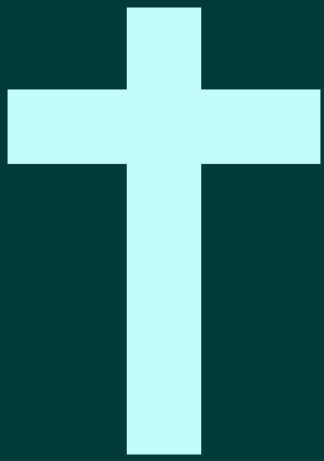
Hẽwandam Hiek



New Testament in Woun Meu

Hẽwandam Hiek
New Testament in Woun Meu

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Woun Meu

Dialect: standard spelling

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:
You must give Attribution to the work.
You do not sell this work for a profit.
You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.
Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Woun Meu

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:
You include the above copyright and source information.
You do not sell this work for a profit.
You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.
Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 8 Aug 2026 from source files dated 29 Jan 2022
f93ebb7a-0e54-5698-b564-14e525ed9c9f

Contents

MATEO 1
MARCOS 63
LUCAS 103
JUAN 172
HECHOS 219
ROMANOS 279
1 CORINTIOS 306
2 CORINTIOS 333
GÁLATAS 349
EFESIOS 359
FILIPENSES 369
COLOSENSES 376
1 TESALONICENSES 382
2 TESALONICENSES 387
1 TIMOTEO 390
2 TIMOTEO 399
TITO 404
FILEMÓN 408
HEBREOS 410
SANTIAGO 431
1 PEDRO 439
2 PEDRO 447
1 JUAN 452
2 JUAN 459
3 JUAN 461
JUDAS 463
APOCALIPSIS 466

SAN MATEO
Maach peerdʌ haaujem Jesucristo higwia jöoi Mateoou p'ã pʌatarr

Chi p'ãtarr. Hich mʌg libro p'ãtarr wounpaita Mateo ha t'ãrnaa hĩchab Leví ha t'ãr sĩejim, Jesús dẍi hi bẍ hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn heem hãb. Jesús dẍi k'apeerk'aju naweran sĩi Romaam gobierno hat'ee hõrag dëbpaar jëeujem p'idagta wai sĩejim.

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Mateoou mʌg libro p'ãtarran judionaan hat'eeta p'ãjim, hajapcharan hich meeun hat'eema. Judionaanau warrgarwe Hẽwandamau woun hãb ham hee Reik'amk'ĩir pẍiju jaaujerr k'ap'ʌ narr haawai haata nʌajeejim haajem. Hich maata judionaanau hamach meúa "Mesías" haajeejim, maimua griegonaan meúa "Cristo" haajeejim.

Mamʌ mag hamau hi nʌajerrta ya Jesús Mesíask'a pierrwaijã judionaan chi pörnaanau pöd bẍʌrjã hi k'aug haubajierram. Maguata sĩi jũrram k'ʌʌnaun, "Jã sĩi maestro k'abahab" haawai, deeum k'ʌʌnau jũrr, "Jã sĩi Hẽwandamau hich hi jaaupibaawai hõrag jaaujem k'abahab" haajeejim. Mamʌ mag nʌm hee hãaur k'ʌʌnaun chadcha Mesías gaai hi t'ʌajeejim haajem. Hõrau mag k'augba hi jaaujerr haawaita Mateoou mʌg hẽsap p'ãjim, hag gaai hich meeunag Jesuun chadcha mag hamau Mesías nʌajerrau ha k'ap jawaag.

K'an jawaag hajĩ. Mateon hich Hẽwandam Hiewaa Jesús dẍicha nʌrrarr haawai hirua mag nem jaaumamjã chadcha hich jãgʌucha hũrwi hirua nem wau nʌrrarr hich daúacha hoojerrta jũrr jaau sim. Mag hich jãgʌucha Jesuu hiek'amatarr hũurjerr haawai haata hich meeunag k'ap hamk'ĩir p'ãjim (5:1–7:29; 10:1-42; 13:1-53; 18:1-35; 24:1–25:46). Mamʌ hãrcha hirua hõrag k'ap hapim k'õsi sĩerran Jesuuta chadcha hõrau nʌajerr Reik'a bëetarr haawai hi hiek hẍk'a nʌmuata hichdëu jaaujerrjö Hẽwandamagta hʌdʌraa dich t'ãar hee chi Pörk'apiju haai nʌm hajim. Maata hãrcha t'umaam k'ʌʌnag k'ap hapim k'õsi sĩejim.

Jöoin Jesucristo dau naweram k'ʌʌn
(Lc 3:23-38)

1 Mua pãrag hĩgk'ak'im, jãga warrgar David reik'a sĩerrjö, Hẽwandamau jũrr hich Hiewaa
Jesucristoogta mʌg durr gaai chi Pörk'amk'ĩir hichdëucha pẍijĩ. Mag Jesucristojã mag rey
David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën hajim ha k'ap hamk'ĩir, hag nawe jöoi Abrán
k'ararr sĩejerr haigmua hewag pawi k'ĩeb chi Jesús t'aabatarr haig pãrag jaauk'im.
2 Maataa, hich jöoi Abrán, Isá haai hajim hanaabá;
maagwai, Isá jũrr Jacob haai;
Jacob jũrr Judá haai.
Mamʌ mag Judá hich happai k'aba, tagam hich k'odnaanpa doce naajim haajem, hich
k'urau, hich jöoi Jacob chaainpai.
3 Mag hich Judá, Fares haai hanaa hĩchab Zara haai hajim haajem; ham hãd, Tamar ha t'ãr
sĩejim haajem.
Mag Fares, Esrom haai hajim;
maagwai chi Esrom jũrr Aram haai.
4 Hich Aram, Aminadab haai hajim haajem;
maagwai chi Aminadab jũrr Naasón haai.
Naasón jũrr Salmón haai hajim haajem.
5 Chi Salmón, Booz haai hajim haajem, Rahab dẍím;
maagwai chi Booz, Obed haai, Rut dẍím.
Obed jũrr Isaí haai hajim haajem;
6 maagwai chi Isaí jũrr mag rey David k'ararr hag haai hajim haajem.
Mag chi rey David, Salomón haai hajim haajem, Urías jua heem hʌʌi k'echeu hautarr dẍím.
7 Salomón, Roboam haai hajim haajem;
maagwai Roboam jũrr Abías haai;
maimua chi Abías jũrr Asa haai.
8 Hich Asa, Josafat haai hajim haajem;
maagwai Josafat jũrr Joram haai;
maimua chi Joram jũrr Uzías haai.
9 Uzías, Jotam haai hajim haajem;
maagwai chi Jotam jũrr Acaz haai;
maimua Acaz jũrr Ezequías haai.
10 Chi Ezequías, Manasés haai hajim haajem;
maagwai Manasés jũrr Amón haai;
maimua chi Amón jũrr Josías haai.

11 Chi Josías, Jeconías haai hajim haajem.
Mag chi Jeconías k'od hãbam k'ʌʌn k'apan sĩejim hanaabá, maach jöoin israelnaan
Babiloniapienau hamach durrag pʌrk'a harr nʌm jaar.
12 Mag ham chik'amnau hamach durr pʌrk'a harrtarr k'ur, Jeconías chaai paarpajim
haajem.
Ma, Salatiel ha t'ãrjim haajem, Zorobabel haai.
13 Hich Zorobabel, Abiud haai hajim haajem;
maagwai chi Abiud jũrr Eliaquim haai;
maimua chi Eliaquim jũrr Azor haai.
14 Hich Azor, Sadoc haai hajim haajem;
maagwai chi Sadoc, Aquim haai;
maimua chi Aquim jũrr Eliud haai.
15 Chi Eliud, Eleazar haai hajim haajem;
maagwai chi Eleazar, Matán haai;
maimua chi Matán jũrr Jacob haai.
16 Chi Jacob, José haai hajim haajem.
Mag Joseeta, María jaai hajim hanaabá;
maimua chi María, Jesús hãd.
Mag Jesuuta maadëu hich Hẽwandamaucha pẍiwia bëejim haajem hag Jesuu,
hamach peerdʌ haumk'ĩir warrgarwe hõrau nʌajerr.
17 Wajapcharan, mag jöoi Abrán k'ararr sĩerr haigmua hewag pawi David reik'a sĩsiju
jaar pa nʌm haar, catorce generaciones dichjim hanaabá. Mag David sĩsiewaim haigmua
hewag nassi pawi maach jöoin israelnaan Babiloniapienau pʌrk'a harrtarr jaar pa nʌm
haar hagjö catorce generaciones dichjim haajem. Mag maach jöoin Babiloniapien durr
narr haigmua hich Hẽwandamaucha pẍiju jaaujerr hewag nassi pawi t'aabachë nʌm jaar pa
nʌm hora hagjö catorce generaciones dichjim hanaabá; hajapcharan maach Pör Jesús
t'aabachë nʌm jaarma.

Jesucristo t'aabatarr
(Lc 2:1-7)
18 Mag Jesucristo t'aabatarran mʌgta hajim haajem:
Chi María, hewag pawi hi hãdpaju, ya Joseeu hiek dee wai sĩejim haajem, hag dẍi paag.
Pari mag sĩi hiek dee wai sĩewai hagt'a hag dẍijã k'aba nʌmta bi hee pabaadëjim hanaabá.
Pari ma chan chik'am dënjã k'aba, hich Hẽwandam Hak'arauta hich hiiu haawai mag hi bi
hee papijim hanaabá.
19 José chi jaaipajuun Hẽwandam dau na nem hagchata waaujerr haawai, sĩi warre hich
hʌʌi chi t'et'emnaanag jaauju k'ãyau, hichta warag sĩi k'ĩuu höbërju k'ĩirjubaadëjim haajem.
20 Ya hirua mag pʌaju k'ĩirjubaadëmta, Hẽwandam chog hãgt'armua bëewi hirig, —José,
David k'ararr chaain hewagam k'ʌʌn bi heem, hoob pʌch hʌʌi pʌaju k'ĩirju chiram hajim
hanʌm. Jãg chaai hirua bi hee wai sim chan deeum dën k'aba, hich Hẽwandam Hak'arauta
jõorpitarr k'abahab hajim hanʌm.
21 Mariaau jãg chaaidam hat'aawai hi t'ãrdam Jesús ha t'ãrbá. Hi t'ãr magta t'ãrju,
hichdëuta hich p'öbör hamach pekau hee t'ʌnʌm peerdʌ hauju haawai ha jaaumajim
hanaabá chi Hẽwandam chogau.
22 Mamʌ t'um mamagk'arran, hich hi jaaujem k'ʌʌnag maach Pör Hẽwandamau p'ãpitarr
gaai jaau simjöo höbëbërg mamk'ĩirta magpibajieb. Mag hirua p'ãpitarr gaai mag sim:
23 "Hʌʌi hõor meraa k'itʌm bi hee pawi chaai hooju.
Mag chaai t'ãrdam Emanuel ha t'ãrju" ha p'ã sim. *(Is. 7:14)*
Mag Emanuel ha simʌn, "Hẽwandam maach dẍi sim" haawaiu.
24 Maimua mag chi José k'ãi werba t'ʌnaawi dauk'anpawi p'iidʌbaadeeu, Hẽwandam
chogau hichig jaautarrjö tag María pʌaju k'ĩirjuba, hich mag hag dẍi sĩsijim haajem.
25 Pari mag hag dẍi ya hich hʌʌik'a wai sĩerrjã, chi chaai hauba nʌwe chan José bãʌrjã
hich hʌʌi dẍi k'apes haba haajeejim hanaabá. Ya maimua chadcha chi Hẽwandam chogau
jaautarrjö chi chaaidam hat'aawai, Joseeu hi t'ãrdam Jesús ha t'ãrjim haajem, hichig t'ãrpi
jaautarrjö.

2

Hedau höbeerjem bi garmua reinaanau chaai hoot'urtarr
1 Mag Jesús t'aabaawai p'öbördam Belén hanʌm heeta t'aabajim haajem, Judea durr. Mag
jaar Herodeeta mag Judea durr reik'a sĩejim haajem. Hich mag jaar hĩchab k'ĩirjug k'aug
hat'ee chi machnaan magonaan hanʌm k'ʌʌn hedau höbeerjem bi garmua bëejierram
haajem, Jerusalén p'öbörög. Mak'ʌʌn, hedjã heem p'ĩdagta estudiejem k'ʌʌn hajim haajem.

2 Mag bëewi bardʌtk'achëwi, judionaanag, —Pãar rey t'aabatarr, ¿jamta wai nʌma? Hi
t'aababarm jaau sim p'ĩdag maach daúacha hootarr haawai hiita marau jʌr wëdurumgui
haajeejim hanʌm, hiita judionaan reik'aju haawai hi hajaug t'ö hiek'aan.
3 Mag judionaan rey t'aababarm hanʌm hũr hat'aawai chi rey Herodes warre
k'ak'aisamjö haadëjim hanaabá. Mag nʌm dɅi tagam k'ʌʌn chi Jerusalenpienjã jɅgderraata
hap'öbaadëjim hanʌm.
4 Magbaawai chi rey Herodeeu p'adnaan chi pörnaan t'um Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã
pʌarr jawaag chi machnaanpa t'Ʌrk'ʌʌipɅiwia hamag, —¿Jamta mag warrgarwe
Hẽwandamau pɅiju jaaujerr t'aabaju haajẽ? hajim hanʌm.
5 Magbaawai hamachdëu hirig, —Judea durr p'öbördam Belén hanʌm heeta t'aabaju
haajem hanaabahab, hich magta Hẽwandamau hich hi jaaumie Miqueas k'ak'itarrag
jaaupitarr haawai hajim hanʌm. Mag hirua jaautarr hiek gaai,
6 "Pãar, Judá durram p'öbördam Belenpien, pãran chadcha k'apan k'aba durrum.
Mag durrab mamʌ, pãar hee hãb t'aababarmuata israelnaan mʌ hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌn
gobernaaju haawai, pãach durr hagjö p'öbör t'ʌnʌm hee pãar p'öbör chan chi
serbiibam k'abam" ha p'ã simgui hajierram hanʌm, chi Herodeeg. *(Mi. 5:2)*
7 P'adnaan chi pörnaanau maestronaan dɅimua hichig mag jaaubaawai, chi rey
Herodeeu jũrr mag chi magonaan hed höbeerjem garmua bëetarr k'ʌʌn hamach happai
t'Ʌrk'anaa wajap'a hichig jaaupijim hanaabá, jãagwaichata mag p'ĩdag hamau hoo naajĩ.
8 Mag wajap'a hichig jaaupinaan chadau hamag, —Hĩsin chad hërëubaadët hajim hanʌm,
Belenag. Hërëubaadëwi t'umaa jëeu hoopetat hajim hanʌm, wajap'a mag chaai k'ap haag.
Maimua ya pãachdëu wajap'a k'ap'ʌ nʌisiewai mau mʌ haar hiek pɅibapɅit, muajã mawia
hĩchab pãar dënjö hi hajaug t'ö hiek'aimaag hajim hanaabá, juau hogt'om.
9 Mag chadcha chi rey Herodeeu hamachig jaautarrta jɅg t'õba hërëubaadëjim haajem.
Mag wëtumua, warrcha hamach t'ʌgdʌawai hamachdëu p'ĩdag hootarrta deeu hũwaai ham
na p'uu jöisijim hanaabá. Magbaawai hag hẽudee hoo warrmamua, ya chi chaai sim haig
pabaimaawai, hag hɅr hedjã hee bar jöisijim hanʌm.
10 Mag hamach chi magonaanau chi p'ĩdag hoo hat'aawai honee hap'öbaadëjim hanʌm.
11 Mag barwia, chi chaai k'ërarr haar dubnaa hooimaawai, chadcha chi chaaidam hich
María dɅi hooimajierram hanaabá. Magbaawai hag k'ĩirp'ee jĩepör p'õbk'anaa hi hajaug t'ö
hiek'ajierram haajem, hich reik'aju higwi. Magnaa hamach nem wai bëetarr heem p'ĩr
maimua incienso mirra dɅi t'ũp'a k'it'ëem haunaa hirig deejierram haajem.
12 Mag hagt'a ham haig nʌm hee, hich chi Hẽwandam chogau k'ãai k'õrg hee tag hamag
Herodes gar dichpiba jaautarr haawai, hag garjã dichba, deeum k'ʌd garta p'ʌʌrdʌ dichwi
hamach durrag wëtjierram haajem.

Egiptoog chaai dʌr harrtarr

13 Mag chi magonaan hërëutarr k'ur Hẽwandam chogau deeu José k'ãai k'õrk'api hauwia
hirig jaaujim haajem, Herodeeu chaai t'õopɅyaag jʌrpiju. "Mamʌ magju nawe p'iidʌtk'awi
jöpk'aa chaai dɅi Egiptoog hërëubaadët" hajim hanaabá. "Mua jaaubam haig chan hoob
mammua bëemiet" hajim hanʌm.
14 Magbaawai José dauk'anpawi, chadcha hag bɅrre nem k'ĩir k'augwia, hagt'a hãspaju
wají nʌwe, jöpk'arraa hamach chaai hat'aadëjierram haajem, Egiptoog.
15 Mammua da bëeba, ya chi Herodes meebaadëm ha hũrbaawaita deeu bëejierram
haajem. Pari mam mag chaai harrtarran, maan maach Pör Hẽwandamau hich hi jaaumie
Oseas k'ararrag jaaupitarrjö hamk'ĩir hajiebma. Magju higwiata chi Oseas k'ararrag
Hẽwandamau,
"Egipto durrmuata mua mʌch Chaai t'ɅrpɅiju" ha p'ãpijim. *(Os. 11:1)*

Herodeeu chaain k'ëchpi jaautarr

16 Herodeeu chi k'ĩirjug k'ap'ʌm k'ʌʌn nʌ sim hee, hĩchab k'aug hat'ajim haajem, ya jũrr
deeum k'ʌd garta p'ʌʌrdʌ hërëubaadëm. Mag hich k'ũgurbapäaiwai, k'ĩir machgau warm
k'ʌʌnau hichig jaautarr k'ĩirjunaa, Belén p'öbör heem chaain maimua hag bigaau p'öbördam
nʌnʌidʌm heem chaaindampa t'umaa año numiimua heegam k'ʌʌndam k'ëchpi jaaujim
hanaabá.
17 Mag k'ëchpi jaautarran, maan mag chaain höbarm gaaimua Hẽwandamau hich hi
jaaumie Jeremías k'ararrag p'ãpitarr gaai jaau simjöta hajim. Hirua p'ã pʌatarr mʌg hajim:
18 "Ramá p'öbör hee hʌʌi bĩep jẽhbʌ hök'ĩirjug machgau hidawaa hɅapëpër k'aju.
Ma Raquel hajim, hich chaain hewagam k'ʌʌn hat'ee bĩewai.
Mag sim chan par k'ĩir jãsenk'a nʌmjã k'ĩupaba, waragta bĩe t'ʌnaaju hich chaaindam hötarr
hat'ee" ha p'ã sim Hẽwandam hiek gaai. *(Jr. 31:15)*
19 Pari chi Herodes meetarr k'ur, hagt'a chi José mam Egipto nʌm hee, Hẽwandamau hich
chog pɅiwi k'ãai k'õrk'a t'ʌnʌm heeta hirig,

20 —José, p'iidʌbá haichëjim hanʌm. Chaai t'õoju hẽk'a narr k'ʌʌnjã hamachta ya
k'ëchp'öbaadeewai ya deeu pãach durrag chaai harrju haai nʌmgui hajim hanʌm.
21 Magbaawai José p'iidʌwia Jesudam dẍi chi hãdpa deeu hũwaai Israelag bëejierram
haajem.
22 Pari mag chi rey meebaadeewai, chi hiewaa Arquelao ha t'ẍr sĩerrta jũrr Judea durr
hich haaijö reik'a sĩsim ha hũrbaawai, hagʌg maju högk'ajim haajem. Mag nʌm hee hĩchab
deeu Hẽwandamau k'ãaipi hat'aawai, Hẽwandam chogaujã magʌg mapiba jaautarr haawai
jũrr Galileaagta hërëujim hanaabá.
23 Galilea durr barwi, sĩi k'ajap'a Nazaret p'öbördamagta wëtwi, mamta naaimajim
haajem. Pari mag Nazaret p'öbör heeta naaimarran, maan Hẽwandamau hich hi
jaaumienag jaaujerrjö, Jesús Nazaretpierr ha t'ẍrju harr haawai hajima.

3

Juan chi hõor pör choomieu Hẽwandam hiek jaau nʌrrarr
(Mr 1:1-8; Lc 3:1-9,15-17; Jn 1:19-28)

1 Warrcha Juan chi hõor pör choomieu Hẽwandam hiek jaaubaadëm jaar, Judea durr
bẽʌrjã hõor chukag heeta sĩejeejim haajem. Mam hich sim haar hõor maawaita hamag
jaaumamua,
2 “Pãach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamagta chugpaapi jëeubat'ẍ” haajeejim
hanʌm. Magnaa hĩchab, “Ya mʌigmua jöpcha hich Hẽwandamau maach t'umaam k'ʌʌn
Pörk'apiju maach hee pẍiju” haajeejim hanaabá.
3 Mamʌ maan Juanau mag jaau nʌrraju higwiata chi Hẽwandam hi jaaumie Isaías
k'ararrau Hẽwandam hiek p'ãawaijã mag p'ãjiebma:
“Woun hãb hajappai hõor barba haajem haar sĩejemuata, hich haar hõor barbaimaawai,
‘Maach Pörön ya bëeimʌʌ sim’ ha jaau nʌrraju.
‘Hi bëeju nawe pãach t'ãar k'ĩir k'augbat’ haju, ‘t'ãraucha k'õsi hi hiek hẍk'aag’ ” ha p'ã sim.
(Is. 40:3)
4 Hich chi Juan k'ajũa camello k'aar dënta k'a sĩejim haajem; maagwai hi hãi jẍajemjã
nemhëu dën hajim haajem. Hichin pabẍ hee hasp'itjö sim langosta hanʌmta pa miel dẍi
k'ö nʌrrʌm hiiuta sĩejeejim haajem, tag deeum nem k'oojem chuk'u haawai.
5 Hirua mag jaau nʌrrʌm k'aug hat'aawai, Judea durram k'ʌʌn Jordán higaau joobaajerr
k'ʌʌn dẍi Jerusalenpienpa hi hiek hũraan bëejeejim haajem.
6 Mag bëewia hamach pekau Hẽwandamag chugpaapi jëeubaawai hichdëu ham pör
choopẍimaajeejim haajem, Jordán hee.
7 Pari Juanau hoowai hich haig Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr wajapcha
hʌʌrk'aajerr k'ʌʌn k'apan bëe t'ʌnʌm dẍi hĩchab tagam k'ʌʌn chi machnaan saduceo
hanʌm k'ʌʌnpa bëe t'ʌnʌm hoobaawai, hamag magjim hanʌm:
—Chi k'aibagnaan, ¿k'aíu pãrag jaauwai Hẽwandamau maach hi hagk'am hed sĩi pör
chootarr gaaimuapaita pãar hi jua machag hãwatbaju ha jaaujĩ?
8 Sĩi pãach pör choopi nʌmuapai chan hirua pãar haubam hajim hanʌm. Hẽwandam jua
machgau dau hap'ʌʌ hamap'a nʌm k'ai, pãach k'aibag t'umaa hãsie hewag k'ĩirjuwia,
Hẽwandamag hisegpi jëeuwia, chadcha Hẽwandam hiek hẍk'aajem k'ʌʌnjö habat hajim
hanʌm, pãach k'apeen dẍijã.
9 Hoob pãrau chik'amnaan dënjö, pãachjã warrgar pãach jöoi Abrán k'ararrjö Hẽwandam
dẍi k'apeerk'a nʌm hawi, “Maran Abrán chaainau; mag hi chaaink'a nʌmta, ¿jãga
Hẽwandamau mag maar dau hap'ʌʌ hapibarju?” ha k'ĩirjumiet hajim hanaabá. Sĩi mag
Abrán chaaink'a nʌm gaaimuapaita mag hẍgt'ar höbeerjem hak'iin, mokdau mʌg t'ʌnʌmjã
Hẽwandamau hõrag paapẍiwia, mʌk'ʌʌnjã hĩchab Abrán chaainau haju haai sim. Mamʌ mag
Abrán chaain chaar hawiajã hichiita Hẽwandam jua machag hãwatab k'aba hãwatju. Mag
k'õch k'aba nʌm k'ai, pãach k'aibagta warre Hẽwandamag hisegpi jëeubat hajim hanʌm.
10 Pãrau k'ap'ʌ naabá, nemjĩirjã k'aigbamʌn t'u wërpmaajem. Hich hagjöta hajugui hajim
hanʌm hĩchab Hẽwandamau pãar dẍijã. Ya hirua pãar chachimʌʌ sim. Har hõor hamach
k'aibag hisegwia Hẽwandamag chugpaapi jëeuba nʌm k'ʌʌnan, har pa t'upẍiwia jʌser
haadee hörpẍi nʌmjöta haju hich Hẽwandamau ham dẍi.
11 Mua chan pöd pãar t'ãar wajaug paa haubam. Hẽwandamagta pãach k'aibag chugpaapi
jëeubaawai muan sĩi dödamaupaita pãar pör choo chirʌmgui hajim hanʌm. Pari mʌ hẽudee
hãb hurumʌn chadau mʌ k'ãaijã jua t'eeg hãrpai sĩewai, jãguan chad Hẽwandam Hak'aarjã
pãrag deewi pãar k'aibagjã hõtdau hee warre hörbapẍimjöta haju hajim hanʌm. Mʌ chan
mʌg chirʌm haig sĩi hi chogk'aagpaijã serbiibata chirʌmgui hajim hanʌm.
12 K'ĩir k'ap'ʌ habat hajim hanʌm: Hi bëem hed hi hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnan, arroz pöm
p'ierrwia wajap'a hãk'a t'ʌnʌʌubarmjöta haju. Maagwai hi hiek hẍk'amap'a harr k'ʌʌn,

jũrr chi arroz bɨ̈ t'ʌʌtarrta sĩi hãbamʌg päardʌnaa hörbapɨ̈imjö haju. Magbarm chan hõtdau t'õo k'augba sĩerrʌm heeta hich Hẽwandamaucha bark'ʌʌipɨ̈ijugui ha jaaujeejim hanʌm Juanau hich haig bëe nʌm k'ʌʌnag.

Juanau Jesús pör chootarr
(Mr 1:9; Lc 3:21-22)

13 Biek hãb Galilea durrmua Jesús Jordanag majim haajem, Juanau hõor pör choo sĩerr haar hichjã hagjö Juanag hich pör choopien.

14 Mag mawia, hich pör choopienta bëejim habaawai, Juanau hi pör choomap'apaim hiek'au hirig, —Pʌchdëuta mʌ pör chooju haai chirʌmta mag muata pʌ pör choobaadëjupá hajim hanʌm, Juan garmua.

15 Magbaawai Jesuu, —Hidëu magma hajim hanʌm. Hichiita maadëu Hẽwandamau jaau simjö hi hipierr t'umaa nem wauju haai naabahab hajim hanʌm.

Magbaawai Juanau, —Magan chadau hajim haajem.

16 Mag, chadcha Juanau hi pör choopɨ̈ijim haajem. Mag hich pör choobapäaiwai, durr waaidʌnaa hoowai, hedaujãata weeudʌbaadëm heemua Hẽwandam Hak'aar duburjöo k'itʌmta bëewia hi gaai jupchëjim haajem.

17 Magbarm hee hĩchab hɨ̃gt'armua woun hiekjö, "Mʌʌta mʌ Chaai mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌu; hi gaaimua mʌ honee chiraajemgui" habarmjã hũrjim hanaabá.

4

Dösãtau Jesús k'ũgur hauju hẽk'atarr
(Mr 1:12-13; Lc 4:1-13)

1 Maimua hich Hẽwandam Hak'araupai Jesús warp hõor chukag chʌʌi warrjim haajem, hich garmua mepeer pödju k'ap'ʌ sĩerr haawai juau hogt'om mam chi dösãtag hich k'ũgur hauju hẽk'apieg.

2 Mam hich happai cuarenta días y cuarenta noches bɨ̃ʌrjã t'ach k'öba chirajim haajem. Maimua k'ãai k'apan mag dichdimaawaita, hi hiek hi jãsöo haadëjim haajem.

3 Magbaadëm heeta dösãt chi dau lök bëejim hanaabá, hi himeerk'a hi k'ũgur hauwia Jöoi dau na nem k'aigbam waupiju hẽk'aag. Mag bëewi hirig, —Pʌ chadcha Hẽwandam Hiewaa k'ai, magan mʌ dak'ĩir mokdau mʌg t'ʌnʌm panag paabapɨ̈i haichëjim hanʌm.

4 Pari hichig magbaicheewai jũrr hichdëu chi dösãtag, —Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, "Sĩi t'ach k'öju happai k'ap hamk'ĩir hirua maach hompaabajim" ha sim. "Hirua maach hompaatarran, t'ach happai k'ĩirjuju k'ãai, hich hipierraa wënʌrramk'ĩirta maach hompaajim" ha p'ã sim ha chirajim haajem hirig.

5 Mag hijẽjẽb naawi, chi dösãtagta Hẽwandam Hak'arau hʌdʌraa Jesús harrpijim haajem, Jerusalenag. Mag hat'aadëwi, Haai hi jëeujem dihëu hɨ̃r hɨ̃gt'aa harrnaa,

6 hirig magjim hanaabma, chi dösãtau:

—Pʌ chadcha Hẽwandam Hiewaa k'ai, magan mʌg hee baubaad hajim hanʌm. Pʌ chig haba k'abahab. Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, "Hich Hẽwandamau hich chognaan pɨ̈iju" ha sĩebahab hajim hanʌm, "pʌ t'ʌa wënʌrramk'ĩir." Maagwai mʌg hee pʌ baudʌk'iinjã, "hamau sĩi hamach jua heeta pʌ jãau haubajup, buju haimaau pʌ chig ham hugua." ¡Baubaad! hajim hanʌm, chi dösãtau hirig.

7 Magbaawaita jũrr hichdëu chi dösãtag, —Hĩchab Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwaijã, "Hẽwandamau chadcha pãach t'ʌaju hawi hoob nem parhoob hamiet" ha sĩebahab ha chirajim haajem hirua.

8 Maimua hãbmiecha paawai deeu chi dösãtaupai durr pöoma sim gaai hi harrjim haajem. Mag durrsĩ gaaimua dawaa durr warp'am magwe t'um hag gaai nem t'ʌnʌm dɨ̈i hirig hoopinaa,

9 —Pua mʌ bɨ̈k'ʌrr p'õbk'anaa mʌrʌgta Hẽwandamagamjö jëeumʌn, har pʌchdëu nem hoo sim t'umaa mua pʌrʌgta deejugui hajim hanaabá, chi dösãt garmua.

10 Mamʌ mag nʌʌ paawaita Jesuu hirig, —Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, "Pãar Pörön Hẽwandamau; hãba hirigpaita jëeubat, maimua hãba hi hiekpaita hipierraa habat" ha sim. Magnaa mag sĩebnaa pʌdëu pʌchta jöpk'aa mʌ haigmua sĩiubaad ha chirajim haajem hirua.

Mag, bɨ̃ʌrjã hi hipierraa habajim hanaabá Jesuu.

11 Magbaawain chadau chi dösãt sĩiubaadeewai hi hiek hich happai chirsijim haajem. Mag hich happai haadeewai Hẽwandam chognaanauta hɨ̃gt'armua bëewi hɨ̃u hi k'ĩir jãsenk'a naaichëjim haajem.

Jesuu warrpem Galilea durr Hẽwandam hiek jaaubaaderr
(Mr 1:14-15; Lc 4:14-15)

12 Juan chi hõor pör choomie ya cárcel deg p'ãar wai nʌm ha hũrbaadeewai, Jesús Galileaag
majim haajem.
13 Pari hich bãautarr p'öbör Nazaret heepai sĩeba, warag Capernaumag petajim haajem,
t'ʌrrdö higaau joobaan, warrgar maach jöoin Zabulonnaan Neftalinaan dẍi joobaajerr
durr.
14 Pari mag hi mam matarran, Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrau p'ã pʌarr heyaa
höbërmk'ĩir hajim. Mag hirua p'ã pʌarr gaai mag sim:
15 "Zabulonnaan joobaajerr perás maimua Neftalinaan joobaajerr perasta hõor peerdʌju
woun nʌrraju" ha sim, "Jordán higaau t'oom higar, p'ũas higaau, maimua k'ĩeb
Galilea hee judionaan k'abam k'ʌʌn joobaajem haram magwe.
16 Magbaawain sĩi k'ĩ t'ʌnʌm hee naajerr k'ʌʌn haarta hõt bẍ harar haimamjöta haju.
Peerdʌju k'augba haawai pöd hx̃gt'ar höbërbaju haajerr k'ʌʌn hat'eeta hedau
haardʌbaadëmjõta haju." *(Is. 9:1-2)*
17 Magtarr haigmua Jesuu hich Haai hi jajawagmamua, "Pãach k'aibag hisegwia,
Hẽwandamagta chugpaapi jëeubat, maimua hirigta hʌdʌraa pãach Pörk'apibat" haajeejim
haajem hõrag.

Dö hʌamien jayap Jesuu hich dẍi p'ë harrtarr
(Mr 1:16-20; Lc 5:1-11)

18 Biek hãb Jesús t'ʌrrdö Galilea higaau nʌrrʌmua, hõor numí hooimajim haajem.
Mak'ʌʌn k'od hãbam k'ʌʌn hajim: haaijã hãba, hãdjã hãba. Ham t'ẍr, hãb Simón hajim, hich
mapai hĩchab Pedro ha t'ẍr sĩejim. Maagwai hãbak'ai Andrés ha t'ẍr sĩejim. Hamach dö
hʌamien harr haawai, hirua hooimaawai, hatarraai bar k'odjörrajim haajem.
19 Mag hoobaimaawai Jesuu hamag, —Mʌ dẍi wëttarrau hajim hanʌm. Hich jãg pãach
mʌg sĩi dö hʌa gaaipai nʌmjö, mʌg hatag jũrr mʌ hiek hõrag jaau gaaipaita nʌisijugui hajim
hanʌm hamag.
20 Magbaawai hamach hatarraai p'ëpʌawi chadcha hi dẍi hërëubaadëjim haajem.
21 Maimua mag Galilea higaau mamua hag hatag deeu hũwaai hõor numí hooimajim
haajem, hagjö hãbam k'odpai. Mak'ʌʌn Santiago hajim haajem Juan dẍi, jöoi Zebedeo
chaain. Mak'ʌʌnjã dö hʌamien harr haawai, hirua hooimaawai, hamach red t'ʌrrdʌ
sĩsidʌmta k'a naajim haajem, bote hee hamach haai dẍi. Mag hoobaimaa, mak'ʌʌnagjã
Jesuu,
22 "Mʌ dẍi wëttarrau" habarm bẍrre sĩi hamach redjã k'augba, bote dẍi hamach hayag
pʌawi hi dẍi wëtjim haajem.

Hõor pöm t'ʌnʌmʌg Jesuu maach peerdʌajem hiek jaautarr
(Lc 6:17-19)

23 Mag nʌrrʌmua Galilea higaau Jesuu jaau p'ʌʌrdʌ nʌrraajeejim haajem, p'öbördam
k'ëk'ëdʌm hee judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di sĩsidʌmpierr. Mag jaau nʌrrʌmʌn
maach peerdʌajem hiekta jaaunaa hĩchab Hẽwandamagta dich Pörk'apiju haai nʌm
haajeejim haajem. Mag nʌm dẍi hõor hamach k'amor machagpierr hich haig wai bëe
nʌmʌn monaaupẍinaa sĩi k'a mamachdögpa chugpaapẍi maajeejim hanaabá.
24 Siria durram magwe Jesús mag nʌrrʌmʌn bĩi wëjorr haawai, hõor k'amor machag
k'ĩirpierram k'ʌʌnta hi haig waibëejeejim hanaabá: sĩi k'ajap'am k'amor machag paraam
k'ʌʌn, k'a mamachdög paraam k'ʌʌn, dösãt bën paraam k'ʌʌn, pör bënmie paraam k'ʌʌn
maimua bẍ wa jua k'ãijã jʌserm k'ʌʌnpa waibëemamʌn, Jesuu monaaupẍi maajeejim
hanaabá.
25 Hõor pöoma Galilea durram k'ʌʌn, Decápolis durr p'öbör nʌnʌidʌm heem k'ʌʌn,
Jerusalenpien, Judea durram k'ʌʌn maimua Jordán hi hatag hed höbeerjem garm k'ʌʌnpa
Jesús hẽudee pos haajeejim haajem.

5

Durrsĩ gaai hich Haai hiek jaaumamua chijã k'ʌʌnta honee haju haai nʌ ha jaautarr
(Lc 6:20-23)

1 Mag hõor pöm hich hẽudee noodʌbaadëm hoobaawai hich Jesús warag durrsĩ gaai
waaidʌ höbërwi hoo sĩsijim hanʌm. Magbaawai hi k'apeen hi dẍi wënʌrraajerr k'ʌʌn hich
bigaau hohood hap'öbaadeewai
2 jãga chadcha Hẽwandam dẍi hajap'a wënʌrraju haai nʌ ha jaaumamua magjim hanʌm,
t'umaam k'ʌʌnag:
3 —Pãar har pãach k'aigba nʌm k'ap Hẽwandamagta pãach heeg hoopim k'õsi durrum
k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, pãachta hi dẍi hãba jooba wënʌrraju haawai.

4 'Pãar har pãach pekau pöm nʌm k'aug hauwi hök'ĩirjunaa Hẽwandamagta chugpaapi nʌm k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, hich Hẽwandamauta pãar k'ĩir jãsenk'awi pãar k'ĩir honee hapiju haawai.
5 'Pãar har bɑ̃ʌr habarm gaaimua meeuk'aba k'ĩir t'ũu Hẽwandamagta pãach dɑ̈i hichdëu hampierr hapiejem k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, pãach mag nʌm paar hirua durr hiiur deeju ha simjã pãachdëuta jɑ̃aju haawai.
6 'Pãar har Hẽwandamau waupim k'õsim nem wawaagta jãsog t'ʌnʌmjönaa höbichag t'ʌnʌmjö nʌm k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, mag nem wajap'a waum k'õchk'a nʌm k'ʌʌn juagta Hẽwandamau dɑ̈i hoojeewai.
7 'Pãar har wir haig pãach k'apeendamjã dau haug k'aug paraa haajem k'ʌʌn, honee habat; pãachdëu ham dɑ̈i jãagjem paran Hẽwandamaujã hagjö pãar dau haug k'aug paraa hajugui hajim hanʌm.
8 'Pãar har t'ãar hajap'a nʌm gaaimua hãba Hẽwandam dawagaata nem waaujem k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, pãrauta pãach mag nʌm gaaimua Hẽwandam k'ĩir hooju haawai.
9 'Pãar har pãachdëu Hẽwandam hiek hɑ̈k'atarr gaaimua pãach k'õinaa nʌmjö k'õinaa hamk'ĩir hõrag jaau durrum k'ʌʌn, honee habat, pãachta Hẽwandamau hich chaaink'a hauju haawai.
10 'Har Hẽwandamau nem waupi sim hipierraa nem wau nʌm gaaimua jũrr hõrau pãach dɑ̈ita k'aigba haawai dau hap'ʌʌ durraajem k'ʌʌn, honee habat hajim hanʌm, pãachta mʌg hatagjã Hẽwandam dɑ̈i hãba jooba wënʌrraju haawai.
11 'Har mʌ gaaimua hõrau pãach k'ĩir hiek'anaa pãach gaajã jua k'ʌaba nʌm dɑ̈i hĩchab sĩi pãach k'aibag waum k'õchgau pãach dɑ̈i chad k'abam hiekta chadam hiekjöo haadëp haawai, warag honee habat.
12 Pari pãach dɑ̈i maagwaijã, hoob hök'ĩirjuu hamiet hajim hanʌm. Magju k'ãai warag honee habat; pãar mag nʌm jũrran hɑ̃gt'arin pãar hat'ee nem wajap'am pöomata t'ʌnʌm. Hĩs jãg pãar dɑ̈i k'aibag t'ʌnʌmjö haba haajeejieb hajim hanʌm warrgarwejã ham jöoinau Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn dɑ̈i. Pari magtarr hĩs ham hɑ̃gt'ar Hẽwandam dɑ̈i honee naabahab ha jaaumajim haajem.

T'ak'aar hanaa hõor hat'eem hararag
(Mr 9:50; Lc 14:34-35)

13 Mag hiek'ak'agmamua hich Jesuupai, 'Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, t'ak'aar nak'a haadëk'iin, tag bɑ̃ʌrjã maadëu nem higba sĩsiju. Magbaawai sĩi hõrau hag hɑ̃r hërëu dich t'ʌnaawiajã, hausĩuba hich mag bɑ̈ hee sĩeju, tag higba sĩewai. Jãg nem hãrpimaaugau t'ak'aar hiigjemjö, pãrauta hõor hok'ooju harrjã hɑ̈u mʌ juapierr k'aigpër durraba haajeeb hajim hanʌm hok'oopimaaugau.
14 'Jãg durrsĩ gaai p'öbör sim pöd dau merju k'aba haajemjö, pãraujã pãachdëu mʌ hiek k'augtarr chan pöd meerju k'aba nʌmgui hajim hanaabá, pãach nem wajap'a wau nʌm gaaimua pãachta mʌig heegarm k'ʌʌn hat'ee k'ĩchag hee lámpara paa dʌnʌmjö naawai.
15 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, lamparaan paanaa sĩi nem bɑ̈ hee hausĩuba, dau garta hausĩiujem, dijã t'um hararaa hamk'ĩir.
16 Hich jãgta haju haai nʌmgui hajim hanʌm pãarjã. Magua pãachdëu nemdam wajap'a wau nʌm gaaimua pãachta hõtdau p'uu dʌnʌmjö habat hajim hanʌm, t'umaam k'ʌʌn na harar hamk'ĩir; mag pãach nem wajap'a wau nʌm gaaimua maach Haai hɑ̃gt'ar chirʌmta t'umaam k'ʌʌnau t'ömk'ĩir.

Moiseeu ley p'ã pʌatarr Jesuu jaautarr

17 'Hoob pãrau mua mag Moiseeu ley p'ã pʌatarr warre hisegpäain wa sĩi warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau nem jaaujerr k'ãijã hisegpäainta bëejim hamiet hajim hanʌm Jesuu. Magju k'ãai muan warag chadcha hag gaai jaau sim t'umaa wawaanta bëejim.
18 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au, mʌg durr jöoita hedaujã dɑ̈i Hẽwandamau hi hagk'abam haig chan, ley gaai jaau sĩsidʌm hiek bɑ̈dam hãbjã hok'oopibaju. Hichiita nem t'umaa hich jaautarrjö höbëbërg majugui hajim hanʌm.
19 Magua, hãbmua k'ãijã leidam bʌt'ʌ k'itawiajã hag gaai jaau sim hiek bɑ̈ hãb k'ãijã hʌʌrk'aba, ni hag gaai jaau simjö hamk'ĩir hich paarmua deeum k'ʌʌnagjã jaauba sim chan, Hẽwandam maach Pörk'a sim durr paauk'aimaawaijã hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã jua heegpai sĩerraju. Pari magba, har hichdëujã mag ley gaai jaau simjö hipierraanaa warm k'ʌʌnagjã hagjö hag gaai jaau simjö hipierraa hamk'ĩir jaau simʌn chadau, mag Hẽwandam durr paimaawaijã hĩchab hichta warm k'ʌʌn hɑ̃rpai sĩsijugui hajim hanaabá.
20 Magnaa hichdëupai, Pãrauta hich Hẽwandamau nem waupi jaau simjö nem wauba, sĩi jãg Hẽwandam hiek jawaag chi machnaan haajem k'ʌʌnjöpai nem waunaa Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌn dënjöpaita nem wau nʌm chan, pãar hɑ̃gt'ar höbërbamgui hajim hanʌm.

Dich k'apeen dɨ̈i meeuk'a nʌmpaijã pekauu
(Lc 12:57-59)

21 Maimua hich Jesuu magjim haajem: 'Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, warrgarwejã pãar jöoinau, "Hoob hõor t'õom; chi hõor t'õo simʌn hich hagjö t'õopɨ̈iju haai sim" ha jaaujeejim.

22 Pari mua mag chirʌmgui hajim hanʌm: Hõor t'õoba hawiajã sĩi dich k'apeendam dɨ̈i meeuk'a nʌmpaijã hich hagjö pekauk'a höbër sim. Sĩi dich k'apeer meeuk'amk'ĩir hi k'ĩir hiek'a nʌmjã pekauu; chi mag hiek'a sim k'ʌʌn, t'et'emnaanau k'aibag waupi jaauju. Maimua har sĩi chik'am t'õp hiek'a simjã ya sĩi k'ĩmie durr barpɨ̈ijuuta sim; hõor t'õoba hab mamʌ hich hagjö sĩebahab hajim hanʌm, pekauta wau sĩewai.

23 'Maguata mag chirʌm: Pʌ, Hẽwandamag nemchaaita ofrendak'a deenaa jëwaan mam; pari mag mam hee pʌ k'ĩir hee dʌhnʌisim, hãbmua pʌch dɨ̈i hiekk'õrdam paraa sim.

24 Magbaawai pʌch ofrenda chi nemchaain p'aajem haig pʌawi, mag pʌch dɨ̈i k'aigba sim haar mawi, hit'ũu hi dɨ̈i hiyɨ̈ʌ hawi, k'õinaa nʌisit ha jaaumajim hanaabá. Maimuan chadau deeu mawia pʌch ofrendadamau Hẽwandamag jëeubamí hajim hanʌm.

25 'Wa hãbmua k'ãijã leinaanag pʌ k'aibag waumk'ĩir pʌch jawaan harrwai, chi t'et'emnaan haar barwi jaauju nawe, hi dɨ̈i wajap'a hiyɨ̈ʌ hawi k'õinaa nʌisit hajim hanʌm. Magbamʌn chi t'et'emnaanau guardianaanag pʌ pʌr deebaawai jũrr mak'ʌʌnau pʌ cárcel deg pɨ̈ijugui hajim hanaabá.

26 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au, ya pʌʌta hamau mag p'ãar hat'amʌn, p'atk'on gaaimua hatarr k'ai, hãbmiecharam centaaudam p'agpɨ̈ibam haigjã hamau pʌ höbeerpɨ̈ibajugui hajim hanʌm. Mua mag chirʌmʌn, pãach k'aibag Hẽwandamag chugpaapiju haai nʌwe chugpaapiwi hi dɨ̈i k'õinaa hajuuta hẽk'abat ha chirʌm.

Jesuu dich hõor k'abam dɨ̈i k'apes hapiba jaautarr

27 Mag hiek'amamua hich Jesuupai hamag magjim haajem: 'Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm hĩchab, warrgarwejã pãar jöoinau, "Hoob pãach hõor k'abam dɨ̈i k'apes hamiet" ha jaaujeejim.

28 Pari hĩs mua mag chirʌm: Warre k'apes haba hawiajã, hãbmuata hʌʌi hoowi hich hödegpai k'ãijã, "Jãg hʌʌita magju haai k'itaba" ha k'ĩirju simʌn, mag k'ĩirjubarmuapai ya hich t'ãar hee pekau waubarm mag hʌʌi dɨ̈i.

29 'Magam huguata, pʌ juachaar garm daúa k'ãijã pʌ pekau waupi sim k'ai, jẽunaa warre warp barbapɨ̈i. Mag dau hãbpaim gaaimua pʌch mor t'um k'ĩmie durr maju k'ãai, dau happaita hok'oobarmʌn, hɨ̈u simgui hajim hanʌm.

30 Wa pʌ juachaar garm juau k'ãijã pʌ pekau waupi sim k'ai, warre t'ʌapnaa warp barbapɨ̈i. Jua hãbpaim gaaimua pʌch mor t'um k'ĩmie durr maju k'ãai, mag jua happaita hok'oobarmʌn hɨ̈u simgui hajim haajem. Wajapcharan magʌm pekau waumaaugau dau chuk'umjö hoobamjönaa magʌm nem k'aigbam wawaagjã jua chuk'umjö habá, bɨ̃ʌrjã wauba. Magju k'ãai Hẽwandam dau na pʌch morta sʌrk'abá ha chirʌmgui hajim hanʌm.

Jesuu hʌʌi pʌapiba jaautarr
(Mt 19:9; Mr 10:11,12; Lc 16:18)

31 'Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm hĩchab, pãar jöoinau jaauwai, "Hãbmua k'ãijã hich hʌʌi pʌagpam k'ai, warre hẽsap gaai 'Mua pʌ pʌa chirʌm' ha p'ãnaata hirig deeju haai sim" ha jaaujeejim.

32 Pari hĩs jũrr mua mag chirʌmgui hajim hanʌm: Hãbmua k'ãijã hich hʌʌi deeum dɨ̈i chadcha magba simta pʌa simʌn magan warag juau deeum dɨ̈i magamk'ĩirjöta pʌa simgui hajim nʌm, magʌm gaaimua warag pekau waumk'ĩir. Mag hich hap sim hawi chik'amnau pʌatarr hʌʌita hau sim wounjã pekauta wau simgui hajim hanʌm, hagt'a chik'am hʌʌik'a simta hau sĩewai.

Chadcha dichdëu nem wauju jawaag jãga haju haai sĩ

33 'Hĩchab pãrau k'ap'ʌ nʌm, warrgarwejã pãar jöoinau jaauwain, sĩi parhoobam nem higwiata dichdëu nem waum k'õsim wauju ha hiek'aawain, naspawiajã deeu waubam haju haai sim ha jaaujeejim. Magarrau "Maach Pör Hẽwandam higwiata mua mag nem wauju ha hiek'abarmʌn chadau pöd naspawiajã dich hiek'atarr chaaur haju k'aba sim" ha jaaujeejim.

34 Pari hĩs mua pãrag mag chirʌmgui hajim hanʌm hich Jesuu: Hoob bɨ̃ʌrjã nem hinagdam higwia k'ãijã mag gaaimuata nem wauju ha hiek'amiet. Hedjã Hẽwandam k'u juupjem haawai hoob hedjã higwiajã mag gaaimuata nem wauju hamiet.

35 Mʌg durrjã sĩi Hẽwandam bɨ̃ dʌnʌʌujem haawai ni mʌg durr higwiajã hoob mag gaaimuata nem wauju ha hiek'amiet ha jaaumajim hanʌm. Wa Jerusalén p'öbör higwia

k'ãijã, jãg p'öbör t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi hɔ̃rʌʌcharam Rey sĩejem p'öbör haawai, hoob mag gaaimuajã nem wauju ha hiek'amiet hajim hanʌm.
36 Wa dich pör higwia k'ãijã hoob mag hiek'amiet; magʌmjã pekauu. Pãach hip'it'ur mag hiek'awiajã pãrau pãach pörbɨ̈ hãbjã bäp'ä paa hauba ni p'ʌisijã paa haubamgui hajim hanʌm, hich Hẽwandamaupaita magpiejeewai. Mag nem parhooba higwiata hiek'a nʌm haig, Hẽwandam higwiata pãar mag hiek'a nʌm k'abahab, nem t'um hichdëuta homparr haawai.
37 Magju k'ãai chadcha nem wauju k'ai, warre wauju habat. Wa wauba k'ãijã haju k'ai, warre hich hagjö waubam habat, mag nem hinag higwia magʌm gaaimuata wauju ha hiek'aba.

Dich dɨ̈i hõrau k'aigba haawai hagjö ham dɨ̈i k'aigba hapiba jaautarr
(Lc 6:29-30)

38 'Pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, warrgarin pãar jöoinau jaauwai, "Chik'amnau pʌch dau suawai puajã hagjö hi dẽn suju haai sim" ha jaaujeejim; wa "Chik'amnau pʌ k'ierr hãb k'ãijã buat'ẽupäaiwai pʌchdëujã hi dẽn hagjö haju haai sim" ha jaaujeejim.
39 Pari hĩs mua mag chirʌmgui hajim hanʌm deeu hich Jesuu: Hãbmua k'ãijã pãach dɨ̈i k'aigba haawai hoob ham dɨ̈i hagjö k'aigba hamiet. Magʌmjã hagjö pekauu. Magju k'ãai pʌ k'ĩidadcha deetarr k'ai, t'oom garjã hagjö deemk'ĩir hirig k'ĩir hʌabá hajim hanaabá warag.
40 Hãbmua k'ãijã leinaanag pʌ jaauwia pʌ camis k'ãijã k'echt'ʌg haum hig sim k'ai, warag tagam k'ajũajã hʌdʌraa hirig harrpibá.
41 Nem chʌk'ʌm k'ãijã hajués pʌchig kilómetro hãb harrpi sim k'ai, magʌm haba warag kilómetro numí hat'aad hajim hanaabá.
42 Hõrau pʌchig nem jëeuwai hö hajap'a magʌm haba deebá. Maimua sĩi pʌchig nem prestaa k'ãijã jëeuwai deeb k'aba deebapɨ̈i hajim hanʌm.

Dich k'a huk'urm k'ʌʌn k'a k'õsi hapi jaautarr
(Lc 6:27-28,32-36)

43 'Hĩchab pãrau k'ap'ʌ nʌm, warrgar pãar jöoinau jaauwain, "Pãach k'apk'ʌʌnta k'a k'õsinaa pãach k'a huk'urm k'ʌʌn hoomap'a habat" ha jaaujeejim.
44 Pari hĩs mua mag chirʌmgui hajim hanʌm hich Jesuu: Pãach k'a huk'urm k'ʌʌnjã daupii habat; maimua hagjö mʌ hiek gaaimua pãach k'aibag wauju hẽk'aajem k'ʌʌn kõitjã warag Hẽwandamagta jëeubat.
45 Pãrau magta hamʌn magan chadcha pãar hɔ̃gt'ar Hẽwandam chiraajem chaainau. Hich hag Hẽwandamauta hõor wajap'am k'ʌʌn hat'eejã hedau wʌʌpinaa k'aigbam k'ʌʌn hat'eejã wʌʌpiejem. Hichdëuta hĩchab hich daar hagpierraa haajem k'ʌʌn hat'eejã noseg chëpinaa sĩi parhoob hamach k'õchagpierr nem waaujem k'ʌʌn hat'eejã noseg chëpiejemgui hajim hanʌm. Magua pãraujã hagjö t'um pãach dɨ̈i k'aigba haajem k'ʌʌnpata daupii haju haai nʌmgui hajim haajem, hichdëu haajemjö.
46 Pãrau sĩi pãach daupiim k'ʌʌnpaita hagjö daupii hamʌn, ¿maig k'an wajaug sĩ? ¿Sĩi Romaam gobierno hat'ee dëbpaar jëeujem k'ʌʌn chi k'aigbam k'ʌʌnaujã hich hagjö haba haajẽ? hajim hanʌm.
47 Wa sĩi pãrau pãachjö judionaank'a t'ʌnʌm k'ʌʌnagpai k'ãijã saludaak'iin, ¿maigjã k'an wajaug sĩ? ¿Hich hagjö haba haajẽ judionaan k'abam k'ʌʌnaujã? Pãach meeun k'abam k'ʌʌn hawiajã hoob hamag saludaamap'a hamiet hajim hanʌm.
48 Pãach Haai hɔ̃gt'ar chiraajemjã chi wajap'am haawai pãach chi chaainaujã hĩchab pãach Haaijö hö wajap'a habat pãach k'apeen dɨ̈i ha jaaumajim hanaabá.

6

Jesuu nem wajap'amta waupi jaautarr

1 'Sĩi pãach hö wajaug p'ëmk'ĩirpai chan hoob chik'am dak'ĩir nem waumiet hajim hanʌm. Bigaaum k'ʌʌnag magamk'ĩirpaita pãrau mag nem wau nʌm paar chan, maach Haai hɔ̃gt'ar simua pãar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ habaju, ya mʌig heegarwe hõrau pãar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ nʌmua ya hamau pãrag p'ag nʌmjötа naawai.
2 'Magam huguata, dau hap'ʌʌm k'ʌʌndamag nemdam deewaijã hoob t'umaam k'ʌʌnag k'ak'apdö hapimiet, sĩi jãg hamach hëugar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ hamk'ĩirpai culto hee wa kaaijã hee k'ãijã hõor k'apanag dak'ĩir haajem k'ʌʌn dënjö. Har jãg hamach hëugar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ hamk'ĩirta hap'ʌʌm k'ʌʌndam dɨ̈i hö wajap'a haajem k'ʌʌnan, ya hõrau hamag p'agbarmjöta nʌmgui hajim hanʌm, ham hëugar wajap'a hiek'a nʌmua. Jãgʌm k'ʌʌnag k'anii Hẽwandamau tag p'agbarju.
3 Dau hap'ʌʌm k'ʌʌndamag nem hinagdam deewai hoob pãach k'apeen pãach dɨ̈i chi wajapcharam k'ʌʌnagjã jaaumiet.

4 Magju k'ãai warag pãach k'augpimap'amjö meraata deebat hajim hanʌm. Pãrau mag meraa deewiajã, pãar Haai hɨ̃gt'armua pãar hoo sim haawai, hichdëujã pãar heeg hoob k'aba heeg hooju ha jaaujim hanaabá.

Jesuu jãgata maadëu Hẽwandamag jëeuju haai nʌ ha jaautarr
(Lc 11:2-4)

5 Mag nem jajawagmamua hich Jesuu magjim hanʌm: 'Pãach Hẽwandamag jëeuwai, hoob jãg sĩi chadcha magba nʌmta Hẽwandamag jëeu nʌm hamk'ĩir jãg hõor dak'ĩirpai jëeujem k'ʌʌnjö hamiet hajim hanʌm. Jãk'ʌʌnan sĩi hõrag hamach hoomk'ĩirpaita culto hee maimua sĩi kaaijã heejã hagjö Hẽwandamag jëeu nʌm hanʌmua bɨ̈jãaupaita hijẽjẽb haajerramgui hajim hanaabá. Jãg hamach hëugar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ hamk'ĩirta jãg nʌm k'ʌʌnan, ya hõrau hamag p'agbarmjöta nʌmgui hajim hanʌm, ham hëugar wajap'a hiek'a nʌmua.

6 Pari pãrag mua jaauk'im: Hẽwandamag jëeuwai, ham dënjö k'aba, pãach k'ãaijem t'uur wai nʌm k'ai, haar dubnaata pãach happai hirig jëeubat. Mag pãach happai nʌmjö naab mamʌ, maig pãar dɨ̈i sim pãar Haai. Mag pãar Hayau pãrau pãach happai hichig jëeu nʌm hoobaawai pãrag hirua pãachdëu nem jëeu nʌmjã deeb k'aba deejugui hajim hanʌm.

7 'Mag hirig jëeuwaijã hoob jãg par hiiupai Hẽwandam hiek hɨ̃k'a nʌm hanʌm k'ʌʌn dënjö parhoobam hiek maadëu higbaju hayaampata hiek'a nʌʌ hamiet hajim hanaabá. Hamachigan jãg jëeubaadëm pʌa chʌuu haawaita Hẽwandamau hɨ̃rcha hamach hiek hũurjempii haajerram hajim hanʌm.

8 Pãrau hichig jëeuju nawe pãar Hayau ya pãrau nem hig nʌmjã k'ap'ʌ sim haawai, hoob ham dënjö hatcha hiek'a nʌʌ hamiet.

9 Magju k'ãai pãachdëu hirig jëeuwai mʌgta jëeubat hajim hanʌm:

"Hẽwandam, pʌʌta maar Haai hɨ̃gt'ar chiraajemʌu.

Pʌch happaita chadcha pekau chuk'u chitʌm.

10 Pʌrʌgta marau maach dɨ̈i pʌchdëu hampierr hapinaa pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'apim k'õsi nʌm.

Hɨ̃gt'arjã jãg pʌchdëu nem waupi jaau nʌm happai waaujemjö, mʌig heegarjã t'um pʌchdëu jaau simjöta hapim k'õsi nʌm.

11 Hed hëepierr pua marag hich jãg k'öjudam deebarju.

12 Hẽwandam, maar pekau t'um chugpaabapɨ̈i,

maimua har marau maach dɨ̈i k'aigba habarm k'ʌʌn dɨ̈i tag magʌm hiek higba hich mag k'ĩir hok'oopäaijemjö, maar dënjã k'ĩir hok'oobapɨ̈i.

13 Hoob pua hʌdʌraa chan maar pekau hee burrpi chiram.

Mag k'ãai warag maar t'ʌa wai chirsí, p'it'urg chuk'u dösãtau maar hichig paa haum hugua.

[Hẽwandam, pʌchdëuta nem t'ʌnʌmʌn t'um k'ap chirʌm.

Pʌchta chi jua t'ierriu,

maagwai pʌchpaita t'umaam k'ʌʌnau t'ö hiek'aju haai nʌm, mʌg hatag pawiajã hich mag.]"

'Magta jëeubat hajim hanaabá hich Jesuu.

14 Magnaa hĩchab, Chik'amnau pãach dɨ̈i k'aigba haawai, pãrau ham dɨ̈i magʌm hiekjã higba sĩi k'ĩir hok'oopɨ̈imʌn, magan maach Haai hɨ̃gt'ar chiraajemuajã hĩchab pãar pekau chugpaapɨ̈iwia tag magʌm hiek higba hich mag k'ĩir hok'oopɨ̈ijugui hajim hanʌm.

15 Mamʌ pãrauta pãach k'apeen wir haig perdonaabam chan, maach Haai Hẽwandamaujã pãar pekau chugpaabamgui ha jaaumajim haajem.

Jesuu sʌrk'api jaautarr

16 'Pãach Hẽwandamag jëeu k'ëwaag t'ach k'öba sʌrk'aawai, hoob jãg sĩi hamach hëugar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ hamk'ĩirpai nem waaujem k'ʌʌnjö jãsogau hök'ĩirjuumjö hamiet hajim hanʌm, mag hoowi bigaaum k'ʌʌnau "Jãan Hẽwandamag jëeu nʌmua sʌrk'a naawaita jãg nʌm" ham hugua. Jãg hamach sʌrk'a nʌm k'ap hamk'ĩirpaita hök'ĩirjuumjö haajem k'ʌʌnan, ya hõrau hamag chi p'agamjöta nʌmgui hajim hanaabá, ham higwi chadcha sʌrk'aajem k'ʌʌnau hanʌm gaaimua.

17 Magju k'ãai Hẽwandamag jëwaag sʌrk'aawai, warag wajap'a pãach k'ĩir sũgpɨ̈inaa pör megbapɨ̈it,

18 bigaaum k'ʌʌnau mag pãach sʌrk'a nʌm ni hãbmuajã k'ap ham hugua. Pãrau magta hamʌn, hãba maach Haai pãar dɨ̈i simuapaita k'ap haju; maagwai hichdëuta hĩchab pãar heeg hoojugui hajim hanaabá.

Hɨ̃gt'ar haugchëba naaimaag
(Lc 12:33-34)

19 'Mʌigheegarwechanhoobpatkonwanemhinagpömk'ãijãpaarpajuhẽkamiet. Mʌiguinnemtumpolieuhãrnaak'ukungaujãjẽeumaajem;magnʌmdɤ̈inemjĩgmienaujãsĩi dubwiajĩgkamaajemguihajaaumajimhanʌm.

20 Magjuk'ãainemwajapawaunʌmuatapatkonhãkapiemamdɤ̈inemhinagpöm paarpamamjöhabat,hɤ̃gtarpaimaawaijãchadchaparaaaimaag.Pãach jampaauk'aimaawaimhat'eetapãraup'atk'onp'ienʌmjönemwajapamtawaunʌmʌnhɤ̈u simguihajimhanʌm.Jamchanpolieujãhãrba,k'uk'ungaujãjẽeuba,ninemjĩgmienaujãpöd jĩgk'abam.

21 Mʌigjẽbgaainʌwetanemtumparahajuk'ĩirjujuk'ãyauhɤ̃gtarpaawaitanemtum paarpajuk'ĩirjuwënʌrrʌmʌn,magan chadchapãark'ĩirjughãbaHẽwandamgaaitasim hajimhanʌm.

Jesús hiek maach daun hõtdaujöta sim haajem maach mor gaai
(Lc 11:34-36)

22 'Maachdaunhõtdaujötasimmaachmorgaai.Maachdaujãatawajap'asimhaiguin, nemt'umdawaatahoojem.Hichhagjötasimmaacht'ãarjã.Hẽwandamhiekhɤ̈k'anaa maacht'ãartawajap'asimhaiguin,nemt'umHẽwandamauk'õsimjötawaaujem.Magnʌm haiguinhararaghee nʌmjötanʌmguihajimhanʌm.

23 Mamʌmagbahagt'apãachpekauheenʌmʌn,maganpãransĩihagt'ak'ĩchaghee jʌrk'a jʌrk'anʌmjötanʌm.Magnʌmhaigpöd Hẽwandamdɤ̈inaajuk'abanʌmguihajimhanaabá, pekauheetanaawai.

Jesús hiek Hẽwandamag wʌrpanaa pöd p'atk'onagjã wʌrpaju k'aba nʌm haajem
(Lc 16:13)

24 'Nihãbmuajãpödpatronnaannumiimk'ʌʌnchogkajuk'abasimguihajimhanʌm. Patronnaannumíhak'iin,hiwiirhãbpaitahɤ̃rchak'ak'õsihaju.Hichhagjötasimhĩchab Hẽwandamdɤ̈ijã.Pödpãrau Hẽwandamk'ĩragwʌrpanaa,p'atk'onagk'ãijãwʌrpajuk'aba nʌm.Pãarmagtanʌmchan Hẽwandamhipierraak'abanʌmguihajimhanaabá.

K'ani k'öju wa k'ani jũaju k'ĩirjupiba jaautarr
(Lc 12:22-31)

25 Magnemk'ĩirpogk'ejajawagmamuamagjimhanʌmhichJesuu:'Hoobpãrau"¿k'ani k'öjuwak'antadöjuutamaachmʌgnʌma?"hak'ĩirjumiet.Wamagbamk'ai,yak'ajũa chuk'unʌm"¿K'anijũajuutamʌgnʌmua?"hak'ãijãk'ĩirjumiethajimhanʌm.Pãartanem k'oojemnemk'ãaijãwajapchanaak'ajũak'ãyaujãHẽwandamdaunahɤ̃rʌʌchabaleesĩsid haawai,hiruapãraghoobamjöohabajugui hajimhanaabá.

26 Pãadëharnemchaaindamhedjãheehũrrp'op'oghaajemk'ʌʌnhoobat.Hamp'idk'ajã p'idk'abahaajeewaihamachp'at'audamhãk'aagjãdichuk'unʌm.Magp'idk'abasĩi naajeebmamʌ,maachHaaiɤ̃gt'archiraajemuatahamagp'at'audamdaumeraadeewai simuahamk'eewaisĩejemguihajimhanʌm.Magʌmpãarcharánemchaainjãgt'ʌnʌm k'ãaijãhɤ̃rchabaleenaawai,¿jãgahirubɤ̃ʌrjãpãraghoobahabarju?hajaaumajim hanaabá.

27 Hoobhatchapãachdëunemhignʌmtak'ĩirjunʌʌhamiet.Magpãrau pãachdëuk'õsimta hignʌʌhak'iinjã,¿k'aíutamʌgnʌmhaigmaghichdëuk'ĩirjusimgaaimuapaihichmeeju harrhɤ̃rhoradamhãbpaik'ãijãhichhiiupijuhaaisĩ?hajimhanʌm.

28 'Magnʌmtak'ajũachuk'uhaawaijã¿k'ant'eehatchak'ĩirjunʌʌhaajẽ?Pãadëhar pamaardamhooihmʌt'ʌnaajemk'ĩirjubat.Hamjãhĩchabbɤ̃ʌrjãp'idk'ajãp'idk'aba,ni hamachk'ajũajũajuk'ĩirjuwiahẽk'ak'anʌʌjãhabahaajem.

29 Magnaabmamʌhõorhãbmuajãhamdɤ̈ibarbahaajem,hooimʌghat'ee.Warrgarrey Salomónk'ararraujãp'atk'onpömparaanaanemwajap'ampömparahaajerraujã pamaardamhooimʌgjöchanpödk'ajũajũabahaajeejimguihajimhanʌm.

30 Pamaarjãghooihmʌt'ʌnʌmhedauwʌʌbaadëmuapaik'iugp'ëbaadeewaisĩik'ʌʌijemjã Hẽwandamaujãghooihmʌwaisĩejemta,¿jãgwipãarpamaark'ãaihɤ̃rchabaleenʌmua nemjëeunʌmtahiruadeebahabarju?¿Wapãachdëujëeunʌmjãpöddeebajupiihaajẽwa?hajim hanʌm.

31 Hoobhatcha"¿k'antak'oogáwa?"wa"¿k'antadoogáwa?",wamagbamk'ai,"¿k'andamta jũabaraagk'ai?"hamiethajimhanaabá.

32 Pãraurk'ap'ʌnʌmguihajimhanʌm,hõorHẽwandamhiekhɤ̈k'abamk'ʌʌntamagʌmnem t'umk'ĩirjup'öbaadëmjãpʌabasĩerrjëem.MamʌpãarHaaiɤ̃gt'archiraajemuapãraunem hignʌmjãt'umk'ap'ʌsimhaawaipãarchanwarmk'ʌʌnjömagbajuhaainʌmguihajim hanʌm.

33 Hãba Hẽwandamau nem waupi jaau simpaita waunaa hirigpaita pãach dɤ̃i hichdëu hampierr hapibat. Pãrau chadcha magta hamʌn, tagam nem pãachdëu higbarmjã hirua deeb k'aba deejugui hajim hanʌm.
34 Hoob hatcha "¿K'anta nan k'öbarju wa k'anta jũabarju?" ha k'ĩirjumiet. Hag nawe k'ĩirjuwiajã par k'abahab hajim hanʌm. P'it'urgan hãspapak'ampierr hoojem. Magua maadëu hag nawe k'ĩirjuba hawiajã, hichiita maadëu nem hig nʌm chan chuk k'abajugui hajim hanaabá, magʌm k'ĩirjuju haag.

7

Chik'am jaaupiba jaautarr
(Lc 6:37-38,41-42)

1 'Chik'am hĩgk'am k'õchgaupai chan hoob chik'am pekau p'ëmiet, heeu Hẽwandamau pãach chach nʌm hed magʌm hiek pãachig higduk'am hajim hanʌm Jesuu.
2 Pãrauta chik'am jaaum k'õchgau "Jãan magta sĩerrʌm" hamʌn, pãachdëu chik'am jaau nʌmjö haju Hẽwandamaujã pãar dɤ̃i. Pãachdëu chik'am jaau nʌmjö hich hag jaautarr hiek'au Hẽwandamaujã pãach k'ĩir pãar jaau t'ʌnʌʌujugui hajim hanaabá.
3 Mag simta ¿jãgwi pua sĩi pʌch k'apeer dau hee pasurdam wai simta heerpa nʌʌ haajẽma, pʌch dau heejã hagjö pasur pömk'am wai sim k'augba? Maachin nacha dich k'ĩirjunaata hiek'a nʌmgui hajim hanʌm.
4 ¿Jãga pua pʌch k'aperag, "Daai kakë, mua pʌ dau heem pasur noi hauk'im" haju, pʌch dau heejã hag k'ãyau nem pöm sim joot'ʌ t'ʌnʌm noi hauba simta?
5 K'ĩirjug chukdam, nacha dich dau heem pasurta noi hauba haajeeb hajim hanʌm, wajap'a hoog; maimuan chadau jũrr dich k'apeer dau heemjã hagjö noipɤ̃i nʌm. Magua dichta nacha k'ĩirjuba haajeeb chik'am jawaag. Dichjã hagjö chirʌm chan pöd dich k'apeen jaauju k'abam hajim hanʌm.
6 Magnaa mag jajawagmamua hichdëupai, 'Saak k'õriimjö sĩsidʌm k'ʌʌnag hoob mʌg pãach peerdʌajem hiek jaaumiet, heeu magbam jãgʌm k'ʌʌnau warag pãach gaai mas haduk'am hajim hanaabá. Mʌg hiekta nem t'umaam k'ãai chi wajapcharam haawai k'ũsnaanjö nem wajap'amjã haai habam k'ʌʌnagjã hoob mʌg hiek jaaumiet, heeu warag sĩi nem parhoobamta jaau nʌmjö hag higwia k'aigba hiyɤ̃ʌ haduk'amgui hajim hanʌm.

Jãga haju haajẽ Hẽwandamag jëeuwai
(Lc 11:9-13; 6:31)

7 Maimua hĩchab hich Jesuupai magjim hanʌm: 'Pʌaba jëeubat; pãachdëu nem higbarm Hẽwandamau deeju. Pãrau hi jʌrmʌn, hi baauju; hi sim haar dubaag pãach weeu haupi jëeumʌn, hirua pãar weeu hauju hajim hanʌm.
8 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, har hõor nem jëeu paraam k'ʌʌnagan deeb k'aba deejem; har hamachdëu nem hinag hig nʌm pʌaba jʌr nʌm k'ʌʌnau baaujem; maagwai hĩchab chi puertdi sirbaichëm k'ʌjã weeu hauwia dubpiejem ha jaaumajim haajem.
9 'Pãrau hãbmua k'ãijã pãach chaairau t'achdam jëeubaawai, ¿mokdauta p'ëdeeju k'ai, t'ach hawi?
10 Wa magbam k'ai, chaairau hãwarrdam k'ãijã jëeu k'itaawai, ¿nemk'õrta hãwarr hawi t'õo deeju k'ai? Ni hãbmuajã mag chan habajugui hajim hanʌm hichdëupai.
11 Magnaa, Pãar jãg hö hãk'ãraa k'it'ëem k'ʌʌnaujã pãach chaainau nem jëeuwai, ¿nem wajap'amjã hĩgk'aba deeba haajẽ? hajim hanʌm. Pãrau jãg deejem k'ai, pãar Haai hɤ̃gt'ar simua chará pãrau pãach chaainag nem deejem k'ãaijã wajapcharamta deebajup hajim hanʌm, hichig jëeu nʌm k'ʌʌnag.
12 'Magua mua pãrag hĩchab mag chirʌmgui hajim hanʌm: Chik'amnau pãach dɤ̃i k'aigba hapimap'a nʌm k'ai, pãach garmuajã hoob chik'am dɤ̃i k'aigba hamiet. Hõrau pãach dɤ̃i hapim k'õsimjõta pãach garmuajã ham dɤ̃i habat hajim hanʌm. Moiseeu ley p'ã pʌatarr gaaijã magta jaaunaa hĩchab Hẽwandamau hich hiek jaaupiejerr k'ʌʌnaujã hich magta jaaujerr haawai, magta haju haai nʌmgui hajim hanaabá.

Hɤ̃gt'ar maajem k'ʌdan p'ĩrk'i k'itʌm haajem
(Lc 13:24)

13 'Hɤ̃gt'ar höbërm k'õsi nʌm k'ai, puertdi p'ĩrk'im garta dubju hẽk'abat hajim hanʌm Jesuu. ¿Jãgwi? Dösãt haar maajem k'ʌdta k'ʌdjã pömnaa chi puertdijã nem wäg sĩejeewaima. Mag sim garta hõor pöm hërërëu haajem.
14 Pari jũrr hɤ̃gt'ar harrjem k'ʌdan p'ĩrk'inaa chi dub nʌm haram puertdijã p'ĩrk'i k'itʌm. Mag sim haawai chadcha dubju p'it'ur sĩerrʌmgui hajim hanʌm. Magua hĩchab mag gar chan hõor pöm wëtba haajem hajim hanaabá.

Jãga hõor hö hajaug k'ap'ʌ haajẽ
(Lc 6:43-44)

15 'K'arin Hẽwandamau hich hiek jaaupibaawaita hi hiek jaau wënʌrrʌm haajem k'ʌʌnan chi sëumienta mag wënʌrraajem. Magʌm k'ʌʌn dẍi k'ĩir k'ap'ʌ habat hajim hanʌm. Mag sĩsidʌmta pãar k'ũguraag sĩi ovejadamjö daumeraa pãar haig bëejem. Pari ham hödiin sĩi k'um nem hoo wai simjöta sĩsidʌmgui hajim hanʌm, pãarjã hamachjö hamk'ĩir hamach gar t'ereu hawaag.

16 Hich jãg miu gayam uva p'ierrba ni higojã hag bẍ gayam k'abam p'ierrba haajemjö, hamau nem wau nʌm gaaimua pãrau ham k'ap'ʌ haju haai nʌm, hõor wajap'am k'ʌʌná wa hõor k'aigbam k'ʌʌná.

17 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nemjĩir bẍʌn hich chë sim gaaimuata k'ap'ʌ haajem, nemjõ hajap'amʌ́ wa nemjõ k'aigbamʌ́.

18 Nemjõ hajap'am chan mie neeme chëba ni nemjõ hãk'ãraamjã mie chukk'u k'aba sĩerrʌm.

19 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm hĩchab, nemjõ hãk'ãraa cheejemʌn t'u wërpnaa jʌʌubaadee hörpäaijem.

20 Hich hagjöta hajugui hajim hanʌm Hẽwandamau mag sëuk'a nʌrrjëem k'ʌʌn dẍijã, mag nemjõ hãk'ãraamjöta naawai. Magua k'ap'ʌ habat: Hõran hamachdëu nem wau nʌm gaaimuata hamachdëupai hamach jaaujem, hõor wäjäauná wa hõor k'aigbam k'ʌʌná.

Hõor t'um chan hãgt'ar höbërbam haajem
(Lc 13:25-27)

21 Mag hiek'ak'agmamua Jesuu magjim hanʌm hĩchab: 'Har mʌrʌg "Señor, Señor" haajem k'ʌʌnjã t'um chan Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sim haar höbërbam. Chi höbërju k'ʌʌnan, har mʌ Haai hãgt'ar simua nem jaau sim hipierraa haajem k'ʌʌnpaita hi sim haar höbërjugui hajim hanʌm.

22 Mag hed paawai hõor pöm t'ʌnʌm heemua mʌrʌg par hamach hip'it'ur, "Señor, pua maar k'augbata sĩeba. Pʌ t'ãr gaai marau pʌ hiek hõrag jaauba haajeejieb. Pʌ juapaau k'abajieb, marau hõor mor heem mepeerjã jʌr wërpnaa hag na hõrau hooba haajem nempa waaujerr. ¿Magtarrta pua maar k'augba chirʌ́?" hajurau hajim hanʌm.

23 Pari magbaawai mua hamag, "Mua chan bẍʌrjã pãar k'augba chitʌm. Pãach sĩi pãach k'õchagpierr nem k'aigbampai wau sĩerrjëe harr k'ap, pãadë warag pãachta mʌ haigmua hërëubaadët" haju ha jaaumajim hanʌm, hich Jesuu.

Wounaan numí di hëutarr k'ʌʌn
(Mr 1:22; Lc 6:47-49)

24 'Magua, hãbmiecha paawai pãrag mag chirʌmgui hajim hanʌm, hich Jesuu: Chi mʌg mʌ hiek hũrnaa mua jaaumam hipierraa nem wau sim wounan, woun hãb k'ĩirjug k'aug sĩerrau durrk'udau hee hich dibẍ juk'anaa di hëutarrjöta simgui hajim hanʌm.

25 Mag durrk'u hee hëu sĩerr haawai, noseg pöm chëwia, dö pöm bëewia, p'ũhãd pöm wëtarrjã, chʌababa hich mag sĩsijim hanʌm, durrk'u heeta wajap'a juk'a dʌnarr haawai.

26 Pari jũrr har sĩi par jẽgʌupai mʌ hiek hũrnaa mua nem jaau chirʌmjã mʌ hipierraa wauba sim wounan, jũrr hagjö woun hãb k'ĩirjugjã chuk'u sĩi k'õmarii mosjã hee di hëutarrjöta simgui hajim hanʌm.

27 Ya hëu dʌnʌisim hee noseg pöm chëwia, dö pöm haadëm dẍi p'ũpa wëbaadeewai, sĩi hap'ëbaadëjim hanʌm. Mag, nem t'umaa hok'oojim haajem.

28 Chadcha Jesuu mag nem k'ĩir pogk'e jaaubarm hũrwia sĩita hõor jẽgderraa naajim hanaabá,

29 hamachdëu hũurwai Jesuu Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌn k'ãyaujã jaau k'ap'ʌcha jaaumatarr haawai.

8

Jesuu woun hãb kokobé bënëu sĩerr monaautarr
(Mr 1:40-45; Lc 5:12-16)

1 Mag durrsĩ gaai Jesuu hõrag jaau sĩi hawia hʌʌrbaau, hõor pöoma hi hẽudee wëtjim hanʌm.

2 Mag hi mamta hi k'ĩirp'ee woun hãb kokobé bënëu bar sim höbërchëwia hi k'ĩirp'ee jĩepör p'õbk'anaa hirig, —Señor, pua k'õs chirʌm k'ai, mʌg p'ĩedau warre mʌ gaaimua chugpaabapẍi haichëjim hanaabá.

3 Magbaa Jesuu hi gaai pʌrnaa, —Mua pʌ monaaupẍim k'õsi chirʌm; monaau chirsí magan hajim hanʌm hirig.

Magbarm bẍrre chi p'ĩe k'a dodos chirarr monaau sĩsiewai mor wajapp'a haadëjim hanaabá.

4 Magbaadeewai chi Jesuu hirig, —Pʌch mʌgbarm hoob chik'amnag jawamgui hajim hanʌm. Magju k'ãai nacha Jerusalén mawia Haai hi jëeujem degam p'adëg pʌch mor hoopibaimá. Maimuan chad pʌch chadcha monaau sĩsim t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir, Moiseeu hiek p'ã pʌarr gaai jaau simjö nemchaain ofrendak'a deebá hajim hanʌm.

Jesuu Romaam capitán chog monaautarr
(Lc 7:1-10)

5 Mag kokobé bënëu sĩerr monaaupäiwia petaau, p'öbördam Capernaum hanʌm hee dubimajim haajem. Mag barbaimam k'aug hat'aawai capitán soldaaun pör hi haig bëewia
6 hirig chaigpamamua, —Señor, mʌ di haar haaunaan wai chirʌm, mʌ chog. Sĩi put heepai pöd p'iidʌba k'ërʌm, k'a chʌk'ʌ k'itaawai. Mag nʌm däi k'a machagaupata warag heeg pamam hajim hanʌm, chi capitanau Jesuug.
7 Magbaawai Jesuu jũrr hirig, —Hoob k'ĩirjum; mua pʌ chog monaaupäain majugui hajim hanʌm.
8 Pari magbaa chi capitán garmua deeu Jesuug, —Señor, pʌ mapimaaugau k'abam, pari mʌ chadcha Hẽwandam dau na häu k'aba chirʌm, pʌ mʌ deg dubaag. Hich maupaimua mʌ chog monaaupi jaaubá. Pua mag jaaumʌn, pʌch hiek'au haawai hi monaaubajupa hajim hanʌm Jesuug.
9 Muajã mʌch gaaita k'ap'ʌ chitʌmgui hajim hanʌm, mʌchjã hĩchab mʌch pörnaan jua heegarpai chiraawai. Mag chirab mamʌ, mʌchdëujã hĩchab soldaaun mʌch jua heegar p'ë wai chirʌm. Mak'ʌʌn hee hãbamʌg k'ãijã mua "Pet" haawai maajem, mʌ hipierraa; maimua deeumʌgjã "Pidú" haawai bëejem. Wa mʌch chogag k'ãijã "Mʌgta habá" haawai mʌ hipierr haajem. Magua, maupaimua pua monaaupi jaaumʌn chadcha monaauju k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm hirig.
10 Chi capitanau hich jãg daar mag hiek'abaawai jãgderraa haadëmua hich hẽudee wëtmarr k'ʌʌnagta, —Keena, pãadë hoobat: Mʌg maach israelnaan hee mʌg woun dënjö häk'a nʌm chan mua hagt'a hooba chitʌmgui hajim hanʌm hich Jesuu.
11 Chadcha mʌg hatag hõor pöm durrpierram k'ʌʌnta maach jöoin Abrán k'ararr däi, Isá k'ararr däi maimua Jacob k'ararrpa hãgt'ar Hẽwandam däi hãbam mes gaai hohood hap'öbaadëju, hi däi hãba t'ach k'oog. Maig t'ʌnaaju: hed höbeerjem garm k'ʌʌn däi hedau burrjem garm k'ʌʌnpa maach meeun däi hãba.
12 Pari mag hed pãar chi israelnaanta chadcha Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sim haar naaju haai nʌmta, pãachdëu häk'aba nʌm gaaimua pãachta jũrr k'ĩmie durr bark'ʌʌipäiju hajim hanaabá, hamach k'ĩircha. Mam bark'ʌʌibapäaiwaita hicharaucha pãar bĩep jẽhbʌ habarju. Maigta mamag k'ap'öbaadëmʌn hich maig hich mag nʌisim hiek'au ha jaaumajim hanaabá.
13 Mag hiek'apäiwi deeu chi capitanag heerpanaa, —Pʌch diig petá; pʌchdëu hãba mua pʌch chog monaaujupaita k'ĩirju sĩewai chadcha pʌ chog monaaujugui ha hajim hanʌm hirig.

Mag Jesuu "Pʌ chog monaauju" habarm bärre mam warp mor mas k'ërarrta chadcha monakk'a haadëjim hanaabá.

Jesuu Pedro p'aauhũan monaautarr
(Mr 1:29-31; Lc 4:38-39)

14 Maimua petaau, hich Jesús jũrr Pedro di haar majim haajem. Mam barwi hooimaawai, hich chi Pedro p'aauhũan mor mas k'ʌʌumie paar t'ʌnʌm hooimajim haajem.
15 Mag hoobaimaawai Jesuu hi haar mawi hi jua gaai pʌrbaawai, warre chi k'ʌʌumie meeudʌbaadëjim hanaabá. Mag k'ʌʌumie meeudʌbaadee, p'iidʌwi ham jãhogaagpajim haajem.

Jesuu hõor pöm monaautarr
(Mr 1:32-34; Lc 4:40-41)

16 Maimua ya hedau k'ëubaadëm hee, hõor dösãt bënëu sĩsidʌm k'ʌʌn k'apaana Jesús haig waibëemajierram hanʌm. Mag hich haig waibëe nʌm k'ʌʌnan, sĩi par hiek'aupai höbeerpi jaaubaawai, mag ham mor heem bën k'aigbamjã höbeerpäinaa sĩi k'ajap'am k'amor machgau sĩsidʌmjã monaaupäi maajeejim haajem.
17 Mag hirua hõor monaaumaajerran, warrgar Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrau jaautarrjö, "Hichdëuta maach k'a t'ũg hich gaai hauwia, maach k'amor machagjã chugpaapäijim" ha simjö, chadcha hich hag heyaa höbërmk'ĩir hajim.

Jesús däi wënʌrram hig narr k'ʌʌn
(Lc 9:57-62)

18 Mag hõor pöm bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnau hich p'ʌʌr t'uurbaadeewai Jesuu hich hag t'ʌrrdö heepai t'oom higar hich harrpijim haajem, hich k'apeenag.
19 Pari mag nʌm hee Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan heem hãb bëewi hirig, —Maestro, mʌʌn pʌ mampierr pʌ dɨ̈i chitam k'õsi chirʌm haichëjim hanʌm.
20 Magbaa jũrr Jesuu hirig, —Pʌchdëu mag mʌ dɨ̈i mam k'õsi chirʌm k'ai, marrau magan; mamʌ pʌrʌg jaauk'imgui hajim hanʌm: Mʌ k'ãyau pabɨ̈ heem nemchaain hamach k'ãaijem jẽbdi paraam; nem hichpanjã k'eeupaawai hamach k'ãaijem k'ãidu wai sĩsidʌm. Mamʌ mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chan mʌg chitʌm haig k'ëubaadeewai k'ãyaag wajap'a werba chiraju didamjã chuk'u chitʌmgui hajim hanʌm. Pʌjã mʌjö magta chitam k'õsi chirʌm k'ai, marrau magan hajim hanʌm.
21 Magbaawai hãb mag k'apan t'ʌnʌm hee dɨ̈i hi hiek hũraag hi hẽudee nʌrraajerrau jũrr hirig, —Señor, mʌjã pʌ dɨ̈i chitam k'õsi chirʌm, pari hidëu nacha mʌch haai haar mawia hi dɨ̈i chirʌʌ hapibá hajim hanʌm. Mʌg hatag mʌch juadamaucha jöoi hauk'ër pʌabajeen chadau mʌ pʌ dɨ̈i hogdʌba chitajugui hajim hanʌm.
22 Magbaa jũrr Jesuu hirig, —Magju k'ãai warre mʌ dɨ̈ita marrau hajim hanʌm. Hidëu har jãg hamach Hẽwandam hiek hɨ̈k'amaaugau chi t'õmjö nʌm k'ʌʌnagta hamach binaan bëppibá hajim hanʌm hirig.

Jesuu p'ũ dɨ̈i p'ũas t'umbapitarr
(Mr 4:35-41; Lc 8:22-25)

23 Mag hich harrpibaawai, ya wëtumua Jesús ham na jap hee waaidʌbaadeewai, chi k'apeenau hi harrjim haajem.
24 Ya mag döjãrr paauk'abaadëm heeta, dëgölp p'ũas meeuk'abaadëwi p'ũas t'eega japau pöd hãwatbajujö haadëjim haajem. Pari mag t'ʌnʌm hee hich Jesús k'ãi jörrajim hanaabá.
25 Magbaawai hi k'apeen hãaur k'ʌʌnau hi p'iriupɨ̈yaan wëtwia hirig, —Señor, p'iidʌbaad. Ya maach k'öogpabahaba. Maar k'aigpër hat'á hajierram hanʌm.
26 Magbaawai hichdëu hamag, —¿K'ant'eeta hatcha jãp'ierr nʌma? hajim hanaabá. Jãgan pãrau chan mʌ pãach dɨ̈i chitʌmjã k'augbata naab hajim hanʌm, jãgcha jãp'ierraag.
Magnaa p'iidʌwia p'ũug meeurrau sĩunaa hĩchab chi p'ũasagjã meeurrau sĩubaawai, tag p'ũjã wëba, p'ũasdaujã baupa k'aba, warre sĩi döjã meuu jöisijim hanaabá.
27 Jesuu hamach dak'ĩir magbarm hoowia dauderraa nʌmua hamach wir haigpaita, —Keena, ¿k'anim wounta jãg mʌg p'ũasaujã hi hipierraanaa p'ũujã hi hipierraata nʌma hirua hiek'aawai? hanaajim haajem.

Gadara durr dösãt dau heerpamieu baarjerr k'ʌʌn numí Jesuu monaautarr
(Mr 5:1-20; Lc 8:26-39)

28 Mag wëtmaa hawia, ya t'oom higar Gadara durr paauk'abaimaawai, wounaan numí dösãt dau heerpamieu bar sĩsidʌm k'ʌʌnta hujã haarmua höbërdʌtk'achëwi, chi Jesús sim dak'a bëejierram haajem. Mag sĩsidʌmʌn sĩi pabɨ̈ heem nem maach k'oojem k'ʌʌnjöta sĩsid harr haawai mag ham nʌm gar hõor dichju hak'ʌr haajeejim hanaabá.
29 Mag hi dak'a bëewi hi t'ɑ̃rcha t'ɑ̃rt'ɑ̃rnaa hirig, —Jesús, Hẽwandam Hiewaa, ¿k'ant'eeta pʌ maar dɨ̈i mʌgbaichëma? Mʌʌgwaiwe chan hoob maar chig ha chiram hajierram hanʌm, mag chi dösãt bën wai narr k'ʌʌnau.
30 Maigmua warpcha k'aba k'ũsnaan k'apan p'at'au jʌr k'ö wënʌrrajim haajem.
31 Chi mepeenaujã mak'ʌʌn k'ũsnaan maig wënʌrrʌm k'ap'ʌ narr haawai warag Jesuug chaigpanaa hirig, —Pua maar jʌrk'ʌyaagpam k'ai, hidëu warag jãk'ʌʌn k'ũsnaan heeta marag dubpibá hajierram hanʌm.
32 Magbaawai Jesuu hamag, —Magan jãk'ʌʌn k'ũsnaan hee dubjurauma hajim hanʌm.
Magbaawai mak'ʌʌn mepeen mak'ʌʌn wounaan heemua höbërdʌtk'awi jũrr mak'ʌʌn k'ũsnaan heeta dubp'öbaadëjim hanaabá. Magbaawai sĩi pör lökööomjö parhooba t'ʌrrdöog k'ap'ig p'öbaadëwi dö hee dʌrbagk'a sĩi k'ũsnaan k'apan k'ẽu k'uurbʌ k'ëchjierram haajem.
33 Magbarm hoowi, chi k'ũsnaan t'ʌa narr k'ʌʌn jãp'ierrwi, p'öbörög k'ap'ig p'öbaadëwi, mag wounaan numí dösãt dau heerpamieu sĩsid harr mor heem mepeen höbërdʌtk'awia jũrr k'ũsnaan hee dubtarr t'umaa p'öbör heem k'ʌʌnag jaaumajierram haajem.
34 Magbaawai chi p'öbör heem k'ʌʌn k'apan hag bɨ̈rre chi Jesús haar wëtwi warag hichta maigmua jũrr deeum durrag mapi jaaujierram haajem.

9

Jesuu woun hãb k'apá jʌser k'itʌm monaautarr
(Mr 2:1-12; Lc 5:17-26)

1 Mag hõor mor heem mepeen jʌrk'ʌʌiwi, deeu hich k'apeen dɨ̈i jap hee pawi dʌrbabaadeeu, deeu t'oom higar hich sĩerr p'öbör hee sĩeimajim haajem, Capernaum p'öbör hee.

2 Mag hi barbaichëm k'aug hat'aawai woun hãb sĩi k'apá jʌser k'itʌmta pa bʌʌrk'am gaai
hi haig haibëejierram haajem. Mag hich haig haaunaan wai barbaichëm hoowia, chi
wounaan hö hak'aar hãba hiruata hamach haaunaan monaaupɨ̈iju k'ap'ʌ sĩerr haawai,
chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —Honee habá, pʌ pekau ya t'um chugpaa sĩsimgui hajim hanʌm.
3 Pari Jesuu mag hiek'abarm hũrwia, Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaanjã haig
t'ʌnarr haawai, hamach hödegpai, "Mʌg woun maachjöpai sĩewai mag hiek'aju k'aba simta
hichta Hẽwandamjö mag hiek'a sim" ha k'ĩirju naajim hanaabá.
4 Mamʌ hamau mag k'ĩirju nʌmjã Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai magbaawai hamag magjim
hanʌm:
—¿K'ant'eeta pãar jãg t'ãar k'aigbata k'ĩirju sĩsid haajẽma?
5 ¿Wa mag pekau chugpaabarmjã dau daau hooba naawai pãrau k'ĩirjuawai chadcha
p'it'urg chuk'u t'umaam k'ʌʌnau mag hiek'aju haai nʌm ha nʌwa? Chadcha t'umaam
k'ʌʌnau mag hiek'aju haaima. Mamʌ mua hirig "P'iidʌwi dʌrdʌr habá" hak'iin, hõrau
hamach daúacha hooju, hi monaau sĩsi wa monaauba k'ãijã hich mag sĩsim. Magua pãrau
cha mua jawaagpamjö chan habaju.
6 Mamʌ mʌch chi Hemk'ooi Hiewaata chadcha Hẽwandamau juapá deetarrau mʌig
heegar hõor pekau chugpaagjã jua t'eeg chirʌm k'ap hamk'ĩir, pãrag hoopik'imgui hajim
hanʌm.
Magnaa chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —P'iidʌbaad, maimua pʌch put juurwia pʌch diig
petá hajim hanʌm.
7 Jesuu hichig magbaa chadcha chi k'apá jʌser k'itarrau hi hipierr nem moná
p'iidʌbaadëwi hich diig petajim hanaabá.
8 Magbarm hoowia haig narr k'ʌʌn dauderraa nʌisijim hanʌm. Mag nʌm hiek'au warag
Hẽwandamagta, "Hɨ̈uhcha jãgbarm, Hẽwandam. Jãan pʌch jua t'eegauta mʌg wounag
jãgpibarm" hajierram haajem.

Jesuu Leví hich dɨ̈i hëeurrtarr
(Mr 2:13-17; Lc 5:27-32)

9 Mag hãb k'apá jʌser k'itarr monaaupɨ̈iwi bëeuta, hõrau gobiernoog dëbpaar p'agaan
bëejem mes gaai mʌ hoo chirʌm hoochëjim hich Jesuu, mag gobiernoog hõrau dëbpaar
paraa nʌm jëeu nʌm p'idagta p'idk'a chirarr haawai. Maig mʌ hoobaicheewaita hich
Jesuu mʌ t'ɨ̈rcha t'ɨ̈rnaa, —Mateo, mʌ dɨ̈i marrau hajim.
Magbaa chadcha mʌ hi dɨ̈i mawia hich mag hi bɨ̈ hogdʌba chirsijim.
10 Hag k'ur maach hich dɨ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn t'um hãba hich Jesús dɨ̈i mʌ di
haig t'ach k'ö naajim. Mag maar t'ach k'ö nʌm haig hĩchab hõor k'apan mʌ k'apeen mʌ
p'idk'aajerrjö Romaam gobierno hat'ee dëbpaar jëeujem k'ʌʌn dɨ̈i sĩi hõor hamach k'aigba
nʌm gaaimua hagjö t'ɨ̈rp'öo haajem k'ʌʌnpa bëewi maar haig hãbam mes gaai hohood
haichëjim.
11 Mag hoobaawai, Moiseeu p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnjã haig narr
haawai, jũrr mag maach chi Jesús dɨ̈icha wënʌrraajerr k'ʌʌnagta, —¿Jãga jãg pãar maestro
sĩi dëbpaar jëeumien dɨ̈i pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌnpata hãba t'ach k'ö sĩ? ha jëeujierram.
12 Pari hamau mag jëeubaichëm hich Jesuujã hũr sĩerr haawai hamag magjim:
—Chi k'a monak'a nʌm k'ʌʌnau chan doctor higba haajem; mor masi nʌm k'ʌʌnauta
doctor hiigjem hajim hamag.
13 Maimua magjim hĩchab:
—Wajap'a k'ĩirjunaa Hẽwandam hiek p'ã sim gaaim mua jawaagpam k'ap habat. Chi p'ã
sim hiek gaai Hẽwandamau mag sim: "Muan pãragan sĩi nemchaainta k'ëchnaa mʌrʌg jëeu
nʌʌ haju k'ãai, pãach k'apeenta hɨ̃rcha dau haug k'aug paraa hapim k'õsi chirʌm" ha
simgui hajim Jesuu. Maguata muajã ham pekau pöm nʌmjã higba, ham dɨ̈i t'ach k'ö
chirʌmgui hajim. Mʌ chan bɨ̃ʌrjã pekau chuk'u wajap'a k'it'ëem haajem k'ʌʌn jʌraanjã
bëeba, mʌʌn hõor pekau pöoma k'it'ëem k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejimgui hajim, k'ĩirjug
hiiur haumk'ĩir. Maguata mag hõor pekau pöm nʌmjã higba, ham dɨ̈i t'ach k'ö chirabahab
hajim, hamjã Hẽwandam dënk'a hawaag.

¿K'ant'ee t'ach k'öba sʌrk'aju haai nʌ?
(Mr 2:18-22; Lc 5:33-39)

14 Maimua ya höbër p'öbaadëm hee, Juan chi hõor pör choomie dɨ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌn
bëewia Jesuug jëeuchëjierram:
—¿Jãgwi maar maimua fariseonaanjã hagjö Hẽwandamag jëeu k'ëwaag hɨ̃iba
sʌrk'aajemta, pʌ k'apeenta sʌrk'aba haajemma? haichëjierram hirig.
15 Magbaa Jesuu hamag magjim:
—¿Pãrau k'ĩirjuawai jua pʌr nʌm haig hõor t'ɨ̃rk'ʌʌitarr hök'ĩirjuu t'ach k'öba naaju haai nʌ
chi jua pʌr sim woun ham dɨ̈i sim haig? hajim hamag. Magnaa hichdëupai, Hich hagjöta

nʌmgui hajim mʌ k'apeenjã. Ham hök'ĩirjuu hajuun, mʌ ham jaaijö ham dɑ̃i chitʌm pʌr hat'am hed gayan chadau hamach k'ĩrauta sʌrk'awia hĩchab ham t'achjã k'öba nʌisip haju, gaai machgau. Mamʌ mʌʌgwaiwe chan ham sʌrk'aju k'aba nʌmgui hajim, hagt'a mʌ ham dɑ̃i chiraawai.

16 'Pãadë k'ĩirjubat. Pãran chadcha pãach jöoinau jaaujerrjö t'ach k'öba sʌrk'a nʌm. Mamʌ pãrau jãg mua hiek hiiur jaau chirʌmjã k'õsinaa hagjö warrgarm k'ĩirjug chi jöoijã hagt'a k'õsi wënʌrrʌmʌn, magan mag k'ĩirjugan sĩi put hiiur hauwia jũrr k'ajũa jöoi gaai p'ẽek'abarmjöta sĩsimgui hajim. Hãbmua k'ãijã put hiiur k'ajũa jöoi gaai p'ẽek'ak'iin, mag put hiiur hi pächdʌbaadëmua chi k'a sim hee t'arrdʌbaadeeu, warag hich warr sĩerr k'ãaijã nem wäg sĩsijugui hajim hamag. Magua chi mʌ hiek hɑ̃k'a simua chan mʌg hiek hiiur mua jaau chitʌmjã hɑ̃k'anaa pöd hamach jöoin hijã hagjö hʌʌrk'aju k'aba simgui hajim, chi Jesús garmua.

17 Mʌg mʌ hiek hɑ̃k'a nʌmʌn vino nemhëu hiiur hee pʌajemjöta simgui hajim. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, vino hõrr pöd nemhëu jöoi ya chi pʌajem hee pʌju k'aba sim. Mag pʌk'iin, chi vino hõrr hachpabaadeewai, chi nemhëu jöoiraa sĩewai, hãwatba jẽgdʌbaadee, chi vinojã hãrbaadëm dɑ̃i chi nemhëujã ya tag serbiiba sĩsijugui hajim. Maguata vino hõrran hagjö nemhëu hiiur heeta pʌajem; maagwai nemhëujã jẽgdʌba, chi vinojã hãrbamgui hajim, mag hichig jëeuchëtarr k'ʌʌnag.

Jairo k'a, maimua hʌʌi hãbmua Jesús k'ajũa gaaipai pʌrtarr
(Mr 5:21-43; Lc 8:40-56)

18 Mag Jesús hagt'a Juan pör choomieu hõor pɑ̃itarr dɑ̃i hiyɑ̃ʌ dʌnʌm hee, maach meeun heem judío hãb chi pörk'a sim bëewi sĩi hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'abaichëjim. Mag p'õbk'achëwi hirig chaigpamamua, —Chaigpai mʌ k'adam chugpajimgui hajim. Pari pua mʌ di haar manaa hi gaai pʌrimak'iin, mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, pua deeu hi hiiu hauju.

19 Magbaawai Jesús p'iidʌwi petaawai maach chi k'apeenjã hi dɑ̃i wëtjim.

20-21 Pari mag wëtum hee, hʌʌi hãb p'õmieu bar sim bëewi meraa hëugarmua hi k'ajũa hi gaai pʌrchëjim, hich hödegpai "Nau hi k'ajũa gaai pʌrbarmuapai mʌ monaauju" ha k'ĩirjuwia. Hich mag hʌʌi doce años mag p'õmie dɑ̃i sĩejim, bɑ̃ʌrjã chugpaa k'augba.

22 Pari mag hich gaai pʌrbaichëmjã k'ap'ʌ sĩerr haawai hich chi Jesuu hirig hewag p'ʌʌrba hoonaa, —Hoob chigaa ham; mua pʌch monaauju k'ap'ʌ mʌ gaai pʌrchëtarr gaaimua, hɑ̃u pʌ monaauwi peerdʌjã peerdʌ hʌisibahab hajim chi hʌʌirag.

Mag, chadcha Jesuu magbarm bɑ̈rre mag hʌʌi monaau sĩsijim.

23 Maimuan chad warag hërëubaadëwi, chi binaandam wai narr di haar barwi hooimaawai, hök'ĩirjuu nʌm hiek'au sĩi hɑ̈rrsirpa jẽb t'ʌnʌm dɑ̃i gaai machgau bĩep sereu t'ʌnʌmta hooimajim, hamach hi harr haawai.

24 Magbaawai hamag, —¿K'ant'eeta jãg t'ʌnʌ́ma? Chaai meeba sĩita k'ãi sĩebahab hajim. Magnaa, Jöpcha dawag hërëubaadët hajim hamag.

Pari hirua mag hiek'a sim hũrwia haig t'ʌnarr k'ʌʌnau warag hi wau hiek'a naajim.

25 Maimua hõor t'um dawag höbeerk'apɑ̃iwia, chi binaandam haar dubwi, hi juadam gaai pʌrbaimaawai warag dɑ̃i pʌr p'iidʌbaadëjim.

26 Mag hirua chaai p'iriu hautarran hich hag durr hee warp'am magweta bĩi jöisijim.

Dau k'ĩsu k'it'ëe harr k'ʌʌn numí Jesuu dau monaautarr

27 Mag Jairo k'a deeu hiiu hauwia petaau, dau k'ĩsu k'it'ëem k'ʌʌnta numí hi hẽudee hähäag wëtjim. Mag hähäak'amua, —Jesús, pʌʌta rey David k'achitarr hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaa marau nʌ narr; maar hapdurrum maar dau haug k'augbahur haajeejim, hamach dau monaaupäain bëemk'ĩir.

28 Pari Jesús warag hich jẽer sĩerr diig majim. Pari magʌmjã pʌaba hi hẽudee wëtwi, hich haar bardʌtk'abaimaawaita, hamag, —¿Pãrau k'ĩirjuawai mua chadcha pãar dau monaaupɑ̃iju chirɑ́? ha jëeujim.

Magbaawai hamachdëu, —Hëera, marau k'ap'ʌ nʌmgui hajierram, chadcha pua maar dau monaauju.

29 Magbaawai Jesuu ham dau hëu haait'ʌ haait'ʌnaa, —Mua pãach dau monaaupɑ̃ijuuta pãachdëu k'ĩirju narr haawai chadcha pãar dau monaaupɑ̃ik'imgui hajim hamag.

30 Mag chadcha hirua magbarm bɑ̈rre hamach numwe sĩi daujã wajapp'a hap'öbaadëjim. Maimua Jesuu hamag bɑ̃ʌrjã bit'urgam k'ʌʌnag jaaupibajim mag hamach dau monaaubarm.

31 Pari magtarrta, sĩi haigmua höbër p'öbaadëwi hich mag durr heepain hamach wënʌrrʌmpierr jaaumajierram hanaabá, jãga Jesuu ham dau monaaujĩ.

Woun hãb pöd hiek'aba k'itarrta Jesuu hiek'apitarr

32 Mag dau kʻĩsu k'it'ëe harr k'ʌʌn Jesús haig naawi daau paauk'abaadëm hee, jũrr woun hãb pöd hiek'aba k'itʌmta hi haig haibëejierram. Ma pör bënmie paraa sĩejim, dösãt bën.
33 Mag hich haig waipierrwai mag bënjã Jesuu jẽu werbajim. Magbaa mag meu meraa sĩerrta nem meu höp'ërg hich mʌg hiek'a sĩsijim. Magbarm hoowi hõor dauderraa nʌm hiek'au, “Keena, mʌig Israel durr chan maach hee hag na maadëu mʌg hooba haajerr hĩsta chadcha maadëu mʌg hoo nʌmwai” haajeejim jũrram k'ʌʌnau.
34 Pari bit'urgam k'ʌʌnau sĩi mag durrum hee, jũrr fariseonaanau warag ham hichaaur, “Jã sĩi dösãtnaan pör dẍi k'apeerk'a sĩewaita hag juapaauta hirua jãg hõor mor heem mepeenjã dau daau jʌrk'ʌʌi sĩebahab” haajeejim.

Hẽwandam hiin jaauju pöoma t'ʌnʌm; mamʌ chi jaauju k'ʌʌnta chuk'um
35 Jesús p'öbörpierr nʌrrʌmua didam k'apan k'aba k'ëk'ëdʌm heem magwe p'ʌʌrdʌ nʌrraajeejim. Mag nʌrrʌmua Hẽwandam hiek jaaujem deg dubwi maach peerdʌajem hiek jaaumamua, “Hẽwandamta maach t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimʌʌ sim; magua hirigta hidëu pãach t'ãar hajaug paapibat” ha jaaujeejim. Mag nʌm dẍi hĩchab hõor k'amor machagjã k'ĩirpierr monaaumaajeejim, k'a mamachdögpa.
36 Mag nʌrrʌmua sĩi hõor pöoma oveja chaaindamta chi t'ʌajã chuk'u sĩi dau hap'ʌʌ parhoob haaidʌ t'ʌnʌmjö hoobaawai, ham dau haug k'augwi,
37 maar hich k'apeenagta, —Chadcha Hẽwandam hi jaau nʌmʌn, arrozdö pöm p'ur wëjömjöta p'idag pöoma simgui hajim. Mag simta chi jaau wënʌrraju k'ʌʌn chan k'apan k'abata durrum.
38 Magua muan pãragan Hẽwandamag jëeubat ha chirʌmgui hajim, warag hich hi jaauju k'ʌʌn k'apan jöp'ëecha hich hi jawaan pẍimk'ĩir.

10

Jesuu hich dẍi hogdʌba wënʌrramk'ĩir doce jʌr hautarr
(Mr 3:13-19; Lc 6:12-16)
1 Biek hãb Jesuu maach hich k'apeen doce hich dẍicha hogdʌba wënʌrraju k'ʌʌn hich haig t'ãrk'a hauwi maachta mepeen k'ãaijã jua t'eeg hãrcha hapijim, bën hõor mor hee sĩsidʌmjã maach jua jʌmpiba jʌr wërpnaa, haaunaanjã hamach k'amor machagpierr monaaunaa, sĩi pa mamachdögjã monaaumamk'ĩir.
2 Mag maach hich hiek jaaumk'ĩir hichdëucha doce jʌr hautarr k'ʌʌn mʌk'ʌʌn hajim:
Simón, (hichpai Pedro ha t'ãʌrjem);
Andrés, chi Simón heeum;
Santiago, jöoi Zebedeo hiewaa, (hichpai hĩchab Jacobo haajem);
Juan, hagjö jöoi Zebedeo hiewaa, Santiago heeum;
3 Felipe,
Bartolomé,
Tomás,
Mateo, gobierno dëbpaar jëeumie harr, (hajapcharan mʌchma, mʌchpai hĩchab Leví haajem);
Santiago, jöoi Alfeo hiewaa, (hichpai hĩchab Jacobo haajem);
Tadeo, hichpai hĩchab Lebeo ha t'ãʌrjem;
4 Simón, celotenaan hee sĩerr; maimua
Judas Iscariote.
Maagwai maadëu k'ap'ʌ chirarr hak'iin, hiin mag Judas Iscarioteeuta t'et'em k'ʌʌnag Jesús pʌr deeju hajima, hi t'õomk'ĩir.

Mag doce hichdëu jʌr hauwi pẍitarr k'ʌʌn
(Mr 6:7-13; Lc 9:1-6)
5 Mak'ʌʌn doce hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnta hichdëucha pẍijim. Pari mag maar pẍyaagpamua marag, judionaan k'abam k'ʌʌn hee chan wëtpiba, ni Samaria durram p'öbör heejã wëtpiba jaaujim.
6 —Magju k'ãai maach judionaan hee Hẽwandam hiek hẍk'abagau oveja pap chuk'u hok'oo wënʌrrʌmjö t'ʌnʌm k'ʌʌn heeta hërëubaadët hajim.
7 Mag wënʌrrʌmua hamag, “Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimʌʌ sim; pãar peerdʌju k'ai, hirigta hʌdʌraa pãach Pörk'apibat” ha jaaupetat hajim marag.
8 Magnaa haaunaanjã monaaunaa, kokobé bënëu sĩsidʌmjã monaaunaa, hõor chi meemjã deeu p'iriu haunaa, hõor mor heem bënjã jẽu wërppetat. Pãrag magamk'ĩir mua mʌch juapá sĩi parta dee chirʌm haawai pãachdëu hõor dẍi mag nʌm paarjã hoob jëeumiet hajim marag.
9 Mag jajawagmamua, ’Hoob hagʌmua nem përk'oog hawi p'atk'on k'ãijã harrmiet.

10 Ni k'ʌd jãrr t'ach k'oogjã hoob p'iejãb harrmiet hajim. K'ajũajã pãach mor gaaim
happai harrwi zapatjã pãachdëu jũa nʌm happaita hat'aadët. Bordonjã chuk'u hich jãg
hërëubaadët hajim. Mua pãrag mag chirʌmʌn, pãachdëu ham dɨ̈i wajap'a nʌm k'ʌʌn
hõraupai hagjö pãrau nem higbarmjã k'ap naaju haawaita bɑ̃ʌrjã nem harrpiba chirʌmgui
hajim.
11 P'öbör hee pãach dubimaawai, wa sĩi didam k'apan k'abam haig k'ãijã pãach
barimaawai, k'ap haag nacha jëeu hoobat, k'ai di haigta pãach jẽerimaju haai nʌ ha k'ap
haag. Mag pãach jẽerbaimam degpai naawia hërëubaadët ha jaaumajim, sĩi parhoob dipierr
k'ãi wënʌrraba.
12 Mag pãach jẽerimaju di haig barimaawaijã wajap'a saludaabat hajim chi di k'ʌʌn dɨ̈i.
13 Chadcha hamau mag pãar hamach haig jẽerpimʌn, pãach Hẽwandam dɨ̈i k'õinaa
wënʌrrʌmjö hamachjã hi dɨ̈i k'õinaa naaju. Magbam chan hamachta warag Hẽwandam dɨ̈i
k'õinaa hajujã k'augba nʌisiju.
14 Maagwai pãach hamach haig barpiba ni sĩi pãach hiekpaijã hũrmap'a habaawai mag di
haigmua wa mag p'öbör heemua k'ãijã hërëubaadët hajim. Mamʌ mag wëtaagpamuajã
warre hamach dak'ĩirwe pãach bɨ̈ gaaim jẽb hʌʌrp'ë hʌʌrp'ënaa hamag, “Pãachdëu jãg hũrba
habarm gaaimua Hẽwandam dɨ̈ita k'ĩir k'ap habat” ha hiek'awia hërëubaadët hajim.
15 Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au, mag hamau pãar higba, ni pãar hiekjã hũrmap'a
habarm jũrran warrgar Hẽwandamau Sodomapien dɨ̈i maimua Gomorrapien dɨ̈i hatarr
k'ãaijã ham gaai hat'uuchata burrju ha jaaumajim hich Jesuu maachigcha.

Mag hichdëu pɨ̈itarr k'ʌʌn p'it'urg wauju jaautarr

16 Mag maar pɨ̈yaagpamua hĩchab marag magjim: ’Mua chadcha pãar pɨ̈i chirʌm, pari
mʌ hiek hũrbat hajim: Pãran sĩi oveja chaaindam k'um nem t'ʌnʌm hee pʌak'ʌʌibapɨ̈imjöta
habarm, hõor k'aibagk'am heeta wënʌrraju haawai. Magua, mʌch himeerba muan
pãragan, k'ĩirjug k'aug hichk'umjöta habat ha chirʌm. Mag naab mamʌ hĩchab k'ĩir machag
chuk'u duburdamjö habat hajim.
17 K'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat'ɑ̃. Pãran hõrau pʌr harrwi Hẽwandam hiek jaaujem degam chi
t'et'emnaanag deebaimap haju. Magbaa hamau pãar wʌjã wʌmaju.
18 Mʌ gaaimua pãar k'aibag waumk'ĩir, hõrau pãar gobernadornaan haarjã harrnaa
reinaan haarjã haharr haju. Pari mag chi t'et'emnaan haar pãach harrwai, hɨ̈u pãrau
hamag hũrmk'ĩir mʌ jaaunaa sĩi judionaan k'abam k'ʌʌnagjã mʌ jaaujurau.
19 Pari mag chi t'et'emnaanag pãach pʌr deewaijã hoob pãach kõit pãachdëupai hiek'aju
k'ĩirjuwia hag nawe, “¿Mʌ k'an hata hiek'ajuwa?” ha k'ĩirjumiet hajim, ya pãar
hiek'aagpaawai hich Hẽwandamauta hichdëu k'ap pãrag hiek'apiju haawai.
20 Mua pãrag mag chirʌmʌn, pãar Haai hɑ̃gt'ar sim hag Hak'arauta pãrag hiek'amk'ĩir
k'ĩirjug deeju haawaita mag chirʌmgui hajim.
21 ’Mag jaran wir haig k'od hãbam k'ʌʌnjã chi hɨ̈k'aba sim garmua hɨ̈u mʌ hiek hɨ̈k'a
k'ërʌm t'et'emnaanag jaaupɨ̈imajugui hajim, hich k'odpai wir haig t'õomk'ĩir. Hamach
dënnaanjã hagjö mʌ gaaimua t'õomk'ĩir t'et'emnaanag jaaupɨ̈imaawai chi dënnaanaujã hich
hagjö haju hamach chaain dɨ̈i wir haig.
22 Mʌ gaaimua t'umaam k'ʌʌnau pãar hoomapp'a haju, pari hõrau pãach dɨ̈i mag nʌmjã
magʌm hiek higba warag Hẽwandam dɨ̈ita hubʌnaa hich gaai magʌm dichpi hat'amʌn, hɨ̈u
peerdʌwi hɑ̃gt'archa höbërjugui hajim.
23 Pãach nʌm p'öbör hee pãach t'et pʌrbaichee jũrr deeum p'öbörög hërëupetat. Mag
wënʌrrʌmua mʌg Israel durr p'öbör k'apan nʌnʌidʌm hee dʌrju jʌr wënʌrrawiajã, pãrau
p'öbör t'um p'ʌʌrpɨ̈iju nawe mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa deeu pãar hee chiraichẽjugui
hajim, magbarm haigmua Hẽwandamta hõor t'ãar hee chi Pörk'aju haai sim k'ap hapieg.
24 ’Mag pãach dau hap'ʌʌ haju hanʌm hũurwaijã hoob jɑ̃gderraa hamiet hajim. Pãrau
k'ap'ʌ nʌmgui hajim, heeu nem k'aug simua chan hich maestro k'ãai hatcha nem k'aug
k'aba, ni sĩi chik'am chogk'a simjã hich patrón k'ãai hɑ̃rpai k'aba sĩejem.
25 Magua, hãb k'ãijã chadcha hich maestroou jaau simjöta nʌrrʌm k'ai, magan chi
maestro dɨ̈i haajemjö haju hi dɨ̈ijã. Jãga chi patrón jöoi dau hãauk'a nʌm hee chi
chognaanta daupii habarju. Maguama, mʌch pãar Pörk'a chirʌmʌg hõrau mʌʌn mepeen
pör Beelzebú dɨ̈ita chirʌm ha hiek'aajeewai pãrag chará hamau hat'uucha k'aigba
hiek'ajugui ha jaaumajim maachigcha.

K'aita hök'ö haju haai nʌ
(Lc 12:2-7)

26 ’Mʌg jẽb gaai maach wounaan hãba t'ʌnʌm k'ʌʌn hoob högk'amiet, pãach t'õoju
k'ĩirjuwia. Hamaun mʌig heegar hamachdëu pãar dɨ̈i mag k'aigbanaa parhooba k'ãijã
hiek'abarmjã sĩi hich mag k'ĩir hok'oojupii haju. Mamʌ magtarr hiek'an mʌg hatag
paawai Hẽwandamau deeu heeupemjö hëudʌ hauwia t'umaam k'ʌʌnag hũrpijugui hajim.

27 Mag pãar dau hap'ʌʌ hajujã chadcha hĩs mua meraamjöta jaau chirʌm, maach happai. Mamʌ pãach peerdʌajem hiek pãachig jaaujem chan hik'ʌa jaauba, t'etta jaaupetat hajim, t'umaam k'ʌʌnag hũrmk'ĩir, mag chi hũr nʌm k'ʌʌnau pãach dɄi k'aigba hajujã k'ĩirjuba.
28 Hamau pãar chi hɄ̃rʌmʌn chadcha t'õoju hawiajã t'õoju; pari pãar hak'aar chan pöd t'õo haubam. Magʌm k'ʌʌn hoob högk'amiet hajim. Magarrau högk'aju hawiajã pãach chi hɄ̃rʌmjã t'õowia pãach hak'aarjã k'ĩmie durr hich mag sĩerramk'ĩir barpɄ̈yaagjã jua t'eeg simʌn chadau, chadcha hök'ö habat hajim, Hẽwandam higwi.
29 'Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nemchaaindam par herraam gaai për haaujem. Pari mag baleebamjö k'it'ëe hab mamʌ, maach Haai hɄ̃gt'ar chiraajemua t'õpibam haig chan hãbjã t'õba haajemgui hajim.
30 Magʌm pãar chará nemchaain k'ãaijã hɄ̃rcha balee naawai pãarta hirua wajapcha t'ʌa wai sĩejem. Hichdëun pãar pörbɄ̃ k'apanagjã k'app'ʌ wai sĩejem.
31 Magua, hoob hatcha pãach k'ĩirjumiet; pãarta nemchaain k'ãaijã hɄ̃rcha balee naabahab hajim.

Meerba Jesús dën hamʌn hichdëujã hamjã hi dënëu haju
(Lc 12:8-9)

32 'Hãb k'ãijã mʌ higar sĩewai hõor dak'ĩirjã meerba mʌ hiek hɄ̈k'aajem ha jaau sim wounan, muajã hĩchab mʌch Haai hɄ̃gt'ar sim dak'ĩir, "Jãan chadcha mʌ garmʌu" hajugui hajim.
33 Mamʌ jũrr hãbmua k'ãijã hõor dak'ĩir mʌ higwi "Mʌ chan hi higarm k'abam" ha sim wounan, muajã hĩchab mʌch Haai hɄ̃gt'ar sim dak'ĩir, "Jã chan mʌ dën k'abam, mua hi k'augba chitʌm" ha hiek'aju hajim.

Chi chaairaujã hich dënnaan higar k'aba haju jaautarr
(Lc 12:51-53; 14:26-27)

34 'Hoob pãrau, mʌʌn sĩi mʌg durr gaai hõor k'õinaa bibigagjã chuk'u hapiegta bëejim hamiet. Mʌ chan pãar k'õinaa hapieg k'aba, warag hiek p'it'urg hapiegjöta bëejimgui hajim hich Jesuu.
35 Mʌ mʌig mʌg durr gaai bëetarran, mʌch hiek gaaimua chaain chi hemk'ooinjã hamach haai dɄi k'aigba, chi hʌʌinaujã hamach hãd dɄi k'aigba maimua chi hãignaanjã hamach p'aauhũan dɄi k'aigba jũrr chik'am hichaaur haadëp'ʌm gaaimua hiek p'it'urg hapiegta bëejimgui hajim.
36 Wajapcharan deeum k'ʌʌnjã k'aba, dich wir haiguim k'ʌʌnpaita k'a huk'ur t'ʌnaajugui hajim, hiwiir hãbmua mʌ hiek hɄ̈k'amap'a haadëp'ʌm gaaimua.
37 'Hãbmua k'ãijã hɄ̃rcha hich haaita mʌ k'ãai k'õsi wa hich hãd k'ãijã mʌ k'ãaijã hɄ̃rcha k'õsi sim chan magan mag woun chan mʌ dën haju k'aba simgui hajim. Wa magba mʌʌta hɄ̃rcha k'õsi haju k'ãai, hich hiewaa wa hich k'a k'ãijã hɄ̃rcha k'õsi wai sim wounjã mʌ dën haju k'aba simgui hajim hĩchab.
38 Chi mʌ dɄi nʌrram k'õsi simuan warre hich p'it'urg hau nʌrrajujã k'ap'ʌ haju haai sim, mʌ gaaimua chik'amnau hich t'õoju k'ap'ʌ hawiajã hich mag mʌ bɄ̈ hogdʌba nʌrraju haawai. Mag hãwatbaju chan parta hidëu k'õs mʌ dɄi sim ha hiek'ajugui hajim.
39 Har mʌ gaaimua bɅ̃ʌrjã p'it'urg haumap'a sim chan meem hedjã hɄ̃gt'ar höbërbam. Mamʌ har mua nem jaau chirʌm waum k'õchgau wa mʌ gaaimua k'ãijã dau hap'ʌʌ habarmʌn chadau hɄ̃gt'archa höbërjugui ha jaaujim maachigcha.

Regalo deeju
(Mr 9:41)

40 Mag hiek'ak'agmamua marag, 'Pãar mʌ hiek jaau wënʌrrʌm haig, hõrau hɄ̈uta pãar hamach haig baarpinaa pãar hiek hũr nʌmʌn magan mʌpata hĩchab hʌdʌʌr hamach haig barpi nʌmgui hajim, muata pãar pɄ̈i chiraawai. Mag hamau mʌjã hamach haig barpi nʌm haig, hich chi mʌ pɄ̈itarr Jöoipata barpi nʌmgui hajim, mʌchjã hichdëuta pɄ̈itarr haawai.
41 Hẽwandamau hich hiek jaaumk'ĩir jʌr hauwi pɄ̈itarrta hɄ̈u hamach haig hau nʌm k'ʌʌn dɄin, mag hichdëu pɄ̈i sim dɄi hajap'a habarmjö haju ham dɄijã; maimua sĩi woun wajap'am k'ãijã hagjö hamach haig haumʌn, hi dɄi hajap'a harrjö hajugui hajim hĩchab ham dɄijã.
42 Maimua hãbmua k'ãijã mʌg mʌ hiek hɄ̈k'awi mʌ hiek jaau durrum k'ʌʌn hamach haig barimaawai nemdam bɅ̃rʌʌm k'ãijã deem k'õsi deemʌn, magtarr paar hagjö hĩchab Hẽwandamau hirig nem wajap'am deeb k'aba deejugui ha jaaumajim.

11

Juan chi hõor pör choomieu hich k'apeen pɄ̈itarr
(Lc 7:18-35)

1 Mag maach doce hich dɨ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnag mag nem jaaudubwi, wëtpi
jaaubaawai, maar wëtjim. Magbaawai jũrr hich deeum p'öbör nʌnʌidʌmʌg petajim, hich
hag durr heepai, mamaam k'ʌʌnagjã hagjö maach peerdʌajem hiek jawaag.
2 Hich maagwai Juanau cárcel deg simua Cristoou nem wau nʌrrʌm hũr sĩejim haajem.
Magbaawai hich k'apeen heem hãaur k'ʌʌn hich haig t'ɑ̃rk'a hauwi chi Jesús haar pɨ̈ijim
haajem,
3 hi haar mawi, hiita chadcha hich Hẽwandam hi jaaumienau jaauwai Hẽwandamau pɨ̈iju
jaaujerrá wa har k'abam k'ai hich jãg nʌag ha k'ap jëeumk'ĩir.
4 Mag bëewi, chadcha hichig jëeubaicheewai, hich Jesuu hamag, —Hërëubaadëwi Juanag
jaaubaimat hajim hanʌm, pãach jɑ̃gʌucha hũrnaa pãach daúacha mʌg hoobarm.
5 Hirig, “Dau k'augba k'ëk'ëd harr k'ʌʌn dau wajap'a t'ʌnʌm” habat. “Bɨ̈ wëdʌ wëdʌ sĩsid
harr k'ʌʌnjã ya wajap'a nʌrrjëem. Kach k'ĩsu sĩsid harr k'ʌʌnjã wajap'a hũr sĩsidʌm. Chi
meem harr k'ʌʌnjã deeu hiiu nʌrrjëem, maimua hap'ʌʌm k'ʌʌnagjã hĩchab hõor
peerdʌajem hiek jaau chirʌm” ha jaaubaimat hajim.
6 Magnaa hĩchab hirig, “Chi mʌ hiek hɨ̈k'awi hogdʌba mʌ gaai hɨ̈k'a chirʌm wounan
honee hich mag chitaju ha jaaubaimat” hajim hanʌm, mag hichig jëeuwimarr k'ʌʌnag.
7 Mag chi Juan k'apeen hich haig naawi deeu hërëubaadeewai, hich haig narr k'ʌʌnagta
Juan higwi hiek'amamua hamag magjim hanʌm:
—Pãrau Jordán higaau woun Hẽwandam hi jaau nʌrrʌm hoon weetwai, ¿sĩi woun hiek
t'eeg chuk'u p'ũu choomaar sõsõii jũurba hahau haajemjök'amta hoon wëtjierrá? Magʌm
woun k'abajim.
8 Magan, ¿k'anim wounta hoon wëtjĩma? hajim hanʌm hamag. ¿Woun k'ajũa wajap'a jũa
simta hoojupii hawi hoon wëtjierrá? Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, k'ajũa wajap'a
jũajem k'ʌʌnan sĩi p'öbör hee di hooimʌm heeta naajem, reinaan dɨ̈i hãba.
9 Mamʌ pãrau magjömta hooimabajierram. Pãrau hooimatarran woun hãb Hẽwandam hi
jaau nʌrrʌm hajim. Mamʌ pãadë hũrbat: Juan chan warrgar Hẽwandam hi jaaujerr
k'ʌʌnjöpai k'aba, ham k'ãaijã hɑ̃rpaita simgui hajim hanaabá.
10 Hi higwia Hẽwandamau hich hi jaaumienag warrgarwe hich hiek p'ãpitarr gaai
jaauwai,
Jãata hirua mʌ na pɨ̈iju hajim, hichdëuta mʌ na mʌ maju hee hõrag jaau peetwai t'umaam
k'ʌʌnau mʌ hiek hũrm k'õsi sĩi mʌ nʌ naamk'ĩir. *(Mal. 3:1)*
11 'Magua, mua pãrag mʌch himeerba jaau chirʌmgui hajim hanʌm hich Jesuu: Warrgar
Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn heejã Juan chi hõor pör choomie k'ãai hɑ̃rʌʌcharam chan hãbjã
chuk'u hajim. Mamʌ chi mʌ hiek hũrwia, mua nem waubarmjã k'ap'ʌnaa, Hẽwandamta
hich t'ãar hee hau sim wounan chadau, maadëu nem higba k'itawiajã, Juan k'ãyau k'apcha
hajugui hajim hanʌm, jãga Hẽwandam hichdëu hõor peerdʌ hat'am t'ãar hee sĩeicheejẽ.
12 Mag jaaumamua, 'Pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Juan sĩsierr haigmua hĩs hewagjã
chadcha hõor pöm Hẽwandamagta hamach t'ãar hajaug paapinaa hamach Pörk'a haum
k'õchk'a t'ʌnʌm. Pari hamau mag hẽk'a durrum dɨ̈i hĩchab chi t'et'em k'ʌʌnau jũrr k'ajap'am
nemjö mag Hẽwandam hamach Pörk'a hauju hiekta warre chugpaapɨ̈iju hẽk'aajem.
13 Warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau jaaujerr hiek dɨ̈i Moiseeu ley p'ã pʌatarran, sĩi
Juan bëe nʌm hora Hẽwandamauta mag hõor t'ãar hajaug paanaa ham Pörk'aan bëeju k'ap
jawaag hajim. Magtarr haawai Juan bëewi jaauchëtarran mag warrgarwe mʌ higwi
hamau jaaujerrjö haadëm hajim.
14 Maagwai mag hi hiek hɨ̈k'am k'õsi nʌm k'ʌʌnau k'ap'ʌ hajugui hajim hanʌm, Juanan
warrgarm profeta Elías haajerr bëeju jaaujerr kõit pɨ̈iwiata jãg nʌrrajim.
15 Magnaa hich Jesuupai, 'Keena, jɑ̃g hɑ̃rʌʌnaa cha mua jaau chirʌm wajap'a hũrbat
hajim hanʌm.
16 Mag hiek'ak'agmamua, maach Pör Jesuu haig narr k'ʌʌnag, 'Mua pãrag jaauk'imgui
hajim hanʌm, pãar jãga nʌm habarí. Magnaa, Pãar har Juan hisegwi mʌjã hiseg nʌm
k'ʌʌnan, chaain jemk'a nʌmua hamach k'apeen dɨ̈i k'ĩir haup'öbaadëmjöta nʌmgui hajim
hanʌm. Warm k'ʌʌn garmua, “Maar dɨ̈i karris sir nʌm gaai honee jemk'abahut” haawaijã
jemk'amap'a nʌm.
17 Maimua jũrr, “Magan sĩi hök'ĩirjuu hõor mee wai nʌm haiguimjö hohood habat”
haawaijã magjã k'õchk'aba nʌmgui hajim hanʌm. Paarjã magta naawai, ¿k'ani k'õsi
nʌmma? hajim hanʌm.
18 Pãar hee Juan chi hõor pör choomie nʌrraajeewai hirua Hẽwandamag jëwaag
sʌrk'aajeejim, hajap t'ach k'öba. Magʌm vino chará bɑ̃ʌrjã döbajim. Mamʌ mag hoowi
pãrau, “Jãan mepeer dɨ̈i k'apeerk'a sĩewaita sĩi hich jãg haai t'ach k'öba nʌrraajem” ha
hiek'aajem pãrau.
19 Mamʌ hĩs mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chaar bëewi, pãach dɨ̈i parhooba t'achdamjã
k'önaa vinodampa dö k'itaawai, jũrr magjã k'õchk'aba warag pãrau mʌ hëugar, t'ach bipöm

k'önaa vino pigjã chitʌm haajem. Magnaa gobierno dëbpaar jëeu nʌmua hõor k'ũguurjem k'ʌʌn dɄijã k'apeerk'anaa pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌn dɄipa k'apeerk'a chitʌm ha hiek'aajerramgui hajim hanʌm, mʌjã hiseg nʌm hiek'au. Pari har chi Hẽwandamau k'ĩirjug deetarraucha k'ĩirju nʌm k'ʌʌnau chan magba, hamau chadcha k'ap'ʌ nʌm, chijã k'ʌʌnta hich Hẽwandamaucha pɄitarr k'ʌʌn hagá ha hiek'amajim haajem.

Jesuu hich nʌrraajerr p'öbör higwia hiek'atarr
(Lc 10:13-15)

20 Jesuu hoowai hirua hãrcha hag na hõrau nem hooba haajem nem waumatarr p'öbör heem k'ʌʌnauta bɄʌrjã Hẽwandam higba ni hi hiekjã hɄk'aba naajim hanaabá. Magbaawai k'ĩesir hiek'amamua mak'ʌʌn p'öbör heem k'ʌʌn higwiata magjim hanʌm:

21 —¡Hëh, hapdurr, Corazinpien! ¡Hëh, hapdurr, Betsaidapienjã hagjö, Hẽwandamau ham hi hagk'am hed! Ham hee nem hooba haajem nem wau nʌmua Hẽwandamau hich juapá hoopitarr Tiro p'öbör heeta wa Sidón p'öbör hee k'ãijã wautarr hamuan, nawe hamau hamach k'ĩirjug k'aigbam hisegwi sʌrk'ak'amgui hajim hanʌm. Magtarr hamuan hamau t'eerju t'eerwia, hãr jupnaa, putiu pör börrnaa, k'oopa nʌm k'ʌʌn sʌrk'aajemjö sʌrk'ak'am. Mag nʌmua hamau hamach mor hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamag jëeuk'am, hamach k'aibag chugpamk'ĩir.

22 Pari cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed Corazinpienta Betsaidapien dɄi hirua ham gaai masiicha waupɄijugui hajim hanʌm, Tiropien dɄi Sidonpien k'ãaijã, hamachdëu hũrtarrta hɄk'aba harr gaaimua.

23 Maagwai Capernaumpien higwiajãh, ¿k'an habarju? hajim hanʌm. Magnaa hichdëupai, ¡Hëh! Hamaun hamach t'ö nʌmgui hajim hanʌm, hamachta chi wäjäaun hawia. Hamaun hãgt'ar paauk'abaimaajã hamachta chi pörnaan k'ajupii nʌm. Mamʌ jãk'ʌʌn chan Hẽwandamau hich haar höbeerpiba, k'ĩmie durrta warag bark'ʌʌipɄijugui hiek'amajim haajem. Sodoma p'öbör heeta jãg pãar hee hõrau hooba haajem nem waumatarr wautarr hamuan, jãg p'öbör hagt'a sĩerrak'am, Hẽwandam hiek hɄk'atarr gaaimua.

24 Pari mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed gaai, pãar gaaita Hẽwandamau hat'uucha mas deejugui hajim hanʌm, Sodomapien k'ãaijã.

Jesuu, "Mʌ hiekta hɄk'abat, mua pãar k'ĩir meeupiju" ha hiek'atarr
(Lc 10:21-22)

25 Hich mag jaar hĩchab hich Jesuu hich Hayag jëeumamua, —Tata, mua pʌrʌg hɄu hajim ha chirʌmgui hajim hanʌm, pʌchta hɄgt'arm magwe nem t'um mʌg wëjöm Pör haawai. Mʌ honee chirʌmgui hajim hanʌm, hõor hamach k'ĩirjug k'aug t'öwia, nem t'um k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌnaujã hamach peerdʌju hiek k'augba harrta, jũrr pua k'ĩirjugdam meraa chaainjö k'it'ëem k'ʌʌnagta hɄu k'augpibaawai.

26 Chadcha puata nem wajap'a waaujem Tata, pʌchdëu juau ham dɄi magju hatarr haawai hajim haajem mag jëeumamua.

27 Mag hich Hayag hɄu hajim hawia jũrr haig narr k'ʌʌnagta, 'Nem t'um mʌg t'ʌnʌmʌn mʌ Hayau mʌrʌgta deejimgui hajim hanʌm. Mamʌ hãbmuajã k'augba sim, k'ai hagá hi Hiewaa. Hãba hich mʌ Hayaupaita k'ap'ʌ sim, chadcha mʌ hi Chaairau. Mʌg nʌm haig hãbmuajã k'augba sim, k'ai hagá mʌ Haai. Hãba mʌch chi Chaairaupaita mʌch Haai k'ap'ʌ chitʌm. Bigaaum k'ʌʌnau k'ap'ʌ haju hawiajã, mʌchdëu hamag jaaubarm k'ʌʌnaupaita hĩchab k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim hanʌm.

28 Magua, muan pãragan, chadcha mʌ Haai k'ap ham k'õsi nʌm k'ai, mʌ hiekta hɄk'abat ha chirʌmgui hajim hanʌm. Pãach pekau pömag k'ap'ʌnaa hök'ĩirjugau gaai machaaga nʌm k'ʌʌn, mʌʌta pãrau pãach t'ãar hee haumʌn, muata pãar hök'ĩirjug meeupijugui hajim hanʌm.

29 Hidëu mʌrʌgta hʌdʌraa pãachig nem jaaupibat; muan hök'ar hit'ũuta jaaumaajem. Pãrau mua jaau chirʌm hipierraata hamʌn, hɄu pãar k'ĩir meeu nʌisiju.

30 Mua nem jaau chirʌm chan hatcha p'it'urg haawai pãrau pödbajöjöom k'abam. Muan nem t'um pãachdëu pödju hayaam nemta jaaujemgui ha jaaumajim haajem.

12

Jesús k'apeenau jua hɄʌijem hed trigo p'ierrtarr
(Mr 2:23-28; Lc 6:1-5)

1 Hich mag jaar biek hãb jua hɄi nʌm hedcha maach hi dɄi wënʌrraajerr k'ʌʌn t'um hi hiek jaaut'urwia deeu hi dɄi narr haawai, hich Jesuu trigo p'ur wëjöm hee maar p'ë wai dichjim. Magbaawai maar hee hãaur k'ʌʌnau chi bich t'ʌrrëunaa, jua heepai sigt'ʌnaa k'ö wënʌrrajim.

2 Maig hĩchab fariseonaanjã dɄi narr haawai mag hoowi hich Jesuugta, —Pʌdë hoobá, jua hɄi nʌm hed haawai bɄʌrjã p'idk'aju k'aba nʌmta, pʌ k'apeenau jãg trigo p'ierrnaa k'ö

wënʌrrʌm. ¿Pua chan k'augba hab, jãgpai p'ierr nʌmjã nem pöm heeu nʌm dɨ̈i hãba sim? hajierram hirig.
3 Magbaawaita jũrr Jesuu hamag, —Mamʌ ¿k'ani mʌ k'apeenau k'aigba habar? hajim. ¿Magan pãrau chan Hẽwandam hiek p'ã sim gaai t'ɨ̃ʌrwai hooba haajeeb, Daviiu hich dɨ̈i wënʌrrarr k'ʌʌn dɨ̈imua hamach jãsöo p'öbaadeewai Hẽwandam hat'eem pan k'ötarr?
4 Mag pan parhoobam k'ʌʌnau k'öju k'aba, hãba p'adnaanaupaita k'öju haai naajim. Mamʌ pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga hirua Hẽwandamag jëeujem deg dubwi Hẽwandam hat'eem pan nasãd gaai p'ë sĩerr hauwi k'öjĩ. Mamʌ mag k'ötarr paarjã Hẽwandamau hi chig habajim.
5 ¿Wa pãrau Moiseeu ley p'ã pʌtarr gaai t'ɨ̃ʌrwai hooba haajẽwa? Jua hɨ̃ʌijem hed hawiajã p'adnaan Haai hi jëeujem deg p'idk'aawai pekau k'abam ha sim.
6 Mag Haai hi jëeujem deg p'idk'aju haai sim k'ai, ¿jãgwi mʌ mag Haai hi jëeujem di k'ãaijã hich Jöoiraucha pɨ̈itarrauta sabarhed hawi mʌch k'apeenag trigo p'ierr k'öpi jaauju k'aba chirʌ?
7 Wajapcharan jãg Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau sim pãrau k'augbata naabahab, Hẽwandamau hich hiek gaai "Nemchaain t'õonaa mʌrʌg jëeuwai hɨ̈u sĩeb mamʌ, muan pãach k'apeenta hɨ̃rcha dau haug k'aug paraa hapim k'õsi chirʌm" ha sim. Pãrau hirua mag sim wajap'a k'ap'ʌ naak'iin, jãg hõor hiekk'õr chuk'um k'ʌʌndampa pãrau k'aigba nʌm ha jaaubajugui hajim.
8 Maimua ham jɨ̃gdaar mag hiek'apɨ̈iwia deeu hichdëupai, 'Mʌʌn Hẽwandam Hiewaa Hemk'ooirau. Muata t'umaam k'ʌʌnag k'an nemta wauju haai nʌ wa wauju k'aba nʌ ha jaauju haai chirʌmgui hajim, jua hɨ̃ʌijem hed hawiajã.

Woun hãb jua jʌser k'itarr Jesuu monaaupɨ̈itarr
(Mr 3:1-6; Lc 6:6-11)
9 Mag trigodö hee fariseonaan dɨ̈i hijẽjẽb sĩewi petaau, haigmua dak'a maach meeun Hẽwandam hiek jaaujem di sĩerr hee dubimajim.
10 Mag Haai hi jaaujem deg woun hãb jua jʌser k'itʌmjã sĩejim. Hamach chi fariseonaanau Jesús hipeerdʌwi nem hagcha k'aba jaaubarm gaaimua hi himeraa pʌr hauju hẽk'aajerr haawai, juau hogt'om hirig, —¿Jua hɨ̃ʌijem hed hawiajã, hõor mor masim k'ʌʌn monaauju haai sĩ? ha jëeujierram.
11 Magbaawai hichdëu hamag magjim:
—Pãar mʌg nʌm haig pãar ovejadam dau hãb k'ãijã jẽbdeg buudimaawai, ¿k'aíuta jua hɨ̃ʌijem hed hawia jẽu hawaan maba haajẽ? Mag sim, ¿pãrau hoowai maach wounaanta nemchaain k'ãaijã hɨ̃rcha balee naabá? hajim.
12 Mag sim haawai jua hɨ̃ʌijem hed hawiajã hichiita muan hõor dau haug k'augju haai nʌm ha chirʌm hajim hamag.
13 Magnaa hich Jesuupai chi woun mag jua jʌser k'itarragta, —Dayag jua hʌabá hajim.
Magbaa chadcha jua hʌabaa jua monakk'a warm chi wajap'a sĩerr dɨ̈i hãba sĩsijim.
14 Mamʌ jua hɨ̃ʌijem hedta magbarm hoobaawai, haigmua höbëraau, chi fariseonaanau Jesús t'õopɨ̈yaag jãga hak'iina ha k'ĩirju nʌisijim hanaabá.

Jesús higwia warrgarwe jaautarr
15 Mag hich t'õopɨ̈iju k'ĩirju p'öbaadëm hich Jesuu k'aug hat'aawai hichta warag haigmua petajim. Mag hi petaawai hõor pöm dɨ̈i hi hẽudee wëtjim. Jesuu mor masim k'ʌʌn t'um hich haig waibëe nʌm monaaupɨ̈i maajeejim.
16 Mamʌ hichdëu mag hõor monaau simjã sĩi k'apanag hee parhooba hich jaaupiba haajeejim.
17 Pari magtarran, Hẽwandam hi jaaumie jöoi Isaías k'ararrau hich Jesús higwia jaautarrjö hamk'ĩir hajim. Chi Hẽwandam hiek gaai hi higwia mag sim:
18 "Hachá sim mʌ chog" ha sim Hẽwandamau, "mʌchdëu jʌr hautarr mʌchdëu k'õsim.
Hi gaaimuata mʌ honee chirʌm.
Hi gaai, mua mʌch Hak'aarta p'ẽs deeju.
Magbaawai hirua jaauju, jãga hõor mʌ dɨ̈i wënʌrraju haai nʌ.
19 Hí chan hõor dɨ̈ijã meeurraunaa k'ĩesir hijẽjẽbjã haba, ni kaaijã hee hõor dɨ̈i
meeuk'arrjã chuk'u haju.
20 Mag hi pɨ̈ibarm chan hõor dau hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌn warag dau haug waupiegjã k'aba, ni
hich hiek gaai hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌn hok'oopiegjã k'aba,
warag hich meebarm gaaimua hõor hɨ̈u peerdʌju hayaa hapiegta pɨ̈iju.
21 Magbaawai durrpierram k'ʌʌnau hi higwia, 'Jãguata chadcha hɨ̈u maach peerdʌ hauju
k'abahab' hajurau" ha sim Hẽwandamau hich hiek gaai. *(Is. 42:1-4)*

Fariseonaan hiek meperauta Jesuug juapá dee sĩejim haajem
(Mr 3:20-30; Lc 11:14-23; 12:10)

22 Biek hãb woun hãb dösãt bënëu sim Jesús haig haibëejierram. Mag woun hich hag
bënëu meu meraanaa daujã k'ĩsu k'itajim. Mag hich haig haipierrwai Jesuu hi dau
monaaupäiwia mag meu meraa sĩerrjã wajap'a hiek'apijim.
23 Mag hoowi hõor dauderraa nʌm hiek'au hamach wir haigpai, "¿Keena, mʌg woun jöoi
David k'ararr chaain hewagam k'ʌʌn heem maach peerdʌ haumk'ĩir päiju haajerr k'abam
k'ai?" haajeejim, Jesús higwia.
24 Pari hõordamau sĩi mag nʌm hũrbaawai fariseonaanau jũrr ham hichaaur, —Dösãtnaan
pör Beelzebú däi bën dötarr haawaita hag juapaauta jãg hõor mor heem mepeenjã dau
daau jʌrk'ʌʌi nʌrrʌm haajeejim.
25 Pari hamau hamach heepai mag nʌmjã Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai jũrr hich garmua
hamag magjim:
—Pãrau hoowai, gobiernoou hich higar nʌm k'ʌʌn jãrrcha t'öonaa hamach wir haigpai
wërbʌpik'iin, ¿mag gobierno warre k'ʌt mabaju k'ai? Wa hãbmua k'ãijã hich chaain däipai
meeuk'awi hamach wir haigpai wërbʌk'iin, ¿warag haaidʌbaju k'ai?
26 Pãar hiek mag mʌjã dösãt däita chirʌm hanaawai, dösãtauta wir haig dösãtpai jʌr
wërpk'iin, pöd hich mag jua t'eeg sĩerrabajugui hajim.
27 Chadcha mag dösãtnaan pör Beelzebuuta mʌrʌg hich jua t'eeg dee sim k'ai, magan har
pãach higar t'ʌnʌm k'ʌʌnaujã hagjö hi juapaauta mepeen jʌr wërp nʌm. Mag nʌmta ¿jãgwi
pãrau mak'ʌʌnag chan bʌ̃ʌrjã magʌm haba nʌ? ¿Chadcha hich Hẽwandamauta hamag
magamk'ĩir hich juapá dee sim pãachdëu k'ap'ʌ naawai k'abá? Pãar hiek mag chi
dösãtaupaita wir haig hich k'aibag waaujem hanʌpí, magan jãg chi mʌ dënjö dau daau
mepeen jʌr wërp nʌm k'ʌʌnagchata jëeu hoobat, daau hamau chadcha dösãt juapaauta jãg
jʌr wërp nʌm habarju. Pãach chi mʌrʌg mag hiek'a nʌm k'ʌʌnta hag heyaajã k'aba hiek'a
naabahab.
28 Muan chadcha Hẽwandam jua t'eegauta mepeenjã jãg jʌr wërp chitʌmgui hajim. Mag
mepeen mua jʌr wërp chirʌm gaaimua pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, ya hich Hẽwandam chi
jua t'ierrta mʌig pãar hee sĩeichëm. Mamʌ magʌmjã pãrau k'augba nʌmgui hajim.
29 'Pãadë k'ĩirjubat. Ni hãbmuajã mʌg nʌm haig sĩi hãb jierrnem wajap'am däi hich di t'ʌa
sim haig dubwi hi nem jĩgk'abaju. Sĩi k'apanaam k'ʌʌnau wa hi k'ãai hʌ̃rʌʌcharamua hi
hibʌʌr hauwi k'abam chan, pöd hi nem jĩgk'abamgui hajim. Hich hagjöta simgui hajim
mepeerjã. Mʌ hi k'ãai jua t'eeg hʌ̃r k'aba chirak'iin, muajã pöd hõor mor heem mepeen jãg
dau daau jʌr wërpbaju. Mamʌ mua chadcha Hẽwandam juapaauta mʌg nem wau chitaawai
meperaujã mʌ jua jʌmba haajem.
30 Magua, mua mag chirʌm: Har chi mʌ higar k'aba sim wounan hichta dösãt higar sim;
maimua Hẽwandam hiek häk'api hawaag mʌ hipierr hõor hãbamʌg jʌr p'ëba simuan
waragta jʌr wërp simjö simgui hajim.
31 'Magua, mua mag chirabma hajim hich Jesuupai: Hẽwandamaun chadcha hõor k'aibag
t'umaa chugpaaju, ham parhoob hiek'amatarrpa t'um. Mamʌ pekau hãb sim, maan mua
Hẽwandam Hak'aar jua t'eegau nem wau chitʌm hoo nʌmta warag mepeer gaai t'ʌ nʌmʌu.
Mag pekau chan Hẽwandamau bʌ̃ʌrjã k'ĩir hok'oobamgui hajim.
32 Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa higwiata k'aigba k'ãijã hiek'a nʌm pekaun häu
chugpaaju; mamʌ chaig pãrau mua mag Hẽwandam Hak'aar juapaau k'aba Beelzebú jua
t'eegauta mepeenjã jʌr wërp chitʌm hanarr chan mʌig heegarjã chugpaaba, ni mʌg hatag
Hẽwandamau deeu jẽb hiiur hompaabarm gaaijã chugpaaba hich mag sĩsijugui hajim,
Hẽwandam Hak'aar higwiata mag hiek'a naawai.

Jãga hõor wajaug k'ap'ʌ haajẽ
(Lc 6:43-45)

33 Mag hiek'ak'agmamua hĩchab hamag magjim Jesuu: 'Pãadë mʌ sëu hawia nemjĩir
jĩirwaijã wajap jarba sĩi hich jãg bãaupibat. Mag nemjĩir wajap chëbajugui hajim. Mamʌ
wajap'ata p'äichichagau bä k'uanaa jar bãaumʌn, mag nemjõ wajap'a chëju. Wajapcharan
hich chë sim gaaimuata k'ap'ʌ haajemgui hajim, jãga sĩ mag nemjõ. Hich jãgta naabahab
hajim pãarjã hagjö. Pãach nem wau nʌm gaaimuata pãachdëupai pãach jaau naabahab,
hõor wäjäauná wa hõor k'aigbam k'ʌʌná.
34 K'ĩirjug chuknaan, jãg pãar hö k'aibag sĩsidʌm k'ʌʌnau, ¿jãga pãrau nem wajap'am hig
hiyäʌ habarju? Nem dich k'ĩirjug hee k'ĩirju hahauk'amta dich hiiu jaauba haajeeb.
35 Hõor k'ĩirjug wajap'am k'ʌʌnau nem wajap'am nemta hiek'a nʌm, hamau nem
wajap'amta wauju k'ĩirju naawai. Mamʌ hö k'aigbam k'ʌʌnaun, hiek'aawaijã k'aigbata
hiek'a nʌm, ham hödi sĩi nem k'aigbamta wauju k'ĩirju sĩsid haawai.
36 Pari mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au, Hẽwandamau hõor hi hagk'am hedan, mʌig heegar
haawai pãach hiek k'aigbam hiek'aajerr t'umaa pãach hidamaucha hirig jaaujugui hajim,
k'an jãgwia mag hiek'aajeejĩ.

37 Wajapcharan mʌig heegar haawai pãach hiek'amaajerr hiek'aupaita wir haig pãach
hiekk'õr chuk'u nʌm ha jaaupiju, wa warag pãach k'aibag k'ãijã waupi jaaujugui ha
jaaumajim chi fariseonaanag.

Fariseonaanau hamachdëu nem hooba haajem waupi jaautarr
(Mr 8:12; Lc 11:29-32)

38 Biek hãb fariseonaan heem k'ʌʌnau maestronaan heem k'ʌʌn dẍimua Jesuug,
—Maestro, maraun maach dak'ĩirta pʌrʌg hag na bã̃ʌrjã maadëu hooba haajem nemta
waupim k'õsi nʌmgui hajierram.

39 Magbaawai hich Jesuu hamag magjim:

—Pãran pãachdëu Hẽwandam hiseg nʌm gaaimua warag chi hajaugjã chuk'u t'ʌnaawaita
warag pãachdëu nem hooba haajem nempata pãach dak'ĩir waupi nʌm. Mamʌ mua
waubamgui hajim. Mag k'ãai warrgar jöoi Jonás haajerr nemmeeurrk'an buch hee k'ãai
t'ãrjup sĩerr gaaimua Nínivepienau Hẽwandamau hi pẍitarr k'aug hautarrjöta, hĩchab mʌchjã
Hẽwandamau pẍitarr pãrag k'ap hapijugui hajim, mʌch hiiu p'iidʌbarm gaaimua.

40 Hich jãg Jonás nemmeeurrk'an bi hee hãsdawam k'ãai t'ãrjupnaa hedaramjã k'ãai t'ãrjup
sĩerrjö, hich hagjö mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã hĩchab hãsdawam k'ãai t'ãrjupnaa
hedaramjã k'ãai t'ãrjup chirajugui hajim, jẽb hee. Mamʌ mag hoobarmjã pãrau
hẍk'abajugui hajim hamachigcha.

41 Magua, Hẽwandamau hõor hich haar p'ë hauju wa p'ë hauba k'ãijã haju jaau nʌm hed,
Nínivepien p'iidʌtk'awi hamach hipaarmua pãar k'aibagta warag Hẽwandamag hĩgk'a
t'ʌnʌʌuju, warag pãar k'aibag waumk'ĩir. ¿K'an jãgwi? Jonaau Hẽwandam hiek hamach haar
jaaubaimaawai hamau magʌmjã haba hẍk'atarr haawaima. Mamʌ hĩs mʌ Jonás k'ãaijã
hãrʌʌcha chirʌmuata Hẽwandam hiek jaau chitʌmjã pãrau bã̃ʌrjã hẍk'amap'a nʌmgui
hajim.

42 Mag Hẽwandamau ham p'iriutk'a hauwia chachbarm jaar hĩchab Sabá durrmua rey
Salomón hoon bëetarr hʌʌiraujã hich hipaarmua hĩchab pãar k'aibagta Hẽwandamag hĩgk'a
t'ʌnʌʌujugui hajim, hí pãar k'ãaijã warpmuata Hẽwandamau Salomonag k'ĩirjug deetarr
hiek'a sim hũraan bëetarr haawai. Mag k'ãai mʌ Salomón k'ãai hãrpai chirʌmuata mʌig
pãach nʌm haig Hẽwandam hiek jaau chirʌmjã pãrau hũrmap'a nʌmgui hajim, mag
hamachdëu nem hooba haajemta hamach dak'ĩir waupi narr k'ʌʌnag.

Bën hãk'ãar deeu hõor mor hee sĩeicheewai jãga haajẽ ha jaautarr
(Lc 11:24-26)

43 Mag hiek'ak'agmamua, 'Hĩs mʌg mʌ hiek hũrbarmjã hẍk'aba habarm gaaimua
warram k'ãaijã warag Hẽwandam dẍi hiekk'õr pöm nʌisim k'ap hamk'ĩir, pãrag mʌg ejemplo
jaauk'imgui hajim. Magnaa hichdëupai, Bën k'aigbam hõor mor heemua jʌrpäaiwain warp
hõor chukag hee p'ʌrëu nʌrraajem. Mamʌ pöd hich sĩeimaju baauba habaawai k'ĩirju sĩi
hawia,

44 "Deeu mʌch chiraajerr deg chiraimaag majugui" hawia, deeu hich hag woun
jʌrmaajemgui hajim. Mag mawia hooimaawai, chadcha di chaarta wajap t'ũapwi hãbamʌg
nem jök'anaa hau sĩsidʌmjö dijã parii hooimaajem.

45 Mag hoobaimaawai, deeu mawia, hich daumaai hich k'apeen hich k'ãaijã
k'aigbacharam k'ʌʌn siete jʌr p'ë hauwia, deeu mag woun mor hee naaicheejemgui hajim.
Magbarm haigmua chi wounjã warr hich sĩerr k'ãai warag hat'uuchata k'aibag sĩsiejem.
Hĩsim k'ʌʌn jãg k'aibag sĩsidʌm k'ʌʌnjã hich magta hajugui hajim meperau ham dẍi,
Hẽwandam hiek hũrtarrta hẍk'aba harr gaaimua.

Jesús heeugpeenau hamach hãd dẍimua hi dẍi hiek'am hig narr
(Mr 3:31-35; Lc 8:19-21)

46 Hagt'a Jesuu hõrag hiek'a sim hee, hi hãd hi heeugpeen dẍi bardʌtk'achëwia hi dẍi
hiek'am hig naajim. Mamʌ hi sim haar dubba daaugajãrpai naaichëtarr haawai

47 hãbmua chi Jesuug, —Pʌ hãd pʌ heeugpeen dẍi daaugajãr nʌmwai; ham hiek pʌ dẍi
hiek'am k'õsi nʌm haajem ha jaaujim.

48 Magbaa jũrr hichdëu, —¿Chijã hagá mag mʌ hãd, maimua chijã k'ʌʌn hagá mag mʌ
heeugpeen? hajim.

49 Magnaa maach hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagta jua hʌanaa, —Chamʌ k'ʌʌnta
mʌ hãd hanaa mʌ heeugpeenauwai hajim.

50 Mʌrʌgan mʌ Haai hã̃gt'ar chiraajemua k'õsimjö nem wau nʌm k'ʌʌnta mʌ hãd hanaa
mʌ hã̃p'ʌʌinau, maimua hĩchab mak'ʌʌnta mʌ k'odnaanaugui hajim, hich Jesuu.

13

Woun hãbmua nemjĩir dau p'ötarr hag nem hĩgk'aa
(Mr 4:1-9; Lc 8:4-8)

1 K'ãai hãb Jesús hich jẽer sĩerr degmua mawia t'ʌrrdö higaau hoo sĩsijim.
2 Maigmua hich bigaau hõor pöm p'ʌʌrbaadeewai hichta warag bote hee waaidʌwi
döjãrraa barjöisijim. Maagwai chi hõran durr mos gaaipaita pos t'ʌnaajim.
3 Mag mam barjopnaata ejemplodam jaaumamua nem k'ĩir pogk'e jaaumajim. Mag
jajawagmamua magjim:
—Woun hãb nemjĩir dau p'oon majim haajem.
4 Mag sĩi p'ömam hatarr haawai hãaurag chi nemjĩir daudam bx̃ diichjem hee burrjim
haajem. Magbaa nemchaain bëewia sĩi k'ök'ʌʌipx̃ijim hanaabá.
5 Maimua hãaur k'ʌʌn sĩi mok pör jojoodög heeta burrjim haajem, wajappai jẽb chuk'u
sĩerr hee. Mak'ʌʌnan chi t'arrp'ëen hx̃u jöpcha t'arrp'ë höbërjim haajem.
6 Pari hedau pechag wʌʌbaadeeu sĩi hënanauk haadëmua p'uabaadëjim hanaabá,
mokdau k'urau pöd hierr k'aar jẽrk'aba hx̃rʌʌta k'aark'a k'it'ëe harr haawai.
7 Maimua hĩchab tagam p'ötarr miudö harr hee burrwia, chi miuta nemjĩir k'ãaijã bãau
k'ap'í bãauwia, sĩi chi nemjĩirdam hichdëuta pör pʌrëu haujim haajem.
8 Mamʌ tagam hx̃u jẽb wajaug hee burrtarran, wajap'a höbërwia hx̃u nem wajaug p'ur
jopjim hanaabá, nem bich dapag maimuajã bich t'ʌʌ, maimua pogk'a bich daii; mamʌ
mag sĩsidʌm chan bx̃ʌrjã chi vano chuk'u.
9 Mag nem hĩgk'aadam jaau höpx̃iwi haig narr k'ʌʌnag, 'Keena, jx̃g hx̃rʌʌnaa chamʌg nem
hĩgk'aadam mua jaau chirʌm wajap'a hũrbatgui hajim hich Jesuupai.

K'an jãgwi ejemplodamauta Jesuu hõrag nem jaaujeejĩ
(Mr 4:10-12; Lc 8:9-10)

10 Mag hi nem hĩgk'a höpinaa maach chi k'apeenauta hirig, —¿Jãgwiata pua jãg
ejemplodam jaaumamuata hõrag nem jaaujẽ? ha jëeu naajim.
11 Magbaawai hichdëu marag magjim:
—Pãrau k'augam k'õsi hũr naawai warre mʌchdëuta pãrag k'ap'ʌ hapi chirʌmgui hajim,
jãgata Hẽwandam hõor t'ãar hee sĩeicheejẽ. Pari warm k'ʌʌnag mag k'augpibamgui hajim,
hamau k'augam k'õsi hũrba naawai.
12 Mag k'ãai har chi t'ãar honee hũrm k'õsi hũr nʌm k'ʌʌnagta Hẽwandamau warag k'ĩirjug
deeju, hich hiek k'apcha hamk'ĩir. Mamʌ har mag nem waumap'a nʌm k'ʌʌnag chan
deeba, warag ham jua heem k'echeu haumaju hajim.
13 Maguata mua sĩi ejemplo jaaumamuata hamag nem jaauba haajeeb, mua nem wau
chitʌm hamau hoo nʌmta hoobamjönaa mua nem jaau chitʌmjã hũr nʌmta hũrbamjö
naawai.
14 Hamach jãg nʌm gaaimua ham gaaita pa sĩebahab Hẽwandamau hich hiek gaai jöoi
Isaías k'ararrag p'ãpitarr. Hirua p'ãtarr mag sim:
"Par hamau hũrwiajã hũrbamjö k'augbajurau.
Par wajap hoo nʌʌ hawiajã hoobamjö hajurau.
15 Mʌk'ʌʌn wounaan k'ĩirjugan sĩita hãr sim; kachjã k'ĩnaa daupata k'ĩ sĩsidʌm.
Mag naawai pöd hũrjã hũrba ni hoojã hooba, ni mʌrʌgjã hamach pekau chugpaapi jëeuba
nʌm, hamach peerdʌ haumk'ĩir." *(Is. 6:9-10)*
16 Mag hiek'apx̃inaa deeu maragta, 'Pari pãar honee habat hajim; pãrau pãach daúacha
mua nem wau chitʌm hoonaa pãach jx̃gʌucha mʌ hiekjã hũurjeewai mak'ʌʌn jöoi Isaiaau
jaautarrjö k'aba nʌmgui hajim.
17 Magnaa, Chadcha mʌch himeerba pãrag mag chirʌmgui hajim: Warrgar k'apan
Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau cha mua nem wau chitʌm pãar dënjö hamach daúacha
hoom k'õsi hatarrjã pöd hoobajierram. Cha pãrau hũr nʌmjã hamach jx̃gʌucha hũrm k'õsi
hatarrjã pöd hũrba durrajimgui hajim.

K'ani jaau sĩ nemjĩir dau p'ötarr hag nem hĩgk'aau
(Mr 4:13-20; Lc 8:11-15)

18 Maimuan chadau hich Jesuu, 'Hũrbat, mua pãrag jaauk'imgui hajim, k'ani jaau sĩ
chaig mʌchdëu nemjĩir dau jaau chirarr hag ejemploou.
19 Har mʌg Hẽwandam hiek jaau nʌm hũr nʌmjã pöd k'augbam k'ʌʌnan, chi nemjĩir
daudam k'ʌdjã hee burrwia nemchaainau k'öpx̃itarrjöta nʌmgui hajim: Meperau bëewia,
sĩi k'ũgurbaicheewai, Hẽwandam hiek hx̃k'atarrdam deeu hũrba harrjö hapäaijem.
20 Maimua har Hẽwandam hiek jaau nʌm hũrbaawai hx̃k'am k'õsi hx̃k'atarr k'ʌʌn, jũrr
nemjĩir daudam mok pör jojoodög hee burrtarrjöta nʌmgui hajim.

21 Mamʌ jẽb chukag gaaimua chi nemjĩirdam wajap k'aark'aba harrjö, hĩchab mag hũrm k'õsi hũrnaa hɨ̈k'atarrjã wajappai hubʌ k'aba nʌm. Mag k'uk'urpai naawai, mag hiek wajap'am gaaimua chik'amnau k'aigbanaa p'it'urg haawaijã, deeu Hẽwandam hiekta hisegwi, warr hamach naajerrjöta wënʌrram k'õsi nʌm.

22 Maagwai maach k'apeen hihãsisisdöm k'ʌʌn, jũrr mag nemjĩir dau miu hee burrwia chi miúa pör pʌrëu hautarrjöta nʌmgui hajim. Hamau Hẽwandam hiek hũrm k'õsi hũurjem, mamʌ deeu hamach k'ĩirjug heepai, "Jãgʌm gaaimua pöd mʌ p'atk'on hauba k'ãijã chitaju," wa magbam k'ai, "Mua chadcha hɨ̈k'ak'iinjã, pöd parhooba mʌchdëu hampierr habaju" ha k'ĩirjuajem. Mag gaaimua mag nemjĩirdam hap'ʌʌ bãauwia pöd chëba harrjö, Hẽwandam hat'ee nem wajap'a wawaagjã pödba, sĩi serbiibata nʌmgui hajim.

23 Magarrau har Hẽwandam hiek hũrwia t'ãraucha hɨ̈k'aajem k'ʌʌnan chad, jũrr mag nemjĩir jẽb wajaug hee burrtarrjöta nʌmgui hajim. Magʌm k'ʌʌn Hẽwandam hat'ee nem waum k'õsi wau naawai, hamachdëu nem wauju hayagpierr waaujemgui hajim: hãaur k'ʌʌnau nemjĩir chi chëmiejö dɨ̈rrcha, hãaur k'ʌʌnau hagpierrpai maimua hãaur k'ʌʌnau bʌchk'unpai. Mamʌ t'umaam k'ʌʌnau hichiita hichdëu k'õsimjö haajemgui hajim.

P'ũak dau k'aigbam trigo heeu jĩir wëjöm hee p'ötarr

24 Mag jaauwia, deeu hichdëupai mʌg ejemplodam jaaumamua magjim: 'Hĩs mua pãrag jaauk'imgui hajim, Hẽwandamau hichdëu hõor hi hagk'am hed jãga k'aigbam k'ʌʌn chi wäjäaun heemua hisegju. Maan mʌgaugui hajim: Woun hãbmua trigo jĩirjim haajem.

25 Mamʌ mag trigo hap'a sĩerrta, hõor t'um k'ãip'öbaadëmich, mag chi nemjĩir pap k'a huk'urm bëewia jũrr hi nemjĩir hee p'ũak dau k'aigbam hagjö trigojöo simta p'öt'urjim hanaabá.

26 Maimua chi trigo bich baupa haadeewai chi p'ũakjã hagjöo dɨ̈i bich baupa jöisijim hanʌm.

27 Magbaadëm chi chognaanau hoo hat'aawai hamach patrón haar wëtwi hirig, "Patrón, pua jĩirwai trigo happai jĩirtarrta, ¿jãga hĩs jãg p'ũak k'aigbampata hag hee bich baupa wëjö?" hajim hanʌm.

28 Magbaawai chi papk'ʌʌu, "Jã, maach dɨ̈i hiekk'õr paraam k'ʌʌnau k'ãijã hag hee p'ũak dau p'öwia k'abahab" hajim hanʌm. Magbaa chi chognaanau deeu pʌaba hirig, "¿Pua hoowai marau hag happai chi k'aarpa jẽu wërp'oon maju haai nʌ?" hajierram hanʌm.

29 Mamʌ magbaa chi nemjĩir kʌ jöoirau, "Hoob jẽwaan wëtmiet" hajim hanʌm, "magba hak'iin heeu pãrau chi trigo k'aardampa k'ãijã t'ʌrrëuduk'am.

30 Magju k'ãai hidëu warag hãba bãaupibat" hajim hanaabá. "Maimua ya p'ierr nʌm jaar paawaita mua hag hat'ee hõor pɨ̈ijugui hajim hanʌm, nacha hag happai t'ʌrrp'ënaa, k'õorjãnaa hörpɨ̈imk'ĩir. Maimuan chadau hagjö chi trigo happai p'ierrwia chi hausĩiujem hee hausĩujugui" hajim hanaabá. Magtarr haawai hichdëu jaautarrjö hidëu bãaupiwia, p'ierr jaar paawaita hich mag chi p'ũak t'ʌrrp'ënaa, hag happai k'ĩet hörpɨ̈ijim hanaabá. Maagwai hõor hi hagk'am hedjã hich magta haju Hẽwandamaujã hich hiek hɨ̈k'abam k'ʌʌn dɨ̈i. Mamʌ hich hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnan, mag trigo wajap hãk'a sĩutarrjö hich haarchata p'ë hauwi hich dɨ̈i hich mag wai sĩsiju ha jaaumajim, hich Jesuucha.

Mostaza dën nem hĩgk'aadam
(Mr 4:30-32; Lc 13:18-19)

31 Mag nem k'ĩir pogk'e jaaumamua hich Jesuupai hĩchab mʌg nem hĩgk'aadamjã jaaujim, mostaza daudam bɨ̃rʌʌ k'itʌm higwi: 'Pãrau k'ap'ʌ nʌ, jãga sim habarí Hẽwandam hiek mua jaau chitʌm, maimua k'anjöta sim ha mua pãrag jaaubark'iin hajim. Mʌg Hẽwandam hiek mua jaau chitʌmʌn, mostaza daudam jẽb hee jĩir sĩubarmjöta simgui hajim.

32 Hiin chadcha tagam nemjĩir dau k'ãaijã hichta bɨ̃rʌʌcha k'itʌm. Mamʌ mag k'itʌmʌn nem bãau k'ap'í bãauwia, nem bɨ̃ pöm hãdëe haadeewai, sĩi nemchaaindam bëewi hag gaai di hëucheejemgui hajim. Hich hagjöta sĩebahab hajim hĩchab mʌg Hẽwandam hiek mua pãrag jaau chitʌmjã: Mʌʌgwaiwe chan k'apan k'abata hɨ̈k'a durrum; pari mag durrumuata warag nem pöm haaidʌbapäaiwai hõor k'apank'am k'ʌʌnau hɨ̈k'ajugui hajim.

Levadura dën nem hĩgk'aa
(Lc 13:20-21)

33 Mag jaaumamua hich Jesuupai, 'Hẽwandamau hich hiiu haawai mag hich hiek haaidʌpi nʌmʌn, hʌʌi hãbmua harin dɨ̈rrcha sim hee levadura pɨ̈itarrjöta simgui hajim. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, levadura bɨ̃rʌʌ pɨ̈itarrjã haaidʌmam hooba simta, harin t'um hʌrpi haaujem. Hich hagjöta sĩebahab hajim hĩchab Hẽwandam hiek mʌg mua jaau chitʌmjã. Mʌʌgwaiwe chan hõor pöm mʌg wëjöm hee hagt'a pömcha haaidʌba sim. Mamʌ mʌg hatag paawaita durr warp'am magwe haaidʌbaadee t'umaam k'ʌʌnau hũrab k'aba hũrjugui ha jaaumajim.

Jãgwi ejemplo jaaumamuata Jesuu nem jaaujeejĩ
(Mr 4:33-34)

34 Magta Jesuu nem k'ĩir pogk'e jaaumajim, ejemplodam deemamua. Ejemplo chuk
chan hõrag nem jaauba haajeejim.
35 Mamʌ mag ejemplooupai nem jaaujerran, warrgar Hẽwandam hi jaaujerrau Jesús
higwia jaautarrjö, ejemplo deemamuata hõrag nem jaauju harr haawai hajim. Mag hirua
ejemploou nem jaaumaju hatarran, warrgarwe Hẽwandamau hõrag k'augpiba hich t'ãar
heepai wai sĩsierrta jũrr hewag pawi hõrag k'ap hamk'ĩir jaaumaju hajim. Magtarr
haawaita mag ejemplo jaaumam haigjã chadcha hag heyaa höbëbërgmajim.

Jesuu jaaujim, k'anta jaau sĩ mag p'ũak k'aigbam trigo hee p'ötarrau
36 Mag hõrag ejemploou nem jaau höbaadeewai hõrag wëtpi jaaujim. Maimua t'um
hërëubaadee hich jẽer sĩerr di haar majim. Maig maach happai hap'öbaadee, marau hirig
maachig jaaupijim, mag p'ũak dau k'aigbam trigo heeu jĩir wëjöm hee p'ötarr.
37 Magbaa hichdëu jaaubaadëwi magjim:
—Har mag chi nemjĩir dau wajap'am p'öjim ha chirarr, jã mʌchpaíugui hajim, mʌch chi
Hemk'ooi Hiewaa.
38 Maagwai hirua p'ötarr jẽb, jã mʌg hõor pöm wëjömta jaau sim. Chi nemjĩir dau
wajap'am, hõor Hẽwandamagta hʌdʌraa hamach Pörk'api nʌm k'ʌʌnaugui hajim. Maagwai
chi p'ũak k'aigbam, har sĩi Hẽwandam higar k'aba mepeer higar nʌm k'ʌʌnau.
39 Maagwai chi patrón k'a huk'ur hi nemjĩir hee mag p'ũak dau p'öt'urtarr, jã chi
meperaugui hajim. Maimua chi trigo p'ur jöisiewai t'ʌʌju ha jaautarr, Hẽwandamau mʌg
durr hi hagk'ajuuta jaau sim. Chi trigo t'ʌʌ nʌmjö hõor dajẽk haju k'ʌʌn, hich Hẽwandam
chognaanaugui hajim, angelnaan.
40 Pãrau k'ap'ʌ naabá, p'ũak p'ʌnaa, jʌʌupinaa hörpäaijem. Hich jãgta haju hĩchab
Hẽwandamaujã hõor dɤ̈i hichdëu mʌg durr hi hagk'abarm hed.
41 Mag hed mʌch chi Hemk'ooi Hiewaau mua mʌch chognaan pɤ̈ijugui hajim, sĩi
bigaaum k'ʌʌnagjã pekau waupinaa hamachdëupa nem k'aigbam wau sĩerrjëem k'ʌʌn
t'um hãbamʌg jʌr p'ëmk'ĩir.
42 Mag hãbamʌg jʌr p'ënaa horno paa dʌnʌmjö sim heeta bark'ʌʌiju. Magbaawai mag
heeta hicharaucha bĩenaa gaai machgau ham k'ierr hujãkk'ʌr habarjugui hajim.
43 Mamʌ warm k'ʌʌn mamagk'am hee, jũrr Hẽwandamagta hʌdʌraa hamach wajaug
paapi nʌmua hi dënk'a narr k'ʌʌnan maach Haai t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sim dɤ̈ita nʌisijugui
hajim. Magnaa hichdëupai, Keena, jɤ̃g hɤ̃rʌʌnaa cha mua nem jaau chirʌm wajap'a hũrbat
hajim, mag hiek'amamua.

Jesús dënk'aag jãga haju haai nʌ
44 Mag jajawagmamua hĩchab mʌg nem hĩgk'aadamjã jaaujim, hich Jesuu: 'Woun hãb
chik'am jẽb gaai p'idk'a sĩejim haajem. Mag p'idk'a simuata jẽb heem nem wajap'am
hoobaadëjim hanaabá. Magbaawai pöd hichdëu harrju k'aba haawai, sĩi hoo pʌawia, hich
nemta warag hisegamjö t'umaa përk'ʌʌipɤ̈iwia, hag p'atk'onauta mag hichdëu nem hoo
pʌatarr chi jẽbpa për haujim haajem.
Maimua hich Jesuupai mag hich nem hĩgk'a sim hũr narr k'ʌʌnag magjim: 'Chi mʌ
dënk'aju k'ʌʌnaun mag wounau mag p'ĩr haum k'õchgau hich nem t'um përk'ʌʌitarrjö
hamach nem wai nʌmjã t'umta hiseg nʌmjö haju haai nʌmgui hajim, mʌʌta jũrr mag nem
hajap'am hamachdëu hig nʌmjö paarpaag.
45 'Mag mʌʌta nem wajap'am hamachdëu hig nʌmjö paarpaagan, chihöo chi hɤ̃rʌʌcha
balee simta për hawaag jʌr wënʌrrʌmjö haju haai nʌmgui hajim.
46 Mag jʌr nʌmua chi baau hat'am k'ʌʌu hich nem wai sim t'umaa përk'ʌʌiwi jũrr mag
chihöo mag hich nem përk'ʌʌitarr k'ãaijã hɤ̃rcha balee simta për hat'amjöta haju, chadcha
mʌ dënk'am k'õsi mʌ jʌrwia baau hat'aawai.

Hõor hi hagk'am hedan reeu dö hʌrëu nʌmjö haju jaautarr
47 Mag jajawagmamua, 'Hẽwandamau hõor hi hagk'am hedan, hãwarr pʌraag reeu döjãrr
dö hʌrëu nʌmjöta hajugui hajim, hich Jesuupai.
48 ¿Pãrau hoowai mag hʌrëu wai jörröo hawia jiir haunaa, chi hãk'ãar t'eernaa
barpɤ̈iwia, chi wajap'am happaita hauba haajẽ? hajim.
49 Hich jãgta hajugui hajim hĩchab Hẽwandamau pãar dɤ̈ijã, mʌg durr hichdëu hi
hagk'abarm hed. Hẽwandamau hich chognaanag hõor k'aigbam k'ʌʌn chi wäjäaun heemua
k'ĩet t'eerpi jaauju;
50 magnaa mag chi hãk'ãraam k'ʌʌn mag horno paa simjö sim hee bark'ʌʌipɤ̈iju. Mag
bark'ʌʌibapäaiwai mamta hicharaucha bĩenaa gaai machgau ham k'ierr hujãkk'ʌr hajugui
hajim, hamach k'aigba wënʌrrarr jũrr.

51 Mag jaau dichwia hich Jesuupai maach hich dɄi wënʌrrarr k'ʌʌnagta, —¿Pãrau cha
mua jaau chirʌm wajap'a k'ap'ʌ nʌ? ha jëeujim.
Magbaawai marau, —Hëera, maraun k'ap'ʌ nʌmgui hanaajim.
52 Magbaa hichdëu marag magjim:
—Mʌg hiek hiiur mua jaau chirʌmjã pãrau chadcha k'ap'ʌ naawai deeum k'ʌʌnag
jawaagjã ya chi machnaank'a nʌmgui hajim. Jãg nʌm haig hõor Hẽwandam higwia hi jʌr
nʌm k'ʌʌnag pãrau jaauju haai nʌmgui hajim, chadcha pãachdëuta nawe Hẽwandamau hich
hi jaaumienag p'ãpitarrjã k'ap'ʌnaa mʌg hiek hiiur mua jaau chitʌmjã k'ap'ʌ naawai.

Jesús Nazaret p'öbör hee
(Mr 6:1-6; Lc 4:16-30)

53 Mag ejemplodamau nem jaau sĩewi jaau haaipabaadeewai haigmua mawia
54 jũrr Nazaret p'öbörög petajim, hich bãautarr haar. Mam pabaimaa, Hẽwandam hiek
jaau nʌm hũraag maach meeun biirdʌajem deg dubwi, hõrag Hẽwandam hiek
jaaubaadëjim. Mag hirua jajawagmam hũrwia jʌ̃gderraa nʌm hiek'au warag hamach
heepaita, —¿MagʌmMagʌm hichdëu jamta k'augjimta mag jaaumáma? ¿Jãga hichdëu jãg hõor
monaau nʌrrʌ́ma? hanaa hĩchab,
55 Keena, ¿pãrau hoowai jãg woun José pa waumie hag hiewaa k'abá, María dɄím? ¿Jã
Santiago dɄi k'od k'abá, José dɄi, Simón dɄi maimua Judas dɄijã hagjö?
56 Hi hʌ̃p'ʌʌin t'um mʌig maach dɄi hich mʌg p'öbör hee naajem; maagwai hichjã
maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajierram, hich mʌiguim haawai. Mag simta, ¿jam k'augt'urwiata
jãg nem jaau k'aauga hichdëu jaaumaajẽma? haajeejim jũrram k'ʌʌnau.
57 Hamachdëu mag nʌm gaaimua hirua nem jaau simjã hasekasba, warag hi dɄi k'ĩir
k'ʌʌuk'a p'öbaadëjim. Pari magbaa hich Jesuu hamag, —Chadcha deeum durram k'ʌʌnaun
mʌg Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnag heenaa ham dɄi hajap'a haba haajeeb hajim.
Mamʌ mag sim, jũrr dich di haig wa dich bãautarr durrpai chan magjã magba warag ham
k'a hisëe haajerramgui hajim, jũrr hamach k'ĩircha.
58 Mag, warag maig chan Jesuu hõor mor masim k'ʌʌn pöm monaaubajim, hamachdëu
hi hiek hɄk'amap'a narr haawai.

14

Juan chi hõor pör choomie t'õotarr
(Mr 6:14-29; Lc 9:7-9)

1 Mag Jesús nem k'ĩir pogk'e hõor dak'ĩir wau nʌrrʌm jaar hĩchab Herodeta Galilea durr
reik'a sĩejim. Mag hag na hõrau nem hooba haajempa hich Jesuu wau sim sĩi bĩi wëjöm chi
Herodeeu hũr hat'aawai
2 hich dɄi hãbam degam k'ʌʌnag, —Maan Juan chi hõor pör choomie k'ararrta deeu hiiu
p'iidʌwia mag nʌrrʌmgui hajim hanʌm; maguata mag hõor mor masim k'ʌʌnpa monaau
nʌrrabahab hajim hanaabá.
3-4 Hirua mag sĩerran mʌga hajim haajem: Maata hich Herodeeu hich naam Felipe hʌʌi
Herodías hanʌmta k'echeu hauwi sĩejim hanaabá. Mag hat'eeta Juanau chi reíg, “Pua pöd
pʌch naam hʌʌi k'echeu hauwi pʌch hʌʌik'a hauju k'aba simgui” hajim hanʌm. Mamʌ sĩi
hichig magbaawai warag Juan pʌr haupi jaauwi, cárcel deg p'ãar sĩupinaa cadenau jʌ̃
sĩupijim hanaabá.
5 Hichig mag hiek'atarr haawaita chi Herodeeu hi t'õopɄim hiigjeejim hanʌm. Mamʌ
t'umaam k'ʌʌnau Juanau Hẽwandam hiekta jaau sim k'ap'ʌ narr haawai, hirua t'õopɄik'iin,
jũrr hõrau hichta k'aigbaju ha k'ĩirjuwia pöd t'õoba haajeejim haajem.
6 Mamʌ mag nʌm hee, biek hãb chi Herodes añoo cumpliitarr hag p'iesta k'a nʌm hee chi
Herodías k'a jemk'ajim haajem, hõor k'apan t'ʌnʌm na. Mag hi jemk'a sim hoowia, hich
Herodeeu k'õchk'a t'ʌnʌisiwi,
7 hich bãaurrag, “PʌchdëuPʌchdëu nem k'õsim mʌrʌg jëeubá; mʌch himeerba mua deeb k'aba
deejugui” hajim hanaabá.
8 Mamʌ magbarm chi hãdaujã hũrtarr haawai hich chaai wawí sĩujim hanʌm.
Magbaawai chi chaairau hich bãaurr jöoyag, “Magan mʌ hat'ee Juan chi hõor pör choomie
pörta t'ëp hee haudeebá; jãata mua k'õsi hʌmgui” hajim hanʌm.
9 Mamʌ mag Juan pörta hichig jëeubaawai warre chi rey hök'ĩirjuu haadëjim hanaabá.
Mamʌ hichdëu hõor t'Ʉrʌ̃k'ʌʌitarr dɄi hãbam mes gaai nʌmuata mag hichig jëeubarm nem
deeju ha hiek'atarr haawai
10 chadcha Juan cárcel deg sĩerr haar hõor pɄiwia t'õonaa, chi pör happai t'ëp hee
waibëepi jaaujim hanaabá.

11 Magbaawai hi hipierr wëtwi, chadcha hichdëu jaautarrjö t'õonaa, chi pör t'ʌapnaa haibëewi, chi daupeer mag chi jemk'a sĩerrag deechëjierram haajem. Magbaa hichdëu jũrr hich hãdag deejim hanaabá.

12 Mag chi Juan hö t'ʌapbapäim habaawai, hi däi wënʌrraajerr k'ʌʌndamau bëewi, harrwi, hauk'ërjierram hanaabá. Maimua ya mag hamau hi t'õobapäaiwaita maar haig Jesuug jawaan bëejierram.

Jesuu hõor cinco mil jãhogtarr
(Mr 6:30-44; Lc 9:10-17; Jn 6:1-14)

13 Mag Juan hö t'ʌap t'õobarm hich haar jaaubaimam hũrwia, hök'ĩirjugau warag chawag hõor chukag haar maju habaawai, marau hi joo harrjim. Pari mag wëtumua ya maar döjãrr paauk'abaadëm hõrau hoopäitarr haawai hag dak'a p'öbör nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnau jũrr k'ʌd garmua maar na hërëubaadëjim.

14 Maimua ya jopimawia hooimaawai hi na hõor pöoma t'ʌnaajim. Magbaawai ham dau haug k'augwi ham haaunaanjã monaaupäimajim.

15 Mag nʌm hee, ya k'eeuraa haadeewai maach garmuata hirig, —Mʌg hõorjã chukag heeta ya k'eeuraa haadëm; hamag wëtpi jaaubá, p'öbör hee wëtwi hamach hat'ee k'öjudam për haumk'ĩir hanaajim.

16 Magbaawai, —K'öju jʌraanpai chan ham wëtju k'aba nʌm. ¿Jãg pãachdëuta ham jãhogbamma? hajim, hich Jesuu maachigta.

17 Magbaawai marau, —Maar k'öju chuk'u nʌmgui hajim hamag deeg. Hãba pandamta cinco wai nʌm dãi hãwarrdamta dau numpai wai nʌm hajim hirig.

18 Magbaawaita hichdëu, —Mak'ʌʌndam mʌ haig haipidut hajim.

19 Mag chadcha hich haig haipierrwai hõor pöm mag t'ʌnarrag, —P'ũak hee hohood habat hajim.

Maimua mag pandam cinco narr dãi chi hãwarrdampa p'ë hauwia hãgt'aag heerpanaa, Hẽwandamag hag paar hãu hajim hanaa, hichdëupai chi pan t'orreunaa marag hʌapäimajim. Magbaawai jũrr maachdëuta hõrag jigmajim.

20 Mag jigmamua, jigmamua, hich hiiu haawai t'umaam k'ʌʌnau hamachdëu k'öm haig k'ötarrjã därr hapiwi, pan pöm sobjim, chi hãwarrjã hagjö. Mag chi sobtarr p'ë haunaa hoowai t'ʌbʌt k'apan docen hãb höbërjim chi hipiirk'am.

21 Mag hed mag Jesuu jãhogtarr k'ʌʌn chi k'apanag cinco mil naajim, hemk'ooin happai, hʌʌin beerba ni chaainjã beerba.

Jesús döjã hãr nʌrrarr
(Mr 6:45-52; Jn 6:16-21)

22 Mag hõor pöm t'ach k'öpiwi jũrr maachta hich na maach dʌrbagk'atarr jap hee wëtpi jaaujim, hich na t'oom higar naaimamk'ĩir. Maagwai hichin hagt'a hich haig sĩsijim hõor hoopäaiwai.

23 Maimua hõor t'um hërëuwia hich happai haadeewaita, hi hiek buchag gaai hich happai hich Hayag jëwaan majim haajem. Maagwai ya hedau k'ëubaadeewaijã mam hich happai chirajim haajem.

24 Magʌmich maran ya döjãrr naajim. Mamʌ maar k'ĩir garmuata p'ũ wë t'ʌnarr haawai maar japan p'ũasau höpp'ërta jiir hahau k'ajim.

25 Maimua ya hãspa hurumuata hich Jesús maar hẽudee bëejim. Pari mag hurumjã sĩi döjã hãrta jẽb t'etag gayamjö hurajim.

26 Mag döjã hãrta jẽb gayamjö maachig hurum hoobaawai jãp'ierrwi maar hähäi k'ap'öbaadëjim. Mag jãp'ierrnaa hähäik'amua, —Keena, hak'aar k'abahaba hanaajim marau.

27 Pari magbaawai hich Jesuu, —Keena, hoob jãp'ierrmiet; mʌ k'abahab hajim marag.

28 Magbaa Pedroou hirig, —Señor, chadcha pʌchta Jesús k'ai, magan mʌjã pʌchjö döjã hãr pʌch haar mapibá hajim.

29 Magbaawai hirig, —Bëejuma hajim Jesuu.

Magbaawai chadcha Pedroou jap heemua waaidʌbaadëwi Jesús k'ĩirp'ee dʌdʌrgmaa hajim, döjã hãrta durramjö.

30 Pari p'ũas dau dapag hoowi jãp'ierrbaadëjim. Mag jãp'ierrbaadëm hee hĩchab ya hierrpamajim. Magbaawaita maach Pörög, —Señor, mʌ hoobahur, mʌʌn hierrpamamgui hajim.

31 Magbarm bärre Jesuu hi jua gaai pʌrnaa, —¿K'ant'ee pua pʌch hierrpaju k'ĩirjujĩ? Jãgan pua chan mua pʌchig nem mag haawaijã mʌ hiek hãk'aba chirabma hajim hirig.

32 Maimua ya ham jap hee waaidʌtk'abaadee chi p'ũ meuu haadëjim.

33 Mag chi Jesús jap hee pabaadee hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'anaa, —Chadcha pʌʌta Hẽwandam Hiewaau hanaajim, marau hirig.

Genesaretpien Jesuu monaauk'atarr
(Mr 6:53-56)

34 Mag wëtumua t'oom higar Genesaret durr p'ẽeubaimajierram.
35 Mag Jesús barbaimam hõrau k'augp'öbaadee, sĩi hag perás bĩi jöisijim. Mag hamachdëu
k'augp'öbaadee hi haig hõor mor masim k'ʌʌn haibëenaa hirig,
36 —Maar haaunaanag pʌch k'ajũahidam gaaipai k'ãijã pʌrpibá haajeejim, monaaumk'ĩir.
Mag chadcha t'um hi k'ajũa gaai pʌrmam k'ʌʌnan warre monaauk'a maajeejim, mag sĩi
pʌrbarmuapai.

15

Sĩi jua sũgba t'ach k'ö nʌmuapai chan maach hãrba haajem ha jaautarr
(Mr 7:1-23)

1 Hĩchab Moiseeu p'ã pʌatarr hiek wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn dɄi Hẽwandam hiek
jawaag chi machnaan hi haig bëejierram. Mak'ʌʌn Jerusalenmua bëetarr k'ʌʌn hajim.
2 Mag bëewi hirig, —¿Jãgwi pʌ k'apeenau maach jöoin hi pʌa nʌ? ¿Jãgwi t'ach k'oowaijã
jua hʌbata t'ach k'oojẽ? ¿Pãrau k'augba naab jãg hɄu k'aba sim? haichëjierram.
3 Magbaawai Jesuu hĩchab, —¿K'ant'ee pãraujã hagjö Hẽwandamau jaau sim t'um hipierraa
habanaa sĩi pãach jöoin hiita hɄrcha hʌʌrk'aju hẽk'aajerráma? hajim hamag.
4 Magnaa hamag, ¿Pãrau k'augba nʌ hajim, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, "Pʌch
haaijã pʌch hãd dɄi jãsenenaa hök'ö habá" ha sim? Maimua "Har hiwiir hãbmua k'ãijã hich
haai wa hich hãd k'ãijã t'õpnaa hãauk'a hiek'a simʌn warreta t'õopɄiju haai nʌm" ha sim,
¿majã pãrau k'augba nʌ? hajim hamag.
5 Magnaa hichdëupai, Pari Hẽwandamau hich hiek gaai mag jaau simta, jũrr pãar hiek
mag hãbmua k'ãijã dich hayag wa dich hãdag k'ãijã, "Pãrau hig nʌm mua wai chirab mamʌ,
pöd mua deeju k'abam, ya t'um Hẽwandam hat'eem haawai" ha hiek'aju haai sim hanʌm,
dich dënnaan dau haug k'augba.
6 Pari pãrau hõrag mag jaau nʌm haig, Hẽwandamau nem jaau sim hisegnaa jũrr pãach
jöoin hiita hɄrcha hʌʌrk'a naabahab hajim Jesuu, hamach k'ĩircha.
7 Magnaa, Chadcha jãg Hẽwandam hiek gayam pãachdëu nem jaaujemjö k'aba jũrr hag
chaaur nem wau sĩerrjëem k'apta Hẽwandamau hich hi jaaumie jöoi Isaías k'ararrag pãach
higwia hich hiek'atarr hiek mʌg p'ãpijimgui hajim.
Magnaa chadcha hag gayam jaaubaadëmua,
8 "Pãran, sĩi par hiek'aupaita Hẽwandam hiek hɄk'a nʌm hɄk'a nʌm haajemgui" hajim Jesuu
hamag.
"Pari mag nʌm chan par chadcha t'ãraucha hɄk'abamta mag sĩerrjëem.
Pãach mag nʌm gaaimua pãar t'ãar chan hi dak'ajã k'aba, sĩi hi warpta t'ʌnʌmgui" hajim.
9 "Jãg nʌm haiguin parii pãach hip'it'ur pãrau hirig jëeuju.
Pãrau jaau nʌmjã sĩi wir haig pãach k'ĩirjugpaiu; jã hi hiek k'abamgui" hajim Jesuu hamag,
warrgarwe Hẽwandamau jaautarr higwia. *(Is. 29:13)*
10 Magnaa hõragta heerpanaa, 'Wajap'a mʌ hiek hũrbat hajim.
11 Maadëu nem parhooba k'ö nʌmuapai chan Hẽwandam dau na maach hãrpiba
haajemgui hajim. Hẽwandam na hõor hãrpiejemʌn hiek'aju k'abam nempa k'ĩirjunaa hiek'a
nʌmuata hõor hãrpiejemgui hajim.
12 Hirua magbapäaiwai maach chi k'apeenauta hirig, —Fariseonaan hiek, mag pua
magbarm haig, ham k'ĩirta hiek'abapɄim haajem hanaajim.
13 Magbaawai jũrr hichdëu maachigta hiek'amamua, —Hoob ham hiek hasekasmiet
hajim. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nemjĩir hee p'ũak k'aigbam höbeerwai t'ʌrrëupäaijem. Hich jãgta
hajugui hajim mʌ Hayau ham dɄi. Ham hichdëu jʌr hau sim k'ʌʌn k'aba haawai nemjĩir
hajap'am heemua p'ũak chi k'aarpa t'ʌrrëunaa barbapɄimjöta hajugui hajim.
14 Magua, hidëu warag k'ĩuu sĩubat hajim. Jãk'ʌʌnan hamachjã dau k'ĩsu nʌmta hagjö dau
k'ĩsum k'ʌʌn jua gaai pʌrnaa hëudʌ harrjem k'ʌʌnjöta nʌmgui hajim. Pãrau hoowai merag
chuk'u sĩebá, dau k'augba k'itʌmua hagjö dau k'ĩsu k'itʌm jua gaai pʌrnaa harrk'iin, hãb
bɄhëu subaadee hamach numwe burrjugui hajim.
15 Magbaawaita maar heem hãb Pedro haajemua hirig, —Señor, cha pʌchdëu
jaaubapɄim deeu marag wajap'a jaaubá; marau pöd k'augba habarmgui hajim hirig.
16 Magbaawai Jesuu marag jaaubaadëwia magjim:
—¿Wa pãrau hagt'a k'augbata nʌwa? hajim.
17 ¿Pãrau k'ap'ʌ naabá, maadëu nem k'ö nʌm t'um maach bi hee mawia chëbapäaiwai
deeu chuk'u haadeejem? Magua dichdëu t'ach k'ö nʌmuapai chan maach hãrba
haajemgui hajim.

18 Maach hãrpi nʌmʌn t'ãar heemua k'ĩirjug k'aigbam hiek'a nʌmuata Hẽwandam na maach hãrpiejemgui hajim, ya k'ĩirjunaata hiek'amaawai.
19 Nem t'um maach k'ĩirjug heemuata höbër t'ʌnʌm: k'ĩirjug k'aigbam, hõor t'õoju, dich hõor k'abam dɨ̈i k'apes haju, dich k'aman hap'a k'ãijã dich hõor dɨ̈ímjö haju, nem jĩgk'aju, sëuk'aju maimua chik'am hëugar chad k'abam hiek hiek'aju.
20 Magʌm nemeuta chadcha Hẽwandam na hõor hãrpiejem. Mamʌ chi machnaanau jaau nʌmjö sĩi jua sũgba t'ach k'ö nʌmuapai chan Hẽwandam dau na maach hãrba haajem ha jaaujim marag, hich Jesuu.

Canaanpie hʌʌirau Jesuu hich chaai monaauju k'ap'ʌ sĩ̃err
(Mr 7:24-30)

21 Maigmua higbaadeeu jũrr p'öbör numí Tiro Sidón dɨ̈i nʌmʌg petaawai maarjã hi dɨ̈i wëtjim.
22 Maimua ya mam paauk'abaimamta, hʌʌi hãb Israel durram k'aba Canaanpie hʌʌi mag perás sĩ̃ejerrta hähäag bëewia Jesuug, —Señor, mʌ hap hʌrrʌm mʌ dau haug k'augbá hajim. Mua k'ap'ʌ hʌmgui hajim, pʌʌta chadcha Hẽwandamau pɨ̈iju haajerrau. Maagwai mʌ chaai monawaagjã pʌ jua t'eeg sim. Mʌ k'a dösãt bënëu baarjemta pʌrʌg monaaubapɨ̈i ha hʌmgui haichëjim, hirig chaigpamamua.
23 Pari par hũanau mag chaigpa k'itʌmjã Jesuu bɨ̃ʌrjã hi hiek hɨ̈k'abajim. Magbaawaita marau hirig, —Senõr, ¿jãg pua hirig mapi jaaubamma? Ya hatcha magaajã marau hũrmap'a nʌm. Magbamʌn hich jãg maach hẽudee hähäag majuwai hanaajim.
24 Pari magbaawai jũrr Jesuu chi hʌʌiragta, —Hẽwandamau mʌ pɨ̈itarran, maach meeun israelnaan sĩi oveja hok'oo durrumjö durrum k'ʌʌn peerdʌ haumk'ĩirta mʌ pɨ̈ijim hajim.
25 Pari mag nʌm hee, warag hi haigcha bëenaa kanieu p'õbk'anaata, —Señor, mʌ hap hʌrrʌm mʌ chaai monaaubapɨ̈i hajim.
26 Magbaa, judionaan k'abam k'ʌʌn chan monaauju k'abam hawi juau hogt'ompai chi Jesuu warag, —¿Pua mʌ hiek'a chirʌm hũrbata sĩ? hajim. Pʌ deeum durram haawai, mua pʌ chaaita nacha monaauk'iin, mua hoowai dich chaainag deeju harr panta k'echeunaa saakienag deebarmjö hajugui hajim hirig.
27 Pari magbaa hũanau dɨ̈i, —Señor, jãan chadaugui hajim. Mamʌ pua hoowai, ¿saakienaujã hamach pap juasur mes heegar k'ʌimam k'öba haajẽ? hajim. Maagjeewai mʌ Israelpie hʌʌi k'aba hʌab mamʌ, ¿pua mʌ chaaijã dau haug k'augbaju k'ai? Mua k'ap'ʌ hʌm, pua hi monaaupɨ̈iju haai simgui hajim hirig.
28 Magbaawaita, —¡Jöo! Jãgan chadchata mua pʌch chaai monaauju k'ap'ʌnaata pua hɨ̈k'a hʌmgui hajim. Magan chadcha pʌchdëu jaau simjö pʌ chaai monaauju hajim hirig Jesuu.
Mag, chadcha Jesuu mag hiek'abarm bɨ̈rre chi chaai monakk'a haadëjim haajem.

Jesuu hõor pöm monaautarr

29 Mag Sidonmua deeu maar bëewia hũwaai mag t'ʌrrdö pöm sim Galilea haajem higaau naaichëjim, hich Jesús dɨ̈i. Maimua buchag gaai waaidʌwia hoo sĩ̃sijim.
30 Mag hamach dak'ĩir jupbaimaawai hõor pöm hi haar wëtwi hi bigaau p'ʌʌrbaadëjim. Mag hõor pöm t'ʌnʌm hee hi haig haibëemajim: bɨ̈ wëdʌ wëdʌ k'it'ëem k'ʌʌn, dau k'ĩ̃sum k'ʌʌn, bɨ̈dam wa juadam k'ãijã hãk'ãraam k'ʌʌn, meu meraam k'ʌʌn maimua tag haaunaan k'amor machag k'ĩirpierr hi haig haibëenaa hi bɨ̈k'ʌrr hausĩ̃umaajeejim. Maagwai magʌm t'um hichdëu monaaupɨ̈i maajeejim.
31 Hamach daúacha mag meu meraa k'it'ëe harrjã hijẽb nʌrrjëe, juadam wa bɨ̈dam k'ãijã hãk'ãraa k'it'ëe harrjã monak'a, maimua dau k'ĩ̃su k'it'ëe harr k'ʌʌnpa dau wajap'a nʌrrjëem hoowia, sĩi hõor dauderraa naajim. Mag hamachdëu hoo nʌm gaaimua maach meeun k'abam k'ʌʌnaupata maach meeun israelnaan Hẽwandamag jëeup'õo t'ʌnaajim.

Hemk'ooin happai cuatro mil Jesuu jãhogtarr
(Mr 8:1-10)

32 Maimua mag maach hich dɨ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagta, —Hõor pöm mʌg t'ʌnʌm mʌ dau hee dau hap'ʌʌ durrumgui hajim. Ya k'ãai t'ãrjup pam ham maach haigmua bɨ̃ʌrjã hogdʌba, t'achdam k'öjujã chuk'u nʌm. Hich jãg t'ach k'öba chan mua hamach diig pɨ̈imap'a chirʌmgui hajim. Hich jãg pɨ̈ik'iin, di haar barba k'ãijã k'ʌd hee jãdaúa p'ʌrëubajupa hajim, hich Jesuu.
33 Magbaawaita marau hirig, —Mamʌ mʌg hõorjã chuk sim hee, ¿jam maadëu k'öju bawaagauma? hanaajim, hõor pöm mʌg t'ʌnʌm k'öpieg.
34 Magbaawai hich Jesuu marag, —¿Pãrau pan dau k'arr wai nʌma? ha jëeujim.
Magbaa marau, —Sietepai, maimua hãwarrdamjã har dau k'apan k'aba durrumgui hanaajim.

35 Magbaawai hichdëu hõrag k'ʌt jupk'api jaauwia,
36 mag pandam siete narrjã chi hãwarrdam dẍi hãba jua hee p'ë hauwia, Hẽwandamag hẍu hajim hanaa t'orreubaadëjim. Magnaa maachig hʌapẍimaawai marau jũrr hõrag jigmajim.
37 Mag jig p'ʌʌrdʌdʌgmamua t'umaam k'ʌʌnau hamachdëu k'öm haig k'ötarrjã, pan pöm sob t'ʌnʌisijim. Mag chi sobtarr, t'ʌbʌt siete marau hipiirk'a haujim.
38 Mag hed mag chi t'ach k'ö narr k'ʌʌn cuatro mil naajim, hemk'ooin happai, hʌʌinjã beerba ni chaainjã beerba.
39 Maimuan chadau hõrag wëtpi jaaubaawai hagdaujö hamach majupierr haaidʌjierram. Mag t'umaa hërëubaadeewain chadau, hichjã jap hee waaidʌbaadee, marau hi Magadanag harrjim.

16

T'et'emnaanau hamach dak'ĩir hamachdëu nem hooba haajem hompaa haupi narr (Mr 8:11-13; Lc 12:54-56)

1 Mag Magadán durr paauk'abaimaawai fariseonaanau Saduceonaan dẍimua Jesús hoon bëejierram. Pari mag bëetarran sĩi hi himeraa pʌr haum k'õchgaupai harr haawai hirig hamachdëu bãʌrjã hooba haajem nemta hamach dak'ĩir hedjã hee waupi jaau naajim, mag gaaimua chadcha Hẽwandamau pẍiwiata mag nʌrrʌm ha hamachig k'ap jaaumk'ĩir.
2 Pari Jesuu ham hipierraajã k'aba, warag sĩi hamag, —¿K'an jãgwi pãrau k'eeurag hedau dubmamua hedjã p'ur waau t'ʌnʌm hoowia, “Nan hedau wärjäp'ä haju” haajẽ;
3 maimua jũrr hedaup'errejã hagjö hedau höbër hurum bãʌu hedjã p'ur t'ʌnʌm hoowi, “Nan hedau k'õrk'aju” ha jaaujẽ? hajim. Pãrau jãg hedjã hoobarm gaaimuapai hed wärjäug haju wa hed k'õrk'ajujã nem k'aug nʌmta, ¿jãga jãg pãrau pãach daúa mua nem wau chitʌm hoo nʌmjã pöd k'aug hauba nʌ mʌ chadcha Hẽwandamau pẍiju jaaujerr? hajim hamag.
4 Pãran pãachdëu Hẽwandam hiseg nʌm gaaimua warag chi hajaugjã chuk'u t'ʌnaawaita warag pãachdëu nem hooba haajem nempata pãach dak'ĩir waupi nʌm. Mamʌ mua waubamgui hajim. Mag k'ãai warrgar jöoi Jonás haajerr nemmeeurrk'an buch hee k'ãai t'ãrjup sĩet'urtarr gaaimua Nínivepienau Hẽwandamau hi pẍitarr k'aug hautarrjöta, hĩchab mʌchjã Hẽwandamau pẍitarr pãrag k'ap'ʌ hapijugui hajim, mʌch hiiu p'iidʌbarm gaaimua. Mamʌ magʌmjã pãrau hẍk'abajugui hajim.
Mag hiek'apet hawi hichta warag chaaug higbaadëjim.

Jesuu hich k'apeenag fariseonaanjö hapiba jaautarr (Mr 8:14-21)

5 Mag higbaadëwi ya t'oom higar paauk'abaimaawaita maar k'ĩir hee dʌhnʌisijim, panjã haibëeba sĩi hich jãgta wënʌrrʌm.
6 Magbarm dẍichata hich Jesuujã marag, —K'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat'ã hajim. Fariseonaan bënta saduceonaan bën dẍi jãg levadurajö sim pãach gaai dʌrbapimiet hajim marag.
7 Mag hũrwia, chadcha levadurata jaau simpii hawi, maach happaijã, —Keena, maach chan chadchata pan haibëebajimwai hanaajim.
8 Mamʌ maar mag hiyẍʌ nʌmjã hich Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai, —¿K'ant'eeta pãar mag pan haibëebajim hanʌma? Pãrau chan jãgan mua nem wau chitʌmjã hoobamjöta haajeeb hajim, mʌg mʌ dẍi hãba wënʌrrʌmjã hẍk'aba haag.
9 ¿Pãrau k'ĩir hee paba nʌ, mua pandam cincopai narrau hʌʌinjã beerba, chaainjã beerba, hemk'ooin happai cinco mil jãhogtarr? Maimua ¿t'ʌbʌt k'arr hipiirk'a haujĩ chi sobau?
10 ¿K'ĩir hee paba nʌ hagjö, pan sietepai narrau hõor pöm cuatro mil narr jãhogtarr? Maimua jãg hedjã, ¿t'ʌbʌt k'arr hipiirk'a haujierrá chi sobau? Pan chaarta hig nʌm hak'iinjã, ¿pãrau k'ĩirjuawai hĩsjã mua pöd pãach jãhog haubajupii nʌ?
11 ¿Jãga jãg pãrau bãʌrjã k'aug hauba nʌ hajim, mua pãachig, “Fariseonaan bën saduceonaan bën dẍi levadurajö simta pãach gaai dʌrbapimiet” haawai? Mua mag chirʌm haig chan pan chaar higwiata pãrag mag hiek'aba chirʌm; wajapcharan muan maiguin, hoob hamjö chik'am k'ĩir haawaipaita chadam hiekjö hiek'amiet ha chirʌmʌu hajim marag.
12 Magbaawaita marau k'augp'öbaadëjim, Jesuu levadura chaar jaauba, sĩi fariseonaanau saduceonaan dẍimua nem jaaujemta jaau sim.

Pedroou jaauwai Jesuun warrgarwe hich Hẽwandamau pẍiju haajerrau ha jaautarr (Mr 8:27-30; Lc 9:18-21)

13 Mag wëtwia deeum durr Cesarea de Filipo hanʌm paauk'abaimaawai hich Jesuu marag, —Hõrau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa higwia hiyẍʌ nʌm hũurwai, ham hiek ¿mʌ k'ai haajẽ? ¿Pãrau hũrba haajẽ? ha jëeujim.

14 Magbaawai marau hirig, —Ham hiek pʌ Juan chi hõor pör choomie haajem; deeum
k'ʌʌnau jaauwai pʌʌta Elías haajem, warrgar Hẽwandam hi jaaujerr; wa magba Jeremías
k'abam k'ai, dewam k'ãijã haajem, hagjö Hẽwandam hi jaaujerr.
15 Marau hichig magbaawai jũrr maachigta, —¿Ma pãachdëujãma? Pãrau k'ĩirjuawai, ¿mʌ
k'ai hagá? hajim.
16 Magbaawai Simón Pedroou, —Pʌ Cristo k'abahab hajim hirig, hich Hẽwandam Hiewaa
warrgarwe hichdëu jʌr hauwia hõor peerdʌ haumk'ĩir pẍiju ha jaaujerr.
17 Magbaawai Jesuu hirig, —Simón Pedro, Jonás hiewaa, hõrau bɔ̃ʌrjã pʌrʌg jaautarr
k'abamta chadcha pua hag heyaa jaaubapẍimkë hajim. Jãg pua k'ap'ʌ jaaubapẍimʌn, jãan
hich mʌ Haai hɔ̃gt'ar chiraajemuata pʌrʌg mag k'ĩirjupiwi hajim. Maguata pua hag heyaa
jaaubapẍibahab hajim.
18 Pedro, maagwai pʌʌn chadcha pʌch t'ãriu jaau simjö mokdauu hajim hirig. Pua mʌ
hiek jaaubaadëm gaaimuata mua mʌch hiek hɔ̃k'a nʌm k'ʌʌn k'apaana hapiju. Mag
k'apaana haadëm chan pãach chi hɔ̃rʌm k'ʌʌnan k'ëchwiajã, pãar hak'aar chan hok'ooba
hich mag Hẽwandam dẍita nʌisiju hajim.
19 Pedro, pʌrʌgta mua mʌch hiek jaaumk'ĩir jaau chirʌmgui hajim. Pua mʌ hiek
jaaubaadëm hũrwi hɔ̃k'a nʌm k'ʌʌn mʌ dënk'a nʌisiju. Mamʌ hĩchab pua jaau k'itʌm hũr
nʌmjã hasekasba warag hiseg nʌm k'ʌʌnan hamach mag nʌm gaaimua warag hich mag
hok'oo wënʌrrajugui hajim. Mag nʌm haiguin pua chi mʌ haar höbërju haai nʌm k'ʌʌnag
puertdi weeu deenaa pöd dubbaju haai nʌm k'ʌʌn hat'ee sĩi warag p'ãar sĩsiuk'amjöta haju.
20 Mamʌ Jesuu mag hich chadcha hich Hẽwandamau jʌr hauwia pẍitarrk'a simjã bɔ̃ʌrjã
hõrag jaaupiba jaaujim marag.

Hõrau hich t'õoju jaautarr
(Mr 8:31-9:1; Lc 9:22-27)

21 Maimua jaaumamua hich Jerusalenag majujã jaaujim. Mag Jerusalén pabaimaawai
jöoin chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaupa Moisés hiek jawaag chi
machnaan dẍimua hich dau hap'ʌʌ wai naawi hich t'õojujã jaaujim. Mamʌ mag hamau hi
t'õowiajã deeu hũwaai k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu hich hiiu p'iidʌjujã jaaujim.
22 Mag jaaumam hũrwia, Pedroou hich happai chaaur t'ãrnaa, —Señor, ¿k'anii
Hẽwandamau pʌ dẍi magpibarju? Pʌ dẍi chan hõrau magju k'aba nʌmgui hajim hirig.
23 Pari Pedroou hichig magbaawai, jũrr chi Jesuu hirig, —Jöpk'aa mʌ haigmua chaaug
petá hajim. Meperauta pʌrʌg mag hiek'api sĩebahab. Puan mag sim haig sĩi warag k'aibag
hee mʌ burrpijuuta hẽk'a simgui hajim. Pua chan Hẽwandamau nem waum hig simjã
k'augba, sĩi parhoobam k'ʌʌnjöta k'ĩirju simgui hajim hirig.
24 Maimua hichdëupai jũrr maach t'umaam k'ʌʌnagta, —Chadcha pãrau mʌ hiek pãach
t'ãraucha hɔ̃k'a nʌm k'ai, magan mua nem waupi jaau chirʌm happaita waubat,
“Mʌchdëuta k'ap chirʌm mʌchdëu nem wauju” ha hiek'aba. Mʌ gaaimua chik'amnau
pãach dau hap'ʌʌ t'õoju k'ĩirjuwia k'ãijã magʌmjã higba waragta hɔ̃k'anaat hajim.
25 Har mʌig heegarjã mʌ gaaimua p'it'urg haumap'a nʌm k'ʌʌn chan bɔ̃ʌrjã hɔ̃gt'ar
höbërbam. Magarrau har chi mua nem jaau chirʌm waum k'õchgauta hamach nemjã
k'ĩirjuba, sĩi warag mʌ gaaimuata dau hap'ʌʌ hanʌm k'ʌʌnan chadau hɔ̃gt'archa höbërju
jaaujim.
26 Pãrau hoowai, ¿k'an wajaug sĩ hajim, hãbmua mʌg durr t'um hichdëupai jẽa wai sĩsim,
mamʌ mag sim meebaadee k'ĩmie durr petam? ¿Hirua hich durr t'um hich dẍi harrju haai
sĩ? Pöd harrbam. ¿Pãrau k'ĩirjuawai hãbmua k'ãijã hɔ̃gt'ar höbëraag p'atk'on pöm p'agju haai
sĩ? Mag p'agwiajã pöd dubbamgui hajim.
27 Mʌgnaa mʌ Hayau mʌg durr hi hagk'am hedjã mʌchta hichdëu jua t'eeg deetarr dẍi hi
chognaan angelnaanpa bëewi, mʌig heegar hamach nem waaujerrpierr haju ham dẍi: chi
nem wajap'a waaujerr k'ʌʌn dẍijã hich hagjö maimua nem k'aigba waaujerr k'ʌʌn dẍijã
hich hagjö.
28 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au hãaur k'ʌʌn cha mʌ hiek hũr nʌm k'ʌʌn chan mʌch chi
Hemk'ooi Hiewaa t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëeju hedamjö haadëm hoobam haigjã
meebajugui ha jaaumajim.

17

Jesús sĩi bɔ̃ʌmjö haaderr
(Mr 9:2-13; Lc 9:28-36)

1 Mag hich Jesús maar dẍi hiyẍʌ simua mag maar k'apeen hãaur k'ʌʌnag hamach daúa
hich hoopiju jaautarr k'ur seis días haadëm hee, cerro pöm sim gaai petajim. Mag hich
mam dẍi p'ë harrjim: Pedro, Santiago maimua Juan, hich Santiago heeum.

2 Mag mam wëtwi ham dakʻĩirta Jesús kʻĩir chaaupabaadëjim haajem. Hi kʻĩir hoowai mʌg hedau hãsdawam kʻĩirjöta bãʌ tʻʌnʌisijim haajem; maagwai hi kʻajũa chará pʻuumjö haadëjim haajem, hich bäpgau.
3 Hi magbaadëm hee hoowai warrgarm jöoin Moiseeta Elías dɄi hiyɄʌ dʌnʌnʌihdʌ naajim haajem, Jesús dɄi.
4 Mag hoobaawaita Pedroou Jesuug, —Señor, hɄu chi hagamjö nem wajaug maar mʌig nʌmgui hajim haajem. Pua kʻõs hakʻiin mua rãichdidam tʻãrjup hëukʻam hajim hanʌm: hãb pʌ hatʻee, hãb Moisés hatʻee maimua hãb Elías hatʻee.
5 Mamʌ Pedro mag hiekʻa dʌnʌm hee, jʌʌntʻumie baug bëewi ham jöodʌ hatʻaichëjim hanaabá. Magbarm hee mag chi jʌʌntʻumie heemuata woun hiekjö, “Chamʌʌta mʌ Hiewaa mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌu, hõor peerdʌ haumkʻĩir mʌchdëu jʌr hautarr. Hirua nem jaau simta hipierraa habat” ha hiekʻabarm hũrjierram hanʌm.
6 Hamach chi dɄi wënʌrrarr kʻʌʌnaucha jaauwai, hamachdëu mag hũrbaawaita jãpʻierr pʻöbaadëm hiekʻau warag kanieu tʻʌkʻöokʻanaa heeg kʻökʻöod hapʻöbaadëjim hanaabá, kʻĩeb jẽb gaai dagau dʌrkʻa.
7 Magbaa Jesuu ham haig bëenaa ham gaai juau sĩesĩenaa, —Pʻiidʌtkʻabat, hoob jãpʻierrmiet hajim hanʌm.
8 Magbaawai chadcha hamau pʻiidʌtkʻanaa hoowai, tagam kʻʌʌn chukʻu, hãba Jesús happaita sĩejim hanaabá.
9 Maimua deeu jerag bëejierram haajem. Mag hʌʌrbagkʻa wëdurumua chi Jesuu hamag, —Mʌg pãachdëu hootarr hoob deeum kʻʌʌnag jaaumiet. Ya mʌch chi Hemkʻooi Hiewaa meewia deeu pʻiidʌbaawain chadau jaaubat hajim haajem.
10 Magbaawaita jũrr hamach garmua hirig, —¿Jãgwi Hẽwandam hiek jawaag chi machnaanau jaauwai, mag Eliata hich Hẽwandamaucha pɄiju jaaujem na bëeju haajẽ? hajierram haajem hirig.
11 Magbaawai hich Jesuu, —Chadcha chi bëen Eliata nacha bëema hajim hanʌm. Pari mag hi bëeju jaautarran, mag Hẽwandamau pɄiju haajerr hõrag nʌpi jaaumkʻĩirta bëeju jaaujimgui hajim hanʌm.
12 Pari Elías ya bartʻurjim. Mag hi bartʻuurwaijã hamau hi kʻaug hauba, sĩi warag deeum kʻʌʌnpii hawi hi dɄi hamachdëu hampierr hawi warag hi tʻõopɄijierramgui hajim hanʌm. Hamachdëu hi dɄi jãgtarrjö mʌch chi Hemkʻooi Hiewaa dɄijã hajugui hajim hanaabá. Mʌg chirʌmʌn mʌʌn wajap ham jua machag hãwatjugui hajim hanʌm hamag.
13 Pari Jesuu hamachig magbaawai warre kʻaug hatʻajierram hanaabá, warrgar Hẽwandam hi jaaujerr Elías kʻaba, Juan chi hõor pör choomie higwiata mag sim.

Jesuu chaai mor heem mepeer jẽupɄitarr
(Mr 9:14-29; Lc 9:43-45)

14 Mag wëdurumua ya maar tagam kʻʌʌn dɄi narr haig jër paaukʻabaichëm hee, woun hãb bëewi hi kʻĩirpʻee pʻõbkʻanaa hirig chaigpamamua magchëjim:
15 —Señor, mʌ chaai wai chirʌm tʻõtʻõrrsö kʻitʌm. Mʌ hap chitʌm mʌ chaai dau haug kʻaugwia monaaubapɄi haichëjim. Jãg kʻitʌmʌn nem tʻeegta baarjem. Kʻar chará hooju chukʻu haawai barbaadëmua hõt heejã burrjem; wa magbamʌn dö heejã sĩi dobojo haimaajemgui hajim.
16 Mua mʌig pʌ kʻapeen haig haibëetarrjã hamau pödbajierramgui hajim.
17 Magbaawai Jesuu magjim, hõrag heerpanaa:
—Pãran chadcha pãach tʻãar kʻaibag gaaimuata Hẽwandamau jãg chaai monaaujujã kʻĩirjũba nʌm. Pãrau jãg Hẽwandam jua tʻeeg simjã kʻaugbamjö nʌm, ¿hich jãgta sĩi mua hãwat chitaju haai chirɁ pãrau hoowai? ¿Kʻan hatchata pãrau mʌ pãach dɄi chitapim hig nʌma? hajim, hajapcha hɄkʻaag. Magnaa, Mʌ haig mag chaai haipidut hajim.
18 Magbaa chadcha chi chaai hich haig haipierrwai chi meperag meeurraunaa höbërpi jaaubaawai, hi hipierr höbërbaadëjim. Magbarm haigmua chi chaai monakʻa hich mag sĩsijim.
19 Mag chi chaai monaautarr kʻur maach hap paaukʻawi marau hich Jesuug, —¿Jãgwi marau pöd jãg chaai mor heem mepeer höbeerpi haubajĩ? ha jëeujim.
20 Magbaawai hich Jesuu marag magjim:
—Jãan pãachdëu mʌg chaai Hẽwandamau monaaujujã kʻĩirjuba narr gaaimuaugui hajim. Pãrau Hẽwandam jua tʻeeg sim kʻapʻʌnaa pãachdëu nem mag habarmjö hapiju kʻĩirjunaata nem wauk'iin, Hẽwandam hatʻee chan pʻitʻurm nem chukʻu haajeewai, chadcha pãachdëu jajaauk'ampierr hich mag pãachdëu jaau nʌmjö hapiju. Pãar kʻĩirjug hoojem hanaa chi pömag mostaza daudam har maach dau hee paba kʻitaajemjö kʻãijã kʻitakʻiin, chag durrsĩig kʻãijã, “Jöpai mʌigmua mawia chum dʌnʌʌubaimá” habaawai chadcha pʻitʻurg chukʻu mawia pãar hipierr pãachdëu jaaubarm haar dʌnʌʌuwimajugui hajim. [

21 Magnaa hichdëupai, Jãg mepeer k'ĩir chan sĩi hiek'abarmuapai höbërba sĩerrʌm. Jãg höbërpi hawaagan, bãʌrjã t'ach k'öba sĩi Hẽwandamagpai jëeu nʌʌ hawiata höbërpi jaaubaawai höbeerjemgui hajim marag.]

Pʌaba Jesuu chik'amnau hich t'õoju jaautarr
(Mr 9:30-32; Lc 9:43-45)

22 Galilea durr maach hich Jesús dɨ̈i hãba wënʌrraajeewai hichdëu marag magjim:
—Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌg chirʌmʌn chi t'ierrnaanag pʌr deebaawai
23 sĩi hamau mʌ t'õopɨ̈iju. Mamʌ mag hamau mʌ t'õowiajã k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu mʌ hiiu p'iidʌjugui hajim.
Maachigcha mag jaaubaawai chadcha maar hök'ĩirjuu hap'öbaadëjim.

Haai hi jëeujem di paarjã p'agju haai narr

24 Jesuu maar hich dɨ̈i p'ë harrwi Capernaum p'öbör barimajim. Magbaawai Haai hi jëeujem di paar p'atk'on jëeujem k'ʌʌnau Pedro hich happai sim haar wëtwia hirigta, —¿Pʌ maestroou chan Haai hi jëeujem di paar p'agju haai simta p'agba haajeeb? haimajierram haajem.
25 Magbaawai hirua, —Keena, mʌ maestroou p'agba haajeeb ha chirajim haajem hamag.
Maagwai ya maar maach jẽer narr di haar naajim. Maimua ya chi Pedro maach haar barbaimaawaijã jũrr Jesuu hirig hich hag hiekpai, —¿Pua jãga k'ĩirju chirʌ́ Simón? hajim. ¿Pua hoowai mʌg durr gaai reinaan t'ʌnʌm k'ʌʌnau chijã k'ʌʌnagta dëbpaar jëeujẽ: hamach k'odnaanag wa sĩi parhoobam k'ʌʌnag?
26 Magbaawai Pedroou hirig, —Hamach k'od k'abam k'ʌʌnagma hajim.
Magbaata Jesuujã, —Chadcha chi k'odnaanau chan p'agba haajemgui hajim. Magua muajã mʌch Haai gaaimua hagjö p'agbaju haai chirabahab. Chi Haai hi jëeujem di hi dën haawai muajã p'agba, pãraujã p'agbaju haai nʌmgui hajim.
27 Mamʌ hamag maach hëugar hiek'am hugua maadëujã hichiita p'agju haai nʌmgui hajim Pedroog. Maimua, T'ʌrrdö hee dö hʌabamí hajim. Nau nacha pʌch jua gaai k'öbaichëm pua jiir hat'am hö hee p'atk'on sĩeju. Mag p'atk'onau hɨ̈u pua mʌ kõitjã p'agwi, pʌch dënjã p'agpɨ̈ijugui hajim Jesuu Pedroog.
Magbaawai Pedroou chadcha hichig jaautarrjö hajim.

18

Chijãata hãrʌʌcha haju haai sĩ ha jaautarr
(Mr 9:33-37; Lc 9:46-48)

1 Hich mag hiyɨ̈ʌ nʌmua marau hich Jesuug jëeu naajim, hichta mʌg hatag t'umaam k'ʌʌn Pörk'abaadeewai maach mʌg wënʌrrʌm heem k'aita hãrʌʌcha sĩsiju k'ai ha k'ap haag.
2 Magbaawai Jesuu chaaidamta t'ãrnaa maar jãrr dʌnʌʌupinaa magjim:
3 —Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au pãrau pãachta hãrʌʌcha ham k'õchgau pãachdëu mag k'ĩirju nʌm hisegnaa chaain mʌgʌmdam hagt'a serbiibamjöo habam chan, pãar pöd mʌ dɨ̈i chi pörnaan k'aju k'aba nʌm.
4 Mag mʌchta chi Pörk'a chirsim hed mʌ garcha joot'ʌimaju k'ĩirju nʌm k'ʌʌnan warag hamachta serbiibamjönaa chaain mʌgʌmdamjöta haju haai nʌmgui hajim, mag hamachta hãrʌʌcha hajujã k'ĩirjuba.
5 Pãrau mʌ dënjö mʌg k'it'ëem hãb k'ãijã jãsenk'awia pãach di haig haumʌn magan pãrau mʌchchata k'ĩir jãsenk'abarmjö habarmgui hajim, marag hiek'amamua.

Jãga nʌ Hẽwandamau chik'am k'aibag hee burrpiejem k'ʌʌn dɨ̈i
(Mr 9:42-48; Lc 17:1-2)

6 Mag warag hiek'ak'agmamua magjim: 'Hãbmua k'ãijã mʌ chaai mʌg mʌ hiek hɨ̈k'a k'ërʌmta pekau hee burrpimʌn, Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr pöomata sĩsiju. Mag mʌ chaai hãbam gaaimua k'ãijã warag Hẽwandam dɨ̈ita hiekk'õr paarpaju k'ãai, hichdëupai hich hö gaai mokpör pöm jãnaa p'ũas hee baudʌk'iin hɨ̈ucha hajugui hajim.
7 Mʌg jẽb gaai hichiita hich jãg hõor dich k'apeen pekau waupiejem k'ʌʌn paraa haju. ¡Mamʌ hëh, hapk'iitʌ, chi mag dich k'apeendam pekau hee burrpiejem k'ʌʌn!
8 'Magua, mua pãragjã mag chirʌm: Pãach juau wa pãach bɨ̈ʌu k'ãijã pekau hee burrpiju sim k'ai, warag t'ʌapnaa barbapɨ̈it hajim. Pãach t'um monak'a hok'oowi hõtdau hich mag t'õojã k'augba sĩerrʌm hee maju k'ãai, hɨ̈ucha simgui hajim, sĩi jua bisi wa bɨ̈ k'ãijã bisi hãgt'ar höbërju.
9 Wa pãach daúapai k'ãijã pekau hee burrpiju sim k'ai, hag dau jẽunaa warag barbapɨ̈it hajim. Dau numwe wajap'a simta k'ĩmie durr maju k'ãai, hɨ̈ucha simgui hajim, dau hãbpaim dɨ̈ipai hãgt'ar höbërju. Wajapcharan magʌm pekau waumaaugau, dau chuk'umjö

hoobamjönaa magʌm nem k'aigbam wawaagjã jua chuk'umjö habat hajim, bɑ̃ʌrjã wauba. Magju k'ãai Hẽwandam dau na pãach morta sʌrk'abat ha jaaumajim marag.

Oveja hok'ootarr nem hĩgk'aa
(Lc 15:3-7)

10 Mag jajawagmamua hĩchab, 'Mʌg daumeraa k'it'ëem k'ʌʌn hoob hãb k'ãijã hisegmiet hajim. Ham t'ʌa mʌ Haai haar t'ʌnʌm k'ʌʌnaun hamag dau par k'aba t'ʌnʌmgui hajim.
[
11 'Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaan chadcha hõor hamach k'aibag gaaimua hok'oo k'it'ëem k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejim ha jaaujim.]
12 Magnaa, Mua pãrag jëeu hook'imgui hajim, jãga sim k'ai pãrag: Woun hãbmua cien ovejas wai sim. Mag k'apan t'ʌnʌm heem hãb hok'oobaadee, ¿hirua tagam k'ʌʌn hãbam haig p'ëpʌawia mag chi hok'oo k'ërʌmta jʌraan mabaju k'ai? hajim.
13 Mag jʌr nʌrrʌʌ hawi baau hat'ak'iin, mag hãbpai hok'ootarr baau hat'am paarta hɑ̃rcha hi honee hajugui hajim, tagam k'ʌʌn k'apan hok'ooba narr paar honee haju k'ãaijã.
14 Hich jãg hãbmuajã hich nemchaain hok'oopimap'a haajemjö, hĩchab mʌ Haai hɑ̃gt'ar simuajã mʌg mʌ hiek hɑ̃k'a durrum k'ʌʌn chan hãbjã hok'oopimap'a simgui hajim.

Jãga dich k'apeen perdonaaju haai nʌ ha jaautarr
(Lc 17:3)

15 Mag nem k'ĩir pogk'e jajawagmamua, 'Pãrag k'ap hamk'ĩir jaauk'imgui hajim Jesuu. Pãachjö mʌ hiek hɑ̃k'a simua pãach hee hiwiir hãbam dɑ̃i k'ãijã k'aigba habaawai hi dɑ̃i hiyɑ̃ʌmamua wajap'a hirig jaaubat hajim, jãga sĩ mag k'aigba haawai. Pãachdëu mag hiek'abaawai hɑ̃u hũrwia hɑ̃k'amʌn magan pãrau pãach k'apeer mʌ hat'ee gan hat'am hajim.
16 Mamʌ par pãachdëu hiek'a nʌmjã hũrbamʌn magan pãach daumaai hõor numí k'ãijã t'ɑ̃rk'a hat'at, maagwai hiek'amamjã hõor numí wa t'ãrjup nʌm dak'ĩirta mag hiek'amamk'ĩir.
17 Mag numí wa t'ãrjup nʌm dak'ĩir hiek'amamta bɑ̃ʌrjã hasekasbamʌn magan warre t'um chi hɑ̃k'a nʌm k'ʌʌn jɑ̃gdaarta hiek'aju haai nʌmgui hajim. Mag t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hiek'abarmjã hasekasba habaawain chadau, Hẽwandam hiek hɑ̃k'aba haajemjö wa Romaam gobierno dën dëbpaar jëeujem k'ʌʌn chi k'aigbam k'ʌʌn dɑ̃ímjö habat hajim ham dɑ̃i, tag pãach dɑ̃i k'apeerk'apiba.
18 'Mag mʌig heegar haawai hamach jɑ̃g t'eeg gaaimua pãachdëu nem jaau nʌm hũrba haawai mag pãach dɑ̃i k'apeerk'apiba habarmjã hich Hẽwandamau hĩchab pãar higar sĩeju. Maimua deeu hich k'aibag hisegwi hũwaai pãach hee pãach k'apeerk'api haauwaijã hĩchab Hẽwandamau pãar higar sĩejugui hajim.
19 Mag hiek'amamua, 'Mua pãrag mag chirʌmgui hajim: MʌIg heegar hõor numí hamachdëu nem hig nʌm mʌrʌg jëwaag hãba hibëpwia jëeumʌn, mʌ Haai hɑ̃gt'ar chirʌmua hamag deeb k'aba deeju.
20 Mag jëwaagta numí wa t'ãrjup k'ãijã hãba biirdʌnaa mʌrʌg jëeu nʌmʌn mʌʌn maig chirʌmgui hajim, ham jãrr.
21 Magbaawai Pedroou Jesuug, —Señor, magan mʌchjö pʌ hiek hɑ̃k'a nʌm k'ʌʌnau hãbmua k'ãijã mʌ dɑ̃i k'aigba haawai, ¿biek k'arr mua perdonaajuma? ha jëeujim. ¿Siete veces?
22 Magbaa Jesuu hirig, —Mag siete vecespai k'abam. Muan pʌrʌgan, setenta veces sieteta perdonaaju haai sim ha chirʌm hajim. Hajapcharan dich dɑ̃i k'aigba habarmpierrma.

Woun hãbmua hich k'apeer perdonaaba harr hag nem hĩgk'aa

23 Maimua hich Jesuupai magjim:
—Mua mag pãraujã pãach k'apeen perdonaaju haai nʌm ha chirʌmʌn, Hẽwandamaujã maach perdonaabam haba haajeewaita mag jaau chirʌm hajim. Hẽwandaman rey hãb sĩerrau hich chognaan hich garcharam k'ʌʌn wajap'a p'idk'a nʌm k'ap haag hãhãbdö t'ɑ̃rk'anaa k'ap jëeu hoomatarrjöta sĩerrʌmgui hajim.
24 Ya chi reíu t'ɑ̃rk'ʌʌibaadëm hee hi haig haibëejierram haajem, hãb hirig p'atk'on pöm diez mil talentos paar sĩerr.
25 Mag dëbpaar pöm sim pöd hichig p'ag hauba habaawai chi reíu mag woun hichig dëbpaar paar sĩerrta warag hich hʌʌi dɑ̃i hich chaain maimua hich nem wai sĩerrpa t'um përpɑ̈ipi jaaujim hanaabá, jũrr deeum chogk'amk'ĩir, magbarmua chi dëbpaar p'ag höbërmk'ĩir.
26 Magbaawai chi chogau chi rey bɑ̈k'ʌrr p'õbk'anaa chaigpa jöchk'ërʌmua, "Señor, hidëu hoo hat'á. Mua hök'ar p'agmamua pʌ dëbpaar t'um höbeerpɑ̈ibajupa" haajeejim hanaabá.

27 Pari mag hichig chaigpa jöchk'ërʌm hoobaawai, chi reíu hi dau haug k'augwi, mag dëbpaar pöm sĩerrjã tag hichig p'agpiba, sĩi warag k'ĩir hok'oopi jaaunaa, p'ãarju harrjã p'ãarba, sĩi hău mapijim haajem.

28 'Pari mag hich păibapäaiwai, maigmua higbaadeeu, deeum hagjö chi rey chogk'a sim dăi t'ẽujim haajem. Magua jũrr hichig cien denarios paraa sĩerr haawai, pʌrnaa hö t'at'aik'amuata, "Jöpk'aa pʌchdëu mʌrʌg paar sim p'agbá" hajim hanaabá hirig.

29 Pari magbaawai hichdëu reíg hatarrjö warmuajã hi băk'ʌrr p'õbk'anaa chaigpa k'itʌmua, "Pua k'õs hak'iin, hidëu hoo hat'á hak'am; hök'ar p'agmamua mua pʌ dëbpaardam t'um p'agpăibajupa" haajeejim hanʌm.

30 Pari chi dëbpaar jëeu sĩerr garmua mag k'õchk'aba, sĩi warag hich k'apeer dau haugjã k'augba cárcel deg păiwia, hãbmiecharam centaaudam p'agbam haigjã höbeerpiba jaaujim hanaabá.

31 Mag hirua hich k'apeer dăi magtarr hoowi, warm k'ʌʌn hagjö chi rey chogk'a t'ʌnarr k'ʌʌnau hoowai, ham gaai masi hajim haajem. Mag gaai masi nʌm hiek'au chi reígcha magtarr t'umaa wajap'a hũrpipăijierram hanaabá.

32 Mag hichig jaaubaa chi reíu t'ărpăiwia hirig magjim hanʌm: "Wounta chadcha k'aigba chitʌmá" hajim hanʌm. "Maachig dau hap'ʌʌ chaigpabaadeewai, mua pʌ perdonaawi chi dëbpaarjã tag mʌchig p'agpiba hich jãg k'ĩir hok'oopijim.

33 Magtarr haawai puajã hagjö pʌch k'apeer dau haug k'augwi hi perdonaaju haai sĩejimgui" hajim hanʌm. "Pari pua bãʌrjã hi dăi magbajimgui" hajim hanʌm.

34 Mag, warag chi rey meeuk'abaadëwi mag dëbpaar sĩi k'ĩir hok'oopiju hatarrta deeu heeupemjö t'umaa p'agpi jaaujim hanaabá.

35 Mag nem hĩgk'aadam jaauwi deeu hich Jesuupai magjim: 'Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au pãrauta pãach k'apeendam chadcha perdonaawi tag magʌm hiekjã higba hich mag k'ĩir hok'oobam chan, mʌ Haai hãgt'ar chirʌmuajã hich hagjö pãar perdonaabamgui hajim.

19

Jesuu hʌʌi pʌapiba jaautarr
(Mr 10:1-12; Lc 16:18)

1 Mag marag nem jaau sĩi hawi, Galileamua mawia jũrr Judea sĩeimajim, Jordán higaau t'oogar dʌrba hedau höbeerjem bi gar.

2 Mag hi petamjã hõrau k'augpăitarr haawai hõor pöoma hi hẽudee wëtjim. Mag hõor pöm t'ʌnʌm hee haaunaan k'apan t'ʌnarr haawai magʌm k'ʌʌnpa monaaupăi maajeejim.

3 Mag nʌm hee fariseonaan heem k'ʌʌn hich Jesús haigcha bëewi juau hogt'om hirig, —¿Pua hoowai sĩi nem bãʌr habarm gaaimua maadëu dich hʌʌi pʌaju haai nʌ? haichëjierram.

4 Magbaawai Jesuu hamag magjim:

—Hẽwandam hiek p'ã sim gaai t'ăʌrwai, ¿pãrau hooba haajẽ, warrcha chi hompaatarr Jöoiraujã hemk'ooi hʌʌi dăita hompaajim ha sim?

5 Magtarr haawaita hemk'ooi hich hʌʌi dăi pabaadëmʌn hich dënnaan k'a hogdʌajem, ya hich hʌʌi dăita hãba nʌrraag. Ya magbarm haigmua warran hagdaujö hamach happai naajerrta, hõor hãbpaimjö hich mag nʌisiejemgui hajim.

6 Mag nʌisim chan ya tag hamach hãhãbdö nʌrrjëe haba, hõor hãbpaimjö nʌisijugui hajim. Mag warrgarwejã hich Hẽwandamauta mag papitarr haawai pöd hiwiir hãbmuajã hi hichaaur hawi dich hõor pʌaju k'aba nʌmgui hajim hamag.

7 Magbaawai jũrr hamach garmua hirig, —Pari pua mag simta, ¿k'an jãgwi Moiseeu jaauwai dich hʌʌi pʌagpaawai hẽsap gaai "Mua ya pʌ pʌa chirʌm" ha p'ãnaa hirig deeju haai sim ha simma? hajierram hirig.

8 Magbaawaita Jesuu hamag, —Pari jã, nem jaauwaijã pãach jãg t'eeg sĩerrjëem gaaimua k'ababab hajim. Moiseeun chadcha hʌdʌraa hʌʌin pʌapiejeejim, pari warrcha hich Jöoirau hompaawai chan mag pʌamk'ĩir k'abata hompaajimgui hajim.

9 Pãadë mʌ hiek hũrbat: Hʌʌi bãʌrjã deeum dăi pʌrpʌr k'aba simta sĩi pʌam k'õchgaupai pʌawia deeum hʌʌi hau simʌn maan pekauta wau simgui hajim. [Mag hich hap sim hawi chik'amnau pʌatarr hʌʌita hau sim wounjã pekauta wau sim, hagt'a chik'am hʌʌik'a simta hau sĩewai hajim jũrr hamag.]

10 Magbaawaita maach heem k'ʌʌnaupai hãaur k'ʌʌnau jũrr, —Maach hemk'ooin dich hʌʌi dăi magta haju haai nʌm k'ai, magan warag hʌʌi haubajuuta simgui hajierram.

11 Magbaa jũrr hich Jesuu marag, —T'umaam k'ʌʌnau chan cha mua jaau chirʌm hiek pöd k'augbam; hãba hich Hẽwandamau k'augpi sim k'ʌʌnaupaita k'ap hajugui hajim.

12 Maimua, Pãrag jaauk'imgui hajim, jãgwi mag t'umaam k'ʌʌn pöd hʌʌi hauju k'aba nʌ. Hãaur k'ʌʌn bi heeweta mag hʌʌin hawaag k'aba t'aaba nʌmgui hajim. Pogk'a ya chi jöoin pawiajã p'ãrr japäi nʌm, k'apes hapimaaugau. Maagwai pogk'a mag p'ãrr jaba nʌmta, pari hamachdëupai Hẽwandamau nem jaau sim wajapcha wawaag hawi, bãʌrjã k'apes haba hich mag t'ʌnʌmgui hajim, hʌʌinjã kĩirjuba.

Mag jaauwi hãbmiecha paawai hichdëupai magjim: 'Dichdëu hoowai hʌʌijã chuk'u chitaju häu pödjöjöo sim k'ai, magan hich magta nʌrraju haai simgui hajim, hʌʌi chuk'u.

Jesuu chaain kõit Hẽwandamag jëeutarr
(Mr 10:13-16; Lc 18:15-17)

13 Mag nʌm hee, jũrram k'ʌʌnau Jesús haig chaain haibëe t'ʌnaajim, ham gaai pʌrnaa Hẽwandamag ham kõit jëeumk'ĩir. Pari mag jũrram k'ʌʌnau chaain haibëbëek'am hoowi chi haibëe nʌm k'ʌʌnagta maachdëuta meeuk'a naajim, tag haibëepimaaugau.

14 Mamʌ mag marau hiek'a nʌm hũrbaawai Jesuu jũrr maachigta, —Hidëu mʌ haig chaain haibëepibat. ¿K'ant'ee pãrau ham bëepimap'a nʌ? hajim. Chi jöoin hawiajã, chamʌ k'ʌʌn chaainjö mʌ hiek häk'ak'arrsö häk'a nʌm k'ʌʌnta mʌg jẽb gaaijã häu wënʌrrawi hãgt'arjã honee wënʌrrabajup hajim.

15 Magnaa warag ham pör hãr jua hausĩunaa, Hẽwandamag ham kõit jëeuwi, warag haigmua chawag maar p'ë harrjim.

Hẽwan p'atk'on paraam Jesús däi hiyäʌ hat'urtarr
(Mr 10:17-31; Lc 18:18-30)

16 Biek hãb woun hãb hẽwan sĩerrau Jesús haig bëewi hi däi hiyäʌmamua, —Maestro, ¿k'an nem wajap'amta mua wauju haai chirʌ́ hãgt'ar höbëraag? MʌrʌG jaaubá hajim.

17 Magbaawai Jesuu hirig, —¿K'ant'ee mag nem wajap'amta wawaag pua mʌrʌg jëeu chirʌ́? Nem wajap'amʌn hãba hãbpaita sim; ma Hẽwandamau. Mamʌ pʌ chadcha hãgt'ar höbërm k'õs chirʌm k'ai, Hẽwandamau hich hiek p'ãnaa Moiseeg deetarr gaai jaau sim hipierraa habá hajim hirig.

18 Magbaa, —Pari hag gaai jaau sim heem, ¿chijãg higwiata pua mag jaau sĩ? hajim, chi hẽwan mag hi däi hiyäʌ haan berrau.

Magbaa Jesuu hirig magjim:

—Hoob hõor t'õo chitam; hoob pʌch hõor k'abam däijã k'apes ha chitam; nem jĩgk'am; sëuk'ajã chik'am hëugar nem jaau chitam;

19 pʌch haaijã daupiinaa pʌch hãdjã daupii habá, maimua pʌch k'apeenjã wir haig pʌchdëu pʌch k'õsi simjö daupii habá hajim hich Jesús garmua.

20 Magbaawai chi hẽwanau, —Mua magʌm t'um hʌʌrk'a chitabahab. ¿K'ani mua wauju hagt'a waaur chirʌ́? hajim.

21 Magbaawai deeu hich Jesuupai hirig, —Pʌ chadchata wajapcha ham k'õsi chirʌm k'ai, pʌch nem përk'ʌʌipäinaa chi p'atk'on hap'ʌʌm k'ʌʌndamag jigbapäi hajim. Mag k'aita hãgt'ar pawiajã pʌ hich mag nem wajap'am paraa chitaju. Mag përk'ʌʌipäinaa jigpäiwi, mʌ däi marrau hajim.

22 Pari hich mag woundam chadcha p'atk'on paraam harr haawai Jesuu hichig magbarm hũrwia warre hök'ĩirjuu petajim.

23 Mag woundam hök'ĩirjuu petam hoobaawai jũrr maragta hich Jesuu, —P'atk'on paraam k'ʌʌnta Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbëraagan chadchata t'et'e simgui hajim.

24 P'atk'onpanta hãgt'ar Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbërju k'ãyau, camello pöm jãg maach wounaan k'ãaijã hãrpai sĩerrʌmta p'it'urg chuk'u nobeeu kach hee t'oogar höbër dichjugui hajim.

25 Mag hi hiek'abapäim hũrwia chadcha jãgderraa nʌmua maach hi däi wënʌrraajerr k'ʌʌn heem hãaur k'ʌʌnau, —Mag k'ai, magan ¿k'aita peerdʌagáwa? hanaajim.

26 Pari magbaa hich Jesuu marag hoonaa, —Hõragan chadcha p'it'urgma mag hũurwai. Mamʌ Hẽwandamag chan bãʌrjã p'it'urg chuk'u simgui hajim.

27 Jesuu magbaawai mag chi hẽwan p'atk'on paraam däi hiyäʌ narr kĩirjuwia, —Maraun chad pʌ däi wënʌrram k'õchgau maach nemdam wai narrjã kĩirjuba, sĩi t'umaa p'ëpʌawi pʌ däi hogdʌba wënʌrrabma. Mʌg pʌch däi hogdʌba wënʌrrʌm jũrr ¿k'andamta marau hau durrajuma mʌg hatag paawaijã? hajim Pedroou.

28 Magbaawai Jesuu magjim:

—Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au mʌg durr jöoi hedaujã däi t'um chi hiiurig pawia mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa hõor Pörk'aag k'u juupjem wajapp'a k'itʌm gaai hoo chirsim hed, pãar mʌg mʌ hogdʌba mʌ däi wënʌrraajem k'ʌʌnta mʌ jup chirʌm bigaau pörk'au doce nʌm gaai hohood hajugui hajim. Pãachdëuta mʌ däi pãach hipaarmua jöoi Jacob k'ararr chaain doce narr k'ʌʌn hag chaain hewagam k'ʌʌnagjã k'ap jajaau haju, jãgaju Hẽwandamau ham däi.

29 Maimua har t'um chi mʌ gaaimua wa mʌ hiek jaaum k'õchgau k'ãijã hamach di,
hamach naamk'ʌʌn, hamach heeugpeen, hamach haai, hamach hãd, hamach chaain wa
sĩi hamach jẽb k'ãijã k'augba pʌa nʌm k'ʌʌnagjã hamach nem hok'ootarr k'ãyaujã hɔ̃r hag
hatcha deewi mʌch dɔ̈ita hich mag wënʌrramk'ĩir mʌch haarcha p'ë haujugui hajim.
30 Pari mag hed hãaur k'ʌʌn har mʌig heegar haawai hamachta chik'am k'ãaijã hɔ̃rʌʌcha
nʌm haajerr k'ʌʌnta hɔ̃gt'ar Hẽwandam haar paauk'aimaawaijã jũrr serbiibacha haajerrjöo
nʌisijugui hajim. Maimua jũrr har mʌ gaaimua chik'amnau serbiibag p'eejerr k'ʌʌnta jũrr
warm k'ʌʌn k'ãaijã hɔ̃rcha nʌisijugui ha hiek'amajim hich Jesuu, marag hũrmk'ĩir.

20

Woun hãbmua piyonnaan jẽertarr hag nem hĩgk'aa

1 'MʌG hatag mʌch hiek hɔ̈k'a durrum k'ʌʌnag hamach p'it'ur hatarr jũrr mua nem deeju
hedan, woun hãb uvadö papau hich piyonnaanag nemjõ p'ierrtarr jũrr p'agtarrjöta
hajugui hajim. Mag wounau nacha piyón jẽraag hedp'erre hõor jʌraan majim haajem.
2 Mag mawi, chi nacha hooimatarr k'ʌʌn dɔ̈i hiek'aawai, k'ãai hãb p'idk'abarm paar
p'aagjemjö denario hãb p'agju hajim haajem. Mag hiek'awi p'idk'amk'ĩir pɔ̈ijim haajem.
3 Maimua ya hedau hɔ̃gt'arraa las nuevejö haadëm hee, deeu hõor jʌraan mawia kaaijã
hee sĩi hõor p'idagjã chuk'u par nʌm hooimajim haajem.
4 Magbaa mak'ʌʌnagjã, "Pãarjã hĩchab mʌ p'idag hee p'idk'abamit; mua pãrag pãach
p'idk'abarmpierr p'agjugui" hajim hanʌm. Magbaa mak'ʌʌnjã hĩchab p'idk'aan wëtjim
haajem.
5 Maimua hedausĩe haadee, hich chi mork'ʌ jöoiraupai deeu hũwaai hõor jʌraan mawi,
k'eeuragjã las tresjönaa deeu hichpai majim haajem. Maimua mak'ʌʌn dɔ̈ijã hiek'awi hich
hagjö p'idk'aan pɔ̈ijim haajem.
6 Maimua ya k'eeuraacha las cincojö haadëm hee, deeu hũwaai nacha hichdëu hõor
hooimatarr haar majim haajem. Maimua hooimaawai sĩi hõor p'idagjã chukk'u haig
naajim haajem. Magbaawai hamag, "¿K'ani jãg k'ëumaamta jãg sĩi p'idk'ajã p'idk'aba, parta
k'ëudʌtk'amaama?" hajim hanʌm.
7 Magbaa hamachdëu, "Marag ni hãbmuajã p'idag jaauba haawaita mʌg maar par
naabahab" hajierram hanʌm. Magbaa jöoirau mak'ʌʌnagjã, "Magan mʌ nemjĩir hee uva
p'ierrbamit" hajim hanʌm, "k'ëu nʌm hora."
8 'Maimua ya hedau k'ëubaadee chi uva papau hich chog mag hõor p'idag hee wai jẽer
sĩerragta jũrr, "Jãimua p'idk'a narr k'ʌʌn t'ɔ̃rk'a haunaa hamag p'agk'abá hajim hanʌm.
Hẽudeecha dubtarr k'ʌʌnagta nacha p'agnaa maimua nacha dubtarr k'ʌʌnagta jũrr
hẽudeecha p'agbá" hajim hanʌm.
9 Mag, chadcha hẽudeecha k'eeuraa las cincojö dubtarr k'ʌʌnta nacha t'ɔ̃rk'a hauwi k'ãai
hãb p'idk'a k'ëutarr k'ʌʌnagamjö denario hãhãbdö p'agk'amajim hanaabá, hagdaujö.
10 Maimuata jũrr nacha dubtarr k'ʌʌn t'ɔ̃rk'a haujim haajem. Ya mag hamach
t'ɔ̃rk'ʌʌibaadee, warm k'ʌʌnag mag denario hãb deematarr haawai, hamaun jũrr
hamachigta hɔ̃r p'agjupii naajima, hamachta hedp'erre dubtarr haawai. Pari magba
hamagjã hẽudeecha dubtarr k'ʌʌnag p'agtarrjöpai p'agk'ajim hanaabá.
11 Mamʌ hamachig magpai p'agbaawai k'ĩujã hãwatba, chi mork'ʌʌgchata jũrr hãbmua,
12 "Jãk'ʌʌn ya maar höbërraagpam heeta bardʌtk'achëtarr haawai hora hãbpaita
p'idk'ajierram. Magtarrta maar hed durr pöm p'idk'a k'ëuwi hed pechagjã jemer
k'ëudʌtk'amaam k'ʌʌn dɔ̈i hãbata pua hamag p'agbarbma, jũrr hamag herraapai p'agju
haai simta" hajim hanʌm hirig.
13 Pari magbaawai chi p'idag k'ʌ jöoirau jũrr ham heem hãbak'aíg, "Kakë pari warr
maach hiek'aawaijã, ¿denario hãbpaita pʌrʌg p'agju habajĩ, pʌ p'idk'abarm paar? Magtarr
haawai mua pʌ k'ũgurba chirʌm perá" hajim hanʌm.
14 "Pʌch p'atk'ondam hauwia petá" hajim hanʌm. "Pari mua hichiita k'eeuraacha
dubtarragjã pʌrʌg p'agtarrjö p'agam k'õsi chirʌmgui" hajim hanʌm.
15 "MʌchP'atk'on haawai mʌchdëu p'agam haig p'agju haai chirʌmgui" hajim hanʌm,
"pöm p'idk'aba harr k'ʌʌnag hawiajã. ¿Wa sĩita pua mʌrʌg hõor dɔ̈i hö wajap'a hapimap'ata
chiráwa?" hajim hanʌm chi p'idag k'ʌ jöoirau.
16 Mag nem hĩgk'aadam jaauwi hich Jesuupai, 'Hich jãgta hajugui hajim hĩchab mʌg
hatagjã. Hẽudeecha p'idag hee dubtarr k'ʌʌnagta nacha dubtarr k'ʌʌnag p'agtarrjö,
hẽudeecha mʌch hiek hɔ̈k'atarr k'ʌʌnagjã nacha hɔ̈k'atarr k'ʌʌnagamjö hagdaujö nem
deemaju. Maiguin Hẽwandam hat'ee pöm nem wauba harr k'ʌʌnagjã warm k'ʌʌnagamjö
p'agmajugui hajim.

Hõrau hich t'õoju Jesuu jaautarr
(Mr 10:32-34; Lc 18:31-34)

17 Maimua mag Jerusalenag mam harr haawai ya k'ʌd hee paauk'abaadee, hich Jesuu
maar maach hap t'ɑ̃rk'a hauwi marag jaaumamua magjim:
18 —Pãrau hoo nʌmgui hajim, maach Jerusalenag wëtum. Mamʌ nau maach
barbaimaawai mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌg chirʌmʌn t'et'emnaanag mʌ pʌr deeju.
Magbaawai mak'ʌʌnau mʌ t'õopi jaauwi
19 jũrr maach meeun k'abam k'ʌʌn jua hee mʌ t'ʌsĩepɑ̈ijugui hajim. Magbaawai
mak'ʌʌnau mʌ wau hiek'anaa mʌ gaai mas waunaa pakuls gaai mʌ meerp'ëpɑ̈ijugui
hajim. Pari hamau mag mʌ wau t'õowiajã k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu mʌ hiiu p'iidʌju ha
jaaumajim maachigcha.

Jöoi Zebedeo hũanau hich chaain hat'ee k'ãidu jëeutarr
(Mr 10:35-45)

20 Maimua hi hiek'a höbaadëm hee, jöoi Zebedeo hũan hich chaain dɑ̈i bëewi nem hinag
jëwaagpamjö Jesús k'ĩirp'ee p'õbk'a t'ʌnaaichëjim.
21 Magbaawai Jesuu hirig, —¿K'andamta hig hʌ? hajim.
Magbaa hich hũanau, —Señor, magan ya pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'abaadeewai mʌ
chaain mʌk'ʌʌn numiita pʌch bigaau juppibá hajim, pʌch dɑ̈i hiek t'eeg hamk'ĩir: hãb pʌch
juachaar gar, maagwai hãb pʌch juawë gar, Santiago Juan dɑ̈i higwi.
22 Magbaawai Jesuu warre chi chaainagta, —Pãrau chan pãachdëu jëeu nʌmjã k'augbata
nʌmgui hajim. ¿Pãrau k'ĩirjuawai mag pãachta warm k'ʌʌn k'ãai hɑ̃rpai haag chik'amnau
pãach dau haug wau nʌmjã mʌ dënjö hãwatju haai nʌ? hajim hamag.
Magbaawai hamachdëu, —Hëera, marau hãwatbajup hajierram.
23 Magbaa deeu Jesuu hichdëupai hamag, —Chadcha pãrau hõrau pãach dau hap'ʌʌ wau
nʌm hãwatma hajim. Pari mag mʌch juachaar gar wa juawë gar k'ãijã mʌch dɑ̈i hãba
juppiju chan mua pöd jaauju k'aba chirʌmgui hajim, ya jãig paawain mʌ Hayauta hichdëu
k'ap jaauju haawai.
24 Maach tagam k'ʌʌn hagjö hich Jesús dɑ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnau hũurwai, mag
warm k'ʌʌnau hi bigaau jupimaag k'ãidu jëeu nʌm hũrbaawai, chadcha ham dɑ̈i maar t'ãar
hee k'aba naajim.
25 Pari magbaa deeu hũwaai maach happai k'ĩet t'ɑ̃rk'anaa marag magjim, hich Jesuu:
—Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌig heegar har hamachta chi pörk'a nʌm k'ʌʌnan hamachta chi
pörnaan haawai hiek t'eeg nʌm hawi hamach k'ãai jua heegpaim k'ʌʌn dɑ̈i hat'uu
haajerram.
26 Pari jũrr pãrau ham dënjö magju k'aba nʌmgui hajim pãach heepai. Magju k'ãai
hãbmua k'ãijã pãach heepai hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɑ̃rʌʌ ham k'õsi sim k'ai, magan
jũrr hich garmuata hich k'apeenau nem mag habaawaijã ham hipierr nʌnʌʌu haju haai
simgui hajim.
27 Maagwai har hichta hɑ̃gt'ar pawiajã Hẽwandamau hich garcha juppi hahau hapim
k'õsi sim k'ai, magan hichta sĩi parhoobam k'ʌʌn chogk'aju haai sim hajim.
28 Mʌ pãar k'ãai Hemk'ooi Hiewaak'a chirʌmjã mag sĩi mʌch garmua chik'am chogaagjã
bëebajim. Mʌ bëetarran sĩi chik'amnag mʌch chogamk'ĩirta bëejimgui hajim, mag chitʌmua
chik'am jua machgau t'õowi mag t'õobarm gaaimua hõor pöm sĩi hamach pekau hee preso
sĩsidʌmjö nʌm k'ʌʌn höbeerk'apäain.

Hõor numí dau k'ĩsu k'it'ëem Jesuu monaautarr
(Mr 10:46-52; Lc 18:35-43)

29 Mag wëtumua Jericó p'öbör hee naaimawi, deeu hërëu p'öbaadeeu, hõor pöoma Jesús
hẽudee wëtjim.
30 Mag hõor pöm wëtum k'ʌd bigaau dau k'ĩsu k'it'ëem numí hohoodö durrajim. Mag
durrumua Jesús dichmam k'aug hat'aawai hähäak'amua, —Señor, pʌʌta rey David k'ararr
hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaau marau nʌ narr. Maar hapdurrum maar dau haug
k'augbahur hanaajim.
31 Mamʌ mag ham hähäak'am hũrwia haig dich wëtum k'ʌʌnau hamag meeurrarrau
haajeejim, k'ĩupamk'ĩir. Pari magʌmjã waragta Jesuug huhuuk'amua, —Señor, jöoi David
k'ararr Hiewaa, maar hapdurrum maar dau haug k'augbahur haajeejim.
32 Magbaawai Jesuu dʌnʌisiwi mag chi dau k'augba k'it'ëe harr k'ʌʌn t'ɑ̃rk'anaa, —¿K'ani
pãrau mʌrʌg pãach dɑ̈i hapim k'õsi nʌ? hajim hamag.
33 Magbaawai hamachdëu, —Señor, maraun pʌrʌg maach dauta daujã wajaug paapim
k'õsi nʌmgui hajierram hirig.
34 Magbaa chadcha Jesuu ham dau haug k'augwi, ham dauhëu haait'ʌ haait'ʌ habaawai,
warre daujã wajaug sĩi bi heewe hich magta t'aabatarrjö nʌisijim. Mag hamach dau
monaaubapäaiwai warag hi dɑ̈i hërëubaadëjim.

21

Jerusalén p'öbör hee Jesús dubimatarr
(Mr 11:1-11; Lc 19:28-40; Jn 12:12-19)

1 Mag wëtumua ya Jerusalén dak'a Olivo durrsĩ gaai deeum p'öbördam Betfagé hanʌm paauk'abaimaawai hich Jesuu maach hich dӑi wënʌrraajerr k'ʌʌn heem numí t'ӑrnaa hamag,
2 —Cha maach k'ĩirp'ee p'öbördam sim hee hërëubaadët hajim. Nau pãrau burro chi hʌʌidam pabӑ gaai jã̃ sim hooimajugui hajim. Hag bigaau hĩchab chi chaaidamjã sĩeju. Mag pãachdëu hoobaimam hẽerwi haipidut hajim hamag.
3 Mag pãachdëu hẽer waidurum hoowi hãbmua k'ãijã pãachig hiek'aawai hirig, mua hig chiraawaita harrum, mamʌ deeu jöpcha deepӑiju habat ha jaaujim, chi mag hichdëu pӑi sim k'ʌʌnag.
4 Pari mag burrodam hawaan mamk'ĩir hich k'apeen pӑitarran, Hẽwandam hi jaaumie Zacarías k'ararrau p'ã pʌatarr heyaa höbërmk'ĩirta magjim. Mag hirua p'ãtarr gaai mag sim:
5 "Jerusalenpienag jaaubat:
'Pãrau warrgarwe nʌajerr Reita sĩi parhoobam k'ʌʌnjö k'ĩir machag chuk'u burrodam
hagt'a chi jöoicha k'aba k'itʌm gaaita ya pãar haig hurum' " ha p'ã sim. *(Is. 62:11; Zac. 9:9)*
6 Mag hamach chogbapäaiwai chadcha hërëubaadëjim.
7 Mag wëtwi hooimaawai, chadcha hich Jesuu jaautarrjö chi burro hʌʌidam hich chaai dӑi hooimajierram hanaabá. Maimua hẽer hauwi, harrwi, ya hich Jesús sim haar pabaimaawai, hamach k'ajũa hẽerk'anaa chi burrodam p'õ gar t'eerk'abapäaiwai hag gaai Jesús waaidʌbaadëjim.
8 Maagwai hõor pöm t'ʌnarr haawai, hãaur k'ʌʌnau hi maju hee hamach k'ajũa hẽernaa t'eerk'amaawai, hãaur k'ʌʌnau jũrr papiujöm t'ʌrrpnaa t'eerk'amajim.
9 Maagwain na wëtum k'ʌʌnaujã serereu k'aawai hẽudee wëdurum k'ʌʌnaujã serereuk'amua, "Hӑucha habarm Hẽwandam. Rey David k'ararr hag hiewaajöm chan chuk'uk'um" haajeejim. "Hẽwandam, hich mʌʌta pʌchdëu pʌch jũrr pӑibarmʌu. MʌgRey pӑibarm gaaimua hӑgt'arm magwe honee haju haai nʌm" haajeejim jũrram k'ʌʌnau.
10 Mamagag wëtumua ya Jerusalén hee Jesús dubbaimaawai sĩi p'öbör hee hõor t'umta p'ogdʌbaadëmjö hajim. Magp'öbaadëmʌn jũrram k'ʌʌnau hamach heepai, —Keena, jãan ¿chijãg wounta jãg hurúma? haajeejim.
11 Magbaawai mag hi dӑi hõor pöm wënʌrrʌm k'ʌʌnau, —Hẽwandam hi jaaumie Jesús k'abahab haajeejim, Galilea durr Nazaret p'öbör hee bãautarr.

Haai hi jëeujem degmua Jesuu hõor jʌrk'ʌʌitarr
(Mr 11:15-19; Lc 19:45-48; Jn 2:13-22)

12 Mag barwia Haai hi jëeujem deg hooimaawaijãh, sĩi merrkau heemjö t'ʌnʌmta hooimajim. Magbaa mag hag hee Hẽwandamag ofrendak'a deeg nem për nʌm k'ʌʌn dawag jʌrk'ʌʌipӑinaa, p'atk'on cambienaa dubur për nʌm k'ʌʌn mesjã jẽk'ʌt sĩepӑimajim.
13 Magnaa hamag, —Hẽwandamau hich higwia hich hiek p'ã sim gaai "Mʌ diin sĩi mʌrʌg jëeujem diiu" ha simta, pãachdëuta hag hee mʌg nem parhẽpag për nʌmua sĩi chik'am k'ũguurjem dik'a wai naabma hajim.
14 Mag hõor dawag jʌrk'ʌʌipӑiwi, hichta hag hee sĩsiewai, dau k'augba k'it'ëem k'ʌʌn dӑi bӑ wëdʌ wëdʌ k'it'ëem k'ʌʌnpa hich haig bëemam Jesuu monaaupӑi maajeejim.
15 Mamʌ mag hirua hõor monaaupӑpӑik'am p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan dӑimua hamach daúacha mag hirua hõor monaau sim hoo nʌm dӑi, chaainaupa hi t'ö hiek'a nʌm hiek'au "Rey David k'ararr hag Hiewaajöm chan chuk'uk'umk'am" hũrbaawai,
16 meeuk'a nʌm hiek'au k'ĩir mor chigpai chi Jesuugta, —¿Mag serereuk'am k'ʌʌnau hiek'a nʌm pua hũr chirá? hajierram hirig.
Magbaa hichdëu, —Muak'a hũr chirʌmgui hajim. Pari pãrau Hẽwandam hiek p'ã sim gaai t'ã̃ʌrwai hooba haajeeb, hamau mag serereu haju higwi David k'ararrau,
"Chaain daumeraam k'ʌʌn dӑi hagt'a jũd dö k'it'ëem k'ʌʌndamaupa hirig jëeujem" ha p'ã pʌatarr. *(Sal. 8:3)*
Ma chan pãrau bã̃ʌrjã k'ĩir hee paba naabma hajim hamag.
17 Magnaa warag hichta haigmua mawia jũrr hag dak'a p'öbördam Betania hanʌmʌg petajim. Mag mawia hich mam warag k'ãi hëejim.

Jesuu higo p'uapitarr
(Mr 11:12-14,20-26)

18 Mag mam k'ãi hëewi deeu hedp'erre Jerusalenag hurumua Jesús hiek hi jãsöo haadëjim haajem.
19 Mag hi jãsog t'ʌnʌm hee, k'ʌd bigaau higo bä dʌnʌm hoo hat'aawai hag gaai chi jõ simpii hawi haar hoon majim. Mamʌ hoon maawai sĩi bä parii dʌnaajim. Mag hag gaai hooba habaa pabäʌgta wounagamjö, —Pʌ jãg sim k'ai, jãgan mʌg hatagjã hich jãg chëba sĩerrajugui hajim.
Pari hirua mag hiek'abaawai chi higo bä warre p'uabaadëjim.
20 Maachdëu mag hoobaawai dauderraa nʌm hiek'au marau hirig jëeu naajim, jãga jãg warre dëgölpta jãg p'uabaadë.
21 Magbaa hichdëu marag magjim:
—Pãrau pãachdëu Hẽwandamag jëeuwaijã pãachdëu jëeubarmjö haju k'ĩirjunaata jëeuk'iin, mua mʌg pabä p'uapibarmjöpaijã k'aba, hag k'ãai p'it'urcharam nemjã wauju. Jãgk'iin pãrau mʌg Olivo durrsĩigjã, "Mʌigmua mawia jũrr p'ũas hee hierrpabaad" hak'iinjã, chadcha pãachdëu hiek'abarmjö hajugui hajim, pãar hipierr.
22 Mag pãachdëu jëeubarmjö haju k'ap'ʌnaata pãach nem jëeuwaijã jëeumʌn, pãachdëu jëeubarm nem pãrau paarpaju ha jaaujim marag.

Jesús jua t'eeg
(Mr 11:27-33; Lc 20:1-8)
23 Maimua bëewi deeu Jesús Haai hi jëeujem deg dubchëjim. Hi maig hõrag Hẽwandam hiek jaau sim hee, p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn dä judionaan Asamblea heem chi pörnaan hi haig bëewi hirig jëeuchëjierram:
—¿K'ai t'öwiata jãg mʌig nem për narr k'ʌʌn pua dawag jʌr wërppäijĩ? ¿K'aíuta jãg pʌrʌg pʌchta nem hiek t'eeg hapijĩ? Marag jaaubá hajierram.
24 Magbaawai jũrr Jesuu hamag, —Magan nacha mʌrʌg jaaubat, muajã hĩchab pãrag jëeu hook'imgui hajim: Mua jëeubarm pãrau mʌrʌg jaaumʌn, magan muajã pãrag jaaujugui hajim, cha pãachdëu mʌrʌg jëeu nʌm. Magnaa chadcha hamag,
25 —Pãrau hoowai, ¿k'aíuta Juan päijĩ hajim, jãg hamach k'aibag Hẽwandamag chugpaapi jaaunaa hõorjã pör choo nʌrramk'ĩir? ¿Hẽwandamau hajĩ, wa sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌnau chogpäiwiata jãg nʌrrajĩwa? hajim.
Magbaa hamach happai hiyäʌ nʌmua, —Maadëu hirig, "Hẽwandamauta päijim" hak'iin, magan jũrr hirua maachig, "¿Jãg magʌmta pãrau hirua jaau nʌrrarr hiek häk'abajierráma?" haju.
26 Pöd maadëu, "Hõrauta päijim" hajujã k'abamgui hajierram. Maadëu magk'iin t'umaam k'ʌʌnau hi higwia "Jãan chadcha hich Hẽwandam hi jaaumieta jãg nʌrrajim" haajeewai, heeu dëgölp hõrau maach mokou bar t'õoduk'amgui hajierram.
27 Mag warag hirig jaaujujã k'augba haawai, —Marau pöd jaauju k'augbamgui hajierram.
Magbaawaita hichdëu hamag, —Mua pãrag nem jëeutarr pãrau mʌrʌg jaauba haawai muajã pãrag jaaubamgui hajim, k'ai t'öwiata mua jãg nem wau chitʌ́.

¿Chijã k'ʌʌnta hãgt'ar höbërju k'ai?
28 Mag hichig jaauba habaawai mʌg nem hĩgk'aadam jaaujim:
—Woun hãb chaain numí wai sĩejim haajem. Biek hãb chi jöoirag, "Hiewaa, hĩs mʌ uvadö hee p'idk'abamí" hajim hanʌm chi hayau.
29 Magbaa chi hiewaau, "Mʌ mamap'a chirʌmgui" hajim haajem. Maimua k'ĩirju sĩi hawiata, "Magan mʌ majugui" hawia majim haajem, p'idk'aan.
30 Maimua jũrr hich hiewaa chi hẽudeemʌgjã hich hagjö p'idk'aan mamk'ĩir jaaujim haajem. Magbaawai maguan chadau k'õchag, "Magan mʌ p'idk'aan majugui" hajim hanʌm. Pari mag maju hatarrta chadcha mabajim haajem.
31 Mag nem hĩgk'aadam jaauwia, haig hũr narr k'ʌʌnag jũrr, —¿Chijãgua pãrau hoowai hich hayau k'õsi sĩerrjö hi hipierraa hajĩ? ha jëeujim hich Jesuu.
Magbaa, —Chi hiewaa chi jöoirau hajierram, chi cuento hũr narr k'ʌʌnau.
Magbaa deeu hich Jesuupai hiek'ak'agmamua, —Roma durram gobierno hat'ee dëbpaar jëeujem k'ʌʌn chi k'aigbam k'ʌʌnta hʌʌin hamach durpa t'eegau parhooba sĩerrjëem k'ʌʌn dä pãar k'ãai hãgt'archa höbërjugui hajim.
32 ¿Jãgwi mag chirʌ́? Juan chi hõor pör choomieu, jãga Hẽwandam dau na wënʌrraju haai nʌ ha jaaumam hũrwi pãrau häk'abam daar, hamauta pãar k'ãaijã häk'atarr haawaima. Pari pãrau magba hirua jaau nʌrrʌmjã hũrnaa hirua nem waaujerrjã pãach daúacha hoojerrta, pãach k'aibag k'ĩirjuwia Hẽwandamagjã chugpaapi jëeubajierramgui hajim hamach k'ĩircha.

K'aibag sĩsidʌmta nemjĩir t'ʌa narr
(Mr 12:1-12; Lc 20:9-19)

33 Maimua hich Jesuupai, 'Hũrbat, deeum nem hĩgk'aadam pãrag hĩgk'ak'imgui hajim.
Maimua hĩgk'abaadëmua magjim: 'Woun hãbmua uvadö jĩirjim haajem. Mag jĩirwi, hag higaau t'uur p'ʌʌrdʌpäiwi, chi uva chö piirjʌujujã waunaa, didamjã nasãdjö hãgt'aa hëu dʌnʌʌujim haajem, hag gaaimua warp dawaa hoo p'ʌʌrdʌdʌ haag. Mag t'um wajap'a wau sĩunaa, chawag mam k'õchk'abaadeewai, chi nemjĩirdö deeum k'ʌʌnag alquilaapäiwia, hichin jũrr deeum durr warp petajim haajem.

34 Maimua ya chi uva waaubaadëmcha k'ĩirjunaa jöoirau hich chognaan päijim haajem, hich paatëm hagjö hich hat'ee deepäimk'ĩir.

35 Pari mag chi chognaan hamach haar bardʌtk'abaimaawai, chi uva t'ʌa narr k'ʌʌnau pʌrp'öbaadëwi, hãaur k'ʌʌn gaai sĩi mas waunaa, hãaur k'ʌʌn warre k'ëchpäinaa maimua pogk'a mokoujã barmaajeejim hanaabá.

36 Magbaawai deeu jöoirau jũrr k'apanaa päijim haajem. Pari mak'ʌʌnjã hamach haar barpinaa chi nacha bëetarr k'ʌʌn däi harrjöo hajierram hanaabá.

37 Maimua ya hãbmiecha paawai jöoirau hich chaai päijim haajem. Hi k'ĩirjugan hich chaai haawai hi högk'aju hawiata päijiebma.

38 Pari warm k'ʌʌnau mag hi högk'ajujã k'ĩirjuba, sĩi warag hamach haar barpinaa, "Keena, chamʌʌta chi hiewaa haawai mʌguata mʌg hatagjã jũrr hich haai nemjĩir jãaju k'ababahab" hajierram hanʌm. "Jãg sĩpí warre maadëu hi t'õopäiju, mʌg uvadö jũrr maach dënk'a hawaag" hajierram hanʌm, hamach happai.

39 Mag, chadcha k'apanaam k'ʌʌnau pʌrp'öbaadëwi chi nemjĩirdö chaaur warp harrnaa t'õopäijierram haajem, hich jöoi hiewaa hãba.

40 Mag jaaunaa jũrr hich hiek hũr narr k'ʌʌnagta, hichdëu nem hĩgk'atarr higwi, 'Pãrau k'ĩirjuawai hĩsjã hagt'a mag uvadö sim hanaa chi t'ʌa narr k'ʌʌnjã hich hak'ʌʌnpai hak'iin, ¿jãgaju k'ai jöoirau magʌm wounaan däi? ha jëeujim Jesuu hamag.

41 Magbaa hamachdëu, —Mag hamach k'aibag sĩsidʌm paar hamachdëu warm k'ʌʌn däi haajerrjö hamach dënjö ham dau haug k'augba, hirua hagjö ham k'ëchpäijuuta. Magnaa jũrr chadcha hichig p'agju k'ʌʌnagta hirua alquilaa pʌajugui hajierram, hag jaar paawaijã chi nemjõdam hichig hich paat deemk'ĩir.

42 Hamachdëu magbaawaita Jesuu hamag magjim:
—¿Pãrau chan bãʌrjã Hẽwandamau hich hi jaaumienag hich hiek p'ãpitarr gaai jaau sĩsidʌm t'ãʌrwai hooba haajeeb,
"Di hëu narr k'ʌʌnau hisegtarr dibigta jũrr chi dihãd jãrramk'a sĩsim" ha sim?
"Hẽwandam maach Pöröuta mag dibig wajap'amjö hapi sĩewai hõrau hoowaijã häuuta hoo nʌm" ha sim, hich hiek gaai jaauwai. *(Sal. 118:22-23)*

43 Magua mua pãrag mag chirʌmgui hajim: Hẽwandam pãar t'ãar hee hichta chi Pörk'aju hatarr chi Pör k'aba, deeum k'ʌʌn judionaan k'abam k'ʌʌn hichdëu k'õsi simjö nem wauju k'ʌʌn däita ham Pörk'aju hajim. [

44 Maimua mag mua dihãd ha chirʌmjã mʌch higwiapaita mag chirʌmgui hajim. Chi mʌ hiek häk'aba sim wounan, juau hogt'om mag dibig hãr burrwi hichdëupai hich gaai mas wau simjöta sim; maimua mag häk'aba nʌrrʌmta meemʌn, jũrr mʌ mag dibig pömaamjö chirʌmta hi hãr buudimamjö hajugui hajim.
Jesuu mag sĩerran mag hi hiek häk'aba sim meebaadeewai warre k'ĩmie durr barpäijuuta jaau sĩejim.]

45 Mamʌ mag hirua jajawagmam hũrwi p'adnaan chi pörnaanau Moiseeu p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn däimua k'aug hat'ajierram, hamachdëu hich hiseg nʌmta jaau sim.

46 Mag hamach k'ĩir hiek'a simta k'aug hat'aawai jũrr hichta pʌr harram k'õchk'a p'öbaadëjim. Pari Jesuu chadcha Hẽwandamau nem jaaupi simta jaau nʌrrʌm t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ narr haawai hamachta jũrr k'aigbaju k'ĩirjuwi hi chig habajierram.

22

Hõor jua pʌrtarr p'iesta
(Lc 14:15-24)

1 Maimua deeu nem hĩgk'amamua hõrag nem jaaumamua magjim:

2 —Hẽwandamagta hamach t'ãar hee hichta chi Pörk'api nʌm k'ʌʌnan, rey hãb simua hich hiewaa jua pʌrmk'ĩir p'iesta wautarr hee hõor bëetarr k'ʌʌnjöta nʌmgui hajim.

3 Mag p'iesta hee bëemk'ĩir ya hõrag jaauk'a t'ʌnarr haawai hag hed pabaadee chi reíu deeu hich chognaan päijim haajem, mag bëeju harr k'ʌʌn haar jaaubat'uurwai bëemk'ĩir. Pari mag jaaubat'urmjã bëebajierram haajem.

4 Magbaawai jũrr deeum k'ʌʌn pӓiwia hamag, " 'T'achin ya sĩi k'öjupaita sim, mʌch
nemchaain hõtpaa wai chirarr k'ëch hauwi haata wau t'ʌnʌm; jua pʌr nʌm p'iesta hee
wëttarrau' ha jaaubat" ha jaaupӓimajim haajem hamag.
5 Pari par mag deeu hiek jaaupӓitarrjã bëebajierram hanaabá. Mag chi bëeju harr k'ʌʌn
heem hãaur k'ʌʌn warag hamach nemjĩir hoon hërëubaadee tagam k'ʌʌn pogk'a hamach
p'idag hee wëtjierram haajem.
6 Maimua hãaur k'ʌʌnau warag mag chi rey hiek jaau wënʌrrarr k'ʌʌn pʌr haunaa
parhooba ham gaai mas waunaa warag k'ëchpӓijierram hanaabá.
7 Magbaawai chi reíu k'ĩir machgau hich soldaaunag mag hich chognaan k'ëchtarr
k'ʌʌnjã hagjö k'ëchpi jaaunaa ham p'öbörjã warre hörpi jaaujim haajem.
8 Maimuan chadau deeu hich chognaanag, "Nemen t'um k'ĩir k'aug t'ʌnʌm, jua pʌrju
p'iesta hat'ee; pari chi t'ãrpӓitarr k'ʌʌn chadcha chi bëeju k'ʌʌn k'aba harr haawai ham
bëebajierramgui" hajim.
9 "Jãgan jãgbarpí kaaijã hee wëtwi mʌ chaai jua pʌr nʌm p'iesta hee bëemk'ĩir, t'um
pãachdëu hoomam k'ʌʌnag jaaupetat" hajim hanʌm hamag.
10 Magbaa chadcha chi chognaan wëtwi kaaijã hee hamachdëu hoomam k'ʌʌn t'umaa
haibëejierram hanaabá, hõor wäjäaun dӓi chi k'aigbam k'ʌʌnpa. Deg pachënaa hoowai sĩi
dijã pöm simta hõrau p'ẽu wëjoojim hanʌm.
11 Maimua mag hõor t'umaa deg paauk'apinaa chi reíu hoon maawaijãh, bëe nʌm
k'ʌʌnag jũamk'ĩir hawia hirua k'ajũa p'ëderrjã jũaba, woun hãb hag hee sĩerrau sĩi
parhoobam k'ajũata jũa sim hooimajim hanʌm.
12 Magbaawai chi reíu hirig, "¿pʌ jãga jãg warm k'ʌʌnjö p'iesta heem k'ajũa jũaba simta
mʌig dubjĩ?" hajim hanʌm hirig. Pari magʌmjã bãʌrjã hi hiek jãʌ haba, hichig k'abamjö
sĩsijim hanʌm.
13 Mag par jëeu hahauk'amjã hich hiek hӓk'aba habaawai mes gaai t'ëp paa narr
k'ʌʌnagta, "Hi bӓ dӓi juapa bʌʌrnaa daaugajãr k'ĩchag hee barbapӓit" hajim hanʌm chi
reíu, "hi gaai wajaugau hicharaucha bĩenaa hich mag hagäa hagäa sĩerramk'ĩir."
14 Mag nem hĩgk'aadam jaauwia hich Jesuupai, 'Hʌgt'ar höbërjujã mag p'iesta hee hõor
pöm t'ãrk'ʌʌiwia k'apan k'aba bëetarrjöta sim hajim. Hẽwandamaun hich haar hõor pömta
wëtpim k'õsi sim, mamʌ chi chadcha höbërju k'ʌʌn chan k'apan k'abata durrumgui hajim.

Reígjã deenaa Hẽwandamagjã hich paat deepi jaautarr
(Mr 12:13-17; Lc 20:20-26)

15 Pari mag hirua nem hĩgk'a sim hamach jãgaagaa k'aba haawai fariseonaan hamach
hap hiek'awi hibëpjierram haajem, jãga Jesús hich hiek'a sim gaaimuapai himeraa pʌr
hawaag hawi hirig jëeucheeg.
16 Mag ya hibëpwi narr haawai hamach hee hamach higar narr k'ʌʌn heem pӓijierram,
deeum k'ʌʌn hagjö chi rey Herodes higar narr k'ʌʌn dӓi. Mag hamach pӓibaawai bëewi
magchëjierram:
—Maestro, marau k'ap'ʌ nʌm, pua chadcha hag heyaata nem jaaunaa hĩchab jãgata haju
haai nʌ ha jaaujem, Hẽwandamau nem jaau sim heyaa wënʌrraag. Pua chan sĩi hõrau
hamachdëu nem jaaum haig nem jaau nʌmʌgjã pʌch k'ũgurpiba wa sĩi pʌchdëu hoowai
magjöo habaawai hag bӓrre sĩi magau haba haajem.
17 Magua marau pʌrʌg jëeum hig nʌm: ¿Pua hoowai chadcha maach meeun
judionaanaujã durrpierram k'ʌʌn rey Roma sĩejemʌgta impuesto p'agju haai nʌ, wa p'agju
k'aba nʌ? haichëjierram hirig.
18 Pari Jesuu ya mag ham hibëpwi k'ĩirju nʌmjã k'ap'ʌ sĩerr haawai jũrr hich garmua
hamag, —Pãraun pãach k'augbampii naabma, ¿k'ant'ee pãrau jãg mʌ himeraa pʌr hauju
hẽk'a nʌma? hajim.
19 Magnaa, Mʌrʌg hoopibat hajim, k'aniuta pãrau dëbpaar p'aagjẽ.
Magbaa hirig p'atk'on denario hanʌm hãb hoopijierram.
20 Mag hichig denario hãb hoopibaawai, —Pãrau hoowai, ¿k'ai k'ĩirta k'ai t'ãr dӓi hag gaai
sĩ? hajim.
21 Magbaa hamachdëu, —Romaam rey César k'ĩir k'abahab hajierram, hich t'ãr dӓi.
Magbaawaita Jesuu hamag, —Mag k'ai magan reíg hich paat deenaa Hẽwandamagjã
hagjö hich paat deebat hajim.
22 Hamachig mag hiek'abapäaiwai sĩi jãgderraa nʌm hiek'au warag hamachta k'ĩu
hërëubaadëjim.

Hẽwandam chan hoob mag chi k'ëcham k'ʌʌn Hẽwandam k'abam
(Mr 12:18-27; Lc 20:27-40)

23 Hich mag hedcha hĩchab saduceonaan heem k'ʌʌnjã hagjö Jesús haig bëejierram. Mag
saduceonaanau jaauwai, maach meebaadëm chan maach hak'aar tag hiiuba haajem

haajem. Hamach mag nem jaau sĩerrjëem gaaimua, hiyäʌmamua juau hogt'om hirig magjierram:
24 —Maestro, jöoi Moisés k'ararrau Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai jaauwai, woun hãb hʌʌi wai simta chaaijã chuk'u meemʌn, magan mag chi meetarr k'od hãbam wai sim k'ai, magua hich k'ojaau hauju haai sim ha sim, hag däi hich naamʌu chaain hooba harr haawai jũrr hi hat'ee hoo deeg, mag hoo deebarm hi chaaink'a nʌisimk'ĩir hajierram hirig.
25 Maimua hamachdëupai warag hirig nem hĩgk'amamua magjierram: 'Biek hãb mʌig maach meeun hee hemk'ooin siete naajim haajem, hãbam k'od happai. Ham naam chi nacharamua hʌʌi hauwia chaaijã chuk'u meejim haajem. Magbaawai hag hẽudeemua hich k'ojaaupai wir haig haujim haajem, hich naam t'ãr hok'oopimaaugau hawi.
26 Pari majã pöd hag däi chaai hooba meejim haajem. Hich mag hewagam k'ʌʌnjã hãbam hʌʌiraupai warm meemam hẽudee t'eg hahaugmamua mag siete narr t'um t'egdʌpäijim hanaabá.
27 Maimua ya hãbmiecha paawai chi hʌʌijã meejim haajem.
28 Mag hãbam hʌʌiraupai hãbam k'od happai siete p'ëpäitarr haawai mʌg hatag t'umaam k'ʌʌn hiiu p'iidʌtk'abarm hedjã, ¿mag hʌʌi chijãg dënk'a sĩsijuma, chi nacha hautarr dën wa hẽudeegam k'ʌʌn dën? ha jëeujierram hirig, juau hogt'om.
29 Magbaata hũr nʌm jãg heyaa Jesuu hamag, —Pãran hok'oota hiek'a nʌmgui hajim, Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai jaau simta hi jua t'eegjã k'augbata hiek'a naawai.
30 Meetarr k'ʌʌndam t'umaa hiiu p'iidʌtk'a p'öbaadëm chan bʌ̃ʌrjã jua pʌpʌr habajugui hajim, ya ham hʌ̃gt'arm Hẽwandam chognaan t'ʌnʌm k'ʌʌnjö nʌisiju haawai.
31 ¿Pãrau hooba haajẽ, Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr gaai mag hõor hötarr k'ʌʌn deeu hiiu p'iidʌtk'aju higwi,
32 "Hichta jöoingar jöoi Abrán k'ararr Hẽwandam hanaa hĩchab jöoi Isá k'ararr hag Hẽwandamau maimua Jacob k'ararr dënjã hagjö" ha sim? Hirua mag mak'ʌʌn jöoin hagt'a meeba nʌmjö hiek'atarr haawai Hẽwandam chan hoob mag chi k'ëcham k'ʌʌn Hẽwandam k'abam. Hẽwandaman chi hiwam k'ʌʌn Hẽwandamaugui hajim. Hirigan nawe k'ëchtarr k'ʌʌn hawiajã hagt'a hiiu nʌmgui hajim.
33 Mag nem jaaumam hũrwia, chadcha t'um chi hũrmam k'ʌʌn jʌ̃gderraa naajim.

Hẽwandamau nem waupi jaau sim chi wajapcharam
(Mr 12:28-34)
34 Jesuu mag saduceonaan warre k'ĩupaa sĩubarm fariseonaanau hoobaawai, jũrr hamaun chadau hi p'it'urg chuk'u pʌr hauju hawi,
35 hãb ham heem Moiseeu ley p'ã pʌatarr jawaag chi mach hich Jesús haig bëewi hirig,
36 —Maestro, Moiseeu ley p'ã pʌatarr gaai, ¿chijãg hiekta tagam k'ʌʌn k'ãaijã chi wajapcharamáwa? ¿K'anta hʌ̃rʌʌcha Hẽwandamau maachig waupim k'õsi sĩ? hajim hirig.
37 Magbaawai Jesuu hirig, —Chi wajapcharamʌn, "Maach Hẽwandam sĩi par hiiupai k'aba, pʌch t'ãrauchata k'õsi habá" ha p'ã simʌu hajim hirig.
38 Tagam ley hʌʌrk'api jaau nʌm k'ãaijã maata chi wajapcharamʌugui hajim.
39 Magnaa deeu hichdëupai, Hãb hagjö hich hagjöpaimʌʌ simgui hajim. Ma sĩi "Pʌch k'apeenjã wir haig pʌchjö daupii habá" ha sim.
40 Moiseeu ley p'ã pʌarr t'um tagam k'ʌʌn hagjö Hẽwandam hi jaaumienau jaaujerrpa mʌk'ʌʌn dau numiim gaaimuata höbërdʌtk'a nʌm. Mʌk'ʌʌn numiita wajap'a hʌʌrk'a simʌn magan tagam k'ʌʌn hʌʌrk'api jaau simjã t'um hʌʌrk'a simgui hajim hich Jesuu.

¿Mesías k'ai hiewaa hajĩ?
(Mr 12:35-37; Lc 20:41-44)
41 Mag chi fariseonaan hagt'a hãba biirdʌ t'ʌnʌm hee,
42 Jesuu hamag, —Pãrau mag hõor peerdʌ hawaag Mesías hanʌm bëeju hig hiyäʌ haawai, ¿k'ai chaai haju k'ai ha k'ĩirjuba haajẽ? ha jëeujim.
Magbaawai hamachdëu, —Jãan warrgar jöoi David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌnauta hoodeejugui hajierram.
43 Magbaata hich Jesuu hamag, —¿Pari jãga mag David chaain hewagam k'ʌʌn dën habarju, hich Daviiujã mag hich Hẽwandamau päiju haajerr higwi hi Pör ha hiek'atarrta? Hirua mag hiek'aawai, ¿hich Hẽwandam Hak'arauta mag hiek'apibajĩ? hajim.
44 ¿Pãrau k'augba nʌ, hich Hẽwandamaucha hiek'atarr Daviiu p'ãtarr? Mag hirua p'ãtarr gaai mag sim:
"Maach Pör Hẽwandamau mʌ Pörög, 'MʌCh hiek t'eeg chirʌmjö haag mʌ däi hãba mʌ juachaar gar jupbá' hajim 'pʌch hoomap'a haajem k'ʌʌn t'um mua pʌch jua hee pʌrk'a dee nʌm hora.' " *(Sal. 110:1)*
45 Mag hich David k'ararrauchajã Hẽwandamau päiju haajerr higwi "maach Pör" ha hiek'atarrta, ¿jãga pãar hiek mag hí David chaain hewagam k'ʌʌn dënpai haju hanáʔ Mag

sĩi hi chaaipai haju hak'iin, hich paarmua mag “maach Pör” habak'amgui hajim Jesuu hamag.

46 Mamʌ par hirua mamagk'amjã hãbmuajã bädam hãbjã jãʌ haba haajeejim. Magtarr haigmua hatag ni hãbmuajã tag hirig hiek chigaapaijã jëeuba haajeejim.

23

Jesuu fariseonaanag hiek'anaa chi machnaanagjã hiek'atarr
(Mr 12:38-40; Lc 11:37-54; 20:45-47)

1 Magtarr k'ur Jesuu hõragjã hũrmk'ĩir hiek'amamua maragjã magjim:

2 —Chi machnaanta fariseonaan däi Moiseeu ley p'ã pʌarr jaaujem k'ʌʌnau.

3 Magua hamau jaau nʌm hũrnaa pãachig jajaauk'am hipierraa habat. Mamʌ hoob hamau haajemjö chan hamiet hajim. Jãk'ʌʌnan hamach hipaarmua Hẽwandam dau na hajap'a nem waupi jajaau haajemta hamachdëu chan hamachdëu jaau nʌmjö nem wauba sĩerrjëem.

4 Magnaa nem jawaagjã hamachdëu nem jaaum haigta jaau sĩerrjëem. Jãg nʌm haig hõor hãr nem chʌk'ʌmta jiirpäpäik'amjõta naabahab hajim, hõrau wauju k'aba hatcha p'it'urgk'amta waupi jaauwai. Hõrag mag nem jaauwaijã hamaun hamach hipierraata hapi nʌm, mamʌ mag nʌm chan hamachdëujã hamachdëu nem jaau nʌmjö waujöjöopaijã k'aba nʌmta mag sĩerrjëemgui hajim.

5 Ham nem waubaadëmʌn, hõrag sĩi hamach hoomk'ĩirpaita nem wau sĩerrjëem, hamachdëuta wajapcha Hẽwandam hiek häk'a naawai hi däi wajapcha nʌm hamk'ĩir. Hamach mag nʌm hawi, Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gayamjã jũrr deeum gaai p'ãnaa, chʌdam gaai hẽupäinaa, hamach piudau gaai jãpäinaa dag gaaijã jũapäimaajemgui hajim. Mag nʌm däi hĩchab hamach k'ajũahi gaaijã nem bäbärgta jijiraa jũajemgui hajim.

6 Hõor k'apanag hee t'ach k'oowai, wa sĩi Hẽwandam hiek jaaujem deg k'ãijã biirdʌawai, hamachta sie wajapcharam gaai juupjemgui hajim, hõor k'ĩirp'ee t'umaam k'ʌʌnag hamach hoomk'ĩir.

7 Magnaa kaaijã hee hõrau hamach saludaawaijã hamaun hamach t'ö hiek'apinaa hamachig maestro hapim k'õsita sĩerrjëemgui ha jaaumajim.

8 Mag jajawagmamua, 'Pari pãar mʌ däi k'apeerk'a nʌm k'ʌʌn chan mʌ hiek häk'a nʌm gaaimua t'um hagdaujöpai naawai, pãachig “maestro” hapiju k'aba nʌmgui hajim, chik'amnag. MʌʌTa pãar Maestroou hajim.

9 Pãar Haaijã hãbpaita wai nʌm; ma hãgt'ar sĩejemʌu. Magua, mʌig heegar chan pãach garmuajã hoob parhoobam k'ʌʌnag Hẽwandamagamjö “haai” hichëmiet hajim.

10 Hãba mʌch chi Cristopaita pãar Pörk'a chiraawai, hoob pãachigjã “maach pör” hapimiet hajim, dich k'apeen hãba t'ʌnʌm k'ʌʌnag.

11 Magju k'ãai hãb k'ãijã pãar hee hichta chi pörk'am k'õsi sim k'ai, warag t'umaam k'ʌʌn chogk'aju haai sim. Mag nʌm haigta Hẽwandamau hoowai chi wajapcharamk'a simgui hajim.

12 Mua mag chirʌmʌn, har hamach t'öwia chik'am däi hat'uu haajem k'ʌʌn mʌg hatag paawai jũrr Hẽwandamag chaigpa hoo sĩsid haju haawaita mag chirʌm; maimua har mag hamach däi hat'uu nʌmjã bãʌrjã ham hichaaur haba sĩi warag serbiibamjö haajerr k'ʌʌnta jũrr Hẽwandamau warm k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai hapiju haawaita mag chirʌmgui hajim hich Jesuu.

13 Maimua mag hiek'ak'agmamua magjim: '¡Hëh, pãarjã hagjö chi machnaan däi Moiseeu p'ã pʌatarr hiek wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn! Pãran pãachdëuta hãrcha Hẽwandam hiek k'ap'ʌm hanʌmta Hẽwandam haar höbërjujã k'augba nʌmgui hajim, pãachdëu häk'aba nʌm gaaimua. Mamʌ mag nʌmta hõrau hi haar höbërju hẽk'aawaijã warag chi höbeerjem döig chawag k'echeu hahauk'amjö haajem, hõor k'ũgur wai nʌmua, Hẽwandam hiek häk'apimaaugau.

[

14 '¡Hëh, hapdurr, pãar chi machnaan däi Moiseeu p'ã pʌarr hiek hajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn! Pãraun sĩita k'oopaa hʌʌin juagam nemdamjã k'echt'ʌg haumaajerramgui hajim; magnaata sëuk'a warag ham kõit Hẽwandamag jëeu nʌʌ haajerram, juau hogt'om pãach magba nʌm hamk'ĩir. Mamʌ pãach jãg nʌm paar jũrr Hẽwandamau hĩchab pãar gaai jua k'ʌabajugui ha jaaujim.]

15 '¡Hëh pãar Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan chi mag ley wajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn däi! Pãachdëuta Hẽwandam hipierraacha nʌm hawi pãach dënjö häk'api hawaag warp'am magwe jaau wënʌrraajemgui hajim. Mamʌ mag nʌmʌn, chadcha pãach hiek häk'abaadee pãach k'ãaijã hat'uuchata k'aibag paapäimaajem, pãachjö hamjã Hẽwandamau k'ĩmie durr bark'ʌʌiju hayaa hamk'ĩir.

16 '¡Hëh, pãran sĩi pãachjã dau k'augbamjö nʌmta hagjö dau k'augba k'it'ëem k'ʌʌn jua
gaai hëudʌ harrumjö nʌmgui! hajim hamach k'ĩircha. Pãach mag nʌm gaaimuata pãar hiek
mag "Haai hi jëeujem di higwia nem wauju ha hiek'atarr chadcha wauba hawiajã hidëu
mag sim" ha hiek'aajemgui hajim hamag. Mamʌ jũrr "Chi Haai hi jëeujem deg p'ĩr t'ʌnʌm
higwiata nem wauju ha hiek'aawain chad hichiita waub k'aba wauju haai sim" haajem,
"Hẽwandam dënk'a sim higwiata mag hiek'a naawai."
17 ¡Pãran warag k'ĩirjugjã chuk'unaa dau k'augbamjöta t'ʌnʌm! Pãar k'ĩirjug paraa
naak'iin, chi Haai hi jëeujem diita hajapcha sĩebahab, chi p'ĩr k'ãai. Mag sim hee sĩewaita hag
heem p'ĩrjã hagjö Hẽwandam dënëg pa sĩebahab hajim.
18 Pãar hiek hĩchab mag "Sĩi chi Haai hi jëeujem deg nemchaain p'aag nasãdjö wau sim
higwia nem wauju hatarr wauba hawiajã hidëu mag sim" hanʌm. "Pari mag nasãd gaai
ofrenda sim higwiata nem wauju habarmʌn chadau hichiita waub k'aba wauju haai sim"
haajem.
19 ¡K'augabnaan! ¿Magan pãragan chi nasãd k'ãaijã chi ofrendata wajapcha sĩeb? Nemchaai
hich happai chan wajaug chuk'u simgui hajim; hãba mag nasãd gaai hausĩubaawaita
wajaug haadëp sĩebahab, Hẽwandamau hich dënk'a hat'aawai.
20 Chi mag nasãd Haai hi jëeujem degam higwiata nem wauju ha simua chan hãba chi
nasãd higwiapai k'aba, hag gaai chi ofrenda paa sim higwiapata hiek'a sĩebahab hajim.
21 Maagwai chi Hẽwandamag jëeujem di higwia nem wauju ha hiek'a simuajã sĩi mag chi
di higwiapai k'aba, Hẽwandam higwiapata hiek'a sĩebahab, mag degta Hẽwandam sĩejeewai.
22 Maagwai hedjã higwia k'ãijã nem wauju ha hiek'a simuan mag hedjã higwiapai k'aba
Hẽwandam higwiapata hiek'a sim, chi hedjã Hẽwandam k'u juupjem haawai. Mag hi k'u
juupjem higwiapa hiek'aawai hich Hẽwandam higwiapata hiek'a sĩebahab hajim hamag.
23 '¡Hëh, pãar Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan hag hiek wajapcha
hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn dɄi! Pãraun pãachdëuta Hẽwandam na wajapcha nem wau nʌm
hawia, hi paat hagjö deeg pãach nemjĩir bɄ daiicharam gayampa Hẽwandamag ofrendak'a
deejem: pãrau anís heemjã deenaa comino heemjã deejemgui hajim. Pari mag nʌmta jũrr
mag ley Moiseeu p'ã pʌarr gaai hag k'ãai nem wajapcharam jaau simjö haju chan k'ĩir
heejã paba haajemgui hajim. Pãrau chan wir haig pãach k'apeen dɄi hagpierraanaa ham
dau haug k'aug paraa nʌm dɄi hĩchab Hẽwandam hiekta hogdʌba hich jãg hɄk'a wënʌrraju
haai nʌmjã k'ĩirjuba haajemgui hajim, majã magʌmta hɄrcha wauju haai nʌmta. Magnaan
chad tagam nem pãachdëu wau nʌm pʌaba hich jãg dee wënʌrraju haai nʌm.
24 ¡K'ĩirjug chuknaan! Pãach pem haawai pãran dö dö nʌm dɄi sĩi pagatjöm k'ãijã
döbapɄimua pekaudam waumaaugau hawi, hajap'a sãnaata doojerram. Pari jũrr pekau
pöm camellojök'amta sĩi hɄipɄi nʌmjö nʌm chan pãar gaai mas k'aba haajemgui ha
hiek'ajim hamach k'ĩircha.
25 '¡Hëh, pãar Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan maimua mag ley wajapcha
hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn! Pãach hi haawai pãran sĩi pãach juagam nem hɄrʌm chi
memerk'ögpaita hʌk'ak'a haju k'ĩirju sĩerrjëem, mag memerk'öm hee k'ãijã döbaawai
Hẽwandam dau na pekau waumaaugau hawi. Mamʌ pãachdëu chik'am nemdamjã pãach
dënk'a haunaa waragta p'atk'onjã nem pöm paarpam k'õchk'a t'ʌnʌm gaaimua pekau pöm
nʌm chan hisegba, ni Hẽwandamag chugpaapi jëeujujã k'ĩirjuba sĩerrjëemgui hajim.
26 ¡Moiseeu ley p'ã pʌarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn hanʌmta k'augabnaan! Jãg t'ach
k'oopierr nem jã hʌk'ak'a haajemjö, ¿jãg pãach t'ãarta nacha Hẽwandamag hʌpibamma?
Pãrau magta hamʌn chadau hɄrpai k'aba pãar t'ãarpata wajap'a wënʌrrajugui ha jaaujim.
27 '¡Hëh, pãar Moiseeu ley p'ã pʌarr hajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn hag ley jawaag
chi machnaan dɄi! Pãran sĩi hõor hauk'ërtarr jëbdijöta sĩsidʌm. Sĩi daaugajãrpai hoowain
wajap'a jarnaa hooimʌ wau sĩsidʌm; pari mag sim hag hee hierr wa hook'iin, sĩi maach
hinaa pa happaita t'up'ãau nʌnʌidʌm.
28 Pãarjã magta t'ʌnaabahab hajim: Sĩi k'ĩir heerpaawain hõor wajaauga t'ʌnʌm; pari
pãar t'ãran k'aibagauta sĩi hãr sĩsidʌm.
29 '¡Hëh, pãar Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan maimua mag ley wajap'a
hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn! Pãraun pãach magba nʌm hamk'ĩir, warrgar pãach jöoin
Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn chadcha hõor wäjäaun harr haawai hagt'a k'ĩir heyaa wai
wënʌrrʌm hawia, ham hauk'ërtarr jã hɄrjã sirppapiba warag nem hooimʌ wau sĩsiu
haajemgui hajim.
30 Magnaa pãar dën, "¡Hih! maachta maar jöoinau mag Hẽwandam hi jaaumien k'eechjerr
jaar narr hak'iin, marau chan ham dënjö mag maach jua paarmua dɄi ham k'ëchbak'am"
ha hiek'aajem.
31 Pari sĩi pãachdëu mag nʌmuapai pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ naabá, pãach mag warrgar
Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn k'ëchmien chaaink'a nʌm.
32 Mag hak'ʌʌn chaain haawai hĩs pãachdëujã hagjö hajurauma mʌ dɄijã hajim hamag.

33 ’¡K'aibag, nemk'õr chi benen paraamjönaan! K'anii pãar jãg t'ʌnʌmta k'ĩmie durr wëtba peerdʌbajupa. Pãar chan peerdʌbam.
34 K'ap'ʌ habat: Mua pãar hee mʌch hi jaaumien päiwia k'ĩirjug k'augk'am k'ʌʌnjã maestronaan däi päiju. Pari mag mua ham päibaawai hãaur k'ʌʌn pãrau k'ëchpäiwia hãaur k'ʌʌn sĩi pakuls gaaijã bʌʌrnaa k'ëchmaju; hãaur k'ʌʌn pãrau pʌrnaa pãach Hẽwandam hiek jaaujem deg wʌjã wʌmaju; maagwai hãaur k'ʌʌn hamach pʌr haupiba deeum p'öbör hee k'ãijã dʌr wënʌrraawai hagpierr pãrau ham hẽudee k'oojem nem hẽudeemjö hẽk'aju.
35 Pãach mag t'ʌnʌm gaaimua, warrgar Abel t'õotarr haigmua hewag pawiajã hõor Hẽwandam na wajap'a durrarrta k'ëchmatarr bag hãrtarr t'um jöoi Zacarías Berequías hiewaa Haai hi jëeujem deg t'õo naawai bag hãrtarrpa Hẽwandamau t'um pãach gaaita t'ʌpäiju.
36 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au warrgarwe pãach jöoinau maagjerran pãach chi hĩs hewagam k'ʌʌn gaaita pajugui hajim, pãachdëujã hamau nem waaujerrjöta wau naawai.

Jesuu Jerusalén p'öbör hãapërtarr
(Lc 13:34-35)
37 Mag Jerusalén p'öbör hee Haai hi jëeujem deg simua hãapërmamua magjim: ’¡Hëh! ¡Aay, Jerusalenpien! Pãraun chadcha warrgarweta Hẽwandamau hich hi jaaumk'ĩir chogpäi nʌm k'ʌʌnjã k'a k'õchk'aba, warag mokoujã bar wai nʌmua k'ëchpäimaajemgui hajim. Biek k'apan mua pãrag jaaujeejimgui hajim, hãt'ãrr hʌʌirau hich chaaindam t'umaa hich hich heegar t'oor wai juupjemjö pãar t'ʌa wai chitaag. Mamʌ magtarrjã pãachdëuta bãʌrjã mag k'õchk'abajierram.
38 Jãgtarrau nau pãrau hoomaa habarju. Nau mʌ mʌg chitʌʌ hawia petaawai pãar sĩi di pariim hee wouchnaan p'ëpʌabajëmjöta pãach happai nʌisijugui hajim, k'aigpërjujã chuk'u.
39 Magbarm haigmua tag pãrau mʌ hoobam hajim. Pãrau mʌ hoojuun, hãba ya pãachdëucha deeu mʌ hurum hoowi, “Häuchata Hẽwandam pua pʌch jũrr pʌch Chaai maar hat'ee Reik'a päibarm” hanʌm haigta deeu mʌ hoojugui hajim.

24

Haai hi jëeujem di hõrau pogueupäiju Jesuu jaautarr
(Mr 13:1-2; Lc 21:5-6)
1 Jesuu Haai hi jëeujem deg mag hõrag nem jaau sĩi hawia höbërbaadeeu mag chi Haai hi jëeujem di hig hiyäʌ nʌmuata marau hirig jaau naajim, di pöoma sĩi joot'ʌt'ʌʌd hëu dʌnʌm.
2 Magbaawai hichdëu marag magjim:
—Pãrau jãg di wajap'a hëu dʌnʌm hoo naabá. Jãg t'ʌnʌm chan mok pör hãbjã hãbam hãr hich jãg hajap'a joot'ʌt'ʌʌd sĩerrabam. Jãg t'ʌnʌmʌn sĩi t'umaa hõrau pogueupäijuuta jãg dʌnʌmgui hajim.

Hẽwandamau maach hi hagk'aimʌʌ paawai nem hoomaju jaautarr
(Mr 13:3-23; Lc 21:7-24; 17:22-24,37)
3 Mag Haai hi jëeujem degmua höbërwi hërëubaadeeu jũrr Olivo durrsĩig wëtjim. Maimua barwi maar na jupbaimaawai maach chi k'apeenjã däi hi bigaau hohood haimajim. Maimuata marau hirig jëeu naajim:
—¿Jãagwaichata mag pʌchdëu jaau simjö mag Haai hi jëeujem di pogueupäijuma? Maimua mag pʌ deeu bëeju hanʌmjã, ¿k'an gaaimuata mag pʌ deeu bëeju dakpapak'amjã marau k'ap hajuma? hanaajim.
4 Magbaawai jaaubaadëmua hichdëu marag, —K'ĩir k'ap'ʌ haajeet keena; hoob chik'amnag hʌdʌraa pãach k'ũgurpimiet hajim.
5 Mʌg hatag paawai hõor pöm sĩi chik'am k'ũgurm k'õchgau hamach hiekpai mʌ hiek gaai t'ʌwia, “Mʌʌta hag Cristoou Hẽwandamau päiju haajerr” ha hiek'a nʌrrjëe haju. Mag nʌrrjëem gaaimua hõor pöm k'ũgur haumaju hajim.
6 Juurhi p'iidʌju t'eeg jajaauk'amjã pãrau hũrjugui hajim. Mamʌ pãachdëu mag hũurwai hoob jãp'ierrmiet. Hichiita jerrba chadcha hich mag haju. Magjup mamʌ ma chan hagt'a Hẽwandamau pãar hi hagk'a nʌm k'abamgui hajim.
7 Magbaadëmʌn durr mʌg wëjöm hee durr chaauram k'ʌʌn däi wërbʌp'öo haadëju, hamachta jũrr chik'am k'ãai hãrpai ham k'õchgau. Magbaadeewai jãdau t'eeg haadëm däi hʌʌur t'eegjã duuimaju, durrpierr.
8 Pari mamagk'amʌn maan sĩi warrpem Jöoirau hõor dau haug waupi simʌugui hajim.
9 ’Ya magbaadeewai pãar chi mʌ hiek häk'a durrum k'ʌʌn t'et'emnaanau pʌrnaa hamachjöm k'ʌʌnag pãar pʌr deemaju, pãar däi hamachdëu hampierr hamk'ĩir. Mag pʌr deebaa pãar gaai mas waunaa pãar t'õojã t'õomajugui hajim. Mag nʌm däi hĩchab t'umaam k'ʌʌnau pãar hoomapp'a haju mʌ hiek häk'a durrum gaaimua.

10 Mag jaar paawai hõor pöm mʌ hiek hɨ̈k'a t'ʌnarr hamachdëu hɨ̈k'a narr hiek hisegwi deeu hewag wëtju, warr hamach narrjö. Magbaadee wir haig hamach heepaijã chik'am hoomapnaa wir haig chik'am t'õomaju hajim.
11 Hẽwandam hiita jaau nʌm hanʌm k'ʌʌn k'apaana höbërdʌtk'aju. Pari mag t'ʌnʌm sĩi hõor k'ũguraagpaita mag wënʌrraju haawai hõor pöm k'ũgurmajujã jaaujim.
12 ¡Aay, mag hed gaaita nem k'aigbam pömaata t'ʌnʌisijupa! Ya mag nem k'aigbamta hɨ̃rpai haadeewai hõrau hamach k'apeen k'a k'õsi haajerrjã tag k'õchk'aba hap'öbaadëju.
13 Pari warm k'ʌʌn mag t'ʌnʌm hee, hɨ̈u hichdëu mʌ hiek hɨ̈k'atarr gaaita hogdʌba k'ërʌm wounan hɨ̈u peerdʌjugui hajim.
14 Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aju nawe, durrpierr t'umaam k'ʌʌnag mʌg hiek wajap'am hõor peerdʌ haaujem jaaudubju. Mag jaaubaawai t'umaam k'ʌʌnau hũrbaawain chadau warre hich Jöoirau mʌg durr jua k'ẽgk'apɨ̈iju ha jaaumajim.
15 Mag hich Jesuu jajawagmamua magjim: 'K'ĩir heyaa habat, Hẽwandam hi jaaumie Daniel k'ararrau p'ã pʌarr gaai jaauwai Haai hi jëeujem deg hierr hich Hẽwandam sĩejem haarcha högk'aba dubwi hãbmua parhooba hichdëu ham haig haju jaautarr. Magtarr haawai chi hũr nʌm k'ʌʌnau wajap'a k'ap'ʌ habat hajim: chadcha Danielau jaautarrjö woun hãb chi k'aigbamta Hẽwandam hawi ya Haai hi jëeujem deg sĩeichëm hoobaawai
16 mʌg chi Judea durr nʌm k'ʌʌn warag pabɨ̈ hee durr dapag hee dʌrbat hajim.
17 Maagwai hich dihëu hɨ̃r hɨ̃gt'aa k'ãijã sim k'ai, hoob hich nem hawaan hawi hierrag mam.
18 Wa magba di chaaur hich p'idag hee k'ãijã sim k'ai, hoob tag degag mam, hich k'ajũajöm k'ãijã hawaan hawi.
19 Mamʌ ¡hëh, hapdurr mag jaar hʌʌin jõor k'it'ëem k'ʌʌn maimua har sĩi chaain daumeraa wai k'it'ëem k'ʌʌn!
20 Hedau k'õrgk'am hee wa jua hɨ̃i nʌm hed k'ãijã pãach mag dau hap'ʌʌ dʌr wënʌrram hugua, Hẽwandamagta jëeu durruu habatgui hajim.
21 Mag jaar mag wajap'a hõor dau haug waujujö chan mʌg durr hompaatarr haigmua hewagjã mag hooba, ni mag dichtarr k'urjã hagjö chan dau haug waubajugui hajim.
22 Mag Hẽwandamau hõor dau haug waubaadëm hidëu hich mag sĩuk'iin, hõor hãbjã peerdʌbaju. Mamʌ hichdëu jʌr hauwia hich hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn hichdëu k'õsi p'ë wai sim gaaimua, hirua hich mag wai sĩi habajugui hajim.
23 'Mamagk'am hee hãbmua k'ãijã pãachig, "Hoobat, chamʌʌta warrgarwe Hẽwandamau pɨ̈iju haajerrauwai", wa magbam k'ai, "Pãadë hoobat, har sĩ; jãata haruuwai" haawai hoob hɨ̈k'amiet.
24 Mua mag chirʌmʌn, hamach hiiupaita hamta Hẽwandamau pɨ̈ijim hanʌm k'ʌʌn dɨ̈i Hẽwandam hi jaaumien hanʌm k'ʌʌn k'apan sĩi sëuk'a chik'am k'ũgur wënʌrraju haawaita mag chirʌmgui hajim, k'ap hamk'ĩir. Mak'ʌʌnaun chadcha Hẽwandamauta hamach pɨ̈ijim hamk'ĩir, hag na hõrau hooba haajempa hõor dauderraa wau wënʌrraju. Mag nem wau wënʌrrʌmua hich Hẽwandamaucha jʌr hauwi hich hiek hɨ̈k'api hautarr k'ʌʌnpa k'ũgur hẽk'aju hajim.
25 Chadcha magju haawai hag nawe k'ap hamk'ĩir ya mua pãrag jaau chirʌmgui hajim.
26 Ya mag k'ap'ʌ naawai hãbmua k'ãijã pãachig, "Hõor maba haajem haarta sim" ha jaauwai hoob haar hoon wëtmiet hajim. Wa magbam k'ai, "Mʌig simta hich hoopiba sim" ha jajaauk'awiajã hoob hɨ̈k'amiet hajim.
27 Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëewain, t'umaam k'ʌʌnauta mʌ hoojugui hajim, hich jãg hedau höbeerjem garmua hed burrjemʌg sĩi pagt'ʌm dau p'ʌr jẽer hat'aawai hedjã t'um harar hat'am hoojemjö. Magua hõrau mag pãachig ya barbaichëm ha jaauwaijã hoob hɨ̈k'amiet hajim.
28 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nemmí sim haig hãkõs hich k'ĩrau jupcheejem. Hich hagjöta habajup hajim hĩchab muajã mʌch hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn dɨ̈i; ham p'ë harraag mʌch bëem hed ham haigta dau daau hurum t'umaam k'ʌʌnau mʌ hoojugui ha jaaumajim hich Jesuu.

Jãga Hemk'ooi Hiewaa deeu bëeju haajẽ
(Mr 13:24-37; Lc 21:25-33; 17:26-30,34-36)

29 Mag jajawagmamua hĩchab, 'Mag hich Hẽwandamau wajap hõor dau haug waupiwi ya tag magba haadëm hee, mʌg hãsdawam hedau k'ĩjugui hajim. Magbaawai hedau chi hedaramjã hararaa wʌʌ jẽerba warag k'ĩbaadëm dɨ̈i p'ĩdagjã hedjã heemua sĩi k'ijugui hajim. Magbaawai hedjã hee nem sĩsidʌmjã sĩi parhooba hamach nʌnʌid harr chaaurta haaidʌ jörrjëe t'ʌnʌisijugui hajim.
30 Magbaadëm heeta hedjã heejã mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa hurum dauchach dawaa hoopijugui hajim. Mag hoowi durrpierram k'ʌʌn jãp'ierr nʌm hiek'au hicharaucha bĩe nʌmuata mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa nem jua t'eeg t'umaam k'ʌʌn Pörk'a hurum hoojurau.

31 Mag hurumua mʌch chognaanag nem jẽbag churo hiekjö trompeta sirpijugui hajim, mag sirbarmua mʌchdëu jʌr hauwia mʌch hiek hɑ̃k'atarr k'ʌʌn t'umaa durrpierram k'ʌʌn hãbam haig biirdʌ hawaag.

32 Mag jaaumamua hich Jesuupai, 'K'ap hamk'ĩir pãrag jaauk'imgui hajim: Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌig Israel durr higo bɑ̈ jãga haajẽ. Ya jãata k'ër k'uk'uur haadëmʌn t'umaam k'ʌʌnau ya chadcha döchʌumie burrju dakpapak'am haajem.

33 Hich hagjöta hajugui hajim hĩchab mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëeju gaai paawaijã. Cha mʌchdëu jaau chirʌm t'um hich hag hee höbëbërgmam pãach daúa hoobaawai k'ap'ʌ habat, ya mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã deeu bëeimʌʌ chirʌmgui hajim.

34 Mua pãrag mag Haai hi jëeujem di hõrau pogueupɑ̈iju ha chirʌmʌn, cha hõor t'ʌnʌm k'ʌʌn k'ëchju nawe cha mʌchdëu jaau chirʌmjö t'umaa chadcha hajugui ha jaaujim.

35 Hedaujãjã mʌg jẽb dɑ̈i t'um chuk'u haadëju, mamʌ cha mua pãrag jaau chirʌm chan sëuk'aawai k'abam. Jãan t'umaa hich hag hee höbërjugui hajim.

36 Mamʌ mag mʌ bëeju hed chan ni hãbmuajã k'augbam. Hɑ̃gt'ar Hẽwandam chognaanaujã k'augba, ni mʌchdëujã k'augba, hãba hich mʌ Hayaupaita mag mʌ bëeju horajã k'ap'ʌ simgui hajim, hich Jesuu.

37 'Jöoingar Noé k'ararr jaar döhãdau hõor höpäaiwai t'ʌnaajerrjö t'ʌnaaju hĩchab mʌg hatag mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëe nʌm jaarjã.

38 Jöoi Noé sim jaar mag döhãd pöm bëeju nawe, hagt'a hõor p'iestajã waunaa, t'achjã k'önaa, döjã dönaa, sĩi jua pʌr k'odt'ʌnaajim, bɑ̃ʌrjã hamach höjujã k'ĩirjuba.

39 Mamʌ ham mag honee bɑ̃ʌrjã hamach chig hajujã k'ĩirjuba nʌm hee, döhãd pöm bëewi, jẽb hierrpawi, t'umaa hödubjierram. Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëe nʌm jaarjã hich hagjöta hajugui hajim. Hamau bɑ̃ʌrjã hamach chig haju k'ĩirjuba nʌm hee, dëgölp mʌʌn dʌnʌʌuchëju ha jaaujim.

40 Mag mʌ pierrum dɑ̈icha hemk'ooin numí pabɑ̈ hee hamach p'idag hee naaju: mag numí nʌm heem hãb mua harrwi hãb werpʌajugui hajim.

41 Hʌʌinjã hĩchab numí hãbam molin gaai ba naaju: mamʌ mua hãbpai mʌch dɑ̈i harrwi hãbak'ai werpʌajugui hajim.

42 'Pãrau mʌ pãach Pörk'a barchëju hed bɑ̃ʌrjã k'augba naawai pãachjã hagjö t'ʌbagk'am huguata muan pãragan, wajap'a k'ĩir k'aug nʌisit ha chirʌmgui hajim.

43 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hãbmua k'ãijã hich di haig nem jĩgmienau nem jĩgk'aan bëeju hora k'ap'ʌ hak'iin, k'ãijã k'ãiba hich mag dau p'ug hëeju hʌdʌʌr hich nem jĩgk'apiba.

44 Magua muan pãragjã hich hagjöta, hajap'a k'ĩir k'aug nʌisit ha chirʌm. Pãrau hãbmuajã mʌ bëeju hora k'augba nʌm. Pãrau mʌ da bëebajupii nʌm hee, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaan dëgölp dʌnʌʌuchëjugui hajim marag hichdëucha jaaumamua.

Chi chogau hichig nem jaau pʌarr t'um wautarr
(Lc 12:41-48)

45 Mag jajawagmamua hĩchab hich Jesuupai deeu hich bëe nʌm hora jãga naaju haai nʌm k'ap hamk'ĩir hawi magjim: 'K'anim nemjö patrón hãb simua hich chaaug maagpaawai hich chog hãb simʌg warm k'ʌʌn pörk'apinaa hich magʌgpai hich nem t'umaa jaau pʌabajëm.

46 Maimua mawia mam sĩi hawia deeu bëewi hichdëu jaau pʌarrjö p'idk'a sim hoobaicheewai, ¿mag jöoi hich chog dɑ̈i honee sim dɑ̈i chi chogjã honee habaju k'ai? hajim.

47 Mag hajap'a p'idk'a sim hoobaicheewai jöoirau warag hich nem t'um magʌgta t'ʌsĩepɑ̈ijugui hajim, hich dënjö k'ap hamk'ĩir.

48 Mamʌ magba, mag hichig nem jaautarrjã hich hödegpai "Mʌ patrón chan da bëebam" hawi

49 nem k'aibag hich k'apeen jũrr hich jua heegpaim dɑ̈i hichdëu hampierr hanaa, nagjã hichdëu döm haig dönaa, t'achjã hichdëu k'öm haig k'ömʌn,

50-51 chi dik'ʌ bɑ̃ʌrjã hirua nʌba sim hee pierrwai, mamagk'am hoobaichee, jũrr hichdëu warm k'ʌʌn dɑ̈i haajerr k'ãaijã hi gaai hat'uucha wʌnaa, p'idag heemuajã barpɑ̈inaa, chi k'aigbacharam k'ʌʌn dɑ̈i hãba sĩujugui hajim. Magbaawai gaai machgau hicharaucha bĩemamua hi hagäa hagäa habarjugui hajim. Magnaa maachigta, Maguata pãraujã mʌ deeu bëeju k'ap'ʌ naawai mag hichig nem jaau pʌarr t'um wau sĩerrjöta haju haai nʌmgui hajim, pãach k'apeen dɑ̈i, hich Jöoirau k'õsimjö.

25

Daupeen diez narr hag nem hĩgk'aa

1 'Mag Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed hichdëu hauju wa hauba k'ãijã hisegju k'ʌʌnan, biek hãb daupeen diez narr k'ʌʌn hõor jua pʌr nʌm p'iesta hee wëtaag chi jua pʌrju hemk'ooi nʌ narr k'ʌʌnjöta nʌmgui hajim hich Jesuupai. Mak'ʌʌn daupeenau mʌgta

hajim haajem: Hamachdëu ya chi jaai paju hurum ha hũrbaawai hagdaujö hamach lámpara panhap'a hi k'ĩirp'ee wëtju haadëjim haajem.
2 Mamʌ mag k'ĩirju narrta cincopaita k'ĩirjug k'ap'ʌ naajim haajem, maimua hagjö cinco sĩi k'ĩirjug chuk'umjöta sĩsid hajim hanaabá.
3 Mag k'ĩirjug chuk'umjö narr k'ʌʌnaujã hamachpierr hamach lámpara harrjierram haajem. Mamʌ mag harrtarrta chi aceite höbaadeewai deeu hag hee choo hawaag hawi k'ĩet chi aceite pʌ harrbajierram haajem.
4 Pari chi k'ĩirjug k'ap'ʌ narr k'ʌʌnaun chadau hamach lámpara panhap'a wëtum dɤ̃i hĩchab k'ĩet hamach pipied deeum boteedeg aceite pʌk'a harrjierram haajem, höbaadeewai deeu hag hee choo hawaag hawia.
5 Mamʌ mag chi hemk'ooi da bëeba haawai, nʌ nʌʌ hawi dap'ögk'abaadee k'ãidʌtk'a p'öbaadëjim haajem.
6 Mag ham k'ãidʌtk'a t'ʌnʌm heeta, ya hedacha pamamua, “Ya pãrau nʌ narr wounan hurum; p'iidʌtk'abat'ɤ̃ hi k'ĩirp'ee hoon maag” hajim hanʌm hãbmua.
7 Magbaawaita p'iidʌtk'awi hapuraa hamach lámpara k'ĩir k'aug nʌrrjëe haadëjim hanaabá.
8 Magbaawai mag cinco k'ĩirjug chuk'umjö narr k'ʌʌnau hɤ̃u hamach k'ãai k'ĩirjugdam paraa narr k'ʌʌnag, “Keena, pãach aceitedam heem marag bʌchk'un choo deebat, ya maar lámpara t'õogpam” hajierram hanʌm.
9 Pari magbaawai chi k'ĩirjug paraa narr k'ʌʌnau hamag, “Marau pãrag deebamgui” hajierram hanʌm. “Marau pãrag deek'iin, pöm deeba haawai, pãarjã waaurwi maachjã waaurju. Mag k'ãai chi peerjem di haar mawi pãach hat'ee për hat'amit” hajierram hanʌm hamag.
10 Hamachig magbaawai hamach hat'ee aceite për hawaan hërëubaadëmich, hamau nʌ narr hemk'ooi barchëjim haajem. Mag barchëwi hoocheewai hich dɤ̃i dubaag hɤ̃u k'ĩir k'aug narr k'ʌʌnan hɤ̃u hich dɤ̃i wai dubjim haajem, hich jua pʌrju haar. Mag p'ë wai dubwi chi puertdijã p'ãar sĩujim haajem.
11 Maimua hag k'ur nʌʌ hawiata mag cinco hamach lámpara hat'ee aceite jʌraan wëttarr k'ʌʌn bëewi, “Señor, Señor, maar weeu hat'á, ya maar bëejimgui” hajierram hanʌm.
12 Pari magbaawai chi hemk'ooirau, “Mua pãar k'augba chitʌm. Mua dubpibamgui” hajim hanʌm.
13 Mag nem hĩgk'aadam jaauwi deeu marag magjim: ’Pãarjã daupeen k'ĩirjug chuk'u narr k'ʌʌnjö daaugajãr t'ʌbagk'amap'a nʌm k'ai, dauk'ananaa k'ĩir k'aug nʌisit. Pãrau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëeju hedjã k'augba, ni chi horajã k'augba nʌm. Mʌʌn dëgölpta barchëjugui ha jaaumajim marag.

Hãbmua hich chognaanag p'idk'amk'ĩir p'atk'on dee pʌatarr
(Lc 19:11-27)

14 Mag jaaumamua deeu hich Jesuupai magjim: ’Mʌchta mʌg durr gaai chi Pörk'a pierrum hed mʌch hat'ee wajap'a p'idk'aajerr k'ʌʌnag hamachpierr nem wajap'am jigjuun, hãbmua hich piyonnaan dɤ̃i harrjöta hajugui hajim. Mag hich piyonnaan dɤ̃i mʌgta hajim haajem: Mag wounau deeum durr maagpamua hich piyonnaan hãbam haig t'ɤ̃rk'anaa hich p'atk'onau p'idk'amk'ĩir hamag jaau pʌajim haajem.
15 Hãbak'aíg p'atk'on cinco mil deewi, hãbak'aíg dos mil maimua hãbak'aíg mil deejim haajem, hichdëu hoowai hɤ̃u hamachdëu p'idk'amajupierr. Mag hamachpierr p'atk'on jigpɤ̃iwi petajim haajem.
16 Mag hi petaawai chi piyón mag cinco mil hautarrau hag p'atk'onau p'idk'abaadëwi hag hɤ̃r deeu cinco mil gan haujim haajem.
17 Maimua hãbak'ai dos mil hautarraujã hagjö hagua p'idk'awi deeu hag hɤ̃r dos mil gan haujim haajem.
18 Mamʌ hãbak'ai milpai hautarraun mawia, jẽbdi k'örnaa warag hag hee bëp sĩujim hanaabá.
19 ’Maimua hag k'ur nʌʌ hawia deeu bëejim haajem, chi p'atk'on pap. Mag bëewi mag hich maagpamua p'atk'on jigtarr hautarr k'ʌʌn deeu t'ɤ̃rk'ʌʌipɤ̈ijim haajem, k'arrchata hagdaujö ganmajĩ ha k'ap haag.
20 Nacha chi cinco mil hautarr bëejim haajem. Mag bëewi hag hɤ̃r hichdëu cinco mil gan hautarr chi papag deechëwia hirig, “Señor, pua mʌrʌg cinco mil werpʌarrau hag hɤ̃r mua hagjö cinco mil gan haujim; cha k'ërʌm pʌ p'atk'on” hajim hanʌm.
21 Magbaawai chi patrón jöoirau hirig, “Hɤ̃u k'ërʌmgui” hajim hanʌm. “Pʌ chadcha piyón wajap'amʌu; pua mua jaautarr t'um hagjö habarm. Mʌg p'atk'on pöm k'aba deetarrau pua jãgbarpí, jãgtarr jũrr mua pʌrʌg warag hɤ̃r deek'imgui” hajim hanʌm. Magnaa hirig, “Hierrag dubwia mʌ dɤ̃i honee habá” hajim haajem.

22 Mag k'ur dos mil hautarr bëewi maguajã hagjö, “Señor, pua mʌrʌg dos mil deetarr hãr
muajã hagjö dos mil gan haujim; cha k'ërʌm pʌ p'atk'on” haichëjim hanʌm.
23 Magbaawai chi patronau magʌgjã, “Pʌjã chadcha piyón wajap'amʌu; pua mua
jaautarr t'um hagjöo habarmgui” hajim hanʌm hirig. “P'atk'ondam pöm k'aba deetarrau
pua hãu jãgbarm k'ai, hag jũrr mua pʌrʌg warag hãr deejugui” hajim hanʌm. “Jãgbarpí pʌjã
hĩchab hierrag dubwi mʌ dãi honee habá” hajim haajem magʌgjã hagjö.
24 ’Maimua milpai hautarrjã bëejim haajem. Pari magua chan warm k'ʌʌn dënjö
p'idk'awi gan hauba harr haawai sĩi warag, “Señor, mua pʌ k'ap'ʌ chitʌmgui hajim hanʌm,
pʌ hõor dãi hatcha sĩerrʌm. Mua pʌ p'atk'onau p'idk'awi gantarr hak'iin, pua sĩi chi hãrʌm
mʌ jua heem k'echeu hauk'amgui” hajim hanʌm, “pʌ dën sĩi chik'am jua p'it'ur hatarrta
pʌch dënjö haajeewai.
25 MʌchdËu mag k'ap'ʌ chitaawai, pʌ p'atk'onau mʌ p'idk'aba, warag mua jẽb heeta bëp
sĩujim. Magtarr haawai cha simgui” hajim hanʌm, “pʌ p'atk'on pʌchdëu werpʌatarrpierr.”
26 Magbaawai chi patronau hirig, “Pʌʌnpʌchta k'aibagnaa k'usëug sĩerrʌmgui” hajim
hanʌm. “Pua mʌ hõor dãi mag chitʌm k'ap'ʌ simta,
27 ¿jãgwi mʌ p'atk'on warag banco hee deen mabajĩ” hajim hanʌm jũrr hirig, “mʌg mʌch
barbaicheewai hãrʌʌpai bãau sim hoochëmk'ĩir?”
28 Magnaa haig narr k'ʌʌnag warag mag mil wai sĩerr hi jua heem k'echeunaa jũrr diez
mil wai sĩerragta deepi jaaujim haajem.
29 Mag nem hĩgk'aa jaau höwia hich Jesuu magjim: ’Hich hagjöta sĩebahab hĩchab
Hẽwandam hat'ee nem wau nʌmjã. Har Hẽwandam hat'ee nem wawaag nem par daúa
hooba haajem k'ʌʌn dãin hirua hich garmuajã hajap'a haju, hamau chok'õgba hi hat'ee
nem wau naawai. Mamʌ mag nem waumap'a nʌm k'ʌʌn dãi chan magba, hichdëu hamag
nem deetarrjã warag ham jua heem k'echeu haumaju.
30 Magnaa, Mag chi patronau chi k'usëumie dãi harrjö, hamach k'ĩircha ham serbiibag
p'ënaa k'ĩchag hee bark'ʌʌipi jaaujugui hajim, mamta ham gaai wajaug bëemk'ĩir.
Mag hirua k'ĩchag ha sĩerran k'ĩmie durr higwiata mag sĩejim.

Jãga haju k'ai hõor dãi Hẽwandam Hiewaau hich bëem hed

31 ’Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaata hãgt'armua mʌch chognaan angelnaanau p'ʌʌr t'uur
bëem hedan, mʌchta chi Rey haawai mʌch k'u juupjem wajapp'a sim gaaita jupchëjugui
hajim, hõor dãi mʌchdëu k'ap nem wawaag.
32 Magbaawai hõor durrpierram k'ʌʌnta t'um mʌch chognaanag mʌch haig p'ë hau
bëepiju. Mag t'um hãba biirdʌbaicheewaita oveja t'ʌajem pastorrau chi ovejanaandam
hamach hag hap'a k'ĩet paanaa chĩbjã hagjö hamach hag hap'a k'ĩet paajemjö hajugui
hajim, hõor dãi.
33 Mag jaaumamua hich Jesuu hi hiek mag hed hich dënk'a nʌm k'ʌʌnta hich juachaar
gar t'ãrk'ʌʌinaa jũrr k'aigbam k'ʌʌnta k'ĩet hich juawë gar t'ãrk'ʌʌimaju haajem.
34 Magnaa mag hich juachaar gar nʌm k'ʌʌnag hichta Rey haawai hichdëuta hamag,
“Pãar, mʌ Hayau hãu habarm k'ʌʌn, hierrag dubbat mʌ dãi jooba wënʌrraag” haju
hanaabá. “MʌgdurrhompaanʌwemʌchHaaidãimuapãragnemdeejuhatarrhĩsta
chadcha mʌ Hayau pãachigcha deegpamgui” haju hanʌm, “pãachdëu mʌ dãi hãu hatarr
jũrr.”
35 Magnaa hamag, “Pãrauta mʌ jãsöo jẽedʌ k'itaawaijã hãu mʌrʌg t'achdam
deejierramgui” haju hanaabá; “höbichaaga t'ʌnaawaijã hãu mʌrʌg dödam döpijierram; mʌch
maba haajem k'ʌʌn hee chitaawaijã pãrauta pãach haig jẽramk'ĩir hãu mʌrʌg didam
jaaujierramgui” haju hanʌm;
36 “k'ajũadam chukk'u chiraawaijã pãrauta hãu mʌrʌg deek'ërjierram; mʌ mor mas
chiraawaijã pãrauta hãu mʌ hoot'urjierram; cárcel deg preso chiraawaijã hagjö pãrauta
hãu mʌ hoot'urjierramgui” haju hanaabá hich Jesuucha, ham k'ĩir jãsenk'a hiek'amamua.
37 Mag hamachig magbaawai mag hi juachaar gar nʌm k'ʌʌnau jũrr hirig “Señor, ¿jãagwai
mag pʌ jãsöo k'itʌm marau pʌ jãhogjĩ?” ha jëeujuhanaabá, hamachdëu hi k'ĩircha hooba
haajerr haawai. “¿Jãagwai mag pʌ höbissi k'itʌm hoobaawaijã marau pʌrʌg dödam döpijĩ?
38 Pʌ hiek mag maach haig jẽramk'ĩir marau pʌrʌg maach dijã jaaunaa k'ajũadamjã
chukk'u haawai deejeejim hanʌm, ¿ma jãagwai hajĩma?” haju hanʌm.
39 “Pʌ hiek mag pʌ mor mas sĩewaijã marau hoot'urwi, cárcel deg preso sĩewaijã hagjö
marau pʌ hoot'urjim hanʌm, ¿ma jãagwai hajĩ, marau pʌ hooba haajerrta?” haju hanaabá,
jũrr hirig hamach garmua.
40 Magbaawai deeu hich Jesuu hamag, “Pãrau chadcha mʌchcha chan hoobajierram,
pari pãrau jãg dau hap'ʌʌ k'it'ëe harr k'ʌʌndam dau haug k'augwi ham dãi jãgtarr haig,
mʌchchata dau haug k'aug nʌmjö naabajieb” haju haajem hamag.

41 Warm k'ʌʌnag mag hiek'awi hichdëupai jũrr mag chi k'aigbam k'ʌʌn hich juawë gar nʌm k'ʌʌnag, “Jöpai mʌ haigmua chawag hërëubaadët” haju hanʌm. “Pãar mʌ Hayau chi maldisiem k'ʌʌn haawai pãadëu k'ĩmie durr mepeer hich chognaan dɤ̈i sĩemk'ĩir wautarr haarta hërëubaadët” haju hanʌm, “hõtdau huu wëjöm t'õojã k'augba hich mag sĩerrʌm hee naaimaag.”

42 Mag hiek'amamua hĩchab hamag hamach k'ĩircha, “Pãrau chan mʌ jãsöo jẽedʌ k'itaawaijã mʌrʌg t'achdam k'öpibajierram; höbichag k'itʌmjã maachig, ‘Cha k'ërʌm dödam döju k'ai’ habajierram” haju hanʌm hamag.

43 “Hõor mʌch k'augbam k'ʌʌn heemjö p'ʌʌrdʌ chitaawaijã pãrau mʌrʌg didam deebajierram, pãach haig jẽermk'ĩir. K'ajũadam chukk'u daaupamaa haawaijã put sördamjã deeba; mor massi chiraawaijã mʌ hoon wëtba; ni cárcel deg chiraawaijã mʌ hoon wëtbajierramgui” haju hanʌm hamag hamach k'ĩircha.

44 Pari hamachig magbaawai jũrr hamau hirig, “Señor, ¿jãagwai mag pʌ jãsöo höbissinaa pʌch maba haajem heeta jẽerju dija chukk'u k'itʌm marau bɤ̃ʌrjã pʌ hasekasbajĩ?” haju hanʌm. “¿Jãagwai mag pʌ k'ajũadamjã chukk'u daaupamam marau pʌ hoojĩ? ¿Jam mag pʌ mor massi marau hoojĩ, wa cárcel deg sim k'ãijã marau pʌ hoon wëtbajĩ?” haju hanaabá, hamachdëu magbajim hamk'ĩir.

45 Pari hichig magbaawai, mak'ʌʌnagjã hirua magju hanʌm: “Chadcha mʌk'ʌʌn wounaan dau hap'ʌʌ wënʌrraawai pãrau bɤ̃ʌrjã ham dau haug k'augba harran, jãan mʌchchata pãrau dau haug k'augba nʌm k'abajieb, ham mʌchdëu pɤ̈iwiata jãg wënʌrrarr haawai” haju hanʌm hĩchab hamachigcha.

46 Maimua ya hãbmiecha hiek'a hoogpamua maar dak'ĩir, ’Muata mag hiek'abarm k'ʌʌnan k'ĩmie durrta wëtjugui hajim, mamta hich mag dau hap'ʌʌ wënʌrraag. Mamʌ hõor wäjäaun mag mʌch juachaar gar hat'am k'ʌʌnan, mʌch dɤ̈ita hich mag hiiu nʌisijugui hajim, hich mag wënʌrraag.

26

Jesús pʌr hawaag hibëptarr
(Mr 14:1-2; Lc 22:1-2; Jn 11:45-53)

1 Jesuu mag mʌg hatag deeu hich bëeju k'ap hamk'ĩir mag jaau dichtarr k'ur, maach hich dɤ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagta deeu magjim hich higwi:

2 —Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, mʌigmua k'ãai numí nʌm hee p'iesta Pascua burrju. Mʌg p'iesta heeta hõrau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa pʌr deejugui hajim, pakuls gaai meerp'ë t'õomk'ĩir.

3 Ya mag p'iesta burrju k'ãai numpai waaur nʌm hee, p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn jöoin chi t'ierrnaan dɤ̈i hãba biirdʌjierram haajem, p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pör Caifás di haig.

4 Mag hãba biirdʌtarran, Jesús himeraa pʌr hauwi t'õopɤ̈yaag hãba hibëpaag hajim hanʌm.

5 Mamʌ mag hi t'õopɤ̈yaag hẽk'a nʌmta hamachdëupai deeu, —Hõor pöm mʌg t'ʌnʌm meeuk'apimaaugau, mʌg p'iesta hee chan hi chig haba, p'iesta dichtarr k'urta t'õopɤ̈ijugui hajierram hanʌm.

Hʌʌirau Jesús pör hee jɤ̃gdeeu chootarr
(Mr 14:3-9; Jn 12:1-8)

6 Mag nʌm hee Jesús woundam Simón hanʌm di haig sĩejim, Betania p'öbör hee. Hich mag Simón hanʌmpai hibʌʌr wauwi “p'ĩe paraa k'itarr” ha t'ɤ̃ʌrjeejim.

7 Mag di haig mes gaai hi t'ach k'ö hoo simta, hʌʌi hãb jɤ̃gdee didam durrk'udau alabastro hanʌm dën boteedidam wau k'itʌm dɤ̈i dubchëjim. Mag jɤ̃gdee nem parhẽpaaga sĩerrʌm. Mag waibëewi Jesús pör hee sĩi choopɤ̈ichëjim.

8 Mag hi pör hee choobapɤ̈im hoobaawai maach chi Jesús dɤ̈i wënʌrrarr k'ʌʌn hee hãaur k'ʌʌn mʌ k'apeen meeuk'a p'öbaadëwi, —¿Kʼant'eeta jãg jɤ̃gdee parhẽpagk'am sĩi hãr choobapɤ̈ima? hajierram,

9 nem parhẽpag përpɤ̈iwi hag p'atk'onau dau hap'ʌʌm k'ʌʌndamag hɤ̃u nemdam hau deeju hãb sĩerrtá.

10 Mamʌ ham mag hiek'a nʌm hich Jesuu hũr sĩerr haawai, —¿Kʼant'eeta pãrau chik'am k'ĩir naaupi nʌma? Hirua hɤ̃uta jɤ̃gdeeu mʌ pör k'ooi sĩebahab hajim hamag.

11 Mʌig heegar dau hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnan pãrau hich jãg pãach dɤ̈i hoo wai wënʌrraju, mamʌ mʌ chan tag pãar k'ĩir chitabamgui hajim.

12 Mʌg hʌʌirau jɤ̃gdeeu mʌg mʌ k'ooibarmʌn maach jöoin hi haawai maach meeunau haajemjö mʌ hauk'ërju hedam hat'ee hag nawe ya mʌ k'a p'uur sim k'abahab hajim.

13 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au mʌg hatag pawiajã durrpierr Hẽwandamau hõor
peerdʌajem hiek jaau wënʌrrʌm dẍi hĩchab mʌg hʌʌirau mʌ dẍi mʌgbarmjã jaaub k'aba
jaaujugui hajim. Mag, hooba harr k'ʌʌnaujã hĩchab hi hiigjeeju ha jaaujim hich Jesuu.

Judaau Jesús përtarr
(Mr 14:10-11; Lc 22:3-6)
14 Maach hi k'apeen hi dẍi doce hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn hee hãb Judas Iscariote ha
t'ãr sĩerrau p'adnaan chi pörnaan haar mawia
15 hamag, —Mua pãachig Jesús pʌr deebaawai, ¿pãrau k'arr mʌrʌg p'ag nʌ? haimajim
haajem.
Magbaawai hamachdëu, —Marau pʌrʌg treinta piezas deejugui hajim hanaabá.
Magbaawai chadcha hich magʌm gaai hi hëugar hi përpẍijim hanaabá.
16 Magtarr haigmua Judaan sĩi hãba p'adnaan chi pörnaanag Jesús pʌr deejuuta hẽk'a
nʌrraajeejim.

Hãbmiecha Jesús hich k'apeen dẍi t'ach k'ötarr
(Mr 14:12-25; Lc 22:7-23; Jn 13:21-30; 1 Co 11:23-26)
17 Maach jöoin hi haawai pan levadura chuk'u wauwia k'oojem hag seman hee ya
warrpem k'ãai hãb hãspa hëebaadëm hed maach hich dẍi wënʌrraajem k'ʌʌnauta marau
hich Jesuug, —¿Jamta nemk'oo jaram ovejadam t'õonaa k'ö nʌ? ha jëeu naajim, k'ap haag.
18 Mag hichig jëeubaawai hichdëu marag, —Jerusalén woun hãb sim haar hërëubaadët
hajim. Maimua magʌg mua jaaupẍi chirʌm habat: "Ya mʌch t'õju gayaa pamaawai, pʌ di
haigta nemk'oo jaram ovejadam wauwi pãar dẍi hãba k'öm k'õsi chirʌm" habat hajim chi
wëtju k'ʌʌnag.
19 Magbaawai chadcha hichdëu jaautarrjö, maar k'apeenau wëtwi, hichdëu
jaaupẍitarrjö jaauwimawi, hi na mag nemk'oo jaram ovejadam wauwimajierram.
20 Maimua hich hẽudee hök'arta bëewi, ya k'ĩsu haadëm hee maach doce hi dẍi
wënʌrraajerr k'ʌʌn t'um hãba hi dẍi t'ach k'ö naajim.
21 Mag hãba k'ö nʌmuata hichdëu marag magjim:
—Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au mʌig maach hãba nʌm k'ʌʌn hee hãbmua wir haig mʌ
hoomap'am k'ʌʌnag mʌ pʌr deeju hajim.
22 Mag hũrbaawai, chadcha maar hök'ĩirjuu hap'öbaadëjim. Mag nʌm hiek'au jũrram
k'ʌʌnau hirig, "Señor, hĩsin mua k'ãijãa hagam" haajeejim.
23 Mag jũrram k'ʌʌnau hichig jëjëeu k'aawai magjim:
—Chi mag wir haig mʌ k'aibag waujuun nau mʌ dẍi hãbam t'ëp hee pan sĩ k'öbarmʌugui
hajim.
24 Magnaa hichdëu, —Hoo nʌm dau heyaa Hemk'ooi Hiewaa chadcha Hẽwandam hiek p'ã
sĩsidʌm gaai jaau simjö wajapp'a dau haug wawaagpaama hajim. Pari hapk'iitʌ mʌ mag
hap'ʌʌ hamk'ĩir wir haig mʌ përtarr woun. Jãgʌm wounaan t'aababa harr hak'iin hẍucha
hak'amgui hajim.
25 Magbaawai Judaau hichdëu k'abajim hamk'ĩir, —Maestro, hĩsin mua k'ãijãa hagam
hajim.
Magbaa Jesuu hirig, —Chadcha pʌchdëu k'abá pua k'ap'ʌ jaaubapẍim; pʌchdëu
k'abahab hajim.
26 Mag hiyẍʌ t'ach k'ö nʌmua Jesuu pandam jua hee haunaa, Hẽwandamag hag paar hẍu
hajim hanaa k'õreunaa marag hʌapẍijim. Magnaa, —K'öbat, mʌ mʌ morou hajim, chi pan
higwi.
27 Maimua jũrr vino jarrdam hauwi, hag paarjã hagjö Hẽwandamag hẍu hajim hanaa
deeu marag hʌapẍijim. Magnaa, —Döbat, mʌʌn mʌ bagau; hich jãg hãbam jarr heepai
döpetat hajim.
28 Mʌg jarr heem vinodam döbarmta warrgarwe Hẽwandamau hõor dẍi hiek deeju
haajerrau. Mamʌ mʌg hiek'an hiek hiiuriugui hajim. Mʌ bag mʌg vinojö k'itʌm
hãrbarmuata Hẽwandamau hõor k'aibag t'um chugpaa haujugui hajim.
29 Pari mʌg döbarmjö chan tag döba, hãba mʌchta mʌch Hayau t'umaam k'ʌʌn
Pörk'apibarm hedta deeu hũwaai pãar dẍi döjugui hajim. Pari mag hed maach hoobarm
chan hĩsimjöpai k'aba, honeechata haju, nem t'ʌnʌm t'um chi hiiur haju haawai ha jaaujim
hich Jesuu maachigcha.

Jesuu jaauwai Pedroou bãʌrjã hi k'augbam haju jaautarr
(Mr 14:26-31; Lc 22:31-34; Jn 13:36-38)
30 Mag maach hich dẍi hãba wënʌrraajerr k'ʌʌn hich dẍi hãba mes gaai hiyẍʌ t'ach k'ö
haaipawi, meuk'aarjã Hẽwandam hiek Salmos hanʌm gayam hauwia, Olivo durrsĩig
wëtjim.

31 Mam panaa Jesuu marag, —Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, “Mua chi pastor t'õobapäaiwai
chi ovejanaandam parhooba haaidʌju” ha simjö, hĩsim hedaar pãrau mʌ mʌch hap
barpʌawi t'umaa haaidʌtk'ajugui hajim.
32 Mamʌ hũwaai p'iidʌwia mʌch hiiu chirsiewai pãar na mawia Galilea chiraimajugui ha
jaaujim.
33 Magbaawaita Pedroou jũrr hirig, —T'umaam k'ʌʌnau pʌch hap barpʌawiajã mua
chan pʌ barpʌabamgui hajim.
34 Magbaa Jesuu jũrr, —Pedro, cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au nau hãt'ãrr bĩeju nawe biek
t'ãrjup pua hõrag bx̃ʌrjã mʌ k'augba chitʌm hajuwai hajim.
35 Mamʌ Jesuu hichig magbaawai chará warag Pedroou hirig, —Pʌ t'õbaimam haar dx̃i
t'õimaju hawiajã mua chan pʌ k'augba chitʌm ha hiek'abamgui hajim.
Hirua magbarm dx̃i maach chi k'apeenaujã t'umaam k'ʌʌnau hich mag hiek'ajim.

Nemjĩirdö Getsemaní hanʌm hee Jesús oraatarr
(Mr 14:32-42; Lc 22:39-46)

36 Maigmua jũrr nemjĩirdö Getsemaní hanʌmʌg maar p'ë harrjim. Maimua mam barwi,
—Mʌig nʌisit, mʌ chum hx̃gt'aag jëwaak'emgui hajim.
37 Maimua t'ãrjuppaim k'ʌʌn dx̃i petajim. Mag hich dx̃i p'ë harrtarr k'ʌʌn hãb Pedro
hajim, maimua tagam k'ʌʌn numí jöoi Zebedeo chaain hajim, Santiago Juan dx̃i. Mam
paauk'abaimaawai ham hiek hök'ĩirjuuga haadëmua gaai machaaga haadëjim haajem, chi
Jesús.
38 Mag simua hamag, —Mʌʌn dëgölp gaai machgau hök'ĩirjuuga haadëm; hãba mʌch
t'õjuuta k'ĩirju chirʌmgui hajim. Pãar mʌig nʌisit, mamʌ mʌ dx̃i dauk'ana habat. Hoob
k'ãimiet hajim hanʌm.
39 Hamag mag jaau pʌawi hichin ham bigaau ham warp'aapai sĩeimajim haajem.
Magnaa jẽk'ʌt t'ʌk'öonaa k'ĩeb jẽb gaai dagau dʌrnaa hx̃gt'aag jëeumamua, “Tata, pua k'õs
hak'iin, hatcha mʌ dau hap'ʌʌ hapibak'amgui” hajim hanʌm. “Deeum nem waubarmuajã
hagjö hõor peerdʌ hauju hayaa hak'iin, mʌ gaai machag mʌgcha hãwatbak'am. Pari
mʌchdëu k'õsi chirʌmjö k'aba, pʌchdëu k'õsimjöta mʌ dx̃i habá” ha jëeumajim haajem.
40 Mag hich Hayag jëeu sĩi hawi ham hoon bëejim haajem. Maimua hoocheewai ham k'ãi
nʌmta hoochëjim hanaabá. Magbaawai Pedroogta, —Pãar chan horadam hãbjãta mʌ dx̃i
dauk'ana k'aba nʌm.
41 Jãg k'ãi nʌʌ haju k'ãai Hẽwandamagta jëeu nʌʌ habat'ã hajim hanʌm, dösãtag hʌdʌʌr
pãach t'ʌ haupim hugua. Mua hoowai pãrau pãach hödiiwan chadcha jëeum k'õsi durrumta,
pari dap'ökgauta pödbam hajim haajem hamag.
42 Maimua hichin deeu hũwaai mawia jëeubaadëmua hich Hayag, “Tata, pua mʌ mʌg dau
haug waupibaju hayaa hak'iin hx̃u hak'amgui” ha k'itaajeejim hanʌm; “mamʌ hichiita mʌ
hap'ʌʌ haju haai chirʌm k'ai, hagjö hx̃u sim. Mʌ dx̃i pʌchdëu ham haig habá” ha jëeumajim
haajem.
43 Mag jëeu sĩi hawi deeu ham hoon bëewaijãh, mag hi k'apeen hirua p'ë harrtarr k'ʌʌn
dap'ökgau pödjã dau hẽeba sĩi k'ãidʌtk'a t'ʌnʌmta hoochëjim hanaabá.
44 Mag k'ãidʌtk'a t'ʌnʌm hoobaichee deeu hich sĩerr haar mawia hich hag hiekpai deeu
hich Hayag jajawagmajim haajem. Ma biek t'ãrjupam hajim haajem, mag jëeu sim.
45 Maimua hũwaai hoon bëewaijã hagt'a hich k'apeen k'ãidʌtk'a t'ʌnʌm hoobaichee
hamag, —¿Hagt'a pãar sĩi k'ãi gaaita nʌ? hajim hanʌm. Ya pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌnag mʌch
chi Hemk'ooi Hiewaa pʌr deeju hora pabaichëbahab.
46 P'iidʌtk'abat'ã, maimua maach k'apeen haar wëttarraugui hajim hanʌm. Mʌ
hoomap'am k'ʌʌnag mʌ pʌr deeju wounan ya dakpa hurumgui hajim hanʌm hamag.

Jesús pʌr harrtarr
(Mr 14:43-50; Lc 22:49-53; Jn 18:2-11)

47 Mag maar haig bëewi hagt'a hich Jesús maar dx̃i hiyx̃ʌ dʌnʌm hee, hich mag maach hi
k'apeen doce narr heem hãb Judas hanʌmta hõor pochag hurajim. Mag wëdurum k'ʌʌnan
hãaur k'ʌʌn espaar jua panhap'a bëe t'ʌnaawai tagam k'ʌʌn pa dx̃ijã bëe t'ʌnaajim.
Mak'ʌʌn, p'adnaanau jöoin chi pörnaan dx̃imua px̃itarr k'ʌʌn hajim.
48 Mag chadcha hõor pochag bëewi ya chi Judaau hag nawe, “Nau mua pãach dak'ĩir k'ĩir
hx̃ʌ hat'amta pʌr hat'at” ha jaau wai sĩerr haawai
49 hich dx̃i wënʌrrʌm k'ʌʌn dak'ĩraa hichdëu jaautarrjö Jesús dx̃i hãba dʌnʌʌuwimawi
hirig, —Maestro, ¿jãgpai chirá? hanaa hi k'ĩir hx̃ʌ hat'ajim.
50 Magbaa Jesuu hirig, —Pʌch hõor hawaan bëetarr jöpai pʌr hat'aad perá hajim.
Magbaawai tagam k'ʌʌnau dx̃i haig bëewi Jesús pʌrp'öbaadëjim.
51 Mag hi pʌrp'öbaadëm hoobaawai maar heem k'ʌʌnau hãbmua hich espaar sʌrr ha jẽu
hat'awi chi p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pör hag chog haig sĩerr kachta hoort'ubapx̃ijim.

52 Magbaawai Jesuu hirig, —Jöpai pʌch espaar hich deg p'ĩ sĩubá hajim. Pua k'augba sĩeb
hajim, esparau wërbʌnaa hõor k'ëch nʌm k'ʌʌn hagjö esparauta k'ëchmaju.
53 Mua mʌch chig hapibaju hak'iin, mʌch Hayag jëeubaawai hirua mʌ t'ʌamk'ĩir
Hẽwandam chognaan pöoma milam k'ʌʌn hap'a doce ejércitos k'ãijã deepäikjugui hajim.
54 Mamʌ mʌch t'ʌamk'ĩir mua jëeubaawai mag hõor pöm deepäik'iinjã, ¿jãga Hẽwandam
hiek p'ã sĩsidʌm gaai mʌ higwia jaau sim t'um hich hagjö habarju? hajim Pedroog.
55 Mag hiek'apäiwia jũrr hich pʌr hawaan bëetarr k'ʌʌnagta, —¿Pãrau hoowain mʌʌn sĩi
hõor nem jĩgk'anaa hõor t'õomiejõta chirab hajim jãg pãrau sĩi mʌ haig jua hee jierrnempan
happai bëeg hat'ee? Hag na hed hëepierr pãrag mua Haai hi jëeujem deg Hẽwandam hi
jaaujeewai bãʌrjã pãrau mʌ pʌr haubajierram.
56 Pari pãrau hĩs mʌ däi mʌmʌgk'amʌn, jãan warrgar Hẽwandam hi jaaumienau jaautarr
t'um hag heyaa höbërmk'ĩrau hajim.
Ya hirua mag hiek'abarm hee, hĩchab maach chi k'apeenaujã chi Jesús hich happai
werpʌawia parhoob dʌrmid p'öbaadëjim.

Jesús judionaan Asamblea hee wai narr
(Mr 14:53-65; Lc 22:54-55,63-71; Jn 18:12-14,19-24)

57 Mag hi pʌr hawaan bëetarr k'ʌʌnau warre p'adnaan pör Caifás haarta hat'aadëjierram,
mamta Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaan däi jöoin chi t'et'emnaanpa däi hãba
biirdʌ narr haawai.
58 Mag hamau hi hat'aadeewai Pedro hiek hiruata warppaimua hoopäpäigmamua mag
chi p'adnaan pör haig di hũjãrr dubimajim haajem. Mag dubwi, "Mʌigmua hook'im jãga
haju k'ai" hawia, Haai hi jëeujem di t'ʌajem k'ʌʌn hohoodö nʌm haig däi jupimajim haajem.
59 Maagwai p'adnaan chi pörnaanau judionaan Asamblea heem k'ʌʌn däimua chi Jesuu
nem wauba harrta sëuk'a hi gaai t'ʌpäiju hẽk'aajeejim hanaabá, magʌm gaaimua hi
t'õopäaig.
60 Mamʌ par mag jũrram k'ʌʌnau sëuk'a hi gaai nem parhooba t'ʌpäiju hẽk'a nʌmjã pödba
haajeejim haajem. Mamagk'am hee, hõor numí chi sëumien bëewi,
61 —Mʌg wounau maar dak'ĩir, hiruan mʌg Haai hi jëeujem di pogueupäinaa k'ãai
t'ãrjuppaim hee deeu hëu dʌnʌʌuju ha hiek'a sĩejimgui hajierram hanaabá.
62 Magbaawai chi p'adnaan pörëu dʌnʌʌunaa Jesuug, —¿Pua ham hiek'a nʌm hũr chirʌ́?
¿K'an jãgwi jãg pʌ hiek'amap'a sĩ? ¿Pua chadcha mag hiek'ajĩ wa hiek'abajĩ? Jaaubá hajim
hanʌm hirig.
63 Pari magʌmjã Jesús bãʌrjã jãʌ haba, warag k'ĩuu sĩsijim haajem. Mag hich hiek häk'aba
habaawai deeu hirig chi p'adnaan pörëu, —Maach Hẽwandam hich mag hiiu sĩerrʌm hiek
gaai t'ʌwi muata pʌrʌg "Jaaubá" ha chirʌm. ¿Pʌʌta chadcha Hẽwandam Hiewaa hichdëucha
jʌr hauwia päiju jaaujerrá? Marag jaaubá hajim hanʌm.
64 Magbaa Jesuu hirig, —Pua k'abá hag heyaa jaaubapäim hajim hanʌm. Mʌ cha hiek'a
chirʌm hiek'au mʌg woun Hemk'ooi Hiewaa Hẽwandam chi jua t'ierr bigaau hi juachaar
gar hoo sim pãrau pãach daujãau hoowi hedjã baug hee hurumjã hoojurau ha hiek'ajim
haajem, haig narr k'ʌʌn dak'ĩir.
65 Mag hũrbaawai chi p'adnaan pörëu hich k'ajũa mor gayamta sʌrr habarmʌn, warre
nem pöm jẽ werbpäijim hanaabá. Magnaa, —Mʌg wounau hiek'a sim chan häu k'aba sim.
Maach wounaan t'um hãba t'ʌnʌmta hiita mag Hẽwandam Hiewaa hanaab. Ya pãrau pãach
jãgʌucha hũrbarm.
66 ¿K'ani maadëu tag hũrm hig nʌ? hajim hanʌm, hich k'apeenag.
Magbaawai mag k'apan haig pos t'ʌnarr k'ʌʌnau, —Hí chadcha kulp pöm sĩebahab;
magua warre t'õopäiju haaita simgui hajierram hanʌm.
67 Magnaa hi k'ĩir gaaijã hichö t'unaa hi gaai mas waumajim hanaabá. Pogk'a hi
k'ĩidadcha juajãau deenaa
68 hirig, —Pʌchta chadcha warrgarwe hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia päiju haajerr k'ai,
magan jaaubá: ¿k'aíuta pʌ k'ĩidadcha dee sĩ? haajeejim hanʌm jũrram k'ʌʌnau.

Pedroou bãʌrjã Jesús k'augba chitʌm ha hiek'atarr
(Mr 14:66-72; Lc 22:56-62; Jn 18:15-27)

69 Mag chi t'et'em k'ʌʌnau Jesús däi mamag k'aawai Pedro hiek hi daaugajãr hũjãrr hoo
chirajim haajem. Mag hi hoo chirʌm haigta, mag degam hʌʌi chi di k'ʌʌn chog bëewia
hirig, —Pʌjã hĩchab jãg Jesús Galileapierr däi nʌrraajemʌugui haichëjim hanʌm.
70 Pari hichig magbaicheewai hi hiek hirua t'um haig narr k'ʌʌn dak'ĩir, —Mua k'augbam
pʌ k'an hata hiek'a sim k'ai; mua magʌm wounan k'augba chitʌm ha chirajim hanaabá.
71 Hichig magbaicheewai hi hiek mag hich chirarr haigmua daaugajãrm puertdi haar
majim haajem. Mamʌ mamjã hagjö deeum hʌʌirau hi hoobaawai maguajã hich haig narr
k'ʌʌnag, —Jãg wounan Jesús Nazaretpierr däi nʌrraajemʌuwai hajim hanʌm hirig.

72 Pari magbaawai magʌgjã hichdëu, hirua magʌm Jesús k'augbam ha chirajim haajem.
73 Maimua magtarr k'ur nʌʌpai hawi hi hiek maig hich dɄi di hũjãrr narr k'ʌʌnaupai deeu hirig, —Marau hoowai pʌjã chadcha hi dɄi wënʌrraajerr k'ʌʌn heemʌu. Pʌ hiek'a sim gaaipai merag chukk'u simgui hajierram hanaabá.
74 Magbaawaita hirua warag k'ĩir mor chigpai hiek'amamua, —Chadcha mua magʌm wounaanjã k'augab chitʌmta pãrau mʌrʌg mag naaba ha chirajim hanaabá hich Pedroou.
Mamʌ hirua mag hiek'abapɄim dɄicha hãt'ãrrta kekerekee hahbar.
75 Mag hãt'ãrr hiek hũrbaawaita hich Pedroou jaauwai hi k'ĩir heyaa dʌhnʌisijim hanʌm, Jesuu hichig "Nau hãt'ãrr bĩeju nawe pua biek t'ãrjup hõrag mʌ k'augba chitʌm ha hiek'aju" hatarr. Mag k'ĩir hee dʌnʌisim habarmʌn chadau gaai machaaga haadëmua dawag höbërwi warre hö jãsenag haadëmua bĩe chirʌʌ hajim haajem, hichdëu jaauwai.

27

Jesús Pilato haar harrtarr
(Mr 15:1; Lc 23:1-2; Jn 18:28-32)

1 Maimua ya hãspabaadeewai p'adnaan chi pörnaan judionaan tagam k'ʌʌn hagjö chi t'et'em k'ʌʌn dɄi biirdʌnaa deeu hiek'awi warre Jesús t'õopɄiju k'ĩirju p'öbaadëjim haajem.
2 Mag hamach hap hiek'awi, jãgadau jua bʌʌrk'anaa, Pilatoota Romaam reíu pɄiwia gobernadork'a sĩerr haawai, hirigta t'õopi jaaumk'ĩir hi haar harrjierram.

Judaau hichdëupai hich hö jorrkaa t'õotarr

3 Mag Jesús t'õopi jawamk'ĩir Pilato haar jua bʌʌrnaa hat'aadëm hũrbaawai chi Judaau deeu hũwaai t'umaa hewag k'ĩirjuwia, chi p'adnaan pörnaan chi t'ierrnaan dɄi nʌm haar mawi, mag Jesús paar hichig p'atk'on p'agtarr t'um hũwaai hamag deeimajim hanaabá.
4 Mag deeimawia magjim hanʌm:
—Jãg woun bɄʌrjã nem k'aigba wautarrjã chuk'u k'itʌmta pãrag pʌr deetarr gaaimua, mʌʌn chadcha pekau pöoma waubarm. Jã chan bɄʌrjã hiekk'õr chuk'u sĩejimgui hajim hanʌm.
Pari magbaawai hamachdëu jũrr hirig, —¡Hidëu mag simgui hajim hanʌm; maata magan maar gaai mas sĩeba! Maigjã pʌchta pʌ mag chirabahab hajierram hanʌm.
5 Hamachdëu hichig magbaawai mawia chi p'atk'on Haai hi jëeujem deg barpʌawi higbaadëjim haajem. Mag mawi, hichdëupai pa gaai hɄgt'aa jɄgad jɄnaa, t'oom k'ẽu hich hö gaai jɄnaa, baudʌ hich hö jorrkaa t'õojim haajem.
6 Mag barpʌabajeewai p'adnaan chi pörnaanau chi p'atk'on p'ë hauwi, —Mʌg p'atk'on hõor t'õoju paarta p'agtarr haawai pöd maadëu ofrenda hee hausĩubamgui hajierram hanʌm.
7 Maimua hag k'ur deeu hamach hap hiek'awia hag p'atk'onau jẽbta për hauju hajierram haajem, durr warpmua hõor bëe nʌm k'ʌʌn meebaawai hag hee hauk'ëraag. Mag p'atk'on Jesús param harrau jẽb për hautarr, Campo del Alfarero ha t'ãr sĩejim.
8 Mag jẽb gaaita Judaau hich t'õotarr haawai hĩs hewag pawiajã mag jẽb hagt'a "bag hãrtarr param p'atk'onau jẽb për hautarr" ha t'ãr sĩerrʌm.
9 Hamau mag p'atk'onau mag jẽb për hat'am haig, hĩchab magju nawe Hẽwandam hi jaaumie Jeremías k'ararrau hiek'atarr heyaa höbërjim hagjö. Hirua nawe hiek'atarr mʌg hajim:
"Israelnaanau chi precio jaautarrpierr treinta piezas hauwi
10 hag p'atk'onau el Campo del Alfarero për haujierram, maach Pör Hẽwandamau mʌrʌg jaautarr hipierr" ha p'ã sim. *(Zac. 11:12-13)*

Jesús Pilato k'ĩirp'ee wai narr
(Mr 15:2-5; Lc 23:3-5; Jn 18:33-38)

11 Mag harrwi chadcha Pilato na wai naaimajim haajem. Magbaa Pilatoou hirig, —¿Chadcha pʌʌta judionaan Reí? ha jëeujim hanʌm.
Magbaawai Jesuu hirig, —Pua k'abá k'ap'ʌ jaaubapɄimgui hajim hanʌm.
12 Mamʌ hirua mag hiek'abarm hũrbaawai p'adnaan chi pörnaanau chi t'et'em k'ʌʌn dɄimua warag hi hëugar sëuk'a hi k'aibag jaaup'öbaadëjim hanaabá. Mamʌ hich k'ĩir mamagk'amjã Jesuu bɄdam hãbjã hiek'aba, warag k'ĩuu sĩejim haajem.
13 Mag ham hiek hɄk'aba haawai deeu hich Pilatooupai hirig, —Pua chan pʌch k'ĩir mag hiek'a nʌmjã hũrbahab, sĩi k'ĩuu jʌmaag hajim hanʌm.
14 Pari par hich Pilatooucha magtarrjã, ni bɄ hãbjã jɄʌ habajim haajem. Mag hich k'ĩircha hiek'a nʌmjã sĩi k'ĩuu hichig k'abamjö sim hoowi Pilatoou hich hödegpai, "Mua hõor mʌg hooba chitʌmgui" hajim hanʌm.

Hamach chi judionaanaupai Jesús t'õopi jaautarr
(Mr 15:6-20; Lc 23:13-25; Jn 13:38-19:16)

15 Mag hag nawejã mag p'iesta hee paawai hõrau jaaubarm presota chi gobernadorrau sĩi hich jãg hõbeerpäaijeejim.
16 Maagwai preso hãb sĩi t'ãrp'öo sĩerrʌm sĩejim, Barrabás ha t'ãr sim.
17 Mag hõrau jaaubarm presota sĩi hõbeerpäaijerr haawai, Pilatoou hich hödegpain Jesuuta sĩi hõbeerpäim k'õsi sĩerr haawai, mag hõor pöm wëjömʌg jëeumamua, —¿Chijãata pãrau sĩi hich jãg pʌapäipim k'õsi nʌ: Barrabás, wa Jesús hich Hẽwandamau päiju haajerr hanʌm? ha jëeujim haajem hamag.
18 Chi Pilatoou k'ap'ʌ sĩejim haajem, hamau hamachdëu Jesuu nem wau nʌrrarrjö pöd nem waubam gaaimuata mag hi pʌr dee wai narr.
19 Magnaa hõor dak'ĩir hich juupjem sie gaai hoo sĩsijim hanʌm. Mag hoo simta hi hʌʌirau hirig, —Jãg wounan hõor wajap'amʌuwai; hoob jã chan k'aibag waupi jaaum. Hedaar mʌ k'ãai k'õrk'aa k'aibag k'ãai k'õrk'a hʌajim hi gaaimua ha jaaupäijim hanaabá.
20 Mamʌ mag nʌm hee, chi p'adnaan pörnaanau tagam k'ʌʌn chi t'et'em k'ʌʌn däimua warag hõor wawik'a t'ʌnʌʌujim hanʌm, sĩi Barrabaata höbeerpi jaaunaa Jesús t'õopi jajaau hamk'ĩir.
21 Ya mag wawik'a t'ʌnʌm hee, deeu chi gobernadorrau jëeumamua hamag, —Mʌg numí nʌm haig, ¿chijãata pãrau sĩi chigjã haba höbeerpäipim k'õsi nʌ? ha jëeujim hanʌm.
Magbaawai hamachdëu Barrabaata höbeerpi jajaau haajeejim hanaabá.
22 Magbaa deeu Pilatoou hamag, —Magan jãg Jesús mag warrgarwe hich Hẽwandamau päiju jaaujerrta mʌg nʌrrʌm hanʌm däi ¿mua jãgajuma? hajim hanʌm.
Magbaawai t'umaam k'ʌʌnau hihãba, "Pa gaaita meerpbapäpäi" haajeejim hanaabá.
23 Magbaa, —¿Pari k'an nemta hirua k'aigba waujĩma, pãrau mag warre hi t'õopi jaau nʌm? hajim hanʌm chi Pilatoou.
Hichdëun sĩi pʌapäim k'õchgau par mag jëeu hohook'amjã warag pa gaaita meerppi jajaau haajeejim hanʌm.
24 Pilatoou Jesús pʌapäiju hẽk'a nʌm pödba sĩi waragta hõor p'ogdʌmam hoobaawai dö haibëepiwi t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir jua sũgpäijim haajem. Magnaa, —Pãrau mʌg woun hiekk'õr chuk'u simta t'õomʌn mʌ chan bãʌrjã kulp chuk'u chirʌm, maan ya pãach happaim nemeu; mʌ gaai t'ʌmiet hajim hanʌm hamag.
25 Magbaawai t'umaam k'ʌʌnau sereu p'öbaadëmua warag, —Marau pʌ gaai t'ʌbam; maachta maach chaain däi kulp paraa nʌisibajupa hajierram hanaabá.
26 Mag chadcha hamachdëu jaau narrjö, Pilatoou Barrabaata sĩi hõbeerpäiwia, Jesús wʌpi jaaunaa, pakuls gaai meerppäimk'ĩir warre soldaaun jua hee t'ʌsĩepäijim haajem.
27 Magbaawai gobernador di haar harrwi mam pabaimaawai chi soldaaunau hamach k'apeen k'apan t'ãrk'a hauwi hamach jãrrcha wai naajim haajem.
28 Magnaa hi k'ajũa hãrʌm hẽerpäinaa, jũrr dewam p'uríhi simta jũapipäinaa,
29 miu dën wërjũchk'a simta pörsirk'a jũapipäijierram haajem. Magnaa hĩchab hi juachaar gar padamjã joot'ʌpäijierram hanaabá. Magnaa mag hamach rey hanʌmua hi wau nʌmuata hi k'ĩirp'ee jĩepör p'õbk'anaa, —¿Jãgpai chirá Judionaan Rey? haajeejim hanʌm.
30 Magnaa jũrram k'ʌʌnau bëewi, hi gaai hichö t'unaa, hi jua hee hamachdëu padam joopäitarraupai hi pörchajã wʌmaajeejim haajem.
31 Mag hi dau hap'ʌʌ wau wai nʌʌ hawia, hamachdëu hirig k'ajũa jũapitarr deeu hẽer hauwia, hich k'ajũa chaardamta deeu jũapinaa, maimuan chadau pa gaai meerp'ëpäain hat'aadëjierram haajem.

Jesús pakuls gaai meerp'ëtarr
(Mr 15:21-32; Lc 23:26-43; Jn 19:17-27)

32 Mag wai höbërwi hag däi wëtumua k'ʌd hee woun hãb Simón hanʌm deeum p'öbördam Cirene hanʌm heem däi t'ẽujierram haajem. Mag däi hoobaawai chi soldaaunau jũrr hajués magʌgta Jesuu pakuls harrmatarr harrpijierram.
33 Mag harrmamua buchagdam Gólgota hanʌm haar paauk'abaimajim. Mag Gólgota haawai "pörpá durrsĩ" haawaiu.
34 Mag mam paauk'abaimaa vino hiel hanʌm däi nem hachaaga waaurëu simta dömk'ĩir deejierram. Mamʌ Jesuu sĩi bãrʌʌ dö hoowi tag döbajim.
35 Ya pakuls gaai meerp'ënaa jiirjop sĩuwia, hamach chi meerp'ë narr soldaaunaupai, k'aíuta chi k'ajũa jãabarju k'ai hawi, jẽb gaai mokdaudam baraag paauk'ajierram haajem, mag nʌmua gan haumaag.
36 Maimua mag chi k'ajũa hamachpierr wai nʌisiewai t'ʌa nʌmua warag k'ʌt hohoodö hap'öbaadëjim hanaabá, chi pakuls dak'a.

37 Hi meerp'ë jiir wëjöm pör hãr hẽsapdau p'ãk'a sim gaai jaau sĩejim, k'an gaaimuata hi
mag wai naajĩ. Chi hẽsapdau gaai “Chamʌʌta Jesuu, Judionaan Rey” ha p'ã sĩejim.
38 Mag hi meerp'ë wai nʌm dẍi hĩchab hi bigaau chi nem jĩgmien numí hagjö pa gaai
hamach k'ĩk'ĩetdö meerp'ë sĩujierram: hãb hi juachaar gar, hãb hi juawë gar.
39 Mag hi meerp'ë wai narr hõor diichjem dak'a harr haawai dich nʌm k'ʌʌnaujã hi wau
nʌm hiek'au warag hirig heerpanaa hẽi p'ʌʌrp'ʌʌrnaa,
40 —Wa jãgʌm k'aba puan mag Haai hi jëeujem dijã t'um pogueupẍinaa deeu k'ãai
t'ãrjuppaim hee hëu dʌnʌʌuju haajerrta, jãg pua wir haig pʌchpai peerdʌ haubama. Pʌ
chadcha Hẽwandam Hiewaa k'ai, magan jãg pakuls gaaimua heeg hʌʌrbabaad haajeejim
hirig.
41 Mag nʌm dẍi chi p'adnaan pörnaanau, Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi machnaanau
tagam k'ʌʌn chi t'ierrnaan dẍimua hirig,
42 —Deeum k'ʌʌnan peerdʌ hautarrta pʌchta pödbahabma. Pʌ judionaan rey k'abá; maar
dak'ĩir jãg pakuls gaaimua heeg hʌʌrbabaad. Mag hoobaawain chadau marau hẍk'aju
haajeejim.
43 Pʌ hiek mag Hẽwandamau pʌ chig hapibaju hanarr haawai, chadcha hichdëu pʌ k'õsi
sim k'ai, nau hirua pʌ k'aigpër hauju. Magaag pʌchdëuchajã pʌ Hẽwandam Hiewaa
hanarrau haajeejim hirig, ya pakuls gaai pawiajã.
44 Jũrram k'ʌʌnau hirig mamagk'am hũrwi mag chi k'aibagnaan numí hi bigaau hagjö
jiir hʌid t'ʌnarr k'ʌʌnaupa warag hi wau hiek'a naajim hanaabá.

Jesús meetarr
(Mr 15:33-41; Lc 23:44-49; Jn 19:28-30)

45 Hedausĩe t'ʌnʌm hee, dëgölp hedau k'ĩbaadëm habarmʌn sĩi warre hedaramjöta
jöisijim. Mag k'ĩ t'ʌnʌʌ hawia hedau p'ʌʌibaajër las tres naata deeu haardʌbaadëjim.
46 Magbaadëm hee Jesuu t'et, “Elí, Elí, ¿lema sabactani?” hajim hanaabá. Mag sim haig
maach meúan, “Aay, Hẽwandam, ¿k'ant'eeta pua mʌ mʌg dau hap'ʌʌ chirʌmjã mʌrʌg
hoobamjöo haadëma?” ha k'itʌm hajim.
47 Hãaur k'ʌʌn haig narr k'ʌʌnau mag hi hiek'abarm hũrtarr haawai jũrr hamach
k'apeenag, —Keena, pãadë hũrbat: Maguan warrgar Hẽwandam hi jaaujerr Elías k'ararrta
hich haig t'ãr simwai hanaajim, hirua hiek'atarr k'augbam gaaimua.
48 Hirua magbarm bẍrre hãbmua k'ap'igbaadëwi, putjö hũhũp'ë k'itʌm gaai vino
hadchuchúhu simta dorrdʌnaa waibëewi, pa gaai bʌʌrnaa hi hi haig hʌa haujim, hag
gaaim bereu dömk'ĩir.
49 Pari hãbmua hi dẍi mamagk'am hee, hãaur k'ʌʌnau jũrr, —Hidëu hi sĩubá, daau nau
Eliaau hi jãigmua heeg jiirpẍyaan pierrju haajeejim.
50 Mag jöchk'ërʌʌ hawia, t'et häa ha k'itawia, warag chaaupabaadëjim.
51 Mag hi chaaupabaadëm dẍi hĩchab Haai hi jëeujem deg hierrgajãrcha put nem parrg
t'uur hëu wëjorrta hãgt'aamua heeg sʌrr habarmʌn warre jãrrcha t'oop'em numiita jijirar
jöisijim. Magbarm dẍi hʌʌur t'eega duuibaadëmua mokpörpa t'örrchëchëuk'am dẍi
52 hõor hauk'ërtarr jẽbdipa weeudʌtk'amam hee, k'ëchtarr k'ʌʌnta deeu p'iidʌtk'awi hiiu
nʌrrjëe haadëjim. Mag deeu hiiutarr k'ʌʌn hẍu wajap'a Hẽwandam hiek hẍk'a durrumta
hötarr k'ʌʌn hajim.
53 Mak'ʌʌn Jesús hiiu p'iidʌtarr hẽudee hamach jẽbdegmua höbërdʌtk'awi Jerusalén p'öbör
hee wëtjierram. Mag ham p'öbör hee naaimatarrjã hõor k'apank'am k'ʌʌnau hoojierram.
54 Magbaawaita capitán soldaaun dẍi Jesús pakuls gaai jiir wëjöm heegar narr k'ʌʌnau
mag hʌʌur t'eeg duuibaadëm hee, mamagk'am hoop'öbaadee jãp'ierr nʌm hiek'au warag,
—Mʌg wounan chadchata Hẽwandam Hiewaa hajim hajierram.
55 Mag hi pʌr hauju nawejã hĩchab hʌʌin hi juag hoojerr k'ʌʌn k'apan Galileamua hi dẍi
bëetarr haawai mak'ʌʌnau hi dẍi mamagk'am warpmua hoo naajim.
56 Mag warpmua hoo narr hee naajim: María Magdalena, hãbak'ai María, Santiago dẍi
Josenaan ham hãd, maimua jõoi Zebedeo chaain hãdjã dẍi haig sĩejim.

Jesús hauk'ërtarr
(Mr 15:42-47; Lc 23:50-56; Jn 19:38-42)

57 Maimua ya p'ãarmam hee, rik José hanʌm bëejim. Hich mag woun Judea durr
p'öbördam Arimatea hanʌm haram hajim. Chi Jesús t'õoju nawe ya hichdëujã Jesús higar
sĩejim.
58 Mag sĩewai Pilato haar mawia ya Jesús mee k'ërʌm mordam hauk'ëraan maag
jëeuwimajim haajem. Mag jëeubaimaa Pilatoou hich soldaaunag deepi jaaujim haajem.
59 Magbaa Joseeu mawia, ya chi meemdam heeg paa hauwi, harrwi, dĩesdam
memerk'ögjã chuk'u bäpp'ä k'itʌm hee pʌrëunaa,

60 hag nawe hichdëu hich hat'ee durrbä k'õpag hee jẽbdi hiiur k'örpitarr hee
hauk'ërt'urjim, wajapcharan hich jẽb gaaima. Magnaa mokpör pöm simua chi jẽbdi hi hee
wajap'a joot'ʌ pʌawia higbaadëjim.
61 Mamʌ mag chi José Arimateapierr petamjã María Magdalena chan maba, hãbak'ai
María däi hamach numpai chi hap'ʌʌmdam hauk'ërtarr jẽbdi haig hohoodö nʌisijim.

Soldaaunag Jesús hauk'ërtarr jẽbdi t'ʌapitarr

62 Hag noram sĩi jua hãʌijerr hed, wajapcharan sabarhedma, chi p'adnaan pörnaan
Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr wajapcha hʌʌrk'aajerr k'ʌʌn däi Pilato haar wëtwia
63 hirig, —Marau k'ĩir heyaa nʌmgui hajim hanʌm, jãg sëunem nem jaau sĩerrarrau
jaauwai, hiin meewiajã k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu hiiu p'iidʌju ha hiek'atarr.
64 Magtarr haawai k'ãai t'ãrjup soldaaunag chi jẽbdi haig t'ʌapibá; magba hak'iin heeu
dëgölp chi k'apeenau hedaar bëewia, chi binaan hamach jua k'ap hausĩunaa, naspawia
chadchata deeu hiiu p'iidʌjim haduk'am. Magta haju hat'een magan warram k'ãai warag
hatchata sëuk'a nem jaau nʌisijugui hajierram haajem, Pilatoog.
65 Magbaawai Pilatoou hamag, —Pãachdëu mag nʌm k'ai, magan soldaaunan har t'ʌnʌm.
P'ë harrwi pãachdëu k'õchagpierr chi jẽbdijã wajap'a p'ãarnaa jʌʌrt'ʌ pʌabajët hajim hanʌm.
66 Magbaawai chadcha soldaaun p'ë harrwi mag chi jẽbdi hee mokdau joot'ʌ sĩerr hãrjã
wajap'a dusnagjö simua jʌʌrt'ʌpäijierram hanaabá. Magnaa chi soldaaunag k'ãai t'ãrjup
hogdʌba haig t'ʌapi jaaujierram haajem.

28

Jesús p'iidʌtarr
(Mr 16:1-8; Lc 24:1-12; Jn 20:1-10)

1 Jua hãĩ k'ëutarr noram, domighed hedp'erre hagt'a k'ĩsu nʌwe María Magdalenaau
deeum hʌʌi hagjö María ha t'ãr sĩerr däi Jesús hauk'ërtarr jẽbdi haar hoon wëtjim haajem.
2 Mag nʌm hee Hẽwandam chog hãgt'armua bëewi mag mokpör chi jẽbdi hee joot'ʌ sĩerr
chaaug pʌrëubapäaiwai hʌʌur t'eega duuijim. Mag chi mok chaaug pʌrëupäiwia warag hag
hãr hoo sim hooimajierram haajem.
3 Chi Hẽwandam chog k'ĩir heerpaawai sĩi pagt'ʌm dau p'ʌr jẽer hat'am bä hoo nʌmjö
sĩejim hanʌm, maimua hi k'ajũa sĩi bäpp'ä sĩejim haajem.
4 Soldaaun chi jẽbdi t'ʌa narr k'ʌʌn mag hoobaawai jãp'ierr wajaugau k'a duuip'öbaadëwi
sĩi warag chi meemjö jẽk'ʌt t'up'ãau hap'öbaadëjim hanaabá.
5 Pari mag chi soldaaun t'up'ãau hap'öbaadëm hee, chi Hẽwandam chogau chi hʌʌinag,
—Hoob jãp'ierrmiet hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, pãrau Jesuuta jʌr
wënʌrrʌm, har hamau pakuls gaai meerp'ë t'õotarr.
6 Mʌig hich hauk'ërtarr heemua p'iidʌwi petaawai ya mʌig k'aba sim. Pãach daujãau hi
hauk'ërtarr hee hoon bëejurauma hajim hanʌm.
7 Magnaa hamag, Hërëubaadët, maimua hi k'apeen haar, “ya hiiu p'iidʌwi pãar na
Galileaag petajim, nau jamta pãrau hi hooimajugui” ha jaaubaimat hajim hanʌm chi
Hẽwandam chogau.
8 Ham hiek hamachig magbaawai haigmua hapuraa hërëubaadëjim hanaabá. Jãp'ierraa
naajieb mamʌ hagjö honee naajim haajem, hamachig mag Jesús p'iidʌbarm ha
jaaubaawai. Mag warag k'ajap'a bä chʌp wëtjim haajem, maach chi k'apeenag
jaauwimaag.
9 Mag ham heerpamjö wëtumta hich Jesús ham k'ĩirp'ee höbërchëwi hamag
saludaachëjim hanaabá. Mag hamachig hiek'abaichee hi k'aug hat'aawai hi bäk'ʌrr
p'õbk'anaa hi bãʌta hud hat'ajierram haajem, hirig jëeumamua.
10 Magbaawai hichdëu hamag, —Hoob nem hök'ö hamiet hajim hanʌm. Jãg jãp'ierr
wënʌrraju k'ãai, mʌ k'apeen haar wëtwi Galileaag wëtpi jaaubat, nau jamta hamau mʌ
hooimaju ha jaaubaimat hajim hanʌm.

P'adnaan chi pörnaanag soldaaunau nem hĩgk'atarr

11 Mag hich däicha hoowia chi k'apeen haar jawaan dʌdʌrk'amich, soldaaun chi jẽbdi
t'ʌa narr k'ʌʌn heem hãaur k'ʌʌnau p'öbör hee wëtwi chi p'adnaan pörnaanag
jaauwimajierram hanaabá, mag chi mok chawag pʌrëupäinaa hag hãr jup sim
hamachdëu hootarr maimua chi Jesujã hich hauk'ërtarr hee hooba k'äidu parii haadëm.
12 Mamʌ magbaawai chi p'adnaan pörnaanaujã hag bärre tagam judionaan chi
t'et'emnaan t'um t'ãrk'anaa hibëpjierram hanaabá, soldaaunag Jesús hiiu p'iidʌbarm higwi
sëuk'a nem hĩgk'apieg. Magnaa hĩchab chi soldaaunau sëuk'a nem jaaubarm paarjã p'atk'on
pöm p'agju hajierram haajem.
13 Ya mag hamach hap chi hiek'am harr haawai chi soldaaun wawimamua hamag
magjierram hanʌm:

—Hõrag jaauwai hedaar pãach k'ãi nʌmich chi k'apeen bëewiata chi hauk'ërtarr heem jĩgk'a harrwi hamachdëu k'ap wai nʌm ha jaaubat hajim hanaabá.
14 Mag pãar k'ãitarr gobernadorrau hũrwia pãar dɄi k'aigba hamʌn, marau
maachdëuchata hi dɄi hiek'awi maachig paa hauju. Magbaawai pãar chig habajugui
hajierram hanʌm hamag.
15 Mag, chadcha hamachig p'agbaawai, hõrag jaauwaijã, ham k'ãi nʌmichta chi k'apeen
bëewi jĩgk'a harrjierram ha jaaujim hanaabá. Magtarr haawaita hĩs hewag pawiajã
judionaan heyan hagt'a Jesús chan p'iidʌba maach chi k'apeenauta harrwi maach jua
k'ap bëp sĩujim ha jaaujem.

Hãbmiecha Jesuu hich k'apeenag nem jaau pʌatarr
(Mr 16:14-18; Lc 24:36-49; Jn 20:19-23)
16 Mag Marianaanau maachig Galileaagta wëtpi naajim ha jaaubaawai maach chi
k'apeen t'um once Galileaag wëtjim, hich Jesuu maachig nʌpi jaautarr buchagdam gaai
hãba hi dɄi hoog.
17 Maimua mam pawia ya hich Jesús warp hurum maachdëu hoop'öbaadeewai Hẽwandam
chi Hayagamjö hirig jëeu naajim; mamʌ mag hirig jëeu nʌm hee, maar k'apeen hãaur
k'ʌʌnau har k'abampii naajim.
18 Mag nʌm hee warag maar haig bëewi maar dɄi hiyɄʌmamua magjim:
—Ya mʌ Hayau mʌrʌg hɄgt'arm k'ʌʌn dɄijã hiek t'eeg hapinaa mʌig heegarm k'ʌʌn dɄijã
hiek t'eeg hapibarmgui hajim.
19 Magua mua pãragan, mʌ matarr k'ur pãach hap paauk'abaadee durrpierr
haaidʌbaadët ha chirʌmgui hajim; magnaa t'umaam k'ʌʌnag hamach meupierr mʌg
pãach peerdʌtarr hiekta jaaunaa chi hɄk'amam k'ʌʌnagjã pãach dënjö mʌchta hamach
Pörk'apibat hajim. Magnaa hĩchab Hẽwandam chi Haai t'Ɂr gaai, chi Hiewaa t'Ɂr gaai
maimua hich Hẽwandam Hak'aar t'Ɂr gaai pör choopetat hajim, mag chi hɄk'amam k'ʌʌn.
20 Mag nʌm dɄi hĩchab mua pãachig jaaujerrjö Hẽwandamau nem waupi jaaumamta hi
hipierraa waupi jaaubat hajim, hich jãg pãachdëujã mʌ hipierr wënʌrrʌmjö. MʌʌnmʌchinJöoirau mʌg durr hi hagk'a nʌm haar hich mag hed hëepierr pãar dɄi chitajugui ha jaau
pʌajim maachigcha.

SAN MARCOS
Maach peerdʌ haaujem Jesucristo higwia jöoi Marcoou p'ã pʌatarr

Chi p'ãtarr. Marcos chan Mateojö Jesús dẍi hãba hiyẍʌ t'ach k'öba, hirua nem jaaumamjã t'um hich jẍgʌucha hũrba, ni hirua hõor dauderraa nem waaujerrjã t'um hoobajim hich daúacha. Magua chi mʌg maach meúa traduciitarr k'ʌʌnau pöd sĩi negöon meúa simjö t'um hich daúa hootarrjö p'ãbajim, hichdëujã chi Jesús dẍicha wënʌrraajerr k'ʌʌnag jëeu hoowi hamau jaaumamta p'ãtarr haawai. Mamʌ Jerusalenpierr harr haawai tale hirua chi hoon hich daúacha Jesús hoojim. Mamʌ maagwai hagt'a chi jöoicha k'aba sĩi hẽwan sĩejim. Hõrau k'ĩirjuawai hich k'ãijã hajim haajem Jesús t'õopäaig pʌr hautarr hedaar hẽwan hãb börrjöou höpʌʌrnaa hi hẽudee matarr (14:51-52).

Simón Pedro k'apeer hanaa (1 Pe. 5:13) Bernabé k'od hajim haajem (Col. 4:10), hich Marcos. Mag Pedro k'apeer harr haawai hirua hõrag jaau nʌrrarr hũurjerrta jũrr hichdëu p'ãjim hanaabá. Hich mʌg Marcopai hĩchab Juan ha t'ẍʌrjeejim; hajapcharan Juan Marcos hajim hi t'ẍr (Hch. 12:12).

K'an jawaag hajĩ. Chadcha Marcoou Jesuu hiek'amatarrta jaau sim, mamʌ hẍrcha hõrag jaaum hig simʌn hirua nem waumatarrta dawaacha hoopi sim. Magua Marcoou hoowai Jesús chadcha hich Hẽwandam Hiewaa hatarrta sĩi hich Haai chogk'a bëejim; mag hi chog haawai hich Jöoirau nem waupim k'õsimpierr wawaagta bëejim. Magua chadcha hichdëu ley jaaunaa, mepeenjã hõor mor heemua dau daau höbeerpẍinaa, hamag meeurrau haadëp'ʌm haig hirua dawaata hich jua t'eeg hõrag hoopiejeejim. Mag hirua nem waumatarr gaai hich jua t'eeg hoopijieb mamʌ, chik'amnau hi juau t'õotarrjã deeu hiiu p'iidʌbarm gaaita hẍrcha hõrau hi jua t'eeg hoojierram. Maguata peer libro jãrrchapaím Marcoou haata jaau sim (11:1–16:18).

Juan hõor pör choomieu Hẽwandam hiek jaau nʌrrarr
(Mt 3:1-12; Lc 3:1-9; Jn 1:19-28)

1 Warrcha maach peerdʌajem hiek jawaag Jesucristo Hẽwandam Hiewaa bëetarran mʌgta hajim haajem:

2 Warr jöoingar Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrag Hẽwandamau hich hiek p'ãpiewai hich Chaai pẍijuuta jaaujim hanaabá. Pari mag hich Chaai pẍiju na deeum higwia hich Chaairagta magjim hanʌm:

“Hiewaa, mua pʌ na mʌch hiek jaaujem pẍiju.
Mag wounauta pʌ na pʌ maju hee hõrag pʌ barju jajawagmaju, t'umaam k'ʌʌnau pʌ hiek hũrm k'õsi sĩi pʌ nʌ naamk'ĩir” hajim hanʌm. *(Mal. 3:1)*

3 “Mag woun hajappai hõor barba haajem haar sĩejemuata hich haar hõor barbaimaawai pʌ jaaumamua, ‘Ya maach Pör bëeimʌʌ sim’ ha jaaumaju, pʌ higwia.
Mag pʌ higmamua, ‘Hi bëeju nawe pãach t'ãar k'ĩir k'augbat’ ha jaaumaju, t'ãraucha k'õsi pʌ hiek hẍk'amk'ĩir.” *(Is. 40:3)*

Magta hajim haajem Hẽwandamau hich Hiewaag, Juan higwia.

4 Mag chi Hẽwandam Hiewaa maju na hi jaau nʌrrarr Juan hajim haajem, chi hõor pör choomie. Warrgarwe chi Juan higwia mag nʌrraju jaautarr haawaita chadcha t'um hich hagjöo höbëbërgmamua Juanau hõrag, “Pãach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwia, Hẽwandamag chugpaapi jëeuwia, mʌrʌg pãach pör choopibat; magbaawai Hẽwandamau chadcha pãar k'aibag chugpaapẍiju” ha jaaujeejim hanaabá.

5 Mag hirua jaau nʌrrʌm hũrbaawai bëejeejim haajem: Judea durram k'ʌʌn dẍi Jerusalén p'öbör heem k'ʌʌnpa, hi hiek hũraan. Mag hamach jẍgʌucha hũrwia, hãsie hewag hamach k'aibag k'ĩirjuwia, meerba jaaunaa hamach pör choopibaawai, Juanau ham pör choopẍimajim haajem, döjã Jordán hee.

6 Juan chi hõor pör choomie k'ajũan camello hëu dënta k'a sĩejim haajem. Hi hãi jẍajemjã nemhëu dën hajim haajem. Maagwai hirua k'oojerr, hasp'it hajim hanaabá pamiel dẍi.

7 Mag wounau hõrag jaauwai, “Mʌg hed gaai mʌ hẽudee jöpcha woun hãb bëejugui” haajeejim hanʌm. “Ma mʌ k'ãaijã hẍrcha hiek t'eeg sim. Mag mʌ k'ãaijã hẍrʌʌcha hiek t'eeg sĩewaita mʌ chan mʌg chirʌm haig sĩi hi chogk'aagpaijã serbiiba chirʌm.

8 Muan sĩi dödamaupai pãar pör choo chirʌm. Pari hichcha bëem hed gaai hichdëun pãrag hich Hẽwandam Hak'aarchata deejugui” haajeejim haajem hõrag, mag Jesús bëeju higwia.

Juanau Jesús pör chootarr
(Mt 3:13-17; Lc 3:21-22)

9 Mag Juanau hõor pör choo nʌrrʌm jaarta Jesucristo Hẽwandam Hiewaa bëejim haajem, Galilea durram p'öbör Nazaretmua. Mag hich haig pierrwai Juanau döjã Jordán hee hi pör choopẍijim haajem.
10 Mag pör choowia dö heemua höbërаau hoowai, hedaujãata weeudʌbaadëm heemua Hẽwandam Hak'aarta duburjöo k'itʌm hi gaai jupcheeg wëwëwë hurum hoojim hanʌm.
11 Magbarm hee hĩchab hã̃gt'armua hõor hiekjö, “Hiewaa, pʌʌta mʌ Chaai mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌu; pʌ gaaimua mʌ honee chiraajem” habarmjã hũrjim haajem.

Dösãtau Jesús k'ũgurju hẽk'atarr
(Mt 4:1-11; Lc 4:1-13)
12 Mag pör choo haaipawi hi durrpabaadëm hee, hich Hẽwandam Hak'araucha warp hõor chukag hee hi warrjim haajem.
13 Mag mam mawia cuarenta días sĩejim hanaabá, durr warp hõor chukag hee, maach k'oojem nemk'am hee. Mag hi sim haigta dösãtau bëewia hirig sëuk'abaichëjim hanaabá, hi k'ũgur hawaag. Maigmua chi dösãt petarr hẽudee jũrr Hẽwandam chognaanauta hã̃gt'armua bëewia hi k'ĩir jãsenk'achëjierram haajem.

Jesuu warrpem Galilea durr Hẽwandam hiek jaaubaaderr
(Mt 4:12-17; Lc 4:14-15)
14 Mag k'ur Jesús majim haajem Galilea durr, hõrag “Hẽwandamau hõor t'umta hich dënk'a haum k'õsi sim” ha jawaan. Mag hi maawai rey Herodeeu Juan pʌr hauwi cárcel deg pẍitarr k'ur hajim haajem.
15 Mag Hẽwandam hiek jawaanta marr haawai hichpai higwia jaaumamua, “Warrgurwe Hẽwandamau Juan hẽudee woun hãb pẍiju ha jaaujerr hĩsta barbaichëmgui” hajim hanʌm. “Maagwai hĩsin chad Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn hich dënk'a haum k'õsita sim. Pari magaagan pãach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjunaa hiseg nʌm dẍi t'ãraucha maach peerdʌajem hiekta hẍk'abat” haajeejim haajem hich Jesuucha hõrag.

Dö hʌamien jayap Jesuu hich dẍi t'ã̃rp'ë harrtarr
(Mt 4:18-22; Lc 5:1-11)
16 Biek hãb Jesús t'ʌrrdö Galilea hanʌm higaau nʌrrʌmua hõor numí dö hʌrëu nʌm hooimajim haajem. Mak'ʌʌn Simón hajim haajem hich naam Andrés hanʌm dẍi. Hich mak'ʌʌn dö hʌamien hajim haajem.
17 Mak'ʌʌnag Jesuu, —Hidëu pãach red pʌawia mʌ dẍita wëttarrau hajim hanʌm. Hich jã̃g pãach mʌg sĩi dö hʌa gaaipai nʌmjö, mʌg hatag jũrr mʌ hiek hõrag jaau gaaipaita nʌisijugui hajim hanʌm hamag.
18 Mag chadcha hamachig magbarm bẍrre hamach red pʌawia Jesús dẍi hërëujim haajem.
19 Mag hërëubaadeeu hag hatk'ajãrpai deeu hõor numí botedam hee hamach red t'ʌrrdʌ sĩsidʌm k'a nʌm hooimajim haajem. Mak'ʌʌn jöoi Zebedeo chaain hajim haajem, Santiago Juan dẍi.
20 Mak'ʌʌnjã Jesuu hëeurrjim hanaabá hich dẍi. Magbaa hamach haai Zebedeo hich p'idk'aajem k'ʌʌn dẍi bote hee pʌawia hi dẍi wëtjim haajem.

Jesuu woun hãb dösãt bënëu baarjerr monaautarr
(Lc 4:31-37)
21 Mag wëtwi, Capernaum p'öbör hee barwia, jua hã̃ʌijem hed haadeewai, judionaan Hẽwandam hiek jaaujem hee mawia, hõrag Hẽwandam hiek jaaubaadëjim haajem, hich Jesuu.
22 Mag hirua jaaumam hũrwia, haig hõor hi hiek hũr narr k'ʌʌn jã̃gderraa naajim haajem, hamachdëu hũurwai Jesuu jũrr Moiseeu ley p'ã pʌarr jawaag chi k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌn k'ãyaujã jaau k'apcha jaaumam hũrwia.
23 Mag Jesuu Hẽwandam hiek jaau sim haig woun hãb mor hee bën k'aigbam wai sim sĩejim haajem.
24 Mag wounau Jesús hoo hat'aawai chi bën hi mor hee simuata t'et häa hanaa hirig, —¡Jesús Nazaretpierr! Hidëu maar sĩi k'ajap'a sĩubá hajim hanʌm. Puan sĩi maar höpäainta hurum. Mua pʌ k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, pʌ jammua hurú. Pʌ Hẽwandam Hiewaa hã̃gt'armua bëetarr k'abahab, warrgurwe Hẽwandamau pẍiju ha jaaujerr hajim hanaabá hirig chi mepeer garmua.
25 Magbaawai jũrr Jesuu chi meperagta meeuk'anaa, —K'ĩu habá. Pʌchta warag jã̃g woun mor heemua höbërbaad hajim hanʌm.
26 Jesuu mag hiek'abaa, chi mepeer mag woun mor heemua wiwiug höbërbaadeeu, warre jẽk'ʌt p'ʌp'ʌrgpẍiwia, chi wounta hiek chuk pʌajim hanaabá.

27 Hõrau hamach daúa mag hoobaawai dauderraa nʌm hiek'au hamach wir haigpai,
"¿Jãga jãg wounau hiek'aawai meperaupa hi hipierraa nʌma?" hanaajim haajem.
28 Jesuu mag woun mor heem mepeer jʌrbapӑim jöpchata Galilea durr hee maimua hag
bigaau p'öbördam nʌnʌidʌm heem magwe k'ak'apdö jöisijim haajem.

Simón p'aauhũan Jesuu monaaupӑitarr
(Mt 8:14-15; Lc 4:38-39)

29 Mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg Jesuu hõrag Hẽwandam hiek jaau sĩewia
höbërraau higbaadëjim haajem, Simón Andrés dӑi joobaajerr di haar. Mag hi mam dӑi hi
k'apeen numí wëtjim haajem. Mak'ʌʌn, Santiago hajim haajem Juan dӑi.
30 Mag wëtwia Jesús deg pabaimaawai haiguim k'ʌʌnau hirig jaaujim haajem, Simón
p'aauhũan put hee k'ʌʌumieu mor mas sim.
31 Hichig mag jaaubaa, haar dubwia, hi jua gaai pʌrnaa hãgt'aag p'iriu haujim hanaabá.
Mag p'iriu hat'am bӑrre chi k'ʌʌumiejã t'umbabaadeewai warag p'iidʌwia ham jãhogjim
haajem.

K'ëubaadëm hee Jesuu hõor pöm monaaupӑitarr
(Mt 8:16-17; Lc 4:40-41)

32 Maimua ya hedau k'ëubaadëm hee, hõrau hamach haaunaan k'amor machag k'ĩirpierr
wai narr k'ʌʌn dӑi dösãt bënëu sĩsidʌmpa Jesús haig waibëemajim haajem.
33 Mag warag t'um p'öbör heem k'ʌʌn bëewia hi sim di haig puertdi higaauta daaugajãrm
magwe pos hap'öbaadëjim hanaabá.
34 Mag, sĩi k'ajap'am k'amor machag k'ĩirpierr wai sĩsidʌm hich haig haubëemarr k'ʌʌn
monaaumam dӑi hĩchab mepeenpa hõor mor hee sĩsid harr jʌr wërpmajim haajem. Chi
mepeenau hi k'ap'ʌ naajim hanaabá, hi chadcha Hẽwandam Hiewaak'a sim. Mamʌ hich
Jesuu bãʌrjã hamag hiek'apiba haajeejim haajem.

Jesuu Galilea durr Hẽwandam hiek jaau p'ʌʌrdʌ nʌrrarr
(Lc 4:42-44)

35 Jesuu hichdëu mag hõor pöm monaautarr hag noram hedaraawe p'iidʌwia p'öbör
higaau warp'aapai hich hap majim haajem, hõor chukag hee, Hẽwandamag jëwaan.
36 Magbaawai Simonau tagam k'ʌʌn hich k'apeen dӑimua hi jʌr wënʌrrawi
hoobaimaawai
37 hirig jaaujierram haajem, hõor t'umaam k'ʌʌnau mag hi jʌr wënʌrrʌm.
38 Mamʌ magbaawai jũrr hichdëu hamag magjim hanʌm:
—Chawag dewam p'öbör dak'apaim haarta wëttarrau, jũrr mamaam k'ʌʌnagjã Hẽwandam
hiek hagjö jawaag. Warrjã mag jawaanta mʌ bëejimgui hajim hanaabá.
39 Hich mag Jesuu Galilea durr hõor nʌnʌidʌmpierr Hẽwandam hiek jaau nʌrranaa
judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degjã jaaujeejim haajem. Mag nʌrrʌmua hõor mor hee
mepeer k'aigbam wai sĩsidʌmjã warre dau daau höbeerpӑi maajeejim hanaabá.

Jesuu woun hãb kokobé bënëu bar sĩerr monaaupӑitarr
(Mt 8:16-17; Lc 4:40-41)

40 Biek hãb woun p'ĩe k'a dodoso sim Jesús haig bëewia hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'achëwia
hirig, —Pua k'õs chirʌm k'ai, mʌg p'ĩedau warre mʌ gaaimua chugpaabapӑi haichëjim
hanʌm hirig.
41-42 Magbaa Jesuu hi dau haug k'augwi hi gaai pʌrnaa hirig, —Mua pʌ monaaupӑim
k'õsi chirʌm. Monaau chirsí magan hajim hanʌm hirig.
43-44 Magwia Jesuu hirig, Mua mʌg pʌch monaaubarm hoob hõrag jawam hajim hanʌm.
Magju k'ãai nacha Jerusalén mawia Haai hi jëeujem degam p'adëg pʌch mor hoopibaimá.
Maimua Moiseeu hiek p'ãtarr gaai jaau simjö pʌch monaaubarm paar nemchaain
ofrendak'a deebá hajim hanʌm, pʌch mʌg monak'a chirsim hõrag k'ap hamk'ĩir.
45 Mamʌ Jesuu mag hich monaautarr hõrag jaaupiba harrta hich nʌrrʌmpierr
jaaubaadëjim hanaabá. Mag gaaimua Jesús tag p'öbör hee parhooba höbërju k'aba, hõor
chukag chʌʌita sĩsijim haajem. Mamʌ magʌm hãba, mam p'öbör higaau hi sim haar
durrpierram k'ʌʌn hi haar baarjeejim hanaabá.

2

Jesuu woun hãb k'apá jʌser k'itʌm monaautarr
(Mt 9:1-8; Lc 5:17-26)

1 Jesuu mag woun monaaupӑitarr k'ur k'ãai k'apancha k'aba nʌm hee, p'öbör
Capernaum hanʌmʌg majim haajem. Mag mawia barbaimaawai sĩi p'öbör heem k'ʌʌnau
hi barbaimam k'ak'apdö jöisijim hanaabá.

2 Mag hamachdëu hi deg pabaichëm k'aug hat'aawai haig bëe t'ʌnʌmua hõor pöm pos sĩi puertdi higaaum magwe p'ẽu t'ʌnʌisijim hanʌm. Jesuu mag pos t'ʌnʌm k'ʌʌnag Hẽwandam hiek jaau sĩejim haajem.

3 Mag nʌm hee hõor jayapam k'ʌʌnau woun hãb k'apá jʌser k'itʌmta pa bʌʌrk'am gaai jiir haibëejierram haajem.

4 Mag haibëewi Jesús sim haar mag woun wai dubaag hẽk'a naajim haajem; pari mag puertdi higaau hõor p'ẽu t'ʌnʌm k'urau pöd hierrag wai dubju k'aba haawai, hãgt'aa dihëu hãr waaidʌtk'awia, chi Jesús sim hãrʌʌ dihëu magar hauwi, chi pa bʌʌrk'am gaai jãgadau jãk'anaa mag chi k'apá jʌser k'itʌm heeg jiir burrpäijierram hanaabá, Jesús sim haigcha, hamach haaunaan monaaupäiju k'ap'ʌ narr haawai.

5 Jesuu hamau mag k'ĩirju nʌmjã k'ap'ʌ sĩerr haawai chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —Pʌ pekau t'um ya mua chugpaabapäimgui hajim hanʌm.

6 Mamʌ mag hiek'abarm hũrwia Hẽwandam hiek jawaag hit'ee chi machnaan haig narr k'ʌʌnau hamach wir haigpai,

7 "¿Ma chijãg wounta Hẽwandam dau na mag k'aigba hi jũur hiek'a sĩma? Hãba Hẽwandamau k'abam chan maach pekau chugpaa hauba haajem" hajierram hanʌm.

8 Mamʌ hamau hamach hödegpai mag k'ĩirju nʌmjã Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai hamag, —¿Pãrau k'ant'ee pãach hödeg jãg k'aigbata k'ĩirju nʌma? hajim hanaabá.

9 ¿Wa mag pekau chugpaabarmjã dau daau hooba naawai pãrau k'ĩirjuawai chadcha p'it'urg chuk'u t'umaam k'ʌʌnau mag hiek'aju haai nʌm ha nʌwa? Mamʌ mua hirig, "P'iidʌwia pʌch pa bʌʌrk'am hãbamʌg p'ë hauwia petá" hak'iin, hõrau hamach daúacha hooju, hi monaau sĩsi wa monaauba k'ãijã hich mag sĩsim. Magua pãrau mʌ dënjö chan cha mua jawaagpamjö habajugui hajim hanʌm.

10 Mamʌ mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa Hẽwandamau hich juapá deetarrau chadcha mʌg jẽb gaai hõor pekaujã chugpaaju haai chirʌm pãrag k'ap hamk'ĩir, mua pãrag hoopik'imgui hajim hanʌm.

11 Magnaa chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —P'iidʌwia, pʌch put hãbamʌg juurwia, pʌch diig petá hajim hanʌm.

12 Magbaawai hag bärre chadcha p'iidʌwia, hich wai bëetarr pa bʌʌrk'am däi hich putpa hãbamʌg p'ë hauwia, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir nem moná dawag höbërbaadëjim hanaabá. Mag höbërbaadëm hoowi haig narr k'ʌʌn dauderraa nʌisijim hanʌm. Mag nʌm hiek'au Hẽwandam t'ö hiek'amamua, "Hẽwandam, hag na marau bãʌrjã mʌg nem hooba haajemta hĩsta chadcha pua marag pʌch jua t'eeg hoopibarm. Pʌchta chadcha chi jua t'ierriu Hẽwandam" hanaajim haajem, hirig jëeumamua.

Jesuu Leví hich däi hëeurrtarr
(Mt 9:9; Lc 5:27-28)

13 Jesuu Capernaum p'öbör hee mag woun monaautarr k'ur petajim haajem deeu Galilea t'ʌrrdöog. Mag mawia hi barbaimaawai, hich haig jũrram k'ʌʌn p'ẽp'ẽeuk'amua hõor pos haadeewai, hamag Hẽwandam hiek jaaubaadëjim haajem.

14 Mag jaau sĩewi petaau jöoi hãb Alfeo hanʌm hiewaa Leví hanʌmta hooimajim hanʌm. Mag Leví Romaam gobierno dën dëbpaar jëeujem harr haawai hõrau hichig dëbpaar p'agaan bëejem hag mes bigaau päar sĩejim hanʌm. Mag hoobaimaawaita Jesuu hirig, "Mʌ däi marrau" habaawai, p'iidʌwi, chadcha hi däi petajim hanaabá, hi k'a hogdʌba nʌrraag.

¿K'an jãgwia Jesús pekaupan däi t'ach k'oojeejĩ?
(Mt 9:10-13; Lc 5:29-32)

15 Biek hãb Jesús hich k'apeen däi Leví di haig t'ach k'ö sĩejim haajem. Maig naajim haajem hĩchab hich Leví k'apeen hagjö gobierno dën dëbpaar jëeujem k'ʌʌn. Maimua hĩchab hõor k'apan hi hẽudee bëetarr haawai hamach k'aibagau t'ãrp'öok'am k'ʌʌnpa haig t'ʌnaajim haajem, Jesús däi hãbam mes gaai t'ach k'oowai.

16 Mag hi mak'ʌʌn däi hãba t'ach k'ö sim haig fariseonaanau Hẽwandam hiek jawaag chi machnaan däimua chi Jesús däi wënʌrraajerr k'ʌʌnagta jëeuchëjierram hanʌm:

—¿Jãga jãg pãar maestro sĩi dëbpaar jëeujem k'ʌʌn däi pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌnpa hãba t'ach k'ö sĩ? hajierram hanʌm.

17 Mamʌ hamau mag hiek'abarm hũrwia Jesuu hamag magjim hanʌm:

—K'a monak'a nʌm k'ʌʌnau chan doctor higba haajem. Mor masim k'ʌʌnta doctor hiigjem. Mʌ chan bãʌrjã pekau chuk'u wajap'a k'it'ëem haajem k'ʌʌn jʌraanjã bëeba, mʌʌn hõor pekau pöoma k'it'ëem k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejimgui hajim hanaabá, k'ĩirjug hiiur haumk'ĩir. Maguata mag ham pekau pöm nʌmjã higba, ham däi t'ach k'ö chirabahab hajim hanʌm, hamjã Hẽwandam dënk'a hawaag.

¿K'an jãgwi Jesús k'apeen sʌrk'aba haajeejĩ?
(Mt 9:14-17; Lc 5:33-39)

18 K'ãai hãb fariseonaan higar nʌm k'ʌʌn Juan chi hõor pör choomie k'apeen dɄi t'ach k'öba sʌrk'a naajim haajem. Mag nʌm hee hõrau Jesús sim haar wëtwia hirig maguimajierram hanʌm:

—Fariseonaan higar nʌm k'ʌʌn maimua Juan k'apeenjã sʌrk'a nʌmta, ¿k'an jãgwia pʌ dɄi wënʌrraajem k'ʌʌnta jãg sʌrk'aba nʌ? hajierram hanʌm.

19 Magbaa Jesuu hamag magjim hanʌm:

—Pãrau hoowai, ¿chi jua pʌr sim woun honee hich hʌʌi dɄi t'ach k'ö nʌmich, hirua hõor hich jua pʌr nʌm hee t'Ʉrtarr k'ʌʌn sĩi bëewia hök'ĩirjuu hohoodö naajë, sʌrk'aawai bɅʌrjã t'ach k'öba? Magba haajem.

20 Magua hich hagjö mʌ dɄi wënʌrraajem k'ʌʌnjã sʌrk'aba nʌm. Ham sʌrk'ajuun, mʌg hatag mʌ ham jaaijö ham dɄi chitʌm pʌr hat'am hed gayan chadau ham hamach k'ĩrauta sʌrk'awia hĩchab t'achjã k'öba nʌisip haju, gaai machgau. Mamʌ mʌʌgwaiwe chan ham sʌrk'aju k'aba nʌmgui hajim hanʌm, hagt'a mʌ ham dɄi chiraawai.

21 Magnaa, 'Pãadë k'ĩirjubat hajim hanʌm. Pãraun chadcha pãach jöoinau jaaujerrjö t'ach k'öba sʌrk'a nʌm. Mamʌ pãrau jãg mua hiek hiiur jaau chirʌmjã k'õsinaa hagjö warrgarm k'ĩirjug chi jöoijã hagt'a k'õsi wënʌrrʌmʌn, magan mag k'ĩirjugan sĩi put hiiur hauwia jũrr k'ajũa jöoi gaai p'ëek'abarmjõta sĩsim. Hãbmua k'ãijã put hiiuriu k'ajũa jöoi gaai p'ëek'ak'iin, mag put hiiur hi pächdʌbaadëmua chi k'a sim hee t'ʌrrdʌbaadeeu warag hich warr sĩerr k'ãaijã nem wäg sĩsiju. Magua chi mʌ hiek hɄk'a simua chan mʌg hiek hiiur mua jaau chitʌmjã hɄk'anaa pöd hamach jöoin hijã hagjö hʌʌrk'aju k'aba simgui hajim hanʌm.

22 Wa magbam k'ai, vino hõrr hachpamk'ĩir nemhëu jöoi dën t'ũrk'a sim hee pʌbarmjõta haju: Chi vino hõrr hachpabaadeewai, chi nemhëu jöoiraa sĩewai, hãwatba jẽgdʌbaadee chi vinojã hãrbaadëm dɄi chi nemhëujã ya tag serbiiba sĩsiju. Maguata vino hõrr hachpamk'ĩran, hagjö nemhëu hiiur heeta pʌajemgui hajim hanʌm hamag.

Jesuu k'an nemta jua hɄʌijem hed wauju haai sĩ ha jaautarr
(Mt 12:1-8; Lc 6:1-5)

23 K'ãai hãb jua hɄʌijem hed Jesús hich k'apeen dɄi trigodö hee dich wëtumua chi k'apeenau trigo p'ierr hahaug wëtmajim haajem.

24 Mag trigo p'ierr nʌm hoowia Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau Jesuug, —Pʌdë hoobá: Jua hɄi nʌm hed haawai bɅʌrjã p'idk'aju k'aba nʌmta pʌ k'apeenau jãg trigo p'ierrnaa k'ö wënʌrrʌmwai hajierram hanʌm. ¿Pua chan k'augbahab hajierram hanʌm, jãgpai p'ierr nʌmjã nem pöm heeu nʌm dɄi hãba sim?

25 Magbaa jũrr Jesuu hamag magjim hanʌm:

—Mamʌ ¿k'ani mʌ k'apeenau k'aigba habar? Magan ¿pãrau chan Hẽwandam hiek p'ã sim gaai t'Ʌʌrwai bɅʌrjã k'augbata haajeeb, rey David k'ak'itarrau hich k'apeen dɄimua hamach jãsöo hap'öbaadee pan k'ötarr?

26 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, warr Abiatar p'adnaan pörk'a sim jaar David hich k'apeen dɄi Haai hi jëeujem deg dubwia hag hee pan ofrendajö Hẽwandam hit'ee wai narr k'öpɄitarr. Mag pan parhoobam k'ʌʌnau k'öju k'aba, hãba p'adëupaita k'öju haai sĩejim hanaabá. Mag sĩerrta hichdëujã k'öwi hich k'apeenagjã deejimgui hajim hanʌm hamag. Mamʌ mag k'ötarr paarjã Hẽwandamau ham chig habajim.

27 Jesuu hamag mag hiek'awi hichdëupai deeu hũmaai hamag magjim hanʌm:

—Jua hɄʌijem hedan, hɄu hõordam jua hɄi wënʌrramk'ĩirta Hẽwandamau deejim; mamʌ mag nʌm chan mag jua hɄʌijem hed sʌrk'a wënʌrrʌm gaaimuata maach hɄu wënʌrrʌm hanʌm k'abam.

28 Maguata mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌg jẽb gaaijã hiek t'eeg chirʌmuata t'umaam k'ʌʌnag k'an nemta wauju haai nʌ ha jaauju haai chirʌmgui hajim hanʌm, jua hɄʌijem hed hawiajã.

3

Woun hãb jua jʌsar k'itarr
(Mt 12:9-14; Lc 6:6-11)

1 Biek hãb deeu jua hɄʌijem hed Jesús mawi Judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg dubimajim haajem. Maig woun hãb hooimajim hanʌm t'oom juadam jʌsar k'itʌm.

2 Maig naajim haajem hĩchab fariseonaan, Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn. Mak'ʌʌnau Jesuug bɅʌrjã dau t'õba naajim hanʌm, hamach dak'ĩir Jesuu jua hɄʌijem hed mag woun monaaubapäaiwai hirig, "Jãgan pua chan jua hɄʌijem hedjã hʌʌrk'abata chirab" ha hiek'aag, mag nʌm dɄi hĩchab magʌm gaaimua t'et'em k'ʌʌnagjã hi k'aibag waupi jawaag.

3 Mamʌ Jesuu hamau mag k'ĩirju nʌm k'ap'ʌ sĩerr haawai warag chi jua jʌsar k'itʌmʌgta,
—P'iidʌwia dayag pidú, maimua mau hõor jãrr dʌnʌʌubaichë hajim hanʌm.
4 Magnaa jũrr chi fariseonaanagta, —Pãrau hoowai ¿k'an nemta maadëu wauju haai nʌ
hajim hanʌm, jua hx̃ʌijem hed? ¿Hõordam dx̃i hajap'a haju wa hõor k'aibag wauju? ¿Hõor
peerdʌ hauju, wa hõor t'õoju? ¿K'ani hx̃ucha sĩ? ha jëeujim hanʌm hamag.
Mamʌ hamachig mag jëeutarr ni hãbmuajã bx̃ʌrjã hi hiek hx̃k'abajierram hanaabá.
5 Mag ni hãbmuajã hich hiek hx̃k'aba habaawai hamag k'ĩir masi heerpanaa warag
hök'ĩirjuu haadëjim hanʌm, hichdëu hoowai hamau bx̃ʌrjã wir haig hamach k'apeen dau
hee haug k'augba nʌm hoowia. Magwia chi jua jʌsar k'itʌmʌgta, —Dayag jua hʌabá hajim
hanʌm.
Mag chadcha hi hipierr hx̃gt'aag jua hʌabaawai warre jua monakk'a sĩsijim hanaabá.
6 Mag chi fariseonaanau hamach dak'ĩir mag woundam monaaubapx̃im hoobaawai
k'ĩir machgau warag hamachta daau paauk'abaadëjierram haajem. Maimua rey Herodes
higarm k'ʌʌn chi t'et'emnaan dx̃i hãba biirdʌwia, “Jãga hak'iin maadëu jãg Jesús pʌr
hauwia t'õopx̃ik'amgui” ha k'ĩirju nʌisijim hanaabá.

Jesuu Galilea t'ʌrrdö higaau hõor pöm monaaupx̃itarr

7 Maigmua Jesuu hich k'apeen hich dx̃i p'ë harrjim haajem, hich hag Galilea heepai
t'ʌrrdö pöoma simʌg. Mag hi mam dx̃i hõor k'apaana Galileapien Judeapienpa wëtjim
haajem.
8 Jesuu mag hõor mor masim k'ʌʌn monaau nʌrrʌm ha hũrp'öbaadeewai hõor pöoma hi
haig bëe t'ʌnʌisijim hanaabá: Jerusalenpien, p'öbör Idumea hanʌm haram k'ʌʌn, döjã
Jordán hanʌm hee hedau höbeerjem garm k'ʌʌn, maimua p'öbör Sidón hanʌm dx̃i Tiro
dak'a p'öbördam nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnpa bëejierram haajem.
9 Mag hõor pöm bëe t'ʌnaawaita Jesuu hich k'apeenag ya hag nawe jaau wai sĩejim
haajem, sĩi hich hit'ee bote k'ĩir k'aug wai naamk'ĩir, hatcha hõor pöm haadeewai t'et hich
p'ëeut'ʌ haum hugua hag hee waaidʌag.
10 Hich mag hed Jesuu hõor pöoma monaauk'apx̃ijim haajem. Mag hõor pöm
monaaumam hamach daúa hoo narr haawaita warag jũrram k'ʌʌnau hi gaai juaucha
pʌrchëm hiigjeejim hanaabá, hamachjã monaaumk'ĩir.
11 Mag hõor pöm wëjöm hee naajim haajem hĩchab, mor hee t'õt'õrrsöm bën paraa sĩsidʌm
k'ʌʌn. Magʌm k'ʌʌnau Jesús hoowai warag haig bëenaa, hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'anaa
wiwiuk'amuata, “Pʌʌn chadcha Hẽwandam Hiewaau” haajeejim hanʌm.
12 Mamʌ Jesuu chi mepeenag meeurrau sĩiujeejim hanaabá, t'umaam k'ʌʌn jx̃gdaar mag
hich jaau wënʌrram hugua.

Jesuu hich dx̃i hogdʌba wënʌrramk'ĩir doce jʌr hautarr
(Mt 10:1-4; Lc 6:12-16)

13 Mag Jesuu hõor pöm monaau nʌrrarr k'ur durrsĩ gaai waaidʌwia hich dx̃i wënʌrrarr
k'ʌʌn heem hichdëu k'õsim k'ʌʌn hich haig t'x̃r'a haujim haajem.
14 Mag hich haig t'x̃rk'a hauwia mag hõor k'apan hich dx̃i wënʌrrʌm k'ʌʌn heem
hichdëucha doce jʌr haujim haajem, hich hiek hõor hee jaau wënʌrramk'ĩir px̃yaag. Hich
mak'ʌʌnta hich hiek jaaujem k'ʌʌnk'a t'x̃rjim haajem, apostolnaan.
15 Maimua mag doce jʌr hautarr k'ʌʌnag hĩchab hich jua t'eegjã deejim haajem, hich
dënjö hõor mor masim k'ʌʌn monaaunaa mor hee mepeer k'aigbam sĩsidʌmpa jʌr
wërpmamk'ĩir.
16 Mag hichdëu doce jʌr hautarr k'ʌʌn t'x̃r, mʌk'ʌʌn hajim:
Simón, (hichpai Jesuu Pedro ha t'x̃rjim);
17 Santiago, jöoi Zebedeo hiewaa, (hichpai hĩchab Jacobo haajeejim);
Juan, hagjö jöoi Zebedeo hiewaa, chi Santiago heeum; (Mak'ʌʌn Santiago Juan dx̃ita
hamach numwe Jesuu “Boanerges” ha t'x̃rjim haajem, ham hibʌʌr wau t'x̃r; mag
“Boanerges” ha sim haiguin, k'õrg pagt'ʌmjö sĩerrjëem ha simʌu.)
Maimua mag tag
18 Andrés,
Felipe,
Bartolomé,
Mateo, (hichpai Leví ha t'x̃r sĩejim);
Tomás,
Santiago, chi Alfeo hiewaa, (hichpai hagjö Jacobo ha t'x̃r sĩejim);
Tadeo, (hichpai Judas hanaa Lebeo haajeejim);
Simón chi Cananista, maimua
19 Judas Iscariote, (hich maguata hewag pawi t'et'em k'ʌʌnag Jesús pʌr deeju hajima, hi
t'õomk'ĩir).

Mag hich k'apeen hich dɨicha hogdʌba wënʌrraju k'ʌʌn jʌrk'a hauwi degag bëejierram haajem.

Hõor hiek meperauta Jesuug juapá dee sĩejim haajem
(Mt 12:22-32; Lc 11:14-23; 12:10)

20 Mag bëewi hõrau hi deg pabaichëm k'aug hat'aawai hi haig hõor pöoma biirdʌbaadëjim haajem. Mag hõor pöm bëe t'ʌnaawai bɨ̃ʌrjã jua par k'abam gaaimua Jesujã t'ach k'öba ni hi k'apeenjã pöd t'ach k'öba naajim haajem.

21 Jesús haar mag hõor pöm jũrr p'ẽp'ẽeuk'am gaaimua pöd t'achjã k'öba sim ha hũr hat'aawai chi k'odnaanau hi hawaan wëtjierram haajem, lökiebaadeewaita mag t'achjã k'öba simpii hawia.

22 Mag nʌm dɨi hĩchab Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan Jerusalén p'öbõr heemua bëetarr k'ʌʌnaujã hi higwia, "Jãan dösãtnaan pör Beelzebú haajem dɨi k'apeerk'a sĩewai hag juapaauta jãg hõor mor heem mepeenjã dau daau jʌrk'ʌʌi nʌrrabahab" hanaajim haajem.

23 Mamʌ ham mag hiek'a nʌm hich Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai warag hich haig ham t'ɨ̃rk'a hauwi hamag, —Mua pãrag jëeu hook'imgui hajim hanʌm: ¿Pãrau k'ĩirjuawai meperau hichdëupai wir haig hichjöm k'ʌʌn dawag jʌrk'ʌʌiju k'ai? Meperau chan bën k'aigbam chawag jʌrba haajemgui hajim hanʌm.

24 Gobiernoou k'ãijã hõor pöm hich higar t'ʌnʌm jãrrcha t'öonaa hamach wir haigpai wërbʌpik'iin, hamach wir haigpai höbapäaiwai mag gobierno hich mag nem jua t'eeg sĩerrabaju.

25 Wa magbam k'ai, woun hãb hich chaain dɨipai meeuk'awi hamach wir haigpai wërbʌk'iin, warag haaidʌju.

26 Hich hagjöta simgui hajim hanʌm, mepeerjã. Meperau wir haig hamach heepai juurhi p'iriupɨ̃ik'iin, magan warre hamach höpɨ̃ijuuta hẽk'a p'öbaadëm.

27 Magnaa hamag, 'Pãadë mʌ sëu hawi wajap'a k'ĩirjubat hajim hanʌm. ¿Kʼaíu mʌg nʌm haig sĩi hãb jierrnem wajap'am dɨi hich di t'ʌa sim haig dubwi hi nem jĩgk'aju k'ai? Sĩi k'apanaam k'ʌʌnau wa hi k'ãai hɨ̃rʌʌcharamua hi hibʌʌr hauwi k'abam chan pöd hi nem jĩgk'abam. Hich hagjöta sĩebahab hajim hanʌm, mepeerjã. Mʌ hi k'ãai jua t'eeg k'aba chirak'iin, muajã pöd hõor mor heem mepeen jãg dau daau jʌr wërpbajugui hajim hanʌm.

28 Mag hiek'amamua hich Jesuupai hamag magjim haajem: 'Pãadë pãach jãgʌucha wajap'a hũrbat cha mua jawaagpam: Hẽwandamaun chadcha hõor k'aibag t'umaa chugpaaju, ham parhoob hiek'amarrpa t'um.

29 Mamʌ pekau hãb sim, maan mua Hẽwandam Hak'aar jua t'eegau nem wau chitʌm hoo nʌmta warag mepeer gaai t'ʌ nʌmʌu. Mag pekau chan Hẽwandamau bɨ̃ʌrjã perdonaabamgui hajim hanʌm, hi Hak'aar higwiata mag hiek'a naawai. Magua Hẽwandam Hak'aar higwiata mag k'aigba hiek'amʌn, mag wounan Hẽwandam dɨi hiekk'õr pöomata hich mag chirsijugui hajim hanʌm, perdonaajã k'augba.

30 Jesuu hamag mag hiek'atarran, Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jawaag chi machnaanau hich Jesús higwia "Jãan Beelzebú dɨi k'apeerk'a sĩewaita jãg nem jua t'eeg hõor mor heem mepeenjã jʌrk'ʌʌi nʌrrʌm" ha hiek'a narr haawai hajim haajem.

Jesús heeugpeenau hamach hãd dɨimua hi dɨi hiek'am hig narr
(Mt 12:46-50; Lc 8:19-21)

31 Mag nʌm hee hich Jesús hãd hi heeugpeen dɨi hi haig bëejierram haajem. Mamʌ sĩi hõor pöm t'ʌnʌm k'urau pöd hi haar dubba, daaugajãrpai nʌisiwia jũrr hamach garmuata dawag hi t'ɨ̃r naajim haajem.

32 Magbaawai hi haig narr k'ʌʌnau hirig, —Pʌ hãdau pʌ heeugpeen dɨimua pʌ hɨ̃p'ʌʌinpa daaugajãr pʌ jʌr wënʌrrʌm, pʌ dɨi hiek'aag haajem ha jaaujierram hanʌm hirig.

33 Magbaa hichdëu hamag, —¿Chijã hagá mag mʌ hãd, maimua chijã k'ʌʌn hagá mag mʌ heeugpeen? hajim hanʌm.

34 Magnaa hich bigaau hohoodö narr k'ʌʌnag heerpanaa magjim hanʌm:
—Chamʌ k'ʌʌnta mʌ hãd hanaa mʌ heeugpeenau.

35 Mʌrʌgan Hẽwandamau k'õsimjö nem wau nʌm k'ʌʌnta mʌ hãd hanaa mʌ hɨ̃p'ʌʌinau, maimua hĩchab mak'ʌʌnta mʌ k'odnaanau hajim hanʌm hamag.

4

Wounau nemjĩir dau p'öt'urtarr hag nem hĩgk'aa
(Mt 13:1-9; Lc 8:4-8)

1 Deeu hũmaai Jesuu Galilea t'ʌrrdö higaau Hẽwandam hiek hõrag jaaubaadëjim haajem. Mag hirua jaau sim hũurwai, sĩi hõor pöoma hich bigaau pos p'ʌʌrbaadeewai, haig bote

sĩerr hee waaidʌwia, dö jãrraapai hoo jöisijim haajem, jũrr mammua jawaag. Magbaawai hõor pöm mag t'ʌnarrau durrpaimuata hi hiek hũr naajim haajem.

2 Mag mos higaau hõor pos t'ʌnʌmʌg ejemplodampa jaaumamua, —Mua pãrag nem hĩgk'aadam jaauk'im; wajap'a mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm.

3 Maimua magjim haajem:

—Biek hãb, woun hãb trigo dau p'öon majimgui hajim hanʌm.

4 Mag mawi chi nemjĩir dau hirua p'ötarr, hãaurag bä diichjem hee burrjim haajem. Magbaa nemchaain bëewia sĩi t'umaa k'ök'ʌʌipäijim haajem.

5 Maimua hãaur k'ʌʌn sĩi mokpör jojoodög heeta burrjim haajem, hajappai jẽb chuk'u sĩerr hee. Mak'ʌʌnan chi t'arrp'ëen häu jöpcha t'arrp'ëjim haajem.

6 Mamʌ mag durrk'u hãrʌʌ sim hiek'au pöd hierr k'aar jẽrk'aba hãrʌʌta k'aark'a k'ëk'ëd harr haawai, hed pechag wʌʌbaadeeu, sĩi hë nanauk haadëmua p'uabaadëjim haajem.

7 Maigmua hĩchab tagam p'ötarr, miudö harr hee burrwia, chi miiuta nemjĩir k'ãaijã bãau k'ap'í bãauwi, sĩi chi nemjĩirdam hichdëuta pör pʌrëu hich magpai dau hap'ʌʌ nʌisijim haajem, sirp'ʌg hee hag gaai jopjã jopba.

8 Mamʌ tagam häu jẽb wajaug hee burrtarran wajaug höbërwia häu nem hajaug sĩi p'ur jopjim haajem, nem bich dapag maimuajã bich t'ʌʌ, maimua pogk'a bich daii; mamʌ mag sĩsidʌm chan bãʌrjã chi vano chuk'u.

9 Mag hĩgk'a höbaadeewai haig hich hiek hũr narr k'ʌʌnag, 'Keena, jãg hãrʌʌnaa chamʌg nem hĩgk'aadam mua jaaubarm wajap'a hũrbat hajim hanʌm hamag.

K'ant'ee ejemploouta Jesuu mag nem jaaujeejĩ
(Mt 13:10-23; Lc 8:9-15)

10 Mag Jesús haig hõor pos t'ʌnaawia ya hõor jigdʌdʌ k'abaadëm hee, hõordam hagt'a hi dak'apai hi k'apeen däi hãba hohoodö narr k'ʌʌnau k'ap haag hirig jëeujierram haajem:

—Ma chaig pua nem hĩgk'aadam jaau sĩerrau ¿k'ani jaau simma? Marag jaaubá hajierram hanʌm, wajapcha k'ap'ʌ haag hit'ee.

11 Magbaa Jesuu hamag magjim haajem:

—Pãrau k'augam k'õsi hũr naawai mʌchdëun warre pãrag k'ap'ʌ hapi chirʌm, jãgata Hẽwandam hõor t'ãar hee sĩeicheejẽ. Pari har hi hiek bãʌrpaijã häk'abam k'ʌʌnag sĩi nem hĩgk'a nʌmuapaita jaaujemgui hajim hanʌm,

12 maagwai mag sĩi k'ajap'am nem hĩgk'aadamjöpai hũurwai par hamau hamach jãgʌucha hũrnaa hamach dak'ĩir nem wau nʌm hoo nʌmjã hoobamjö hamk'ĩir; mag nʌm gaaimua Hẽwandamagjã hamach k'aibag chugpaapi jëeuba haawai Hẽwandamau ham k'aibagjã chugpaaba hamk'ĩir.

13 Maimua hamag, '¿Mʌg nem hĩgk'aadam merag chuk'u k'itʌmjã pãrau k'augbata nʌ? hajim hanʌm. Mʌg p'it'ur k'aba simjã k'augba nʌm chan magan deeum nem jaauk'iinjã ¿pãrau jãga k'augjuma? hajim hanʌm.

14 Cha mua nem hĩgk'aadam pãrag jaaubarmʌn mʌga simgui hajim hanʌm: Chi nemjĩir dau p'ö nʌrrarr woun, woun hãb Hẽwandam hiek hõor hee jaau nʌrrʌmjöta sim.

15 Maagwai mag chi nemjĩir dau hõor bä diichjem hee burrtarr, sĩi har Hẽwandam hiek jaau nʌm hũurjem k'ʌʌnta jaau simgui hajim hanʌm. Mag hũrnaa bʌchk'un k'augtarrdam meperau bëewia pör heem warre k'ĩir hak'oopibapäaiwai hũrba harrjöo t'ʌba nʌmgui hajim hanʌm.

16 Maagwai hãaur k'ʌʌn, chi nemjĩir dau har mokpör jojoodög hee burrtarrjöta naabahab hajim hanʌm. Hẽwandam hiek hõrau jaau nʌm hamach jãgʌucha hũurwai warrpemʌn hamau k'õchag häk'a nʌm.

17 Pari mag chi nemjĩir wajap k'aar k'aba harrjö hagt'a Hẽwandam hiek gaai hubʌ k'aba naawai, mag Hẽwandam hiek hamachdëu häk'a nʌm gaaimua hamach p'it'urg haunaa, bigaaum k'ʌʌnaujã hamach däi k'aigbajujö haadeewai, sĩi warag hagʌg hoobamjö höbërwi weetjemgui hajim haajem.

18 Maagwai hãaur k'ʌʌn sĩi nemjĩir dau miudö harr hee burrtarrjöta nʌmgui hajim hanʌm. Hamau hĩchab Hẽwandam hiek hũrm k'õsi hũr nʌm,

19 pari hãsie deeu hewag k'ĩirjuajerram. Ham k'ĩirjugan hãba riknaan k'ajuuta k'ĩirju sĩsidʌm, nem t'um paraa haag. Mag k'ĩirju sĩsidʌm gaaimuata hĩchab, mag nemjĩir sirp'ʌg hee haadeewai sĩi dau hap'ʌʌ chëba nʌisierrjö, Hẽwandam hiekjã t'ãraucha häk'awi hi hit'ee nem wajap'a wawaagjã serbiiba t'ʌnaabahab hajim hanʌm.

20 Pari hãaur k'ʌʌn t'ʌnʌmgui hajim hanʌm, har Hẽwandam hiek t'ãraucha häk'awi, hi dau na hagchanaa, nem wajap'a waaujem k'ʌʌn. Magʌm k'ʌʌnau har Hẽwandamau nem wajap'a waupi jaauwaijã nem par daúa hooba haajem. Mag waum k'õsi wau naawai hamachdëu nem wauju hayagpierr waaujem: hãaur k'ʌʌnau nemjĩir chi chëmiejö därrcha,

hãaur k'ʌʌnau hagpierrpai, maimua hãaur k'ʌʌnau bʌchk'unpai. Mamʌ t'umaam k'ʌʌnau hichiita hichdëu k'õsimjö haajem ha jaaumajim haajem.

Lámpara nem hĩgk'aa
(Lc 8:16-18)

21 Mag jaautarr k'ur hamag magjim haajem: 'Pãrau hoowai, ¿k'aíu hõtdau paanaa sĩi bat'ëe heegar wa nem bä hee k'ãijã hausĩiujẽ? Hõrau mag hausĩuba haajemgui hajim hanʌm. Hõtdaun paanaa dau garta hausĩiujemgui hajim hanʌm, dau hararaa hoog.

22 Hich jãgta sĩebahab hajim hanʌm hagjö Hẽwandam hiekjã. Hĩswe chan hõrau hagt'a wajappai k'augba nʌm, jãga Hẽwandamau hõor peerdʌ hauju. Mamʌ jãg hõt bʌ̃ʌg nem hoowai dawaa hoojemjö, mʌg hatagta hamau wajapcha k'ap'ʌ nʌisijugui hajim hanʌm. Chi mag k'augba nʌm k'ʌʌnan hagt'a k'ĩchag hee nem hoo nʌmjöta nʌmgui hajim hanʌm, bʌ̃ʌrjã k'augba.

23 Magwi hich Jesuupai, 'Jʌ̃g hʌ̃rʌʌnaa cha mua jaau chirʌmjö habat hajim hanʌm hamag.

24 Maimua magjim haajem: Pãrau mua nem jaau chirʌmta pãach t'ãraucha hʌ̈k'am k'õsinaa, pör hee haunaa warag k'augam k'õsi hamʌn, hich Hẽwandamau hagjö pãar pör höp'ër hapiju, hich hiek hajapcha k'ap'ʌ hamk'ĩir.

25 Har chi t'ãar honee hũrm k'õsi hũr nʌm k'ʌʌnag Hẽwandamau warag k'ĩirjug deejugui hajim hanʌm, hich hiek k'apcha hamk'ĩir. Mamʌ har hũrmap'apai hũr nʌm k'ʌʌn k'ĩirjug heemʌn, cha mua jaau chirʌmjö deeu hich hiek sĩepiba, k'echeu haumajugui ha jaaumajim haajem.

Nemjĩir dau bãaumam hag nem hĩgk'aa

26 Mag jajawagmamua hĩchab hich Jesuupai, 'Pãrag deeum ejemplodam jaauk'imgui hajim hanʌm, jãga haajẽ hõrau mag mʌ hiek hʌ̈k'am k'õsi hʌ̈k'awi hamach t'ãar hee haauwai. Mag mʌ hiek hamach t'ãar hee hau nʌmʌn, woun hãbmua nemjĩir daudam jĩir sĩubarmjöta simgui hajim hanʌm.

27 Mag jĩir sĩubaawai t'arrp'ëwia hedaram magwe bãau hëhëek'am. Mamʌ mag bãau hëhëek'am chan chi jĩirtarraujã bʌ̃ʌrjã k'augba sim, jãga mag hich happai bãaumamua hʌ̃gt'aa papagmá.

28 Maan mag simʌn, ya jẽb hee sĩewai chi jẽbëuta hich happaimua mag bãaupi sim k'abahab. Nacha t'arrp'ëwi bãau sim, maimua därrcha haadeewai bi p'ũp'ũid haadëwi hũhũi jöisim.

29 Maimua mag t'ʌnʌʌ hawi ya p'ur haadëm. Mag p'ur haadeewai t'umaam k'ʌʌnau ya k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, t'ʌʌju haai haadëm. Magbaawai t'ʌʌwi deg paa t'ʌnʌʌujem. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm hĩchab mʌ hiekjã: Hõrau k'augmampierr bãbãwagmamjöta sim, warag hich Hẽwandamau k'õsimjö wënʌrraa k'ap'ʌ paauk'amaawai.

Nemjĩir mostaza dau hag nem hĩgk'aa
(Mt 13:31-32; Lc 13:18-19)

30 Jesuu mag jaaumamua, '¿Pãrau k'ap'ʌ nʌ, jãga sim habarí Hẽwandam hiek mua jaau chitʌm, maimua k'anjöta sim ha mua pãrag jaaubark'iin? hajim hanʌm.

31 Mʌg mua jaau chitʌm hiek'an, mostaza daudam woun hãbmua hich dik'u gaau jĩir sĩubarmjöta simgui hajim hanʌm. Hichta nemjĩir daudam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã bʌ̃rʌʌcha k'itʌm.

32 Pari mag bʌ̃rʌʌ k'itʌmta jẽb hee jĩir k'ërbarmʌn sĩi pabä pöm hãdëe bãaujem. Magbaawai nemchaain bëewi chi piu gaai hamach di hëeujem. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm hĩchab mʌg Hẽwandam hiek mua pãrag jaau chitʌmjã: Mʌʌgwaiwe chan k'apan k'abata hʌ̈k'a durrum; pari mag durrumuata warag nem pöm haaidʌbapäaiwai hõor k'apank'am k'ʌʌnauta hʌ̈k'aju ha jaaumajim haajem.

Jãgwi ejemplo jaaumamuata Jesuu nem jaaujeejim haajẽ
(Mt 13:34-35)

33 Mag ejemplodampa jaaumamuata Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiek Jesuu jaaujeejim haajem, magʌm gaaimua wajapcha k'ap hamk'ĩir.

34 Mamʌ ejemplo chuk chan mag hõor pöm wëjömʌg bʌ̃ʌrjã nem jaauba haajeejim hanaabá. Mag ejemplodamaupa nem jaaumatarrta hich k'apeen dä̃i hamach happai haadeewain deeu wajap'a hamag jaaujeejim haajem, wajapcha k'ap hamk'ĩir.

Jesuu p'ũ dä̃i p'ũas t'umbapitarr
(Mt 8:23-27; Lc 8:22-25)

35 Hich hag hedpai ya k'eeuraa haadëm hee, Jesuu hich k'apeenag, —Wëttarrau hajim haajem, dö k'ĩijãr t'ʌrrdö higaau.

36 Maimua chadcha hõor haig narr k'ʌʌn p'ëpʌawi, ya hich Jesús bote hee waaidʌwia hoo wëjorr haawai, chi k'apeenau hi joo harrjim haajem. Mag ham wëtum dɅ̈i deeum bote haig narrjã hagjö ham dɅ̈i wëtjim haajem.
37 Mag ham döjãrr paauk'a p'öbaaderr hagt'a pöm k'aba nʌm hee, p'ũ t'eeg wëbaadëmua sĩi p'ũasdau baupa jöisijim hanʌm. Mag p'ũas baupa haadëmua bote hee p'ũasdau sog bëbëek'amua ya chi boteeu hãwatbajujö hierrpamaa hajim hanaabá.
38 Mamʌ mag nʌm hee hich Jesús bote k'ua pörk'au gaai sĩiuba k'ãi jörrajim haajem. Magbaawai hi k'apeenau jãp'ierr nʌm hiek'au hi p'iriupɅ̈iwia hirig, —¡Maestro, p'iidʌbá! Pua chan mʌg maach k'öomamjã k'augbahab hajim hanʌm hirig.
39 Magbaa Jesús p'iidʌwia mag p'ũ t'eeg t'ʌnʌmʌg meeurrau sĩunaa hĩchab p'ũas meeuk'a t'ʌnʌmʌgjã "T'umbabaad" habaawai, warre döjã meuu sĩsijim hanaabá.
40 Magwi hich k'apeenagta, —¿K'an jãgwi pãar jãg hatcha jãp'ierr nʌma? ¿Pãrau mʌ mʌg pãach dɅ̈i mʌ chitʌmjã k'augbata nʌ hajim hanʌm, jãgcha jãp'ierraag?
41 Jesuu hamach dak'ĩir mag p'ũas dɅ̈i p'ũpa meeuk'a t'ʌnarr t'umba hat'am hoowia dauderraa nʌm hiek'au, "Keena, ¿mʌʌn k'anim wounta jãg p'ũujã p'ũas dɅ̈imua hi hipierraa nʌma?" ha jëjëeu haajeejim hanaabá hamach wir haigpai.

5

Jesuu woun hãb dösãt bënëu baarjerr bën chugpaatarr
(Mt 8:28-34; Lc 8:26-39)

1 Mag k'odjörröo hawia Gadara durr p'ẽeubaimajierram haajem, hich hag t'ʌrrdö heepai t'oom higar.
2 Mag p'ẽeubaimawia Jesús bote heemua waaidʌwia durrpabaadëm hee, hi k'ĩirp'ee woun hãb dösãt bënëu bar simta durr hujã haarmua hi haig k'ap'ig bëejim haajem.
3 Mag woun sĩi hujã hee hõor hauk'eerjem jẽbdegpai sĩejeejim hanaabá. Mag sim chan par hõrau pʌr haunaa cadenau jɅ̈ sĩsiuk'amjã pöd jɅ̈ wai naaba haajeejim hanʌm.
4 Mag juapa t'eeg sĩewaita biek k'apan parii hõrau cadenau bɅ̈ jɅ̈naa juapa jɅ̈ sĩsiuk'amjã, sĩi warag chi cadenta t'ʌrrëu pʌpʌa haajeejim hanʌm, ni hãbmuajã pöd pʌr wai sĩeba.
5 Mag simʌn hedaram magwe sĩi pabɅ̈ heeta nʌrranaa hujã hɅ̈rʌm magwe nʌrraajeejim hanaabá. Mag nʌrrʌmʌn sĩi parhooba hähäagmamua mokdau juajã gar haunaa hichdëupaita hich p'ãrmaajeejim hanʌm.
6 Mamʌ mag nʌrrʌmua warpwe Jesús hoo hat'aawai sĩi warag hi simʌgta k'ap'ig bëewia hi k'ĩirp'ee p'õbk'abaichëjim hanʌm.
7 Mag p'õbk'achënaa t'et wiiu hanaa hirig, —¡Jesús, cha Hẽwandam hãgt'aa p'uu nʌm Hiewaa! ¿K'ant'eeta pua mʌ mʌg k'aibag waubaichëma? hajim hanʌm.
8 Chi wounau hich garmua Jesuug mag hiek'atarran, maan Jesuu ya hag nawe chi mepeer mag woun mor hee simʌg chawag höbërpi jaautarr haawaita hirua mag hiek'ajim hanaabá.
9 Magbaa Jesuu hirig, —¿Pʌ k'an ha t'Ʌ̈ʌrjẽwi? hajim hanʌm.
Magbaa chi wounau, —Mʌʌn "Mepeen P'öbör" ha t'Ʌ̈ʌrjemgui hajim haajem, maar nem k'apan sĩerrjëe haawai.
10 Hich mag wounau hirig hö bɅ̈rʌʌ haadëp haajeejim hanʌm, maigmua warp chi mepeen jʌrk'ʌʌipɅ̈im hugua.
11 Maig dak'a durr bɅ̈k'ʌrr k'ũsnaan k'apan p'at'au jʌr k'ö wënʌrrarr haawai
12 chi mepeenau, —Magan har chum k'ũsnaan k'apan t'ʌnʌm haar maar pɅ̈iwi jũrr jãk'ʌʌn k'ũsnaan heeta marag dubpi jaaubá hajierram hanʌm Jesuug.
13 Magbaa chadcha Jesuu mag chi woun mor heem mepeenag höbeerpi jaauwi, jũrr mag k'ũsnaan k'apan dos miljö narr heeta dubpi jaaubaawai, chadcha mak'ʌʌn heeta dubp'öbaadëjim hanaabá. Mag mepeen k'aigbam pöm k'ũsnaan hee dubp'öbaadeewai sĩi parhooba k'ap'ig p'öbaadëwi hit'urmʌg hɅ̈rmua t'ʌrrdö hee dʌrbagk'a sĩi dö hee jogaa k'ëchdubjim haajem.
14 Mag hoobaawai hajap jãp'ierrwi chi t'ʌa narr k'ʌʌn parhooba k'ap'ig p'öbaadëjierram hanʌm, hõrag jawaan. Mag wëtwi p'öbör heejã jaauwi maimua p'öbör higaau di hãhãbdö nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnagjã t'umwe jaaumajierram haajem. Hamachig mag jaaumaawai hag bɅ̈rre hõrau haar hoon weetjeejim hanʌm.
15 Mag wëtwia Jesús haar barimawia hooimaawai, chi woun mag dösãt dɅ̈i sĩerr k'ajũa wajap'a jũawia maach k'ĩir hich mʌg jup hoo sim hooimajierram hanaabá, sĩi magʌm bën k'aigbam pöm mor hee chuk'u sĩerrjö, monak'a. Mag hoowai hõor dauderraa naajim hanʌm.
16 Mamʌ mag hamach daúacha Jesuu mag woun bën chugpaapɅ̈iwia chi k'ũsnaanjã lökiewi dö hee jogaa k'ëchtarr horr k'ʌʌnau jũrr deeum k'ʌʌnag nem hĩgk'amajierram haajem.

17 Chi hag perás joobaajerr k'ʌʌnau mag hũrbaawai Jesuug jajaau haajeejim hanʌm,
hamach durrmua chawag mamk'ĩir.
18 Mag hich jʌrbaadeewai, deeu maag hawi, hich bëetarr boteeg mawi hag hee
waaidʌbaadëjim haajem. Mag hi mam hoobaa mag chi dösãt bën wai sĩerrau hich
harrmk'ĩir hirig jëeujim hanaabá.
19 Pari Jesuu hich dɄi harrbajim haajem. Sĩi hirig warag, —Pʌch diig mawia pʌch
k'odnaanag jaaubamí hajim hanʌm, jãga Hẽwandamau hɄu pʌ dau hee haug k'augwia pʌ
monaaubar.
20 Jesuu hichig magbaawai chadcha hi hipierr mawia Decápolis durr p'öbör nʌnʌidʌm
hee hõrag jaaumajim hanʌm, Jesuu hi dau haug k'augwi hɄu hi bën chugpaatarr. Mag
jaaumam hũrwi t'umaam k'ʌʌnta jɄgderraa naajim haajem.

Jairo k'a maimua hʌʌi hãbmua Jesús k'ajũa gaaipai pʌrtarr
(Mt 9:18-26; Lc 8:40-56)

21 Mag chadcha Jesús deeu Gadaramua dʌrbawia, t'oom higar nacha hich sĩerr haar
barbaimaawai, hõor pöm hi bigaau p'ʌʌrbaadëjim hanʌm. Magbaawai pöd durragjã
maba, hich haigpai dö higaau sĩsijim haajem.
22 Mag hõor pöm p'ẽp'ẽeuk'am hee, woun hãb Jairo ha t'Ʉr sim hi haig bëejim haajem. Mag
jöoi judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg chi pörnaan t'ʌnʌm heem hajim haajem. Mag
bëewia, Jesús bɄk'ʌrr p'õbk'achëwia,
23 chaigpamamua, —Mʌ k'aan parba jã heemuapai k'ërʌmta hoo pʌajim, mʌ di haar
marraugui hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, puata mʌ k'a jua pʌrmʌn hɄu hi peerdʌ
haujugui hajim hanʌm hich Jairoou.
24 Mag Jairoou hich di haar hëeurrbaicheewai Jesús chadcha hi dɄi majim haajem. Mag hi
mam dɄi hĩchab hõor pöm hi hẽudee p'ẽeudʌ wëtmajim hanaabá.
25 Mag hõor k'apan pos wëtum hee hʌʌi hãb sĩejim haajem, doce años sĩi p'õmieu bar sim.
26 Mag k'itʌmʌn wajap hʌʌi dau haug waaujeejim hanʌm, doctornaanag hich
monaaupiju hẽk'a nʌmjã pödba haawai. Parii bënhë gaai hich p'atk'ondam wai k'ërarr t'um
gastaapɄitarrjã bɄʌrjã monaauba, waragta heeg pamaa hajim hanaabá.
27 Hich mag hʌʌyau hũr hat'ajim hanʌm, Jesuu hõor mor masim k'ʌʌn monaau nʌrrʌm.
Hichdëu mag hũrbaawai hi haar hõor pos t'ʌnʌm hee t'et p'ẽeudʌ mawia hëugarmua meraa
hi k'ajũa gaaipai sĩi pʌrimajim hanaabá.
28 Hirua mag meraa pʌrimatarran, hich hödegpai, “Sĩi mua hi k'ajũadam gaai
pʌrbarmuapai mʌ monaau hʌisiju” ha k'ĩirjuwiata mag pʌrimajim hanaabá.
29 Mag chadcha hirua Jesús k'ajũa gaai pʌrbarm bɄrre chi p'õmie mag t'ʌnarrjã warre
t'ʌbabaadee warre hich mag monaau sĩsijim hanʌm. Magbaa hʌʌyau hĩchab warre hich k'a
jʌʌubaadëmjã k'aug hat'ajim hanaabá.
30 Mamʌ hĩchab mag hich gaai pʌrbaichëm bɄrre Jesuu k'aug hat'ajim hanʌm, Hẽwandam
juapá hich gaai simua hʌʌi hãb monaaubapɄim. Magbaa Jesuu mag hõor pos t'ʌnʌmʌg
heerpanaa, —¿K'aíuta mʌ k'ajũa gaai pʌrbaichëma? hajim hanʌm.
31 Magbaawai jũrr hich k'apeenaupai hirig, —¿Jãga mag k'aíuta mʌ gaai pʌrbaichë haju?
Pua hoobahab, hõor k'apan pʌch haig p'ẽp'ẽeuk'am. Mag nʌmʌ mag “K'aíuta mʌ gaai
pʌrbaichë” ha sĩeb hajim hanʌm hirig.
32 Mamʌ mag jëeu buburrk'amjã ni hãbmuajã hichig jaauba haawai hich bigaau hõor
nʌm k'ʌʌnagta hoop'ʌʌrdʌdʌ haajeejim hanʌm, mag hich k'ajũa gaai pʌrchëtarr
hook'aawai.
33 Mamʌ mag meraa hi gaai pʌrtarrta hich k'aug hat'aawai jãp'ierr nʌm hiek'au sĩi k'a
duui Jesús haig bëewia hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'abaichëjim hanaabá. Magwi chadcha
meerba jaaujim hanʌm, mag hichdëu hi k'ajũa gaai pʌrtarr.
34 Mag hichig meerba jaaubaawai Jesuu hirig, —Mua pʌch monaauju k'ap'ʌ mʌ gaai
pʌrchëtarr gaaimua, hɄu pʌ monaauwi peerdʌjã peerdʌ hʌisimgui hajim hanʌm. Ya pʌ
monak'a hʌisiewai pʌch diig maju haai hʌmgui hajim hanʌm hirig.
35 Jesús hagt'a mag hiek'a dʌnʌm hee, mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degam
chi pör Jairo hanʌm di haarmua hõor bëewi hirig, —Kakë, ya haaunaanaujã pöd hãwatba
habarm; hidëu Maestro sĩubá hajierram hanʌm hirig. Ya par maach haar hi mabajup
hajierram hanʌm.
36 Pari Jesuu hamau mag jaaubaichëmjã hasekasba, chi Jairoogta, —Hoob k'ĩirjum; sĩi
mag k'ãai warag pʌch chaai hoo wai chitaju k'ĩirjugta wai chirsí hajim hanʌm hirig.
37 Maimua ya warag Jairo dɄi hi di haar mam harr haawai hich mam dɄi hõor k'apan
harrbajim haajem. Hãba hich dɄi harrtarr k'ʌʌnan Pedro dɄi Santiago hajim haajem,
maimua Juan; mak'ʌʌn t'ãrjuppai harrjim haajem hich dɄi.

38 Mag wëtwia di haar barimawia hooimaawai Jairo deg sĩi bĩep sereu t'ʌnʌm dɨ̈i hõor p'ogdʌ t'ʌnʌmjö t'ʌnʌm hee jũrram k'ʌʌnau hɑ̃apëpërk'amta hũrimajierram haajem.
39 Magbaa hich Jesuu hierr mag ham sereu t'ʌnʌm haar dubwia hamag, —¿K'ant'eeta mag hatcha sereu t'ʌnʌ́ma? hajim hanʌm. Hoob bĩemiet. Chaai meeba sĩi k'ãi k'ërʌm k'abahab hajim hanʌm hamag.
40 Mamʌ Jesuu mag chaai meeba sĩita k'ãi sim habaawai haig narr k'ʌʌnau warag hi wau hiek'a naajim hanaabá. Mamʌ hich gaai hiuk'a nʌmjã ham hiek hasekasba, warag t'umaam k'ʌʌnag dawag höbërpi jaauwi, chi binaandam dënnaan maimua hich k'apeen t'ãrjup hich dɨ̈i p'ë harrtarr k'ʌʌnpaita hich dɨ̈i hierrag dubpijim haajem.
41 Mag chi binaandam haar dubwi, hi juadam gaai pʌr haunaa hirig, —Talita, kum hajim hanʌm. (Mag sim haiguin maach meúan, "Hʌʌik'aardam, p'iidʌbaad" ha simʌu.)
42 Magbarm bɨ̈rre chadcha p'iidʌwia hõor dak'ĩir monak'a dʌr nʌnʌʌu k'abaadëjim hanaabá. Mag hoobaawai chi dënnaan maimua hich Jesús k'apeenpa warre dauderraa nʌisijim hanʌm. Hich mag chi daupeerdam Jesuu p'iriu hautarr, doce años sĩejim haajem.
43 Mag p'iriu hauwi chi chaairag t'achdam deepi jaaujim hanʌm, k'ömk'ĩir. Mamʌ mag daupeerdam hichdëu p'iriu hautarr chan bɑ̃ʌrjã haig narr k'ʌʌnag jaaupibajim haajem.

6

Nazaret p'öbör heem k'ʌʌnau Jesús hisegtarr
(Mt 13:53-58; Lc 4:16-30)

1 Mag chaai chi meem harrta deeu p'iriu hauwia, Jesús hich bãautarr durr p'öbör Nazaret hanʌmʌg petajim hanʌm. Mag hi petam dɨ̈i hi k'apeenjã hi dɨ̈i wëtjim haajem.
2 Mag mawi barimawia, ya jua hɑ̃ʌijem hed pabaadee, maar meeun Hẽwandam hiek jaaujem deg mawi Hẽwandam hiek jaaubaadëjim haajem. Mag hirua jaaumam hũrwia haig hõor pöm t'ʌnarr k'ʌʌnau jɑ̃gderraa nʌm hiek'au hamach wir haigpai jëjëeuk'amua mag naajim hanʌm:
—¿Magʌm hiek hichdëu jamta k'augjimta mag hiek pöm jaaumáma? ¿Jãga jãg hõor monaau nʌrrʌ́ma? hanaajim hanʌm.
3 Keena, pãrau hoowai, ¿hich mʌg woun kalpinter k'abá hanaajim hanʌm, María hiewaa? Hi heeugpeenauwai, Santiago, José, Judas maimua Simón. Hi hɑ̃p'ʌʌin k'abahab hĩchab har mʌig hich mʌg p'öbör hee naajem k'ʌʌn; maagwai hichjã maadëu k'ap'ʌ nʌm, hich mʌiguim haawai.
4 Pari magbaa Jesuu hamag magjim hanʌm:
—Chadcha deeum durram k'ʌʌnaun mʌg Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnag heenaa ham dɨ̈i hajap'a haba haajeeb. Pari mag sim jũrr dich bãautarr durrpai chan ham k'a k'õchk'abanaa hamach k'odnaanau ni hamach dɨ̈i hãbam deg joobaajem k'ʌʌnaujã ham k'a hisëe haajemgui hajim hanʌm hamach k'ĩircha.
5 Mag warag maig chan Jesuu hõor mor masi narr k'ʌʌn t'um jua pʌrbajim haajem, hamachdëu mag hirua jaau sim hɑ̃̈k'aba harr gaaimua. Daudam k'apan k'aba hichdëu jua pʌrtarr k'ʌʌnpai monaaupɑ̃̈ijim haajem.
6 Mag hichdëu Hẽwandam hiek jaau k'itʌm hɑ̃̈k'aba nʌm hoowi hich Jesúpata warag t'umaa k'ĩirjuwi hök'ĩirjuu haadëjim hanaabá.
Magbaawai hichta warag mawi jũrr haigmua p'öbördam dak'a sĩsidʌm hee Hẽwandam hiek jaau nʌrraajeejim haajem.

Jesuu hich k'apeen doce Hẽwandam hiek jawamk'ĩir pɑ̈itarr

7 Mag nʌrrʌmua Jesuu biek hãb hich k'apeen doce hich dɨ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn hãbam haig t'ɑ̃rp'ë hauwi nunumdö pɑ̈yaagpajim haajem. Mag pɑ̈yaagpamua hĩchab hich juapa t'eegjã hamag deemajim hanʌm, mag juapaau hõor mor heem dösãt bën k'aigbampa hich dënjö jʌr wërpmamk'ĩir.
8 Magwia hĩchab k'ʌd hee k'ömaagjã bɑ̃ʌrjã hamag nem hinag harrpiba, ni talegdijöm, t'achjöm, ni p'atk'onjã harrpibajim haajem. Hãba harrpitarran bordondampaita harrju haai nʌm hajim hanʌm.
9 Hich hagjö zapatjã hamachdëu jũa narrdampai harrpiwi k'ajũajã hamach mor gayam dɨ̈ipaita wëtju haai nʌm ha jaaujim haajem, deeum t'eg jũjũa haagjã harrba.
10 Mag jaauwi hĩchab, —Pãach wënʌrrʌmpierr pãachig di jaaubarm degpai k'eeupaawai k'ãibat hajim hanaabá, pãach maigmua chawag wët nʌm hora.
11 Dëgölp k'ãijã hõrau hamach deg pãach dubpiba habaawai, wa pãachdëu hamachig Hẽwandam hiek jaau nʌm k'ãijã hũrba habaawai, warre hamach dak'ĩirwe pãach bɨ̈ gayam jẽb hʌʌrp'ë hʌʌrp'ënaa pãachta hërëubaadët hajim hanʌm. Pãrau magmʌn magbarmuapai hamag, "Pãach jãg Hẽwandam hiek hũrba habarm gaaimua hich dɨ̈ita k'ĩir k'ap'ʌ habat" hanʌmʌugui hajim hanʌm.

12 Hamachig magbaawai chadcha hërëubaadëwia p'öbörpierr hõrag Hẽwandam hiek
jaaumamua, “Pãach pekau pöoma nʌm hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamagta chugpaapi
jëeubat” haajeejim hanʌm.
13 Mag jaau wënʌrrʌmua hĩchab dösãt bënëu baarjerr k'ʌʌn mor heem bën k'aigbampa
jʌr wërpnaa, pabä olivo hanʌm k'aúa hõor k'amor masim k'ʌʌnjã k'a p'urnaa, Hẽwandamag
jëeubaa hõor pöm monaaupäi maajeejim haajem.

Rey Herodeeu Jesuuta Juan hõor pör choomie k'ararrpii sĩerr
(Mt 14:1-12; Lc 9:7-9)

14 Jesuu mag hõor mor masim k'ʌʌn pöm monaau nʌrrʌm gaaimua sĩi hõor hee t'ãrp'öo
sĩejim haajem. Mag nʌm hee Rey Herodeeu hũr hat'ajim hanʌm, hirua nem wau nʌrrʌm.
Mag hichdëu hũr hat'aawai Jesuuta Juanpii hawi, “Maan Juan hõor pör choomie k'ararrta
deeu hiiu p'iidʌwia mag nʌrrʌm; maguata mag hõor mor masim k'ʌʌnpa monaau
nʌrrabahab” haajeejim hanʌm.
15 Mamʌ hirua mag sim hee bigaaum k'ʌʌnau, “Jã warr jöoingar Hẽwandam hi jaaumie
Elías haajerr k'ababahab” haajeejim hanʌm, Jesús higwia. Mamʌ jũrr magbaawai hãaur
k'ʌʌnau, “Jã sĩi warr jöoingar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnjö Hẽwandam hiek jaaujem
k'ababahab” haajeejim hanaabá.
16 Jũrram k'ʌʌnau mamagk'am hũrbaawai chi rey Herodeeu, “Mʌrʌg chan ma chan
deeum k'abam. Mua k'ĩirjuawain maan Juan chi hõor pör choomieu, har mua hi hö
t'ʌappäipitarr. Hichta deeu hiiuwia mag nʌrrabahab” haajeejim hanʌm.
17-18 Hirua mag sĩerran mʌg hajim haajem: Maata hich Herodeeu hich naam Felipe hʌʌi
Herodías hanʌmta k'echeu hauwi hag däi sĩejim hanaabá. Mag hit'eeta Juanau chi reíg,
“Pua pöd pʌch naam jua heem hʌʌi k'echeu hauwi pʌch hʌʌik'a hauju k'aba simgui” hajim
hanʌm. Mamʌ sĩi hichig magbaawai warag Juan pʌr haupi jaauwi, cárcel deg p'ãar
sĩupinaa, cadenau jã sĩupijim hanaabá.
19 Mamʌ mag nʌm hee chi Herodes hʌʌi Herodías hanʌmuan Juanau mag hiek'atarr
gaaimua t'õopimjã k'õsi t'ʌnaajim hanaabá. Pari mag nʌmta pöd t'õoba haajeejim hanʌm,
mag chi jayau t'õomk'ĩir jaaubam haawai.
20 Mag nʌm däi chi rey Herodeeujã Juan hök'ö haajeejim hanaabá, hirua hoowai Juanau
chadcha Hẽwandam dau na nem hagcha waunaa hãba hi hiekpai jaaujerr haawai.
Maguata Juanau hichigcha hik'ʌaba hiek'amamjã magʌmjã higba, warag hũrm k'õsi hi
hiek hũrnaa sĩi hich hödegpai, “¿Jãgata hak'iina?” haajeejim hanʌm.
21 Mag nʌm hee Herodeeu hich añ̃o cumplii nʌm hed p'iejãb pöm waupijim haajem,
p'iesta k'aag. Magwi chi t'et'emnaan hich garcharam k'ʌʌn däi, comandantenaan maimua
Galileapien hagjö chi t'ierrnaanpa hãba t'ãrk'ʌʌipäijim haajem, hich haig t'ach k'oon
bëemk'ĩir. Magbarm heeta hĩchab Herodiaaujã Juan k'aibag wauju dawaa p'it'urg chukk'u
hoo hat'ajim hanaabá.
22 Ham ham t'ach k'ö nʌmta, chi Herodías k'a bëewia hõor dak'ĩir jemk'abaichëjim hanʌm.
Mag jemk'abarm chi reíu hich däi hãba t'ach k'ö narr k'ʌʌn däimua k'õigjierram haajem.
Mag wajap'a jemk'abarm hoobaawaita chi reíu hich bãaurrag, —Pʌchdëu nem k'õsim mʌrʌg
jëeubá, mua pʌrʌg deeju pʌchdëu nem higbarm hajim hanʌm.
23 Mamʌ mag hichig nem jëeupipik'amjã chi dauperau bãʌrjã jëeuba haawai hichdëuta
deeu pʌaba hirig, —Chadcha mʌch himeerba parhoobam nem pʌchdëu k'õsim mʌrʌg
jëeubarm mua pʌrʌg deebajupa. Pua mʌg durr mʌchdëu jãa chirʌm heem jãrrcha k'ãijã
mʌrʌg jëeuk'iinjã, hichiita mua deeb k'aba pʌrʌg deejugui hajim hanʌm.
24 Chi rey Herodeeu pʌaba hichig mag jëeupipik'amjã jëeuju k'augba haawai hich hãd
haar mawi jũrr hich hãdagta jaauwimajim hanaabá, hichig k'ĩirjugdam deemk'ĩir. Magbaa
chi hãdau hich k'aag, —Pʌchig Juan pörta t'ʌapnaa t'ëp hee deepi jaaujuma hajim hanʌm.
25 Hich hãdau hichig mag jaaubarm bärre deeu hich bãaurr jöoi haar mawia hirig, —Rey
hajim hanʌm, muan nauwe pʌrʌg Juan hõor pör choomie pörta t'ʌapwia mʌchig t'ëp hee
deepim k'õsi hʌmgui hajim hanaabá.
26 Mamʌ hich bãaurrau mag hichig Juan pörta jëeubaawai chi rey warre hök'ĩirjuu
haadëjim hanʌm. Pari mag hich bãaurrau hichdëu nem k'õsim t'umwe jëeuwiajã hõor dak'ĩir
hich himeerba deeju ha hiek'atarr haawai mag hãsie deebamjã habajim haajem.
27 Magbaa hag bärre hich soldaaun hãb päijim hanʌm, Juan hö t'ʌapnaa hich haig chi
pör happai haibëemk'ĩir.
28 Magbaawai chi soldaaunau chadcha Juan cárcel deg sim haar mawia, hi hö
t'ʌappäinaa, chi pör happai t'ëp hee chi dauperag deechëjim hanaabá. Mag hichig
deebaicheewai jũrr hich hãdag deejim hanʌm.
29 Mag Juan cárcel deg pʌr wai narr hö t'ʌapbapäim ha hũrbaawai hi k'apeenau chi
mordam cárcel degmua harrwia hauk'ërt'urjierram haajem.

Jesuu hõor cinco mil jãhogtarr
(Mt 14:13-21; Lc 9:10-17; Jn 6:1-14)

30 Magtarr k'ur Jesús k'apeen mag hichdëu pẍitarr k'ʌʌn deeu hi haig barchëjierram haajem. Mag bëewia deeu hãbam haig naaicheewai hamachdëu hõrag Hẽwandam hiek jaaujerr dẍi hõor monaaumarrpa t'um hirig jaauchëjierram haajem.

31 Mamʌ mag jũrram k'ʌʌn p'ẽp'ẽeuk'am gaaimua t'achdam k'oogpaijã bãʌrjã jua par k'aba narr haawai mag ham nem hĩgk'a höpinaa jũrr hich Jesuu hamag, —Hõor chukag hee maach happai jua hãyaan wëttarrau hajim hanʌm.

32 Magwia chadcha hamach happai haig botedam sĩerr hee hërëubaadëjim haajem, hõor chukag haar.

33 Pari mag ham wëtum hõor k'apank'am k'ʌʌnau hoopẍijierram haajem. Hamachdëu mag hoobapäaiwai, hi barjujã k'ap'ʌ narr haawai, jũrr k'ʌd hee k'ap'ig p'öbaadëwi, hamachta hi barju nawe bardʌtk'aimawia hi nʌ naaimajim haajem.

34 Maimua barimawia hooimaawai chadcha hõor pöoma pos t'ʌnaajim hanʌm, hi nawe. Hõor pöm mag wëjöm Jesuu hoowai hi dau hee hap'ʌʌ durrajim hanʌm, sĩi nemchaain papjã chuk'u wënʌrrʌmjö narr haawai. Hichdëu mag hoobaawai hamag Hẽwandam hiek jaau wai sĩi hajim haajem.

35 Mag jaau simua ya k'eeuraa haadeewai hi k'apeenau hirig, —Ya hedau k'ëumamgui hajim hanʌm. Mag nʌmta maach chan t'ach k'öjujã chuk'u nʌm.

36 Maach dẍi mʌig hõor pöm t'ʌnʌm k'ʌʌnag wëtpi jaaubá hajim hanʌm, hõordam di dak'apaim haar wa magbam k'ai p'öbör dak'am haar k'ãijã hamach k'oog t'ach për hawaan wëtamk'ĩir.

37 Hichig magbaawai jũrr hich Jesuu hamachigta, —Ham pẍiju k'ãyau pãachdëuta hamag t'ach deejurauma hajim hanʌm.

Magbaa chi k'apeenau jũrr hirig, —¿Magan hõor pöm mʌg wëjöm t'um t'ach k'öpiegan doscientos denariota pan gaaipai haupi sĩeb? hajierram hanʌm.

38 Magbaa Jesuu hamag, —¿Pãrau pandam k'arr wai nʌwi? hajim hanʌm. Chuk'u nʌm k'ai, hõrag jëeu hoobat, k'aíu p'iejãb waibëejĩ hich k'oog k'ãijã, maimua mʌrʌg jaaubat hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha wëtwi, hõrag jëeu hohoogmamua hãbmua pandam cinco maimua hãwarrdam numí wai sim hoobaawai, deeu hi haig bëewia, hich mag hirig jaauchëjim haajem.

39 Magbaa hich Jesuu hõor k'apan mag t'ʌnarr k'ʌʌnag p'ũak hẍr k'apanaa p'ʌʌr hohoodö juppi jaaujim haajem.

40 Hamachig mag juppi jaaubaawai chadcha warp'aa poso p'ʌʌr nʌnʌid, p'ʌʌr nʌnʌid, hohood hap'öbaadëjim hanʌm, hamach k'ĩk'ĩratdö pogk'a chi k'apanag cincuenta, maagwai pogk'a cien; hõor pöm mag t'ʌnarr t'umaa hich mag hohood t'ʌnʌisijim haajem.

41 Magbaawai Jesuu mag pan cinco narr dẍi mag hãwarr dau numí narrpa p'ë hauwia, hẍgt'aag heerpanaa, Hẽwandamag hẍu hajim hanaa chi pan t'orreunaa, jũrr hich k'apeenag hʌapẍimajim haajem, tagam k'ʌʌnag jigmamk'ĩir. Hich hagjö chi hãwarrjã hagdaujö t'umaam k'ʌʌnag jigpẍijim haajem.

42 Magdamaupai maig hõor t'ʌnarr k'ʌʌn t'um biwaauwia himie p'öbaadëjim hanaabá.

43 Mag himie p'öbaadeewai chi pan hãwarr dẍi sobtarrau t'ʌbʌt doce hipiirk'a haujim haajem.

44 Mag chi t'ach k'ötarr k'ʌʌn k'apanag hemk'ooin happai cinco mil naajim haajem, hʌʌinjã beerba chaainjã beerba.

Jesús döjã hẍr nʌrrarr
(Mt 14:22-27; Jn 6:16-21)

45 Mag t'ach k'ö haaipawia Jesuu hich k'apeenag, —Pãar mʌ na t'oom higar Betsaidaag dʌrbagk'abaadët hajim hanʌm, maimua jam p'öbör heeta mʌ nʌbaimat. Mʌʌn nau mʌg hõor hërëu t'ʌnʌm t'um hoopẍiwiata majugui hajim hanʌm.

46 Maimua chadcha mag hõor wëtum k'ʌʌn t'um hoopẍiwiata durrsĩ gaai petajim haajem, Hẽwandamag jëwaan.

47 Mag hich k'apeen bote hee hich na pẍitarr haawai, ya k'ëubaadeewai, döjãrr wëtmajim haajem. Maagwai Jesús hich happai t'ʌbawi hagt'a durrsĩ gaai Hẽwandamag jëeu sĩejim hanaabá.

48 Mammua Jesuu hoowai hi k'apeen hamach juadamau hök'ar hẽk'a wëtmajim hanʌm, k'ĩir garmua p'ũ t'eeg wë t'ʌnʌm hee. Mag hamach juadamau hẽk'a wëtum hoobaawai hãspajuag ham hẽk'a hauwimajim haajem, sĩi döjã hẍrpai mamua. Pari mag ham hẽk'a hautarrjã sĩi k'ajap'a ham haig dichaagpamjöo sĩejim hanʌm.

49 Mamʌ mag sĩi döjã hãrta nʌrrʌm hoo hat'aawai hak'aarpii hawia jãp'ierr nʌm hiek'au
hähäa k'ap'öbaadëjim hanaabá.
50 Ma chan mag hãbpaimuajã hooba, hamach t'umaam k'ʌʌnauta hoo narr haawai,
hamach t'umta jãp'ierr naajim haajem. Pari mag sereubaadëm bärre hich Jesús garmua
hamag, —Keena, hoob jãp'ierrmiet; mʌ k'abahab hajim hanʌm.
51 Magnaa ham bote hee waaidʌbaadee chi p'ũjã warre t'umbamamua t'umbabaadëjim
haajem. Mag hoobaawai hi k'apeen warre dauderraa nʌisijim hanʌm,
52 hag noram Jesuu hamach dak'ĩir pan hãwarr dãi k'apanjã k'aba narraupai hõor pöm
t'ʌnarr t'ach k'öpitarrjã k'ĩir hee paba. Jesuu hich juapá hoopi sim k'ap'ʌ haju haai nʌmta
warag magʌmjã k'ĩirjuba sĩita jãp'ierr naajim hanaabá.

Jesuu Genesaret durr hõor mor masim k'ʌʌn k'apan monaaupäitarr
(Mt 14:34-36)

53 Maimua warag hãba hërëubaadëwi t'oom higar deeum durr Genesaret hanʌm
p'ẽeubagk'abaimaawai warre hamach wëttarr bote jã sĩujim haajem.
54 Mag jã sĩuwia ya ham durr paauk'abaadeewai haig hõor narr k'ʌʌnau warre Jesús
k'aug hat'ajierram hanʌm.
55 Hamachdëu mag hi k'augp'öbaadeewai, hamach dak'am k'ʌʌnag hi barbaichëm k'ap
hamk'ĩir, jũrr jaau nʌrrjëe hap'öbaadëjim hanʌm. Hamachdëu mag hũrp'öbaadeewai
p'öbörpierr haaunaanpanau hamach haaunaan pa bʌʌrk'am gaaipa hi sim haig
haibëemajim haajem.
56 Jesús nʌrrʌmpierr p'öbör hee didam k'apan k'aba nʌnʌidʌm hee maimua sĩi durr
didam hähãbdö nʌnʌidʌm heem magwe hi na kaaijã hee hamach haaunaan haubëenaa
hirig, —Maar haaunaanag pʌch k'ajũahidam gaaipai k'ãijã pʌrpibá haajeejim hanʌm,
monaaumk'ĩir.

Mag chadcha t'um hi k'ajũa gaai pʌrmam k'ʌʌnan warre monaauk'a maajeejim haajem,
mag sĩi pʌrbarmuapai.

7

Sĩi jua sũgba t'ach k'ö nʌmuapai chan maach hãrba haajem.
(Mt 15:1-20)

1 K'ãai hãb Jerusalén p'öbör heemua Jesús haig bëejierram haajem, Moiseeu Hẽwandam
hiek p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn dãi hich hag Hẽwandam hiekpai jawaag chi
machnaanpa.
2 Mag bëewia hamachdëu hoowai hi k'apeen juajã hʌbata t'ach k'ö nʌm hoobaawai hãu
k'abata nʌm hajim hanaabá.
3 (Hamau mag hiek'a narran, hamach chi judionaan t'um hamach jöoin hi pʌaba
warrgarwe t'ach k'oopierr hajap'a jua hʌnaa k'oojemta warm k'ʌʌnau hich jãg juajã sũgba
k'ö narr haawaita mag hiek'a naajim hanaabá. Maguata ham meeun chan jua hʌb k'aba
chan t'ach k'öba haajeejim haajem, Hẽwandam dau na hamach hãrju hawia.
4 Maguata merrkau hee hudt'urwia bëeujã, hamach jöoinau jaaujemjö, jua hʌba chan
pöd t'ach k'öba haajem haajem. Mag tag hamau nem waaujem k'ĩir k'apan t'ʌnʌm hamach
warrgarm k'ʌʌn jöoin hi pʌaba, maguata hamau t'um hamach dö doojem jarr, t'ëp,
jiedöpjömjã t'um hʌk'apäiwi hĩchab hamach k'ãaijem putjã t'um jãk'apäaijem hanaabá.)
5 Hamach hich mag sĩerrjëem k'apta chi fariseonaanau maestronaan dãimua hich
Jesuug, —¿K'an jãgwia pʌ k'apeenau warrgurwe maach jöoinau jaaujem hipierraa k'aba, sĩi
juajã hʌba hich jãgta t'ach k'ö nʌma? hajierram hanaabá.
6 Mag hichig jëeubaa jũrr hich Jesús garmua hamag magjim hanʌm:

—Pãach jãg Hẽwandam hiek gayam pãachdëu nem jaaujemjö k'aba jũrr hag chaaur nem
wau sĩerrjëem k'apta Hẽwandamau hich hi jaaumie jöoi Isaías k'ararrag pãach higwia hich
hiek'atarr hiek mʌg p'ãpijimgui hajim hanʌm:

“Pãran sĩi par hiek'aupaita mʌ hiek hãk'a nʌm hãk'a nʌm haajem.
Pari mag nʌm chan par chadcha t'ãraucha hãk'abamta mag sĩerrjëem.
Pãach mag nʌm gaaimua pãar t'ãar chan mʌ dak'ajã k'aba, sĩi mʌ warpta t'ʌnʌm.
7 Jãg nʌm haiguin parii pãach hip'it'ur pãrau mʌrʌg jëeuju.
Pãrau jaau nʌmjã sĩi wir haig pãach k'ĩirjugpaiu; jã mʌ hiek k'abam” hajim warrgarwe
Hẽwandamau, pãar higwia. *(Is. 29:13)*

8 ’Mag chirʌmʌn pãachdëujã Hẽwandamau nem jaau sim hipierraa k'aba, sĩi pãach jöoin
hiigta hee ham k'õchgau warag hirua nem jaau sim hichaaur sĩi pãach juagam nem
hʌk'ak'a haju happai k'ap sĩerrjëe haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm hamag.

9 Hamag mag hiek'apӑiwi hichdëupai hĩchab magjim hanʌm: 'Sĩi pãach jöoin hiigta hãrcha hee ham k'õchgau pãrau Hẽwandam hiek chaar gaai jaau simta warag hasekasmap'a haajem.
10 Jãgju k'apta warrgarwe jöoi Moisés k'ararrau, "Pʌch haai pʌch hãd dӑi jãsenenaa hök'ö habá" hajim hanʌm. Maimua, "Har hiwiir hãbmua k'ãijã hich haai wa hich hãd k'ãijã t'õpnaa hãauk'a simʌn, maan warreta t'õopӑiju haai nʌm" ha sim.
11 Pari Hẽwandamau hich hiek gaai mag jaau simta jũrr pãar hiek mag hãbmua k'ãijã dich hayag wa dich hãdag k'ãijã, "Pãrau hig nʌm mua wai chirab mamʌ pöd mua deeju k'abam, ya t'um Hẽwandam hit'eem haawai" ha hiek'aju haai sim hanʌm, dich dënnaan dau haug k'augba.
12 Magnaa pãar hiek mag ya chi mag hiek'abarmua chan mag dich dënnaan hiwiir hãb k'ãijã dau hap'ʌʌ k'ërʌm hoowiajã hagʌg hoobamjö haju haai sim haajem hanʌm, bɔ̃ʌrjã hagʌg hooba.
13 Jãg pãach jöoin hiigta hee nʌmua pãrau Hẽwandamau nem waupi jaau simta warag hisegpӑi nʌm k'abahab hajim hanʌm hamag. Mag nʌmta hewagam k'ʌʌnagjã pãrau hich magta k'augpi wëtum; mamʌ magpaijã k'aba, mag tag pãrau nem k'aigba jaaujem nem k'ĩir k'apan t'ʌnaabahab hajim hanʌm hamag.

T'ach k'ö nʌmuapai chan maach hãrba haajem haajem

14 Jesuu mag hiek'awia hich haig hõor t'ɑ̃rk'a haunaa hamag, —Pãadë t'umaam k'ʌʌnau mʌ hiek wajap'a hũrbat hajim hanʌm.
15 Mʌg jẽb gaai chadcha hõor pekaudam paraa k'it'ëem. Pari sĩi parhooba t'ach k'ö nʌmuapai chan Hẽwandam na hõor hãrba haajem. Hẽwandam na hõor hãrpiejemʌn pãach t'ãar hee nem k'aigbam k'ĩirjunaa hiek'aawaita pãachdëupai pãach hãrpiejemgui hajim hanʌm. [
16 Magnaa hamag, Jɑ̃g hɑ̃rʌʌnaa wajap'a hũrbat hajim hanʌm cha mua pãrag jaau chirʌm.]
17 Jesuu hõrag mag hiek'awia hichta jũrr haigmua chaaug petajim haajem. Maimua ya deg paauk'abaimaawai chi k'apeenauta deeu hich hag hiekpai hirig jëeu naajim haajem, hamachig jaaumk'ĩir.
18 Mag hichig jëeubaawai jaaumamua, —¿Wa mag chan pãraujã hagt'a mag hiek k'augbata naab? hajim hanʌm hamag. Mua k'abá pãrag, "Sĩi t'ach k'ö nʌm gaaimuapai chan pekau paarpaba haajem" ha chirʌmgui hajim hanʌm.
19 T'achdam k'ö nʌmʌn sĩi buch heepaita sĩeimaajem, t'ãar heejã dubba. Mag buch heepai sĩewi chëbapäaiwai deeu chuk'u haadeejemgui ha jaaumajim haajem.
Hirua mag sĩerr haiguin Hẽwandamau maachig nem k'ömk'ĩir deetarr chan ni hãbjã k'aigba k'aba sĩsidʌm ha sim hajim.
20 Mag hiek'amamua pʌaba hich Jesuu hamag, —Hõor pekau paarpa nʌmʌn t'ãar heemua k'ĩirjug k'aigbam höbër nʌmuata pekau paarpa nʌmgui hajim hanʌm.
21 ¿K'an jãgwia mag sĩ? T'ãar heeta magʌm k'ĩirjugjã t'um hompaa hauwia mammuata dawag höbër t'ʌnaawaima hajim hanʌm. Mammuata höbër t'ʌnʌm: dich hʌʌi k'abam dӑi k'apes haju k'ĩirjug, nem jĩgk'aju k'ĩirjug, maimua hõor t'õoju k'ĩirjug.
22 Mag tag höbër nʌm: chik'am nemta dich dënk'a haum k'õsi haju k'ĩirjug, deeum hʌʌin wauju k'ĩirjug, parhooba nem k'aigbam nem wauju k'ĩirjug, chik'am k'ũgurju k'ĩirjug, chik'am hãauk'a hiek'a nʌm, wir haig dich t'ö nʌm, maimua sĩi donjö k'ĩirjug chuk'u nem wau nʌm.
23 Magʌm nem t'um t'ãar heemua dawag höbërdʌtk'a t'ʌnʌmuata Hẽwandam dau na hõor pekau paarpapiejem ha jaaumajim haajem hamag.

Hʌʌi hãb Israelpie hʌʌi k'aba simua Jesuug chaigpatarr
(Mt 15:21-28)

24 Jesuu maig hõrag jaau sĩewia petajim haajem, Tiro durr Sidón dӑi nʌmʌg. Mag mawia hõor haig jẽerimajim haajem. Mamʌ mag hich deg pabaimamjã hõrag k'augpimap'a sĩejim hanaabá.
25 Mag hich k'augpimap'a sim hãba, hʌʌik'aardam t'õt'õrrsöm bënëu baarjerr hãdau mag hi barbaimam hũr hat'aawai, Jesús haar mawia hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'abaimajim hanʌm.
26 Mag hʌʌi deeum durr Sirofenicia hanʌm durram hajim hanaabá. Hich mag hʌʌirau Jesús haar mawia chaigpaimajim hanʌm, hich chaai mor heem t'õt'õrrsöm bën höbeerpӑimk'ĩir.
27 Magbaa, judionaan k'abam k'ʌʌn chan hagt'a monaauju k'aba chirʌm hawi, Jesuu hich mag hʌʌirag hogt'ompai, —Hidëu nacha Hẽwandam chaainta t'achdam k'öpi hat'á. Mua pua jaau simjö pʌ chaaita nacha monaauk'iin, mua hoowai dich chaainag deeju harr panta k'echeunaa saakienag deebarmjö hajugui hajim hanʌm hirig.

28 Magbaa chi hʌʌyau pʌaba, —Señor, pua jaau simʌn chadau. Pari hiin saakienaujã
chaain jua bigaau chi pichag mes heegar k'ʌimam k'oojemgui hajim hanʌm. Maagjeewai
mʌ Israelpie hʌʌi k'aba hʌab mamʌ, ¿pua mʌ chaaijã dau haug k'augbaju k'ai? hajim
hanʌm hirig.
29 Magbaata Jesuu hirig, —Pʌch jãg hiek'a hʌm gaaimua pʌ chaai mor heem mepeer ya
höbërbaadëm. Ya pʌ pʌch diig maju haai hʌmgui hajim hanʌm hirig.
30 Mag Jesuu hichig "Pʌch diig maju haai hʌm" habaawai, chadcha mawia hooimaawai,
hi chaai chadcha monak'a put hee werba jẽer sim hooimajim haajem, Jesuu jaautarrjö chi
mepeer ya hi mor heemua höbërbaaderr haawai.

Jesuu woun hãb kach k'ĩsunaa meu k'ʌk'ʌaa k'itarr monaautarr

31 Mag chaai monaaupäitarr k'ur Jesús majim haajem, Tiromua Galilea t'ʌrrdöog. Mag
mamua Sidón p'öbör hee dichwia Decápolis durrjã hagjö dichjim haajem.
32 Mag Galilea pabaimaawai hõrau hi haig waibëejim hanaabá, woun hãb kach k'ĩsunaa
meu k'ʌk'ʌaa k'itʌm. Mag chi waibëetarr k'ʌʌnau Jesuug chaigpaimajim hanʌm, hamach
haaunaandam gaai pʌrbarmua monaaupäimk'ĩir.
33 Magbaawai Jesuu chi woun mag kachdam k'ĩsunaa meu k'ʌk'ʌaa k'itʌm hich hap
chawag harrnaa, hi kach hee jĩgpiriu p'ĩ hoonaa, deeu hich jĩgpir gaaipai hichöoujã
homnaa, jũrr hi meuk'ĩir gaai jãrpäijim haajem.
34 Maimua hãgt'aag heerpanaa, jãp'ö duraa hãinaa chi wounag, "¡Efata!" hajim hanʌm.
Mag sim haiguin maach meúan "¡Kach haardʌbaad!" ha sim hajim hanaabá.
35 Jesuu mag hiek'abarm bärre mag kach k'ĩsu sĩerrjã warre kach haardʌbaadëm däi chi
meuk'ĩirjã hagjö nem wajaug hagua hiek'a sĩsijim hanaabá.
36 Magbaawai hõor haig narr k'ʌʌnag, —Mʌg mua jãg woun monaaubarm hoob
chik'amnag jaaumiet hajim hanʌm hich Jesuu.
Mamʌ mag hamachig jaaupiba harr hãba, warag hamachdëu jaaum haig jaaujeejim
hanaabá.
37 Mag hoowia hõor t'um dauderraa nʌm hiek'au hi higwia, "Jesuuwan nem t'um
wajap'ata wau nʌrraajem. Maguata kach k'ĩsum k'ʌʌnjã kach haardʌpinaa meu meraam
k'ʌʌnjã wajap'a hiek'apimaajem" ha hiek'a naajim hanʌm.

8

Jesuu hõor cuatro mil jãhogtarr
(Mt 15:32-39)

1 Biek hãb deeu hũmaai Jesús haig hõor pöoma biirdʌbaichëjim haajem. Mag nʌm hee
bãʌrjã t'ach k'öju chuk'u narr haawai Jesuu hich k'apeenta hich haig t'ärk'a haunaa
hamagta magjim hanʌm:
2 —Hõor pöm mʌg t'ʌnʌm mʌ dau hee dau hap'ʌʌ durrum. Ya k'ãai t'ärjup pam ham
maach haigmua bãʌrjã hogdʌba, t'achdam k'öjujã chuk'u durrumgui hajim hanʌm.
3 Hich jãg t'achdamjã k'öpiba hamach diig päik'iin, k'ʌd hee wëtumua jãdaúa p'ʌrëuju, pöd
hamach di haarjã barba. Magʌm hãaur k'ʌʌn chará warpmua bëe nʌm haawai pöd barba
k'ãijã hajugui hajim hanʌm.
4 Mamʌ Jesuu hamachig magbaawai jũrr chi k'apeen garmuata hirig, —Mʌg maach hõor
chukag hee nʌm, ¿jamaam t'ach maadëu hamag deebarju? hajierram hanʌm.
5 Magbaawaita Jesuu hamag —¿Pärau pan dau k'arr wai nʌ? habaawai, hamachdëu,
—Marau pandam sietepai wai nʌmgui hajim hanaabá.
6 Mag pan siete wai nʌm habaawai Jesuu mag hõor pöm wëjömʌg, —Jẽk'ʌt jupk'abat
hajim hanʌm.
Magnaa mag pan siete narrdam jua hee p'ë haunaa, hag paar Hẽwandamag häu hajim
hanaa t'orreuwia, jũrr hich k'apeenag hʌapäimajim haajem, mag hõor pöm t'ʌnʌmʌg
jigmamk'ĩir.
7 Mag däi hĩchab hãwarrdamjã daudam k'apan k'aba wai narr haawai mag paarjã
Hẽwandamag häu hajim hanaa jũrr deeu hamag hʌapäimajim haajem, hõrag jigmamk'ĩir.
Magbaawai chadcha chi k'apeenau hichdëu jaautarrjö t'umaam k'ʌʌnag jigpäijierram
haajem.
8 Mag jig p'ʌʌrdʌdʌgmamua hagdaujö hamachdëu k'öm haig k'öwi, k'ʌd biwaau p'öbaadee
t'umjã k'öpäiba, t'ʌbʌt siete hipiirk'a haujim hanaabá.
9 Mag k'öjujã chuk'u narr hee hirua jãhogtarr k'ʌʌn chi k'apanag cuatro mil naajim
haajem. Mag k'ö dichwi hamachig wëtpi jaaubaawai, hërëubaadee,
10 hich Jesujã deeu bote hee waaidʌjim haajem. Magbaawai chi k'apeenau deeum durr
Dalmanutaag hi joo harrjierram haajem.

Fariseonaanau hamachdëu nem hooba haajem waupi jaautarr
(Mt 16:1-4; Lc 12:54-56)

11 Mag mawia ya chi Jesús barbaimam k'augp'öbaadeewai hi haig bëejierram haajem,
fariseonaan. Mag bëewia hogt'om daau chadcha hi Hẽwandamau pӓitarrta jãg nʌrrʌm k'ai
ha k'ap haag hawi hirig, —Magan maar dau na hag na hõrau nem hooba haajem nem
waubá haichëjierram hanʌm hirig, marau hoog hit'ee.

12 Hichig magbaicheewai chadcha ham hipierr wauk'iinjã hich hiek hӓk'abaju k'ap
warag sĩi jãp'ö duraa hʌ̃inaa, —¿K'an hatchata mua pãar dak'ĩir nem wau chitajuuta pãrau
mag mʌrʌg nem waupi jaau nʌma? hajim hanʌm hamag. Mua chan pãar dau na bʌ̃ʌrjã
nem waubamgui hajim hanʌm.

13 Hamag mag hiek'apӓiwi hichta warag ham haigmua petajim haajem. Maimua mag
mawi hich k'apeen dӓi bote hee waaidʌwi hag k'ĩirp'ee dʌrbajim haajem, hich hag t'ʌrrdö
heepai.

Jesuu hich k'apeenag fariseonaanjö hapiba jaautarr

14 Mag wëtumjã k'ĩir hee pab jap hee k'oogjã k'öju harrba hawi pandam dau hãbpaita wai
k'odjörrajim haajem.

15 Mag hërëu p'öbaadëwia k'odjörröm hee, Jesuu hich k'apeenag, —K'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat
hajim hanʌm. Hoob fariseonaan bën maimua Herodes bënjã jãg levadurajö sim pãach
gaai dʌrbapimiet hajim hanʌm.

16 Hamachig mag hiek'abaawai hamach k'oog panjã chuk'u naawaita mag hiek'a simpii
hawi jũrr wir haig hamach heepai mag pan haubëeba harrta hig naajim hanaabá.

17 Pari Jesuu hamachig mag hiek'abarmjã bʌ̃ʌrjã k'augba naajim haajem. Mag hichdëu
hiek'abarmjã k'augba warag sĩi hich hichaaur hiyӓʌ nʌm k'aug hat'aawaita hamag
magjim hanʌm:

—¿Pãach hödegan pãraun sĩi pan chuk'um gaaimuata mua pãachig magjimpii naab? hajim
hanʌm. Mua maata pãrag jaauba chirʌm. Jãgan jãg nʌm haiguin pãrau chan mua nem
waaujemjã hagt'a k'augbata naabma hajim hanaabá.

18 Pãar dau paraanaa kachjã wai nʌm; pari mag nʌmta sĩi dau k'ĩsumjönaa kachjã
k'ĩsumjöta nʌm. Pãrau mua nem wau chitʌm hoojemjã, ¿k'ĩir hee paba nʌ,

19 har pandam cincopai narrau mua hõor cinco mil narr jãhogtarr? T'umaam k'ʌʌn k'ö
dichwia himie p'öbaadeewai, ¿t'ʌbʌt k'arr hipiirk'a haujĩ, chi sob?

Hamachig mag jëeubaa hi k'apeenau, —T'ʌbʌt k'apan docen hãb hipiirk'a haujimgui
hajierram hanʌm hirig.

20 Magbaawai deeu hichdëu hamag, —Maimua hagjö har pandam sietepai narrau mua
hõor cuatro mil narr jãhogtarr hedjã, ¿hamau k'ötarr sob t'ʌbʌt k'arr p'ë haujĩwi? hajim
hanʌm.

Magbaawai, —T'ʌbʌt siete hipiirk'a haujimgui hajierram hanʌm.

21 Magbaawaita hichdëu, —Chadma hajim hanʌm. Mamʌ pan higju hawiajã, ¿pãrau
chan deeu mua hompaa haujujã k'ĩirjubata naab? hajim hanʌm. Mua chan levadura chaar
jaauba, fariseonaanau nem k'aigba jaaujemta jaau chirʌm; pari mag nʌmta pãrau pöd
k'aug hauba nʌmgui hajim hanʌm hamag.

Jesuu woun hãb dau k'ĩsu sĩerr monaaupӓitarr

22 Mag wëtmamua Betsaida p'öbör hee barimajim haajem. Mag barbaimaawai hõrau
woun hãb dau k'ĩsu k'itʌm hi haig waibëewi hirig chaigpachëjierram haajem, hi gaai
pʌrbaawai hi dau monaaumk'ĩir.

23 Magbaa Jesuu mag chi daudam k'ĩsu k'itʌm jua gaai pʌrnaa chawag p'öbör higaau
harrjim hanʌm. Mag harrwi hi dau hichöou p'uurnaa hi gaai pʌrnaa hirig, —¿Pua hӓu hoo
chirʌ́wi? hajim hanʌm.

24 Magbaa chi dau k'ĩsu k'itʌmua, —Hëera, mua hõor pabӓjö sĩsidʌmta dʌrdʌr nʌrrjëem
hoo chirʌmgui hajim hanʌm.

25 Magbaawai deeu Jesuu hi dau hëudam haait'ʌ haait'ʌnaa hirig, —Deeu dau hẽe hoobá
hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha deeu dau hẽe hoobarau warre warp dawaa hich mag hoo sĩsijim
hanaabá.

26 Mag dau k'ĩsu sĩerr monaau sĩsiewai Jesuu hich diig pӓyaagpamua hirig tag p'öbör hee
bëepiba jaaujim haajem.

Pedroou jaauwai Jesuun warrgarwe hich Hẽwandamau pӓiju haajerrau ha jaautarr
(Mt 16:13-20; Lc 9:18-21)

27 Jesús mag woun hãb dau k'ĩsu sĩerr monaaupӓitarr k'ur hich k'apeen dӓi durr Cesarea
de Filipo hanʌm heem p'öbördam nʌnʌidʌmʌg majim haajem. Mag wëtumua hich Jesuu

hamag, —Hõrau mʌ higwia hiyäʌ nʌm hũurwai, ¿ham hiek mʌ k'ai haajẽ? ¿Pãrau hũrba haajẽ? ha jëeujim hanʌm.
28 Jesuu hamachig mag jëeubaa chi k'apeenau hirig jũrram k'ʌʌnau, —Ham hiek pʌ Juan chi hõor pör choomie haajem. Deeum k'ʌʌnau jaauwai, pʌʌta Elías haajem, warrgar Hẽwandam hi jaaujerr. Maagwai pogk'a jaauwai, pʌ sĩi warrgar hagjö Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn heem haajemgui hajierram haajem hirig.
29 Magbaa jũrr hamachigcha, —¿Ma pãachdëujãma? ¿Pãrau k'ĩirjuawai mʌ k'ai hagá? ha jëeujim hanʌm hamag.
Magbaawai Pedroou, —Pʌʌn Cristoou hajim hanʌm, warrgarwe hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia hõor peerdʌ haumk'ĩir päiju jaaujerr.
30 Mamʌ Pedroou hichig magbaawai, —Chadcha pua hag heyaa jaaubapäim, mamʌ hoob bãʌrjã chik'amnag jawam hajim hanʌm.
Warm k'ʌʌnagjã jaaupibajim haajem.

Hõrau hich t'õoju Jesuu jaautarr
(Mt 16:21-28; Lc 9:22-27)
31 Maimua Jesuu wir haig hichpai jaaumamua magjim hanʌm hich k'apeenag:
—Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chadcha dau hap'ʌʌ haju haai chirʌm. Mʌ dau hãauk'a hisegwia Jerusalenpie jöoin chi t'et'em k'ʌʌnau p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaupa Moisés hiek jawaag chi machnaan däimua mʌ t'õomk'ĩir pʌr deejugui hajim hanʌm. Mamʌ hamau mag mʌ t'õowiajã k'ãai t'ãrjupam hee p'iidʌwi deeu mʌ hiiu chirsijugui ha jaaujim haajem hich k'apeenag.
32 Mag, hich dau haug wauju hich k'apeenag hũramk'ĩir hajap'a jaaumajim haajem. Mag hirua hiek'abarm hũrbaawai Pedroou Jesús chawag warrwia hirig, —¿K'ant'eeta pʌ mag hiek'a sĩma? Hõrau pʌ däi magju k'aba nʌmgui hajim hanʌm hirig.
33 Pedroou mag hiek'abaawai Jesuu tagam k'ʌʌn hich k'apeenag hewag p'ʌʌrba heerpanaa jũrr Pedroogta k'ĩir masi, —Jöpk'aa mʌ haigmua chawag petá hajim hanʌm. Pua chan Hẽwandamau nem waum hig simjã k'augba, sĩi parhoobam k'ʌʌnjöta k'ĩirju simgui hajim hanʌm. Meperauta pʌrʌg mag hiek'api sĩebahab hajim hanaabá hirig.

Jãga haju haai nʌ Jesús däi k'apeerk'aag
34 Magwia Jesuu hich haig hõor t'ʌnarr k'ʌʌn däi hich k'apeenpa hãba t'ärk'a haunaa magjim hanʌm:
—Chadcha pãrau mʌ hiek pãach t'ãraucha häk'a nʌm k'ai, hed hëepierr magan mua nem waupi jaau chirʌm happaita waubat hajim hanʌm, "MʌchdëutaAp chirʌm mʌchdëu nem wauju" ha hiek'aba. Mʌ gaaimua chik'amnau dau hap'ʌʌ pãach t'õoju k'ĩirjuwia k'ãijã, magʌmjã higba, waragta häk'anaat hajim hanʌm.
35 Har chi mʌg jẽb gaai mʌ gaaimua bãʌrjã p'it'urg haumap'a wënʌrrʌm k'ʌʌn chan meem hedjã hägt'ar höbërbamgui hajim hanʌm. Magarrau har chi mua nem jaau chirʌm waum k'õchgauta hamach nemjã k'ĩirjuba sĩi warag mʌ gaaimua wa mʌg hõor peerdʌajem hiek gaaimua k'ãijã dau hap'ʌʌ hanʌm k'ʌʌnan chadau hägt'archa höbërjugui hajim hanʌm.
36 Magnaa hamag, Pãrau hoowai ¿k'an wajaug sĩ hajim hanʌm, woun hãbmua mʌg durr t'um hichdëupai jãa wai sĩsim, pari mag sim meebaadee k'ĩmie durr petam? ¿Hirua hich durr t'um hich däi harrju haai sĩ? Pöd harrbam.
37 ¿K'anta mʌg jẽb gaai hatcha nem parhẽpagcha sĩerrá hajim hanʌm, hagua dich hak'aar hãgt'ar p'ag wai höbëraag?
38 Maimua hãbmua k'ãijã hĩs mʌg hõor pekau pöomanaa Hẽwandam hiekjã t'ãraucha häk'aba t'ʌnʌm heeta mʌ gaaimua wa sĩi mʌ hiekdam jaaujupai k'ãijã hõor dak'ĩir chigaa hamʌn, mʌg mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã t'umaam k'ʌʌn Pörk'anaa mʌch Haai jua t'eeg däi hägt'ar hi chognaan t'ʌnʌm k'ʌʌnpa mʌg durr chachaan bëem hedjã hĩchab hich k'ĩircha heerpanaa chigaa warag, "Mua bãʌrjã pʌ k'augba chitʌm" ha hiek'ajugui hajim hanʌm.

9

1 Mag hiek'amamua hĩchab, 'Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au hãaur k'ʌʌn cha mʌ hiek hũr nʌm k'ʌʌn chan mʌchta nem jua t'eeg t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëeju hedamjö haadëm hoobam haigjã meebajugui ha jaaumajim hanaabá.

Jesús Moisés däi Eliapa hiyäʌ narr
(Mt 17:1-13; Lc 9:28-36)
2 Mag hich k'apeen hãaur k'ʌʌnag hamach daúa hich hoopiju jaautarr k'ur seis días nʌm hee Jesús durrsĩ pöm sim gaai majim haajem. Mag hich mam däi hõor t'ãrjuppai p'ë harrjim haajem. Mak'ʌʌn Pedro hajim haajem Santiago däi, maimua Juan. Mag wëtwi ya durrsĩ gaai nʌmta hamau hoo nʌm dak'ĩraa Jesús k'ĩir chaaupabaadëjim hanaabá.

3 Magbaadëmua sĩi hi mor gayam k'ajũa jũa sĩerrpa bɑ̃ʌnaa p'uumjö haadëjim hanʌm hich bäpgau. K'ajũa hatcha bäp'ä magjö chan hõrau bɑ̃ʌrjã jã hauba haajem haajem.
4 Magbaadëm hee hoowai warrgarm jöoin Moisés dɑ̈i Elíata hiyɑ̈ʌ dʌnʌnʌihdʌ naajim haajem Jesús dɑ̈i.
5 Hamachdëu mag hoobaawaita Pedro hiek hirua Jesuug mag chirajim hanʌm:
—Maestro, nem hajaug chi hagamjö maar mʌig nʌm. Marau pãar hit'ee rãichdidam t'ãrjup hëu deeju: hãb pʌ hit'ee, hãb Elías hit'ee, maimua hãb Moisés hit'ee.
6 Mamʌ Pedroou Jesuug mag di hëu deeju ha hiek'atarran, maan hamach chi k'apeenta jãp'ierr nʌm hiek'au pöd hiek'ajujã k'augba haawaita hirua mag hiek'ajim hanaabá.
7 Mag ham jãp'ierr nʌm hee, dëgölp sĩi hedjã heemua jʌʌnt'umie baug bëewi, ham jöodʌ hat'aicheewai, sĩi hag hee hierr paauk'abaadëjim hanʌm. Magbarm hee woun hiekjö, “Chamʌʌta mʌ Hiewaa mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌugui” hajim hanʌm, “hõor peerdʌ haumk'ĩir mʌchdëucha jʌr hautarr. Hirua nem jaau simta hipierraa habat” hajim hanʌm.
8 Maimua deeu chi jʌʌnt'umie chuk'u haadëm hee, hamau hoowai hi dɑ̈i mag hõor numí narr hooba, Jesús hich happaita hoo dʌnʌm hoojierram hanaabá.
9 Mag durrsĩe naawia jerag wëdurumua Jesuu mag hich k'apeen t'ãrjup hich dɑ̈i harrtarr k'ʌʌnag hamachdëu hootarrjã deeum k'ʌʌnag jaaupiba, sĩi hamach t'ãar heepaita k'ap'ʌ hapijim haajem, hich chi Hemk'ooi Hiewaa meewia deeu hiiu p'iidʌ nʌm hora.
10 Magtarr haawai chadcha chi k'apeenau bɑ̃ʌrjã hõrag jaauba haajeejim haajem. Pari mag nʌmʌn wir haig hamach heepain hiyɑ̈ʌ nʌmua, —¿Ma k'ani maachig jaau sĩejimta mag hi meewia deeu hi hiiu p'iidʌju ha sĩejĩma? haajeejim hanaabá hamach happai.
11 Mag hamach happai mamag nʌʌ hawi halp'in hichigcha, —¿K'an jãgwia Hẽwandam hiek jawaag chi machnaanau jaauwai mag Hẽwandamau Cristo pɑ̈iju na Eliata bëeju haajẽ? ha jëeujierram hanaabá.
12-13 Magbaawaita Jesuu hamag, —Chadma, chi machnaanau jaaujemjö, Eliata nacha bëema hajim hanʌm. Pari mag hi bëeju jaautarran, mag Hẽwandamau pɑ̈iju haajerr hõrag nʌpi jaaumk'ĩirta bëeju jaaujim. Pari Elían ya hudt'urjim. Mamʌ mag hi hudt'uurwai, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, hõrau hi dɑ̈i hamachdëu hampierr hawi warag hi t'õopɑ̈ijierram. Magtarr haawai ¿pãrau k'ĩirjuawai hõrau mʌ dɑ̈ijã hi dɑ̈i hatarrjö habaju k'ai hajim haajem, hich jãg Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa higwia wauju ha jaau simjö?

Jesús k'apeenau chaai mor heem mepeer pöd jẽupɑ̈iba harr
(Mt 17:14-21; Lc 9:37-43)

14 Mag hiyɑ̈ʌ wëdurumua tagam hich k'apeen nueve narr haig pachënaa hoowai, hõor pöm warp'am magwe p'ʌʌr t'ʌnʌm jãrrta Hẽwandam hi jawaag chi machnaan garmua ham dɑ̈i hijẽjẽbk'am hoochëjim haajem.
15 Mag hõor pöm t'ʌnarr k'ʌʌnau hamach dak'ĩir Jesús barbaichëm hoop'öbaadee honegau hi k'ĩirp'ee pochag p'öbaadëwi hi dɑ̈i saludaa nʌmua, “Hɑ̈uchata jãg pʌ barbaichëm” hajierram hanʌm.
16 Mag chi machnaan garmua hich k'apeen dɑ̈i hijẽjẽbk'am hoobaicheewai, —¿Pãar k'an hiekta hig nʌma? hajim hanʌm hamag.
17 Magbaa mag hõor pos t'ʌnʌm heemua hãbmua magjim hanʌm:
—Maestro, mua mʌch hiewaa haibëejimgui hajim hanʌm, hi mor heem bënëu pöd hiek'apiba sĩi hichʌp wai sĩewai, pʌrʌg warre jẽu werbamk'ĩir.
18 Mʌg k'itʌm bërbaadeewain sĩi jẽk'ʌt bäjä haimaajem. Magbaadëmua sĩi hisap'un bau haadëm dɑ̈i t'et k'ierrpa kũkũerr k'abaadëmua p'it'ierrii haadeejemgui hajim hanʌm. Mag bar nʌmua warag nem dau haauga pabaadëmgui hajim hanʌm. Mua pʌ k'apeenag jaaujim, hamag mʌch chaai mor heem bën warre jẽupɑ̈imk'ĩir. Pari ni hãbmuajã pödbajim ha jaaumajim haajem.
19 Magbaawai Jesuu hich k'apeenagta magjim hanaabá:
—Pãrau chan jãg chaai Hẽwandamau monaaupɑ̈ijujã k'ĩirjubata nʌm. Pãrau jãg Hẽwandam jua t'eeg simjã k'ĩirjubamjö nʌm, ¿hich jãgta sĩi mua hãwat chitaju haai chirá pãrau hoowai? hajim hanʌm. ¿K'an hatchata pãrau mʌ pãach dɑ̈i chitapim hig nʌma hajim hanʌm, hajapcha hɑ̈k'aag? Magnaa, Mag chaai mʌ haig haipidut hajim hanaabá hamag.
20 Magbaawai chadcha chi chaai hi haig haibëejierram haajem. Mag haipierrwai, chi chaai mor hee mag chi mepeer simua Jesús k'ĩir heerpa hat'aawai, sĩi heeupemjö hich bënëu barbaadëmua warre jẽk'ʌt bäjä haimajim hanʌm. Mag bäjä haimaa sĩi parhooba bɑ̈ t'ʌt'ʌg k'abaadëm dɑ̈i hipëgchöo hisap'un bau haadëjim hanaabá.
21 Hich dak'ĩir magbaadeewaita Jesuu chi hayag, —¿Pʌ chaai jãg bënëu barbaaderr ya dɑ̈rrɑ̈ʌ sĩwi? hajim hanʌm.
Magbaa chi hayau, —Jãan hich bɑ̃rʌʌ k'itʌwe hich jãg baarjemgui hajim hanʌm.

22 K'ar chará jãg barbaadëmua chi meperau hõtdau heejã barpӓinaa dö heejã barpäaijemgui hajim hanʌm, hi t'õopäaig. Maagjeewaita mua pʌrʌg chaigpa chirʌmgui hajim hanʌm. Pua hӓu hi monaaupӓiju haai chirʌm k'ai, maar dau haug k'augwi mʌ chaai monaaubapӓi hajim hanʌm hirig.
23 Magbaawai Jesuu hirig, —¿Jãgwi mag pua mʌrʌg "hӓu hi monaaupӓiju haai chirʌm k'ai" ha sĩwi? hajim hanʌm. Har Hẽwandam gaaita hӓk'a nʌm k'ʌʌn hit'ee chan bãʌrjã p'it'urm nem chuk'um. Maagwai puajã chadcha t'ãraucha hӓk'amʌn, pʌ chaaijã monaaubajup hajim hanʌm hirig.
24 Magbaa chi hayau, —Muan chadcha hӓk'a chirʌmgui hajim hanʌm. Mamʌ pua mʌch chaai monaauju k'ĩirjugta hãrcha mʌrʌg k'ĩirjupibá hajim hanʌm, warag Hẽwandamag hӓk'aag.
25 Mag nʌm hee Jesuu hoowai hich haig hõor pöm biirdʌdʌk'am hoobaawai chi chaai mor hee mepeer simʌgta meeurrau haadëwi, —Mepeer, pʌchdëuta mʌg chaai jãg kach k'ĩsunaa meu meraa wai simgui hajim hanʌm. Magnaa, Mʌ hiek'au jöpai chaai mor heemua höbërbaad, maimua tag hi mor hee dubaag k'abamgui hajim hanʌm.
26 Mag Jesuu hichig meeurrau haadeewai chi mepeer wiiu ha baubaadëjim hanaabá. Mag baubaadëmua chi chaai deeu hich bënëu barbaadëwi, jẽk'ʌt bäjä haimawia, warre chi meemjö bãʌrjã mimig chuk'u hapӓijim hanʌm. Mag haig hõor pöm pos t'ʌnarr k'ʌʌnau hamach dak'ĩir mag chi t'õmjö haadëm hoobaawai, "Chadcha ya meebaadëbahab" hanaajim hanaabá.
27 Mamʌ hamau mag meebaadëm hanʌm hee, Jesuu chi chaai jua gaai pʌrnaa hãgt'aag p'iriu hat'ajim hanʌm. Mag hich jua gaai pʌrnaa p'iriu hat'aawai dӓi p'iidʌ warag bӓjãau dʌnʌisijim hanaabá.
28 Mag chaai mor heem mepeer jʌrpӓiwi hërëubaadeeu, ya hamach hap deg paauk'abaimaawai, hiyӓʌ nʌmua Jesuug, —¿K'an jãgwi jãg chaai mor hee bën k'aigbam wai sĩerr marau pöd höbeerpi haubajĩ? ha jëeujierram hanʌm chi k'apeenau.
29 Mag hichig jëeubaawaita, —Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Jãg mepeer k'ĩir hõor mor heemua jʌrpäaigan, jãan sĩi t'achjã k'öba hãba Hẽwandamagpai jëeu nʌʌ haawaita jʌrpäaijemgui hajim hanʌm.

Pʌaba Jesuu chik'amnau hich t'õoju jaautarr
(Mt 17:22-23; Lc 9:43-45)

30-31 Maig naawia hërëu p'öbaadëwia Galilea durr dichjim haajem. Mamʌ Jesuu mag hõrau hich pʌr hauwi hich t'õoju hanʌmta hich k'apeenag jaau sĩerr haawai hamach nʌmjã hõrag k'augpimap'a sĩejim haajem. Mag jaaumamua hamag maagjeejim hanʌm:
—Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaan hõrau chi t'ierrnaanag pʌr deeju. Mag pʌr deebaawai hamau mʌ t'õopӓiju. Mamʌ mag hamau mʌ t'õojup mamʌ, hag k'ur k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu hiiu p'iidʌjugui ha jaaumajim haajem.
32 Mamʌ hamachig mag jaaumamjã pöd hi hiek'a sim k'augba haajeejim hanaabá. Mag hamachdëu pöd k'augba haawai jëwaag hẽk'aajeejim hanʌm; mamʌ hinagau hawi hich mag jëeubajierram haajem.

Chijãata hãrʌʌcha haju haai sĩ ha jaautarr
(Mt 18:1-5; Lc 9:46-48)

33 Mag hiyӓʌ wënʌrrʌmua p'öbör Capernaum hanʌm hee barimajim haajem. Mag barwia ya deg paauk'abaimaawai hichdëu hamag, —Maach k'ʌd hee daaig wëduraawai pãar ¿k'an hata hiyӓʌ wëduraa hajĩ? hajim hanʌm.
34 Mamʌ hamachig mag jëeubaawai, chi k'apeenau ni hãbmuajã hi hiek hӓk'aba, sĩi k'ĩuu nʌisijim hanʌm, k'ʌd hee wëdurumua chijãata hamach heepai t'umaam k'ʌʌn k'ãai hãrʌʌcha sĩ ha chik'am hipeer hahaug wëdurarr k'ap.
35 Mag hich hiek hӓk'aba habaawai ham na jẽk'ʌt jupwi dӓi hamach t'um hich bigaau t'ӓrk'a hauwia hamag magjim haajem:
—Hãbmua k'ĩirjuawai hichta tagam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai ham k'õsi sim k'ai, magan hichta warag t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã serbiibachanaa sĩi hich k'apeen chogk'aju haai simgui hajim hanʌm.
36 Magnaa chaaidam t'ӓr hauwia, ham dak'ĩir chi chaaidam jua hee jiir hauwi hamag magjim hanʌm:
37 —Mʌg chaai hagt'a hich juau paba haawai serbiiba k'itʌmjö hõor t'ʌnʌm t'um mua k'õsi chitʌm. Pãrau mʌ dënjö mʌg k'it'ëem hãb k'ãijã jãsenk'awia pãach di haig haumʌn magan pãrau mʌchchata k'ĩir jãsenk'abarmjö habarm hajim hanʌm. Mag pãrau hʌdʌraa pãach haig mʌ baarpi nʌm haiguin magan pãrau mʌ Haaijã k'õsi nʌmgui hajim hanʌm, hichdëuta mʌ pӓitarr haawai.

Maach hichaaur k'aba simʌn maach higar sĩewaiu ha jaautarr
(Mt 10:42; Lc 9:49-50)

38 Mag hũrwia Juanau, —Maestro hajim hanʌm. Marau woun hãb hoojim, mag wounau hiek'amamua pʌ t'ãr t'ãrnaa hõor mor heem mepeenag höbeerpi jaaubaawai chadcha höbeerpäi maajeejim. Mamʌ maarjö pʌ däi nʌrraba haajemuata mag sĩewai marau hirig tag hõor mor heem mepeen jʌrk'ʌʌipiba jaaujimgui hajim hanʌm.

39 Magbaa Jesuu hamag, —¿K'ant'ee pãrau hirig magjierrá hajim hanʌm, hidëu hõor jua pʌrpiba? Mag wounau mʌ t'ãr gaaita mag hõor monaau nʌrrʌm k'ai, magan hirua wajap'ata nem wau sim k'abahab hajim hanʌm, mʌ hëugar k'aigba jaauba.

40 Maadëu nem wau nʌm hoo simjã maach hichaaurjã k'aba warag maach juapierr hoo sim wounan, magan maan maach däi sĩewaiu hajim hanʌm.

41 Maimua hich hagjö hãbmua k'ãijã pãar Cristo k'apeen haawai pãrag nemdam bãrʌʌm k'ãijã deebarm wounan, Hẽwandamau hagjö hirig nem wajap'am deeb k'aba deeju ha chirʌmgui hajim hanʌm.

Nem k'aigbam wau nʌmuan maach pekau hee burrpiejem
(Mt 18:6-9; Lc 17:1-2)

42 'Pari magba hãbmua k'ãijã mʌ chaai mʌg mʌ hiek häk'a k'ërʌmta pekau hee burrpimʌn, Hẽwandam däita hiekk'õr pöoma sĩsiju. Mamʌ mag Hẽwandam däita hiekk'õr paarpaju k'ãai, hichdëupai hich hö gaai mokpör pömk'am jãnaa p'ũas hee baudʌk'iin häucha hajugui hajim hanʌm.

43 Maimua hagjö pʌch juaupaita pʌ pekau waupi sim k'ai, hag garm jua warag warre t'ʌapbapäi. Hidëu pʌ jua bisi Hẽwandam haar barwiajã häu simgui hajim hanʌm, pʌch jua numwe monak'a k'ĩmie durr hõtdau huu t'õojã k'augba wëjöm hee maju harr k'ãai. [

44 Mam chan mag hõtdau huu t'ʌnʌmjã bãʌrjã t'õba ni hag heem hödömiejã k'ëchaa k'augba sĩerrʌmgui hajim hanʌm.]

45 Wa pʌ bäʌu k'ãijã hagjö pʌ pekau hee burrpi sim k'ai, magan mag bäjã warag t'ʌapbapäi. Bä numwe monak'a k'ĩmie durr maju harr k'ãai, Hẽwandam haar bä bisi höbërwiajã häucha simgui hajim hanʌm. [

46 Mam chan mag hõtdau huu t'ʌnʌmjã t'õba ni hag heem hödömiejã k'ëchba hich mag sĩerrʌmgui hajim hanʌm.]

47 Wa pʌ daúa k'ãijã pʌ pekau waupi sim k'ai, magan mag dau warag jẽubapäi. Pʌch dau numwe monak'a k'ĩmie durr Hẽwandamag pʌch barpäipiju k'ãai, dau bese k'ãijã pʌʌta Hẽwandam dënk'a simʌn häucha simgui hajim hanʌm.

48 Mam k'ĩmie durr chan hödömiejã k'ëchaa k'augba hich mag domk'a t'ʌnʌm däi mag hõtdau huu t'ʌnʌmjã t'õba hich mag sĩerrʌmgui hajim hanʌm. Maguata muan pãragan, pekau waumaaugau dau chuk'umjö hoobamjönaa magʌm nem k'aigbam wawaagjã jua chuk'umjö habat ha chirʌmgui hajim hanʌm, bãʌrjã wauba.

49 'Mua pãrag mag chirʌmʌn, chik'amnau pãach t'um pãar wajap dau haug waupiju haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm. Mamʌ Hẽwandamau hʌdʌraa mag pãar dau haug waupi nʌmʌn, sĩi pãach hich däi chadcha hubʌ wënʌrrʌm k'ai ha k'ap haagta magpi sim. [Pãar däi mag sim haig, nemek mod hãrm hugua p'ö sĩiujemjö, mag p'it'ur wënʌrrʌm gaaimua warag pãarjã hagjö hich däi hajap'a wënʌrramk'ĩirta pãar däi mag simgui hajim hanʌm.]

50 T'ak'aran chadcha nem wajap'amʌu. Mamʌ mag sim nak'a haadëk'iin, ¿k'aíu magʌm t'ak'aar higju k'ai? hajim hanʌm. Jãg t'ak'arauta nem t'um sĩp'a hapiejemjö habat, pãach k'apeen däi nem wajap'a wau nʌmua hagdaujö t'umaa k'õinaa wënʌrraag ha jaaumajim haajem.

10

Jesuu jaauwai pöd dich hʌʌi pʌaju k'abam haajem
(Mt 19:1-12; Lc 16:18)

1 Jesús mag Capernaum p'öbör heemua deeum durr Judeaag mawia jũrr döjã Jordán higaau hedau höbeerjemʌg petajim haajem. Mag hamach hee pabaimam k'aug hauwi hich haig hõor pöoma pos haicheewai hichdëu hag na hõrag jaaujerrjö mag hõor pöm t'ʌnʌmʌg Hẽwandam hiek jaaubaadëjim haajem.

2 Mag nʌm hee fariseonaan hi haig bëejierram haajem. Mak'ʌʌnau juau hogt'om Jesús himeraa pʌr hawaag hawi hirig jëeumamua, —¿Chadchata pua hoowai maach hemk'ooinau dich hʌʌi pʌaju haai nʌ wa pʌaju k'aba nʌ? ha jëeujierram hanʌm.

3 Hichig mag jëeubaawai jũrr hich Jesús garmua hamag, —Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai, ¿k'an ha jaau sĩwi? hajim hanʌm.

4 Magbaa hamachdëu, —Moiseeu jaauwain maadëu dich hʌʌi pʌaju haai nʌm ha jaau
pʌajim haajem. Sĩita hʌʌi pʌagpaawai wajap'a hẽsap p'ãnaa hag gaai, “Ya mua pʌ pʌa
chirʌm” ha jaauju haai nʌmgui hajierram hanʌm.
5 Magbaawaita Jesuu hamag, —Pãadë k'ĩu hũrbat hajim hanʌm. ¿Pãrau k'ap'ʌ nʌ, k'an
gaaimua Moiseeu mag p'ã pʌajĩ? Hirua mag p'ã pʌatarran, pãach jɄg t'eeg sĩsidʌm
gaaimuata mag p'ã pʌajimgui hajim hanʌm, chadcha.
6 Pari warrgarwe hich Hẽwandamau maach hompaawaijã hemk'ooi hʌʌi dɄita
hompaajimgui hajim hanʌm.
7 Magtarr haawaita hemk'ooi hich hʌʌi dɄi pabaadëmʌn hich dënnaan k'a hogdʌajemgui
hajim hanʌm, ya hich hʌʌi dɄita hãba nʌrraag.
8 Ya magbarm haigmuan warran hagdaujö hamach happai naajerrta hõor hãbpaimjö
hich mag nʌisiejem. Ya mag nʌisim chan ya tag hamach hãhãbdö nʌrrjëe haba, hõor
hãbpaimjö nʌisiejem.
9 Mag warrgarwejã hich Hẽwandamauta mag papitarr haawai pöd hiwiir hãbmuajã hi
hichaaur hawi dich hõor pʌaju k'aba nʌmgui hajim hanʌm Jesuu hamag.
10 Maimua magtarr k'ur deg paauk'awijã chi k'apeen garmuata deeu hich hag hiekpai
hirig jëeu naajim hanʌm.
11 Mag hichig jëeubaawaita Jesuu hamag, —Hich hʌʌi pʌawia deeum hʌʌita hau simʌn
magan pekauta wau simgui hajim hanʌm, hich hʌʌi chaar k'abam dɄita mag sĩewai.
12 Wa magba chi hʌʌirau k'ãijã hich jaai pʌawia deeum hemk'ooita haumʌn magan
hagjö pekauta wau simgui hajim hanʌm, hich jaai chaar k'abam dɄita sĩewai.

Jesuu chaain kõit hiek'atarr
(Mt 19:13-15; Lc 18:15-17)

13 Mag nʌm hee hõrau Jesús haig hamach chaain waibëe t'ʌnʌisijim haajem, ham gaai
pʌrnaa ham kõit Hẽwandamag jëeumk'ĩir. Pari mag jũrram k'ʌʌnau chaain waibëbëek'am
hoowi jũrr chi Jesús k'apeenauta chi haibëe nʌm k'ʌʌnag meeurrau sĩujierram haajem, tag
haibëepimaaugau.
14 Mamʌ hamau mag hõrag meeuk'a hiek'a nʌm hoobaawaita Jesuu jũrr hamachigta
hagjö meeurraunaa, —Hidëu hõrag hamach chaaindam mʌ haig waibëepibat hajim
hanʌm. ¿K'ant'ee pãrau hamag bëepiba jaau nʌ? Chi jöoin hawiajã chamʌ k'ʌʌn chaainjö mʌ
hiek hɄk'ak'arrsö hɄk'a nʌm k'ʌʌnta mʌg jẽb gaaijã hɄu wënʌrrawia hɄgt'arjã honee
wënʌrrabajup hajim hanʌm.
15 Mamʌ chi hɄgt'ar höbërju k'ĩirju nʌm k'ʌʌnaujã mʌk'ʌʌn chaain dënjö hɄk'abam chan
pöd höbërbamgui hajim hanʌm.
16 Mag hiek'apɄinaa, Jesuu ham dak'ĩir warag chi chaain hich jua hee jiirk'a haunaa,
ham pör hɄr jua hausĩunaa, ham kõit wajap'a Hẽwandamag jëeumajim haajem.

Woun hãb p'atk'on paraam Jesús dɄi hiyɄʌ hat'urtarr
(Mt 19:16-30; Lc 18:18-30)

17 Maigmua Jesús chawag maagpam hee, woun hãb hi haig k'ap'ig bëejim haajem. Mag
bëewia hi k'ĩirp'ee kanieu p'õbk'achëwia hirig magchëjim hanʌm:
—Maestro, pʌʌta chadcha maestro hajap'am haawai pʌrʌg jëwaan bëejim: ¿Mua k'ani
jãgju haai chirʌ́ hɄgt'ar höbëraag? Mʌrʌg jaaubá hajim hanʌm.
18 Magbaawai Jesuu hirig, —¿K'ant'ee pua mʌrʌg chi hajap'am ha sĩ? Hõor hajap'am chan
chuk'um. Hajap'amʌn hãba Hẽwandamta hich happai hajap'a sĩerrʌmgui hajim hanʌm.
19 ¿Pua k'ap'ʌ sĩebá hajim hanʌm, Hẽwandamau hich hiek Moiseeg p'ãpitarr gaai: “Hoob
dich hõor k'abam dɄi k'apes ham; hoob hõor t'õom; hoob nem jĩgk'am; hoob chik'am
hëugarjã sëuk'a nem hĩgk'am; hoob sëuk'a chik'amnaanjã k'ũgurm; maimua pʌch dënnaanjã
jãsene habá” ha sim?
20 Magbaawai chi woun mag hirig jëeuchëtarrau —Maestro, mʌch bɄrʌʌwe mag pua
jaaubarm t'um mua hʌʌrk'a chitabahab hajim hanʌm.
21 Mag wounau mag hiek'abaawai Jesuu hi dau hee haug k'aug paraa heerpanaa hirig,
—Mamʌ hagt'a pua nem k'ĩir hãb wauju waaur wai sĩebahab hajim hanʌm. Pʌch diig
mawia, nem t'um pʌchdëu wai sim përk'ʌʌipɄinaa, mag p'atk'on jũrr dau hap'ʌʌ k'it'ëem
k'ʌʌnag t'um jigbapɄi hajim hanaabá. Maimuan chadau mʌ hẽudee pidú hajim hanʌm,
chadcha mʌ dɄi chitam k'õsi chirʌm k'ai. Pua magmʌn hɄgt'ar pawiajã bɄʌrjã haugchëba
p'atk'on k'ãai nem hajap'am pömta wai chirsijugui hajim hanʌm hirig.
22 Jesuu hichig mag hiek'abaawai warre hök'ĩirjuu hich diig petajim hanaabá, chadcha
p'atk'on paraam harr haawai.
23 Hichdëu mag nem jaaubarm hipierraa hamaaugau warag hök'ĩirjuu petam hoowi,
hich bigaau narr k'ʌʌn k'ĩir heerpa p'ʌʌrdʌnaa, hich dɄi hogdʌba wënʌrrarr k'ʌʌnagta,

—Keena, pãadë hoobat hajim hanʌm. P'atk'on paraam k'ʌʌnta Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbërraagan, chadcha t'et'e simgui hajim hanʌm.
24 Jesuu mag hiek'abarm hũrwia warre jãgderraa hap'öbaadëjim hanaabá. Pari magwi deeu hich Jesuupai hamag, —¡Aay, chaaina! Har p'atk'on hit'ee wʌrpa haajem k'ʌʌnta Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbërraagan, chadcha p'it'ur sĩerrʌmgui hajim hanʌm.
25 P'atk'onpanta hãgt'ar Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbërju k'ãyau, camello pöm jãg maach wounaan k'ãaijã hãrpai sĩerrʌmta p'it'urg chuk'u nobeeu kach hee t'oogar höbër dichjugui hajim hanʌm.
26 Jesuu mag jaaubaawai chará warag jãgderraacha nʌm hiek'au jũrr hamach heepai wir haig hamach k'apeenag, —Mag k'ai, magan ¿k'aita peerdʌagáwa? hanaajim haajem.
27 Magbaa Jesuu hamag heerpanaa, —Hõragan chadcha p'it'urgma hajim hanʌm, mag hũurwai. Mamʌ Hẽwandamag chan bãʌrjã p'it'urg chuk'u simgui hajim hanʌm.
28 Magbaawai Pedroou hirig, —Maraun chad maach nem wai narrjã hewag k'ĩirjuba, t'um p'ërʌawi pʌ dẍi hogdʌba wënʌrrabma hajim hanʌm.
29 Magbaa jũrr hich Jesuu magjim hanʌm:
—Pedro, mua chadcha mag chirʌm: Har mʌ gaaimua wa mʌ hiek jaaum k'õchgau k'ãijã hamach di, hamach heeugpeen, hamach hãp'ʌʌin, hamach dënnaan, hamach hʌʌi, hamach chaain, wa hamach nemjĩir k'ãijã k'ũchpaim hit'ee werpʌpʌak'am k'ʌʌnagan,
30 mʌg jẽb gaai hagt'a nʌwejã hamach heeugpeen, hamach hãp'ʌʌin, hamach hãd, hamach chaain, hamach nemjĩirpa t'um mʌ gaaimua hok'oomarr k'ãyaujã hãr warag hag hatcha deejugui hajim hanʌm. Hajap hõrau ham dau haug wauwiajã mag wënʌrrʌmʌn chadau, mʌg hatagjã durr hiiur gaai mʌch dẍita hich mag wënʌrramk'ĩir mʌch haarchata p'ë haujugui hajim hanʌm.
31 Pari mag hed hãaur k'ʌʌn har mʌig heegar haawai hamachta chik'am k'ãaijã hãrʌʌcha nʌm haajerr k'ʌʌnta hãgt'ar Hẽwandam haar paauk'aimaawaijã jũrr serbiibacha haajerrjöo nʌisijugui hajim hanʌm. Maimua jũrr har mʌ gaaimua chik'amnau serbiibag p'eejerr k'ʌʌnta jũrr warm k'ʌʌn k'ãaijã hãrʌʌcha nʌisijugui ha jaaumajim haajem.

Hõrau hich t'õoju Jesuu jaautarr
(Mt 20:17-19; Lc 18:31-34)

32 Maigmua p'öbör Jerusalenag k'ʌdau ma sim hee majim haajem, hich k'apeen dẍi deeum k'ʌʌnpa. Mag wëtumua hich Jesuuta pör garcha ham na maa hajim hanʌm. Mamʌ mag chi hẽudee wëtmarr k'ʌʌnan t'ãar paraata wënʌrrajim haajem, hich Jesuucha hag nawe hõrau hich t'õoju jaautarr ya k'ap'ʌ narr haawai. Mamʌ mag ham t'ãar paraa wënʌrrʌm Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai, hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn doce k'ĩet t'ãrk'a hauwia Jerusalén p'öbör heem k'ʌʌnau hich dẍi k'aigba haju jaaumamua magjim haajem:
33 —Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach Jerusalenag wëtum; nau maach mam barbaimaawai mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌg chirʌmʌn t'et'emnaanag mʌ pʌr deejugui hajim hanʌm. Magbaawai mak'ʌʌnau jũrr maach meeun k'abam k'ʌʌnag mʌ t'õopi jaauwi durr chaauram k'ʌʌn jua hee mʌ t'ʌsĩepẍijugui hajim haajem, mak'ʌʌnaujã mʌ dẍi hamachdëu hampierr hamk'ĩir.
34 Magbaawai mak'ʌʌnau mʌ wau hiek'anaa, mʌ jãgadaujã wʌnaa, mʌ gaaijã hichö t'unaa, hamachdëu ham haig mʌ dẍi hawia, hãbmiecha paawai hamau mʌ t'õopẍijugui hajim hanʌm. Pari mag hamau mʌ t'õowiajã k'ãai t'ãrjup nʌm hee deeu mʌ hiiu p'iidʌjugui ha jaaujim haajem.

Santiagoou Juan dẍimua Jesuug hamach k'ĩir jãsenk'api narr
(Mt 20:20-28)

35 Mag wëtum hee jöoi Zebedeo chaainau, hajapcharan Santiagoouma Juan dẍimua hirig, —Maestro, marau pʌrʌg nemdam jëeum hig naajimgui hajim hanʌm. ¿Pua maar k'ĩir jãsenk'awi maachdëu jëeubarmjö habaju k'ai? hajierram haajem.
36 Magbaa Jesuu hamag, —¿Pãrau jãgata mua pãach dẍi hapim k'õsi nʌma? hajim hanʌm.
37 Magbaawai hamachdëu hirig, —Marau pʌrʌg jaaum hig nʌmʌn mʌg hatag pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëewi mʌg durr t'um jãabaadeewaijã maar numiim k'ʌʌnagta pʌch bigaau juppibá hajierram hanʌm, pʌch dẍi hiek t'eeg hamk'ĩir: hãb pʌch juachaar gar, maimua hãb pʌch juawë gar.
38 Magbaawaita hich Jesús garmua hamag, —Pãrau chan sĩi pãachdëu nem jëeu nʌmjã k'augbata nʌmgui hajim hanʌm. ¿Pãrau k'ĩirjuawai mag pãachta warm k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai haag chik'amnau pãach dau haug wau nʌmjã mʌ dënjö hãwatwi mʌ t'õm hedjã mʌ dẍi t'õju haai nʌ? hajim hanʌm hamag.
39 Magbaawai chi Santiagoou Juan dẍimua, —Hëera, marau hãwatbajup hajierram hanʌm.

Mamʌ magbaawaita Jesuu hamag, —Pãrau chadcha hõrau pãach dau hap'ʌʌ wau nʌmjã hãwatwi mʌ t'õbarmjö t'õma hajim hanʌm.
40 Pari magbarm gaaimuapai chan mag mʌch juachaar gar wa juawë gar k'ãijã mʌch dɤ̈i hãba juppiju chan mua pöd jaauju k'aba chirʌmgui hajim hanʌm, Hẽwandamauta hichdëu k'ap jaauju haawai.
41 Mamʌ mag Santiagoou Juan dɤ̈imua hamach dak'ĩir Jesuug magbaawai chi k'apeen diez narr k'ʌʌnau jũrr ham dɤ̈ita meeuk'a naajim hanaabá.
42 Mamʌ magbaawai Jesuu hamach t'um hãbam haig t'ɤ̃rk'a hauwia hamag magjim hanʌm:
—Pãrau meraajã k'aba nʌm, chadcha sĩi mʌg jẽb gaai hõor pörk'awi hamachdëuta gobernaajem k'ʌʌnaun hamachta chi pörnaan haawai hiek t'eeg nʌm hawia hamach k'ãai jua heegpaim k'ʌʌn dɤ̈i hamachdëu hampierr haajem.
43 Pari jũrr pãrau pöd ham dënjö magju k'aba nʌm, pãach heepai. Magju k'ãai hãbmua k'ãijã pãach heepai hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai hɤ̃rʌʌ ham k'õsi sim k'ai, magan jũrr hich garmuata hich k'apeenau nem mag habaawaijã ham hipierr nʌnʌʌu haju haai simgui hajim hanʌm.
44 Maagwai har hichta hɤ̃gt'ar pawiajã Hẽwandamau hich garcha juppi hahau hapim k'õsi sim k'ai, magan sĩi hichta parhoobam k'ʌʌn chogk'aju haai simgui hajim hanʌm.
45 Mʌ pãar k'ãai Hemk'ooi Hiewaak'a chirʌmjã mag sĩi mʌch garmua chik'am chogaagjã bëebajim. Mʌ bëetarran, sĩi chik'amnag mʌch chogamk'ĩirta bëejimgui hajim hanʌm, mag chitʌmua chik'am jua machgau t'õwi mag t'õbarm gaaimua hõor pöm sĩi hamach pekau hee preso sĩsidʌmjö nʌm k'ʌʌn höbeerk'apäain.

Jesuu Bartimeo dau monaaupɤ̈itarr
(Mt 20:29-34; Lc 18:35-43)

46 Mag wëtumua Jericó p'öbör hee barimajierram haajem. Maig k'ũchpai naawia deeu ham hërëubaadëm dɤ̈i hõor pöm wëtjim haajem. Maimua ya ham p'öbör heemua höbërwi wëtumta k'ʌd bigaau woun hãb dau k'ĩsu k'itʌm Bartimeo hanʌmta hõor hërëu dich nʌm k'ʌʌnag nemdam jëeuwai hoo k'ërʌm hooimajierram haajem. Mag woundam jöoi Timeo hanʌm hiewaa hajim haajem.
47 Mag dau k'ĩsu k'itʌmua hich dak'a Jesús Nazaretpierr dichmam k'aug hat'aawai hähäak'amua, —Jesús, pʌʌta rey David k'achitarr hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaau marau nʌ narr. Mʌ hap chitʌm mʌ dau hee haug k'augbahur haajeejim hanʌm, hich dau monawaan bëemk'ĩir.
48 Mag chi dau k'ĩsu k'itʌmua hähäa k'abaadeewai Jesús dɤ̈i hõor wëtmarr k'ʌʌnau hirig meeurrarrau haajeejim hanʌm, k'ĩupamk'ĩir. Mamʌ magbaawai chará warag t'et hähäak'amua, —Jesús, pʌʌta rey David k'ak'itarr hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaau marau nʌ narr. Mʌ hap chitʌm mʌ dau haug k'augbahur haajeejim hanaabá.
49 Jesuu mag hähäak'am hũr hat'aawai dʌnʌisiwia chi dau k'ĩsu k'itarr hawaan mapijim haajem. Magbaawai chadcha hi hawaan wëtwi chi wëttarr k'ʌʌnau hirig, —¡K'ĩirdam hubʌ p'iidʌbaad! Jesuu pʌ t'ɤ̃r sĩebahab. Hi haar marrau hajierram hanʌm.
50 Hichig magbaawai hich hag bɤ̈rre hich k'ajũa hɤ̃r joot'ʌ jũa sĩerr barwerbpɤ̈iwi p'iidʌ dʌnʌisinaa Jesús haar petajim haajem.
51 Mag chadcha hich haar dʌnʌʌubaimaawai Jesuu hirig, —¿K'ani pua mʌrʌg pʌch dɤ̈i hapim k'õsi chirá? ha jëeujim hanʌm.
Magbaa chi daudam k'ĩsu k'itʌm garmua jũrr hirig, —Maestro, muan pʌrʌg mʌch dauta monaaupɤ̈ipim k'õsi chirʌmgui hajim hanaabá.
52 Magbaawai Jesuu hirig magjim hanʌm:
—Chadcha muata pʌch dau monaauju k'ap'ʌ k'ĩirju chirarr gaaimua hɤ̈u pʌ monaau chirsim. Ya pʌ pʌch diig maju haai chirʌmgui hajim hanʌm.
Hirua mag hiek'abarm bɤ̈rre chadcha dau heerdʌ sĩsiwi hich bi heem daujö daujã wajaug sĩsijim hanaabá. Mag hich dau monaaubapäaiwai warag hi dɤ̈i petajim haajem.

11

Jerusalén p'öbör hee Jesús dubimatarr
(Mt 21:1-11; Lc 19:28-40; Jn 12:12-19)

1 Jesús hich k'apeen dɤ̈i mamua durrsĩ Olivo hanʌm gaai naaimajim haajem, p'öbör numí hãba dak'a nʌm k'ĩirp'ee. Mag p'öbör numí hãba dak'a narr t'ɤ̃r, hãb Betfagé hajim, maagwai hãbak'ai Betania. Maig durrsĩ gaai nʌmua hich k'apeen numí t'ɤ̃rk'a hauwi pɤ̈yaagpamua magjim haajem:

2 —Cha maach k'ĩirp'ee p'öbördam sim hee hërëubaadët hajim hanʌm. Nau chi p'öbör hee
dub nʌm haig pãrau burrodam pa gaai jɑ̃ k'ërʌm hooimaju. Mag burrodam gaai chan
hagt'a ni hãbmuajã waaidʌba k'itʌm. Ma pãrau hẽerwia haipidut hajim hanʌm.
3 Hãbmua k'ãijã bëewi pãachig, "¿K'ant'ee jãg nemchaai pãrau hẽer harraag hẽk'a nʌ?" ha
jëeubaawai, sĩi hit'ũu hirig, mʌ higwia, mua hig chiraawaita harrum, mamʌ deeu hũmaai
jöpcha deen bëeju ha jaaubat hajim hanʌm.
4 Maimua chadcha hërëu p'öbaadëwia, hamachig jaautarrjö burrodam k'ʌd bigaau
puertdi dub nʌm dak'a hö jɑ̃ k'ërʌm hoobaimaawai, sĩi hẽer hauwimajierram haajem.
5 Magbaawai haig hõor narr k'ʌʌnau hamag, —¿Pãar k'anta jãig jãg nʌma, jamag pãrau
chik'am nemchaai hẽer harrú? hajierram hanʌm.
6 Magbaawai Jesuu hamachig jaaupɑ̈itarrjö jaaubaawai hʌdʌraa warag hamag
harrpijierram haajem.
7 Mag chadcha warrwi Jesús sim haar pabaimaawai chi k'apeenau hamach k'ajũa hɑ̃r
joot'ʌ jũajemua chi burro p'õpá hɑ̃r t'eer sĩujierram haajem. Magbaawai Jesús hag hɑ̃r
waaidʌbaadëjim haajem.
8 Magbaawai hõor k'apan hi dɑ̈i wëdurarr k'ʌʌnau hamach k'ajũa hɑ̃r joot'ʌ jũa narr
hẽerk'anaa, hi maju k'ʌd hee t'eerk'amam dɑ̈i jũrr hãaur k'ʌʌnaujã k'ʌd bigaau papiujöm
bʌbrëunaa, hagjö hi maju hee wërp'ogk'a majierram haajem.
9 Mag hi mam dɑ̈i hõor pöm hi na pos wëtmaawai hi hẽudeejã hagjö k'apaana pʌʌrt'ʌmajim
hanʌm. Mag hõor pöm sĩi wëtum k'ʌʌnau serereugmamua mag naajim hanʌm:
"Hɑ̈ucha habarm Hẽwandam, hich mʌʌta pʌchdëu pʌch jũrr pɑ̈ibarmʌu. Hijöm k'ʌʌn
chan chuk'um.
10 Pua maar Reik'amk'ĩir pɑ̈iju ha jaaujerr chadcha pierrumgui" haajeejim hanʌm.
"¡Hɑ̈ucha habarm Hẽwandam! Warr jöoi David reik'a sĩerrjö hichta jũrr Reik'aju k'ap'ʌ nʌm
gaaimua, pʌrʌg hɑ̈u habarm hanʌm. Hɑ̃gt'arm magwe honee haju haai nʌmgui"
haajeejim hanʌm, Jesús t'ö hiek'a nʌmua.
11 Mag wëtumua Jerusalén p'öbör hee barimajierram haajem. Mag barimawia, Haai hi
jëeujem diig mawia, hag hee dubwia, dijã t'umaa heerpa p'ʌʌrdʌpɑ̈iwia, deeu
höbërbaadëjim haajem. Mag höbërbaadëwia ya hedau k'eeuraa haadëm hee Betaniaag
petajim haajem, hich k'apeen doceem dɑ̈i.

Jesuu higo p'uapitarr
(Mt 21:18-19)

12 Hag noram mag p'öbör Betania hanʌm heemua Jerusalenag wëtumua Jesús jãsöo
haadëjim haajem.
13 Mag hi jãsöo nʌrrʌmta warpmua pabɑ̈ higo hanʌm hëpõo k'ʌd bigaau dʌnʌm hoo
hat'ajim hanʌm. Magbaa haar dak'a hoon majim haajem, hag gaai chi nemjõ ya chi
wawam nʌmpii hawia. Pari hag chee jaar k'aba harr haawai ni pör hãbjã hag gaai
hoobajim haajem.
14 Mag hichdëu hag gaai pör hãbjã hooba habaawai chi pabɑ̈ʌgta wounagamjö, —Pʌch
jãg sim gaaimua mʌg hatagjã hich jãg chëba sĩerrajugui hajim hanʌm.
Hirua mag hiek'atarrjã hi k'apeenau hũrjierram haajem.

Haai hi jëeujem degmua Jesuu hõor jʌrk'ʌʌitarr
(Mt 21:12-17; Lc 19:45-48; Jn 2:13-22)

15 Maimua deeu Jerusalén p'öbör hee barchëwia, Haai hi jëeujem di haar manaa
hooimaawaijãh, sĩi Haai hi jëeujem degta nem peerwai hõor pöm pos sereu wëjöm
hooimajim hanaabá. Magbaa Jesuu mag nem për narr k'ʌʌn t'um dawag jʌrk'ʌʌinaa hag
hee hõrag p'atk'on cambie narr k'ʌʌn mes dɑ̈i dubur për narr k'ʌʌn mespa jẽk'ʌt
sĩepɑ̈imajim hanaabá.
16 Magnaa tag hiwiir hãbamʌgjã Haai hi jëeujem deg nem hinag dɑ̈i dichpibajim haajem.
17 Maimua hamag, —Pãrau k'ap'ʌ naabá hajim hanʌm, Hẽwandamau hich hiek p'ã pʌarr
gaai, "Mʌg diin sĩi durrpierram k'ʌʌnau bëewi hag hee Haai hi jëeujem diiu" ha sim. Mag
simta pãachdëuta hag hee nem parhẽpag për nʌmua sĩi chik'am k'ũguurjem dik'a wai
naabma ha hiek'ajim haajem, hich Jesuu.
18 Jesuu mag hiek'abarm p'adnaan pörnaanau Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jawaag
chi machnaan dɑ̈imua hũrbaawai, hamach happai biirdʌwi, hiek'awi, "Jãga hak'iin maadëu
jãg Jesús t'õopɑ̈ik'amgui" hanaajim haajem. Mamʌ hirua nem jaau sim hũrwi t'umaam
k'ʌʌnau hi higar narr haawai hũmaai deeu hãsie k'ĩirjuajeejim hanaabá, mag hi higar nʌm
k'ʌʌnau jũrr hamach dɑ̈ita meeuk'aju k'ĩirjuwia.
19 Mamʌ hamau mag k'ĩirju nʌm hee, ya hedau k'ëubaadee Jesús hich k'apeen dɑ̈i mag
p'öbör heemua warag hamachta chawag wëtjim haajem.

Jãga Hẽwandamag jëeuju haai nʌ
(Mt 21:20-22)

20 Maimua hag noram deeu Jesuu hich k'apeen dɄi hich hag k'ʌd hee wëtumua hoowai mag hirua hiek'atarr higo sĩi chi k'aar haram magwe p'uhu t'ʌnaajim hanʌm.
21 Mag p'uu t'ʌnʌm hoobaawai Pedroou, —Maestro, pʌdë hoobá, pua tag chëpiba jaautarr higo bɄjã sĩi p'ua t'ʌnʌmgui hajim hanʌm.
22 Magbaawai t'umaam k'ʌʌnagta Jesuu magjim haajem:
—Pãach nem wawaag hiek'aawai chadcha Hẽwandamau pãachdëu jaaubarmjö hapiju k'ĩirjunaata hiek'abat hajim hanʌm.
23 Mua chadcha pãrag mag chirʌm: Hãbmua k'ãijã durrsĩigta wounagamjö hiek'abaawai chadcha hichdëu jaaubarmjö hich hipierraa haju k'ĩirjunaata "Jãigmua mawia jũrr p'ũas heeta dʌnʌʌubaimá" hak'iin, chadcha Hẽwandamau hichdëu mag hiek'abarmjö hapijugui hajim hanʌm, hichdëu mag hiek'abarmjö Hẽwandamau chadcha magpiju k'ĩirjunaata hiek'a sĩewai.
24 Maimua hĩchab, 'Pãachdëu Hẽwandamag nem hig nʌm jëeuwai chadcha hirua pãachig deeju k'ap'ʌnaa ya pãach jua hee wai nʌmjöta jëeumʌn, magan chadcha hirua pãrag pãachdëu nem hig nʌm deeb k'aba deejugui hajim hanʌm.
25 Maimua pãachdëu Hẽwandamag jëwaagpaawai pãach garmua wa pãach k'apeenau k'ãijã pãach dɄi k'aigba nʌm k'ai, hagdaujö perdón jëeuwia, tag magʌm hiek higba warag k'ĩir hok'oopɄiwia, magba harrjö ham dɄi dau parii habat hajim hanʌm. Pãrau magmʌn hĩchab maach Haai hɄgt'ar chirʌmʌgjã pãrau pãach pekau chugpaapi jëeubaawai hirua chugpaapɄiwia tag pãach dɄi magʌm hiek bɄʌrjã higbajugui hajim hanʌm. [
26 Pari pãrauta pãach k'apeen wir haig perdonaabam chan, maach Haai hɄgt'ar chirʌmuajã hich hagjö pãar pekau chugpaabamgui ha jaaumajim haajem hamag.]

Jesús jua t'eeg
(Mt 21:23-27; Lc 20:1-8)

27 Maimua deeu Jesús Jerusalén p'öbör hee barchëwia Haai hi jëeujem deg dubjim haajem. Mag dubwi hagt'a hierr simta, hi haig p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn bëejierram haajem, Hẽwandam hiek Moiseeu p'ã pʌarr jawaag hit'ee chi machnaan dɄi judionaan Asamblea heem k'ʌʌnpa.
28 Mak'ʌʌnau bëewia hirig, —¿K'ai t'öwiata jãg mʌig nem për narr k'ʌʌn pua dawag jʌr wërppɄijĩ? ¿K'aíuta jãg pʌrʌg pʌchta nem hiek t'eeg hapijĩ? Marag jaaubá haichëjierram hanʌm hirig.
29 Hichig mag jëeubaicheewaita jũrr hich Jesús garmua hamag, —Magan muajã hĩchab pãrag jëeu hook'imgui hajim hanʌm. Mua jëeubarm pãrau mʌrʌg jaaumʌn, magan muajã hich hagjö pãrag jaauju, k'ai t'öwiata mua jãg nem wau chitʌ́.
30 Maimua hichdëupai, Nacha mʌrʌg jaaubat hajim hanʌm: ¿K'aíuta Juan pɄijĩ hõor pör choo nʌrramk'ĩir; Hẽwandamauta pɄijĩ wa sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌnau hajĩ? hajim hanʌm.
31 Hamachig mag jëeubaawai sĩi warag jaaujujã k'augba, hamach wir haigpai hiyɄʌ nʌmua, —Maadëu hirig, "Juan hõor pör choomien Hẽwandamauta pɄijim" hak'iin, jũrr hirua maachig, "Magʌmta, ¿k'an jãgwia pãrau hirua jaau nʌrrarr hɄk'abajierrá?" hajugui hajim hanʌm.
32 Wa magba maadëu hirig, "Juanan sĩi hõrau pɄiwiata jãg nʌrrajim" hak'iinjã, jũrr p'öbörpienta maach dɄi meeuk'ajugui hajim hanaabá, hamau chadcha Juan hõor pör choomieu Hẽwandam hiekta jaau nʌrraajerr k'ap'ʌ narr haawai.
33 Mag hamach happai jaauju k'augba hiyɄʌ naawia warag Jesuug, —Marau pöd jaauju k'augbamgui hajierram hanʌm.

Magbaawai jũrr hich Jesús garmua hamag, —Mua pãrag nem jëeutarr pãrau mʌrʌg jaauba haawai muajã pãrag jaaubamgui hajim hanʌm, k'ai t'öwiata mua mʌg nem wau chitʌ́.

12

K'aibag sĩsidʌmta nemjĩir t'ʌa narr
(Mt 21:33-46; Lc 20:9-19)

1 Maimua Jesuu hich haig hõor pos t'ʌnʌm k'ʌʌnag mʌg nem hĩgk'aadam jaaumamua magjim hanʌm:
—Woun hãbmua uvadö jĩirjim haajem. Mag jĩirwia hag higaau hajap'a t'uur p'ʌʌrdʌpɄiwi hich hagjö haig di hëu k'ërjim haajem, hag heegar chi uva chö piirjʌwaag. Magnaa hĩchab didamjã nasãdjö hɄgt'aa hëu dʌnʌʌujim haajem, hag gaaimua warp dawaa hoo p'ʌʌrdʌdʌ haag. Mag nem t'um haaipa sĩuwi, chawag mam k'õchk'abaadeewai, chi nemjĩirdö deeum k'ʌʌnag alquilaapɄiwi, hichin jũrr deeum durr warp petajim haajem.

2 Mag mam mawi sĩi hawia, ya uva waaubaadëm kʻĩirjunaa, jöoirau hich chog hãb pӓijim haajem, chi tʻʌa narr kʻʌʌn haar, hich paatëm hich hitʻee deepӓimkʻĩir.
3 Pari mag hirua hich chogdam pӓitarr di garm kʻʌʌnau sĩi hamach haar barpinaa pʌrpʻöbaadëwi, wʌ wai nʌʌ hawia, sĩi deeu hich jua kʻarraa jʌrbapäaiwai, hich juadam parii barjim hanaabá.
4 Magbaawai hich mag jöoi chi uva papau dewam hich chog pӓijim haajem. Mamʌ majã hagjö hamach haar barpinaa, warm dӓi hatarr kʻãaijã hatcha wʌ wai nʌmua pörjã kʻõoppӓiwi, sĩi hi kʻĩir parhooba hiekʻa tʻʌnʌʌuwia, hĩchab jʌrpӓijierram haajem.
5 Magbaawai jöoirau deeum pӓijim haajem. Ma paawai chará hamach haar barpinaa warre tʻõopӓijierram hanaabá. Magtarr kʻurjã hich mag hich chognaan kʻapan päaijeejim haajem, mamʌ makʻʌʌnjã warm kʻʌʌn hatarrjö hĩchab kʻar sĩi mas wauwi päaijeejim hanʌm; magbajuun warre tʻõopäaijeejim haajem.
6 ʼMaimua ya hãbmiecha tag pӓijujã chukʻu haadeewai hich hiewaa hãbpai kʻitaawai bã̈ʌrjã chig haba haajerrta pӓijim haajem. Hi kʻĩirjugan hich chaai haawai hi högkʻaju hawiata pӓijiebma.
7 Mamʌ par hich jöoi hiewaa hãba sĩi hamach haar barpinaa hamach wir haigpai, “Keena, chamʌʌta chi hiewaa haawai mʌguata mʌg hatagjã jũrr hich haai nemjĩir jã̈aju kʻabahab” hajierram hanʌm. “Jãg sĩpí warre maadëu hi tʻõopӓijugui” hajierram hanʌm, mʌg uvadö jũrr maach dënkʻa hawaag.
8 Mag, chadcha kʻapanaam kʻʌʌnau pʌrpʻöbaadëwi, tʻõopӓinaa, chi uvadö higaau hëudʌ deetʻurjierramgui ha jaaumajim hanaabá.
9 Maimua mag nem hĩ̃gkʻaadam höpӓiwia hich hiek hũr narr kʻʌʌnag magjim haajem: ʼPãrau kʻĩirjuawai hĩsjã hagtʻa mag uvadö sim hanaa chi tʻʌa narr kʻʌʌnjã hich hakʻʌʌnpai hakʻiin, ¿jãgaju kʻai hajim hanʌm, magʌm wounaan dӓi? Par hirua hich chaai hãbpai kʻitʌm pӓitarrpata mag tʻõobapӓim hoobaawai, mawia warre hamach tʻum kʻëchpӓiwia, hich uvadö jũrr deeum kʻʌʌnagta jaau pʌabjëjugui hajim hanʌm hichdëupai.
10 Magnaa hamag, ʼ¿Pãrau Hẽwandam hiek pʻã sim gaai tʻã̈ʌrwai hooba haajẽ hajim hanʌm,
“Di hëu narr kʻʌʌnau hisegtarr dibigta jũrr chi dihãd jãrramkʻa sĩsim” ha sim?
11 “Hẽwandam maach Pöröuta mag dibig wajapʻamjö hapi sĩewai hõrau hoowaijã hã̈uuta
hoo nʌm” ha pʻã simgui hajim hanʌm. *(Sal. 118:22-23)*
12 Jesuu mag nem hĩ̃gkʻaadam jaau simua hamachta jaau sim kʻaug hatʻaawai chi fariseonaanau maestronaan dӓimua Asamblea heem kʻʌʌnaupa hãba hich maigwe hi pʌr haum hig naajim hanaabá; mamʌ mag hi pʌr hatʻaawai jũrr hõrau hamachta kʻaigbaju kʻĩirjuwia warag hi dichba hamachta hërëujim haajem.

Reígjã deenaa Hẽwandamagjã hich paat deepi jaautarr
(Mt 22:15-22; Lc 20:20-26)

13 Magbaawai chi pörnaanau Jesús haar fariseonaan pӓijierram haajem rey Herodes higar narr kʻʌʌn dӓi, makʻʌʌnau hi dӓi hiyӓ̈ʌmamua nem jëeumam kʻãijã kʻaugba hipeerdʌ hiekʻabapäaiwai magʌm gaaimua hi pʌr hawaag hitʻee.
14 Magbaawai makʻʌʌnau hërëuwia hi haar barimawia hirig maguimajierram hanʌm:
—Maestro, marau kʻapʻʌ nʌm, pua nem hagchata jaaujem. Pua mag sĩi pʌchdëu hoowai magjöo habaawai mag hawi parhoobjã nem jaauba, hante pua chadchata tʻumaam kʻʌʌnag jaaujemgui hajim hanʌm, jãgata haju haai nʌ Hẽwandamau nem jaau sim heyaa wënʌrraag. Pua chan sĩi hõrau hamachdëu nem jaaum haig nem jaau nʌmʌgjã pʌch kʻũgurpiba, wa sĩi pʌchdëu hoowai magjöo habaawai hag bӓrre sĩi magau haba haajem. Magua marau pʌrʌg jëeum hig nʌmgui hajierram hanʌm: ¿Chadchata maach meeun judionaanaujã durrpierram kʻʌʌn rey Roma sĩejemʌgta impuesto pʻagju haai nʌ wa pʻagju kʻaba nʌ? hajierram hanʌm.
15 Mamʌ mag hamau sĩi hich himeraa pʌr hawaagta mag hichig jëeubaichëm kʻapʻʌ sĩerr haawai hamag magjim hanʌm:
—¿Pãrau kʻantʻeeta sĩi mʌ himeraa pʌr hauju hẽkʻa nʌma? Daaig pʻatkʻon chi dau daí mʌ haig haipidut; mua pãrag hoopikʻimgui hajim hanʌm.
16 Magbaawai chadcha hirig pʻatkʻon chi dau daídam deejierram hanaabá. Mag deebaawai jũrr hich Jesús garmua hamag, —Pãrau chamʌg pʻatkʻon gaai, ¿kʻai kʻĩirta hoo nʌ, maimua hĩchab hag gaai kʻai tʻã̈rta pʻã sĩ? hajim hanʌm.
Magbaawai hamachdëu, —Romaam rey César kʻĩir kʻabahab hich tʻã̈r dӓi hajierram hanʌm.
17 Magbaawai Jesuu hamag, —Pãrau mag kʻapʻʌ nʌm kʻai, magan reíg hich paat deenaa, Hẽwandamagjã hagjö hich paat deebat hajim hanʌm.

Hamachig magbaawai sĩi jɄgderraa nʌisim hiek'au warag hamachta k'ĩu nʌisijim hanʌm.

Maach meebarm chadcha deeu hiiu p'iidʌju k'ai ha jëeutarr
(Mt 22:23-33; Lc 20:27-40)

18 Biek hãb hagjö Jesús haig bëejierram haajem saduceonaan. Mak'ʌʌnau jaauwai ya maachta meebaadëm chan tag bɄʌrjã maach hak'aar hiiuba haajem haajem. Hamach mag nem jaau sĩerrjëem gaaimua hiyɄʌmamua juau hogt'om hirig magjierram hanaabá:

19 —Maestro, jöoi Moisés k'ararrau Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai jaauwai, woun hãb hʌʌi paraa simta mag hʌʌi dɄi chaaijã chuk'u meemʌn jũrr chi k'od hãbam wai sim k'ai, magua hich hag hʌʌipai hauju haai sim ha sim, hag dɄi hich naamʌu chaain hooba harr haawai jũrr hi hit'ee hoo deeg, mag hoo deebarm hi chaaink'a nʌisimk'ĩir.

20 Maimua hamachdëupai warag hirig nem hĩgk'amamua magjierram hanʌm: 'Biek hãb hãbam k'od happai hemk'ooin siete naajim haajem. Ham naam chi nacharamua hʌʌi hauwia hich mag chaai chuk'u wënʌrrʌm hee meejim haajem, chi hemk'ooi.

21 Magbaawai jũrr chi heeumʌu wir haig hich k'ojaaupai hauwi mag dɄijã hagjö chaai hooba, chi hemk'ooita meejim haajem. Magbaa jũrr hich mag hʌʌipai hag heeumʌu hauwia mag dɄijã chaai hooba, hagjö hich naamk'ʌʌnjö meejim haajem.

22 Hich mag hewagjã hãbam hʌʌiraupai mag siete narr t'um t'egdʌpɄitarrjã ni hãbam dɄijã chaai hoobajim hanaabá. Maimua ya hẽudeecha paawai chi hʌʌijã hagjö meejim haajem.

23 Magua marau pʌrʌg k'ap haag hit'ee jëeum hig nʌmgui hajierram haajem: K'ëchtarr k'ʌʌn mʌg hatag Hẽwandamau deeu p'iriutk'a hat'am hedjã mag hamach t'umaam k'ʌʌnau hãbam hʌʌipai hautarr haawai, ¿chijãata chi jaai k'ʌ chaark'ajuma? hajim hanʌm.

24 Magbaawaita Jesuu hamag magjim hanaabá:

—Pãrau chan bɄʌrjã Hẽwandam hiek p'ã simjã k'augba, ni hi jua t'eegjã k'augba nʌm gaaimuata sĩi warag k'ĩirjug chaaurta k'ĩirju nʌmgui hajim hanʌm.

25 Hötarr k'ʌʌn deeu hiiu p'iidʌtk'a p'öbaadëm chan bɄʌrjã jua pʌpʌr habaju, ya ham hɄgt'arm Hẽwandam chognaan t'ʌnʌm k'ʌʌnjö nʌisiju haawai.

26 Mag hõor hötarr k'ʌʌnjã deeu hiiuju k'ap haag ¿pãrau Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai t'Ʉrba haajẽ? Hag gaai Hẽwandamau Moiseeg, "Mʌʌta pãar jöoin Abrán k'ararr Hẽwandam hanaa hĩchab jöoi Isá k'ararr hag Hẽwandamau, maimua Jacob k'ararr dënjã hagjö" ha sim.

27 "Hẽwandam chan hoob mag sĩi chi k'ëcham k'ʌʌn Hẽwandam k'abam. Hẽwandaman chi hiwam k'ʌʌn Hẽwandamau" ha p'ã sim. Hirigan nawe k'ëchtarr k'ʌʌn hawiajã hagt'a hiiu nʌmgui hajim hanʌm. Magnaa, Pãachta chadcha sĩi chaaurta k'ĩirju nʌmgui hajim hanʌm hamag.

¿Chijãata mandamiento hajapcha hɄrʌʌcha sĩ?
(Mt 22:34-40)

28 Moiseeg Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr hiek jawaag chi machnaan heem hãbmua mag ham hijẽjẽbk'am hũr sĩi hawi, Jesuu hich dak'ĩir wajap'a hag heyaa jaaubapäaiwai, jũrr hi haig bëewi hirig, —¿Chijãata Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai maachig nem waupi jaau sim heem chi hɄrʌʌcharam hagá? ¿K'anta hɄrʌʌcha Hẽwandamau maachig waupim k'õsi sĩ? hajim hanʌm.

29 Magbaa Jesuu mag wounag, —Hẽwandamau hich hiek gaai nem waupi jaau sim chi hɄrʌʌcharamʌn mʌgta p'ã simgui hajim hanʌm: "Hũrbat'Ɂ keena, israelnaan: Maach Pör Hẽwandaman hichta hãbpai t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩerrʌm.

30 Maach Pör Hẽwandam sĩi par hiiupai k'aba, pʌch t'ãrauchata k'õsinaa pʌchdëu wauju hayaampierr hichdëu k'õsimjö habá" ha sim. Maata Hẽwandamau nem jaau sim chi hɄrʌʌcharamʌugui hajim hanʌm.

31 Maimua hãbak'ai hag garm hich hagjöpaimʌʌ sĩebahab hajim hanʌm. Ma sĩi, "Pʌch k'apeenjã wir haig pʌchjö daupii habá" ha simgui hajim hanʌm. Hẽwandamau nem waupi jaau sim gaai chamʌ k'ʌʌn numiim k'ãai hɄrpaim chan chuk'umgui hajim hanaabá hirig.

32 Magbaawai mag chi machdamau jũrr hirig, —Maestro, hɄu pua hag heyaa jaaubapɄim, jãan chadaugui hajim hanʌm. Maach Hẽwandaman hich happaita sĩerrʌm; hijöm chan tag chuk'um.

33 Hẽwandamta dich t'ãraucha k'õsinaa dich k'apeenjã daupii nʌmta Haai hi jëeujem deg mawia nemchaain k'apan t'õonaa p'aa nʌmua hɄgt'aag jëeu nʌm k'ãaijã hajapcha simgui hajim hanʌm.

34 Jesuu hoowai mag wounau chadcha hagcha hich hiek hɄk'abaawai hirig, —Pʌʌn pöm waaurba chirʌmgui hajim hanʌm, Hẽwandamta pʌch Pörk'apieg.

Bigaaum k'ʌʌnau mag hoobaawai hãbmuajã tag hirig jëeubajierram haajem.

¿Mesías k'ai hiewaa hajĩ?
(Mt 22:41-46; Lc 20:41-44)

35 Jesús Haai hi jëeujem deg Hẽwandam hiek jaau sĩewia jũrr hich garmua haig narr k'ʌʌnag magjim hanʌm:

—¿K'an jãgwia Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan hiek mag Cristo rey David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën haajẽ? hajim hanʌm.

36 Hich Daviiuchajã Hẽwandam Hak'arau hichig hiek'apibaawai hich hag Mesías higwiapai "maach Pör" habajieb. Hante hirua p'ã pʌarr gaai mag simgui hajim hanʌm: "Maach Pör Hẽwandamau maach Pörög 'Mʌch hiek t'eeg chirʌmjö haag mʌ dɄi hãba mʌ
juachaar gar jupbá hajim, pʌch hoomap'a haajem k'ʌʌn t'um mua pʌch jua hee pʌrk'a dee nʌm hora.' " *(Sal. 110:1)*

37 Mag hich David k'ararrauchajã Hẽwandamau pɄiju haajerr higwia "maach Pör" ha hiek'atarrta, ¿jãga pãar hiek hí David chaain hewagam k'ʌʌn dënpai haju haajẽ? Mag sĩi hich chaaipai haju hak'iin, hich paarmua mag "maach Pör" habak'amgui hajim hanʌm hamag.

Mag hi hijẽjẽbk'am hõor pöm haig t'ʌnarr k'ʌʌnau hi hiek hũrm k'õsi hũr naajim haajem.

Jesuu chi machnaan higwia hiek'atarr
(Mt 23:1-36; Lc 11:37-54; 20:45-47)

38 Jesuu Hẽwandam hiek jaaumamua magjim haajem:

—Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan dɄi k'ai, k'ĩir k'ap'ʌ habat hajim hanʌm. Jãk'ʌʌnan sĩi k'ajũa bɄ duurg jũanaa kaaijã hee hõrau hamach saludaawaijã hamach t'ö hiek'apim k'õsita sĩerrjëem hajim hanʌm.

39 Jãk'ʌʌnan hamach Hẽwandam hi jaaujem deg weetwaijã hamachta pör garcha t'umaam k'ʌʌnag k'ĩir jʌrk'a juupjem, hamachta warm k'ʌʌn k'ãaijã wajapcha nʌm hawia. Maimua hõor chaauram k'ʌʌnau hamach haar t'ach k'ömk'ĩir t'Ʌʌrwaijã, parhooba jupba, hamachdëuta k'ãidu wajapcharam jɅa hau sĩerrjëemgui hajim hanʌm.

40 K'oopaa hʌʌin dau hap'ʌʌm dijã k'echt'ʌg haumaajerram. Mamʌ mag sĩerrjëemta chadcha hamach magba chit'ëem hamk'ĩir, Hẽwandamag jëeup'öbaadëmjã pʌa chʌuu hap'öbaadeejemgui hajim hanʌm. Pari hamach jãg sĩerrjëem paran Hẽwandamaujã ham gaai jua k'ʌaba deejugui ha jaaumajim haajem.

K'oopaa hʌʌi ofrenda
(Lc 21:1-4)

41 Biek hãb Jesús Hẽwandamag jëeujem deg ham p'atk'on p'iejem k'ĩirp'ee hoo sĩejim haajem. Mag hoo simua jũrr bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnau hag hee p'atk'on pʌapɄi hërëu dich t'ʌnʌmta heerpa hoo sĩejim hanaabá. Hirua hoowai riknaanaun p'atk'on pöm dee naajim hanʌm.

42 Mamʌ riknaanau mag p'atk'on dɄrrcha dee pʌa nʌm hee, k'oopaa hʌʌi hãb hap'ʌʌ k'itʌm bëejim haajem. Mag bëewi p'atk'on chi dau daídam numpai wai sĩerr warre mag numwe hag hee dee pʌapɄijim hanaabá.

43 Mag k'oopaa hʌʌyau p'atk'on bɄrʌʌ wai k'ërarrdam t'um deebarm hoowia Jesuu hich k'apeen hich haig t'Ʉrk'a hauwia, —Keena, mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm. Jãg k'oopaa hʌʌi dau hap'ʌʌ k'itʌmua p'atk'on bɄrʌʌ deejieb mamʌ, Hẽwandam dak'ĩiran tagam k'ʌʌn k'ãaijã hɄrʌʌchata deebarmgui hajim hanʌm.

44 Warm k'ʌʌnaun sĩi hamach dën sobtarr heemta Hẽwandamag dee naabahab. Mamʌ jãg k'oopaa hʌʌi hap'ʌʌ k'itʌmua chan magba, hich dën hãbmiecha hagua hich t'ach k'öju harrdamta warre t'um deebarmgui ha jaaujim haajem.

13

Haai hi jëeujem di hõrau pogueupɄiju Jesuu jaautarr
(Mt 24:1-2; Lc 21:5-6)

1 Mag Haai hi jëeujem deg sĩewia höbërbaadeewai hi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn heem hãbmua chi Jesuug, —Maestro, pʌdë hoobá hajim hanʌm, mokpör dapk'amua sĩi di hooimʌ joot'ʌt'ʌʌd hëu dʌnʌm.

2 Magbaawai Jesuu hirig, —Har jãg di dap dʌnʌnʌidʌm pua hoo chirabá; jãg t'ʌnʌm chan mok pör hãbjã hãbam hɄr hich jãg hajap'a joot'ʌt'ʌʌd sĩerrabam. Jãg t'ʌnʌmʌn sĩi t'umaa hõrau pogueupɄijuuta jãg dʌnʌmgui hajim hanʌm.

Hẽwandamau maach hi hagk'aimʌʌ paawai nem hoomaju
(Mt 24:3-28; Lc 21:17-24; 17:22-24)

3 Maigmua hërëubaadeeu mag Haai hi jëeujem di k'ĩirp'ee durrsĩ Olivo hanʌm gaai sĩeimajim haajem, hich k'apeen dɄi. Maimua barwi ya hi jẽk'ʌt jupbaimaawai Pedroou,

Santiago, Juan maimua Andrés dɨ̈imua hamach jayapam k'ʌʌnau hirig jëeumamua magjierram hanʌm:
4 —Pʌ hiek mag jãg mokdau joot'ʌt'ʌʌd t'ʌnʌm t'um hõrau pogueupɨ̈iju hanʌm, ¿ma jãagwaichata magjuma? hajim hanʌm. ¿K'an jãg nʌm gaaimua cha pʌchdëu jaau simjö Hẽwandamau hijaaurjö hoopijuma hajierram hanʌm, mag Haai hi jëeujem di pogueupɨ̈imʌʌ pam?
5 Magbaawai Jesuu hamag, —Magan mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm. Maimua jaaubaadëwia, Keena, k'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat'ɨ̃; hoob chik'amnag pãach hʌdʌraa k'ũgurpimiet hajim hanʌm.
6 Mua pãrag mag chirʌmʌn, mʌg hatag paawai hõor k'apank'am k'ʌʌnau hamach hiekpai mʌ hiek gaai t'ʌwia, "Mʌʌta hag Cristoou Hẽwandamau pɨ̈iju haajerr" hawia, hõor pöm k'ũgurmaju haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm. Pari mak'ʌʌnau pãachig magwia k'ãijã hoob pãrau ham hiek hɨ̈k'amiet hajim hanaabá, ham wawimamua.
7 'Juurhi p'iidʌju t'eega jajaauk'amjã pãrau hũrjugui hajim hanʌm. Mamʌ pãachdëu mag hũurwai hoob jãp'ierrmiet. Hichiita jerrba chadcha hich mag haju. Magjup mamʌ ma chan hagt'a Hẽwandamau pãar hi hagk'a nʌm k'abamgui hajim hanʌm.
8 Magbaadëm dɨ̈i hĩchab durr mʌg wëjöm hee hamach heepai jũrr durr chaauram k'ʌʌn dɨ̈i wërbʌjurau, hamachta jũrr chik'amnaan k'ãyau hɨ̃rpai ham k'õchgau. Mag nʌm dɨ̈i hĩchab durrpierr hʌʌur t'eega duuimam dɨ̈i jãdau t'eegjã burrju. Mamʌ mag nʌmʌn sĩi warrpem Jöoirau hõor dau haug waupi simʌugui hajim hanʌm.
9 'Pãach mordam wir haig hʌʌrk'abat'ɨ̃. T'et'em k'ʌʌnag pãar pʌr deewi judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degjã pãar gaai hamau mas deemaju. Mʌ gaaimua pãar k'aibag waumk'ĩir hamau pãar gobernadornaan haarjã warrwi reinaan haarjã warrmaju. Mamʌ magʌm k'ʌʌn haar pãar warrwaita warag pãrau mʌ hiek jaauwímʌcha hamag jaaujugui hajim hanʌm.
10 Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aju nawe mʌg hõor peerdʌ haaujem hiek'an hichiita t'umaa durr warp'am magwe meupierr jaaudubjugui hajim hanʌm hĩchab.
11 Mag pãach pʌr haauwai, t'et'emnaan k'ĩirp'ee hiek'aagpaawai, hoob pãrau, "¿K'an hata mʌ hiek'ajuuta mʌgbaadëma?" ha k'ĩirjumiet hajim hanʌm. ¿K'an jãgwi mua mag chirá? Ya maig chan pãar pãach k'ĩirjugdamaupai hiek'abam; magbaadëm haiguin hich Hẽwandam Hak'arauta pãrag hiek'amk'ĩir k'ĩirjug deeju haawaita mua mag chirabahab hajim hanʌm.
12 Mag jaran wir haig k'od hãbam k'ʌʌnjã chi hɨ̈k'aba sim garmua hɨ̈u mʌ hiek hɨ̈k'a k'ërʌm t'et'emnaanag jaaupɨ̈imaju, hich k'odpai wir haig t'õomk'ĩir. Hamach dënnaanjã mʌ gaaimua t'õomk'ĩir t'et'emnaanag jaaupɨ̈imaawai chi dënnaanaujã hich hagjö hajugui hajim hanʌm, hamach chaain dɨ̈i wir haig.
13 Pãachdëu mʌ hiek hɨ̈k'a durrum gaaimuajã t'umaam k'ʌʌnau pãar hoomap'a haju. Mamʌ magʌm gaaimua p'it'ur dau haug wau nʌmjã higba mʌ dɨ̈i hubʌ k'ërʌmʌn hɨ̈u peerdʌjugui hajim hanʌm.
14 'Hẽwandam hi jaaumie Daniel k'ararrau jaautarrjö, Haai hi jëeujem deg hierr p'adnaank'a nʌm k'ʌʌnjã dubba haajem haarta woun hãb bëewia hichta maig hierr sĩeichëm hoobaawai, Judea durr nʌm k'ʌʌn pabɨ̈ hee durr dapag hee dʌrbat hajim hanʌm. (Mʌg hiek p'ã sim gaai hoonaa t'ɨ̃r simua wajap'a k'ap'ʌ habá.)
15 Hich maagwai jua hɨ̃ʌiwai hich dihëu hɨ̃r k'ãijã sim k'ai, hich nem p'ë hawaan hawi hoob tag hierrag dubam.
16 Wa magba di chaaur hich p'idag hee k'ãijã sim k'ai, hoob tag degag mam, hich k'ajũajöm k'ãijã jʌraan.
17 Mamʌ ¡hëh, hapdurr hajim hanʌm, magbaadëm jaar har hʌʌin jõor k'it'ëem k'ʌʌn, maimua hĩchab hʌʌin har chaaindam daumeraa jũd döpi wai durrum k'ʌʌn!
18 Magju nawe pãrau Hẽwandamagta jëeubat hajim hanʌm, heeu dëgölp magbaadëwia hedau k'õrg jaar k'ãijã pãach dau hap'ʌʌ wënʌrraduk'am.
19 Mag jaarta wajapp'a hõor dau haug waujupa. Mag jaar hõor dau haug waujujö chan Hẽwandamau mʌg jẽb hompaaju nawejã hooba, ni hag k'urjã hagjö chan habaju hajim hanʌm.
20 Mamʌ magbaadëm hich Hẽwandamau bɨ̃ʌrjã k'ãai heeg bʌchdʌ hauba hich mag warag hapik'iin, ni hãbjã peerdʌbaju. Pari har hich hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn daupigau, hirua k'ãai k'apan deeju hatarr hɨ̈u magcha deebajugui ha jaaumajim haajem.
21 'Magbaadëm hee hõrau pãachig, "Hoobat, chamʌʌta warrgarwe Hẽwandamau pɨ̈iju haajerrauwai" haawai, hoob hɨ̈k'amiet. Wa magbam k'ai, "Har simta hichiuwai" haawaijã, hoob hɨ̈k'amiet hajim hanʌm.
22 Mua mag chirʌmʌn hamach hiiupai hamta Hẽwandamau pɨ̈ijim hanʌm k'ʌʌn dɨ̈i Hẽwandam hi jaaumien hanʌm k'ʌʌnjã sĩi sëuk'a chik'am k'ũgur wënʌrraju haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm, k'ap hamk'ĩir. Mak'ʌʌnaun chadcha Hẽwandamauta hamach

pӑijim hamk'ĩir, hag na hõrau nem hooba haajempa hõor dauderraa wau wënʌrraju. Mag nem wau wënʌrrʌmua hich Hẽwandamaucha jʌr hauwi hich hiek hӑk'api hautarr k'ʌʌnpa k'ũgur hẽk'ajugui hajim hanʌm.

23 Magnaa hamag, Mua ya pãrag jaaubarmgui hajim hanʌm, magju nawe k'ap hamk'ĩir; maagwai pãrag mʌch bëeju nawe k'ĩir k'ap'ʌ habat ha chirʌmgui hajim hanʌm.

Jãga Hemk'ooi Hiewaa deeu bëeju
(Mt 24:29-35; Lc 21:25-36)

24 'Mag hõor hajapp'a dau haug wau dichtarr k'ur hĩchab hãsdawam hedaujã k'ĩwia hedaram hedau hargjã k'ĩjugui hajim hanʌm.

25 Magbaadëm dӑi p'ĩdagjã hedjã heemua k'ʌibaadeewai tagam nem Hẽwandamau nem waumatarr hedjã hee sĩsidʌmpata sĩi parhooba hamach sĩsid harr chaaur haaidʌ jörrjëe t'ʌnʌisijugui hajim hanʌm.

26 Magbaawaita t'umaam k'ʌʌnau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chadcha hedjã baug hee dau daau hurum hoojurau. Ya maig mʌg jẽb gaaim k'ʌʌn t'um chachbaadëm haawai mʌchta nem jua t'eeg t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëejugui hajim hanʌm.

27 Mag mʌch pierrum dӑi mua mʌch chognaan durrpierr haaidʌpӑijugui hajim hanʌm, mʌchdëu mʌch hit'ee jʌr hautarr k'ʌʌn t'um hãbam haig biirdʌ haumk'ĩir.

28 Mag jajawagmamua, 'Pãrag k'ap hamk'ĩir mua jaauk'imgui hajim hanʌm: Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌig Israel durr higo k'ër k'uk'uur haadëmʌn t'umaam k'ʌʌnau ya chadcha döchʌumie burrju dakpapak'am haajem.

29 Hich hagjöta hajugui hajim hanʌm hĩchab, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëeju gaai paawaijã. Cha mua nem jaau chirʌm t'um hich hag hee höbëbërgmam pãach daúa hoobaawai, k'ap'ʌ habat hajim hanʌm: ya mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã deeu bëeimʌʌ chirʌm.

30 Mua pãrag mag haai hi jëeujem di hõrau pogueupӑiju ha chirʌmʌn, cha hõor t'ʌnʌm k'ʌʌn k'ëchju nawe, cha mʌchdëu jaau chirʌmjö t'umaa chadcha hajugui hajim haajem.

31 Hedaujãjã mʌg jẽb dӑi t'um chuk'u haadëju, mamʌ cha mua pãrag jaau chirʌm chan sëuk'aawai k'abam; jãan t'umaa hich hag hee höbëbërgmajugui hajim hanʌm.

32 'Mamʌ mag mʌ bëeju hed chan ni hãbmuajã k'augbamgui hajim hanʌm. Hẽwandam chognaan hãgt'ar t'ʌnʌm k'ʌʌnaujã k'augba, ni mʌchdëujã k'augba, hãba hich mʌ Hayaupaita mag mʌ bëeju horajã k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm.

33 'Mag pãachdëu mʌ bëeju horajã k'augba naawai muan pãragan, nem parhoobam nem wauba Hẽwandamagpaita jëeu nʌʌ jëeu nʌʌ habat ha chirʌmgui hajim hanʌm.

34 Mag mʌ bëejuun, woun hãb deeum durr maagpaawai hich chognaanag chi mork'ʌ dënjö hich di t'ʌamk'ĩir jaaunaa, hamachpierr p'idagjã jaauk'awi, chi puertdi t'ʌajemʌgjã hajap'a hoopaar jaau pʌawi petarrjöta simgui hajim hanʌm. Maagwai pãar chi di gar nem t'ʌa nʌisierrjöta nʌmgui hajim hanʌm hich k'apeenag.

35 Mamʌ pãrau ni hãbmuajã mag mʌ bëeju k'augba naawai sĩi wajap'ata k'ĩir k'aug nʌisit hajim hanʌm, mʌ bëewaim hit'ee. Pãrau k'augbam, k'an horata mʌ bëeju: k'eeuraa haadëm hee, hedachanaa, hãspa hurumua hãt'ãrr bĩebaadëm hee, wa hedp'erre k'ãijã, ni hãbmuajã k'augbamgui hajim hanʌm.

36 Heeu sĩi dëgölp mʌ dʌnʌʌubaicheewai mʌ dӑi wëtaag pãar hagt'a k'ĩir k'augba k'ãi nʌmjö nʌm k'ãijã hoochëduk'am.

37 Cha mua pãrag mag jaau chirʌm chan sĩi pãragpaijã k'abam; maan t'umaam k'ʌʌn hit'eeta mag jaau chirʌmgui hajim hanʌm. Maguata muan pʌaba, k'ĩir k'augbat'ã ha chirʌmgui hajim hanʌm, mʌ bëewaim hit'ee.

14

Jesús pʌr hawaag hibëptarr
(Mt 26:1-5; Lc 22:1-2; Jn 11:45-53)

1 Jesuu mag hich k'apeenag hich mawia deeu bëeju jaauwai nemk'oo pömaam burraag k'ãaidam numpai waaur sĩejim haajem. Mag p'iesta hĩchab Pascua ha t'ãʌrjem; hajapcharan maar meeun judionaanau pan sĩi hich jãg levadura chuk'u wauwia seman hëntër k'oojem hag semanma. Mag p'iesta burrju k'ãai k'apan k'aba waaur nʌm hee, p'adnaan chi pörnaanau Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan dӑimua hãba biirdʌwi k'ĩirjug jʌr naajim hanaabá, nemdam bãʌr habarm gaaimua Jesús himeraa pʌr hauwi t'õopӑyaag.

2 Hamach hödegpain mag hi t'õopӑiju k'ĩirju naajieb mamʌ, jũrr tagam k'ʌʌnau, "Keena, mʌg nemk'oo hee maadëu hi t'õoba sĩuju. Magba hak'iin hõor pöm mʌg wëjöm maach dӑita meeuk'aju" haajeejim hanʌm.

Hʌʌirau Jesús pör hee jãgdeeu chootarr
(Mt 26:6-13; Jn 12:1-8)

3 Mag nʌm hee Jesús Betania p'öbördam hee mawi woun Simón hanʌm deg t'ach k'ö
sĩejim haajem. Hich mag Simón hibʌʌr wauwi “p'ĩe paraa k'itarr” ha t'ãʌrjeejim haajem.
Maig hi t'ach k'ö simta, hʌʌi hãb jãgdee didam durrk'udau alabastro hanʌm dën
boteedidam wau k'itʌm dãi dubchëjim haajem. Mag hee jãgdee narrdo hanʌm dën t'ũpaaga
sim hipir haibëejim haajem. Mag jãgdee k'ĩir nem parhẽpag sĩerrʌm. Mag sim dãi jua hee
dubchëwi, chi boteedidam hö k'õorpnaa, hõor dak'ĩir Jesús pör hee choopäijim hanaabá.

4 Mes gaai hi dãi hãba t'ach k'ö narr k'ʌʌnau hamach daúa mag jãgdee parhẽpagk'amta sĩi
hi pör hee choobapäim hoobaawai hãaur k'ʌʌnau wir haigpai hamach k'apeenag, —Keena,
¿k'ant'eeta jãg jãgdee parhẽpag simta sĩi jãg hãr choobarma? hajierram hanʌm,

5 jãg sĩi par hãr chooju k'ãai, parhẽp'ʌ përpäiwia hag p'atk'onau hãu dau hap'ʌʌm k'ʌʌn
k'ĩirdam jãsenk'aju haai sĩerrtá.

6 Mag bigaaum k'ʌʌnau magbaawaita jũrr hich Jesuu hamag, —¿K'ant'eeta pãrau mag
hʌʌi k'ĩir naau hiek'a nʌma? hajim hanaabá. Jãgbarmua hirua mʌ dãi hãu habarm
k'abahab; hidëu hi sĩi k'ajap'a sĩubat hajim hanʌm.

7 Dau hap'ʌʌm k'ʌʌndaman pãrau pãach hee hich jãg hoo wai wënʌrrajugui hajim
hanʌm. Maagwai pãachdëu nemdam deem k'õsim haig pãrau hamag deeju haai naabahab;
pari mʌ chan pãrau pãach hee hich mag mʌ hoo wai wënʌrrabaju.

8 Mʌg hʌʌirau hichdëu k'ĩirjuawai hajapcha simjöta habarbahab mʌ dãi. Mʌg mʌ pör hãr
jãgdeeu choobarmua mʌ meebaadeewai hauk'ëraan harrju nawe ya hirua mʌ k'a p'uur
sim k'abahab hajim hanʌm.

9 Magnaa, Hĩs mua chadcha pãrag mag chirʌmgui hajim hanʌm: Mʌg hatag pawiajã
durrpierr Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujem hiek jaau wënʌrrʌm dãi hĩchab mʌg hʌʌirau
mʌ dãi mʌgbarmjã jaaub k'aba jaauju. Mag, hooba harr k'ʌʌnaujã hĩchab hi hiigjeejugui
hajim hanʌm.

Judaau Jesús përpäitarr
(Mt 26:14-16; Lc 22:3-6)

10 Mag p'adnaan chi pörnaanau Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi
machnaan dãimua hich Jesús dak'ãu wai nʌm hee, hich dãi doce wënʌrraajerr heem hãb
Judas Iscariote ha t'ãr sĩerrau p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn dãi hiek'aan majim haajem,
jãga hichdëu hamag Jesús pʌr deeju ha jawaag.

11 Maimua mawia chadcha Judaau hamachig Jesús pʌr deeju ha hũrbaawai chi p'adnaan
pörk'a nʌm k'ʌʌn honeeu p'öbaadëwia chi Judaag p'atk'onpa deeju hajierram hanaabá.
Hichig mag p'atk'onpa deeju habaawai chará hãba hi himeraa pʌr hauwia warre hamag
hamach jua hee deeju k'ĩirjugpaita wai sĩsijim hanaabá.

Jesús hãbmiecha hich k'apeen dãi t'ach k'ötarr
(Mt 26:17-29; Lc 22:7-23; Jn 13:21-30; 1 Co 11:23-26)

12 Pan levadura chuk'u wauwia warrpem p'iesta burr nʌm hedcha judionaanau
nemk'oo jaram hit'ee ovejadam t'õowia hedau k'ëubaadeewai k'oojem. Magua hich mag
hedcha Jesús k'apeenau hirig, —¿Jampaita marau pʌ na p'iejãb wauwimaju haai nʌma?
hajierram hanʌm.

13 Mag hichig jëeubaawai hich k'apeen heem numí hich haig t'ãrk'a hauwi päyaagpamua
hamag, —Pãar maar na Jerusalén p'öbörög hërëubaadët hajim hanʌm. Nau pãar ya p'öbör
hee paauk'abaimaawai pãrau woun hãb döt'ũr hee dö jöi harrum hooimajugui hajim
hanʌm. Mag woun döt'ũr dãi mam hoobaawai hi hẽudee wëtwi,

14 hi dubbaimam deg dãi dubwia, chi dik'ʌʌg mʌ himeerba, “Maestroou pʌrʌg jëeupijim,
¿jamta hí hich k'apeen dãi hãba nemk'oo jaram t'ach k'öju haai chirʌ?” ha jëeubat hajim
hanʌm.

15 Magbaawai mag wounau pãar hãgt'aa warrwia dijã pöoma sĩi wajapp'a jar sim pãrag
jaauju. Maigta p'iejãb wauwia sĩi maar na wajap'a nem k'ĩir k'aug sĩubat hajim hanʌm,
mag hich k'apeen hichdëu päiju k'ʌʌnag.

16 Jesuu hamachig magbaawai, chadcha hi hipierr Jerusalén p'öbörög hërëuwia
hooimaawai, chadcha hamachig jaautarrjö hooimajierram hanaabá. Mag hoobaimaawai
maig mag nemk'oo jaram ovejadam wai narr wauwia sĩi hi baraata hoo nʌisijim haajem.

17 Mag hich na numí päitarr haawai ya k'eeuraa haadëm hee, tagam k'ʌʌn dãi barjim
haajem, warm k'ʌʌnau p'iejãb wau wai narr haar.

18 Mag barbaimaawai t'ach t'öik'awia ya hãba mes gaai k'ö nʌmua Jesuu hamag, —Keena,
mua warre pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au maach k'apeer
mʌig maach dãi hãba t'ach k'ö simuapai t'et'em k'ʌʌnag mʌ pʌr deejugui hajim hanʌm.

19 Jesuu hamachig mag hiek'abarm hũrwia warre hök'ĩirjuu nʌisijim hanaabá. Mag hök'ĩirjuu nʌm hiek'au jũrram k'ʌʌnau hirig jëjëeu haajeejim hanʌm, chijãguata magju k'ap haag hawi.

20 Mamʌ par mag hichig jëjëeuk'amjã hamag chi t'ãrjã jaauba, sĩi, —Pãach mʌg doce nʌm heem hãb mʌ k'ö chirʌm t'ëp hee hich panau sĩk'ö sim wounauta mʌ k'aibag waujugui hajim hanʌm.

21 Mʌ dẍi magbarmua Hemk'ooi Hiewaan Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö hich hag heyaata höbëbërgmam. Mamʌ ¡hëh, hapk'iitʌ chi mag mʌ përpẍi sim woun! Hante magju k'apnaa t'aababa harr hamuan hẍucha hak'amgui hajim hanʌm.

22 Maimua mag hiyẍʌ t'ach k'ö nʌmua Jesuu pan jua hee hauwia, Hẽwandamag hẍu hajim hanaa k'õreunaa hamag hʌapẍinaa, —Mʌg pan k'öbat. Mʌ mʌ morougui hajim hanʌm.

23 Maimua hich hagjö jarrdamjã jua hee hauwia, hag paar Hẽwandamag hẍu hajim hanaa, deeu hamag hʌapẍijim haajem. Magbaawai t'umaam k'ʌʌnau hag heem döjierram haajem. Mag hʌapẍiwia hich Jesuupai magjim hanʌm:

24 —Jãg döbarmʌn mʌ bagau, warrgarwe Hẽwandamau hõor dẍi hiek deeju haajerr. Mamʌ mʌg hiek'an hiek hiiuriugui hajim hanʌm. Mʌg pãar hit'ee mʌ bag mʌg vinojö k'itʌm hãrbarmuata Hẽwandamau, hĩsmua hatagan chadau pãar peerdʌ wënʌrraju haai nʌm ha jaau simgui hajim hanʌm.

25 Maimua, Mua warre pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Mʌg vino döbarm haigmua mua chan tag döba, hãba Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩsim hedta deeu hag k'ãyaujã hajapcharamta döjugui hajim hanʌm.

Jesuu jaauwai Pedroou bãʌrjã hi k'augbam haju jaautarr
(Mt 26:30-35; Lc 22:31-34; Jn 13:36-38)

26 Jesús mag hich k'apeen dẍi hãba mes gaai hiyẍʌ t'ach k'ö naawia, meuk'aarjã Hẽwandam hiek Salmos hanʌm gaaim hauwia, Olivo durrsĩig hërëujim haajem.

27 Mag wëtwia mam pabaimaawai hich Jesuu hamag magjim hanʌm:

—Nau pãach t'umaam k'ʌʌnau mʌ mʌch happai barpʌaju. ¿Jãgwi mag chirʌ́? Hich warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai hich mag haju ha sĩewaima. Mag hamau p'ã pʌarr gaai jaauwai, Hẽwandamau hʌdʌraa chi nemchaain pap hõrag t'õopiju ha sim, mʌ higwia. Mag mʌ t'õopẍyaag pʌr hat'aawai pãar sĩi nemchaainjö parhoob pãach papjã k'augba, chawag haaidʌju ha p'ã simgui hajim hanʌm.

28 Pari mag mʌ t'õopẍiwiajã deeu hiiu p'iidʌwia mʌchta pãar na majugui hajim hanʌm, Galileaag. Mamta deeu pãar dẍi hoojugui hajim hanʌm hich k'apeenag.

29 Jesuu mag hiek'abaawai Pedroou hirig magjim hanʌm:

—Mʌ k'apeenau pʌ hogdʌwia chawag haaidʌtk'awiajã mʌ chan bãʌrjã pʌ haigmua chawag hogdʌbamgui hajim hanʌm.

30 Pedroou hichig magbaawai Jesuu hirig, —Pʌ mag hiek'a chirab mamʌ, cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au nau hãspajuag hãt'ãrr biek numí bĩeju nawe hõrau pʌchig jëeubaawai pua biek t'ãrjup mʌ k'augba chitʌm hajugui hajim hanʌm hichigcha.

31 Magbaa Pedroou jũrr hirig, —Pʌ t'õbaimam haar t'õimaju hawiajã mua chan pʌ k'a hogdʌbajugui hajim hanʌm.

Pedroou mag hijẽjẽb k'aawai tagam k'ʌʌnaujã hich hagjö, “Maraujã pʌ k'a hogdʌbaju” ha hiek'a naajim haajem.

Nemjĩirdö Getsemaní hanʌm hee Jesús oraatarr
(Mt 26:36-46; Lc 22:39-46)

32 Jesuu hich k'apeen hich dẍi p'ë harrwia nemjĩirdö Getsemaní hanʌm hee barwia hamag, —Mʌ chum Hẽwandamag jëwaan mamich, pãar mʌig nʌisit hajim hanʌm tagam k'ʌʌnag.

33 Magpet hawi t'ãrjuppai hich dẍi p'ë harrjim haajem: Pedro, Santiago maimua Juan. Maimua hamach happai hap'öbaadëm haig, Jesús nem hök'ĩirjuuga haadëmua gaai machaaga haadëjim haajem.

34 Hich magbaadeewai hichdëu hamag magjim hanʌm:

—Mʌʌn dëgölp gaai machgau hök'ĩirjuuga haadëm; hãba mʌch t'õjuuta k'ĩirju chirʌmgui hajim hanʌm. Pãar mʌig nʌisit, mamʌ dauk'ana habat. Hoob k'ãimiet hajim hanʌm hamag.

35 Magpet hawi hichin hag hatgajãrpai kanieu p'õbk'anaa, jẽb gaai dagau dʌrnaa, Hẽwandamag jëeumamua hi gaai machag hãwatpibaju hak'iin hẍu hak'am ha jëeumajim haajem. Magnaa,

36 —Tata, pʌ hit'ee chan bãʌrjã p'it'urm nem chuk'um. Pua k'õs chirʌm k'ai mʌ peerdʌ hat'á hajim hanʌm, mʌ dau hap'ʌʌ haju nawe. Pʌrʌg mua jëeu chirʌm, mamʌ mʌchdëu k'õsi chirʌmjö k'aba pʌchdëu k'õsimjöta habá mʌ dẍi ha jëeumajim haajem.

37 Mag jëeu sĩewi ham haig bëewi hoocheewai ham k'ãi nʌmta hoochëjim hanaabá. Magbaawai jũrr Simonagta, —Pʌʌn sĩita k'ãi chirabma. Pʌ chan horadam hãbjã pöd dauk'ana haju k'abahab hajim hanʌm.
38 Sĩi jãg k'ãi nʌʌ haju k'ãai Hẽwandamagta jëeubat hajim hanaabá, dösãtag hʌdʌʌr pãach t'ʌ haupim hugua. Mua hoowai pãach hödiiwan chadcha pãrau jëeum k'õsi durrumta pari dap'ökgauta pödba nʌmgui hajim hanʌm.
39 Mag hiek'a pʌawi deeu ham haigmua petajim haajem. Maimua Hẽwandamag hichdëu nacha jëeu sĩerrjö hich hag hiekpai hiek'amamua deeu jëeumajim haajem.
40 Mag jëeu sĩi hawia deeu hoon bëewaijãh, hi k'apeen dap'ökgau pödjã dau hẽeba, sĩi k'ãidʌtk'a t'ʌnʌmta hoochëjim hanaabá. Mag dap'ökgau pödjã dau hẽepiba t'ʌnaawai Jesuu hamachig hiek'abaichëmjã pöd hi hiek hɤ̈k'aju k'augba naajim hanʌm.
41 Mag biek t'ãrjupam gaaijã hagt'a k'ãidʌtk'a t'ʌnʌm hoobaicheewaita deeu hamag, —¿Hagt'a pãar sĩi k'ãai gaaita nʌ? K'ãigap nem pʌabat hajim hanʌm. Pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌnag mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa pʌr deeju hora pabaichëbahab.
42 P'iidʌtk'abat, maimua maach k'apeen haar wëttarrau hajim hanʌm. Mʌ hoomap'am k'ʌʌnag mʌ pʌr deeju wounan ya dakpa hurumgui hajim hanʌm.

Jesús pʌr harrtarr
(Mt 26:47-56; Lc 22:47-53; Jn 18:2-11)

43 Jesús hagt'a mag hiek'a dʌnʌm hee, hich k'apeenpai mag doce narr heem hãb Judas hanʌmta hõor pochag hurajim hanʌm. Mag wëdurum k'ʌʌnan hãaur k'ʌʌn sĩi espaar jua panhap'a bëe t'ʌnaawai tagam k'ʌʌn sĩi pa dɤ̈ijã bëe t'ʌnaajim haajem. Mak'ʌʌn p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam hiek jawaag chi machnaanau tagam k'ʌʌn jöoin chi pörnaan dɤ̈imua pɤ̈itarr k'ʌʌn hajim haajem.
44 Mag chadcha hõor pochag bëewi ya chi Judaau hag nawe, “Nau mua mawia pãach dak'ĩir k'ĩir hɤ̃ʌ hat'amta pʌr hauwia hat'aadët” ha jaau wai sĩerr haawai,
45 chadcha hich dɤ̈i wënʌrrʌm k'ʌʌn dak'ĩraa hichdëu jaautarrjö Jesús dɤ̈i hãba dʌnʌʌuwimawia hirig, “Maestro, ¿jãgpai chirɤ́?” hanaa hi k'ĩir hɤ̃ʌ hat'ajim hanaabá.
46 Magbarm bɤ̈rre chi soldaaunau Jesús p'ʌʌr t'uur hauwia hi pʌrp'öbaadëjim haajem.
47 Mamʌ chi k'apeen hi dɤ̈i wënʌrrarr k'ʌʌnau hamach dak'ĩir mag hamach k'apeer pʌrp'öbaadëm hoobaawai hãbmua hich espaar chi baindegam sʌrr ha jẽu haunaa waa p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pör hag chog kachta bis habarmʌn hoort'u werbpɤ̈ijim hanaabá.
48 Mag hich pʌrp'öbaadeewai Jesuu hamag, —¿Pãrau hoowain mʌʌn sĩi hõor nem jĩgk'anaa hõor t'õomiejöta chirab hajim hanʌm, jãg pãrau sĩi mʌ haig jua hee jierrnem panhappai bëeg hit'ee?
49 Hag na hed hëepierr pãrag mua Haai hi jëeujem deg Hẽwandam hi jaaujeewai bɤ̃ʌrjã pãrau mʌ pʌr hauba harrta hĩsta chadcha pãrau mʌ pʌr hauju hed hajimgui hajim hanʌm. Pari pãrau mʌ dɤ̈i mʌgbarmʌn, jãan mʌ higwia hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau sim t'umaa hich hag hee höbëbërg mamk'ĩirta chadcha mʌgbarmgui hajim hanʌm hamag.
50 Chi k'apeenau mag hamach dak'ĩir hamach Pör pʌrp'öbaadëm hoobaawai tag hirigjã hooba, sĩi warag k'ap'ig p'öbaadëwia hich happai barpʌajim hanaabá.
51 Mamʌ mag hamau hich happai hi werpʌawia hat'aadëm hee, hẽwan hãb sĩerrauta sĩi börrjöoupai höpʌʌrnaa dɤ̈i hi hẽudee maa hajim haajem. Mamʌ chi soldaaunau mag woun dɤ̈i mam hoo hat'aawai hi pʌr hawaag hẽk'a naajim hanʌm.
52 Pari mag hich gaai pʌrbaichee sĩi warag ham jua hee chi börrjö jẽu pʌawi hich jãg mor k'arr k'ap'igbaadëjim hanaabá.

Jesús judionaan Asamblea hee warrtarr
(Mt 26:57-68; Lc 22:54-55,63-71; Jn 18:12-14,19-24)

53 Soldaaunau mag Jesús pʌr hauwia hãb mag p'adnaan t'um t'ʌnʌm k'ʌʌn pörk'a sim haar warrjierram haajem. Mag mam hi wai dubp'öbaadeewai haig pos haimajierram hanaabá: tagam k'ʌʌn chi p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌn, judionaan Asamblea heem chi pörnaan, maimua hagjö Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jawaag chi machnaanpa t'um hãba.
54 Mag hi pʌr hat'aadëm hẽudee hĩchab Pedroou sĩi warppaimua hoopɤ̈pɤ̈ig mawia p'adnaan pör sĩejem hag di hũjãrr dɤ̈i dubwi jupimajim haajem, guardianaan Haai hi jëeujem di t'ʌajem k'ʌʌn bigaau. Mag jupimawi hi hiek hõt huu t'ʌnʌm bigaau dɤ̈i chi guardianaanpa hãba hõt k'ãai hoo chirsijim haajem.
55 Maagwai p'adnaan chi pörnaanau judionaan Asamblea heem k'ʌʌn dɤ̈imua chi Jesuu nem wauba harrta sëuk'a hi gaai t'ʌpɤ̈iju hẽk'aajeejim hanaabá, magʌm gaaimua hi t'õopäaig. Mamʌ chadcha hirua bɤ̃ʌrjã nem k'aigba wauba sĩerr haawai

56 parii hi k'aibag waupi jaau nʌm k'ʌʌnaujã sëuk'a nem hĩgk'am k'õchgau hamach hiekpai parhoob jaaubaadëp'ʌmjã pöd hi pʌr hauba haajeejim haajem, mag hihãbajã k'aba sĩi haaip'ur nem jaaup'öbaadëp haawai.

57 Warm k'ʌʌnau mamagk'am hee, jũrr deeum k'ʌʌn bɨ̈jãau paauk'abaadëwi chi t'et'emnaanag hich k'ĩircha,

58 —Marau maachdëucha hi hiek'a sim hũurwain, hirua mʌg Haai hi jëeujem di hõrau da hëu hauba harrjã sĩi t'um pogueupɨ̈iwia, hõor juajã higba, k'ãai t'ãrjuppaim hee deeu hëu dʌnʌʌuju ha hiek'a sim hũrjimgui haajeejim hanaabá jũrram k'ʌʌnau.

59 Mamʌ par jũrram k'ʌʌnau mamagk'amjã hihãbajã deeba, sĩi warag maadëujã k'augbata jaaup'öbaadëjim hanʌm.

60 Magbaa chi p'adnaan pörõu sĩi mag hõor pos t'ʌnʌm hee p'iidʌbaadëwi Jesuug, —¿Pua ham hiek hũr chirá? ¿K'an jãgwi jãg pʌ hiek'amap'a sĩ? hajim hanʌm. ¿Pua chadcha mag hiek'ajĩ wa hiek'abajĩ? Jaaubá hajim hanʌm.

61 Mamʌ magʌmjã Jesuu bɨ̃ʌrjã jɨ̃ʌjã haba, sĩi warag k'ĩuu sĩsijim hanaabá. Mag hich hiek hɨ̈k'aba habaawaita deeu chi p'adëu pʌaba jëeumamua hirig, —¿Pʌʌta chadcha Hẽwandam Hiewaa hichdëucha jʌr hauwi pɨ̈iju jaaujerrá? Marag jaaubá hajim hanʌm hirig.

62 Magbaa Jesuu, —Hëera, chadcha mʌʌugui hajim hanʌm. Mʌg hatag pãrau mʌ Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã jua t'eeg hɨ̃rpai sĩerrʌm bigaau hi juachaar garcha jup chirʌmjã hoowi hɨ̃gt'armua hedjã baug hee hurumjã pãach daúacha deeu mʌ hoobajup hajim hanʌm.

63 Jesuu hich dak'ĩir mag hiek'abarm hũrbaawai chi p'adnaan pörõu hich k'ajũa mor gaai jũa sĩerrta sʌrr habarmʌn warre jẽbpɨ̈ijim hanaabá, k'ĩir machgau. Magwia hich k'apeenag, —Keena, ¿k'an hatchata maadëu deeum k'ʌʌnau jaau nʌmta hũrm hig nʌma? hajim hanʌm.

64 Ya hirua hich hiiucha jaau sĩebahab hajim hanʌm. Pãrau t'umaam k'ʌʌnau hi hiek'abarm hũrbarm, chadcha hirua Hẽwandam dau na k'aigba hiek'abarm. ¿Pãrau mʌg woun dɨ̈i jãga haju k'ĩirju nʌ keena? hajim hanʌm hich k'apeenag.

Magbaawai t'umaam k'ʌʌnau hihãba, —Jãan hiekk'õr pöm sĩewai hichiita t'õopɨ̈ijugui hajierram haajem.

65 Magp'öbaadëwi hãaur k'ʌʌnau warag hi k'ĩir gaai hichöoujã t'unaa, putiujã hi dau p'ãarjɨ̃naa, hi gaai mas waunaa, juajãaujã k'ĩidadcha deejeejim hanʌm. Magnaa hogt'om hirig, —¿K'aíuta pʌ gaai mas deejĩ? Magan jaaubá haajeejim hanʌm.

Mag jũrram k'ʌʌnau hi mag wai naawai chi Haai hi jëeujem di t'ʌajem guardianaanaujã dɨ̈i hi k'ĩidadcha deejeejim haajem.

Pedroou bɨ̃ʌrjã Jesús k'augba chitʌm ha hiek'atarr
(Mt 26:69-75; Lc 22:56-62; Jn 18:15-18,25-29)

66 Mam hierr Jesús dɨ̈i mamag k'aawai Pedro hiek hi di hũjãrr chirajim haajem, daaugajãr. Maig hi chirʌmta hi haig hʌʌi hãb bëejim haajem, p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pörk'a sim hag chog.

67 Mag hʌʌirau Pedro hõt k'ãai sim hoobaicheewai hi k'ĩir heerpa wai dʌnʌʌ hawia hirig, —Pʌjã hĩchab Jesús Nazaretpierr dɨ̈i nʌrraajem k'abahab hajim hanʌm.

68 Hichig magbaawai hi hiek hirua, —Mʌ k'abam, mua k'augbam pua k'aita jaau sim k'ai ha chirajim hanʌm.

Magwia warag dawag mawia puertdi daaugajãrm haar hi hoot'ẽu chiirbaimamta, hãt'ãrrta kekerekee haadëjim haajem.

69 Maimua deeu hũmaai chi hʌʌirau hichdëu hi hoobaawai haig hõor t'ʌnarr k'ʌʌnag, —Chamʌg woun chadcha Jesús dɨ̈i nʌrraajerr k'abahab hajim hanʌm.

70 Mag, biek numiim gaaijã Pedroou hirua magʌm Jesús k'augba chitʌm hajim hanʌm. Mamʌ hag k'ur nʌʌpai hawia deeu hũwaai haig narr k'ʌʌnau, —Chadcha pʌʌn hĩchab Jesús k'aperau. Pʌ Galileapierr k'abahab hajim hanʌm. Maguata pʌ hiek'a sim hũurwaijã pʌ hiek gaai merag chuk'u sĩsim k'ap'öbaadëjim hanʌm hirig jũrram k'ʌʌnau.

71 Pari hichig mag nʌʌ paawai Pedro hiek warag hirua chi Jesús higwia, —Chadcha mua magʌm woun k'augab chitʌmta mʌrʌg mag naab. Mʌ sëuk'a chirʌm k'ai, Hẽwandamau mʌ gaai jua k'ʌaba deeju haai simgui ha chirajim hanaabá.

72 Pedroou mag hirua chan bɨ̃ʌrjã Jesús k'augba chitʌm ha hiek'abarm hee, deeu hũmaai chi hãt'ãrrta kekerekee hajim hanaabá. Mag hãt'ãrr biek numí bĩe dichdimaawaita Pedroou warre Jesuu hichig hiek'amatarr k'ĩir heyaa haadëjim hanʌm, “Hãt'ãrr biek numí bĩeju nawe pua biek t'ãrjup hõrag bɨ̃ʌrjã mʌ k'augba chitʌm ha hiek'aju” hichig Jesuu jaautarr. Hichig magtarr t'umaa k'ĩirju hat'aawaita warre hök'ĩirjug machag haadëmua hicharaucha hö jãsehne bĩe chirʌʌ hajim hanaabá.

15

Jesús Pilato haar harrtarr
(Mt 27:1-2,11-14; Lc 23:1-5; Jn 18:28-38)

1 Maimua hag hãspaau hedp'erre t'um chi t'et'emnaan hãbam haig podpajierram haajem, k'ĩirjug jʌrwi Pilato haar paawai Jesús k'aibag waupiju jaau k'ap'ʌ jawaag. Maig naajim haajem: p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn, Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jawaag chi machnaan, judionaan heem jöoin chi t'ierrnaan maimua tagam k'ʌʌn hagjö chi Asamblea heem k'ʌʌnpa t'ʌnaajim haajem. Mak'ʌʌnauta hamach t'umaam k'ʌʌnau Jesús jua jãk'anaa Pilato haar harrjierram hanaabá.

2 Mag hich haar wai barbaimaawai Pilatoou hich Jesuug —¿Chadcha pʌʌta judionaan Reí? ha jëeujim hanʌm.

Magbaawai Jesuu hirig, —Pua k'abá k'ap'ʌ jaaubapɨ̈im hajim hanʌm.

3 Mag warag chi p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌnau hich k'ĩircha hiek pöm hamachdëu jaaum haig sëuk'a hiek'amatarr higwia

4 deeu hũmaai Pilatoou hirig, —¿K'an jãgwi pʌ hiek'amap'amjö sĩ? hajim hanʌm. ¿Pua hũrbahab, jũrram k'ʌʌnau pʌch k'ĩircha pʌch k'aibag waupi jaau nʌm?

5 Mamʌ parii Pilatoou hichig mag jëeu hahauk'amjã sĩi warag k'ĩuu habaawai hich hödegpai, "Wounaan mʌg hoohba chitʌm" hajim hanʌm.

Warre Jesús t'õopi jaautarr
(Mt 27:15-31; Lc 23:13-25; Jn 18:38-19:6)

6 Pilatoou hag nawejã añopierr mag p'iesta Pascua hanʌm burrwai presonaan heem hãb parhoobam chi p'öbörpienau jëeubarm höbeerpäaijeejim.

7 Maagjerr haawai hich mag jaar woun hãb Barrabás hanʌmta deeum k'ʌʌn dɨ̈i cárcel deg preso sĩejim, hichdëu gobierno dɨ̈i hõor meeuk'apiwia hag meeuk'aa hee hõor t'õotarr gaaimua.

8 Mag nemk'oopierr preso hãb sĩi höbeerpäaijerr haawai chi p'öbörpien hãbam haig biirdʌwia hag na Pilatoou hichdëu haajerrjö preso hãb höbeerpɨ̈imk'ĩir hirig jajaau haajeejim hanʌm.

9 Hichig magbaawaita Pilatoou hamag, —¿Pãrau judionaan Rey Jesuuta mʌrʌg höbeerpɨ̈ipi nʌ? ha jëeujim hanaabá jũrr hamag.

10 Hirua mag Jesuuta höbeerpɨ̈im k'õsi sĩerran, p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau sĩi hamachdëu Jesuu nem wau nʌrrarrjö pöd nem waubam gaaimua hiekk'õr wau nʌm hiek'auta mag hi pʌr dee wai nʌm k'ap'ʌ sĩerr haawaita mag hiek'ajim haajem.

11 ¡Hih! Mamʌ Pilatoou mag hiek'abaawai chará chi p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌnau sĩi warag hõor wawik'a t'ʌnʌʌujim hanʌm, t'umaam k'ʌʌnau hãba Barrabaata sĩi hich jãg weeupɨ̈ipi jajaau hamk'ĩir.

12 Mag Barrabaata sĩi höbeerpɨ̈ipim k'õchk'a nʌm hũrbaawai deeu Pilatoou, —¿Mag judionaan Rey hanʌm dɨ̈i mua jãgajuma? hajim hanʌm.

13 Magbaawai warag serereuk'amua Jesús warre pakuls gaaita meerp'ëpi jajaau haajeejim hanaabá.

14 Magbaa jũrr Pilatoou hamag, —¿Pari k'an nemta hirua k'aigba waujĩma hajim hanʌm, pãrau mag warre hi t'õopi jaau nʌm?

Mamʌ hirua magbaawai chará warag hich mag pakuls gaaita meerp'ëpi jajaau haajeejim hanʌm.

15 Mag warag serereuk'amjã pʌaba haawai, hõor pöm mag t'ʌnʌm jũrr hich dɨ̈ita meeuk'am hugua, chadcha ham hipierr Barrabaata weeupɨ̈ipi jaaujim hanaabá. Maimua chi Jesús jũrr wʌpi jaaunaa pakuls gaai meerp'ëpɨ̈imk'ĩir warre hamach jua hee deepɨ̈ijim haajem.

16 Magbaawai chi soldaaunau Pilato sĩejem hag di hũjãrr chi Jesús warrwia soldaaun t'um hãbam haig t'ãrk'a haujierram haajem.

17 Mag warrnaa, hirig k'ajũa k'ichp'ë k'ĩir jũapinaa, hich hagjö miu dën wërjũch p'ʌʌrt'ʌ waunaa, pör gaai pörsirk'a jũapipɨ̈ijierram haajem.

18 Mag jũapipɨ̈inaa juau hogt'om chi soldaaunaupai hi wau hiek'amamua, —¿Jãgpai chirʌ judionaan Rey? haajeejim hanʌm.

19 Mag wai nʌmua hi pörchajã paau wʌnaa, k'ĩirchajã hichöou t'unaa, sĩi hi wau nʌm hiek'au hi k'ĩirp'eejã kanieu p'õbk'ak'a haajeejim hanʌm, hamach rey hanʌmua.

20 Mag hi dau hap'ʌʌ wau wai nʌʌ hawia, hamachdëu hirig k'ajũa k'ichp'ë k'ĩir jũapitarr deeu hẽer hauwia, hich k'ajũa chaardamta deeu jũapipɨ̈inaa, pakuls gaai meerp'ëpäain hat'aadëjierram haajem.

Jesús pakuls gaai meerp'ëpäitarr
(Mt 27:32-44; Lc 23:26-43; Jn 19:17-27)

21 Mag Jesús pakuls gaai meerp'ëpäain harrum hee, ham k'ĩirp'ee woun hãb Simón hanʌm hich p'ïdag heemua hich diig hurajim haajem. Mag woun Cirenepierr hajim haajem, Alejandro däi Rufo hanʌm ham haai. Chi soldaaunau mag Simón hoobaawai jũrr hajués hirigta Jesuu pakuls harrmaa hatarr harrpijierram haajem.

22 Mag hërëu p'öbaadëwi buchagdam Gólgota hanʌmʌg harrjierram haajem. Maach meúan mag Gólgota hanʌmʌn Pörpá Durrsĩ ha simʌu.

23 Maig Jesuug vino mirra hee waaurëu sim döpiju hẽk'ajierram hanaabá, k'aparr haadëmua gaai machag t'ʌnʌm hãwatamk'ĩir. Mamʌ Jesuu bãʌrjã döbajim haajem.

24 Mag dee nʌmjã döba habaawai hich mag pakuls gaai meerp'ëpäijierram hanaabá. Mag meerp'ëpäiwia, k'aíuta hi k'ajũa wai sĩsiju k'ai hawi, chi soldaaunau hi k'ajũa jũajerr hãr p'atk'on bar jemk'a nʌmua hamachpierr hagdaujö gan haumajierram haajem.

25 Mag hamau hi pakuls gaai meerp'ëpäaiwai ya hedaup'err garm las nueve t'ʌnaajim haajem.

26 Mag hi meerp'ë wai narr pakuls gaai hi pör hãr hẽsapdau p'ã sĩejim hanaabá. Mamʌ mag nem k'aigbam wautarr jaauju chuk'u harr haawai sĩi "Judionaan Rey" ha p'ã sĩejim.

27 Mag hi meerp'ëbapäim däi hĩchab hagjö nem jĩgk'aajem k'ʌʌn numí hamach k'ĩk'ĩetdö hi bigaau pakuls gaai meerp'ëgk'apäijierram haajem: hãb hi juachaar gar, maagwai hãbak'ai hi juawë gar. [

28 Mag nʌm haiguin warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌarr gaai, "Chi k'aigbam k'ʌʌn jãrr wai naaju" ha hiek'atarrjã t'um chadcha hag heyaata höbër sim.]

29 Mag hi pakuls gaai meerp'ë wai nʌm haig dich nʌm k'ʌʌnaujã hi wau nʌm hiek'au hirig heerpanaa, hãip'ʌʌrp'ʌʌrnaa, "Wa jãgʌm k'abá, puan mag Haai hi jëeujem dijã t'um pogueupäinaa deeu k'ãai t'ãrjuppaim hee hëu dʌnʌʌuju haajerrta,

30 jãg pua wir haig pʌchpai peerdʌ hauwia jãg pakuls gaaimua heeg hʌʌrbabáma" haajeejim hanʌm, dich nʌm k'ʌʌnau.

31 Sĩi dich nʌm k'ʌʌnaujã hirig mag hiek'a hërëu dich t'ʌnaawai hich hagjö p'adnaan chi pörnaanaujã Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jawaag chi machnaan däimua hamach hee wir haigpai, "Bigaaum k'ʌʌnan peerdʌ hautarrta jũrr wir haig hichpai chan pöd peerdʌ hauba sim" ha hiek'a naajim hanaabá, hi waauwai.

32 Magnaa hichigcha hiek'amamua, —Israelam Rey, ¿pʌch k'abá hõor peerdʌ haumk'ĩir Hẽwandamau päitarr? Magan pakuls gaaimua heeg hʌʌrbabaad hanaajim haajem. Pʌ chadcha maar dak'ĩir heeg hʌʌrbamʌn, maach daúacha hoobaawai marau pʌ hiek häk'aju hanaajim hanʌm hirig.

Hich däicha mag hãba hõor numí hagjö pakuls gaai narr k'ʌʌnaujã hirig hiek k'aigba hiek'a naajim haajem.

Jesús meetarr
(Mt 27:45-56; Lc 23:44-49; Jn 19:28-30)

33 Hich mag hed hedausĩe t'ʌnʌm hee dëgölp hedau k'ĩbaadëm habarmʌn sĩi warre hedaramjöta jöisijim hanaabá. Mag k'ĩ t'ʌnʌʌ hawia hedau p'ʌʌibaajër las tres naata deeu hedau haardʌbaadëjim haajem.

34 Hich mag hedau k'ĩbaadëm hee Jesuu t'et häa ha k'itawia, "Eloi, Eloi, ¿lema sabactani?" hajim hanʌm. Mag sim haig maach meúan: "Aay Hẽwandam, ¿k'ant'eeta pua mʌ mʌg dau hap'ʌʌ chirʌmjã mʌrʌg hoobamjöo haadëma?" ha simʌu.

35 Magbaawai haig hõor narr k'ʌʌnau Jesuu mag hiek'abarm hũrbaawai jũrr hamach k'apeenag, —Keena, pãadë hũrbat. Maguan warrgarm Hẽwandam hi jaaumie Elías k'ararrta hich haig t'ãr simwai hajierram haajem.

36 Magbaawai hãbmua k'ap'igbaadëwia, putjö hũhũpp'ë k'itʌm gaai vino hadchuchúhu simta dorrdʌnaa haibëewi, pa gaai bʌʌrnaa, hi hi haig hʌa haujim haajem, hag gaaim bereu dömk'ĩir. Magnaa hichdëupai warm k'ʌʌnag, —Jãgnaan chad hidëu sĩi hootarraugui hajim hanʌm, daau chadcha Eliaau bëewi hi heeg jiirbapäichëju.

37 Pari mag nʌm hee deeu Jesuu t'et häa ha k'itawia warre chaaupabaadëjim hanaabá.

38 Magbarm bärre hĩchab Haai hi jëeujem deg hierr dijã garcha put nem parrg sim hëu wëjorrta sĩi hägt'aamua heeg sʌrr habarmʌn warre jãrrcha t'oop'em numí jijirar jöisijim hanʌm.

39 Mag Jesús häa hawia meebaadëm hoobaawai chi soldaaun ham capitán chi Jesús jiir wëjöm k'ĩirp'ee hoo dʌnarrau, —Chadchata jãgan mʌg wounan Hẽwandam Hiewaaugui hajim hanaabá.

40 Maig hĩchab hʌʌinjã naajim haajem. Mak'ʌʌn hʌʌinau sĩi warppaimua heerpa durruu hajim hanʌm. Chi maig narr k'ʌʌn, María Magdalena hajim haajem, hãb hagjö María ha

t'ãr sĩerrpa. Mag María Santiago hãd hanaa hĩchab José hãd hajim haajem. Maig deeum hʌʌi Salomé hanʌmjã dãi sĩejim haajem.
41 Hich mak'ʌʌn hʌʌinauta hi Galilea hee nʌrraawaijã hi dãi wënʌrrʌmua hirua nemdam hiigwaijã t'umaa hirig hau dedee haajeejim haajem. Maagjerr haawai Jerusalenagjã hi dãi bëewia dãi haig naajim hanaabá. Pari mak'ʌʌn happaijã k'aba, mag tag hʌʌin k'apan ham dãi bëetarr k'ʌʌnjã hĩchab haig naajim haajem.

Jesús hauk'ërtarr
(Mt 27:57-61; Lc 23:50-56; Jn 19:38-42)
42 Hamau mag hi dau hap'ʌʌ wai k'ëumaa harran sĩi nem t'um k'ĩir k'aug sĩiujem hed hajim, jua hãi k'eeujem noram.
43 Mag ya k'eeuraa haadëm hee, woun hãb judionaan Asamblea heem José Arimateapierr majim haajem, Pilato haar. Mag woun hũchab chi t'et'em hajim hanaabá. Mag wounaujã hĩchab Hẽwandamau maach peerdʌ haumk'ĩir pãiju jaaujerr bëeju hanʌmta nʌajeejim haajem. Hich mag wounauta Pilato haar mawia
44 hirig jëeuwimajim haajem, chi meemdam harrwi hauk'ëraan maag. Mag Jesús meebaadëm ha hũrbaawai Pilato warre jãgderraa haadëjim hanʌm, hirua k'ĩirjuawain Jesús meeba hagt'a hiiu sĩeju haai simta mag meebaadëm ha hũrbaawai. Magbaa Pilatoou chi capitán mag dãi meerp'ë nʌm haar sĩerrjã t'ãrpãijim haajem, magʌg k'ap jëeu hoog.
45 Maimua chi capitán bëewia chadcha meebaadëm ha jaaubaawai Pilatoou Joseeg harrmk'ĩir jaaujim haajem.
46 Magbaawai Joseeu dĩesdam për hauwia, mawia, mag Jesús chi meemdam pakuls gaaim heeg jiir haunaa hagua hajap'a pʌrëupãijim haajem. Magnaa hag nawe jẽbdi durrbã k'õpag hee chi k'örm sĩerr hee hauk'ërwia chi jẽbdi hi hee hajap'a mok pör pöm simua joot'ʌ pʌajim haajem.
47 Mag chi binaandam jẽbdeg hauk'ërbarm hʌʌin numiim k'ʌʌnau warppaimua hoo naajim haajem. Mak'ʌʌn hʌʌin hãb María Magdalena hajim hanʌm, maimua hãbk'ai José hãd hagjö María ha t'ãʌrjerr hajim haajem.

16

Jesús hiiu p'iidʌtarr
(Mt 28:1-10; Lc 24:1-12; Jn 20:1-10)
1 Mag t'umaam k'ʌʌn jua hãi k'eeujem hed k'ëubaadeewai María Magdalena, hãbak'ai María Santiago hãd maimua Salomé dãi hamach t'ãrjupam k'ʌʌnau jãgdee përk'a sĩujerram haajem, hagua Jesús k'a p'uraan maag.
2 Maimua hag noram domighed hãspa hëebaadeewai hedaup'erre hõor mor dawaa haadëm hee, hi hauk'ërtarr jẽbdi haar hoon wëtjierram haajem, mag jãgdeeu hi k'a p'uraag.
3 Mag wëtwi hamach happai k'ʌd hee, —Keena ¿k'aíuta chi jẽbdi hãrʌm mok maachig chawag pʌrëu deejuuta mʌg wëtúma? ha hiyãʌ wënʌrrajim haajem.
4 Mamʌ mag hiyãʌ wëtmamua barimanaa hooimaawai, chi jẽbdi hi hee mok pör pöm simua joot'ʌ sĩerr jũrr chawag pʌrëupãi t'ʌnʌm hooimajierram hanaabá.
5 Magbaawai warag hierr dubwi hooimaa, woun hãb hẽwanaa k'itʌmta sĩi k'ajũa bäpp'ä k'ajũa bã het'err jũa simta mag jẽbdeg juachaar gar jup hoo sim hooimajierram haajem. Hamachdëu mag hoobaawai warre jãp'ierr p'öbaadëjim haajem.
6 Mag hʌʌin jãp'ierr p'öbaadëm hoowi chi woun k'ajũa bäpp'ä jũa sĩerrau hamag, —Hoob jãp'ierrmiet hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau Jesús Nazaretpierr har pakuls gaai meerp'ë t'õotarrta jʌr wënʌrrʌm. Pari hi mʌig k'aba sĩebahab hajim hanʌm, ya hiiu p'iidʌwi petarr haawai. Pãadë hoobat hi hauk'ërtarr hee sĩi k'ãidu parii simgui hajim hanʌm.
7 Maimua hamag, Hërëubaadëwi hi k'apeen tagam k'ʌʌnagjã jaauwi Pedroogjã jaaubat hajim hanʌm: “Hichin ya pãar nawe Galileaag petam. Nau jamta hi hooimaju” ha jaaubat hajim hanʌm, hichdëu hamachigcha hag nawe jaautarrjö.
8 Hamachig magbaawai jãp'ierr nʌm hiek'au bã duui durrumta heerpamjö dawag höbërdʌtk'awi k'ap'ig p'öbaadëjim haajem. Maimua chi Jesús k'apeen haar bardʌtk'aimaawaijã, hagt'a jãp'ierr narr haawai, bãʌrjã hiwiir hãbam k'ʌʌnagjã jaaubajierram haajem.

Jesuu María Magdalenaag hich hoopitarr
(Jn 20:11-18)
[
9 Maimua mag domighed hãspaau Jesús hiiu p'iidʌwia María Magdalenaagta nacha hich hoopijim haajem, hi haig höbërchëwia. Hich mag hʌʌi mor heem hajim haajem, hag nawe hich Jesuu mepeen k'aigbam k'ʌʌn siete dau daau jʌrk'ʌʌipãitarr.

10 Hichdëu mag hoobaawai chi Jesús dӵi wënʌrraajerr k'ʌʌn gaai machgau bĩe durrum haar mawia hamag jaauwimajim hanaabá.
11 Mamʌ mag hamachig hich daúacha Jesús hiiu p'iidʌwi nem moná nʌrrʌm hoojim ha jajaauk'amjã hi hiek hӵk'abajierram haajem.

Jesús hõor numí k'ʌd hee wëtmarr k'ʌʌn haig höbërchëtarr
(Lc 24:13-35)
12 Magtarr k'ur deeu hũwaai deeum k'ĩir t'egnaa hich k'apeen numí p'öbör heemua k'ʌd ma sim hee wëtmarr k'ʌʌnagjã hich hoopijim haajem.
13 Mag hamachig hich hoopibaawai mak'ʌʌnaujã hagjö deeu hewag wëtwi hich hagjö chi hi dӵicha hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnag jaauwimajierram haajem. Pari mak'ʌʌn hiekjã bã̵ʌrjã hӵk'abajim hanaabá.

Jesuu hich k'apeen once narr haig bëewia hich hoopitarr
(Mt 28:16-20; Lc 24:36-49; Jn 20:19-23)
14 Maimua hãbmiecharam gaai paawai Jesuu hich k'apeen once hãbam haig t'ach k'ö narr haig bëewia hich hoopijim haajem. Maimua hiyӵ̃ʌmamua hamag meeurrau sĩujim hanaabá. Mag meeurrau sĩutarran, maan hich hiiu p'iidʌwi nʌrrʌm hootarr k'ʌʌnau jaau nʌmjã hamach jã̵g t'eegau bã̵ʌrjã hӵk'aba harr gaaimuata mag meeurrau sĩujim haajem.
15 Maimua hich Jesuu magjim hanʌm hamag:
—Jãimua hërëu p'öbaadëwi Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujem hiekta durrpierram magwe t'umaam k'ʌʌnag jaaupetat hajim hanʌm.
16 Chi mʌ hiek hӵk'awi hich pör choopi sim k'ʌ hӵu peerdʌju. Mamʌ chi mʌ hiek jaau nʌm hũr simjã hӵk'aba sim chan Hẽwandamau hi peerdʌ hauba warag hi hisegpӵijugui hajim hanʌm.
17 Chi mʌ hiek t'ãraucha hӵk'a nʌm k'ʌʌnau mʌchdëu haajerrjö, mua mʌch juapá deebarmua hõor mor heem mepeerjã höbeerpi jaaubaawai chadcha dau daau höbeerpӵimajugui hajim hanʌm. Magnaa hĩchab deeum meu hich meu k'abamta hag nawe hiek'aajerrjö hiek'aju.
18 Nemk'õr benen paraam gaai juau pʌrbaawai k'aak'iinjã bã̵ʌrjã chig habaju. Hõor t'õojem pak'ër k'ãijã hõrau döpipӵiwiajã bã̵ʌrjã chig habaju; mag nʌm dӵi hĩchab hõor mor masim k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeunaa ham gaai juadamau pʌrbarmuapai monaaupӵimaju ha jaaujim haajem. Mua pãrag mag nem waupi chirʌmʌn, mag pãachdëu wau nʌm gaaimua hõraujã mʌ hiekta pãrau jaau nʌm k'ap hamk'ĩraugui hajim haajem.

Jesús hã̵gt'ar matarr
(Lc 24:50-53)
19 Jesuu hich bӵ hogdʌba haajerr k'ʌʌnag mag jaau haaipabaadeewai hich Hẽwandamaucha maach Pör Jesús hich haar haujim hanaabá, hã̵gt'ar. Mag Jesús hã̵gt'ar pabaimaawai warre hich Hẽwandam bigaau hi juachaar garta jupimajim haajem, hag nawe hichdëu hamag jaaujerrjö.
20 Magbaawai hi k'apeenau wëtwi chadcha hamachig jaautarrjö durrpierram magwe maach peerdʌajem hiek hõrag jaau wënʌrrajim haajem. Mag hamau jaau wënʌrrʌmpierr hĩchab hich Jesuu ham juag hoojeejim hanaabá, hag na hõrau hooba haajem nempa hamag waupi sim gaaimua. Magʌm gaaimuata hõrau chadcha k'ap'ʌ haajeejim haajem, hamau hi hiekta jaau nʌm.]

SAN LUCAS
Maach peerdʌ haaujem Jesucristo higwia jöoi Lucaau p'ã pʌatarr

Chi p'ãtarr. MʌG maach peerdʌajem hiek Jesuu jaaut'urtarr jöoi Lucaauta p'ãjim haajem. Hich Lucas médico hajim haajem (Col. 4:14); hiruajã hĩchab hichdëu hooba harrta jaau sim. Hi hiek hirua p'ãju nawejã hõrau p'ãajeejim haajem mag maach peerdʌajem hiek Jesuu jaau nʌrrarr. Mamʌ sĩi parhoob p'ãmaaugau k'ĩeb hi t'aabatarr nawe k'ogreu jʌrmamua hi t'õotarr haarcha k'ap'ʌ haadeeta hirua p'ãbaadëjim hanaabá (1:1-4).

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Doctor Lucas chan warm k'ʌʌnjö judío k'abajim; hiin maachjö sĩi parhoobam hajim. Magua hirua mʌG p'ãtarrjã judionaan hat'ee k'aba, hich meeun griegonaan hat'eeta p'ãjim: jãga judionaan k'aba hawiajã Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌnta peerdʌ hauju haai sĩ; jãga dau hap'ʌʌ k'it'ëe hawiajã hẍu mag Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujem hanʌm hiek hũrju haai nʌ; maimua jãga dau k'ĩsum k'ʌʌnau, bẍ wëdʌ wëdʌm k'ʌʌnau, p'ĩeu maadëu mor higmap'am k'ʌʌnau, kach k'ĩsum k'ʌʌnau, hajapcharan hich Hẽwandamau k'õsi simjö t'umaam k'ʌʌnauta hũrwi hẍk'aju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩirta p'ãjim (7:22).

K'an jawaag hajĩ. Mag Cristo bëewi judío k'abam k'ʌʌnpata jʌraan bëetarr haawai haata chadcha hãrcha Lucaau hĩgk'a sim. Maguata Mateoou Juan dẍimua Jesús sĩi hãrcha judionaan hat'eeta bëejim hanʌm hee, Lucaau hoowai judionaan k'abam k'ʌʌn peerdʌ hawaagpata Jesús bëejim. Hajapcharan maach t'umaam k'ʌʌn peerdʌ haum k'õchgau bëetarr k'ap hamk'ĩirta hirua mʌG libro p'ãjim. Maguata hoowai, chadcha parhoobam k'ʌʌn dẍi hirua nem waumatarrta dawaa hoopi sim, judionaan k'abam dẍipa (4:18,22-27,43; 5:29-32; 7:1-17,34-50; 8:27-39; 10:25-37; 14:12-24; 15:1-32; 17:11-19; 20:9-18; 24:47).

Salud

1 Teófilo, k'apeer wẍjẍu:

MʌG hẽsap gaai murua pʌrʌG jawaagpam Jesuu hõrag hiek'amatarr dẍi hirua nem waumatarrpa hãba. Pua k'ap'ʌ sim, jũrram k'ʌʌnau hich mʌG hiekpai p'ã hẽk'a nʌm warrpem hirua nem waubaaderr haarmua hirua nem jaaumatarrpa. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, magʌm t'um chadcha hajim. Maagwai hõraujã t'um hich hag hiekpai maach hee k'ak'apdö wëjöm,

2 har warrcha hirua nem waubaaderr hamach daúacha hootarrta hõrag jaaujerr k'ʌʌnau maachigjã jaautarrjö.

3 Maguata muajã hĩchab p'ãju k'ĩirjubaadëjim, pʌ hat'ee. Mamʌ mʌG p'ãju nawe, sĩi año k'apan hi dẍi hãba wënʌrraajerr k'ʌʌn dẍi k'aar haarmua k'ĩeb hö nʌm haar estudie chirʌʌ hawia hĩsta pʌrʌG p'ã deepẍi chirʌm jöoi Teófilo.

4 MʌG murua pʌrʌG p'ã deepẍi chirʌmʌn, pʌchdëu t'ẍrbaawai Jesús higwia hõrau jaau nʌm pua hũurjemʌn chadcharam hiek'au ha k'ap hamk'ĩrau.

Juan t'aabaju jaautarr

5 Murua pʌrʌG jaaum hig chirʌmʌn mʌgau:

Herodes Judea durr reik'a sim jaar hĩchab sĩejim haajem p'ad Zacarías ha t'ẍr sim, judionaan heem. Mag Zacarías warrgar p'ad Abías k'ak'itarr dẍi hãba p'adnaan p'idk'aajerr k'ʌʌn chaain hewagam k'ʌʌn dën harr haawai hĩchab Abianaan hajim haajem. Chi Zacarías hʌʌi Elizabed ha t'ẍr sĩejim haajem. Majã hĩchab warrgar p'ad Aarón ha t'ẍʌrjerr hag chaain hewagam k'ʌʌn k'a hajim hanaabá.

6 Hich mag jöoi Zacarías hanʌm hich hʌʌi dẍi Hẽwandam dak'ĩir hajap'a wënʌrraajeejim haajem, hi hipierraa. Mag gaaimua hãbmuajã ham hëugar hiek chigaapai hiek'aba haajeejim hanʌm.

7 Mamʌ mag wënʌrrʌmjã chi hʌʌi bẍʌrjã chaai hooba k'itarr haawai chaai hãbjã chuk'u naajim haajem. Mag chaaijã chuk'u nʌmta ya hamach numwe jöoiraa k'it'ëe hajim hanʌm.

8-9 Mag nʌm hee jũrr Abianaanta Hẽwandamag jëeujem deg p'idk'aju seman harr haawai mag jöoi Zacarías hanʌmta hag deg p'idk'a sĩejim haajem, hich k'apeen hich dẍi hãba p'idk'aajerr k'ʌʌnpa, warm k'ʌʌnaujã semanpierr hich mag p'idk'a diichjerrjö. Mamʌ mag p'adnaan k'apan t'ʌnaajerr haawai hed hëepierr hãb jʌr hauwia Hẽwandam hat'eem incienso p'aan duubjeejim hanʌm. Hamach warrgarwejã hich maagjerr haawai mag hedjã mag nʌmua jöoi Zacarías t'ẍrta höbërjim haajem, mag incienso p'aag.

10 Mag hich t'ẍrta höbërtarr haawai hierr Hẽwandamag incienso p'aajem hag nasãd wau k'ërʌm haar simich, daaugajãr hamach biirdʌajem haigpaita sĩi hõor pöm Hẽwandamag jëeu k'odt'ʌnaajim haajem.

11 Mag hí hagt'a hierr Hẽwandamag jëeu sim hee, Hẽwandam chogta hɄ̃gt'armua bëewia hi k'ɪ̃irp'ee dʌnʌʌubaichëjim hanʌm, chi incienso p'aajem hag nasãd wau sim bigaau juachaar gar.
12 Zacariaau mag hoo hat'aawai k'ɪ̃ir hëu hawia warag jöoi k'a duuibaadëjim haajem, jãp'ierr nʌm hiek'au.
13 Mamʌ magbaawai chi Hẽwandam chogau hirig, —Zacarías, hoob jãp'ierram hajim hanʌm. Pua Hẽwandamag jëeu chitʌʌ haajerr hĩsta hirua pʌ hiek hɄ̃k'abarm: Pʌ hʌʌi Elizabed bi hee pawia pʌrʌg chaai hoo deejugui hajim hanʌm. Mag chaai t'aaba k'ërsiewai pua hi t'Ʉ̃rdam Juan ha t'Ʉ̃rjugui hajim hanʌm.
14 Magbaawain chadau pʌ honee chirsiju. Mag nʌm dɄ̈i hĩchab hõor pöm honee hajurau, hi t'aababarm habarm hamachdëu hũr hat'aawai.
15 Mag chaairau bi heewe Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽs wai k'itajugui hajim hanʌm. Mag chaairau hich herraawe vinojã döba, ni nag deeum k'ɪ̃ir hawia k'ãijã bɄ̃ʌrjã hich hi hee hauba hich mag k'itajugui hajim hanʌm.
16 Mag chaai jöoipawia Hẽwandam hiek jaaubaadeewaita israelnaan k'apaana hãsie hamach mor k'ɪ̃irjuwia deeu heeupemjö maach Pör Hẽwandam hiek hɄ̃k'ajurau, warrgar hamach jöoinau hɄ̃k'aajerrjö ha jaaumajim haajem.
17 Hi gaaimuata hõor hee Hẽwandamau hich jua t'eeg hoopijugui hajim hanʌm, warrgar hich hi jaaumie Elías k'ak'itarr dɄ̈i haajerrjö. Hirua Hẽwandam hi jaau nʌrrʌm hũrwia, jöoin hamach chaain dɄ̈i k'ajap k'aba wënʌrraajerr k'ʌʌnjã k'õinaa wënʌrranaa hĩchab hi hiek hũrmap'a haajerr k'ʌʌnaujã hamach jöoin warrgarm k'ʌʌn dënjö hi hipierraa haju, maagwai Hẽwandamau mag ham Pörk'aju päaiwaijã hamach t'ãraucha k'õsi hi hiek hũrmk'ɪ̃ir ha jaauchëjim haajem chi Hẽwandam chogau.
18 Magbaawai jöoi Zacariaau, —Mamʌ ¿jãga magbarju? hajim hanʌm, chi Hẽwandam chogag. Ya mʌg mʌ jöoiraa chirʌm, maimua mʌ hʌʌijã hĩchab hũanaa k'itʌmta ¿jãga mag chaai hoobarju? hajim hanʌm.
19 Magbaa jũrr chi Hẽwandam chogau hirig, —Zacarías, mʌʌn Gabriel ha t'Ʉʌʌrjemgui hajim hanʌm. MʌchtaHẽwandam garcha hi bɄ̃k'ʌrr p'idk'aajem. Hichdëu mʌ pɄ̈iwiata pʌ haig mʌ bëejimgui hajim hanʌm, cha mʌchdëu hiek jaau chirʌm jawaan.
20 Mamʌ mʌg murua pʌchig jaau chirʌm pʌchdëu hɄ̃k'aba habarm gaaimua, pʌ meu meraa chirsijugui hajim hanʌm, bɄ̃ʌrjã hiek'aba. Maimua ya chi chaai hat'am hedta deeu pʌ hiek heerdʌjugui hajim hanʌm. Murua pʌrʌg mag jaau chirʌmʌn, chadcha t'um mʌchdëu cha jaau chirʌmjõo haju ha jaaumajim haajem, chi Hẽwandam chog hɄ̃gt'armua bëetarrau.
21 Magʌmich daaugajãr hõor pöm Hẽwandamag jëeuwai pos t'ʌnarr k'ʌʌnau hi nʌ nʌmua jũrr hamach k'apeenag, —Keena, ¿jãga habarmta mʌg jöoi Zacarías jãg da höbërchëbáma? hanaajim hanaabá.
22 Mamʌ mag nʌm hee höbërcheewaijã pöd hõrag hiek'aba, hiek'am hig nʌmjã sĩi juaupaita jajaau haajeejim hanʌm, pöd hiek höbërba haawai. Magbarm haigta k'augaa hap'öbaadëjim hanaabá, Hẽwandamau k'ãijã dau daau hirig hiek'achëwiata mag sĩsim.
Maigmua hatag hich mag jöoi meu meraa k'ërsijim hanaabá.
23 Maimua hich p'idk'a sĩerr seman t'um höbër hëebaadeewai hich diig petajim haajem.
24 Maimua mag chi Hẽwandam chogau jaaut'urtarr k'ur chadcha jöpcha Elizabed bi heepajim hanaabá. Mag hich jõorbaadeewai dawagjã höbërba, cinco meses sĩi degpai sĩejim hanʌm.
25 Mag degpai simua, “Maach pör Hẽwandamauta mʌʌn heeg hoobarmgui” haajeejim hanʌm. “Chaai chuk'u haawai hõor hee k'ɪ̃ir naa hʌrraajerrjã tag mʌ chigag chuk'u hʌrraju. HɄ̈ucha jãgbarm Hẽwandamau” haajeejim hanʌm.

Jesús t'aabaju jaautarr

26 Magtarr k'ur seis meses dichwia nʌm hee, Hẽwandamau hɄ̃gt'armua deeu hich chog Gabriel pɄ̈ijim haajem, jũrr Galilea durr p'öbördam Nazaret ha t'Ʉ̃r sim hee daupeer hõor meraa k'itʌm María ha t'Ʉ̃r sĩerr haar.
27 Mag daupeer woun hãb José hanʌm dɄ̈i jua pʌraag ya hiek deewi sĩejim haajem. Mamʌ mag hiek deewi nʌmjã José bɄ̃ʌrjã hagt'a María dɄ̈i k'apes haba naajim haajem. Chi José hanʌm warrgar rey David k'ak'itarr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën hajim haajem.
28 Mag hich chogbapäaiwai chi Hẽwandam chog bëewi chi daupeer sim haar dubwia hirig, —¿Jãgpai hʌ María? Honee habá haichëjim hanʌm. [Hẽwandamau nem hajap'a haag hʌʌin k'apan t'ʌnʌm hee pʌʌta jʌr hat'am.] María, chadcha Hẽwandam maach Pörõu pʌʌta heeg hoobarmgui hajim hanʌm hirig.
29 Mag hũrbaawai k'ɪ̃irju sĩi hawia hich hödegpai “¿Jãgwia hirua mʌrʌg mag hiek'abaichë?” hajim hanʌm.

30 Magbaawai chi Hẽwandam chogau, —Hoob k'ĩirjum, pʌʌta Hẽwandamau hɨ̃u heeg
hoobarbahab hajim hanʌm.
31 Pua chaai hemk'ooidam paarpaju. Mag chaai Jesús ha t'ɨ̃rbá hajim hanʌm.
32 Hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai hɨ̃rʌʌcha sĩerraju, maimua hichpai Cha Hɨ̃gt'aa P'uu Nʌm
hag Hiewaa ha t'ɨ̃rjugui hajim hanʌm. Maagwai maach Pör Hẽwandamau hirigta
israelnaan t'umaam k'ʌʌn Reik'apiju, warrgar pãach jöoin David k'ararrag k'apitarrjö.
33 Mag hichta t'umaam k'ʌʌn Pörk'abaadëm haigmua hatag hi jua t'eeg bɨ̃ʌrjã höba, hich
mag sĩerraju ha jaaujim haajem.
34 Magbaawai Mariaau chi Hẽwandam chogag, —Mamʌ mʌg hagt'a mʌ hõor meraa jaaijã
chuk'u hʌmta, ¿jãga magbarjuma? hajim hanʌm.
35 Magbaawai chi Hẽwandam chogau magjim hanʌm:
—Jãan hich Cha Hɨ̃gt'aa P'uu Nʌm hag Hak'aar pʌ gaai sĩeicheewaita pʌ jõorjugui hajim
hanʌm, hich hiiu haawai. Mag gaaimua mʌg chaai pua hoobarm bɨ̃ʌrjã k'aibag chuk'u
hauwia hich mag k'itaju. Hich Hẽwandamauta hich hiiu pʌ bi hee papi sim dën haawai hi
t'ɨ̃r Hẽwandam Hiewaa ha t'ɨ̃rjugui ha jaaujim haajem.
36 Maimua warag hirig, Pʌdë hũrbá hajim hanʌm, pʌ naamhũan Elizabed hũanaa k'itab
mamʌ, hiruajã chaai hemk'ooi paarpajugui hajim hanʌm hĩchab. Hõrau pöd hirua chaai
hoobaju haajerrjã ya seis meses simgui hajim hanʌm, bi hee patarr.
37 Hẽwandam hat'ee chan bɨ̃ʌrjã p'it'urm nem chuk'umgui hajim hanʌm.
38 Magbaa Mariaau magjim hanʌm:
—MʌʌnHẽwandamau nem jawaata hũr hʌmgui hajim hanʌm, hichdëu nem
jaaubarmpierr haag. Mag k'ai magan Hẽwandamau cha pua jaau simjö haju haai sim mʌ
dɨ̃i hajim hanʌm.
Mag jaau pʌawia chi Hẽwandam chog deeu hɨ̃gt'ar petajim haajem.

Mariaau Elizabed hoon matarr

39 Mag Hẽwandam chogau hichig hiek jaaut'urtarr k'ur k'ãai k'apancha k'aba nʌm hee,
Mariaau hich naamhũan Elizabed hoon majim haajem Judea durr, durr dapag hee
p'öbördam k'ërʌm hee.
40 Mag petawia, jöoi Zacarías di haar barwia, hich naamhũanag, —¿Jãgpai hʌ Elizabed?
haimajim hanʌm.
41 Mag Mariaau hichig hiek'abaichëm hũrbaawai warre hũan Elizabed bi heem chaaita
pogogor k'abaadëjim hanaabá. Magbarm dɨ̃i hich hũan Elizabed gaaijã Hẽwandam Hak'aar
p'ẽs haicheewai honegau Mariaag,
42 —Kadam, pʌchta hãba chadcha hʌʌin k'apan t'ʌnʌm hee Hẽwandamau hɨ̃uhcha
habarm; maimua pʌ chaaijã hɨ̃ucha k'itajugui hajim hanʌm, hõor hee Hẽwandam na.
43 K'anii mʌg mʌ hap'ʌʌ hʌrrʌmua mua k'ap hʌajĩ pʌ maach Pör hãdk'a simua mʌch hoon
bëeju. Hɨ̃u pʌ bëejimgui hajim hanʌm María.
44 Jãguata pʌ hiek'abaichëm mʌchdëu hũr hat'am dɨ̃i, mʌ chaai hagt'a bi hee k'ërʌmuajã
k'aug hat'aawai, t'ʌgdʌdʌ k'abaadëjimgui hajim hanaabá, honegau.
45 María, Hẽwandam chogau pʌchig jaauchëtarr hiek pʌchdëu hɨ̃k'atarr gaaimua chadcha
pʌʌta honee hʌrraju. Maach Pör Hẽwandamau hich chog dɨ̃i pʌrʌg jaaupɨ̃itarr hiek'an t'um
hichdëu jaautarrjöo chadcha höbëbërgmajugui hajim hanʌm.
46 Magbaawai Mariaau Hẽwandamag jëeumamua magjim haajem:
"Hẽwandam, pʌchta hãba maar Pör haawai mʌch t'ãrauchata pʌrʌg hɨ̃u hajim ha hʌm.
47 Mʌ t'ãar honee hʌm Hẽwandam, pʌch maar peerdʌajemuata mʌch dɨ̃i mʌgbarm
gaaimua.
48 Chadcha puan mʌ dɨ̃i pʌchdëu hampierr haju haai sim.
Hõrau hoowai sĩi mʌg maadëu nem higab hʌrrʌmta pua mʌ jʌr hat'am.
Pua mʌ dɨ̃i mʌgbarm gaaimua hĩsmua hatag hich mag hõrau mʌ higwia, '¡Maagwai jãg hʌʌi
honee k'aba hʌabá!' hajurau.
49 PʌchdëupaitaPʌchdëu mʌ dɨ̃i mʌgbarm gaaimua hõrau pʌ jua t'eeg k'ap'ʌ nʌisiju.
50 Mʌg hatagjã har pʌch hipierraam k'ʌʌnan hich jãg pua ham dau hee haug k'aug paraa
chitaju.
51 Pʌ jua t'eegjöm k'ʌʌn chan mʌg jẽb gaai hooba haajem.
Wir haig hamach t'öo haajerr k'ʌʌnjã ya pʌ jua heegar paauk'abaadëm.
52 Mʌg jẽb gaai chi t'et'em t'et'em haajem k'ʌʌnjã hiek t'eeg chuk'u hisegk'ʌʌiwia jũrr
hap'ʌʌ maadëu higbajöjöo k'it'ëem k'ʌʌnta pua pör p'iriupɨ̃imaajem.
53 Hap'ʌʌ jãdaúa durrumjö k'it'ëem k'ʌʌnaujã pʌrʌg jëeuwai pua hamachdëu nem hig nʌm
t'um deejem.
Mamʌ riknaan, jũrr pua dau haug hee päaijem, pʌch higba nʌm kõit.

54 Hẽwandam, pua nawe pʌch hiek'atarr k'ĩir hak'ooba,
chadcha hĩsta pʌch chognaan israelnaan hʌ̃u heeg hoogpam, pʌchdëu warrgarwe maar jöoinag jaaujerrjö.
55 Nacha jöoi Abranag jaauwai, hi chaain hewagam k'ʌʌn heem hãb t'aababarmuata maar peerdʌ hauju hatarr haawai, hĩs hewag nassi pawiata chadcha hich mag habarm."
Maga hajim haajem Mariaau Hẽwandamag jëeumamua hi t'ö hiek'atarr.
56 Mag María hich naamhũan Elizabed hoon mawia hi di haig hed t'ãrjupjö sĩejim haajem. Mag sĩi hawiata deeu hich diig petajim haajem.

Juan chi hõor pör choomie t'aabatarr

57 Mag María hi haig sĩewia petarr k'ur ya hich hauju hed haadeewai hũan Elizabedau chaai chi hemk'ooidam hoojim haajem.
58 Mag Hẽwandamau hʌ̃u hi heeg hoowia jõorpitarr chaai hat'am ha hũrbaawai ham dʌ̃i di dak'a naajerr k'ʌʌnau chi Elizabed k'odnaan dʌ̃imua ham haig bëewia hirig, "Hʌ̃uta Hẽwandamau pʌ chaai hoopibarm; pʌ chaai gaaimua maarjã honee nʌmgui" haajeejim hanʌm, jũrr bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnau.
59 Maimua mag hautarr ocho días haadëm hee, deeu chi Elizabed haig hi k'apk'ʌʌn dʌ̃i hi k'odnaanpa bëe t'ʌnʌisijierram haajem, chi chaai mehëudam p'ʌʌrbichpʌ̈i nʌm hoon. Mag bëewi chadcha p'ʌʌrbichpʌ̈ijim haajem. Mamʌ chi chaai t'ʌ̃r chi dënnaanau hagt'a jaauba narr haawai bigaaum k'ʌʌnaun chi chaaidamjã hich haai gaaita Zacarías ha t'ʌ̃rm hig naajim hanaabá.
60 Mamʌ magbaawai chi hãdau, —Hʌ̃hʌ̃, hi t'ʌ̃r chan mag k'abam. Mʌ chaairan Juan hata t'ʌ̃rjugui hajim hanʌm.
61 Magbaawai hamachdëu jũrr hirig, —¿K'an jãgwia pua hi mag t'ʌ̃rm hig hʌ? Pãar hee hãbjã mag t'ʌ̃r chuk'u sĩebahab hajierram hanʌm, mag gaai hi t'ʌ̃raag.
62 Magbaawai jũrr chi hayag, —¿Pʌ chaai k'an ha t'ʌ̃r nʌ? ha jëeujierram haajem.
Mamʌ mag jöoi meu meraa k'itʌmta kachpa k'ĩ t'ʌnarr haawai, jũrram k'ʌʌnau mag parhooba juau jajaauk'amua hichig jëeu nʌm k'aug hat'aawai,
63 jũrr hich garmua tabaldam jëeuwia, hag gaai "Hiin Juan hata t'ʌ̃rju" ha p'ãnaa, hamag hoopijim hanaabá. Mag hoopibaawai t'um haig t'ʌnarr k'ʌʌnau hamach hödegpai, "¿K'an hajaug gaaimuata hãba mag gaaita chaai t'ʌ̃rm hig nʌma?" hajierram hanʌm.
64 Mamʌ mag p'ãnaa hirua hoopibarm dʌ̃icha hĩchab hich jöoi Zacarías hiek heerdʌ sĩsijim hanaabá. Magbaawai Hẽwandamag jëeumamua magjim hanʌm:
—Hʌ̃uhcha jãg pʌchdëu jaautarrjöo habarm, Hẽwandam. Mʌ hũan chaai t'aabaawaita pua mʌ hiek heerdʌpiju hatarr haawai ya chadcha deeu mʌ hiek heerdʌ chirsim. Hĩsin chadau mʌch meuk'udamaucha pʌrʌg hʌ̃u hajim ha chirʌm Hẽwandam hajim hanʌm.
65-66 Mag hoobaawai t'um haig narr k'ʌʌnau, "Jãan hich hiiuta jãgpibarm" ha k'ĩirju nʌisijierram hanaabá. Maimua hërëu p'öbaadëwia hamach wënʌrrʌmpierr hamachdëu hoomatarr t'um hich mag jajawag wëtmarr haawai Judea durr hee didam hãhãbdö k'ëk'ëdʌm heem k'ʌʌnaupa k'ak'apdö hich mag sĩi bĩi jöisijim haajem. Mamʌ mag chi jaau wënʌrrʌm k'ʌʌn hiek hũrmam k'ʌʌnau t'umaa k'ĩirjuwia hamach wir haigpai, "Mag chaaidam mʌg hatag jöoipabaadeewai, ¿jãgata k'itajuuta mag jaau nʌma, bʌ̃rʌʌ k'itwe mag nʌm?" haajeejim hanʌm.
Mag, hich Hẽwandamau bʌ̃rʌʌwe hich k'õchagpierr bãaupʌ̈ijim hanaabá.
67 Hich hag hed hagtarr k'ur nʌʌpai hawia jöoi Zacarías gaai Hẽwandam Hak'aar p'ës haicheewai Hẽwandam hi jaaujem k'ʌʌn dënjö hiek'amamua María chaai higwia magjim hanʌm:
68 "Hẽwandam, hʌ̃uhcha pua pʌch chaain heeg hoowia hĩsin chad maar peerdʌ hawaagpam.
Magua maar honee nʌmgui hajim hanʌm.
69 Warrgar pʌ chog David k'ak'itarr hag chaain hewagam k'ʌʌn heemta pua chi jua t'ierr maar hat'ee pʌ̈ibapʌ̈im, maar peerdʌ haumk'ĩir,
70 hich warrgarwe pʌch hi jaaumienau hõrag jaaujerrjö.
71 Hamau jaauwai mag 'Pʌchdëu pʌ̈ibarmuata maar peerdʌ hauju' haajeejim, 't'um maach hoomap'a haajem k'ʌʌn jua heemua, maimua hĩchab chi dajãumie maach k'ũgurwia pekau hee burrpieg hẽk'a sĩerraajem jua heemuajã hagjö.'
Maagjerr hĩsta hʌ̃u hag hed pabaichëmgui" hajim hanʌm.
72 "Hẽwandam, pʌchdëu maar jöoin israelnaan dʌ̃i hiek deetarr bʌ̃ʌrjã k'ĩir hak'ooba, hʌ̃u pua maar dau hee haug k'augbarm.
73 Mag hiek deetarr hed pua pʌch hiiucha jöoi Abranag jaauwai, pua maar peerdʌ hauju hajim,
74 maach hoomap'am k'ʌʌn högk'aba, ni dösãtjã högk'aba,

75 hãba pʌch dɨipai hajap'a wënʌrramk'ïir, tag bɨ̃ʌrjã pekau wau wënʌrram hugua.”
76 Mag nacha Mariaau chaai hooju higwia hiek'a dichtarr k'ur jũrr hich chaai
higmamuata jöoirau magjim hanʌm:
“Hiewaadam, pʌʌta Cha Hɨ̃gt'aa P'uu NʌM hag hi jaaumie ha t'ɨ̃rju.
Puata maach Pör maju hee hi na hõrag, ‘Maach peerdʌajem ya bëeimʌʌ sim’ ha jaaumaju,
ya mag jaaubarm hũrwia hõrau hi pierrwai hamach t'ãraucha k'õsi hi hiek
hɨ̃k'amk'ïir;
77 maimua hamag maach peerdʌajem hiek jaaubaawai hamach k'aibag t'umaa hãsie
hewag k'ïirjuwia Hẽwandamag chugpaapi jëeumk'ïir.
78 Magaag hat'eeta Hẽwandamau maach t'umaam k'ʌʌn k'ïir jãsenk'awia hich Chaai pɨ̈i sim,
peerdʌju k'augba haawai pöd hɨ̃gt'ar höbërbaju haajerr k'ʌʌnpa peerdʌ haumk'ïir.
79 Mag hamach peerdʌju pierrum k'ap'ʌ haadëmʌn, sĩi hõor k'ĩchag hee nʌmjö nʌm k'ʌʌnau
hãspa hurum k'aug hat'amjö warag hãspapiwia k'ʌd chaar hee paauk'abaadëmjö
Hẽwandam dɨ̈i k'õinaa wënʌrraju.”
Ma hajim haajem jöoi Zacariaau hich hiek heerdʌtarr hed hiek'atarr.
80 Maimua chi Juandam bãaumam dɨ̈i Hẽwandamau hich Hak'aarta hi gaai p'ẽs deejim
hanaabá, hich dɨ̈i hubʌ nʌrrʌmua hich hiek jaau k'aug hamk'ïir. Jöoipawia, hich hap hõor
chukag hee warp mawia sĩejeejim haajem. Maimua Hẽwandamau hich hiek Israelpienag
hũrpiju hed haadeewaita chi Juanau hõrag jaaubaadëjim haajem.

2

Jesús t'aabatarr
(Mt 1:18-25)
1 Mag Juan t'aaba nʌm jaar ya hĩchab Mariajã pömcha waaurba sĩejim haajem, Jesús gaai.
Mag nʌm hee chi rey César Augustoou hich t'et'em k'ʌʌnag jaaujim haajem, jũrr mak'ʌʌnau
hichdëu durr jɨ̃a sim hee hõor nʌnʌidʌmpierr jaaubaa hamach t'ɨ̃r p'ãk'api mamk'ïir.
2 Mag hõor t'ɨ̃r p'ãk'atarr warrpem hajim haajem, Cirenio hanʌm Siria durr
gobernadork'a sim jaar.
3 Mag hiek haaidʌ nʌm jaar jaautarrjö, t'umaam k'ʌʌn hamach jöoin p'öbörpierr
wëtjierram hanaabá, hamach t'ɨ̃r p'ãk'amk'ïir.
4 Magua Josejã hĩchab hich jõoin p'öbör hee majim haajem, hich t'ɨ̃r p'ãmk'ïir. Hich José
Galilea durr joobaajeejim hanʌm, p'öbör Nazaret hanʌm hee. Mamʌ jöoingarm rey David
k'ak'itarr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën harr haawai chi David t'aabatarr p'öbör Belén
hanʌmʌgta majim hanaabá, Judea durr.
5 Mag hich mam dɨ̈i María harrjim haajem, hag nawe hiek deewia jua pʌrju hanarr
haawai. Maagwai María ya hauwimʌʌ sĩejim haajem.
6 Mag wëtwia, Belén bardʌtk'aimawia, k'ãai k'apan k'aba nʌm hee María chaai haujim
haajem, warrpemdam.
7 Mamʌ hamach jẽraag di hajap'amjã baauba sĩi p'ak k'ãaijem degta narr haawai putdam
hee pʌrëunaa p'ak t'ak'aar sẽejemdam hut'ur k'ërʌm heeta werba k'ërjim haajem.
8 Mag chaai t'aababarm dak'a p'ʌʌrsã sim hee hõor naajim haajem, hedaar hamach
oveja t'ʌa nʌm k'ʌʌn.
9 Mag hamach nemchaain t'ʌa nʌmta, dëgölp p'ʌr jẽer hat'am dɨ̈i harar jöi sim hee,
Hẽwandam chog hich Jöoirau pɨ̈itarrta ham k'ïirp'ee barjopbaichëjim hanaabá. Mag
hoobaawai jãp'ierr p'öbaadëjim haajem.
10 Magbaa chi Hẽwandam chogau hamag, —Hoob jãp'ierrmiet. MʌʌN sĩi pãrag hiek
hajap'am jawaanta bëejimgui hajim hanʌm. MʌG murua pãrag hiek jaaubarmua pãar
israelnaan t'um honee hajurau, pãachdëu hũrmampierr. Murua pãrag hiek jawaan bëetarran
mʌgaugui hajim hanʌm:
11 Hĩsta Belén p'öbör hee chaai t'aababarm, warrgarwe hõor t'umaam k'ʌʌnau nʌajerr
Chaai. MʌG chaairauta mʌg hatag hõor peerdʌ haujugui hajim hanʌm. Hichta Cristoou
maach Pör.
12 MʌCh sëuk'a chirʌm ham hugua, nauwe hërëubaadët hajim hanʌm, Belén p'öbörög.
Mam barbaimaawai chi chaaidam putdam hee pʌrëunaa p'ak t'ak'aar sẽejem hut'ur k'itʌm
hee hauk'ërʌm pãrau hooimaju ha jaaujim hanʌm.
13 Chi Hẽwandam chogau mag jaaubarm hee, hi k'apeen hijöm k'ʌʌn k'apan hedjã hee
pʌʌrt'ʌbaichëjim hanaabá, sëuk'abarmjö habarm hee. Magbaawai mak'ʌʌnau Hẽwandamag
jëeu nʌmua,
14 “Hẽwandam, hɨ̈u habarm hɨ̃gt'arm magwe.
Hɨ̈u pua pʌch Hiewaa pɨ̈ibarmgui” hanaajim hanʌm.

“Mʌg pʌchdëu hi pẍibarm gaaimua mʌg durr jöoi gaaijã pʌchdëu jʌr haumam k'ʌʌnan pʌ dẍi k'õinaa wënʌrraju” hanaajim hanaabá, Hẽwandamag jëeumamua.
15 Mag t'ʌnʌʌ hawia chi Hẽwandam chognaan deeu hãgt'ar hërëubaadeewai chi nemchaain t'ʌa narr k'ʌʌnau jũrr wir haigpai hamach k'apeenag, —Keena, magan Belenag wëttarrau hajim hanʌm, Hẽwandam chogau jaauwai mag chaaidam heeu hau k'itʌm hanʌm hoon.
16 Mag wëttarrau hawia, chadcha heerpamjö hërëuwia hooimaawai, chadcha chi chaaidam hewaa hau k'itʌm p'ak t'ak'aar sẽejem hee hauk'ërʌm hooimajierram hanaabá. Maig hi bigaau chi hãd José dẍi naajim haajem.
17 Mag hamach daúa hoobaimaawai chi Hẽwandam chogau hamachig jaautarr t'um jũrr hamag hĩgk'aimajierram hanʌm. Mag jaauwia, höbërwia, deeu hamach nemchaain haar wëtumuajã hamachdëu hõor hoomampierr hich mag jajawag wëtjim haajem.
18 Mag chi oveja t'ʌamienau nem hĩgk'ak'ag wëtum hũrwia t'um chi hũrmarr k'ʌʌn jãgderraa nʌisijim hanʌm.
19 Mamʌ mag hamau jaau nʌm hũrtarr t'um Mariaau k'ap'ʌ sĩerrjã bãʌrjã bĩi haba, hich t'ãar heepai hich mag k'ap'ʌ wai sĩsijim hanaabá.
20 Mag chi nemchaain t'ʌamienau hamach daúacha hoonaa hamach jãgʌucha hũrtarrpa hig wëtumua, honee Hẽwandam t'ö hiek'ak'ag wëtumua, “Hẽwandam, hĩsin chadau purua hẍu habarm. Pʌjö wajaugk'am chan hõor chuk'um” ha serereug wëtwia deeu hamach nemchaain haar p'ʌʌrsã hee naaimajim haajem.

Jesudam Haai hi jëeujem deg harrtarr

21 Chi chaai hautarr ocho días haadëm hee, jöoingarwe hamach hi harr haawai nacha hi mehëudam p'ʌʌrbichpẍiwia warre hi t'ãrdam Jesús ha t'ãrjierram haajem, chi Hẽwandam chogau warrcha Mariaag jaaucheewai t'ãrju ha jaautarrjö.
22 Maimua hĩchab magtarr k'ur hed hãbjö haadëm hee, Jerusalén p'öbör hee Haai hi jëeujem deg chi Jesudam haibëejierram haajem p'adëg hoopien, Moiseeu Hẽwandam hiek p'ãtarr gaai jaau simjö hag hipierr. Mag haibëewia Hẽwandamag hi kõit hẍu hajim hanaa warag hirig jëeumamua, “Hẽwandam, cha k'ërʌm maar chaaidam; puata hi k'ap chirʌm mʌg hatagjã. Hi dẍi pʌchdëu hampierr habá” hajierram hanʌm, “pʌchigpai k'ĩirju bãaumk'ĩir.”
Mag hamau jëeutarran hamach chaai Hẽwandamag deeg hajim, warrgar Moiseeu jaautarrjö.
23 Mag Moisés hiek gaai Hẽwandamau mag sim: “T'um hemk'öi chaai chi nacha hoomamdam pãrau mʌrʌg deemaju.”
24 Maimua hĩchab, “Jãbauk'itʌm wa dubur chaaindam k'ãijã dau numí deebat” ha sim “hag chaai paar.” Maagjerr haawai chadcha duburdam k'ëchwia chi chaai Hẽwandamag dee nʌm hanʌmua hi kõit jëeujierram haajem.
25 Maagwai Jerusalén p'öbör hee woun hãb Simeón ha t'ãr sim sĩejim haajem, Hẽwandam dau na hajap'a k'itanaa hi hipierraa k'itaajerr. Hich mag jöoirau hĩchab nʌajeejim haajem, warrgarwe Hẽwandamau jöoinag jaauwai hirua hich Chaai pẍibarmuata israelnaan peerdʌ hauju ha jaaujerr Chaai. Mag jõoi gaai Hẽwandamau hich Hak'aar p'ẽs wai sĩejim hanaabá.
26 Magua hich mag Hẽwandam Hak'arau hichig jaautarr haawai jöoi Simeonau k'ap'ʌ sĩejim haajem, hich daúacha hooju maach Pör Hẽwandamau mʌg jẽb gaai Cristota Reik'amk'ĩir pẍiju ha jaaujerr.
27 Magtarr haawai mag chi Jesudam Haai hi jëeujem deg wai nʌm hedcha hich mag jöoi Simeón hanʌmjã hĩchab hich Hẽwandam Hak'arau hagʌg hi harrjim haajem. Mag José María dẍimua jöoingarwe Moiseeu hiek p'ã pʌatarr gaai jaaujemjö chaai dẍi haag Haai hi jëeujem deg bardʌtk'abaimaawai,
28 hich mag jöoi Simeonau chi chaaidam jiir hauwia Hẽwandam t'ö hiek'amamua,
29 “Hẽwandam, mʌʌn pʌ chogau” hajim hanʌm, “maagwai pʌ mʌ Pörëu;
30 hĩsin chad ya pʌch haar mʌ hauju haai chirʌmgui” hajim hanʌm, “pʌ haar k'õinaa chiraimaag.
Pʌchdëu nawe mʌrʌg hoopiju ha jaaujerr ya chadcha mʌch daúacha hoobarmgui” hajim hanʌm.
“Mʌg chaairauta jöoipaawai hõor peerdʌ hauju.
31 Chadcha mʌg chaai hõor t'umaam k'ʌʌn hat'eeta pua pẍibarm.
32 Mag, hi gaaimuata durr chaauram k'ʌʌnaujã Israelpien t'ö hiyẍʌ hajurau.
Maimua hi jöoipa sĩsiewai hĩchab Israelpien k'abam k'ʌʌn hat'eejã hõtdaujö sĩsiju, hamachdëu jãga hamjã peerdʌju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir” ha hiek'amajim hanʌm jöoyau.
33 Mag chaaidam bãrʌʌ k'itʌmta jöoipa k'ërsiewai, jãgata hõor heejã sĩerraju k'ai ha t'umaa jaaubarm hũrbaawai, hamach happai, “Maach chaai ¿jãgata k'itajuuta, bãrʌʌ k'itwe mag jaau nʌma?” hajierram hanʌm chi dënnaanau.

34-35 Maimua Simeonau chi dënnaanagta jũrr, —Pãach numwe Hẽwandamau pãar mʌg hatagjã hẍu wai nʌisijugui hajim hanʌm. Magnaa chi hãdagcha, María, Hẽwandamau mʌg hich Hiewaa pẍibarm gaaimua, chadcha mʌg Israel durram k'ʌʌn pöm hãgt'ar höbërjugui hajim hanʌm. Mamʌ hĩchab Israel durram k'ʌʌnaupai hi hoomap'am hiek'au hamach jãrr hi p'ʌʌr t'uur hauju. Pʌch chaai mag dau hap'ʌʌ wai nʌm hoobaawai pʌchta t'ut'uíu t'oopbapẍimjö hap'ʌʌ hi hat'ee pʌ bĩe hʌrrajugui hajim hanʌm, gaai machgau. Mag hi hap'ʌʌ wai nʌm haigta merag chuk'u hajugui hajim hanʌm, chijã k'ʌʌnauta hi k'õsi haju maimua chijã k'ʌʌnauta hi hoomap'a k'ãijã haju ha jaaumajim haajem hich chi hãdagcha.

36 Maig hĩchab hũan Ana hanʌmjã sĩejim haajem, hagjö Hẽwandam hi jaaumie. Mag Ana hapk'ãʌ jöoi Fanuel k'ararr hag k'a hajim haajem. Maagwai hich jöoi Fanuel hanʌm warr jöoingar Asernaan ha t'ãʌrjerr k'ʌʌn heem hajim haajem. Mag hũan Ana warrpem hich jaai hautarr dẍi siete añospai nʌm hee k'oopawia hich mag tag jaaijã hauba k'itʌmua ya hũanaa k'itajim hanaabá.

37 Mag hũanaa ochenta y cuatro años k'itʌmjã chawag maba, hedaram magwe Haai hi jëeujem degpaita sĩejeejim haajem, sʌrk'a simua Hẽwandamag jëwaag.

38 Mag hagt'a María hich chaai dẍi Haai hi jëeujem deg nʌm hee, mag hũan Ana hanʌmjã bëewi Hẽwandamau hich Chaai pẍitarr k'aug hat'aawai hirig, “Hẍu hajim Hẽwandam; purua maar peerdʌ hawaag pẍiju haajerr chaai barbaicheewai mʌ honee hʌmgui” hajim hanʌm.

Magnaa mag hich Hẽwandamaucha pẍiju ha jaautarr hĩchab nʌajerr k'ʌʌnag chi chaaidam higwia, “Hich Hẽwandamau jaautarrjö chamʌguata mʌg hatag maach peerdʌ hauju hag Chaaidamauwai” haajeejim hanaabá.

Deeu Nazareeg wëttarr

39 Maimua Hẽwandamau hich hiek Moiseeg p'ãpitarr gaai jaau sim hipierraa t'um wau dichdimaawai deeu hamach Nazaret p'öbörög bëejierram haajem, Galilea durr.

40 Mag chaai hich dẍrrpapagmampierr warag k'ĩirjug k'ap'ʌ pamajim hanaabá. Mag nʌm dẍi hich Hẽwandamau hich k'õchagpierrta bãaupijim haajem.

Jesús Haai hi jëeujem deg chi machnaan dẍi hiyẍʌ hatarr

41 Jesús dënnaan añopierr Jerusalenag weetjeejim haajem, nemk'oo pömaam jaar paawai.

42 Mag añopierr weetjerr haawai, Jesús doce años haadeewai, hĩchab Jerusalenag majim haajem, hich dënnaan dẍi.

43 Maimua chi nemk'oo dichdimaawai hõor pöm hamach durrag hërërëuk'am hee, hĩchab José María dẍi hamach p'öbörög wëtjim haajem. Mamʌ Jesús ham dẍi maba, t'ʌba sĩsijim hanaabá. Mamʌ hi t'ʌbabarmjã chi jöoinau k'augbajierram haajem, deeum k'ʌʌn dẍi hurumpii hawia.

44-45 Mag deeum k'ʌʌn dẍi hõor k'apanag hee hurumpii hawiata hich mag k'ãaim hãb wënʌrra k'ëumamua hi jʌʌrjeejim hanʌm. Mamʌ hamach k'odnaanag jëeuwia hamach k'ap k'ʌʌnagjã jëeuk'a hohook'am hooba habaawai hag noram deeu hewag bëejierram hanaabá, hi jʌr wëdurumua.

46 Hich hag hed k'eeuraa Jerusalén barchëjierram haajem. Maimua hag noram hãspaau jʌrp'öbaadeeuta Haai hi jëeujem deg Hẽwandam hiek jawaag chi machnaan dẍita Hẽwandam hiek hiigwai hiyẍʌ hoo sim hooimajierram haajem.

47 Maagwai haig t'um chi hũr narr k'ʌʌn jãgderraa t'ʌnaajim haajem, chi machnaanau jëeumam chaairauta ham dënjö nem k'aug ham hiek hẍk'apẍpẍigmam hũrwia.

48 Mag chi machnaan jãrr sim hoobaicheewai, chi jöoinau hamach wir haigpai, —¡Mʌgah! Pʌdë hoobá, mʌigta sĩebma hajierram hanʌm.

Magbaawai chi hãdau magjim hanʌm hich chaairag:

—¿K'ant'eeta mʌgcha maar p'it'urg waupibarma? Pʌ jʌr wënʌrrʌmua marau pʌ k'ĩirju nʌʌ hajimwai hajim hanʌm, hich chaairag.

49 Magbaawai chi chaairau hamag magjim hanʌm:

—¿Pãrau k'augbata nʌ, mʌ mʌig mʌch Haai hiek hõor dẍi hig hiyẍʌ chiraju haai chirʌm?

50 Mamʌ chi chaairau hamachig mag hiek'abarm chi jöoinau pöd k'augba, parhoobata hũrpẍijierram hanʌm.

51 Maimua hich dënnaan dẍi höbërwia hãba hamach p'öbör Nazareeg wëtjim haajem. Maimua hewag pawiajã hich dënnaan hipierraa hich mag k'itajim hanaabá. Mamʌ hich chaairau mamagk'amjã Mariaau hich t'ãar heepain t'um k'app'ʌ haajeejim hanʌm.

52 Mag nʌm hee warag Jesús dẍrrpamampierr hĩchab k'ĩirjug k'aug pamajim hanaabá. Maagwaita Hẽwandam dau na hagchanaa hĩchab hõor heejã k'ajapp'a nʌrraajeejim hanʌm.

3

Juan hõor pör choomieu Hẽwandam hiek jaau nʌrrarr
(Mt 3:1-12; Mr 1:1-8; Jn 1:19-28)

1 Woun Tiberio hanʌm reik'abaaderr haigmua quince años haadëm hee,
gobernadornaan jayap naajim haajem:
Judea durr: Poncio Pilato
Galilea durr: Herodes
Iturea durr Traconite durr dɄi: Felipe (Herodes naam, haai gaaimua)
Abilinia durr: Lisanias
2 Mak'ʌʌn chi gobernadornaank'a nʌm jaar hĩchab p'adnaan pörk'a narr k'ʌʌn Anás hajim
haajem Caifás dɄi. Hich mag jaarta hĩchab Hẽwandamau jöoi Zacarías hiewaa Juan hõor
chukag hee sĩerrag jaaujim haajem, hich hiek hõor hee jajawag mamk'ĩir.
3 Hẽwandamau hichig mag jaaubaawai chadcha petawia döjã Jordán higaau k'ĩeb
jajawagmamua maagjeejim hanʌm: “Pãar pekau pöoma naawai pãach k'aibag hãsie hewag
k'ĩirjuwia Hẽwandamag chugpaapi jëeubat. Mag jëeubaa Hẽwandamau pãach k'aibag
chugpaabapäaiwaita mua pãar pör choopɄimajugui” haajeejim hanʌm.
4 Hi mag nʌrraju higwia warrgarwe Hẽwandam hi jaaumie Isaías ha t'ɐ̃ʌrjerrau mʌg p'ã
pʌajim:
“Woun hãb hajappai hõor barba haajem haar sĩejemuata hich haar hõor barbaimaawai,
‘Maach Pör ya bëeimʌʌ sim’ haju.
‘Hi bëeju nawe pãach t'ãar k'ĩir k'augbat’ haju, ‘t'ãraucha k'õsi hi hiek hɄk'aag.
5 Pari mag hɄk'aagan pãach k'aibagau pãach t'ãar jãg sĩi durr dapag heem dö k'õrgjö
hãk'ãrag sĩsidʌmjã jẽb dau dɄii paa nʌmjö hajaug paapɄipetat’ haju.
‘Pãach k'ĩirjug k'ʌd jũjũrk'imjö sĩsidʌmjã k'ʌd k'ajap'a wʌʌinaa bubuchdög dau dɄii
jiirt'ẽubapɄimjö habat’ haju.
6 Mag t'um hajaug paapɄiwia k'ĩir k'aug nʌisiewain chadau Hẽwandamau maach peerdʌju
pɄibarm t'umaam k'ʌʌnau k'ĩircha hooju” ha p'ã sim. *(Is. 40:3-5)*
Hich mag Juanau maach t'ãarta k'ʌd wʌʌi nʌmjö waupi jaau nʌrrarran, warrgarwejã
hirua mag jaau nʌrraju ya chi p'ãm harr haawaita nassi pawi chadcha mag jaau nʌrrajim
haajem.
7 Mag hũrwia hirig hamach pör choomk'ĩir hõor pöm bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnag maagjeejim
hanʌm hichdëu:
—Chi k'aibagnaan, ¿k'aíu pãrag jaauwai Hẽwandamau maach hi hagk'am hed sĩi pör
chootarr gaaimuapaita pãar hi jua machag hãwatbaju ha jaaujĩ?
8 Sĩi pãach pör choopi nʌmuapai chan hirua pãar haubam. Hẽwandam jua machgau dau
hap'ʌʌ hamap'a nʌm k'ai, pãach k'aibag t'umaa hãsie hewag k'ĩirjuwia, Hẽwandamag hisegpi
jëeuwia, chadcha Hẽwandam hiek hɄk'aajem k'ʌʌnjö habat hajim hanʌm, pãach k'apeen
dɄijã. Hoob pãrau chik'amnaan dënjö, pãachjã warrgar pãach jöoi Abrán k'ararrjö
Hẽwandam dɄi k'apeerk'a nʌm hawi, “Maran Abrán chaainau; mag hi chaaink'a nʌmta,
¿jãga Hẽwandamau mag maar dau hap'ʌʌ hapibarju?” ha k'ĩirjumiet. Sĩi mag Abrán
chaaink'a nʌm gaaimuapaita mag hɐ̃gt'ar höbeerjem hak'iin, mokdau mʌg t'ʌnʌmjã
Hẽwandamau hõrag paapɄiwia mak'ʌʌnjã hĩchab Abrán chaainau haju haai sim. Abrán
chaai chaar hawiajã hichiita Hẽwandam jua machag hãwatab k'aba hãwatju. Mag k'õch
k'aba nʌm k'ai, pãach k'aibagta warre Hẽwandamag hisegpi jëeubat hajim hanʌm.
9 Pãrau k'ap'ʌ naabá, nemjĩir k'aigbamʌn t'u wërpmaajem. Hich hagjöta simgui hajim
hanʌm hĩchab Hẽwandamaujã pãar dɄi. Ya hirua pãar chachimʌʌ sim. Har hõor hamach
k'aibag hisegwia Hẽwandamag chugpaapi jëeuba nʌm k'ʌʌnan pa t'upɄiwia jʌser haadee
hörpɄi nʌmjöta hajugui hajim hanʌm, hich Hẽwandamau ham dɄi.
10 Mag jaaumam hũrwia, hõrau hirig —¿Magan maraujã jãga haju haai nʌ, Hẽwandam jua
machag hãwatmaaugau? ha jëeujierram haajem.
11 Magbaa hichdëu magjim hanʌm hamag:
—K'ajũa t'eg jũaju paraa nʌm k'ʌʌnau bɐ̃ʌrjã jũaju chuk'u k'it'ëem k'ʌʌnag deepetat.
Maagwai hagjö nem k'oojemdam wai nʌm k'ʌʌnau hĩchab chuk'um k'ʌʌn dɄi jig k'öbat
hajim hanʌm.
12 Maig hĩchab bëejierram haajem gobierno dën dëbpaar jëeujem k'ʌʌn, hagjö hamach pör
choopɄimamk'ĩir. Mag bëewia mak'ʌʌnaujã hirig jëeumamua, —Maestro, maraujã ¿jãga haju
haai nʌ? hajierram hanʌm.
13 Magbaawai hichdëu hamag, —Hoob leíu jaau sim k'ãyau hat'uucha hõor jua heem
p'atk'on jëeumiet hajim hanʌm.
14 Maimua jũrr soldaaun bëewia, mak'ʌʌnaujã hirig, —Magbaa maraujã ¿jãgajuma?
haichëjierram hanʌm.
Magbaa hich Juanau magjim hanʌm chi soldaaunag:
—Hoob tag chik'am jua heem nem hajués k'echt'ʌg haumiet. Wa pãachta hemk'ooin
hawia chik'am k'ũgur jãp'ierrpinaa k'ãijã chik'am p'atk'ondam hau chit'ëe hamiet. Maimua

hoob pãrau, “Mʌrʌganbãrʌʌta p'aagjem, muan waragta hig chirʌm” hamiet hajim hanʌm. Pãachig p'ag nʌmdam dẍipai honee nʌisit ha jaaumajim haajem.
15 Mamagk'am hũrwia, hõrau jũrr hamach k'apeenag, “Hĩsin hich mʌ k'ãijãa Hẽwandamau nawe pẍiju ha jaaujerrá hagam” haajeejim hanʌm.
16 Hamau mag hiek'a nʌm Juanau hag nawe hũr wai sĩerr haawai t'umaam k'ʌʌn jãg daar magjim hanʌm:
—Mua pöd pãar t'ãar hajaug paa haubam. Muan sĩi dödamaupaita pãar pör choo chirʌmgui hajim hanʌm. Mamʌ hẽudee hãb hurumta mʌ k'ãyaujã jua t'eeg hãrcha sim. Jãguan chad hich Hak'aarjã pãrag deewia pãar k'aibagjã hõtdau hee warre hörbapẍimjöta haju. Mʌ chan mʌg chirʌm haig sĩi hi chogk'aagpaijã serbiibata chirʌmgui hajim hanʌm.
17 Magnaa hamag, K'ĩir k'ap'ʌ habat, Hẽwandaman ya bëeimʌʌ simgui hajim hanʌm. Hi bëem hed hi hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnan arrozdö pömwëjorr p'ierrwia hajap'a hãk'a t'ʌnʌʌubarmjöta haju. Maagwai har hi hiek hẍk'amap'a harr k'ʌʌn, jũrr chi arroz bẍ t'ʌʌtarrta sĩi hãbamʌg päardʌnaa hörbapẍimjö haju. Mak'ʌʌnan bãʌrjã hõtdau t'õo k'augba sĩerrʌm heeta hich Hẽwandamaucha bark'ʌʌipẍiju ha jaaujeejim hanʌm, Juanau hich haig bëe nʌm k'ʌʌnag.
18 Mag jaautarr haigmuajã hich mag hiek k'ĩir pogk'e jaau k'itʌmua hõor wawiejeejim hanaabá, jãga t'umaam k'ʌʌn Hẽwandamau peerdʌ hauju haai sĩ.
19-20 Mag jaar chi gobernador Herodeeu hich naam Felipe hʌʌi Herodías hanʌm k'echeu hauwia hag dẍi sim k'aug hat'aawai Juanau hirig hiek'ajim haajem. Mamʌ mag hirig hiek'atarr chan mag sĩi hich wach hʌʌi dẍi sim hat'eepaijã k'aba, hich nem parhooba k'aigba waaujem kõitpata hirig hiek'ajim hanaabá. Mamʌ magʌmjã bãʌrjã hi hiek hũrba, warag chi Herodeeu Juan cárcel deg p'ãar sĩupijim hanaabá.

Juanau Jesús pör chootarr
(Mt 3:13-17; Mr 1:9-11)

21 Mamʌ mag Herodeeu chi Juan cárcel deg p'ãarpiju nawejã hõor pöm pör choojerr haawai, k'ãai hãb Jesujã bëewia Juanag hich pör choopibaawai, hĩchab hi pör choopẍijim haajem. Mag hich pör choo haaipabaadeewai Hẽwandamag jëeujim hanaabá. Mag hich Hayag jëeu sim heeta hedaujã weeudʌ jöisim heemua
22 Hẽwandam Hak'aar duburjö k'itʌmta dau daau bëewia hi hãr jupchëjim hanʌm. Mag jupbaichëm dẍi hedjã heemua woun hiekjö, “Hiewaa, pʌʌta mʌ Chaai mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌu, pʌ gaaimua mʌ honee chiraajem” habarmjã hũrjim hanaabá.

Jöoin Jesucristo dau naweram k'ʌʌn
(Mt 1:1-17)

23 Jesuu warrpem Hẽwandam hiek hõrag jaauwai treinta añosjö sĩejim haajem. Hiin Hẽwandam Hiewaa hajieb mamʌ, hõraun José hiewaa chaarpii haajeejim. Hich Jesús bãaurrjõoi Joseeta Elí hiewaa hajim haajem.
Maagwai Elí Matat hiewaa hajim;
24 Matat Leví hiewaa;
Leví Melqui hiewaa;
Melqui Jana hiewaa;
Jana José hiewaa;
25 José Matatías hiewaa;
Matatías Amós hiewaa;
Amós Nahúm hiewaa;
Nahúm Esli hiewaa;
Esli Nagai hiewaa;
26 Nagai Maat hiewaa;
Maat Matatías hiewaa;
Matatías Semei hiewaa;
Semei Josec hiewaa;
Josec Judá hiewaa;
27 Judá Joanán hiewaa;
Joanán Resa hiewaa;
Resa Zorobabel hiewaa;
Zorobabel Salatiel hiewaa;
Salatiel Neri hiewaa;
28 Neri Melqui hiewaa;
Melqui Adi hiewaa;
Adi Cosam hiewaa;
Cosam Elmadam hiewaa;

Elmadam Er hiewaa;
29 Er Jesús hiewaa;
Jesús Eliezer hiewaa;
Eliezer Jorim hiewaa;
Jorim Matat hiewaa;
30 Matat Leví hiewaa;
Leví Simeón hiewaa;
Simeón Judá hiewaa;
Judá José hiewaa;
José Jonam hiewaa;
Jonam Eliaquim hiewaa;
31 Eliaquim Melea hiewaa;
Melea Mena hiewaa;
Mena Matata hiewaa;
Matata Natán hiewaa;
32 Natán David hiewaa;
David Isaí hiewaa;
Isaí Obed hiewaa;
Obed Booz hiewaa;
Booz Sala hiewaa;
Sala Naasón hiewaa;
Naasón Aminadab hiewaa;
33 Aminadab Admin hiewaa;
Admin Arni hiewaa;
Arni Esrom hiewaa;
Esrom Fares hiewaa;
Fares Judá hiewaa;
34 Judá Jacob hiewaa;
Jacob Isá hiewaa;
Isá Abrán hiewaa;
Abrán Taré hiewaa;
Taré Nacor hiewaa;
35 Nacor Serug hiewaa;
Serug Ragau hiewaa;
Ragau Peleg hiewaa;
Peleg Heber hiewaa;
Heber Sala hiewaa;
36 Sala Cainán hiewaa;
Cainán Arfaxad hiewaa;
Arfaxad Sem hiewaa;
Sem Noé hiewaa;
Noé Lamec hiewaa;
37 Lamec Matusalén hiewaa;
Matusalén Enoc hiewaa;
Enoc Jared hiewaa;
Jared Mahalaleel hiewaa;
Mahalaleel Cainán hiewaa;
38 Cainán Enós hiewaa;
Enós Set hiewaa;
Set Adán hiewaa;
Adán Hẽwandam hiewaa, hich Hẽwandamaucha hi homparr haawai.

4

Dösãtau Jesús k'ũgur hauju hẽk'atarr
(Mt 4:1-11; Mr 1:12-13)

1 Mag pör choowia Jesús Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽs wai sim petajim haajem Jordán heemua, mag hich pör chootarr haigmua. Mag mamta hich hag Hẽwandam Hak'araupai Jordán higaau durr hõor chukag chʌʌi hi warrjim haajem.
2 Mam cuarenta días sĩejim haajem, bãʌrjã t'ach k'öba. Hi mag sim hee dösãtau bëewia hi k'ĩirjug meerk'a Jöoi dau na hău k'abam nem waupiju hẽk'aajeejim hanaabá. Mag cuarenta

días dichdimaawaita heeupemjö Jesús jãsöo haadëjim haajem. Mag hi jãsöo haadëm hee,
dösãtau hi k'ũgur hauju k'ĩirjuwia
3 hirig, —Chadcha pʌ Hẽwandam Hiewaa k'ai, mʌg mokdau panag paabapɑ̈i hajim
hanʌm.
4 Magbaawai Jesuu magjim hanʌm:
—Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, “Sĩi t'ach k'öju happai k'ap hamk'ĩir hirua maach
hompaabajim” ha sim. [“Hirua maach hompaatarran, mag t'ach happai k'ĩirjuju k'ãyau
hich hipierraa wënʌrramk'ĩirta maach hompaajim” ha p'ã simgui hajim hanʌm.]
5 Maimua Hẽwandamau hʌdʌraa warag dösãtag Jesús warrpijim haajem, durrsĩ pöm sim
gaai. Mag warrwia mag durr pöm hãgt'aa sim gaaimuapai, sëuk'abarmjö habarm hee, mʌg
jẽb gayam durr warp'am magwe t'um hirig hoopijim hanaabá.
6 Mag hoopiwia magjim hanʌm, chi dösãt garmua hirig:
—Mua pʌrʌgta durr mʌg wëjöm dɑ̈i hag gaai nem t'ʌnʌmpa t'um deejugui hajim hanʌm,
pʌchta t'umaam k'ʌʌn pörk'anaa t'ãrp'öo chirsimk'ĩir. Mua mʌchdëu deem k'õsim k'ʌʌnag
deeju haai chirʌmgui hajim hanʌm, mʌch dën haawai.
7 Mamʌ magaagan sĩi jĩepörõu p'õbk'anaa mʌrʌgta Hẽwandamagamjö jëeubá hajim
hanaabá. Pua mʌrʌg mag jëeumʌn, mʌg durr t'umwe pʌch dënëu hajim hanʌm chi dösãtau.
8 Magbaawai Jesuu chi dösãtag, —Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, “Pãar Pörön
Hẽwandamau; hãba hirigpaita jëeubat, maimua hãba hi hiekpaita hipierraa habat” ha
simgui hajim hanʌm.
9 Maimua Hẽwandamau deeu hʌdʌraa dösãtag Jesús warrpijim haajem, jũrr Jerusalén
p'öbörög. Mam barwia Haai hi jëeujem di nem pöm dʌnʌm hɑ̃r chi sĩ gaai warrwia magjim
hanʌm chi dösãt garmua Jesuug:
—Pʌ chadcha Hẽwandam Hiewaa k'ai, magan mʌg hee baubaad hajim hanʌm. Pʌ chig
haba k'abahab.
10 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai “Hich Hẽwandamau hich chognaan pɑ̈iju” ha sĩebahab, “pʌ
t'ʌa wënʌrramk'ĩir.”
11 Maagwai mʌg hee pʌ baudʌk'iinjã, hamau sĩi hamach jua heeta pʌ jãau haubajup,
buju haimaau pʌ chig ham hugua. ¡Baubaad! hajim hanʌm, chi meperau Jesuug.
12 Magbaawaita Jesuu magjim hanʌm:
—Mamʌ hĩchab Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, “Hẽwandamau chadcha pãach t'ʌaju
hawi hoob nem parhoob hamiet” ha sĩebahab hajim hanʌm, chi meperag.
13 Hich mag warag chi dösãtau Jesuug hich hipierraa hamk'ĩir nem k'ĩirpierr jajaauk'am
bɑ̃ʌrjã pödba habaawai, sëuk'a chi k'ũgur petajim haajem hichta.

Jesuu warrpem Galilea durr Hẽwandam hiek jaaubaaderr
(Mt 4:12-17; Mr 1:14-15)

14-15 Jesús hagt'a Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽs wai sim majim haajem deeu Galilea
durr, hich berrag. Mag barwia judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di sĩsidʌmpierr
jaaujeejim haajem. Maagwai durr chaauram k'ʌʌnaupa hirua jaau nʌrrʌm k'ak'apdö
hap'öbaadeewai t'umaam k'ʌʌnau hi higar nʌmua, “Hɑ̃uta mag jaau nʌrrabahab” haajeejim
haajem.

Jesús Nazaret p'öbör hee
(Mt 13:53-58; Mr 6:1-6)

16 Maimua Nazareeg bëejim haajem, hich bãautarr p'öbörög. Mag bëewia jua hɑ̃ʌijem hed
pabaadeewai judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg dubjim haajem, hag na hich
duubjerrjö. Mag dubwia, hõrag hũrmk'ĩir Hẽwandam hiek t'ãraag p'iidʌ dʌnʌisijim haajem.
17 Mag hi dʌnʌisiewai hãbmua hirig hʌapɑ̈ijim haajem, jöoingarm hẽsap chi pʌʌrt'ʌm,
Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrau p'ãtarr. Maimua chi hẽsap pʌʌrt'ʌm gaai jʌrnaa
t'ãrbaadëjim hanʌm. Hirua t'ãr sĩerr haig mag sĩejim haajem:
18 “Hẽwandamauta mʌ jʌr hautarr haawai hich Hak'aar mʌ gaai p'ẽs wai sim, hap'ʌʌm
k'ʌʌnag jãga hichdëu ham peerdʌ hauju ha jaaumk'ĩir.
Hirua mʌ pɑ̈itarran, hõor hamach k'aibag hee presonaanjö nʌm k'ʌʌnag, ‘Ya pãar höbërm
hiek höbërju haai nʌm’ ha jaaumk'ĩir hajim;
dau k'ĩsumjö nʌm k'ʌʌnagjã, ‘Ya pãrau wajap'a hooju haai nʌm’ ha jaaumk'ĩir;
chik'amnau dau hap'ʌʌ waaujem k'ʌʌn dau haug k'augwia peerdʌ haumk'ĩir;
19 maimua hõrag, ‘Hĩs chad mʌg jaarta Hẽwandamau pãar dɑ̈i nem hajapcha haju hed
barbaichëm’ ha jaaumk'ĩirta mʌ pɑ̈ijim” hajim hanʌm, t'ãrmamua. *(Is. 61:1-2)*
20 Maimua t'ãr haaipabaadeewai hichig chi hẽsap pʌʌrt'ʌm deetarrag deeu hʌapɑ̈iwia
hoo sĩsijim haajem, hichdëu t'ãr sĩerr hiekpai jawaag. Magbaawai t'um haig narr k'ʌʌnau
hãba hirigta heerpapaad t'ʌnʌisijim hanaabá.
21 Mag hichig heerpapaad hap'öbaadeewai hamag magjim hanʌm:

—Hĩsta chadcha pãach t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir mʌg Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hichdëu jaautarrjöo habarmgui hajim hanaabá.

22 Mag hũrwia t'umaam k'ʌʌnau hi wajap'a hig hiyäʌ naajim hanʌm. Mag nʌm däi hirua hiekdam hũrimʌ hiek'amam hũrwia t'um jãgderraa hap'öbaadëjim hanaabá. Mag hũrwia, jũrr hamach wir haigpai, —Keena, ¿mʌg woun José hiewaa k'abamá? ¿K'ani mag hiek'a hoo simma? hanaajim hanaabá.

23 Magbaawai Jesuu magjim hanʌm:

—Pãrau mʌchig "Chadcha médico k'ai, pʌchdëupai pʌch monaaubapäi" ha hiek'aju mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm. Magnaa hamag, Pãrau hũurwai Capernaum durr mua nem k'ĩir pogk'e waaujem hanaawai, mʌigjã magan hagjö waupi jaaujugui hajim hanʌm, mʌ hiek häk'amap'am hiek'au.

24 Mamʌ keena, pãadë hoobat, muajã mag chirʌmgui hajim hanʌm: Chi mʌg Hẽwandam hiek jaau wënʌrraajem k'ʌʌn chan dich dö hee hãba naajem k'ʌʌnau hãbjã k'a k'õchk'aba haajemwai.

25 Mʌch sëuk'a chirʌm ham hugua pãrag jaauk'im: Pãrau k'ĩir heyaa nʌmgui hajim hanʌm, jöoingar Hẽwandam hiek jaaumie Elías k'ararr monak'a haawai Israel durr año t'ärjup hawia järr bãʌrjã noseg chëba harr hanʌm. Mag gaaimua Judea durr t'um jãdau t'eega burrtarr hanʌmjã pãrau hũurjem. ¿Pãrau k'ĩirjuawai mag jaar hĩchab k'oopaa hũanaan dau hap'ʌʌm chuk'u hajĩ Israel durr? Chuk'u hajim haju haai k'aba nʌm; k'apan t'ʌnaajim.

26 Mamʌ magʌmjã ni hiwiir hãbam haarjã Hẽwandamau Elías päibajim. Mamag päiju k'ãyau Sidón durr p'öbör Sarepta hanʌm hee k'oopaa hʌʌi hãb sĩerr haarta Hẽwandamau päijimgui hajim hanʌm, magʌgta hi jãhogamk'ĩir. ¿Jãgwi? Hich durram k'ʌʌn heepai päimuan hi k'õchk'abaju k'ap'ʌ harr haawaima. Maguata warag deeum durragta päijimgui hajim hanʌm, hich meeun k'abam hee.

27 Hĩchab k'ĩir heyaa habat: Israel durr Hẽwandam hiek jaaumie Eliseo k'ararr monak'a haawai hĩchab hõor kokobé bënëu bar sĩsidʌm k'apaana t'ʌnaajim. Mamʌ mag t'ʌnarr k'ʌʌn hiwiir hãbjã Hẽwandamau hirig monaaupi jaauba, hãba Siria durr woun Naamán haajerr happaita monaaupijim. ¿Jãgwi? Hẽwandamau hoowai hamach israelnaan heepai päimuan, hamach heempai haawai bãʌrjã hamach k'amor machag monaauju k'ĩirjubaju hich Hẽwandamau k'ap'ʌ sĩerr haawaima hajim hanʌm hich Jesuu.

28 Jesuu mag hiek'abarm hũrbaawai haig narr k'ʌʌn t'um hi däi meeuk'a p'öbaadëjim hanaabá, hamach k'ĩir hiek'abapäaiwai.

29 Mag meeuk'a nʌmua warag p'iidʌtk'a p'öbaadëwia, p'öbör heemua jʌrpäiwia, hich hag p'öbör heepai durrsĩ gaai durr pör waaidʌ hi warrjierram haajem, mammua hit'urmʌg hee hi sĩepäaig.

30 Mamʌ mag nʌm hee sĩi ham jãrr dichwia petajim haajem.

Jesuu woun hãb dösãt bënëu baarjerr monaautarr
(Mr 1:21-28)

31 Maimua magtarr k'ur deeu Jesús Galilea durr p'öbör Capernaum hanʌmʌg bëejim haajem. Mag bëewia hõor jua hãʌijem hed pabaadeewai hõrag jaaujeejim haajem.

32 Mag hirua jaau sim haig hi hiek hũrwia hõor jãgderraa t'ʌnaajim hanʌm, chi k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌn k'ãyaujã hichdëuta jaau k'ap'ʌcha jaaumam hũrwia.

33 Mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg hĩchab sĩejim haajem, woun hãb mor hee bën k'aigbam wai sim. Mag wounau Jesús hoobaadeewai chi bën hi mor hee simuata t'et häa hanaa,

34 —¡Jesús, Nazaretpierr! Hidëu maar sĩi k'ajap'a sĩubá hajim hanʌm. Pʌʌn warre maar höpäainta hurum. Mua pʌ k'ap'ʌ chirʌm, pʌ jammua hurú. Pʌ Hẽwandam Hiewaa hãgt'armua bëetarr k'abahab, warrgurwe Hẽwandamau päiju jaaujerr hajim hanaabá, chi mepeer garmua.

35 Magbaawai Jesuu chi bënëg meeurraunaa, —K'ĩu habá. Pʌchta warag jãg woun mor heemua höbërbaad hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha chi mepeer höbërbaadëmua warre chi wounta jẽk'ʌt barwerbpäijim hanaabá. Mamʌ magtarrjã chig haba, deeu k'ĩir heerdʌwia, warramjö monak'a sĩsijim haajem.

36 Mag hoowia t'umaam k'ʌʌn dauderraa nʌmua hamach heepai, "¿K'anim wounaan juapa t'eegta jãg mepeenag höbeerpi jaauwaijã hi hipierraa höbër nʌma? Keena, mʌig hag na maadëu mʌg chan hooba haajemwai" ha hiek'ap'öo t'ʌnaajim hanʌm.

37 Jesuu magtarr sĩi hag bigaau p'öbördam nʌnʌidʌm heem magwe bĩi t'ʌnʌisijim haajem.

Jesuu Pedro p'aauhũan monaautarr
(Mt 8:14-15; Mr 1:29-31)

38 Maimua mag woun mor heem mepeer jʌr pʌawia Hẽwandam hiek jaaujem degmua
höbërwia petajim haajem, Simón di haar. Maimua barimawia hooimaawai, Simón
p'aauhũanta k'ʌʌumieu mas t'ʌnʌm hooimajim hanaabá. Magbaawai mag hũan
monaaupäimk'ĩir, hõrau Jesuug chaigpa naajim hanʌm.
39 Magbaawai hi werba jẽer sim bigaau dʌnʌʌuwimawia chi k'ʌʌumieg k'ĩesir
hiek'abaawai warre chi k'ʌʌumie meeudʌbaadëjim hanaabá. Mag k'ʌʌumie
meeudʌbaadeewai hag bäˈrre p'iidʌwia ham jãhogaagpajim haajem.

Hedau k'ëubaadëm hee Jesuu hõor pöm monaautarr
(Mt 8:16-17; Mr 1:32-34)

40 Maimua hedau k'ëubaadeewai haaunaan paraa harr k'ʌʌnau hamach haaunaan
k'amor machagpierr Jesús haig haubëemajierram haajem. Magbaawai Jesuu chi mor
masim k'ʌʌn gaai pʌr hoomamuapai t'um monaaupäimajim haajem.
41 Mag pʌr hoomamua hõor mor hee bën paraa harrpa jẽu wërpmajim hanaabá. Chi
mepeenaujã Hẽwandamau hi päitarr k'ap'ʌ narr haawai, "Pʌʌn Hẽwandam Hiewaau" ha
hähäag höbërdʌtk'a maajeejim hanʌm. Mamʌ Jesuu tag hamag hiek'apiba meeurrau
sĩumajim haajem, hõrag hich jaaum hugua.

Jesuu maach peerdʌajem hiek Galilea durr jaau p'ʌʌrdʌ nʌrrarr
(Mr 1:35-39)

42 Maimua ya hãspabaadeewai haigmua chawag mawia hõor chukag haar hich happai
sĩeimajim hanʌm. Mamʌ Capernaumpienau hi jʌr wënʌrrʌʌ hawia baau hat'aimaawai tag
hi chawag päimap'a sĩi hamach haigpaita sĩepim k'õsi naajim haajem.
43 Mamʌ hichdëu hamag, —Mʌigpai chiraba mʌ chawag maju haai chirʌmgui hajim
hanʌm, hĩchab deeum p'öbör heejã hõrag "Hẽwandamta ya t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimʌʌ sim"
ha jaauwia, hĩchab ham peerdʌju k'ĩirju nʌm k'ai, hirigta hʌdʌraa hamach Pörk'apiju haai
nʌm ha jawaan, mag hat'eeta Hẽwandamau mʌ päitarr haawai.
44 Mag jaauwia, Capernaumpai sĩeba, hich mag p'öbörpierr judionaan biirdʌajem deg
Hẽwandam hiek jaau nʌrraajeejim haajem, Galilea durr.

5

Hãwarr pöoma pʌrtarr
(Mt 4:18-22; Mr 1:16-20)

1 Biek hãb Jesús t'ʌrrdö Genesaret hanʌm higaau sim haig hõor pöoma podpachëwia t'et
p'ẽeudʌ hi p'ʌʌr t'uur warrmajierram haajem, Hẽwandam hiek hũrm k'õchgau.
2 Mag nʌm hee hichdëu bote numí mos gaai barhʌidʌ nʌm hoo hat'ajim hanʌm. Hag hee
chi mork'ʌʌn chuk'u naajim hanʌm, dö hʌrëut'urwia dö higaau hamach red hʌ narr
haawai.
3 Magbaawai chi bote dau hãb Simón dën harr haawai hirig jëeuwia, hag hee waaidʌwia,
hichigpai bʌchk'un döjãrragaa hich warrpijim haajem. Magnaan chadau jupwia mammua
hõor k'apan t'ʌnʌmʌg Hẽwandam hiek jaaubaadëjim haajem.
4 Maimua mag hiek'a höbaadeewai chi Simonag, —Döjãrr wëbapäi, maimua chi red
dubpäinaa deeu hʌrëu hoobat hajim hanʌm.
5 Magbaawai Simonau jũrr magjim hanʌm:
—Aay, hedaar maach daúa bãʌrjã k'ãiba parii hʌrëu hëedʌtk'amaamjã bãʌrjã marau pʌr
haubajim. Mamʌ pʌ hiek haawai deeu mua chach hoojukë hajim hanʌm.
6 Maimua chadcha mag dubpäiwia jiir hoowai hãwarr pöoma t'ʌnʌmua chi red dau
t'ʌrrdʌmaa hajim hanaabá.
7 Magbaawai hamach k'apeen deeum bote hee narr k'ʌʌnag jua t'õt'õi k'ap'öbaadëjim
hanʌm, hamach juag hoon bëemk'ĩir. Mag chadcha warm k'ʌʌn bëewia jiir hat'aawai bote
numwe hipiir haujierram hanaabá. Mag, bote numí narr hãba peer joot'ũpjierram haajem.
8-9 Mag Jesús hipierraa harr gaaimuapai hãwarr pöm pʌr hat'am hoobaawai Pedro däi
jap hãbam hee narr k'ʌʌnaupa, "¿Mʌʌn k'anim wounta hag na mʌg hooba haajemta hãwarr
pöm mʌg pʌr haupibarma?" ha k'ĩirju nʌisijim hanʌm. Hich mag bäˈrre Simón Pedroou
Jesús bäk'ʌrr p'õbk'a t'ʌnaaimawia hirig, —Señor, hoob mʌ däi hãba nʌrram. Mʌʌn hatcha
pekau pöoma chirʌm pʌ mʌ däi nʌrraag hajim hanʌm.
10 Maagwai Pedro k'apeen hãbak'ai bote hee narr k'ʌʌnaujã hĩchab hamach k'apeenau
k'ĩirju narrjö k'ĩirju nʌisijim hanaabá. Mag bote hee naajim haajem Zebedeo chaain,
Santiago Juan däi. Mamʌ Jesuu chi Simonag, —Simón, hoob k'ĩirjum hajim hanʌm. Warr
pʌch sĩi dö hʌa gaaipai chitarrjö, hĩsmua hatagan pʌʌn jũrr mʌ hiekta hõrag jaau gaaipaita
chirsijugui hajim hanʌm.
11 Maimua dö higaau paauk'achëwia warag hi däi mam hiek hërëubaadëjim hanaabá,
hamach nem t'um pʌawia.

Jesuu woun hãb kokobé bënëu sĩerr monaautarr
(Mt 8:1-4; Mr 1:40-45)

12 Maimua biek hãb Jesús deeum p'öbör hee sim haig woun hãb kokobé bënëu sĩi p'ĩe k'a dodos sim barchëjim haajem. Mag wounau hoo hat'aawai jẽk'ʌt p'õbk'anaa, jẽb gaai dagau dʌrnaa, chaigpamamua hirig, —Señor, pua k'õs chirʌm k'ai, mʌg p'ĩedau warre mʌ gaaimua chugpaabapäi haichëjim hanʌm.

13 Magbaawai Jesuu hi gaai pʌrnaa, —Mua pʌ monaaum k'õsi chirʌm; monaau chirsí magan hajim hanʌm.

Magbarm bärre chi p'ĩe k'a dodos chirarr monaau sĩsiewai mor hajapp'a sĩsijim hanaabá.

14 Mag ya monaau sĩsiewai, Jesuu hirig magjim hanʌm:

—Pʌch mʌgbarm hoob chik'amnag jawam. Magju k'ãyau nacha Jerusalén mawia Haai hi jëeujem degam p'adëg pʌch mor hoopibaimá. Maimua Moiseeu hiek p'ãtarr gaai jaau simjö pʌch monaaubarm paar nemchaain ofrendak'a deebá hajim hanʌm, pʌch mʌg monaau sĩsim hõrag k'ap hamk'ĩir.

15 Hich Jesús mag gaaimua sĩi warag hõor hee t'ãrp'öo sĩsijim hanaabá. Maagwaita warag hõor pöm biirdʌdʌ haajeejim hanʌm hi hiek hũraag, maimua hĩchab hamach monaaupäi mamk'ĩirjã hagjö.

16 Mamʌ magʌm hãba, Jesús chawag maajeejim haajem, hich happai hõor chukag chʌʌi Hẽwandamag jëwaag.

Jesuu woun hãb k'apá jʌser k'itʌm monaautarr
(Mt 9:1-8; Mr 2:1-12)

17 Biek hãb Jesuu Hẽwandam hiek jaau sim haig fariseonaan däi Hẽwandam hiek hat'ee chi machnaanpa hohood t'ʌnaajim. Mak'ʌʌn p'öbördam nʌnʌidʌmpierrmua bëetarr k'ʌʌn hajim haajem: Galilea durrmua bëetarr k'ʌʌn, Judea durrmua bëetarr k'ʌʌn, maimua hĩchab Jerusalenpienpa däi naajim haajem. Maagwai Hẽwandam juapa t'eeg hi gaai sĩejim hanʌm, hõor monawaag.

18 Mag nʌmta hõrau woun hãb k'apá jʌser k'itʌmta pa bʌʌrk'am gaai waiduraa hajierram haajem, Jesús sim haar wai dubwia hi k'ĩirp'ee werba sĩwaag, monaaupäimk'ĩir.

19 Mamʌ dubju hẽk'a nʌm hõor pöm t'ʌnʌm k'urau pöd dubba habaawai, dihëu hãr waaidʌtk'a p'öbaadëwia, nem wäg waunaa, chi pa bʌʌrk'am gaai jãgadau jãk'anaa, chi haaunaanpa heeg jiir burrpäijierram haajem, hõor jãrr Jesús hiek'a hoo sim k'ĩirp'eecha.

20 Mag hich haig wai burrbaichëm hoobaawai, hirua chi wounaan hö hak'aar hãba hiruata hamach haaunaan monaaupäiju k'ĩirju nʌm k'ap'ʌ sĩerr haawai, chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —Pʌ pekau t'um ya chugpaa sĩsimgui hajim hanʌm.

21 Mag hũrwia fariseonaan däi Hẽwandam hiek hat'ee chi machnaanpa haig narr k'ʌʌnau hamach hödegpai, "¿Chijãg wounta Hẽwandam na mag hiek'a sĩma? ¿K'aíu mʌig pekau chugpaaju haai sĩ? Hẽwandamau k'abam chan pekau chugpaa hauba haajem" hanaajim hanʌm.

22 Mamʌ Jesuu hamau mag k'ĩirju nʌm k'ap'ʌ sĩerr haawai hamag magjim hanʌm:

—¿K'ant'eeta pãar jãg t'ãar k'aigba k'ĩirju sĩsid haajẽma?

23 ¿Wa mag pekau chugpaabarmjã dau daau hooba naawai pãrau k'ĩirjuawai chadcha p'it'urg chuk'u t'umaam k'ʌʌnau mag hiek'aju haai nʌm ha nʌwa? Chadcha t'umaam k'ʌʌnau mag hiek'aju haaima. Mamʌ mua hirig "P'iidʌwi dʌrdʌr habá" hak'iin, hõrau hamach daúacha hooju, hi monaau sĩsi wa monaauba k'ãijã hich mag sĩsim. Magua pãrau mʌ dënjö chan cha mua jawaagpamjö habajugui hajim hanʌm.

24 Mamʌ mʌch chi Hemk'ooi Hiewaata chadcha Hẽwandamau juapá deetarrau mʌg jẽb gaai pekau chugpaagjã jua t'eeg chirʌm ha k'ap hamk'ĩir, pãrag hoopik'imgui hajim hanʌm.

Maimua chadcha chi k'apá jʌser k'itʌmʌgta, —P'iidʌbá. Pʌch put juurwia, pʌch diig petá hajim hanʌm.

25 Magbarm bärre t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir p'iidʌbaadëwia, hich waibëetarr pa bʌʌrk'am däi putpa p'ë hauwia, hich diig petajim hanaabá. Mag mamua, "Hĩsin chadau Hẽwandam purua mʌ häu habarm" ha hijẽjẽbag majim hanʌm, honegau.

26 Mag chi woun p'iidʌbaadëm hoowia haig narr k'ʌʌn t'um dauderraa nʌm hiek'au, "Jãan hich hiiuta jãgbarm" hanaa hĩchab, "Hĩs Hẽwandamauta maadëu mʌg hooju k'ĩirjuba narrjã hoopibarm" hanaajim haajem, hamach hap pawiajã.

Jesuu Leví hich däi harrtarr
(Mt 9:9-13; Mr 2:13-17)

27 Maigmua höbërwia higbaadeeu hooimajim haajem, woun hãb Leví ha t'ãr sim. Mag woun hõrau dëbpaar p'agaan bëejem haig mes gaai päar sĩejim haajem, gobiernoog hõrau

dëbpaar paraa nʌm jëeu nʌm p'idagta p'idk'a sĩerr haawai. Magʌgjã Jesuu, —Mʌ dɄi marrau hajim hanʌm.

28 Magbaawai chadcha Leviiu p'iidʌwia hich p'idagjã k'augba, hi dɄi petajim hanaabá.

29 Maimua hich di haar barwia p'iejãb pöm waupijim hanʌm, Jesús k'öpieg. Mag nʌm dɄi hĩchab hich k'apeen t'Ʉrk'ʌʌijim haajem, hich haig t'ach k'oon bëemk'ĩir. Magbaawai dëbpaar jëeujem k'ʌʌn k'apan wëdurum dɄi parhoobam k'ʌʌnpa bëewia hãba t'ach k'ö naajim haajem, Jesús dɄi.

30 Mamʌ magbaawai chi hajapcha Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau Hẽwandam hiek hat'ee chi machnaan dɄimua Jesús k'apeenagta, —¿K'an jãgwiata pãar jãg gobierno dëbpaar jëeujem k'ʌʌn dɄi pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌnpa hãba t'ach k'ö nʌma? ha jëeujierram hanʌm.

31 Magbaawai Jesuu magjim hanʌm hamag:

—K'a monak'a nʌm k'ʌʌnau chan doctor higba haajem; hãba mor masi nʌm k'ʌʌnauta doctor hiigjem.

32 Mʌ chan bɄʌrjã pekau chuk'u hajapp'a k'it'ëem haajem k'ʌʌn jʌraanjã bëeba, mʌʌn hõor pekau pöoma k'it'ëem k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejimgui hajim hanʌm, k'ĩirjug hiiur haumk'ĩir. Maguata mag ham pekau pöm nʌmjã higba, ham dɄi mʌ t'ach k'ö chirabahab hajim hanʌm, hamjã Hẽwandam dënk'a hawaag.

¿K'ant'ee t'ach k'öba sʌrk'aju haai nʌ?
(Mt 9:14-17; Mr 2:18-22)

33 Maigmua Jesús hich k'apeen dɄi höbër p'öbaadëm hee, hõor bëewia Jesuug magchëjierram hanʌm:

—¿K'an jãgwia Juan dɄi wënʌrraajem k'ʌʌnau t'ach k'ö nʌmjã hɄiba sʌrk'anaata Hẽwandamag jëeujem daar, pʌ k'apeenau sʌrk'aba haajẽ? Chi hajapcha Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌn higar nʌm k'ʌʌnaujã hagjö sʌrk'aajem, mamʌ pʌ k'apeenau chan hajap magba haajerram. ¿Jã k'an jãgwiauma? ha jëeujierram haajem hirig.

34 Magbaawai hichdëu hamag magjim hanʌm:

—¿Pãrau hoowai chi jua pʌr sim woun honee hich hʌʌi dɄi t'ach k'ö nʌmich, hirua hõor t'Ʉrtarr k'ʌʌn sʌrk'a nʌm hawia sĩi hök'ĩirjuu hohoodö naajẽ bɄʌrjã t'ach k'öba?

35 Magba haajem. Hich hagjöta nʌmgui hajim hanʌm mʌ k'apeenjã. Ham magjuun mʌ ham jaaijö ham dɄi chitʌm pʌr hat'am hed gayan chadau ham hamach k'ĩrauta sʌrk'awia, hĩchab t'achjã k'öba nʌisip haju, gaai machgau. Mamʌ mʌʌgwaiwe chan ham sʌrk'aju k'aba nʌmgui hajim hanʌm, hagt'a mʌ ham dɄi chiraawai.

36 Maimua hichdëupai magjim haajem:

—Pãach k'ajũa jẽbaadeewai, ¿pãrau hoowai k'aíu dich k'ajũa hiiur gaaim jẽnaa jũrr chi jöoi gaai k'aajẽ? Maadëu magk'iin dich k'ajũa hajap'amta hãrpɄiju. Maimua mag p'ẽebarmjã k'ĩir hãba k'aba daau p'ẽe wẽjöm t'umaam k'ʌʌnau hooju. Hich hagjöta sim hĩchab mʌg hiek hiiur mua jaau chirʌmjã. Chi mʌ hiek hɄk'a simua chan mʌg hiek hiiur mua jaau chitʌmjã hɄk'anaa pöd hamach jöoin hijã hagjö hʌʌrk'aju k'aba simgui hajim hanʌm.

37 Mʌg mʌ hiek hɄk'a nʌmʌn maadëu vino nemhëu hiiur hee pʌajemjöta sim. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, vino hõrr nemhëu jöoi ya chi pʌajem hee pöd pʌju k'aba sim. Mag pʌk'iin chi vino hõrr hachpabaadeewai, chi nemhëu jöoiraa sĩewai hãwatba jẽgdʌbaadee, chi vinojã hãrbaadëm dɄi chi nemhëujã ya tag serbiiba sĩsiju.

38 Maguata vino hõrran hagjö nemhëu hiiur heeta pʌajem; maagwai chi nemhëujã jẽgdʌba, chi vinojã hãrbamgui hajim hanʌm hich Jesuu.

39 Mag hiek'ak'agmamua, Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, chi vino hach doo k'aug nʌm k'ʌʌnag ham döp'ö t'ʌnʌm haig chi hõrr deeimak'iin, hamau "HɄhɄ, maraun chi hachta hig nʌm, jãata marag hajapcha sim" haju. Hich hagjöta pãrau mʌ hiek hũrmap'a, warag pãach hiita pʌaba wënʌrram k'õsi nʌmgui hajim hanʌm.

6

Jesús k'apeenau jua hɄʌijem hed trigo p'ierrtarr
(Mt 12:1-8; Mr 2:23-28)

1 Biek hãb jua hɄʌijem hed Jesús hich k'apeen dɄi trigo p'ur wëjöm hee dich wënʌrrajim haajem. Mag dich wëtumua hi k'apeenau trigo chi bichpa t'ʌrrëunaa chi dau juajãagpai sigt'ʌnaa k'ö wëtmajim haajem.

2 Mag k'ö nʌm hoowia chi hajapcha Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau hamag, —Pãadë hoobat, jua hɄi nʌm hed haawai bɄʌrjã p'idk'aju k'aba nʌmta pãrau jãg trigo p'ierrnaa k'ö wënʌrrʌm. ¿Pãrau chan k'augbahab hajim hanʌm, jãgpai p'ierr nʌmjã nem pöm heeu nʌm dɄi hãba sim?

3 Magbaawai jũrr Jesuu hamag —Mamʌ ¿k'ani mʌ k'apeenau k'aigba habar? hajim hanʌm. ¿Magan pãrau bɑ̃ʌrjã Hẽwandam hiek p'ã sim gaai t'ɑ̃ʌrwai hooba haajeeb, Daviiu hich dɑ̈i wënʌrrarr k'ʌʌn dɑ̈imua hamach jãsöo hap'öbaadeewai Hẽwandam hat'eem pan k'ötarr?

4 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga hirua Hẽwandamag jëeujem deg dubwia Hẽwandam hat'eem pan nasãd gaai p'ë sĩerr haujĩ. Mag pan parhoobam k'ʌʌnau k'öju k'aba, hãba p'adëupaita k'öju haai sĩejim. Mag k'ap'ʌ sĩerrta hirua k'öwia hĩchab hich dɑ̈i wënʌrrarr k'ʌʌnagjã deejimgui hajim hanʌm. Mamʌ mag k'ötarr paarjã Hẽwandamau ham chig habajim. ¿Magtarr pãrau k'augbata nʌ? hajim hanʌm hamag, hich Jesuu.

5 Maimua mag jaau dichwia hichdëupai, —MʌʌnHẽwandam Hiewaa Hemk'ooirau. Muruata t'umaam k'ʌʌnag k'an nemta wauju haai nʌ ha jaauju haai chirʌmgui hajim hanʌm, jua hɑ̃ʌijem hed hawiajã.

Woun hãb jua jʌser k'itarr
(Mt 12:9-14; Mr 3:1-6)

6 Maimua biek hãb hagjö jua hɑ̃ʌijem hed hich Jesús judionaan biirdʌajem deg dubwia Hẽwandam hiek jaau sĩejim haajem. Maig hĩchab sĩejim haajem woun hãb, juachaar garm juadam sĩi jua jʌser k'itʌm.

7 Maagwai judionaan chi machnaan dɑ̈imua chi hajapcha Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau Jesuug dau t'õba t'ʌnaajim hanʌm, heeu hirua jua hɑ̃ʌijem hedjã higba hõor jua pʌrwia monaaubaawai magʌm gaaimua hichigcha hõor dak'ĩir "Pua chan jua hɑ̃ʌijem hedjã bɑ̃ʌrjã hʌʌrk'abata sim" ha hiek'aag.

8 Mamʌ hichdëu k'ap'ʌ sĩejim hanaabá, hamau mag k'ĩirju nʌm. Mag gaaimua chi woundam jua jʌser k'itʌmʌg, —Dayag pidú, mau hõor jãrrcha dʌnʌʌubaichë hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha bëewia hõor jãrrcha dʌnʌʌuchëjim haajem.

9 Mag dʌnʌʌubaicheewai Jesuu magjim hanʌm:

—¿Pãrau hoowai k'an nemta maadëu wauju haai nʌ jua hɑ̃ʌijem hed? ¿Hõordam dɑ̈i hajap'a haju, wa hõor k'aibag wauju? ¿Hõor peerdʌ hauju, wa hõor t'õoju? ¿K'ani hɑ̈ucha sĩ? hajim hanʌm hamag.

10 Mamʌ mag jëeunaa hõor t'umaam k'ʌʌn k'ĩir heerpa p'ʌʌrdʌdʌk'am hich hiek hɑ̈k'aba habaawai jũrr chi jua jʌser k'itʌmʌgta, —Dayag jua hʌabá hajim hanʌm.

Mag chadcha hi hipierr jua hʌabaawai warre jua monakk'a sĩsijim hanaabá.

11 Mamʌ hamach dak'ĩir magbaawai hi dɑ̈i k'ĩir machag hap'öbaadëm hiek'au warag höbërdʌtk'awia, —Keena, maadëu jãgata hak'iin jãg Jesús t'õopɑ̈ik'am hanaajim hanʌm, hamach happai.

Jesuu hich dɑ̈i hogdʌba wënʌrramk'ĩir doce jʌr hautarr
(Mt 10:1-4; Mr 3:13-19)

12 Mag Jesuu jua hɑ̃ʌijem hedam magwe hõrag jaau nʌrrʌm hed gaai durrsĩ gaai waaidʌjim haajem, Hẽwandamag jëwaag. Mam heddurr pöm hich mag Hẽwandamag jëeu hëejim haajem.

13 Maimua hãspabaadeewai hich dɑ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌn hich haig t'ɑ̃rk'a hauwia mag k'apanag heem doce k'ĩet jʌr haujim haajem. Mak'ʌʌnta hi chognaan hi hiek jaaujem k'ʌʌnk'a t'ɑ̃rjim hanaabá, apostolnaan.

14 Mʌk'ʌʌn hirua jʌr hautarr k'ʌʌn t'ɑ̃rʌu:
Simón, (hichpai Jesuu Pedro ha t'ɑ̃rjim);
Andrés, (chi Simón heeum);
Santiago, (hichpai hĩchab Jacobo ha t'ɑ̃r sĩejim);
Juan, (chi Santiago heeum);
Felipe,
Bartolomé,
15 Mateo, (hichpai Leví ha t'ɑ̃r sĩejim);
Tomás,
Santiago, (chi Alfeo hiewaa; hichpai hagjö Jacobo ha t'ɑ̃r sĩejim);
Simón, (Celotenaan hee sĩerr);
16 Judas, (hichpai Tadeo hanaa Lebeo ha t'ɑ̃ʌrjerr, deeum hagjö Santiago haajerr heeum);
maimua
Judas Iscariote, (hich maguata hewag pawi chi t'et'em k'ʌʌnag Jesús pʌr deeju hajima hi t'õomk'ĩir).

Jesuu hõor pöm t'ʌnʌmʌg Hẽwandam hiek jaautarr
(Mt 4:23-25)

17 Maimua hich Jesús dɨ̈i durrsĩe narr k'ʌʌnpa t'um hãba hʌʌrba bëewia p'ëeurëgdam hee
naaichëjim haajem. Maig hagjö hich dɨ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌn k'apan biirdʌ t'ʌnʌm hee,
hĩchab deeum durram k'ʌʌnpa hõor pöm t'ʌnaajim hanaabá: Judea durrmua bëetarr k'ʌʌn,
Jerusalenmua bëetarr k'ʌʌn, maimua p'ũas higaau p'öbör Tiro hanʌm dak'a naajerr k'ʌʌn
dɨ̈i Sidón perasöm k'ʌʌnpa t'ʌnaajim haajem. Hãaur k'ʌʌn hi hiek hũrm k'õchgau, maagwai
tagam k'ʌʌn sĩi hamach monaaupɨ̈i mamk'ĩirta mag bëewi naajim haajem.
18 Mag chadcha bën k'aigbam k'ĩirpierr hõor mor hee sĩsid harrjã t'um jʌr wërppɨ̈inaa
monaaupɨ̈imajim hanaabá.
19 Mag hoowia t'umaam k'ʌʌnau hi gaai pʌrm hiigjeejim hanʌm, hamach monaaumk'ĩir,
hamachdëu hoowai sĩi hi gaai pʌr nʌmuapaijã Hẽwandam jua t'eeg hich gaai wai simuata
bënëgjã hich jua jʌmpiba monaaupɨ̈pɨ̈ik'am hoowia.

Chijã k'ʌʌnta honee haju haai nʌ
(Mt 5:1-12)

20 Mag hõor mor masim k'ʌʌnpa t'ʌnarr t'um monaauk'apɨ̈iwia hich dɨ̈i hogdʌba
wënʌrraajerr k'ʌʌnagta heerpanaa magjim hanʌm, hich Jesuupai:
—Pãar mʌg mʌ hiek hũrm k'õchgau dau hap'ʌʌ wënʌrrʌm k'ʌʌnta honee habat, mʌg hatag
pãachta Hẽwandam dɨ̈i hãba jooba wënʌrraju haawai.
21 Honee habat hajim hanʌm, pãar har Hẽwandamau waupim k'õsim nem wawaagta
jãsöomjö nʌm k'ʌʌn. Jãgtarr jũrr mʌg hatag pãar bɨ̃ʌrjã haugchëba wënʌrrajugui hajim
hanʌm. Honee habat, pãar mʌ gaaimua dauhi paraa durraajem k'ʌʌn; mʌg hatag pãar
hök'ĩirjug k'augba wënʌrrajugui hajim hanʌm.
22 Honee habat hajim hanʌm, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua
pãach chik'amnau k'a huk'urnaa hamach haigmua k'ãijã warag di chaaur pãach jʌʌrwai.
Honee habat, chik'amnau pãach wau hiek'amamua k'ãijã, "Jãg woun chan hõor hajap'am
k'abam" ha hiek'aawai.
23 Hõrau pãach dɨ̈i mag nʌm jaar hoob hök'ĩirjuu hamiet hajim hanʌm. Mag k'ãyau warag
honee habat hajim hanaabá; pãar mag nʌm jũrran hɨ̃gt'arin pãar hat'ee nem hajap'am
pöomata t'ʌnʌm. Hĩs mʌg pãar mʌ gaaimua dau hap'ʌʌ wau nʌmjö wënʌrraajeejim
warrgarwejã, Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn. Mamʌ hĩs hɨ̃gt'ar Hẽwandam dɨ̈i ya ham honee
nʌmgui ha hiek'amajim hanaabá, ham wawí nʌmua.
24 Mag hiek'ak'agmamua hichdëupai, 'Mamʌ ¡hëh hapdurr hajim hanʌm, hõor hamach
p'atk'onta t'ö hiyɨ̈ʌ haajem k'ʌʌn! Ham hamach p'atk'onag hee ham k'õchgau Hẽwandam
higba harr jũrr, hamau mʌg hatag hoomaa hajurau hajim hanʌm.
25 ¡Hëh, hapdurr hajim hanʌm, mʌg jẽb gaai nem t'um paraa bɨ̃ʌrjã haugchëba haajem
k'ʌʌn! Jãgtarr k'ʌʌnta jũrr mʌg hatag dau haug hee wëtju. ¡Hëh, hapdurr hajim hanʌm, har
sĩi honee ham k'õchgau bɨ̃ʌrjã hamach mor hewag k'ĩirjuwia hök'ĩirjuupaijã haba haajem
k'ʌʌn! Hamachdëu hampierr ham k'õchgau Hẽwandam higba harr jũrr pöd hamach hɨ̃gt'ar
höbërba haawai, mʌg hatag ham hicharaucha bĩe nʌisijugui hajim hanʌm. Maimua hĩchab,
26 ¡Hëh, hapdurr hajim hanʌm, har t'umaam k'ʌʌnau pãar hëugar, "Jãan chad woun
hajap'am pamá" ha hig hiyɨ̈ʌ haawai! Warrgarwejã par chadcha Hẽwandam hi chaar
k'abamta jaaujerr k'ʌʌn hëugarjã hich magta hiek'aajeejim, pãar jöoinau. Hõrau mag ham
hëugar hõor hajap'am haajeejieb mamʌ, maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, ham pöd
Hẽwandam haar höbërba harr.

¿Jãga haju haai nʌ dich k'a huk'urm k'ʌʌn dɨ̈i?
(Mt 5:38-48; 7:12)

27 Mag jaaumamua Jesuu magjim haajem hich hiek hũr narr k'ʌʌnag: 'Pãach dɨ̈i hiekk'õr
paraam k'ʌʌn k'a k'õsinaa pãach hoomap'a haajem k'ʌʌn dɨ̈ijã nem hajap'am waubat.
28 Pãach chik'amnau t'õp hiek'aawai magʌm hiekjã higba, warag ham kõit Hẽwandamag
jëeubat. Maimua pãach hãauk'a hiek'abaadëm pʌa chʌuu haawaijã, dɨ̈i hãauk'a hiek'aju
k'ãyau, warag Hẽwandamagta ham kõit jëeubat hajim hanʌm.
29 Chik'amnau k'ãijã pʌch gaai mas deewai hoob hi gaai hagjö deem. Mag k'ãyau
hʌdʌraa pʌch gaai mas hapibá. Wa pʌch camis k'ãijã hãbmua k'echt'ʌg haum hiigwai
warag tagam k'ajũajã hʌdʌraa hirig harrpibá hajim hanʌm.
30 Wa pʌch nem k'ãijã hãbmua k'echt'ʌg haum hiigwai, meeuk'aju k'ãyau, hok'ooju
hawiajã hidëu warag harrpibá. Hõrau pʌchig nem jëeuwai hö hajap'a magʌm haba deebá.
Wa hãbmua k'ãijã k'ũchpaim hat'ee pʌch nemdam jëeu harrwai hoob, "Jöpk'aa mʌ hin
deebahur" ham hajim hanʌm.
31 Chik'amnau pʌch dɨ̈i k'aigba hapimap'a sim k'ai, pʌch garmuajã hoob hi dɨ̈i k'aigba
ham. Hõrau pʌch dɨ̈i hapim k'õsimjöta pʌch garmuajã ham dɨ̈i habá hajim hanʌm hamag.
32 Magnaa mag hichdëu parhoobam k'ʌʌnjö hapiba sim higwi, 'Pãadë k'ĩirjubat hajim
hanʌm: Pãrau pãach jãsenem k'ʌʌnpaita daupii hak'iin, ¿maig k'an hajaug sĩ? Bɨ̃ʌrjã

Hẽwandam hiek hɨ̈k'abam k'ʌʌnaujã hamach k'a k'õsim k'ʌʌn chan hoomap k'aba sĩerrjẽemgui hajim hanʌm.

33 Wa pãrau pãach juag hoojem k'ʌʌn juagpaita hagjö hook'iin, ¿maigjã k'an hajaug sĩ? Mag nʌm haig hɨ̈u k'aba sim. Hẽwandam hiek hɨ̈k'aba haajem k'ʌʌnaujã jũrr hagdaujö chik'am juag hoojemgui hajim hanʌm.

34 Pãrau pãachdëu nem deebarmjö pãachig deejöjöo k'ĩirju nʌm k'ʌʌnagpaita nem deek'iin, ¿maigjã pãar jãga nʌ? ¿Hich hagjö haba haajẽ hajim hanʌm, Hẽwandam hamach t'ãar hee chuk'u nʌm k'ʌʌnaujã, deeu hagjö hamachig nem deemk'ĩir?

35 Magua muan pãragan, pãach dɨ̈i hiekk'õr paraam k'ʌʌnjã warag k'a k'õsita habat ha chirʌmgui hajim hanʌm. Maimua ham dɨ̈i hö hajap'a habat hĩchab, pãach nemdam k'ũchpaim hat'ee k'ãijã jëeu harrwai tag deen bëebaju k'ãijãa jãg deebapɨ̈im ha hiek'aba. Pãrau hö hãk'ãrag chuk'u magmʌn, hɨ̃gt'arin pãar hat'ee nem hajap'am pöoma t'ʌnʌmgui hajim hanʌm. HĪchab pãar mag wënʌrrʌmʌn magan pãar chadcha Cha Hɨ̃gt'aa P'uu Nʌmhagchaainaugui hajim hanʌm. Hẽwandamau hõrau k'ĩirjuajemjöta k'ĩirjuajem hak'iin, hãba hõor hajap'am k'ʌʌnagpaita hirua nem deejeek'am. Mamʌ hi magba t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i hajap'a k'itʌm, hõor k'aibagjã higba, ni mag hich hajaug k'itʌm paarjã hõrau hichig hɨ̈u hajim habajujã k'ĩirjuba. Magua pãraujã hagjöta haju haai nʌmgui hajim hanʌm, pãach k'apeen k'aibagjã higba.

36 Maachin t'umaam k'ʌʌn dau haug k'aug paraata hanʌm, har jãg maach Haai hɨ̃gt'ar simuajã hagjö maach t'umaam k'ʌʌn dau haug k'aaugjẽpirau.

¿Jãga haju haai nʌ chik'am hĩgk'aju k'ãyau?
(Mt 7:1-5)

37 'Hoob chik'am hĩgk'am k'õchgaupai chan chik'am pekau p'ëmiet, heeu Hẽwandamau pãach chach nʌm hed magʌm hiek higduk'am pãach dɨ̈i. Hoob "Jãg wounan chad k'aibag hee pɨ̈iju haai sim" hamiet, heeu pãach hiek gaaimuapai Hẽwandamau pãachta k'aibag hee pɨ̈iduk'am. Chik'amnau pãach dɨ̈i k'aigba haawai sĩi warag hich mag k'ĩir hak'oobapɨ̈it, tag magʌm hiekjã higba. Pãrau pãach k'apeen dɨ̈i magmʌn, magan Hẽwandamaujã pãar dɨ̈i hagjö hajugui hajim hanʌm.

38 Pãach k'apeenag nem hĩgk'aba deemʌn, Hẽwandamaujã pãrag nem hĩgk'aba deeju. Pãrau pãach k'apeenag nem deebarm jũrr, hirua pãrag hɨ̃r hag k'ãyau p'ẽsu hipiirnaa pör simii deeju. Mamʌ pãrau pãach k'apeenag chachnaata nem dee nʌmʌn, magan Hẽwandamaujã hich hagjöpai pãrag deejugui hajim hanʌm.

39 Mag ejemplodam k'ĩir pogk'e jaaumamua, 'Pãadë k'ĩirjubat hajim hanʌm. Woun hãb dau k'augba simua hich k'apeer hagjö dau k'ĩsu k'itʌm jua gaai pʌr harrk'iin, hãb bɨ̈hëu subaadeeu ¿hamach numwe burrbaju k'ai? hajim hanʌm.

40 ¿Pãrau hoowai heeu woun nem k'aug simua hichig jaau sim k'ãyau hatcha nem k'aug sĩejẽ? Hichig nem jaaumam t'um k'augbapäaiwain chadau hich maestro dënjö nem k'aug sĩsiejemgui hajim hanʌm.

41 Pʌchdauheepasurpöomsimjoot'ʌ t'ʌnʌm nacha noi haubam haig, ¿jãga pua pʌch k'apeer dau heem pasurdam bɨ̃rʌʌ k'itʌm noi hawaag hagá? Maachin nacha dich k'ĩirjunaata hiek'a nʌmgui hajim hanʌm.

42 Wa magbam k'ai, ¿jãga hãbmua hich k'aperag "Daai kakë, mua pʌ dau heem pasurdam noi hauk'im" haju, mamʌ hich dau heejã hag k'ãyau nem pöm sim joot'ʌ t'ʌnʌm noi hauba simta? Sĩi chik'am jaaum k'õchgaupai chan dich wir haig k'ĩirjubanaa pöd mag hiek'aju k'aba nʌmgui hajim hanʌm. K'ĩirjug chukdam, nacha dich dau heem pasurta noi hauba haajeeb, wajap'a hoog; maimuan chadau jũrr dich k'apeer dau heemjã hagjö noipɨ̈i nʌm. Magua dichta nacha k'ĩirjuba haajeeb chik'am jawaag. Dichjã hagjö chirʌm chan pöd dich k'apeen jaauju k'abamgui hajim hanʌm.

Jãga hõor hö hajaug k'ap'ʌ haajẽ
(Mt 7:17-20; 12:34-35)

43 Mag jajawagmamua, 'Maach jaauju k'ʌʌn chuk'u hawiajã maachin dich hiek'a nʌm gaaimuata hõrag dich k'ap hapiejemgui hajim hanʌm, hõor wäjäaunáwa hõor k'aigbam k'ʌʌná. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, nemjõ hãk'ãraa cheejem higwia, "Jãg nemjõon chad hajap'a k'itabma" haba haajem; maagwai jũrr nemjõ hajap'am higwiajã, "Jãg nemjõon chi hãk'ãrau" haba haajem.

44 ¿Pãrau hoowai pahach gaai nemjõ k'ũwaa chë sim hoojẽ? Kũpud dënjã miel wie nʌm hooba haajem.

45 Hich hagjöta nʌm hĩchab maach wounaanjã. Hõor k'ĩirjug hajap'am k'ʌʌnau nem hajap'am nemta hiek'a nʌm, hamau nem hajap'ata wauju k'ĩirju naawai; mamʌ hö hãk'ãraam k'ʌʌnaun hiek'aawaijã nem k'aigbamta hiek'a nʌm, ham hödi sĩi nem

k'aigbamta wauju k'ĩirju sĩsid haawai. Magta hõraun maach hiyäʌ nʌm hũr nʌm gaaipai warre k'ap'ʌ haajem, k'anim woun hagá: woun hajap'am wa woun k'aigbam.

Hõor numí di hëutarr
(Mt 7:24-27)

46 'Pãrau mua nem jaau chirʌm hipierraa k'aba nʌmta, ¿k'ant'ee mʌ higwia sĩi par hiiupai "Pʌʌta maar Pöröu" haajẽ?

47-48 Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm. Har chi mʌ haig bëewia mʌ hiek hũrnaa mua nem jaau chirʌm hipierraa nem waaujem k'ʌʌnan, biek hãb woun di hëwaag jẽbdi k'örk'a sĩi hawia durrk'udau hee hierr hich dibä juk'anaa di hëutarr wounjöta nʌmgui hajim hanʌm. Ya mag haaipa dʌnʌisim hee, döhãd pöm bëewia hag gaai dö huu t'ʌnarrjã chʌyëupäiba hich mag sĩsijim hanaabá, dibä hierr juk'a sĩerr haawai.

49 Mamʌ har chi mʌ hiek hũrtarrta bãʌrjã hag hipierraa k'aba nʌm k'ʌʌnan, jũrr hagjö woun hãb sĩi k'omariipai dibä juk'anaa di hëutarrjöta nʌmgui hajim hanʌm. Mag k'omariipai hëu sĩerr haawai haaipa dʌnʌisim hee, hĩchab noseg pöm chë t'ʌnʌʌ harr k'ur döhãd pöm pierrwai, dö huu t'ʌnʌʌ hawia sĩi dö badag hʌʌrsirpäijim hanaabá. Mag, nem t'umaa hok'oojimgui hajim hanʌm.

7

Jesuu capitán chog monaautarr
(Mt 8:5-13)

1 Mag hõor pöm wëjorrag hiek jaau hö dichtarr k'ur Capernaum p'öbörög petajim haajem.

2 Mag Capernaum p'öbör hee capitán hãb sĩejim haajem, soldaaun pör. Mag capitán chog hãb hirua hãrcha daupii haajerrta mor mas parhba tag hãwatbajujö t'ʌnaajim hanaabá.

3 Mag nʌm hee chi capitanau hũurwai Jesuu hõor monaau nʌrrʌm ha hũrbaadeewai, judionaan hee jöoin chi t'et'em k'ʌʌn jʌrwia päijim haajem Jesús haar, mak'ʌʌnau chi Jesuug chaigpa p'öbaadeewai hich chog monaaupäain hich di haar mamk'ĩir.

4-5 Mag chadcha hërëuwia, chi Jesús sim haar bardʌtk'aimawia, mag capitán chog mor mas simta p'ʌʌrba jajaau nʌʌ hawia, chaigpa nʌmua hirig magjierram hanʌm:

—Pua capitán di haar hi chog monaaun mak'iin häu hak'am. Hi chan maachjö judío k'abam, mamʌ maach meeun k'a k'õsi sĩerrʌmgui hajierram hanʌm. Hirua maar Hẽwandam hiek jaaujem dijã par hëu deejim, hich p'atk'onau. Jãgʌm wounaan di haran chadcha pʌ maju haai chirʌm. Pua k'õs hak'iin maran pʌ hawaanta bëejimgui hajierram hanʌm hirig.

6 Magbaawai chadcha ham däi majim haajem. Mamʌ ya chi haaunaan wai nʌm di dak'a wëtum hee, chi capitanau hich haig narr k'ʌʌn däi hiek jaaupäijim haajem, Jesús haar. Magbaawai wëtwi barimawia hirig, —Capitán hiek, pʌ mapimaaugau k'abam haajem, mamʌ hi hiek hí Hẽwandam dau na häu k'aba chirʌm haajem, pʌ hi di haar maag.

7 Hich mag chirʌm k'ap, hichcha pʌ haig bëeba habarm haajem, pöd pʌ däi k'ĩircha hiyäʌ haju k'aba haawai. Mamʌ pua k'õs hak'iin, hich maupaimua hich chog monaaupi naajim. Hi hiek pʌch hiiu haawai chadcha monaauju haajem.

8 Hi hiek hiruajã hich gaaita k'ap'ʌ chitʌm haajem, hichjã hĩchab hich pörnaan jua heegpai chitaawai. Mag chirab mamʌ, hiruajã hĩchab soldaaun hich jua heegar p'ë wai chirʌm haajem. Mak'ʌʌnag hãbamʌg k'ãijã "Pet" haawai maajem haajem, hipierraa. Maimua deeumʌgjã "Pidú" haawai bëejem haajem. Maimua hich chogagjã "MʌgtaHabá" habaawai hi hipierraa haajem haajem. Magua, maupaimua pua hi chog monaaupi jaaumʌn, chadcha monaauju hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem ha jaauchëjierram haajem, Jesús haig.

9 Capitán judío k'aba simuata mag hiek jaaupäitarr warm k'ʌʌnau hichig jaaubaichëm hũrbaawai Jesús jãgderraa haadëmua hich hẽudee hõor pos wënʌrrarr k'ʌʌnagta, —Keena, pãadë hoobat. Mʌgmaachisraelnaanheemʌg woun dënjö häk'a nʌm chan hagt'a mua hooba chitʌmgui hajim hanʌm.

10 Maimua chi hiek jawaan bëetarr k'ʌʌn deeu hewag wëtwia di haar hooimaawai, maig warppaimua ham barju nawe Jesuu monaaupäitarr haawai mag chi capitán chog mor mas k'ërarr monakk'a k'ërʌm hooimajierram hanaabá.

K'oopaa hũan chaai chi meem Jesuu p'iriu hautarr

11 Jesús Capernaum p'öbör hee mag capitán chog monaaupäiwia höbëraau p'öbördam Naín hanʌmʌg petajim haajem. Mag hi mam däi hi k'apeen k'apan wëtmam hee, hagjö deeum k'ʌʌn pöm pos wëtmajim haajem.

12 Mag mamua p'öbör hee dubaag puertdi sim haig dak'a pachënaa hoowai hõor binaan bëpaan warrumta hoo hat'ajim hanʌm. Ma, k'oopaa hũan chaai hichta hãbpai k'itarr hajim

haajem. Mag binaandam harrum dɨ̈i hĩchab hag p'öbör heem k'ʌʌn hõor k'apaana wëdurajim hanʌm.

13 Maimua haar barwia maach Pör Jesuu k'oopaa hũan hich chaai hat'ee dau hap'ʌʌ k'ërʌm hoobaawai hirig, —Hoob bĩem hajim hanʌm.

14 Magnaa warag haig bëewia chi binaan harrum pa gaai pʌrbaicheewai chi harrmaa harr k'ʌʌn dʌnʌisijierram haajem. Magbaawai chi binaan hẽwan sĩerrag, —Mʌ hiek'au p'iidʌbaad hajim hanʌm.

15 Magbaawai hag bɨ̈rre chi mee k'ërarrdam p'iidʌwia hɨ̈u deeu hiyɨ̈ʌ haadëjim hanaabá. Magbaa Jesuu chi hãdagta, —Har k'ërʌm, pʌch chaai hat'aad hajim hanʌm.

16 Magbaawai t'umaam k'ʌʌn jãp'ierr nʌm hiek'au Hẽwandamag jëeumamua, “Chadcha Hẽwandam, hɨ̈u pua maar heeg hoo chirʌm. Hɨ̈u pua jãg chaai chi meem harr p'iriu hat'am” hajierram hanʌm. Magnaa hĩchab hamach wir haigpai, “Keena, hĩsin chadchata maach hee jöoingarmjö Hẽwandam hi jaaumie sĩeichëchëm” k'ajierram haajem.

17 Mag Jesuu chaai p'iriu hautarr Judea durr t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö hap'öbaadeewai hichta warag t'ɨ̃rp'öo sĩsijim hanaabá.

Juan hõor pör choomieu hich k'apeen numí chogtarr
(Mt 11:2-19)

18 Juanaujã hĩchab Jesuu mag nʌrrʌm t'um k'ap'ʌ haadëjim haajem, hich k'apeenau hich sim haar jaaubaimaawai. Magbaawai hich k'apeen numí t'ɨ̃rk'a hauwia

19 Jesús haar pɨ̈ijim haajem, mak'ʌʌnau hirig “¿Pʌʌta chadcha nawe Hẽwandam hi jaaumienau bëeju ha jaaujerrá, wa har k'abam k'ai warag hich jãg nʌag?” ha k'ap jëeumk'ĩir.

20 Magbaawai chadcha hërëuwia Jesús sim haar barwia hirig maguimajierram hanʌm:

—Juan chi hõor pör choomieu maar pʌ haig pɨ̈ijim, hichig jaaupɨ̈imk'ĩir. ¿Pʌʌta chadcha nawe Hẽwandam hi jaaumienau bëeju ha jaaujerrá, wa marau deeumta nʌju haai nʌwa? Marag hajap'a jaaubá marau k'ap haag haimajierram hanʌm hirig.

21 Magbaawai, —Pãrag hoopik'imgui hawi, ham dak'ĩir Jesuu k'amor machag sĩsidʌm pöm monaaunaa bën k'aigbam wai sĩsid harr k'ʌʌnjã monaaupɨ̈imajim hanaabá. Mag nʌm dɨ̈i hĩchab hõor dau k'augba k'it'ëe harr k'ʌʌnjã dau monaaumajim haajem.

22 Maimuan chadau magjim hanʌm, chi Juanau chogtarr k'ʌʌnag:

—Hërëubaadëwia Juan haar jaaubaimat, pãach jãgʌucha hũrwia pãach daúacha mʌg hoobarm. Hirig, “Dau k'augba k'ëk'ëd harr k'ʌʌn dau hajap'a t'ʌnʌm habat; bɨ̈ wëdʌ wëdʌ sĩsid harr k'ʌʌnjã ya hajap'a nʌrrjëem; kach k'ĩsu harr k'ʌʌnaujã hajap'a hũr sĩsidʌm; chi meem harr k'ʌʌnjã deeu hiiu nʌrrjëem; maimua hap'ʌʌm k'ʌʌnagjã hĩchab hõor peerdʌajem hiek jaau chirʌm” ha jaaubaimat hajim hanʌm.

23 Hĩchab hirig, “Chi mʌ hiek hɨ̈k'awia hogdʌba mʌ gaai hɨ̈k'a chirʌm wounan hi honee hich mag chitaju” ha jaaubaimat hajim hanʌm, mag hichig jëeuwimarr k'ʌʌnag.

24 Maimua chi Juanau chogpɨ̈itarr k'ʌʌn hërëu p'öbaadeewai chi Juan higwiata Jesuu hõrag magjim hanʌm:

—Pãrau Jordán higaau woun hõrag Hẽwandam hi jaau nʌrrʌm hoon weetwai, ¿sĩi woun hiek t'eeg chuk'u p'ũu choomaar sõsõii jũurba hahau haajemjök'amta hoon wëtjierrá? Magʌm woun k'abajimgui hajim hanʌm.

25 Magan ¿k'anim wounta hoon wëtjierráma? ¿Woun k'ajũa hajapp'a jũa simta hoojupii hawia hoon wëtjierrá? Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, k'ajũa hajap'a jũanaa t'ach biwaa k'oojem k'ʌʌnan sĩi p'öbör hee di hooimʌm heeta naajem, reinaan dɨ̈i hãba.

26 Mamʌ pãrau magjömta hooimabajierram. Pãrau hooimatarran woun hãb Hẽwandam hi jaau nʌrrʌm hajim. Mamʌ mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Juan chan warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnjöpai k'aba, ham k'ãyaujã hɨ̃rʌʌchata sim.

27 Hi higwia Hẽwandamau hich hi jaaumienag warrgarwe hich hiek p'ãpitarr gaai jaauwai:

“Jãata hirua mʌ na pɨ̈iju hajim, hichdëuta mʌ na mʌ maju hee hõrag jaaumaawai t'umaam k'ʌʌnau mʌ hiek hũrm k'õsi sĩi mʌ nʌ naamk'ĩir.” *(Mal. 3:1)*

28 'Magua muajã pãrag mag chirʌmgui hajim hanʌm hich Jesuu: Warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn heejã Juan chi hõor pör choomie k'ãyau hɨ̃rʌʌcharam chan hãbjã chuk'u hajim. Mamʌ chi mʌ hiek hũrwia, mua nem waubarmjã k'ap'ʌnaa, Hẽwandamta hich t'ãar hee hau sim wounan chad, maadëu nem higba k'itawiajã, Juan k'ãyaujã k'apcha haju, jãga Hẽwandam hichdëu hõor peerdʌ hat'am t'ãar hee sĩeicheejẽ.

29 'Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, chi Juanau jaau nʌrrʌm hũr narr k'ʌʌn hee t'umaam k'ʌʌnau dëbpaar jëeujem k'ʌʌnaupa hamach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwia hirig pör choopi nʌmua Hẽwandamagta, “Hẽwandam, chadcha puata maar t'ãar k'ap chirʌm. Hɨ̈u pua Juanag jaaupiwia marag pʌch hiek k'augpibarm” haajeejim.

30 Mamʌ chi Moiseeu Hẽwandam hiek p'ãtarr hajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau chi machnaan dɄimua chan magba, Hẽwandamau ham t'ãar heejã warm k'ʌʌn dɄímjö ham hig sim warag hisegjierram. Mag gaaimua warag Juanagjã hamach pör choopibajierramgui hajim hanʌm, hamachta hajapcha nʌm hawia.

31 Maimua maach Pör Jesuu mag jaaumamua magjim haajem: 'Pãar hĩsim k'ʌʌn, ¿jãga nʌm habarí? Mua pãrag jaauk'im:

32 Pãar har Juan hisegwi mʌjã hiseg nʌm k'ʌʌnan, chaain jemk'a nʌmua hamach k'apeen dɄi k'ĩir haup'öbaadëmjöta nʌmgui hajim hanʌm. Warm k'ʌʌn garmua, “Maar dɄi karris sir nʌm gaai honee jemk'abahut” haawaijã jemk'amap'a nʌm. Maimua jũrr, “Magan sĩi hök'ĩirjuu hõor mee wai nʌm haiguimjö hohoodö habat” haawaijã magjã k'õchk'aba nʌm. Pãarjã magta naawai, ¿k'ani k'õsi nʌmma?

33 Pãar hee Juan chi hõor pör choomie nʌrraajeewai hirua hajap t'ach k'öba sʌrk'aajeejim, Hẽwandamag jëwaag. Magʌm vino chará bɄʌrjã döbajim. Mamʌ mag hoowai pãrau, “Jãan mepeer dɄi k'apeerk'a sĩewaita sĩi hich jãg haai t'ach k'öba nʌrraajem” ha hiek'aajem pãrau.

34 Mamʌ hĩs mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chaar bëewia pãach dɄi parhooba t'achdam k'önaa vinodamjã dö k'itaawai jũrr magjã k'õchk'aba, warag pãrau mʌ hëugar t'ach bipöm k'önaa vino pigjã chitʌm haajem. Magnaa gobierno dëbpaar jëeu nʌmua hõor k'ũguurjem k'ʌʌn dɄijã k'apeerk'anaa pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌn dɄipa k'apeerk'a chitʌm ha hiek'aajerramgui hajim hanʌm, mʌjã hiseg nʌm hiek'au.

35 Magnaa hamag, Mamʌ har chi Hẽwandamau k'ĩirjug deetarraucha k'ĩirju nʌm k'ʌʌnau chan magba, hamau chadcha k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, chijã k'ʌʌnta hich Hẽwandamaucha pɄitarr k'ʌʌn hagá.

Jesús Simón chi fariseo deg

36 Biek hãb chi hajapcha Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌn heem woun hãb Simón hanʌmua Jesús hich dɄi hãba t'ach k'ömk'ĩir hich di haar hëeurrjim haajem. Magbaawai chadcha mag woun di haig bëewia, hich hat'eem t'öi k'ërʌm haig jupwia, dijã hee hãba p'ʌʌr k'öp'öbaadëjim haajem.

37 Maagwai hag p'öbör hee sĩejim haajem, kachaloo hʌʌi hãb parhoobam hemk'ooin dɄi sĩerrarr. Mag hʌʌirau Jesús Simón di haig t'ach k'ö sim k'aug hat'aawai jɄgdee didam durrk'udau alabastro hanʌm dën boteedidam wau k'itʌm dɄi bëejim haajem hi haig.

38 Mag bëewia hi hëugarmua hi bɄk'arr p'öbk'achëwia bĩemamua hi bɄ hɄr hich dauchö t'ëutk'amam hich pörbɄʌupai jãrpɄimajim hanʌm. Magnaa hi bɄ hɄʌ hau, hɄʌ haunaa, jɄgdeeu choomajim hanaabá, hi bɄ gaai.

39 Chi Jesús t'ɄrpɄitarr wounau mag hoobaawai hich hödegpai, “Mʌg woun chadcha Hẽwandam hi jaaumie chaar hak'iin, hirua warre k'aug hauk'amgui hajim hanʌm, k'anim hʌʌirauta jãg hich bɄ gaai pʌrbaichë. Majã pekau pöoma simua hich gaai pʌr simta bɄʌrjã k'augba simgui” hajim hanʌm hich hödegpai.

40 Magbaawai Jesuu chi Simonag, —Simón, pʌdë mʌ hiek hũrbarí hajim hanʌm.

Magbaawai jũrr chi Simonau Jesuug, —Maestro, magan mʌrʌg jaaubarim ¿k'an hagá? hajim hanʌm.

41 Magbaawai Jesuu jaaubaadëjim haajem hirig. Mag jaaumamua, —Biek hãb wounau hõor numiim k'ʌʌnag p'atk'on prestaajimgui hajim hanʌm: hãbak'aíg cien denarios deewia warmʌg diez denarios deejim.

42 Mamʌ hamau p'agpɄyaag chuk'u narr haawai, “Hidëu mua sĩi hich jãg hok'oopik'im; hoob mʌrʌg p'agmiet” hajim hanʌm, chi mork'ʌʌu.

Mag jaauwia Simonag, —¿Chijãgua pua k'ĩirjuawai hɄrcha hi daupii haju k'ai? ha jëeujim haajem.

43 Magbaawai Simonau, —Mua hoowain chi p'atk'on dɄrrcha paraa sĩerraujöo simgui hajim hanʌm.

Magbaawai Jesuu jũrr hirig, —Simón, maiguin chadcha pua hag heyaa jaaubarmgui hajim hanʌm.

44 Magnaa chi hʌʌirag heerpanaa Simonag magjim haajem:

—Simón, ¿pua mʌg hʌʌi hoo chirabá? Pʌdë k'ĩirjubarí. Pʌ di haig mʌ barcheewai pua mʌrʌg döda mjã jöi deebajimgui hajim hanʌm, mʌ bɄ sũgamk'ĩir. Mag k'ãyau mʌg hʌʌirau hich dauchöoupai mʌ bɄ hompɄiwia hich pörbɄʌupai deeu jãrbapɄim.

45 Mʌ barcheewai pua mʌ k'ĩir hɄʌnaa, “Pʌ hɄu bëejimjã” habajimgui hajim hanʌm. Mag k'ãyau mʌg hʌʌirau mʌ barchëtarr haigmua hich mag mʌ bɄ hɄʌ hahauk'am.

46 Pua aceitedamaujã mʌ pör p'uurbajimgui hajim hanʌm, mʌ barcheewai. Magtarr mʌg hʌʌirau jɄgdeeuchata mʌ bɄ gaai choowia p'uurpɄijimgui hajim hanʌm.

47 Hĩs mʌgbarm pʌdë k'ĩirjubarí hajim hanʌm, chi Simonag. Mʌgʰʌirauʰmʌ dẍi
mʌgbaichëmʌn hich pekau pöoma sĩerr t'um chugpaabapẍim jũrrta “Hẍu hajim” ha sim
k'abahab. Chi pekaujã bãrʌʌm k'aba harr haawai hichdëu hagjö dẍrrcha mʌ k'a k'õsi hʌm
ha sim k'abahab hajim hanʌm, jãg sim haig. Hich jãgta sĩebahab cha mua pʌrʌg nem hĩgk'a
chirʌmjã. Hãbmua k'ãijã hichig dëbpaar paar nʌm k'ʌʌnag tag p'agpiba perdonaamʌn, chi
dëbpaar pöomacha sĩerr garmua hãrʌʌcha hi daupii haju. Maagwai bãrʌʌpai paraa sĩerrau hi
daupii hajup mamʌ, warm dënjöcha k'abaju. Magua hich perdonaatarrpierrpai sĩi hirig
“Hẍu hajim” hajugui hajim hanʌm.

48 Maimua jũrr chi hʌʌiragta hoonaa, —Pʌ k'aibag t'um chugpaa sĩsimgui hajim hanʌm.

49 Magbaawai hi dẍi hãba hohoodö narr k'ʌʌnau hamach wir haigpai hiyẍʌ nʌmua,
—Keena, ¿mʌ chijãg woun hagá, jãg pekaupa chugpaa sim? hajierram hanaabá.

50 Mamʌ hamau mag k'ĩirju nʌmjã higba warag chi hʌʌiragta, —Hoob k'ĩirjum. Hẍu pʌ
peerdʌ hʌisimgui hajim hanʌm, pʌchdëu hẍk'atarr gaaimua. Pʌch diig maju haai hʌmgui
hajim hanʌm.

8

Hʌʌin Jesús jãhoogjerr k'ʌʌn

1 Maigmua maau Jesús p'öbörpierr nʌrrʌmua hĩchab p'öbör chaaur didam k'apan k'aba
k'ëk'ëdʌm heem magwe nʌrrajim haajem, maach peerdʌajem hiek jaauwai. Mag jaau
nʌrrʌmua, —Hẽwandamta ya t'umaam k'ʌʌn pörk'aimʌʌ sim. Pãar peerdʌm k'õsi nʌm k'ai,
hirigta hʌdʌraa pãach p'ẽet'ʌgpibat haajeejim hanʌm, hichta pãach Pörk'amk'ĩir.

Hi dẍi hĩchab wënʌrrajim haajem hichdëu doce jʌr hautarr k'ʌʌn,

2 maimua hĩchab hʌʌin hichdëu ham mor heem mepeen jʌr wërpnaa sĩi k'ajap'am k'amor
machagau sĩsid harr monaauk'apẍimatarr k'ʌʌnjã hagjö. Chi hʌʌin mag hi dẍi wënʌrrarr
k'ʌʌn, dau hãb María hajim haajem hĩchab ham dën Magdalena haajerr. Hich mag hʌʌi
mor heem hajim haajem Jesuu mepeen siete jʌr wërptarr.

3 Hãbak'ai Juana hajim haajem, woun Chuza hanʌm hʌʌi. Hich mag woun Chuza
hanʌmuata rey Herodes nem t'um hich dënjö k'ap'ʌ haajeejim hanaabá. Maimua hãb
hagjö nʌrraajeejim haajem, Susana hanʌm. Maimua mag tag hʌʌin k'apan hagjö t'ʌnaajim
haajem, hamach di haarmua nemdam haibëe nʌm hiiu, hi jãhog wai wënʌrraajerr k'ʌʌn.

Wounau nemjĩir dau p'öt'urtarr hag nem hĩgk'aa
(Mt 13:1-9; Mr 4:1-9)

4 Mag Jesús p'öbörpierr maach peerdʌajem hiek jaau nʌrrʌm jaar, k'ãai hãb p'öbörpierram
k'ʌʌn hi haig bëejierram haajem. Maimua t'um hãbam haig biirdʌbaadeewai hamag nem
hĩgk'amamua magjim hanʌm:

5 —Biek hãb woun nemjĩir dau p'oon majim haajem. Maimua mag mawia p'ö nʌrrʌmua
hãaur chi nemjĩir daudam bẍ diichjem hee burrtarr bẍʌu jẽb hee joot'ʌgmam dẍi
nemchaain bëewia sĩi k'ök'ʌʌipẍijim haajem.

6 Maimua hãaurag mokpör jojoodög hee burrtarr t'arrp'ëjim hanʌm, mamʌ mag perasöm
jẽb durrk'u hãrʌʌ sĩerr haawai jẽb jʌsarm gaaimua pöd k'aar k'aba, sĩi p'ua k'ëchjim haajem.

7 Mag p'ö nʌrrʌmua hĩchab hãaur k'ʌʌn miudö harr hee burrjim haajem. Mamʌ chi
miuta hãrpabaadeewai nemjĩirdam hõt k'aba, sĩi hich magpai hap'ʌʌ nʌisijim haajem.

8 Maagwai tagam k'ʌʌn jẽb wajaug hee burrjim haajem. Mak'ʌʌnan chadau höbërwia
chëbaadeewai k'aarpierr bich t'ʌʌ jopmajim haajem.

Mag jaaumamua, haig narr k'ʌʌnag, —Keena, jãg hãrʌʌnaa chamʌg nem hĩgk'aadam mua
jaau chirʌm hajap'a hũrbat hajim hanʌm.

Jãgwi ejemploouta mag nem jaaujeejĩ.
(Mt 13:10-23; Mr 4:10-20)

9 Magbaawai hi k'apeenau hirig jëeumamua, —Cha pua nem hĩgk'aadam jaau dichdimam,
¿k'an haawaiuma? Marau pöd k'augba habarm, marag jaaubá hajierram hanʌm.

10 Magbaawai hichdëu magjim hanʌm hamag:

—Pãrau k'augam k'õsi hũr naawai, mʌchdëun warre pãrag k'ap'ʌ hapiejem, jãgata
Hẽwandam hõor t'ãar hee sĩeicheejẽ. Mamʌ warm k'ʌʌnagan sĩi k'ajap'am nem
hĩgk'aadamjöpaita hĩgk'aajemgui hajim hanʌm, hamau hoo nʌmta hoobamjö hamk'ĩir,
maimua hũr nʌmjã bãʌrjã k'augbamjö hamk'ĩir.

11 Maimua hamag, 'Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm, hich Jesuu. Pãrau pãachig
jaaupi nʌmʌn mʌgaugui hajim hanʌm: Chi nemjĩir dau wounau p'öt'urtarr, Hẽwandam hiek
hõrag jaau nʌmta jaau simgui hajim hanʌm.

12 Maagwai chi nemjĩir dau k'ʌdjã hee burrmarr, hõor Hẽwandam hiek sĩi par jãgʌupai
hũurjem k'ʌʌnaugui hajim hanʌm. Hamau Hẽwandam hiek jaau nʌm hũr nʌm, mamʌ

meperau bëewia k'ũgurbaicheewai hũrba harrjö t'ãar hee Hẽwandam hiek chuk'u t'ʌba nʌm, k'ʌdjã heem nemjĩir dau nemchaainau k'öpɨ̈itarrjö.
13 Maagwai mokpör jojoodög hee nemjĩir dau burrmarr, har maach k'apeenau
Hẽwandam hiek hũurwai honee hɨ̈k'aajem k'ʌʌnaugui hajim hanʌm. Mamʌ t'ãraucha hɨ̈k'a
nʌm k'aba haawai, nemjĩir dau pöd k'aar k'aba haajemjö k'ũchpai hɨ̈k'awia hiseg pʌajem.
Maagwai hɨ̈k'a nʌm hanʌmta mag hiek hajap'am gaaimua meperau k'aigba haicheewai
deeu Hẽwandam hiekta hisegwia warr hamach naajerrjö wënʌrram k'õsi nʌmgui hajim
hanʌm.
14 Maagwai nemjĩir dau sirp'ʌg dɨ̈i höbërwia hõt k'aba bãautarr, jũrr har maach k'apeen
hihãsisisdöm k'ʌʌnta jaau simgui hajim hanʌm. Hamau Hẽwandam hiek hũrm k'õsi hũr
nʌm, mamʌ deeu hamach k'ĩirjug heepai, "Jãgʌm gaaimua pöd mʌ p'atk'on hauba k'ãijã
chitaju," wa magbam k'ai, "Mua chadcha hɨ̈k'ak'iinjã pöd parhooba mʌchdëu hampierr
habaju" ha k'ĩirjuajem. Mag gaaimua mag nemjĩirdam hap'ʌʌ bãauwia pöd chëba harrjö
hĩchab Hẽwandam hat'ee nem hajap'a wawaagjã pödba, sĩi serbiibata nʌmgui hajim hanʌm.
15 Mamʌ jũrr chi nemjĩir jẽb hajaug hee burrtarr, har hõrau Hẽwandam hiek hamach
t'ãraucha hɨ̈k'aa chaar hɨ̈k'aajem k'ʌʌnta jaau simgui hajim hanʌm. Magʌm k'ʌʌnau sĩi par
jɨ̃gʌupai hũrba haajem. Hamachdëu hɨ̈k'a nʌm gaaimua dau haug wauju hak'iinjã, majã
ham gaai mas k'aba simgui hajim hanʌm, Hẽwandam hat'ee nem hajap'a waum k'õchgau.

Lámpara hag ejemplo
(Mr 4:21-25)
16 'Ya pãachig jaaubaawai pãrau k'ap'ʌ nʌisim, mamʌ hĩchab mʌg pãachdëu hũrbarmjã
pãrau sĩi pãach hat'eepai wai naaju haai k'aba nʌmgui hajim hanʌm. ¿K'aíu hõtdau paanaa
bat'ẽe heegar wa sĩi nem bɨ̈ hee k'ãijã hausĩiujẽ? Hõtdaun paanaa warre dijã garta
hausĩiujemgui hajim hanʌm, t'umaam k'ʌʌn dau hararaa hamk'ĩir.
17 Hĩswe chan hõrau hagt'a hajap k'augba nʌm, jãga Hẽwandamau hõor peerdʌ hauju.
Mamʌ mʌg hatagta hamach daúacha hõt bɨ̈ʌg nem waibëenaa hoo nʌmjö hamau k'ap haju.
Chi mag k'augba nʌm k'ʌʌnan hagt'a k'ĩchag hee nem hoo nʌmjöta nʌm, bɨ̃ʌrjã k'augba.
18 Hajap'a k'ĩirjubat hajim hanʌm, jãga pãrau hũr nʌ. Har chi t'ãar honee hũrm k'õsi hũr
nʌm k'ʌʌnag Hẽwandamau warag k'ĩirjug deeju, hich hiek k'apcha hamk'ĩir. Mamʌ har
hũrmap'apai hũr nʌm k'ʌʌn k'ĩirjug heemʌn, cha mua jaau chirʌm deeu Hẽwandamau hich
hiek sĩepiba k'echeu haujugui hajim hanʌm, hũrmap'a naawai.

Jesús heeugpeenau hamach hãd dɨ̈imua hi dɨ̈i hiek'am hig narr
(Mt 12:46-50; Mr 3:31-35)
19 Mag nʌm hee hich Jesús hãd hich chaain dɨ̈i hi haig bëejierram haajem. Mamʌ hõor
pöm wëjöm k'urau pöd hi sim haarcha dubba, daaugajãrpai naaichëjim hanaabá.
20 Magbaawai hõrau hirig, —Pʌ heeugpeen pʌ hãd dɨ̈i daaugajãr nʌm. Ham hiek pʌ dɨ̈i
hoom k'õsi nʌm haajem hajierram hanʌm.
21 Mamʌ magbaawai hichig mag jaauchëtarr k'ʌʌnag Jesuu magjim:
—MʌrʌgAn mʌig Hẽwandam hiek hũrwia hag hipierraa nʌm k'ʌʌnta hĩchab mʌ
heeugpeenjönaa mʌ hãdjö sĩsidʌmgui hajim hanʌm.

Jesuu p'ũ dɨ̈i p'ũas t'umbapitarr
(Mt 8:23-27; Mr 4:35-41)
22 Maimua biek hãb Jesuu hich k'apeenag, "Dök'ĩrag wëttarrau" hawia, chadcha döjãrr
paauk'abaadëjim haajem.
23 Maimua ya ham mag döjãrr k'odjörröm hee, hich Jesús k'ãibaadëjim hanʌm. Mag hi k'ãi
jörrömta, p'ũhãd pöm bëewia p'ũasdau dapag baupa haadeewai sosook'amua japau
hãwatbajujö haadëjim hanaabá.
24 Hamachdëu mag hoop'öbaadeewai hi k'ãi jörröm haar mawia, —¡Maestro, p'iidʌbaad! Ya
maachin k'öogpamgui hajierram hanʌm.
Magbaawai p'iidʌwia, p'ũ t'eeg t'ʌnʌmʌg meeurrau sĩunaa, hĩchab chi p'ũasagjã meeurrau
sĩubaawai, tag p'ũjã wëba p'ũasdaujã baupa k'aba, warre sĩi döjã meuu jöisijim hanaabá.
25 Maimua jũrr hichdëu hamag, —Keena hajim hanʌm, ¿mʌg pãar mʌ dɨ̈i k'odjörröm jã
nem hök'öta nʌ? Jãgan pãrau chan mʌ pãach dɨ̈i chitʌmjã k'augbata naab hajim hanʌm,
jãgcha jãp'ierraag.
Mag hamach dak'ĩir p'ũ dɨ̈i p'ũaspa warre t'umba hat'am hoobaawai jãp'ierrnaa
dauderraa nʌmua hamach happai hök'arii, —Keena, ¿k'anim wounta mʌg p'ũugjã hiek'anaa
p'ũasagjã hiek'aawai hi hipierraa haajẽma? hajierram hanʌm.
26 Mag wëtmamua k'odjörröo hawia Gerasa durr barjierram haajem, hich hag t'ʌrrdö
heepai t'oom higar Galilea k'ĩirp'ee.

Jesuu woun hãb dösãt dau heerpamieu baarjerr monaautarr
(Mt 8:28-34; Mr 5:1-20)

27 Mag Gerasa durr barimawia Jesús durrpabaadeewai hi k'ĩirp'ee woun hãb p'öbör heemua höbërchëjim haajem. Mag woun hich warrgarwe dösãt bënëu sĩpwia hich mag bar nʌrraajeejim hanaabá. Mag gaaimua nawe degmua mawi, tag degjã k'aba, hãba hujã hãrpai k'ãinaa, k'ajũa k'arraa hich mag sĩerrajim haajem.

28-29 Mag wounau Jesús hoo hat'aawai dëgölp wiiu ha hi bɤ̃k'ʌrr p'õbk'abaimawia chaigpamamua t'et hirig magjim hanʌm:

—Jesús, Cha Hɤ̃gt'aa P'uu NʌmHiewaa, ¿k'ant'eeta pua mʌ mʌgbaichëma? Hoob mʌ chig ha chiram hajim hanʌm, chi mepeer garmua Jesuu hichig woun mor heemua höbërpi jaaubaawai.

Mag chi mepeer hajap t'ierrpa sĩerr haawai hɤ̃iba baarjeejim hanaabá. Mag barbaadeewai parii cadenau jɤ̃naa grillos hanʌm heejã bɤ̃ k'õok'a sĩsiuk'amjã hi hat'eem k'aba haajeejim hanʌm. Sĩi warag caden t'ʌrrëupɤ̃iwia hõor chukag haar warp warrjeejim hanaabá, chi meperau.

30 Maimua Jesuu hirig, —¿Pʌ k'an ha t'ɤ̃ʌrjẽ? hajim hanʌm.

Magbaa chi wounau, —MʌʌnPepeen P'öbör" ha t'ɤ̃ʌrjemgui hajim hanʌm.

Hirua mag sĩerran, bën pöm hich mor hee dubchë t'ʌnʌm wai nʌrraajerr haawaita mag sĩejim hanaabá.

31 Magbaawai chi mepeen woun mor hee mag t'ʌnarrau Jesuug, —Hoob warre k'ĩmie durr chan maar pɤ̃i chiram.

32 Mag k'ãyau har k'ũsnaan p'at'au k'ö wënʌrrʌm heeta hidëu maar dubpibá hajierram hanʌm, hag dak'a k'ũsnaan k'apan t'ʌnarr haawai.

Magbaawai Jesuu hamag hʌdʌraa k'ũsnaan heeta dubpijim hanaabá.

33 Magbaa chadcha woun mor hee mepeen pöm mag t'ʌnarr höbërdʌtk'awia jũrr k'ũsnaan hee naaimaawai, k'ũsnaanta parhooba k'ap'ig p'öbaadëwia hit'urmʌg hɤ̃rmua t'ʌrrdö pöm wëjöm hee dʌrbagk'a sĩi k'ẽu k'uurbʌ k'ëchjierram haajem.

34 Magbaa chi k'ũs t'ʌa narr k'ʌʌnau hamachdëu mag hoobaawai jãp'ierrwia p'öbörög k'ap'ig p'öbaadëjim hanʌm, hõrag jawaan. Mag wëtumua hĩchab p'öbör chaauraa di nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnagjã jaaumajierram haajem.

35 Mag p'öbör hee jaaubaimaawai, chadcha haar hoon weetwai, chi woun mor hee bën pöm wai sĩerr wajap'a k'ajũa jũanaa, hag na magba haajerrjö, sĩi ya maach k'ĩir hich mʌg Jesús k'ĩirp'ee jup sim hooimajierram hanaabá. Hamachdëu mag hoobaimaawai jãp'ierraa hap'öbaadëjim hanʌm.

36 Magtarr chi hootarr k'ʌʌnau jũrr chi hoon bëe nʌm k'ʌʌnag jaau naajim hanʌm, jãga mag woun dösãtau mag wai nʌrraajerrta hɤ̃u Jesuu monaaupɤ̃ijĩ.

37 Magbaawai Gerasa perasöm k'ʌʌn pöm haig t'ʌnarr k'ʌʌnau jãp'ierr nʌmua Jesuug chawag mapi jaau naajim hanʌm, hamach hee sĩepiba.

Mag chadcha, Jesús jap hee pabaadëjim haajem, deeu hamach berrag wëtaag.

38 Mamʌ mag ham wëtaagpam hee, chi woun mag dösãt bënëu baarjerrau Jesuug jëjëeu haajeejim hanaabá, hi dɤ̃i maag. Mamʌ Jesuu hi harrba warag hirig,

39 —Pʌch diigta petá, maimua t'umaam k'ʌʌnag jaaupet hajim hanʌm, jãga Hẽwandamau hɤ̃u pʌ heeg hoowi pʌ monaaubar.

Hichig magbaawai chadcha p'öbör hee petawia hich mag jajawag majim haajem t'umaam k'ʌʌnag, jãga Jesuu hi dau haug k'augwia hich bën chugpaapɤ̃itarr.

Jairo k'a, maimua hʌʌi hãbmua Jesús k'ajũahidam gaaipai pʌrtarr
(Mt 9:18-26; Mr 5:21-43)

40 Mag Jesús deeu hich k'apeen dɤ̃i jap hee pawia Galilea durr barimaawai hõor pöm sĩi hi nʌ k'odt'ʌnaajim haajem. Mag hi barbaimam hoobaawai t'umaam k'ʌʌnau hirig, "Hɤ̃u pʌ bëejim" hanaajim hanʌm.

41-42 Mag hi barbaimam hee, woun hãb judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di t'ʌajem Jairo ha t'ɤ̃r sĩerr hi haig bëejim haajem. Mag woun chan tag chaaijã chuk'u, hãba chaai hʌʌik'aardam doce añosjö sĩerrdam happai k'itʌmta ya meemaa hajim hanʌm. Mag tag chaaijã chuk'u hãbpai k'itʌm meemaa haawaita Jesús bɤ̃k'ʌrr p'õbk'anaa hö bɤ̃rʌʌ haichëjim hanʌm, hich di haar harrwia mag hich chaai mor mas k'ërʌm monaaupɤ̃imk'ĩir. Mag hich haig hö bɤ̃rʌʌ haicheewai, ya hagʌg wëtumta, warag hõrau ham p'ẽeudʌ harrmaa hajim hanʌm, pöd majujã k'aba.

43 Mamʌ hõor pöm mag t'ʌnʌm hee, hĩchab hʌʌi hãb sĩejim haajem, doce años sĩi p'õmieu bar sim. Mag hʌʌirau hich p'atk'ondam t'um gastaapɤ̃iwia sĩejim hanaabá, doctornaanag hich hëwaupi simua. Mamʌ hãbmuajã pöd hi monaau hauba haajeejim haajem.

44 Mag hʌʌi mag simua Jesús hëugarmua bëewia hi k'ajũahidam gaaipai pʌrchëjim hanʌm. Mag hirua pʌrbarm bärre chi p'õmie t'ʌbabaadeewai warre hich mag monaau sĩsijim hanaabá.
45 Magbaawai Jesuu, —¿K'aíuta mʌ gaai pʌrbaichëma? hajim hanʌm.
Mamʌ hãbmuajã jaauba haawai Pedroou hich k'apeen dăimua, —Maestro, k'aíu habarjugui hajim hanʌm. Pʌch haig hõor p'ẽeudʌdʌk'am k'ʌʌnau k'abahab, pua mag chirʌm.
46 Mamʌ Pedroou hichig magbaawai warag Jesuu, —Hãhã, sĩi hõor p'ẽeudʌdʌk'amua k'abam. Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, juau hogt'omta hãbmua mʌig mʌ gaai pʌrbaichëm. Mag pʌrbaicheewai Hẽwandam juapá mʌ gaai simua monaaubapăimjã mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm.
47 Mamʌ chi hʌʌirau hũurwai hichdëu meraa pʌrchëtarrta Jesuu mag hijẽb haadeewai, k'ĩir naau nʌm hiek'au, bă duui bëewia hi bãk'ʌrr p'õbk'achëwia, meerba hõor t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir jaaubaadëjim hanaabá, k'an hat'eeta hirua mag hi gaai pʌrchëjĩ, maimua jãga mag pʌrbarm bärre hi monaau hʌisijĩ.
48 Magbaawai Jesuu hirig, —Hoob chigaa ham hajim hanʌm. Mua pʌch monaauju k'ap'ʌ mʌ gaai pʌrchëtarr gaaimua hău pʌ monaauwia peerdʌ hʌisim. Pʌch diig maju haai hʌmgui hajim hanʌm hirig.
49 Mamʌ hagt'a mag hi hiek'a höba nʌm hee, woun hãb bëejim haajem, mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degam chi põr Jairo hanʌm di haarmua, hi hẽudee. Mag bëewia chi Jairoog, —Kakë, ya haaunaanaujã pöd hãwatba habarm. Hidëu Maestro sĩubá. Ya par maach haar hi mabajup haichëjim hanʌm.
50 Mag jaaubaichëm hũrbaawai Jesuu magjim hanʌm chi Jairoog:
—Hoob k'ĩirjum. Pua pʌch chaai hău hoo wai chitaju. Sĩita hãba murua pʌch chaai monaauju k'ĩirjugta wai chirsí hajim hanaabá.
51 Maimua warag wëtwia di haar barimajierram haajem. Mamʌ t'uur k'ërʌm hee chi binaandam wai narr haar chan hich dăi hõor k'apan dubpiba, hãba chi dubtarr k'ʌʌnan, Pedro, Juan, Santiago, maimua chi haai chi hãd dăipaita hich dăi dubpijim haajem.
52 Mag barwia hooimaawai, t'umaam k'ʌʌn sereeu hicharaucha bĩe nʌm dăi hĩchab hăapëpërk'amta hooimajim hanaabá. Mag hoobaimaawai Jesuu hamag, —Hoob bĩemiet'ă. Hi meeba sĩita hi k'ãi sĩebahab hajim hanʌm.
53 Mamʌ hirua magbaawai, haig narr k'ʌʌnau warag hi wau hiek'a naajim hanaabá, hamachdëu chadcha chi chaai mee sim k'ap'ʌ narr haawai.
54 Mamʌ hamau mag nʌmjã hũrba, warag dubwia chi binaan juadam gaai pʌrnaa, —¡Hʌʌik'aardam, p'iidʌbaad! hajim hanʌm.
55 Magbaawai hi hak'aardam deeu hi gaai k'ëraicheewai hag bärre p'iidʌbaadëjim hanaabá. Mag p'iidʌbaadeewai hirig t'achdam hau deemk'ĩir jaaujim haajem.
56 Mag p'iidʌbaadëm hoobaawai chi dënnaan k'ĩir hëu hawia warre dauderraa nʌisijim hanʌm. Maimua hichdëu magwia haig narr k'ʌʌnag, —Hĩs pãachdëu mʌg hoobarm hoob chik'amnag jaaumiet hajim hanʌm.

9

Jesuu doce hich dăi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn păitarr
(Mt 10:5-15; Mr 6:7-13)

1 Maimua Jesuu hich k'apeen doce hich dăi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn hãbam haig t'ãrk'anaa hagdaujö juapá deemajim haajem, hich dënjö hõor mor heem mepeen jʌrk'ʌʌinaa mor masim k'ʌʌnjã monaau wënʌrraju hayaa hamk'ĩir.
2 Mag păyaagpamua hamag magjim hanʌm:
—Mua pãar păi chirʌm, hõrag “Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimʌʌ sim” ha jaaumk'ĩir, maimua hĩchab hamag “Pãar peerdʌju k'ai hirigta hʌdʌraa pãach Pörk'apibat” ha jaau wënʌrramk'ĩir. Mag wënʌrrʌmua hĩchab k'amor machagjã t'um pãrau monaau wënʌrrajugui ha jaaujim haajem.
3 Maimua hĩchab hamag, 'Pãach jua k'arr hërëubaadët, bãʌrjã nem hinag harrba: bordón chuk'u, talegdijã chuk'u, ni t'ach ni p'atk'onjã hoob harrmiet; hich jãg hërëubaadët hajim hanʌm, k'ajũa t'eg jũajujã chuk'u.
4 Maimua pãach wënʌrrʌmpierr pãachig di jaaubarm degpai k'eeupaawai k'ãibat hajim hanʌm, pãach maigmua wët nʌm hora.
5 Mamʌ p'öbör hee ni hãbmuajã pãach hamach deg dubpiba ni pãach hiekjã hũrba habaawai warre hamach dak'ĩirwe pãach bă gaaim jẽb hʌʌrp'ë hʌʌrp'ënaa pãachta hërëubaadët hajim hanʌm. Pãrau magmʌn magbarmuapai hamag “Pãachdëu jãg Hẽwandam hiek hũrba habarm gaaimua hich dăita k'ĩir k'ap habat” hanʌmʌugui hajim hanʌm.

6 Mag, chadcha Jesuu hamachig mag jaaubaawai hërëubaadëwia p'öbördampierr jãga Hẽwandamau maach peerdʌajẽ ha jaau wënʌrrʌm dẍi hĩchab durrpierr haaunaanpa monaau wënʌrrajim haajem.

Herodeeu Jesús nem wau nʌrrʌm hũrtarr
(Mt 14:1-12; Mr 6:14-29)

7 Rey Herodes hanʌmua hũrbaadëjim haajem nem t'um Jesuu wau nʌrrʌm. Mag hichdëu hũrbaadeewai k'ak'aisamjö haadëjim hanaabá, jũrram k'ʌʌnau "Juan chi hõor pör choomieta hiiu p'iidʌwia nʌrraichëm" ha jaauchëchëk'am hũrwia.

8 Mag nʌm dẍi hirua hũurwai hãaur k'ʌʌnau jũrr, "Elías warrgar Hẽwandam hi jaaujerrta höbërchëwia jãg nʌrrʌm haajem" ha jaau nʌm dẍi hagjö bigaaum k'ʌʌnau jũrr, "Elías k'abam k'ai jãan chadcha jöoingar Hẽwandam hiek jaaujerrta deeu p'iidʌwia jãg nʌrrʌm" ha jaauchë naajim hanʌm.

9 Mag bĩi wëjöm hũrwia chi Herodeeu hich hödegpai, "Keen, magaag Juanan mua hö t'ʌappẍipitarrau. Magan, ¿k'ai hajuma hõrau mag bĩi t'ʌnʌm?" haajeejim hanʌm. Mamʌ parhooba mag jaau t'ʌnʌm gaaimua hichdëuchata hi dẍi hoom k'ẽchag sĩejim hanaabá.

Jesuu hõor cinco mil jãhogtarr
(Mt 14:13-21; Mr 6:30-44; Jn 6:1-14)

10 Mag doce hich Jesuucha pẍitarr k'ʌʌn wënʌrrʌʌ hawia bardʌtk'acheeu hamachdëu nem wau wënʌrrarr t'um hirig hĩgk'achëjierram haajem. Magbaawai chi Jesuu chawag ham p'ë harrjim haajem, p'öbör Betsaida hanʌm higaau hõor chukag hee.

11 Mamʌ hõrau mag hi petam k'augpẍitarr haawai hi hẽudee pochag wẽtjim hanʌm. Mag wëtwia hich haar bardʌtk'abaimaawai Jesuu hamag, —Hẍu pãar bëejimgui hawia, warag hamag, Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimʌʌ simgui hajim hanʌm. Pãar peerdʌju k'ai, hirigta hʌdʌraa pãach Pörk'apibat ha jaaumajim haajem.

Mag jaaumamua hĩchab mor masim k'ʌʌnpa monaaupẍimajim haajem.

12 Mag hõor monaaupẍpẍik'am hee, warag hedau k'ëuju gar pabaadeewai chi doce hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnau hi haig bëewia hirig, —Mʌig maach hõor chukag heeta nʌpí, p'öbör hee wa di dak'a nʌnʌidʌm hee k'ãijã hamag wẽtpi jaaubá hajierram hanʌm, magʌm haar t'achdam k'öwia k'ãimk'ĩir.

13 Mamʌ magbaawai Jesuu jũrr hamag, —Ham pẍiju k'ãyau, pãachdëuta hamag t'ach deebat hajim hanaabá.

Magbaawai jũrr hamachdëu magjierram hanʌm hirig:

—Maar k'öju chuk'u nʌm hamag deeg; hãba pandamta cinco wai nʌm dẍi hãwarrdamta dau numpai wai nʌm. ¿Jãga hõor pöm mʌg t'ʌnʌm marau jãhogbarju? ¿Wa p'öbör heeta marau k'öju për hawaan wẽtjuwa? hajierram hanʌm.

14 Mag hõor pöm t'ʌnʌm hee hemk'ooin happai cinco miljö naajim haajem. Magbaa Jesuu hamag, —Hõrag jaaubat hajim hanʌm, hãbam haigpai poso de cincuenta en cincuenta k'ĩk'ĩratdö jupk'amamk'ĩir.

15 Mag chadcha hi hipierraa hõrag jaaubaawai t'um hich mag poso p'ʌʌr hohood hap'öbaadëjim haajem.

16 Magbaawai hich Jesuu mag pan cinco narr chi hãwarrdam numpai narr dẍi hãba p'ë hauwia, hẍgt'aag heerpanaa, Hẽwandamag hẍu hajim hanaa, t'orreuwia, hich k'apeenag hʌapẍimajim haajem, jũrr hõrag jigmamk'ĩir.

17 Mag jigmamua t'umaam k'ʌʌn biwaauwia himie p'öbaadeewai chi pan hãwarr dẍi sobtarrau t'ʌbʌt doce hipiirk'a haujim haajem.

Pedroou jaauwai Jesuun warrgarwe hich Hẽwandamau pẍiju haajerrau ha jaautarr
(Mt 16:13-19; Mr 8:27-29)

18 K'ãai hãb Jesús hich dẍi doce hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn dẍi hõor chukag hee mawia Hẽwandamag jëeu sĩejim haajem. Mag jëeu dichwia hamag, —Hõrau mʌ higwia hiyẍʌ nʌm hũurwai, ¿ham hiek mʌ k'ai haajẽ? ¿Pãrau hũrba haajẽ? ha jëeujim hanʌm.

19 Magbaawai hamachdëu magjierram haajem:

—Ham hiek pʌ Juan chi hõor pör choomie haajem; deeum k'ʌʌnau jaauwai, pʌʌta Elías haajem, warrgar Hẽwandam hi jaaujerr; maagwai pogk'a jaauwai pʌ sĩi warrgar hagjö Hẽwandam hi jaaumie harrta deeu hiiu p'iidʌwia nʌrraichëmjã ha jaaujem ham dën hajierram haajem jũrr hirig.

20 Hichig magbaawai, jũrr hamachigcha, —¿Ma pãachdëujãma, pãrau k'ĩirjuawai mʌ k'ai hagá? ha jëeujim hanʌm.

Magbaa Pedroou hirig, —Pʌʌn Cristoou, har warrgarwe hich Hẽwandamaucha hõor peerdʌ haumk'ĩir pẍiju jaaujerr hajim hanʌm hirig.

21 Pedroou hichig magbaawai, —Chadcha pua hag heyaa jaaubapɨ̈imkë hajim hanʌm, mamʌ hoob bɑ̃ʌrjã chik'amnag jaaum hajim hanʌm.
Warm k'ʌʌnagjã jaaupibajim haajem.
22 Maimua magjim hanʌm:
—Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chadcha dau hap'ʌʌ haju haai chirʌm. Mʌ dau hãauk'a hisegwia Jerusalenpie jöoin chi t'et'em k'ʌʌnau p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaupa Moisés hiek jawaag chi machnaan dɨ̈imua mʌ t'õomk'ĩir pʌr deeju. Mamʌ mag hamau mʌ t'õowiajã k'ãai t'ãrjupam hee p'iidʌwia deeu mʌ hiiu chirsijugui hajim hanʌm.
23 Maimua t'umaam k'ʌʌnag heerpa heerpanaa, —Chadcha pãrau mʌ hiek pãach t'ãraucha hɨ̈k'a nʌm k'ai, magan mua nem waupi jaau chirʌm happaita waubat hajim hanʌm, “Mʌchdëuta k'ap chirʌm mʌchdëu nem wauju” ha hiek'aba. Mʌ gaaimua chik'amnau pãach dau hap'ʌʌ t'õoju k'ĩirjuwia k'ãijã magʌm higba, waragta hɨ̈k'anaat.
24 Har chi mʌg jẽb gaai mʌ gaaimua bɑ̃ʌrjã p'it'urg haumap'a wënʌrrʌm k'ʌʌn chan meem hedjã hɑ̃gt'ar höbërbamgui hajim hanʌm. Magarrau har chi mua nem jaau chirʌm waum k'õchgauta hamach nemjã k'ĩirjuba sĩi warag mʌ gaaimuata dau hap'ʌʌ hanʌm k'ʌʌnan chadau hɑ̃gt'archa höbërjugui hajim hanʌm.
25 Pãrau hoowai, ¿k'an hajaug sĩ hajim hanʌm, woun hãbmua mʌg durr t'um hichdëupai jɑ̃a wai sĩsim, mamʌ mag sim meebaadee k'ĩmie durr petam; hirua hich durr t'um hich dɨ̈i harrju haai sĩ? Pöd harrbamgui hajim hanʌm.
26 Hãb k'ãijã mʌ gaaimua wa mʌ hiek jaauju k'ãijã hõor dak'ĩir chigaa hamʌn, mag mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã t'umaam k'ʌʌn Pörk'anaa mʌch Haai dɨ̈i hɑ̃gt'ar hi chognaan t'ʌnʌm k'ʌʌnpa mʌg durr chachaan bëem hedjã muajã hĩchab hich k'ĩircha heerpanaa chigaa warag, “Mua, bɑ̃ʌrjã pʌ k'augba chitʌm” hajugui hajim
27 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au hãaur k'ʌʌn cha mʌ hiek hũr nʌm k'ʌʌn chan mʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëeju hedamjö haadëm hoobam haigjã meebajugui hajim haajem Jesuu hich k'apeenag.

Jesús sĩi bɑ̃ʌmjö haaderr
(Mt 17:1-8; Mr 9:2-8)

28 Mag hich k'apeen hãaur k'ʌʌnag hamach daúa hich hoopiju jaautarr k'ur seman hãbjö nʌm hee, durrsĩ gaai Hẽwandamag jëwaan mamua hich dɨ̈i p'ë harrjim haajem Pedro, Santiago maimua Juan.
29 Mag mam wëtwi hich Hayag jëeu simta, dëgölp sĩi bɑ̃ʌmjö haadëjim hanaabá, hich mor gaai k'ajũa jũa sĩerrpa. Maagwai chi k'ajũa chará sĩi p'uumjö haadëjim hanʌm, hich bäpgau.
30 Hi magbaadëm hee wounaan numí hi bigaau dʌnʌʌutk'achëwia hi dɨ̈i hiyɨ̈ʌ naajim haajem. Mag hi dɨ̈i hiyɨ̈ʌ narr k'ʌʌn, jöoingar Moisés k'ararr hajim haajem Hẽwandam hi jaaumie Elías k'ararr dɨ̈i.
31 Mag ham hiyɨ̈ʌ dʌnʌnʌidʌ haichëm dɨ̈i hĩchab pagt'ʌm daujö p'ʌr jẽer hat'amua mag hãsdaau narrta sĩi warag harar ham wʌʌ wai sĩsijim hanaabá. Ham hiyɨ̈ʌ narran, hich Hẽwandamaucha warrgarwe hich hi jaaumienag jaautarrjö, Jerusalén p'öbör hee hõrau hi t'õojuuta hig hiyɨ̈ʌ naajim haajem.
32 Mamʌ maagwai Pedro hich k'apeen numí hamach hãba wënʌrrarr k'ʌʌn dɨ̈i sĩi dap'ökgau pöd dau hẽebajujö t'ʌnʌmuata hoo naajim hanaabá, mag Jesús Moisés dɨ̈i Eliapa hiyɨ̈ʌ dʌnʌnʌidʌ nʌm. Maagwai hich Jesuun hagt'a sĩi bɑ̃ʌmjö t'ʌnʌm dɨ̈i hi k'ajũa chará p'uumjöta t'ʌnaajim hanʌm, hich bäpgau.
33 Mag hãba dʌnʌnʌidʌ naawia chi warm k'ʌʌn hi haigmua wëtaag hẽk'a nʌm hee, Pedroou hirig, —Maestro, hɨ̈u chi hagamjö nem hajaug maar mʌig nʌm, ¿jãgwia maadëu rãichdi t'ãrjup hëu haubá? hajim hanʌm, hãb pʌ hat'ee, hãb Moisés hat'ee maimua hãb Elías hat'ee.
Mamʌ mag sim chan Pedroou hich hiek'a simjã k'augba simta mag hiek'a dʌnaajim hanʌm.
34 Mamʌ mag hi hiek'a dʌnʌm hee, jʌʌnt'umie baug bëewia ham jöodʌ hat'aicheewai jãp'ierr p'öbaadëjim hanaabá, hag hee hierr paauk'abaadëm hoowia.
35 Mag jʌʌnt'umie hee ham hierr paauk'abaadeewai hag heemua woun hiekjö, “Chamʌʌta mʌ Hiewaa, mʌchdëu jãsehne wai chitʌmʌu, hõor peerdʌ haumk'ĩir mʌchdëu jʌr hautarr. Hirua jaau simta hipierraa habat” ha hiek'abarm hũrjierram hanʌm.
36 Maimua chi woun hiekjö sĩerr k'ĩubaadëm dɨ̈i hĩchab chi jʌʌnt'umiejã chukk'u haadëm hee hoowai Jesús hich happai hoo dʌnaajim hanʌm. Mamʌ hamachdëu mag hootarrjã hag hed gaai chan bɑ̃ʌrjã deeum k'ʌʌnag jaauba, sĩi k'ĩuu nʌisijierram hanaabá, nem dau chig hooba harrjö.

Jesuu chaai mor heem mepeer jẽupɨ̈itarr
(Mt 17:14-21; Mr 9:14-29)

37 Hag noram hãspaau mam durrsĩ gaai naawi deeu hich k'apeen dɄi jër paauk'abaadëm hee, ham k'ĩirp'ee hõor pöoma wëdurajim haajem.
38 Mag k'apan pos wëdurum heemua woun hãb hi haig bëewia hirig magchëjim hanʌm:
—Maestro, mʌ chaaidam t'õt'õrrsö k'itʌm pʌ haig haibëejim. ¿Pua mʌ dau haug k'augwia hi monaaupɄibaju k'ai? Mʌ chan tag chaaijã chuk'u hãba mʌgdam happaita wai chirʌmgui hajim hanʌm.
39 Mʌg k'ërʌm hich bënëu barbaadeewain nem t'eegta baarjem. Di bäbäjä k'abaadëmua hähäik'am dɄi sĩi hisap'unjã bau haadeejem. Mag di bäbäjäk'am pʌamjã higba t'ʌnʌʌ hawia bar dichdimaawain gaai machgau sĩita k'a haupihba haadeejemgui hajim hanʌm.
40 Chi mepeer höbeerpɄimk'ĩir pʌ dɄi hogdʌba wënʌrraajem k'ʌʌnag mua jaautarrjã hamau pödbajierramgui haichëjim hanaabá.
41 Magbaawai Jesuu t'umaam k'ʌʌnag heerpanaa, —Pãran chadcha pãach t'ãar k'aibag gaaimuata pãrau chan jãg chaai Hẽwandamau monaaupɄijujã k'ĩirjuba nʌmgui hajim hanʌm. ¿Pãrau jãg Hẽwandam jua t'eeg simjã k'augbamjö nʌm sĩi hich jãgta mua hãwat chitaju haai chirɈ pãrau hoowai? ¿K'an hatchata pãrau mʌ pãach dɄi chitapim hig nʌma hajim hanʌm, hajapcha hɄk'aag? Magnaa jũrr chi hayagta, Mʌ haig pʌch chaai haipidú hajim hanʌm.
42 Mag chadcha chi hayau haidurum hee, chi chaai hich bënëu t'eega barbaadëmua warre jẽk'ʌt barwerbpɄijim hanʌm. Magbaawai Jesuu chi mepeer mag chi chaai mor hee simʌg meeurraunaa höbeerpi jaaubaawai warre höbërbaadëjim hanaabá. Mag chaai monaaupɄiwia chi hayag, —Har k'ërʌm pʌ chaai hajim hanʌm.
43 Mag Jesuu chaai monaaubarm hoowia t'um haig narr k'ʌʌn dauderraa nʌisiwia Hẽwandamagta, "Hẽwandam, pʌchta chadcha mepeen k'ãyaujã chi jua t'ierriu. Mepeenau chan pöd pʌ dɄi barbam" hajierram haajem.

PʌabaJesuu chik'amnau hich t'õoju jaautarr
(Mt 17:22-23; Mr 9:30-32)

Tagam k'ʌʌn mag dauderraa t'ʌnʌm hee, Jesuu hich k'apeenag magjim haajem:
44 —Hajap'a mʌ hiek'aagpam hũrwia k'ĩir heyaa wai nʌisit. MʌigmuapömchaK'aba nʌm hee, mʌg mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌg chirʌmʌn chi t'ierrnaanag pʌr deejugui hajim hanʌm.
45 Mamʌ chi k'apeenau Jesuu hamachig mag hiek'abarmjã warre k'ap'ʌ haju nem k'aba harr haawai pöd k'augbajierram hanaabá. Mag hamachdëu pöd k'augba habaawai hirig jëeujöjöo naawi warag hinagau jëeuba, hich magpai nʌisijim haajem.

Chijãata hɄrʌʌcha haju haai sĩ ha jaautarr
(Mt 18:1-5; Mr 9:33-37)

46 Maimua wëtwia hamach happai hap'öbaadeewai, "Keena, magan mʌg nʌm haig, ¿chijãata hɄrʌʌcha sim k'ai?" ha hiyɄʌ hap'öbaadëjim haajem.
47 Mamʌ Jesuu ham k'ĩirjug k'ap'ʌnaa ham t'ãarjã k'ap'ʌ sĩerr haawai, mag hiyɄʌ nʌm hũrbaa chaaidam jiir hauwia hich bigaau dʌnʌʌupi k'ërnaa hamag magjim haajem:
48 —Mʌg chaai hagt'a hich juau paba haawai serbiiba k'itʌmjö hõor t'ʌnʌm t'um mua k'õsi chitʌm. Pãrau mʌ dënjö mʌg k'it'ëem hãb k'ãijã jãsenk'awia pãach di haig haumʌn, magan pãrau mʌchchata mag k'ĩir jãsenk'abarmjö habarmgui hajim hanʌm. Mag pãrau hʌdʌraa pãach haig mʌ baarpi nʌm haiguin magan pãrau mʌ Haaijã k'õsi nʌm hanʌm, hichdëuta mʌ pɄitarr haawai. Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Har hamachdëupai k'ĩirjuawai t'umaam k'ʌʌn k'ãyaujã chaai bɄrʌʌmdamjö serbiiba nʌm ha k'ĩirju nʌm k'ʌʌnta warm k'ʌʌn k'ãyaujã hɄrʌʌcha nʌmgui hajim hanʌm chadcha, Hẽwandam dau na.

Maach hichaaur k'aba simʌn maach higar sĩewaiu ha jaautarr
(Mr 9:38-40)

49 Magbaawai Juanau Jesuug, —Maestro, marau woun hãb hoojimgui hajim hanʌm. Mag wounau hiek'amamua pʌ t'ɄrtɄrnaa hõor mor heem meperag höbeerpi jaaubaawai chadcha höbeerpɄi maajeejim. Mamʌ maarjö pʌ dɄi nʌrraba haajemuata mag sĩewai marau hirig tag hõor mor heem mepeen jʌrk'ʌʌipiba jaaujimgui hajim hanʌm.
50 Magbaa Jesuu magjim hanʌm hirig:
—¿K'ant'ee pãrau hidëu hõor jua pʌrpiba hirig magjierrá? Maadëu nem wau nʌm hoowia maach hichaaur haba warag maach juapierr hoo sim k'ai, magan maan dɄi maach higar sĩewaiugui hajim hanʌm.

Jesuu hich k'apeen numiim k'ʌʌnag meeurrau sĩutarr

51 Ya Jesús deeu hɄgt'ar hich Haai haar maimʌʌ haadeewai warag t'ãar p'ĩiuwia högk'aba Jerusalenag petajim haajem.

52 Mamʌ hich na di jʌrwia nem k'ĩir k'augamk'ĩir, hich k'apeen heem hõor jʌr hauwia pä̃ijim haajem. Magbaa mak'ʌʌnau hërëuwia Samaria durr p'öbördam pöm k'aba k'itʌm hee hi na di jʌrimajierram haajem.
53 Mamʌ chi Samariapienau Jesús sĩi Jerusalenagta mam ha hũrbaawai hi hat'ee chan di chuk'um hajierram hanaabá.
54 Magbaawai deeu bëewia mag hirig deebaju habarm jaauchëjierram haajem. Mag hũrbaawaita jũrr Santiagoou Juan dä̃imua, —Señor, ¿pua hoowai mag pʌrʌg di deebam hanʌm jũrr marau Hẽwandamag jëeuju haai nʌ hajim hanʌm, Elías k'ararrau jëeubaawai hatarrjö ham p'öbör pábaadëmua huurdʌ k'ëchpä̃imk'ĩir? Marag jaaubá hajim hanʌm Jesuug.
55 Magbaawai Jesuu hamag p'ʌʌrba hoonaa magjim hanʌm:
—¿K'aíu pãrag jaauwai magta haju haai nʌm hajĩ, hõrau dich k'a hisëe haawai? [Chi mag hiek'aajem k'ʌʌnan bã̃ʌrjã Hẽwandam hiek hũrba haajem k'ʌʌnta mag hiek'aajemgui hajim hanʌm.
56 Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaan mʌg jẽb gaai hõor peerdʌ hawaanta bëejim. Mʌ mag mʌch garmua warag hõor hamach pekau hee durrum peerdʌ haubanaa sĩi höpä̃yaanjã bëebajimgui hajim hanʌm.]
Mag warre ham kach dä̃ʌ hiek'apä̃iwia deeum p'öbördamag hërëubaadëjim haajem.

Jesús dä̃i wënʌrram hig narr k'ʌʌn
(Mt 8:19-22)
57 Mag hërëubaadëwia hagt'a barba wënʌrrʌm hee, hãbmua Jesuug, —Señor, mʌʌn pʌ mampierr pʌ dä̃i hich jãg chitajugui hajim hanʌm.
58 Magbaawai jũrr hich Jesuu hirig, —PʌchdëU mag mʌ dä̃i chitam k'õsi chirʌm k'ai, marrau magan hajim hanʌm. Mamʌ pʌrʌg jaauk'imgui hajim hanʌm: mʌ k'ãyau pabä̃ heem nemchaain hamach k'ãaijem jẽbdi paraam; nem hichpanjã k'eeupaawai hamach k'ãaijem k'ãidu wai sĩsidʌm. Mamʌ mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chan mʌg chitʌm haig k'ëubaadeewai k'ãyaag hajap'a werba chiraju didamjã chuk'u chitʌmgui hajim hanʌm. Pʌjã mʌjö magta chitam k'õsi chirʌm k'ai, marrau magan hajim hanʌm.
59 Maimua hãbak'aíg jũrr hich garmuata —Marrau mʌ dä̃i habaawai, jũrr magua, —Señor, magan hidëu nacha mʌ mʌch haai haar mawia hi dä̃i chirʌʌ hapibá. Mʌg hatag mʌch juadamaucha jöoi hauk'ër pʌabajeen chadau mua pʌ hogdʌba chitajugui hajim hanʌm.
60 Magbaawai Jesuu hirig, —Magju k'ãai warre mʌ dä̃ita marrau hajim hanʌm. Hidëu har hamach Hẽwandam hiek hä̃k'amaaugau chi t'õmjö nʌm k'ʌʌnag hamach binaan bëppibá. Mamʌ pʌ mag k'ãyau warag hõrag jaaubamí hajim hanʌm: "Ya Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn Pörk'acheeg bëeimʌʌ sim. Pãar peerdʌm k'õsi nʌm k'ai, hichta hʌdʌraa pãach Pörk'apibat" ha jaaupet hajim hanʌm.
61 Magbaawai deeum haig sĩerrau hĩchab hirig magjim hanʌm:
—Señor, mʌjã pʌ dä̃i hogdʌba chitaju hĩchab. Mamʌ hidëu nacha mʌch di haar mapibá hajim hanʌm, mʌch di haig durrum k'ʌʌnag "hayoo keena" hapä̃yaan.
62 Magbaa Jesuu magjim hanʌm:
—Chi mʌ dä̃i nʌrrʌm woun chan hag na hichdëu parhooba nem waaujerrjã hagt'a k'ĩirju nʌrraju haai k'aba sim. Hirua magju k'ĩirju chirʌm chan, pöd Hẽwandam hat'ee nem hajap'a waubamgui hajim hanʌm.

10

Jesuu hemk'ooin setenta jʌr hauwia nunumdö pä̃itarr
1 Mag jũrram k'ʌʌnau Jesús dä̃i hogdʌba wënʌrraju ha t'ʌnarr k'ur maach Pör Jesuu hichdëucha hõor setenta jʌr hauwia k'ĩir sĩsied nunumdö pä̃yaagpajim haajem, hich na hich nʌrrajupierr.
2 Mag ham pä̃yaagpamua magjim hanʌm:
—Chadcha Hẽwandam hi jaau nʌmʌn arrozdö pöm p'ur wëjömjöta p'idag pöoma sim; mag simta chi jaau wënʌrraju k'ʌʌn chan k'apan k'aba durrumgui hajim hanʌm. Magua mua pãragan, Hẽwandamag jëeubat ha chirʌmgui hajim hanʌm, warag hich hi jaauju k'ʌʌn k'apan jöp'ëecha hich hi jawaan pä̃imk'ĩir.
3 Maimua magjim hanʌm hamag:
—Hërëubaadët. Mamʌ pãadë hũrbat: Mua mʌg pãar pä̃i chirʌmʌn, hõor k'aibagk'am heeta wënʌrraju haawai pãran oveja chaaindam k'um nem t'ʌnʌm hee pʌak'ʌʌibapä̃imjöta habarmgui hajim hanʌm.
4 Pãach jua k'arr hërëubaadët: p'atk'on chuk'u, putdijã chuk'u, maimua zapatdamjã pãach bä gayam happai hat'aadët. K'ʌdau hee hõor hoowaijã hiyä̃ʌ dʌnʌnʌidʌ nʌʌ haba dichpetat hajim hanʌm.

5 Parhooba pãach wëtumpierr hõor deg duubwai saludaawia, “Maran maach peerdʌajem
hiek jawaanta bëejim; pãach mʌg di hãbam degam k'ʌʌnau t'umaa hɐ̈k'ak'iin hɐ̈u hak'am”
habat hajim hanʌm.
6 Pãrau mag jaau wënʌrrʌm hãbmua k'ãijã hɐ̈k'am k'õsi hɐ̈k'amʌn, hɐ̈u peerdʌwia
Hẽwandamau hi hauju. Mamʌ hirua magbamʌn, magan Hẽwandamau mag woun heeg
hooba, hi dɐ̈i hɐ̈u haju hatarr warag pãach dɐ̈ipaita hɐ̈u haju.
7 Mag pãach hɐ̈u jẽerpibarm degpai t'achjã k'öbat, dipierr t'ach k'ö wënʌrraba. Mua pãrag
mag chirʌmʌn, mag pãach p'idk'a wënʌrrʌm gaaimua hõrau sĩi pãar jãhogju haawaita mag
chirʌmgui hajim hanʌm.
8 P'öbör hee pãach dub wënʌrrʌmpierr pãach jẽer nʌm haiguim k'ʌʌnau nem deewai
magʌmjã haba k'öbat.
9 Maimua hĩchab magʌm p'öbörpierr pãachdëu haaunaan hoomam monaaupetat. Mag
monaaupɐ̈iwia hamag, “Pãrau hĩs mʌg hoobarmʌn Hẽwandamauta pãrag hich jua t'eeg
hoopi sim” ha jaaubat hajim hanʌm hĩchab.
10 Mamʌ p'öbörpierr pãachdëu jaau wënʌrrʌm hũrmap'a ni hamach degjã pãach höbërpiba
habaawai, kaaijã hee höbërnaa, pãach bɐ̈ gayam jẽb hʌʌrp'ë hʌʌrp'ënaa, hamach k'ĩircha
magbat:
11 “Pãrau Hẽwandam hiek hiseg nʌm k'ai, ni pãar p'öbör heem jẽbdampaijã marau maach
bɐ̈ gaai harrbam. Mamʌ ya pãrau k'ap'ʌ nʌisim, Hẽwandamau pãach heejã hich jua t'eeg
hoopiju hatarr hoopiba habarm, pãachdëu hi hiseg nʌm gaaimua.” Magwia hërëubaadët
hajim hanʌm.
12 Mamʌ mua pãrag mag chirʌm: Mag pãachdëu jaau wënʌrrʌm gaaimua pãar hisegbarm
p'öbör heem k'ʌʌnan, Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed gaai Sodomapien k'ãyaujã
hɐ̃ʌrʌʌcha Hẽwandam jua machag hãwatjugui hajim hanʌm, hich Jesuupai.

Jesuu hich nʌrraajerr p'öbör higwia hiek'atarr
(Mt 11:20-24)

13 Mag hich hiek hiseg nʌm k'ʌʌn higwia, ’¡Hëh, hapdurr Corazinpien! hajim hanʌm.
¡Hëh, hapdurr Betsaidapienjã hagjö, Hẽwandamau ham hi hagk'am hed! Ham hee nem
hooba haajem nem wau nʌmua Hẽwandamau hich juapá hoopitarr Tiro p'öbör heeta wa
Sidón p'öbör hee k'ãijã wautarr hamuan, nawe hamau hamach k'ĩirjug k'aigbam hisegwia
sʌrk'ak'am. Magtarr hamuan, hamau t'eerju t'eerwia hɐ̃r jupnaa, putiu pör börrnaa,
k'oopa nʌm k'ʌʌn sʌrk'aajemjö sʌrk'ak'am. Magnaa hamau hamach mor hewag hãsie
k'ĩirjuwia Hẽwandamag jëeuk'amgui hajim hanʌm, hamach k'aibag chugpaamk'ĩir.
14 Magua Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed Corazinpienta Betsaidapien dɐ̈i hirua
masiicha waupɐ̈ijugui hajim hanʌm ham gaai, Tiropien dɐ̈i Sidonpien k'ãyaujã,
hamachdëu hũrtarrta hɐ̈k'aba harr gaaimua.
15 Maagwai Capernaumpien higwiajã, ’¿K'an habarju? hajim hanʌm. ¡Hëh! Hamaun
hamach t'ö nʌm, hamachta chi wäjäaun hawia. Hamaun hɐ̃gt'ar paauk'abaimaawaijã
hamachta chi pörnaan k'aimajupii nʌm. Mamʌ jãk'ʌʌn chan Hẽwandamau hich haar
höbeerpiba, warag k'ĩmie durrta bark'ʌʌipɐ̈ijugui hajim hanʌm.
16 Maimua mag hichdëu pɐ̈iju k'ʌʌnag magjim hanʌm: ’Pãar hiek hũrm k'õsi hũr nʌm
k'ʌʌnau magan mʌ hiekta hũr nʌm hĩchab. Maagwai har pãar hisegbarm k'ʌʌnau magan
mʌpata hiseg nʌm. Mag hamau mʌ hiseg nʌm k'ai, magan hamau mʌ Haaijã hĩchab dɐ̈i
hiseg nʌm, hichdëuta mʌ pɐ̈itarr haawai.
Mag ham wawik'a wai sĩewian chadau k'ĩir sĩsied nunumdö wëtpi jaaubaa hërëubaadëjim
haajem.

*Jesuu setenta pɐ̈itarr k'ʌʌn deeu bardʌtk'achët*arr
17 Mag hërëuwia, wënʌrrʌʌ hat'urwia, deeu bardʌtk'acheeu honee magchëjierram maach
Pör Jesuug:
—Señor, chadcha marau pʌ higwia puata maar pɐ̈ijim hanaa mepeenagjã höbeerpi
jaauwain sĩita magʌmjã haba, mepeenan höbërmaajeejimgui hajim hanʌm.
18 Magbaawai Jesuu hamag magjim haajem:
—Pãrau mag höbeerpi jaauwai dösãt jua t'eeg chuk'u sĩi jẽk'ʌt p'ʌp'ʌrg petap'ʌm mua
k'ap'ʌ chirajim. Jãguata hirua mʌ hök'ö sĩerrʌmgui hajim hanʌm, hichdëu mʌ jua jʌmbaju
k'ap.
19 Mua pãar jua t'eeg hapijim, pãach garmuata mepeen dajẽk hamk'ĩir. Maagwai
mʌchdëu pãrag nem waupi jaau chirʌm wau wënʌrrʌmta dösãtau pãar nemk'õrig hʌmnaa
döjũrigjã hʌmwiajã pãar bɐ̃ʌrjã chig habaju, mʌ jua t'eegta pãar gaai sĩewai.
20 Mamʌ mag mepeenjã pãach garmuata jʌmpiba nʌm hawiapai chan hoob honee
hamiet. Magarrau pãach t'ãrta ya hɐ̃gt'arm hẽsap gaai p'ã sĩsim gaaimuan chadau pãar
honee haju haai nʌmgui hajim hanʌm, ya pãach Hẽwandam haarcha höbërju haawai.

Jesús honee hatarr
(Mt 11:25-27; 13:16-17)

21 Mag hich Jesuu pӓitarr k'ʌʌn deeu bëewia hichig honee nem hĩgk'abaichëm hũrbaawai hĩchab hich Jesujã Hẽwandam Hak'arau honee hapijim haajem. Mag hich honee haadeewai Hẽwandamag jëeumamua magjim hanʌm:

—Tata, mua pʌrʌg hӓu hajim ha chirʌm, pʌchta chadcha hãgt'arm magwe nem t'um mʌg wëjöm Pör haawai. Mʌ honee chirʌmgui hajim hanʌm, hõor hamach k'ĩirjug k'aug t'öwia nem t'um k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌnaujã hamach peerdʌju hiek k'augba harrta jũrr pua k'ĩirjugdam meraa chaainjö k'it'ëem k'ʌʌnagta hӓu k'augpibaawai. Chadcha puata nem hajap'a waaujem Tata hajim hanʌm, pʌchdëu juau ham dӓi magju hatarr haawai.

22 Maimua jũrr chi haig narr k'ʌʌnagta magjim hanʌm: 'Nem t'um mʌg t'ʌnʌmʌn mʌ Hayau mʌrʌgta deejim. Mamʌ hãbmuajã k'augba sim, k'ai hagá mag Hẽwandam Hiewaa. Hãba hich mʌ Hayaupaita k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm, chadcha mʌ hi chaairau. Mʌg nʌm haig hãbmuajã k'augba sim, k'ai hagá mʌ Haai. Hãba mʌch chi Chaairaupaita mʌch Haai k'ap'ʌ chitʌm. Bigaaum k'ʌʌnau k'ap'ʌ haju hawiajã mʌchdëu jaaubarm k'ʌʌnaupaita hĩchab hi k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim hanʌm.

23 Maimua hamach hap pawia hich k'apeenag heerpa heerpanaa hamag, 'Honee habat hajim hanʌm, pãach jãgʌucha mʌ hiek hũr nʌm k'ʌʌn.

24 Cha mua nem wau chitʌm pãrau pãach daujãau hoo nʌmjö, warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau reinaan dӓimua hamach daúacha hoom hiigjeejim, mamʌ pöd hoobajierram. Hamach jãgʌucha pãrau hũr nʌmjö hũrm hiigjeejim, mamʌ pöd hũrbajierram. Mamʌ pãrau magba pãach daúacha hoonaa pãach kachiucha hũr nʌm. Magua mua pãrag "Honee habat" ha chirʌmgui hajim hanʌm.

Samariapierrdam nem hĩgk'aa

25 Maimua biek hãb Jesuu hõor k'apan t'ʌnʌmʌg jaau sim haig, chi Moiseeu p'ã pʌatarr hiek jawaag hat'ee chi machnaan heem hãb p'iidʌbaadëwia sĩi hi himeraa pʌr hawaagpai hirig magchëjim hanʌm:

—Maestro, mʌrʌg jaaubá hajim hanʌm. ¿Mua jãgata haju haai chirʌ́ hãgt'archa höbëraag?

26 Magbaawai jũrr Jesuu hirig, —¿K'an ha p'ã sĩ Hẽwandamau hich hiek jöoingarwe Moiseeg p'ãpitarr gaai? ¿Pua hag gaai t'ãrba haajẽ? hajim hanʌm.

27 Magbaawai mag chi charrk'a chirʌmua magjim hanʌm:

—Moiseeu Hẽwandam hiek p'ãtarr gaai, "Maach Pör Hẽwandam sĩi par hiiupai k'aba, pʌch t'ãrauchata k'õsi habá" ha sim; maimua hĩchab, "Pʌch k'apeenjã hagjö hagdaujöo k'a k'õsinaa daupii habá, pʌchjö wir haig" ha p'ã simgui hajim hanʌm.

28 Magbaa Jesuu hirig, —Hëera, chadcha pua hich hag heyaa jaaubapӓimkë hajim hanʌm. Cha pʌchdëu k'ap'ʌ jaau chirʌmjö habamí pʌch k'apeen dӓijã. Pua chadcha t'umaam k'ʌʌn dӓi magmʌn, pʌ hãgt'ar höbërjugui hajim hanʌm hirig.

29 Magbaawai chi charrk'a chirʌmua sëuk'a hichdëu k'augba chirʌm hawia deeu, —¿Chijã k'ʌʌn hagáma hajim hanʌm mʌ k'apeen mag mua daupii haju k'ʌʌn?

30 Magbaawai Jesuu hirig, —Mʌ hiek hũrbá, mua pʌrʌg jaauk'imgui hajim hanʌm: Woun hãb Jerusalenmua Jericoog k'ʌdau ma sim hee maa hajim haajem. Mag hi ma k'itʌmta nem jĩgmien k'apan höbërdʌtk'achëwia, hi nemdam t'um k'echt'ʌgnaa, hi mor gayam k'ajũadampa hẽer hauwia, warag p'ãr wai nʌmua chi meemjö haadeewai sĩi barpʌajierram haajem.

31 Mag chi meemjö jẽer k'ërʌm hee, hich hag k'ʌdau heepai p'ad maa hajim haajem. Mamʌ hichdëu mag hoo hat'aimaawai sĩi warag hagʌg hoobamjö dichjim haajem.

32 Maimua hag k'ur nʌʌpai hawia, deeu hich hag k'ʌd heepai majim haajem, Levinaan ha t'ãʌrjem k'ʌʌn heem hãb p'adnaan dӓi p'idk'a nʌmua ham juag hoojem. Mamʌ maguajã hi dak'a bëenaa, sĩi heerpapet hawia, warag hoobamjö hich mag petajim haajem.

33-34 Maimua mag warm k'ʌʌn hërëu dichtarr hẽudee hagjö maa hajim haajem Samariapierrdam, hich hag k'ʌd heepai. (Samariapien judionaan dӓin hagdaujö jũrr chik'am k'a k'õchk'aba haajeejim. Mamʌ maagjerrta magʌmjã higba,) maguan chadau hichdëu mag hoobaimaawai, "Hëh, ¿jãan chijãg woundamta jãg dau hap'ʌʌ jẽer k'ërʌm?" hawia, warag haar mawia, hich hat'ee nemk'au pabӓ olivo hanʌm dën vinodampa wai nʌrrarrau bënhëk'a hi mor mag pepet'or sĩsidʌm hee p'uurk'anaa, put hee pʌrëunaa, hich cabaai gaai hat'aadëjim hanʌm, hich dӓi hãba. Mag harrwia, hõor jẽerjem deg hag dӓi sĩeimajim haajem.

35 Maimua hag noram hãspaau ya hich ma nʌrrʌmua denariodam numí chi dik'ʌʌg werpʌawia magjim hanʌm: "Mʌg woundam hajap'a hoo wai chirsí. Pua hi monaau haum k'õchgau cha murua p'atk'on werpʌabajëm hãr k'ãijã werbamʌn, hoob k'ĩirjum" hajim

hanʌm. “Mʌch bëewai, chi waaurbarm t'um mua deeu pʌrʌg p'agchëjugui” hajim hanʌm.
Mag jaau pʌawia petajim haajem.
36 Mag hĩgk'a haaipawia, hich Jesuupai mag Hẽwandam hi jawaag chi charrk'a chirʌmʌg
jëeujim haajem:
—Pua k'ĩirjuawai ¿chijãata mag woundam hich happai ma k'itʌm hee k'apanaam k'ʌʌnau
pʌrnaa mas deetarr hag k'apeer haju hayaa sĩ: chi p'ad, chi Levinaan heem, wa chi
Samariapierrdam?
37 Magbaawai hichdëu, —Chi mag jẽer k'ërʌm hoobaimaawai hi dau haug k'augtarrma
hajim hanʌm.
Magbaawai Jesuu hirig, —Magan mawia hi dënjö pʌch hoomap'am k'ʌʌn hawia k'ãijã
daupii habá hajim hanaabá.

Jesuu Marta María dӓi hoon matarr

38 Maigmua higbaadeeu hich k'apeen dӓi hãba mamua deeum p'öbördam pöm k'aba
k'itʌm hee barwia hʌʌi hãb Marta hanʌm di haig jẽerimajim haajem.
39 Mag Marta hanʌm heeum María ha t'ʌ̃r sim sĩejim haajem, hi dӓi k'od hãbam. Mag
María bëewi sĩi Jesús dak'a hi hiek'a simpai hũr hoo sĩsijim hanaabá.
40 Magʌmich Marta k'ʌrr higaau jua dӓrrjã k'aba t'ʌnaajim hanʌm, hõor t'um jãhogaag
hich happaimua p'iejãb waauwai. Mag hich jua dӓrr k'aba haawai Jesús haig bëewia
magchëjim hanʌm:
—Señor, ¿pua hoowai hӓu sĩ, mʌg mʌ jua dӓrr k'aba t'ʌnʌm hee sĩi Mariaau jãg pʌ hiek'a
simpai hũr hoo sĩeju? Jãg pua hirig jaaubá hajim hanʌm, mʌ juag hoon mamk'ĩir.
41 Magbaawai Jesuu hirig, —Marta, chadcha pʌ jua dӓrr k'aba t'ʌnʌm mua k'ap'ʌ
chirʌmgui hajim hanʌm. Hajap'a hõor jãhog haum k'õchgau pʌ k'ĩirjugan nem t'umaa
wauju happaita k'ĩirju buburrk'am.
42 Mamʌ sĩi dich bi hat'eepai nem t'um wauju k'ĩirjuba hawiajã hӓu sim. Mariaau pʌ
k'ãyau hajapcha habarm. Jãg sim haig hirua Hẽwandam hiek hũrm k'õchgauta pʌ juagjã
hooba habarm. Maagwai mua pöd hirig hũrpiba jaauju haai k'aba chirʌmgui hajim
hanʌm.

11

Jesuu jãgata maadëu Hẽwandamag jëeuju haai nʌ ha jaautarr
(Mt 6:9-15; 7:7-11)

1 Biek hãb Jesús hich Hayag jëeu sĩejim haajem. Mag jëeu haaipabaadeewai hich k'apeen
heem hãbmua hirig, —Señor, jãg Juanau hich dӓi wënʌrrʌm k'ʌʌnag Hẽwandamag jëeu nʌm
jaautarrjö, magan maragjã hagjö jaaubá hajim hanʌm, maraujã hĩchab hirig jëeu k'ap'ʌ
haag.
2 Magbaawai hichdëu hamag magjim haajem:
—Pãach Hẽwandamag jëeuwai magbat:
“Hẽwandam, pʌʌta maar Haai hʌ̃gt'ar chiraajemʌu.
Pʌch happaita chadcha pekau chuk'u chitʌm.
Pʌrʌgta marau maach dӓi pʌchdëu hampierr hapinaa pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'apim
k'õsi nʌm.
[Hʌ̃gt'arjã jãg pʌchdëu nem waupi jaau nʌm happai waaujemjö, mʌg jẽb gaaijã t'um
pʌchdëu jaau simjöta hapim k'õsi nʌm.]
3 Hed hëepierr pua marag k'öjudam deebarju.
Hẽwandam, maar pekau t'um chugpaabapӓi,
4 maimua har marau maach dӓi k'aigba habarm k'ʌʌn dӓi tag magʌm hiek higba hich mag
k'ĩir hok'oopäaijemjö maar dënjã k'ĩir hok'oobapӓi.
Hoob pua hʌdʌraa chan maar pekau hee burrpi chiram.
[Mag k'ãyau warag maar t'ʌa wai chirsí, p'it'urg chuk'u dösãtau maar hichig paa haum
hugua]” ha jëeubat ha jaaujim hanʌm hamag.
5 Mag jaau dichwia jãga Hẽwandamag jëeuju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir hĩchab hamag
magjim hanʌm: ’K'anim nemjö pʌ pʌch k'apk'ʌʌn hajap'am wai chirʌm. Maimua ya
hedacha pam hee hi haar mawia pua hirig,
6 “Kakë, mʌ haig mʌ k'apk'ʌʌndam barbaichëmʌg nemdam deejujã chuk'u chiraawai pʌ
haig t'achdam jëeu hawaan bëejim” haimaawai,
7 hirua hierrmua jũrr pʌrʌg, “Hidëu mʌ k'ajap'a k'ãaipibá. Ya mʌ put hee chirʌm; mʌ
chaainjã ya k'ãidʌtk'a t'ʌnaawai pöd mʌ pʌ haar puertdi wewaanjã mabam; pʌ nem hig
sim pöd mua deepӓibam” hak'iin, ¿jãgaju k'ai?
8 Mua hoowai chan warmua mag hiek'awiajã chadcha hirua hichdëu nem jëeu sim hig
sim k'ai, hichiita hirua warag pʌaba jëjëeu haju. Mag jëjëeuk'am, ¿jãga mag p'iidʌwia hirua

hau deeba habarju? Hichiita hi p'iidʌjugui hajim hanʌm. Mamʌ mag hich k'apk'ʌʌnau nem hig sim hawia k'abam. Hi p'iidʌjuun, sĩi hidëu hich k'ãaipiba haawaita hirua nem hig sim hau deen p'iidʌju.

9 Hich jãgta haajemgui hajim hanʌm hagjö Hẽwandamag jëeuwaijã. Magua mua pãragjã pʌaba jëeubat ha chirʌm. Magta pʌaba jëeu nʌmʌn, pãachdëu nem higbarm hirua deeju. Pãrau hi jʌrmʌn, hi baauju. Hi sim haar dubaag pãach weeu haupi jëeumʌn, hirua pãar weeu hauju.

10 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, har hõor nem jëeu paraam k'ʌʌnagan nem deeb k'aba deejem. Har hamachdëu nem hinag hig nʌm pʌaba jʌr nʌm k'ʌʌnau baaujem. Maagwai hĩchab chi puertdi sirbaichëm k'ʌjã weeu hauwia dubpiejem.

11 'ɻK'aíuta mʌg sim haig hich chaairau t'ach jëeubaa mokdauta p'ëdeeju k'ai? ɻWa hãwarr k'ãijã chaairau jëeubaawai hãwarr deeju k'ãyau nemk'õrta t'õo deeju k'ai?

12 Wa magba, ɻnemhãudam k'ãijã jëeubaawai nemhãu hawia döjũrta hau deeju k'ai? Ni hãbmuajã magbamgui hajim hanʌm.

13 Pãar hö hãk'ãraa k'it'ëem k'ʌʌnaujã pãach chaainau nem jëeuwai ɻnem hajap'amjã hĩgk'aba deeba haajẽ? Hich jãgta haajemgui hajim hanʌm maach Haai hãgt'ar chiraajemuajã hagjö. Chadcha t'ãrau hichig jëeu simʌgan hirua hich Hak'aarjã deeb k'aba deejugui hajim hanʌm.

Hõor hiek meperauta Jesuug juapá dee sĩejim haajem (Mt 12:22-30; Mr 3:20-27)

14 Biek hãb Jesuu woun mor hee bën k'aigbam wai sim monaau sĩejim haajem. Mag bënëu chi woun pödjã hiek'apiba sĩi hichʌp wai sĩejeejim hanaabá. Mamʌ Jesuu chi bën höbeerbapẍim bẍrre chi woun deeu hiek heerdʌ sĩsiewai hiyẍʌ haadëjim hanʌm. Mag hoowi t'umaam k'ʌʌn dauderraa naajim haajem.

15 Mamʌ hãaur k'ʌʌn dẍi haig hoo narr k'ʌʌnau, —Jãg Jesuun dösãtnaan pör Beelzebú dẍi bën dötarr haawai hag juapaauta jãg hõor mor heem mepeenjã dau daau jʌrk'ʌʌi nʌrraajemgui hanaajim haajem.

16 Magbaa jũrr hãaur k'ʌʌnau hamach hödegpai, "Daau chadcha hirua Hẽwandam juapá wai chirʌm k'ai, deeum nemjã hompaa hat'aju" hawia hirig, —Magan chadcha pʌchta Hẽwandamau pẍiju haajerr chaar k'ai, hedjã hee maadëu nem hooba haajem hompaa hat'á pʌch hiek'au hajierram hanʌm hirig.

17 Mamʌ magbaa hichdëu hamau k'ĩirju nʌm hajap'a k'ap'ʌ sĩerr haawai hamag magjim hanʌm:

—Pãrau hoowai, gobiernoou hich higar nʌm k'ʌʌn jãrrcha t'öonaa hamach wir haigpai wërbʌpik'iin, ¿mag gobierno warre k'ʌt mabaju k'ai? hajim hanʌm. Jöoi hãb simua k'ãijã hich chaain dẍipai meeuk'awia hamach wir haigpai wërbʌk'iin, warag haaidʌjugui hajim hanʌm.

18 Hich magta haju hagjö dösãtjã. Hich k'apeen dẍipai wir haig wërbʌ nʌmua hamach höpẍpẍi hamʌn, pöd hich mag jua t'eeg k'aba sĩerraju, hamachdëupai hamach k'ëchmaawai. Pãar hiek mag mua dösãtnaan pör Beelzebú juapaauta mepeenjã hõor mor heem jʌrk'ʌʌi chirʌm hanʌm,

19 chadcha Beelzebú hag juapaauta mua bën k'aigbamjã jʌrk'ʌʌi chitʌm k'ai, magan har pãach heepaim k'ʌʌnaujã hagjö hi juapaauta mepeen jʌr wërp nʌm. Mag nʌmta ¿jãgwia pãrau mak'ʌʌnag chan bãʌrjã magʌm haba nʌ? hajim hanʌm. ¿Chadcha hich Hẽwandamauta hamag magamk'ĩir hich juapá dee sim pãachdëu k'ap'ʌ naawai k'abá? Pãar hiek mag chi dösãtaupaita wir haig hich k'aibag waaujem hanʌpí, magan jãg chi mʌ dënjö dau daau mepeen jʌr wërp nʌm k'ʌʌnagchata jëeu hoobat daau hamau chadcha dösãt juapaauta jãg jʌr wërp nʌm habarju pãrag. Pãach chi mʌrʌg mag hiek'a nʌm k'ʌʌnta hag heyaajã k'aba hiek'a naabahab.

20 Muan chadcha Hẽwandam jua t'eegauta mepeenjã jãg jʌr wërp chitʌm. Mag mepeenjã mua jʌr wërp chirʌm gaaimua pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, ya hich Hẽwandam chi jua t'ierrta pãar hee sĩeichëm. Mamʌ magʌmjã pãrau k'augba nʌmgui hajim hanaabá.

21 'Dösãtan woun hãb chi jua t'ierrta jierrnem dẍi hajap k'ĩir k'augwia hich di t'ʌa simjöta sĩerrʌmgui hajim hanʌm, nem jua t'eeg. Mag sĩewaita, hi k'ãyau jua heegpaimua chan hi sim haig hi nem bãʌrjã chig habam, hich jua hee t'ʌnaawai.

22 Mamʌ hãb hi k'ãyau t'et'echaramua bëewi, hi dẍi wërbʌwia hi pödbapäaiwain chadau, hirua hich jierrnem t'ö chirarr t'um k'echt'ʌg hauwia hi juagam nemjã jũrr hich dënk'a hauju, hag dẍi hichdëu hampierr haag. Magua mʌʌta dösãt k'ãai jua t'eeg chiraawai muata hõor heem mepeenjã jʌr wërpju haai chirʌm.

23 Magua mua mag chirʌmgui hajim hanʌm: Har chi mʌ higar k'aba sim woun hichta
dösãt higar sim; maimua Hẽwandam hiek hãk'api hawaag mʌ hipierr hõor hãbamʌg jʌr
p'ëba simuan waragta jʌr wërp simjö simgui hajim hanʌm.

Bën hãk'ãar deeu hõor mor hee sĩeicheewai jãga haajẽ
(Mt 12:43-45)

24 'Bën k'aigbam hõor mor heemua jʌrpäaiwain warp hõor chukag hee p'ʌrëu nʌrraajem.
Mamʌ pöd hich sĩeimaju baauba habaawai k'ĩirju sĩi hawia, "Deeu mʌch chiraajerr deg
chiraimaag majugui" hawia, deeu hich hag woun jʌrmaajem.

25 Mag mawia hooimaawai, chadcha di chaarta hajap t'ũapwia hãbamʌg nem p'ëwia hãk'a
t'ʌnʌmjö, dijã parii hooimaajem.

26 Mag dijã parii hoobaimaawai, deeu mawia, hich daumaai hich k'apeen hich k'ãyau
k'aigbacharam k'ʌʌn siete jʌr hauwia, deeu mag woun mor hee naaicheejem. Magbarm
haigmua chi wounjã warr hich sĩerr k'ãyau warag hat'uucha k'aigba sĩsiejem.

Hãrʌʌcha honee nʌm k'ʌʌn

27 Jesús mag hiek'a sim hee, hʌʌi hãbmua k'apanag heemua hirig, —Pʌ t'aabawia hich jũd
gaai pʌ döpi bãautarr hʌʌita Hẽwandamau häucha hajim chadcha. Dich chaaita jãg k'itak'iin
maach honee k'itajugui hajim hanʌm hirig.

28 Magbaawai jũrr hichdëu, —Jãan chadaugui hajim hanʌm, mamʌ mag k'ãyau har
Hẽwandam hiek jaau nʌm hũrwia hi hipierraa nʌm k'ʌʌnta hãrʌʌcha honee haju haai
nʌmgui hajim hanʌm.

Nem hooba haajem waupi narr gaaimua Jesuu hõor k'ĩir hiek'atarr
(Mt 12:38-42; Mr 8:12)

29 Warag hõor pöm hich haig p'ẽeudʌdʌk'am hee, Jesuu hamag hiek'amamua magjim
haajem:

—Hĩsim k'ʌʌn chan warag chi hajaugjã chuk'uta t'ʌnʌm. Hoo nʌmjömta warágata
hamachdëu nem hooba haajempata k'ĩirpierr hompaa haupi jaau nʌm. Mamʌ mua pãar
hipierraa nem waubamgui hajim hanʌm. Mag k'ãyau Hẽwandamau Jonás däi harrjö
habarm gaaimuata mʌch jua t'eeg hoopiju.

30 Warrgar jöoi Jonás haajerr nemmeeurrk'an buch hee k'ãai t'ãrjup sĩet'urtarr gaaimua
Nínivepienau Hẽwandamau hi päitarr k'aug hautarrjö hĩchab, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaaujã
hagjö mʌch hiiu p'iidʌbarm gaaimuata pãrag k'ap hapiju, chadcha hich Hẽwandamauta mʌ
päibarm. Mamʌ magʌmjã pãrau häk'abajugui hajim hanʌm hichdëupai.

31 Magua, har hĩs mʌg jaar hõor mee nʌm k'ʌʌn Hẽwandamau mʌg hatag ham p'iriutk'a
hauwia chachbarm jaar, Sabá hanʌm durrmua rey Salomón hoon bëetarr hʌʌiraujã hich
hipaarmua hĩchab pãar k'aibagta Hẽwandamag hĩgk'a t'ʌnʌʌuju. ¿Jãgwi? Hí pãar k'ãaijã
warpmuata Hẽwandamau rey Salomonag k'ĩirjug deetarr hiek'a sim hũraan bëetarr
haawaima. Mag k'ãai pãar wir haig nʌm k'ʌʌnau mʌ Salomón k'ãaijã hãrʌʌcha chirʌm
hiekta hũrmap'a nʌm.

32 Mag Hẽwandamau hõor hi hagk'abarm hed Nínivepienaujã hĩchab hamach hipaarmua
pãar k'aibagta warag Hẽwandamag hĩgk'a t'ʌnʌʌuju. ¿Jãgwi? Jonaau Hẽwandam hiek hamach
haar jaaubaimaawai hamau magʌmjã haba häk'atarr haawaima. Mamʌ hĩs mʌ Jonás
k'ãyaujã hãrʌʌcha chirʌmuata Hẽwandam hiek jaau chitʌmjã pãrau häk'amap'a nʌmgui
hajim hanʌm, hamach k'ĩircha.

Maach mor gayam hõtdau
(Mt 5:15; 6:22-23)

33 Maimua mag jajawagmamua hich Jesuupai, 'Mua mag hõtdau paanaa sĩi hag hãr
bat'ẽeu k'õo sĩu nʌm hooba chitʌmgui hajim hanʌm. Hõtdaun paanaa hõor dau garta
hausĩiujem, t'umaam k'ʌʌn dau hararaa hamk'ĩir.

34 Maach daun hõtdaujöta simgui hajim hanʌm, maach mor gaai. Maach daujãata
hajap'a sim haiguin nem t'um dawaata hoojem. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm maach
t'ãarjã. Hẽwandam hiek häk'anaa maach t'ãarta hajap'a sim haiguin nem t'um Hẽwandamau
k'õsimjöta waaujem. Mag nʌm haiguin hararag hee nʌmjöta nʌm. Mamʌ magba hagt'a
pãach pekau heeta nʌmʌn magan pãran sĩi k'ĩchag hee jʌrk'a jʌrk'a nʌmjöta nʌmgui hajim
hanʌm.

35 Magua k'ĩirjug paraa haajeet. K'ĩchag hee nʌmjö nʌmta pãach t'ãar hajap'a nʌm hawi
hoob Hẽwandamag pãach hisegpimiet hajim hanʌm.

36 Mamʌ pekau gaaimua k'ĩchag hee k'aba nʌmjö nʌm k'ai, magan chadcha pãar hararag
chaar heeta nʌm, Hẽwandam däi. Mag hamʌn magan hõtdaúa pãar k'ĩirp'ee wʌʌ wai nʌm
bäʌg nʌmjöta nʌmgui hajim hanʌm, hi däi.

Jesuu fariseonaanag hiek'anaa chi machnaanagjã hiek'atarr
(Mt 23:1-36; Mr 12:38-40; Lc 20:45-47)

37 Mag hich Jesús hiek'a höbaadëm hee, hãb Moiseeg Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr hajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn heemua hi t'ach k'oon hëeurrjim haajem, hich di haar. Magbaawai Jesuu hi dӧi mawia, barwia, hãba p'ʌʌr k'öp'öbaadëjim haajem.

38 Mamʌ mag chi Jesús hëeurrtarr wounau hoowai Jesús jua hʌbata t'ach k'öbaadëjim hanaabá. Magbaa hich hödegpai, "Waa, hidëu maach jöoinau jaaujem k'augbamjö jua sũgbata t'ach k'ö chitabaa" hajim hanʌm.

39 Mamʌ maach Pör Jesuu mag wounau hich hödeg mag simjã k'ap'ʌ sĩerr haawai hirig, —Mʌ hiek hũrbá hajim hanʌm hirig. Pãar fariseonaanan pãach pem haawai sĩi juagam nem chi hãrʌm memerk'ögpaita hajap'a hʌk'ak'a haju k'ĩirju sĩerrjëemgui hajim hanʌm, mag memerk'öm hee k'ãijã döbaawai Hẽwandam dau na pekau waumaaugau hawi. Mamʌ pãachdëu chik'am nemdamjã jĩgk'a pãach dënk'a haunaa chik'am k'aibag wau nʌm gaaimua pekau pöm nʌm chan hisegba ni Hẽwandamag chugpaapi jëeujujã k'ĩirjuba sĩerrjëemgui hajim hanʌm.

40 Pãar chi k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌnta, ¿jãga jãg k'ĩirjug chuk'umjöta nʌma? hajim hanʌm. ¿Pãrau k'ĩirjuawai Hẽwandamau hãrʌm nempai hoonaa pöd pãar t'ãar hooba haajẽ, mor hee hierr sĩewai? ¿Nem t'um hichdëupai wautarr k'abá?

41 Nem hajap'a jã hʌk'ak'a haju k'ãyau, pãach k'aibagta Hẽwandamag chugpaapi jëeubat hajim hanʌm. Mag pãar morjã t'um hajap'a nem jã hʌk'a t'ʌnʌisimjö sĩsiewain chadau hap'ʌʌm k'ʌʌnagjã nem deem k'õsi deeju.

42 Mamʌ ¡hëh, hapdurr hajim hanʌm pãar, fariseonaan, Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr hiek hajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn! Pãrau chadcha Moiseeu deepi jaautarrjö t'um pãach di hũjãrram nemjĩirdam bӓ daiicharam gayampa Hẽwandamag ofrendak'a deejem. Mag naab mamʌ, jũrr wir haig pãach k'apeen dӧi hagpierraanaa Hẽwandamjã k'õsi haju chan bãʌrjã k'ĩirjuba sĩerrjëemgui hajim hanʌm. Pãrau hãrcha Hẽwandamta k'õsi haju haai nʌmgui hajim hanaabá. Magnaan chadau pãachdëu nem dee nʌmjã hich jãg dee wënʌrraju haai nʌmgui hajim hanʌm hĩchab.

43 Magnaa hamag, Pãran pãach Hẽwandam hiek jaaujem deg weetwaijã pãachta pörgarcha t'umaam k'ʌʌnag k'ĩir jʌrk'a juupjerram, pãachta hajapcha nʌm hawia. Maimua kaaijã hee weetwaijã t'umaam k'ʌʌnau pãachig saludaa nʌmua pãach t'ö hiek'apim k'õsi sĩerrjëemgui hajim hanʌm, hõor dak'ĩir.

44 '¡Hëh! Pãarjã hagjö chi machnaan dӧi Moiseeu p'ãtarr hiek hajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach meeun hee nawe hõor hauk'ërtarr jẽbdi hãr dichpiba haajem. K'augba dichwiajã hichiita maach hãarjem haajem. Hich jãg jẽbdi hõor hãrpiejemjöta naabahab hajim hanʌm, pãarjã. Pãachdëu nem jaau nʌm gaaimuata hagjö hõor Hẽwandam dau na hãrpi naabahab, mamʌ magʌmta hamau k'augba durrumgui hajim hanʌm.

45 Magbaa chi machnaanpa haig narr haawai hãbmua hũr hoo sĩi hawia Jesuug magjim hanʌm:

—Maestro, pua warm k'ʌʌnag mag hiek'abapӓim haig, hĩchab maar k'ĩirpata hiek'abapӓibahab hajim hanʌm.

46 Magbaa Jesuu hirig, —Chadma hajim hanʌm. Mamʌ ¡hëh, hapdurr, pãar chi machnaan hãba! Pãrau chará pãachta chi k'ap'ʌm hawia pãachdëu nem jaaum haig jaaujem. Jãg nʌm haig pãrau hõor hãr nem chʌk'ʌm jiirpӓpӓik'amjöta naabahab hajim hanʌm. Pãach garmuan pãrau hõrag nem jaauwai pãach hipierraata hapi nʌm. Mamʌ mag nʌm pãachdëu chan waujöjöopaijã k'aba haajemgui hajim hanaabá.

47 ¡Hëh, magʌm pãar chará! Pãar jöoinauta warrgarwe Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnjã k'ëchbajieb hajim hanʌm. Pãachdëucha k'abajim, mamʌ pãar ya hĩs hewagam k'ʌʌn hawia bãʌrjã k'ĩet'uupaijã k'aba nʌmgui hajim hanʌm. Hamau bëptarr jã hãrjã pãar dën hajap'a p'ʌnaa hooimʌ wau k'ër nʌmua pãach hiiupain pãrau, "Mʌk'ʌʌn jöointa chadcha Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau" haajem.

48 Mamʌ mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Jãg nʌm haig pãrau, "Hoobat Hẽwandam hi jaaumien maar jöoinau k'ëchtarr. MʌʌgwaijÃ hagt'a hich jãg wënʌrrʌm hak'iin, maraujã hagjö k'ëchju nʌm" ha jaau nʌm k'abahab hajim hanʌm. Magaagta pãar dën warag ham jã hãrjã nem hooimʌ waunaa sirppapiba haba haajeeb hajim hanʌm, pãachdëu k'ëchbajim hawia.

49 Jãgju k'ap'ʌta Hẽwandamau hich k'ĩirjug hee hĩchab magjim: "Mua pãar hat'ee hõor pӓiju, mʌch hi jaau wënʌrramk'ĩir. Mag mua jʌr hauwia pӓibarm k'ʌʌn hãaur k'ʌʌn k'ëchpӓiwia hãaur k'ʌʌn hẽudee sĩi k'oojem nem hẽudeemjö hẽk'aju" ha jaaujim warrgarwe. Magtarr haawai hĩs hewag pawiajã chadcha pãar hich magta t'ʌnaabahab. Magua pãadë mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm:

50 Har warrcha mʌg jẽb hich Hẽwandamau hompaatarr haigmua hewag hi hiek jaau durraajerr k'ʌʌn k'ëch nʌm haig bag hãrtarr t'um, jũrr hich Hẽwandamau pãar hĩs hewagam k'ʌʌn gaaita t'ʌpɨ̈ijugui hajim hanʌm.
51 Warrcha Abel t'õotarr hed bag hãrtarr haigmua hewagjã k'ĩeb jöoi Zacarías k'ararr Haai hi jëeujem deg t'õo naawai hãrtarr bagpa t'um pãach gaaita pajugui hajim hanaabá. Jã chan par hok'oobam, hichiita Hẽwandamau pãrag jëeub k'aba jëeujugui hajim hanʌm.
52 Mag hiek'ak'agmamua, ¡Hëh, hapdurr hajim hanʌm pãar, Hẽwandam hiek jawaag chi machnaan haajem k'ʌʌnta! Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, Hẽwandam hiekta hɨ̃gt'ar dubaag hat'ee yabmejö sim. Mag yabmejö simta pãachdëuta nacha garpawia bɨ̃ʌrjã hõrag jaauba nʌmgui hajim hanaabá. Pãachjã dubba nʌmta, chi dubam k'õsi nʌm k'ʌʌnagjã pãrau hʌdʌʌr dubpiba nʌmgui hajim hanʌm, hamach k'ĩircha.
53 Jesuu hamachig magbaawai, hamach chi machnaan fariseonaanpa hi dɨ̈i meeuk'a p'öbaadëjim haajem. Maimua warag hi dɨ̈i wëtumua hi t'ʌ hawaag ha hi haig p'ẽeudʌ bëenaa, jũrram k'ʌʌnau hamachdëu k'ap'ʌm hirig jëeup'öbaadëjim hanaabá,
54 mag hamachdëu jëeu nʌm jũrr hich Jesuu hipeerdʌ k'ãijã jaaubapäaiwai magʌm gaaimua chi t'et'em k'ʌʌnag hi pʌr deeg.

12

Dichdëu nem jaaujemjö k'aba jũrr hag chaaur nem wauju k'aba nʌm
1 Mag nʌm hee warag hõor pöoma p'ẽeudʌdʌk'amua jũrr chik'aman bɨ̃pa k'iut'ʌgmaajeejim hanʌm. Ham mamagk'am hee, Jesuu hich k'apeen hich dɨ̈icha hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnag magjim hanʌm:
—K'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat'ɨ̃; hoob fariseonaan bën levadurajö sim pãach gaai dʌrbapimiet. Mua mag chirʌm haiguin pãrag, “Hoob hamjö chik'am k'ĩir haawaipaita chadam hiekjö hiek'anaa pãach hap haadeewai jũrr pãachdëu jaaujemjö k'aba nem waumiet” ha chirʌmʌugui hajim hanʌm. Pãrau ham higar p'ũrrbamʌn, pãach gaai dʌrbabaadeewai sĩi hamjö nʌisijugui hajim hanʌm hamag.
2 Mʌg jẽb gaai haawai meraa hiek'atarr hiek k'ãijã mʌg hatag paawai sĩi hich mag sĩsiwia k'ĩir hak'oog k'abam. Maagwai nem meraa wautarr hawia k'ãijã hich mag k'augba sĩsibajugui hajim hanʌm.
3 Magnaa hichdëupai, Mua pãrag mag chirʌmgui hajim hanʌm: Har pãrau pãach happai meraa hiek'abarm hiek mʌg hatag paawai jũrr t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö hajugui hajim hanʌm. Maimua hagjö k'augbaju hawia puertdi k'ãijã hajap p'ãark'anaa hö sausau hiek'atarr hiekjã t'umaam k'ʌʌn jɨ̃g daar jũrr k'apanag hee t'et jaaujugui ha jaaumajim haajem.

K'aita hök'ö haju haai nʌ
(Mt 10:26-31)
4 Mag hich k'apeenag jajawagmamua hĩchab hich Jesuupai, 'Keena, har sĩi mʌg hamach wir haig chik'am k'eechjem k'ʌʌn hoob högk'amiet hajim hanʌm. Hamau pãar chi hɨ̃rʌmʌn chadcha k'ëchpɨ̈iwiajã pãar hak'aar chan pöd t'õo haubamgui hajim hanʌm.
5 Mamʌ hĩchab mua pãrag jaauk'im, k'aita pãrau hök'ö haju haai nʌ: Hẽwandamta hök'ö habat hajim hanʌm. Jãan chad nem jua t'eeg sim, pãar t'õowia pãar hak'aarjã k'ĩmie durr barpɨ̈yaag ha jaaumajim haajem.
6 ¿Pãrau hoowai p'atk'ondam pöm k'abamua nemchaaindam cinco për hauba haajẽ? Herraam gaai mag ham përpɨ̈imaajeeb mamʌ, hich Hẽwandamau chan ham chigjã haba, hajap'ata hoo p'ë wai sĩejem.
7 Maagwai hoob k'ĩirjumiet hajim hanʌm. Pãar chará nemchaain k'ãyaujã hɨ̃rʌʌcha hirua hiigjem. Mag pãachta nemchaain k'ãyaujã hajapcha nʌm gaaimua, pãar pörbɨ̈ maadëu higbaju hayaa sim k'apanagjã hirua t'um k'ap'ʌ wai simgui ha jaaumajim haajem.

Meerba Jesús dën hamʌn hichdëujã hamjã hi dënëu haju
(Mt 10:32-33; 12:32; 10:19-20)
8 Mag jajawagmamua hich Jesuupai magjim hanʌm: 'Har hõrau hichig jëeuwai hich himeerba mʌ hiek hɨ̈k'aajem ha jaau sim wounan, mʌg mʌch chi Hemk'ooi Hiewaaujã hĩchab hɨ̃gt'ar Hẽwandam chognaan t'ʌnʌm dak'ĩir, “Jãan chadcha mʌ garmʌu” hajugui hajim hanʌm.
9 Mamʌ har hõrau hichig jëeuwai k'ãijã, “Mʌ chan hi higarm k'abam” ha sim wounan, muajã hĩchab hɨ̃gt'ar Hẽwandam chognaan t'ʌnʌm dak'ĩir hich k'ĩircha, “Jã chan mʌ dën k'abam, mua hi k'augba chitʌm” hajugui hajim hanaabá.
10 'Hamach mʌg jẽb gaai nʌweran hamau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa higwia k'aigba hiek'awiajã hamach k'aibag Hẽwandamag chugpaapi jëeubaawai hɨ̈u chugpaapɨ̈iju. Mamʌ pekau hãb simgui hajim hanʌm, maan mua Hẽwandam Hak'aar jua t'eegau nem wau

chitʌm hoo nʌmta warag mepeer gaai t'ʌ nʌmʌu. Mag pekau chan Hẽwandamau bãʌrjã k'ĩir hok'oobamgui hajim hanʌm, hi Hak'aar higwiata mag hiek'a naawai.
11 Pãachdëu mʌ hiek hẍk'a nʌm gaaimua hõrau pãach pʌr hauwia, pãar k'ĩir sëuk'a hiek'aag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg harrwia, chi t'et'em k'ʌʌn haarjã harrwai, hoob "¿Jãgata mua hiek'aagau?" wa pʌchig hiek'abaawai, "¿K'an hata mua hamag hiek'aju?" ha k'ĩirjumiet.
12 Ya pãar hiek'aagpaawai hich Hẽwandam Hak'arauchata pãrag k'ĩirjug deejugui hajim hanʌm, k'ĩirjug k'ap'ʌ hiek'amamk'ĩir.

P'atk'on paraamta k'ĩirjug meraa chirarr

13 Jesús mag hijẽjẽbk'am hee, hãbmua k'apanag heemua hirig, —Maestro, mʌ naamʌg jigpi jaaubá hajim hanʌm, mʌ haai juagam nem pʌatarr heem mʌrʌg hagjö jãrrcha deemk'ĩir.
14 Magbaawai Jesuu hirig, —¿K'aíu pʌrʌg jaauwai, muata magʌm nemjã chi t'et'em k'ʌʌn dënjö jigpi jaauju haai chirʌm hajĩ? hajim hanʌm.
15 Maimua hĩchab t'um haig narr k'ʌʌnagpa magjim hanʌm:
—K'ĩirjug paraa haajeet. Hoob pãrau sĩi nem k'ĩir t'um paarpaju happaita k'ĩirjumiet hajim hanʌm. Pãrau nem t'um wai naawia k'ãijã pãar hëu meebamgui hajim hanʌm.
16 Mag jaaupẍpẍigmamua hĩchab hamag mʌg nem hĩgk'aadam jaaujim haajem: 'Woun hãb p'atk'on paraam sĩerrau nem jĩirjim haajem. Mag hich nem jĩirtarr t'um heeuwia deg paa hauwia hoowai chi hãk'aajem di dẍrr k'aba t'ʌnaajim hanaabá.
17 Magbaawai k'ĩirju hoo sĩi hawia hich wir haigpai, "¿Mua jãgata habark'iina?" hajim hanʌm, "ya mʌg mʌ nem hãk'aajem dijã p'ẽu t'ʌnʌm."
18 Mag k'ĩirju hoo sĩi hawiata, "Hãa" hajim hanʌm hich happai. "Jãgan mua mʌch k'öju nem hãk'aajem di jãg t'ʌnʌm t'u wërppẍiwia deeumta jũrr nem dapag hëuk'a haujugui" hajim hanʌm, "k'oojem nemjã t'um dẍrr hawia juagam nempa t'um hãba dẍrr hamk'ĩir.
19 Ya mag hëu haaipagk'anaa hãba paa t'ʌnʌisiewain chadau sĩi año k'apan p'it'urg chuk'u hag heempai hau k'ö chirsijugui" hajim hanʌm. Maimua, "¡Jöo! Magbaawain chad mʌg woun sĩi degpai jua hẍinaa, mʌchdëu k'öm haig t'achjã k'önaa, dödöjöjã biwaa döbaadee sĩi honee hajugui" hajim hanʌm, hichdëupai hichig.
20 'Maimua chadcha mag hichdëu k'ĩirju sĩerrjö di dapag hëuk'anaa hag hee t'um hãba paa sĩsiewai jũrr Hẽwandamau hirig magjim hanʌm: "K'ĩirjug chukdam, nau hĩsim hedaar pʌ meejugui" hajim hanʌm. "Mag pʌ meebaadeewai, pʌ nem jãg t'ʌnʌm paarpaag pʌ p'it'urg wautarr ¿jãga haagauma?" hajim hanʌm. "Par pʌ p'it'ur hawia pua tag hoobamgui" hajim hanʌm Hẽwandamau.
21 Mag nem hĩgk'aa hĩgk'a höpẍiwia jũrr haig narr k'ʌʌnagta, 'Hich jãgta haajemgui hajim hanʌm hĩchab, har sĩi mʌg jẽb gaaipai p'atk'on pöm paarpawia, nem k'ĩir t'um paraanaa, sĩi Hẽwandamag hoobamjöo haajem k'ʌʌn.

K'ani k'öju wa k'ani jũaju k'ĩirjupiba jaautarr
(Mt 6:25-34)

22 Maimua mag hich dẍicha hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagta, 'Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Hoob pãrau "¿k'ani k'öjuuta maach mʌg nʌma?" hawia hök'ĩirjuu hamiet. Wa magbam k'ai, ya k'ajũajã chuk'u nʌm, "¿k'ani jũajuuta mʌg nʌma?" ha k'ãijã k'ĩirjumiet hajim hanʌm.
23 Pãarta nem k'oojem nem k'ãyaujã hajapchanaa k'ajũa k'ãyaujã hãrʌʌcha balee sĩsidʌmgui hajim hanʌm, Hẽwandam dau na. Jãg hichdëu pãar hompaatarrjö, pãrau nem hig nʌmjã hirua deebajup.
24 Pãadë k'ĩirjubat hajim hanʌm, kuerrb jãga naajẽ. Ham p'idk'aba haajeewai hamach t'ach k'öju hãk'aagjã di chuk'u naab mamʌ, ham haugchëba haajemgui hajim hanʌm, hich Hẽwandamauta hamag p'at'au deejeewai. Magʌm pãar chará nemchaain k'ãyaujã hajapcha naawai, ¿jãga hirua pãrag hooba habarju?
25 Hoob hatcha pãachdëu nem hig nʌmta k'ĩirju nʌʌ hamiet hajim hanaabá. Mag pãrau pãachdëu k'õsimta hig nʌʌ hak'iinjã, ¿k'aíuta mʌg nʌm haig mag hichdëu k'ĩirju sim gaaimuapai hich meeju harr hãr horadam hãbpai k'ãijã hich hiiupiju haai sĩ? hajim hanʌm.
26 Pãrau jãg p'it'ur k'abam nemdampaijã pödba nʌm, ¿k'ant'ee warag pãachdëu nem hig nʌmjã pödba nʌmta warag hãba haata k'ĩirju nʌʌ haju haai nʌ? hajim hanʌm.
27 Pãadë har pamaardam hooihmʌ t'ʌnaajem k'ĩirjubat. Ham hĩchab bãʌrjã p'idk'ajã p'idk'aba, ni hamach k'ajũa jũaju k'ĩirjuwia k'a hẽk'a nʌʌjã haba haajem. Mag naab mamʌ hiwiir hãbmuajã ham dẍi barba haajemgui hajim hanʌm, hooimʌg hat'ee. Warrgar rey Salomón k'ararraujã p'atk'on pöm paraanaa nem hajap'ampa paraa haajerraujã pamaardam hooimʌgjö chan pöd k'ajũa jũaba haajeejimgui hajim hanʌm.

28 Pamaar jãg hooimʌ t'ʌnʌm hedau wʌʌbaadëmuapai k'iugp'ëbaadeewai sĩi k'ʌʌijemjã
Hẽwandamau jãg hooimʌ wai sĩejemta, ¿jãgwia pãar pamaar k'ãyaujã hãrʌʌcha balee nʌmua
nem jëeu nʌmta hirua deeba habarju? ¿Wa pãachdëu jëeu nʌmjã pöd deebajupii haajẽwa?
hajim hanaabá.
29 Pãach t'ach k'ö nʌm dɄi döjöjö döju chan hoob pãrau hatcha k'ĩirjumiet hajim hanʌm.
Wa jãga pãachdëu nem hig nʌm paarpajujã hoob k'ĩirjumiet.
30 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, hõor t'um Hẽwandam hiek hɄk'abam k'ʌʌnta magʌm
nem k'ĩirju p'öbaadëmjã pʌaba sĩerrjëem. Mamʌ pãar Haai Hẽwandamau pãrau nem hig
nʌmjã t'um k'ap'ʌ sĩewai pãar chan warm k'ʌʌnjö magju k'aba nʌmgui hajim hanʌm.
31 Mag k'ãyau warag Hẽwandam hipierraa hajuuta k'ĩirjubat. Pãrau chadcha magmʌn,
tagam nem pãachdëu higbarmjã hirua deeb k'aba deejugui hajim hanʌm.

HɄgt'ar haugchëba naaimaag
(Mt 6:19-21)
32 'Pãar chi mʌ bɄ hogdʌba wënʌrrʌm k'ʌʌnan chadcha k'apan k'aba durrum. Mamʌ
k'apanag hee pãach happai k'apan k'aba nʌm hawia hoob nem hök'ö wënʌrramiet hajim
hanʌm. Pãrau maach Haai hipierraa hamʌn, hirua hich durr pãar p'ë harr nʌm hora pãar
dɄi nem hajap'a haju.
33 Pãach nem wai nʌm përk'ʌʌimamua chi p'atk'on hap'ʌʌm k'ʌʌn hoomampierr jigpetat
hajim hanʌm. Magbaawai pãrau hɄgt'arm p'atk'on jẽeuba haajemta paarpajugui hajim
hanʌm. Nem hajap'am pãrau mag wai nʌisim chan bɄʌrjã höbam. Ma mʌg jẽb gayam
p'atk'on k'ĩir k'aba haawai nem jĩgk'aag chi hajap'amʌu hawiajã pöd haubam, ni
comejenaujã hag hee dik'abamgui hajim hanʌm.
34 Mʌig jẽb gaai nʌweta nem t'um paraa haju k'ĩirjuju k'ãyau, hɄgt'ar paawaita nem t'um
paarpaju k'ĩirju wënʌrrʌmʌn magan chadcha pãar k'ĩirjug hãba Hẽwandam gaaita simgui
hajim hanʌm.

Jesuu hich bëeju nʌpi jaautarr
35-36 Mag jajawagmamua hich bëeju higwia magjim haajem hĩchab: 'Hõrau hamach
patrón hõor jua pʌr nʌm haar matarr deeu bëeju nʌ nʌmua dauk'ana hõtdau p'uu
nʌajemjö, pãarjã hĩchab hajap'a k'ĩir k'aug nʌisit hajim hanʌm, mʌ bëeju nʌawai. Mag hõrau
hamach patrón barbaicheewai weeu hawaag nʌajemjö, mʌ bëejuuta nʌbat hajim hanʌm.
37 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, har chi chognaan mag dauk'ana hamach patrón nʌ
nʌm k'ʌʌnan honee haju, hi barbaicheewai. Mag hamau dauk'ana hich nʌ nʌm
hoobaicheewai, hichta jũrr chi chogk'a simjö ham sĩi nʌmich, mes gaai t'ach t'öik'awia ham
jãhogjugui hajim hanaabá, hich garmuata.
38 Chi chognaan hamach patrón hedacha pamjã bëeba ni hãspajuag pamjã bëeba sim hee
warag dap'ökagjã higba nʌ nʌm k'ʌʌnan honee hajugui hajim hanʌm, hi da bëeba hawiajã
hich pierrwai hamach dɄi hajap'a haju k'ap.
39 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, hãbmua k'ãijã hich di haig nem jĩgk'aan bëeju hora
k'ap'ʌ hak'iin, bɄʌrjã k'ãiba warag sĩi t'ʌa hëeju, hʌdʌʌr hich nem jĩgk'apiba.
40 Magua muan pãragjã "Hich hagjöta hajap'a k'ĩir k'aug nʌisit" ha chirʌmgui hajim
hanʌm. Pãrau mʌ bëeju hora chan hãbmuajã k'augbam. Pãrau mʌ da bëebajupii nʌm hee,
mʌch chi Hemk'ooi Hiewaan dëgölp barchëju ha jaaumajim haajem.

Chi chogau hichig nem jaau pʌatarr t'um wautarr
(Mt 24:45-51)
41 Magbaawai Pedroou Jesuug, —Señor, pua mag jaau sim, ¿maragpaita pua jaau chirɅ, wa
t'umaam k'ʌʌnagwa? hajim hanʌm.
42 —Pãragpai k'abamgui hajim hanʌm; mua mag chirʌmʌn pãach t'um chi mʌ hiek hɄk'a
nʌm k'ʌʌnagau. Magnaa, Pãadë hũrbat hajim hanʌm: k'anim nemjö patrón hãb simua hich
chaaug maagpaawai hich chog hãbamʌg warm k'ʌʌn pörk'apinaa hich magʌgpai hich nem
t'um jaau pʌabajëm.
43 Maimua mawi, mam sĩi hawi deeu bëewi hichdëu jaau pʌarrjö p'idk'a sim
hoobaicheewai, ¿mag jöoi hich chog dɄi honee sim dɄi chi chogjã honee habaju k'ai?
44 Mag hajap'a p'idk'a sim hoobaicheewai jöoirau warag hich nem t'um magʌgta
t'ʌsĩepɄijugui hajim hanʌm, hich dënjö k'ap hamk'ĩir.
45 Mamʌ magba mag hichig nem jaautarrjã hich hödegpai, "Mʌ patrón chan da bëebam"
hawi nem k'aibag hich k'apeen jũrr hich jua heegpaim k'ʌʌn dɄi hichdëu hampierr hanaa,
nagjã hichdëu döm haig dönaa, t'achjã hichdëu k'öm haig k'ömʌn,
46 chi dik'ʌ bɄʌrjã hirua nʌba sim hee bëewi mamagk'am hoobaichee, jũrr hichdëu warm
k'ʌʌn dɄi haajerr k'ãaijã hi gaai hat'uucha wʌnaa, p'idag heemuajã barpɄinaa, chi
k'aigbacharam k'ʌʌn dɄi hãba sĩujugui hajim hanʌm.

47 Magua pãadë mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm: hãbmua k'ãijã hich patronau hichig nem jaau pʌatarr k'ap'ʌ simta, dëgölp hich hoochëjujã k'ĩirjuba, ni bãʌrjã hirua nem k'õsim nemjã waubamʌn, mag patronau hich bëem hed hi gaai mas deejugui hajim hanʌm, bãʌrjã dau haug k'augba. Hich hagjöta hajugui hajim hanʌm hĩchab Hẽwandamau, har hajap'a wënʌrraju k'ap'ʌ nʌmta nem k'aigba waaujem k'ʌʌn gaai.
48 Mamʌ hãbmuata k'augba haawai nem k'aigba waumʌn, Hẽwandamau hi gaai mas hab k'aba mas hajup mamʌ, hagpierrpai deejugui hajim hanaabá. ¿Pãrau hoowai har nem dɨrrcha deetarrag hagjö hich deetarrpierr dɨrrcha jëeuba haajẽ? hajim hanʌm. Mua pãrag magk'imgui hajim hanʌm: T'umaam k'ʌʌnau Hẽwandam hat'ee nemdam bãrʌʌm hawiajã wauju haai nʌm. Har chi hãrʌʌcha wauju k'ap'ʌ nʌm k'ʌʌnag hirua hich hagpierr dɨrrcha jëeujem. Maimua har hich hat'ee nem dɨrrcha wauju pödba nʌm k'ʌʌnag hirua hagjö hich hagpierr bʌchk'unpai jëeujemgui ha jaaumajim haajem.

Chi chaairaujã hich dënnaan higar k'aba haju jaautarr (Mt 10:34-36)

49 'Mʌʌn mʌg jẽb gaai hõor durrum k'ʌʌn hee mʌch hiekta p'ũak p'uu wëjöm hee hõtdau dʌrbapɨimjö hapienta bëejimgui hajim hanʌm, hich Jesuu. Ya mag hõtdau pa sim, mamʌ mʌchdëu k'õsi chirʌmjö warag huu pa jẽerdʌmaa hak'iin hajapcha hak'amgui hajim hanʌm.
50 Mamʌ magaagan hõor jua machgau hagt'a hajapp'a dau haug wauju waaur chirʌmgui hajim hanʌm. Mʌch dɨi hõrau magju t'umaa k'ĩirjubaadeewaita hök'ĩirjug pöoma chiraajem; mamʌ hichiita hich mag hajugui hajim hanʌm.
51 ¿Pãrau k'ĩirjuawai mʌ sĩi pãar k'õinaa bibigag chukk'u naamk'ĩirta bëejĩ? Pãar magamk'ĩir k'abajim. Mʌg mʌ bëetarran mʌg mʌchdëu Hẽwandam hiek hõrag jaau chitʌm gaaimua hõor k'ĩirjug haaip'ur warag chaaur k'ĩirju nʌrrjëe hamk'ĩirjöta bëejimgui hajim hanʌm.
52 Mua mag chirʌmʌn, mʌg mua jaau chitʌm gaaimua hãbam deg k'ãijã cinco naajem k'ai, hõor t'ãrjupam k'ʌʌnau jũrr numiim k'ʌʌnau mʌ hiek hɨ̃k'a durrum k'ʌʌn hichaaur hiek'aju haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm. Wa magbam k'ai, jũrr numpaim k'ʌʌnau k'ãijã t'ãrjupam k'ʌʌnau k'ĩirjug hajap'am wai durrum k'ʌʌn higar k'aba wënʌrrajugui ha jaaumajim hanaabá.
53 Magp'öbaadeewai chi hayau mʌ hiek hɨ̃k'am k'õsi hɨ̃k'a sim hee, jũrr chi chaairau mʌ hiek hɨ̃k'amap'a hajugui hajim hanʌm. Hʌʌinjã hagjö, chi hãdau mʌ hiek hɨ̃k'am k'õsi hɨ̃k'a sim hee, jũrr chi k'aau bãʌrjã mʌ hiek hɨ̃k'amap'a hajugui hajim hanʌm. Wa magbam k'ai, chi p'aauhũanau mʌ hiekdam hich hãigog jaau k'itaawai, jũrr chi hãigou hich p'aauhũan hichaaur hajugui hajim hanʌm, mʌ hiek hɨ̃k'amaaugau.

¿K'ani k'ap'ʌ haju haai naajĩ Jesuu nem wau nʌrrʌm hoowi? (Mt 16:1-4; Mr 8:11-13)

54 Maimua hõor k'apan hĩchab haig narr haawai hamagjã magjim hanʌm: 'Hedau duubjem garta hedjã k'ĩbaadeewai, "Nosegan hurum" haajem pãrau; chadcha hich maagjemgui hajim hanʌm.
55 Maimua har p'ũ k'ãijã dok'ẽu garmua p'ua t'ʌnʌisiewai, "Hedau pechag wʌʌju haawai" haajem pãar hiek; magʌm hed chadcha hich mag pechag k'eeujemgui hajim hanʌm.
56 Pãrau magʌmjã k'aug hahau haajemta, ¿jãgwia hĩs pãrau pãach daúa mua nem wau chitʌm hoo nʌmjã pöd k'aug hauba nʌ hajim hanʌm, mʌ chadcha hich Hẽwandamau pɨ̃iju jaaujerr chaark'a chirʌm?

Jãga haju haai nʌ dich k'apeen dɨ̃i hiekk'õr haawai (Mt 5:25-26)

57 Mag jajawagmamua hich Jesuupai hamag, '¿Jãgwia pãrau pãach wir haigpai pãach Hẽwandam na k'aigba nʌm k'aug hauwia pöd "Maran chadcha k'aigba nʌm" haba nʌ? hajim hanʌm.
58 Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Hãbmua k'ãijã leinaanag pʌ k'aibag waumk'ĩir pʌch jawaan harrwai chi t'et'emnaan haar barwi jaauju nawe hi dɨ̃i hajap'a hiyɨ̃ʌ hawi k'õinaa nʌisit ha chirʌmgui hajim hanʌm. Magbamʌn chi t'et'emnaanau guardianaanag pʌ pʌr deebaawai jũrr mak'ʌʌnau pʌ cárcel deg pɨ̃ibajup hajim hanʌm.
59 Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au ya pʌʌta hamau mag p'ãar hat'amʌn, p'atk'on gaaimua harr k'ai, hãbmiecharam centaaudam p'agpɨ̃ibam haigjã hamau pʌ höbeerpɨ̃ibajugui hajim hanʌm. Mua mag chirʌmʌn, pãach k'aibag Hẽwandamag chugpaapiju haai nʌwe chugpaapiwi hi dɨ̃i k'õinaa hajuuta hẽk'abat ha chirʌmʌugui hajim hanʌm.

13

Dich k'aibag Hẽwandamag chugpaapi jëeubam chan peerdʌbam

1 Hich mag hed gaai hĩchab hãaur k'ʌʌn hich Jesús sim haig bëewi hirig nem hĩgk'a
naaichëjim haajem. Mag hĩgk'amamua hirig, —Galileapien Haai hi jëeujem deg nemchaain
k'ëchwia p'aa nʌmua hagua Hẽwandamag hamach k'aibag chugpaapi jëeu naajimgui hajim
hanʌm. Ham mag Hẽwandamag jëeu durrumta, ham haig Pilato soldaaun bëewia sĩi ham
k'ëchpäichëjim haajemgui ha jaau naaichëjim haajem.
2 Mag hichig jaaubaicheewaita Jesuu hamag, —¿Pãrau k'ĩirjuawai, mag Pilato soldaaunau
dau haugjã chuk'u k'ëchpäitarr k'ʌʌn warm k'ʌʌn hagjö Galileapienk'a t'ʌnʌm k'ãyaujã
hatcha k'aibag põm sĩsid haawaita mag ham k'ëchpäijim k'ai? hajim hanʌm jũrr hamag.
3 Mag gaaimua k'abajim, mamʌ mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm: Pãrauta chadcha
pãach k'aibag t'umaa hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamag chugpaapi jëeubam chan pãachjã
däi k'ëchjurau hajim hanaabá, hamachigcha.
4 ¿Wa pãrau k'ĩirjuawai, har t'ʌrrdö Siloé haajem higaau di pöm sĩerr burrwai hõor
dieciocho k'ëchtarr k'ʌʌnta tagam k'ʌʌn Jerusalén p'öbör hee naajem k'ʌʌn k'ãyaujã hiekk'õr
pömaacha naajĩwa hajim hanʌm, Hẽwandam dau na?
5 Mag hamach happaita Hẽwandam dak'ĩir hiekk'õr pömaacha narr gaaimuajã
k'abajimgui hajim hanʌm, deeu hichdëupai. Hẽwandam dak'ĩran t'um hich hagjö t'ʌnʌm,
nem k'aibag. Pãraujã hĩchab pãach k'aibag t'umaa k'ĩirjuwia Hẽwandamag chugpaapi jëeubam
chan pãach t'um ni hãbjã peerdʌbamgui hajim hanaabá.

Higo chëba sĩerrarr hag nem hĩgk'aa

6 Mag jaau dichwia hichdëupai mʌg nem hĩgk'aa hamag jaaujim haajem: 'Woun hãbmua
hich uvadö hee nemjõ higo hanʌm jĩir wai sĩejim haajem. K'ãai hãb jõm k'õchag haadeewai
haar hoon majim hanʌm. Mamʌ mag hoon maawai bãʌrjã chëba sĩi hë meuu dʌnaajim
hanaabá.
7 Magbaawai di haig pachëwia magjim hanʌm, chi nemjĩir jaarjemʌg: “Higo jõm k'õchgau
año t'ãrjup pam sĩi haar hoo k'ʌrrk'a chirʌm; mamʌ chëba sĩerraawai gaai hooimaba
haajem. Jãgan jãg sĩpí warag t'ubapäi” hajim hanʌm. “Magba par chëbam jãg sĩejemgui”
hajim hanʌm.
8 Magbaawai, “Patrón jöoi, magan hidëu año hãb hoo hat'á” hajim hanʌm, chi nemjĩir bä
p'ʌajem wounau. “Jãg sim k'ai, mua warag hag bäk'ʌrr wa p'ʌʌrdʌpäinaa p'ʌichichagau hi
bä k'uajugui” hajim hanʌm, “chëmk'ĩir.
9 Mag bä k'uabaawai chëmʌn hämuma” hajim hanʌm. “Mamʌ mag bä k'ua nʌmjã hich
magpai chëba habarmʌn magan chadau t'upäijugui” hajim hanʌm, chi bä jaarjemua.

Jua hãi nʌm hedcha Jesuu hʌʌi hãb monaautarr

10 Biek hãb jua hãi nʌm hed Jesuu Hẽwandam hiek jaau sĩejim haajem, judionaan hãba
biirdʌwia Hẽwandam hiek jaaujem deg.
11 Maig hʌʌi hãb sĩejim haajem. Mag hʌʌi mor machpawia dieciocho años sĩi jã bʌrëu
k'itaajeejim hanaabá, bën k'aigbam hi mor hee dubwia. Magtarr haigmua pöd bãʌrjã p'õ
k'ajap'a t'ʌrrk'aba hich mag k'itaajeejim hanʌm.
12 Jesuu mag hoo hat'aawai dau hee haug k'augwia, hi t'ãr haunaa hirig,
13 “Mua pʌ monaauk'im” hanaa, hi hãr jua hausĩubarm bärre p'õ t'ʌrrk'a k'ajapp'a hoo
dʌnʌisijim hanaabá, monakk'a. Mag hich monaaubapäaiwai honegau Hẽwandamag,
“Hẽwandam, hĩsin chadau pua mʌ häuta habarm. PʌjÖ jua t'eegk'am chan mʌg jëb gaai
chuk'um. Häu habarmgui” hajim hanʌm.
14 Mamʌ magbaawai mag hamach hãba biirdʌ nʌm hag degam chi pörk'a sĩerr Jesús däi
meeuk'abaadëwia jũrr k'ĩir mor chigpai hõragta, —Seman gaai seis diaspai p'idk'aju haai
nʌmgui hajim hanʌm. Mag seis diam heen chadau pãadëu bëewia pãach monaaupibat
hajim hanʌm. Mamʌ hoob mʌg sĩi jua hãi k'eeujem hed k'abajupama hajim hanʌm.
15 Magbaawaita maach Pör Jesuu hirig magjim hanaabá:
—Woun sëunem, ¿k'ant'eeta pʌ mag chitáma? hajim hanʌm. Pãar mag jua hãʌijem hed
bãʌrjã p'idk'aba haajem hanʌmta, ¿k'an jãgwia pãrau pãach cabaai wa p'ak k'ãijã dö döpien
p'ë harrjẽma? ¿Jãg nʌm chan magan p'idk'a nʌm k'abahab? hajim hanʌm.
16 Pãrau pãach nemchaainjã mag dö döpi k'ʌrrk'a nʌmta, ¿k'an jãgwia mʌg hʌʌi hĩchab
warrgar jõoi Abrán k'ararrau häk'aajerr hag Hẽwandam gaai häk'a simta pöd hi monaauju
k'aba sĩ, jua hãʌijem hed hawia? Jãg sim haig hijã hĩchab dieciocho años meperau hi
pʌrnaa hö jã wai simjö simta hẽerpäi nʌm k'abahab hajim hanʌm, jãg bënëu hi
hogdʌpäimk'ĩir.
17 Jesuu mag hamach höbeerbapäim hũrwia hi hoomap'a haajem k'ʌʌn t'um chigaa
hap'öbaadëjim hanaabá, hamachta. Mag ham chigaa nʌm hee, tagam k'ʌʌn t'um haig narr
k'ʌʌnau hamach daúa Jesuu mag nem wau sim hoo nʌm gaaimua honee nʌm hiek'au
Hẽwandamag, “Häu chadcha pua marag pʌch jua t'eeg hoopibarm Hẽwandam; hag na
marau mʌgjö chan nem hooba haajemgui” ha hiek'a naajim haajem.

Mostaza dën nem hĩgk'aadam
(Mt 13:31-32; Mr 4:30-32)

18 Mag hiek'ak'agmamua hĩchab magjim hanʌm hich Jesuu: '¿Pãrau k'ap'ʌ nʌ, jãga sim habarí Hẽwandam hiek mua jaau chitʌm, maimua k'anjöta sim ha mua pãrag jaaubark'iin? hajim hanʌm.
19 Magnaa hichdëupai, MʌgHẽwandam hiek'an mostaza daudam woun hãbmua hich nemjĩir hee jĩirjemjöta sĩerrʌm. Hichta nemjĩir daudam t'umaam k'ʌʌn k'ãyaujã bãrʌʌcha k'itʌm. Mamʌ mag k'itʌmʌn nem bãau k'ap'í bãauwia sĩi pabä pöm hãdëe dʌnʌisiejemgui hajim hanʌm. Mag hãdëe dʌnʌisiewai nemchaaindamau hag gaai hamach didam hëup'öbaadeejem. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm hĩchab mʌgHẽwandam hiek mua pãrag jaau chitʌmjã. Mʌʌgwaiwechan k'apan k'abata hä̃k'a durrum; pari mag durrumuata warag nem pöm haaidʌbapäaiwai, hõor k'apank'am k'ʌʌnau hä̃k'ajugui hajim hanʌm.

Levadura dën nem hĩgk'aadam
(Mt 13:33)

20 Maimua deeu hichdëupai hamag, 'Pãrau k'ĩirjuawai ¿jãga sim habarí Hẽwandamau hich hiek haaidʌpi nʌm, maimua jürr k'an dä̃ita mua pãrag jaaubark'iin? hajim hanʌm.
21 Hich hiiu haawai hich hiek haaidʌpi nʌmʌn, hʌʌi hãbmua harin dä̃rrcha sim hee levadura pä̃itarrjöta sĩerrʌmgui hajim hanʌm. Levadura bã̃rʌʌ pä̃itarrjã maadëu haaidʌmam chan hooba haajem; mamʌ mag simuan harin t'um hʌrpi haaujem. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm hĩchab Hẽwandam hiek mʌg mua jaau chitʌmjã. Mʌʌgwaiwechanhõor pöm mʌg wëjöm hee hagt'a pömcha haaidʌba sim. Mamʌ mʌg hatagta durr warp'am magwe haaidʌbaadee t'umaam k'ʌʌnau hürab k'aba hürjugui hajim hanʌm, hich Jesuucha.

Hä̃gt'ar maajem k'ʌdan p'ĩrk'i k'itʌm haajem
(Mt 7:13-14,21-23)

22 Jesuu hich mag Hẽwandam hiek jaau nʌrraajeejim haajem p'öbörpierr, didam k'apan k'aba dʌnʌnʌidʌm heem magwe hich nʌrrʌmpierr. Mag mamua warag Jerusalenag maa hajim haajem.
23 Hi mag nʌrrʌm hee hãbmua hirig, —Señor, ¿hä̃gt'ar höbërju k'ʌʌnta k'apanaacha nʌ wa hok'ooju k'ʌʌnta k'apanaacha nʌwa? hajim hanʌm.
Magbaawai Jesuu hirig,
24 —Hä̃gt'ar höbëraagan, puertdidam bã̃rʌʌ k'itʌm hee dubaagpamjöta haajemgui hajim hanʌm. Muan pãragan, mag puertdidam p'ĩrk'i k'itʌm heeta dubju hẽk'abat ha chirʌm. Mʌg hatag hõor pöm hag hee dubam k'õsi hajup mamʌ, mag t'ʌnʌm k'ʌʌn heem hãbjã pöd dubbajugui hajim hanʌm.
25 Pãrau dubaag hẽk'awiajã ya chi dik'ʌ jöoyau p'ãarbapä̃im chan, par pãrau daaugajãrmua, "Señor, maar weeu hat'á" hawiajã, jürr hierrmua hirua pãrag, "¿Pãar jamaam k'ʌʌnauma? Pãar chan mʌ haiguim k'ʌʌn k'abamgui" haju, warag weeu haubaju haawai.
26 Magbaawai pãach weeu haumk'ĩir, pãrau hirig magjurau: "¿Pua maar k'augbata chirá? Maar pʌ dä̃i hãba t'ach k'oojerr k'ʌʌn k'abahab. Pʌ k'abajieb maar maestro. Pua hante maar p'öbör hee Hẽwandam hi jaauba haajeejieb" haju hirig.
27 Mamʌ magbaawai hirua hĩchab pãrag magju: "Ya mua pãrag jaaubarm. Mua chan tag pãar k'augbam. Pãach sĩi nem k'aigbam happai wau wënʌrraajerr k'ap, pãadëu warag pãachta mʌ haigmua chawag hërëubaadët" ha hiek'ajugui hajim hanʌm, Hẽwandamau pãrag.
28 Pãrau hoowai chadcha pãach daaugajãrpai t'ʌbagk'a nʌisim hoobaawai, pãrau hicharaucha sereeu höo t'ʌnʌmua, warag gaai machgaupa hihesse haadëp'ʌmua, pãrau hoojugui hajim hanʌm: jöoi Abrán, Isá, Jacob, maimua tag warrgarwe Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn hich dä̃i hãba hi bigaau honee hohoodö nʌm. Maagwai pãachta k'õinaa ham mag honee nʌmjö hi dä̃i wënʌrraju haajerr k'ʌʌnta pãran hich mag hiseg nʌisim hiek'augui hajim hanʌm.
29 Maigta pãar k'ĩir machag hajugui hajim hanʌm, pãach pöd dubba nʌm daar durrpierram k'ʌʌnpata dub t'ʌnʌm hoowia. Maig t'ʌnaaju: hedau höbeerjem garm k'ʌʌn, hedau duubjem garm k'ʌʌn maimua deeum durram k'ʌʌnpa bëemawia Hẽwandam dä̃i hãba honee t'ach k'oog hohood hap'öbaadëjugui hajim hanʌm.
30 Mag Hẽwandamau hõor hi hagk'abaadëm hed har mʌg jẽb gaai haawai hamachta warm k'ʌʌn k'ãaijã hajapcha nʌm haajem k'ʌʌnta k'apan k'abacha höbërju. Mag k'ãyau har chik'amnau serbiibag p'ëejem k'ʌʌnta k'apanaacha Hẽwandam sim haar höbërjugui hajim hanʌm, hich Jesuu.

Jesuu Jerusalén p'öbör hä̃apërtarr
(Mt 23:37-39)

31 Hich mag hedcha Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr hajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn Jesús haig bëewi hirig, —Rey Herodeeu pʌ t'õopäaig hẽk'a sim. Pʌchta mʌigmua jöpk'aa higbaad haichëjierram hanʌm.

32 Magbaawai hichdëu hamag magjim hanʌm:

—Hërëubaadëwi hirig, “Hich hip'it'ur hidëu mag sim; mʌg hed gayan mʌʌn hichiita hich mʌg hõor mor hee bën k'aigbampa jʌr wërpnaa hich mʌg hõor monaau chitaju” ha jaaubaimat hajim hanʌm, mʌ himeerba. Magnaa hĩchab, Ya mʌ p'idag höimʌʌ pamam;

33 mag hagt'a höba sĩewai hich mʌg mʌch p'idag höpäibam haarjã hogdʌba jaau chitʌmua Hẽwandam hi jaaujem k'ëchmien p'öbör hee barjugui hajim hanʌm, Jerusalén. ¡Jãga mag mʌjã hĩchab Hẽwandam hi jaaumieta Jerusalén p'öbör chaaur hamau mʌ t'õobarjugui! hajim hanaabá.

34 Maimua Jerusalenpienta warag hɨ̃apërwia magjim hanʌm: ’¡Hëh! ¡Aay, Jerusalenpien! Pãraun chadcha warrgarweta Hẽwandamau hich hi jaaumk'ĩir chogpäi nʌm k'ʌʌnjã k'a k'õchk'aba, pãrau warag mokoujã ham bar wai nʌmua k'ëchpäimaajemgui hajim hanʌm. Biek k'apan mua pãrag jaaujeejim, hãt'ãrr hʌʌirau hich chaaindam t'umaa hich hich heegar t'ʌa wai juupjemjö, pãar t'ʌa wai chitaag. Mamʌ magtarrjã pãachdëuta bɑ̃ʌrjã mag k'õchk'abajierramgui hajim hanʌm.

35 Jãgtarrau nau pãrau hoomaa habarjugui hajim hanʌm. Nau mʌ mʌg chitʌʌ hawia petaawai Hẽwandamau sĩi di pariim hee wouchnaan p'ëpʌabaajemjöta t'ʌbagk'a nʌisijugui hajim hanʌm, pãran. Magbarm haigmua chan tag pãrau mʌ hoobamgui hajim hanʌm. Pãrau mʌ hoojuun, hãba ya pãachdëucha deeu mʌ hurum hoowia, “Hɨ̃uchata Hẽwandam, pua pʌch jũrr pʌch Chaaita maar hat'ee Reik'a päibarm” hanʌm haigta pãrau deeu mʌ hoojugui hajim hanʌm.

14

Jesuu woun hãb k'a höhöodö k'itʌm monaautarr

1 K'ãai hãb fariseonaan heem hãb hĩchab chi pörk'a simua Jesús hëeurrjim haajem, hich di haar hi dɑ̈i hãba t'ach k'oog. Mag hed sĩi jua hɨ̃ʌijem hed harr haawai hamachdëun hãba hirigta heerpapa haajeejim hanaabá, heeu dëgölp mag pöd bɑ̃ʌrjã nem wauju k'abam hedta bɑ̃ʌr k'ãijã jua peert'ʌ nem waubaawai magʌm gaaimua hi himeraa pʌr hawaag.

2 Mag ham t'ach k'ö nʌm haig bëewi sĩejim haajem hĩchab, woun hãb k'a höhöodö k'itʌm.

3 Mag hoobaawai warag hiyäʌ nʌmua Jesuu chi machnaanag jëeunaa hĩchab chi fariseonaanagjã jëeumamua, —¿Pãrau hoowai mʌg jua hɑ̃i nʌm hed hõor mor masim k'ʌʌn monaauju haai sĩ, wa monaauju haai k'aba sĩwi? hajim hanʌm.

4 Mamʌ mag hamachig Jesuu jëeubarm hũr nʌmjã ni hãbmuajã jɑ̃ʌ habajierram hanaabá. Mag hamachig k'abamjö warag k'ĩuu habaawai mag chi k'a höhöodö k'itʌm hich haig t'ɑ̃rnaa, hi gaai pʌrbaawai monaaupäiwia, hirig, —Pʌ maju haai chirʌmgui hajim hanʌm.

5 Maimua jũrr hich dɑ̈i hãba t'ach k'oog haig narr k'ʌʌnag magjim hanʌm:

—Pãar cabaai k'ãijã wa pãar p'ak k'ãijã jëbdeg burrwia pöd hich hap höbërba sĩsim hoobaawai, ¿k'aíuta hag bɑ̈rre mawia hich nemchaai jẽu haubaju k'ai hajim hanʌm, sĩi jua hɑ̃ʌijem hed hawia?

6 Mamʌ hich hiek hɑ̈k'amk'ĩir par hirua mag jëeu hohook'amjã ni hãbmuajã hi hiek hɑ̈k'abajim hanaabá.

Jua pʌrtarr p'iesta hee t'ɑ̃rk'ʌʌitarr k'ʌʌn

7 Maimua Jesuu hoowai, jũrram k'ʌʌnau hamachig jaauba nʌm hee hamachdëuta sie hajapcharam jʌr haunaa nacha hohood haadeewai, chi t'ɑ̃rk'ʌʌipäiwia bëetarr k'ʌʌnag magjim hanʌm, ham wawimamua:

8 —Dëgölp hãbmua k'ãijã hich jua pʌr nʌm p'iesta hee pãach t'ɑ̃r haauwai, hoob pãach k'ĩrau chan sie hajapcharamta hook'anaa pãachta pör garcha jupmiet hajim hanʌm. Magbam heeu mag sie pãach k'ãyau chi t'et'em k'ʌʌn hat'ee wai nʌm gaai k'ãijã pãach jupduk'am.

9 Mag pãachta sie hajapcharam gaai hohoodö nʌm haig, chi jua pʌr chirʌm wounau bëewi pãrag “P'iidʌtk'abat, mʌg sie deeum k'ʌʌn hat'eemʌu” haicheewai, heeu dëgölp pãar k'ĩir naauwia jũrr hõor hëugarcha k'ĩir naa hohoodö haimaduk'am hajim hanʌm, tagam k'ʌʌn dak'ĩir.

10 Magju k'ãai hãbmua k'ãijã hich jua pʌr nʌm p'iesta hee pãach t'ɑ̃r haauwai pãachta warm k'ʌʌn hëugarcharam sie gaai jupbat hajim hanaabá. Pãar mam hohoodö nʌm hoobaawai, chi jua pʌr chirʌm wounau pãrag, “Keena, jũrr mau na jupbahut” habaawai, chigag chuk'u pãachta warm k'ʌʌn na hohoodö haimaju.

11 Mag, pãrag mag chirʌmʌn, har hamach t'öwia chik'am dɑ̈i hat'uucha haajem k'ʌʌnta jũrr mʌg hatag paawai ham Hẽwandamag chaigpa hoo sĩsidʌ haju. Maimua har mag

hamach dɨ̈i hat'uu nʌm k'ʌʌn hichaaurjã magʌm haba sĩi warag serbiibamjö haajerr k'ʌʌnta jũrr mʌg hatag paawai Hẽwandamau warm k'ʌʌn k'ãyaujã hɨ̃rpai hapiju hajim haajem.

12 Maimua hich t'ach k'ömk'ĩir t'ɨ̃rtarrag magjim hanʌm hich Jesuu: 'Deeu pʌch p'iejãb dɨ̈rrcha wauwia t'ach k'ömk'ĩir hõor t'ɨ̃ʌrwai hoob sĩi pʌch k'apk'ʌʌn happai t'ɨ̃rk'ʌyam hajim hanʌm, ni pʌch k'odnaan, ni sĩi t'ɨ̃r k'odpaim k'ʌʌn happaijã t'ɨ̃rba, ni sĩi p'atk'on paraam k'ʌʌn pʌch dɨ̈i hãba di dak'a naajem k'ʌʌn happaijã hoob t'ɨ̃rk'ʌyam. Pua magʌm k'ʌʌnta k'ĩirjuwia t'ɨ̃rk'ʌʌimʌn, magan hamaujã hagjö wauwia pʌ t'ɨ̃r hat'aawai deeu pʌrʌg p'agbarmjöta haju.

13 Magju k'ãai pʌch p'iejãb pöm waupɨ̈iwia t'ach k'oog hõor t'ɨ̃ʌrwai dau hap'ʌʌm k'ʌʌndamta t'ɨ̃rbá hajim hanʌm: har bɨ̈ bisi wa juadam k'ãijã bisi k'it'ëem k'ʌʌn, har k'u t'ũuiba t'ũuiba k'it'ëem k'ʌʌn, wa har dau k'ĩsu k'it'ëem k'ʌʌn k'ãijã.

14 Pua mag k'it'ëem k'ʌʌn dɨ̈ita magmʌn, hamau chadcha pʌ dɨ̈i pöd hagjö habaju, mamʌ magtarr paar Hẽwandamauta jũrr pʌ honee hapiju. Har hi hiek hɨ̈k'a durrumua k'ëchtarr k'ʌʌn deeu hiiu p'iidʌ nʌm jaar, magtarr jũrran hichdëuta pʌrʌg p'agjugui ha jaaumajim haajem.

Hẽwandam dɨ̈icha t'ach k'ö sim wounan chadcha honee haju
(Mt 22:1-10)

15 Mag Jesús hiyɨ̈ʌ sim hũrwia, hãb hi dɨ̈i hãba t'ach k'ö sĩerrau hirig, —Hɨ̃gt'ar pawiajã hich mʌg cha maach nʌmjö Hẽwandam dɨ̈icha t'ach k'ö sim wounan chadcha hi honee hajugui hajim hanʌm.

16 Hichig magbaawai jũrr Jesuu hirig, —Mua pʌrʌg nem hĩ̃gk'ak'imgui hajim hanʌm. Magnaa, Jöoi hãb sĩejim haajemgui hajim hanʌm. Mag jöoirau hõor k'apank'am k'ʌʌnag jaau wai sĩejim haajem, hichdëu p'iejãb pöm waubapɨ̈aiwai mak'ʌʌn t'um hich haig t'ach k'oon bëemk'ĩir.

17 Maimua chadcha p'iejãb wauwia, ya t'ach k'öju hed haadeewai, chi patrón jöoirau hich chog pɨ̈ijim haajem, hich dɨ̈i hiek'atarr k'ʌʌn haar jaaubaimaawai t'ach k'oon bëemamk'ĩir.

18 Maimua mawia, chi chogau jajawagmampierr bëemaaugau, jũrr pogk'a jaaumaajeejim haajem, chi bëeju harr k'ʌʌnau. Nacha jaauwimatarr haiguimua magjim hanʌm: "Chaig hewaa jẽb për hautarr hoon maju chiraawai mʌ pöd mabam; hidëu hẽudeem hat'ee k'ërtarrau" hajim hanʌm.

19 Maimua hãbak'ai haar jaaubaimaawai maguajã hagjö, "Mʌ pöd mabam, p'ak hemk'ooin diez heeu përk'a hautarr p'idag hee wai jẽraan p'ë harrju haawai. Jãgba hak'iin chadau mʌ mak'amgui" hajim hanʌm.

20 Hich mag jajawagmamua hẽudeecharam haar jaaubaimaawai magua paawai magjim hanʌm: "Mʌ maju hajieb mamʌ, mʌch hʌʌi dɨ̈i hewaa pa chiraawai pöd mabajugui" hajim hanʌm.

21 Magbaawai mag chi hiek jaau chitarr woun deeu hich happai bëewi hichig warm k'ʌʌnau jaaumarrjöo jũrr hich patronag jaauchëjim haajem. Mag hũrbaawai jöoi k'ĩir machag t'ʌnʌmua magjim haajem, hich chogag: "Petá" hajim hanʌm, "deeu. Maimua jöpk'ar jũrr kaaijã hee har dau hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌn p'ë haipidú hajim hanʌm: har bɨ̈ bisi wa juadam k'ãijã bisi k'it'ëem k'ʌʌn, k'u t'ũuiba t'ũuiba k'it'ëem k'ʌʌn, maimua har dau k'ĩsu k'it'ëem k'ʌʌnpa."

22 Mag jaaubaawai chi chogau mawia, hichdëu jaaupɨ̈itarrjö hawia, deeu barchëwia magjim haajem, hich patronag: "Mua t'um pʌchdëu jaautarrjö habarm. Mamʌ magʌmjã hagt'a hõor k'apaana dɨ̈rr haju simgui" hajim hanʌm.

23 Magbaawai hich jöoirau deeu magjim hanʌm, hich chogag: "Jũrr p'öbör higaau mawia parhooba har hich jãg dau hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌn t'um pʌchdëu hoomam p'ë haipidú" hajim hanʌm, "warre hõrau di dɨ̈rrk'aba sĩwaag. Pʌch hiek hɨ̈k'aba habaawai hamag t'um hajap'a jaaumamua hichiita mua ham mʌch dɨ̈i t'ach k'ömk'ĩirta t'ɨ̃rk'ʌʌi chirʌm habá" hajim hanʌm.

24 Ya maadëu k'ap'ʌ nʌm, har nacha t'ɨ̃rwia bëeba harr k'ʌʌnau chan hamau bɨ̃ʌrjã mʌ t'ach hisĩebajugui hajim hanʌm, chi nacha t'ɨ̃rtarr k'ʌʌn higwia.

Dich nem t'um hisegba nʌm chan pöd Jesús k'apeen haju k'aba nʌm
(Mt 10:37-38)

25 Mag Jesús mam dɨ̈i hi hẽudee hõor pöoma wëtmajim haajem. Mag hich hẽudee wëtum k'ʌʌnag magjim hanʌm:

26 —Hãbmua k'ãijã mʌ dɨ̈i hogdʌba nʌrraju k'ĩirju simta k'ũchpaijã hich dënnaan k'a hogdʌmap'a wa hich hʌʌi, hich chaain, hich k'odnaan k'ãijã hogdʌmap'anaa hich dau hap'ʌʌ haju k'ãijã k'ĩirju sim chan, pöd mʌ dɨ̈i k'apeer k'aju k'aba simgui hajim hanʌm.

27 Har chi mʌ dẍi nʌrram k'õsi simuan warre hich p'it'urg hau nʌrrajujã k'ap'ʌ haju haai simgui hajim hanʌm, mʌ gaaimua chik'amnau hich t'õoju k'ap'ʌ hawiajã hich mag mʌ bẍ hogdʌba nʌrraju haawai. Mag hãwatbaju chan, parta hidëu k'õs mʌ dẍi nʌrrʌm hajugui hajim hanʌm.
28 Magnaa hamag, '¿Chijãg wounauta hich di hëwaagpaawai nacha k'ĩirju sĩi habaju k'ai hajim hanʌm, k'an nemta p'ë hauju, k'achpai higju, wa p'atk'on k'ãijã dẍrr k'aba habaawai pöd nem higju t'um p'ë haubaju k'ãijã k'ap haag?
29 Magjã k'ĩirjubanaa, heeu dëgölp di hëuju haadëwia, dibẍ happai k'ãijã juk'a sĩuwia, pöd hëu hauba hich mag werba sĩuk'iin, bigaaum k'ʌʌnau hich k'ĩircha k'ãijã hi wauwia hirig,
30 "Mʌg wounaun par di hëu haubajuuta sĩi dibẍ happai jãg hidëu k'õs juk'abaadëjim" hajugui hajim hanʌm. Hich jãg di hëwaagpaawai k'ĩirjuajemjöta k'ĩirjuju haai simgui hajim hanʌm mʌ dẍi nʌrraagjã, dich dau hap'ʌʌ haju k'ap'ʌ simjã magʌm higba warag magʌm hãwat nʌrraag.
31 Magnaa deeum ejemplo higwia, 'Wa magbam k'ai, ¿k'anim reita deeum hagjö hichjö reik'a sim dẍi juurhi hee hich wërbʌan maju nawe k'ĩirju sĩi habaju k'ai hajim hanʌm, hajap k'ap haag? Hirua k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm, warmua soldaaun k'apanag veinte mil wai sĩewai hichdëu diez milpai wai sim. Mag juurhi hee maju nawe, ¿hirua k'ĩirju haubaju k'ai, mag hich soldaaun magcha k'apan k'aba durrum dẍi warm k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm haar wërbʌan petaawai hichdëu pödbaju?
32 Hirua mag k'ĩirjumʌn, hagt'a warm dẍi t'ẽuju nawe, warp nʌwe k'aug haujugui hajim hanʌm, hichdëu pödbaju. Magbaawai hirua hich soldaaun warm k'ʌʌn haar chogpẍiju, mak'ʌʌnau chaigpabaimaawai wërbʌju harrjã wërbʌba warag k'õinaa nʌisieg.
33 Hich hagjöta haajemgui hajim hanʌm hĩchab mʌ dẍi k'apeerk'aagjã. Mʌʌta nacha pãrau hãrcha k'õsinaa mʌg jẽb gaaim nem pãachdëu k'õsim t'um hisegbam chan, pöd mʌ k'apeen haju k'aba nʌmgui hajim hanaabá.

T'ak'aar nak'a haadëk'iin ¿k'ant'ee serbiiju?
(Mt 5:13; Mr 9:50)
34 Mag hamach nem hisegmap'am k'ʌʌn higwi hiek'ak'agmamua hĩchab, 'T'ak'aran chadcha nem hajap'amʌugui hajim hanʌm; mamʌ mag sim nak'a haadëk'iin, ¿k'ant'ee serbiiju? Pöd bãʌrjã hagua nem p'öju k'aba,
35 ni jẽb p'ʌichichag dẍi waaurëunaa nemjĩir bẍ k'uagjã serbiiba sĩsiju. Mag serbiiba sĩsiewai sĩi barpẍijugui hajim hanaabá. Hich jãgaugui hajim hanʌm hĩchab har mʌ hiek hẍk'amaaugau hamach nem k'õchag t'um hisegba nʌm k'ʌʌnjã. Keena, jãg hãrʌʌnaa cha mua jaau chirʌm hajap'a hũrbat ha jaaumajim haajem, hich Jesuu.

15

Oveja hok'ootarr nem hĩgk'aa
(Mt 18:10-14)
1 Biek hãb Jesuu jãga Hẽwandamau hõor peerdʌajẽ ha jaau sim haig, gobiernoog dëbpaar paar nʌm jëeujem k'ʌʌn k'apan bëe t'ʌnaajim haajem, chi pekau dapnaanpa, hi hiek hũraan.
2 Magbaawai chi hajap'a Hẽwandamau Moiseeg hiek p'ãpitarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌn, maimua hag hiek jawaag hat'ee chi machnaan dẍimua Jesús higwia, —Hi dën mʌg wounau chan pekau pöm sĩsidʌm k'ʌʌn hawiajã hisegba hich jãg warag ham dẍi t'ach k'ö nʌrraajem hanaajim haajem.
3 Magbaawai hichdëu ham mag hiek'a nʌm hũrwia, mʌg nem hĩgk'aadam jaaumamua hamag magjim haajem:
4 —K'anim nemjö mʌg nʌm haig hãbmua cien ovejas wai sim, maimua hãb hok'oobaadeewai, ¿k'aíuta tagam k'ʌʌn dö wajaug hee p'ëpʌawia mag hok'oo k'itʌmdam jʌraan mabaju k'ai? hajim hanʌm. Keen, par maadëu dich nemchaai haawai baaubam haigjã hook'a k'itʌʌ habarju.
5 Maimua mag baau hat'aawai, ¿k'aíuta sĩi honegau dich nemchaaidam hud haibëebaju k'ai? hajim hanʌm.
6 Maimua di haig pachëwiajã, ¿k'aíuta hich k'apk'ʌʌn dẍi hich di dak'a naajem k'ʌʌnpa t'ãrk'anaa, "Keen, mʌ honee chirʌm, mʌch oveja hok'ootarrdam hoo hat'aawai" habaju k'ai?
7 Keena, hich jãgta haajemgui hajim hanʌm hĩchab hãgt'arjã: Har hõor k'apan hamach hajaug t'öwia Hẽwandam dẍicha wënʌrrʌm haajem k'ʌʌn gaaimua honee haju k'ãyau, pekau pömk'am k'ʌʌn heem hãb k'ãijã hich k'aibag hisegwia Hẽwandam hich t'ãar hee hat'am hed hãgt'armpeenjã honee hap'öbaadeejemgui hajim hanʌm hĩchab.

P'atk'on hok'ootarr nem hĩgk'aa

8 Maimua hĩchab mʌg jaaujim haajem: 'K'anim nemjö hʌʌi hãb simua p'atk'on chi dau daí happai diez wai sim, maimua mag heem hãb k'ãijã hok'oobaadeewai, ¿chijãg hʌʌirauta bãʌrjã hich p'atk'on jʌrba hich mag sĩuju k'ai? Par jãgan hirua hag bärre lámpara paanaa, dijã t'ũapwia, nem pʌaba jʌr sĩi hawia, baau hat'ajugui hajim hanʌm.
9 Maimua mag baau hat'aawai, ¿chijãg hʌʌirauta hich k'apeen hich di dak'a naajem k'ʌʌn t'ãrk'a hauwia, "Keena, hĩsin mʌʌn honee hʌm, mʌch p'atk'ondam hok'oo wai hʌarr baau hat'aawai" habaju k'ai? hajim hanʌm.
10 Magnaa hich Jesuupai, Hich jãgta hãgt'arjã hĩchab Hẽwandam chognaan honee hap'öbaadeejemgui hajim hanʌm, har woun hãb k'ãijã hich k'aibag hisegwia k'ĩirjug hajap'am jʌrwia Hẽwandam hich t'ãar hee hat'am hed.

Hẽwan p'atk'on hãr gastaa nʌrrʌʌ hat'urtarr hag nem hĩgk'aa

11 Maimua jãga Hẽwandamau hõrau hich hiigwai hisegba haajem k'ap hamk'ĩir, Jesuu mag hich haig bëetarr k'ʌʌnag mʌg nem hĩgk'aajã hĩgk'ajim haajem hĩchab:
—Woun jöoi hãb simua chaain numí wai sĩejim haajem, hemk'ooin hap'a.
12 K'ãai hãb chi hiewaa chi hẽudeemua hich hayag, "Tata, pʌ meebaadeewai marau jãaju nem warre magan mʌrʌg mʌch jua hee dee chirbá" hajim hanʌm. Magbaawai jöoirau chadcha hamag jigbaadëjim haajem, hamachpierr.
13 Mag deetarr k'ur k'ãai k'apancha k'aba nʌm hee, hichig nem deetarr t'um përk'ʌʌipäiwia hag p'atk'on däi warre warp petajim haajem, deeum durr. Mamʌ mam pawia nem hoobam gaai hichdëu gastaam haig p'atk'on hãr gastaa sĩeimajim haajem.
14 Maimua mag p'atk'on nem parhoobam gaai werba sĩi hawia t'um höbapäim hee hĩchab jãdau t'eega burrjim haajem, hi sim durr. Maimua magbaadëm däi ya hĩchab jãsogau mas haadëjim haajem.
15 Jãsogau hich magbaadeewai woun hãb sĩerr haar mawia parhoobam p'idagdam k'ãijã hichig deemk'ĩir jëeuwimajim hanʌm. Magbaa magua hirig jaaupäijim haajem, k'ũsnaan t'ʌamk'ĩir.
16 Mag chadcha mawia k'ũsnaan t'ʌa hoo chirʌmua jãsooga haawai chi k'ũsnaanag p'at'au deechë nʌm heemta däi k'öm hiigjeejim hanʌm, chi k'ũsnaanau k'ö nʌm däi hãba, bãʌr k'ãijã jãd t'õo hawaag. Mamʌ magʌmjã hãbmuajã hirig "Ya magan k'öjuma" haba haajeejim hanʌm.
17 K'ãai hãb mag hoo chirʌʌ hawia t'umaa k'ĩirjumamua hich wir haigpai magjim hanʌm: "¡Hëh! Mʌ haai di haar hi piyonnaan bãʌrjã k'öju hat'ee haugchëba biwaa t'ʌnʌm hee, mʌchta mʌch k'ĩir lökgau jãdaúa mʌig mʌ t'õo warrumgui" hajim hanʌm.
18 "Mʌg chirabnaa mʌ majugui" hajim hanʌm "mʌch haai haar. Maimua barimawia mua hirig 'Tata, chadcha mua Hẽwandam dak'ĩir pekau wauwia pʌ däijã k'aigba habarm' haimaju.
19 'Mag gaaimua warramjö pua mʌrʌg pʌch chaai haju k'aba sim. Mʌrʌg hiewaa haju k'ãyau sĩi mʌrʌg pʌch piyón habá; mʌ pʌ hat'ee hich mag p'idk'a chitaju' ha hiek'aimaju" k'ĩirju hat'ajim hanʌm.
20 'Mag hich happai hiyäʌ hoo sĩewia baubaadeeu chadcha hich haai haar petajim haajem. Mag mamua hagt'a di warp'aa sĩwe chi hayau hoo hat'ajim hanʌm, hi chaaita dau hap'ʌʌ hur k'itʌm. Magbaawai jöoi t'ãrau hãwatbajim haajem. Mag warag k'ap'ig mawia hich chaai hö p'ʌʌr jõinaa k'ĩir hʌ̃ʌ haujim haajem.
21 Magbaawai chi chaairau hich hayag, "Tata, chadcha mua Hẽwandam dak'ĩir pekau wauwia pʌ däijã k'aigba habarmgui hajim hanʌm. Mag gaaimua warramjö pua mʌrʌg pʌch chaai haju k'aba chirʌm" hajim haajem hich hayag.
22 Mamʌ chi hayau dau haug k'augwia, magʌmjã higba, warag degag harrwia hich chognaanag, "Mʌ chaai hat'ee k'ajũa chi hajapcharam jʌrwia jũapi sĩubat" hajim hanʌm. "Maimua hĩchab sorrtikjã jũapinaa zapatjã chi hajap'am jũapibapäit.
23 Magwia p'akdam chi hõtpaam haut'urwia t'õobapäit" hajim hanʌm, "maach t'um hãba honee k'ö nʌmua p'iesta wawaag.
24 Pãrau hoo nʌmgui hajim hanʌm, mʌ chaai chi meem harrta deeu hiiubarmjö habarm; bëebajupii narrta deeu barbaichëm" hajim hanʌm. Mag, chadcha p'iesta waujim haajem.
25 'Mamʌ maagwai hich jöoi hiewaa chi naam, p'idag hee sĩejim haajem. Maimua bëewia di dak'a panaa hũr huraa haawai sĩi karris p'op'ook'am däi tamburrpa bubujuk'am gaai jemk'a k'odt'ʌnʌm k'aug hat'ajim hanʌm.
26 Mag hũrbaawai hich haai chog hãb t'ärnaa, "¿K'an gaaimua hagá heeupemjö mag t'ʌnarram?" ha jëeujim haajem.
27 Magbaa chi chogau "Pʌ heeumta bëejimgui" hajim hanʌm. "Mag häu barbaicheewaita pʌ hayau p'akdam chi sebaam wai narr t'õopibajieb" hajim hanʌm "p'iesta wawaag."

28 Mamʌ hichig mag jaaubaawai warag meeuk'awia dubmap'a daaugajãrpai sĩsijim haajem. Magbaawai hörërchëwia chi hayau hit'ũu hich hiewaag, “Dubtarrau hiewaa” hajim hanʌm.
29 Mamʌ hichig magbaawai warag hich hayag, “Pʌdë hũrbá tata” hajim hanʌm. “Mʌch herraawe bãʌrjã pʌ haigmua hogdʌba, pʌ p'idag hee mʌ p'idk'a chitaajem; pua nem jajaauk'am hichaauraapaijã hiek'aba chitʌmgui” hajim hanʌm. “Mamʌ magʌmjã bãʌrjã pua mʌrʌg chĩb chaaidam k'ãijã deeba haajem, mʌch k'apeen dẍi honee k'ömk'ĩirjã.
30 Mag k'ãyau sĩi jãg pʌch p'atk'on harrwia parhoob kachaloonaa hʌʌin dẍipa hãr gastaapẍit'urtarr barbaicheewain chadau, pua p'ak chi sebaampa t'õo chirabma” hajim hanʌm, “hi k'ömk'ĩir.”
31 Magbaa jöoirau jũrr hich hiewaag magjim haajem: “Mamʌ pua k'ap'ʌ chirabá” hajim hanʌm, “chadcha pʌchta mʌ haigmua hogdʌba k'itaajeewai mʌ nem mʌg t'ʌnʌm t'um pʌch dën happai t'ʌnʌm.
32 Mamʌ pua hoo chirʌmgui” hajim hanʌm, “pʌ heeum chi meem harrta p'iidʌwi pierrumjö habarm; maach haigmua mawia tag bëebajupii narrta, hĩsta deeu pierrumgui” hajim hanʌm. “Magua hĩs chadcha maadëu mʌgju haai naabahab hajim hanʌm, hi bëetarr gaaimua honee haag.”

16

Woun hãb hich k'ĩirjug k'augau k'apk'ʌʌn baautarr

1 Maimua Jesuu hĩchab mʌg nem hĩgk'aadam hĩgk'ajim haajem, hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnag:

—Hãb rik sĩejim haajem. Mamʌ hichdëu hich nem k'augba, deeumʌgta hich nem t'um jaau wai sĩejim haajem, magʌgta hich dënjö hamk'ĩir. Mamʌ k'ãai hãb chi mork'ʌʌu hũurwai hi nem haair haba parhooba sĩi hichdëu hampierrta wau sim ha hũrbaawai,
2 t'ãrpẍiwia hirig magjim hanʌm: “¿Kʼan hajaugta mua hũurwai mag pua bãʌrjã mʌ nem haair haba chirʌm hanʌ́ma? Mʌ hiek'au nauwe jöpk'aa pʌchdëu nem waaujem t'um p'ãk'anaa mʌrʌg hoopibá” hajim hanʌm, “mua k'ap haag. Mag hoopiwia warre pʌdëu sĩiubaad, tag mua pʌ higbam” hajim hanʌm hich k'ĩircha.
3 Magbaawai chi rik nem t'ʌa chirarr wounau k'ĩirju sĩi hawia, hich hödegpai, “¿Nau mʌ jãga hajuutaa mʌgbaadëma?” hajim hanʌm, “mʌg mʌ patronaujã mʌ jʌrbaadëm. Sirp'ʌg hee t'ut'ui dẍi p'idk'aju serbiiba chirʌm. Parhooba sĩi hatcha kaaijã hee nem jëeu chitaagjã k'aba chirʌm” hajim hanʌm hichdëupai hichig.
4 Maimua hich hödegpai, “Hãa, ya mua k'ĩirju hat'am” hajim hanʌm, “jãga haju mʌch mʌigmua jʌrbapäaiwai hõrau hamach deg mʌch höbeerpimk'ĩir.”
5 Mag k'ĩirju hauwia chadcha hich patronag dëbpaar paraa narr k'ʌʌn hãhãbdö t'ãrnaa hamag jëeu hoomajim haajem. Nacharamʌg, “¿Pua maach patronag k'arr paraa chirʌ́?” hajim hanʌm.
6 Magbaawai warmua, “Muan hirig cien latas de aceite paraa chirʌmgui” hajim hanʌm. Hichig mag jaaubaawai, “Chadcha pua mag haujim; cha sim hag hẽsap” hajim hanʌm. “Mamʌ t'ʌrrëupẍiwia magan jũrr jöpk'arraa cincuenta lataspai p'ã sĩubá; mua pʌrʌg jãrrpai jëeuk'im” hajim hanʌm.
7 Maimua hãbak'ai paar sĩerragjã hagjö, “¿Puajã k'arr maach patronag paar chirʌ́?” hajim hanʌm. Magbaawai chi dëbpaar paraa chirarrau, “Mua hirig trescientos sacos de arroz paar chirʌm” hajim hanʌm. Magbaawai chi k'ap haag jëeu sĩerrau, “Chadcha pua mag haujimkë” hajim hanʌm. “Cha sim hag hẽsap” hajim hanʌm. “Mamʌ t'ʌrrëupẍiwia jũrr doscientos cincuenta sacospai p'ã sĩubá” hajim hanʌm.
8 Magbarm k'aug hat'aawai chi patrón jöoirau hich nem haair haba harr woun higwia hich hödegpai, “Jöo, wounan chadcha k'ĩirjug k'ap'ʌta chirʌma” hajim hanʌm.

Maimua jũrr hich hiek hũr narr k'ʌʌnagta magjim haajem, hich Jesuu: ’Chadcha Hẽwandam hiek hẍk'amaaugau hamach k'õchagpierr wënʌrraajem k'ʌʌnta Hẽwandam hiek hajap'a hẍk'a k'it'ëem k'ʌʌn k'ãyaujã k'ĩir hubʌcha sĩerrjëemgui hajim hanʌm, hamach gar hõor t'ereu hawaag.
9 Pãadë hũrbat. P'atk'onan chadcha nem parhoobam wau nʌmua ganwia nem k'aigbam hat'eejã hiigjem. Mag sĩeb mamʌ, pãach p'atk'on haauwai hõordam dẍi nem hajap'a wau nʌmuata ham dẍi k'apeen k'abat hajim hanʌm. Maagwai pãach meebarm hed mʌg jẽb gayam nem tag higba haadeewai jũrr hẍgt'arjã mak'ʌʌn dẍita nʌisiju, Hẽwandamau pãach hʌdʌraa höbeerpibaawai.
10 Woun hãbmua nemdam bãrʌʌm hawia k'ãijã hajap'a hʌʌrk'a simʌn, magan nem dẍrrẍʌm hawiajã hich mag hajap'a hirua wai nʌrraju. Mamʌ nem bãrʌʌm hawia hagʌg

hoomap'amjö warag hʌdʌraa hãrpi simʌn, magan nem dɤ̈rrɤ̈ʌm chará sĩi hãrpijugui hajim hanʌm.
11 Mʌg jẽb gaai Hẽwandamau pãachig nem deetarrdampaijã hajap'a hʌʌrk'aa meraa nʌmʌn, ¿jãga hich haram nem hajapcharam hirua pãrag deebarju? Deebamgui hajim hanʌm.
12 Chik'am nemjã pãrau hajap'a hʌʌrk'aba nʌm chan, ¿k'aíu pãrag hök'ar nem jɤ̃apiju harr k'ãijã jɤ̃apibarju? Jɤ̃apíbamgui hajim hanʌm.
13 Ni hãbmuajã pöd patronnaan numiim k'ʌʌn chogk'aju k'aba simgui hajim hanʌm. Patronnaan numí hak'iin, hiwiir hãbpaita hãrcha k'a k'õsi haju. Hich hagjöta simgui hajim hanʌm hĩchab Hẽwandam dɤ̈ijã. Pöd pãrau Hẽwandam k'ĩrag wʌrpanaa p'atk'onagjã wʌrpa haju k'aba nʌm. Pãar magta nʌm chan pöd Hẽwandam hipierraa k'aba nʌmgui hajim hanʌm.
14 Mamʌ hĩchab haig fariseonaan p'atk'on hat'ee bĩe k'it'ëem k'ʌʌnaupa chi Jesuu hiek'amam hũr narr haawai warag hi wau hiek'a naajim haajem.
15 Magbaawai Jesuu hamag hiek'amamua, —Pãran, pãachta hãrcha p'atk'on wai nʌm hawia Hẽwandam dau najã hɤ̃ucha nʌm haajeebma; mamʌ chadcha Hẽwandamauta pãar t'ãar k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm. Mʌg jẽb gayam k'ʌʌnaun p'atk'onta nem t'um mʌg jẽb gaai t'ʌnʌm k'ãyau hajapcha sim hawia hagʌgta hee haajerram. Hamag mag nem wajaug sĩeb mamʌ, hagua nem k'aigba waauwaita sĩi hödõmie sẽrk'a t'ʌnʌmjö Hẽwandamau k'õchk'aba haajemgui hajim hanʌm.

Warrgarm ley hich mag sĩerrʌm

16 Mag nem jajawagmamua hĩchab hich hiek hũr narr k'ʌʌnag Jesuu magjim haajem: 'Juan hõor pör choomieu Hẽwandam hi jaauju naweran pãrau Moiseeu hiek p'ã pʌatarr dɤ̈i Hẽwandam hi jaaumienau hẽsap p'ãtarrpai wai naajimgui hajim hanʌm, hag gaai jaau sim hipierr wënʌrraag. Mamʌ Juanau hiek hiiur Hẽwandam haar hõbeerpiejemta wai bëejimgui hajim hanʌm, chi wajapcharam. Mag jaauchëtarr haigmua hatag mag Hẽwandamta chi Pörk'aimʌʌ sim k'aug hat'ampierr, hĩsta hõor pöm hi hipierraa ham hig nʌm, chadcha hamach Pörk'abaadeewai hi dɤ̈i naam k'õchgau.
17 Mag hiek hiiur wai naab mamʌ, jöoingar Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarran hich warr sĩejerr hagt'a hich mag serbii sĩerrʌmgui hajim hanʌm. Mʌg durr t'um hedjãpa chugpawiajã jöoingarwe p'ã pʌatarr hiek chan bɤ̈dam hãbjã hok'oobamgui hajim hanʌm.
18 'Magua hĩsjã warrgarmjö dich hʌʌi hisegwia deeum hʌʌi haumʌn pekauta wau simgui hajim hanʌm; wa deeumua hʌʌi pʌatarr k'ãijã haumʌn magan hagjö pekauta wau simgui hajim hanʌm.

Woun hãb hap'ʌʌ k'itarr rik dɤ̈i

19 Maimua hĩchab mʌg nem hĩgk'aadam jaaujim haajem Jesuu: 'Woun hãb sĩejim haajem, rik. Maan sĩi k'ajũa parhẽpagk'am happ'ata jũajeejim haajem. Maimua mag nʌm dɤ̈i hed hëepierr sĩi nemk'oo jaramjöta t'achjã wau k'oojeejim haajem.
20 Mamʌ hĩchab woundam hap'ʌʌ k'itʌm Lázaro ha t'ãr sim sĩejim haajem, sĩi p'ĩe k'a dodoso k'itʌm. Mag k'itʌmʌn sĩi chi rik puertdi bigaau hõor bɤ̈ heeta hoo k'ëraajeejim hanʌm.
21 Mag k'ërʌmʌn jãsogau chi rik t'ach k'ö sim mes heegar pan perasdam k'ʌimam k'öm k'õchag k'ërʌm hee, saakienauta hi p'ĩedau sẽcheejeejim haajem.
22 Mag k'itʌʌ hawia chi hap'ʌʌ k'itarrdam meejim haajem. Mag meebaadeewai Hẽwandam chognaan bëewia sĩi hi hak'aardam hɤ̃gt'ar Abrán sim haar harrjierram haajem. Mag k'ur chi rikjã hĩchab meebaadeewai bëp sĩuwia k'ĩmie durrta höbërjim haajem.
23 Maimua ya k'ĩmie durrpanaa maach gaai machag hãwatbajujö t'ʌnʌmua hɤ̃gt'aag hoowai dau warp'a Lazarota Abrán bigaau k'õinaa päar sim hoo hat'ajim hanʌm, chi rik harrau.
24 Magbaawai mammua t'et, "Jöoi Abrán, mʌ hap chitʌm mʌ dau haug k'augbáa" hajim hanʌm. "Lázaro jĩgpirdam gaaipai k'ãijã dödamau homnaa mʌ haar pɤ̈ibapɤ̈ʌi. Ya mʌʌn hö jʌʌumaam. Hõt k'ierr pechag mʌg t'ʌnʌmjã mua hãwatbajujöta t'ʌnʌʌmgui" hajim hanʌm hähäak'amua.
25 Mamʌ magbaawai jöoi Abranau hirig magjim hanʌm warag: "K'ĩir heyaa hajuma" hajim hanʌm, "pʌch monak'a haawai nem k'ĩir t'um paraanaa bɤ̃ʌrjã haugchëba chitarr. Maagwai Lázaro bɤ̃ʌrjã magʌm chuk'u hi dau hap'ʌʌ k'amor masi k'ërʌmjã pua hirig hooba haajeejim. Mamʌ hĩs mʌig hi k'õinaa bibigag chuk'u chirʌm. Jãigta k'ĩirjujuma hajim hanʌm, jãgwia jũrr hĩs pʌ hidawaa chirɤ́, hõt k'ierr pechag hee.
26 Pua mag chirab mamʌ, pʌ haar pöd mua Lázaro pɤ̈ibamgui hajim hanʌm. Magnaa maach jãrr mʌg dö k'õrg sĩi jẽb hit'urm jaaba wëjömjö sim hee ¿jãga hi maju? Jammuajã pöd bëeju k'aba, ni maumuajã pöd maju k'abamgui" hajim hanʌm jöoi Abranau.

27 Magbaawai chi rik harrau warag chaigpa k'itʌmua jöoi Abranag, “Magan jũrr mʌ haai
di haarta hi chogbapäi” hajim hanʌm,
28 “mʌ k'od hãbam k'ʌʌn cinco p'ë wai chirʌm haar, mʌ mʌg chirʌm jaaubaimaawai
hamach k'aibag hisegwia k'ĩirjug hajap'am haumk'ĩir, magbaawai ham meem hedjã mʌjö
mʌgʌm haar gaai machag hãwataan bëem hugua” hajim hanʌm, chi rik harrau.
29 Magbaawai Abranau hirig, “Mamʌ hamau Hẽwandam hiek wai naabahab, Moiseeu
chi Hẽwandam hi jaaumien däimua p'ã pʌatarr. Hamau mag gaai jaau sĩsidʌmta hipierraa
haju haai naabahab” hajim hanʌm, “pʌ sim haar wëtmap'a nʌmʌn.”
30 Magbaawai chi k'ĩmie durr simua magjim hanʌm: “Hãhã, mag k'abam jöoi Abrán. Sĩi
p'ã sim gaaipai chan hamau häk'abam. Mamʌ hãb meetarrta deeu ham haar höbërimawia
hamag jaauwimak'iin chadau, warre hamau hamach k'aibag hisegjurau” hajim hanʌm.
31 Magbaawai Abranau hirig magjim haajem: “Mamʌ hamau mag Hẽwandam hiek chi
p'ãm wai nʌm gaai jaau sim häk'aba nʌm chan, magan hãb meewia deeu hiiu p'iidʌwia
hamag jawaan mak'iinjã, hamau häk'abajugui” hajim haajem, chi rik harrag.

17

¿Jãga hanʌ́ Hẽwandamau chik'am k'aibag hee mapi nʌm k'ʌʌn däi?
(Mt 18:6-7,21-22; Mr 9:42)

1 Jesuu magjim haajem hich däi wënʌrraajerr k'ʌʌnag:
—Mʌg jẽb gaai hichiita hich jãg hõor pekau waupiejem nem paraa haju, mamʌ ¡hëh,
hapk'it! hajim hanʌm, chi magʌm nem paraa sim woun.
2 Hirua magʌm gaaimua chi mʌ hiek häk'a k'ërʌmta pekau hee burrpimʌn, hichta
Hẽwandam däi hiekk'õr pöoma sĩsiju. Mamʌ mag Hẽwandam däita hiekk'õr paarpaju k'ãai
hichdëupai hich hö gaai mokpör pömk'am jãnaa p'ũas hee baudʌk'iin häucha hajugui hajim
hanʌm Jesuu.

¿Jãga dich k'apeen perdonaa nʌ?
3 Maimua hĩchab, 'Pãrag jaauk'im, k'ap'ʌ habat hajim hanʌm, hich Jesuupai. Pãachjö mʌ
hiek häk'a nʌm k'ʌʌnau k'ãijã pãach däi k'aigba habaawai warag däi hagjö haju k'ãyau sĩi
ham wawibat hajim hanʌm. Maimua hamachdëu mag pãach däi k'aigba habarm k'aug
hauwia pãachig “Mʌ perdonaabá” haawai, ham perdonaawia hoob tag bãʌrjã magʌm hiek
higmiet hajim hanʌm.
4 Hãbam hedpai k'ãijã biek k'apan pãach däi k'aigba hawia, “Kakë mʌ perdonaabá, mua
tag jãgbaju” ha k'ʌrrk'ak'a hawia k'ãijã, hich hagpierr hi perdonaabat hajim hanʌm, tag
magʌm hiek bãʌrjã higba.

Hẽwandam pãach däi sim ha k'ĩirjunaata nem wauk'iin
5 Mag dich k'apeen perdonaapi jaaubarm p'it'uurga sim k'ĩirjunaa, jũrr hich Jesuu chi
doce jʌr hautarr k'ʌʌn garmua hirig magjierram haajem:
—Señor, Hẽwandamau marag k'ĩirjug deebam chan pöd marau maach k'apeen
perdonaabaju. Marag juapá deebá hajierram hanʌm, mag pʌchdëu jaau simjö haag.
6 Magbaawai maach Pör Jesuu magjim haajem hamag:
—Pãrau k'ĩirjuawai chadcha Hẽwandam jua t'eeg sim k'ap'ʌnaa pãachdëu nem mag
habarmjö hapiju k'ĩirjunaata nem wauk'iin, Hẽwandam hat'ee chan p'it'urm nem chuk'u
haajeewai, chadcha pãachdëu jajaauk'ampierr hich mag pãachdëu jaau nʌmjö hajugui
hajim hanʌm. Pãar k'ĩirjug hoojem hanaa chi pömag mostaza daudam har maach dau hee
paba k'itaajemjö k'ãijã k'itak'iin, har pabä pöm simʌg wounagamjö, “Jãigmua mawia jũrr
hachum p'ũas hee dʌnʌʌubaimá” habaawai, chadcha pãar hipierraa hajugui hajim
haajem.

Hẽwandam chogk'a simua ¿jãga haju haai sĩ?
7 Mag jaaumamua hĩchab magjim haajem: '¿Kʼaíuta hich chog p'idk'a sĩi hawia
barbaicheewai hit'ũu hirig, “Har pʌ hat'ee ya t'ach mes gaai t'öi k'ërʌm k'öbá” haju k'ai?
8 Mag chan ni hãbmuajã hiek'abamgui hajim hanʌm. Jãan magju k'ãai warag, “Jöpk'aa
p'iejãb wauwia mʌ jãhogbá, maimua murua nem hig chirʌm t'um p'ëdeebá; pʌchin nau mʌ
k'ö dichtarr k'ur hẽudeechata k'öju” ha hiek'aju.
9 ¿Pãrau hoowai hãbmua hich chognaanau hich hipierraa nem wau nʌm paar “Häu
hajim” haajẽ? Häu hajim chan habam, hich p'idag hichdëu nem wauju hatarrta wau
sĩewai. Hirig jaauba hak'iinjã hichiita hirua waub k'aba waujugui hajim hanʌm.
10 Hich hagjöraugui hajim hanʌm pãarjã hĩchab: ya Hẽwandamau pãachig nem jaautarr
t'um wau höbaadeewai sĩi warag, “Maachin Hẽwandam chognaanpaiu; hichdëu maachig
jaautarrpierrpai waubapäim” habat ha jaaumajim haajem.

Diez kokobé bënëu bar k'it'ëe harr k'ʌʌn

11 Mag jaau sĩewia, warag Jerusalenag mamua didichagmajim haajem, Samaria durr
Galilea durr dɄi hãba t'ẽu nʌm jãrr k'ʌdau ma sim hee.
12 Mag mamua p'öbördam pöm k'aba k'itʌm hee dubbaimaawai hi k'ĩirp'ee hõor diez
kokobé bënëu bar k'it'ëem höbërdʌtk'achëjim haajem.
13 Mag höbërdʌtk'achëwia warppaimua hirig hähäak'amua, —Maestro Jesús, maar
hapdurrum maar dau haug k'augbahur haajeejim hanʌm.
14 Hichig dau hap'ʌʌ mag durrum hoobaawai hamag, —Jerusalenag hërëuwia Haai hi
jëeujem deg p'adnaanag pãach k'a t'eerhɄchpibat hajim hanʌm.
Hamachig magbaa chadcha hi hipierr hërëubaadëjim haajem. Mag wëtumua hagt'a
barba nʌm hee, hamach mor hoowai k'a hajap'a magʌm bën chuk'u narrjö naajim
hanaabá.
15 Hamach mag hoobaawai, hãbmua deeu hewag k'ap'ig hurumua honee, "Hẽwandam,
hĩsin chadau puan mʌ dɄi hɄuta habarm; pʌjö jua t'eegk'am chan mʌg jẽb gaai chuk'um"
ha hijẽjẽbag bëejim haajem, hich happai.
16 Mag bëewi Jesús bɄk'ʌrr p'õbk'a jẽbjã gaai dagau dʌrnaa, "HɄu hajim" hajim haajem
hirig, hich monaautarr paar. Chi mag Jesuug hɄu hajim haan bëetarr, Samariapierr hajim
haajem.
17 Magbaawai Jesuu magʌg, —¿Pãar chi monaautarr k'ʌʌn diez naabajĩ? ¿Jam nʌma
hajim hanʌm tagam k'ʌʌn nueve?
18 Hamach monaautarr paar Hẽwandamag "HɄu hajim" haju chuk'u harrjö, hãba pʌ
happaita deeu k'itaichëbma hajim hanʌm, deeum durramk'a chirʌmta.
19 Maimua hichdëupai mag chi kokobé bënëu bar k'itarrag, —P'iidʌwia petá hajim
hanʌm. Mua jaautarr hipierr pʌch hödegpai, "Chadcha hi hipierraa hamʌn mʌ monaauju"
ha k'ĩirjutarr gaaimua, hɄu pʌ peerdʌwia monaaujã monaau chirsim hajim haajem hirig.

Deeu Jesús mʌg jẽb gaai dʌnʌʌubaichëm hed ¿jãga haju k'ai?
(Mt 24:23-28,36-41)

20 K'ãai hãb chi hajap'a Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau Jesuug,
—¿Jãagwaichata mʌg jẽb gaai Hẽwandam maach Pörk'a sĩeichëjuwa? hajierram haajem hirig.
Magbaa Jesuu hamag magjim haajem: —Hẽwandam hichta chi Pörk'a sĩeichëju chan hoob
dau daauta bëeju hamiet.
21 Mua nem wau chirʌm gaaimua pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, Hẽwandam ya pãach hee
sim; magua hirua hich jua hoopi simgui hajim hanaabá, chadcha hichta t'um hich hiek
hɄk'a nʌm k'ʌʌn Pörk'a sĩeichëm k'ap hamk'ĩir. Maagwai hõrau mʌʌgwaiwe chan, "Mʌgá,
har nʌrrá," wa "Hachum har sĩ" habajugui hajim hanʌm.
22 Mak'ʌʌnag mag jaauwi jũrr hich dɄi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagta magjim haajem:
—Mʌg hatag pãach happai wënʌrrʌm haig, pãrau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa k'ĩirjuwia
k'ãaidam hãbpai k'ãijã hũmaai deeu mʌ dɄi wënʌrram k'õsi haju. Mamʌ pöd mag
wënʌrrabajugui hajim hanʌm.
23 Mʌg hatag hõrau pãachig, "Mʌgá, har nʌrrá, ya bëejimwai," wa magbam k'ai "Hachum
sim" haawai, hoob hɄk'awia haar hoon wëtmiet hajim haajem. Magua pãachig nem
jaauwaijã hoob ham hiek hɄk'amiet.
24 Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëewain, t'umaam k'ʌʌnauta mʌ hoojugui hajim hanʌm,
hich jãg pagt'ʌm dau p'ʌr jẽer hat'aawai hedjã t'um harar hat'aajemjö. Magua hõrau mag
pãachig ya mʌ barbaichëm ha jaauwaijã hoob hɄk'amiet hajim hanʌm.
25 Mamʌ magju nawe hichiita mʌ dau hap'ʌʌ haju haai chirʌmgui hajim hanʌm, hõor
mʌg t'ʌnʌm k'ʌʌn jua hee, hamachdëuta mʌ k'a hisëe wai wënʌrraawai.
26 Mag mʌg hatag mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa deeu bëeju gayaa paawai, jöoingar jöoi Noé
k'ak'itarr jaar hõor döhãdau höpäaiwai hamachdëu hampierr t'ʌnaajerrjöta t'ʌnaajugui
hajim hanʌm hĩchab.
27 Mag jöoi Noé sim jaar hõrau hamach hok'oojujã k'ĩirjuba, sĩi p'iesta waunaa, t'ach
k'öwia, dödöjö döju, maimua jua pʌrjuuta k'ĩirju naajim. Ham mag t'ʌnʌm hee, jöoi Noeeu
hichig Hẽwandamau barco pöm waupi jaautarrjö chadcha wau hauwia hag hee dubjim.
Mag dubbaadeewai döhãd pöm bëewia sĩi hõor pöm hödubjim hanaabá.
28 Maimua jöoi Lod k'achitarr Sodoma p'öbör hee sĩejeewaim jaarjã hich hagjöta
t'ʌnaajim hĩchab. Ham k'ĩirjugan, hãba t'ach k'öju, dödöjö döju, hamachdëu nem k'õsimpierr
haunaa jũrr hamach garmua përju, nem jĩirju maimua di hëujupai hajim. Mamʌ mag
nʌmjã Hẽwandam gaai k'ĩirjuju chan haba haajeejim.
29 Mamʌ ham mag t'ʌnʌm hee, jöoi Lod Sodoma p'öbör heemua höbërbaadeewai hich
Hẽwandamau hedjã heemua hõtdau k'ĩir k'ʌipijim. Mag hõtdau k'ĩirta noseg chë t'ʌnʌmjö k'ʌi
t'ʌnʌisimua hõor t'umaa p'aa k'ëchpɄijim.

30 Jãg hamachdëu Hẽwandam k'ĩirjuba t'ʌnarrjöta t'ʌnaajugui hajim hanʌm hĩchab, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa deeu mʌg jẽb gaai dʌnʌʌubaichëm hedjã.
31 Mag jaaumamua hich Jesuupai, 'Mag mʌ pierrum hed hãb k'ãijã hich dihëu hɑ̃r jua hɑ̃i sim k'ai, hich nem p'ë hawaan hawia hoob tag hierrag dubam hajim hanʌm; wa magba hich p'idk'aajem haar k'ãijã sim k'ai, hoob hich diig k'ap'ig bëem.
32 K'ĩir heyaa habat hajim hanʌm: hewag hoopiba harr hee Lod hũanau sĩi hich nem k'ĩirjuwia hewag hootarr jũrrpai Hẽwandamau mag hʌʌi t'ak'arag paapɑ̈itarr.
33 Har chi mʌ hiek hɑ̈k'a sim gaaimua p'it'urg hãwatmap'a sĩi warag "Heeu jãgʌm gaaimua mʌ t'õoduk'am" ha k'ãijã hiyɑ̈ʌ sim k'ʌʌn warreta hok'oo simgui hajim hanʌm. Mamʌ har chi mʌ hiek gaaimuata dau hap'ʌʌ k'ãijã habarm wounan chadau hɑ̃gt'archa höbërjugui hajim hanʌm.
34 Mag hich k'apeenag jajawagmamua, 'Mag mʌ bëewai hõor numí hãbam put hee naajugui hajim hanʌm. Mamʌ mua hãbpai mʌch dɑ̈i harrwia, hãb werpʌaju.
35 HʌʌinjÃ numí hĩchab hãbam molin gaai ba naaju. Mamʌ mua hãbpai mʌch dɑ̈i harrwia, hãbak'ai werpʌajugui hajim hanʌm. [
36 Hõor numí hagjö di chaaur naaju. Mamʌ mua hãbpai mʌch dɑ̈i harrwia, hãbak'ai werpʌajugui ha jaaumajim haajem.]
37 Magbaawai hi k'apeenau hirig, —Señor, cha purua jaau sim, ¿jampaita magju k'ai? ha jëeujierram hanʌm.
Magbaa Jesuu hamag, —Jampai hagá hajujã k'aba simgui hajim hanʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nemmí sim haig hãkõs hich k'ĩrau jupcheejem. Hich hagjöta hajugui hajim hanʌm hĩchab muajã mʌch hiek hɑ̈k'a nʌm k'ʌʌn dɑ̈i; ham p'ë harraag mʌch bëem hed ham haigta dau daau hurum t'umaam k'ʌʌnau mʌ hoojugui hajim hanaabá.

18

Nem pʌaba Hẽwandamagta warag jëeu nʌʌ haju haai nʌm

1 Hĩchab Jesuu hich k'apeenag mʌg nem hĩgk'aadam jaaujim haajem, mag jaaubarm gaaimua hamachdëu nem hig nʌm Hẽwandamau da deeba hawiajã warag pʌaba hirig jëeuju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.
2 Mag jaaumamua magjim hanʌm:
—Woun hãb chi t'et'em sĩejim haajem, p'öbör hee. Magua bɑ̃ʌrjã hich k'apeen högk'aba ni Hẽwandamjã higba sĩerrajim hanʌm.
3 Hich hag p'öbör heepai hĩchab sĩejeejim haajem, k'oopaa hũan hãb. Mag hũanau bëewia hirig, "Mʌ hap hʌrrʌm mʌ k'aigpërbá" haajeejim hanʌm, "mʌ k'a huk'urm k'ʌʌnau mʌ dɑ̈i hatcha jãgam hugua."
4 Mag k'oopaa hũan dau hap'ʌʌ hich haig hudk'ʌrrk'ak'ak'amjã bɑ̃ʌrjã hi hiek hasekasmap'a sĩi hawia k'ãai hãb magjim haajem: "Mua chadcha Hẽwandam higbanaa mʌch k'apeenjã högk'aba chitab mamʌ,
5 jãg k'oopaa hũan tag mʌch haig bëbëe ham hugua, mua chadcha hi k'aigpërjugui" hajim hanʌm. "Magba hak'iin, hirua hidëu mʌ k'ajap chirbajugui" hajim hanʌm, "hich hag hiekpai p'ʌʌrba jajaau haawai."
6 Mag hĩgk'a dichwia, hich Jesuupai jũrr hamag, 'Pãrau hũrjierramgui hajim hanʌm, k'an ha hiek'ajĩ mag woun chi t'et'em nem k'aibag sĩerrau.
7 ¿Pãrau hoowai hich haig bëbëe nʌʌ paawai k'oopaa hũan hirua k'aigpërbajĩ? Hẽwandamaujã hich chaainau hichig hedaram magwe jëeu nʌʌ hak'iin, hirua mak'ʌʌnjã heeg hoob k'aba hoojugui hajim hanʌm.
8 Magnaa, Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm. Hẽwandamagta pãrau mag jëeu nʌmʌn, pãar k'aigpërm hedjã warre hirua pãachdëu k'õsi nʌmjö haju pãar dɑ̈i. ¿Mamʌ pãrau k'ĩirjuawai mag mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëeju hed hõor chadcha mag hamach t'ãraucha Hẽwandamag jëeu durrum k'ʌʌn hagt'a naaju k'ai? hajim hanʌm.

Wounaan numí Haai hi jëeujem deg oraa narr

9 Maimua hamachdëupai hamachta t'umaam k'ʌʌn k'ãyaujã hajap pekau chuk'u k'it'ëem hawia jũrr hamach k'apeen k'aibag p'eejem k'ʌʌnag Jesuu mʌg nem hĩgk'aadam jaaujim haajem.
10 Chi nem hĩgk'aadam mʌg hajim haajem:
—Wounaan numí Haai hi jëeujem deg Hẽwandamag jëwaan wëtjim haajem. Hãb fariseo hajim hanʌm, Moiseeg Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr hajapcha hʌʌrk'aajem haajem k'ʌʌn heem, maagwai hãbak'ai gobiernoog hõrau dëbpaar paraa nʌm jëeujem hajim haajem.
11 Chi hajapcha Moiseeu p'ã pʌatarr hiek hʌʌrk'aajemua bɑ̈jãaupai hoo dʌnʌmua, Hẽwandamag jëeu nʌm hanʌmta, hichpai t'ö hiek'amamua magmajim haajem: "Hẽwandam, pʌrʌg hɑ̃u hajim ha chirʌm, hɑ̃uta jãg mʌ chik'amnaanjö k'aba chitʌm. Mʌ hamjö nem

jĩignemjã k'aba, pekau pömjã k'aba, ni deeum hʌʌinjã wauba chitʌmgui" hajim hanʌm.
"Mʌ chan gobiernoog hõrau dëbpaar paraa nʌm k'ʌʌnag jëeujem har hachum simjöjã k'aba chitʌm" ha hiek'amajim hanʌm, hichdëupai hich hajaug t'öwia.
12 Maimua warag mag jaaupäpäigmamua magjim haajem: "Hẽwandam, mʌʌn semanpierr k'ãai numí t'ach k'öba sʌrk'a chiraajem, pʌrʌg jëwaag. Mag nʌm dʌ̈i hĩchab mʌch p'atk'ondam hoopierr hag heem deeb k'aba pʌrʌg dee k'itaajemgui" hajim hanʌm.
13 Maagwai jũrr chi gobiernoog paar nʌm k'ʌʌnag jëeujemdam hich happai hag warp'aa hoot'ẽu k'ërʌmua hagjö Hẽwandamag jëeu sĩejim haajem. Mamʌ maan, jũrr hichdëupaijã hich pekau pöm k'itʌm k'ap'ʌ sĩerr haawai, gaai machgau warag heeg hãt'ʌnaa pör jõjõik'amuata maagjeejim hanʌm Hẽwandamag: "Hẽwandam, mʌch chadcha pekau pöm chitʌm k'ap, pʌrʌg jëeu chirʌm; mʌ hap chitʌm mʌ heeg hoobá" haajeejim hanʌm.
14 Mag numí Hẽwandamag jëeu narr k'ʌʌn jaau dichwia, chi haig hich hiek hũr narr k'ʌʌnag magjim haajem: 'Hichdëupai Hẽwandamag hichta chi hajap'am ha chirarr k'ãyau, hich dau haug k'augpi jëeutarr wounta jũrr Hẽwandam dau na hag najã hich mag bãʌrjã k'aibag chuk'u haajerrjöo sĩebahab hajim hanʌm. Mamʌ har hamach t'öwia chik'am dʌ̈i hat'uucha haajem k'ʌʌn, jũrr mʌg hatag paawai ham Hẽwandamag chaigpa hoo sĩsidʌ habarjugui hajim hanʌm. Maimua har mag hamach dʌ̈i hat'uu nʌm k'ʌʌn hichaaurjã magʌm haba sĩi warag serbiibamjö haajerr k'ʌʌnta, jũrr mʌg hatag paawai, Hẽwandamau warm k'ʌʌn k'ãyaujã hãrpai hapiju ha jaaumajim haajem.

Chaain dënjö Hẽwandam hiek häk'ak'arrsö häk'aju haai nʌm
(Mt 19:13-15; Mr 10:13-16)

15 Biek hãb mag jũrram k'ʌʌnau haaunaan Jesús sim haig wai bëe nʌm hee, chaainpa chi dënnaanau haibëe naajim haajem, ham gaai pʌrnaa Hẽwandamag ham kõit jëeumk'ĩir.
Mamʌ mag jũrram k'ʌʌnau chaain haibëbëek'am hoowia jũrr chi Jesús dʌ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnauta mag chi haibëe nʌm k'ʌʌnag meeurrau sĩujierram haajem, tag haibëepimaaugau.
16 Mamʌ hamau mag nʌm hee, warag Jesuu chi chaaindam t'ãrk'anaa jũrr hich k'apeenagta, —Hidëu chaain mʌ haig bëepibat hajim hanʌm. ¿Kʼant'ee pãrau hamag bëepiba jaau nʌ? Chi jöoin hawiajã chamʌ k'ʌʌn chaainjö mʌ hiek häk'ak'arrsö häk'a nʌm k'ʌʌnta mʌg jẽb gaaijã häu wënʌrrawia, hãgt'arjã honee wënʌrrajugui hajim hanʌm.
17 Mamʌ chi hãgt'ar höbërju kĩirju nʌm k'ʌʌnaujã mʌk'ʌʌn chaain dënjö häk'abam chan pöd höbërbamgui hajim hanʌm. Mua pãrag mag jaau chirʌmʌn chadcharam hiekta jaau chirʌmgui hajim hanʌm.

Woun hãb p'atk'on paraam Jesús dʌ̈i hiyäʌ hat'urtarr
(Mt 19:16-30; Mr 10:17-31)

18 Biek hãb Jesús sim haig woun hãb chi t'et'em bëejim haajem, p'atk'on paraam. Mag wounau hirig, —Maestro, pʌʌta chadcha Maestro hajap'am haawai pʌrʌg jëwaan bëejim: ¿Mua k'ani jãgju haai chirʌ́, hãgt'ar höbëraag? Mʌrʌg jaaubá haichëjim hanʌm.
19 Magbaawai Jesuu hirig, —¿Kʼant'ee pua mʌrʌg "chi hajap'am" ha sĩ? Hõor hajap'am chan chuk'umgui hajim hanʌm. Hajap'amʌn hãba Hẽwandamta hich happai hajap'a sĩerrʌm.
20 ¿Pua k'ap'ʌ sĩebá hajim hanʌm, Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr gaai: "Hoob dich hõor k'abam dʌ̈i k'apes ham; hoob hõor t'õom; hoob nem jĩgk'am; hoob chik'am hëugarjã sëuk'a nem hĩgk'am; maimua pʌch haai jãsenk'anaa pʌch hãdjã jãsene habá" ha sim?
21 Magbaawai chi woun p'atk'on paraamua, —Mag pua jaau sim t'um mua mʌch bãrʌʌwe hʌʌrk'a chitabahab hajim hanʌm.
22 Jesuu hi mag hiek'a sim hũrbaawai hirig, —Mamʌ hagt'a k'ĩir hãb pua waaur wai sĩebahab hajim hanʌm. Pʌch nem t'um përk'ʌʌipäiwia chi p'atk'on hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnag jigbapäi. Maimuan chadau mʌ hẽudee pidú hajim hanʌm, mʌ dʌ̈i chitam k'õsi chirʌm k'ai. Pua magmʌn, hãgt'ar pawiajã bãʌrjã haugchëba, p'atk'on k'ãaijã nem hajap'am pömta wai chirsijugui hajim hanʌm hirig.
23 Mamʌ Jesuu hichig mag nem t'um përk'ʌʌiwia chi p'atk'on jigpi jaaubaawai, warre chi woun hökʻĩirjuu haadëjim hanaabá, chadcha p'atk'on paraam harr haawai.
24 Jesuu hoowai mag hichdëu nem jaaubarm gaaimua hatcha hökʻĩirjug pöm haadëm hoowi, —P'atk'on paraam k'ʌʌnta Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbëraagan chadcha t'et'e simgui hajim hanʌm, hamach p'atk'onagta hãrcha hee naawai.
25 P'atk'onpanta hãgt'ar Hẽwandam chi Pörk'a sim haar höbërju k'ãyau, camello pöm jãg maach wounaan k'ãaijã hãrpai sĩerrʌmta p'it'urg chuk'u nobeeu kachdam hee t'oogar höbër dichjugui hajim hanʌm.
26 Jesuu mag hiek'abarm hũrbaawai haig chi hũr narr k'ʌʌnau, —Mag k'ai, magan ¿k'aita peerdʌagáwa? hajierram hanʌm.

27 Magbaawai Jesuu hamag magjim haajem:
—Hõragan chadcha p'it'urgma mag hũurwai, mamʌ Hẽwandamag chan bɑ̃ʌrjã p'it'urg chuk'u simgui hajim hanʌm.
28 Magbaawai Pedroou hirig, —Maraun chad pʌ dɨ̈i wënʌrram k'õchgau maach nem wai narrjã hewag k'ĩirjuba, sĩi t'um p'ëpʌawi pʌ dɨ̈i hogdʌba wënʌrrabma hajim hanʌm.
29 Magbaa hich Jesuu magjim haajem:
—Chadcha har t'um chi mʌ gaaimua wa mʌ hiek jaaum k'õchgau k'ãijã hamach di pʌawia, hamach dënnaanjã pʌanaa, hamach k'odnaan, hamach hʌʌin wa hamach chaain k'ãijã k'augba k'ũchpaim hat'ee p'ëpʌpʌak'am k'ʌʌnagan chadau,
30 mʌg jẽb gaai hagt'a nʌwejã mag hamach nem hok'oomarr k'ãaijã hɑ̃r hag hatcha deewi mʌg hatagjã mʌch dɨ̈ita hich mag wënʌrramk'ĩir mʌch haarcha p'ë haujugui hajim hanʌm.

Hõrau hich t'õoju Jesuu jaautarr
(Mt 20:17-19; Mr 10:32-34)
31 Maimua hich dɨ̈i doce hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn chaaur k'ĩet p'ë harrwia hamag magjim haajem:
—Pãrag k'ap hamk'ĩir mua warre jaauk'imgui hajim hanʌm: Pãrau k'ap'ʌ nʌm, ya maach Jerusalenag wëtum. Jerusalén barbaimaawai warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa higwia p'ãtarrjö t'um hag heyaa höbërjugui hajim hanʌm.
32 Magbaawai mak'ʌʌnau maach meeun k'abam k'ʌʌnag mʌ pʌr deejugui hajim hanʌm. Magbaawai mak'ʌʌnau mʌ wau hiek'amam dɨ̈i mʌ k'ĩir hiek'anaa mʌ gaai hichöpa t'umaju.
33 Magnaa mʌ wʌ wai nʌʌ hawia hamau mʌ t'õopɨ̈ijugui hajim hanʌm. Mamʌ k'ãai t'ãrjupam hee deeu mʌ hiiu p'iidʌju ha jaaujim haajem.
34 Mamʌ hi mag hiek'abarm hamachdëu bɑ̃ʌrjã k'augba, hich mag nʌisijim haajem. Hamau hũurwai, Jesuu sĩi parhooba hichdëu hiek'a simjã k'augbata hiek'abapɨ̈imjö hũrpɨ̈ijierram haajem.

P'öbör Jericó hanʌm hee woun hãb dau k'ĩsu k'itarr
(Mt 20:29-34; Mr 10:46-52)
35 Jesús hich k'apeen dɨ̈i mag mamua p'öbör Jericó hanʌm dak'a paauk'abaimaawai woun hãb dau k'ĩsu k'itʌm k'ʌd higaau hoo k'ërʌm hooimajierram haajem, hõor hërëu dich t'ʌnʌm k'ʌʌnag nem jëeuwai.
36 Mag dau k'ĩsu k'itʌmua hõor pöm hich haig hërëu dich t'ʌnʌm k'aug hat'aawai jëeujim haajem, k'an jãgwiata mag t'ʌnʌm k'ai ha k'ap haag.
37 Magbaawai hãbmua hirig, —Jesús, Nazaretpierrta dich nʌrraawai k'abahab mʌg hõor pöm sereu wëtum hajim hanʌm.
38 Magbarm bɨ̈rre chi dau k'ĩsu k'itʌmua t'et hähäak'amua Jesuug, —¡Jesús, pʌʌta rey David k'achitarr hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaau marau nʌ narr! Mʌ hap chitʌm mʌ dau hee haug k'augbahur haajeejim hanʌm, hich dau monawaan bëemk'ĩir.
39 Magbaawai chi na wëtmaa harr k'ʌʌnau hirig meeurrarrau haajeejim hanaabá, k'ĩupamk'ĩir. Mamʌ magbaawai charágwaragta, —¡Jesús, pʌʌta rey David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn Hiewaau marau nʌ narr! Mʌ hap chitʌm mʌ dau haug k'augbahur haajeejim hanʌm, t'et k'ĩesirnaa.
40 Mag hähäak'am hich Jesuu hũr hat'aawai dʌnʌisiwia hawaan mapijim haajem, hich haigcha haibëemk'ĩir. Mag hich haigcha haipierrwai hirig,
41 —¿Kʼani pua mʌrʌg pʌch dɨ̈i hapim k'õsi chirá? hajim hanʌm.
Magbaawai chi dau k'ĩsu k'itʌmua, —Señor, muan pʌrʌg mʌch dauta monaaupim k'õsi chirʌmgui hajim hanʌm.
42 Magbaa Jesuu hirig, —Magan dau heerdʌbaad hajim hanʌm. Chadcha muata pʌch monaaupɨ̈iju k'ĩirjutarr gaaimua, hɨ̈u pʌ peerdʌwia monaaujã monaau chirsimgui hajim hanʌm.
43 Jesuu magbarm bɨ̈rre chadcha dau heerdʌ sĩsiwia hich bi heem daujö daujã hajaug sĩsijim hanaabá. Magbaawai warag hi dɨ̈i mamua honee Hẽwandamag jëeumamua, —Hẽwandam, hĩsin chadau pua mʌ hɨ̈uta habarm. Pʌjö jua t'eegk'am chan mʌg jẽb gaai chuk'um ha hijẽjẽbag majim haajem.
Jesuu mag woun dau monaaubarm hoobaawai hĩchab mag hõor k'apan t'ʌnarr k'ʌʌnaujã Hẽwandamag jëeumamua hirig “Hɨ̈u hajim” hajierram haajem.

19

Zaqueo Jesús dɨ̈i hootarr

1 Mag wëtumua ya p'öbör Jericó hanʌm dak'a narr haawai warag Jesús hag p'öbör hee
dubwia dichmaa hajim haajem.
2 Mag p'öbör hee sĩejim haajem woun hãb p'atk'on paraam. Ma, Zaqueo hajim haajem,
hõrau gobiernoog dëbpaar paraa nʌm jëeujem k'ʌʌn pör.
3 Mag wounau Jesús k'ĩir hoog hẽk'aajeejim haajem, mag hõor pöm wëjöm heemua. Mamʌ
jöointa bʌt'ʌ k'itarr haawai pöd hooba haajeejim hanaabá, bä dărr k'abam gaaimua.
4 Mag warm k'ʌʌn pör hărmua hichdëu pöd hooba habaawai, na k'ap'ig mawia, pabă
jeeubahk'ar neneree k'itʌm gaai waaidʌwia nʌbaadëjim hanʌm, hich heegar dichpinaa
hoog.
5 Mag hi pa gaai hãgt'aa simta, Jesuu bëewia, hãgt'aag hoonaa, hi t'ărt'ărnaa hirig,
—Zaqueo, jöpai heeg hʌʌrbabaad, maimua marrau; hĩsin mʌʌn pʌ haigta jẽerimajugui hajim
hanʌm.
6 Magbaa chadcha jöpk'arraapai hʌʌrbawia, Zaqueoou honee Jesús hich di haar
hat'aadëjim haajem.
7 Mamʌ chi dăi wënʌrrarr k'ʌʌnau hoowai, Jesús Zaqueo degta jẽerimaag waaidʌbaadëm
hoobaawai, t'umaam k'ʌʌnau, —Keena, pãadë hoobat. Jesuun, pekau pöoma sim degta
waaidʌbaadëmwai hanaajim hanʌm.
8 Magbaawai Zaqueoou maach Pör Jesús k'ĩirp'ee bă̈jãau dʌnʌʌunaa hirig t'umaam k'ʌʌn
dak'ĩir, —Hũrbá, mua mʌchdëu nem wai chirʌm heem jărrcha har hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnag
deejugui hajim hanʌm. Maagwai hiwiir hãbam dën k'ăijã sëuk'awi mua p'atk'on k'ũgur
hautarr k'ai, jũrr mua hag k'ãyau hăr biek jayap deejugui hajim hanʌm.
9 Magbaawai Jesuu hirig magjim haajem:
—Zaqueo, pʌjã hĩchab jöoi Abrán k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dënëu, mamʌ hĩsta
pua hirua hă̈k'aajerrjö hă̈k'a chirsimgui hajim hanʌm. Mag gaaimua hĩsin chadau pʌchjã
peerdʌwia, mʌg degam k'ʌʌnpa peerdʌju hed pabaadëm.
10 MʌCh chi Hemk'ooi Hiewaan chadcha hõor hamach k'aibag gaaimua hok'oo k'it'ëem
k'ʌʌn jʌrwia, peerdʌ hawaanta bëejimgui hajim hanʌm.

Hãbmua hich chognaanag p'idk'amk'ĩir p'atk'on dee pʌatarr
(Mt 25:14-30)

11 Jesuu Zaqueo dă̈i hãba nʌmua hiek'atarr hũrwia t'umaam k'ʌʌnau k'ĩirjuawai, Jesuuta
Hẽwandamau pă̈itarr haawai, Jerusalenmua ya hichta t'umaam k'ʌʌn Pörk'aagpampii
naajim hanaabá. Mamʌ mag nʌm hee ya chi Jerusalén p'öbör dak'a narr haawai, hamau
mag hajappai k'augba k'ĩirju nʌm hajap'a k'ap hamk'ĩir, hamag mʌg nem hĩgk'aadam
jaaujim haajem.
12 Mag hĩgk'amamua hamag magjim hanʌm:
—Woun hãb sĩejimgui hajim hanʌm, t'et'em hiewaa. Ma, hich t'ărbapäaiwai, deeum durr
majim haajem, jua t'eeg hapiwia reik'apieg. Mamʌ mag mawia hiin deeu bëeju hajiebma.
13 Mag chadcha ya hich maagpamua hich chognaan diez t'ărk'a hauwia, p'atk'on
hagdaujö hamachpierr dărrcha jigpă̈iwia, “Mʌg p'atk'on mua pãrag jig pʌa chirʌmʌn,
mʌch bëe nʌm hora hagua p'idk'awia warag hăr haumk'ĩrau” hajim hanʌm.
14 Mamʌ mag woun hich dă̈i hãbam durr hee naajem k'ʌʌnaupaijã hi k'a k'õchk'aba
haajeejim haajem. Maagjerr haawai hi petam hẽudee hõor pă̈iwia mak'ʌʌn dă̈i, “Pʌ chan
marau maach durr reik'apimap'a nʌm” ha jaaupă̈ijierram haajem.
15 Mamʌ hamau mag nʌm hãba, deeu bëewia, hichta ya t'umaam k'ʌʌn rey
k'abaicheewai, mag hich maagpamua p'atk'on jig pʌatarr k'ʌʌn deeu t'ărk'ʌʌipă̈ijim
haajem, hich p'atk'on jigtarrau p'idk'awia chi hărʌm haumatarr k'ap haag.
16 Magbaawai chi nacha deetarr bëewi, “Rey, cha k'ërʌm pʌ p'atk'ondam. Pua mʌrʌg
deetarrau jũrr mua hag hăr diez veces gan haujim” hajim hanʌm.
17 Magbaawai chi reíu hirig, “Hă̈u k'ërʌm” hajim hanʌm. “Pʌ chadcha piyón hajap'amʌu.
Mʌg p'atk'on pöm k'aba deetarrau pua jãgbarm k'ai, jãgan jãgtarr jũrr mua pʌrʌg p'öbör diez
deek'imgui hajim hanʌm chi reíu, pʌchta hag heem k'ʌʌn gobernador k'amk'ĩir.”
18 Magbaawai hãbmuajã bëewia, hirig, “Rey, cha k'ërʌm pʌ p'atk'on” haichëjim hanʌm.
“Mʌrʌgjã pua dee pʌatarrau cha mua hag hăr cinco veces gan wai chirʌm” hajim hanʌm.
19 Magbaawai hĩchab magʌgjã chi reíu, “Puajã jãgan p'öbör cinco jă̈ajugui” hajim hanʌm.
20 T'umaam k'ʌʌnag mag jëeuk'a hoomam haawai deeum t'ărpă̈ijim haajem. Magua
paawai bëewia magchëjim hanʌm: “Rey, pua mʌrʌg p'atk'on deetarr mua sĩi putdam hee
pʌrëunaa hăk'a k'ërjim, hak'oom hugua. Magtarr haawai cha sim” hajim hanʌm “pʌ
p'atk'ondam, hich hagpierrpai.
21 Mua pʌ p'atk'onau bẵʌrjã p'idk'abajim, pʌch jãg hõor dă̈i hatcha hat'uu sĩerrʌm k'ap'ʌ
chitaawai. Mua hagua p'idk'awia gantarr hak'iin, chi hărʌm pua sĩi k'echeu hauk'amgui”
hajim hanʌm, “pʌ dën sĩi chik'am jua p'it'ur hatarrta pʌch dënjö haadëp haajeewai.”

22 Magbaawai chi reíu magjim haajem hirig: “Pʌʌta mʌ chog chi k'aigbampama. Pʌ gaaita t'umaam k'ʌʌn k'usëugan t'ʌnʌm. Pʌch hiiupaita pua mʌ mag jaau chirʌm k'ai, magan muajã pʌ dɨ̈i pʌchdëu jaau simjö hajugui” hajim hanʌm.
23 “Pʌ hiek mag mʌ hat'uuchanaa chik'am p'it'urg wautarrta mʌch dënjö haajem hanʌpí, ¿jãgwi mʌ p'atk'on banco hee deen mabajĩ” hajim hanʌm, “mʌch bëewai hɨ̃rʌʌpai bãau sim hoochëmk'ĩir?”
24 Maimua jũrr t'um haig narr k'ʌʌnag magjim haajem chi reíu: “Jãg hichig deetarrpierrpai wai sim dën k'echeunaa, jũrr har hichig deetarr hɨ̃r diez gan hautarragta deebat” hajim hanʌm.
25 Magbaawai chi haig narr k'ʌʌnau chi reíg, “Rey, mamʌ ya hirua nem pöm wai sim. ¿K'ant'ee tag hirig deeju haai sĩ?” hajierram hanʌm.
26 Magbaa chi reíu, “Mua pãrag jaauk'imgui” hajim hanʌm. “Har mʌ hat'ee nem wawaag nem par daúa hooba haajem k'ʌʌn dɨ̈in mua mʌch garmuajã hajap'a haju, hamau chok'õgba mʌ hat'ee nem wau naawai. Mamʌ har mag nem waumap'a nʌm k'ʌʌn dɨ̈i chan magba, mʌchdëu hamag nem deetarrjã warag ham jua heem k'echeu haumaju.
27 Maimua hĩ̃chab har chi mʌ k'ĩ̃ir hoomap'anaa mʌrʌg hamach reik'apimap'a narr k'ʌʌn, mʌig mʌ haig haubëenaa mʌ dak'ĩ̃ir k'ëchbapɨ̈it” hajim hanʌm.

Jesús Jerusalén p'öbör dubimatarr
(Mt 21:1-11; Mr 11:1-11; Jn 12:12-19)

28 Mag jaau dichwia Jesús Jerusalén p'öbörög petajim haajem.
29 Mag mamua p'öbör Betfagé hanʌm dɨ̈i hãb hagjö Betania hanʌm dak'a durrsĩ Olivo hanʌm haar barbaimaawai hich k'apeen heem numí t'ɨ̃rk'anaa pɨ̈yaagpamua hamag magjim haajem:
30 —Hachá maach k'ĩ̃irp'ee p'öbördam sim hee hërëubaadët. Nau chi p'öbör hee dub nʌm haig pãrau burrodam pa gaai jɨ̃ k'ërʌm hooimaju. Mag burro gaai chan hagt'a ni hãbmuajã waaidʌba k'itʌm. Ma hẽer haipidut hajim hanʌm.
31 Hãbmua k'ãijã bëewia pãachig, “¿K'ant'ee jãg nemchaai hẽer harraag hẽk'a nʌ?” ha jëeubaawai, sĩi hit'ũu hirig, mua hig chiraawaita harrum habat hajim hanʌm.
32 Mag jaaubaawai hërëubaadeeu chadcha hamachig jaaupɨ̈itarrjöo hooimajierram hanaabá.
33 Mag hoobaimaawai ya chi burrodam haibëeg hẽer nʌm hee, chi papk'ʌ bëewia hamag, —¿K'ant'ee pãrau mʌ nemchaai hẽer warrúma? haichëjim hanʌm.
34 Magbaawai hamachdëu hirig, —Maach Pör Jesuu hig naawaita marau harrubahab hajierram haajem.
35 Mag chadcha Jesús haig chi burrodam haibëewi, hamach k'ajũa jũa nʌm hɨ̃r joot'ʌ jũajem manto hanʌm hẽerk'anaa, jũrr chi burro p'õ hɨ̃r t'eernaa, hag hɨ̃r chi Jesús jiirpɨ̈ijierram haajem.
36 Magbaawai hĩ̃chab warm k'ʌʌn ham dɨ̈i wënʌrrarr k'ʌʌnaujã hagjö mag manto joot'ʌ jũa narr hẽerk'anaa hi maju k'ʌd hee t'eerk'amajierram haajem, hichta chadcha ham Pörëu hawia.
37 Maimua ya durrsĩ Olivo hanʌm haigmua hʌʌrba nʌm dak'a haadëm hee, hõor pöm hi hẽudee honee pos wëdurum k'ʌʌnau hamachdëu hag na mag nem hooba haajempa Jesuu waumaajem hoojem k'ĩ̃irjunaa Hẽwandamag jëeu nʌmua hĩ̃chab “Hɨ̈u hajim” ha serereu k'ap'öbaadëjim haajem.
38 Mag Hẽwandamag jëeu nʌmua, —Hɨ̈ucha habarm Hẽwandam; hich mʌʌta pʌchdëu pʌch jũrr maar Reik'a pɨ̈ibarmʌugui hajierram hanʌm. Mʌg Rey pɨ̈ibarm gaaimua pʌchdëu jʌr haumam k'ʌʌnan hɨ̃gt'arm magwe pʌ dɨ̈i k'õinaa wënʌrraju. Hɨ̈u habarm Hẽwandam. Pʌjöm chan hãbjã chuk'umgui hajierram haajem.
39 Mag hõor pöm wënʌrrʌm hee hĩ̃chab chi fariseonaanjã dɨ̈i wënʌrrarr haawai, mag hõor serereuk'am hũrwia, Jesuug magjierram hanʌm:
—Maestro, ¿jãgwia pua pʌch higar nʌm k'ʌʌnag hiek'abama, k'ĩ̃upagk'amk'ĩ̃ir?
40 Magbaawai hich Jesuu jũrr hamag, —Mamʌ hamau mag nʌm chadcha k'abahab hajim hanʌm. Hõor mag serereuk'am k'ʌʌnag mua hiek'abaawai ham chadcha k'ĩ̃uu nʌisik'iinjã, jũrr har mokdau t'ʌnʌmua hamau serereuk'arr hiekpai wounaan dënjö sereu p'öbaadëbajup hajim hanʌm.
41 Mag wëtumua ya chi Jerusalén p'öbör dak'acha haadeewai, p'öbör heerpa wai sĩi hawia, t'umaa k'ĩ̃irjuwia Jesús bĩ̃ebaadëjim haajem.
42 Mag bĩ̃emamua chi p'öbörpien higwia magjim hanʌm:
—¡Hëh, Jerusalenpien! Hẽwandam dɨ̈i pãach k'õinaa wënʌrramk'ĩ̃ir pãachig mua jaaujerr hiek pãachdëu hisegtarr, hĩs mʌgnaa k'ãijã deeu hãsie t'umaa k'ĩ̃irjuwia higk'iin, pãar hɨ̈u peerdʌk'amgui hajim hanʌm. Mamʌ k'anii magʌm hiek pãar k'ĩ̃irjug hee barjupa.

43 Pãar jãg nʌʌ hawi pãar höju hed barbaicheewai, pãach hoomap'a haajem k'ʌʌnau sĩi
pãar p'ʌʌrt'uur hauchëwia, p'öbör higaau warp'am magwe pãar höbëerm hugua t'uur
p'ʌʌrdʌpäijugui hajim hanʌm. Magnaa pãar höbeerwaim hat'ee hoopaar haju,
44 pãar t'um k'ëchpäpäigmamua ni hãbjã bä hëuhëu k'itʌm hooba sĩwaag. Magbarm
haigmua hatag di jãg hãbam hãr joot'ʌ hëu sĩsidʌmjã tag pãrau hich jãg hoobajugui hajim
hanʌm, Hẽwandamau hich garmua pãach hoon bëetarrjã warag hi hisegtarr gaaimua.

Haai hi jëeujem degmua Jesuu hõor jʌrk'ʌʌitarr
(Mt 21:12-17; Mr 11:15-19; Jn 2:13-22)

45 Maimua chi Jerusalén p'öbör heecha pachëwia, Hẽwandamag jëeujem deg dubwia, hag
hee tiendegamjö nem për narr k'ʌʌnag magjim haajem Jesuu:
46 —Hẽwandamau hich higwia hich hiek gaai, "Mʌ diin sĩi mʌrʌg jëeujem diiu" ha sim. Mag
simta pãachdëuta hag hee mʌg nem parhẽpag për nʌmua sĩi chik'am k'ũguurjem dik'a wai
naabma hajim hanʌm.
Mag warag meeurraunaa dawag jʌrk'ʌʌipäijim hanaabá.
47 Magtarr k'urjã hed hëepierr hich hag Hẽwandamag jëeujem degpai hõrag Hẽwandam hiek
jaaujeejim haajem. Mamʌ chi p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌnau chi machnaan dä̃imua, p'öbör
heem k'ʌʌn chi t'et'emnaan dä̃imua meraa hi t'õopäaig hẽk'aajeejim hanaabá.
48 Mamʌ pöd hi chig haju k'aba haajeejim haajem, hõor pöm t'ʌnʌm k'ʌʌnau sĩi hãba hi
hiek hũrm k'õchgau bã̃ʌrjã hi k'a hogdʌba haajerr haawai.

20

Jesús jua t'eeg
(Mt 21:23-27; Mr 11:27-33)

1 K'ãai hãb Jesús Haai hi jëeujem deg dubwia hõrag jaau sĩejim haajem, jãga Hẽwandamau
ham peerdʌ hauju. Hirua mag jaau sim haig, p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn bëejierram
haajem, chi machnaan dä̃i judionaan ham Asamblea heem chi pörnaanpa.
2 Mag bëewia hirig, —¿K'ai t'öwiata jãg mʌig nem për narr k'ʌʌn pua dawag jʌr wërppäijĩ?
¿K'aíuta jãg pʌrʌg pʌchta nem hiek t'eeg hapijĩ? Marag jaaubá hajierram hanʌm.
3 Magbaa Jesuu hamag magjim hanʌm:
—Magan nacha mʌrʌg jaaubat. Muajã hĩchab pãrag jëeu hook'imgui hajim hanʌm:
4 Pãrau k'ĩirjuawai, ¿chadcha Hẽwandamauta Juan päijĩ hajim hanʌm, jãg hamach k'aibag
Hẽwandamag chugpaapi jaaunaa hõor pör choo nʌrramk'ĩir, wa sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌnau
chogpäiwiata jãg nʌrrajĩwa?
5 Mamʌ mag hirua jëeubarmjã pöd hä̈k'aju k'augba haawai hamach happai hiyäʌ nʌmua
hamach wir haigpai, —Keena, maadëu hirig Hẽwandamauta päijim hak'iin, magan jũrr
hirua maachig, "Jãg magʌmta pãrau hirua jaau nʌrrarr hä̈k'abajierráma" hajugui hajim
hanʌm.
6 Wa magba maadëu jũrr, "Hichjöm k'ʌʌnaupai päiwiata jãg nʌrrajim" hak'iin, magan
hõor pöm mʌg t'ʌnʌm jũrr maach dä̃ita meeuk'awia, mokou bar wai nʌmuapai maach
k'ëchpäijugui hajim hanʌm, mʌg p'öbör hee t'umaam k'ʌʌnau hi higwia, "Chadcha
Hẽwandam hi jaaumie chaar" haajeewai.
7 Mag jaauju k'augba naawia warag, —Marau k'augbam jammuata bëejĩ, ni k'aíu
päiwiata jãg nʌrrajim k'ai hajierram hanʌm.
8 Magbaawai Jesuu hamag magjim:
—Mua pãrag jëeutarr mʌrʌg jaauba haawai muajã pãrag jaaubamgui hajim hanʌm, k'ai
t'öwiata mua mʌg nem wau chitʌ́.

K'aibag sĩsidʌmta nemjĩir t'ʌa narr
(Mt 21:33-44; Mr 12:1-11)

9 Maimua mag hõor pöm t'ʌnʌmʌg mʌg nem hĩgk'aadam jaaumamua magjim haajem
Jesuu:
—Woun hãbmua uvadö jĩirjim haajem. Maimua hich chawag mam k'õchk'abaadeewai
deeum k'ʌʌnag alquilaapäiwi, warp deeum durr petawia, mam sĩi haimajim haajem.
10 Mam mag simua ya chee jaar haadëm hee, hich chog päijim haajem, mag dä̃i hichig
hich paatëm deepäimk'ĩir. Mamʌ mag chi nemjĩir k'ʌ jöoirau chogtarrdam hamach haar
barbaimaawai, pʌrnaa, wʌ wai nʌʌ hawia, sĩi deeu hich jua k'arraa jʌrbapäaiwai, hich
juadam parii barjim haajem.
11 Magbaawai jöoirau deeum päijim haajem, hich chog. Mamʌ majã hamach haar hoo
barpinaa, parhooba hi wau hiek'a wai nʌʌ hawia, warm k'ãyaujã hãrʌʌpai wʌnaa, hagjö
hich jua k'arraa jʌr werbajierram haajem.

12 Mag majã hich jua parii barbaimaawai deeum pɨijim haajem jöoirau. Mamʌ machará mag wʌ wai nʌmua, sĩi maach hëu pöm pepet'or haadëmua, bag k'a hɑ̃ʌipabaadeewaita hogdʌpɨiwia, jʌrpɨijierram haajem, ni bʌchk'unpai deejöjöojã k'aba.

13 Magbaawai hich jöoi chi uvadö hag papau k'ĩirju sĩi hawia, “¿Mua jãga habark'iina?” hajim hanʌm. Mag k'ĩirju sĩi hawia, “Hãa, jãgan mua mʌch hiewaa mʌchdëujã chig haba haajemta pɨijugui” hajim hanʌm, “Tale hamau mʌ chaai hoop'öbaadeewai hi högk'awia hi chig habaju” hawia. Mag chadcha hich chaai pɨijim haajem.

14 Maimua mag jöoirau hich hiewaa hichdëu jãsenecha haajemta pɨiwia hurum hoobaawai hamach happai magjierram hanʌm: “Hachamʌ́ hi hiewaa haawai mʌguata mʌg hatag mʌg nemjĩirjã jɑ̃aju k'abahaba. Keena, jãgan maadëu warre hi t'õopɨijugui hajierram hanʌm, mʌg nemjĩirdö maach dënk'a sĩsimk'ĩir.”

15 Mag chadcha hʌʌr barchëpinaa, pʌrp'öbaadëwi, warp nemjĩirdö higaau harrnaa, mam t'õopɨijierram haajem, hich jöoi hiewaa hãba.

Mag nem hĩgk'aadam hĩgk'a höpɨiwia hõrag magjim haajem, hich Jesuupai:

—Pãrau k'ĩirjuawai, hĩsjã hagt'a mag uvadö sim hanaa chi t'ʌa narr k'ʌʌnjã hich hak'ʌʌnpai hak'iin ¿jãgaju k'ai jöoirau magʌm wounaan dɨi?

16 Par hirua hich chaai hãbpai k'itʌm pɨitarrpata mag t'õobapɨim hoobaawai, mawia, warre hamach t'um k'ëchpɨinaa, hich uvadö jũrr deeum k'ʌʌnagta jaau pʌabjëjugui hajim hanʌm, hichdëupai.

Hamach jɑ̃g daar Jesuu mag hiek'abapɨim hũrbaawai chi haig narr k'ʌʌnau, —Aay, Hẽwandam, ¿k'ant'ee pua magbaadëju? hajierram haajem, mag uvadö jaau sim gaaimua Hẽwandamau hamachta jaau sim k'ap'ʌ narr haawai.

17 Magbaawai Jesuu ham k'ĩir heerpa heerpanaa hamag, —¿ĸ'an haawaiuma hajim hanʌm, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai har “Di hëu narr k'ʌʌnau hisegtarr dibigta jũrr chi dihãd jãrramk'a sĩsim” ha sim?

18 Magnaa hichdëupai, Mag dihãd ha simʌn mʌ higwiata mag simgui hajim hanʌm. Chi mʌ hiek hɑ̃k'aba sim wounan juau hogt'om mag dibig hɑ̃r burrwi hichdëupai hich gaai mas wau simjöta sim; maimua mag hɑ̃k'aba nʌrrʌmta meemʌn jũrr mʌ mag dibig pömaamjö chirʌmta hi hɑ̃r buudimamjö hajugui hajim hanʌm.

Jesuu mag sĩerran mag hi hiek hɑ̃k'aba meebaadeewai warre k'ĩmie durr barpɨijuuta jaau sĩejim.

19 Hirua mag uvadö t'ʌa narr k'ʌʌn k'aibag sĩsid harr jaau sim gaaimua, p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau chi machnaan dɨimua k'aug hat'ajierram haajem, Jesuu hamachta jaau sim. Magbaawai hag bɨ̃rre hi pʌr haum higp'öbaadëjim haajem. Mamʌ mag hi pʌr hat'aawai p'öbör heem k'ʌʌnau jũrr hamachta k'aigbaju k'ĩirjuwia hi dichbajierram haajem.

Reígjã deenaa Hẽwandamagjã hich paat deepi jaautarr (Mt 22:15-22; Mr 12:13-17)

20 Mag hamach dɨita hõor meeuk'apiju k'ãai sĩi hõor jʌr hauwia chi Jesús sim haar pɨijierram haajem, mak'ʌʌnau chadcha k'augba haawaita hirig jëeu nʌm hawia jëeubaimaawai, jaauju k'augba hipeerdʌ k'ãijã jaaubapäaiwai, magʌm gaaimua gobernador haar hi pʌr harraag.

21 Mag hërëuwi chadcha hirig maguimajierram haajem:

—Maestro, marau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, pua chadcha nem hagchata jaaujem. Pua mag hõor hiwiir hãbpaita hɑ̃rcha k'a k'õsijã k'aba, hante pua chadchata t'umaam k'ʌʌnag jaaujem, jãgata haju haai nʌ Hẽwandamau nem jaau sim heyaa wënʌrraag.

22 Magua marau pʌrʌg jëeum hig nʌmgui hajim hanʌm: Pua hoowai ¿chadchata maach meeun judionaanaujã durrpierram k'ʌʌn rey Roma sĩejemʌgta impuesto p'agju haai nʌ, wa p'agju k'aba nʌwa?

23 Mamʌ Jesuu mag sĩi hich himeraa pʌr hawaagpaita hichig jëeuchë nʌm k'ĩirjugjã k'ap'ʌ sĩerr haawai hamag magjim hanʌm:

—¿K'ant'eeta pãrau sĩi himeraa mʌ pʌr hauju hẽk'a nʌma?

24 Daai mʌrʌg p'atk'on chi dau daí jʌr deebat, mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm.

Maimua hau deebaawai hamag, —¿ĸ'ai k'ĩirta k'ai t'ɑ̃r dɨi hag gaai sĩ hajim hanʌm, pãrau hoowai?

Magbaawai hamachdëu, —Romaam rey César k'ĩir k'abahab hajierram haajem, hich t'ɑ̃r dɨi.

25 Magbaawai deeu hichdëu hamag, —Pãrau mag k'ap'ʌ nʌm k'ai, magan reíg hich paat deenaa Hẽwandamagjã hagjö hich paat deebat hajim hanʌm.

26 Mag hamachdëu jëeubaawai hi hipeerdʌ hiek'abarm gaaimuapai p'it'urg chuk'u hi pʌr
hawaan ha bëetarrta, warag hich garmua hamachig mag jaaubarm hũrwia sĩi jãgderraa
nʌm hiek'au warag hamachta k'ĩu nʌisijim haajem. Mag, pöd hi pʌr haubajierram haajem.

Hẽwandam chan chi k'ëcham k'ʌʌn Hẽwandam k'abam
(Mt 22:23-33; Mr 12:18-27)

27 Mag k'ur Jesús haig bëejierram haajem Saduceonaan. Mak'ʌʌnau jaauwai, maachta
meebaadëm chan tag bãʌrjã maach hak'aar hiiuba haajem haajem. Hamach mag nem
jaau sĩerrjëem gaaimua hiyãʌmamua juau hogt'om hirig magjierram haajem:

28 —Maestro, jöoi Moisés k'ararrau Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai jaauwai, woun hãb hʌʌi
paraa simta mag hʌʌi dãi chaai chuk'u meemʌn jũrr chi k'od hãbam wai sim k'ai magua
hich hag hʌʌipai hauju haai sim ha simgui hajierram hanʌm, hag dãi hich naamʌu chaain
hooba harr haawai jũrr hi hat'ee hoo deeg; mag hoo deebarm hi chaaink'a nʌisimk'ĩir.

29 Maimua hamachdëupai warag hirig nem hĩgk'amamua magjierram haajem: 'Biek hãb
hãbam k'od happai hemk'ooin siete naajim haajem. Ham naam chi nacharamua hʌʌi
hauwia, hich mag chaai chuk'u wënʌrrʌm hee meejim haajem, chi hemk'ooi.

30 Magbaawai jũrr chi heeumua haujim hanʌm hich hag hʌʌipai. Mamʌ mag dãijã pöd
chaai hooba, hich mag chaai chuk'u meejim haajem.

31 Magbaawai hag heeumuajã jũrr hich hag hʌʌipai haujim hanʌm. Mamʌ maguajã pöd
hag dãi chaai hooba meejim haajem. Hich mag hewagam k'ʌʌnjã hãbam hʌʌiraupai warm
meemam hẽudee t'eg hahaugmamua mag hãbam k'od happai siete narr t'um t'egdʌpãijim
haajem; mamʌ ni hãbmuajã pöd mag hʌʌi dãi chaai hoobajim hanaabá.

32 Maimua hãbmiecha paawai hĩchab chi hʌʌijã meejim haajem.

33 Maagwai marau pʌrʌg jëeum hig nʌmʌn mʌgaugui hajierram hanʌm: Mag hãbam
hʌʌiraupai hemk'ooin k'od hãbampai siete p'ëtarr haawai mʌg hatag t'umaam k'ʌʌn hiiu
p'iidʌtk'a nʌm hedjã, ¿mag hʌʌi chijãg dënk'a sĩsijuma hajierram hanʌm: chi nacha hautarr
dën, wa hẽudeegam k'ʌʌn dënwa?

34 Magbaawai Jesuu hamag magjim haajem:

—Mʌg jẽb gayan, hõor jua pʌrnaa hamach chaainjã jua pʌrpipi haajerram.

35 Mamʌ hiiu p'iidʌwia hãgt'archa höbër nʌm k'ʌʌn chan tag jua pʌrpʌr habam,
hãgt'arm Hẽwandam chognaanjö tag meeba hich mag nʌisiju haawai.

36 Ya ham Hẽwandam chognaanjö t'ʌnʌm dãi hĩchab Hẽwandam chaaink'a t'ʌnʌmgui hajim
hanʌm, hich Hẽwandamauchata ham p'iriutk'a hautarr gaaimua.

37 Maach meewia deeu hiiu p'iidʌajem hiek'an Moiseeujã jaaujimgui hajim hanʌm,
pabãdam neneree k'itʌm huurdʌ t'ʌnʌm hichdëu hootarr jaau sim hag hẽsap hichdëu p'ã
pʌatarr gaai. Mag jaauwai, hi hiek maach Pör Hẽwandaman jöoingar jöoi Abrán k'ararr hag
Hẽwandam haajem.

38 Hẽwandam chan hoob mag chi k'ëcham k'ʌʌn Hẽwandam k'abam. Hẽwandaman chi
hiwam k'ʌʌn dënëu. Hirigan nawe meetarr k'ʌʌn hawia k'ãijã t'um chi hiwam k'ʌʌnau ha
jaaumajim haajem.

39 Hirua mag hiek'abapãim hũrwia hãaur k'ʌʌn chi machnaanjã haig narr haawai
mak'ʌʌnau hirig, —Maestro, hãuchata pua mag hiek'abapãimgui hajierram hanʌm.

40 Mag, Saduceonaanaujã hamachdëu pöd hi pʌr hauba meerk'abapãim hoobaawai tag
hirig jëeuba hich mag nʌisijim haajem.

¿Mesías k'ai Hiewaa hajĩ?
(Mt 22:41-46; Mr 12:35-37)

41 Mag k'ĩu t'ʌnʌisim hee jũrr Jesuu hich garmuata hamag jëeujim hanʌm:

—¿Jãga pãar hiek mag Mesías jöoingar David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën
haajẽ,

42 hich Daviiuchajã hichdëu hẽsap p'ãtarr Salmos hanʌm gaai hi higwi "maach Pör" ha
hiek'atarrta? ¿Pãrau k'ĩir hee paba nʌ, Hẽwandamau hich hiek'atarr Daviig p'ãpitarr? Mag
hirua p'ãtarr gaai mag sim:

"Maach Pör Hẽwandamau magjim maach Pörög:

'MʌCh hiek t'eeg chirʌmjö haag mʌ dãi hãba mʌ juachaar gar jupbá hajim,

43 pʌch hoomap'a haajem k'ʌʌn t'um mua pʌch jua hee pʌrk'a dee nʌm hora.' " *(Sal. 110:1)*

44 Mag hich David k'ararrauchajã Hẽwandamau pãiju haajerr higwia "maach Pör" ha
hiek'atarrta, ¿jãgwia pãrau sĩi hi David chaain hewagam k'ʌʌn dënpai haajẽ? Mag sĩi hich
chaaipai haju hak'iin Daviiu hich paarmua mag "maach Pör" habak'amgui hajim hanʌm.

Chi machnaan k'ai hamach t'ö hiek'apim k'õsita sĩerrjëem
(Mt 23:1-36; Mr 12:38-40; Lc 11:37-54)

45 Maimua hõor t'umaam k'ʌʌn jãg daar Jesuu hich k'apeen hich dӓi hogdʌba
wënʌrraajerr k'ʌʌnagta magjim haajem:
46 —Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan dӓi k'ai k'ĩir k'ap'ʌ
haajeet. Jãk'ʌʌnan sĩi k'ajũa bӓ duurg jũanaa kaaijã hee hõrau hamachig saludaawaijã
hamach t'ö hiek'apim k'õsita sĩerrjëemgui hajim hanʌm. Jãk'ʌʌnan hamach Hẽwandam hi
jaaujem deg weetwaijã hamachta pörgarcha t'umaam k'ʌʌnag k'ĩir jʌrk'a juupjemgui hajim
hanʌm, hamachta warm k'ʌʌn k'ãaijã hajapcha nʌm hawia. Maimua di chaaur t'ach
k'ömk'ĩir t'ãʌrwaijã parhooba jupba, k'ãidu hajapcharamta jãa hau sĩerrjëemgui hajim
hanʌm.
47 Jãk'ʌʌnaun sĩita k'oopaa hʌʌin juagam nemdamjã k'echt'ʌg haumaajerram. Magnaata
sëuk'a warag ham kõit Hẽwandamag jëeu nʌʌ haajemgui hajim hanʌm, juau hogt'om
hamach magba nʌm hamk'ĩir. Mamʌ hamach jãg wënʌrrʌm paar, jũrr Hẽwandamau hĩchab
ham gaai jua k'ʌabajugui hajim hanʌm.

21

K'oopaa hʌʌi ofrenda
(Mt 12:41-44)

1 Mag jaau dichwia hich Jesuu Hẽwandamag jëeujem deg jup hoo simua heerpa hoo sĩejim
haajem, riknaan bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnau jũrram k'ʌʌnau hamach ofrenda chi p'atk'on p'iejem
hee pʌapӓpӓik'am.
2 Mag jũrram k'ʌʌnau hamach ofrenda deechë t'ʌnʌm hee, hĩchab k'oopaa hʌʌi hãb
hap'ʌʌ k'itʌm bëejim haajem. Mag hʌʌirau p'atk'on chi dau daídam dau numpai wai sĩerr
warre mag numwe hag hee pʌapӓijim hanaabá.
3 Mag hoobaawaita Jesuu, —Mʌg k'oopaa hʌʌi hap'ʌʌ k'itʌmuata chadcha t'umaam k'ʌʌn
k'ãaijã hãrʌʌcha deebarmgui hajim hanʌm.
4 Riknaanaun Hẽwandamag hamach dën chi sobbarm heemta ofrenda deejerram. Mamʌ
mʌg k'oopaa hʌʌiraun hich dën hãbmiecha hagua hich t'ach k'öju harrdamta t'um
Hẽwandamag deebarmgui hajim hanʌm.

Haai hi jëeujem di hõrau pogueupӓiju Jesuu jaautarr
(Mt 24:1-28; Mr 13:1-2)

5 Hãaur haig narr k'ʌʌnau Haai hi jëeujem di hooimʌ hõrau nem deematarr dӓi mokdau
hajap'amua joot'ʌt'ʌʌd hëu dʌnʌm hoowia hiyӓʌ naajim haajem. Mak'ʌʌnag Jesuu magjim
haajem:
6 —Har mokdau sĩi hajap'a joot'ʌt'ʌʌd jãg t'ʌnʌm pãrau hoo naabá. Jãg t'ʌnʌm chan
mokpör hãbjã hãbam hʌ̃r hich jãg hajap'a joot'ʌt'ʌʌd sĩerrabam. Jãg t'ʌnʌmʌn sĩi t'umaa
hõrau pogueupӓijuuta jãg dʌnʌmgui hajim hanʌm.
7 Magbaawai hi k'apeenau hirig, —Maestro, pʌ hiek mag jãg mokdau joot'ʌt'ʌʌd t'ʌnʌm
t'um hõrau pogueupӓiju hanʌm, ma ¿jãagwaichata magjuma? ¿K'an jãg nʌm gaaimua
Hẽwandamau hijaaurjö hoopijuma hajim hanʌm, mag Haai hi jëeujem di pogueupӓimʌʌ
pam?
8 Magbaawai jaaubaadëmua hichdëu hamag magjim haajem:
—Keena, k'ĩir k'ap'ʌ wënʌrrat; hoob chik'amnag sĩi hʌdʌraa pãach k'ũgur haupimiet
hajim hanʌm. Nau mʌg hatag paawai hõor k'apank'am k'ʌʌnau hamach hiekpaita mʌ
hiek gaai t'ʌwia, "Mʌʌta hag Cristoou" hajurau, "Hẽwandamau pӓiju haajerr. Hĩsta mʌ
barbaichëm t'umaam k'ʌʌn Pörk'aag" ha hiek'amajugui hajim hanʌm. Mamʌ hamau
pãachig maagwaijã hoob ham hiek hʌ̃k'amiet hajim hanʌm.
9 Mʌg hatag paawaijã pãrau juurhi t'eega t'ʌnʌnʌmk'am hũrjurau, durrpierr. Mag t'ʌnʌm
dӓi hĩchab hõor wir haig hamach pörnaan dӓipai meeuk'awia sĩi p'ogdʌ t'ʌnʌm hanʌmjã
hũrjugui hajim hanʌm. Mamʌ maagwai hoob pãrau, "Hĩsin chad Hẽwandamau warreta
maach höpӓyaagpam" hamiet hajim hanʌm. Chadcha magʌm nem t'um hich jãg
didichagmaju; mamʌ magbaadëmua warag hag bӓrre chan Hẽwandamau hõor t'um
hʌʌrppӓibamgui hajim hanʌm.
10 Maimua hĩchab mʌg durr t'um hi hagk'aju hed gayaa pamamjã k'ap hamk'ĩir
jajawagmamua magjim haajem: 'Mag t'ʌnʌisim dӓi hĩchab durr mʌg wëjöm heepai durr
chaauram k'ʌʌn dӓi wërbʌp'öo haadëjugui hajim hanʌm, hamachta jũrr chik'amnaan
k'ãyau hʌ̃rpai ham k'õchgau.
11 Mag nʌm dӓi hĩchab durrpierr hʌʌur t'eega duuimajugui hajim hanʌm. Hagjö
durrpierr jãdau t'eega burrnaa k'amor machagjã k'ĩir pogk'e hompamamua hõor pöm
t'up'ãp'ãau hajugui hajim hanʌm. Magbaadeewai hedjã heejã hĩchab nem dau chigaa hag
na hooba haajempata hoomam gaaimua hõor jãp'ierrju jaaumajim hanʌm.

12 'Mamʌ mag Haai hi jëeujem di hõrau pogueupӑiwi, pãar höju nawe chik'amnau pãar hẽudee hẽk'awia, pãar pʌrnaa, hamach hãba biirdʌwia, Hẽwandam hi jaaujem deg pãar harrwia, cárcel degjã pãar harrmajugui hajim hanʌm. Mag pãrau mʌ hiek hӑk'a durrum hat'eepai hamau pãar gobernadornaan haar harrwi reinaan haarjã harrjugui hajim hanʌm, pãar k'aibag waumk'ĩir.

13 Mamʌ magʌm haar mag pãar harrwaita hante pãrau hamag mʌ hiek jaauwímʌcha jaaujugui hajim hanʌm.

14 Mag t'et'em k'ʌʌn na pãach harrwai hoob pãrau pãachdëupai pãach kõit hiek'aju k'ĩirjuwia hag nawe, "¿Mʌ k'an hata hiek'ajuwa?" ha k'ĩirjumiet hajim hanʌm.

15 Mua pãrag mag chirʌmʌn, hiek'amk'ĩir mʌchdëuta k'ĩirjug deeju haawaita mag chirʌm. Mag mʌchdëu hiek'api chiraawai hãbmuajã pãar hichaaur hiek t'ierr k'aba, ni pãrau hiek'a nʌmʌn sëuk'aawaiujã habajugui hajim hanʌm.

16 Hich mag jaran mʌ hiek hӑk'a nʌm gaaimua pãach dënnaanaupaijã pãar pʌr deemajugui hajim hanʌm, chi t'et'em k'ʌʌnag. Wa magbam k'ai, pãach k'od hãbam k'ʌʌnaupai, sĩi t'ɑ̃r k'odpaim k'ʌʌnau, wa pãach k'apk'ʌʌn hajap'amua k'ãijã pãar pʌr deemaju. Mag pʌr deemaawai hãaur k'ʌʌn k'ëchpӑinaa

17 maimua har juau t'õoba habarm k'ʌʌn jũrr t'umaam k'ʌʌnau hoomapp'a hajugui hajim hanʌm, mʌ hiek hӑk'a durrum gaaimua.

18 Mamʌ mʌg jẽb gaai hõrau mag pãar hoomap'a hawiajã mua pãar t'ʌa wai chitajugui hajim hanʌm. Hamau mag pãar hoomap'a hajup mamʌ, pãar pörbӑdam chan hãbjã Hẽwandamau chig hapibajugui hajim hanaabá.

19 Hõrau mag pãach dӑi k'aigba hawiajã pãarta warag Hẽwandam dӑi hubʌ wënʌrrʌmʌn, pãar hak'aran hi haar höbërjugui hajim hanʌm.

20 Mag jajawagmamua jũrr Jerusalén p'öbör higwiajã magjim haajem: 'Mamʌ ya har pãachdëu hoowai Jerusalén p'öbörta soldaaunau p'ʌʌr t'uurbaadëm hoobaawai k'ap habat hajim hanʌm, chadchata ya Jerusalenpienan warm k'ʌʌnau k'ëchpӑiwia sĩi di k'ierr happaita jʌjʌrʌʌ sĩwaagpam.

21 Magbaawai chi Judea durr nʌm k'ʌʌn, durr dapag hee dʌrbat hajim hanʌm; maimua chi Jerusalén p'öbör hee nʌm k'ʌʌn, höbërdʌtk'awia hërëupetat hajim hanʌm. Maagwai har p'öbör chaaur hamach p'idk'aajem haar k'ãijã nʌm k'ʌʌn, hoob tag hag p'öbör hee bëemiet.

22 Magbaadëmʌn, juau hich Hẽwandamau ham dӑi magju harr haawai, hich hiek p'ã sim gaai t'umaa hichdëu jaautarrjö israelnaan hamach k'aigba nʌm paar ham chachwia ham dau hap'ʌʌ hapiegau hajim hanʌm.

23 Mamʌ ¡hëh, hapdurr hajim hanʌm, magbaadëm jaar har hʌʌʌin jõor k'it'ëem k'ʌʌn, maimua hĩchab hʌʌʌin har chaaindam daumeraa wai durrum k'ʌʌn! Mag járata mʌg Israel durr hõor dau hap'ʌʌta nʌisijupa hajim hanʌm. Mua mag chirʌmʌn, hõor mʌg t'ʌnʌm k'ʌʌn gaaita Hẽwandam k'ĩir machag burrju haawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm hich Jesuucha.

24 Hãaur k'ʌʌn juurhi hee warm k'ʌʌn garmua juau k'ëchmaju; maagwai tagam k'ʌʌn mag juurhi hee chi ganbarm k'ʌʌnau pʌrk'anaa hamach dӑi hamach durr p'ë harrmajugui hajim hanʌm, durrpierr. Mag deeum durram k'ʌʌnau Jerusalenpien dӑi mag nʌm, hich Hẽwandamau jaautarr t'umaa habam haig chan Jerusalén p'öbörõn warm k'ʌʌnauta hich mag pör höbeerpiba wai nʌisijugui hajim hanʌm.

Hemk'ooi Hiewaa bëeju jaautarr
(Mt 24:29-35,42-44; Mr 13:24-32)

25 Maimua hich Jesuu hichpai jaaumamua magjim haajem hĩchab: 'Magbaawai mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa bëeimʌʌ haadëmjã k'ap'ʌ hajugui hajim hanʌm, hãsdawam hedau gaai, hedau harg gaai, maimua hĩchab p'ĩdag gaai. Mag hoobaawai hõor jãp'ierrwia warag nem waujujã k'augba haadëm dӑi, gaai machag hökĩirjug pöoma hap'öbaadëjugui hajim hanʌm. Maimua p'ũas dau dapag t'ʌnʌm hiek sĩi hedjã hee pũu wëjömpa hũrp'öbaadeewai

26 hõor sĩi chi meemjö hiek chukjã haadëp hajugui hajim hanʌm, warag Hẽwandamau hamach dau hap'ʌʌ hapiju k'ĩirjuwia. Mag jaran hedjã heem nem sĩsidʌmpata sĩi parhooba hamach nʌnʌid harr chaaur haaidʌ jörrjëe t'ʌnʌisijugui hajim hanʌm.

27 Magbaawaita t'umaam k'ʌʌnau mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chadcha hedjã baug hee dau daau hurum hoojugui hajim hanaabá. Ya maig mʌg jẽb gayam k'ʌʌn t'um chachbaadeewai mʌchta nem jua t'eeg t'umaam k'ʌʌn Pörk'a bëejugui hajim hanʌm.

28 Mamʌ pãachdëu mamagk'am hoop'öbaadeewai warag honee habat. Magbaadeewai ya pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, chik'am jua hee pãach dau hap'ʌʌ wënʌrrʌm hee Hẽwandamau ya pãach peerdʌ hauwimʌʌ pam.

29 Mag Jesuu deeu hich bëeju jaau simua hĩchab hamag mʌg ejemplo jaaujim haajem:
'¿Pãrau hooba haajẽ hajim hanʌm, har higo k'ër k'uk'uur haadëm, wa magbam k'ai deeum pabä parhoobam k'ãijã k'ër k'uk'uur haadëm?
30 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌig Israel durr higo k'ër k'uk'uur haadëmʌn t'umaam k'ʌʌnau ya chadcha döchʌumie dakpapak'am haajem.
31 Hich hagjöta hajugui hajim hanʌm, hĩchab mʌ bëeju gayaa paawaijã. Ya pãachdëu nem t'um mʌchdëu jaau chirʌmjö hohoo k'abaadeewai k'ap'ʌ habat hajim hanʌm, ya mʌ bëeimʌʌ pam; muan mʌg durr mʌchdëuta jäa hauchëwia mʌchta t'umaam k'ʌʌn pörk'aan hurum.
32 Mua pãrag mag Haai hi jëeujem di hõrau pogueupäiju ha jaau chirʌmʌn, cha hõor t'ʌnʌm k'ʌʌn k'ëchju nawe cha mʌchdëu jaau chirʌmjö t'umaa chadcha hajuuta jaau chirʌmgui hajim hanʌm.
33 Hedaujãjã mʌg jẽb däi t'um chuk'u haadëju, mamʌ cha mua pãrag jaau chirʌm chan sëuk'aawai k'abam, jãan t'umaa hich hag hee höbërjugui hajim hanʌm.
34 K'ĩir k'ap'ʌ nʌisit hajim hanʌm, mʌ bëewai sĩi döo gaaipai nʌm däi warag pãach nem hig nʌmta k'ĩirju nʌm gaaimua mʌ hiek häk'aba, warag t'ãar t'eeg sĩi mʌ bëejujã k'augba, hok'opp'a nʌm pãach hoochëpim hugua.
35 Mag mʌ bëem hedan, har hatarraayau hãwarr baarwai sĩi k'ödoʌ haaujemjöta, mʌg durr gaai hõor t'ʌnʌm k'ʌʌn t'um hãba dëgölp chachaan bëejugui hajim hanʌm.
36 Mamʌ warag Hẽwandamag jëeunaa hajap k'ĩir k'aug nʌisit. Pãrau hich mag pʌaba hirig jëeu wënʌrrʌmʌn, nem t'umaamua mag hõor chachmawiajã bãʌrjã pãar chig habajugui hajim hanʌm. Maagwai ya mʌch pierrum hedjã bãʌrjã chigag chuk'u pãar mʌ haig mʌ k'ĩirp'ee bëe t'ʌnʌisijugui hajim hanʌm.
37 Mag jaau simua hãsdaaupain sĩi Jesuu Haai hi jëeujem deg hõrag jaaujeejim haajem, Hẽwandam hiek. Maimua hedaar paawaita jũrr durrsĩ Olivo hanʌm gaai mawia hich mam hëejeejim haajem.
38 Hãspa t'ʌnʌisiewai hedaup'erre hõor pöoma hi nʌan weetjeejim hanaabá, Haai hi jëeujem deg, hirua nem jaau sim hũraag.

22

Jesús pʌr hawaag hibëptarr
(Mt 26:1-5,14-16; Mr 14:1-2,10-11; Jn 11:45-53)

1 Mag hãbmiecha Jesús hich k'apeen däi Jerusalén p'öbör hee nʌm jaar, pan levadura chuk'u wauwia k'oojem p'iesta burrju k'ãai k'apan k'aba waaur sĩejim haajem. Hich mag p'iestapai hĩchab Pascua ha t'ãʌrjem.
2 Maagwai hĩchab p'adnaan hee chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau hagjö judionaan Hẽwandam hiek hat'ee chi machnaan däimua hamach heepai, "Jãgata hak'iin bãʌrjã hõrag k'augpiba jãg Jesús pʌrnaa t'õobpäik'amgui" hanaajim hanʌm. "Magba mʌg k'apanag heewe pʌr hat'aawai heeu hõor pöm mʌg t'ʌnʌm maach däita meeuk'aduk'am" ha k'ĩirju naajim haajem.
3-4 Hamau mag k'ĩirju nʌm hee, woun hãb Judas ha t'ãr sim sĩejim haajem, hibʌʌr wauwia hĩchab Iscariote ha t'ãʌrjerr. Mag woun hĩchab hich Jesús däi hi bä hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn heem hajim haajem. Mag Jesús däi hãba nʌrraajerrta meperau pör meubaadeewai p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn däi hĩchab guardianaanjã chi pörk'a nʌm k'ʌʌnpa hãba nʌm haar majim hanaabá, jãgata hichdëu hamag hi pʌr deeju k'ap jawaan.
5 Maimua barimawia jaaubaawai, hamachdëu chi Judas hiek hamach jãgaagaa hũrbaawai, honeeu p'öbaadëwia warag hirig p'atk'onjã deeju ha hiek'ajierram haajem.
6 Hichig magbaawai chará warag, —Hich magau magan maach hiek'abarm; murua chadcha pãrag hi pʌr deejugui hajim hanʌm.
Magtarr haigmua hãba hi pʌr deeju k'ĩirjugta wai sĩsijim haajem, chi p'öbörpienagjã hich k'augpiba.

Hãbmiecha Jesús hich k'apeen däi t'ach k'ötarr
(Mt 26:17-29; Mr 14:12-25; Jn 13:21-30; 1 Co 11:23-26)

7 Judaau Jesús hëugar mamagk'am hee, pan levadura chuk'u wauwia k'oojem hed hãspa hëebaadëjim haajem. Mag hed judionaanau nemk'oo hedam hat'ee ovejadam wai narr t'õowia hedau k'ëubaadeewai k'oojeejim haajem.
8 Hich mag hedcha Jesuu Pedro däi Juan t'ãrk'anaa hamag magjim hanʌm:
—Pãar maar na hërëubaadët. Maimua ovejadam për hauwia hagdamta maar na p'iejãb waubaimat hajim hanʌm, maach t'um hãba k'öimaag.
9 Magbaawai hamachdëu, —¿Jampaita marau pʌ na p'iejãb wauwimaju haai nʌma? ha jëeujierram haajem Jesuug.

10 Magbaa chi Jesuu hamag, —Cham^g Jerusalenag k'^d ma sim hee hërëubaadët hajim han^m. Nau chi p'öbör dub n^m haigcha woun hãb dö jöi haut'urwia döt'ũr dɨ̈i degag mam pãrau hooimaju. Magbaawai hi dɨ̈i hërëuwia hi dubbaimam deg dɨ̈i dubbaimat hajim han^m.
11 Mag dubwia chi dik'^^g, m^ch chi maestroouta pãar pɨ̈ijim habat, jampaita nau k'eeurag maach t'um hãba t'ach k'öju haai n^ ha k'ap jëeumk'ĩir.
12 Magbaawai mag wounau pãrag hoopien majugui hajim han^m, hɨ̃gt'aa dijã pöm sim ya sĩi chi k'ĩir k'augam. Maigta nem t'um k'ĩir k'augwia maar n^bat hajim haajem.
13 Magbaawai chadcha hi hipierraa hërëubaadeeu t'um hichdëu jaaumarrjöo hooimajierram hanaabá. Maig, hich na mag ovejadam waupitarr chadcha tagam nempa t'um k'ĩir k'augwia sĩi tagam k'^^n dɨ̈i hi baraata hoo n^isijim haajem, hãba k'oog.
14 Maimua k'ëubaadëm hee Jesús barchëjim haajem, tagam k'^^n hich k'apeen dɨ̈i, Pedro Juan dɨ̈i narr haig. Mag hichdëu j^r hauwia hi dɨ̈i hogd^ba wën^rraajerr k'^^n deeu t'umaa n^isim hee, ya chi p'iejãb wau wai narrjã t'öik'a sĩsiewai hãba k'oog paauk'abaadëjim haajem.
15 Mag k'ö n^^mua magjim haajem hich k'apeenag:
—Keena, chadcha chik'amnaanau juau m^ch t'õoju nawe pãar dɨ̈i m^g nemk'oo hedam ovejadam k'öm k'õchaaga chirajimgui hajim han^m.
16 M^ chan m^g k'öbarm haigmua tag k'öba, hãba Hẽwandamta hɨ̃gt'ar t'umaam k'^^n Pörk'a sĩsim hedta hũmaai pãar dɨ̈i hãba tagam k'^^n hichdëu peerd^ hautarr k'^^npa deeu maach t'um hãba k'öjugui hajim han^m. Mag hedta t'umaam k'^^nau warrgar nemk'oo hedam oveja t'õowai Hẽwandamau hamach peerd^ hauju ha k'ĩirjuajerrjö, chadcha hamach peerd^ n^isim k'ap'^ hajugui hajim han^m.
17 Maimua vino jarrdam jua hee hauwia Hẽwandamag hɨ̈u hajim hanaa, —Ya p^r hat'at hajim han^m. Maimua, Dönaa jũrr h^apɨ̈ipetat hajim han^m, hagdaujö dö haumamk'ĩir.
18 M^^n hãbmieta hĩs pãar dɨ̈i m^g vinodam dö chir^mgui hajim han^m. M^g döbarm haigmua tag döba, hãba Hẽwandamta t'umaam k'^^n Pörk'a sĩsim hedta deeu dõjugui hajim haajem.
19 Maimua hagjö panjã jua hee hauwia, Hẽwandamag hɨ̈u hajim hanaa, t'orreuwia, hamag deenaa, —M^g panan mua m^ch morta pãrag dee chir^m; m^g hatagjã m^ k'ĩirjunaa hich m^gta k'abat ha jaaujim haajem.
20 Maimua ya k'ö haaipagk'abaadëm hee, deeu chi vino jarrdam jua hee hauwia hĩchab, —M^g jarr heem vinodam döbarmta warrgarwe Hẽwandamau hõor dɨ̈i hiek deeju haajerrau; mam^ m^g hiek'an hiek hiiuriugui hajim han^m. M^ bag m^g vinojö hãrbarmuata Hẽwandamau, hĩsmua hatagan chadau pãar peerd^ wën^rraju haai n^m ha jaau simgui hajim han^m.
21 Pãrag k'ap hamk'ĩir warre jaau chir^mgui hajim han^m: Mag m^ bag hãrmk'ĩran, maach heem m^ig maach dɨ̈i hãba t'ach k'ö simuapaita hich paarmua m^ p^r deeju, m^ hoomap'am k'^^nag.
22 M^^n chadcha Hemk'ooi Hiewaau, mam^ mag^m hãba chadcha hamau m^ t'õojugui hajim han^m. Mam^ Hẽwandamau hich magpiju harr haawai t'um hichdëu jaautarrjöo höbëbërgmam. Mam^ ¡Hëh, hapk'iit^ hajim han^m, mag m^ t'õomk'ĩir m^ p^r dee chir^m woun!
23 Jesús mag hiek'abarm hũrwia hi k'apeenau hamach heepai jũrr chik'am hipeer hahauk'amua, —¿Chijãguataa wir haigpai mag meer hi p^r deeju k'ai? hanaajim hanaabá.

Hẽwandam dau na k'aita hãr^^cha sim k'ai

24 Maimua n^^pai hawia hĩchab hamach heepai, "¿Chijãata magan m^ig maach hee hãr^^cha sĩ?" ha chik'am hipeer hahau k'ap'öbaadëjim haajem.
25 Mam^ magbaawai Jesuu hamag magjim han^m:
—M^g durr gaai reinaan t'^n^m k'^^nan hamachta hãr^^cha n^m hawia hõor dɨ̈i hat'uucha sĩerrjëem. Mam^ mag n^mta hamachta chi t'ierrnaan hawia jũrr hõrag hamach higwia, "Jãguan chadau maar hat'ee nem hajap'amta waaujem" ha hiek'apimjã k'õsi haajemgui hajim han^m.
26 Mam^ pãar hee magju haai k'aba n^mgui hajim han^m. Mag k'ãyau chadcha t'et'em hawia k'ãijã warag serbiibamjöta haju haai sim; maagwai chi pörk'a simta jũrr hich chogjöta haju haai simgui hajim han^m.
27 Magnaa hamag, Pãrau k'ĩirjuawai, ¿chijã chi t'et'em hagá hajim han^m: sĩi mes gaai t'öik'a sĩsiewai k'oogpai jupcheejem, wa mes gaai chi t'ëp paajem? Magnaa hichdëupai, Chi hãr^^cha sim^n ya sĩi t'öik'a sĩsim habaawai k'oogpai jupcheejem^ugui hajim han^m. Magnaa hamag, M^^n chadcha pãar Pörögui hajim han^m. Mam^ pãrau hoo n^m, sĩi m^ig m^ pãar chogk'a chit^mjöo chir^m.

28 Mamʌ mua hĩchab k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, chadcha pãarta mʌ dɄi hogdʌba
hich jãg wënʌrraajem mʌ chitʌmpierr, pãach dau hap'ʌʌ hajujã k'ĩirjuba.
29 Pãach jãg wënʌrrʌm gaaimua, mua pãrag hĩchab mʌch dɄi hõor pörk'apijugui hajim
hanʌm, mʌ Hayau mʌchta t'umaam k'ʌʌn reik'apibarm dɄi.
30 Mag mʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a chirsim hedta deeu maach hãba honee haju.
Maimua rey juupjemjöm sie gaai jupk'awia pãachta mʌ dɄi jöoi Jacob k'ararr chaain doce
narr k'ʌʌn hag chaain hewagam k'ʌʌn pörk'ajugui hajim hanʌm.

Jesuu jaauwai Pedroou bɄʌrjã hi k'augbam haju jaautarr
(Mt 26:31-35; Mr 14:27-31; Jn 13:36-38)

31 Maimua hĩchab magjim haajem maach Pör Jesuu Simonag:
—Simón, dösãtau Hẽwandamag jëeu wai simgui hajim hanʌm, pʌ dɄi hichdëu hampierr
hawia pʌ dau haug waupieg.
32 Mamʌ mua jũrr pʌ kõit Hẽwandamag jëeu chirʌmgui hajim hanʌm, pʌch k'ũgurcheewai
warre burrm hiek burrm hugua. Maagwai hũmaai deeu mʌ t'Ʉĩr gaai k'ĩirju chirsiewai
pʌchdëupaita jũrr pʌch k'apeenag jaauju haai chirʌmgui hajim hanʌm, hamjã hagjö hubʌ
nʌisimk'ĩir.
33 Magbaawai chi Simonau hirig, —Señor, mʌʌn pʌ dɄi cárcel deg mawia pʌ t'õbarm haar
t'õimaju hak'iinjã maju chirʌm; magʌmjã mʌ gaai mas k'abamgui hajim hanʌm.
34 Magbaawai Jesuu jũrr hirig, —Pedro hajim hanʌm, pʌ mag hiek'a chirʌm hãba, nau
hõrau pʌchig jëeuwai, hãt'ãrr bĩeju nawe biek t'ãrjup purua hamag bɄʌrjã mʌ k'augba
chitʌm ha jaaujugui hajim hanʌm.

Espaar numí

35 Maimua warm k'ʌʌnagjã magjim haajem:
—Har mua Hẽwandam hiek jawamk'ĩir pãar putjã chuk'u p'atk'onjã chuk'u sĩi hich jãg
zapat t'eg jũajujã chuk'u pɄijim hed, ¿nem hinag hat'ee pãar haugchëjierrá? hajim hanʌm.
Magbaawai chi k'apeenau, —HɄhɄ, bɄʌrjã maar haugchëbajimgui hajierram haajem.
36 Magbaawai deeu hichdëupai hamag, —Magtarr hĩsin chadau put wai nʌm k'ai,
hat'aadët; hĩchab p'atk'on k'ãijã wai nʌm k'ai, hat'aadët; maimua hãb k'ãijã espaar chuk'u
sim k'ai, hich k'ajũa përbapɄi hajim hanʌm, hagua hawaag.
37 Mua pãrag mag chirʌmʌn, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö ya mʌch t'õimʌʌ
paawaita mag chirʌmgui hajim hanʌm. Hẽwandam hiek p'ã sim gaai mʌ higwia jaauwai,
“Hiin, hõor t'õomiejöta wai naaju” ha sim. Mʌ higwia hich mag p'ã sim haawai chadcha
t'um hichdëu jaau sim heyaa höbëbërg maju ha jaaumajim haajem.
38 Magbaawai hamachdëu hirig hoopinaa, —Señor, ya marau mʌig espaar numí wai
nʌmgui hajierram hanʌm.
Magbaawai hichdëu, —Tag mʌ hiek'abam, hidëu hich magpai sĩujugui hajim.

Nemjĩirdö Getsemaní hanʌm hee Jesús oraatarr
(Mt 26:36-46; Mr 14:32-42)

39 Maigmua höbërdʌtk'aau Jesús Olivo durrsĩig petajim haajem, k'eeupierr mawia mag
durrsĩ gaaimua hich Hayag jëeujerr haawai. Mag hi mam dɄi hĩchab hi k'apeenjã hi dɄi
wëtjim haajem.
40 Mag wëtwia hich Hayag jëeujem haig bardʌtk'abaimaawai hich k'apeenag,
—Hẽwandamag jëeubat hajim hanʌm, dösãtag hʌdʌraa pãach p'ũrreu haupiba mʌ dɄita hubʌ
wënʌrraag.
41 Mag jaauwia, hichin ham haigmua mawia, juau mokdau barbapäaiwai burrjem hag
warp'agjöpai sĩeimajim haajem, ham bigaau. Maig jẽk'ʌt jĩepörõu p'õbk'anaa, hɄgt'aag
heerpanaa, hich Hayag jëeubaadëjim haajem.
42 Mag jëeumamua, —Tata hajim hanʌm, pua k'õs hak'iin, hatcha mʌ dau hap'ʌʌ
hapibak'am. Deeum nem waubarmuajã hagjö hõor peerdʌ hauju hayaa hak'iin, mʌ gaai
machag mʌgcha hãwatbak'amgui haajeejim hanʌm. Mamʌ pʌchdëuta k'ap chirʌm;
mʌchdëu k'õsi chirʌmjö k'aba, pʌchdëu k'õchagpierrta mʌ dɄi habá ha hiek'amajim haajem.
43 [Hich Hayag jëeuwai mamagk'amua k'a t'eeg chuk'u t'ʌnʌm hee, hɄgt'armua Hẽwandam
chog bëewia hirig juapá deechëjim haajem, mag hich dau hap'ʌʌ haju hãwatamk'ĩir.
44 Mag hich dau hap'ʌʌ haju k'ĩirjuwia gaai machag t'ʌnʌmua warag oraa nʌmta,
k'ajap'am nemjö t'et p'ʌrëu hahau haajeejim hanʌm. Mamagk'amua jʌachë t'ʌnʌm
hoowain sĩi jʌa gaai bagpata höbër t'ʌnʌm t'ëutk'a t'ʌnaajim hanaabá.]
45 Mag hɄgt'aag hich Hayag jëeu sĩi hawia, p'iidʌwia, hich k'apeen hoon bëewai sĩi warag
hök'ĩirjug machgau k'ãidʌtk'a t'ʌnʌmta hoochëjim hanʌm.
46 Magbaawai hamag, —P'iidʌtk'abat'Ʉĩ keena hajim hanʌm. ¿K'ant'eeta pãar k'ãi nʌma?
K'ãiju k'ãai Hẽwandamagta jëeubat'Ʉĩ hajim hanʌm, dösãtag hʌdʌraa pãach t'ʌ haupim hugua.

Jesús pʌr harrtarr
(Mt 26:47-56; Mr 14:43-50; Jn 18:2-11)

47 Mamʌ hagt'a Jesús mag hiek'a dʌnʌm hee, dëgölp ham haig hõor k'apan pos haichëjim hanaabá. Mag k'apanag hee hoowai hich Jesús dẍi doce hogdʌba wënʌrraajerr heem hãb Judas ha t'ãr sĩerrta ham na hurajim hanʌm. Mag bëewia, Jesús dẍi hãba dʌnʌʌuchëjim hanaabá, sĩi k'ajap'a saludaa nʌmjö hi k'ĩir hãʌg.

48 Magbaawai Jesuu hirig magjim hanʌm:

—Judas, mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa mʌ hoomap'am k'ʌʌnag pʌr deeg mʌ k'ĩir hãʌ chirʌmta pʌchigan sĩi saludaa chirʌm ha chirabma hajim hanʌm.

49 Magbaawai hich Jesús k'apeenau hamach Pör dau hap'ʌʌ haju k'aug hat'aawai, —Kakë, ¿marau pʌ kõit esparau ham dẍi jãauju jãg nʌ? hajierram hanʌm hirig.

50 Mag hirig jëeu nʌm hee, hãbmua bis habarmʌn, p'adnaan pör hag chog kach juachaar garmta warre hoort'ubapẍijim hanaabá.

51 Magbaawai Jesuu hich k'apeenag, —Hoob jãgmiet; hidëu mʌ dẍi hamachdëu hampierr hapibat hajim hanʌm.

Magnaa chi kach deeu hich sĩerrjöo k'aarpi sĩujim hanaabá.

52 Maimua Jesuu hoowai haig naajim haajem: p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn, judionaan Asamblea heem pörnaan, maimua Hẽwandam hi jëeujem di t'ʌajem k'ʌʌn chi pörnaanpa t'ʌnaajim haajem, hi pʌr hawaan bëetarr k'ʌʌn. Magbaawai chi Jesuu hamag magjim haajem:

—¿Pãrau hoowain mʌʌn sĩi hõor nem jĩgk'anaa hõor t'õomiejöta chirabama hajim hanʌm, jãg sĩi mʌ haig jua hee jierrnempan happai bëeg?

53 Hẽwandamag jëeujem deg hed hëepierr pãar dẍi mʌ chiraawai, bãʌrjã pãrau mʌ chig haba haajerrta, hĩsta Hẽwandamau pãrag hʌdʌraa mʌ pʌr haupiju hed hajim. Maagwai hĩsta hĩchab chi dösãtjã pãar hãrpaju hed hajimgui hajim hanʌm, mʌ pʌr haumk'ĩir.

Pedroou Jesús k'augba chitʌm hatarr
(Mt 26:57-58,69-75; Mr 14:53-54,66-72; Jn 18:12-18,25-27)

54 Maimua Jesús pʌrp'öbaadëwia, harrwia, p'adnaan pör deg wai dubp'öbaadëjim haajem. Maagwai Pedroou warppaimuata hi hẽudee hoopẍpẍig warrmaa hajim hanaabá.

55 Mag chi p'adnaan pör haar deet'urwia chi Jesús hierr wai nʌmich, jũrr di hũjãrr hõt hörwia hag bigaau hohood hap'öbaadëjim haajem. Magbaawai Pedrojã hĩchab ham bigaau hoo sĩsijim hanʌm.

56 Mamʌ hi mag hoo simta, haiguim hʌʌi hĩchab chi p'adnaan pör chogk'a sim bëewia, hi k'ĩir heerpanaa, warm k'ʌʌnag, —Chamʌg wounjã hĩchab hi dẍi nʌrraajemʌu haichëjim hanʌm.

57 Magbaawai Pedroou, —Mua magʌm wounaan hooba chitʌmgui hajim hanʌm.

58 Maimua hag k'ur nʌʌpai hawia jũrr hemk'ooi hãbmua hirig, —Pʌjã ham heem k'abahab haichëjim hanʌm.

Magbaawai Pedroou, —Kakë, mʌ chan ham heem k'abam perá hajim hanʌm.

59 Maimua deeu hag k'ur hora hãbjönaa deeum bëewia maguajã hagjö hirig, —Chadcha mʌg wounjã hi dẍi nʌrraajem k'abahab hajim hanʌm; jãan Galileapierrauwai hajim hanʌm.

60 Magbaawaita Pedroou, —Kakë, mua bãʌrjã k'augbam, k'an hata pʌ hiek'a chirʌm k'ai hajim hanʌm.

Magbarm bẍrre hagt'a t'umjã Pedro hiek'a höba nʌm hee, hãt'ãrrta kekerekee hahbar.

61 Mag hãt'ãrr bĩebaawai maach Pör Jesucristoou hewag p'ʌʌrba hoo nʌʌ hajim haajem, Pedroog. Maigta Pedroou k'ĩir heyaa haadëjim hanaabá, maach Pörõu hichig, “Pedro, hãt'ãrr bĩeju nawe hõrau pʌchig jëeuwai biek t'ãrjup pua bãʌrjã mʌ k'augba chitʌm ha hiek'aju” ha jaautarr.

62 Mag k'ĩir hee dʌnʌisim habarmʌn chadau, gaai machaaga haadëmua dawag höbërwia, warre hö jãsenag haadëmua bĩe sĩi hajim hanaabá.

Jesús dau hap'ʌʌ wai narr
(Mt 26:67-68; Mr 14:65)

63 Maagwai Jesús pʌr wai nʌm haig hoopaar t'ʌnarr k'ʌʌnaujã hi wau hiek'anaa hĩchab moketaupa p'ãr wai nʌmua hi gaai mas waumaajeejim haajem.

64 Magnaa putiu hi dau p'ãarjãnaa jũrram k'ʌʌnau k'ĩidadcha juajãau p'ot hanaa hirig, —Magan k'aug hat'á, k'aíuta pʌ p'ãrjĩ haajeejim hanʌm.

65 Hich mag pʌamjã higba, hi wau wai nʌmua warag hirig parhoobajã hiek'amaajeejim haajem.

Jesús judionaan Asamblea hee wai narr
(Mt 26:59-66; Mr 14:55-64; Jn 18:19-24)

66 Maimua ya hãspabaadeewai hãba biirdʌjierram haajem: Asamblea heem chi pörnaan p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌn dɨ̈i Hẽwandam hi jawaag chi machnaanpa. Mag biirdʌwia hamach Asamblea hee chi Jesús haibëewia hirig,

67 —¿Pʌchta chadcha warrgarwe Hẽwandamau hõor peerdʌ haumk'ĩir jʌr hauwia pɨ̈iju haajerrá? Warre marag jaaubá hajierram hanʌm, marau k'ap haag.

Magbaawai Jesuu, —Mua pãrag jaauk'iinjã, pãrau mʌ hiek hɨ̈k'abajugui hajim hanʌm.

68 Maimua mʌch garmua jũrr pãrag jëeumak'iinjã, pãrau mʌ hiek jɨ̃ʌjã haba ni mʌ pʌapɨ̈ijã pʌapɨ̈ibajugui hajim hanʌm.

69 Mamʌ nau mʌg hatag jöpcha mʌg woun Hemk'ooi Hiewaa Hẽwandam chi jua t'ierr bigaau hi juachaar gar jupimajugui hajim hanʌm, Hẽwandam dɨ̈i hãba t'umaam k'ʌʌn Pörk'aag.

70 Magbaawai t'umaam k'ʌʌnau hirig, —¿Hãa, magan pʌʌn Hẽwandam Hiewaapama? hajierram hanʌm.

Magbaawai jũrr hichdëu hamag, —Pãachdëupa k'abá pãrau k'ap'ʌ mʌ haruu ha jaau nʌmgui hajim hanʌm.

71 Magbaawaita hamachdëu, —¿K'an hatcha maadëu deeum k'ʌʌnau jaau nʌmta hũrm hig nʌma? Ya maadëu hũrbarmgui hajierram hanʌm, hich hiiucha jaaubarm.

23

Jesús Pilato na
(Mt 27:1-2,11-14; Mr 15:1-5; Jn 18:28-38)

1 Maig wai nʌʌ hawia, hamach t'um hãba höbërdʌtk'awia, chi Jesús gobernador Pilato haar harrjierram haajem.

2 Maimua mam pawia Pilatoog sëuk'a magp'öbaadëjim hanʌm, Jesús k'ĩir:

—Marau mʌg wounau pãar hëugar nem k'aigbam jaau nʌrrʌm hũrimajim hajierram hanʌm, pãar dɨ̈i hõor meeuk'amk'ĩir. Hichdëuta rey Cesaroog dëbpaarjã p'agpiba jaaunaa hichdëupaita hĩchab hichta Hẽwandamau pɨ̈iju hatarr haajemgui hajierram hanʌm, judionaan rey.

3 Magbaawai Pilatoou hich Jesuugcha, —¿Chadcha pʌʌta judionaan Reí? ha jëeujim hanʌm.

Magbaawai Jesuu hirig, —Pua k'abá chadcha k'ap'ʌ jaaubapɨ̈imgui hajim hanʌm.

4 Magbaawai Pilatoou p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnag maimua tagam k'ʌʌn haig narr k'ʌʌnagpa, —Mua mʌg woun gaai bɨ̃ʌrjã nem k'aigba hooba chirʌmgui hajim hanʌm, hi t'õopäaig.

5 Pilatoou magbaawai chará warag hamachdëuta hiek k'ẽgk'a p'öbaadëwi, —Jãguan chadchata hõrag pãar hëugar sëuk'a nem jaau nʌrrʌmua p'öbör meeuk'apiju hẽk'a simgui hajierram hanʌm, pãar dɨ̈i. Judea durr hee t'umaam k'ʌʌnag hich mag jaau nʌrraajem; Galilea durrmua jaaubaaderr hich mag jaau p'ʌʌrdʌ nʌrrʌmua k'ĩeb mau pabaichëmgui hajierram hanʌm.

Jesús Herodes na

6 Mag Pilatoou hũurwai Jesús Galilea durrmua bëejim ha hũrbaawai haig narr k'ʌʌnag jëeujim haajem, chadcha Galileapierr k'ai ha k'ap haag.

7 Mag jëeuwai chadcha Galilea durram ha hũrbaawai, —Hãa, magan Herodes haarta deepɨ̈ijugui hajim hanʌm, hichta haram gobernador haawai.

Mag chadcha deepɨ̈ijim haajem, mag jaar chi Herodejã hagjö Jerusalén p'öbör hee sĩerr haawai.

8 Maimua Herodeeu Jesús hoo hat'aawai honee haadëjim hanʌm, hag nawe hi dɨ̈i hoom k'õchag sĩerr haawai. Hichdëu hũurjeejim haajem Jesuu nem wau nʌrrʌm. Maagwai hich daúachata nem maadëu hooba haajem hirua wau sim hoom hiigjeejim hanaabá.

9 Hichdëu mag k'ĩirju sim gaaimua hirig nem k'ĩir pogk'e jëeumaajeejim haajem. Mamʌ magʌmjã Jesuu bɨ̃ʌrjã hi hiek jɨ̃ʌ haba haajeejim hanaabá.

10 Maig naajim haajem hĩchab chi p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌn Hẽwandam hiek hat'ee chi machnaanpa. Mak'ʌʌnau warag t'et hiek k'ẽgk'a, —Chadcha hi hiekk'õr pöm sĩebahab haajeejim hanʌm.

11 Magbaawai Herodeeu hich soldaaun dɨ̈imua hi gaai hiuk'anaa hi serbiibagpa p'ënaa, —Pãadë hoobat, judionaan reik'aju hanʌmta dau hap'ʌʌ hoo k'ërʌm haajeejim hanʌm.

Magnaa warag juau hogt'om hi wau nʌmua k'ajũa hajap'am reinaanau jũajem k'ajũa jũapinaa deeu chi Herodeeu Pilato haar deepɨ̈ijim haajem.

12 Mag hed Pilato Herodes dӑi k'apeer hajap'am k'ajierram haajem, warr magju nawe
chan jũrr hagdaujö chik'am hoomap'a haajerrta.

Jesús deeu Pilato haig
(Mt 27:15-26; Mr 15:6-15; Jn 18:39-19:6)

13 Deeu Herodeeu Jesús hich haar deebapäaiwai Pilatoou t'umaam k'ʌʌn hãbam haig
t'ãrk'a haujim haajem: p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn, judionaan chi t'et'em k'ʌʌn maimua
chi p'öbörpienjã hagjö.

14 Maimua hamag magjim hanʌm:

—MʌG wounau maar hëugar sëuk'a nem hĩgk'a nʌrrʌm hawia pãrau mʌ haig hi
haibëejierram. Mamʌ mʌchdëucha pãach dakʻĩir magʌm k'ap haag jëeu hoowai mʌg woun
bɑ̃ʌrjã hiekk'õr chuk'u simta pãrau hich k'ĩirchajã mag t'ʌnarramgui hajim hanʌm.

15 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, mua Herodes haar hi deepӓitarr. Mamʌ Herodeeu
hoowaijã hichiita mʌg woun bɑ̃ʌrjã k'aibag chuk'u höbëbërk'am. MʌG sim haig mua
hoowai mʌg woun k'aibag chuk'u simgui hajim hanʌm, t'õopäaig hat'ee. Magnaa hamag,
¿Jãgajĩ hirua?

16 Muan hi pʌapӑiju, mamʌ nacha hi wʌpi t'ʌnʌʌujugui hajim hanʌm, pʌapӑiju nawe.

17-18 Mamʌ mag Pilatoou Jesús pʌapӑiju habaawai warre t'umaam k'ʌʌnau hi hãba,
—Jesús t'õobapӑi, maimua jũrr Barrabaata maraun sĩi k'ajap'a höbeerpӑipi nʌmgui
hajierram hanʌm.

[Mamʌ mag hamau preso hãb sĩi höbeerpi jaau narran, añopierr mag p'iesta burr nʌm
hee paawai mag k'aajerr haawaita mag höbeerpi jaau naajim hanʌm.]

19 Mamʌ hamau höbërpӑipi jaautarr Barrabás haajerran cárcel deg sĩejim haajem,
hichdëu hõor meeuk'apiwia mag meeuk'a nʌm hee hõor t'õotarr kõit.

20 Magbaa hich Pilatoou Jesús pʌapӑim k'õsi sĩerr haawai deeu hamag hiek'ajim haajem.

21 Mamʌ magbaawai hũmaai deeu sereeu p'öbaadëwia hihãba, —Warre jãg Jesús pakuls
gaai meerp'ë t'õobapӑit haajeejim hanaabá.

22 Mamʌ pʌaba ya biek t'ãrjupamua Pilatoou deeu hamag, —¿Pari k'an nemta hirua
k'aigba waujĩma hajim hanʌm, hi t'õopäaig? Mua chan bɑ̃ʌrjã hi k'aibag hooba chirʌmgui
hajim hanʌm, hi t'õopäaig. T'õoju k'ãai sĩi wʌnaa hi pʌapӑiju jãg sĩ hajim hanʌm.

23 Magbaawai chará warag hähäak'amua hãba pakuls gaaita meerp'ëpi jajaau haajeejim
hanaabá. Hich mag warag sereeu t'ʌnʌm k'ĩupaajã k'augba, hamachdëuta Pilato k'ĩupaa
sĩujierram haajem.

24 Mag nʌʌ paawai Pilatoou ham hipierraa jũrr Jesuuta hamach jua hee deejim haajem,
hamach k'õchagpierr hi dӑi hamk'ĩir. Maimua hich soldaaunag t'õopӑipi jaaujim haajem.

25 Mamʌ maagwai chi Barrabás cárcel deg sĩejim haajem, hichdëu hõor meeuk'apiwia
hich hag meeuk'aa heepai hõor t'õotarr kõit. Mag, cárcel deg sĩerrta weeupӑipijim haajem,
hõrau hig narrjö.

Jesús meerp'ë t'õotarr
(Mt 27:32-44; Mr 15:21-32; Jn 19:17-27)

26 Mag wai naawia Jesús t'õopӑyaan hat'aadeeu, woun Simón hanʌm Cirenepierr p'öbör
hee hurum dӑi t'ẽubaawai, chi soldaaunau Jesuu harrmaa harr pakuls jũrr hi höp'ëeu hɑ̃r
jiirpӑijierram haajem, Jesús mam hẽudee harramkʻĩir.

27 Maagwai hi hẽudee hõor pöoma wëdurajim haajem. Mag hõor k'apanag hee hʌʌinjã
hĩchab hi hɑ̃apër durrumua hi hat'ee bĩe wëdurajim hanaabá.

28 Mamʌ Jesuu hewag p'ʌʌrba hoonaa hamag, —Jerusalenpie hʌʌin, hoob mʌ hat'ee
bĩemiet hajim hanʌm. Mag k'ãyau pãach mor dӑi pãach chaain k'ĩirjunaata bĩebat hajim
hanʌm.

29 MʌG hatagta pãar dau hap'ʌʌcha haju. Mag jaar hʌʌin pöd chaain hooba harr k'ʌʌnau
hamach k'apeen chaain dӑi dau hap'ʌʌ durrum hoowia, “Hӑuta jãg mʌ chaai chuk'u
hʌrrʌm” hajugui hajim hanʌm.

30 Hich mag jaar hĩchab hatcha mag dau hap'ʌʌ wënʌrramaaugau, t'õom k'õchgau
durrsĩigta wounaanagamjö, “Maar hɑ̃r dʌrbagk'abaadët; pãach heegar warre maar
bëpbapӑit” ha hiek'ajugui hajim hanʌm.

31 Hamau mʌ mʌg wai naawia nau mʌ t'õobapäaiwai pa hajap'amta sĩi jẽwamkʻĩir
t'ubapӑimjö hajugui hajim hanʌm. Hamau mʌ dӑijã mʌg nʌm, ¿jãga haju k'ai hajim
hanʌm, hamachdëu pahachjök'am k'ʌʌn hoowai?

32 Mag chi Jesús harrum dӑi hĩchab numí chi k'aigbam cárcel deg wai narr k'ʌʌn
harrjierram haajem, hagjö t'õopäaig.

33 Maimua buchagdam “Pörpá durrsĩ” hanʌm gaai waaidʌtk'awia pakuls gaai hi
meerp'ëpӑijierram haajem, maimua hi bigaau chi k'aibagnaanjã hagjö, hãb hi juachaar
gar maimua hãb hi juawë gar.

34 [Maagwai pakuls gaaimua Jesuu, —Tata, hõrau mʌ dɨ̈i mʌg nʌm hidëu sĩi hich jãg k'ĩir hok'oobapɨ̈i. Hamau hamachdëu nem wau nʌmjã k'augba naawaita mʌg mʌ dau hap'ʌʌ wau nʌm haajeejim haajem.]

Maagwai chi soldaaunau hamach happai, “Magan ¿k'aíuta chi k'ajũa jɨ̃aju k'ai?” hawia, mokdaudam bar nʌmua gan haumajierram haajem.

35 Maagwain hõrau Jesuugta heerpapaad t'ʌnaajim hanʌm. Mag nʌm dɨ̈i chi t'et'em k'ʌʌnaujã hiuk'anaa, hi wau hiek'anaa, daau hirua hichdëupai hich peerdʌ hat'aju hawia hirig, —Deeum k'ʌʌn peerdʌ hautarrpí, pʌchjã peerdʌ hat'á haajeejim hanʌm, pʌchta chadcha Cristo chaar Hẽwandamau jʌr hauwia pɨ̈itarr k'ai.

36-37 Maimua chi soldaaunaujã hĩchab sĩi hi waauwaipai hirig vino hadchuchúhu sim dömk'ĩir deechënaa jũrram k'ʌʌnau hirig, —Pʌ chadcha judionaan Rey k'ai, pʌchdëupai pʌch peerdʌ hat'á haajeejim hanʌm.

38 Maagwai hi meerp'ë jiir wëjöm pör hɨ̃r hẽsapdau p'ãk'a sim gaai jaau sĩejim haajem, k'an gaaimuata hi mag wai naajĩ. Chi hẽsapdau gaai “Chamʌʌta Jesuu, judionaan Rey” ha p'ã sĩejim haajem. [Chi hẽsapdau p'ã sĩejim haajem griegonaan meúa, latín meúa maimua hebreonaan meúajã hagjö.]

39 Hĩchab hi dɨ̈i chi k'aibagnaan numí narr haawai hãbmuajã warag hi waunaa hirig, —¿Pʌ chadcha Hẽwandamau hõor peerdʌ haumk'ĩir pɨ̈itarr k'abá? Magʌmta, ¿jãg pua pʌch peerdʌ hauwia, maarjã peerdʌ haubamma? haajeejim hanʌm.

40 Mamʌ magbaawai jũrr chi k'aperaupai hirig meeurraunaa, —¿Maachjã hagjö t'õopäaig hat'eeta hamau maach mʌig wai nʌmta pua Hẽwandam dak'ĩir warag mag hiek'a chirɨ́? hajim hanʌm.

41 Mag k'ãyau maachin, chadcha maachdëu k'aigba harr gaaimuata mʌg naabahab hajim hanʌm. Mamʌ mʌg woun chan bɨ̃ʌrjã pekau chuk'u simta hamau hi mʌg dau hap'ʌʌ wai nʌmgui hajim hanaabá.

42 Maimua hichdëupai mag hiek'apɨ̈inaa jũrr Jesuug, —Ya deeu pʌchta Reik'a bëewai hoob mʌ k'ĩir hok'oo chiram hajim hanʌm.

43 Magbaa Jesuu hirig, —Hĩswe pʌ mʌ dɨ̈i durr wɨ̈jɨ̈u durr chiraimaju hajim hanaabá.

Jesús meetarr
(Mt 27:45-56; Mr 15:33-41; Jn 19:28-30)

44 Hich mag hed hedausĩhcha nʌmta dëgölp hedau k'ĩbaadëm habarmʌn hedaramjö haadëjim haajem. Mag k'ĩ t'ʌnʌʌ hawia hedau p'ʌʌibaajër las tresjö naata deeu hedau haardʌbaadëjim haajem.

45 Mag hedau hãsdawam k'ĩbaadëm hee, Hẽwandamag jëeujem deg hierrgajãrcha put nem parrg t'uur hëu wëjorrta jãrrcha hɨ̃gt'aamua heeg sʌrr habarmʌn, warre t'oop'em numí jijirar jöisijim hanaabá.

46 Mag hedau k'ĩbaadeewai Jesuu t'et, —¡Tata! Nau mʌ chaaupabaadeewai puata mʌ hak'aardam k'ap chirʌmgui hajim hanʌm.

Mag hiek'a k'itʌm hee warag maach chaaupabaadëjim haajem.

47 Magbaawai capitán Romapierr haig sĩerrau hichdëu mag hoobaawai, —Chadchata jãgan mʌg wounan chi hajap'am hajimgui hajim hanʌm, Hẽwandam na.

48 Maimua hĩchab haig hõor pöm t'ʌnarr k'ʌʌnau hamach daúa mamagk'am hoobaawaita hãsie t'umaa hewag k'ĩirjuwia pör jõjõig wëtmajierram haajem, hamach diig.

49 Mamʌ t'um hi k'apeen Galilea durrmua hi dɨ̈i hãba chi hʌʌinpa bëetarr k'ʌʌnaun warppaimuata mamagk'am t'um hoo naajim haajem.

Jesús hauk'ërtarr
(Mt 27:57-61; Mr 15:42-47; Jn 19:38-42)

50 Mag hed haig sĩejim haajem hĩchab woun hãb José hanʌm, Arimateapierr. Chi Arimatea hanʌm, Judea durram p'öbör hajim haajem. Hich mag José hĩchab judionaan Asamblea heem woun hajap'am hajim haajem, Hẽwandam dau na.

51 Maagwaita hich k'apeenau Jesús pʌr hawaag hibëp naawaijã hich chan ham higar k'aba sĩejim hanaabá. Magua hamau hi dau hap'ʌʌ wai naawaijã hichdëu chan dichba haajeejim hanʌm. Mag wounau hĩchab Hẽwandamau maach peerdʌ haumk'ĩir pɨ̈iju jaaujerr bëeju hanʌmta nʌajeejim haajem.

52 Hich mag wounauta, Jesús meebaadeewai, Pilato haar mawia chi mor mag mee k'ërʌm harraag jëeuwimajim haajem.

53 Mag jëeuwimawia, Pilatoou harrju haai sim habaawai, mawia, heeg paawia, dĩesdam hee pʌrëunaa, jẽbdi pöm durrbɨ̃ k'õpag hee chi k'örm wai sĩerr hee hauk'ëraan harrjim haajem. Mag jẽbdeg chan hagt'a hõor hãbjã hauk'ërba k'örwia sĩi sĩejim haajem.

54 Mag hi hauk'ërtarr hed viernes k'eeurag hajim haajem, jua hɨ̃ʌijem hedam hat'ee nem t'um k'ĩir k'aaugjem hed.

55 Mam pamjã chi hʌʌin Galilea durrmua hi dɨ̈i bëetarr k'ʌʌnau hich mag hogdʌba, chi jëbdi haar wëtwia hoojierram haajem hamach daúacha, jãga Jesús hauk'ërjī.
56 Maimua wëtwia, t'ũpag p'ëwia, hi k'a p'uraag sĩi jɨ̃gdee wau sĩujierram hanaabá. Maimua noram sĩi degpai jua hɨ̃i k'ëujierram haajem, Hëwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr gaai jaau simjö.

24

Jesús hiiu p'iidʌtarr
(Mt 28:1-10; Mr 16:1-8; Jn 20:1-10)

1 Maimua mag jua hɨ̃i k'ëutarr noram, domighed hedp'erre hagt'a k'ĩk'ĩsu nʌwe, hʌʌin wëtjierram haajem chi jëbdi haar hoon, hamachdëu hi k'a p'uraag jɨ̃gdee wau wai narr dɨ̈i. Mag ham wëtum dɨ̈i deeum hʌʌinjã ham dɨ̈i wëtjim haajem.
2 Maimua hooimaawai, mokpör pömk'amua chi jëbdi hi hee joot'ʌ p'ãar sĩerrta chawag pʌrëupɨ̈i t'ʌnaajim hanaabá.
3 Magbaawai warag hag hee dubnaa hoowai, maach Pör Jesús mordam hich hauk'ërtarr hee chukk'u t'ʌnaajim hanaabá.
4 Mag hamachdëu hooba habaawai, "Keena, ¿jãga habarmta mʌg maadëu hoochëba habarma?" hanaajim hanʌm. Mag nʌm hee hoowai, hemk'ooin numí sĩi k'ajũa bɨ̃ʌmjö jũa sĩsidʌmta ham k'ĩirp'ee dʌnʌʌutk'abaichëjim hanaabá.
5 Magbaawai jãp'ierr hajaugau pöd ham k'ĩir heerpaba sĩi heeg hɨ̃t'ʌ p'öbaadeewai mak'ʌʌnau hamach garmua hamag magjierram hanʌm:
—¿Chi monak'amta k'ant'ee pãrau hi jʌr wënʌrrʌmma hajierram hanʌm, mʌg jëbdi hõor k'ëraag watarr hee?
6-7 Hi ya hiiu p'iidʌwia petabahab. Magua mʌig k'aba simgui hajim hanʌm. K'ĩir heyaa habat hajim hanʌm, Galilea durr haawaiwe hichdëu pãachig, Hemk'ooi Hiewaa pekau pömk'am k'ʌʌnau hi pʌr haunaa pakuls gaai hi meerppɨ̈iju jaaujerr; mamʌ k'ãai t'ãrjupam hee deeu hich hiiu p'iidʌju jaautarrjã k'ĩir heyaa habat hajim hanʌm hamag.
8 Magbaawaita chadcha hi hiek'atarr k'ĩir hee dʌhnʌisijierram hanaabá.
9 Magbaa chi jëbdi haigmua wëtwia, chi dɨ̈i wënʌrraajerr once narr k'ʌʌnag t'um hamachdëu hootarrjöo jaauwimajierram haajem. Hich mag t'um haig narr k'ʌʌnagjã hich hagjö jaaujierram haajem.
10 Mag chi hʌʌin hich Jesuu once jʌr hautarr k'ʌʌn haar hiek jaauwimarr k'ʌʌnan, María Magdalena hajim haajem, Juana dɨ̈i, María Santiago hãdpa, mag tag hĩchab tagam hʌʌinpa.
11 Mamʌ hʌʌinau nem hĩgk'a nʌm chi Jesús k'apeenau hũurwai sëuk'a nʌmjöo haawai hɨ̈k'abajierram haajem.
12 Mamʌ Pedroou mag hũrbaawai p'iidʌbaadëwia jëbdiig k'ap'igbaadëjim hanʌm. Maimua hag hee hierr hooimaawai, hãba hi pʌrëu sĩerr put happaita hooimajim hanaabá. Hichdëu mag hoobaawai hich diig mamua hich hödegpain, "¿Jãga hawiata jãg hich hauk'ërtarr hee chukk'u t'ʌnʌ́ma?" ha k'ĩirjubaadëjim hanʌm.

Emaús k'ʌd hee hich hoopitarr
(Mr 16:12-13)

13 Maimua hich hag hedpai hõor numí p'öbör Emaús hanʌmʌg wëtjim haajem. Mag Emaús p'öbör Jerusalenmua once kilómetros sĩejim haajem chi warp'ag.
14 Mag hërëubaadëwia k'ʌd hee Jesús higwia, "¿Jãgataa hi hauk'ërtarr heejã jãg sĩi k'ãidu parii t'ʌnʌ́ma?" ha hiyɨ̈ʌ wëtmajim hanʌm.
15 Mamʌ ham mag hiyɨ̈ʌ jũrr chik'am hi jũrr jaaupɨ̈pɨ̈ig wëtumta, hamau hig narr Jesuhchata bëewia ham wëtum dɨ̈i maa hajim hanʌm.
16 Mamʌ hamach bigaau mag nʌrrʌmjã pöd k'aug hauba, sĩi deeum k'ʌʌnpiita naajim hanaabá.
17 Mag wëtumua hich garmuata, —Keena, ¿pãar k'andam jaauwaita mʌg hiyɨ̈ʌ wënʌrrʌ́ma? ¿Jãga jãg pãar hök'ĩirjuumjö wëtmá? hajim hanʌm.
18 Magbaawai hãb Cleofas haajerrau hirig, —Maadëu k'an hiek hagájã hamap'a simgui hajim hanʌm. T'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm, jãgajĩ Jerusalén p'öbör hee. Pʌjã hĩchab hag p'öbör hee mʌg nemk'oo dichtarrta, ¿hãba pʌchdëupaita k'augba chirʌ́? hajim hanʌm.
19 Magbaawai hich Jesuu hamag, —¿K'ani jãgjierráma hajim hanʌm, mʌg nemk'oo hee?
Magbaa hamachdëu hirig jaaumamua, —Jesús Nazaretpierrma hajierram hanʌm, Hëwandam hi jaaumie. Hirua Hëwandam jua t'eegau nem k'ĩir pogk'e waaujeejim. Maimua jãga Hëwandamau maach peerdʌ haaujë ha jaauwaijã hõrau k'ak'apdö haajeejimgui hajim hanʌm, chadcha Hëwandam hiekta jaau sim.
20 Mamʌ mag k'itarrta p'adnaan chi pörnaanau chi t'et'em k'ʌʌn dɨ̈imua Pilatoog pʌr deebajieb hajim hanʌm, jũrr hich soldaaunag pakuls gaai meerp'ë t'õopi jaaumk'ĩir.

21 Hamau hi jãgbajupii hawia marau k'ĩirjuawai hichdëuta israelnaan t'um Romapien jua heemua pör höbeer haujupii naajimgui hajim hanʌm. Mag k'ĩirju naajieb mamʌ, viernes hi t'õotarr ya k'ãai t'ãrjup pamgui hajim hanʌm, hĩsim k'urau hi dau hap'ʌʌ habarm.

22-23 Mag nʌm hee warag hʌʌin maarjö hi higar hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnau hĩs hedaup'erre k'ĩsu nʌwe jẽbdi haar hoot'urwia maach jɑ̃gderraata jaauchëjierramgui hajim hanʌm. Ham hiek k'abá mag chi hauk'ërtarr hee hooimaawai, chukk'u, sĩi Hẽwandam chognaanta haig naajim hanʌm. Mak'ʌʌnau hamag jaauwai, Jesús hiiu sim haajem.

24 Mag jaaubaichëm hũrwia hagjö maach heem k'ʌʌnaucha chi jẽbdi haar hoon weetwai chadcha hʌʌinau jaau narrjö sĩi k'ãidu parta hooimajierram haajem ha hĩgk'amajierram hirig.

25-26 Magbaawaita jũrr hichdëu hamag, —Pãarta k'ĩirjug chukk'u nʌmá hajim hanʌm. Hẽwandam hi jaaumienau p'ãtarr gaai t'um hich magta höbëbërg maju ha jaaujierram, cha pãachdëu mʌrʌg jaau nʌmjö; mamʌ pãrau hɨ̈k'amap'ata naabahab hajim hanʌm. Pãrau k'ĩirjuawai, ¿hí hich Hẽwandamaucha jʌr hautarr haawai hich jãg dau hap'ʌʌ haju haai k'aba sĩejĩ? Mag k'abamgui hajim hanʌm. Ya nawe hich mag p'ã sĩerr haawai hich mag dau hap'ʌʌ haju haai sĩebajieb hajim hanʌm. Mamʌ hĩchab chi jʌr hautarr k'ʌʌu deeu hiiupiwia hichta t'umaam k'ʌʌn Pörk'apiju ha simjã hagjö mag Hẽwandam hi jaaumienau jaaubajieb hajim hanʌm hamag.

27 Maimua jũrr hichdëuta warag hamag jaaubaadëjim hanaabá. Nacha Moiseeu p'ãtarr gaaimua jaaupɨ̈pɨ̈ig k'ĩeb chi Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌatarr gayam magwe, hich higwia bëeju ha jaau sĩsidʌm t'um hajap'a jaaudubjim haajem hamag.

28 Mag hiyɨ̈ʌ wëtumua p'öbördam Emaús hanʌm hee hamach di haar barimajierram haajem. Mamʌ mam pabaimaawai hich Jesuu warag ham dak'ĩir sĩi dicham hig sĩejim hanʌm, juau hich t'ʌamk'ĩirjö.

29 Magbaawai hamachdëu hirig, —Maar haig k'ãibajë. Ya hatcha hedau k'eeuraa sĩebahab; k'ʌd pʌ k'ëujuwai hajierram hanʌm.

Magbaawai chadcha ham dɨ̈i sĩsijim haajem.

30 Mag ham dɨ̈i t'ʌbawia, hãba hohoodö t'ach k'oogpamua pan hich jua hee hauwia, Hẽwandamag hɨ̈u hajim hanaa, t'orreuwia, hamag hʌapɨ̈ijim haajem, hag na hichdëu haajerrjö.

31 Magbaawaita dau heerdʌ p'öbaadëmjö warre hi k'aug hat'ajierram hanaabá. Mamʌ mag hich k'aug hat'am hee, dau përbarmjö harrau, ham jãrr sĩerrta dëgölp chukk'u haadëjim hanʌm.

32 Magbaawai hamach wir haigpai, —Keen, jãguata mʌch t'ãar heepain muan hich k'ãijãa ha chirajimgui hajim hanʌm hãbmua; maimua hĩchab maach dɨ̈i k'ʌd hee hiyɨ̈ʌ hurumua Hẽwandam hiekpa t'umaa hajap'a jaaupɨ̈pɨ̈igmam hũrwiajã mua k'augaa haadëjimgui hajim hanʌm hich k'aperag.

33 Mag hamach hap hiyɨ̈ʌ naawia hich hag bɨ̈rre deeu bëejierram haajem Jerusalén p'öbörög, hamach k'apeen narr haar jawaan. Maimua hoocheewai, chi Jesús k'apeen hi dɨ̈i hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn once t'umaa hãbam haig podpa t'ʌnʌm hoochëjierram haajem, tagam k'ʌʌn hĩchab Jesús higar hɨ̈k'a narr k'ʌʌnpa hãba.

34 Maigjã hũrimaawai hamach t'umaam k'ʌʌnau, “Keena, chadchata maach Pörön hiiu p'iidʌbarmwai; ya Simonagjã hich hoopibarm” ha jaau nʌmta hũrimajierram hanaabá.

35 Mag hamachig jaaubaawai, hamachdëujã jũrr warm k'ʌʌnag maguimajierram haajem:

—Keena, magan maraujã pãrag jaauk'imgui hajierram hanʌm, maachdëu hi hootarr: Hirua k'abá maar hẽk'a hauwia k'ʌd hee maar hi dɨ̈i hãba wëtjima hajim hanʌm. Mamʌ mag k'ʌd hee hãba wëttarrjã marau pöd hi k'aug hauba, sĩi hãba t'ach k'ö nʌm haig pan t'orreuwia hichdëu hag na jiigjerrjö jigbaadëm haigta, marag hich k'augpimjö k'augpibaawai, marau hi k'aug haujimgui hajierram hanʌm jũrr hamach k'apeenag.

Jesuu hich bɨ̈ dɨ̈ii haajerr k'ʌʌnagcha hich hoopitarr
(Mt 28:16-20; Mr 16:14-18; Jn 20:19-23)

36 Mag hagt'a ham hich hag hiekpai jũrr jaaup'öo t'ʌnʌm hee chi Jesús ham jãrr dʌnʌʌuchëwia, —¿Jãgpai nʌ keena? Hoob jãp'ierrmiet, mʌ k'ababah haichëjim hanʌm hamag.

37 Mag sĩi dëgölp hamach jãrr dʌnʌʌubaicheewai jãp'ierr nʌm hiek'au sĩi hi hak'aarta hoo nʌmpii naajim hanʌm.

38 Mamʌ mag jãp'ierr nʌm hoobaawai hichdëu hamag, —¿K'ant'ee pãrau pãach k'ĩirjug heepai “mʌʌta hak'aar” hanʌ́? hajim hanʌm.

39 Pãar hiek mag mʌ hak'aar hanʌm, pãadë hoobat mʌ jua maimua mʌ bɨ̈jã hagjö. Chadcha mʌch k'ababah hajim hanʌm. Mʌ gaaicha pʌrbahut, magnaa hajap'a hoobat

hajim hanʌm. ¿Pãrau hak'aar gaai pʌrju haai nʌ, mʌ gaai pʌr nʌmjö? Hak'aar chan mor chuk'u sĩerrʌmgui hajim hanʌm, woun k'aba haawai.
40 Magnaa chadcha hamag hich juajãjã hoopinaa, hich bx̃jã hoopijim hanaabá, chadcha mag gaaimua hichta chik'amnau pakuls gaai meerp'ë t'õotarr hag wounau ha k'ap hamk'ĩir.
41 Mamʌ mag hichcha hoo nʌmjã sĩi warag honegnaa dauderraamjö nʌm gaaimua hx̃k'aba narr haawai hich Jesús garmuata deeu hamag, —¿Keena, pãrau nem hinagdam k'oog chuk'u nʌwi? hajim hanʌm.
42 Magbaawai hamachdëu hãwarrdam wai narr haawai chi p'aamdam hirig deejierram haajem.
43 Mag hichig deebaawai hauwia ham dak'ĩir k'öpx̃ijim haajem.
44 Mag hãwarrdam k'ö haaipawiata hamag, —Keena, mʌg mʌch hõrau t'õojuuta mua pãrag jaaujeejimgui hajim hanʌm, hagt'a maach hãba wënʌrraajeewaijã. Moiseeu Hẽwandam hiek p'ãtarr gaai mʌ higwia jaau simjö, hichiita hich jãg mʌch dau hap'ʌʌ hajujã jaaujeejimgui hajim hanʌm, mua pãrag. Maimua Hẽwandam hi jaaumienau p'ãtarr gaaijã jaaunaa Daviiu hẽsap Salmos hanʌm p'ãtarr gaaijã mʌ higwia hich mag p'ã sĩsid haawai, chadcha hichdëu jaautarrjöo t'um hag heyaa höbërjimgui hajim hanʌm hamag.
45 Maimua mag hichdëu Hẽwandam hiek gaai p'ã sĩsidʌm jaautarr k'ap hamk'ĩir, hichdëupai ham pör höp'ërg hapijim hanaabá. Magbaawain chadau hi higwia Hẽwandam hiek gaai p'ã sĩsidʌmjã t'um k'ap'ʌ nʌisijim haajem.
46 Magnaa hamag magjim haajem hich Jesuupai:
—Hich magta p'ã sim Hẽwandam hiek gaai. Maguata chadcha mʌch chi Cristo hich Hẽwandamaucha jʌr hautarr hawiajã dau hap'ʌʌ meeju haai chirajimgui hajim hanʌm. Mamʌ hĩchab k'ãai t'ãrjupam hee hiiu p'iidʌju harrjã jaau simgui hajim hanʌm.
47 Mag mʌch chi Cristo hiiu p'iidʌbarm hootarr k'ʌʌnauta hamachdëu hootarr nacha Jerusalenpienag jaaunaa hĩchab durrpierram k'ʌʌnagjã jaaujugui hajim hanʌm, jãgata k'ĩirjug hajap'am jʌrbaawai Hẽwandamau hamach k'aibag chugpaaju haai sim t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir.
48 Mag pãrauta mʌ meewia hiiu p'iidʌtarrjã pãach daúacha hootarr haawai pãarta chi jaauju k'ʌʌnaugui hajim hanʌm.
49 Mag jaaumamua hich Jesuucha hamag, Pari magaagan mʌgtarr k'ur jöpcha murua pãar hat'ee px̃ijugui hajim hanʌm Hẽwandam Hak'aar, hich mʌ Hayaucha deeju ha jaautarr. Mamʌ mʌig Jerusalén p'öbör heepai nʌisit hajim hanʌm, mag Hak'aar bëe nʌm hora. Hx̃gt'armua hich Hẽwandamau px̃ibapx̃im hedta pãar gaai p'ẽs sĩeichëjugui hajim hanʌm, pãachdëu hootarr t'umaam k'ʌʌnag jaau k'ap'ʌ jaau wënʌrramk'ĩir.

Jesús hx̃gt'ar matarr
(Mr 16:19-20)
50 Maimua hãbmiecha paawai p'öbör heemua hich Jesuu ham p'ë harrjim haajem p'öbör Betania hanʌmʌg k'ʌdau ma sim hee. Mam p'öbör higaau pabaimaawai hx̃gt'aag jua hʌanaa Hẽwandamag jëeumamua, —Tata, puata mʌg hatagjã mʌk'ʌʌn wounaan hich jãg hx̃u ham p'ë wai chitajugui hajim hanʌm.
51 Mag ham k'ĩir honee hiek'amamua, ham dak'ĩraa hedjã baug hee hx̃gt'aa papagmamua, warag hoohba pamamua Hẽwandamau hich haar hx̃gt'ar hat'ajim hanaabá.
52 Mag hi hx̃gt'aag mam hoobaawai jẽb gaai kanieu p'õbk'anaa hirig, —Pʌjöm chan wounaan mʌg hatagjã marau hoobam. Pʌchta chadcha hãba maar Pörõu hajierram haajem.
Mag jëeu durrawia, deeu Jerusalenag honee wëtjim haajem, hamachig jaautarrjö.
53 Maimua Jerusalén p'öbör hee pawiajã hich mag hed hëepierr Haai hi jëeujem deg wëtwia jëeu durraajeejim haajem.

SAN JUAN
Maach peerdʌ haaujem Jesucristo higwia jöoi Juanau p'ã pʌatarr

Chi p'ãtarr. Heem k'ʌʌnau jaauwai mʌg Hiek Hiiur Jesucristoou jaaut'urtarr Juanau p'ãtarrta tagam k'ʌʌn k'ãaijã hẽudeecha p'ãjim haajem. Juanan hich Jesús dɨ̃icha nʌrrarr haawai, hirua jaau simʌn hichdëucha Jesuu hiek'amatarr hũrwi hirua nem waumatarrjã hich daúacha hootarrta jaau sim (21:24). Mʌg Juan jöoi Zebedeo hiewaa hajim, Santiago dɨ̃i k'od hãbam, Jesuu hɨ̃rcha daupii haajerr (13:23).

Jöoi Juanau jaauwai Jesucristo chadcha Hẽwandam Hiewaa harrta wounag pawi hõor hee hõor dɨ̃i k'apeerk'a nʌrrajim haajem, hõor k'ĩir t'egwia (1:1, 14). Mag hich dɨ̃icha nʌrraajerrau haawai warm k'ʌʌnau jaautarrjã t'um jaau sim; mamʌ hĩchab hamau jaauba harrpa jaau sim hich libro gaai. Hajapcha heerpa nʌʌ hak'iin, chadcha mʌg libro tagam dau t'ãrjup na nʌm k'ãai bʌchk'un k'ĩet'uu sim.

K'an jawaag hajĩ. Juanau mʌg Jesús higwi p'ãtarran, hichdëu jaautarrjö, Jesuun chadcha Hẽwandamau hich Hiewaa hichdëucha jʌr hauwia warrgarwe pɨ̈iju jaaujerrjö pɨ̈itarr k'ap hamk'ĩir hajim; mag k'ap'ʌnaa hi hiek hɨ̃k'a p'öbaadeewai mʌg hatag pawiajã hi dɨ̃i hich mag k'apeerk'a nʌm gaaimua hiiu wënʌrraju k'ap hamk'ĩir (20:31). ¿Pari k'an gaaimua hirua hõrag dawaa Cristo chadcha Hẽwandam Hiewaa hajim ha k'ap hapi sĩ? Warm k'ʌʌnau jaau nʌmjö Jesuu chadcha nem k'ĩir pogk'e hag na hõrau hooba haajerr waumatarr jaaumamuama. Mamʌ Juanau mag k'apan jaauju k'ãai, seispai jʌr hauwi mak'ʌʌnta wajapp'a jaaujim (2:1-12; 4:43-54; 5:1-15; 6:1-13; 9:1-12; 11:1-44). Juanau hĩchab jaau sim, warm k'ʌʌnau jaaubam hee, Jesuu hich higwi siete veces "MʌʌTa..." ha hiek'atarr (6:35; 8:12; 10:7,9; 10:11; 11:25; 14:6; 15:1).

Mag hirua "MʌʌTa" ha sim haig, judionaanau warre k'ap'ʌ naajim, hirua "MʌʌTn Hẽwandamau" ha sim. ¿Jãgwi? Hich Hẽwandam chi Hayaujã Moiseeg hich t'ɨ̃r jaauwai "MʌʌTa" ha hiek'atarr haawaima. Maguata Juanau mʌg libro gaai jaauwai, Jesuu hɨ̃iba hich Hẽwandamk'a sim jaaujeejim, hõrag hich k'augpieg. Magua hirua "Mʌ mʌch Haai dɨ̃in maran hich hãbampaiu" hanaa (10:30), hĩchab "Chi mʌ hoojemuan ya mʌ Haaijã hoowi sĩebahab" hajim (14:9).

Hẽwandam Hiewaata wounag pawi hõor hee nʌrrarr

1 Warrgar bɨ̃ʌrjã nem hompaaba nʌwe Hẽwandam sim dɨ̃i chi Hiewaajã sĩejim haajem. Hich mag chi Hiewaapai hĩchab Hẽwandamau.

2 Mag, hich warrgarwe Hẽwandam dɨ̃i hãba sĩerrajim haajem.

3 Hẽwandamau hi dɨ̃imuata nem t'ʌnʌmjã t'um hompaajim hanaabá. Mag hamach numiim k'ʌʌn jua haawai bɨ̃ʌrjã hirua nem wauba harr chan chuk'um.

4 Hichdëuta maach hak'aarjã hiiupi haaujem. Maagwai hi gaaimuata hararag bɨ̃ʌg hoo nʌmjö maadëu k'ap'ʌ nʌm, jãga sĩerrʌ́ hich Hẽwandam chi Haaijã, mag k'ap'ʌ hapieg hich chi Hiewaata t'umaam k'ʌʌn hat'ee hõtdau paa dʌnʌmjö sĩewai.

5 Mag hichdëuta hich Haai k'ap hapieg hõtdau paa dʌnʌmjö sĩewai mʌg durr hich k'aibagau sĩi hedau k'ĩejö simuajã pöd hi t'õo hauba haajem.

6 Hich mag jaar hĩchab woun hãb Juan ha t'ɨ̃r sim sĩejim haajem, Hẽwandamau jʌr hautarr.

7 Maguan sĩi hich hẽudee deeum woun hãb bëejuuta jaau nʌrrajim haajem, mag wounta k'ĩchag hee hõt paa dʌnʌmjö sim ha jaaubaawai hõor t'umaam k'ʌʌnag mag hiekta hɨ̃k'amk'ĩir.

8 Hich Juan chan mag woun hichdëu bëeju ha jaau nʌrrarr k'aba, sĩi mag hõtdaujö sim bëeju jaaumk'ĩirpai jʌr hautarr hajim hanaabá.

9 Magtarr haawaita chadcha mag hirua jaaujerr woun hi hẽudee bëebajieb, Hẽwandam Hiewaa. Hichdëuta hich gaaimuapai t'umaam k'ʌʌnag Hẽwandam jãga sĩerrʌ́ ha k'ap hapiejem.

10 Mag bëewia mʌg durr hichdëu hompaatarr gaai sĩeichëjim. Pari mʌg durr gaai jooba nʌm k'ʌʌnau hi k'aug hauba, sĩi parhoobam k'ʌʌnpii hajierram.

11 Hich durr gaai bëetarrta, mag hamach hee pierrumjã hõrau hi higbajierram.

12 Pari hi hisegba hɨ̃u warag hi hiek hɨ̃k'a nʌmua warag hirigta hamach peerdʌpitarr k'ʌʌnan hichdëujã warag Hẽwandam chaainag paapɨ̈imajim.

13 Mag hi chaaink'a nʌm chan sĩi mʌg heegarm k'ʌʌnjö chaai paarpam k'õchgau k'apese hawia paarpa hautarr k'abam. Mag hi chaaink'a nʌmʌn, sĩi Hẽwandamau hich garmuata hich hiiu haawai hich chaaink'a hau nʌmʌu.

14 Mag, Hẽwandam Hiewaata wounag pawia mʌig heegar sĩeichëjim. Hichta Hẽwandam
Chaai hãbpai k'itʌmuata hich hiiu haawai hich Haai hipierraa nem k'ĩir pogk'e wau
nʌrrarr marau hoojim. Magta hi gaaimua marau k'ap'ʌ nʌisijim, jãga Hẽwandam chi
Hayaujã maach jãsene sĩerrʌ́.
15 Hi jaauwiata mag Juan hõor pör choomie k'ararrau hõrag, “Mʌ hẽudee hurumta mʌ
k'ãaijã hiek t'eeg hʌ̃rpai simgui” haajeejim, hichta hi t'aabaju nawe sĩerr haawai.
16 Hichta Hẽwandam Hiewaa maach dʌ̈i wajap'a k'itaawai maachdëu nem hig nʌmjã höo
k'augbata hich mag dedee haajem.
17 Hẽwandamau Moiseeg ley p'ãpiewai sĩi jãga wënʌrraju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩirpai
p'ãpijim. Pari jũrr Hẽwandamau hich Hiewaa Jesucristo päaiwai, hichta hich Chaai chaar
haawai, warre hich gaaimuata hi jãga chitʌ́ ha k'ap'ʌnaa hĩchab maach hichdëu k'õsi simjã
k'ap hamk'ĩirta pʌ̈ijim.
18 Hãbmuajã Hẽwandam chi Haai chan bʌ̃ʌrjã hooba haajem. Pari hich chi Chaai hãbpai
k'itʌmjã hich Haai dʌ̈i hãbam Hẽwandamk'anaa hi dʌ̈i hãba sĩejeewai hi hoo nʌm gaaimuata
chi Haaijã warag maadëu k'ap'ʌ paauk'amam, hí jãga sĩerrʌ́.

Juan chi pör choomie chan hõrau nʌ narr k'abajim
(Mt 3:11-12; Mr 1:7-8; Lc 3:15-17)

19 Mag Hẽwandamau pʌ̈iju jaaujerr bëeju hanʌm hich hẽudee hurum Juanau jaau nʌrrarr
hed gaai Jerusalén p'öbör heemua judionaan chi pörk'a narr k'ʌʌnau p'adnaan pʌ̈ijierram,
Levinaan ha t'ʌ̃ʌrjerr k'ʌʌn dʌ̈i, mak'ʌʌnau chi Juan haar wëtwia hirig, “¿pʌ k'aíuma? ¿pʌʌta
nawe Hẽwandamau pʌ̈iju ha jaaujerrá?” ha k'ap jëeumk'ĩir.
20 Chadcha mag wëtwia hichig jëeubaimaawai Juanau hamag, —Mʌ chan nawe
Hẽwandamau pʌ̈iju ha jaaujerr k'abamgui hajim.
21 Magbaawai deeu hamachdëupai, —Magan ¿pʌ k'aíuma? ¿pʌ Elías k'abá? habaawai, jũrr
hichdëu, —Mʌ chan Elías k'abamgui hajim hamag.
Magbaa deeu hamachdëupai, —¿Wa pʌ warrgarwe hich Hẽwandamaucha hich hi
jaaumk'ĩir jʌr hauju ha jaaujerráwa? ha jëeubaawai, jũrr hamag, —Hʌ̃hʌ̃, mʌ majã
k'abamgui hajim.
22 Pari magʌmjã pʌaba, —¿pʌ k'aíuma? hajierram. Pua marag pʌch jaaubam, ¿marau k'an
ha jaaubaimaagauma maach pʌ̈itarr k'ʌʌnag? hajierram hirig.
23 Magbaawai Juanau hamag magjim:
—MʌʌN warrgar Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrau jaautarrjö, hajappai hõor barba
haajem haar chiraajemʌugui hajim. MʌʌN sĩi, “Maach Pör bëeimʌʌ sĩewai hi bëeju nawe
pãach t'ãar k'ĩir k'augbat t'ãraucha k'õsi hi hiek hʌ̈k'aag” ha jaaujemʌugui hajim.
24 Pari mag k'ap haag hirig jëwaan bëetarr k'ʌʌnjã Moiseeu p'ã pʌarr hiek wajapcha
hʌʌrk'aajerr k'ʌʌnau pʌ̈itarr k'ʌʌn hajim, fariseonaan. Maguata hamachta chi t'ierrnaan
hawia hirig mag nʌrrapimap'apaim hiek'au hirig,
25 —Pʌ hiek mag warrgarwe hich Hẽwandamau pʌ̈iju ha jaaujerrjã k'aba, Eliajã k'aba,
Hẽwandam hi jaaujerrjã k'abam hanʌmta, magan ¿jãgwi pua hõor pör choo simma?
hajierram hirig.
26 Magbaawai Juanau, —Muan sĩi dödamaupaita hõor pör choo chitʌmgui hajim. Pari
pãach hee woun hãb sim, hichta hich Hẽwandamaucha pʌ̈iju ha jaaujerrau. Ma hagt'a pãrau
k'augba naabahab, mamʌ hi barcheewai k'ĩir k'aug naamk'ĩirta hag nawe mua hõor pör
choo chitʌmgui hajim.
27 Maata mʌ hẽudee hurum. Mʌ chan sĩi hi chogk'a chitaagpaijã serbiiba chirʌmgui
hajim, Jesús higwia.
28 Mag hi k'ap haag hirig jëeuchëtarr t'um hi hiek'amarrpa döjã Jordán hanʌm higaau
p'öbördam Betania hanʌm hee hajim, hich Juan k'ararrau hõor pör choo sĩerr haig.

Jesús corderojö Hẽwandamau pʌ̈itarr

29 Mag hichig jëeuchëtarr k'ʌʌn dʌ̈i hiyʌ̃ʌ sĩerr noram Juanau hoowai, mag hirua hamag
jaau sĩerr Jesuuta hi haig hur nʌrrajim. Mag hich haig hurum hoo hat'aawai hich haig
narr k'ʌʌnag, —Pãadë hoobat hajim: Hẽwandamau pʌ̈itarr har hur k'itʌm. Jãguata
corderodamjö hʌdʌraa hich t'õopibarmua hõor t'umaam k'ʌʌn pekau chugpaa haujugui
hajim.
30 Jãg higwiata norr mua pãrag, “Mʌ hẽudee hãb hurumta mʌ k'ãaijã hiek t'eeg hʌ̃rpainaa
hichta mʌ k'ãyaujã warrgarwe hich mag sĩerrʌmgui” hajim Juan chi hõor pör choomieu.
31 Mag jaaumamua, Mʌchdëujã k'augba chirajimgui hajim, hiita hich Hẽwandamaucha
pʌ̈itarr. Pari hĩsin chad mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, hich k'abahab maachdëu nʌ narr.
Mamʌ mʌg maach israelnaanag hi k'ap hamk'ĩirta muan jãg hõor pör choo chitʌmgui
hajim.

32 Maimua mag jajawagmamua, hĩchab hewag pawi hichdëu hootarr higwiajã Juan chi hõor pör choomieu, —Muan mʌch daúacha Hẽwandam Hak'aarta duburjö k'itʌmta hãgt'armua bëewia Jesús gaai jupbaichëmjã hoojimgui hajim.
33 Hag nawe chan mua k'augba chirajimgui hajim, hiita warrgarwe Hẽwandamau pẍiju ha jaaujerrk'a sim. Mamʌ mʌg hõor pör choomk'ĩir mʌch pẍitarrauta mʌchigcha, "Har pʌch dak'ĩraa chi Hak'aar hãgt'armua bëewia woun hãb sim gaai jupbaicheewai pua k'ap'ʌ haju, mag wounauta hich Hẽwandam Hak'aarcha hõrag deemaju" ha jaautarr haawai,
34 hĩsin chadau mua hi k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, mag mʌchig jaautarrjö bëewi hi gaaita jupbaichëm mʌch daúacha hootarr haawai. Maguata hĩchab mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim Juanau Jesús higwia, hi chadchata Hẽwandam Hiewaau.

Jesuu hich dẍi hogdʌba wënʌrramk'ĩir nacha jʌr hautarr k'ʌʌn

35 Maimua hag noram hagt'a mag p'öbördam Betania hanʌm haig mʌ chirajim, mʌch k'apeen dẍi, maach maestro Juan k'ararrpa hãba.
36 Mag maig maar nʌmta, Jesús dich nʌrrʌm hoobaawai maar maestroou, —Pãadë hoobat: Jãata Hẽwandamau pẍitarrauwai hajim, corderodamjö hʌdʌraa hich t'õopibarmua hõor peerdʌ haumk'ĩir pẍitarr.
37 Maach jʌ̃g daar maach maestro Juanau mag hiek'abarm hũrbaawai Jesús hẽudee maar wëtjim.
38 Mag dichmamua hewag hoowai, maar hich hẽudee wëtum k'aug hat'aawai marag, —¿Pãar k'anta jʌr wënʌrrʌ́ma? hajim.
Magbaawai marau jũrr hirig, —Maestro, ¿pʌ jam chiraajẽ? hajim.
39 Magbaawai Jesuu marag, —Magan mʌ dẍi wëttarrau hajim, mʌ chiraajem haar k'augaan.
Magbaa chadcha hi dẍi wëtwi hi sĩerr haar maar barimajim. Mamʌ ya maagwai k'eeuragam las cuatrojö sĩerr haawai warag hich maig k'ëujim.
40 Mag Juanau Jesús jaau sim hũrwia hãb hagjö mʌ dẍi hẽudee matarr Andrés hajim, Simón Pedro dẍi k'od hãbam.
41 Mag Andrés hanʌmua hich naam Simón jʌraan mawia hoobaimaawai hirig, —Ya hĩsin chadau maran warrgarwe Hẽwandamau Mesías pẍiju ha jaaujerr dẍita hoobarmgui hajim hanʌm. (Mag Mesías haawai griego meúa Cristo haawaiu.)
42 Maimua chadcha chi Simón hich dẍi haibëejim, maar Jesús dẍi narr haig. Mag hich haig waipierrwai Jesuu chi Simonag, —Pʌ Simón k'abahab hajim, Jonás hiewaa. Pari hĩsmua hatag pʌ Cefas ha t'ãrjugui hajim. (Mag Cefas haawai griegonaan meúa Pedro haawaiu. Mag Pedro ha sim haig mokpör haawaiu.)

Hich dẍi wënʌrramk'ĩir Jesuu Felipe dẍi Natanael p'ë harrtarr

43 Hag noram Jesús jũrr Galilea durr maju haadëjim. Mag nʌm hee Felipe dẍi hoojim. Mag hoobaawai hirig, —Felipe, mʌ dẍi marrau hajim.
44 Mag woundam Felipe hanʌm p'öbördam Betsaida hanʌm heem hajim, Andrés dẍi Pedropa hãba naajerr p'öbör heem.
45 Maimua jũrr Felipeeu deeum woun Natanael hanʌm jʌraan mawia, hirig maguimajim haajem:
—Natanael, maran ya Jesús dẍita wënʌrrʌmgui hajim hanʌm, har Nazaret p'öbör hee woun hãb José haajem hag hiewaa dẍi. Hich jãg higwiata Moisés k'ararrau hẽsap p'ã pʌarr gaaijã jãg jaaunaa, Hẽwandam hi jaaumienaujã jãg jaauba haajeejieba haimajim haajem Felipeeu.
46 Magbaawai chi Natanaelau Felipeeg, —Hẍk'abamgui hajim hanʌm. ¿Kʹaíu pʌrʌg jaauwai mag Nazaret p'öbör heemuata hõor chi t'et'emk'a höbërju ha jaaujĩ? hajim hanʌm.
Mamʌ magbaawai chi Felipeeu, —Magan hoobahur hajim hanʌm, k'ap haag.
47 Magbaawai chadcha hi dẍi bëejim. Mag bëewia ya hich haig pabaicheewai Jesuu hirig —Hachá k'itaichëm israel chaardam. Mʌg woundaman chadchata hö hak'aar wajap'ata chirabpama hajim hichigcha.
48 Jesuu hichig mag hiek'abarm hũrbaawai Natanaelau hirig, —¿Jãga pua mag mʌ hö hak'aar hajap'a chirʌm k'ap'ʌ chirʌ́? hajim.
Magbaa Jesuu hirig, —Felipeeu pʌ mawag hëeurrju nawe, har pʌch dik'u gaau higo bẍ heegar sĩewai, mua pʌ hoobajieb hajim.
49 Magbaa Natanaelau, —Maestro, pʌʌn chadchata Hẽwandam Hiewaau. Pʌch k'abahab hajim, israelnaan Rey marau nʌ narr.
50 Magbaa Jesuu hirig, —¿Higo bẍ heegar mʌchdëu pʌch hootarr ha jaaubaawaita pua mʌrʌg mag chirʌ́? Hĩsta pua hag k'ãyaujã nem wajapcharam hoogpabahab hajim.
51 Maimua hich Jesuupai hĩchab maach t'um hich dẍi k'apeerk'a haumarr k'ʌʌnag, —Mua pãrag jaauk'imgui hajim: Cha hiek'a chirʌm hiek'au chadcha mʌch chi Hemk'ooi

Hiewaa haigta Hẽwandam chognaan hɨ̃gt'armua heegjã bëenaa deeu hɨ̃gt'aa waaidʌtk'ak'ak'am hoojugui hajim.

2

Hõor jua pʌr nʌm hee Jesuu dö vinoog paatarr

1 Magtarr k'ur k'ãai t'ãrjup nʌm hee, Galilea durr p'öbördam Caná hanʌm hee hõor jua pʌr naajim. Maig Jesús hãdjã dɨ̈i sĩejim.
2 Mag jua pʌr nʌm hee, hich Jesujã t'ɨ̃rpɨ̈iwia haig sĩerr haawai hi hãdau hirigta,
3 —Vino t'umaa höbaadëmwai hajim.
4 Magbaa chi chaairau hirig, —¿Pua k'ant'ee mʌrʌg mag sĩ? MʌCh nem wau chitʌm gaaimua hagt'a hõrag mʌch k'augpiju hora k'aba sĩebahab hajim hich hãdag.
5 Pari hich hiewaau hichig magbaawai chi p'iejãb wau narr k'ʌʌnagta warag hich hũan Mariaau, —Hirua pãachig nem mag haawai hi hipierraa habat hajim.
6 Judionaan hamach hi haawai Hẽwandam na hamach wajap'a nʌm haag jua dɨ̈i bɨ̈pa hʌpɨ̈pɨ̈i haajeejim. Magua, magaag hat'ee döjã hiigjerr haawai mag p'iesta hee t'ũr mokdau dën dɨ̈rrcha k'it'ëem seis wai naajim. Mak'ʌʌn t'ũr hee de cincuenta a setenta litros dɨ̈rr haajeejim, dö.
7 Maimua Jesuu mag chi p'iejãb wau narr k'ʌʌnag mak'ʌʌn t'ũr döou hipiirk'api jaaujim. Mag chadcha hich hipierr hipiirk'abapäaiwai hamag,
8 —Jãimua hag heem jöi harrwia chi p'iesta hee nʌm k'ʌʌn pörk'a simʌg dö hoopibamit hajim.
Magbaa chadcha hichdëu jaautarrjö hi hipierr dö hoopijierram.
9 Pari mag chi p'iesta hee nʌm k'ʌʌn pörö̃u mag dö hatarrta vinoog paa simjã k'augbata dö sĩejim. Hãba chi p'iejãb wau narr k'ʌʌnaupaita k'ap'ʌ naajim, hamach dak'ĩir harr haawai. Mag dö hoowi chi pörk'a sĩerrau chi jua pʌr chirarr woundam t'ɨ̃r hauwi
10 hirig magjim:
—T'umaam k'ʌʌnau vino chi wajapcharamta nacha hõrag jiigjerram; maimua mag dö nʌʌ hawiata jũrr parhoobam vino jiigjerramgui hajim. Pari pua magba hewaata chi wajapcharam jigaagpamgui hajim hirig, mag dö hatarrta vinoog paa simjã k'augba.
11 Mag Galilea durr p'öbördam Caná hanʌm hee dö vinoog paatarrta warrpem hõrau nem hooba haajem Jesuu wautarr hajim, mag wau sim gaaimua hich jua t'eeg hoopieg. Mag, maach hi dɨ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌnaujã warag wajapcha hi k'ap'ʌ nʌisijim, chadcha Hẽwandamau warrgarwe pɨ̈iju ha jaaujerr dɨ̈ita maach wënʌrrʌm. Magta marau warag hi hiek hɨ̈k'a nʌisijim.
12 Maimua magtarr k'ur hich hag Galilea durr heepai deeum p'öbördam Capernaum hanʌmʌg maar p'ë harrjim, hich hãd dɨ̈i hich heeugpeenpa. Mag p'öbördam hee k'ãaidam k'apanaa maar naaimajim.

Haai hi jëeujem degmua Jesuu hõor jʌrk'ʌʌitarr
(Mt 21:12-13; Mr 11:15-18; Lc 19:45-46)
13 Judionaan p'iesta Pascua haajem burrju gayaa harr haawai Jesús Jerusalenag majim.
14 Maimua hirua hooimaawai, Haai hi jëeujem degta sĩi p'akjã përnaa, ovejajã përnaa, duburjã përnaa maimua sĩi hõrag p'atk'on cambie nʌm k'ʌʌnpata hohood t'ʌnʌm hooimajim.
15 Hichdëu mag hoobaimaawai maar dak'ĩraa haig jɨ̃gad werba sĩsid harr jãaupʌrnaa hagua bobojog t'um hamach p'ak dɨ̈i ovejapa dawag jʌrk'ʌʌipɨ̈ijim. Magnaa chi p'atk'on cambie narr k'ʌʌn mesjã jẽk'ʌt sĩek'ʌʌipɨ̈pɨ̈i k'abaadeewai ham p'atk'onjã sĩi parhooba k'uyiupɨ̈imajim.
16 Magnaa chi dubur për narr k'ʌʌnag, —Jöpk'aa pãach nemchaain mʌigmua p'ë hat'aadët; mʌ Haai di chan sĩi pãrau merrkaúg paapäaig k'abamgui hajim hamag.
17 Hirua mag hiek'abaawai maar k'ĩir hee dʌhnʌisijim, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, "Hẽwandam, pʌrʌg jëeujem di kõitan mʌʌn nem haneeme chitaawai hag gaaimua mʌʌn hõor jua hãwatab k'aba hãwatju" ha p'ã sim.
18 Mag hamach dak'ĩir dawag hõor jʌrk'ʌʌibapɨ̈im hoobaawai judionaan chi pörnaanau hirig, —PʌchdëU Hẽwandam di kõit jãg chirʌpí, pʌ hiek mag pʌʌta Hẽwandamau warrgarwe pɨ̈iju ha jaaujerr hanaawai magan maar dak'ĩir hag na marau nem hooba haajem hich Hẽwandam dënjö waubá hajierram hirig.
19 Magbaawai hich Jesuu warag hamag, —Pãrau magta hoom k'õsi nʌm k'ai, magan mʌg di chʌyëubapɨ̈it; magbaa k'ãai t'ãrjup nʌm hee mua deeu hëu dʌnʌʌujugui hajim.
20 Magbaawai chi judionaanau hirig, —Mʌg Haai hi jëeujem di hëu hawaag cuarenta y seis años p'idk'atarrta, ¿puata mag k'ãai t'ãrjuppaim hee deeu hëu dʌnʌʌujũu? hajierram.

21 Pari Jesuu mag hamag di ha simjã chi di chaar higwia k'aba, hich mor higwiata mag sĩejim.
22 Hi mag hiek'atarr haawaita, hamau hi t'õowia deeu hiiu p'iidʌtarr k'urjã maach chi hi dɤ̈i hogdʌba wënʌrrarr k'ʌʌnaun hi hiek'atarr k'ĩir heyaa naajim. Mag warag warrgarwe Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai Jesús higwia p'ã sĩsidʌmjã wajapcha k'ap'ʌnaa hich Jesuu hich hiiucha maachig nem jaaujerrjã warag marau k'ap'ʌ nʌisijim.

Jesuu t'umaam k'ʌʌn k'ap'ʌ sĩerrʌm

23 Mag Jerusalenag mawia ham p'iesta Pascua hee simua hich hiiu haawai hag na hõrau nem hooba haajempa wautarr hoowia hõor k'apanaam k'ʌʌnau hi hiek hɤ̃k'ajierram.
24 Pari mag hõrau hich hiek hɤ̃k'a nʌm hanʌmjã hichdëu wajap'a k'ap'ʌ sĩejim, hõrau chadcha t'ãraucha hich hiek hɤ̃k'aba nʌm.
25 Pari mag k'aug haumamjã hõrau hichig jaaubamta sĩi hichdëupaita hõor t'umaam k'ʌʌn t'ãar k'aug haumaajeejim.

3

Jesús Nicodemo dɤ̈i hiyɤ̈ʌ harr

1 Woun hãb sĩejim, Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn heem, Nicodemo ha t'ɤ̈r sĩerr. Maan judionaan heem chi t'et'em hajim hĩchab.
2 Mag wounau hedaar Jesús haig bëewia hirig, —Maestro, marau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, chadcha Hẽwandamauta pʌ pɤ̈ijim, hich hiek marag jaaumk'ĩir. Hí pʌ dɤ̈i sĩewai merag chuk'u simgui hajim, jãg hag na hõrau nem hooba haajempa pʌchdëu wau sim gaaimua. Magba haawai ni hãbmuajã jãg pua nem wau simjö wauba nʌmgui hajim. Magua mʌ pʌ haigta bëejimgui hajim, Hẽwandam chi Pörk'a sim haar jãga mʌ hi dɤ̈i chirsiju mʌchig k'ap jaaumk'ĩir.
3 Magbaawai Jesuu hirig, —Pʌdë hũrbarí, mua pʌrʌg jaauk'imgui hajim: Chi deeu heeupemjö t'aababa sim chan pöd Hẽwandam hichta chi Pörk'a sim haar höbërbamgui hajim, hi chaai k'aba sĩewai.
4 Magbaawai Nicodemoou hirig jëeumamua, —¿Pari jãga ya mʌg maach chi jöoi chirʌm deeu t'aababarju? hajim. ¿Wa deeuta dich hãd bi hee dubju haai sĩwa hajim, hũwaai t'aababaag?
5 Magbaawai jũrr Jesuu deeu hũwaai, —Hɤ̃hɤ̃, mua chan sĩi t'aabaa chaar t'aaba nʌm jaauba chirʌmgui hajim. Mua mag heeupemjö t'aabaju ha chirʌmʌn, Juanau pör choo simua jaaujerrjö Hẽwandam Hak'arag dich k'ĩirjug chi hiiurig paapɤ̈ipi nʌmta jaau chirʌmgui hajim. Magbam chan pöd Hẽwandam sim haar höbërbam, hagt'a hi dën k'aba sĩewai.
6 Maach hãdau maach t'aaba nʌmʌn sĩi mʌig heegarpai wënʌrraagau. Pari Hẽwandam Hak'aar hau nʌmuata deeu t'aababarmjö nʌmʌn chadau jũrr hɤ̃gt'ar pawiajã hich mag wënʌrraagau hajim.
7 Pari mua mag pãach t'umaam k'ʌʌnta deeu t'aabaju haai nʌm ha chirʌm hũrwia hoob hatcha jɤ̃gderraa hamgui hajim.
8 Hẽwandam Hak'aar hau nʌmʌn p'ũ wë t'ʌnʌmjöta simgui hajim. P'ũun parhooba hich wëm haig nem t'eeg juu hurum hũurjem, pari pöd k'augba haajem, jammuata hurú wa jamagta ma. Hich hagjöta simgui hajim, Hẽwandam Hak'aarjã hõor hee sĩeicheewai. Chi Hak'aar bɤ̃ʌrjã hooba nʌm, pari mag simuata hich hiiu haawai heeu t'aababarmjö maach k'ĩirjug chi hiiurig paapäaijemgui hajim hirig.
9 Magbaawai deeu hich Nicodemooupai Jesuug, —Pua mag sim haig, ¿jãga haawaiuma? hajim hirig.
10 Magbaawai Jesuu hirig magjim:
—¿Pʌʌta israelnaan hee maestro haawai hõrau hiigjemta mʌg mua Hẽwandam Hak'arauta k'ĩirjug hajaug paapäaijem jaau chirʌmjã k'augbata chirab?
11 Pʌdë hũrbarí, pʌrʌg jaauk'imgui hajim: Maraun chadcha maachdëu k'ap'ʌm nemta jaaunaa maach daúacha hootarrta jaaujem, mamʌ pãrau hɤ̃k'amap'a nʌmgui hajim.
12 Magnaa hirig, Mʌig heegarm nemdampai mua jaau chirʌmjã pãrau hɤ̃k'amap'a nʌm, ¿jãga hɤ̃k'aagauma hajim, ya Hẽwandam k'ĩirjugcha mua pãachig jaaubaadeewai?
13 'Hagt'a hiwiir hãbjã hɤ̃gt'ar Hẽwandam sim haar maba sim, hi k'ĩirjug k'ap haag; hãba hi haarmua bëetarr wounaupaita Hẽwandam k'ĩirjugan k'ap'ʌ simgui hajim, hõrag jawaag; wajapcharan mʌch chi Hemk'ooi Hiewaama. Mʌch k'abahab hajim, Hẽwandam haarmua bëetarr haawai deeu hi haar maju.
14 Pari magaag hat'eyan, israelnaan hõor maba haajem hee jãg Moiseeu p'ë wai nʌrraawai Hẽwandamau hirig bronce dën nemk'õrk'a waunaa pa gaai hɤ̃gt'aa jiirjoppi

jaautarrjö, hich hagjöta hĩchab mʌch chi Hemk'ooi Hiewaajã pa gaai jiirjopju haai chirʌmgui hajim, magbarmua hõor peerdʌju hayaa hamk'ĩir.
15 Wajapcharan mag nemk'õrk'a wau sim pa gaai jiir wëjorragta hoobaawai monaaujerrjö, chi mʌrʌgta hich peerdʌ haupi sim k'ʌʌn peerdʌwia Hẽwandam haarcha höbërwia hich mag hiiu sĩerrajugui hajim.

Hẽwandamau maach k'õsi harr
16 'Pari magaagta Hẽwandamau hoowai mʌg durr gaaim k'ʌʌn t'um ya chi hok'oomta nʌm k'ap'ʌ harr haawai, hich garmuata ham peerdʌ haum k'õchgau mʌ hich Hiewaa hãbpai k'itʌmta ham kõit t'õmk'ĩir päijimgui hajim, magbarm gaaimua chi mʌrʌgta hamach peerdʌ haupi nʌm k'ʌʌn chan hok'ooba, mʌig heegarwejã hich dënk'anaa hich haar höbërwia hich mag hich däi wënʌrramk'ĩir.
17 Hẽwandamau mʌ päitarr chan, sĩi hõor k'aibag waupi jaaumk'ĩir k'aba, sĩi ham peerdʌ haumk'ĩirta mʌ päijimgui hajim hirig.
18 'Mʌch chi Hẽwandam Hiewaa hiekta häk'anaa mʌ hig sim woun chan Hẽwandamau hisegwia k'ĩmie durr barpäibam. Pari har mʌ higba sim chan ya sĩi barpäijupaita simgui hajim, hichdëu Hẽwandam Hiewaa mʌchta hãbpai chitʌmta higba harr gaaimua hichdëupaita wir haig hich hisegpi jaau simjö sĩewai.
19 Mag hamachdëupai wir haig hamach hisegpimjö nʌmʌn, nem k'aigbamta waum k'õchgau Hẽwandam Hiewaa higba nʌm gaaimuau. Hamach mag nʌm gaaimuata mag hõor peerdʌ hawaag hõtdau paa dʌnʌmjö chirʌm bëewaijã mʌ higba nʌmgui hajim, hich mag k'ĩchag heeta meraa nem wau nʌmjö naam k'õchgau.
20 Maguata har t'um Hẽwandam dau na nem k'aigba wau nʌm k'ʌʌnan jũrr mag hõtdau paa dʌnʌmjö chirʌmta hoomap'a haajemgui hajim. Mag mʌ hoomap'a naawaita mʌ higjã higba nʌm, mag hamach meraa nem wau nʌm k'augam hugua hawia.
21 Pari magba har jũrr nem wajap'am happai waum k'õsi haajem k'ʌʌnau chan mʌ hisegba, warag mag hõtdau paa dʌnʌmjö chirʌmta hiigjerramgui hajim, Hẽwandamau k'õsi simjöta nem hagcha wauju k'ap'ʌnaa hamachdëu mag wajap'a nem wau nʌm bigaaum k'ʌʌnagjã k'ap hamk'ĩir.
Magta Jesuu Nicodemoog, jãga Hẽwandamta chi Pörk'a sim haar hijã chiraimaju haai chirʌ́ ha jaaujim.

Juan chi hõor pör choomieu deeu Jesús higwia hiek'atarr
22 Mag p'iesta Pascua dichtarr k'ur Jesuu maar p'ë harrjim Jerusalenmua chawag, hich hag Judea durr heepai. Maig nʌmua hõor pör choojeejim.
23-24 Hich mag jaar hĩchab Juanaujã hagt'a hõor pör choo nʌrrajim haajem, maagwaiwe chan hagt'a hi cárcel deg päiba narr haawai. Mag hi hõor pör choo sĩerr haig Enón ha t'ãr sim, Salim dak'a. Maigta dödam nap'ʌ k'ërarr haawai hõor pör choojeejim haajem.
25 Pari hõrau jaauwai mag nʌm hee hĩchab hãaur Juan däi wënʌrraajerr k'ʌʌn garmua jũrr judío hãb haig sĩerr däi chik'am hipeer hahauk'amua, "Magan ¿k'aíu pör choobarmta wajapcha sĩ, Jesuu pör choobarm wa maar maestroou choobarmwa?" hanaajim hanʌm.
26 Mag hijẽjẽb nʌʌ hawia warag hich Juan haarcha wëtwia hichigcha, —Maestro, har chum Jordán higaau hedau höbeerjem higar, pʌchdëucha marag jaauwai Hẽwandamau päitarr ha sĩerr wounaujã hĩchab hõor pör choo nʌrrʌm haajemgui hajim hanʌm. Maagwai hõor pöm hãrcha hi haarta p'ẽp'ẽeuk'am haimajierram haajem hirig.
27 Magbaawai Juanau hamag, —Hoob hiekk'õr waumiet hajim hanʌm. Hẽwandamauta hichdëu k'ap hõrag jaauba haajeeb, hichdëu k'õsi simjöta nem waumk'ĩir. Mag sĩewai hichdëuta juau hirig jãgpi sĩebahab hajim hanʌm.
28 Pãach jʌ̃gʌucha k'abá pãrau hũr naajimgui hajim hanʌm, har mua "Mʌ chan warrgarwe hich Hẽwandamau päiju ha jaaujerr k'aba, sĩi hi bëeju na hi jaau chitʌmʌu" ha chiraawai. Magua mag hi haarta hãrcha hõor p'ẽp'ẽeu hawiajã mʌ honee chirʌmgui hajim hanʌm.
29 Pãrau hooba haajẽ hajim hanʌm, jua pʌr nʌm k'ʌʌnjã: chi hʌʌi däi nawe hiek deewi simta chi jayau; pari chi mag heeu pa nʌm k'ʌʌn paairink'a sim däi ham bigaau simjã hĩchab honee haajem. Maarjã hich hagjöta naabahab Jesús däi. Hi jãg sim haig woun hãb heeu hʌʌi hau simjöta sĩebahab. Magua hamau jãg hi haarta p'ẽp'ẽeuk'am haig, mʌjã däi hĩchab honee chirʌmgui hajim hanʌm, sĩi hõrag hi jaau chitʌmua.
30 Hiita mʌ k'ãaijã warag t'ãrp'öo pamaawai mʌ jũrr hi k'ãai heeg papagmam; pari mag nʌm haig hãu sim ha hiek'amajim haajem, hich chi hõor pör choomieu Jesús higwi.

Hãgt'armuacha bëetarrta chi jua t'ierriu
31 Maimua mag hiek'amamua hich Juan chi pör choomieupai Jesús higwia, 'Hiita hãgt'armuacha bëetarr haawai hichta chadcha maach t'umaam k'ʌʌn k'ãyaujã hãrʌʌcha

sĩebahab hajim hanʌm. Pari mʌ magba sĩi pãachjö mʌig heegarmpai haawai mʌg heegarm k'ʌʌn dënjöpaita jaau chirʌmgui hajim haajem.
32 Mamʌ hirua magba, mʌ k'ãaijã hãgt'armta hichdëucha hoowia hichdëucha hũrtarrta jaau sĩebahab hajim hanʌm Jesús higwia. Mamʌ magʌmjã k'apancha k'aba nʌm hi hiek hăk'a durrum k'ʌʌn.
33 Pari har hău hi hiek hăk'a durrum k'ʌʌnaun mag hăk'a nʌmua, “Hẽwandamaun chadchata hiek'a sĩerrʌm” hanʌm k'abahab hajim hanʌm, Jesús higwia hi Hiewaa ha hiek'aawai.
34 Hí chadcha hich Hẽwandamauchata păitarr haawai hich Hẽwandam k'ĩirjugta jaau simgui hajim hanʌm, magamk'ĩirta hirig hich Hak'aarjã p'ẽs dee sĩewai.
35 Chi Hayaujã hich Chaai jãsene wai sĩewai nem t'ʌnʌmjã t'um hãba hirigta jaaubajieb.
36 Magtarr haawai chadcha chi Hẽwandam Hiewaagta hich peerdʌ haupi sim k'ʌʌn mʌg heegarwejã ya hich dënk'a sĩsimgui hajim hanʌm, hi haar höbërwia hi dăi hich mag nʌrraag. Pari Hẽwandam Hiewaa hiekta hăk'aba habarm chan hi haarjã höbërba, warag hi gaaita Hẽwandamau hich k'ĩir machag meeupăijugui hajim haajem, hich Juanau hich dăi wënʌrraajerr k'ʌʌnag.
Magta Juan chi hõor pör choomieu Jesús t'ö hiek'amajim haajem.

4

Jesús Samariapie hʌʌi dăi hiyăʌ harr

1 Mag Juan chi hõor pör choomie dak'a maach Pör Jesujã sĩerr haawai fariseonaanau k'aug hat'ajierram, Juan haar maju k'ãai hãrcha Jesús hẽudeeta hõor pos haadëp'ʌm. Mag nʌm dăi hĩchab k'aug hat'ajierram, Juan haram k'ãyaujã hãrcha Jesuugta hõrau hamach pör choopi nʌm.
2 Mamʌ wajapcharan hich Jesuujã chooba, maach hi dăi wënʌrraajerr k'ʌʌnauta hõran pör choojeejim.
3 Mag, fariseonaanau Jesús haarta hãrcha hõor poposk'am k'ap'ʌ hap'öbaadëm hich Jesuujã k'aug hat'aawai Judea durrmua jũrr hichta warag Galileaag petajim. Magbaawai maar hi dăi wëtjim.
4 Mag wëtumua hichiita Samaria durr dichab k'aba dichju hajim.
5 Mag wëtmaa hawia hich Samaria durrpai p'öbördam Sicar ha t'ãr sĩerr haig maar barjim, jöoi Jacob k'ararrau jẽb për hauwia hich meebaadeewai hich hiewaa José haajerrag werpʌatarr dak'a.
6 Mag jẽb hich chaairag werpʌatarr gaai posjã sĩejim, hich jöoi Jacob k'ararrau k'örpitarr pos. Mag wënʌrrʌmua hich Jesús ya k'ajeeu sĩerr haawai mag pos haar mawia hag hi dak'a jupimajim. Maagwai ya hedausĩe paimʌʌ sĩejim.
7-8 Mag nʌm hee maar p'öbör hee wëtjim, maach hat'ee k'öju për hawaan. Mag maar hërëubaadeewai Jesús hich happai hoo chirʌm heeta, hi hiek Samariapie hʌʌi hãb mag pos heem dö jöyaan bëejim haajem. Mag hich haig pierrwaita hirua, —Mʌrʌg bʌchk'un dödam doog jöi deebá ha chirajim haajem hirig.
9 Mamʌ judionaan Samariapien dăi dau parii hiyăʌ haba haajerr haawai, mag hichig dö jëeubaawai chi hʌʌirau hirig magjim haajem:
—Pãar judionaan chan maar Samariapien dăi hiek'ajã map'a haajem k'ʌʌnta, ¿k'ant'ee pua mʌrʌg dö jëeu sĩwi? hajim hanʌm.
10 Magbaawai jũrr Jesuu hirig, —Hẽwandamau pʌch hat'ee nem deeg wai sim k'ap'ʌnaa k'aíuta pʌchig dö jëeu simjã k'ap'ʌ hak'iin, pʌch garmuata pua mʌrʌg dö jëeuk'amgui hajim hanʌm. Magbaawai mua pʌrʌg hõor hiiupiejem döota deek'amgui hajim hanʌm.
11 Hichig magbaawai jũrr chi hʌʌi garmua, —Señor, pari pua chi jöi haujujã chuk'u sim, mʌg pos jã naug sim heem pua pöd jöi haubamgui hajim hanʌm. ¿Jamaam dö mag maach hiiupiejem hanʌm mʌrʌg deeg hagá?
12 ¿Jam pua mʌiguim k'ãaijã dö wajapcharam bawaag hagá? hajim hanaabá. Nachgarwe maar jõoi Jacob k'ararrauta mʌg pos marag werpʌajim. Hag heem hichdëujã döwia, hi chaainaujã döwia, hi nemchaainaujã döjierram. Magtarrta, ¿pua hag k'ãyaujã wajapcharam dö hig chirá? hajim hanʌm. ¿Wa pʌʌta hi k'ãaijã hãrpai chiráwa hajim haajem, mʌg k'ãai dö wajapcharam bawaag?
13 Magbaawaita Jesuu hirig magjim haajem:
—Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au, mʌg pos heem dö dö nʌm k'ʌʌnan t'um hichiita deeu höbisi hap'öbaadeewai hũwaai dö döm k'õsi hajugui hajim hanʌm.
14 Pari mua dee chirʌm dö k'ĩirta dö nʌm k'ʌʌn chan bãʌrjã höbichag chuk'u hich mag wënʌrraju. Mag hamachdëu döbarmpaita ham mor hee hich mag k'umdʌ höbër sĩsimjö sĩejugui hajim haajem, hich mag Hẽwandam dënk'a nʌisieg.

15 Magbaawai jũrr chi hʌʌi garmua, —Señor, magan mag dö k'ĩir mʌrʌg deebá hajim hanʌm, tag höbichag k'augba haadeewai mʌg pos heem dõjã jöyaan bëeba haag.
16 Magbaawaita Jesuu, —Magan pʌch jaai hat'amí ha hajim hanʌm hirig.
17 Magbaa chi hʌʌirau, —Mʌ chan jaai chuk'u hʌmgui hajim hanʌm.
Mag jaai chuk'u hʌm habaawai Jesuu hirig, —Pʌchigan pʌ jaai chuk'u hʌabma hajim hanaabá.
18 Pʌ jaai haum cinco hauwia sim. Maimua cha pʌchdëu wai simjãh, magan jã chan pʌ jaai k'abahabma. Pʌʌn chadcha wajap'a k'ĩirjunaata hiek'a hʌmgui hajim haajem.
19 Mag hich höbeerbapäim hũrbaawaita hirig, —Mua hoowai pʌjã dau bãʌmjöta simgui hajim hanʌm, mʌ mag hʌrrʌm k'ap haag.
20 Maimua hichdëupai, Maar jöoin Samariapienaun mʌg Gerasim durr gaaita Hẽwandamag jëeujeejimgui hajim haajem chi durrsĩig jua hʌanaa. Pari pãar judionaan hiek mag hãba Jerusalenam Haai hi jëeujem degpaita Hẽwandamag jëeuju haai nʌm haajem. Pua hoowai, ¿jamta chadcha hirig jëeuju haai nʌwi? ha jëeujim haajem hirig.
21 Magbaawai Jesuu hirig, —Pʌdë mʌ hiek hũrbarí hajim hanʌm: Ya mʌg hatag paawai pãrau k'ĩirjubaju, mʌg durrsĩ gaaita Hẽwandamag jëeuju wa Jerusalén mawiata Hẽwandamag jëeuju. Magbarm haigmua parhooba pãach nʌm haigmua hirig jëeuju haai hap'öbaadëjugui hajim hanʌm.
22 Pãar Samariapienau chan Hẽwandamag jëeu nʌm hanʌmjã wajap hi k'augba nʌmta hirig jëeujem. Pari maar judionaanaun chadau, maach meeun heem hãb höbërbarm gaaimuata Hẽwandamau hõor peerdʌtk'aju k'ap'ʌ naawai, hirigta jëeujemgui hajim haajem.
23 Pari hĩs hirig jëeu chaar jëeu nʌm k'ʌʌnaun mʌg hatag paawai warag Hẽwandam Hak'arau k'õsi simjö jëeujugui hajim hanʌm, ya hamau Hẽwandam jãga sĩerrʌ́ ha k'ap'ʌ naawai. Hichig mag jëeu nʌm k'ʌʌnta hich Hẽwandamaujã hiigjemgui hajim haajem.
24 Hẽwandam chan maachjö mʌg mor chuk'u sim, Hak'aar haawai. Maguata häk'aa chaar häk'a nʌmuata hich Hẽwandam Hak'arau k'õsi simjöta hirig jëeuju haai naabahab ha chirajim haajem chi hʌʌirag.
25 Magbaawai jũrr chi hʌʌirau hirig, —Hãʌjã, mua k'ap'ʌ hʌmgui hajim hanʌm, Cristo hanʌm bëeju, warrgarwe hich Hẽwandamau päiju ha jaaujerr. Mag hich pierrum hedta hichdëucha t'umaa wajap'a jaauchëjugui hajim hanʌm, jãga sĩerrʌ́ Hẽwandam.
26 Magbaawai, —Mʌʌta hag Cristo warrgarwe hich Hẽwandamau päiju ha jaaujerr k'abahab; hich hag wounta hĩs pʌ däi hiyäʌ chirabahab hajim hanʌm Jesuu, warre hich jaauwia.
27 Ham mag hiyäʌ nʌm heeta maar bardʌtk'achëjim. Maimua mag Samariapie hʌʌi däita hiyäʌ nʌm hoobaicheewai chadcha maar dauderraa naajim. Pari magʌmjã hãbmuajã hirig, "¿Pʌ k'anta hirig jëeu sĩ, wa k'an hata pãar hiyäʌ naajĩjã?" habajim.
28 Mag Jesuu hichig, "Mʌʌta Hẽwandamau päiju ha jaaujerr k'abahab" habaawai, hich döt'ũr werpʌawia p'öbörög k'ap'igbaadëjim. Mag mawia barwia hõrag,
29 —Mau mʌ daupierr hoobahut'ã hajim hanʌm, pos haar woun hãb simua, mua hichigjã jaauba harrta, mua nem waaujem t'umaa k'ap'ʌ mʌrʌg jaaubarm. Mua k'ĩirjuawai, jãata warrgarwe Hẽwandamau päiju ha jaaujerrjöo simgui haimajim haajem.
30 Mag chi hʌʌirau hamach haar jaaubaimaawai chadcha p'öbör heem k'ʌʌnaujã Jesús hoon wëtju hap'öbaadëjim haajem.
31 Pari mag chi hʌʌi p'öbör hee nʌrrʌmich, ya maar deeu hi haig paauk'achëwi narr haawai marau hirig, —Maestro, t'achdam k'ö hat'á haajeejim.
Pari mag hichig t'ach k'öpi jaaubaawai jũrr,
32 —Mʌ t'ach k'öju wai chirabahab, pari mag t'ach k'ĩir pãrau k'augba nʌmgui hajim hichdëu.
33 Warag maachig magbaawai jũrr, —¿Wa hãbmua hi hat'ee t'ach k'ömk'ĩir deet'urtarr haawaita mag sĩwa? haajeejim marau.
34 Pari maar mag hiek'a nʌm hũrbaawai Jesuu marag, —Mua mag t'ach k'öju wai chirʌmʌm ha chirʌmʌn, Hẽwandamauta mʌ päitarr haawai hirua k'õsi simjöta nem wau chirʌmʌugui hajim, mʌchig p'idag jaaupäitarr t'umaa höpäyaag.
35 Pãrau nemjĩir p'ierraag hagt'a hed jayap waaur nʌm haajeebma. Pari mua jũrr pãrag, pãach bigaau hõor pöm trigo p'ur wëjömjö t'ʌnʌmta hoobat ha chirʌm. Jãg trigo p'ur wëjöm hapuraa heeujemjö, jãk'ʌʌnagta Hẽwandam hiek jaaubat ha chirʌmgui hajim, hamag häk'amk'ĩir.
36 Hõor jãg t'ʌnʌmʌg Hẽwandam hiek jaau nʌmta nemjĩir p'ierr nʌmjö p'idk'a nʌm k'ʌʌnag chan Hẽwandamau p'agab k'aba p'agjugui hajim. Mag hamau hi hat'ee hõor gan haumam k'ʌʌnan hich mag hi däi wënʌrraagau. Ya mag nʌisim haig chi nacha hi hiek jaautarrjã honee hawia hẽudee jaaumamua häk'api hat'am k'ʌʌnjã chi nacha jaautarr däi hãba honee hajugui hajim.

37 Har hõrau, “Chi nemjĩir jĩir simuan sĩi jĩirmam, pari k'ar chan pöd hichdëupai heeuba haajem” haawain chadcharauwai hajim.
38 Hiin chadcha deeum k'ʌʌnauta nacha chi p'idagan hëudʌ haujierram; pari magtarrta jũrr pãachta ham p'idag gaaimua wajapcha haju. Pãach chi bɅ̃ʌrjã p'it'urg hauba narrta nemjĩir p'ierramk'ĩirjöta mua pãar pɅ̈i chirʌm ha jaaumajim marag, maachdëu hich hiek jaau wënʌrrʌmua hõrag hɅ̈k'api haumaju higwia.
39 Mag chadcha hʌʌi dö jöyaan k'itawia, “Jesuu bɅ̃ʌrjã hichig jaaubamta mua nem waaujem t'umaa k'aug hat'ajim” ha jaaubaimaawai, mag Samaria durr p'öbördam sĩerr hee hõor k'apank'am k'ʌʌnauta hi hiek hɅ̈k'a nʌm hiek'au, “Magan chadcha hich Hẽwandamaucha pɅ̈iju haajerrau” hawia chi Jesús hoon bëejierram.
40 Maimua chadcha mag bëewi chi Jesús haig barchëjierram, chi p'öbör heemua bëetarr k'ʌʌn. Mag hi haig paauk'achëwia hirig, —Mʌig maar haig k'ãibajë hajierram.
Hichig magbaawai chadcha t'ʌbawia k'ãai numí sĩejim ham p'öbör hee.
41 Mag k'ãai numiim hee hichdëucha jaau sim hũrwia, warag k'apanaacharam k'ʌʌnauta hi hiek hɅ̈k'ajierram.
42 Mag hamachdëucha Jesuu jaau sim hũrwia hɅ̈k'atarr k'ʌʌnau chi hʌʌirag, —Ya hĩs chan sĩi pua jaau sim hũrwiapai k'aba, maach jɅ̃gʌucha hi hiek hũrwiata marau hɅ̈k'a nʌmgui haajeejim. Ya chadcha marau k'ap'ʌ nʌm, jãguata chadcha durrpierr hich hiek hɅ̈k'a nʌm k'ʌʌn t'um peerdʌ hauju k'abahab haajeejim jũrram k'ʌʌnau.

Chaai pödba k'ërarr warpmua Jesuu monaaupɅ̈itarr

43-44 Jesús mag Jerusalenmua mawi, Samaria p'öbördam hee k'ãai numí sĩeimawi, warag hich maa harrag petajim, Galileaag. Mamʌ mag p'iesta dichtarr k'ur Jerusalén t'ʌbaba harran, hag na hichdëu hiek'atarrjö, chi Hẽwandam hiek jaaujem k'ʌʌn chan hãbjã hamach durr hee hãba naajem k'ʌʌnaupaijã k'a k'õchk'aba haajeewai hajim. Magta hich t'aabatarr durrmua warag Galileaag petajim, hich bãautarr durr.
45 Mag maa hawia Galilea durr barbaimaawai, mamaam k'ʌʌnau hɅ̈u hi wajap'a hamach hee barpijierram, hi dɅ̈i hãba Jerusalén p'iesta Pascua hanʌm hee naawai hirua nem wautarrjã t'um hamach daúa hoo narr haawai.
46 Mag Galilea durr paimawia deeu Canaag majim, hag na hichdëu dö hatarrta vinoog paatarr p'öbörög. Maagwai hĩchab Capernaum p'öbör hee sĩejim woun hãb rey dɅ̈i p'idk'aajem, chi t'et'em. Mag dën chaai mor mas sĩejim haajem.
47 Mag chi t'et'emua Jesús Judeamua bëewia jũrr Galilea barbaichëm ha hũrbaawai hi haar mawia hirig chaigpamamua, —Mʌ chaai ya pödba k'ërʌmta hoo pʌajim; mʌ hap chitʌm mʌ di haar marrau haichëjim, mʌ chaai monaaupäain.
48 Pari magbaawai Jesuu hirig, —Pãrau chan pãach daúacha hag na hõrau nem hooba haajem wau nʌm hoobam haigjã Hẽwandam jua t'eeg mʌ gaai sim hɅ̈k'aba sĩerrjëemgui hajim.
49 Pari magbaawai chi t'et'em garmua warag hirig, —Señor, mʌ hap chitʌm jöpai mʌ chaai hoomierrau, meeju nawe. Ya parba k'ërʌmta mua hoo pʌabajieb hajim.
50 Magbaa, —Hoob hatcha k'ĩirjum, pʌ chaaidam nauwe monaaubajup hajim Jesuu.
Hichig magbaawai hich chaai meejujã k'ĩirjuba, Jesuu hich chaai monaaupɅ̈ijuuta hãba k'ĩirjumamua hich diig petajim.
51 Mag hich diig mam hee hi chognaan hi k'ĩirp'ee bëewia hi dɅ̈i hoobaicheewai hirig, —Pʌ chaaidam monak'a k'ërʌm hajierram hanaabá.
52 Magbaa hichdëu hamag jëeujim haajem, k'an hora chaai deeu k'ĩirdam hinaa haadëjĩ. Mag hamachig jëeubaawai, —Norr k'eeurag la una naawia warre k'ʌʌumie meeuba k'ërsijimgui hajierram haajem.
53 Magbaawai chi hayau hich hödegpai, “Magan mag horata Jesuu mʌrʌg ‘Hoob hatcha k'ĩirjum, pʌ chaai monaaubajup’ ha hiek'ajiebma” hajim haajem. Mag hich chaaidam monaaubapɅ̈im hoobaawai hichdëujã hɅ̈k'anaa hi deg dɅ̈i hãba naajerr k'ʌʌnaujã t'um chadcha Jesuuta Hẽwandam Hiewaa warrgarwe hichdëu pɅ̈iju haajerrau hawia hi hiek hɅ̈k'a nʌisijim haajem.
54 Mag chaai parba k'ërʌm warppaimua monaaupɅ̈itarrta Judeamua bëewi Jesuu Galilea durr biek numiim hõor dak'ĩir hag na hamau mag hooba haajem wautarr hajim, mag chaai monaautarr gaaimua hichta Hẽwandamau pɅ̈itarr ha hõrag k'ap hamk'ĩir.

5

Jesuu k'a chʌk'ʌ k'itʌm monaautarr

1 Magtarr k'ur Jerusalén p'öbör hee judionaan p'iesta wai narr haawai, Jesús deeu hagʌg petajim.

2 Mag Jerusalén p'öbör hee dubaag “Ovejanaan Puertdi” ha t'ãr sim dak'a t'ärrdö juau
wautarr estanque hanʌm sim. Mag t'ʌrrdö t'ãr hebreonaan meúa Betesda haajem. Mag
t'ärrdö higaau pórticos hanʌm cinco naajim.
3 Ma, sĩi jʌserg heegar harr haawai mor masim k'ʌʌn k'apan t'ũp'ãau t'ʌnaajeejim: dau
k'ĩsu k'it'ëem k'ʌʌn, bä wëdʌ wëdʌ k'it'ëem k'ʌʌn, maimua sĩi juadam wa mor hëntër k'ãijã
k'a chʌk'ʌ k'it'ëem k'ʌʌnpa. [Maig nʌmua dö waaurëwaata nʌ naajim,
4 k'arii Hẽwandam chog hãgt'armua bëewia mag dö waaurëu pʌabajëm hee chi nacha
dubbaimamta monaaujerr haawai hag hee dubaag. Mag dö waaurëu pʌabajëm hee chi
nacha dubbaimamʌn parhoobam k'amor machag wai sĩerr k'ãijã monaaub k'aba
monaaujeejim haajem.]
5 Mag mor masim k'ʌʌn pöm t'ũp'ãau wëjöm hee sĩejim hĩchab woun hãb treinta y ocho
años, sĩi k'a chʌk'ʌ haawai pöd hich happaijã p'iidʌba k'itʌm.
6 Mag werba k'ërʌm Jesuu hoobaimawia mag año k'apan dau hap'ʌʌ k'ërʌmjã k'aug
hat'aawai hirig, —¿Pʌ monaaum k'õsi chiráwi? hajim.
7 Magbaawai chi mor masi k'ërarrau, —Señor, mʌʌn monaaum k'õchag chirʌm; pari chi dö
waaurëu sĩubaawai hag hee mʌ jiirpäiju k'ʌʌn chuk'u haawaita pöd monaauba chirʌmgui
hajim. Maadëu hag hee dubaag hẽk'aawai maach nawe hãbmua hag hee paajemgui hajim.
8 Magbaawai Jesuu hirig, —Magan p'iidʌwia dʌrdʌr habá; maimua pʌch put juurwia
hat'aad hajim.
9 Hichig magbarm bärre chadcha warrjã hich mag monak'a sĩerrjöta p'iidʌ dʌnʌisiwia
dʌr nʌnʌʌu k'abaadëjim. Maimua hich put juur hauwia hag däi petajim. Pari mag hi
monaautarr hed jua hãʌijem hed harr haawai,
10 Moiseeu p'ã pʌarr hiek wajap'a hʌʌrk'aajerr k'ʌʌnau hirig, —Hĩs chan pua jãg put
chʌgag jiir wai nʌrraju k'aba simgui hajim hanaabá.
11 Pari hichig magbaawai chi woundamau hamag, —Pari chi mʌ monaaupäitarrauta
mʌrʌg “Pʌch put juurwia hat'aad” hatarr haawaita mua harrubahab hajim haajem.
12 Magbaawai hamachdëu, —¿Chijãguata pʌrʌg mag sĩejĩ? hajierram haajem.
13 Pari mag hi monaaupäiwia hich Jesujã sĩi hõor k'apanag hee dubbaaderr haawai pöd
hi k'augpäiba harr gaaimua, hĩs mag t'ãr t'ärnaa mag wounauta mʌrʌg mag jaaujimjã
habajim haajem.
14 Maimua hag k'ur Jesuu hich hag woundamcha Haai hi jëeujem deg hoobaimaawaita
hirig, —Ya häu pʌ jãg monaau chirsipí, hoob tag pekau wau chitam. Heeu magbamʌn jũrr
pʌch gaai hag k'ãai hatcha k'ãijã haduk'am hajim.
15 Jesuu hichig magbaawai judionaan chi pörnaan haar mawia hamag jaauwimajim
haajem, Jesuuta chadcha hich monaautarr.
16 Mag gaaimua judionaan chi pörnaanau chan warag Jesús k'õchk'aba haajeejim, mag
hamach dak'ĩir jua hãʌijem hedam magwe hõor monaaujerr haawai. Hamagan mag
nʌmdampai p'idk'a nʌm däi hãba sĩerr haawai jua hãi nʌm hed pöd magju k'aba sĩejim.
17 Pari Jesuu mag chi judionaanau k'ĩirju nʌmjã k'ap'ʌ sĩerr haawai hamag, —Jua hãʌijem
hedam magwe mʌ Hayaujã hõor dau haug k'aaugjeewai muajã hich hagjöta chirʌm
k'abahab hajim hamag.
18 Jesuu hamach jãg daar mag hiek'abaawai chará waragta hi t'õopäim k'õchk'a
p'öbaadëjierram. Pari wajapcharan hamach dënjö jua hãʌijem hedjã hʌʌrk'aba sim
gaaimuapaijã k'aba, ham jãg daar Hẽwandam higwia hi Haai ha hiek'aawaita mag hi t'õom
hiigjeejim, mag sim haig magan hiita Hẽwandam däi hãba chirabma hawia.

Hẽwandam Hiewaa hiek t'eeg

19 Pari Jesuu warag, —Mʌch chi Chaairaujã mʌch Hayau nem waupim k'õsi sim k'augba
hak'iin, muajã mʌch k'ĩrau chan waubajugui hajim. Magba hirua nem waupim k'õsi sim
mʌchdëu k'ap'ʌ chiraawaita muajã chadcha waaujemgui hajim Jesuu chi judionaanag.
20 Mag hich mʌ Hayaujã mʌ k'õsi haajeewai hichdëu nem waupim k'õsim t'um mʌrʌg
k'ap hapiejemgui hajim. Maagjeewai hĩsmua hatagta mua nem wau chirʌm gaaimua
pãrau hi jua hoogpamgui hajim. Hante mʌg woun monaautarr k'ãaijã hãrʌʌcha mua nem
waumaju. Mag hoowiata pãar dauderraa hajugui hajim.
21 Hich jãg chi Hayaujã hõor mee nʌm k'ʌʌnjã p'iriutk'a hauwia hich mag hich däi wai
sĩejemjö, mʌch chi Chaairaujã mʌchdëu magam k'õsim k'ʌʌn däin hich hagjö hajugui hajim.
22 Hich Hẽwandam chi Hayaujã hichdëu chan jaauba, mʌch chi Chaairagta jaaupiejem,
hõor hich haar hauju wa hauba hisegju,
23 mag gaaimua hich jãg mʌ Haai t'ö hiyäʌ haajemjö mʌch chi Chaaijã hagjö t'umaam
k'ʌʌnag t'ö hiek'amk'ĩir. Mag sĩewai mʌch chi Chaairagjã heenaa wajap'a mʌ t'ö hiek'aba
nʌm k'ʌʌnau chan magan mʌ Haaijã t'öba nʌmgui hajim, hichdëu mʌ päitarrta mʌ mʌg
chitʌmjã higba naawai.

24 'Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au chi mʌg mua jaau chitʌm hiekta hũrwia hɨ̈k'a simuan Hẽwandam hiekta hɨ̈k'a simgui hajim, chadcha hichdëuta mʌ pɨ̈iwia mag hich hiek jaaupitarr haawai. Mag hɨ̈k'abarm wounan Hẽwandamau ya hich dënk'a hauwia hich mag hi dɨ̈i sĩsim hiek'au. Magbarm woun gaai Hẽwandamau hichdëu hõor hi hagk'a nʌm hedjã mas habajugui hajim, warr hich k'aibag heepai chi t'õmjö sĩerrta hich mag hiiu nʌrraag ya chi peerdʌm haawai.

25 Chadcha hĩsta pãar mag chi t'õmjö nʌm k'ʌʌnaujã mʌch chi Hẽwandam Hiewaa hiekcha hũrju hed pabaichëmgui hajim. Mag mʌ hiek hũrwia hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnan warre Hẽwandam dënk'anaa mʌg hatagjã hich mag hiiu nʌisijugui hajim.

26 Hich jãg chi Hayaujã hichdëuta hõor hiiupiejemjö, hich dënjö hamk'ĩir mʌch chi Chaairagjã hagjö hich jua t'eeg deejimgui hajim.

27 Mag nʌm dɨ̈i hĩchab mʌrʌgta hõor hich haar hauju wa hauba hisegju ha jaaumk'ĩirjã hiek t'eeg hapijimgui hajim, mʌchta Hemk'ooi Hiewaa haawai.

28 Mag muata hõrag hamach k'ĩircha jawaagjã hiek t'eeg chirʌm ha hũrwia hoob jɑ̃gderraa hamiet. Pari chadcha mʌchdëuta mʌg hatag hötarr k'ʌʌnagjã hamach bëptarr jẽbdegmua höbeerpi jaaubaawai deeu hiiu p'iidʌtk'ajugui hajim.

29 Chi nem wajap'a waaujerr k'ʌʌnan tag meeba hich mag Hẽwandam dɨ̈i wënʌrraagta p'iidʌtk'aju; pari nem k'aigbamta waaujerr k'ʌʌnan Hẽwandamau hamach hisegwia k'ĩmie durrta bark'ʌʌiju habarm hũraagpaita p'iidʌtk'ajugui ha jaaumajim hich Jesuucha.

Jesuun chadcha hiek t'eeg sim

30 'Mʌ Hayauta mʌ pɨ̈itarr haawai hirigjã jëeuba sĩi mʌch k'ĩrau chan pöd mua nem wauba chitʌmgui hajim. Maguata, mʌch Hayau jaaubaawaita mua hagpierr nem waaujem; mag hichdëu jaau sĩewai nem hagchata waaujemgui hajim.

31 Mua mʌch higwia mʌchdëupaita mʌ hiek t'eeg chirʌm hak'iin, mua magju k'aba chirʌmgui haju hõrau, tag mʌ hipierr jaau nʌm k'ʌʌn chuk'u haawai.

32 Pari hãb simgui hajim, ma mʌ Hayau. Hiruata mʌ kõit chadcha nem hagcha jaaujem. Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, mag hirua nem jaau sim chadcharau.

33 Pãrau Juan haar hõor pɨ̈ijierramgui hajim, hiita Hẽwandamau pɨ̈iju haajerrá ha k'ap jëeumk'ĩir. Magbaawai hirua, hí chan har k'abam, hãb hi hẽudee hurumta haruugui hajim, mʌ higwia. Hichdëu mag pãrag jaaupɨ̈itarr chadcha hajimgui hajim.

34 Pari mʌ chan mag sĩi hõraupaita jaauju haai nʌmjã habam. Mua mag Juan higamjö chirʌmʌn, hirua nem jaaujerr hɨ̈k'awia pãach peerdʌtk'amk'ĩrau hajim. Mʌ wajapcha k'ap'ʌnaa jaauju haai sim chan mʌig heegarm k'abamgui hajim.

35 Juanan chadcha lámpara dau wajaug p'uu dʌnʌmjö sĩejim, muata hõor peerdʌ hauju haai chirʌm ha jawaag. Mag hirua jaau nʌrrarr hũurwai pãach jɑ̃gaagaa harr haawai k'ũchpain pãar honee hajierramgui hajim.

36 Pari Juanau sĩi hidamaupai jaau nʌrraajerr k'ãai mua wajapcharam wai chirʌmgui hajim, haguata Hẽwandamau mʌch pɨ̈ijim ha k'ap hapieg. Ma, hõrau hag na nem mag hooba haajem waaujem hag jua t'eegaugui hajim. Mag jua t'eegau mʌ Hayau nem k'ĩir pogk'e waupi jaautarr haawai, hõor dak'ĩir mag waauwai, chadcha hichdëuta mʌ pɨ̈ijim ha jaau sim k'abahab hajim.

37 Pãrau hoojã hooba ni hi hiekjã hũrba naab mamʌ, hich mʌ Haai mʌ pɨ̈itarraujã hagjö mʌ higar sim ha sim, hichdëuta warrgarwejã mʌ higwia hich hiek gaai p'ãpitarr haawai.

38 Pari mag hichdëu mʌ pɨ̈iwia mua jaau chitʌmjã pãachdëu hɨ̈k'aba naawai pöd hi hiekjã pãrau pãach t'ãar hee hauba nʌmgui hajim.

39 Pãraun sĩi Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai t'ɑ̃rnaa hag gaai jaau sĩsidʌm hʌʌrk'a nʌmuata pãach peerdʌjupii hawia t'ɑ̃ʌrjerram. Pari par mag hag gaai t'ɑ̃ʌrwai mʌ higwia jaau sĩsidʌm hoo nʌmta, pãrau pãach t'ãar t'eeg nʌm gaaimua

40 bɑ̃ʌrjã mʌ higba nʌmgui hajim, hich mag hiiu wënʌrram k'õsi nʌm hanʌmta.

41 'Mua chan mag pãrag sĩi mʌchig hee hamk'ĩirta nem wauba chirʌmgui hajim.

42 Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau chan t'ãraucha Hẽwandam k'õchk'aba nʌmta sĩi par hiiupai hi k'õsi nʌm haajerram.

43 Mʌʌn hich mʌ Haai hiek'au pɨ̈iwiata mʌg chitʌm; pari magʌmjã mua mag jaauwai pãrau mʌ hiek hɨ̈k'aba nʌmgui hajim. Mamʌ jũrr hãb sĩi hich k'ĩraupai bëewiata pãrag magchëk'iin, mag hiek'an chadau pãrau hɨ̈k'ajugui hajim.

44 ¿Jãga pãrau mua nem jaau chirʌm hɨ̈k'abarju hajim, jãg Hẽwandam hichta hãbpai k'itʌmta pãachdëu nem wau nʌm gaaimua honee hapiju k'ĩirjubanaa hãba pãach k'apeenagpaita pãach t'öpim k'õsi t'ʌnʌm?

45 Hoob pãach jãg nʌm paar muata Hẽwandamag pãach k'aibag waumk'ĩir hirig nem hĩgk'a t'ʌnʌʌuju hamiet hajim hamag. Chi Hẽwandamag pãar hĩgk'ajuun Moiseeuta pãar

hĩgk'abajup, sĩi hirua p'ã pʌarr hiek wajap'a hʌʌrk'a nʌmuata pãach hãgt'ar höbërpiju hanʌmta chadcha hirua p'ã pʌarr t'um hipierraajã k'aba naawai.
46 Chadcha pãrau Moiseeu p'ã pʌatarr t'umta hipierraa nʌm hak'iin, hichdëu Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai mʌ higwia jaau pʌarr haawai, pãrau mʌ hiekjã hãk'a naak'amgui hajim.
47 Pari hirua mʌ higwia mag p'ã pʌarrjã pãrau hãk'ab nʌm, ¿jãga hĩs mʌchdëucha jaau chirʌmjã hãk'abarju? hajim hamag hamach k'ĩircha.

6

Jesuu hõor cinco mil t'ach k'öpitarr
(Mt 14:13-21; Mr 6:30-44; Lc 9:10-17)
1 Magtarr k'ur deeu Jesús petajim, hag k'ĩirp'eepai t'ʌrrdö pöm Galilea ha t'ãr sim hee. Hich hag t'ʌrrdöpai hĩchab Tiberias ha t'ãʌrjem.
2 Mag hi hag k'ĩirp'ee petaawai hõor pöm hi hẽudee hërëubaadëjim, hamachdëu mag hõor mor masim k'ʌʌn pöoma monaaumamua hi jua t'eeg hoojerr haawai.
3 Mag mawia maar na buchagdam gaai waaidʌwia jupbaimaawai maarjã hi bigaau jupimajim.
4 Maagwai judionaan p'iesta Pascua haajem ya burrju hãrʌʌ sĩejim.
5 Jesuu hoowai mag hich hẽudee hõor pöoma bëewia pos haichëm hoobaawai Felipeegta, —Felipe, hõor pöm mʌg wëjöm hat'ee ¿jamta maadëu k'öju bawaagauma? hajim.
6 Pari hichdëu Felipeeg mag sĩerran, daau hirua k'an habarju k'ai hawiata mag sĩejim. Mamʌ hich Jesuu hichdëu k'ap nem wauju k'ĩirju sĩejim.
7 Magbaa Felipeeu hirig, —Doscientos denarios wai nʌm hanaa sĩi pan happai hauk'iinjã, hagdaujö dau hãhãbdöjã därrk'abajugui hajim.
8 Magbaawai maar k'apeer hãb Simón Pedro heeum Andrés ha t'ãʌrjerrau,
9 —Hãb mʌig chaaidam simuata pandam cinco wai nʌrrʌmgui hajim, maimua hãwarrdam dau numí. Pari hõor pöm mʌg wëjöm, ¿k'anii jãgpaimua därr habarju? hajim.
10 Andreeu magbaawai Jesuu jürr maragta, —Magan hamag t'um hohoodö hapi jaaubat hajim.
Mag jaaubaawai chadcha t'umaa p'ũak hee hohood hap'öbaadëjim. Mag hõor pöm wëjöm hee hemk'ooin happai cinco miljö naajim.
11 Maimua Jesuu mak'ʌʌn pandam hich jua hee p'ë hauwia, Hẽwandamag hãu hajim hanaa, jürr marag hʌapäimajim, jürr hõor pöm mag hohood wëjömʌg jigmamk'ĩir. Maimua jürr chi hãwarrdam paarjã hich hagjö Hẽwandamag hãu hajim hanaa hagjö jigpijim, hamachdëu k'öm haig k'ömk'ĩir.
12 Maimua ya t'umaam k'ʌʌn biwaauwia tag k'ömap'a hap'öbaadeewai, sĩi barpäiju k'ãai, Jesuu marag p'ëpi jaaujim.
13 Maimua chadcha marau t'umaa p'ënaa hoowai, mag pandam cincopai narrta t'ʌbʌt doce hipiirk'a haujim, chi sobau.
14 Hõor pöm mag t'ʌnarr k'ʌʌnau hamach daúacha Jesuu hich hiiu haawai mag hag na hamau mag hooba haajerrta mag waubarm hoobaawai jürr hamach heepai, “Chadcha mʌg wounta hich Hẽwandamaucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hauwi päiju ha jaaujerrauwai” haajeejim.
15 Mag nʌmua warag hajués hich pʌr harrwia hamach reik'apim hig nʌm hichdëu k'aug hat'aawai warag durrsĩeg petajim, mam hich happai sĩeimaag.

Jesús dö hãr nʌrrarr
(Mt 14:22-27; Mr 6:45-52)
16 Maimua ya hedau k'ëubaadeewai maar jerag bëewia, t'ʌrrdö hee burrdʌtk'achëwia,
17 jürr jap hee paauk'abaadëjim, hag k'ĩirp'ee p'öbör Capernaum hanʌmʌg wëtaag. Mag maar döjãrr paauk'abaadëm hee warag k'ĩssu haadëjim. Maagwai hich Jesús hagt'a bëeba sĩerr haawai maar däi maba t'ʌba sĩsijim.
18 Mag ya maar döjãrr wëtumta, p'ũ t'eeg wëbaadeewai sĩi p'ũas baupa haadëjim.
19 Ya maagwai maar döjãrr naajim. Cinco k'abamʌn seis kilómetros k'ãijã naajim, döhi haigmua chi warp'ag. Mag nʌm heeta marau hoowai, Jesuuta döjã hãr durramjö dʌdʌrg hurum hoop'öbaadëjim. Mag hoop'öbaadeewai maar jãp'ierr p'öbaadëjim.
20 Pari mag maar jãp'ierr p'öbaadeewai hichdëu marag, —Hoob jãp'ierrmiet, mʌ k'abahab hajim.
21 Magbaawai warag marau maach jap hee hi t'ãr haujim. Mag maar däi jap hee pabaadeewai sëuk'abarmjö habarm hee jöpchata ya maar maach maa harr haar naaimajim.

Hõrau Jesús jʌrp'öo t'ʌnarr

22 Hag noram hãspaau t'oom higar t'ʌbagk'atarr k'ʌʌnau k'aug hat'ajierram haajem, jap hãbpai haig sĩerr hee maar hërëubaadëm. Mag maar weetwai chi Jesús maar dӓi maba harrjã k'ap'ʌ naajim haajem hĩchab.
23 Mag nʌm hee hich hag t'ʌrrdö heepai p'öbör Tiberias hanʌm haarmua bote bëewia, mag hag noram Jesuu pan cinco hich jua hee haunaa hag paar hӓu hajim hanaa hõrag k'öpitarr dak'a jopdʌtk'achëjim haajem.
24 Mag chadcha hamachdëu hoowai, Jesús haig k'aba ni maar hi dӓi wënʌrraajem k'ʌʌnjã haig k'aba nʌm k'aug hat'aawai, mag bote jopdʌtk'achëtarr hee jũrr döjãrr paauk'abaadëjim haajem Capernaumag, Jesús hẽudee hi jʌr wëtumua.

Jesús, hõor hiiupiejem pan

25 Maimua mag wëtwia chadcha hag k'ĩirp'ee Jesús sim hoobaimaawai hirig, —Maestro, ¿k'an horata pʌ mau pabaadëjĩma? hajierram.
26 Magbaawai Jesuu hamag, —Chadcha pãrau mʌ jʌr wënʌrrʌmʌn, sĩi pãach t'ach biwaau k'öpitarr haawaita pãrau mʌ jʌr wënʌrrʌmgui hajim. Mamʌ hĩs mag mua jãg pãach dak'ĩir wautarr gaaimua mua jaau chitʌm hӓk'ak'imjã haba nʌm.
27 Jãg sĩi biwaau t'ach k'öm k'õchgaupai mʌ hẽudee hẽk'a wënʌrraju k'ãyau, tag bãʌrjã jãsöo hapiba hich mag pãach hiiupiejem pan k'ĩirta hat'at hajim hamag. Mʌch chi Hemk'ooi Hiewaauta mag pan pãar hat'ee wai chirʌm. Mʌch Haai Hẽwandamau pãrau hag na mag nem hooba haajem waumk'ĩir juapá deetarrauta nem waaujeewai pãrau mʌ hiek hӓk'anaa hichdëuta mʌ pӓitarrjã k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim.
28 Magbaawai hamach garmua jũrr hirig, —¿Marau k'ani wauju haai nʌ hajierram, Hẽwandamau nem waupim k'õsi simjö haag?
29 Magbaawai Jesuu hamag magjim:
—Hẽwandamau pãrag waupim k'õsi simʌn, mʌʌta warrgarwe hichdëu pӓiju ha jaaujerr haawai mua nem jaau chitʌmta pãrag hӓk'apim k'õsi simgui hajim.
30 Magbaawai deeu hamachdëu hirig, —Pua deeu maar dak'ĩir hag na marau hooba haajemta wauk'iin chadau marau chadcha pʌ Hẽwandamauta pӓijim haju. ¿Mamʌ k'ani pua wau nʌ? hajierram.
31 Maimua hamachdëupai, Maar jöoin hõor chukag durr wënʌrraajeewai Moiseeu "maná" hanʌm hã̃gt'armua k'ʌipitarrta k'öjierramgui hajierram. Hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwaijã, "Hã̃gt'armua pan k'ʌipiwia hamag k'öpijim" ha sim. Maagwai puajãh, ¿k'ani wau nʌ? hajierram deeu hirig.
32 Magbaawai Jesuu hamag, —Pari Moiseeu k'abajimgui hajim hamag pan deetarr; mʌ Hayau k'abajieb hajim. Maimua hĩsjã hagt'a hich mʌ Hayauta hã̃gt'arm pan pãrag dee sĩebahab; pari hĩsimʌn warr pãar jöoinag deejerr k'ãaijã chi wajapcharamʌugui hajim.
33 Magnaa hichdëupai hich higwi, Pari mag pan hich Hẽwandamauta dee sĩewai hã̃gt'armuachata bëejimgui hajim, hõor hiiupi hawaag.
34 Magbaawai hamachdëu hirig, —Señor, magan mag pan marag hich mag dee chitá hajierram.
35 Magbaa Jesuu, —Wajapcharan mʌchpai k'abahab hajim, mag pan hõor hiiupiejem. Mʌig heegarin par pãar t'ach pöm biwaau k'öwiajã deeu jãsooju. Biwaau dö döwiajã deeu höbisi haju. Mamʌ chi mʌ hiek hӓk'anaa mʌʌta hau sim chan tag deeum higbajugui hajim, hich peerdʌ haumk'ĩir.
36 Mamʌ chaig mʌchdëu pãrag jaau chirarrjö, pãraun mʌ hoo naab mamʌ, bãʌrjã mʌ hiek hӓk'aba nʌmgui hajim.
37 T'um mʌ Hayau mʌ hiek hӓk'api nʌm k'ʌʌnaun mʌ hig nʌm. Mag mʌch hig nʌm k'ʌʌnan mua haub k'aba haujugui hajim.
38 Mʌ chan sĩi mʌchdëu ham haig nem wawaagjã hã̃gt'armua bëebajim. Mʌʌn mʌch Hayau mʌchig nem mag habaawai hi hipierr haagta bëejimgui hajim, hichdëuta mʌ pӓitarr haawai.
39 Hich chi mʌ pӓitarr Jöoirauj̃a k'õsi simʌn, mag ya mʌch hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌn heem hãbjã hok'oopiba, sĩi mʌg durr hö nʌm hedjã deeu p'iriutk'a haupim k'õsita simgui hajim.
40 Mʌ Hayaun, har mʌ higwia "Jãata chadcha hi Hiewaau" hanaa mʌ hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌnta mʌg hatag pawiajã hich mag hichjö hiiu wënʌrrapim k'õsi sim. Pari magaagan mʌg hatag mʌg durr hö nʌm hedjã mʌchdëuta ham p'iriutk'a haujugui hajim hich Jesuu.
41 Hirua magbarm hee chi judionaan sereu p'öbaadëjim, Jesuu hamach jã̃gdaar "Mʌʌta hã̃gt'armua bëetarr Panau" ha hiek'abaawai.
42 Mag sereu p'öbaadëwi hamach heepai, —Keena, pari ¿chamʌg Jesús maachdëu hoo bãautarr k'abá hanaajim, José hiewaa? Mag simta ¿jãga mag hiita hã̃gt'armua bëetarr habarju? Magan maadëuta hi dënnaan k'augba naab, hi mag hiek'a chirʌm hanaajim.

43 Magbaawai jũrr hichdëu hamag, —¿K'ant'eeta pãachig hiek'aawaijã pãar dën warag magta hiek'aajerráma? hajim.
44 Chadcha hich mʌ Hayauta mʌ pẍitarr haawai hichdëuta mua hõrag jaau chitʌmjã hẍk'apibam chan ni hãbmuajã pöd mʌ hiek hẍk'abamgui hajim. Hichdëu hẍk'apibaawai hẍk'abarm k'ʌʌnan chadau mʌg durr hö nʌm hedjã deeu mua ham p'iriutk'a haujugui hajim.
45 Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau hẽsap p'ã pʌarr gaai jaauwai, hich Hẽwandamauta hich hõork'a nʌm k'ʌʌnag jaauk'amaju ha sim, hich hiek k'augmamk'ĩir. Hichdëucha magtarr haawaita har t'um hi hiek hũrnaa hẍu hi k'augp'ömam k'ʌʌnaun mʌjã higjuraugui hajim.
46 Mua mag chirʌm chan mag hõrau hi hoojeewai haba chirʌm. Hãba hi hoowia hi k'ap'ʌ simʌn, mʌchta hi sim haarmua bëetarr haawai mʌchdëupaita hi hoojemgui hajim.
47 Magnaa, Mua mag chirʌmgui hajim: Chi mʌ hiek hich t'ãraucha hẍk'a simʌn mʌg hatagjã hich mag Hẽwandam dënk'a sĩsim hiek'au.
48 Mʌʌta chadcha hõor hich mag hiiu wënʌrrapiejem Panaugui hajim deeu Jesuu, hich higwia.
49 Pãar jöoinaun chadcha hõor chukag hee durr p'ʌʌr wënʌrraawai maná k'öjierram. Hamau mag maná k'öjierrab mamʌ, hichiita k'ëchjierramgui hajim.
50 Mamʌ mua jaau chirʌm pan chan mag maná k'ĩir k'abam. Mua mag hãgt'armua bëetarr pan ha chirʌmʌn, mʌch jaauwiata mag chirʌmgui hajim. Chi mag panta k'öbarm wounan hich magta hiiu sĩsim hiek'au.
51 Mʌchta mag pan hãgt'armua bëetarr hõor hiiupiejem k'abahab hajim. Mag panta k'ö simʌn hich magta hiiu sĩsiju. Mamʌ mag panjö mua pãrag deeju ha chirʌmʌn, t'umaam k'ʌʌn hiiu wënʌrraju haai hamk'ĩir ham kõit hʌdʌraa mʌch t'õopijuuta jaau chirʌmgui hajim.
52 Hamach pem haawai, Jesuu mag hiek'abapẍim hũrwia, deeu sereu p'öbaadëwia hamach heepai, “¿Jãga jãg simua maachig hichta pank'a k'öpibarju?” haajeejim.
53 Jũrram k'ʌʌnau mamagk'am hũrwia Jesuu hamag magjim:
—Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au har mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa modta k'öwia mʌ bagjã döba sim chan pöd hich mag hiiu nʌrrabamgui hajim.
54 Magarrau chadcha chi mʌ mod k'öwia mʌ bagjã dö sim k'ʌʌn chadau meewiajã deeu hiiu p'iidʌwia hich mag hiiu sĩsim hiek'au hajim. Pari magaagan mʌg hatag mʌg durr hö nʌm hedjã mʌchdëuta deeu hũwaai hi p'iriu haujugui hajim.
55 Mua mag chirʌmʌn, mʌ modouta mʌ bag hãrbarm dẍimua chadcha hõor hiiupi hauju haawaita mag chirʌmgui hajim.
56 Chi mʌ mod k'önaa mʌ bagjã dö simʌn mʌ dẍi k'apeerk'am hiekta k'apeerk'a sĩsiju. Maagwai mʌch garmuajã hi dẍi hich mag k'apeerk'a chirsijugui hajim.
57 Mʌ Haai mʌ pẍitarrjã mee k'augba sĩerraawai mʌchjã hi gaaimuata hich mag hiiu chitʌm. Maagwai hĩchab chi mʌ modta t'achjö wajap k'ö sim k'ʌʌn, hich jãg mʌjã mʌch Haai gaaimuata hich mag hiiu chitaajemjö, mag wounjã hĩchab mʌ gaaimuata mʌg hatag pawiajã hich mag hiiu sĩsijugui hajim.
58 Muan pãragan mag pãar jöoinau maná k'oojerr k'ĩir k'aba, hãgt'armua bëetarr panta k'öpi jaau chirʌmgui hajim. Mag maná hõor hich mag hiiupiejem k'ĩir k'aba harr haawai par hamau k'ö durrajieb pari mag k'ö nʌm gaaimuata Hẽwandamau ham hauju habajim. Mamʌ cha mua pan jaau chirʌmta k'öbarmʌn chadau Hẽwandamau hauwi hich mag hich dẍi wai sĩsijugui hajim.
59 Jesuu hamag mag hiek'atarran Capernaum p'öbör hee judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di wai narr heeta mag jaaumajim.

Hõor hiiupiejem hiek

60 Jesuu mag jajawagmam hũrwia hõor pöm hi hẽudee wënʌrraajerr k'ʌʌn hee hãaur k'ʌʌnau, “Keena, mʌg wounan dau lökta nem jaau nʌrrʌm, ¿k'aíu hi hipierr habarju?” haajeejim.
61 Pari hamach heepai mamagk'am hich Jesuu k'aug hat'aawai hamag magjim:
—¿Mua mag jaau chirʌm hũrwia pãar t'ãar hee k'aigba nʌ? hajim.
62 Magan pãach dak'ĩir Hemk'ooi Hiewaa deeu hũwaai warr hich sĩerr haar sĩeimaag hãgt'aa papagmam hook'iinjã, pãrau ¿jãga k'ĩirjuk'ajĩma? Mag hook'iinjã ¿mʌ chadcha hãgt'armua bëebajim hajupá? hajim.
63 Magnaa warre hamag, Mua mag mʌch mod k'öpi jaau chirʌm chan mʌch mod chaarta jaauba chirʌmgui hajim. Mʌ modon chadcha pãrau k'öwiajã jãgua chan bẍʌrjã pãar peerdʌ haubajugui hajim, Hẽwandam Hak'arauta hõor hiiupiejeewai. Mag mʌ mod chaarta k'öju k'ĩirjuju k'ãai, cha mua pãach kõit hʌdʌraa mʌch t'õopiju jaau chirʌmta hẍk'api

chirʌmgui hajim, chi mag hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnauta Hẽwandam Hak'aar hõor hiiupiejem wai nʌisiju haawai.
64 Pari mua mag jaau chirʌm hee pãar hee hãaur k'ʌʌnau mʌ hiek hɨ̈k'aba t'ʌnʌmgui ha hiek'amajim.
Jesuu hamag mag hiek'atarran, warrgarwejã chijã k'ʌʌnauta hi hiek chadcha hɨ̈k'aba naaju ha k'ap'ʌnaa chijãguata wir haig hi hoomap'am k'ʌʌnagjã hich pʌr deeju ha k'ap'ʌ sĩerr haawaita mag hiek'apɨ̈ijim.
65 Maguata mag hiek'amamua, —Chadcha hich mʌ Hayauta mua hõrag jaau chitʌmjã hɨ̈k'apibam chan, pöd hãbmuajã hɨ̈k'abamgui hajim.
66 Jesuu mag hiek'atarr haigmua hõor pöm hi dɨ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌn heem k'ʌʌnaujã hi k'a hogdʌ pʌawia ya tag hi dɨ̈i k'aba nʌisijim.
67 Mag hõor pöm hich haigmua hërëu t'ʌnʌm hoobaawai maach hichdëucha hich dɨ̈i doce hogdʌba wënʌrramk'ĩir t'ɨ̃rk'a hautarr k'ʌʌnagjã, —¿Pãarjã warm k'ʌʌnjö wëtam k'õsi nʌwi? hajim marag.
68 Magbaawai Simón Pedroou hirig, —Señor, mag wëtwiajã, ¿k'ai haar maar hërëubaadëju? Hãba pʌchdëupaita hõor hiiupiejem hiek wai sĩebahab hajim.
69 Maguata marau pʌ hiek hɨ̈k'ajim. Maimua marau k'ap'ʌ nʌm, pʌ chadcha Hẽwandam Hiewaa pekau chuk'u k'itʌm k'abahab hajim, hichdëu pɨ̈iju ha jaaujerr.
70 Simón Pedroou hichig magbaawai Jesuu jũrr, —Chadcha mʌchdëuta mua pãar doce t'ɨ̃rk'a haujimgui hajim, mʌch dɨ̈i hogdʌba wënʌrramk'ĩir. Magjieb mamʌ pãar hee hãb meperau pör meu simgui hajim.
71 Jesuu mag sĩerran, Simón Iscariote hiewaa Judas haajerr higwiata mag sĩejim. Mag Judas chadcha hĩchab hichdëucha maar doce t'ɨ̃rk'a hautarr heem hajim. Pari magua hi k'a huk'urm k'ʌʌnag hich pʌr deeju k'ap'ʌ sĩerr haawaita mag hiek'ajim marag.

7

Hich Jesús heeugpeenaupaijã hi hiek hɨ̈k'aba haajerr

1 Magtarr k'ur hich Jesús Galilea durr p'öbördam nʌnʌidʌmpierr p'ʌʌrdʌ nʌrrajim. Hich tag Judea durr mamap'a sĩejim, judionaan chi pörnaanau hich t'õog hẽk'aajerr haawai.
2 Pari mag hi p'ʌʌr nʌrrʌm hee, judionaan p'iesta Las Enramadas hanʌm burrju k'ãai k'apan k'aba waaur narr haawai,
3 hich heeugpeenaupai hirig, —MʌIg Galileapai sĩeba Judeaagta petá hajierram, jamjã pʌchig hee haajem k'ʌʌnag pʌchdëu nem wau sim hoomk'ĩir.
4 Maadëu t'umaam k'ʌʌnag dich k'ap'ʌ hapim k'õsi chirʌm chan, sĩi dich happaita meraa nem wauba haajem. Jãg pʌch nem wau sim t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩirta waubá hajierram hirig.
5 Mamʌ hich heeugpeenaupai hirig mag narran, hirua hamach dak'ĩir mag nem wau sim hoo nʌmjã hamach paarmua hich Hẽwandamau pɨ̈iju ha jaaujerr k'abam haajerr haawaita juau hogt'om hirig mag naajim.
6 Hich heeugpeenaupai hichig magbaawai Jesuu hamag, —Pãragan hora t'um wajap'amgui hajim, p'iesta hee maag. Pari hagt'a mʌch maju hora k'aba sĩewai mʌʌgwaiwe chan mʌ mabamgui hajim.
7 Pãar chan pöd hõrau hoomap'a habam, pãachjã ham higar naawai. Magarrau mʌʌn chadau hamau hoomap'a wai nʌmgui hajim, hamachdëu nem k'aigba wau nʌm mua hamach k'ĩircha jaaujeewai.
8 Magnaa hamag, Pãachta pãach p'iesta hee wëtjurauma hajim. Mamʌ hagt'a mʌch maju hora k'aba haawai mʌʌgwaiwe chan mʌ mabamgui hajim hich heeugpeenag.
9 Hamag mag hiek'apɨ̈iwia hich chan maba, chadcha Galilea sĩsijim.

Jesús judionaan p'iesta Las Enramadas hanʌm hee

10 Pari mag hich heeugpeen wëttarr k'ur nʌʌ hawia hök'arta ham hẽudee petajim, hich Jesús. Pari mag matarrjã hõrag hich mam k'augpiba meraata petajim.
11 Maagwai judionaan chi pörnaanau chi p'iesta hee hi jʌrp'öo t'ʌnʌmua, "¿Jamta simta jãg hoobáma?" haajeejim.
12 Mag nʌm dɨ̈i hĩchab sĩi bigaaum k'ʌʌnaujã hi higwia, "Jãg wounan hãba nem wajap'ampaita wau k'itaajem" ha hiyɨ̈ʌ haawai, jũrr hãaur k'ʌʌnau, "Hɨ̃hɨ̃, ¿jãga hõor wajap'am habarju jãg sĩi hõor k'ũgur nʌrraajem?" haajeejim haajem jũrram k'ʌʌnau.
13 Pari mag hiek'a nʌmjã sĩi parhooba t'umaam k'ʌʌnag hũrmk'ĩir k'aba, hamach happaita mamag haajeejim hanaabá, magʌm gaaimua judionaan chi pörnaanau jũrr hamach dɨ̈ita k'aigbaju k'ĩirjuwia.
14 Pari jũrram k'ʌʌnau mamagk'am hee, mag nʌm dɨ̈i hĩchab chi p'iestajã seman jãrr pamam heeta barwia, Haai hi jëeujem deg dubwia, hõrag Hẽwandam hiek jaau sĩeimajim.

15 Mag hirua nem jaaumam hũrwia judionaan chi pörnaan jãgderraa nʌmua, “¿Jãga jãg
estudietarrjã chuk'u sĩerrʌmta magʌm nemjã jaau k'aauga sĩma?” haajeejim.
16 Hamau mag hiek'a nʌm hũrwia jũrr hich Jesuu hamag, —Mua nem jaau chirʌm chan
sĩi mʌch hiekpai k'abamgui hajim. Mua nem jaau chirʌmʌn mʌch pẍitarr wounau mʌchig
jaaupitarrta jaau chirʌmgui hajim.
17 Hãbmua Hẽwandam hipierr nem waum k'õsi sim k'ai, magua k'ap'ʌ hajugui hajim,
chadcha mua Hẽwandam hiekta jaau chirʌ́ wa sĩi mʌch hiekpaita jaau chirʌ́.
18 Sĩi har hamach k'ĩirjug heemuapai hiek'a nʌm k'ʌʌnan sĩi hõrag hamach t'ö
hiek'amkĩirta hiek'aajerramgui hajim. Pari magba har sĩi dich chogpẍitarrta wajap'a hig
hiyẍʌ hamkĩir nem jaau nʌm k'ʌʌnan, chadcha hichdëu jaaupitarr hiekta hich
hagpierrpai jaaujemgui hajim.
19 Magnaa hichdëupai hamag, ’¿Moiseeu chadcha pãar hat'eeta ley p'ã pʌabajĩ? hajim.
Magtarrjã pãrau hiwiram hãbmuajã hag gaai jaau sim hipierraa haba haajemgui hajim.
¿Hag gaai hĩchab hõorjã t'õopiba jaau sĩebá? hajim. Mag simta, ¿jãgwia pãrau mʌ t'õom hig
nʌmma? hajim judionaan chi pörnaanag.
20 Magbaawai chi hũr narr k'ʌʌnau hirig, —PʌʌnAn chadcha dösãtauta pör meu simgui
hajierram. ¿K'aíu pʌ t'õom hig nʌmta pua mag sĩ? hajierram.
21 Magbaa Jesuu hamag magjim:
—Chadcha pãar t'umaam k'ʌʌn dakĩir jua hx̃ʌijem hedta mua hõor monaaujim. Magtarr
haawai hãba maata pãrau hig naabma hajim.
22 Pãach garmuan pãrau mʌrʌg mag naabma, pari k'ĩir heeya habat: Moiseeu jaauju
nawe ya pãach jöoinau hich maagjerr haawai, ¿warag Moiseeujã pãrag chaain mehëudam
hich mag p'ʌʌrbichpi jaau pʌabajĩ? Magtarr haawai ¿jua hx̃ʌijem hedam magwe pãrau hag
hipierr haba haajẽ pãach chaain dẍi? ¿Pari jãg nʌm haigjã p'idk'a nʌm k'abá? hajim.
23 Mamʌ hich jãg Moiseeu jaau pʌarr hichaaur hamaaugau sabarhedam magwe
pãachdëun chaain mehëu p'ʌʌrbich nʌmta, ¿jãgwia mua sĩi sabarhed woun monaautarr
hoowiapai pãar mʌ dẍi meeuk'a nʌ? hajim, mua sabarhedjã hʌʌrk'aba chirʌm hawia.
24 Magnaa hamag, Chik'am jaauju nʌm k'ai, wajap'a k'ĩirjunaata nem hagcha jaaubat;
pari hoob jãg sĩi pãach k'õchagpierrta nem jaaumiet hajim.

¿K'aíuta Jesús pẍijĩ?

25 Mag k'apanag dak'ĩir Haai hi jëeujem deg hijẽjẽbk'am hoowia chi Jerusalenpien chi
pörk'a narr k'ʌʌn hee hãaur k'ʌʌnau jũrr hamach k'apeenag, —¿Chamʌ́ har hamau t'õopäaig
pʌr hauju hẽk'a nʌm woun k'abá cha hijẽjẽbk'am? haajeejim.
26 ¿Jãga jãg hõor pöm t'ʌnʌm dak'ĩir hamachigcha mag hiek'amamjã bx̃ʌrjã hi chig haba
nʌmma? ¿Wa ya chi t'et'echaram k'ʌʌnaujã, “Jãata chadcha warrgarwe hich
Hẽwandamaucha pẍiju jaaujerr” ha nʌwa? haajeejim.
27 Pari mag k'ai, maadëu k'ap'ʌ nʌmgui haajeejim, jam hagá hi durr. Mamʌ chadcha
hich Hẽwandamau pẍiju ha jaaujerrcha bëewai chan hãbmuajã k'augbaju, jammuata bëeju
k'ai. Magua jã har k'abamgui haajeejim jũrram k'ʌʌnau, chadcha hich Galileapierrk'a sim
k'ap'ʌ narr haawai.
28 Mamʌ jũrram k'ʌʌnau mamagk'am hũrwia mag Haai hi jëeujem deg hichdëu jaau sĩerr
haigmua hich Jesuu k'ĩesir hiek'amamua, —Magan pãraun mʌch chi wounjã k'ap'ʌnaa
hĩchab mʌ durrjã k'ap'ʌ naabma hajim. Pari mʌ chan pãrau k'ĩirju nʌmjö sĩi mʌch k'ĩrau
bëetarr k'abam. MʌʌnAn hãb pãrau k'augba naab mamʌ, bx̃ʌrjã sëu chuk'u sĩerrʌmuata
pẍijimgui hajim. Ma pãrau k'augba nʌmgui hajim, k'ai hagá.
29 MʌchdëunAn mua hi k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, hi haar chirawia bëetarr haawai. Hichdëuta
mʌ pẍijimgui hajim.
30 Hamachig magbapäaiwai warag hi pʌr hauju k'ĩirjujierram. Pari hagt'a Hẽwandamau hi
pʌr haupiju hora k'aba harr haawai ni hãbmuajã hi pʌr hauba, sĩi hich magpai sĩujierram.
31 Hãaur k'ʌʌnau hi dẍi mag nʌm hee, hãaur k'ʌʌn k'apan haig narr k'ʌʌnau hẍk'a nʌm
hiek'au, —Daau mag nʌm hich Hẽwandamaucha pẍiju ha jaaujerr pierrwaijã, mʌg Jesuu
nem wau nʌrrʌm k'ãaijã hx̃rʌʌcha hag na hõrau nem hooba haajem waubarju ha hiek'a
naajim.

Chi pörnaanau Jesús pʌr hauju hẽk'atarr

32 Moiseeu p'ã pʌarr hiek wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau hũurwai hõrau Jesús higar
hiek'a nʌm hũrbaawai hamach garmua p'adnaan chi pörk'a narr k'ʌʌn dẍimua
guardianaan chi Haai hi jëeujem di t'ʌajerr k'ʌʌn pẍijierram, hi pʌr haumkĩir.
33 Pari mag hich pʌr haumkĩir hich haar hõor pẍi nʌmjã hich Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai
hamag, —K'ũchpaita pãar dẍi mʌ mʌig heegar chitabahab. MʌʌnAn deeu mʌch pẍitarr haar
maju chirʌmʌugui hajim.

34 Mag mʌ petaawai pãrau mʌ jʌrju, pari pöd mʌ baau haubajugui hajim, mag mʌ chiraimaju haar pãar barju k'aba naawai.
35 Jesuu mag hiek'abapӑim hũrwia, chi judionaan sereu p'öbaadëwia, jũrr hamach wir haigpai, "¿Jamag maju jaau simta mag pöd maadëu hi baaubaju hanʌm? ¿Wa deeum durr mawia jũrr parhoobam k'ʌʌnag jawaan maju higwiata mag sĩwa?" haajeejim.
36 "¿K'an ha simʌu mag maadëu hi jʌrwiajã pöd hi sim haar chan barbaju hanʌm?" haajeejim hamach heepai.

Hõor hiiupiejem dö

37 Ya hãbmiecha chi p'iesta hö nʌm hedta chi wajapcharam hajim. Mag hed Jesuu dʌnʌʌunaa t'et hiek'amamua hõrag, —Hãb k'ãijã höbisi sim k'ai, mua wai chirʌm dö k'ĩirta döbá hajim.
38 Hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, chi mʌ hiekta hӑk'a sim t'ãarbӑ heemuan hich mag sĩi hõor hiiupiejem döota k'umdʌ höbër sĩsimjö sĩeju hajim.
39 Mag sim haiguin Jesuu hi hiek hӑk'abarm k'ʌʌnaun Hẽwandam Hak'aarta hauju ha sim hajim. Pari maagwai chan hagt'a chi Hẽwandam Hak'aar bëeba sĩejim, hich Jesujã hagt'a hich Haai haar hɑ̃gt'ar maba sĩerr haawai.

Hãaur k'ʌʌnau Jesús higar naawai hãaur k'ʌʌnau hi k'õchk'aba harr

40 Jesuu mag hiek'abarm hũrbaawai hãaur haig narr k'ʌʌnau, "Mʌg wounan chadcha Hẽwandamau hich hi jaaumkĩir jʌr hautarrta jãg nʌrrʌm" haajeejim.
41 Maagwai hãaur k'ʌʌnau jũrr, "Keena, jãan warrgarwe hich Hẽwandamau pӑiju haajerr wounauwai" hanʌm hee, tagam k'ʌʌnau, "Hɑ̃hɑ̃, mag k'abam; jãg woun chadcha cha jaau nʌmjö warrgarwe hich Hẽwandamau pӑiju jaaujerr hak'iin, Galileapierr k'abak'am" haajeejim.
42 "Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, Mesías mag warrgarwe hich Hẽwandamau pӑiju jaautarran rey David k'ararr k'od haju haajem, hi chaain hewagam k'ʌʌn bi heem haju haawai. Maimua hi t'aabaawaijã Belén p'öbör heeta hauju ha sim, hich Davijã Belenpierr harr haawai. Magua mʌg woun chan hag Mesías k'ababam" k'ajierram jũrram k'ʌʌnau.
43 Mag Jesús higwia jũrram k'ʌʌnau pogk'a jaaup'õo t'ʌnʌm gaaimua, hãaur k'ʌʌn hi higar naawai hãaur k'ʌʌnau hi k'õchk'aba hiek'a nʌrrjëe hajim.
44 Hãaur k'ʌʌnaun hich Jesuuta warag preso pʌr harraag hẽk'a naajim, pari mag nʌmta hãbmuajã hi pʌr hauba sĩi sĩujierram.

Chi t'et'em k'ʌʌnau chan Jesús higar k'aba naajim

45 Mag hamachig jaaubaawai chadcha chi Haai hi jëeujem di t'ʌajerr k'ʌʌn wëtwia, deeu bëewia, jũrr fariseonaan p'adnaan chi pörnaan dӑi hãba narr haar wëtjierram haajem. Magbaawai mak'ʌʌnau hamag, —¿Jãgwia pãrau hi pʌr haibëebajĩ? hajierram hanʌm.
46 Magbaa chi guardianaanau hamag magjierram haajem:
—Marau chadcha hi pʌr haubëeba harran, maachdëu hũurwai sĩi parhoobam k'ʌʌn hiek'aajemjö k'abata nem jaau sĩerr haawaita pʌr haubëebajimgui hajierram haajem hamag.
47 Magbaawai chi fariseonaanau chi guardianaanag, —¿Pãachpata hʌdʌraa k'ũgurpi nʌ hajierram haajem, mag hiek'aag?
48 Maach meeun judionaan chi pörnaanaun k'ap'ʌnaa maach chi fariseonaanaujã k'ap'ʌ nʌmgui hajierram haajem, jãg woun chan Hẽwandamau pӑiju jaaujerr Mesías k'aba sim.
49 Sĩi p'öbör hee parhoobam k'ʌʌnaun chadcha harpii naama. ¿Pari k'ani jãk'ʌʌnau Moiseeu p'ã pʌarr ley k'ap nʌ? Jãk'ʌʌn Hẽwandamau higbaju k'ʌʌn haawai sĩi chi maldisiem k'ʌʌn k'abahab hajierram hanʌm.
50 Magbaawaita tagam k'ʌʌnau mag nʌm hee, hag na biek hãb hedaar hich Jesús dӑi hiyӑʌ hat'urtarr hag fariseo Nicodemo haajerrau hich k'apeen hijũrr magjim hanʌm:
51 —Keena, pari Moiseeu maachig ley werpʌatarr gaai jaauwai, k'an gaaimuata mag woun k'aibag wawaagpá ha k'ap haag wajap'a hi hiek hũr hauba chan pöd hõor hãbjã k'aibag waupi jaauju k'aba nʌm ha simta, ¿jãga pãar mag hiek'a nʌ? hajim hanaabá.
52 Magbaa warm k'ʌʌnau hirig, —¿Pʌchjã hagjö Galileapierrá hi kõit mag hiek'aag? Mag chirabnaa, pʌdë Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jʌrbarí hajim hanʌm. ¿K'aíu jaauwai mag Galileamuata Hẽwandam hi jaaujem hãb k'ãijã höbërju ha sĩ? hajierram hanʌm hirig.
[
53 Mag, chi p'iestajã höbaadeewai warag t'um hagdaujö hamach diig hërëubaadëjim.

8

Hʌʌi deeum dӑi sim hooimawia Jesús haig haibëetarr

1 Mag hamach diig hërëubaadeewai hich Jesús jũrr Olivo durrsĩig petajim.

2 Maimua hag noram hedp'erre deeu bëewi Haai hi jëeujem deg sĩeichëjim. Mag hi maig
sĩeichëm k'aug hat'aawai hi haig hõor bëe t'ʌnʌisijim. Magbaawai k'ʌt jupwi Hẽwandam
hiek jawaagpajim.
3 Pari mag ya hirua jaaubaadëm heeta, Hẽwandam hiek jawaag chi machnaanau
fariseonaan dɤ̃imua hi haig hʌʌi waibëejierram. Mag hʌʌi hich jaai k'abamuata wau wai
sim hooimawia mag hi haig waibëejierram. Mag waibëewia t'umaam k'ʌʌn jɑ̃g daar
4 Jesuug magjierram:
—Maestro, mʌg hʌʌi hich jaai k'abamuata wau wai sim hooimajierramgui hajierram.
5 Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaauwai, mʌgʌm hʌʌinan mokou bar wai nʌmua warreta
t'õopɤ̃ipi jaau sim. ¿Pua hoowai jãga haju haai sĩ? hajierram hirig.
6 Pari hamau mag hirig jëeu narran, jũrr chaauraapai k'ãijã jaaubaawai juau hogt'om
hich magʌm gaaimuapai hi k'aibag wawaag hajima. Pari hichig mag jëeu nʌmjã hũrbamjö,
chi Jesús warag heeg hɑ̃t'ʌnaa jĩgk'ẽúapai jẽb gaai p'ãpɤ̃i p'ãpɤ̃i hoo sĩejim.
7 Pari magʌmjã pʌaba mag hichig p'ʌʌrba jëjëeu k'aawaita dʌnʌʌunaa hamag,
—Pãachdëu k'ap'ʌ jaau naawai pãach hee har bɑ̃ʌrjã pekau chuk'u nʌm k'ʌʌnauta nacha hi
barjurauma hajim.
8 Mag hiek'apɤ̃iwia, deeu heeg hɑ̃t'ʌ hoo sĩsiwi, hũwaai jẽb gaai jĩgk'ẽúa p'ãpɤ̃i p'ãpɤ̃i hoo
sĩsijim.
9 Mag chi hʌʌi waiberr k'ʌʌnau Jesuu hamachig mag hiek'abapɤ̃im hũrbaawai
jöoiraacharam k'ʌʌnta nacha hök'ar hãhãbdö wët hahaugmamua tagam k'ʌʌnjã kĩrab
hërëudubjierram. Hãba chi hʌʌi happaita maba haig sĩsijim. Mag ya hamach numpai
haadeewaita
10 deeu dʌnʌʌunaa chi hʌʌiragta, —¿Jam nʌ pʌ haiberr k'ʌʌn? ¿Hãbmuajã pʌ mokou barba
hërëubaadëjĩ? hajim.
11 Magbaawai chi hʌʌirau, —Hɑ̃hɑ̃, ni hãbmuajã mʌ chig habajimgui hajim.
Magbaa deeu hich Jesuupai hirig, —Muajã pʌ chig habam. Petá, pari jãimua hoob tag
pʌch jaai k'abam dɤ̃i k'apes hamgui hajim hirig.]

Jesuuta maach hat'eem hõtdauu

12 Mag k'ur deeu haig hõor narr k'ʌʌnag Jesuu magjim:
—Mʌʌta mʌg durr gaai wënʌrrʌm k'ʌʌn hat'eem hõtdauu; chi mʌ dɤ̃ita nʌrrʌm chan tag
bɑ̃ʌrjã k'ĩchag hee nʌrrabamgui hajim, mʌchdëuta hi hiiupinaa Hẽwandam k'ĩirjugjã k'augpi
chiraawai.
13 Magbaawai chi fariseonaanau hirig magjierram:
—Puan pʌchdëupaita wir haig pʌch jaau sim. Jãg pua jaau sim chan bɑ̃ʌrjã baleeba
simgui hajierram, pʌchdëupaita pʌch jaau sĩewai.
14 Magbaawai Jesuu hamag magjim:
—Muan mʌchdëupaita mʌch jaau chirab mamʌ, mua nem jaau chirʌmʌn chadcha balee
simgui hajim. ¿K'an jãgwi mag chirɑ́? Mua mʌch bëetarr k'ap'ʌnaa mʌigmua petaau mʌch
chiraimajujã mua k'ap'ʌ chiraawaita mag chirʌmgui hajim. Pari pãach hiek'õoin
pãachdëun chad mʌ k'augba nʌmta mag mʌ jaau naabma hajim jũrr hamag.
15 Pãraun pãachdëu hoowai magjöo habaawaita sĩi pãach k'ĩirjug heemuapaita mag
chik'am jaaujemgui hajim. Pari mua pãar dënjö sĩi mag hõor jaauba chitʌmgui hajim.
16 Muata hõor jaau chirak'iin, sĩi mʌch happaimuata jaau chirʌm k'aba haawai muan
chadcha nem hagchata jaaujugui hajim, hich mʌ pɤ̃itarrauta mʌ hipierr jaau sĩewai;
hajapcharan hich mʌ Hayauma.
17 Pãrag Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaauwai, "Destignaan numiim k'ʌʌnauta chadcha
nem hãba jaau nʌmʌn, mak'ʌʌnau jaau nʌm chadcha balee sim" ha sim.
18 Mag ley gaai destignaan numiim k'ʌʌnauta hãba jaauju haai nʌm ha sĩewai, maar chi
jaau nʌm k'ʌʌnjã numí naabahab: Dau hãb, mʌchpaiu; maimua hãbak'ai, mʌ Hayaugui
hajim, chi mʌ pɤ̃itarr. Magua mua mʌch higwia mʌʌta mʌg durr gaai wënʌrrʌm k'ʌʌn
hat'ee hõtdauu haawaijã chadcha balee simgui hajim, mʌch Haai dɤ̃imuata mag jaau
chiraawai.
19 Magbaawai chi fariseonaanau, —Magan ¿jam sĩ pʌ haai? hajierram hirig.
Magbaawai Jesuu, —Pãrau chan mʌjã k'augba, ni mʌ Haaijã k'augba nʌmgui hajim.
Pãrau mʌ hoo naawai mʌ k'ap'ʌ naak'iin, hĩchab mʌ Haaijã k'ap'ʌ naak'amgui hajim, hi jãga
sĩerrɑ́.
20 Jesuu mag hiek'amarr, Haai hi jëeujem deg ofrenda p'ëwi hag hãk'aajem haigta mag
hiek'amajim, hichpai jaau simua. Pari hagt'a hi pʌr hauju hed k'aba harr haawai mag
hichpai jaau sĩerr gaaimua hi pʌr haum hig narrjã hãbmuajã hi pʌr haubajim.

"Pãach pekau hee nʌm chan mʌ chirʌm haar pöd barbam"

21 Maimua hag k'ur nʌʌpai hawi deeu hich Jesuupai haig narr k'ʌʌnag magjim:

—Mʌ petaawai pãrau mʌ jʌrju, pari hãbmuajã mʌ baaubamgui hajim. Pãarta pekau hee wënʌrrʌmʌn, hich hag heepai pãar k'ëchwi mʌ mam haarjã pãar pöd barbamgui hajim.
22 Mamʌ hirua mag simjã k'augba, chi judionaanau warag hamach k'apeenagta, —¿Wa juau hichdëupai hich t'õopäiju k'ĩirju sĩewaita mag hi sĩeimam haar pöd maach barbaju ha sĩwa? haajeejim.
23 Pari sĩi warag mag k'augbata jaau nʌm hũrwia Jesuu hamag magjim:
—Mua pãrag mag chirʌmʌn, pãar mʌig heegarm k'ʌʌn haawai hich mʌig heegarpai nʌisijuuta jaau chirʌm. Pari mʌ hl̃gt'arm haawai deeu mʌch chirarr haar majugui hajim. Magnaa hamag, Pãar mʌg jẽb gayam k'ʌʌn k'abahab, pari mʌ chan pãarjö mʌg jẽb gayam k'abamgui hajim.
24 Maguata pãrau mʌʌta hich Hẽwandamau päiju ha jaaujerr k'abampii hawia mʌ higbam chan, chaig mʌchdëu jaau chirarrjö, pãach pekau heepai k'ëchwi mʌ mam haarjã pãar pöd barbamgui hajim hamag.
25 Mag hũrwia chi judionaanau hichigcha, —¿Magan pʌ k'aíuma? habaawai, hich Jesuupai deeu hamag hiek'amamua magjim:
—Ya mua pãrag mʌch jaaujeewai, ¿k'an hatcha tag mua jaaubarju? hajim.
26 Mʌch garmuan mua pãar jaauju hak'iin, jaauju pöoma chirʌm. Mamʌ magʌmta jaauba, hãba chi mʌ päitarrau jaaupitarrpierrpaita jaau chitʌmgui hajim. Pãrau mʌ hiek hä̃k'amap'a naab mamʌ, mua jaau chirʌmʌn t'um chadcharaugui hajim, chi mʌ päi simjã chadchata hiek'aajeewai.
27 Pari mag hich Haai higwia par jajaauk'amjã pöd k'augbajierram. Mag hichdëu jajaauk'amjã k'augba habaawaita
28 hamag magjim:
—Jãg nʌʌ hawia ya pãachdëucha mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa pakuls gaaicha meerp'ënaa jiirjop sĩubaawaita pãrau mʌ higwia, “Jãgan chadchata hich Hẽwandamau päiju haajerr hajiebma, jãguata jãg sĩi hich k'ĩrau nem wauba haajeejim” hajurau. Maiguin chadau pãrau k'ap'ʌ hajugui hajim, mua hãba mʌch Hayau mʌchig jaaupimampaita hõragjã jaaujerr.
29 Hich chi mʌ päi sim mʌ dä̃i sĩewai, mua mʌch Hayau nem k'õsimpaita waaujeewai hirua sĩi mʌrʌg hoobamjöo haba haajemgui hajim.
30 Jesuu mag hiek'abarm hũrwia hõor pöm hi hiek hä̃k'ajierram.

Hẽwandam chaain k'abamʌn sĩi pekau chognaanau

31 Maimua hich Jesuupai judionaan mag hich hiek hä̃k'atarr k'ʌʌnag magjim:
—Pãarta jãg cha mua jaau chirʌm hiek pãachdëu hä̃k'abarmta hogdʌba hich mag mʌ hipierr wënʌrrʌmʌn, magan chadcha pãar mʌ k'apeenaugui hajim.
32 Mag hamʌn magan chadcharam hiekta pãrau k'augju. Mag chadam hiek pãachdëu hä̃k'abarmua ya tag pãar chik'am chogk'aba nʌisijugui hajim hamag.
33 Magbaawaita jũrr tagam k'ʌʌn hagjö haig narr k'ʌʌnau, —Maran jöoi Abrán chaain hewagam k'ʌʌnau; maar mag sĩi chik'aman chognaanjã k'aba nʌmgui hajierram. Mag nʌmta, ¿jãga pʌ hiek mag pʌ hiek hä̃k'abarmuata tag chik'am chogk'aba nʌisiju ha sĩ? hajierram hirig.
34 Magbaawai Jesuu jũrr hamag, —Har pekau waaujem k'ʌʌnan chadcha t'um pekau chognaanaugui hajim.
35 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, sĩi chik'am chogk'a p'idk'a sim chan, hich p'idk'a sim degam k'ʌʌn chaai k'aba haawai, ham dä̃i sĩerram hiek sĩerraba haajem. Pari chi dik'ʌ chaai magba, t'aababarwe ham chaaik'a sĩsierr hich mag ham dä̃i sĩsiejemgui hajim.
36 Pekaúa pãar hich chognaanjö wai simta mʌch chi Hẽwandam Hiewaauta mag pekau jua heemua pãar höbeer hat'amʌn, ya tag hi chog k'aba, chadcha höbërm hiekta höbër nʌisijugui hajim.
37 Magnaa, Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, pãar Abrán chaaink'a nʌm. Pari mag hi chaain hanʌmta pãachdëu mʌ hiek hũrmap'a nʌm gaaimua warag mʌ t'õopäimjã k'õsi nʌm.
38 Muan mʌch Haai dä̃i chiraawai hi dä̃i k'augtarrta pãrag jaaujem. Maagwai pãraujã hich hagjö pãach hayau pãachig jajaauk'amta waaujemgui hajim.
39 Magbaawai deeu hamachdëu, —Maar hayan Abranaugui hajierram.
Mamʌ magbaawai hich Jesuu hamag, —Pãachdëu jaau nʌmjö pãar chadcha Abrán chaain hak'iin, hich Abranau haajerrjöta pãraujã haajeek'amgui hajim.
40 Pari magba haawai hich Hẽwandamaucha mʌchig jaautarrta meerba jaau chitaawaijã pãrau warag mʌ t'õopäim k'õsita haajemgui hajim. Abranau chan jãg pãar dënjö chik'am t'õoju hẽk'aba haajeejimgui hajim.
41 Magnaa, Pãar chan Abrán chaain k'abamjöta nʌmgui hajim. Maguata jãg pãach haai chi hãbak'aíu nem waaujemjöta pãachdëujã haajemgui hajim.

Magbaawai hamachdëu sereu p'öbaadëwi, —Maar chan noo chaain k'abam. Maran haai hãbpaita wai nʌmgui hajierram: Hẽwandam. Hẽwandamta maar Haai charaugui hajierram.
42 Magbaawai Jesuu magjim:
—Chadcha Hẽwandamta pãar Haai hak'iin, pãrau mʌjã daupii wai naak'amgui hajim, hich Hẽwandamau päiwiata cha pãar däi mag hiek'a hoo chiraawai. Mʌ chan sĩi mʌch k'ĩrau bëetarr k'abam; mʌʌn hich Hẽwandamaucha hich haarmua päiwiata mʌg chitʌmgui hajim.
43 Mag hijẽjẽbagmamua hich Jesuupai hamag, Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, jãgwi pãrau pöd mua jaau chitʌm hiek k'augba nʌ. Jãg k'augba nʌmʌn, pãachdëu hũrmap'amjö hũr naawaiugui hajim.
44 Magnaa hamag, Pãar haai mepeer k'abahab hajim. Maguata pãar hi dënk'a naawai hirua nem jajaauk'amta waum k'õchk'aajerram. Mepeer warrgarwe hõor t'õomie k'abahab hajim. Hirua nem jaau sim chan bãʌrjã chadam hiek k'abamta jaau sĩerrʌm. Hirua chadcha nem jaautarr chuk'um. Jãg hirua sëuk'a nem jaauwai hich k'apta jaauba haajeeb hajim, sëunem sĩerraawai. Magua hichta sëu paraam k'ʌʌn haaik'a sĩerrabahab hajim hamag.
45 Pãach mag hi chaaink'a naawaita mua chadcha nem jaau chitʌmjã pãrau häk'aba nʌmgui hajim.
46 Pãar mʌg t'ʌnʌm hee, ¿k'aíu bãʌrjã sëuk'aba mʌrʌg, "Pʌ pekau wai sim" haju haai sĩ? hajim hamag. Mʌ chan bãʌrjã pekau chuk'u chitʌmgui hajim. Mag chitaawai muan chadcha nem hagchata jaau chitʌm. Pari magʌmjã ¿jãgwi pãrau häk'aba haajemma? hajim.
47 Har chadcha Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌnaun hi hiek hõrau jaau nʌm hũurwaijã häk'am k'õsi häk'aajerram. Pari pãar Hẽwandam chaain k'aba haawai pãrau hi hiek häk'aba nʌmgui hajim.

Cristo Abrán t'aabaju nawe sĩerrajim

48 Mag hamachig, "pãar chan Hẽwandam chaain k'abamgui" habaawai, chi judionaanau hirig, —Chadchata pʌʌn jãgan Samariapierrau, maimua dösãtauta pʌ pör meu sĩebahab hajierram hichigcha.
49 Magbaawai Jesuu, —Mʌ dösãtau pör meuba chirʌmgui hajim. Mʌg chitʌm haiguin mʌʌn sĩi mʌch Haaita t'ö hiek'a chitʌm. Pari maagwai jũrr pãrau mʌ Haaijã högk'aba, warag mʌchta dösãtaujã pör meu chirʌm haajemgui hajim.
50 Mʌ Hayaun chadcha hõraujã mʌrʌgta hee hapim k'õsi sĩeb mamʌ, mʌchdëu chan mʌrʌgta hee habat haba chitʌmgui hajim. Pari jãg pãrau mʌ hiseg nʌm paran hichdëuta pãar däi hichdëu k'ap hajugui hajim.
51 Magnaa, Hĩs mua chadcha chi mua jaau chirʌm hipierraa sim woun chan t'õbaju ha chirʌmgui hajim hich Jesuu.
52 Pari magbaawai chará chi judionaanau, —Hĩsta chadcha marau wajap'a pʌ k'ap'ʌ nʌm: Pʌʌn chadcha pör hee dösãt wai simuata mag hiek'api simgui hajierram. ¿K'ani Abranjã meewia maimua tagam k'ʌʌn hagjö Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnjã t'umaa hötarrta mag pʌ hipierraa nʌm k'ʌʌn chan k'ëchbaju ha nʌ?
53 ¿Wa pʌʌta maar haai Abrán k'ararr k'ãaijã hatcha chirʌ́wa? hajierram. ¿Pua k'augbata sĩ hajierram, Abrán meewia tagam k'ʌʌn chi Hẽwandam hiek jaaujerr k'ʌʌnjã t'um hötarr? Magtarrta, ¿pʌ k'ai hagá hajierram hirig, mʌig maar hee mag pʌch t'ö hiek'acheeg?
54 Magbaa Jesuu, —Mua mʌchdëupaita mʌch t'ö hiek'ak'iin, mua mag mʌch t'ö chirʌmjã bãʌrjã baleeba simgui hajim. Pari chadcha chi mʌ t'ö hiek'anaa mʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai hapi simʌn hich mʌ Hayaugui hajim. Wajapcharan har pãrau hi higwia pãar Hẽwandam haajemma, jãguata t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã mʌchta hãrpai hapi simgui hajim.
55 Mag pãachdëun, hiita pãach Hẽwandam hanaab mamʌ, pãrau hi k'augba nʌmgui hajim. Muan chad hi k'ap'ʌ chirʌm. Mua chadcha hi k'ap'ʌ chirʌmta hi k'augbam hak'iin, maiguin mʌʌn sëunem pãar däi häbata chirʌm. Pari mua chadcha hi k'ap'ʌ chitʌm; magua mua hi hipierraata nem waaujemgui hajim.
56 Pãar jöoi Abrán honee hajim, Hẽwandamau hichig chaai deebarmua jũrr chaain hĩiubaadeeu hewag paawai mʌ bëejujã k'ap'ʌ sĩerr haawai. Maimua ya chadcha mʌ pierrum hoobaawaijã hi honee hajimgui hajim hamag.
57 Magbaawai chi judionaanau hich Jesuug, —Mag hiek'a sim chan hagt'a cincuenta añojã k'aba sim. Mag simta, ¿mag pua Abrán hoojim ha sĩ? hajierram hirig.
58 Magbaa hich garmua, —Mʌʌn Abrán t'aabaju nawe hich mag chirajimgui hajim hamag.
59 Hamachig magbaawai chará ya mokou hi baraag hẽk'a naajim. Pari mag nʌm hee, sĩi hich hiiu haawai, hõor hee t'eerbabag warag hichta daaupabaadëjim, Haai hi jëeujem degmua.

9

Bi heewe dau k'ĩsu t'aabatarr Jesuu monaautarr

1 Mag hich mokou baraag hẽk'a nʌm hee, Haai hi jëeujem degmua höbërwia Jesuu woun
hãb bi heewe dau k'ĩsu t'aabatarr hooimajim.
2 Mag hoobaimaawai maach hi dɄi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnauchata marau maach
Maestroog jëeujim, hajapcharan hich Jesuugma, jãgwi mag woun dau k'ĩsu t'aabajĩ: ¿hich
dënnaan pekau gaaimua hajĩ, wa hichdëucha pekau wautarr gaaimua hajĩ?
3 Mag hichig jëeubaawai Jesuu magjim marag:
—Jã chan hich pekau gaaimua k'aba, ni hich dënnaan pekau gaaimuajã k'abajimgui
hajim. Jãg t'aabatarran, jãan jãg dau k'ĩsu sim gaaimua Hẽwandamau hich jua t'eeg hõrag
hoopiegta jãg t'aabapijimgui hajim.
4 Magnaa marag, Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, hãsdaaupaita p'idk'aajem. Hedau
k'ëubaadeewai tag p'idk'aba haajem. Hich hagjöta simgui hajim, Hẽwandamau nem waupi
sim wawaagjã. Magua muajã mʌch meebam haig chan jua hɄʌijem hed hawiajã mʌch
pɄitarrau jaaupɄitarr p'idag pʌaba hich mag wau chitajugui hajim. Magbamʌn mʌg
chitawi mʌ meebaadeewai ya tag magʌm p'idag wauju k'aba haadëjugui hajim.
5 Mʌʌtamʌigheegarmʌgjẽbgaaichirʌmhaiguinmʌchtahõorhat'eemhararagaugui
hajim.
6 Maimua mag hiek'anaa, jẽb gaai hichö t'unaa, mag hichö heepai jẽb wãwak'a waunaa,
hagua chi dau k'ĩsu k'itarr dau p'uurpɄijim.
7 Mag p'uurpɄinaa hirig, —Jãimua Siloé hee mawia pʌch dau sũgbapɄimí hajim.
Mag t'ʌrrdö Siloé hanʌm maach meúan "pɄitarr" ha simʌu. Hichig mag jaaubaawai
chadcha chi dau k'ĩsu k'itʌmua mawia hich dau sũgbapäaiwai daujã wajaug haadëjim
hanaabá. Mag, hag na dau k'ĩsu k'aba sĩerrjö dau monakk'a hich di haar barjim haajem.
8 Mag daujã wajaug sĩsim hoobaawai hi dɄi di dak'a naajerr k'ʌʌnau maimua hag nawe
sĩi dich nʌm k'ʌʌnag hi nem hinagdam jëeu sim hoojerr k'ʌʌn dɄimua hamach wir haigpai,
"¿Ma, jã har dau k'ĩsu k'itarr sĩi hõor dich nʌm k'ʌʌnag dau hap'ʌʌ nemdam jëeujerr
k'abamá?" haajeejim hanʌm.
9 Magbaawai hãaur k'ʌʌnau, "Chadcha, hichma" hanʌm hee, jũrr bigaaum k'ʌʌnau,
"Hãhã, jã chan har k'abam, sĩita harjöo simgui" haajeejim haajem.
Pari magbaawai hamau mag nʌm hee, jũrr hichdëu, "Mʌ hich har k'ababab" haajeejim
hanʌm.
10 Hamachig magbaawai, —¿Magan jãga jãg pʌ daujã wajaug haadëjĩma? ha jëeujeejim
hanʌm hamach garmua.
11 Magbaawai hichdëu, —Jãan woun hãb har Jesús haajemuata hichö hee jẽb wãwak'a
waunaa, hagua mʌ dau p'uurnaa mʌrʌg, "Chum Siloé hee mawia pʌch dau sũgbapɄimí"
habaawai, chadcha mua hi hipierr mawia mʌch dau sũgbapäaiwaita chadcha mʌ daujã
wajaug haadëjimgui haajeejim haajem hamag.
12 Magbaawai deeu hamachdëu hirig jëeumamua, —¿Jam sĩ mag pʌ dau monaautarr
woun? habaawai, —Mua k'augbam jam sim k'ai haajeejim hanʌm hichdëu.

Fariseonaanau mag chi dau k'ĩsu k'itarrag jëeutarr

13-14 Pari Jesuu mag hichö jẽb hee waaurëunaa woundam dau k'ĩsu k'itarr monaautarr
jua hɄi k'eeujem hed harr haawai fariseonaan haar hi warrjierram haajem.
15 Mag hamach haar wai barbaimaawai hirig jëeumamua, —¿Jãga jãg pʌ daujã wajap'a
chirsijĩ? hajierram hanʌm.
Magbaawai hi hiek hirua jaaubaadëwi, —Hichö hee jẽb waaurëunaa mʌ dau p'uurpɄinaa,
hʌpi jaaubaawai, hi hipierr hawiata mua wajap'a hoo chirsijimgui hajim haajem.
16 Hirua magbaawai chi fariseonaan hee hãaur k'ʌʌnau, —Chi pʌ dɄi magtarr woun chan
magan Hẽwandamau pɄitarr k'abam; maguata mʌg jua hɄʌijem hedjã hʌʌrk'aba simgui
hajierram haajem.
Pari maagwai jũrr hãaur k'ʌʌnau, —Pari hi Hẽwandamau pɄitarr k'aba hak'iin, ¿jãga hirua
jãg Hẽwandam jua t'eegau hõor monaaubarju? Pekau paraam k'ʌʌnau chan pöd hi dënjö
jãgbamgui haajeejim hanʌm.
Hamach magp'öbaadëm gaaimua warag hamach heepaijã hihãba hiek'aba nʌm hiek'au
17 warag chi dau k'ĩsu k'itarragta, —Pua k'ĩirjuawai ¿k'anim woun hagá? Pʌ dauta hirua
monaautarr haawai puata hi jaauju haai chirʌmgui haajeejim hanʌm hirig.
Magbaawaita hichdëu, —Mua hoowai merag chuk'u sim, jãan hich Hẽwandam jua t'eegau
nem wau nʌrrʌmta jãg nʌrrʌmgui hajim haajem.
18 Pari mag dau k'augba k'itarrta dau wajap'a monaau sĩsimjã judionaan chi pörnaanau
hɄk'amap'a naajim hanaabá. Mag hɄk'amaaugau, hi hiek warag hi dënnaanta t'ãrk'a
hauwi hamagta,

19 —¿Chadcha mʌg woun pãar chaairá? hajim hanʌm. ¿Pãachdëujã pãrau chadcha bi
heeweta dau k'augba t'aabajim hanɨ́? Magtarrta ¿jãga hĩs jãg dau wajap'a hoo simma? ha
jëeujierram haajem chi dënnaanagcha.
20 Magbaawai chi dënnaanau, —Hi chadcha maar chaai k'abahab; haauwai chadcha bi
heeweta dau k'ĩsu k'itabajieb hajierram haajem.
21 Pari hi dau monaautarr chan marau k'augba nʌm, jãga hawiata hĩs jãg dau wajap'a
sĩsi, ni k'aíuta hi dau monaaubarm k'ai. Hichigchata jëeubat hajierram hanʌm. Ya hi chi
jöoi haawai hichdëuta hirua pãrag jaauju haai sĩebá hajierram haajem hamag.
22 Pari hamau jaaumap'a magpai jaau narran, har Jesús higwiata chadcha hich
warrgarwe pɨ̈iju haajerrta jãg nʌrrʌm ha hiek'a nʌm k'ʌʌnan judionaan chi t'et'em
k'ʌʌnau Hẽwandam hiek jaaujem degjã tag dubpiba haag ya hibëp nʌm k'ap'ʌ narr
haawaita magpai jaau naajim hanaabá.
23 Maguata hamau sĩi, "Hichigta jëeubat, ya hi chi jöoi k'abahab hichdëucha pãrag k'ap
jawaag" haajeejim haajem warag chi fariseonaanagta.
24 Magbaawai hi hiek chi t'et'emnaanau deeu hichchata t'ɨ̃r haunaa, —Chadcha
Hẽwandam dak'ĩir meerba marag jaaubá hajierram hanʌm. Hoob Jesuuta pʌch
monaaujim ham. Marau k'ap'ʌ nʌmgui hajierram hanʌm, jãan pekau pöm sĩerrʌm.
25 Magbaawai hichdëu, —Mua chan k'augba chirʌm, hí mag pekau pöm sĩ wa pekau
chuk'u sĩ ha chirajim haajem hirua. Hãba mua k'ap'ʌ chirʌmʌn, warr chadcha mʌ dau
k'ĩsu chirajim, pari magtarrta hĩs mua wajap'a hoo chirʌm. Maata mua k'ap'ʌ chirʌmgui
hajim hanʌm hamag.
26 Magbaawai hũwaai hamachdëu wajap'a jëjëwagmamua, —¿Ma jãga hajĩma pʌ dɨ̈i?
¿K'anta jãgjĩ pʌ dau heerdʌpieg? hajierram hanʌm hirig.
27 Magbaawai hichdëu, —Ya k'abá mua pãrag jaaubarmgui hajim hanʌm. Magʌmjã
pãrau hɨ̈k'ab nʌm. Mag nʌmta ¿k'an hatchata deeu hũwaai jaaupi nʌmma? ¿Wa mag
jaaubaawai hi hiek hɨ̈k'awia pãachjã hi k'apeenk'aagwa? hajim haajem.
28 Magbaawai hirig hich k'ĩircha hiek'a t'ʌnʌʌuwia magjierram haajem:
—Pʌchin pʌ hi higar chirama; pari maran Moisés higarta nʌm.
29 Marau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, Moiseegan hich Hẽwandamauchata hiek'ajim; pari
jã chan marau k'augbamgui hajierram haajem, jammuata jãg nʌrraichëjim k'ai.
30 Magbaata hirua mag chirajim haajem:
—Hɨ̈k'abam. Magan pãrau chan k'augba naabma hajim hanʌm, jammuata hi bëejĩ; pari
mag simuata mʌ dau monaaupɨ̈ijim.
31 Maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, sĩi parhooba pekau pömk'am k'ʌʌn hiek
Hẽwandamau hũrba haajem. Hirua hũurjemʌn, hichig jëeunaa hich hipierraa nem wau nʌm
k'ʌʌn hiekta hũurjem.
32 Pãraujã k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, bɑ̃ʌrjã hag na hõrau mʌg mʌjö bi heewe dau k'ĩsu
t'aabatarr k'ʌʌn dau wajaug paa hau nʌm hanʌm hũrba haajem.
33 Mʌg mʌ dau wajap'a hapitarr woun hich Hẽwandamau pɨ̈itarr k'aba hak'iin, hirua
jãgʌm nem pöd wauba haajeek'amgui hajim haajem hamag.
34 Hamachig magbaawai sereu p'öbaadëwi hirig, —Pʌ sĩi dau haug pekau pöm
t'aabatarrta, ¿k'ani mag sĩma? ¿Wa puata maar k'ãaijã k'apcha sĩwa hajierram hanaabá,
marag jawaag?
Maimua tag Hẽwandam hiek jaaujem degjã dubpiba, warag hamach haigmua hi
jʌrpɨ̈ijierram haajem.

K'ap'ʌ nʌm hanʌmta dau k'ĩsumjö nem waaujem k'ʌʌn

35 Chi judionaanau mag woundam dɨ̈i magtarr Jesuu k'aug hat'ajim. Maimua hag k'ur
chi woundam hoobaimaawai hich Jesuu hirig, —¿Pua chadcha Hemk'ooi Hiewaa hiek
t'ãraucha hɨ̈k'a chirɨ́? ha jëeujim.
36 Magbaawai jũrr hichdëu, —Señor, ¿ma k'aiuma? Mʌrʌg wajap'a jaaubá hajim, mua
k'ap'ʌ haadeewai hi hiek hɨ̈k'aag.
37 Magbaawai, —Pari ya k'abá pua mʌ hoo sima; mʌchta pʌ dɨ̈i hiyɨ̈ʌ chirabahab hajim
jũrr hich Jesús garmua hirig.
38 Jesuu hichig magbaawai, hi k'ĩirp'ee t'ʌk'öonaa hirig, —Señor, hĩsin mua chadcha k'ap'ʌ
chirʌmgui hajim, pʌʌta hich Hẽwandamau pɨ̈itarrau.
39 Magbaawai Jesuu hirig magjim:
—Mʌ bëetarran, k'aíuta chadcha Hẽwandam hiek hɨ̈k'a sĩ wa k'aíuta hɨ̈k'aba sĩ ha k'ap
hamk'ĩirta bëejimgui hajim. Har dau k'ĩsu k'it'ëem k'ʌʌnjö hamach k'aibag hee nʌm k'ap'ʌ
nʌm k'ʌʌn peerdʌ haunaa hĩchab har jũrr wajap'a nʌm hanʌm k'ʌʌnta hamach pekau
gaaimua k'ĩchag heemjö nʌm jawaanta bëejimgui hajim.

40 Jesuu magbarm hũrwia fariseonaan heem hãaur k'ʌʌn haig narr k'ʌʌnau hirig,
—Pʌrʌgan magan maran dau k'ĩsuta naabma hajierram.
41 Magbaawai Jesuu, —Pãar chadcha dau k'ĩsu naawaita jãg naak'iin, pãar pãach pekau
gaaimua kulp pömcha k'aba naak'amgui hajim. Mamʌ magba pãar hiek mag wajap'a
k'ap'ʌ nʌm hanʌmta juau jãg nem k'aigba waum k'õchgau mʌ higbam gaaimuata, pãar
Hẽwandam dɨ̃i hiekk'õr pöoma nʌmgui hajim Jesuu hamag.

10

Oveja t'ʌamie hich nemchaain dɨ̃i

1 Maimua mag hiek'amamua Jesuu hamag mʌg ejemplo jaaujim:
—Har oveja p'ãark'a t'ʌnʌm haar dubaag hẽk'a simta puertdi garmua dubba sĩi chi t'uur
p'ʌʌrdʌ sim hɨ̃rta waaidʌ dich sim wounan, maan sĩi nem jĩgmie haawaita mag simgui
hajim.
2 Pari magba puertdi garmuata dub simʌn, ma chi pastorrau, chi t'ʌa.
3 Magʌg mag chi oveja hierr p'ãark'a t'ʌnʌm puertdi haig simuajã hʌdʌraa dubpijugui
hajim. Mag dubwi chi pastor hamach hoo p'ë wai nʌrraajemua haawai hamach t'ɨ̃r gaai
t'ɨ̃rbaimaawai hamachdëujã hi k'aug haaujerram. Mag warag dawag p'ë harrwia
4 ya t'um daau paauk'abaadeewai, ham na dʌnʌisie hamachdëujã hi hẽudee weetjemgui
hajim, ya hamach hich mag p'ë wai nʌrraajem dɨ̃i haawai.
5 Pari magba jũrr hõor hamachdëu k'augbam k'ʌʌnauta ham t'ɨ̃rchëk'iin, mag dɨ̃i chan
wëtba, warag parhoobata k'ap'ig p'öbaadëjugui hajim, hi hökgau. Hamau hamachdëu hõor
k'augbam k'ʌʌn hiekjã k'ap'ʌ haajemgui ha jaaumajim Jesuu.
6 Jesuu mag hamag jaaumarran, jãg chi oveja t'ʌajemua hich nemchaain hoopaar p'ë
wai nʌrraajemjö hiruajã hich hiek hɨ̃k'a nʌm k'ʌʌn dɨ̃i hich hagjöta haajem ha sim hajim.
Pari mag jaaumamta haig hi hiek hũr narr k'ʌʌnau pöd k'aug hauba, sĩi oveja chaarta jaau
simpii naajim.

Jesús chi Pastor chaar

7 Maimua deeu hich hag hiekpai higwia Jesuu hamag, —Muan chadcha pãrag, "Mʌʌta
mak'ʌʌn oveja duubjem puertdiiu" ha chirʌmgui hajim, hõor hi hiek hɨ̃k'a nʌm k'ʌʌnan hi
gaaimuata hɨ̃gt'arjã höbërju higwia.
8 Maimua chi fariseonaan k'ĩir hiek'amamua, 'Har mʌ bëeju nawe sëuk'a hamachdëupai
hamauta Hẽwandam hiek jaau nʌm hawia sĩi hõor k'ũgurnaa hamachigta hee hapiejem
k'ʌʌnan nem jĩgk'amienaugui hajim. Pari jãg oveja charau hamachdëu hõor k'augbam k'ʌʌn
hiek hasekasba haajemjö, mʌg chadcha mʌ hiek hɨ̃k'a nʌm k'ʌʌnau chan par ham mag
sëuk'a wënʌrrajieb mamʌ, ham hiek hasekasbajierramgui hajim.
9 Magnaa hamag, Mʌʌta puertdi charau; chi mʌ hiek hɨ̃k'a nʌm gaaimuata peerdʌ nʌm
k'ʌʌnan chadcha mʌ dënk'am hiekta mʌ dënk'a nʌisimgui hajim. Chi mag nʌisim
k'ʌʌnagan, jãg chi pastorrau hich nemchaain wajap'a hoopaar p'ũak k'öpi wai
nʌrraajemjö, muajã hĩchab ham t'ʌa wai chitajugui hajim.
10 'Pari magba har sëuk'a chik'am k'ũguurjem k'ʌʌnan, chik'am hõorta jũrr hamachig paa
haumam gaaimua chik'amnaan ovejata jĩgk'a haumamjö sĩerrjëemgui hajim. Mag nʌmʌn
pari sĩi hamach hiek hɨ̃k'abarmuata chadcha peerdʌju ha jaauwai warag hʌdʌʌr
hɨ̃gt'archa höbërpiejem hiekjã hũrpiba, hõor k'ĩirjug hãrpɨ̃i nʌmta mag nʌrrjëe haajemgui
hajim. Mamʌ mʌ chan ham dënjö magaagta bëebajim. Mʌʌn sĩi mʌchdëu Hẽwandam hiek
jaau chitʌmta hɨ̃k'abarmʌn, hich mag hi dënk'a wënʌrranaa mʌig heegarwejã honee
hamk'ĩirta bëejimgui hajim.
11 Magnaa, Mʌʌta Pastor chaar chi wajapcharamʌugui hajim. Pastor chi wajap'am
habarmʌn hich nemchaain peerdʌ hawaagjã hichta hʌdʌraa t'õopiejemgui hajim.
12 Pari magba har pastor hanʌm k'ʌʌnjã sĩi p'atk'on hat'eepai t'ʌnʌm k'ʌʌnan, lobou
nemchaain pʌraan hurum hoowaijã warag hamachta k'ap'igbaadeejem. Hamach
nemchaain k'aba haawai bɨ̃ʌrjã ham gaai mas k'aba sim. Mag warag parhooba
nemchaain dau hap'ʌʌ haaidʌpiejemgui hajim.
13 Mag warag pastornaan hanʌmta hamachdëupa högk'awia k'ap'ig p'öbaadeejemgui
hajim, nemchaain t'ʌam k'õchgau k'aba sĩi p'atk'on hat'eepaita naawai.
14-15 Maimua mag hiek'amamua deeu hichdëupai, 'Mʌʌta Pastor chaar chi
wajapcharamʌugui hajim hich higwia. Hich jãg mʌ Hayau wajap'a mʌch k'ap'ʌnaa muajã
mʌch Haai k'ap'ʌ chitʌmjö, mʌch higar nʌm k'ʌʌnjã mua k'ap'ʌ chitʌm; maagwai
hamachdëujã mʌ k'ap'ʌ haajemgui hajim. Chadcha mʌch dën haawai mua ham kõit
hʌdʌraa mʌch t'õopijugui hajim, ham peerdʌ hawaag.
16 Pari hagjö deeum k'ʌʌn t'ʌnʌmgui hajim, mʌg israelnaan k'abam k'ʌʌn. Mak'ʌʌnjã
mua hãbamʌg jʌr p'ë haujugui hajim, hamaujã mʌ hiek hũrbaawai hɨ̃k'amk'ĩir. Mag,

israelnaan dɄi pap hãbam dënk'a nʌisiewai mʌchta ham Pastork'a chitajugui hajim, hamach t'um hãba t'ʌa wai chitaag.

17 'Magua, mag pastor wajap'amjö hõor kõit hʌdʌraa mʌch t'õopiju haawai mʌ Hayau mʌ daupii wai simgui hajim. Pari mag hʌdʌraa mʌch t'õopiwiajã deeu hiiu p'iidʌjugui hajim.

18 Mag mʌch t'õopiju ha chirʌm chan, hajués chik'amnauta mʌrʌg magpi naawai k'aba, mʌch k'ĩrauta hõor kõit mʌch t'õopijugui hajim, ham peerdʌ hawaag. Mʌ Hayau mʌrʌg magta hapitarr haawai mua chadcha hʌdʌʌr mʌch t'õopiju haai chirʌm. Pari deeu hũwaai mag hiiu p'iidʌagjã jua t'eeg chirʌmgui hajim ham jɄg daar.

19 Pari chi judionaan chi pörnaanau Jesuu mag hiek'abarm hũrbaawai, hamach pem haawai, deeu hũwaai sĩi chum haaip'ur hiyɄʌ hihãbajã k'aba nʌisim hiek'au,

20 k'apank'am k'ʌʌnau warag hamach k'apeenag, —¿K'ant'ee pãrau hi hiek hũr nʌma? Jã sĩi hich pör hee dösãt bën wai simua lököo sĩewaita mag hiek'a sĩebahab haajeejim, chi Jesús higwia.

21 Pari magbaawai hãaur k'ʌʌnau mag nʌm hee, jũrr warm k'ʌʌnau, —Pãar dak pör hee dösãt bën paraam k'ʌʌnau hi dënjö mag hiek'ajupa hanaajim. ¿Wa pãrau k'ĩirjuawai meperau dau k'ĩsum k'ʌʌnjã daujã wajaug hapiju haai sĩwa? haajeejim, hich Jesuu bi heewe dau k'ĩsu t'aabatarr monaautarr higwia.

Jesuu mag hiek'atarr mag p'iesta Las Enramadas hanʌm dichtarr k'ur hajim.

Judionaan chi pörnaanau Jesús hisegtarr

22 Maimua hag k'ur nʌʌ hawia Jerusalén p'öbör hee deeum p'iesta wau naajim, Haai hi jëeujem di hëu haaipawia di t'eert'ʌgtarr p'iesta. Magtarrta hewag pawiajã hich hag hedau paawai hich mag p'iesta waaujeejim. Mag p'iesta noseg jaar hajim.

23 Maigta Jesús p'ʌʌrdʌ nʌrrajim daaugajãr Haai hi jëeujem di bigaau, "Pórtico de Salomón" ha t'Ʉr sim hee, dijãjö nem pöm wëu wëjöm hee.

24 Hi mag nʌrrʌmta judionaan k'apan hi haig pos haichëwia hirig, —¿Jãagwaita pua marag meerba pʌch jaaujuuta jãg sĩma? Pʌʌta chadcha warrgarwe hich Hẽwandamaucha pɄiju haajerr k'ai, warre marag jaaubá hajierram, marau k'ap haag.

25 Magbaawai hich Jesuu hamag, —Mua k'abá ya pãrag jaaubarm, pari pãrau hɄk'amap'a nʌmgui hajim. Mʌ Hayau mʌchig waupitarrjö wau chitʌm hoo nʌm gaaimua pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, mʌ chadcha hichdëu pɄitarr.

26 Pari chaig mʌchdëu jaau chirarrjö, pãar mʌ higar k'aba naawai, mua mag mʌ Hayau mʌ pɄijim ha jaau chirʌmjã pãrau hɄk'aba nʌmgui hajim.

27 Chadcha mʌ dënk'a nʌm k'ʌʌnaun, jãg ovejanaanau hiek gaaipai hamach pastor k'aug haaujemjö, mʌjã k'ap'ʌ nʌm, mʌ k'ai hagá; maagwai mʌchdëujã mua ham k'ap'ʌ chitʌmgui hajim. Mag mʌ k'ap'ʌ naawai mʌʌta ham na dʌnʌisimʌn, hamachdëujã mʌ hẽudee weetjemgui hajim.

28 Magbaawai mʌchdëuta mʌch Haai haar ham höbërju haai hapiejem, tag hok'ooba sĩi hi chaaink'a hich mag wënʌrramk'ĩir. Ya magbarm chan ni hãbmuajã mʌ jua heem k'echt'ʌg haubamgui hajim.

29 Mʌ Haai hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɄrpai sĩerrʌmuata mʌrʌg mak'ʌʌn deejimgui hajim. Mag hichta hɄrpai sĩerrʌmua deetarr haawai hãbmuajã hi jua heemjã pöd k'echeubamgui hajim.

30 Magnaa, Mʌ mʌch Haai dɄin maran hich hãbampaiugui hajim.

31 Hamachig magbaawai chará chi judionaan hũwaai sereu p'öbaadëwi deeu hi mokou barm hig naajim.

32 Pari mag nʌm hee Jesuu hamag magjim:

—Mʌ Hayau hich jua t'eeg mʌrʌg deetarrau mua chadcha pãar dak'ĩir nem wajap'am pöm k'ĩir pogk'e wauwia chirʌm. Pari mag nem k'ĩir pogk'e wautarr hee, ¿chijãg gaaimuata pãrau mʌ mokou barm hig nʌ? hajim.

33 Magbaawai chi judionaan chi pörnaanau, —Marau chan mag pua nem wajap'a waaujem gaaimuata pʌ mokou baraagpam haba nʌm. Marau chadcha pʌ mokou barm hig nʌmʌn, pʌch hiek gaaimuapaita pʌ barm hig nʌmgui hajierram hirig, mʌg maach hãba t'um hagdaujöpai t'ʌnʌmta pʌ hiek mag pʌʌn Hẽwandamau hanaawai.

34 Magbaawai hich Jesuu hamag, —¿Pãrau hoowai mua magju k'aba chirɍ? hajim. ¿Pãrau k'ĩir heyaa k'aba nʌ, har Hẽwandamau pãar jöoinag hich hiek p'ãpitarr gaai, "Pãran hẽwandamnaanau" ha p'ã sim?

35 Hirua magtarran hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn higwiata mag sĩejimgui hajim. ¿Pari mak'ʌʌnjã hagjö mʌig heegarm k'ʌʌn k'abajĩ? Magua maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim, hich Hẽwandamauta mag p'ãpitarr haawai mua mag mʌʌn Hẽwandam Hiewaau ha chirʌm haig pãrau mua k'aigba hiek'a chirʌm haju k'aba nʌmgui hajim.

36 Hich Hẽwandamauta hich haarmua mʌ jʌr hauwia mʌg jẽb gaai pӓitarrta, ¿jãga pãrau mʌrʌg mag mua k'aigba hiek'a chirʌm habarju, mua Hẽwandamag Haai hicheewai?
37 Pãachdëu hoowai mua mʌch Hayau nem waaujem k'ĩir waubata chirʌm k'ai, magan hoob mʌ hiek hӓk'amiet hajim.
38 Pari pãachdëu hoowai muajã hirua nem waaujemta wau chirʌm k'ai, mʌ hiek hӓk'aba hawiajã k'ap'ʌ habat hajim: hich Hẽwandam chi Haaijã mʌ dӓi sim, maagwai mʌchjã mʌch Haai dӓi chirʌm.
39 Pari hich Jesuu magbaawai hũwaai hi pʌr hauju hẽk'ajierram. Pari hich pʌr haupiba, hӓu peerdʌ k'eerbaadëjim.
40 Maimua mawia hag na Juan chi hõor pör choomieu Jordán hee hõor pör choo sĩerr gar dʌrbawia maig sĩsijim, hedau höbeerjem gar.
41 Mag hi maig sĩeimaawai hõor pöm hi haar wëtwia hamach heepai, —Keena, chadcha Juanau chan mʌg Jesús dënjö hag na hõrau nem hooba haajemjã wauba k'itajim. Mamʌ hirua hich mʌg woun higwia nem jaaujerran, chadcha t'umaa hich hag heeta jaaumajimgui hajierram.
42 Maig hirua Hẽwandam hiek jaau sim hũrwia hõor k'apank'am k'ʌʌnau hi hiek hӓk'ajierram.

11

Lázaro meetarr

1 Biek hãb p'öbördam Betania hanʌm hee woundam Lázaro hanʌm mor machpajim haajem. Hich Lázaro hãp'ʌʌin numí wai sĩejim, María Marta dӓi. Mak'ʌʌn dӓita sĩejeejim hich.
2 Hich mag Lázaro hãp'ʌi Mariaau hajim, maach Pör Jesús bӓ hãr jãgdeeu choonaa hich pörbӓʌupai jʌʌupӓitarr.
3 Mag hamach hẽp'emk'öi mor machpawia warag heeg pamaawaita hamach numiim k'ʌʌnau hõor jʌr hauwia hich Jesús haig pӓijierram, jawaan mamk'ĩir. Magbaawai chadcha bëewia, —Señor, pʌ k'apk'ʌʌn chi wajap'am pua hãrcha hiigjemjã pödba k'ërʌmgui ha jaauchëjim Jesuug.
4 Pari hichig mag jaaubaa sĩi warag, —Jãg k'amor machagau chan hi meem hiek meebamgui hajim. Jãan sĩi jãg k'amor machag gaaimua Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai sim hanaa mʌchjã hi Hiewaa haawai hagjö chirʌm ha k'ap hamk'ĩirta jãgpijimgui hajim hich Jesuu mag hichig hiek jaauchëtarrag.
5 Jesuu chadcha Marta dӓi Mariajã hoomap k'aba ni hich Lazarojã hoomap k'aba haajeejim.
6 Mamʌ mag simta mag Lázaro mor mas sim hichig jaaubaichëmjã maba, warag k'ãai numí mag maach narr haig sĩsijim.
7 Maimua hag k'ur ya k'ãai numí naata marag hichdëu, —Deeu Judeaag wëttarraugui hajim.
8 Magbaawai marau hirig, —Maestro, ¿hĩschapai hich jamaam k'ʌʌnau peer pʌch mokou bar t'õotarr k'ʌʌn haarta deeu pʌ mam hig sĩ? hanaajim.
9 Magbaawai jũrr hichdëu marag, —Pari hagt'a hamau mʌ t'õoju hora k'aba sĩebahab hajim. ¿Pãrau hoowai mʌg hedau hãspapak'am doce horas sĩeba haajẽ? hajim. Hãsdawan maach dichmam haig mawiajã bӓ waaur t'ʌt'ʌgag maba haajemgui hajim, hãsdaau haawai.
10 Pari maach hedaarta chitaju hat'een, sĩi bӓhëu subaadeeu k'ãijã buudimajugui hajim, k'ĩchag hee haawai. Mag hagt'a hag hora k'aba sĩewai hararagagta chitʌmjö hõrau mʌ chig habajugui hajim.
11 Maimuata sĩi hawia, —Maach k'apk'ʌʌn Lázaro ya k'ãibaadëm; pari mua deeu hi p'iriupäain majugui hajim.
12 Magbaata marau hirig mag naajim:
—Señor, mag k'ãibaadëm k'ai, magan hӓu hi k'ĩirdam hinaa haadëm. Mag k'ai magan hӓu pör k'oordʌjugui hanaajim.
13 Pari Jesuu mag Lázaro k'ãibaadëm ha sĩerran, maan hiin ya hi meebaadëmta jaau sim hajiebma. Pari mag simta maraun k'augba, sĩi k'ãai chaar k'ãibaadëmta jaau simpii naajim.
14 Maimuata ya warre marag, —Lázaro meejimgui hajim.
15 Pari hӓuta mʌ hi haar k'aba chirajimgui hajim. Magba hak'iin nau jãg chi mee sim mua pãach dak'ĩir p'iriu haujujã hoobak'am. Mamʌ chadcha Hẽwandam jua t'eeg mʌ gaai sim k'ap hamk'ĩir, hi haarcha hoon wëttarrau hajim marag.

16 Mag hirua hoon wëttarrau habaawai maar heem hãb maar k'apeer ham dën hibʌʌr wauwia Meís ha t'ãʌrjerrau, —Keena, magan maachjã hi dɨ̈i wëttarrau hajim, hi dɨ̈i hãba k'ëchimaag.

Hirua mag sĩerran, Judeapienau peer hich Jesús t'õotarr haarta deeu högk'aba maagpam higwiata mag sĩejim. Mag Meís hanʌm, hi t'ãr chaar Tomás hajim.

Mag, chadcha Jesús mam dɨ̈i maarjã hi dɨ̈i wëtjim.

Jesuu hõor p'iriu hauwia hich mag wënʌrrapiejem

17 Mag wëtwia hũrimaawaijãh, ya k'ãai jayap sim ha jaau naajim, chi Lázaro hauk'ërtarr.

18 Mag chi meetarr p'öbör Betania hanʌm Jerusalén dak'a kilómetros t'ãrjupjö sĩejim baraag.

19 Jerusalenmua mag dak'a sĩewai judionaan k'apan weetjeejim haajem, Marta María dɨ̈i nʌm haar, mag hamach numpai hap'öbaadeewai hamach hẽp'emk'öi k'ĩirjuwia hatcha gaai machgau hök'ĩirjuu hapimaaugau hawia.

20 Mag nʌm hee Martaau hũr hat'ajim haajem, ya Jesús hamach dakpamam. Mag k'aug hat'aawai hi k'ĩirp'ee hoon bëejim. Pari María maba, deg sĩsijim.

21 Mag bëewia ya Jesús dɨ̈i t'ẽubaicheewai chi Martaau hirig, —Señor, pʌ mʌig sĩerr hak'iin, mʌ hẽp'emk'öi mʌg dau hap'ʌʌ habak'amgui hajim.

22 Pari mua k'ap'ʌ hʌmgui hajim, pua Hẽwandamag jëeubaawai pʌchdëu jëeubarmpierr hirua haju.

23 Magbaawai Jesuu hirig, —Marta, pʌ hẽp'emk'öi deeu hiiu p'iidʌjugui hajim.

24 Magbaa Martaau, —Chadcha mua k'ap'ʌ hʌmgui hajim, mʌg hatag hötarr k'ʌʌn t'um deeu p'iidʌtk'a nʌm hedan hijã dɨ̈i p'iidʌju.

25 Magbaawai hirig Jesuu magjim:

—Muata hõor p'iriu haunaa hich mag wai chirsiejem. Chi mʌ hiekta hɨ̈k'a sim k'ʌʌn meewiajã deeu hiiujugui hajim.

26 Maimua har mʌig heegarwejã mʌ hiekta t'ãraucha hɨ̈k'awia mʌ dënk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn chan meem hiek meebam. Mak'ʌʌnan meewiajã deeu p'iidʌtk'awia hich mag nʌisijugui hajim. Magnaa hirig, —¿Pua mʌ mag hiek'a chirʌm chadcha hɨ̈k'a hʌwi? hajim chi Martaag.

27 Magbaawai chi Martaau, —Señor, mua k'ap'ʌ hʌmgui hajim, pʌ chadcha hich Hẽwandam Hiewaau. Pʌʌta warrgarwe hich Hẽwandamau hich hiek jaaumk'ĩir mʌg jẽb gaai pɨ̈iju haajerr k'abahab hajim hirig.

Jesús Lázaro hauk'ërtarr haar mawia bĩetarr

28 Maimua Jesús dɨ̈i mag hiek'a dʌnaawia, chi Martaau hich heeum haar mawia, hök'arii hi kach gawaa, —María, maach Maestro ya chum p'öbör higaau sĩeichëm. Hi hiek pʌ dɨ̈i hiek'aag haajemgui haimajim haajem.

29 Mag chadcha hichig mag jaaubaimam bɨ̈rre Jesús haig bëejim.

30 Maagwai chan hagt'a Jesús p'öbör hee dubba, Marta dɨ̈i hootarr haigpai sĩejim.

31 Pari mag María hapuraa höbërbaadëm hoobaawai judionaan ham k'ĩir jãsenk'aag ham haig bëewia narr k'ʌʌnau chi binaandam hauk'ërtarr haarta bĩen mampii hawia dɨ̈i hi hẽudee pochag bëejim.

32 Mag bëewi, Jesús haig barchëwi, hi bɨ̈k'ʌrr p'õbk'anaa hirig, —Señor, pʌ mʌig sĩerr hak'iin, mʌ hẽp'emk'öi mʌg dau hap'ʌʌ habak'amgui hajim, bĩemamua.

33 Mag warag hich dak'ĩir bĩebaadëm dɨ̈i chi judionaan hi dɨ̈i bëetarr k'ʌʌnjã bĩep'öbaadëm hoobaawai hichpa hö jãsenaaga haadëmua gaai machaaga haadëjim.

34 Mag warag hich haig narr k'ʌʌnagta, ¿Jampaita hauk'ërjierrá? ha jëeujim.

Magbaa hamachdëu, —Señor, hachum k'abahab; hoomierrau hajierram hirig.

35 Mag gaai machag haadëmua hich Jesujã bĩejim.

36 Mag Jesús bĩebaadëm hoowia chi judionaanau, —Keena, pãadë hoobat: Jãgan chadchata hirua hi jãsene haajeejimwai haajeejim jũrram k'ʌʌnau.

37 Pari mak'ʌʌnau mag nʌm hee, hagjö bigaaum k'ʌʌnau jũrr, —Hichta mʌig sĩerr hak'iin, jãg dau k'ĩsu k'itʌm monaautarrjö, ¿mʌg Lazarojã hirua monaaubak'am k'ai? haajeejim.

Jesuu Lázaro p'iriu hautarr

38 Mag mawia ya chi hauk'ërtarr haar pabaimaawai deeu gaai machag haadëjim. Chi binaan hauk'ërtarr jẽbdi, nawe durrbɨ̈ hee chi k'örm hajim. Mag simta mok pör pöm simuata sĩi chi jẽbdi hi hee joot'ʌ wai naajim.

39 Mag haig pachëwia Jesuu chi haig narr k'ʌʌnag chi mokpör chawag pʌrëupɨ̈ipi jaaujim. Magbaawai Martaau hirig, —Señor ya maach hauk'ërtarr k'ãai jayap sim haawai ya maach hãr k'ërabahab hajim.

40 Magbaawai Jesuu hirig, —Mamʌ mua k'abá chaigjã pʌrʌg, mua hi p'iriu hauju pʌch t'ãar hee k'ap'ʌ hʌm k'ai, pua chadcha Hẽwandam jua t'eeg hooju ha chirajimgui hajim.
41 Mag chi mok chawag pʌrëupi jaautarr haawai chadcha chawag pʌrëupäijierram. Magbaawai Jesuu hãgt'aag heerpanaa Hẽwandamag, —Tata, mua pʌrʌg hău hajim ha chirʌmgui hajim, mʌg mʌchdëu jëeu chirʌm pua hău mʌ hiek hăk'abaawai.
42 Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, mua pʌchig jëeuwai pua mʌ hiek hăk'aajem. Pari magʌm hãba, hichiita t'umaam k'ʌʌn jãg daar mua t'et mag hău hajim ha chirʌmgui hajim, t'umaam k'ʌʌnag chadcha pʌchdëuta mʌ päijim ha k'ap hamk'ĩir.
43 Mag hiek'awia deeu hichdëupai jũrr mag chi meem jẽb deg sĩerragta hi t'ărcha t'ărt'ărnaa t'et, —Lázaro, dawag höbërbaichë hajim.
44 Magbaawai maach chi meem harrta chadcha dawag höbërchëjim. Hoowai hich hauk'ërtarr hich mag bä haarmua k'ĩeb mor t'um dĩes baúa pʌrëunaa hödi haigmua hãgt'aag pörpa k'ĩir jãarjemua pʌrëu simta höbërchëjim. Mag höbërbaicheewai haig narr k'ʌʌnag, —Jãimua jãg put hẽerk'abapäit hajim, hidëu hich diig mamk'ĩir.

Jesús pʌr hawaag hibëptarr
(Mt 26:1-5; Mr 14:1-2; Lc 22:1-2)

45 Mag Jesuu Lázaro p'iriu hautarr hamach daúacha hootarr gaaimua, judionaan k'apan María dăi bëetarr k'ʌʌnau k'ap'ʌ nʌisijim, chadcha Jesús hich Hẽwandamau păitarr. Mag warag hi higar nʌisijim.
46 Pari mag t'ʌnʌm hee, hãaur k'ʌʌn warag fariseonaan haar wëtjim. Mag wëtwi Jesuu mag hõor p'iriu hat'amta hĩgk'aimajierram haajem.
47 Magbaawai chi fariseonaan, p'adnaan chi pörk'a narr k'ʌʌn dăi hãba, tagam k'ʌʌn chi t'ierrnaanpa biirdʌjierram haajem. Mag biirdʌnaa hamach heepai jũrr hamach k'apeenagta, —Keena, ¿maadëu jãga hajuma jãg woun dăi? hajierram hanʌm. Jãguan chadchata maach dauderraa hag na hõrau nem hooba haajempata wau nʌrrʌm.
48 Maadëu hʌdʌraa hirig jãgʌm nem waupi nʌmʌn, t'umaam k'ʌʌnta hi higar paauk'awia hamach reik'apiju. Magbaawai Romapien chi t'et'emnaan bëewia, jũrr maach Haai hi jëeujem diita pogueupăinaa, maachjã dau haug waujugui hajierram haajem.
49 Mamʌ hãaur k'ʌʌnau mamagk'am hee, hãb mag añoou p'adnaan t'um t'ʌnarr k'ʌʌn pörk'a sĩerr Caifás ha t'ărrjerrau hich k'apeenag, —Pãrau chan bărjã k'ĩirjubata hiek'a nʌmgui hajim hanʌm.
50 Magnaa hichdëupai, Mua hoowai wajapcha hajuun, mag pãrau jaau nʌmjö maach t'umaam k'ʌʌnta dau hap'ʌʌ hapiju k'ãai, jãg happaita maach t'umaam k'ʌʌn kõit t'õopiju haai simgui hajim hanaabá, Jesús higwia.
51 Pari wajapcharan Caifaau mag hiek'atarr chan hich k'ĩirjugjã k'abajim. Wajapcharan mag añoou hichta t'um p'adnaan t'ʌnarr k'ʌʌn pör harr haawai hich Hẽwandamau mag hiek'apibaawaita mag hiek'ajim, Jesuuta judionaan t'ʌnʌm kõit t'õju higwia.
52 Pari magbarm chan hĩchab judionaan kõitpai k'aba, hewag paawai t'um hich chaaink'aju k'ʌʌn kõitpa t'õju ha sim hajim, judionaan k'abam k'ʌʌn hawiajã, magbarmua hich chaain durrpierram k'ʌʌnta k'od hãbamk'a hawaag.
53 Ya Caifaau mag hiek'atarr haawai magtarr haigmua judionaan chi t'et'emnaanau hãba hibëpwia warre Jesús t'õoju k'ĩirjugta wai nʌisijim.
54 Jesuu ya mag hich t'õoju k'ĩirju nʌm k'ap'ʌ sĩerr haawai ya tag judionaan hee parhooba nʌrraba haajeejim. Mag gaaimua hichta warag Judea durrmua warp petajim, p'öbördam Efraín hanʌmʌg. Mam chan hõor pömcha k'aba naajeejim. Maig maar hi dăi naaimajim, hi k'a hogdʌba wënʌrraajerr haawai.
55 Mag p'öbör Efraín hanʌmʌg weetwai judionaan p'iesta Pascua haajem burrju dakpapa k'ajim. Hamach hi harr haawai, mag p'iesta hărʌʌ harr haawai, hõor pöm Jerusalenag hërërëu k'ajim, Pascua burrju nawe k'ĩir k'augaag, hamach jöoinau jaaujerrjö domer nʌmua hamach k'aibag barpäain.
56 Mag wët t'ʌnʌmuan Jesuuta jʌrp'öo haajeejim. Maimua ya Haai hi jëeujem degcha paauk'aimawiajã hi bëebaju k'ĩirjuwia jũrr hamach k'apeenagta, —Keena, ¿pãrau k'ĩirjuawai mʌg p'iesta hee hi bëeju k'ai? haajeejim haajem.
57 Maagwai chi fariseonaanau p'adnaan chi pörk'a narr k'ʌʌn dăimua ya hõrag jaauk'a wai naajim haajem, chi Jesús sim k'aug hat'aawai hamachig jaaumk'ĩir, mag hamachig jaaubaawai sĩi hi pʌr hawaan wëtaag.

12

Hʌʌirau jãgdeeu Jesús bä sũgtarr
(Mt 26:6-13; Mr 14:3-9)

1 Maimua mag p'iesta Pascua burraag seis diaspai waaur nʌm heeta, hich Jesús Betania
hanʌmʌg mam dɨ̃i maarjã wëtjim. Mag Betania p'öbör heeta mag woundam Lázaro hanʌm
hichdëu p'iriu hautarrjã sĩejeejim.
2 Mag hi barbaimaawai maiguim k'ʌʌnau wajap p'iejãb wauwia Jesús k'öpiju
hap'öbaadëwia chadcha waujierram. Maimua ya t'um wau haaipa sĩsiewai chi Lázaro hɨ̃p'ʌi
Martaau chi nemek t'öi jijig k'ajim. Maagwai maar t'ach k'ö nʌm haig hĩchab hich Lazarojã
dɨ̃i t'ach k'ö sĩejim.
3 Mag nʌmta hich Lázaro hɨ̃p'ʌi hãbak'ai María jɨ̃gdee narrdo chaar dën nem
parhẽpagk'am dɨ̃i dubchëjim. Mag dubchëwia, chigagjã higba, hagua Jesús bɨ̈ sũgnaa deeu
hich pörbɨ̈ʌupai jʌʌupɨ̈ijim. Mag nem t'ũpag sĩewai mag hirua Jesús bɨ̈ hagua sũgbaadee sĩi
dijã hëntër t'ɨ̃ap jöisijim.
4-5 Mag hoobaawai maar heem hãb maar k'apeer Judas Iscariote ha t'ɨ̃ʌrjerrau magjim:
—Hëh, jãg jɨ̃gdee trescientos denariom gaai përpɨ̈iju haai sĩerrta, ¿k'ant'ee sĩi jãg hãr
choobaadëma, hagua hap'ʌʌm k'ʌʌndamag nemdam haudeeju haai sĩerrtá? hajim.
Hich mag Judaauta hewag pawiajã hich Jesús hoomap'a haajerr k'ʌʌnag hi pʌr deeju
hajiebma.
6 Pari Judaau mag hiek'atarr chan sĩi chadcha hap'ʌʌm k'ʌʌndam k'ĩirjuwia k'aba, nem
jĩgmie harr haawaita mag hiek'a sĩejim. Hichdëuta maach t'umaam k'ʌʌn p'atk'on di wai
nʌrraajerr haawai hõrau maachig deemam hauk'ërmamjã hichdëu jĩgk'am haig jĩgk'aajeejim.
7 Judaau mag hiek'abaawai Jesuu hirig, —Hidëu hirig jɨ̃gdeeu mʌ bɨ̈ sũgpibá hajim. Jã hi
dën nau jöpcha mʌ meebaadeewai hagua mʌ k'a p'uraag sĩi hãk'a wai sĩerr k'abahab hajim
hirig.
8 Magnaa, Hap'ʌʌm k'ʌʌnan hich mag pãrau pãach hee hoo wai wënʌrraju; pari mʌ chan
hich mag pãar k'ĩir chitabajugui hajim.

Judionaan chi pörnaanau Lázaro t'õoju k'ĩirju narr

9 Mag Jesús Betania sĩeichëmjã chi judionaan Pascua dichaag bëetarr k'ʌʌnau k'aug
hat'aawai k'apan hi hoon bëejierram. Pari mag bëe t'ʌnʌm chan hi hoogpaijã k'aba, hich
Jesuu Lázaro p'iriu hauwia maach hich mʌg sim hoogpata bëe naajim.
10-11 Pari mag Jesuu hi hiiu hautarr gaaimua, judionaan pöm tag hamach higar k'aba
jũrr Jesuu jaau nʌrrʌmta hɨ̈k'a t'ʌnʌisierr haawai, chi p'adnaan pörnaanau jũrr hich
Lazaropata dɨ̃i t'õopɨ̈ijugui hap'öbaadëjim.

Jesús Jerusalén p'öbör hee dubimatarr
(Mt 21:1-11; Mr 11:1-11; Lc 19:28-40)

12 Mag Jesús dɨ̃i maar Betania paauk'achëtarr noram Jerusalenmua hũrp'öbaadëjim
haajem, hi barju. Maagwai ya hõor pöoma Jerusalén p'öbör hee t'ʌnaajim haajem, mag
p'iesta hat'ee wëttarr k'ʌʌn.
13 Mag hũrp'öbaadeewai hõrau sot'ark piujöm t'ʌrrp'ënaa hag jua panhap'a hi k'ĩirp'ee
bëejierram. Maimua hich dɨ̃icha hoobaicheewai serereuk'amua honegau, "Hɨ̃ucha
habarm Hẽwandam. Hich mʌʌta pʌchdëu maar israelnaan hat'ee pʌch jũrr pɨ̈ibarmʌu.
Hichta maar Reik'aju haawai pʌchdëuta hi hɨ̃u wai chitajugui" haajeejim jũrram k'ʌʌnau.
14 Mag wëtumua ya hag nawe Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hich Jesús higwia jaau simjö,
burrodam hɨ̃r waaidʌwia warag hag gaaita mamua p'öbör hee hich mag dubjim. Mag chi
Hẽwandam hiek p'ã sim gaai:
15 "Sionpien, honee habat.
Pãadë hoobat: har pãar Rey sĩi parhoobam k'ʌʌnjö burrodam gaaita hurum" ha sim. *(Zac.
9:9)*
16 Heeu hi mamag k'abaadeewai chan maach chi dɨ̃i wënʌrraajerr k'ʌʌnau chan marau
bɨ̃ʌrjã k'augba naajim, jãgwiata mamag k'ajĩ. Maimua ya nassi pawia hich Haai haar
hɨ̃gt'ar petarr k'urta marau k'ap'ʌ hap'öbaadëjim, ya hag nawe hi jãgju Hẽwandam hiek p'ã
sĩsidʌm gaai jãg jaau sim haawai juaujö jãgtarr.
17-18 Mag hõor pöm Jesús k'ĩirp'ee hoon bëetarran, hirua Lázaro chi meem ya jẽbdeg sĩerrta
deeu p'iriu hautarr chi hootarr k'ʌʌnau jajaauk'am hũrwia hi hoom k'õchgauta mag hi
k'ĩirp'ee bëejierram.
19 Pari maagwain jũrr chi fariseonaanau hamach k'apeenagpaita, —Keena, pãrau hoo
nʌm, jãg sĩi hamag hiek'a nʌmuapai chan maadëu pöd maachig paa haubamgui haajeejim.
Magnaa, Hoojurauma, jãg t'umaam k'ʌʌnta sĩi hi higar paauk'amamgui haajeejim.

Judionaan k'abam k'ʌʌnau Jesús jʌraan bëetarr

20 Mag Pascua hee hõor pöm Jerusalén wëttarr k'ʌʌn hee hĩchab judionaan k'abam
k'ʌʌnjã t'ʌnaajim, Haai hi jëwaan bëetarr k'ʌʌn.

21 Mak'ʌʌnau Felipe haig bëewia hirigta, —Kakë, marau Jesús dɨ̈i hiyɨ̈ʌ ham k'õsi nʌmgui haichëjierram.

Mag Felipeegta jëeuchëtarran hamachjö judionaan k'abam hee bãautarr haawai hajim, hamach kõit Jesuug hiek'amk'ĩir. Chi Felipe p'öbördam Betsaida hanʌm heem hajim.

22 Magbaawai Felipeeu jũrr hagjö maar k'apeer hãb Andrés hanʌmʌg jaauwia hamach numiim k'ʌʌnau jũrr hich Jesús haarcha jawaan wëtjim.

23 Mag wëtwia judionaan k'abam k'ʌʌnau hich jʌr wënʌrrʌm ha jaaubaicheewai hamjã peerdʌ hawaag hʌdʌraa hich t'õopiju jaaubaadëmua magjim:

—Ya hĩsta chadcha mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa chik'amnau t'õoju gayaa pamamgui hajim, mag hamau mʌ t'õobarmua mʌchta Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃rpai hapieg.

24 ¿Pãrau hooba haajẽ hajim, nemjĩir dau hĩiu hawaagjã jãga haajẽ? Jẽb hee jĩirbam chan maan hich mag sĩsim, bɨ̃ʌrjã hĩiuba. Magarrau jĩir sĩuwia höbër sĩsiewain chadau chëbaadëmua hich jĩirtarr k'ãaijã hɨ̃r haaujem. Hich hagjöta mʌjã meeju haai chirabahab hajim, mag mʌch meebarm gaaimua hõor pöm peerdʌ hawaag.

25 Hich hagjö k'ap'ʌ habat hajim: Har mʌig heegar haawai mʌ gaaimua bɨ̃ʌrjã hich chig hapimap'a sim chan meewaijã hɨ̃gt'ar höbërbam. Pari mʌ gaaimuata hich dau hap'ʌʌ hajujã k'ĩirjuba mʌ hiek hɨ̈k'a nʌrrʌmʌn chadau meewiajã hɨ̃gt'archata höbërwia mʌg hatagjã hich mag hiiu sĩerrajugui hajim.

26 Maimua hĩchab chi chadcha mʌ chogk'anaa mʌ dɨ̈i nʌrram k'õsi simʌn, hichdëu k'õchagpierr nem wauba, mʌchdëu nem waupim k'õsimpaita wau nʌrraju haai sim. Mag hamʌn magan ham wënʌrrʌmpierr mʌchjã ham dɨ̈i chitajugui hajim. Hãbmua magta mʌ chogk'a nem wau nʌrrʌmʌn, mʌ Hayaujã hich k'ĩircha hi t'ö hiek'ajugui hajim.

Judionaanau hich t'õoju Jesuu jaautarr

27 Maimua mag jaaumamua hĩchab, 'Hĩs chadcha t'umaa k'ĩirjuwia mʌ hök'ĩirjug pöoma chirʌmgui hajim, chik'amnau mʌch t'õoju dakk'a pamaawai. Mag chirab mamʌ ham jua hee t'õmaaugaujã mua mʌch Hayag, "Tata, mʌ peerdʌ hat'ájã" habamgui hajim, warrjã mag hat'eeta mʌ bëetarr haawai.

28 Maimua sĩi hich Hayag, —Tata, muan mʌch gaaimuata sĩi t'umaam k'ʌʌnaujã pʌrʌgta hãba hee hapim k'õsi chirʌmgui hajim.

Pari hirua magbaawai hɨ̃gt'armuata woun hiekjö, —Ya pʌ gaaimua hõrau mʌrʌg hee habarm; pari hichiita warag mʌchig hee hapijugui hajim.

29 Pari hedjã heemua Hẽwandamauta woun hiekjö hirig magbarm hũrbaawai haig hõor narr k'ʌʌnau sĩi pagt'ʌmpii naajim. Maagwai hãaur k'ʌʌnau jũrr, —Hẽwandam chogauta hɨ̃gt'armua hirig hiek'a sim k'abahab haajeejim.

30 Pari hamau mag nʌm hee, hich Jesuu t'umaam k'ʌʌnag hiek'amamua magjim:

—Mʌg pãrau woun hiekjö hũrbarm chan sĩi mʌchigpai hich hiek hũrmk'ĩir k'abamgui hajim. Jãan jãg hich hiek hũrpitarr gaaimua hichdëu mʌ hiek hɨ̈k'a sim pãrag k'ap hamk'ĩirta pãrag jãg hiek'ajimgui hajim.

31 Ya hĩsta chik'amnau mʌ t'õoju gayaa pamam. Mag mʌ hisegwi mʌ t'õobarm gaaimuata k'aigbam k'ʌʌn t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i Hẽwandamau hichdëu k'ap hajugui hajim. Mag hõor kõit mʌ t'õobarm gaaimuata hĩchab mepeer mʌg durr gaai hichta chi pörk'a sĩerrʌmjã Hẽwandamau pödpɨ̈im hiek pödpɨ̈ijugui hajim.

32 Pari hĩchab mag hɨ̃gt'aa hõor k'apanag dak'ĩir mʌ jiirjop sĩuwia t'õobarmuata mʌch hiek hɨ̈k'amam k'ʌʌnan mua t'umaa mʌchig paa haumajugui hajim.

33 Jesuu mag hiek'amarran mag dau hap'ʌʌ pakuls gaai hich t'õju jaau sim hajim.

34 Mamʌ hirua mag hiek'abarm hũrwia hõrau hirig, —Hẽwandam hiek p'ã sim gaaimua marau k'ap'ʌ nʌmgui hajierram, hich Hẽwandamaucha pɨ̈ibarm chan meeba hich mag sĩerraju ha sim. Pari mag simta, pʌ hiek mag pʌʌta hich Hemk'ooi Hiewaa hanʌmta, ¿jãga mag Hemk'ooi Hiewaata hɨ̃gt'aa pakuls gaai t'õbarju? Magan, ¿ma k'anim Hemk'ooi Hiewaa hagá? hajierram hirig.

35 Magbaawai Jesuu hamag ejemplo jaaumamua warag hichta Hemk'ooi Hiewaa hich Hẽwandamau pɨ̈itarr k'ap hamk'ĩir magjim:

—Hĩsweran pãrau hagt'a hõtdau paa dʌnʌmjö mʌ hoo wai nʌmgui hajim. Pari nau jöpcha ya tag pãar k'ĩir mʌ chitabaju. Magua hagt'a mʌ hiek hũr nʌwe hɨ̈k'abat hajim, k'ĩirjug k'aigbamta pãach gaai hɨ̃rpam hugua. ¿Pãrau hooba haajẽ k'ĩchag hee wëtum k'ʌʌn? Hamau hamach wënʌrrʌmjã k'augba haajem. Chi mʌ hiek hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌnjã hich hagjöta t'ʌnʌmgui hajim, hamach hok'oo nʌmjã k'augba.

36 Magnaa hichdëupai hich higwia, Mag hõtdaujö sim hagt'a pãach hee wai nʌwe hɨ̈k'abat hajim, hich mag mʌ dɨ̈i hararag hee wënʌrraag.

Mag hiek'a sĩewia hõor heemua higbaadeeu hi sĩeimamjã tag hõrau k'augba, hãba maach happaita hi dɄi naaimajim.

Jãgwi judionaanau Jesús hiek hɄk'amap'a naajĩ

37 Parii Jesuu maach meeun judionaan k'apan t'ʌnʌm dak'ĩir nem k'ĩir pogk'e
waumamua hich jua hoopipi haajerrjã wajappai hi hiek hɄk'aba haajeejim.
38 Pari mag hamau hɄk'amap'a narran, hich Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrau p'ã
pʌarr heyaa höbërmk'ĩʌr hajim. Hirua p'ã pʌarr mʌg hajim:
"Señor, parii pʌ hiek jaau nʌmjã hõrau hɄk'amap'a hajugui" hajim.
"Hamau k'aug haubajugui" hajim, "mag nem wau nʌm gaaimua puata pʌch jua t'eeg
hoopi sim." *(Is. 53:1)*
39 Magta chadcha hɄk'aba naajim. Hamau mag hɄk'abaju higwia hich Isaiaaupai hĩchab,
40 "Hẽwandamau ham dau k'ĩpinaa kach t'eegjã hapiju" ha p'ãjim, "hoo nʌmjö nʌmta
hoobamjö hamk'ĩir, maimua hũr nʌmjö nʌmta hũrbamjö hamk'ĩir.
Magba hak'iin hamau hamachdëu hoonaa hũr nʌmjã k'ap'ʌ haawai, hamach k'aibag hãsie
hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamag hamach peerdʌ haupiju" ha p'ãjim Isaiaau hich
Hẽwandamaucha hichig jaaumatarr. *(Is. 6:10)*
Pari Hẽwandamau judionaan mag t'ãar t'eeg hapitarran, añoo k'apan par hich hiek
hũrpitarrjã hɄk'amap'a harr haawaita magpijim.
41 Isaiaau hag nawe hichdëu hootarrjö magta p'ã pʌajim, ya Cristo mʌig heegar maach
hich mʌg sĩeicheewaijã hõrau hi dau hap'ʌʌ wauwia t'õoju k'ap'ʌ sĩerr haawai. Pari magʌm
hãba, Hẽwandamau hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɄrpai hapijujã k'ap'ʌ sĩejim.
42 Mag judionaan t'umaam k'ʌʌnau chan Jesús hiek hɄk'abajierrab mamʌ, hãaur
k'ʌʌnaun hɄu hi hiek hɄk'ajierram; chi hɄk'a narr k'ʌʌn hee chi t'ierrnaanpa t'ʌnaajim.
Pari mag hɄk'a nʌmta chi fariseonaanau, tag hamach culto hee dubpimaaugau hamach
jʌr wërppɄiju högk'awia, hamach k'augpiba haajeejim.
43 Maagjeejieb mamʌ hamachdëu mag hɄk'a nʌm hanʌmjã tagam k'ʌʌnagjã
k'augpimap'a narran, Hẽwandamau k'õsimjö haju k'ãyau, sĩi mʌg dich k'apeen hãba t'ʌnʌm
k'ʌʌnagta hamach hëugar k'aigba hiek'apimaaugau hajim.

Hamachdëu hisegtarr hiek higwiapai Hẽwandamau deeu ham k'ĩir p'ʌʌrju

44 Biek hãb hijẽjẽbk'amua judionaan hich hiek hũr narr k'ʌʌnag Jesuu t'et magjim:
—Chi mʌ hiek hɄk'a simuan mʌ hiek happai hɄk'aba hĩchab mʌ Haai hiekpata hɄk'a
simgui hajim, hich hiek jaaupitarrta mua jaau chitaawai.
45 Maagwai mʌ hoobarmuan hĩchab hich chi mʌ pɄitarrchata ya hoobarmjö simgui
hajim, maar hich hãba naawai.
46 Mʌʌtaʌmʌg durr gaai t'um k'ĩchag heemjö jooba nʌm k'ʌʌn hat'ee hõtdaujö bëejimgui
hajim, maagwai chi mʌ hiekta hɄk'a nʌm k'ʌʌn chan sĩi tag k'ĩchag hee hok'oo wënʌrrʌmjö
k'aba hararag heeta wënʌrramk'ĩir.
47 Pari har mʌ hiek hũr nʌmjã mʌ hipierraa haba nʌm k'ʌʌn chan, mʌ mag warrjã mʌg
durr k'aibag wawaagta bëeba harr haawai, mua k'abam hajim ham k'aibag waupi jaauju.
Mʌʌnsĩihõor peerdʌ hawaagta bëejimgui hajim.
48 Pari mag chi mʌ hisegnaa mua nem jaau chirʌm hipierraajã k'aba nʌm k'ʌʌnan, sĩi
hamachdëupaita wir haig hamach k'aibag waupi jaaubarm, hamachdëu hisegtarr
hiek'aupaita Hẽwandamau hõor hi hagk'am hedjã deeu ham k'ĩir p'ʌʌrju haawai.
49 Chi mʌ hiek hiseg nʌm k'ʌʌnaun k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim, sĩi mʌch k'ĩrauta mʌch
hiek'am haig hiek'aba chitʌm. Mʌ Hayauta mʌ pɄitarr haawai, hichdëuta mua
hiek'amajujã jajawag maawai, hich hagpierrpaita jaau chitʌmgui hajim.
50 Mua mʌchdëujã k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, chi mʌ Hayau nem jaaupɄi sim hipierraa
nʌm k'ʌʌnan hɄgt'ar höbërwiajã hich mag hi dɄi hiiu wënʌrraju. Magua, mua nem jaau
chitʌmʌn, mʌch Hayau mʌchig jaaupi jaautarrjöta jaau chitʌmgui hajim.

13

Jesuu hich k'apeen bɄ hʌtarr

1 Ya p'iesta Pascua hanʌm burrju k'ãai hãbpai waaur sĩejim. Maagwai Jesuu k'ap'ʌ sĩejim,
ya hichdëu mʌg durr werpʌawi deeu hich Haai dɄi hãba sĩeimaju hed pabaadëm. T'um mʌg
jẽb gaai maar hich dënk'a durrarr k'ʌʌnan bɄʌrjã chig haba jãsehne haajeejim. Maagjerr
haawai ya hãbmiecha hamau hi t'õoju hed paawaijã hagt'a hichdëu maar k'õsi sim k'ap'ʌ
hapijim.
2 Hamau hi magju hed maar hi dɄi t'um hãba t'ach k'ö naajim, ya k'eeuraa pamamua.
Maagwain Judas Iscarioteen ya meperau pör meu t'ʌnaajim, Jesús hoomap'a haajem
k'ʌʌnag hi pʌr deeg. Chi Judas woun hãb Simón hanʌm hiewaa hajim.

3 Jesuu k'ap'ʌ sĩejim, hich Hayau hichigta nem t'um jaaunaa hãgt'armua hich pӑitarr haawai deeu hi haar maju.
4 Mag k'ap'ʌ sĩerr haawai t'ach k'ö hoo sĩewi, p'iidʌbaadëwi, hich k'ajũa hãrʌm hẽernaa, jũrr toayaauta hãi jã sĩsijim.
5 Magnaa t'ëp pör pömaam hee dö choonaa maar bӓ hʌbaadëjim. Mag hʌnaa hichdëupai deeu mag toayaau wajap'a jʌser jʌʌupӓimajim.
6 Mag hʌk'apӓpӓigmamua ya Simón Pedro dën hʌag habaawai chi Simón Pedroou hirig magjim:
—Señor, ¿puata mʌ bӓ hʌagá? hajim.
7 Magbaawai Jesuu hirig, —Mua hĩs pãar dӓi mʌg chirʌm pua pöd k'augba k'abahab; pari hök'arta pua k'ap habajup hajim, jãgwiata mua mʌg pãar bӓ hʌ chirajĩ.
8 Magbaawai chará warag Pedroou hirig, —Señor, pʌʌta mʌ k'ãai hãrpai sĩewai pʌrʌg chan mua mʌch bӓ hʌpibamgui hajim.
Magbaawai jũrr Jesuu chi Simón Pedroog, —Pua mʌrʌg pʌch bӓ hʌpimap'a chirʌm k'ai, magan ya tag pʌ mʌ dӓi nʌrraju k'aba simgui hajim hirig.
9 Magbaawaita Simón Pedroou hirig, —Señor, mag k'ai magan hoob mʌ bӓ happai hʌm. Mʌ bӓjã hʌnaa, mʌ juajã hʌnaa mʌ pörpa sũurbapӓi hajim.
10 Pari magbaawai Jesuu hirig, —Har ya wajap'a domerwia nʌm k'ʌʌn tag domerju higba naabahab, hãba bӓ happai hʌju haai nʌmgui hajim. Pãar t'um k'abahab mamʌ ya pãar wajap'a domer nʌmjö t'ãar wajap'a naabahab; hãba hãbpaita pãar hee domerbamjö t'ãar wajap k'aba simgui hajim.
11 Hirua mag maar hee hãb t'ãar wajap k'aba sim ha sĩerran, maach heem hãbmua himeraa wir haig hich pʌr deeju k'ap'ʌ sĩerr haawaita mag sĩejim.
12 Mag Jesuu maar bӓ hʌk'apӓiwia, hũwaai hich k'ajũa jũapӓinaa deeu mes gaai jupchëjim. Mag jupchëwia marag, —Hĩsin chadau mua pãrag jaauk'imgui hajim, k'ant'eeta mua pãar dӓi mʌg chirajĩ.
13 Chadcha pãrau mʌrʌg Maestro hanaa Señor haajem; pãrau mag nʌm haig hagchata hiek'a nʌmgui hajim.
14 Mag mʌ pãar Maestro hanaa pãar Pörk'a chirʌmuata pãar bӓ mʌg hʌbarpí, pãraujã hagjö jũrr chik'am chogk'a nʌmjö hagdaujö dich k'apeen bӓ hʌju haai naabahab hajim.
15 Mʌg pãar bӓ hʌbarmua mua pãrag ejemplota dee chirʌmgui hajim, pãragjã mʌch dënjö hamk'ĩir.
16 Pãadë k'ĩirjubat. Sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌn chan hamach pörnaan k'ãai hãrpai k'aba, ni sĩi piyonnaank'a nʌm k'ʌʌnjã hamach patronnaan k'ãai hãrpai k'aba haajemgui hajim. Hich hagjöta naabahab hajim maachjã. Mʌ pãar Pörk'a chirʌmuata pãach dӓi jãgbarm hoowia hoob pãachta pãach k'apeen k'ãaijã hãrpai nʌm ha k'ĩirjuwia, “Maar chan chik'am chogk'aju k'aba nʌm” ha k'ĩirjumiet hajim.
17 Pãrau ya mʌ hiek hũrbarm; pãrauta mua nem jaautarr k'ĩirjunaa chadcha mʌ hipierraa mʌch dënjö nem wau wënʌrrʌmʌn, pãar honee wënʌrrajugui hajim.
18 ’Mag pãar honee wënʌrraju ha chirʌm chan, pãar t'umaam k'ʌʌn higwiata mag jaauba chirʌmgui hajim, hãb pãar heem cha mʌchdëu jaau chirʌmjö honee k'abaju haawai. Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, chadcha mʌchdëucha jʌr hautarr k'ʌʌn t'ãar. Pari hichiita Hẽwandam hiek p'ã sim gaai “Mʌ dӓi hãbam mes gaai t'ach k'oojerraupaita hãsie mʌ k'aibag wauju” ha p'ã simjö, chadcha hich hag hee höbërmk'ĩirta mua jãjã jʌr haujimgui hajim.
19 Ya mua hag nawe pãrag jaau chirʌmgui hajim, maagwai ya heeupemjö magbaadeewaijã pãrag mʌʌta chadcha hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia pӓitarrau ha k'ap hamk'ĩir.
20 Hãbmua mag wir haig mʌ k'aibag waujup mamʌ, hichiita pãran mua pӓi chirʌmgui hajim. Magua k'ap'ʌ habat: Mua mʌch hiek jaaumk'ĩir pӓi chirʌmta hõraujã hʌu pãar hiek hũrm k'õsi hũrnaa hʌk'a nʌmʌn magan mʌchdëucha jaaubarmta hʌk'abarmjö habarmgui hajim. Mag mʌ hiek hũrm k'õsi hũr nʌm k'ʌʌnaun magan hĩchab hich mʌ pӓitarr hiekchata hũr nʌmgui hajim hich Jesuu marag.

Jesuu jaauwai Judaauta hi pʌr deeju hajim
(Mt 26:20-25; Mr 14:17-21; Lc 22:21-23)
21 Marag mag hiek'awia warag hichta gaai machaaga haadëmua, —Chadcha mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au pãar heem k'ʌʌnau hãbmua wir haig himeraa sĩi chik'amnag mʌ pʌr deejugui hajim.
22 Pari hirua warre chi t'ӑrcha jaauba harr haawai marau k'augba, sĩi jũrr chik'am k'ĩirta hagdaujö heerpag heerpag naajim.
23 Maagwai mʌ hi bigaau hi dӓi hãba t'ach k'ö hoo chirajim, mʌʌta hʌrcha hichdëu jãsene haajerr haawai.

24 Mag mʌchta hi bigaau chirarr haawai Simón Pedroou mʌrʌg juaupai jaaujim, k'ai
higwiata mag sĩ ha k'ap jëeumk'ĩir.
25 Magbaawai mua chi Jesús simʌgaacha hĩiudʌnaa hirig, —Señor, mag pua jaau sim, ¿k'ai
higwiata mag sĩwi? ha chirajim.
26 Magbaawai hich Jesuu mʌrʌg, —Hoobá, pʌrʌg hoomk'ĩir mua pan homnaa hagʌgcha
deek'imgui hajim.
Magnaa chadcha pan k'õreunaa, homnaa, Judaagta deejim, woun hãb Simón Iscariote
hanʌm hag hiewaag.
27 Mag Jesuu hichig pan homnaa hʌabaawai hat'am bärre mepeer mag chi Judas pör
hee dubtarrta warag hãrpabaadëjim. Magbaawai Jesuu hirig, —Pʌchdëu wauju k'ĩirju
simjö jöpai waubá hajim.
28 Pari mʌ k'apeen dăi hãba t'ach k'ö narr k'ʌʌnau pöd k'augbajierram, jãgwiata hirig mag
sĩejim k'ai.
29 Hich chi Judaauta maar t'umaam k'ʌʌn p'atk'on dijã wai nʌrraajerr haawai maraun
sĩita hirig p'iesta hee nem higjuuta për hawaan mamk'ĩir jaau simpii naajim; wa magbam
k'ai, hap'ʌʌm k'ʌʌndamag k'ãijã hag heem deepi jaau sim k'ãijã hanaajim.
30 Mag hichig pan hʌabapäaiwai, hauwia, k'öpăiwia, warre höbërbaadëjim maar haigmua.
Maagwai ya hedaar hajim.

Jesuu hiek hiiur jaautarr
31 Mag ya Judas höbërbaadeewai Jesuu magjim marag:
—Hĩsta ya chadcha mʌch chi Hemk'ooi Hiewaa jua t'eeg chirʌm t'umaam k'ʌʌnau
hoogpam. Maagwai jũrr mʌ gaaimua Hẽwandamau hich jua t'eegjã hoopiegpamgui hajim.
32 MʌCh chi Hemk'ooi Hiewaau Hẽwandam jua t'eeg mʌg hoopi chirʌmjö, hich
Hẽwandamaujã hĩchab nau jöpcha mʌ jua t'eeg hoopijugui hajim.
33 Mag hiek'amamua hich t'õoju higwia, 'Chaaina, mʌʌn sĩi k'ũchpaita pãar dăi chirajugui
hajim. Mʌ petaawai parii pãrau mʌ jʌrju. Pari na mʌchdëu judionaan chi t'ierrnaan dak'ĩir
hiek'a chirarrjö, mʌʌgwaiwe chan pãar mʌ chiraimam haar pöd barju k'aba naawai
34 pãrag hiek hiiurta jaau pʌak'im. Ma, mʌgaugui hajim: Jũrr hagdaujö chik'am k'a k'õsi
habat. Mua jãg pãach k'õsi wai chitʌmjö, pãraujã hagjöta pãach k'apeen k'a k'õsi habat.
35 Magta pãrau chadcha hagdaujö chik'am k'a k'õsi hamʌn, t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ
hajugui hajim, chadcha pãar mʌ k'apeenk'a nʌm.

Jesuu jaauwai Pedroou bãʌrjã hi k'augbam haju jaautarr
(Mt 26:31-35; Mr 14:27-31; Lc 22:31-34)
36 Mag hi hiek'a höpinaa Simón Pedroou hirig, —Señor, ¿pʌ jamag mamta mag sĩ? hajim.
Magbaawai hich Jesuu hirig, —Hĩswe chan pöd pʌ mʌ dăi mabam; pari hök'arta hich
hagjö pʌ mʌ hẽudee majugui hajim Pedroog.
37 Magbaawai deeu hich Pedrooupai hirig, —Señor, pari ¿k'an jãgwi hĩswe mʌ pʌ dăi pöd
maju k'aba chirá? hajim. Pʌ gaaimuan t'õju hak'iinjã mʌʌn t'õju chirʌmgui hajim.
38 Magbaawai Jesuu hirig, —¿Chadcha mʌ gaaimua pua hʌdʌraa pʌch t'õopiju chiráwi?
hajim. Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au nau hõrau pʌchig jëeuwai hãt'ărr bĩeju nawe biek
t'ărjup pua hamag bãʌrjã mʌ k'augba chitʌm hajugui hajim.

14

Jesús gaaimuapaita hõor hãgt'ar höbërju haai nʌm
1 Maimua maach t'umaam k'ʌʌnag, —Hoob jãg tag hök'ĩirjuunaa hatcha k'ĩirju nʌʌ hamiet
hajim. Mʌ chan chadcha tag pãar k'ĩir chitabaju; pari mua pãach pʌabajeewai hoob
Hẽwandamaujã pãach hiseg sim hamiet. Magju k'ãai mua pãachig jawaagpamta k'ĩir heyaa
habat hajim.
2 Magnaa, Mʌ Haai sim durran di k'apan hõor joobaju pöoma t'ʌnʌmgui hajim. Mag hõor
joobaju pöm chuk'u hak'iin, mua pãrag, "MʌʌN pãar naaimamk'ĩir di k'ĩir k'augaagta pãar
na mam" habak'amgui hajim.
3 Mʌ pãar na mamgui hajim; maimua ya nem t'um k'ĩir k'aug sĩsiewai hũwaai mʌ bëejugui
hajim, pãar p'ë hawaan, mʌch chirʌm haig dăi hogdʌba hich mag wënʌrramk'ĩir.
4 Ya pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, mʌ jamag ma, maimua mag mʌ chiraimam haarjã jãga
barju.
5 Magbaawai maar heem hãb maar k'apeer Tomás haajerrau jũrr hirig, —Señor, marau
k'augba nʌmgui hajim, pʌ jamagta ma; mag nʌm, ¿jãga marau pʌ haar barjujã k'ap
habarju? hajim.
6 Magbaawai hich Jesuu, —MʌChpaita hãgt'ar maajem k'ʌd k'abahab hajim. Mʌ
gaaimuata chadam hiekjã pãrau k'ap'ʌ nʌm. Mʌchdëuta mʌg jëb gaaiwe hõor Hẽwandam
dënk'apiejem. Hãba mʌ gaaimuapaita hõran mʌ Haai haar barju haai nʌmgui hajim.

7 Magua, pãrau ya mʌ k'ap'ʌ nʌm k'ai, magan hĩchab mʌ Haaijã k'ap'ʌ nʌmgui hajim. Mag hi k'ap'ʌ naab mamʌ, nau hamau mʌ t'õobarm haigmua hatagta wajapcha hi k'ap'ʌ hajugui hajim, hi jãga sĩerrʌ́, mʌ hoo nʌm gaaimua hichchata hoo nʌmjö naawai.

8 Magbaawai jũrr Felipeeu hich Jesuug, —Señor, magan marag maach daúachata pʌch Haai hoopibá, mag hoobaawai marau k'ap'ʌ nʌisijugui hajim, hi jãga sĩerrʌ́.

9 Magbaawaita Jesuu hirig, —Nawe pãar dɄi mʌ hich mag chitaajemta, ¿hagt'a pãrau mʌ k'augbata nʌwi? hajim. Chi mʌ hoojemuan ya mʌ Haaijã hoowia sĩebahab. Mag nʌmta ¿k'an hatchata warag mʌch Haaipata pãachig hoopim k'õchk'a nʌma? hajim maach t'umaam k'ʌʌnagta.

10 Magnaa chi Felipeeg, ¿Pua hɄk'abata sĩ hajim, mua mag mʌ mʌch Haai dɄi chiraawai mʌ Haaijã mʌ dɄi sim ha chirʌm? Maguata mua nem jaau chitʌm chan sĩi mʌch hipaita jaau chitʌm k'abam. Mua nem wau chitʌmjã mʌchdëuta mag wau chitʌm haju k'abam; hajapcharan hich mʌ Haai mag mʌ dɄi sĩejemuata waaujemgui hajim.

11 Magnaa deeu maach t'umaam k'ʌʌnag, Chadcharau keena; mʌ chadcha mʌch Haai dɄi chirʌm, maagwai hich mʌ Haaijã mʌ dɄita simgui hajim. Mua mag jaau chirʌm pãrau hɄk'amap'a nʌm k'ai, sĩi mua nem wau chirʌm gaaimua k'ãijã chadcha Hẽwandam mʌ dɄi sim habat hajim.

12 Pãadë mʌ hiek hũrbat: Chadcha chi mʌ hiekta hɄk'a simuan mua nem wau chirʌmjö waunaa hag k'ãai hɄrʌʌchajã waumajugui hajim, mʌch Haai haar pawia mammuajã mua mʌch juapá deeju haawai.

13 Pãar chadcha mʌch dënk'a naawai pãrau pãachdëu nem k'õsim t'um mʌ Hayagta mʌ hiek gaai t'ʌwiata jëeumʌn, mua pãar dɄi mag pãachdëu jëeu nʌmjö hajugui hajim, mʌchdëu pãar dɄi mag chirʌm gaaimua hich mʌ Haaita chi jua t'ierriu ha k'ap hamk'ĩir.

14 Mag pãar chadcha mʌ dënk'a naawai pãrau mʌ Hayagta nem jëeu nʌmʌn, muajã chadcha jerrba mag pãachdëu jëeu nʌmjö hajugui hajim pãar dɄi.

Hẽwandam Hak'aar pɄiju jaautarr

15 Mag hiek'ak'agmamua hĩchab marag, 'Pãrau chadcha mʌ daupii nʌm k'ai, mua pãachig nem jaautarr t'um hipierraa habat hajim.

16 Pãrau magmʌn, mʌch Haai haar paawai mua hirig pãar hat'ee dewam mʌch jũrr pɄipi jaaujugui hajim, pãar dɄi hogdʌba hich mag pãar k'ĩir jãsenk'a wai nʌrramk'ĩir. Ma hich Hẽwandam Hak'araugui hajim.

17 Magbaawai hirua hich Hak'aar pɄiju. Pari ma, mʌg jẽb gaai sĩi parhoobam k'ʌʌnau pöd haubajugui hajim, hamau hi hoojã hoobanaa k'augjã k'augba naawai. Mag hamau hi k'augba nʌm hee, hichdëun pãrag hich k'augpinaa chadam hiekjã k'ap'ʌ hapijugui hajim, hichta pãar t'ãar hee sĩenaa mʌg hatagjã hich mag pãar dɄi sĩerraju haawai.

18 Mag hiek'ak'agmamua, 'Wouchnaanjö chan mua pãar dau hap'ʌʌ p'ëpʌabamgui hajim. Mawiajã mʌʌn hũwaai deeu pãar dɄi chiraichëjugui hajim.

19 Nau mʌigmua jöpcha pöm k'aba nʌm hee, mʌg jẽb gaai mʌ hiek hɄk'aba nʌm k'ʌʌnau tag mʌ hoobaju. Pari mag hamau mʌ hooba hawiajã pãar dɄin deeu maach hoojugui hajim. Mag deeu maach hoobaawaita pãrau k'ap'ʌ hajugui hajim, pãachjã mʌchjö hich mag hiiu wënʌrraju.

20 Mag mʌ hiiubarm hedta chadcha mʌ mʌch Haai gaaita chirʌm pãrau wajapcha k'ap'ʌ nʌisiju. Hich mag hedta hĩchab pãrau k'ap'ʌ nʌisijugui hajim, pãachjã mʌ dɄi naawai mʌchjã jũrr pãar dɄi chitaju.

21 Chi mua nem jaautarr hũrnaa mʌ hipierraa simuan magan chadcha mʌ daupii sim ha sim. Mag chi mʌ daupii simʌn, hĩchab mʌ Hayaujã hi daupii hajugui hajim. Mag mʌ Hayau hi daupii habaawai mʌchdëujã hi k'õsinaa warag mʌch k'ĩirjugchata k'ap hapijugui hajim.

22 Magbaawaita Judaau (chi Iscarioteeu k'aba mamʌ) hirig, —Señor, ¿jãga mag maragpaita pua pʌch k'augpijuma hajim, pʌch hiek hɄk'aba nʌm k'ʌʌnagpa pʌch k'augpiba?

23 Magbaawai Jesuu hirig, —Chi mʌ daupii simuata mʌ hipierraa nem wauju haawaima hajim; maagwai hiita mʌ Hayaujã hĩchab daupii habajup hajim. Mag maata mʌ Hayaujã daupii wai sĩewai maach numiita hi dɄi hãba hi t'ãar hee jooba wënʌrrajugui hajim.

24 Mamʌ chi mʌ hipierraata nem wauba sim chan mʌ k'õchk'aba haawaiugui hajim. Magnaa, Cha pãrau mʌ hiek'a chirʌm hũr nʌm chan mʌch hiekpai k'aba, jãan mʌch pɄitarrau hiek jaaupitarr hiek'augui hajim.

25 Pãar dɄi hagt'a chirʌwe ya mua pãrag t'umaa jaaubarm.

26 Pari mʌ jũrr mʌ Hayau hich Hak'aar pãar k'ĩir jãsenk'amk'ĩir pɄibaawai maguata jũrr pãrag nem t'umaa jaaunaa mua pãachig jaaujerrjã deeu t'umaa pãrag k'ĩir heyaa hapijugui hajim.

27 Mag hiek'amamua, 'MʌchjÃ honee chiraawai mʌch petaawai pãarjÃ mua honeenaa k'õinaata p'ëpʌajugui hajim. Mag pãar honeenaa k'õinaa nʌisim chan sĩi mʌg jẽb gayamjö k'ũchpai k'aba, hich mag nʌisim hiek'au hajim. Mag mʌ mam ha chirʌm hũrwia hoob hök'ĩirjuu hamiet, ni nem hök'öjã hamiet hajim marag.

28 Pãrau mʌ hiek hũrjierramgui hajim, mʌ mʌch Haai haar mawia deeu pãach haig bëeju ha chirʌm, pãar dẍi chitaag. Pãrau chadcha mʌ k'õsi nʌm hak'iin, mag mʌ mam ha chirʌm hũrwiajã pãar honee naak'amgui hajim, mʌch Haai mʌch k'ãaijã hãrpai sim dẍita chiraimaawai mʌch Haai dẍi hãba mʌchpata hõrau t'ö hiek'aju haawai.

29 Hĩswe hag nawe ya pãrag jaau chirʌmgui hajim, heeupemjö chadcha mag mʌch mawi deeu pierrwaijã mʌchdëu pãachig jaaujerr k'ĩir heyaanaa hag hiek gaaita warag hubʌ hẍk'a nʌisimk'ĩir.

30 'Mepeerta mag mʌ k'ãai hãrpai sĩewai k'abam, pari mʌg jẽb gaai hichta chi pörk'a sĩerrʌmua hich hõor pẍiwia mʌ pʌr hawaan wëdurum haawai ya pömcha pãar k'ĩir chitabajugui hajim.

31 Pari hichiita hich mag hʌdʌraa mʌch t'õopiju haai chirʌmgui hajim, mʌch hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnau mua chadcha mʌch Haai k'õsi chitaawai hichdëu mʌchig jaautarrpierrta wau chitʌm k'ap hamk'ĩir.

Mag hiek'apẍiwia warag, —Maachta mʌigmua wëttarraugui hajim.

15

Cristo gaaita k'aark'aju haai nʌm

1 Mamʌ mag wëttarrau hatarrta warag hiyẍʌ nʌmua magjim Jesuu, hichpai higwia:

—Mʌʌta chi uva k'arau, maagwai mʌ Haai chi jĩirjem hanaa chi jaarjemʌugui hajim.

2 Pãar sĩi mʌ k'ãu nenergau. Wajapcharan pãran mʌ Hayau k'õsi simjö nem wawaagta mʌ dënk'a nʌmgui hajim. Pari mag mʌ k'ãu nenergk'a nʌmta k'ãu hãb k'ãijã pöd jopba simʌn, mʌ Hayau warag t'ʌapnaa barpẍiju. Pari hẍuta chëwia jop simʌn, warag wajap'ata hirua jar k'ëk'ër hajugui hajim, warag chëmk'ĩir.

3 Pãran ya nemjĩir harg hee nʌmjöta nʌmgui hajim, mua pãachig nem jaautarr t'um hipierraa hẍk'a nʌm gaaimua.

4 Mag pãachta mʌ k'ãu nenergk'a naawai hoob mʌ hogdʌmiet hajim. Jãg chi k'ãu chaar gaaimua t'ʌadʌbaadeewai chi neer hich happai pöd chëba warag p'uajemjö, pãarjã hich hagjö mʌ dẍita k'apeer k'aba nʌm chan, pöd Hẽwandam hat'ee nem wajap'a waubamgui hajim. Magua mʌ dẍita hich jãg hogdʌba nʌisit hajim, mʌch garmuajã jãg pãar hogdʌba chitaajemjö.

5 Mag hiek'amamua deeu hichdëu jaautarrjö, 'Mʌʌta chi uva k'aar charaugui hajim, hich higwia. Maagwai pãar sĩi mʌ k'ãu nenergau. Chi mʌ dẍita hogdʌba simʌn chadcha Hẽwandam hat'ee nem wajap'am pöoma waujugui hajim, mʌch garmuajã hi hogdʌba chiraawai. Mʌ gaaimua k'abam chan bẍʌrjã pãrau pöd nem wajap'am waubajugui hajim.

6 Chi mʌ dẍi narr k'ʌʌnta hamach garmua mʌ k'a hogdʌ nʌm k'ʌʌnan warag uva k'ãu bẍʌrjã chëba haajemjö hisegpẍijugui hajim, mʌ gaaita k'aar k'aba naawai. Magʌm k'ʌʌnan mʌ Hayau hoowaijã, chi k'ãu t'ʌrrptarr p'uabaadeewai hörpäaijemjöta nʌmgui hajim, hi hat'ee nem wauba sĩi parta naawai.

7 'Pãrau mʌ k'a hogdʌba mua pãachig jaautarr hipierraata wënʌrrʌmʌn, pãachdëu nem waupim k'õsimta mʌrʌg jaaubat, magbaa mua waub k'aba waujugui hajim.

8 Har pãrau mʌ Hayau nem waupim k'õsi simjöta wajap'a nem waauwain pãrau warag hi t'ãrp'öota hapi nʌmgui hajim. Pãach mag nʌm gaaimua hõrau k'ap'ʌ haju, pãar chadcha mʌ k'apeenk'a nʌm.

9 Hich jãg mʌ Hayaujã mʌch k'õsi wai sĩejemjö, muajã pãar k'õsi chitʌm. Hich jãg pãach nʌmjöta nʌisit hajim, mua hich jãg pãar k'õsi chitaag.

10 Hich jãg mʌjã mʌch Hayau jaautarr hipierraa chitʌm gaaimua mʌ Hayau mʌch k'õsi wai sĩejemjö, pãraujã mua pãachig jaautarr hipierraata wënʌrrʌmʌn, pãrau k'ap'ʌ hajugui hajim, chadcha mua pãach k'õsi chirʌm.

11 'Mua pãrag mag hiek'a chirʌmʌn, mʌch honee chirʌmjö pãachjã warag wajapcha honee hamk'ĩraugui hajim. Pãar mag mʌjöta honee nʌmʌn magan mʌg heegarm honeg k'aba, honeg chaarta wai nʌisim.

12 Mua pãrag jaau pʌa chirʌmʌn, mʌchdëujã hich jãg pãar daupii chirʌmjö pãach heepaijã jũrr hagdaujö chik'amnaan daupii habat ha chirʌmʌugui hajim.

13 Maadëu dich k'apeen hat'ee nem waauwai hamag k'ap'ʌ hapiejem, chadcha maadëu ham k'õsi nʌm; pari mag nem wau nʌm k'ãai hãrpai simʌn, ham kõitjã hʌdʌraa dich t'õopi chirʌmta chadcha ham daupii chirʌm hanʌmʌugui hajim.

14 Pãrau mua nem jaau chirʌmta hipierraa hamʌn, magan pãarta mʌ k'apeenaugui hajim.
15 'Sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌnau chan hamach patronnaanau nem wau nʌmjã k'augba haajeewai ya mua tag pãar sĩi mʌch chognaan gaai t'ãrbam. Mag t'ãrju k'ãai sĩi mua mʌch k'apeen hata t'ãrjugui hajim, ya mʌch Hayau jaaupitarrjã t'umaa meerba pãrag jaau wai chiraawai.
16 Warrjã pãrau pãach garmuata pãach Pörk'amk'ĩir mʌ jʌr hauba mʌch garmuata pãar jʌr hautarr haawai, mua pãar pẍi chirʌmgui hajim, wëtwia hõrag mʌ hiek haaidʌ jaaumamua hõor mʌch higar paa haumamk'ĩir. Pãrau magmʌn, magan mʌ hiek gaai t'ʌwia mʌ Hayag nem jëeuwaijã t'um hirua deeb k'aba deejugui hajim.
17 Deeu mua pãrag, hagdaujö jũrr dich k'apeen daupii habat ha chirʌmgui hajim.

Jesús higar nʌm k'ʌʌn hoomap'a haju

18 'Har mʌ hiek hẍk'ab nʌm k'ʌʌnau pãach hoomap'a haawai k'ĩir heyaa habat hajim: pãar hoomap'a haju nawe mʌʌta hamau nacha hoomap'a hajierram.
19 Pãraujã ham dënjö mʌ hiek hẍk'aba nʌm hak'iin, hamau pãar daupii hak'am, hamach higar nʌm k'ʌʌn dẍi haajemjö. Pari pãar ham heemua mua mʌch hat'ee jʌr hautarr haawai hamau pãar hoomap'a nʌmgui hajim, ya pãar hamach dẍi k'aba naawai.
20 ¿Chaig mua jaau chirarr pãrau k'ĩir heyaa k'aba nʌ? Sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌn hamach patronnaan k'ãai hãrpai k'aba haajem. Magua, hamau mʌ dẍi k'aigba haajerr haawai pãarjã hich hagjö hamau k'aibag waujugui hajim. Maagwai hich jãg mua jaau chitʌm hiek hãaur k'ʌʌnau hẍk'atarr haawai pãar hiekjã hagjö hamau hẍk'ajugui hajim.
21 Hamau mag hamachdëu ham haig pãar k'aibag wauju ha chirʌmʌn, pãach mʌ dẍi k'apeerk'a nʌm gaaimuata pãar dẍi hamau magju. Pari mag nʌmʌn, mʌ pẍitarr Hẽwandam hamachdëu k'augbam gaaimuata pãar dẍi hamau magjugui hajim marag.
22 'Mʌ bëebanaa mua hamag bãʌrjã mʌʌta Hẽwandam Hiewaau hanaa ham peerdʌ haujujã jaauchëbamuan, hamachdëu mʌ hisegtarr gaaimua Hẽwandam dẍi ham hiekk'õr chuk'u naak'amgui hajim. Pari mua hamag mʌch meerba jaautarrta hamau mʌ hisegtarr haawai hãbmuajã k'augba haawaita mʌ hiek hẍk'abajim haju k'aba simgui hajim.
23 Pari hamau k'augba nʌmgui hajim, mʌ hoomap'a nʌm haig hĩchab hich mʌ Haaipata hamachdëu hoomap'a nʌm.
24 Hõrau hag na wauba haajem nempa mua ham dak'ĩir waujimgui hajim, magʌm gaaimua k'ãijã hẍk'amk'ĩir. Mua mag wauba harr hak'iin, hamachdëu mʌ hisegtarr gaaimua chadcha ham Hẽwandam dẍi hiekk'õr chuk'u naak'am. Pari ya hamach daúacha mag hootarrjã hẍk'abanaa warag mʌ hoomap nʌm haig, hich chi mʌ pẍitarrpata hoomap'a nʌmgui hajim.
25 Pari juaujö hamau mag nʌmʌn, hamachdëu wajap'a hʌʌrk'aajem hiek gaai p'ã simjö, "Bãʌrjã hiekk'õr chuk'um paarta mʌ hoomap hajurau" ha simjö, chadcha hich hag hee höbërmk'ĩrau ha jaaumajim hich Jesuu marag.
26-27 'Pari hõrau mag pãar hoomap'a nʌm hee, mʌchdëu jaau chirarrjö, mʌch hipaarmua mʌch Hayag hich Hak'aar pẍipi jaaujugui hajim, pãar k'ĩir jãsenk'amk'ĩir. Mag pierrwain chadau hichta mʌ destigk'ajugui hajim, hichdëuta pãrau hõrag chadam hiek jaaupimamua hĩchab mʌjã jãga chitʌ́ ha k'augpimaju haawai. Pari wajapcharan pãachjã mʌ destignaanaugui hajim, mua warrcha mʌch Haai hiek jaaubaaderr haigmua pãachta mʌ dẍi hogdʌba wënʌrraawai.

16

1 'Mua pãrag hag nawe mag hõrau pãar hoomap'a haju ha chirʌmʌn, ya pãach dẍi chadcha magp'öbaadeewaijã mua pãachig jaaujerrta k'ĩir heyaanaa warag hubʌ nʌisimk'ĩrau hajim.
2 Ya hamauta pãar dẍi magp'öbaadëmʌn, pãran hamau hamach heemua jʌr wërppẍiwia hamach culto waaujem heejã tag dubpibajugui hajim. Mamag nʌʌ hawia juauchajã pãar k'ëchmaju. Mag pãar k'ëch nʌm k'ʌʌnau hamachdëupain Hẽwandamau pãar dẍi magpi sĩewaita mag nʌm hajurau.
3 Mag hamau pãar dau haug wau nʌmʌn, hagt'a bãʌrjã mʌ Haai k'augba ni mʌjã k'augba haawaiu.
4 Ya mua pãrag hag nawe mag jaau chirʌmʌn, ya chadcha pãach mag ham jua hee dau hap'ʌʌ haadeewaijã mua pãachig hamau pãach dẍi magju ha jaaujerr k'ap hamk'ĩraugui hajim.

Jãga haichëju Hẽwandam Hak'aar hõor t'ãar hee sĩeicheewai

'Mag mʌch gaaimua pãar dau hap'ʌʌ hajujã warrcha mʌch k'apeenk'a hawaag pãar t'ɨ̃rk'a haauwaiwe mua chadcha pãrag jaaubajimgui hajim, hagt'a pãar dɨ̃i hamau magju wají narr haawai; mag nʌm dɨ̃i hĩchab mʌchcha pãar dɨ̃i chitaawai.
5 Pari hĩs ya mʌch chirarr haar mʌch pɨ̃itarr dɨ̃i hãba chiraan mam haawai warre pãrag jaau chirʌmgui hajim. Pari mag mʌ mam ha chirʌm hũrwia honeenaa ni hãbmuajã, "¿Jãgata sĩ mag pʌ sĩeimaju durrjã?" haba,
6 sĩita warag hök'ĩirjuu nʌm, pãach happai hap'öbaadeewai pãach dau hap'ʌʌ haju k'ĩirjuwia.
7 Pari mag mʌ maju ha chirʌmʌn, chadcha pãach wajapcha hamk'ĩraugui hajim. Mʌ maba hak'iin, Hẽwandam Hak'aar mag pãar k'ĩir jãsenk'ajujã bëebaju. Magarrau mʌ petaawain chadau mʌchdëuchata mʌch jũrr mag pãar k'ĩir jãsenk'ajujã pɨ̃ijugui hajim.
8 Mag hichcha pierrwain chadau hichdëuta wajap'a hõrag k'ap'ʌ hapijugui hajim, k'an gaaimuata Hẽwandam dɨ̃i mag hiekk'õr paraa nʌ, k'an hagá Hẽwandam dau na hagpierraa nem wau nʌm, maimua jãga hich Hẽwandamaujã hichdëu k'ap haju hich hiek hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌn dɨ̃i.
9 Hichdëuta hamag k'aug haupijugui hajim, hamachdëu mʌ hiek hɨ̈k'aba nʌm gaaimua mag Hẽwandam dɨ̃i hiekk'õr paraa nʌm.
10 Hichdëuta hamag k'ĩirjupi haujugui hajim, chadcha mʌchjã hagpierraa Hẽwandam dau na nem wau chitarr gaaimua hũwaai mʌch Haai haar chiraimam. Mag mʌ mam pabaadeewai pãrau tag mʌ hoobamgui hajim.
11 Maigta hich hag Hẽwandam Hak'araupai hĩchab mag dösåt mʌg durr gaai chi pörk'a sĩerrʌmjã hich higar nʌm k'ʌʌn dɨ̃i Hẽwandamau hich garmua ya pödbapɨ̃imjã k'ap'ʌ hapijugui hajim.
12 Mag jajawagmamua, 'Hagt'a pãrag hiek jaauju pöoma wai chirʌmgui hajim, pari mʌʌgwaiwe par pãrag jaauk'iinjã pöd pãrau k'augbaju.
13 Hich Hẽwandam Hak'aarcha pierrwain chadau, hichdëuta mag chadam hiekjã k'ap hapiejeewai, Hẽwandamau pãachig jaaumam t'umaa pãrau k'ap'ʌ hajugui hajim. Mag hirua jaaumamjã chadam hiek'augui hajim, hirua sĩi hich k'ĩraupaita nem jaauba chi Hayau hichig jaaumamta jũrr pãrag jaaumaawai. Mag sĩewai mʌg hatag nem höbëbërg majujã pãrag k'ap'ʌ hapijugui hajim, hichdëupai.
14 Hiruata mʌ jaauju haai chirʌm haawai hichdëuta mua jaaujerr hiekjã mʌchdëu jaaujerrjö hũwaai pãrag k'ĩir heyaa hapinaa wajapcha k'ap hapiju. Mag sim haig chan hichta t'ö hiek'apiba, mʌʌta hirua pãrag t'ö hiek'api simgui hajim.
15 Wajapcharan mag mua jaaujerr hiek k'ap'ʌ hapi sim haiguin, mʌ Haai hiekpata hĩchab k'ap'ʌ hapi simgui hajim, mʌchdëujã hi hiekta jaaujerr haawai.

Hök'ĩirjug harrta jũrr honegag paju

16 Maimua marag, 'Nau mʌgtarr k'ur nʌʌpai hawia, tag pãrau mʌ hoobajugui hajim. Pari hagtarr k'ur nʌʌpai hawia deeu maach hoojugui hajim.
17 Hirua magbaawai maar k'apeen hãaur k'ʌʌnau hamach wir haigpai, —Keena, ¿k'an haawaiuma haajeejim, mag nau nʌʌpai hawia tag maadëu hi hoobam hanʌm; pari mag simta, wa hag k'ur nʌʌpai hawia deeu maach hooju hanʌm? Magnaa hi hiek mag hich Haai haar maju haawaita mag hi hoobam haajem,
18 ¿k'an haawai k'ai mag nau nʌʌpai hawia haawai? Mua chan pöd k'augbamgui haajeejim jũrram k'ʌʌnau.
19 Pari maar k'apeenau hamach heepai mamagk'amua hichig jëeum hig nʌmjã hich Jesuu k'ap'ʌ sĩerr haawai hich garmuata jũrr marag magjim:
—Chadcha mua pãrag, nau mʌgtarr k'ur nʌʌpai hawia pãrau tag mʌ hoobam, pari hag k'ur nʌʌpai hawia deeu maach hooju ha chirʌmgui hajim. ¿Mua mag hiek'atarr higwiata pãar mag k'augbabamk'arrá?
20 Mua mʌg jaau chirʌwe chan pãrau pöd k'aug hauba nʌm, pari ya chadcha pãach dak'ĩir magbaadeewaita mʌ hiek hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌn honee t'ʌnʌm daar, pãar mʌ hat'ee hicharaucha bĩewia hök'ĩirjuu hajugui hajim. Mag pãar hök'ĩirjug pöoma hajup mamʌ, ya deeu pãach daúacha mʌ hoop'öbaadeewai jũrr pãar honeeta hap'öbaadëjugui hajim.
21 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, hʌʌi chaai hawaagpaawai bi machgau honee k'aba haadeejem; pari mag t'ʌnʌʌ hawia ya chi chaaidam hat'aawai, tag gaai machag t'ʌnarrjã k'ĩirjuba, jũrr honeeta haadeejem.
22 Hich jãg hʌʌi chaai machgau noobaadeejemjö, pãarjã nau nʌʌpai hawia hagjö dau nowaa hap'öbaadëbajup, pari mag nʌm deeu maach hoobaawai hũwaai pãar t'ãar honee hap'öbaadëjugui hajim. Mag pãar honee hap'öbaadëm chan hãbmuajã tag pãar hök'ĩirjuu hapibajugui ha jaaumajim marag hich Jesuupai.
23-24 'Ya mag hed paawai, cha mua jaau chirʌm pãrau k'ap'ʌ naaju haawai, tag hĩsimjö mʌrʌg jëjëeu habajugui hajim. Pãar mʌ dënk'a naawai mʌ Hayag nem jëeu nʌm t'um hirua

pãrag deejugui hajim. Pari mag mʌ dënk'a nʌm hawiajã hagt'a pãrau bɔ̃ʌrjã mʌ Hayag mʌ hiek gaai t'ʌwia nem jëeuba nʌm. Magta jëeubat hajim, pãachdëu nem jëeu nʌm deebaawai wajapcha honee haag.

Jesuuta mʌg durr gayam jua t'eeg t'um pödbapɨ̈im

25 'Hĩsin mua sĩi pãrag dawaacha k'aba, bigawaapaita jaau chirʌmjö chirʌmgui hajim, k'augpimap'amjö. Pari jãg nʌʌ hawia ya hag hed pabaadeewai tag jãg jaauba, warre dawaata pãrag mʌch Haai higwia jaaumajugui hajim.

26-27 Mag hed paawai ya tag pãar kõit mua mʌch Hayag hich jãg jëeu chitaju k'aba chirʌmgui hajim. Magju k'ãai pãachdëuchata warre mʌ hiek gaai t'ʌwia hirig jëeuju haai nʌisijugui hajim, hichdëujã pãar k'õsi sĩewai. Hirua mag pãar k'õsi simʌn, chadcha mʌ hi haarmua bëetarr pãrau k'ap'ʌnaa mʌ k'õsi naawaiugui hajim.

28 MʌʌN chadcha mʌch Haai haar hi dɨ̈i hãba chirawiata mʌg durr gaai bëejim. Magtarr haawai mʌg durr pʌawia hũwaai mʌch Haai haar maagpamgui hajim.

29 Magbaawaita marau, —Hĩsin chadau pua warre dawaata jaaumabma hanaajim hirig, jãg sĩi k'augpimap'amjö bigawaapai k'aba.

30 Ya hĩsin chad marau k'ap'ʌ nʌmgui hanaajim, pua chadchata nem t'um k'ap'ʌ sim. Maguata bɔ̃ʌrjã pʌchig jëeubamjã pua maar k'ĩirjug k'ap'ʌ jaaubapɨ̈im. Maguata marau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, pʌ chadcha Hẽwandam sim haarmuachata bëejim.

31 Magbaawaita hich Jesuu magjim marag:

—Hĩsta pãrau mag k'ap'ʌ nʌm hanaabma,

32 pari magtarrau hoo chirak'imgui hajim. Ya pãar jĩerraugwia mʌch happai barpʌaju hora paagpam. Mag pãrau mʌch happai mʌ barpʌawiajã mʌch hap k'aba chirʌmgui hajim, mʌ Haai mʌ dɨ̈i sĩewai.

33 Hoob k'ĩirjumiet, mua hag nawe t'um pãrag mag jaau chirʌmʌn, pãach warag mʌ dënk'a wënʌrrʌm gaaimua honee hamk'ĩraugui hajim. MʌIg heegar nʌweran pãar chadcha dau hap'ʌʌ wënʌrraju; pari k'ĩirdam honee habat hajim; mua mʌch garmuata mʌg durr gayam jua t'eeg t'um pödpɨ̈iwia pãar heeg hoo wai chitajugui hajim.

17

Jesuu hich k'apeen kõit Hẽwandamag jëeutarr

1 Maimua mag jaau dichwia hɔ̃gt'aag heerpanaa hich Hayag magjim:

"Tata, ya hag hora pabaadëm. Mʌg pʌch hipierraa chirʌm gaaimua chadcha pʌch Hiewaak'a chirʌm hõrag k'ap'ʌ hapibá hajim, magbaawai muajã hĩchab pʌchta hamag t'ö hiek'apieg.

2 Mʌ pʌch Hiewaa haawai pʌchdëuta mʌrʌg mʌg durr gaai t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hiek t'eeg hɔ̃rpai hapinaa, pʌchdëu mʌch hiek hɨ̈k'apimam k'ʌʌnjã hĩchab mʌch dɨ̈i hich mag wënʌrraju haai hapieg hɨ̈u pua mʌrʌg pʌch jua t'eegjã deejimgui hajim.

3 Mag ham hich mag mʌ dɨ̈i wënʌrraagan, hamau pʌjã k'ap'ʌnaa mʌjã k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim: hãba pʌʌta Hẽwandam charau, maagwai mʌ Jesucristo, pʌchdëu pɨ̈itarr.

4 'Pua mʌchig p'idag deetarr t'um mʌg jẽb gaai waubarmua mua hõrag k'ap'ʌ hapibarmgui hajim, pʌʌta chadcha Hẽwandam chi jua t'ierriu.

5 Nau mʌgtarr k'ur deeu mʌ pʌch haar pabaimaawai, warr mʌg durr hompaaju nawe mʌchta pʌch dɨ̈i hãba nem hiek t'eeg chi Pörk'a chirarrjö, hũwaai mʌrʌg hagjö hiek t'eeg hapinaa chi Pörk'apibá ha jëeumajim hich kõitpai.

6 Maimua jũrr maar kõit hich mag Hẽwandamag jëeumamua magjim: 'Sĩi mʌg durr gaai parhooba t'ʌnʌm k'ʌʌn heemua pʌchdëucha jʌr hauwia pʌch hiek hɨ̈k'api hautarr k'ʌʌnagan ya mua jaaujimgui hajim, pʌ jãga sĩerrʌ́. Warrgarwe pʌch dënk'a hauju harr k'ʌʌn haawai pua mʌrʌg deejimgui hajim, mʌ dɨ̈i mʌg hogdʌba wënʌrramk'ĩir. Pua mʌrʌg hamag jaaupitarr mua jaauwi, hɨ̈k'awi, hĩsin hɨ̈u pʌchdëu k'õsimjötа wënʌrrʌmgui hajim, maar higwia.

7 Ya hĩsin hamau k'ap'ʌ nʌmgui hajim, nem t'um mua waunaa jaaujerr pʌchdëu mʌchig jaaumampierr mua wau chitarr.

8 Pua jaaupitarr hiek ya mua hamag jaaujim; mag jaaubaawai hamachdëujã hɨ̈k'am k'õsi hɨ̈k'ajierramgui hajim. Magnaa hich Hayag maar kõit hiek'amamua, Ya hamau hɨ̈k'a nʌmgui hajim, chadcha pʌ haarmuata mʌ bëejim, pʌchdëu mʌ pɨ̈iwia.

9 Mag hiek'ak'agmamua warag, 'Tata, mʌg mʌch dɨ̈i durrum k'ʌʌn kõitta muan pʌrʌg jëeu chirʌmgui hajim. Mua chan sĩi mʌg durr gaai sĩi mʌch hiekjã hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌn kõit jëeuba, pʌchdëu mʌrʌg deewia pʌch hiek hɨ̈k'api hautarr k'ʌʌn kõitta jëeu chirʌmgui hajim, hamjã hĩchab pʌ dënk'a durraawai.

10 Pua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, mʌ hõor t'um pʌ dënk'a t'ʌnʌm; maagwai t'um pʌ hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnjã mʌ dënk'a t'ʌnʌm. Maguata hamau pua k'õsimjö wënʌrrʌm gaaimua, pʌ t'ö hiek'amam dẍi mʌjã hõrau wajap'a t'ö hiek'aajemgui hajim.

11 Magnaa, 'Tata, mʌ chan tag mʌg durr gaai chitabajugui hajim, deeu pʌ dẍi hãba chiraag hũwaai pʌ haar maagpaawai. Pari mʌ k'apeen chan wëtba, hich mʌig heegar nʌisijugui hajim, maar higwia. Maagwai pʌrʌgta ham kõit mua jëeu chirʌmgui hajim, pʌchpaita t'umaam k'ʌʌnau hee haju haai naawai. Pʌch hiek'au pua ham chig hapiba, pʌchdëu mʌrʌg deetarr jua t'eegau ham t'ʌa wai chirsí hajim, hich jãg maach numijã hö hãba nʌmjö hamjã hich mag hö hãba wënʌrramk'ĩir.

12 MʌG jẽb gaai mʌchta ham k'a hogdʌba chitaawain pua mʌrʌg jua t'eeg deetarrau mua ham chig hapiba t'ʌa wai chitajimgui hajim, magamk'ĩirta pua hamag mʌ hiek hẍk'apitarr haawai. Mag ham t'ʌa wai chitaawai hãbjã hok'ooba, hãba ya hag nawe chi hok'oom harr happaita hok'oobarmgui hajim. Dau hãb jãgbarmʌn, jãan pʌch hiek p'ã sim gaai jaau simjö hich jãgju harr haawai hajimgui hajim, Judas higwia.

13 Mag hich Hayag jëeumamua, 'Tata, mʌ hũwaai deeu pʌ haar mam, pari mua mag ham kõit jëeu chirʌmgui hajim, hamach dak'ĩircha. MʌIg hagt'a ham dẍi heegar chirʌwe mag jëeu chirʌmgui hajim, hamach jÃgʌucha hũr naawai mʌch honee chirʌmjö hĩchab hamjã honee nʌisimk'ĩir.

14 Pua hamag pʌch hiek jaaupitarr ya mua hamag jaauwia hẍk'atarr haawai ya ham maach dënëugui hajim. Mag gaaimua pʌ hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌnau jũrr ham k'a k'õchk'aba wai nʌmgui hajim, tag hamach higar k'aba naawai.

15 Mua chan pʌrʌg, mʌg durr gaaimua warre ham chawag p'ë hat'aad haba, muan sĩita pʌrʌg, ham t'ʌabá ha chirʌmgui hajim, dösãtau ham k'ũgurwia hamachdëu hẍk'atarr hiekta deeu hisegam hugua.

16 Tata, pua k'ap'ʌ simgui hajim, mʌ mʌig heegarm k'aba chirʌm. Magua mʌ k'apeenjã ya sĩi mʌig heegar parhoobam k'ʌʌnjö k'aba t'ʌnʌm, ham mʌ dẍita wënʌrraawai.

17 Magua mua pʌrʌgta ham kõit jëeu chirʌmgui hajim, pʌch hiek jaau nʌm p'idag gaaita ham p'ë wai chitamk'ĩir. Magnaa, Tata, hãba pʌch hiekta chadam hiek'augui hajim.

18 Hich jãg pʌch hiekta mʌg durr gayam k'ʌʌnag jaaumk'ĩir pʌchdëu mʌ pẍitarrjö, hich hagjö pʌch hiek hẍk'aba t'ʌnʌm k'ʌʌnag hich hag hiek jaaumk'ĩirta muajã jũrr ham pẍi chirʌmgui hajim.

19 MʌchdëU mag pʌrʌg pʌch hiek jaau nʌm p'idag gaaita ham p'ë wai chitapi chirʌmʌn, mʌg pʌ hipierraa ham kõit hʌdʌraa mʌch t'õopi chirʌm gaaimuata magpi chirʌmgui hajim, magbaawai hamaujã mʌchdëu hamag jaaupi chirʌmjö chadcha pʌ hiekta jaau wënʌrramk'ĩir.

20 'Tata, mua mʌg pʌrʌg jëeu chirʌm chan sĩi cha mʌch dẍi wënʌrrʌm k'ʌʌn kõitpai k'aba, mʌg hatag hamau jaau wëtum hũrwia mʌch hiek hẍk'aju k'ʌʌn kõitpata pʌrʌg jëeu chirʌmgui hajim.

21 Tata, jãg maach numijã hö hãba naajemjö, hich hagjö hĩchab hamjã maach dẍi hö hãbata p'ë wai chitapim k'õsi chirʌmgui hajim. Mag hamʌn magan bigaaum k'ʌʌnaujã mag hoowia k'ap'ʌ haju, puata mʌ pẍijim.

22 PʌchdëU mʌ pẍiwia mau heegar chirʌmjã hagt'a pʌch dẍi hãba hẍgt'ar chirʌmjö hapitarrjö, ya hamjã mua mʌch dẍi hõor hãbpaimjöta p'ë wai chitʌmgui hajim, maachjö hö hãba hich mag naamk'ĩir.

23 Magua, mʌ ham dẍi chirʌm haig, pʌjã mʌ dẍi sim, mag nʌmua maach t'um hö hãba naag. Maagwai pʌ hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌnaujã k'ap'ʌ haju, puata chadcha mʌ pẍijim. Mag gaaimua hĩchab k'ap'ʌ hajugui hajim, hich jãg pʌchdëu mʌ k'õsi simjö hamjã pua k'õsi chirʌm.

24 Magnaa deeu hũwaai, 'Tata, mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, mʌ hũwaai pʌ haar chiraimaawai hich jãg warr mʌg jẽb hompaaju nawe pua chadcha mʌ k'õsi pʌch dẍi hãba chi jua t'ierrk'a wai chirarrjö deeu pua mʌrʌg hich hag jua t'eeg deeju. Pari mag pʌ haar chiraimaawai mʌch k'apeenjã hĩchab mʌch chirʌm haigta mʌch dẍi p'ë wai chitam k'õsi chirʌmgui hajim, mag jua t'eeg pua deeu mʌrʌg deebarm hamag hoomk'ĩir.

25 Tata, puata t'umaam k'ʌʌn dẍi chadcha nem hagcha waaujeewai pʌrʌgta jëeu chirʌmgui hajim. Har pʌ hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌnau chan pʌ k'augba nʌm, mag hamachdëu hẍk'aba nʌm gaaimua. Pari hõor pöm sĩi pʌ k'augba t'ʌnʌm daar, muan pʌ k'ap'ʌ chitʌm; maagwai cha mʌ dẍi durrum k'ʌʌnaujã puata mʌ pẍitarr k'ap'ʌ nʌmgui hajim hĩchab.

26 Ya mua hamag jaaujim, pʌ jãga sĩerrʌ. Pari hichiita warag mua hamag hich jãg jaau chitajugui hajim, hich jãg pʌchdëu mʌ daupii wai simjö hamaujã jũrr hagdaujö hamach k'apeen k'a k'õsi hamk'ĩir. Hamag magamk'ĩran, mʌchta ham dẍi chitajugui" ha hiek'amajim hich Hayag maar kõit.

18

Jesús pʌr harrtarr
(Mt 26:47-56; Mr 14:43-50; Lc 22:47-53)

1 Mag maar kõit Hẽwandamag jëeu sĩi hawi haigmua hërëubaadeeu hag hatag dösĩgdam Cedrón hanʌmʌg maar p'ë harrjim. Maimua t'oom higar dʌrbagk'a dichwia maig nemjĩirdö sĩerr hee maar hat'aadëjim.

2 Mag maar naaimatarr haig hich Judaaujã k'ap'ʌ sĩejim, hag nawejã maach t'um hich Jesús dẍi hãba maig naaimapp'ʌ haajerr haawai. Hich mag Judaauta Jesús himeraa pʌr deeju hajiebma.

3 Mag maig Jesús dẍi maar nʌm hichdëu k'ap'ʌ sĩerr haawai sĩi warre soldaaun espaar k'ujiir sĩsidʌm dẍi guardianaan Haai hi jëeujem di t'ʌajerr k'ʌʌnpata hich dẍi Jesús haig p'ëbëejim. Mak'ʌʌn, p'adnaan chi pörnaanau fariseonaan dẍimua pẍitarr k'ʌʌn hajim. Mag bëe t'ʌnʌmʌn, sĩi jua parjã k'aba, lamparapa p'up'up bëe t'ʌnʌm dẍi pa jua panhap'ata bëe t'ʌnaajim.

4 Pari mag bëewia hamau hich dẍi magchëju hich Jesuu k'ap'ʌ sĩerrjã, warag ham k'ĩirp'ee mawia hamag, —¿Pãar k'aita jʌr wënʌrrʌ? ha jëeujim hamag.

5 Magbaawai hamachdëu, —Maran Jesús Nazaretpierrta jʌr nʌmgui hajim.
Hichig magbaawai, —Mʌ k'abahab hajim hich Jesuu.

6 Pari hamachig Jesuu mag "mʌ k'abahab" habaawai, waa hewag k'ʌajẽu jẽk'ʌt t'ũp'ãau haimajierram.

7 Magbaawai deeu hich Jesús garmua hamag, —¿Ma pãar k'aita jʌr wënʌrrʌmma? hajim.
Magbaawai deeu hamachdëu, —Maran Jesús Nazaretpierrta jʌr wënʌrrʌmgui hajim.

8 Magbaawaita hich Jesuu hũwaai, —Mua k'abá, pãrag mʌ haruugui ha chirʌm; pãrau mʌʌta jʌr nʌm k'ai, hidëu mʌ k'apeen wëtpibat hajim.

9 Jesuu mag "Hidëu mʌ k'apeen wëtpibat" hatarran, hag nawe hichdëu maar higwia, "Tata, pʌchdëu mʌ hiek hẍk'apitarr k'ʌʌn chan hãbjã hok'ooba habarm" hatarr haawai hajim, maar heem k'ʌʌn hãbjã chig ham hugua.

10 Mag nʌm hee, Simón Pedroou espaar wai sĩerr haawai sʌrr ha jẽu hat'awi, t'ubaraau, waa p'adnaan pör chog Malco ha t'ãr sĩerr kachta juachaar garm warre hoort'ubapẍijim.

11 Magbaawai hich Jesuu Pedroog, —Pʌch espaar deeu hich deg p'ĩ sĩubá, hoob mʌ kõit jãgam hajim. ¿Pua k'ĩirjuawai mʌ Hayau mʌrʌg mʌg dau hap'ʌʌ hapi sim hisegwi mua hi hichaaur haju haai chirá? Mua pöd magju k'aba chirʌm, hichiita ham jua hee hap'ʌʌ haju haai chirʌmgui hajim.

Jesús Anás haar warrtarr
(Mt 26:57-58; Mr 14:53-54; Lc 22:54)

12 Mag, warag chi soldaaunau hamach pör dẍimua tagam k'ʌʌn hagjö judionaan chi t'ierrnaan bëetarr k'ʌʌn dẍimua pʌrp'öbaadëwi hewag hich bʌʌr harrjierram.

13 Magnaa nacha Caifás chaijöoi Anás hanʌm di haarta warrjierram, maagwai chi Anasta p'adnaan pör harr haawai.

14 Hich mag Caifás hanʌmua hajim, hag nawe hich k'apeen judionaanag, "Maach t'umaam k'ʌʌnta dau hap'ʌʌ haju k'ãai, woun hãbpaita maach t'umaam k'ʌʌn kõit t'õopiju haai simgui" ha hiek'atarr, Jesús higwia.

Pedroou "Jesús k'augba chitʌm" ha hiek'atarr
(Mt 26:69-70; Mr 14:66-68; Lc 22:55-57)

15 Mag Anás haar hamau hi hat'aadeewaijã Simón Pedro dẍi maach numpaimuata warp'aapaimua hi hoopẍpẍig majim. Mʌchin chi p'adnaan pöröujã k'ap'ʌ haajerr haawai mag chi p'adnaan pör haar Jesús wai dubp'öbaadeewaijã mʌchin hierr nem pöm wëu wëjöm heejã dẍi dubjim.

16 Pari maagwai Pedro pöd dubba, daaugajãrpai sĩsijim. Magbaawai mua deeu dawag bëewi chi hʌʌi mag puertdi t'ʌa sĩerr dẍi hiek'abaawai hẍu Pedrojã dubpijim.

17 Mag hi dubpinaa hirig, —¿Pʌjã har woun hierr wai nʌm dẍi wënʌrraajem k'ʌʌn heem k'abá? hajim chi hʌʌirau.
Magbaawai Pedroou hirig, —Hẍhẍ, mʌ chan ham heem k'abam, mua hi k'augba chitʌmgui hajim.

18 Maagwai hõor jĩchk'ap'ö t'ʌnarr haawai maiguim k'ʌʌn chi p'adnaan ham chognaanau mag chi Haai hi jëeujem di t'ʌajerr k'ʌʌn dẍimua di hũjãrr hõt hörwia hagʌg hõt k'ãai naajim. Maig hich Pedrojã dẍi ham haig hõt k'ãk'ãai k'ajim.

P'adnaan pörõu Jesuug jëeumatarr
(Mt 26:59-66; Mr 14:55-64; Lc 22:66-71)

19 Mag chi Jesús hich haar wai barbaimaawai chi p'adnaan pör Anás hanʌmua hirig maar hi dɄi wënʌrraajem k'ʌʌnjã jëeunaa hirua marag jaaujemjã jëeumajim haajem, k'anta marag jaaujẽ ha k'ap haag. Maagwai mʌ Pedro dɄi daaugajãr di hũjãrr chirajim.

20 Magbaawai Jesuu hirig, —MʌʌnAn t'umaam k'ʌʌn dak'ĩirta nem jaau chitaajemgui hajim hanʌm: judionaan Hẽwandam hiek hũraag hãba biirdʌajem deg, maimua Haai hi jëeujem deg t'umaam k'ʌʌn hãba biirdʌajem heejã hagjö. Maagjeewai mʌ bɄʌrjã nem meraa jaautarr chuk'u chitʌmgui hajim hanʌm.

21 Magnaa, ¿K'ant'ee pua mʌrʌgta jëeu sĩ? Hamauta jaauju haai naabá hajim hanʌm, k'anta mua hamag jaaujeejĩ. Hamau meraa k'aba nʌmgui hajim hanʌm, mua hamachig jaaujerr.

22 Pari Jesuu mag hiek'abaawai Haai hi jëeujem di t'ʌajem heem hãbmua hi k'ĩidadcha juajãau p'ot ha sĩunaa, —K'ĩujã hũrbanaa magta haajeeba p'adnaan pör dɄi hajim hanʌm.

23 Magbaawai deeu chi Jesús garmua, —Mʌ k'aigbata hiek'atarr k'ai, mʌrʌg jaaubá hajim hanʌm, k'an gaaimua mʌ mag k'aigba hiek'abar. Pari mʌ hagchata hiek'a chirʌm k'ai, ¿k'ant'ee mʌ gaai jãg sĩ? hajim hanʌm Jesuu.

24 Mag, hagt'a jɄgadau jua jɄk'a simta chi Anás hanʌmua jũrr hagjö p'adnaan pör Caifás haar deepɄijim haajem, hag bigaaupai; hajapcharan hich hãig haarma.

Pedroou deeu "Jesús k'augba chitʌm" ha hiek'atarr
(Mt 26:71-75; Mr 14:69-72; Lc 22:58-62)

25 Mag mam Jesús dɄi mamag k'aawai Pedroon hagt'a jĩchgau hõt k'ãk'ãai k'ajim. Mag hi hõt k'ãk'ãaik'am heeta hãbmua hirig, —¿PʌjÃ har woun hierr wai nʌm dɄi wënʌrraajem k'ʌʌn heem k'abá? hajim.

Magbaawai Pedroou sëuk'a, —HɄhɄ, mʌ chan ham heem k'abam, mua hi k'augba chitʌmgui hajim.

26 Maimua hag k'ur nʌʌpai hawi hichdëu hi kach hoort'upɄitarr k'od hagjö haiguim k'ʌʌn chogk'a simuajã hagjö jũrr hirig, —Har chum nemjĩirdö hee Jesús pʌr hawaan wënʌrraawai pʌjã mua hi dɄi hootarr k'abamá hajim hirig.

27 Pari hichig magbaawai, Pedroou deeu, —Mua chan hi k'augba chitʌmgui hajim.

Hirua mag hiek'abapɄim dɄicha chi hãt'ãrraujã dɄi kekerekee hajim.

Pilato haar Jesús harrtarr
(Mt 27:1-2,11-14; Mr 15:1-5; Lc 23:1-5)

28 Maimua mag Caifás haig wai nʌʌ hawia hãspa hurumua hõor mor dawaa haadëm hee, jũrr Romaam chi gobernador haar hat'aadëjierram. Mamʌ judionaan pöd judionaan k'abam k'ʌʌn deg dubju k'aba haajerr haawai chi gobernador degcha chan dubbajierram. Mag dubtarr hak'iin, mag p'iesta Pascua burrju noram harr haawai mag p'iesta hee t'ach k'oojemjã pöd k'öju k'abak'am, mag dubtarr gaaimua Hẽwandam dak'ĩir hãr nʌisimjöta nʌisip haajerr haawai.

29 Hich Pilatooujã mag k'ap'ʌ sĩerr haawai warag hichta dawag höbërchëwia hich garmuata hamag, —¿Jãgajĩ jãg wounau? ¿K'an gaaimua pãrau hi k'aibag waupi nʌ? ha jëeujim.

30 Magbaawai hamachdëu chi Jesús higwia, —MʌG woun hõor k'aigbam k'aba hak'iin, pʌ haig marau hi wai bëebak'amgui hajierram, hi k'aibag waupi jaaumk'ĩir.

31 Magbaawai Pilatoou warag hamag, —Hat'aadët, maimua pãachdëuta pãach ley gaai jaau simjö habat hajim hi dɄi.

Magbaawai sereu p'öbaadëwi chi judionaanau hirig, —Pari pãar Romapienau marag pöd hõor t'õopiba jaautarr haawai pãachdëuta hi t'õoju haai naabahab hajierram.

32 Pari mag Romapienagta hamachdëu hi t'õopi jaau nʌmjã, hag nawe hich Jesuu pakuls gaai hich t'õoju jaautarrjö t'um hich hag heyaa höbërmk'ĩir jaau nʌmta hamachdëujã k'augba naajim.

33 Chi judionaanau hichig magbaawai deeu hierrag dubwia, chi Jesús hich haigcha t'ɄʌrAr haunaa hichigchata, —¿PʌʌAta chadcha judionaan Reí? hajim hanʌm Pilatoou.

34 Magbaawai Jesuu hirig, —¿PʌAch k'ĩirjug heepai mag k'ĩirjug hompaa hauwiata mʌrʌg mag chirɄ, wa deeum k'ʌʌnau pʌchig mag jaautarr haawaita mag chirɄwa? hajim haajem.

35 Magbaawai Pilatoou hirig, —¿MʌʌAta magan judiopa hajim hanʌm, magʌm nem mʌchig jaaubamjã k'ap haag? ¿PʌAch meeunaupai p'adnaan chi pörnaan dɄimuata mʌ haig pʌ haibëebajĩ? ¿Pua k'ani jãgjimma hajim hanʌm ham dak'ĩir, pʌch dɄi mʌgamk'ĩir?

36 Magbaawai Jesuu hirig, —Mʌ chan mʌG durr gaai Reik'aagjã bëebajimgui hajim hanʌm. MʌG durr gaai Reik'aagta mʌ bëetarr hak'iin, mʌch kõit wërbʌmk'ĩir mʌ hõor p'ë wai chirak'amgui hajim hanʌm, judionaan chi pörnaanag sĩi mʌch pʌr deem hugua. Pari mʌig heegar chan mʌ Reik'aju durr k'abamgui hajim hanʌm.

37 Hi mag hiek'abarm hũrbaawai chi Pilatoou hirig, —¿Magan pʌʌn chadcha reipamá? hajim hanʌm.

Magbaawai Jesuu, —Pua k'abá k'ap'ʌ jaaubapɤ̈im; mʌ chadcha Reiu hajim haajem. Mʌ mʌg durr gaai parhoobam chaaidamjö t'aabachëtarran, mʌ Hayau chadcharam hiek jaaupi sim jawaanta bëejim. Maagwai t'um mag chadcharam hiek hɤ̈k'am k'õsi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnaun mʌ hiek hũrm k'õsi hũurjemgui hajim haajem Jesuu.

38 Magbaawai Pilatoou hirig, —Mag chadcharam hiek hanʌm, ¿ma k'anim hiek'auma? hajim hanʌm.

Jesús t'õopi jaautarr
(Mt 27:15-31; Mr 15:6-20; Lc 23:13-25)

Mag "¿Ma k'anim hiek'auma?" ha jëeupet hawi deeu dawag höbërbaadëjim, jũrr chi judionaan dɤ̈i hiek'aan. Mag höbërwi hamag, —Mua mʌg woun bɤ̃ʌrjã kulp paraa sim hooba chirʌmgui hajim, pãrau jaau nʌmjö.

39 Pari mʌg p'iesta Pascuapierr pãrau preso hãb pãachdëu k'õsim höbeerpi jaaujeewai, ¿mua mʌg pãar Rey hidëu mapiju jãg chirɤ́? hajim Pilatoou chi judionaanag.

40 Pari magbaawai deeu sereu p'öbaadëwi, —Jã chan hoob pʌapɤ̈im. Jã pʌapɤ̈iju k'ãai, Barrabaata höbeerbapɤ̈pɤ̈i haajeejim jũrram k'ʌʌnau.

Pari chi Barrabás hõor t'õomie hanaa nem jĩgk'aajem gaaimuata preso sĩejim.

19

1 Mamag nʌʌ paawai, Pilatoou warag Jesús pʌrnaa wʌpi jaaujim.

2 Magbaawai soldaaunau chadcha wʌnaa miu dënta pörsir k'ap'öbaadëjim. Mag k'anaa, hi pör gaai jũapinaa, hĩchab k'ajũa p'urii k'ĩir p'ʌp'ʌisi simjã jũapipɤ̈ijierram.

3 Magnaa hi haigcha bëenaa, "¿jãgpai chirɤ́ judionaan Rey?" haajeejim. Magnaa jũrram k'ʌʌnau hi k'ĩidadchajã juajãau deemaajeejim.

4 Chi soldaaunau mamagk'am hee, chi Pilatoou deeu dawag höbërchënaa chi judionaan pöm pos t'ʌnʌmʌg, —Pãadë hoobat: Cha mua hi dawag waipierrum, mua hoowai mʌg woun bɤ̃ʌrjã kulp chuk'u simgui hajim.

5 Mag chadcha Jesús dawag höbërcheewai miu dën wërjũchk'a simta pörsirk'a jũanaa k'ajũajã k'ĩir p'urii p'ʌp'ʌisimjö wajapp'a simta jũa höbërchëjim. Mag dawag waibëenaa hamag, —Cha sim pãar hõor hig narr hajim chi Pilatoou.

6 Mag hamach dak'ĩir daaugajãr dʌnʌʌubaichëm hoobaawai chi p'adnaan pörnaanau guardianaan Haai hi jëeujem di t'ʌajerr k'ʌʌn dɤ̈imua hũwaai sereu p'öbaadëwi warre pa gaaita meerp'ëpi jajaau haajeejim. Magbaawai chi Pilatoou hamag, —Hí chadcha k'aigba k'aba sĩewai mua chan hi dichbamgui hajim. Warrwia pãachdëuta pãachdëu jaau nʌmjö pa gaai hi meerp'ëpɤ̈ijurauma hajim.

7 Magbaawai chi judionaanau jũrr hirig, —Hichdëucha jaauwaijã hiita Hẽwandam Hiewaa hanaawai hichiita t'õopɤ̈iju haai simgui hajierram, maar ley gaai jaauwai mʌg maach hagdaujöpai nʌmta mag hiek'a simʌn t'õopɤ̈iju haai nʌm ha jaau sĩewai.

8 Pari chi judionaanau mag hiek'abarm hũrwia warag Pilato jãp'ierrbaadëjim.

9 Mag jãp'ierr t'ʌnʌmua deeu hich dɤ̈i wai dubwi chi Jesuugta, —¿Pʌ jamaam hagá? hajim hanʌm.

Pari hichig mag jëeubarmjã Jesuu bɤ̃ʌrjã hi hiek jɤ̃ʌ habajim haajem.

10 Mag hich hiek hɤ̈k'aba habaawai chi Pilatoou hirig, —Pʌrʌg k'abá mʌ hiek'a chirʌmgui hajim hanʌm. ¿Wa pua k'augba sĩwa hajim hanʌm, mʌʌta hiek t'eeg chirʌm? Muata pʌ sĩi k'ajap'a pʌapɤ̈ipi jaauju haai chirʌm; wa magbam k'ai mʌchdëuta pa gaaijã warag pʌ meerp'ëpiju hak'iinjã jaauju haai chirʌmgui hajim hanʌm, mʌchta mag nem jawaagjã hiek t'eeg chiraawai.

11 Magbaawaita jũrr hich Jesús garmua hirig, —Hich Hẽwandamauta jãg pʌ hiek t'eeg hapiba harr hamuan, hĩs pʌ bɤ̃ʌrjã mʌ dɤ̈i hiek t'eeg chuk'u chirak'amgui hajim hanʌm. Mag pʌchta chi t'ierr hawia mʌ dɤ̈i mag chirʌm gaaimua, pʌchjã dɤ̈i kulp wai chirʌmgui hajim hanʌm. Pari har pʌrʌg mʌ dɤ̈i mʌgamk'ĩir hõor k'aigbamjö mʌ mʌig pʌr waiberr k'ʌʌnta pʌ k'ãaijã hɤ̃rʌʌcha kulp paraa nʌmgui hajim hanʌm, hamachdëu k'ap'ʌ nʌmta mʌ dɤ̈i jãg naawai.

12 Jesuu hichig magbaawai chará Pilatoou Jesús chig haba sĩi mapiju hẽk'aajeejim. Pari mag nʌm hee warag chi judionaanaujã k'apanaam k'ʌʌnauta hirig, —Puata jãg woun sĩi k'ajap'a pɤ̈imʌn, pʌ chan magan tag emperador k'apeer k'abamgui hajierram. Har hichdëupai hiita reiu ha simʌn, magan jũrr emperador dɤ̈i hiekk'õr haum k'õchgauta mag simgui ha serereu haajeejim hirig.

13 Mag serereuk'am hũrwia, Pilatoou Jesús dawag warrpi jaaujim. Magwia, dɤ̈i hichpa höbërchëwia sie gaai hoo sĩsijim, warre t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir jawaag. Mag hi hoo sĩerr haig

“Empedrado” ha t'ãʌrjem, mokdaúa joot'ʌt'ʌʌd wau sĩerr haawai; hich mapai hebreonaan meúa Gabata ha t'ãʌrjeejim.

14 Hamau hi dɄi mamagk'am hed ya nemk'öju noram hajim, hedausĩe. Hich mag hora Pilatoou sĩi chi Jesús pʌapɄim k'õsim hiek'au chi judionaanag, —Har sim pãar Rey hajim.

15 Mag hamachig, “Har sim pãar Rey” habaawai chará, warag sereu p'öbaadëmua pa gaaita meerp'ënaa t'õopita jajaau haajeejim. Magbaawai hich Pilatoou hamag, —¿Magan mua pãar Reita pa gaai meerp'ëbaadëjupá? hajim.

Magbaawai hamachdëu jũrr, —Maar tag rey chuk'u nʌm. Maar rein, hãba emperador happaita maar reiugui hajierram.

16 Magta chadcha warag Pilatoou ham hipierr Jesús pa gaai meerp'ë t'õomk'ĩir jaaujim. Mag jaaubaawai hamach dɄi hat'aadëjierram.

Jesús pakuls gaai meerp'ëtarr
(Mt 27:32-44; Mr 15:21-32; Lc 23:26-43)

17 Mag hi hat'aadëwi soldaaunau hirig hag gaai hich meerp'ë jiirjopju pakulspai warrpibaawai hag dɄi höp'ëeu gaai maa hajim, Pörpá Durrsĩ hanʌmʌg. Hich mag durrsĩpai maach hebreonaan meúa Gólgota haajem.

18 Mag durrsĩdam gaaita soldaaunau pakuls gaai hi meerp'ënaa chi pakuls jẽb hee dʌnʌʌupi sĩujim. Hi mag meerp'ë sĩubarm dɄi hĩchab hi bigaau hõor numí meerp'ëgk'a sĩujierram: hãb hi juachaar gar, hãb hi juawë gar.

19 Mag jiirjop sĩubaawai hich Pilatooupai hẽsapdau p'ãk'anaa hi pör hɅr meerp'ë sĩupijim. Chi hẽsapdau “Jesús Nazaretpierr, judionaan Rey” ha p'ã sĩejim.

20 Mag Jesús pakuls gaai meerp'ëtarr p'öbör dak'a harr haawai mag p'iesta hat'ee hõor pöm bëetarr k'ʌʌnaujã chi hẽsapdau hoo naajim. Chi hẽsapdau hebreonaan meúa p'ãnaa, latín meúajã p'ãnaa, griegonaan meúajã p'ã sĩejim.

21 Pari Pilatoou mag hamach dak'ĩir judionaan Rey ha p'ã sĩubarm hoobaawai chi judionaanau hirig, —HɄhɅ, hoob jãg “judionaan Rey” ha p'ãm. Mag k'ãai, “Hi hiek mag hiita judionaan Rey haajem” hata p'ã sĩubá hajierram.

22 Magbaawai Pilatoou ham hichaaur, —Ya p'ã sĩsiewai pöd k'ĩet p'ãju k'aba simgui hajim.

23 Chi soldaaunau mag pakuls gaai meerp'ënaa, hɄgt'aa jiirjop sĩuwi, jũrr hi k'ajũa hãbamʌg p'ënaa hamachpierr hãhãbdö jig haujierram. Pari chi soldaaun jayappai narr haawai chi k'ajũa dau hãb hɅr sob sĩsijim, heegarcha jũajem chi túnica hanʌm. Pari ma sĩi meupitarrjã chuk'u k'a sĩerr haawai,

24 hãrmaaugau hawia, “Jãgan par t'ʌrrëuju k'ãai k'aíuta gan hat'aju k'ai” hawia, mokdaudam bar jemk'a nʌmua hãbmua hag dɄi sĩsijim, chi gan hautarrau. Pari hamau magtarran, magju nawe Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, “Hamachpierr mʌ k'ajũa jig hauwia mʌ túnica sĩi jemk'a mok bar nʌmua gan hauju” ha p'ã simjö, hich hagjöo höbërju harr haawai hajim. Magua chadcha hich hagjöota hajierram chi soldaaunau hi dɄi. Mamʌ mag nʌm chan hamachdëu magju Hẽwandam hiek gaai p'ã simjã k'augba naajim.

25 Mag chi Jesús sim pakuls hag bɄk'ʌrr dak'a hich Jesús hãdjã sĩejim. Mag tag hʌʌin naajim: hich Jesús hãd hag heeum, jöoi Cleofas hũan María, maimua hagjö hãbak'ai María Magdalena hanʌm. Maig mʌjã ham dɄi chirajim, hi hãd bigaau.

26 Maar hich dɄi wënʌrraajerr k'ʌʌn hee mʌchta hɅrcha hichdëu k'õsi haajerr haawai, mag pakuls gaaimua maar hich hãd dãi hãba dʌnʌnʌidʌ nʌm hoobaawai, mʌ higwia hich hãdagta, —Har sim pʌ hiewaa; jãguata pʌ k'ap sĩsijugui hajim.

27 Maimua jũrr mʌrʌgjã hoonaa hagjö, —Har pʌam mʌ hãd, puata mʌg hatagjã hi k'ap chirʌmgui hajim.

MʌchIg magtarr haawai mua chadcha hich hag hedwe mʌch di haar hi harrwia, mʌch hãdjö mʌch dɄi wai chirsijim.

Jesús meetarr
(Mt 27:45-56; Mr 15:33-41; Lc 23:44-49)

28 Mʌg jẽb gaai hichdëu nem wauju harr t'umaa ya hichdëu waubarm k'ap'ʌ sĩerr haawai mag mʌrʌg hich hãd mʌch dɄi wai joot'ʌmk'ĩir jaautarr k'ur nʌʌ hawia, —Mʌ höbichaaga t'ʌnʌmgui hajim chi Jesuu.

Pari magtarran hag nawe Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö hich mag hiek'aju hatarr haawai hajim.

29 Magbaawai soldaaun hãbmua bëewi, putjö hũhũp'ë k'itʌmta hisopo hanʌm piu gaai bʌʌrnaa, haig jarr hee vino hadchuchúhu sĩerr hee t'ʌnaa, hi hi haig hʌa haujim, mag putjö hũhũp'ë k'itʌm hee dorrdʌ sim bereu dömk'ĩir.

30 Mag hich hi haig hʌa hat'aawai sĩi hag gaai bereu hoowi, —Hĩsin chad t'umaa haaipa sĩsimgui ha k'itawia, mʌ dak'ĩraa heeg hɅt'ʌbaadëwi warag chaaupabaadëjim.

Jesús hãi hee t'utk'ërëu sutarr

31 Mag hed nemk'öju noram hanaa jua hx̃ʌijem noram harr haawai judionaanau pakuls gaai hõor sĩumap'a naajim. Hamagan mag hed p'iesta pömaam hajim, sĩi tagam jua hx̃i nʌm hedam k'ãaijã. Mag gaaimua maar jöoin judionaan chi t'et'emnaanau Pilatoog jaaujierram haajem, mag pakuls gaai narr k'ʌʌn bx̃ bʌbrëutk'api jaaumk'ĩir; mag bx̃ bʌbrëutk'abapäaiwai, jöpk'arraa k'ëchbaadee heeg paak'a hauwia p'ë harramk'ĩir.

32 Magbaawai chadcha Pilatoou soldaaunag jaaujim haajem. Mag jaaubaawai bëewi mag Jesús bigaau narr k'ʌʌn bx̃ bʌbrëutk'apx̃ijim; nacha hãbak'ai dën, maimua mag k'ur hagjö hãbak'ai dën.

33 Pari Jesús dënjã hagjö bʌbrëwaag hawi hoowai, ya chi meemta jiir jöchk'ërajim. Mag hoobaimaawai hi bx̃ bʌbrëubajierram.

34 Pari mag mee k'ërʌm hãba, soldaaunau chadcha mee sim k'ap haag hawi, hãbmua hi hãi hee t'utk'ërëu su hoojim. Magbaawai bag choorbabaadëm dx̃i maach chödamta döjö dau bx̃ʌ choorba t'ʌnʌisijim.

35 Mʌch chi mag jaau chirʌmuan mʌch daúacha hootarr haawaita chadcha mag jaau chirʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌchdëu chadchata nem jaau chirʌm. Mag chadcha harr nemta jaau chiraawai pãrag hx̃k'amk'ĩirta mʌg p'ã chirʌm.

36 Soldaaunau hi dx̃i magtarran, hich Jesús higwia hag nawe Hẽwandam hiek gaai hi hi jaaumienau p'ãtarrjö t'um hag heyaa höbërju harr haawai hajim. Chi Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, “Hi pa chan hãbjã buyëubaju” ha sim, hich chi Hẽwandamaucha pxi̇tarr higwi; hajapcharan hich Jesús higwiama.

37 Maimua hich hag Hẽwandam hiek gaai, hich Hẽwandamau hagjö mag hichdëu pxi̇tarr higwia p'ãpitarr gaai, “Chi t'utk'ërëu hi sutarr k'ʌʌnaujã deeu hi dx̃i hooju” ha p'ã sim. Magua, soldaaunau hi dx̃i magtarr higwia warrgarwe Hẽwandamau p'ãpitarrjö chadcha t'umaa hich hag hee höbërtarr haawai chadcha maadëu hx̃k'aju haai nʌm.

Jesús hauk'ërtarr
(Mt 27:57-61; Mr 15:42-47; Lc 23:50-56)

38 Hamau hi dx̃i mamag k'aawai hĩchab sĩejim woun hãb José ha t'x̃r sĩerr. Chi José p'öbördam Arimatea hanʌm heem hajim. Hichdëujã hĩchab nawe Jesuu nem jaaujerr t'ãraucha hx̃k'aajerrta, tagam judionaanag hich k'augpim hök'ö haajeejim, hich dx̃i k'aigbaju k'ĩirjuwia. Pari maagjerrta mag ya chi Jesús meebaadëm k'aug hat'aawai Pilato haar mawia hirig jëeuwimajim haajem, Jesús chi meemdam heeg pawia harraag. Magbaawai Pilatoou hirig harrju haai sim habaawai heeg paa hauwia hat'aadëjim.

39 Mag hat'aadëm hee hĩchab Nicodemojã bëejim. Hich hag Nicodemo hajim biek hãb hedaar hich Jesús dx̃i hiyx̃ʌ hat'urtarr. Nicodemoou jx̃gdee mirra hanʌm dx̃i áloe hanʌmta sĩi jʌser hãbam hee waaurëu sim waibëejim, hagua hi k'a p'uraag. Mag jx̃gdee peer quintal hãbpaím sĩejim.

40 Mag, Joseeu Nicodemo dx̃imua hamach numiim k'ʌʌnau warre hich hauk'ërju haig mag jx̃gdee chi Nicodemoou waibëetarr aceite hee waaurëunaa, hagua k'a p'uurnaa, put hee wajap'a pʌrëu k'ërjierram, maar judionaanaun hõor hauk'eerwai hich magta haajerr haawai hich hagjö.

41 Mag hamau hi pakuls gaai meerp'ë wai narr dak'a nemjĩirdö sĩejim. Maagwai mag nemjĩirdö heeta durrbx̃ k'õpag hee jẽbdi hiiur sĩejim, ya chi k'örm. Mag jẽbdi hee hagt'a hõor hãbjã hauk'ërba sĩejim.

42 Mag jẽbdiita mag pa gaai hi meerp'ë wai narr haigmua dak'acha sĩerr haawai mag heeta Jesús hauk'ërjierram. Maimua mag nʌm dx̃ijã hĩchab ya judionaan jua hx̃ʌijem hed dubaag pöm k'aba waaur sĩerr haawai mag heeta hauk'ërjierram, hedau k'ëuju nawe.

20

Jesús deeu p'iidʌtarr
(Mt 28:1-10; Mr 16:1-8; Lc 24:1-12)

1 Maimua mag jua hx̃i k'ëutarr noram, domighed hedp'erre hagt'a p'ãp'ãrk k'itwe, María Magdalenaau hi hauk'ërtarr haar hoon majim haajem. Mag mawia hirua hooimaawai, chi jẽbdi hi hee mokpör pöm joot'ʌ sĩerr chawag pʌrëupx̃i t'ʌnʌm hooimajim haajem.

2 Hi hiek magbaawaita maach numpai Simón Pedro dx̃i narr haar k'ap'ig bëejim haajem. Mag heerpamjö bëewia, —Maach Pör hauk'ërtarr hee hooimaawaijã hag hee chukk'u t'ʌnʌm. ¿Hõrau jamagta hat'aaderram k'ai? haichëjim marag.

3 Magbaawai hich hag bx̃rre marau haar hoon wëtjim.

4 Warran maar hãba k'ap'ig p'öbaadëjim. Pari mua Pedro pʌawia mʌchta hi na chi jẽbdi haar barimajim.

5 Mag barwia, mua hag hee höbër hoowai, sĩi chi pʌrëu sĩerr put happai mua hooimajim; pari haarcha chan mʌ dubbajim.
6 Mag mʌ bartarr k'urta Pedrojã barwia hichin chad warre hierrcha dubjim. Hiruajã hĩchab mag hi gaai pʌrëutarr put hoowia
7 hĩchab chi binaandam pör begpäitarr putjã hoojim. Pari mag hi pör begpäitarr put tagam sĩi mor gaai pʌrëupäitarr däi hãba k'aba, k'ĩetta wajap'a juurnaa pʌʌr k'ërajim.
8 Mag Pedro dubbaadëm hoobaawaita mʌjã däi dubjim. MʌchtaTi na barimatarrta jũrr hi hẽudeeta dubwi mag hi hauk'ërtarr hee k'ãidu parii simjã mʌch daúacha hoobaawaita, “Chadcha Jesuun sĩita p'iidʌwia petamgui” ha chirajim, mʌch hödegpai.
9 Pari maagwaiwe chan Hẽwandam hiek p'ã sim gaai deeu hi p'iidʌju ha jaau sĩsidʌmjã marau hagt'a bãʌrjã k'augba, mag hi p'iidʌjujã k'ĩirjuba naajim. Maimua ya maach daúacha mag hich hauk'ërtarr hee chuk'u hoobaawaita mag hi p'iidʌbarmjã k'ap'ʌ hap'öbaadëjim.
10 Ya maach daúacha mag hi hauk'ërtarr hee hooba habaawai deeu maar maach diig wëtjim.

Jesuu María Magdalenaag hich hoopitarr
(Mr 16:9-11)

11 Pari mag maar hërëubaadëmjã, hich María chan maba, daaugajãr jẽbdi hi haig hicharaucha bĩe sĩsijim. Hi hiek mag hi bĩep jẽhbʌ hʌmuata hirua heeg bʌchnaa hierrag höbër hoo nʌʌ habaawai
12 Hẽwandam chognaan k'ajũa bäpp'ä sĩsidʌmta hohoohdö naajim haajem, jũrr chi Jesús hauk'ërtarr k'ãidu hee: dau hãb hi bä sĩerr gar, maimua dau hãb hi pör sĩerr gar.
13 Mag hamachig höbër hoo nʌʌ habaawaita mam hierrmua hirig, —¿Pʌ k'ant'eeta bĩe hʌma? hajierram haajem.
Magbaawai hirua, —Maar Pör Jesús mʌg hee wai narr chukk'u t'ʌnaawaita bĩe hʌm. K'augbam jamagta hat'aaderram k'ai ha hʌajim haajem jũrr hamag.
14 Hi hiek hirua mag hiek'apäinaa hewag hoobaawai Jesuuta hi hëugar hoo dʌnaajim haajem. Pari mag hi hoo hat'am bärre chan pöd hi k'aug hauba, sĩi deeum k'ʌʌnpiita hʌajim haajem.
15 Mag hichig hoo nʌʌ habaawaita hich Jesús garmua hirig, —¿K'ant'ee bĩe hʌma? ¿Pʌ k'aita jʌr hʌrrá? hajim hanʌm.
Hichig magbaawai sĩi chi nemjĩirdö t'ʌajempii hawia chi Mariaau hirigta, —Pʌchdëuta harrtarr k'ai, mʌrʌg jaaubá, mua hi hawaan maag. ¿Jampaita pua hi deet'urjĩ? hajim hanʌm.
16 Magbaawai Jesuu hich t'ãr gaaichata hirig, —María hajim hanʌm.
Mag hich t'ãrcha hich t'ãrbaawaita wajapcha deeu hewag p'ʌʌrbanaa hirig hich meúata, “Raboni, pʌchpama” hawia, k'aug hat'aawai honegau hi gaai pʌrjopbaimajim haajem. Mag Raboni haawai maar judionaan meúa Maestro haawaiu.
17 Mag hich gaai pʌrjopbaimaawaita Jesuu hirig, —Hoob mʌ gaai pʌrm; hagt'a mʌ mʌch Haai haar maba chirabahab hajim hanʌm.
Magnaa jũrr maar hich däi wënʌrraajerr k'ʌʌn higwiata, —Mawia, jũrr mʌ k'odnaanag jaaubaimá hajim hanʌm, “mʌ mʌch Haai däi hãba chiraimaag hi haar mam; hich mag Hẽwandampai hĩchab pãar Haai hanaa pãar Hẽwandamaugui” ha jaaubaimá hamag hajim haajem.
18 Hichig magtarr haawai chadcha maar haig bëewi, hich daúacha Jesús hootarrjã jaauchëjim. Mag jaaumamua, —MʌchigchaTi hiek'atarrjã hich hagjöota pãrag jaau hʌmgui hajim hich María Magdalenaaucha marag.

Jesuu hich bä däii haajerr k'ʌʌnagcha hich hoopitarr
(Mt 28:16-20; Mr 16:14-18; Lc 24:36-49)

19 Hich hag hedpai ya hedau k'ëubaadëm hee, maar hich Jesús däicha wënʌrraajerr k'ʌʌn hãbam haig hãba biirdʌ naajim. Pari mag biirdʌ nʌmjã judionaan chi t'et'emnaan hökgau puertdi p'ãark'a wai naajim. Mag nʌm heeta, dubbaichëmjã hooba harrta, dëgölp hich Jesuuta maar jãrr dʌnʌʌubaichëwia, —¿Jãgpai nʌ keena? Hoob jãp'ierrmiet; mʌ k'ababah haichëjim.
20 Magnaa chadcha marag hich jua hoopinaa hich hãi hee t'utk'ërëu sutarrjã hoopibaawai maar honee hap'öbaadëjim, deeu maach daúacha maach Pör hoobaawai.
21 Magnaa deeu hichdëupai marag, —Keena, hoob jãp'ierrmiet. Hich jãg mʌ Hayau mʌch päitarrjö, muajã hõor hee pãar päi chirʌmgui hajim, hich hag hiekpai mʌchdëu jaaujerrjö hamag jaaumk'ĩir.
22 Magnaa “Hẽwandam Hak'aar hat'at” hanaa maar hohoodö nʌmʌg p'uasirjim. Mag p'uasirbarmua Hẽwandam Hak'aar marag deebarm hajim.
23 Magnaa marag magjim:

—Har hamach k'aibag hisegwi mʌ hiek hăk'a nʌm k'ʌʌnag, “Chadcha pãar pekau Hẽwandamau chugpaabapăim” habat. Pari Hẽwandam hiek hăk'aba nʌm k'ʌʌnagan jũrr, “Hagt'a pãar pekau chan chugpaaba simgui” habat hajim, hõor dăi magamk'ĩirta pãrag Hẽwandam Hak'aar dee chiraawai.

Jesuu Tomaag hich hoopitarr

24 Mag Jesuu marag hich hoopiewai maar k'apeer Tomás ham dën hirig Meís haajerr maar haig k'aba sĩejim.

25 Mag haig k'aba sĩerr haawai hag k'ur marau hirig maachdëucha maach Pör hootarr jaau naajim. Pari magbaawai hich Tomaau hăk'amaaugau warag, —Mua mʌch daúacha hoobam haigjã hăk'abamgui hajim. Mua hăk'ajuun, hi jua hee clabou meerp'ëtarrjã mʌch daúacha hoonaa, hag hee mʌch juaucha jʌrk'a jʌrk'anaa, hi hãi t'utk'ërëu sutarr heejã mʌch juaucha jʌrk'a hoobaawain chadau hăk'ajugui hajim.

26 Maimua magtarr k'ur seman hãb dichwia hẽudeem domighed deeu maar hich hag degcha hãba podpa naajim. Mag hed paawai hich Tomás maar dăi haig sĩejim. Mag hedjã napemjö puertdi p'ãark'a wai naajim. Pari mag sĩerrta, deeu hũwaai chuk'u sĩerr heemuata dëgölp Jesús maar jãrr dʌnʌʌuchëwia, —¿Jãgpai nʌ keena? haichëjim.

27 Mag hiek'achëwia, Tomaag heerpanaa, hi t'ărcha t'ărnaa, —Pʌdë mʌ jua hee clab meerp'ëtarr hoobá; hag heecha juau jʌrk'a hoobahur hajim. Magnaa mʌ hãi t'utk'ërëu sutarr heejã hagjö jʌrk'a hoobá hajim. Magnaa, Jãgbaawai k'aita hăk'aju. Hoob tag hăk'abam ha chitamgui hajim hirig.

28 Magbaawaita Tomaau hichigcha, —Señor, pʌʌta mʌ Pör hanaa mʌ Hẽwandamaugui hajim.

29 Magbaa Jesuu hirig, —Pʌch daúacha mʌ p'iidʌbarm hoobaawai hĩsta pua hăk'a chirabma hajim. Har hamach daúacha mʌ hooba nʌmta pari sĩi jaaubarm hũrwiapai hăk'a nʌm k'ʌʌnta Hẽwandamau hăucha wai sĩejugui hajim.

K'an jãgamk'ĩirta mʌg hẽsap p'ãjĩ

30 Mag tag Jesuu nem k'ĩir pogk'e hõrau hooba, ni waujã wauba haajem pöoma waaujeejim maar dak'ĩir, chadcha Hẽwandamauta hich păitarr hõrag k'ap hamk'ĩir. Pari magtarrta mua mʌg hẽsap gaai t'umjã p'ãba, hãaurpaita p'ãjim.

31 Pari mʌg t'um mag mʌg hẽsap gaai jaau chirʌmʌn, jãan chadcha Jesuun Hẽwandamau hich Hiewaa hichdëucha jʌr hauwia warrgarwe păiju ha jaaujerrjö păitarrta pãrag k'ap hamk'ĩrau; mag k'ap'ʌnaa hi hiek hăk'a p'öbaadeewai mʌg hatag pawiajã hi dăi hãba hich mag k'apeerk'a nʌm gaaimua hiiu wënʌrramk'ĩir.

21

Jesuu hich k'apeen sieteem k'ʌʌnag hich hoopitarr

1 Magtarr k'ur deeu hũwaai mag t'ʌrrdö pöm sim Tiberias hanʌm higaau marag hich hoopijim. Mag hich hoopitarr mʌg hajim:

2 Maar maig naajim: Simón Pedro, Tomás ham dën hi Meís ha t'ăʌrjerr, Natanael chi Galilea durr p'öbördam Caná hanʌm heem, Santiago, mʌ, maimua mag tag maar k'apeen hagjö hich Jesús k'apeen numí naajim.

3 Mag nʌmta Simón Pedroou maar na, —Mʌ dö hʌak'emgui hajim.

Magbaawai marau, —Magan maarjã pʌ dăi wëtjugui hajim.

Mag, chadcha marau hërëubaadëwi bote hee döjãrr paauk'abaadëjim. Pari mag hed chan par hich mag hʌa hëetarrjã ni hãbjã t'õobajim.

4 Mag hʌa hëedʌtk'amaa hawia ya hãspa hõor mor dawaa haadëm hee döhieg hoowai, Jesuuta dö higaau hoo dʌnaajim; pari mag hoobaawai maraun hich k'abampii naajim.

5 Mag nʌm hee, maar döhi dak'a narr haawai, hich garmuata marag, —Keena, ¿hãwarr t'õojierrá? hajim.

Magbaawai marau, —Bʌʌrjã t'õoba nʌm perá hanaajim jũrr hirig.

6 Magbaawaita deeu hich garmua marag, —Magan pãach red pãach juachaar gar dubpăinaa hʌrëujurauma; jãiguin chadau nau pãrau pʌr haujugui hajim.

Magbaawai chadcha hi hipierr marau maachig jaautarrjö dubpăinaa hʌrëubaawain chadau par marau hëudʌdʌk'amjã pöd jiir hauba haajeejim, hãwarr pömta t'ʌnarr haawai.

7 Mag nʌm hee ya mʌchdëun k'aug wai chirarr haawai Pedroog, —Jã maach Pör Jesús k'abahab ha chirajim.

Hichig magbaawai sĩi k'ajũa k'omariipai jũa sĩerr haawai hag bărre hich k'ajũa wajap'a jũapet hawi warag dö hee dʌrbbaadëjim, jöpk'arraa hichta chi Jesús sim haar baraag hawia.

8 Chi redjã jua miebaadee pöd jiir hauba, warag sĩita jap heemuapai hëudʌ harrumua hag dăi dö higaau p'ẽeubaimajim, warpcha k'aba dö higaaumua maar narr haar cien metrojöpai sĩerr haawai.

9 Mag dö higaau panaa hoocheewai hichdëu maar na hõt hörwia hãwarrta hag hee t'ʌ wai sĩejim; panjã hĩchab wai sim marau hooimajim.
10 Mag maar hich haig paauk'abaimaawai hich garmua marag, —Jũrr pãach dën heem hagjö hãaur p'ë haipidut hajim.
11 Magbaawai Simonau petwi, deeu jap hee waaidʌbaadëwia, chi red hich jãg chi hãwarrpa mosjã hee hëudʌ haujim. Hãwarr dap'ʌmpa hag hee t'ʌnʌmta ciento cincuenta y tres naajim, chi k'apanag. Mag hãwarr pöm t'ʌnarrjã hʌ̃u chi red t'ʌrrëubajim.
12 Maimua ya chi hãwarr p'aak'a hat'aawai hich dʌ̃i t'ach k'ömk'ĩir maar hich haig t'ʌ̃rk'a haujim. Pari ya marau hi k'aug wai narr haawai hãbmuajã hirig "¿Pʌ k'aiujã?" haba haajeejim.
13 Mag maar t'ʌ̃rk'a hauwi, pan haunaa, hichdëucha marag jigpʌ̃iwi, chi hãwarrjã hich hagjö jigpʌ̃ijim.
14 Mag mosjã hee maar hich k'apeenag hich hoopitarr, hich hiiu p'iidʌtarr k'ur biek jayapam hajim mag hich hoopi sim.

Jesuu Simón Pedroog jaautarr

15 Mag t'ach k'ö nʌʌ hawia ya k'ö haaipagk'abaadee Simón Pedroogta hich Jesuu, —Simón, Juan hiewaa, ¿puata chadcha pʌch k'apeen k'ãaijã hʌ̃rcha mʌ daupii chirʌ́wi? hajim.
Magbaawai Pedroou hirig, —Hëera Señor, pua k'ap'ʌ simgui hajim, mua pʌch daupii chitʌm.
Magbaawai deeu chi Jesuupai hirig, —Magan mʌ hiek hʌ̃k'a durrum k'ʌʌnta oveja chaain t'ʌajemjö wajap'a t'ʌa wai chitá hajim, mag hamachdëu mʌ hiek hʌ̃k'a nʌm gaaita hich mag hubʌ wënʌrramk'ĩir.
16 Maimua deeu hũwaai hirig hi t'ʌ̃rcha t'ʌ̃rt'ʌ̃rnaa, —Simón, Juan hiewaa, ¿chadchata pua mʌ daupii chirʌ́wi? hajim.
Magbaawai Pedroou hirig, —Hëera Señor, pua k'ap'ʌ simgui hajim, mua chadcha pʌ daupii chitʌm.
Magbaa deeu hirig, —Magan mʌ hiek hʌ̃k'a nʌm k'ʌʌnta oveja t'ʌajemjö wajap'a t'ʌa wai chitá hajim.
17 Magnaa deeu hũwaai biek t'ãrjupamua hirig hich hag hiekpai p'ʌʌrba, —Simón, Juan hiewaa, ¿chadchata pua mʌ k'õsi chirʌ́? hajim.
Mag hich hag hiekpai biek t'ãrjup hichig p'ʌʌrba jëjëeu k'abaadeewai Pedro warag hichta hök'ĩirjuu haadëmua hirig magjim:
—Señor, puata nem t'um k'ap'ʌ haajeewai pua k'ap chirabahab hajim, mua chadcha pʌch k'õsi chitʌm.
Magbaawai Jesuu, —Magan mʌ ovejanaandamta chig hapiba t'ʌa wai chitá hajim.
18 Magnaa hichdëupai hiek'amamua hirig magjim:
—Pʌdë mʌ hiek hũrbarí: Warrgur pua pʌch juadamau pʌch k'ajũa jũawi pʌch mam k'õsimʌg maajeejim. Pari mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au mʌg hatag pʌ jöoiraa haadeewai pöd pʌch juau k'ajũadamjã jũaba, chik'amnauta pʌ k'ajũa jũapijugui hajim. Magnaa pʌ juajã hamau bʌʌrk'a sĩunaa pʌ mamap'a k'itʌm haar hajués hamau pʌ harrjugui hajim.
19 Jesuu Pedroog mag hiek'atarran, jãga hõrau hich gaaimua mag hi t'õoju jaauwiata mag hiek'a sim hajim, mag hich gaaimua meebaawai Hẽwandamta hõrag t'ö hiek'amk'ĩir. Magnaa hirig warag, —Mʌ hiekta hogdʌba hich jãg hʌ̃k'a chitá hajim.

Jesuu hich dʌ̃i naajerr heem hãb hʌ̃rcha daupii haajerr

20 Maimua hërëubaadëwi Pedroou deeu hewag hoo nʌʌ haawai hich Jesuu hʌ̃rcha daupii haajerrta ham hẽudee hurajim. Hich hag wounau hajim hi t'õoju noram hãbmiecha t'ach k'ö naawaijã, hichta higarcha hoo sĩerr haawai, hirig "¿K'aíuta mag pʌ hoomap'a haajem k'ʌʌnag pʌ pʌr deeju hagá?" ha jëeutarr. Wajapcharan magan mʌchma, mʌchta ham hẽudee maa hajim.
21 Mag hewag hoo nʌʌ hawia hich Pedroou mʌ hoo hat'aawai mʌ higwia Jesuug, —Señor, ¿magan Juanjãma? ¿Jã jãga meejuma? hajim.
22 Magbaawaita Jesuu hirig, —Mua hi meepiba deeu mʌch bëe nʌm hora hich jãg nʌrrapiju hak'iinjã, ¿pua hi jãgbarju? hajim. Mag chirabnaa pʌchta k'ĩirjunaa hich jãg mʌ hiek gaaita hubʌ chitá hajim hich Pedroog.
23 Pari Jesuu mag hiek'atarr higwia hermanonaanau hamach heepain mʌ higwia, "Magan mag woun chan meeba hich mag nʌrrajugui" ha hiek'aajeejim. Pari mʌchdëucha hũurwai chan Jesuu mag mʌ meepiba hich mag chitaju haba, sĩi har mʌchdëu jaau chirʌmjöpaita, "Mua hi meepiba deeu mʌch bëe nʌm hora hich jãg nʌrrapiju hak'iinjã, ¿pua hi jãgbarju?" hajim. Magpaita hiek'ajim.

24 Jesuu mʌ higwia mag hiek'atarr hich hag wounaupaita mag t'umaa cha jaau chirʌm mʌg hẽsap gaai, mʌchjã hi dăi hogdʌba chitʌmua mʌch daúa hoojerr haawai. Maagwai tagam k'ʌʌnaujã k'ap'ʌ nʌm, mua mʌg p'ã chirʌm nem chadcha harrta jaau chirʌm.
25 Mua mʌg hẽsap gaai p'ã chirʌm hatcha Jesuu nem hinag pöoma waaujeejim. Hirua mag nem waaujerr t'um hãhãbdö jaauk'iin, libro k'apaanata höbërk'am, mak'ʌʌn t'umaa hõrag k'ak'apdö hamk'ĩir hĩgk'apăyaag.
Maga hajim keena. Mak'ʌʌndamta pãrag k'ap hamk'ĩir jaaum hig chirajim.
Juan, hich Jesús dăicha chitaajerr

HECHOS
Hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnag Hẽwandam Hak'arau nem waupimarr hag nem hĩgk'aa

Chi p'ãtarr. MʌG libro gaai nacharam versículo hoonaa Lucas 1:1-4 gaaijã hook'iin, hich hag wounagpaita p'ãnaa deepäi sim, merag chuk'u sim. Hajapcharan Lucas gaai Lucaau jöoi Teofiloog nacha hichdëu jaaum hig sĩerrpai jaaupäijim, hich Jesuucha nem wau nʌrrarrma. Maimua mʌg Hechos gaaita deeu hũwaai jaaubaadëmua jũrr chi Jesús t'õopäiwi hich Haai haar matarr k'ur ya hamach hap paauk'awi hi däi wënʌrrarr k'ʌʌnau nem waumatarr jaau sim. Hich Jesús hãgt'ar maagpamua jaauwai, hirua hich jũrr Hẽwandam Hak'aar päibarm jua t'eegauta hamag nem k'ĩir pogk'e waupiju harr haawai, chadcha hag juapaau nem waumatarrta jöoi Teofiloog jaaupäi sim, Lucaau.

K'an jawaag hajĩ.

1. Jãga Jesús hiek durrpierr haaidʌmajĩ: Mag chi häk'a nʌm k'ʌʌn gaai Hẽwandam Hak'aar p'ẽs haicheewai, hag däita hamach jierrnemk'a haaidʌjierram. Hich Hẽwandam Hiewaa hagt'a hamach däicha k'itaawai jaautarrjö, Jerusalenmua jaaup'öbaaderr, Judea durrjã jaaunaa, k'ĩrab Samaria heem magwe jajawag wëtumua hamach durr heemua höbërdʌtk'awi, hamach meeun k'abam heem magwe Antioquiapienagpa Siria durr hee jaaumajierram. Mag nʌm hee Pabloou warag jaaubaadëm gaaimua griegonaan heemua Romapien heepa haaidʌ jöisijim. MagʌG hĩs chará durrpierrta haaidʌ wëjöm, maach heepa.

2. Jãga haajeejĩ Hẽwandam Hak'arau hich juapá chi häk'a durrarr k'ʌʌnag deemamua: Hamach heepai k'aigba haadëp haawai nem wauju k'augbam haigjã Hẽwandam Hak'arauta k'ĩirjug deejeejim. Hich Hẽwandam Hak'arau mag hamag jaau wai nʌrrarr haawaita k'apan k'aba narr hee hewag paawai häu häk'a durrum k'ʌʌn k'apaana hap'öbaadëjim. Magbaadëm gaaimua warr sĩi hõor hamach meeun happai k'ĩet nʌnʌidʌmjö hatarrjã Cristo gaaimua hãbam k'odk'a nʌisijim.

3. Chijã k'ʌʌnauta maach peerdʌajem hiek durrpierr haaidʌpäijierrá: MʌG libro gaai peer jãrrchapaím Pedro happai jaau sim (caps. 1-12); maimua cap. 13 haigmua hatagta k'ĩeb hö nʌm haar Pablo p'idag jaau sim.

Hẽwandam Hak'aar päiju Jesuu jaautarr

1 Jöoi Teófilo, ¿jãgpai chirʌ́? PʌCh k'apeer hajap'am Lucaauta pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm.

Nacharam hẽsap p'ã deepäitarr gaai mua pʌrʌg jaau chirajim, Jesuu warrcha hich p'idk'abaadeewaiwe nem waunaa jaaujerr haigmua k'ĩeb hi hãgt'ar matarrpa.

2 Mua pʌrʌg jaau chirajim hĩchab, mag hich Jesuu hãgt'ar maju nawe, Hẽwandam Hak'arau hichig jaaupibaawai, jũrr hirua hich däi hogdʌba wënʌrramk'ĩir hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnag, jãga hamau nem wau wënʌrraju ha jaau pʌatarr.

3 Na mʌchdëu pʌrʌg jaau chirarrjö, mak'ʌʌn mag hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnagta hõrau hi juau t'õowi deeu hiiu p'iidʌtarr k'urjã dau daau höbërchëwi hich hoopiejeejim haajem, chadcha hich hiiu chirʌm k'ap hamk'ĩir. Cuarenta días nʌm hee hich mag hich hoopiejeejim haajem. Mag hich hoopi simua, jãga Hẽwandamau hõor hich dënk'a hauwia hichta ham Pörk'aajẽ ha jaaujeejim haajem hamag.

4 Mag hichdëu doce jʌr hautarr k'ʌʌnag hich hoopipik'am jaarta hĩchab hamag Jerusalén p'öbör heemuajã chawag wëtpiba jaaumamua hamag, —Mua pãrag jaaujeejimgui hajim hanʌm, mʌ Hayau pãar hat'ee hich Hak'aar päiju. Magtarr haawai mʌg p'öbör heemua chawag wëtba, mʌigpai nʌbat hajim hanʌm, hichdëu chadcha pãrag hich Hak'aar dee nʌm hora.

5 Juanaun chadcha dödamaupaita hõor pör choojeejim, mamʌ mʌgtarr k'ur pömcha k'aba nʌm hee, jũrr Hẽwandamau hich Hak'aarta pãrag deejugui hajim hanʌm. Mag hich Hak'aar deebarmuata, chadcha pãar pör choo chaar pör choo nʌisijugui hajim haajem Jesuu hamag.

Teófilo, maach Pör Jesuu mag hiek'atarr haawai, chadcha hichdëu hiek'atarrjö, jãga mag Hẽwandam Hak'aar bëejĩ ha k'ap hamk'ĩirta hĩs mua deeu pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm. Maimua mag bëewi, jãga mag hich Jesuu hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌn hee sĩeichëwi, hamag nem waupimarrjã hagjö mua pʌrʌg jaaupäaigpam.

Jesús hãgt'ar matarr

6 Maan mʌgta hajim haajem:

Mag hamau chi Jesús t'õowi deeu hiiu p'iidʌtarr k'ur ya hãbmiecha hichdëu jʌr hautarr k'ʌʌn dɄi sĩejim haajem. Mag hamach haig sĩerr haawai hamach garmuata hirig, —Señor, marau k'ap ham hig nʌmgui hajierram hanʌm, marag jaaubá. ¿Hĩsta pua chadcha chik'amnaan jua heemua maar peerdʌ hauwi pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'aagpá, maach gobierno chaarcha wai nʌisieg?

7 Magbaawai Jesuu hamag magjim haajem:

—Hẽwandam hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai nem jua t'eeg simua hichdëupaita magʌm nem t'um k'ap haju harr haawai pãrau chan bɄʌrjã magʌm k'ap haju haai k'aba nʌmgui hajim hanʌm, jãagwaita magju, wa k'an hedta magju k'ai.

8 Mag k'ãai Hẽwandam Hak'aar pãach gaai p'ẽs sĩeichëjuun chad pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim hanʌm. Mag pãach gaai p'ẽs sĩeichëm hed pãar jua t'eeg hap'öbaadëmua mua nem waaujerr pãach daúacha hoonaa mʌ hiek pãach jɄgʌucha hũurjerrjã pãrau hõrag jaau nʌrrjëe haju. Nacha mʌg Jerusalén p'öbör hee, maigmua Judea durr, Samaria durr, hich mag k'ĩeb durrpierr jaau wëtumua warp durr chaauram magwe pãrau jaau wënʌrrajugui hajim hanʌm hamag.

9 Ya hich Jesús mag hiek'a höbarm hee, sĩi warag hɄgt'aa papagmam dɄi jʌʌnt'umie baug bëewi sĩi hag hee hi meer hat'amjö habaawai hɄu hamau hi hoo wai durrarrjã warag hoohba pamamua chukk'u haadëjim haajem.

10 Mag warag hi hɄgt'aa papagmam heerpa dʌnʌnʌidʌ nʌm hee, hemk'ooin numí k'ajũa bäpp'ä jũa sĩsidʌmta dëgölp ham haig dʌnʌʌutk'achëjim haajem.

11 Mag dʌnʌʌutk'achëwia hamag, —Keena, ¿k'anta hɄgt'aag jãg heerpa dʌnʌnʌidʌ nʌma? haichëjierram hanʌm. Jesús ya hɄgt'ar petabahab. Mamʌ har jãg pãrau hi mam hoo naabá; hich jãg pãachdëu hoo nʌmjö hũmaai deeu hi bëebajupa hajierram hanʌm hamag, mag chi k'ajũa bäpp'ä jũa sĩsid harr k'ʌʌnau.

Judas jũrr Matías hanʌm jʌr hautarr

12 Mag hamach dɄi hãba sĩewia petam hoobaawai, durrdam Olivo Durrsĩ hanʌm gaai naawi hich haigpaimua Jerusalenag wëtjim haajem. Mag durrsĩ Jerusalenmua warpcha k'aba, peer kilómetro hãbpaím sim haajem.

13 Mag wëtwia p'öbör hee paauk'abaimaawai hɄgt'aa hamach jẽerjem haar hãba biirdʌ nʌisijim haajem. Maig naajim haajem: Pedro, Santiago, Juan, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateo, Santiago jöoi Alfeo hiewaa, Simón hibʌʌr wauwia Celote ha t'Ʉʌrjem, maimua Judas, woun hãb deeum hagjö Santiago hanʌm dɄi hãbam k'ʌʌn.

14 Mak'ʌʌn hamach t'um hich mag biirdʌajeejim haajem Jesús heeugpeen dɄi, hich Jesús hãd María maimua dewam hʌʌinpa, hãba mag biirdʌnaa Hẽwandamag jëwaag.

15 Hich mag Hẽwandamag jëwaag ham hãba biirdʌdʌk'am hed gaai, biek hãb Pedroou tagam k'ʌʌn hagjö Jesús hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌn k'apan ciento veinte nʌm jãrr dʌnʌʌunaa,

16 —Keena hajim hanʌm, Jesús gaaimua k'odamnaan. Mua pãrag jaauk'imgui hajim hanʌm. Jãg maach Pör Jesús himeraa përpɄitarran hichiita hich jãgju haai sĩejim, warrgarwe rey David k'ararrau Hẽwandam Hak'arau hichig jaaubaawai hich mag p'ã pʌarrjö. Chadcha magtarr haawaita hõrau maach Pör Jesús pʌr hawaan bëewaijã maach k'apeer Judas k'ararrta chi pörk'a nʌrrajimgui hajim hanʌm.

17 Hiin maach heem maach dɄi hãba p'idk'aajeejimgui hajim hanʌm.

18 Magtarrta hich dau lököo mag Jesús përtarr paar hichig p'agtarr p'atk'onau jẽb për hauwia, mam mawia, hichdëupai hich hö jorrkaawi, pörõu burrwi, bi jurrp'ë sĩi jɄhãutarrjö hapɄijimgui hajim haajem.

19 Mag hichdëupai wir haig hich t'õowia magbarm Jerusalenpienau t'um hũrp'öbaadeewai mag durr hichdëu për hautarr haig "Acéldama" ha t'Ʉrjierramgui hajim haajem. Mag ham meúa Acéldama haawai maach meúan jũrr "hõor t'õotarr param jẽb" ha simʌu.

20 Judaau magju k'ap'ʌta warrgarwe rey David k'ararrau Salmos hanʌm p'ã sĩewai hi higwia magjim:

"Hi di hatarr di hõor parii hiseg pʌaju, hag hee joobaju k'ʌʌn chuk'u." *(Sal. 69:25)*

Maimua hich hag hẽsap gaai hich Daviiupai hĩchab,

"Deeumua jũrr hi p'idk'aajerr p'idag p'idk'aju haai simgui" ha p'ã pʌajim. *(Sal. 109:8)*

21 'Magua mua mag chirʌmgui hajim hanʌm hich Pedrooupai. David k'ararrau jaautarrjö chadcha hamk'ĩir, mʌig maach hee hõor nʌm heem hãb maach daumaai jʌr haujugui hajim hanʌm, hich daúa Jesús hiiu p'iidʌtarr hootarr haawai maach hipierr jaaumk'ĩir.

22 Mag maadëu jʌr haujuun, hĩchab maachjö Jesús dɄi hogdʌba wënʌrranaa hĩchab warrcha Juan hõor pör choomieu Jesús pör chootarr haigmua hewag pawiajã k'ĩeb hich Jesús hɄgt'ar ma nʌm hed gaai hich mag maach dɄi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌn heemta jʌr hauju haai nʌmgui hajim haajem.

23 Pedroou mag hiek'abaawai, haig narr k'ʌʌnau hõor numí t'ãr haujierram haajem:
Hãb José hanʌm, hich hag wounpai Barsabás ha t'ãrnaa hĩchab hibʌʌr wauwia Justo ha
t'ãʌrjem; maagwai hãbak'ai Matías hajim haajem.
24 Mag numí jʌr hauwia Hẽwandamag jëeumamua magjierram haajem:
"Hẽwandam, pʌchdëuta chadcha hõor t'umaam k'ʌʌn t'ãar k'ap'ʌ chitaawai, marau pʌrʌg
jëeu nʌm, marag jaaubá" hajierram hanʌm, "mʌg numí nʌm haig chijãata pʌchdëu hig
chirʌm hagá.
25 Ya Judajã hichdëu k'aigba harr gaaimua wir haig hich t'õobaawai hi jũrr pʌch hi jaau
nʌm p'idag maar dẍi hãba p'idk'amk'ĩir marau deeum hig nʌmgui" hajim hanʌm, "maach
daumaai."
26 Mag Hẽwandamag jëeu durrawia mokpör gaai ham t'ãr numwe p'ãk'anaa jẽk'ʌt
barbapäaiwai, chi Matías t'ãr p'ã simta hãgt'aag jẽer k'ërbaimajim haajem. Magtarr haigmua
hatag Matías warm k'ʌʌn once narr dẍi hãba p'idk'a sĩsijim haajem, Hẽwandam hi jaau nʌm
p'idag gaai.

2

Hẽwandam Hak'aar bëetarr

1 Maimua nemk'ö dichtarr k'ur cincuenta días nʌm hee, judionaan p'iesta Pentecostés
hanʌm burrjim haajem. Hich mag hedcha t'um chi hẍk'a durrum k'ʌʌn hãbam haig podpa
t'ʌnaajim haajem.
2 Mag ham hãba podpa nʌmta, dëgölp hedjã heemua jẽhbʌ p'ũ t'eeg hurum hiekjö jug
hurum hũr hat'ajierram hanʌm. Mag jug bëewi ham nʌm di gaaita sĩi wʌbaichëmjö hajim
hanaabá.
3 Magbarm habarmʌn meukĩirjö sĩsidʌmta sĩi hõtdaujö huujẽer huujẽer haadëmua, hich
Jesús hiek hẍk'a narr k'ʌʌn pör hãr dʌrjopk'amamua, dʌrjopk'a, deeu chukk'u haadëjim
hanʌm.
4 Mag hõtdau k'ĩirjö simta hõor pör hãr dʌrjopk'abarmjö harrau Hẽwandamau hich
Hak'aarta t'umaam k'ʌʌn gaai p'ẽs deebarmua hagdaujö deeum meu hamachdëu bãʌrjã
hiek'aba haajerrta waa hiek'a nʌrrjëe hap'öbaadëjim hanʌm, hich chi Hẽwandam Hak'arau
hiek'apimampierr.
5 Hich mag p'iesta jaar Jerusalén p'öbör hee naajim haajem: judionaan Hẽwandam hiek
hẍk'anaa hirua jaau sim hipierraa haajem k'ʌʌn, durrpierrmua bëetarr k'ʌʌn.
6 Mag hedjã heemua p'ũ hiekjö jug pierrum hũrbaawai, t'um hãba hag di haig biirdʌnaa
mag p'ũ hiekjö t'ʌnʌm dẍi sereu wëjöm hũrbaawai, "¿Jãga haadëmta mʌg t'ʌnʌisima?"
hajierram hanʌm, hamachdëu hũurwai ham meeun k'abam k'ʌʌnauta durr warp'am k'ʌʌn
meupa hajap'a chi meu k'ʌʌn dënjö hiek'a nʌm hũrwia.
7 Mag hũrwia sĩi warag dauderraa nʌmua hamach wir haigpai jëjëeu haajeejim haajem,
hamach k'apeenag. Mag jëeu nʌmua, —Keena, har jãg durr chaauram meupa hiek'a
nʌrrjëem k'ʌʌn, ¿jãk'ʌʌn hamach t'um Galileapien k'abá?
8 ¿Jãga jãg hamau hiek'amam marau maach meúachata hũr nʌmma? haajeejim hanʌm.
9 Mʌig maach nem meu k'apan hiek'a wëjömgui haajeejim hanʌm, durr chaauram k'ʌʌn
pöm t'ʌnaawai. Mʌig nʌm: Partiapien, Mediapien, Elampien maimua maach chi
Mesopotamia durr joobaajem k'ʌʌn; Judea durram k'ʌʌn, Capadociapien, Pontopien
maimua Asiapien.
10 Mag tag hĩchab t'ʌnʌm: Frigiapien, Pamfiliapien, Egipto durram k'ʌʌn maimua Africa
durr p'öbör Cirene hanʌm hag hatag naajem k'ʌʌnpa t'ʌnʌm. Romapienjã mʌig
joobaajemgui hajim hanʌm, judionaan chaar maimua deeum durrmua bëewi judionaan
higar nʌm k'ʌʌnjã hagjö,
11 Creta durram k'ʌʌn dẍi Arabiapienpa t'ʌnʌm. Mag meu k'ĩirpierr t'ʌnʌm hee t'umaam
k'ʌʌnau hagdaujö dich meúata Hẽwandamau nem wautarr hamau hĩgk'amam hajap'a hũr
t'ʌnʌmgui hajim hanʌm.
12 Mag hamachdëu warm k'ʌʌn deeum meupa hijẽjẽbk'am hũrwia dauderraa nʌm
gaaimua, hamach wir haigpai jũrr jëeu hohook'amua, "Ma mʌg t'ʌnʌmʌn, ¿jãga hawiata
jãg t'ʌnʌnʌm?" k'ajierram haajem.
13 Mamʌ hãaur k'ʌʌn hĩchab haig narr k'ʌʌnau warag ham wauwia, "Vino pöm hagt'a
k'ũwaa sim döpẍiwia k'ëch t'ʌnaawaita jãg t'ʌnaabahab" haajeejim haajem.

Pedroou hõrag hiek'atarr

14 Magbaawai Pedro tagam hich k'apeen hagjö hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn dẍi hãba
bẍjãau dʌnʌisiwia t'et hamag magjim hanʌm:
—Keena, Judeapien, maimua hĩchab Jerusalén naajem k'ʌʌn: K'ap habat mua pãrag
jawaagpam; mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm.

15 Hõor pãrau hoowai jãg t'ʌnʌm chan pãrau jaau nʌmjö mag nag pöm döwia k'ëch
t'ʌnaawai k'abamgui hajim hanʌm. Pãrau hoo naabá hajim hanʌm, hĩsta hedp'err garm
las nuevepai sim; hagt'a doojem horajã k'aba sim, ¿jãga mag hõor k'ëch t'ʌnaajugui? hajim
hanʌm.
16 Ham jãg nʌmʌn, sĩi warrgar Hẽwandam hi jaaumie Joel k'ararrau p'ã pʌatarrjö t'ʌnʌm
k'abahab hajim hanʌm. Mʌg t'ʌnaaju higwiata hich Hẽwandamaucha jöoi Joel k'ararrag
jaaumamua,
17 "Ya mʌg hatag mʌchdëu mʌg jẽb höpäiju gayaa paawai mua mʌch Hak'aar t'umaam
k'ʌʌnag deemajugui" hajim haajem.
"Mag mua hamag mʌch Hak'aar deebaawai chaain chi hemk'ooinau chi hʌʌinaupa
warrgar mʌ hiek jaaujerr k'ʌʌn dënjö mʌ hiek jaaujugui" hajim haajem.
"Maimua chaainaam k'ʌʌn däi jöoiraam k'ʌʌnpa mua mʌch haar k'ãaipi haumajugui"
hajim haajem.
18 "Hĩchab mua t'um mʌch hipierraa nʌm k'ʌʌnag mʌch Hak'aar deemaju, hemk'ooinag wa
hʌʌinag hawia k'ãijã.
Magbaawai hamau mʌchdëu hamachig jaaubarmta jũrr hõrag jaaumajugui" hajim hanʌm
hich Hẽwandamau.
19 Mag jaaumamua hĩchab, "Hedjã heejã mua mʌch bëeju hijaaur nem k'ĩirpierr
hompaapimajugui" hajim haajem.
"Maagwai mʌg jẽb gaai bag hooju, hõtdau p'ur jĩerrarrauk'am däi;
sĩi naar p'ʌichchi k'õrr jĩubaadëp'ʌmjã hoojugui" hajim hanʌm.
20 "Mag mʌch jua t'eeg t'um bëeju hed gayaa paawai, hãsdawam hedau k'ĩbaadeewai jũrr
hedaram hedau harg sĩi bagjö p'urii haadëjugui" hajim haajem hich Hẽwandamaucha.
21 "Mamʌ hĩchab häu har t'um mʌrʌg hamach dau haug k'augpi jëeu nʌm k'ʌʌnan häu
peerdʌtk'ajugui" hajim haajem hich Jöoirau. *(Jl. 2:28-32)*
22 Pedroou mag Hẽwandam hiek p'ã pʌarr jaau dichwia, hĩchab hijẽjẽbk'amua, 'Keena
israelnaan, cha mua hiek'aagpam hajap'a hũrbat hajim hanʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim
hanʌm, Jesús Nazaretpierrta hich Hẽwandamaucha päitarr haawai pãach hee hag na nem
mag hooba haajerr hirua wau nʌrraajerr gaaimuata Hẽwandamau pãrag hich jua t'eeg
hoopijim.
23 Mamʌ mag k'itarrta juau hich Hẽwandamau mag hʌdʌraa hi t'õopibajieb hajim hanʌm,
mag hi t'õopibarm gaaimua warag pãachta wajapcha höbërju k'ap'ʌ sĩerr haawai. Magju
harr haawaita, pãachig pʌr deebaawai, pãrau hi pʌr harrwi pãach hipaarmua pakuls gaai
hõor sĩi k'aibag sĩsidʌm k'ʌʌnag hi meerp'ë t'õopijierramgui hajim hanʌm, hich Hẽwandamau
hag nawe mag k'ĩirju wai sĩerrjö.
24 Mag juau hi t'õopäijierrab mamʌ, Hẽwandamau deeu hi p'iriu haujimgui hajim hanʌm.
Hi mag sĩi jẽb hee hich mag sĩerraju hat'eem k'aba harr haawai mee nʌmuapai chan pöd hi
t'ʌ haubajim ha jaaumajim haajem Pedroou.
25 Magju harr haawai rey David k'ararraujã warrgarwe Jesús higwia hich Jesuuta
chadcha hich Haai däi hiek'a sim hũrtarrjö p'ãmamua magjim:
"Hẽwandam" hajim hanʌm chi Chaai garmua hich Hayag, "mua k'ap'ʌ chirʌm, pʌ mʌ däi
hogdʌba sĩejem.
Pʌchta mʌ na nʌnʌʌu k'aawai pua bãʌrjã mʌ chig hapibamgui" hajim hanʌm.
26 "Mag gaaimua t'ãar honee chiraawai mʌch meuk'ĩraucha pʌrʌg häu hajim ha
chiraajemgui" hajim hanʌm chi Chaairau.
27 "Mua k'ap'ʌ chirʌm, k'aigbam k'ʌʌn hak'aar weetjem haar mʌ hak'aar pua päim hiek
päibamgui" hajim hanʌm, "pʌch chogk'a chirʌmta pua mʌ k'a k'õsi wai chiraawai.
Mʌch k'ërbarm jẽb degpai hʌdʌraa hãrpiba, deeu mʌch p'iriu haujujã mua k'ap'ʌ
chirʌmgui" hajim hanʌm.
28 "Pʌchdëuta pʌch haarcha höbeerjem k'ʌdau mʌrʌg k'augpijim,
maagwai pʌch däicha chiraimaawai mʌ honee chirsijugui" hajim hanʌm. *(Sal. 16:8-11)*
29 Mag David k'ararrau p'ã pʌarr higwia hich Pedroou, 'Keena, pãadë k'ĩirjubat hajim
hanʌm. David k'ararrau hichpai wir haig higwia pöd mag hiek'aju k'aba sĩejim. Maadëu
meraajã k'aba nʌm, maach dau nawe jöoi David k'ararr meewi bëp sĩujierram; mag hi
bëptarr jẽbdi hagt'a sĩejemgui hajim hanʌm.
30 Mamʌ hí hĩchab Hẽwandam hi jaaumie harr haawai hirua k'ap'ʌ sĩejim Hẽwandamau
hichig "Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au pʌ chaain hewagam k'ʌʌn heemta pʌch simjö
reik'apiju" ha hiek'atarr.
31 Hẽwandamau mag hiek'atarr haawaita Daviiu k'ap'ʌ ya hoo wai simjö Cristo hiiu
p'iidʌjujã jaaujim: jãga Hẽwandamau hich Chaai hak'aar k'aigbam k'ʌʌn hak'aar weetjem
haar mawia hich mam sĩepiba, ni hi morjã hich hauk'ërbarm jẽb degpai hãrpiba, sĩi p'iriu
hauju.

32 Warrgarwe mag jaaujerr haawai hich Hẽwandamau chadcha hi p'iriu haujimgui hajim hanʌm. Marau mag jaau nʌmʌn, chadcha maach daúacha hootarr haawaita mag jaau nʌmgui hajim hanʌm Pedroou.
33 Mag jaaumamua hichdëupai, 'Jãan Hẽwandamau hich jua t'eegauta chadcha hi p'iriu hautarr haawai hĩs hãgt'ar hich Hẽwandam dẍi hãba t'umaam k'ʌʌn Pörk'a simgui hajim hanʌm, hich Jesús higwia. Magta hĩchab hich chi Hayaucha hich Hak'aar deeju ha jaaujerrjã hirig deejimgui hajim haajem. Mag hichig deebaawai jũrr hich Jesuu hĩsta hõrag deebarmgui hajim hanʌm. Magua cha pãrau pãach daúacha hoonaa pãach jãgʌucha pãach meu hũr nʌmjã mag sĩi k'ëch naawai k'aba, t'um hich Jesús gaaimuata jãg t'ʌnʌmgui hajim hanʌm, chadcha hichta hãgt'arjã maach t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩewai.
34 Maigta pãrau hoo naabá hajim hanʌm. David Jesujö hãgt'arjã t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimaba harr haawai ¿jãga hirua hich higwia magk'ajĩ? Mag k'ãai maach Pör Jesuuta hãgt'ar pabaimaawaijã t'umaam k'ʌʌn Pörk'aimaju hichdëu k'ap'ʌ sĩerr haawai, hich Jesús higwiata Daviiu hich paarmua,
"Hẽwandamau maach Pörögta, hich dẍi hãba t'umaam k'ʌʌn Pörk'apieg hich juachaar gar juppiju" ha hiek'abajieb hajim hanʌm,
35 "hi hoomap'am k'ʌʌn t'um hich jua hee pʌrk'a dee nʌm hora." *(Sal. 110:1)*
36 Maimua deeu hich Pedrooupai, 'Keena hĩsmua hatag israelnaan t'umaam k'ʌʌnau warre k'ap'ʌ habat hajim hanʌm, cha mua pãrag jawaagpam. Har pãach hipaarmua pa gaai meerp'ë t'õopẍipi jaautarr Jesuuta warag Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn Pörk'apibarm; hich k'abajieb hajim hanʌm warrgarwe Hẽwandamau jʌr hauwia maach peerdʌ haumk'ĩir pẍiju jaaujerr.
37 Pedroou mag hiek'abapẍim hamachdëu hũrbaawai warre gaai machaaga hap'öbaadëmua hich Pedroogcha jëeunaa hi k'apeenagjã hagjö, —Keena, ¿magan marau jãgata haju haai nʌwi hajierram hanʌm, Hẽwandamau maach peerdʌ haumk'ĩir? Marag jaaubat hajierram haajem.
38 Magbaawai Pedroou hamag magjim haajem:
—T'um hagdaujö pãach mor hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamag pãach k'aibag chugpaapi jëeubat hajim hanʌm. Magnaa chadcha Jesucristo hiek hẍk'anaa pãach pör choopibat hajim hanʌm. Pãrau magmʌn, Hẽwandamau pãar k'aibag chugpaapẍiwia jũrr hich Hak'aarta pãrag deejugui hajim haajem, hichdëu deeju ha jaautarrjö.
39 Hirua mag hich Hak'aar deeju jaautarran, pãrag deenaa, pãar chaainagjã deewi, t'um durr warp'am k'ʌʌnagpa deeju jaautarrau. Wajapcharan t'um hichdëu k'õsi t'ãr haumam k'ʌʌnagta hich Hak'aar deemajugui hajim haajem.
40 Mag, Jesuu nem waaujerr t'umaa jaaumam dẍi warag ham wawimamua Pedroou hamag, "Hõor mʌg chi hajaugjã chuk'u t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍi hok'oomap'a nʌm k'ai, hãba Hẽwandamta jʌrbat" haajeejim hanʌm.
41 Mag chadcha Pedroou jaau sim hũrwia Hẽwandam hiek hẍk'amarr k'ʌʌnau hamach pör choopimajierram haajem. Hich mag hedpai hẍk'awia hamach pör choopimarr k'ʌʌn happai tres miljö naajim haajem.
42 Mag, chi hẍk'a durrarr k'ʌʌn t'um hãbam haig podpanaa hich Jesuu pẍitarr k'ʌʌnau jaau nʌmpierr hich mag ham hipierraa wënʌrraajeejim haajem. Hamach k'apeen dẍi hö k'aigbajã k'aba, hante Hẽwandamag jëeu nʌmua warag t'achjã hãba jig k'oojeejim haajem.

Jãga haajeejĩ warrcha Cristo hiek hẍk'a p'öbaaderr k'ʌʌn

43 Mag nʌm hee hich Jesuu jʌr hautarr k'ʌʌnau hag na nem mag hooba haajempa wau nʌm hoowia hõor t'umaam k'ʌʌnta dauderraa t'ʌnaajim haajem.
44 Chi Hẽwandam hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnan hẍiba hãba biirdʌnaa hamach k'apeen dẍijã hajap'a naajeejim haajem. Maguata jũrr hagdaujö chik'amnagjã nemdam hĩgk'aba, t'umaa jig haumaajeejim haajem.
45 Hamach nem wai nʌnʌid harrjã t'um përk'ʌʌinaa chi p'atk'on jũrr nemdam hig nʌmjã chuk'u k'it'ëem k'ʌʌnag jigpẍimaajeejim hanaabá, t'umaa hagdaujö.
46 Mag nʌmua hedau hãspapak'ampierr Haai hi jëeujem deg hãba podpanaa Hẽwandamag jëeujeejim haajem. Maimua hamach di haar pawiajã hich mag Hẽwandamag jëeu nʌmua t'achjã hagdaujõo t'öik'anaa t'umaa hö hãba honee k'ö dichdimapp'ʌ haajeejim hanʌm.
47 Hamach mag nʌm gaaimua hag p'öbör heem sĩi bit'urgam k'ʌʌnaujã ham k'a k'õsi haajeejim haajem. Mag nʌm dẍi maach Pör Jesuu warag hõrag hich hiek hẍk'api haumam k'ʌʌn hag nawe hẍk'a durrarr k'ʌʌn hee dubmaawai warag k'apaana paauk'amajim haajem, hedau hãspapak'ampierr.

3

Woun hãb bẍ hãk'ãraa k'itʌm monaautarr

1 Biek hãb Pedro Juan dɨ̈i Haai hi jëeujem deg wëtjierram haajem, ya k'eeuragam las tres nʌm hee. Mag hora paawai hõrau Hẽwandamag jëeujerr haawai hĩchab hamach paat jëwaan wëtjim haajem.
2 Mag Haai hi jëeujem deg dub nʌm puertdi haigcha hed hëepierr woun hãb hap'ʌʌ k'itʌm jup k'eeujeejim haajem. Mag woun bi heewe bɨ̈ hãk'ãraa k'itʌmta t'aabatarr haawai pödjã hich happai dʌrdʌr haba, sĩi hõrauta jiir haubëewia mag puertdi “Chi Hooimʌg” hanʌm haig juppi sĩiujeejim haajem, hõor hag hee dub nʌm k'ʌʌnag p'atk'ondam jëeumk'ĩir.
3 Biek hãb hi mag hoo chirʌmta, Pedro Juan dɨ̈i hierrag dich wëtum hoobaawai hamag, —Aay keena hajim hanʌm, mʌ hap chitʌm, mʌrʌg p'atk'ondam deebat hajim hanʌm.
4 Magbaawai hamach numiim k'ʌʌnau hirig heerpanaa Pedroou hirig, —Marag hoobá hajim hanʌm.
5 Mag Pedroou hichig “Hoobá” habaawai hichig nemdamta deegpampii hawia hamag heerpa hoo sĩsijim haajem.
6 Mag hamachig heerpabaa Pedroou magjim hanʌm hirig:
—Mʌ chan bɨ̃ʌrjã p'atk'on chuk'u chirʌm, mamʌ mʌchdëu pödju hayaam chan mua pʌrʌg hĩgk'abam. Hãba Jesucristo Nazaretpierrau pʌch monaaujuuta k'ĩirjunaa p'iidʌbaad hajim hanʌm.
7 Mag hiek'anaa hi juachaar gar pʌrnaa hɨ̃gt'aag hëudʌ hat'aawai chadcha nem bɨ̈pá hubag haadëjim hanaabá.
8 Mag hich jua gaai pʌrnaa dʌnʌʌupi hat'aawai, dɨ̈i hɨ̃gt'aag p'uddʌ hoo dʌnʌisiwia hich mag nem hajaug dʌrdʌr sĩsijim haajem. Mag warag ham dɨ̈i hãba Haai hi jëeujem deg dubwia sĩi chaaijö honegau bɨ̈ jiir nʌnʌʌugmamua Hẽwandamag, —Hɨ̈uchata pua mʌg mʌ monaaubapɨ̈im Hẽwandam; chadcha pʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi t'ierriugui ha hijẽb nʌnʌʌu k'abaadëjim haajem.
9 Magtarr haigmua hatag hich mag honee Hẽwandamag hɨ̈u hajijimk'am t'umaam k'ʌʌnau hoojierram haajem.
10 Hi mag nʌrrʌm hoowia dauderraa naajieb mamʌ, t'umaam k'ʌʌnau, “Jã chadcha har Haai hi jëeujem deg dub nʌm puertdi Chi Hooimʌg ha t'ɨ̃ʌrjem haig hoo simua hõor dich nʌm k'ʌʌnag p'atk'ondam jëeujerr woun k'ababab” haajeejim haajem jũrram k'ʌʌnau.

“Pórtico de Salomón” hanʌm hee Pedroou hiek'atarr

11 Mag hich monaaubapäaiwai chi bɨ̈ hãk'ãraa k'itarrau Pedro Juan dɨ̈i chaaug wëtpimaaugau, warag ham gaai pʌrbaadëjim haajem. Ya mag hi monaaubaadëm hõrau k'ak'apdö haadeewai daaugajãr hedau höbeerjem bi gar dijãjö wëu wëjöm “Pórtico de Salomón” hanʌmʌg t'um k'ap'ig p'öbaadëjim haajem, mam gar chi bɨ̈ hãk'ãraa k'itarrau Pedro Juan dɨ̈i wënʌrrʌm k'a hogdʌba sĩerr haawai.
12 Pedroou mag hamachig k'ap'ig wëdurum hoobaawai mag k'apan t'ʌnʌmʌg magjim haajem:
—Keena, ¿k'an jãgwia jãg maar hoowia pãar dauderraa nʌ? hajim hanʌm. Pãrau jãg maragta heerpapaad haadëp'ʌm, ¿pãrau k'ĩirjuawai marau maach juapaauta jãg monaaubarmjöo nʌ, wa Hẽwandam na maach pekau chuk'u nʌm gaaimua jãgbarm k'ãijã hanɨ́ pãrau pãach hödegpai? hajim hanʌm hamag. Mag k'abamgui hajim hanʌm hichdëupai.
13 Jãan har Hẽwandamau hich Hiewaa pɨ̈itarrta har k'abam hawi pãachdëu t'õotarr hag jua t'eegauta jãg hi monaaubapɨ̈imgui hajim hanʌm. Hich jãg Jesuuta hi chogk'a bëetarr haawai, maach Hẽwandam hanaa hĩchab maach jöoin Abrán Isá maimua Jacob ham Hẽwandamaupai t'umaam k'ʌʌn Pörk'apinaa nem jua t'eeg hapijim. Hich hag Jesupai k'abajieb hajim hanʌm, har Pilatoou pʌapäaig habaawai pãachdëu warag t'õopɨ̈ipi jaautarr.
14 Hi bɨ̃ʌrjã pekau chuk'unaa t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i hagpierraa k'itarrta pãrau warag t'õopi jaaunaa jũrr hag k'ãai chadcha hõor t'õomie chaarta pãach hipaarmua warag cárcel degmuajã weeupɨ̈ipijierramgui hajim hanʌm.
15 Mag, pãrau chadcha warag maach t'umaam k'ʌʌn hiiupiejemta t'õopɨ̈ijierramgui hajim hanʌm. Mag hi t'õopɨ̈ijierrab mamʌ, deeu Hẽwandamau hi p'iriu haujimgui hajim hanʌm, jẽbdeg sĩerr hãba. Marau mag jaau nʌmʌn, mag pãachdëu hi t'õotarr k'urjã maach daúacha monak'a meeba harrjö nʌrrʌm hoojerr haawaiugui hajim haajem Pedroou hamach k'ĩircha.
16 Maimua mag chi woun bɨ̈ hãk'ãraa k'itarr higwi, Pãadë wajap'a k'ĩirjubat hajim hanʌm. Mʌig ni hãbmuajã meraajã k'aba sim, warr jãga sĩejĩ mʌg woun. Mag sĩejieb mamʌ, chadcha Jesuu hich monaauju k'ap'ʌ sĩerr haawaita jãg monaau sĩsimgui hajim hanʌm. Pãrau hĩs mʌg woun monak'a hoo nʌmʌn, jãan maraujã maach k'ĩirjug hee hãba Jesús jua t'eegaupaita hi monaauju k'ap'ʌ narr gaaimuaugui hajim hanʌm. Mag gaaimuata jãg

warre hich bi heewe monak'a t'aabatarrjö pãrau hĩs hi monak'a hoo nʌmgui hajim haajem.
17 Magnaa hich Pedrooupai, 'Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, pãrau pãach pörnaan dɨ̈imua Jesús pʌrnaa t'õopäaiwai chadcha hich Hẽwandamaucha pɨ̈itarr k'abampii hawiata jãg hi t'õojierram.
18 Pãrau hi dɨ̈i jãgtarran, hich Hẽwandamau warrgarwe hich hi jaaumienag jaaupibaawai jũrr hamau hõrag, "Hẽwandam Hiewaa Cristo bëewia hõrau hi dau hap'ʌʌ t'õoju" ha jaautarrjö, hich Hẽwandamauta hʌdʌraa pãrag hi t'õopi sim k'abajieb hajim hanʌm.
19-20 Pãachdëu hi dɨ̈i magtarr jũrr pãach k'aibag t'umaa hãsie hewag k'ĩirjunaa Hẽwandamag chugpaapi jëeubat hajim haajem, mag k'aibag chugpamk'ĩir. Pãach t'um israelnaanau magta jëeuk'iin, mag Jesús warrgarwe Hẽwandamau jʌr hauwi pɨ̈iju haajerr deeu pɨ̈ibarm gaaimua Hẽwandamauta pãar k'a honeg chuk'u narrjã k'a honee hapijugui hajim haajem.
21 Mag hirua pɨ̈ijup mamʌ, mʌʌgwaiweran Jesús hich jãg hãgt'ar sĩeju haai simgui hajim hanʌm, warrgarwe Hẽwandamau hich hi jaaumienag jaaujerrjö mʌg durr t'um deeu hũmaai durr wɨ̈jɨ̈ug paapäain bëe nʌm hora.
22 Hich hag Jesús higwia Moiseeujã warrgarwe maach jöoinag,
"Maach Pör Hẽwandamau maach k'odnaan heempai hõor hãb hich hi jaaumk'ĩir pɨ̈ijugui"
hajim hanʌm, "hich jãg mʌrʌgjã pãach hee hich hiek jaaupitarrjö jaaumk'ĩir.
Mag hichdëu pɨ̈ibarmua pãachig nem jaauwai hi hipierraa habat" hajim haajem.
23 "Mag hichdëucha jʌr hauwia pɨ̈ibarmua nem jaau simta hɨ̈k'aba habarm k'ʌʌn chan,
hoob hamau hamach hɨ̃gt'ar höbërju hamiet" ha jaaujim haajem Moiseeu maach
jöoinag. *(Dt. 18:15-19)*
24 Mag hiek'ak'agmamua hich Pedrooupai, 'Hich jãg Moiseeu hichjö Hẽwandamau hãb hich hi jaaujem pɨ̈iju jaaujerrjö, tagam k'ʌʌn hagjö hi hi jaaujerr k'ʌʌn t'um Samuel k'ararr haigmua hewagam k'ʌʌnaujã hich mag jaaujeejimgui hajim hanʌm.
25 Magnaa, Pãach k'abahab hajim hanʌm, warrgar mag Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn hag chaain hewagam k'ʌʌn. Pãar dënnaan dɨ̈i Hẽwandamau hiek deewai ya pãarta hirua k'ĩirju wai sĩebajieb hajim hanʌm. Magtarr haawai hichdëu jöoi Abranag, "Mʌg hatag paawai pʌ chaain hewagam k'ʌʌnau chaai hãb hoobarmuata t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i nem hajap'a waujugui" ha hiek'atarr haawai
26 Hẽwandamau chadcha hich Hiewaa jʌr hauwi pãar heeta nacha pɨ̈ijimgui hajim hanʌm, pãach pekau pöm sĩsidʌm hisegwia pãach t'ãar hee hi hat'aawai pãach hɨ̈u hamk'ĩir.

4

Pedro Juan dɨ̈i chi t'et'emnaan na

1 Pedroou Juan dɨ̈imua hagt'a hõor pöm mag wëjömʌg hijẽjẽbk'am hee, ham haig p'adnaan bëejierram haajem, Haai hi jëeujem di t'ʌajem k'ʌʌn pör dɨ̈i saduceonaanpa. Mag saduceonaanau jaauwai, maach meewai maach hak'aar hiiuba haajem haajem.
2 Mag bëewi mak'ʌʌnau ham dɨ̈i meeuk'abaichëjierram haajem, Pedroou Juan dɨ̈imua jãg Jesús hiiu p'iidʌtarrjöta maachin t'um hiiu p'iidʌtk'aju ha jaau nʌm hũrchëwia.
3 Mag warag ham pʌrk'a hauwia cárcel deg p'ë harrjierram haajem. Mamʌ ya k'eeuraa pam heeta mag pʌrk'a deet'urtarr haawai hich mam hãspagk'ajierram haajem.
4 Mamʌ mag hamach pʌrk'a harrju nawe jaau durrarrdam hõor pöm mag t'ʌnarr k'ʌʌnau hũrtarr haawai hĩchab chi hɨ̈k'a narr k'ʌʌn k'apanag hemk'ooin happai cinco miljö naajim haajem, hʌʌin dɨ̈i chaainjã beerba.
5 Maimua hag noram hãspaau chadcha Jerusalén p'öbör hee hãba podpajierram haajem: Judionaan pörk'a nʌm k'ʌʌn, Hẽwandamag jëeujem degam k'ʌʌn jöoin, maimua Hẽwandam hi jawaag chi machnaanpa, t'um hãba.
6 Mag tag naajim haajem: p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pör Anás hanʌm, Caifás, Juan, Alejandro, maimua hĩchab mag p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌn k'odnaanjã hagjö.
7 Maimua Pedro Juan dɨ̈i cárcel deg narr p'ë hawaan mamk'ĩir hawi hõor pɨ̈ijierram haajem. Mag pɨ̈iwi p'ë hau pierrwai hamach jãrrcha dʌnʌʌutk'apinaa, —¿K'aíu jãg pãar jua t'eeg hapijĩ ha jëeujierram haajem hamag, jãg woun bɨ̈ hãk'ãraa sĩerr monaaupäaig?
8 Magbaawai Pedroou Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽs wai sĩerr haawai hamag magjim hanʌm:
—Keena, pãar har mʌg p'öbör hee chi pörk'a nʌm k'ʌʌn maimua hĩchab mʌg Israel durr Hẽwandamag jëeujem degam jöoin, mʌ hiek hũrbat, mua pãrag magk'imgui hajim hanʌm.
9 Har woun hãb mʌig bɨ̈ hãk'ãraa k'itarr monaautarrta pãrau marag jëeu naabma, jãgata marau hi monaaupɨ̈ijĩ ha k'ap haag.
10 Mʌg Israel durr hee t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö hamk'ĩir, mua pãrag jaaupɨ̈ik'imgui hajim hanʌm. Jãan mʌgta hajimgui hajim hanʌm. Chadcha Jesús Nazaretpierr jua

t'eegauta mʌg woun cha pãrau monak'a hoo nʌmʌn monaau sĩsim. Hich hag Jesús k'abajieb hajim hanʌm, har pãrau pakuls gaai meerp'ë t'õotarr. Mamʌ Hẽwandamau deeu hi p'iriu haujimgui hajim hanʌm.

11 Magtarr Jesús higwi k'abahab, har Hẽwandam hiek p'ã sim gaai "Di hëu narr k'ʌʌnau hisegtarr dibigta jũrr chi di hãd jãrramk'a sĩsim" ha jaau sim.

12 Magtarr haawai deeum woun mʌg jẽb gaai maach peerdʌju hayaam chan tag chuk'umgui hajim hanʌm. Mag Hẽwandamau maach peerdʌ haumk'ĩir deeum k'ʌʌnagjã jaauba harr haawai hãba hich Jesuupai k'abam chan pöd hõor hamach pekau heemua peerdʌbamgui hajim haajem Pedroou.

13 Hamachdëu mag Pedro Juan dẍi bã̃ʌrjã nem hökag chuk'u mag hiek'a nʌm hũrwia jãgderraa naajim haajem, mag estudio pömjã k'aba sĩsidʌmta mag hiek'a nʌm hũrwia. Mamʌ hamach wir haigpai, "Jãk'ʌʌn jãg nʌmʌn, jãan Jesús dẍi wënʌrraajerr haawaita jãg hiek'a nʌmgui" haajeejim hanʌm.

14 Mag nʌm dẍi hamachdëu hoowai chi woun monaau sĩsierrjã hĩchab ham bigaau hoo dʌnarr haawai pöd jãan sëuk'aawaita mag nʌm hajujã k'aba haajeejim hanaabá.

15 Mag hoobaawai hamach Asamblea heemua chi Pedro Juan dẍi jöpcha dawag jʌrk'ʌʌipẍiwia hamach happai hiyẍʌ nʌmua,

16 —Keena, ¿mʌk'ʌʌn wounaan dẍi maadëu jãga hajuuta jãg nʌma? haajeejim hanʌm. Mʌg hõor monaau nʌm hooba haajem chadcha. Hamau jãgtarr Jerusalén p'öbör hee t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm, pöd maadëu "Jãan sëuk'aawaita jãg t'ʌnʌm" haju k'aba nʌmgui hajim hanʌm.

17 Mamʌ cha hamachdëu jãg Jesús higwia jaau nʌm tag jaaupimaaugau, maadëu ham hajap dak'ãunaa tag magʌm hiek jaaupiba jaaujugui hajierram haajem, mag jaau wënʌrrʌmua warag hõor hee mag hiek haaidʌpimaaugau.

18 Maimua mag k'ĩirju hauwia, deeu hamach haig t'ãrk'a haunaa, chadcha hamag tag bã̃ʌrjã Jesús higwia nem jaaupiba jaaujierram haajem.

19 Mamʌ hamachig magbaawai Pedroou Juan dẍimua jũrr hamag, —Pãrau k'ĩirjuawai, ¿jãga hajapcha sĩ hajierram hanʌm, Hẽwandam dau na? ¿Hẽwandamau nem jaau sim hipierraa haju k'ãyau pãrau nem jaau nʌmta marau hãrcha hipierraa haju haai nʌwi? hajierram hanʌm.

20 Marau maach daúa hoonaa maach jãgʌucha hũrtarr chan pöd sĩi hich jãg jaauba sĩuju haai k'aba nʌmgui hajierram haajem Pedroou Juan dẍimua.

21 Magbaawai chi t'et'em k'ʌʌnau sĩi ham hajap dak'ãunaa chig haba pʌapẍijierram haajem, hõor pöm t'ʌnʌmuajã warag ham kõit hiek'amjö Hẽwandamta t'ö hiek'a nʌrrjëe t'ʌnarr haawai. Mag bẍ hãk'ãraa k'itarr monaautarr paar, t'umaam k'ʌʌnau Hẽwandamag, "Hẽwandam, pʌjöm chan mʌg jẽb gaai chuk'umgui" hanaajim haajem hirig.

22 Mag chi bẍ hãk'ãraa k'itarr Hẽwandam jua t'eegau monaauwai cuarenta años hatcha sĩejim haajem.

Chi hẍk'a durrarr k'ʌʌnau Hẽwandamag juapá jëeutarr

23 Mag hamach chig haba höbeerbapäaiwai hamach k'apeen nʌm haar wëtwia jaauwimajierram haajem, t'um p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau judionaan Asamblea hee hagjö chi pörk'a nʌm k'ʌʌn dẍimua hamach dak'ãu hiek'atarr.

24 Chi di garm k'ʌʌnau mag hũrp'öbaadeewai hihãba Hẽwandamag jëeu nʌmua magjierram haajem:

—Hẽwandam, pʌʌta maar Pörögui hajierram hanʌm. Pʌchdëuta mʌg jẽb wauwi, mʌg p'ũasjã waunaa hag hee nem sĩsidʌmjã hompaajim, hedjãpa.

25 Warrgar maach dau nawe pʌch Hak'arau pʌch chog David k'ararrag hiek'apibaawai, hirua pʌ dẍi k'ĩircha hiek'a simjö pʌrʌg,

"¿K'an jãgwi jãg durrpierr hõor meeuk'ap'öo t'ʌnʌ́, maimua par jãg maadëu nem higmap'amta wauju k'ĩirju sĩsidʌ́?" hajim hanʌm.

26 "Mʌg durr gaai chi pörk'a nʌm k'ʌʌn t'um hãba hiek deewi jũrr pʌ dẍi wërbʌagjöta k'ĩir k'augp'öbaadëp'ʌmgui" hajim hanʌm, "sĩi warag maar Pör chi Mesías pʌchdëucha jʌr hautarr hichaau ham k'õchgau." *(Sal. 2:1-2)*

27 'Hẽwandam, magtarr haawai chadcha David k'ararrau jaautarrjö hich mʌg p'öbör heeta hãba biirdʌjim: Herodes, Poncio Pilato, hich mʌg Israelpien dẍi deeum durram k'ʌʌnpa; mag hãba biirdʌnaa maach Pör Jesús bã̃ʌrjã pekau chuk'u k'itʌm pʌchdëu jʌr hautarr k'aibag wawaag.

28 Magta chadcha warrgarwe pʌchdëu jaauwai mag hi dau hap'ʌʌ haju ha jaautarrjö, t'um hag hee höbërjimgui hajierram hanʌm Hẽwandamag jëeumamua.

29 Mag hirig jëeumamua, Pua k'ap'ʌ chirʌmgui hajierram hanʌm, maar mʌg pʌch hi
jaaumk'ĩir pʌchdëucha chogtarr k'ʌʌn dak'ãu wai nʌm. Maar pʌ chognaanau. Pua warag
maar k'up'ĩi hapibá, högk'aba pʌch hiek jaau wënʌrraag ha jëeumajierram haajem.
30 Mor masim k'ʌʌnjã monaaunaa pʌch Chaai pekau chuk'u k'itʌm Jesús hag jua t'eegau
nem maadëu hooba haajempa marag waupibá, magʌm gaaimua hõrag pʌch jua t'eeg
hoomk'ĩir ha jëeumajierram haajem.
31 Maimua ya hamau mag Hẽwandamag jëeu höbaadëm hee, hich Hẽwandamaupai ham
narr di sĩi sõsõi hat'ajim hanʌm. Mag di sõsõi hat'am dɤ̈i Hẽwandam Hak'aar ham gaai p'ẽs
haicheewai magtarr haigmua hatagta warag bɤ̃ʌrjã högk'aba, hich mag Hẽwandam hiek
jaau nʌisijim haajem.

Nem t'ʌnʌm chan hãbpaim dën k'abajim

32 Mag k'apan Hẽwandam hiek hɤ̈k'a t'ʌnarr k'ʌʌnan k'ĩirjug hãbanaa hĩchab hö hãbata
naajeejim haajem. Hãbmuajã hich nem wai sim, "Mʌch hat'eepaiujã" haba, hante magju
k'ãyau, "Nem t'um t'ʌnʌmʌn maach t'umaam k'ʌʌn dënëugui" haajeejim hanaabá.
33 Mag nʌm hee, ham hiek warag hamach chi Jesuucha hich hiek jaaumk'ĩir doce jʌr
hautarr k'ʌʌnaujã maach Pör Jesús hiiu p'iidʌtarr hiekta warag hiek k'ẽgk'a
jaaup'öbaadëjim haajem. Maimua hich mag jaau wënʌrrʌm jaarjã Hẽwandamau t'umaam
k'ʌʌnag ham dɤ̈i hajap'a hapiejeejim hanaabá.
34 Ham hiek mag t'um jẽb wai narr k'ʌʌnaujã hamach jẽb përpɤ̈inaa, di numí wa numí
hatcha k'ãijã paraa harr k'ʌʌnaujã warag hamach di përpɤ̈inaa, chi p'atk'on Jesuu jʌr
hautarr k'ʌʌn haig jigamk'ĩir haibeejerr haawai, ham hee hatcha dau hap'ʌʌ hichdëu nem
hig simjã chuk'um woun chan chuk'u hajim haajem.
35 Mag haipierrwai chadcha hamau hagdaujöo chi chuk'u durrum k'ʌʌnag jigpäaijeejim
haajem.
36 Cha jaau nʌmjö, woun hãb sĩejim haajem, Levinaan heem José ha t'ɤ̃r sĩerr, Chipre
p'ʌram gaai t'aabatarr. Mag woun hibʌʌr wauwia Bernabé ha t'ɤ̃r wai naajim haajem hich
Jesuucha doce jʌr hautarr k'ʌʌnau. Bernabé haawai maach meúan "Hök'ĩirjug
meeupiejem" ha simʌu.
37 Mag wounaujã hich jẽb wai sĩerr përpɤ̈iwia, chi p'atk'on haibëewi, Hẽwandam hi
jaaumk'ĩir doce jʌr hautarr k'ʌʌnag deechëjim haajem, hagjö jigpɤ̈imk'ĩir.

5

Ananiaau Safira dɤ̈imua sëuk'atarr

1 Mamʌ hĩchab woun hãb sĩejim haajem, Ananías ha t'ɤ̃r sĩerr. Mag wounaujã hich hʌʌi
Safira hanʌm dɤ̈imua hamach jẽb wai narr përpɤ̈iwia,
2 hamach k'augbaju hawi, chi p'atk'on heem hãaur hamach hat'ee hauwia, hagjö
hãaurpai chi hemk'ooirau deen majim haajem, hich Jesuu jʌr hautarr k'ʌʌn haar. Mamʌ
mag hich jayau p'atk'on t'um deen maba harrjã chi hʌʌirau k'ap'ʌ sĩejim hanaabá.
3 Mag hamach haar deebaimaawai Pedroou chi Ananiaag magjim hanʌm:
—Ananías, ¿Jãgwi jẽb përtarr param p'atk'on pua t'um deechëba, hag heem pãach hat'ee
hautarrta, "T'um deechëjim" ha chirʌ́? hajim hanʌm. Pʌch jãg sëuk'a simua Hẽwandam
Hak'aarpata pua k'ũgur hauju hẽk'a sĩebahab hajim hanʌm.
4 ¿Pua hoowai chi jẽb pʌch dën k'abajĩ? Mag chi jẽb pʌch dën harr haawai, ¿chi p'atk'onjã
pʌch dën k'abajieb? Mag simta, ¿k'an jãgwi jãg sëuk'aju k'ĩirjubaadëjĩma? hajim hanʌm. Jãg
sim haiguin Hẽwandampata pua k'ũgur hauju hẽk'a sĩebahab hajim haajem Ananiaag.
5 Pedroou mag hiek'abaawai warre chi meemta Ananías jẽk'ʌt di bäjä haimajim haajem.
Mag sëuk'atarr gaaimua Ananías meetarr hürwia t'um chi hürmam k'ʌʌn t'ãar paraa nʌisijim
haajem.
6 Mag hoobaawai hẽwannaan haig narr k'ʌʌnau put hee pʌrëunaa warre hauk'ëraan
harrjierram haajem.
7 Maimua magtarr k'ur hora t'ãrjupjö nʌm hee, chi hʌʌirau hich jaai magbarmjã
k'augba, Pedro sim di haar majim haajem.
8 Mag mawia barbaimaawai Pedroou chi jayau hichig p'atk'on deeimatarr hoopinaa chi
Safiraag, —Safira, ¿chadchata pãar jẽb hich mʌgʌm gaaipaita përjierrá? ha jëeujim hanʌm.
Magbaawai Safiraau, —Chadcha jãgpaim gaaita përbajieb hajim hanʌm.
9 Magbaa Pedroou deeu hirig, —Safira, ¿k'ant'eeta pua jãg pʌch jaai hiek hɤ̈k'awia dɤ̈i hi
hipierr pãach numiim k'ʌʌnau maach Pör Hẽwandam Hak'aar k'ũgurju hẽk'a p'öbaadëjĩma?
hajim hanʌm. Magnaa hichdëupai, Pʌdë hũrbá hajim hanʌm. Pʌ jaai hauk'ëraan wëttarr
k'ʌʌn deeu barchëwi puertdi haig bɤ̈ heseserk'am. Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au nau pʌjã
hich jãk'ʌʌnaupai pʌ hauk'ëraan harrjugui hajim hanʌm.

10 Maimua hirua magbarm bɨ̈rre chadcha Safirata di bäjä ha hi bɨ̈k'ʌrr jẽer sĩeimajim hanʌm, warre chi meemta. Magbarm hee chi hẽwannaan hujã haar narr k'ʌʌn dubchëwia chadcha ya maach chi meemta werba t'ʌnʌm hoobaicheewai, hĩchab harrwia hich jaai hauk'ërtarr bigaau dɨ̈i hãba hauk'ërjierram haajem.
11 Magtarr hũrwia t'um Hẽwandam hiek hɨ̈k'a narr k'ʌʌn jãp'ierrwia bigaaum k'ʌʌnpa t'ãar paraa nʌisijim haajem.

Nem maadëu hooba haajem pöm waaujerr
12 Hich Jesuucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn gaaimua Hẽwandamau hag na hõrau nem hooba haajem pöm waumaajeejim haajem, hõor dak'ĩir. Maagwai chará waragta chi hɨ̈k'a narr k'ʌʌnan Haai hi jëeujem di bigaau dijäjö wëu wëjöm "Pórtico de Salomón" ha t'ɨ̃r sim hee biirdʌdʌ haajeejim haajem.
13 Mamʌ chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn hamach hap mag poposk'amjã, jũrr chi hɨ̈k'aba narr k'ʌʌnaun warag ham k'a jõiju högk'a naajeejim hanaabá, heeu dëgölp hamachdëujã Ananiaau Safira dɨ̈imua harrjö habaawai hich hagjö k'ëchju k'ĩirjuwia. Mag ham k'a jõiju hök'ö naajieb mamʌ, k'ajap'a ham hig hiyɨ̈ʌ haajeejim haajem.
14 Mag hãaur k'ʌʌnau högk'a nʌm hãba, warm k'ʌʌnau jũrr pogk'a maach Pör hiek hɨ̈k'ak'ag wëtumua warag k'apaana hap'öbaadëjim haajem, hʌʌinpa.
15 Hamach daúa mag hoo nʌm dɨ̈i hich Jesuucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau hõor dak'ĩir hag na maadëu nem hooba haajempa mag dau daau wau nʌm hoowai, waragta haaunaan k'apan pa bʌʌrk'am gaai dawag p'ë haumaajeejim haajem, Pedro dichmamua hi hak'araupai k'ãijã chi haaunaan hɨ̈r k'ĩsu dichdimaawai magbarmuapai monaaumamk'ĩir.
16 Mamagk'am hũrwia hĩchab Jerusalén dak'a p'öbördam nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnaupa warag Jerusalén p'öbör hee ham nʌm haig hamach haaunaan haubëemaajeejim haajem. Mag hamach haig haaunaan bën k'aigbamua sĩi t'õt'õrrsö sĩsidʌmpa haubëemarr k'ʌʌnan t'um monaaupɨ̈i maajeejim haajem chi Hẽwandam hi jaaumk'ĩir hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau.

Hõrau Pedro hẽudee hẽk'anaa hĩchab Juan hẽudeejã hẽk'aajerr
17 Hẽwandam hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau mag hamach dak'ĩir hõor monaaupɨ̈päɨ̈k'am hoowia, p'adnaan t'umaam k'ʌʌn pörõu saduceonaan dɨ̈imua hamachdëu põd hagjö haba haawai, hiekk'õr wauwia,
18 hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn pʌrk'anaa, cárcel deg p'ãark'a sĩujierram haajem.
19 Mamʌ ya hedaar pabaadeewai Hẽwandam chog hɑ̃gt'armua bëewia, chi cárcel degam puertdi weeuk'anaa, Pedro Juan dɨ̈i dawag höbërpinaa hamag,
20 —Jãigmua Haai hi jëeujem deg wëtwi t'umaam k'ʌʌnag Hẽwandamau maach hɑ̃gt'archa höbeerpiejem hiekta jaaubaimat hajim hanʌm.
21 Hamachig Hẽwandam chogau mag jaautarr haawai chadcha hag noram hoo hãspapinaa, Haai hi jëeujem deg wëtwia, Hẽwandam hiek jaaup'öbaadëjim haajem. Ham mag Haai hi jëeujem deg nʌm hee, jũrr t'oomgar p'adnaan pörõu hich haig narr k'ʌʌn dɨ̈i hãba biirdʌnaa cárcel di haar guardianaan pɨ̈ijierram haajem, hamachdëu Pedro Juan dɨ̈i p'ãark'apitarr hamach haig p'ë haubëemk'ĩir. Mag ham biirdʌ t'ʌnʌm hee naajim haajem Israel durram k'ʌʌn ham Asamblea heem chi pörnaan, hamach t'um.
22 Mamʌ mag wëtwi chi guardianaanau hooimaawai, Pedro Juan dɨ̈i cárcel deg chukk'u t'ʌnaajim hanaabá. Magbaawai deeu hamach pɨ̈itarr k'ʌʌn haig bëewia,
23 —Chadcha cárcel di wajap'a p'ãar dʌnʌm marau hooimajim, maimua chi soldaaunjã daaugajãr puertdi haig hoo dʌnʌnʌid t'ʌnaajim. Mamʌ weeunaa hoowai, hag hee hõor hãbjã marau hoobajimgui ha jaauchëjierram haajem.
24 Mag jaaubaichëm chi p'adnaan pörõu hũrwia, Haai hi jëeujem degam guardianaan pörõujã p'adnaan pörk'a nʌm k'ʌʌn dɨ̈imua hũrp'öbaadeewai, hamach wir haigpai, —Keena, mag hooimaba habarm hanʌm chad k'ai, ¿jãga haagauma? hajierram hanʌm.
25 Mamʌ hamach wir haigpai mamagk'am hee, woun hãb bëewia, —Keena, pãrau wounaan cárcel deg p'ãarpitarr k'ʌʌnjã bëewi chaggajãr Haai hi jëeujem deg hõrag jaau nʌmwai haichëjim hanʌm.
26 Magbaawai mag Haai hi jëeujem degam guardianaan pörõu hagjö guardianaan hich k'ãai jua heegpaim k'ʌʌn dɨ̈i mawia, hõor pöm ham hiek hũr narr k'ʌʌnag hamach mokou barm hugua, bɑ̃ʌrjã ham chig haba p'ë haubëejim haajem.
27 Mag p'ë haubëewi chi t'et'em k'ʌʌn hãba biirdʌ t'ʌnʌm haig wai dubbaicheewai chi p'adnaan pörõu hamag jëeumamua,
28 —¿Pãrag k'abajĩ hajim hanʌm, marau jãg Jesús higwia tag bɑ̃ʌrjã nem jaaupiba jaautarr? Magtarrta ya Jerusalén p'öbör hee pãachdëu hɨ̈k'a nʌm hiekta t'um haaidʌ wai nʌmgui hajim hanʌm, jãg marau jaautarrjã hũrba jaau wënʌrrʌm gaaimua. Pãachdëu mag

jaau wënʌrranaata jãgan jãg woun t'õotarrjã pãrau maar gaaita t'ʌpɨ̈im hig naabma hajim hanʌm, Jesús higwia.
29 Magbaawai Pedroou hagjö hich k'apeen Hẽwandam hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn kõitpa hiek'amamua magjim haajem:
—Sĩi hõor hipierraa haju k'ãyau, Hẽwandamau nem jaau simta marau hagpierr wauju haai nʌmgui hajim hanʌm.
30 Warrgarwe maach jöoinau hɨ̈k'aajerr hag Hẽwandamauta Jesús p'iriu haujim. Hich hag Jesús k'abajieb hajim hanʌm, har pãachdëu pakuls gaai meerp'ë t'õopɨ̈itarr.
31 Pãrau hi mag t'õopɨ̈ijieb mamʌ, Hẽwandamau jũrr hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãyaujã hɨ̃rʌʌcha hapiwia, hĩchab chi Pörk'anaa hõor peerdʌajem k'apijimgui hajim hanʌm, magbaawai hi gaaimua Israel durram k'ʌʌnau hamach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamag chugpaapi jëeubaawai hirig warre mag k'aibag chugpaapɨ̈imk'ĩir.
32 Mag pãrau hi meerp'ë t'õotarr maach daúa hootarr haawaita marau chadcha t'um k'ap'ʌ jaau nʌmgui hajim hanʌm. Mag nʌm dɨ̈i Hẽwandamau hich Hak'aarta har hich hipierraam k'ʌʌnag deejeewai, marau jaau nʌmʌn, hich hag Hẽwandam Hak'arau maachig jajaauk'amta jaau nʌmgui hajim hanʌm.
33 Mamʌ chi p'adnaan pörëu haig narr k'ʌʌn dɨ̈imua mag hũrbaawai meeuk'a p'ëbaadëwi warag ham k'ëchpɨ̈imjã k'õsi hap'ëbaadëjim haajem.
34 Mag chi t'ierrnaan hap'a biirdʌ t'ʌnʌm hee woun hãb Gamaliel ha t'ɨ̃r sim sĩejim haajem, Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr hiek hajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn heem. Mag woun hĩchab Hẽwandam hiek jawaag chi mach hajim haajem. Maagwai p'ëbörpien t'umaam k'ʌʌnaujã hĩchab hi hök'ë haajeejim haajem. Mag wounau chi Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn k'ũchpai dawag p'ë harrpi jaaujim hanʌm, magʌmich hamach hap hiyɨ̈ʌ haag.
35 Maimua mag daau paauk'abaadee hich k'apeen hichjö chi t'et'em k'ʌʌnag, —Keena hajim hanʌm, pãrau jãk'ʌʌn wounaan dɨ̈i nem k'aigba haju hẽk'a nʌm k'ai, hajap'a k'ĩirjunaata nem waubat hajim hanʌm.
36 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, har na woun Teudas hanarr hagjö jãg nʌrrarr. Hich hiiupain, woun t'et'em ha jaau nʌrrajimgui hajim hanʌm, hich higwia. Magbaawai hõor pöm cuatrocientojö hi dɨ̈i k'apeerk'ajierram. Mamʌ wërbʌ nʌm hee warm k'ʌʌnau juau t'õobapäaiwai mag hi dɨ̈i wënʌrrarr k'ʌʌn t'um sĩi haaidʌwia tagjã habajierramgui hajim hanʌm.
37 Magtarr k'ur hõor k'apanag k'ap haag hõor t'ɨ̃r p'ãk'a nʌm jaarjã, Judas chi Galileapierr hagjö haadëwi p'ëbörpien pöm hichig paa haujimgui hajim hanʌm. Mamʌ mag nʌrrawia hagjö t'õobpäaiwai t'um hi dɨ̈i wënʌrraajerr k'ʌʌn sĩi haaidʌjierramgui hajim hanʌm chi Gamalielau.
38 Magnaa hamag, Mʌchdëu mag hootarr haawai, hidëu jãg Jesús hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌn k'ajap'a sĩubat ha chirʌmgui hajim hanʌm. Cha hamau nem waunaa jaau wënʌrrʌmjã sĩi hamach k'ĩirjug heemuapai k'ai, magan hich jãgpai wënʌrrawia deeu hũrnaa haadëjugui hajim hanʌm.
39 Mamʌ hich Hẽwandamauta hamag chadcha hich hiek mag jaaupi sim k'ai, pãrau ham k'ëchpɨ̈iwiajã, hoob magʌm hiek tag bɨ̃ʌrjã hũrba hich mag sĩsiju hamiet hajim hanʌm. Hajap'a k'ĩirjunaata nem waubat, heeu pãach Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr jʌr nʌm k'ãijã pãrau k'augba naaduk'am hajim hanaabá jũrr hamag chi Gamalielau.
40 Magbaawai chadcha Gamalielau jaau sĩerrjö hajierram haajem. Maimua chadcha Pedro Juan dɨ̈i daaugajãr narr deeu hierrag t'ɨ̃rk'a hauwia, wʌk'anaa, tag hamag bɨ̃ʌrjã Jesús higwia nem jaaupiba jaaujierram haajem. Mag wʌk'anaan chadau ham wëtamk'ĩir pʌapɨ̈ijierram haajem.
41 Mag Jesús hiek jaau wënʌrrʌm gaaimuata mag hamach wʌ t'ʌnʌʌubarmjã, hök'ĩirjugjã chuk'u, warag haigmua honee hërëubaadëjim haajem, mag Jesús gaaimua hamach hap'ʌʌ hamk'ĩirta Hẽwandamau hamach jʌr hat'amjã k'ap'ʌ narr haawai.
42 Maimua mag hërëuwia hed hëepierr hõrag jaau wënʌrrʌmua, “Jesuuta chadcha hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia maach peerdʌ haumk'ĩir pɨ̈itarraugui” haajeejim haajem. Hich mag hiek Haai hi jëeujem degjã jaaunaa sĩi dipierrjã hich mag jaau wënʌrraajeejim haajem.

6

Hamach juag hoomk'ĩir hemk'ooin hap'a siete jʌr hautarr

1 Mag jaar hĩchab chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnjã warag k'apan paauk'amatarr haawai griegonaanau hebreonaan hëugar hiekk'õr waup'ëbaadëjim haajem, hed hëepierr k'oopaa

hʌʌinag nem jig nʌm haig griegonaanau hoowai ham meeun hʌʌinag hebreonaa hʌʌinag dee nʌmjö deeba narr gaaimua.

2 Magbaawai mag doce hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau Hẽwandam hiek hɐ̈k'a durrum k'ʌʌn t'um t'ɐ̃rk'anaa hamag magjierram haajem:

—Keena hajierram hanʌm, hõrag t'ach jigam k'õchgaupai chan pöd marau mʌg maachdëu Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌm tag jaauba sĩi werba sĩuju k'aba nʌmgui hajierram hanʌm.

3 Maimua hamachdëupai, K'odamnaan, har mʌig pãach hee hõor hagpierraanaa chik'amnau ham hëugar bɐ̃ʌrjã k'aigba jaau nʌm hũrba haajem k'ʌʌn hemk'ooin hap'a siete jʌr hat'at hajierram hanʌm, har pãachdëu hoowai hamach gaai Hẽwandam Hak'aar p'ẽs paraanaa hĩchab k'ĩirjugdamjã k'ap'ʌm k'ʌʌn. Magbaawai mak'ʌʌnag jũrr marau mʌg p'idag jaau pʌajugui hajierram haajem,

4 mag hamag jaau pʌabajeewai marau jũrr hich jãg Hẽwandamag jëeu durrumua hãba hi hiek jaau nʌm gaaipai nʌisieg.

5 Hamau mag hiek'abarm hĩchab warm k'ʌʌn k'apan haig t'ʌnarr k'ʌʌnaujã t'umaam k'ʌʌnau jɐ̃gaagaa hũrjierram haajem. Magbaawai woun hãb Esteban ha t'ɐ̃r sĩerr jʌr haujierram haajem. Mag wounau Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽsnaa nem waauwaijã hãba Hẽwandam gaaipai k'ĩirjunaata waaujeejim haajem. Mag tag hi dɐ̈i hãba jʌr hautarr k'ʌʌn t'ɐ̃r mʌk'ʌʌn hajim haajem: Felipe, Prócoro, Nicanor, Timón, Parmenas maimua Nicolás. Chamʌg Nicolás hanʌm deeum durram p'öbör Antioquía hanʌm hee t'aabatarrta Jesús hiek hɐ̈k'aju nawe judionaan higar t'eerbawi sĩejim haajem.

6 Mak'ʌʌn siete jʌr hauwia, Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn haar p'ë harrwi, “Cha nʌm pãrau hõor jʌr haupitarr” hajierram haajem hamag. Magbaawai chi Jesuu jʌr hautarr k'ʌʌnau ham hɐ̃r jua hausĩunaa, ham dɐ̈i hãba Hẽwandamag jëeuwia, warre hamach p'idk'aju p'idag jaaujierram haajem.

7 Magtarr haigmua warag Hẽwandam hiek haaidʌmam dɐ̈i hĩchab chi hɐ̈k'a durrum k'ʌʌnjã Jerusalén p'öbör hee waragta k'apaana paauk'amajim haajem. Mag hamau jaau durrum hũrwia judionaan heem p'adnaanjã k'apan hĩchab Hẽwandam hiek gar t'eerbagk'a majierram haajem.

Esteban pʌr hautarr

8 Mag woun Esteban hanʌmua nem waauwai hich Hẽwandamauta nem t'um hɐ̈uu höbeerpipi haajeejim haajem. Mag simua Hẽwandam jua t'eeg hich gaai wai sĩerr haawai hich Hẽwandamaujã hirig hõor hee hag na bɐ̃ʌrjã nem hooba haajempa waupimaajeejim haajem hĩchab.

9 Hirua mag nem wau nʌrrʌm hoowia, judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di “Chi peerdʌm k'ʌʌn dën” ha t'ɐ̃ʌrjerr heem k'ʌʌn bëewi, chi Esteban dɐ̈i bëbë k'abaichëjierram haajem. Magp'öbaadëm hee warag ham haig bëe t'ʌnʌisijim haajem: Cirenepien, Alejandríapien, maimua hĩchab Ciliciapien dɐ̈i Asia durram k'ʌʌnpa. Mag bëewia dɐ̈i warm k'ʌʌn higar ham hipierr hiek'a p'öbaadëjim haajem.

10 Mamʌ Esteban hiek'amam hich Hẽwandam Hak'arauta hiek'api sĩerr haawai mag k'apan t'ʌnaajieb mamʌ, pöd hi dɐ̈i barba haajeejim haajem, k'ĩirjug k'ap'ʌ hiek'aag.

11 Mag hamachdëu hi dɐ̈i pödba habaawai hõrag p'agjierram haajem, mak'ʌʌnau sëuk'a hi hëugar jaaumamua chadamjö, “Jãg wounaun chadcha maach jöoi Moisés higwia hiek k'aigba hiek'anaa Hẽwandam higwiajã hagjö k'aigba hiek'a sim marau hũrjimgui” ha jaaumk'ĩir.

12 Magtarr haawai chadcha mak'ʌʌnaujã ham hipierr mag sëuk'a nem hĩgk'abarm gaaimua waa hõor p'ogueupɐ̈i. Magbaawai judionaan Asamblea heem jöoinau Moisés hiek p'ã pʌatarr jawaag chi machnaan dɐ̈imua Esteban pʌrp'öbaadëwi hamach pörnaan haar hat'aadëjierram haajem.

13 Magnaa hĩchab mam pawiajã waa sëuk'a hi k'ĩir hamach daúa mag nʌrrʌm hootarrjö jaaumk'ĩir hõor jʌr hauwi wawik'a sĩujierram haajem. Mag ya ham dën wawik'a wai narr haawai waa mak'ʌʌnau chadcha chi t'et'em k'ʌʌn haar wëtwi hamachig jaautarrjö, —Chamʌg wounau mʌg Haai hi jëeujem di higwia k'aigbata hiek'anaa Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr higwiajã pʌaba hich mag hiek'a nʌrraajemgui haimajierram haajem.

14 Hi hiek mag Jesús Nazaretpierrauta mʌg Haai hi jëeujem di magreupɐ̈iwia maach jöoin hi warrgarwe Moiseeu p'ã pʌatarrjã mag warre deeumʌg paapɐ̈iju haajem hajierram hanʌm.

15 Ham hiek mag ham hijẽjẽbk'am hee chi t'et'emnaanau t'um haig narr k'ʌʌn dɐ̈imua Esteban k'ĩir hoowai sĩi Hẽwandam chog hɐ̃gt'armua bëetarr k'ĩir hajaugjöta hajapp'a k'itajim hanaabá.

7

Estebanau hich k'aigpër hiek'a k'itʌm hee t'õopäitarr

1 Mag chi sëuk'a narr k'ʌʌnau mag jaaubaawai chi p'adnaan pörëu chi Estebanag, —¿Pʌ higwia cha hamau jaau nʌm hiek t'um chadcharam hiek'á? ha jëeujim haajem.

2 Magbaawai Estebanau t'um haig narr k'ʌʌnag hũrmk'ĩir hiek'amamua, —K'odamnaan, pãar chadcha mua mʌch dënnaanjö k'õsi chitʌm, mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm. Maimua hiek'abaadëwi, Maach jöoin Abrán k'ararr Mesopotamia sĩewi deeum durr Harán hanʌmʌg joobaan maju nawe maach Hẽwandam cha hãgt'aa p'uu nʌmua dau daau hirig hich hoopijim haajem.

3 Mag hich hoopiwia hirig, "Pʌch durr hiseg pʌawi pʌch k'odnaanagjã hooba petá" hajim haajem, "deeum durr mʌchdëu pʌchig jaaubarm haar. Mam mua pʌ joobamk'ĩir deeum durr jʌr deejugui" hajim haajem, Hẽwandamau Abranag.

4 Magbaawai chadcha jöoi Abrán Caldea durrmua mawia jũrr deeum durr Harán hanʌm hee sĩeimajim haajem. Maig simta hi haai meebaadeewai mau cha maach nʌm durr Hẽwandamau hirig bëepijimgui hajim hanʌm.

5 Magtarr haigmua hanaabá, hĩs hewag pawiajã hagt'a hich mʌg durr gaai wënʌrrʌm. Hẽwandamau hich jöoi Abranagcha chan, "Bʌchk'unpaijã mʌg jẽb mʌgpierr pʌ dënëu" habajim; "mamʌ hichiita deeb k'aba deejugui" hajim haajem. Mag hirig deebarm durr hi meebaawai jũrr hi chaainauta jãaju hajim hanʌm. Mamʌ maagwai jöoi hagt'a chaai hãbjã chuk'u hajim hanaabá, mag jẽb jãag.

6 Magtarr k'ur deeu Hẽwandamau hich garmua Abranag hiek dee simua, "Abrán" hajim hanʌm. "Pʌ chaain hewagam k'ʌʌnau chaain hoomam k'ʌʌn mʌg hatag paawai chik'amnau hamach durr p'ë harrwi sĩi cuatrocientos años chik'amnaan chogk'a wënʌrrajugui" hajim hanʌm Estebanau, Hẽwandamau Abranag hiek'atarr higwia. "Mag nʌisimʌn, warm k'ʌʌnau ham däi hamachdëu hampierr dau hap'ʌʌ ham wai wënʌrrajugui" hajim hanʌm, Hẽwandamau.

7 "Mamʌ hamau mag pʌ chaain sĩi hamach chogk'a wai nʌm jũrr, mʌchdëucha mua ham däi hag hiek hëudʌ haujugui" hajim haajem hich Hẽwandamaucha, "mʌchdëu k'ap ham däi haag. Magbarm haigmua warm k'ʌʌn jua heemua ham peerdʌ hat'aawain chadau deeu mammua bëewi mʌg durr gaai hamau mʌrʌg jëeu wënʌrrajugui" ha jaaumajim haajem Estebanau, Hẽwandamau Abranag hiek'atarr jaauwi.

8 Magta warrgarwe Hẽwandamau Abrán däi hiek deetarr jaaumajim haajem Estebanau. Mag jaaumamua hichdëupai magjim haajem:

'Mag hich hiek deetarr t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩirta hĩchab hemk'öi chaain hat'am haigmua seman hãb haadeewaijã mehëudam p'ʌʌrbichpi jaaujiebma. Mag p'ʌʌrbich nʌmta Hẽwandam däi hiek deetarr hag dauchach hajimgui hajim haajem. Mag hiek'atarr haawai Abranau hich hiewaa Isá hautarr haigmua ocho días haadeewai chadcha hich Hẽwandamau jaautarrjö hi mehëudam p'ʌʌrbichpäijim hanaabá. Maagwai jöoipawi Isaaujã hich chaai Jacob paarpaawai, hich hagjö hawi Jacooujã hich chaain doce hootarr k'ʌʌn dën t'um hich mag p'ʌʌrbichpäimajim haajem. Mag Jacoou chaain doce hootarr k'ʌʌn gaaimuata Hẽwandamau mʌg maach israelnaan t'ʌnʌm t'um hompaa haujim, ha jaaumajim haajem Estebanau, Hẽwandamau Abrán däi hiek deetarr higwia.

9 Mag jajawagmamua, 'Mag Jacob chaainaupaita hamach heeumdam José ha t'ãr sĩerr hamach hayau hamach k'ãai hãrcha jãsene wai sim hoobaa hiekk'õr wauwi Egipto durram wounag përpäijierramgui hajim haajem, hamach haai meer.

10 Mag hi përpäijierrab mamʌ, Hẽwandamau häu hi heeg hoojim hanaabá, mag p'it'urg hau simjã t'um hãwatamk'ĩir. Mag nʌm däi hĩchab hich Hẽwandamau warag hirig k'ĩirjug deewi, rey Faraonaujã hirua nem wau sim hich dawagaa hoobaadee, warag Egipto durram gobernador k'apiwia hirigta hich nem t'um jaaujim haajem hich dënjö hamk'ĩir, ha jaaumajim haajem Estebanau.

11 Mag jaaumamua hĩchab, 'Mag hich Joseeta gobernador k'abaadëm hee, Egipto durr jãdau t'eega t'ʌnaawai Canaan durrjã hich hagjö t'ʌnaajimgui hajim hanʌm. Mag jaar wajapp'a hõor dau haug hajim haajem, jãdaúa. Magbaadee maach jöoin Canaanpienau pöd k'öjudam haujujã k'augba haadëjim hanaabá, chuk'u haadee.

12 Mag nʌm hee jöoi Jacoou hũurwai, Egipto durr trigo për nʌm ha hũrbaa, haar hich chaain päijim haajem, k'öjudam për haumk'ĩir. Ma, warrpem ham k'öju haut'urtarr hajim haajem.

13 Pärau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, mag k'ur deeu hërëubaadeeuta Joseeu hich k'augpijim haajem, hich naam k'ʌʌnag. Magbarm haigmuata hĩchab chi faraonaujã k'ap'ʌ haadëjim haajem José hebreonaank'a sim.

14 Mag, Joseeu hich naam k'ʌʌnag hich k'augpiwi hich haaijã t'um hich chaainpa wai bëepijim haajem, hich haig. Mag hich haar jaaubaimaawai jöoi hich chaain t'um bëeju haadëwi warag hamach t'um chi k'apanag setenta y cinco bëejierram ha jaaumajim haajem Estebanau.
15 Mag, jöoi Jacob Egipto durr hich chaai sim haar joobaan k'eerbaadëwi k'itʌʌ hawia, hich haarpai happawia, hewag pawi chi chaainjã hãhãbdö hömamua doce narr k'ĩeb hamach t'umwe höjierram haajem.
16 Mag, jöoin mee nʌmpierr deeum durr Siquem hanʌmta hauk'ëraan harrjeejim haajem. Mag ham hauk'ërmarr jẽbdi, ham tat'öoi k'ararr Abranau Siquem durr haawai woun hãb Hamor haajerr chaain jua gaai për hautarraugui ha jaaumajim haajem Estebanau, warrgarm k'ʌʌn jöoin jaaumamua.
17 Mag jaaumamua hich Estebanaupai magjim haajem: 'Mag Hẽwandam jöoi Abrán dẍi hiyẍʌ naawai hichigcha durr jãapiba hi chaainagta deeju ha jaautarrjö, chadcha hag k'ur nassi pawiata ya hamag hich Hẽwandamau mag durr jãapiju gayaa haadëm hee, hich jöoi Jacob k'ararr chaain hewagam k'ʌʌnta k'apaana t'ʌnʌisijim haajem, Egipto durr.
18 Mag ya ham k'apan hap'öbaadëm hee, Egipto durr deeum woun bãʌrjã José k'augba haajerrta jũrr reik'a sĩsijim haajem.
19 Mag reíu maach jöoin hëugar k'aigba k'ĩirjuwia ham dẍi hichdëu hampierr haajeejim hanʌm. Mag sim gaaimua maach jöoin hʌʌinau hemk'öi chaaindam hoomam t'um hajués chi hãdnaan jua heem k'echeu harrwi pabẍ hee deen mapi jaaujeejim hanaabá.
20 'Mag hemk'öi chaaindam juau k'ëch nʌm jaarta Moisejã t'aabajim haajem. Mag chaai t'aaba sĩsim Hẽwandamau hoowai hi dawagaa k'itajim hanaabá. Mag chaai hed t'ãrjuppai chi dënnaanau hamach dẍi wai naawi
21 ya hamachdëu pöd meer wai naaju k'augba haadee, dik'u chaaur warp'aa sirp'ʌg hee deet'urjierram haajem. Mag deebat'urm hee, rey k'a jerag domeraan nʌrrʌmua hoobaimaawai, dau haug k'augwia, degag harrwi, hich chaaijö bãaupẍijim haajem.
22 Mag, Moisés Egiptopien jua hee bãau sĩewai hamachjö nem t'um k'ap'ʌ mag gaaimua nem hiek t'eegnaa t'ãrp'öo sĩerrajimgui ha jaaumajim haajem hĩchab Estebanau.
23 'Maimua ya hich cuarenta años haadeewai, "Mʌchjöoindurrisraelnaanhookemguihawi, chadcha ham hoon bëejim hanaabá, chi Moisés.
24 Mag bëewi hoo huraa haawai, Egiptopierrta israeldam dẍi hãaudʌdʌt k'ajim hanʌm. Moiseeu hoowai mag jãau nʌmua Egiptopierr garmua israeldam gaai mas waumam hoobaa, hich meeun peerdʌ hawaag hawi chi Egiptopierrta t'õopẍijim haajem.
25 Magtarran, hirua k'ĩirjuawai mag hichdëu hõor t'õobarm hoowia chi israelnaanau hiita hamach peerdʌ haumk'ĩir Hẽwandamau pẍibarm k'ap'ʌ hajupii hawi hajim hanaabá; mamʌ warm k'ʌʌnau pöd mag k'ĩirju haubajierram haajem.
26 Maimua hagtarr noram deeu dau numí jũrr hamach israelnaan happai jãau nʌm hooimajim haajem. Magbaa tag jãaum hugua, k'echeu hauwi hit'ũu hamag, "Keena, dich meeun happai ¿k'ant'eeta pãar jãagjerrá? Jãg chan hẍu k'aba simgui" hajim hanʌm.
27 Magbaawai mag hich k'apeer pödmarr garmua chi Moisés sĩepẍinaa, "¿K'aíu pʌrʌg jaauwai mag pʌʌta maar pör haawai puata maar k'aigpërju haai chirʌm ha jaaujĩ?" hajim haajem.
28 "¿Wa norr pʌchdëu Egiptopierr t'õotarr haawai mʌjã pua hagjöta t'õopẍim hig chiráwa?" hajim hanaabá.
29 Warmua hichig magbaawai Moiseeu höbʌgba, deeum durr Madian hanʌmʌg dʌr mawia, mam sĩeimajim haajem. Maig chik'am durr hʌʌi hauwia hag dẍi chaain numí hoojimgui ha jaaumajim haajem Estebanau.
30 Mag jaaumamua, 'Hagtarr k'ur nʌʌ hawia cuarenta años nʌm hee, k'ãai hãb hich Moisés durrsĩ Sinaí hanʌm dak'a hõor chukag hee sĩejim haajem. Mag hi maig simta, Hẽwandam chog hãgt'armua bëewi hirig hich hoopijim haajem, pabẍdam neneree k'itʌm huurdʌ t'ʌnʌm heemua.
31 Mag hich dauderraa habaawaita hagʌgaacha manaa hoog habarm hee, mag heemua maach Pör Hẽwandamau hich k'augpieg hirig,
32 "Moisés, mʌʌta pʌ jöoin warrgarm k'ʌʌn Hẽwandamaugui" hajim hanʌm: "Abrán k'ararr Hẽwandam, Isá k'ararr Hẽwandam, maimua Jacob k'achitarr Hẽwandam." Hẽwandamau hichig magbarm hũrbaa Moisés jãp'ierr hajaugau k'a duui t'ʌnʌmua pöd mag hõtdau huu t'ʌnʌmʌgjã tag hoobajim hanaabá.
33 Magbaawai maach Pör Hẽwandamau deeu hiek'amamua hirig, "MʌʌnHẽwandamau. Pʌchzapathẽerhat'á,pʌmʌk'ĩirp'eetahoodʌnaabahab" hajim hanʌm.
34 "Mua mʌch chaain chik'amnaan jua machgau Egipto durr hap'ʌʌ durrum k'ap'ʌnaa ham chaigpa nʌm hiek dakk'a t'ʌnʌmjã mʌchdëu hũr chiraawai pʌrʌg jawaanta bëejimgui"

hajim hanʌm, “pʌ gaaimua mʌchdëu ham peerdʌ hawaag.” Maagwai, “Petá Egiptoog” hajim hanʌm Hẽwandamau Moiseeg.

35 Magnaa hich Estebanaupai hich hiek hũr narr k'ʌʌnag, ’Maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, hich hag Moisés k'abajieb, har Hẽwandamau maach jöoin israelnaan pörk'apiwi Egiptopien jua heemua deeum durr ham p'ë harramk'ĩir pẍitarr. Magju naweran hamau chadcha hi hisegwia hirig, “¿K'aíu pʌrʌg jaauwai mag pʌʌta maar pör haawai maar k'aigpërju haai chirʌ́?” hajierram hanaabá. Mamʌ magarr hãba, hichiita Hẽwandamau hirigta ham pörk'apijim haajem. Mag ham pörk'aju jawaan bëemk'ĩir hajim haajem, Hẽwandamau hich chog pẍibaawai mag pabẍ huurdʌ t'ʌnʌm heemua hirig hiek'achëtarr.

36 Mag, chadcha Moiseeuta Egipto durrjã hõor dak'ĩir hag na hamau hooba haajempa wau nʌrrʌmua ham p'ë harrwi, p'ũas P'ur hanʌm heejã p'ë wai dichwi, hõor chukag durrjã cuarenta años hag na hamau hooba haajem nempa hich mag hichdëuta wau nʌrrajim haajem.

37 Hich hag Moiseeu hajim hanaabá, hĩchab Jesús higwia israelnaanag, “Hẽwandamau mʌ pẍiwi cha mʌ pãar hee chitʌmjö, hĩchab mʌg hatagjã deeum hich hi jaaumie hãb pẍiju” ha jaautarr.

38 Hĩchab hõor chukag durr israelnaan t'um durrsĩ Sinaí hanʌm bẍk'ʌrr hãba biirdʌ t'ʌnaawaijã hich hag Moiseeta ham dẍi sĩejim haajem, mag durrsĩ gaai Hẽwandam chogau hichig jaautarr jũrr maach jöoinag jawaag. Mag, hirigta nacha Hẽwandamau hich hiek bẫʌrjã chugpaa k'augba sĩerrʌm p'ã deejim haajem, mag p'ã deebaawai hĩs hewag pawijã hi gaaimua hag hiek hich mag wai nʌisimk'ĩir.

39 ’Mamʌ maach jöoinau hirua nem jaau sim hẍk'amaaugau, warag hi hichaaur hajierram haajem, deeu hamach durr Egiptoog wëtam k'õchgau. Mag nʌm hiek'auta hagt'a Moisés mag durrsĩ Sinaí hanʌm gaai simichjã

40 Aarón haar wëtwia, “Moiseeu sĩi Egipto durrmua maar p'ë hau bëewi jamaga petam k'ai marau bẫʌrjã k'augbamgui” haimajierram hanaabá. “Maagwai marau pʌrʌg maach hat'ee nem hinag dën hẽwandamk'a wau deepi nʌmgui” hajim hanʌm, “deeu hewag Egiptoog weetwaijã maguata maach jaau warramk'ĩir.”

41 Maimua chadcha hamach juau p'ĩr dën p'akdamk'a waunaa, nemchaain k'ëchwia, hagʌgta Hẽwandamagamjö jëeup'öbaadëjim haajem. Magbaawaita honee nʌisijim hanaabá, mag hamach juau p'akk'a wautarrag jëeu nʌmua.

42 Magbaawai Hẽwandamau warran ham dẍi sĩerrjã tag hamag hooba, warag hamachdëu hampierr hapibaawai, hedaúgjã jëeunaa p'ĩdagagpa jëeup'öbaadëjim haajem. Hamachdëu hag nawe mag nem parhoobamʌg jëeujerr haawaita hich Hẽwandamaucha hamag,

“Israelnaan, ¿pãar cuarenta años sĩi hõor chukag durr pãach hap haajeewai pãrau nemchaain k'ëchwia mʌrʌgta jëeujeejĩ?” ha hiek'ajim hanʌm.

43 Mamʌ chadcha hichigpai jëeuba haajerr haawai, “Magjuga” hajim hanʌm hich Hẽwandamaupai.

“Mag k'ãyau pãrau sĩi Molocta pãach hẽwandam hawi hich dipa pãach dẍi wai wënʌrraba haajeejieb, hãbak'ai hagjö pãach hẽwandam Renfán hanarr hag p'ĩdagpa dẍi hãba, hak'ʌʌnagta jëwaag.

Jãgtarr jũrr pãar pãach k'a huk'urm k'ʌʌnau durr chaaur warp Babilonia hatag pʌrk'a maawai, mua pãar hʌdʌraa p'ë harrpijugui” hajim hanʌm hich Hẽwandamau. *(Am. 5:25-27)*

44 Maimua hich Estebanaupai mag hiek'ak'agmamua, ’Pãadë hũrbat hajim hanʌm hamag. Maach jöoinau Haai hi jëeujem degta Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ã deetarr hãk'aajerr haawai hõor chukag durr hamach wënʌrraajeewaijã hamach wënʌrrʌmpierr hamach dẍi wai wënʌrraajeejimgui hajim hanʌm. Mag di hich Hẽwandamau Moiseeg jãga hëuju haai sĩ ha jaautarrjö hëu sĩejim haajem, magreunaa deeu hëu hahau haju hayaa.

45 Maach jöoinau mag di hamach dënnaanau juagam nemdam pʌatarrjö hoo wai wënʌrraajerr haawai, Josué dẍi bëetarr k'ʌʌnaujã hamachdëu chik'am durr jãat'ʌg haucheewai hamach dẍi waibëejierram haajem. Mag maach jöoinau durr jãat'ʌg hat'aicheewai chi durr k'ʌʌn chaarta Hẽwandamau chawag jʌr wërppẍijim hanaabá. Magtarr haigmua hewag pawiajã hich mag durr gaai jooba wënʌrrʌmua k'ʌd Davijã reik'a sĩsijim hanʌm.

46 Mag rey David Hẽwandamau hẍu heeg hoojeejim haajem. Maagwai hich Daviiucha warrgar jöoi Jacob k'ararr hag Hẽwandamag jëeumamua, “Mua pʌ hat'ee di hëu deek'imgui” hajim hanʌm, “hag hee pʌch jooba chitamk'ĩir.”

47 Mamʌ Hẽwandamau hirig hëupiba jaautarr haawai hi hiewaa Salomonauta hirua hëuju harr di hëujim haajem.

48 Hi hat'ee hawi mag di hëu deejieb mamʌ, Jöoi cha hɜ̃gt'aa p'uu nʌm chan juau di
hëutarr hee joobaba k'itʌm. Hich mag sĩerrʌm k'ap, hich Hẽwandamaucha hich hi jaaujerr
k'ʌʌnag p'ãpitarr gaai mag sim:
49 "Hedaujãata mʌ juupjem pörk'auu; maagwai mʌg jẽb sĩi mʌ bɜ̈ dʌnʌʌujemʌu.
Mag simta, ¿k'an di k'ĩirta pãrau mʌ hat'ee hëu deeju hẽk'a nʌ? hajim hanʌm.
¿Wa pãrau k'ĩirjuawai mag mʌrʌg di hëu deebarm hee sĩi mʌ jua hɜ̃i hoo chiraju haai
chirʌ́wa?
50 Nem t'um mʌg t'ʌnʌm mua mʌch juau wautarr k'abahab" hajim hanʌm maach Pörö̈u.
(Is. 66:1-2)
51 Maimua warag hiek'amamua hich dɜ̈i hijẽjẽbk'arr k'ʌʌnag magjim haajem hich
Estebanau: 'Pãrau mag k'ap'ʌ nʌmta, bɜ̃ʌrjã hiek'aawaijã hũrba, jɜ̃g k'ĩchagnaa t'ãar t'eegjã
sĩerrjẽe k'abahab hajim hanʌm, Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnjö. Magnaata warag Hẽwandam
Hak'aar hichaaur hɜ̈k'a sĩerrjẽemgui hajim hanʌm, warrgar pãach jöoinau haajerrjö.
52 Magnaa hamag, ¿Warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn heem hãb k'ãijã pãar jöoinau
daupii wai naajĩ? ha jëeujim hanʌm Estebanau. ¡Daupii haju habá! hajim hanʌm
hichdëupai deeu. Hamachdëuta k'ẽchpɜ̈ibajieb hajim hanʌm, har warrgarwe sĩi Cristo
higwia woun hãb t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi hajapcharam bëeju ha jaau durrarr k'ʌʌnjã.
Maimua hamau mag jaau durrarr ya chadcha pierrwaijã jũrr pãachdëuta hi pʌr deewi
warre t'õopi jaaubajierrab.
53 Pãrau chan Hẽwandamau hich chognaan gaau hich hiek jaaupɜ̈itarr p'ã wai nʌmjã hag
gaai jaau simjö hi hipierraajã k'aba sĩerrjëemgui hajim hanʌm hamach k'ĩircha.
Magta hiek'ajim haajem Estebanau, hichdëupai hich kõit hiek'a k'itʌmua.

Esteban t'õotarr

54 Chi p'adnaan pörö̈u haig narr k'ʌʌn dɜ̈imua hũurwai Estebanau mag hiek'abapɜ̈im
hũrbaawai warre hi dɜ̈i meeuk'a p'öbaadëjim hanaabá.
55 Mamʌ Estebanau hich gaai Hẽwandam Hak'aar p'ẽs wai sĩerr haawai hĩchab magʌmjã
higbajim haajem. Mag nʌm hee hirua hɜ̃gt'aag hoowai, Hẽwandamta hedjã weeudʌ wëjöm
hee hich wajaugau bɜ̃ʌmjö sim hoo hat'ajim hanaabá. Maagwai hi bigaau Jesuuta hĩchab
hich Hẽwandamjö nem jua t'eeg hoo dʌnʌmjã hoojim haajem.
56 Hichdëu mag hoobaawai warm k'ʌʌnag, —¡Pãadëu mʌ daupierr hoobat! hajim hanʌm,
har hedjã weeudʌ wëjöm hee Hemk'ooi Hiewaa Hẽwandam juachaar gar hoo dʌnʌm.
57 Mamʌ Estebanau magbarm hũrbaawai chará, hi hiek'amam hũrmaaugau, warag juau
kach p'ãarp'öbaadëjim hanaabá. Magnaa t'um hãba sereu p'öbaadëwi warag hirigta
haudimajierram hanʌm.
58 Maimua hi pʌrp'öbaadëwi, p'öbör higaau harrnaa, jũrram k'ʌʌnau mokou
barp'öbaadëjim haajem, hi t'õopɜ̈aig. Maagwai warrcha chi t'et'em k'ʌʌnag hi k'ĩir sëuk'a
hiek'a narr k'ʌʌnau hamach k'ajũa hɜ̃rʌm hẽerk'anaa, woun hãb Saulo hanʌmʌg
p'ëdeejierram haajem, hamach mamagk'amich pʌrmk'ĩir.
59 Jũrram k'ʌʌnau mag hich mokou bar wai nʌm hee, chi Estebanau warag Hẽwandamag
jëeu k'itʌmua, —Jesús, chadcha pʌʌta mʌ Pörö̈u. Nau mʌ t'õbaadeewai mʌ hak'aardam pʌch
haar hat'á hajim hanaabá.
60 Mag Hẽwandamag jëeu dichwia, jĩepörö̈u jẽk'ʌt p'õbk'anaa t'et, —Señor hajim hanʌm,
hamau mʌ dɜ̈i mʌg k'aigba nʌm paarjã hoob pua hamag mʌgtarr hiek hëudʌ chitamgui
hajim hanʌm.
Mag hiek'a k'itʌm hee, warag chaaupabaadëjim haajem.

8

1 Maagwai hich Sauloojã hĩchab hich paarmua Esteban t'õopim k'õsi hʌdʌraa
t'õopɜ̈ipijim haajem.

Sauloou chi hɜ̈k'a durrum k'ʌʌn hẽudee hẽk'aajerr

Mag Esteban t'õotarr haigmua hatagta hõrau Jerusalén p'öbör hee chi hɜ̈k'a durrarr k'ʌʌn
wajapp'a dau haug waujierram haajem, ham hẽudee hẽk'anaa pʌrk'a haumamua. Mag
hamach k'apeen pʌrk'a haumam hoobaadeewai t'um haaidʌ p'öbaadëjim haajem, Judea
durr maimua Samaria heem magwe. Hãba hich Jesuucha doce jʌr hautarr k'ʌʌnpaita
chaaug wëtba, hich hag p'öbör heepai höbʌg nʌisijim haajem.
2 Mag Esteban t'õo pʌawi jũrr warm k'ʌʌn hẽudee mamagk'amich, jöoin Hẽwandam dau
na wajap'a wënʌrraajerr k'ʌʌnau Esteban hɜ̃r bĩe nʌʌ hawi hauk'ërt'urjierram haajem.
3 Ham hiek, magʌmich Sauloon sĩi nem k'oojem hẽudeemjöta hẽk'a nʌrraajeejim
hanaabá, maach Pör Jesús hiek hɜ̈k'a durrum k'ʌʌn hẽudee hẽk'aawai. Mag nʌrrʌmua
dipierr dubnaa, hemk'ooin dɜ̈i hʌʌinpa hichdëu hoomam k'ʌʌnan pʌrnaa, hajués
hëudʌdʌg harrwi, cárcel deg dubpɜ̈imaajeejim haajem.

Samaria durr maach peerdʌajem hiek jaautarr

4 Mamʌ hĩchab hamach hëugar mamagk'am hee, Jerusalén p'öbörmua deeum durrag dʌr wëttarr k'ʌʌnau warag hamach wënʌrrʌmpierr hõrag maach peerdʌajem hiek jaau wënʌrrajim haajem.

5 Jũrr mag jaau wënʌrrʌmua woun hãb Felipe hanʌm Samariaag mawi mag durr p'öbör dɤ̈rrchacharam hee maach peerdʌajem hiek jaaumamua, “Jesuuta Hẽwandamau Cristo pɤ̈iju haajerr pãrau nʌ nʌmʌugui” haajeejim hanʌm hamag.

6 Felipeeu mag jajawagmam hõrau hãbam haig biirdʌnaa hi hiek hũrm k'õsi hũurjeejim haajem. Mag hi hiek hũr nʌm dɤ̈i hĩchab Hẽwandam jua t'eegau nem k'ĩir pogk'e wau nʌrrʌmjã hamach daúa hoo naajim haajem.

7 Hõor pöm mor hee bën k'aigbam wai sĩsid harr k'ʌʌnjã monaaumaawai chi mepeenjã hidaau hähäig jʌrpɤ̈imaajeejim haajem. Mag nʌm dɤ̈i hĩchab bɤ̈ wëdʌ wëdʌ k'it'ëem k'ʌʌnjã monaaunaa k'a chʌk'ʌ pöd hamach happai p'iidʌba sĩsid harr k'ʌʌnpa monaaumaajeejim hanʌm.

8 Hirua nem wau sim hamach daúa hoonaa hamach jɤ̃gʌucha hi hiekjã hũr nʌm gaaimua, mag p'öbör hee hõor t'um honee naajeejim haajem.

9 Mamʌ mag p'öbör hee hĩchab woun hãb Simón ha t'ɤ̃r sim sĩejim haajem. Warr mag woun bënk'ʌʌn hajim haajem. Mag wounau Samariapienag jaauwai hiita tagam k'ʌʌn k'ãyaujã hɤ̃rʌʌcha chirʌm ha jaau nʌrrʌmua hõor t'um k'ũgur wai sĩejim hanaabá.

10 Mag, t'umaam k'ʌʌnau hi hiek'aawaijã hũrm k'õsi hũurjeejim haajem, chaainaupa. Maimua hi higwia jũrram k'ʌʌnau, “Mʌg wounaun chadcha Hẽwandam jua t'eegta hich gaai wai sim” haajeejim hanʌm.

11 Mamʌ hamau mag hirig hee haajerran, maan hag nawe mag hichdëu ham dak'ĩir hich bën k'augau nem parhooba wau simua sĩi hõor t'um hichig paa wai sĩerr haawai hajima.

12 Mamʌ mag nʌm hee, jũrr Felipeeu maach peerdʌajem hiek jaaunaa, “Hẽwandamagta hʌdʌraa dich Pörk'apiju haai nʌm” ha jaau sim dɤ̈i hĩchab, “Jesucristota hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia maach peerdʌ haumk'ĩir pɤ̈ijim” ha jaaumam hũrp'öbaadeewai, hɤ̈k'awi, hemk'ooin dɤ̈imua hʌʌinaupa hamach pör choopimaajeejim hanaabá.

13 Magbaawai hĩchab hich Simonaujã dɤ̈i hɤ̈k'awi, hich pör choopiwia, warag Felipe k'a hogdʌba sĩsijim haajem. Mag hi k'a hogdʌba nʌrrʌmua Felipeeu hõrau hag na mag nem hooba haajerr nempa waumam hoowia jũrr hich Simonta dauderraa sĩejeejim haajem.

14 Maimua mag nʌm hee, Hẽwandam hi jaaumk'ĩir hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau Jerusalenmua hũurwai Samariapienaujã Hẽwandam hiek hɤ̈k'abarm ha hũr hat'aawai Pedro Juan dɤ̈i ham haar pɤ̈ijierram haajem.

15 Maimua bardʌtk'aimawi mag Samariapien heeu hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeujierram haajem, hamagjã hagjö Hẽwandamau hich Hak'aar deebaawai hĩchab wai nʌisimk'ĩir.

16 Maagwai chan hagt'a hiwiir hãbmuajã Hẽwandam Hak'aar chuk'u naajim haajem, sĩi maach Pör Jesucristo t'ɤ̃r gaaipai pör choo narr haawai.

17 Mag chadcha Pedroou Juan dɤ̈imua chi heeu hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn hɤ̃r jua hausĩunaa Hẽwandamag jëeubaawain chadau Hẽwandamau mak'ʌʌnagjã hich Hak'aar p'ẽs deejim haajem.

18 Mag Hẽwandam hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau warm k'ʌʌn hɤ̃r jua hausĩubarmuapai mak'ʌʌnaujã Hẽwandam Hak'aar hau nʌm hoowia hamag p'atk'on hoopinaa magjim hanʌm chi Simonau:

19 —Magan jãg jua t'eeg mʌrʌgjã hĩchab dee chirbat, mʌjã pãachjö hamk'ĩir. Magnaa, Mua pãrag p'agjugui hajim hanʌm, maagwai muajã pãar dënjö hõor hɤ̃r jua hausĩubaawai hĩchab mak'ʌʌnagjã Hẽwandamau hich Hak'aar deemk'ĩir.

20 Magbaawai Pedroou hirig, —Simón, ¿pua k'ĩirjuawai Hẽwandamau hich Hak'aar deewai p'atk'onauta për haaujeeba? hajim hanʌm. Pua hajap dau hẽebaju hat'een pʌʌn Hẽwandamau pʌch p'atk'onpa hisegbarjugui hajim hanʌm.

21 Hẽwandam dau na pʌ hö hajap k'aba sĩewai pua chan pöd maar dënjö jãg nʌrraju k'aba simgui hajim hanʌm.

22 Jãg pʌch k'ĩirjug k'aibag hisegpɤ̈iwia Hẽwandamag chugpaapi jëeubá; tale hirua pʌ k'ĩirjug jãg sim hajap'a paapɤ̈iwi tag pʌ dɤ̈i magʌm hiek higbajugui hajim hanʌm.

23 Simón, pʌʌn chik'amnau wau nʌm hoowi ham dënjö ham k'õchgau, sĩi k'a honegjã chuk'uta sĩerrʌmgui hajim hanʌm, pʌch k'aibagjã pʌaba. Mag k'aibag hisegba haawai hich haguapaita pʌ pör höbeerpiba pʌr wai simjö sĩebahab hajim hanʌm hirig.

24 Magbaawai Simonau, —Keena, mʌ kõit jëeubat'ɤ̃ hajim hanʌm, maach Pör Hẽwandamag, heeu magba hak'iin Hẽwandamau mʌ dɤ̈i cha pãrau jaau nʌmjö haduk'amgui hajim hanʌm.

25 Mag, Pedro Juan dɤ̈i hewaa hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn hoon wëtwi, hamach daúa Cristo
meewi hiiu p'iidʌtarr hootarrpa jaauwia, deeu Jerusalenag wëtjierram haajem. Mag
wëtumua hĩchab Samaria durr p'öbördam nʌnʌidʌm hee hõrag jãgata Hẽwandamau maach
peerdʌ haaujẽ ha jaau wënʌrraajeejim haajem.

Felipe woun hãb Etiopiapierr dɤ̈i

26 Magtarr k'ur Hẽwandam chog hãb hɤ̃gt'armua bëewi Felipe hiek hirig hi t'ɤ̃rcha
t'ɤ̃rnaa, —Har Jerusalenmua k'ʌdau hõor chuk'u hich mag ma sĩejem hee jerag pet hajim
hanʌm, k'ʌd jöoi Gazaag ma sim hee.

27 Magbaawai chadcha Felipe hag hipierr hichig k'ʌd jaautarr hee petajim haajem. Mag
maa hawia woun hãb Etiopía durrmua Jerusalén p'öbör hee Hẽwandamag jëeut'urwia deeu
hich diig mam dɤ̈i t'ẽujim haajem. Mag woun, hʌʌita Etiopía durr reik'a sim hag garm
hajim hanaabá, chi t'et'em. Hichdëuta mag hʌʌi reik'a sim dën p'atk'on t'um chi hãk'aajem
hajim haajem.

28 Mag hich diig mamua japdijöo k'itʌmta bɤ̈ pʌʌrbaajem paar sim cabayou hëudʌ
harrum hee jup jörranaa, warrgur Hẽwandam hi jaaumie Isaías k'ararrag hich Hẽwandamau
hich hiek p'ãpitarr hẽsapta t'ɤ̃r jörrajim haajem.

29 Mag hi hẽsap t'ɤ̃r jörröm hee, Hẽwandam Hak'arau Felipeeg, —Felipe, bɤ̈ chʌp'ʌ manaa
hi hẽk'a hat'á hajim hanʌm.

30 Magbaa chadcha Felipeeu bɤ̈ chʌp mawia, hẽk'a haunaa hũrimaawai, Isaías k'ararrag
Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr hẽsapta t'ɤ̃r jörröm hũrimajim haajem. Mag hũrimawia hich
garmua chi Etiopiapierrag, —¿Pua pʌchdëu t'ɤ̃rmam k'ap'ʌ chirá? ha jëeujim hanʌm.

31 Magbaa chi japdeg jörrömua, —Hõrau maachig jaauju chuk'um, ¿jãg maadëu k'ap
habarju? hajim hanʌm.

Magwia warag Felipeeg hich japdeg waaidʌpiwia hich dɤ̈i hãba juppijim haajem.

32 Mag chadcha jupimawi hirua Hẽwandam hiek t'ɤ̃r jörrarr gaai hoowai mag sĩejim
haajem:

“Ovejadam chi t'õojem di haar harrjemjö t'õopäain harrjierram.
Mamʌ jãg ovejadam k'ĩeb hich k'aar t'ar harrumjã k'ĩuu k'ëraajemjö, hich jãg bɤ̃ʌrjã hi hãaba
k'itajim hiek chigaa hiek'aag.
33 Hi dɤ̈i hamachdëu hampierr hajierram, mamʌ hãbmuajã, ‘Jãan woun hajap'amʌu; hidëu
hi k'ajap'a sĩujujã’ habajim.
Mag chaai chuk'u k'itʌm t'õopɤ̈itarr haawai, ¿jãga hewag pawijã mag ‘Jãk'ʌʌn hi chaainau’
habarju?” ha p'ã sĩejim haajem. *(Is. 53:7-8)*
Maata mag wounau t'ɤ̃r jörrajim haajem.

34 Mag hich bigaau jupbaimaawai chi Etiopiapierrau hirig jëeumamua, —Kakë, mʌ hap
chitʌm mʌrʌg jaaubá hajim hanʌm. Hẽwandam hi jaaumieu mʌg p'ãawai, ¿k'ai higwiata
mag p'ãjĩ? ¿Hichpai higwia, wa deeum k'ʌʌnta jaau sim hajĩwa? ha jëeujim hanʌm.

35 Magbaawai Felipeeu hirig hichdëu t'ɤ̃r sĩerr gaaimua jajawagmamua k'ĩeb Jesuu
maach peerdʌ haum k'õchgau hʌdʌraa hich t'õopitarrpa jaaudubjim haajem hirig.

36 Mag hiyɤ̃ʌ wëtumua döda m p'ʌʌr k'ërʌm haig paauk'abaimaa hich chi t'et'emua
Felipeeg, —Kakë, mʌg dödam paraa k'ërʌm haig nʌwe, ¿pua hoowai mʌ pör chooju jãg
chirá? hajim hanʌm.

[

37 Magbaa Felipeeu hirig, —Pua chadcha pʌch t'ãraucha hɤ̈k'a chirʌm k'ai, pör chooju
haaima hajim hanʌm.

Magbaa chi t'et'em garmua, —Muan chadcha t'ãraucha hɤ̈k'a chirʌmgui hajim hanʌm.
Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, Jesuun chadcha Hẽwandam Hiewaau.]

38 Magwi warag chi carro dʌnʌʌu haunaa, hamach numwe hʌʌrbagk'awia, jër dö p'ʌʌr
k'ërʌm hee wëtwi, Felipeeu hi pör choopɤ̈ijim haajem.

39 Mag pör choo haaipawi deeu dö heemua höbërdʌtk'abaadëm hee, dau përbarmjö
harrau dëgölp Felipe chukk'u haadëjim haajem, hich Hẽwandam Hak'arau hat'aadee. Mag
hi marr k'augbajieb mamʌ, chi Etiopiapierr warag honee hich maa harrag petajim
haajem.

40 Mag dëgölp chuk haadëwi haigmua warp p'öbör Azoto hanʌmta Hẽwandam Hak'arau
Felipe hat'aadëjim haajem. Hich maigmua warag p'öbörpierr jaaubaadëjim hanʌm, jãgata
Hẽwandamau hich Chaai pɤ̈ijĩ t'um hich hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn peerdʌ haum k'õchgau. Mag
Azotomua jaaubaaderr hich mag jajawagmamua deeum p'öbör Cesarea hanʌm jaau
barjim haajem.

9

Saulo Jesús dɤ̈i k'ʌd hee t'ẽutarr

1 Mag nʌm hee warag Sauloou maach Pör Jesús hiek hăk'a durrum k'ʌʌn dak'ãu nʌm pʌaba, warag p'adnaan pör haar mawia
2 hichig hẽsap p'ã deepijim haajem, Damasco p'öbör hee judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degam chi pörnaanag hoopibaimaa, mak'ʌʌnau hamach paarmua dăi pʌrpi jaaubaawai, p'it'urg chuk'u Jesús higar nʌm k'ʌʌn hemk'ooin dăi hʌʌinpa Jerusalenag preso pʌrk'a haibëeg.
3 Maimua chadcha hichig mag hẽsap p'ã deebaa hag dăi higbaadëjim haajem, Damasco p'öbörög k'ʌdau ma sim hee. Mamʌ mag mawia ya chi p'öbör dakpamam heeta, dëgölp hedjã heemua pagt'ʌmdaujö p'ʌr jẽer hat'ajim hanʌm.
4 Mag p'ʌr jẽer hat'amua warre Saulo p'ãr werbpăimjöta jẽk'ʌt buju haimajim haajem. Mag jẽk'ʌt panaa hũurwai hõor chukag heemuata hirig, —Saulo, ¿k'ant'eeta pua jãgcha jãg mʌ hiek hăk'a durrum k'ʌʌn k'aibag wawaag ham hẽudee hẽk'a nʌrrʌ́ma? ha sĩejim hanʌm.
5 Magbaa Sauloou, —Señor, ¿ma pʌ k'aiuma? hajim hanʌm jũrr hirig.
Magbaa maach Pör Jesuu, —Mʌʌn Jesuugui hajim hanʌm. Pua jãg mʌ hiek hăk'a durrum k'ʌʌn hẽudee hẽk'a sim haig, mʌ hẽudeeta pua hẽk'a nʌrrabahab hajim hanʌm. [Pʌ jãg nʌrrʌm haiguin, p'ak hemk'öíu p'idk'amaaugau hewag t'ʌʌgwai hich băk'ʌrr pa hëudʌ jörraajem gaai miu hʌa sĩejemʌg t'ʌʌgjemjö, parta pʌchdëupai pʌch gaai mas wauju jʌr nʌrrʌmgui hajim hanʌm maach Pör Jesuu hirig.
6 Mag hũrbaawai Saulo jãp'ierr hajaugau k'a duui t'ʌnʌmua jũrr hirig, —Señor, ¿k'ani pua mʌrʌg waupim k'õsi chirʌ́wi? hajim hanʌm.]
Magbaa maach Pörõu hirig, —P'iidʌbá, maimua warag p'öbörög petá hajim haajem. Nau jamta pʌchdëu nem wauju t'um pʌrʌg k'ap jaaujugui hajim haajem.
7 Mag hõor chuk'u sim heemuata magbarm hũrbaawai hi dăi hõor wënʌrrarr k'ʌʌnjã hĩchab jãp'ierr nʌm hiek'au pödjã hiek'aba, sĩi warag k'ĩuu naajim hanaabá.
8 Mag hõor chukag heemua hichig magbaawai Sauloou p'iidʌ dʌnʌisijim hanʌm. Mag dʌnʌʌunaa par hirua wajap'a dau hẽenaa hook'ak'ak'amjã pöd dau warp'apaijã hooba haajeejim hanaabá, dau k'ĩ t'ʌnarr haawai. Mag pöd hooba haawai chi dăi wënʌrrarr k'ʌʌnau sĩita hi jua gaai pʌrnaa Damasco p'öbör hee warrjierram haajem.
9 Mam p'öbör hee pawijã Saulo k'ãai t'ãrjup sĩi dau k'augba sĩejim haajem. Mag nʌm dăi t'achjã k'öba ni döjã döba sĩejim hanaabá.
10 Mag Damasco p'öbör hee woun hãb sĩejim haajem, Hẽwandam hiek hăk'aajerr Ananías ha t'ãr sim. Mag woun maach Pör Jesuu hich dăi k'ãai k'õrk'api hauwia hi t'ãrchëjim haajem. Mag hich t'ãrbaichee Ananiaau, —Señor, mʌ cha chirʌmgui hajim hanʌm.
11 Magbaa maach Pör Jesuu hirig, —P'iidʌbá hajim hanʌm, maimua kaaijã Chi K'ajap'am ha t'ãʌrjem hee woun Judas hanʌm deg Saulo Tarsopierr jëeubaimá; maig mag wounau mʌrʌg oraa simgui hajim hanʌm.
12 Mag mʌrʌg jëeu simua hĩchab k'ãai k'õrg hee hichdëu hoobarmgui hajim hanʌm, woun hãb Ananías ha t'ãr sim hi haar dubwi hi hãr jua hausĩubaa hich dau heerdʌbarm.
13 Magbaa Ananiaau magjim haajem:
—Señor, jãg woun k'ai ya mua hũur daar chitʌmgui hajim hanʌm. Jã k'ai Jerusalén p'öbör hee har pʌ higar hăk'a durrum k'ʌʌn dăi nem k'aibag sĩerrʌmgui hajim haajem.
14 Maagjem mʌigjã p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau warag hamach hipaarmua hirig jaau nʌmgui hajim hanʌm, pʌrʌgpai jëeu durraajem k'ʌʌn pʌrk'a harramk'ĩir.
15 Magbaa maach Pör Jesuu hirig, —Petá hajim hanʌm, muata pʌ păi chirʌm hi haar. Jã mʌchdëu jʌr hau chirʌm k'abahab hajim hanʌm. Jãguata mʌg hatag israelnaanagjã mʌ hiek jaaunaa durr warp'am magwe mʌ hiek reinaanagpa jaau nʌrrajugui hajim haajem.
16 Mua mʌchdëucha hirig jaauk'imgui hajim hanʌm, jãga mʌ gaaimua hi dau hap'ʌʌ p'it'urg haju.
17 Maach Pör Jesuu hichig magbaawai Ananías chadcha petajim haajem. Mag mawia, Saulo sim deg dubimawia, hi hãr jua hausĩunaa hirig, —K'odam Saulo, maach Pör Jesús har pʌ dăi k'ʌd hee t'ẽutarrau mʌ pʌ haig păijimgui hajim hanʌm, deeu hũmaai dau heerdʌbaadëm dăi hĩchab Hẽwandam Hak'aarpa pʌch gaai p'ẽs wai chirsimk'ĩir.
18 Mag, chadcha Ananiaau mag hiek'abarm bărre Saulo dau gaau pap'ugmiejö chëu chëu chëu haadëwi warre dau heerdʌ sĩsijim haajem. Magtarr haigmua hĩchab warre hich pör choopijim haajem.
19 Mag pör choo sĩsiewain chadau, t'achdam k'öbaadee, k'a t'eeg chuk'u t'ʌnarrjã deeu k'ĩir hubag haadëjim haajem. Maimua warag hich hag p'öbör hee chi Jesús hiek hăk'a durrarr k'ʌʌn dăi k'ãaidam k'apanaa sĩsijim haajem, dapai maba.

Damasco p'öbör hee Sauloou Hẽwandam hiek jaautarr

20 Maimua Sauloou warag hich hipaarmua judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di sĩsidʌm hee jaau nʌrrʌmua Jesús higwia, “Chadchata jãan Hẽwandam Hiewaa hichdëucha pẍitarraugui” ha jaaujeejim haajem dẍi hich hipaarmua.
21 Mag hirua jaaumam hũrwi t'umaam k'ʌʌn jãgderraa naajeejim haajem. Mag nʌm hiek'au hamach wir haigpai jũrr hamach k'apeenag, “Keena, ¿hich mʌg woun k'abajĩ Jerusalén p'öbör hee har Jesuug jëeu durrum k'ʌʌn dajẽk wai nʌnʌʌu haajerr? Mawaam k'ʌʌnjã hagjö pʌrk'anaa p'adnaan chi pörnaan haar preso p'ë harraan ha bëetarrta, ¿jãga hĩs jãg hich paarmua warag ham hipierr hich hag hiekpai dẍi jaau nʌrrʌ́ma?” haajeejim haajem jũrr hamach heepai.
22 Mamʌ hichig maagwai chará, warag Sauloou hiek k'ẽgk'a jaaumamua, “Chadcha jãg Jesuuta hich Hẽwandamaucha warrgarwe jʌr hauwia maach peerdʌ haumk'ĩir mʌg durr gaai pẍiju haajerr k'abahab” haajeejim hanaabá. Mag nem hichö k'aisög jaaupẍpẍigmamua judionaan Damasco p'öbör hee narr k'ʌʌnjã pöd hiek'aju k'augba, warag hich garmua k'ĩupaa sĩumaajeejim haajem.

Saulo judionaan jua heemua dʌrtarr

23 Maimua magtarr k'ur hewag pawia k'ãai k'apan haadëm hee, judionaan hãba biirdʌwia hihãba nʌisijim haajem, Saulo t'õopäaig.
24 Mag chadcha hi t'õopẍiju hawi puertdi p'öbör hee duubjem sĩsidʌmpierr soldaaunagjã hi nʌpiejeejim hanʌm, hedaram magwe. Mamʌ mag hamau hi hëugar hi t'õoju dak'ãu wai nʌm ya hich Sauloojã hũrbaadëjim haajem.
25 Mag k'ap'ʌ wai naawai hedau k'ëubaadeewai tagam k'ʌʌn hagjö Hẽwandam hiek hẍk'a durrarr k'ʌʌnau t'ʌbʌt hee juppinaa jãgad gaai heeg jiir burrpẍijierram haajem, mag p'öbör t'um higaaum magwe maach jua pʌrju k'aba t'uur p'ʌʌrdʌ sim hee warre p'öbör higaau. Mag, mag hedaar Saulo dʌrmidjim haajem.

Saulo deeu Jerusalén p'öbör hee bëetarr

26 Mag mawia deeu Jerusalén p'öbör hee barbaimaawai haig chi hẍk'a durrum k'ʌʌn dẍi k'apeerk'am hiigjeejim haajem, hich Sauloou. Mamʌ t'umaam k'ʌʌnau hi högk'aajeejim hanaabá, hagt'a hẍk'aba simta sĩi hamach k'ũguraagta mag nʌrrʌmpii hawi.
27 Magbaawai Bernabé hanʌmua chi Saulo t'ãr hauwi, hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn haar wai dubwia, hamag jaaubaadëjim haajem, jãga Saulo k'ʌd hee mamua Jesús dẍi t'ẽujĩ, maimua jãga hĩchab Damasco p'öbör heejã hirua hõrag Jesús higwia warag högk'aba Hẽwandam hiek jaaubaadëjĩ.
28 Bernabeeu mag jaaubaan chadau tag hi högk'aba nʌisijim haajem. Magbaa warag Jerusalén p'öbör hee t'ʌbawia ham wënʌrrʌmpierr ham dẍi nʌrraajeejim haajem.
29 Mag nʌrrʌmua warag bẽʌrjã högk'aba maach Pör Jesús higwia hi hiek jaaujeejim haajem, judionaanta griegonaan meúa hiek'a nʌm k'ʌʌnag. Mamʌ mak'ʌʌnaujã hi t'õopẍiju hẽk'a p'öbaadëjim haajem.
30 Mag hamau hi t'õoju dak'ãu wai nʌm chi Hẽwandam hiek hẍk'a durrum k'ʌʌnau hũrp'öbaadeewai deeum p'öbör Cesarea hanʌm haar hi harrwi maigmua jũrr hich durr p'öbör Tarso hanʌmʌg pẍijierram haajem.
31 Mag Sauloou hamach hipierr Hẽwandam hiek hẍk'a sĩsim k'aug hat'aawain chadau, Judea durr, Galilea durr maimua Samaria durram magwe chi hẍk'a durrarr k'ʌʌn t'um hẍu k'õinaa nʌisijim haajem. Mag k'õinaa hap'öbaadëm hee, sĩi warag maach Pör Jesús hipierraa hirua nem jaau simpai waup'öbaadee hĩchab hich Hẽwandam Hak'araujã chi hẍk'a nʌm k'ʌʌn warag k'apaana hapijim haajem.

Pedroou woun Eneas hanʌm monaautarr

32 Pedroou maach Hẽwandam hiek hẍk'a durrum k'ʌʌn hamach nʌnʌidʌmpierr hoo nʌrrʌmua hĩchab p'öbördam Lida hanʌm hee Hẽwandam hiek hẍk'a narr k'ʌʌnjã hoon majim haajem.
33 Mag p'öbördam Lida hanʌm hee woun hãb hooimajim haajem, Eneas hanʌm. Mag woun k'a chʌk'ʌ k'itarr haawai sĩi put heepai ocho años sĩejim haajem, pöd hich happai p'iidʌba.
34 Magʌg Pedroou, —Eneas, p'iidʌbá hajim hanʌm; Jesucristoou pʌ monaaubarm. Pʌch putdam juur k'ërbá hajim hanʌm.
Magbaa chadcha hag bärre Eneas p'iidʌbaadëjim haajem.
35 Mag Eneas monaautarr t'umaam k'ʌʌnau Lida p'öbör hee k'ak'apdö haadëm dẍi hĩchab k'ör pöm wëjöm Sarón hanʌm hee hõor joobaajerr k'ʌʌnaupa k'ak'apdö haadëjim haajem. Magtarr hoowia, hamach k'aibag hisegwi, jũrr maach Pör Jesús hiekta hẍk'ajierram haajem.

Dorcas meewia p'iidʌtarr

36 Hich mag jaar hĩchab p'öbör Jope hanʌm hee hʌʌi hãb Jesús hiek hogdʌba hăk'a k'itʌm sĩejim haajem. Mag hʌʌi t'ãr hebreonaan meúa Tabita haajeejim haajem, maagwai griegonaan meúata Dorcas haajeejim haajem. Mag hʌʌi t'umaam k'ʌʌn dăi nem hö wajaugnaa hap'ʌʌm k'ʌʌndamau nem hiigwaijã magʌmjã haba hamag deejeejim haajem.
37 Mag Pedro Lida p'öbör hee sim hee, Dorcas mor machpawia hich hag k'amor machgau warag meejim haajem. Mag meebaadee hajap'a domeerpinaa, hãgt'aa dijã jarnaa, haar harrjierram haajem.
38 Maagwai Jopepienau Pedro Lida p'öbör hee sim hanʌmjã hũr naajim haajem. Mag Jopemua Lida barju warp k'aba sĩerr haawai ham hiek hich hag bărre hamau hemk'ooin numí jʌr hauwia Pedro hawaan mamk'ĩir păijierram haajem.
39 Magbaa mak'ʌʌnau wëtwia, Pedro haar barwia, hirig "Jopepienau jöpk'aa pʌ t'ãr nʌm" ha jaaubaimaawai hich hag bărre ham dăi bëejim haajem. Mag hi barbaichee haiguim k'ʌʌnau hãgt'aa chi hap'ʌʌmdam wai narr haar hi hat'aadeewai, k'oopaa hũanaan t'um haig narr k'ʌʌnau bĩe nʌmua dich monak'a haawai k'ajũadam k'amatarr t'umaa hirig hoopimajierram haajem.
40 Magbaawai hich Pedroou hõor t'um dawag jʌrk'ʌʌipăiwi, kanieu p'õbk'anaa, Hẽwandamag oraajim haajem. Mag oraa haaipawi chi binaanag hoonaa, —Tabita, p'iidʌbá hajim hanʌm.
Magbaawai chadcha chi binaanau dau hẽe hoowia Pedro k'ĩir heerpa hat'aawai p'iidʌ hoo sĩsijim hanaabá.
41 Maig Pedroou hi jua gaai pʌrk'anaa warag hãgt'aag dʌnʌʌupi hat'ajim hanʌm. Magnaa Hẽwandam hiek hăk'a nʌm k'ʌʌn t'um k'oopaa hʌʌin chi bĩe narr k'ʌʌnpa t'ãrk'anaa hamag Tabita monakk'a deeu hoopijim hanʌm, meeba harrjö.
42 Jope p'öbör hee t'umaam k'ʌʌnau mag hõor p'iidʌtarr hũrwia, hõor pöm maach Pör Jesús hiek hăk'ajierram haajem.
43 Magwiajã hich Pedro chan da mabajim haajem, Jope p'öbör heemua. Woun hãb Simón hanʌm di haig k'ãai k'apan sĩi hawiata petajim haajem. Mag woun Simón hanʌm nemhëu dën nem wau nʌm gaaita p'idk'aajem hajim haajem.

10

Pedro Cornelio dăi

1 P'öbör Cesarea hanʌm hee woun hãb sĩejim haajem, Cornelio ha t'ãr sim. Mag Corneliota soldaaun Italiapien heem chi capitán hajim haajem.
2 Mag capitán judío k'abajieb mamʌ, hich chaain dăimua hich hʌʌipa hamach t'umaam k'ʌʌnau Hẽwandamag jëeunaa hi dau najã hagpierraa wënʌrraajeejim haajem. Mag judío k'aba simta, judionaan juag hoom k'õchgau p'atk'on pöm deejeejim haajem, hap'ʌʌm k'ʌʌnag.
3 Biek hãb hedau p'ʌʌibaajër k'eeuragam las tresjö nʌm hee hí Hẽwandamag jëeu chirʌmta, k'ãi hat'amjö habarm hee hoowai, Hẽwandam chog hãgt'armua bëewi, dau daau hi chirʌm haar dubwi hirig, —Cornelio haichëjim hanʌm.
4 Mag hich t'ãrbaichee Cornelioou hinanaa hi k'ĩir heerpanaa jãp'ierr t'ʌnʌmuata chi Hẽwandam chogag, —Señor, ¿k'an hagá? hajim hanʌm.
Magbaa chi Hẽwandam chogau jũrr hirig, —Pua Hẽwandamag jëeu chirʌʌ haajeewai hău hirua pʌ hiek hũrbarmgui hajim hanʌm. Hĩchab hirua hoowai pua hap'ʌʌm k'ʌʌnag nemdam deejemjã hău simgui hajim hanʌm.
5 Hõor jʌr hauwi Jopeeg păibapăi hajim hanʌm, woun Simón ha t'ãʌrjem hawaan mamk'ĩir. Hich harpai ham dën hibʌʌr wauwia Pedro ha t'ãʌrjemgui hajim haajem.
6 Mag woun deeum hagjö Simón ha t'ãʌrjem haig simgui hajim hanʌm, Simón chi nemhëu dăi p'idk'amie deg. Hi di p'ũas higawaa simgui hajim haajem. Mag Simón Pedroouta pʌrʌg jaauju, k'anta pua wauju haai sĩ hajim hanʌm chi Hẽwandam chogau capitán Cornelioog.
7 Chi Hẽwandam chog mag hich haig hiek'a dʌnaawi petaawai Cornelioou chadcha hich deg p'idk'aajerr k'ʌʌn numí t'ãrk'a hauwia, hĩchab soldaaun hãb hichjö Hẽwandam hiek hăk'anaa hich juag hoojerr t'ãr haujim haajem, harag t'ãrjup.
8 Mag t'ãrk'a hauwia Hẽwandam chogau hichig jaautarrjö jũrr hamag hajap'a jaau deewi păijim haajem, Jopeeg, Simón Pedro hawaan wëtamk'ĩir.
9 Maimua hag noram mag Cornelioou păitarr k'ʌʌn ya chi p'öbör dak'a paauk'amam hee, hedau sĩejönaa, Pedro hich dihëu hãr sĩejim haajem Hẽwandamag jëeuwai.
10 Mag nʌm hee jãsooga haadee t'ach k'öm k'õchk'abaadëjim haajem. Mamʌ p'iejãb wau nʌmich, sĩi k'ãibaadeeu waa k'ãai k'õrk'a t'ʌnʌmua hoowai,

11 sĩi hedaujãata weeudʌ t'ʌnʌm hoo hat'ajim hanʌm. Pedroou hoowai mag hedjã
weeudʌ wëjöm heemua dĩesjö nem p'eeugnaa k'ẽu jãk'a sĩsidʌmta heeg jẽbjã gaai burr
huraa hajim hanʌm.
12 Mag dĩes nem p'eeug sim hee nemchaain k'ĩir pogk'e t'ʌnaajim hanaabá: mʌg jẽb
gaaim nemchaain bä jayapam, nemchaain sĩi jãau jẽedʌ nʌrrjëe haajem k'ʌʌn, nem
hichpan, nem t'umaa t'ʌnaajim haajem.
13 Hi hak'arau mag heerpa hoo chirʌm heeta, wounjã chuk'u sim heemua hirig, —Pedro,
jãg heem nemchaai t'õonaa k'öbá hajim hanʌm.
14 Magbaawai Pedroou hirig, —Señor, mua chan mʌg chitʌm haig mʌch herraawe bãʌrjã
nem parhooba k'öba chitʌmgui hajim hanʌm. Magʌm jãg maach hinaam chará mua
k'öbamgui hajim hanʌm, pʌ dau na hãrmaaugau warrgarwe maach jöoinau k'öpiba jaaujerr
haawai.
15 Hirua magbarm hee, deeu hũmaai hõor chuk'u sim heemuata hirig, —Hẽwandamau
nem hajap'a wauwi k'öpi jaau sim chan hoob pua maach hinaa sim hamgui hajim hanʌm.
16 Chi dĩes gaai mag nemchaain pos jojopk'am hoopinaa, k'ömk'ĩir biek t'ãrjup p'ʌʌrba
jajaaujii hawi, deeu hãgt'aag hëudʌ hat'amjö habaawai chukk'u haadëjim haajem.
17 Mag hoobaawai Pedroou hich hödegpai, "¿K'an jaauwaita jãg sĩi put gaaipai nemchaain
k'apan jãjãg k'ajĩma?" ha k'ĩirju hoo chirʌm heeta, Cornelioou päitarr k'ʌʌnau Simón di
jëjëwag wëdurumua hi sim di haig daaugajãr puertdi haig bardʌtk'abaichëjim haajem.
18 Mag bardʌtk'achëwi haiguim k'ʌʌnag jëeujierram haajem, mag woun Simón hanʌm
hibʌʌr wauwia Pedro ha t'ãʌrjem maig sim k'ap haag.
19 Mamʌ mag nʌm hee hĩchab Pedroou mag hichdëu nem hootarr hagt'a k'ĩirju hoo
chirʌm hee, Hẽwandam Hak'arau hirig, —Hõor t'ãrjup pʌ jʌr wënʌrrʌm k'ʌʌn ya
bardʌtk'abaichëmgui hajim hanʌm.
20 Hʌʌrbawia ham däi petá hajim hanʌm. Hoob k'ĩirjum, jãk'ʌʌn wounaanan mʌchdëuta
pʌ jʌraan päi chirʌmʌugui hajim haajem Hẽwandam Hak'arau hirig.
21 Hichig magbaa chadcha Pedroou hʌʌrbawi mag Cornelio hich jʌrmk'ĩir päitarr
k'ʌʌnag, —Pãran mʌʌta jʌr wënʌrrʌm, mʌʌn mʌigta chirʌmgui hajim hanʌm. ¿K'andam
hat'ee bëejierrá? ha jëeujim haajem hamag.
22 Magbaa hamachdëu, —Maar bëejimgui hajim hanʌm, capitán Cornelioou
chogbapäaiwai. Hi hiek mag Hẽwandam chog bëewi hirig pʌ jʌraan hõor päipi jaaujim
haajemgui hajim hanʌm, mag pʌ hi di haar petaawai pua nem jaaumam hichdëu hũraag.
Jãg capitanan chadcha hõor hajap'amʌu. Hẽwandam dau najã hagpierraa haajeewai
Judionaanaujã t'umaam k'ʌʌnau hi k'a k'õsi haajemgui hajim haajem Pedroog.
23 Magbaa Pedroou hamag hierrag dubpi jaaubaa, dubwi warag hich mag haig k'ãi
hëejierram haajem. Maimua hag noram chadcha ham däi majim haajem. Mag hi mam däi
hĩchab hich hag p'öbör heem hãaur hagjö Hẽwandam higar narr k'ʌʌnjã hi däi wëtjierram
haajem, hi daumaai.
24 Mag wëtumua, hag noram deeu Cesarea barjierram haajem. Mam barimawia
hooimaawai, chadcha Cornelioou hich k'odnaan däi hich k'apk'ʌʌn hich däi hajapcharam
k'ʌʌnpa hãbam haig biirdʌnaa ham nʌ sĩejim hanaabá.
25 Mag Pedro barbaimaawai Cornelioou hi k'ĩirp'ee dawag höbërwi hi bäk'ʌrr jĩepörõu
p'õbk'abaimajim haajem, Hẽwandamagamjö jëwaag.
26 Cornelioou mag hich k'ĩirp'ee p'õbk'abaimaa Pedroou hirig, —P'iidʌbaadkë hajim
hanʌm. ¿K'ant'eeta pʌ mʌ däi jãgbaadëm? Maach wounaan hagdaujöpai t'ʌnʌmʌg k'abahab
hanaa, deeu hi dʌnʌʌupi hat'ajim hanaabá.
27 Maimua warag hiyäʌ naawi dubjierram haajem. Mag dubwi hierr hooimaawai hõor
k'apan pos t'ʌnaajim haajem.
28 Mag hoobaimaawai Pedroou hamag, —Keena, pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm,
maar judionaanag chan pöd pãar judionaan k'abam k'ʌʌn deg dubpiba jaaunaa pöd pãar
däi k'apeerk'ajujã k'aba nʌm haajem, Hẽwandam na maach hãarjeewai. Mamʌ hĩs
Hẽwandamau mʌrʌg jaauwai ya maadëu tag mag k'ĩirjuju k'aba nʌmgui hajim hanʌm, dich
meeun k'abam k'ʌʌn däi hawiajã.
29 Maguata, mʌch haar jaaubaimaawai mua bãʌrjã magʌm haba, chadcha bëewi mʌig
pãar däi chirʌm keena. ¿K'an hat'ee pãrau mʌ t'ãrpäijierrá? hajim haajem Pedroou.
30 Magbaawaita Cornelioou hirig nem hĩgk'abaadëmua magjim haajem:
—Ya k'ãai jayap simgui hajim hanʌm, hĩsim k'urau, mʌch di haig chirʌmta hãspatarr
haigmua t'achjã k'öba chirarr. Mag chirʌmua hedau p'ʌʌibaajër k'eeuragam las tresjö nʌm
hee, hich mʌg hora, Hẽwandamag jëeu chirajimgui hajim hanʌm. Mag nʌm heeta dëgölp
woun hãb k'ajũa bäpp'ä hich bäpgau p'uumjö sim bëewi mʌ k'ĩirp'ee dʌnʌʌubaichëjimgui
hajim hanʌm.

31 Mag dʌnʌʌuchëwia mʌ t'ɑ̈rcha t'ɑ̈rnaa mʌrʌg, “Pua Hẽwandamag jëeu chirʌʌ haajeewai
hirua pʌ hiek hũrbarmgui” haichëjim mʌrʌg. Hĩchab mua hap'ʌʌm k'ʌʌnag nemdam
deejemjã hɑ̈u simgui hajim chi Hẽwandam chogau.
32 Maimua mʌrʌg hõor jʌr hauwi Jopeeg pɑ̈ipi jaaujim, woun hãb Simón hanʌm hibʌʌr
wauwia ham dën Pedro ha t'ɑ̈ʌrjem hawaan mamk'ĩir. Mag wounau jaauwai pʌ deeum
hagjö Simón hanʌm nemhëu dɑ̈i p'idk'aajem haig sim ha jaaujim, p'ũas higaau di dʌnʌm
hee. Pʌ higwia, mag wounauta mua nem wauju mʌrʌg k'ap jaaujugui hajim, chi
Hẽwandam chogau.
33 Mag mʌchig jaaubaicheewaita mua hõor pɑ̈ijimgui hajim hanʌm, pʌ hawaan
mamk'ĩir. Mag, hĩs hɑ̈u pʌ barbaichëmgui hajim haajem Cornelioou Pedroog. Hẽwandam
dak'ĩir maar mʌig hãba biirdʌwia pʌʌta nʌ nʌmgui hajim hanʌm, pʌrʌg Hẽwandamau hich
hiek marag jaaupi sim hũraag. Hĩsin chadau marag jaaubá hajim haajem Cornelioou.

Pedroou Cornelio deg maach peerdʌajem hiek jaautarr

34 Mag hichig hiek'apibaawai Pedroou magjim haajem:
—Hĩsin ya mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, chadcha Hẽwandamau mag hiwiir hãbam
k'ʌʌnpaita hɑ̈rcha higba haajem.
35 Hi dau naan deeum durram k'ʌʌnau hawiajã hi hipierraanaa hĩchab hagcha
wënʌrrak'iin, mak'ʌʌnjã hirua higab k'aba higjugui hajim hanʌm Pedroou chi haig biirdʌ
t'ʌnarr k'ʌʌnag. Mag jaaumamua hich Pedrooupai,
36 Hẽwandamau Jesucristo israelnaan hee pɑ̈ijimgui hajim hanʌm, hich hiek jaaumk'ĩir.
Mag, maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim haajem, warr Hẽwandam dɑ̈ijã hiekk'õr paar narrta
Jesucristo hɑ̈u maach kõit t'õtarr gaaimua k'õinaa wënʌrrʌm. Hich hag Jesuugui hajim
hanʌm, hante maach t'umaam k'ʌʌn Pör.
37 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim haajem, Juanau Hẽwandam hi jaaunaa hõor pör choo
nʌrrarr k'urjã jãga nacha Jesuu Galilea hee hich hiek jaaubaaderr k'ĩeb Judea hee t'um
haaidʌjĩ.
38 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm hĩchab, jãga Hẽwandamau Jesús Nazaretpierr gaai
hich Hak'aar p'ẽs deewi hich juapajã deejĩ, maimua jãga mag juapaau hõor mepeer jua
hee sĩsid harrjã peerdʌ haunaa hich nʌrrʌmpierr nem hajap'a wau nʌrrajĩ, Hẽwandam hi
nʌrrʌm dɑ̈i sĩerr haawai.
39 Judea durr maimua Jerusalén p'öbör heejã mag nem t'um waumatarr marau maach
daúa hoojimgui hajim hanʌm, maar dak'ĩirta mag wau nʌrraajerr haawai. Mag k'itarr
Jesús hajimgui hajim hanʌm, har pakuls gaai meerp'ë t'õopɑ̈itarr.
40 Hamau mag hi t'õojieb mamʌ, k'ãai t'ãrjupam hee Hẽwandamau deeu hi p'iriu hauwia
hich hoopijim.
41 Mag hich hoopitarr t'umaam k'ʌʌnagjã k'aba, hãba maragpaita hich hoopijimgui
hajim haajem, hag nawejã hich Hẽwandamau maragta hichdëu nem wau nʌrrʌm hoopiju
hawi maachta hi dɑ̈i wënʌrramk'ĩir jʌr hautarr haawai. Maguata mag hi meewi deeu hiiu
p'iidʌtarr k'urjã maachta hi dɑ̈i t'ach k'öjimgui ha jaaumajim haajem.
42 Maimua hichdëucha maar pɑ̈ijimgui hajim hanʌm, judionaan t'umaam k'ʌʌnag
jaaumamua hich higwia, “Hiita Hẽwandamau jʌr haujim, warrgar meetarr k'ʌʌnpa maach
hãba p'iidʌtk'abarm hed chijã k'ʌʌnta hɑ̃gt'ar wëtju wa chijã k'ʌʌnta hisegju ha k'ap
jaaumk'ĩir.”
43 Mag, warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnaujã hĩchab Jesús higwia, “T'um hi hiek
hɑ̈k'awia hãba hirigpaita hamach peerdʌ haumk'ĩir jëeu nʌm k'ʌʌn k'aibagan Jesús
gaaimua Hẽwandamau chadcha chugpaapɑ̈iju” ha jaaumajim haajem Pedroou, warr
Hẽwandam hi jaaumienau jaaujerr higwia.

Judionaan k'abam k'ʌʌnag Hẽwandamau hich Hak'aar deetarr

44 Pedro hiek'a höba hagt'a mag hijẽjẽbk'am hee, t'um haig hi hiek hũr narr k'ʌʌn gaai
Hẽwandam Hak'aar p'ẽs haichëjim haajem.
45 Magbaawai judionaan Jesús hiek hɑ̈k'a narr Pedro dɑ̈i bëetarr k'ʌʌnau hamach daúa
hoowai, Hẽwandamau hĩchab hich Hak'aar judionaan k'abam k'ʌʌn gaaipa p'ẽs deebarm
hoobaa, dauderraa nʌisijim haajem,
46 hamau hũurwai sĩi hamach meu k'abampata sereu t'ʌnʌm hee Hẽwandam t'ö hiek'a
nʌrrjëem hũrbaawai.
47 Mag t'umaam k'ʌʌnau hamachdëu hiek'aba haajerr meupa hiek'ap'öo t'ʌnʌm hoobaa
Pedroou, —Hĩs mʌk'ʌʌn wounaanau Hẽwandam Hak'aar maachdëu hautarrjö hat'apí,
hamjã warre hĩchab pör choopɑ̈iju haai nʌmgui hajim haajem.
48 Maimua chadcha mak'ʌʌn t'um Jesucristo t'ɑ̃r gaai warre pör choopi jaaujim haajem.
Mag ya pör choo nʌisiewai hamach haig k'ãaidam k'apanaa sĩemk'ĩir Pedro t'ʌajierram
haajem.

11

Pedroou Jerusalenpienag hichdëu nem hootarr hĩgk'aimatarr

1 Mag judionaan k'abam k'ʌʌnaujã Hẽwandam hiek hɨ̈k'abarm hanʌm jöpcha Judea durr
tagam k'ʌʌn hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau hũrp'öbaadëjim haajem.
2 Mag bĩi t'ʌnʌm hee, Pedro Jerusalén barbaimaawai hĩchab hag p'öbör hee judionaan
Jesús hiek hɨ̈k'a narr k'ʌʌnau sĩi hamachig baarpi hauwi hirig magjierram haajem:
3 —¿Woun k'an jãgwiata jãg maachjö judionaanjã k'ab sĩsidʌmta hoon mawia warag ham
dɨ̈i t'achpa k'öbaadëjĩma? hajierram hanʌm. Pua jãk'ʌʌn dɨ̈i jãgju k'aba sĩejim perá
hajierram hanʌm, maach jöoinau jãgpiba jaaujeewai.
4 Magbaawai Pedroou hamag t'umaa jaaubaadëjim haajem, warrjã jãga Hẽwandamau
hirig mag nem hoopiwia judionaan k'abam k'ʌʌn heejã hich hi jaaumk'ĩir hi pɨ̈iju hajĩ.
5 Mag jaaumamua hich Pedrooucha, —Warrcharan mʌʌn Jope p'öbör heeta chirajimgui
hajim haajem, Hẽwandamag jëeuwai. Mag Hẽwandamag jëeu chirʌm heeta, dëgölp mʌ k'ãi
hat'amjö habarm hee, sĩi dĩesjö nem pöm k'ẽupierr k'ẽu k'õorjãjɨ̃ʌd simta hedjã heemua mʌ
chirʌm haig burr hurajimgui hajim hanʌm.
6 Magbaawai hag hee sim k'ap haag hawi mua höbër hoowai, hag hee nemchaain
k'ĩirpierr t'ʌnaajimgui hajim hanʌm: mʌg jẽb gayam bɨ̈ jayapam k'ʌʌn, pabɨ̈ heem chi
dachʌp'ʌm, nemchaain jãau jẽedʌ nʌrrjëe haajem k'ʌʌn, maimua nem hichpan k'ĩir pogk'e.
7 Mag mua höbër hoobaawai mag hõor chuk'u sĩerr heemuata mʌrʌg mʌ t'ãrcha t'ãrnaa
hag heem nem hinag t'õonaa k'öpi jaaujimgui hajim.
8 Magbaawai mua, “Señor, mua chan mʌg chitʌm haig mʌch herraawe nem parhoobam
chan bɨ̃ãrjã mʌch hi hee hauba chitʌm. Magʌm jãg maach hinaam chará mua k'öbamgui”
ha chirajim, “warrgarwejã maach jöoinau k'öpiba jaaujerr haawai.”
9 Mua mag hiek'abaawai deeu mag hõor hiekjö sĩerrau jũrr mʌrʌg, “Mua nem wajap'a
wautarr chan hoob pua maach hinaa sim ha chiramgui” hajim hich Hẽwandamau mʌrʌg.
10 Mag nemchaain pos jojopk'am biek t'ãrjup mʌrʌg hoopiwia deeu hɨ̃gt'aag hedjã hee
hëudʌ hat'amjö habaawai chukk'u haadëjim.
Magta Pedroou hichdëu hootarr jaaujim haajem, hich k'apeenag.
11 Mag hichdëu nem hootarr jajawagmamua, 'Mag chi dĩes hɨ̃gt'aa pabaadëm heeta,
Cesarea p'öbörmua woun hãb Cornelio hanʌmua mʌ hawaan mamk'ĩir hõor t'ãrjup pɨ̈itarr
k'ʌʌn mʌ chirʌm di jʌr wëtumua mʌ haar barimajierramgui hajim hanʌm.
12 Mag ham bardʌtk'abaimam hee, hĩchab Hẽwandam Hak'arau mʌrʌg bɨ̃ãrjã magʌm
haba ham dɨ̈i mapi jaaubaawai chadcha mʌ ham dɨ̈i majimgui ha jaaumajim haajem
hich Pedroou. Mag jajawagmamua, Mag mʌ mam dɨ̈i hĩchab hermanonaan seis haig narr
k'ʌʌnjã mʌ dɨ̈i wëtjimgui hajim hanʌm. Mag wëtwia mag woun Cornelio hanʌm deg
naaimajimgui hajim hanʌm.
13 Mag maar bardʌtk'abaimaawai mag wounau jũrr mʌrʌg nem hĩgk'abaadëjimgui hajim
hanʌm, jãga Hẽwandam chog hi haig bëewia, hõor jʌr haupiwi, Jopeeg pɨ̈ipi jaaujĩ;
hajapcharan mʌ jʌraanma.
14 Magá Hẽwandam chogau hich Cornelioogcha jaaujim haajem, mua maach peerdʌajem
hiek wajap'a jaaubaawai peerdʌwi hĩchab t'um hi di haiguim k'ʌʌnjã peerdʌ nʌisiju.
15 'Keena, magta chadcha mʌ hi haar barwia mua Hẽwandam hiek hamag
jawaagpajimgui hajim hanʌm Pedro hich meeunag. Magnaa, Mag mawia hamag
jaaubaadëm heeta Hẽwandam Hak'aar ham gaai p'ẽs haichëjimgui hajim hanʌm, na har
maach tagam judionaan chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn dɨ̈imua nacha hautarr hedamjö.
16 Magbaawaita mua k'ĩir heyaa haadëjimgui hajim hanʌm Pedroou, maach Pör Jesuu
mʌchig, “Juan chi pör choomieun chadcha dödamaupai pãar pör choojieb mamʌ, mʌgtarr
k'ur hich Hẽwandam Hak'aarchata pãrau pãach gaai p'ẽs wai nʌisiju” ha hiek'atarr.
17 Magua keena, mua hoowai mag hich Jesuucha magtarr haawaita mag hedjã Cornelio
dɨ̈i hãba narr k'ʌʌnagjã Hẽwandamau hich Hak'aar deebajieb hajim hanʌm hamag, har
maachdëu Jesucristo hiek hɨ̈k'aawai maachig deetarrrjö. Keena, magtarr haawaita pöd
mua Hẽwandam hichaaur haju haai k'aba chirajimgui hajim hanaabá Pedroou hich
k'apeenag jaaumamua.
18 Pedroou mag jaaumam hũrwia, Jerusalenpien chi hɨ̈k'a narr k'ʌʌn sĩi warag k'ĩuu
nʌisiwi, Hẽwandamag jëeup'öo t'ʌnʌmua, “Hɨ̈uchata jãgbarm Hẽwandam” hajierram haajem.
“Magan judionaan k'abam k'ʌʌnaujã hamach k'aibag t'umaa hãsie hewag k'ĩirjuwia
pʌrʌgta chugpaapi jëeu nʌm k'ʌʌnan hɨ̈u hĩchab hɨ̃gt'ar höbër wënʌrrajugui” hajierram
haajem, mag warag Hẽwandamag jëeumamua.

Antioquía p'öbör hee chi hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌn

19 Mag Esteban t'õowia chi Hẽwandam hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn hẽudee hẽk'a nʌm jaar,
hãaur k'ʌʌn Feniciaag dʌr wëtjim haajem; maagwai hãaur k'ʌʌn, Chipreeg; maimua tagam

k'ʌʌn, Antioquiaag. Mag wëtwi hamach wënʌrrʌmpierr jaau wënʌrrajim haajem, jãga Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ. Mamʌ mag jaau wënʌrrʌm chan parhoobam k'ʌʌnagjã jaauba, hãba judionaanagpaita jaaujeejim hanaabá.

20 Mamʌ mag dʌr wëttarr k'ʌʌn hee naajim haajem, Chiprepien Sirenepien dɨ̈i. Mak'ʌʌnaun chad Antioquía p'öbör hee hamach bardʌtk'aimaawai, parhooba griegonaanagpa maach Pör Jesús higwi t'umaa jaaup'öbaadëjim haajem, hamjã peerdʌju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.

21 Maach Pör Jesuuta mag hich hi jaaumk'ĩir hich juapá hamag dee sĩerr haawai chi hũr nʌm k'ʌʌn k'apan warr hamachdëu chadpii haajerr k'ĩirjug hisegwi jũrr maach Pör Jesús hiek jaau nʌmta hɨ̈k'ajierram haajem.

22 Antioquía p'öbör hee mamagk'am Jerusalenmua chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnau hũr hat'aawai ham haar Bernabé pɨ̈ijierram haajem, k'ap hoon mamk'ĩir.

23 Mag mawia chadcha Hẽwandamau mamaam k'ʌʌnjã hɨ̈u peerdʌ hat'am hoobaimaawai Bernabé honee haadëjim haajem. Maimua warag t'umaam k'ʌʌnag, “Hich jãg t'ãraucha warag maach Pör Jesús hiek hɨ̈k'a wënʌrrʌmua hi gaaita hubʌ nʌisit” hajim haajem, ham wawimamua.

24 Hich Bernabejã woun hajap'am hajim haajem. Magua hirua hich gaai Hẽwandam Hak'aarjã p'ẽsnaa hĩchab hãba Hẽwandam gaaipaita t'ãraucha hɨ̈k'aajeejim haajem. Mag Hẽwandam Hak'aar hich gaai p'ẽs wai simua jaaumam hũrwi warag k'apank'am k'ʌʌnau hɨ̈k'awi maach Pör Jesús dënk'amaajeejim hanʌm.

25 Maig sĩi hawi hich Bernabé jũrr Tarsoog majim haajem, Saulo jʌraan. Mag mawia haig hoobaimaa, hich dɨ̈i hëeurrwi Antioquiaag harrjim haajem.

26 Mag Antioquía p'öbör barwi año hãb hëntër haig nʌmua warag hõor k'apank'am k'ʌʌnag Hẽwandam hiek jaaujeejim haajem. Maig mag Antioquía p'öbör heeta chi hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌn warrpem cristianonaan ha t'ɨ̃rjierram haajem bigaaum k'ʌʌnau, hamach Cristo hiek hɨ̈k'a durrum gaaimua.

27 Hich mag jaar Jerusalenmua Antioquiaag Hẽwandam hi jaaumien bëejierram haajem.

28 Mag bëewia hãb Agabo hanʌmua Hẽwandam Hak'arau hichig jaaupibaawai hõrag jaaujim hanʌm, durrpierr jãdau t'eeg burrju. Magtarr k'ur Claudio reik'a sim jaar, chadcha hich Agaboou jaautarrjöo hajim hanaabá.

29 Mag jãdau t'eega haadëmua k'öju chukk'u haadeewai Antioquiapien Jesús higar durrarr k'ʌʌnau hagdaujö hamachdëu deeju hayaampierr ofrendadam jʌrp'ë hauju hap'öbaadëjim haajem, Judea durr hagjö chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnag deepäaig.

30 Mag chadcha ya chi p'atk'on wai nʌisiewai Bernabé Saulo dɨ̈i jʌr hauwi mak'ʌʌn dɨ̈i deepɨ̈ijierram haajem, jũrr Jerusalenam iglesia heem chi pörnaanag deeimamk'ĩir.

12

Santiago t'õopɨ̈iwi Pedro cárcel deg pɨ̈itarr

1 Mag Bernabé Saulo dɨ̈i Jerusalenpien hat'ee p'atk'on deen ma nʌm jaar, rey Herodeeu hãaur k'ʌʌn Jerusalén hee Jesús hiek hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌn pʌrk'a haujim haajem, ham dɨ̈i hichdëu hampierr haag.

2 Mag pʌrk'a hauwia hãb Juan dɨ̈i k'od hãbam Santiago ha t'ɨ̃ʌrjerr hich soldaaunag t'ut'uíu hö t'ʌappɨ̈ipijim hanaabá.

3 Mag hö t'ʌap t'õobarm judionaan chi pörnaanau warag k'õchk'abarm hoobaawai Pedrojã dɨ̈i warre pʌr haupijim haajem, chi Herodeeu. Mamagk'arran pan levadura chuk'u wauwi k'oojem hag seman hee hajim haajem.

4 Mag preso pʌr hauwi, cárcel deg p'ãar sĩunaa, soldaaun dieciseis jʌr haujim haajem, nacha jayapam k'ʌʌnau t'ʌa wai nʌʌ hawi jũrr hagjö jayapam k'ʌʌnau hich mag t'eg hahau hamk'ĩir. Maan hi dënën, mag p'ãar sĩuwi nemk'oo pömaam dichdimaawaita dawag hauju hajima, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hich soldaaunag t'õopi jawaag.

5 Mamʌ mag Pedro cárcel deg soldaaunau hoopaar wai nʌmichin, hĩchab tagam k'ʌʌn chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnau pʌa chuk'uu Hẽwandamag jëeu durrajim hanaabá, hi kõit.

Pedro cárcel degmua höbërtarr

6 Maimua chadcha mag p'iesta dichwia, nanumjö Herodeeu hamag Pedro jẽu deeju hanʌm hee, hĩsimjö, k'ëubaadeewai soldaaun numiim k'ʌʌnau hamachpierr Pedro jua gaai cadenau jɨ̃k'anaa, hamach jua gaaijã jɨ̃k'anaa, hamach jãrr wai k'ãip'öbaadëjim haajem. Maagwai tagam k'ʌʌnau puertdi haig t'ʌa nʌisijim haajem.

7 Mag Pedro k'ãi jẽer sim hee, Hẽwandam chog hɨ̃gt'armua hi haig pierrwai cárcel di t'um sĩi harar jöisijim hanaabá. Mag bëewi, hi hãi hee noinoinaa, p'iriupɨ̈iwi hirig, —Pedro, jöpai p'iidʌbá hajim hanʌm.

Hirua magbarm bӑrre chadcha caden Pedro jua gaai mag jӑk'a sĩerrta sĩi hẽedʌ k'ʌip'öbaadëjim hanaabá.
8 Mag dauk'anpabaadee, —Jua chʌp'ʌ pʌch hãi k'õorjӑwi jöpai pʌch zapat jũabapӑi hajim hanʌm deeu chi Hẽwandam chogau.

Mag chadcha Pedro zapat jũa haaipabaadee, —Jãimua pʌch manto jũawi mʌ hẽudee pidú hajim haajem chi Hẽwandam chogau.
9 Magbaa chadcha hi hiek chi Hẽwandam chog hẽudee hí höbërbaadëjim haajem. Mamʌ Hẽwandam chogau hich dӑi mamagk'amjã wajappai Pedroou k'augba, hiruan sĩi hich k'ãai k'õrk'a chirʌmuata mamagk'ampii hajim hanaabá.
10 Mamʌ hirua hoowai, mag wëtumua hamach garcha soldaaun narr haig dichwia, hag hatagaa narr haigjã dichwi, ya kaaijã heecha höbërimaajem puertdi haar paauk'abaadëjim haajem. Mam paauk'abaimaawai mag puertdi sĩi hich k'ĩrau weeudʌbaadëm hee höbër dichjierram haajem. Maimua hãba wëtumua deeum kaaijã neer sim haar paauk'abaimaawai deeu Pedro hich happai haadëjim haajem, chi Hẽwandam chog petaawai.
11 Magbarm haigta Pedroou hajapcha k'aug hat'aawai hich hödegpai, “Hãa, jãgan chadchata Hẽwandamau hich chog pӑibarbma” hajim hanʌm, “Herodeeu judionaan dӑimua mʌ dӑi hamachdëu hampierr haju harrta hi jua heemua peerdʌ hawaag.”
12 Mag hichdëupai hajap hich k'aug hat'aawaita warag woun Juan hanʌm hãd María ha t'ӑr sĩerr diig petajim haajem, hõor k'apan hãba biirdʌwi Hẽwandamag jëeu narr haar. Mag woun Juan hanʌm hibʌʌr wauwi hĩchab Marcos ha t'ӑr sĩejim haajem.
13 Mag petwi, barwia, hũjãrram puertdi sirimajim haajem, hich weeu haumk'ĩir. Magbaawai k'ap haag hawi daupeer hãb Rode hanʌmua puertdi haigcha hũraan bëejim haajem.
14 Mag bëewi Pedro hiekcha hũr hat'aawai warag honegau puertdijã weeuba, sĩi hierrag k'ap'igbaadëwi, —Hich Pedro k'abahab hajim hanʌm hierr narr k'ʌʌnag.
15 Magbaawai oraa narr k'ʌʌnau sĩi warag hi lökag p'ëwi hӑk'amap'a naajim hanaabá. Mamʌ mag hich hiek hӑk'aba habaawai warag, “Chadcha Pedro hiekta mua hũr hʌabajieb” hanʌʌ paawaita, deeu hũmaai, —Keena, magan chadcha k'ai, jã sĩi hi hak'aar k'abahaba hajierram hanʌm.
16 Mamʌ magʌmich warag Pedroou puertdi bubuju k'abaadëjim hanaabá, hich weeu haumk'ĩir. Maimua weeunaa hichchata hoo hat'aawai, k'ĩir hëu hawi jũrr wir haig hamach k'apeenag, —¿Jãgata jãg hӑu chig haba pierrúma? hajierram haajem.
17 Magbaawai hichdëu warag ham k'ĩu hamk'ĩir juaupai jajaaujii hawi hamag hĩgk'abaadëjim haajem, jãga cárcel deg hi chirarrta maach Pörõu hi dawag höbeer haujĩ. Mag t'um jaau dichwia, —Chamʌg mua pãachig nem hĩgk'abarm t'um hich hagjõo Santiagoog jaauwi tagam k'ʌʌn maach k'odnaanagjã jaaubat hajim haajem.

Mag jaauwia, haigmua höbërwi, hichta warag chawag petajim haajem.
18 Ham hiek'an, maimua hag noram hãspaauta sĩi Pedro chuk hëebaadeewai soldaaun hamach heepai hiek p'it'urg maadëujã k'augba jöisijim hanʌm, Pedro gaaimua.
19 Magbaawai Herodeeu jʌrpiwi par jʌr nʌmjã baauba habaawai, soldaaun chi t'ʌa narr k'ʌʌnta hãba t'ӑrk'a hauwi par jëeu hohook'amjã hich mag k'augba buudimaawai, hamachta p'ë harrwi k'ëchpi jaaujim hanaabá. Magtarr k'ur chi rey Herodes Jerusalén durrmua mawia jũrr p'öbör Cesarea hanʌm hee sĩeimajim haajem.

Herodes meetarr

20 Mag, Herodes Cesarea p'öbör sĩeimawi, Tiropien dӑi meeuk'anaa, Sidonpien dӑijã meeuk'a sĩsijim haajem. Mamʌ magbaa warm k'ʌʌnau hamach hap nacha hajap'a hiek'awia jũrr hi dӑi hiek'aan bëejierram haajem. Mag bëewi, chi rey dën t'et'em woun hãb Blasto hanʌm dӑi hiek'awi, hamachig paa hauwi, rey dӑi hiek deeju hajierram haajem, k'õinaa wënʌrraag. Hamau rey hamach dӑi meeuk'apimap'a naajim hanaabá, hamachdëu chi rey durramta k'öju për k'oojerr haawai.
21 Maimua chadcha mag deeu hãba hiek'aju harr hed rey Herodeeu hich k'ajũa hajapcharam jũanaa, hich k'u juupjem gaai waaidʌwi jupwi, hõrag hiek'abaadëjim haajem.
22 Mag hiek'abaadee p'öbörpienau hi t'ö nʌmua, “Mʌg wounan Hẽwandamjöta hiek'a sim; jã chan sĩi k'ajap'am woun k'abamgui” ha sereu p'öbaadëjim hanʌm.
23 Hõrau serereuk'amua hichig mamagk'amjã bӑʌrjã hamag hiek'aba, warag hʌdʌraa hichigta Hẽwandamagamjö hiek'apijim hanaabá. Mamʌ magtarr kõit Hẽwandam chogau hi bi hee hödömie dau daau hompapiwi hich haguapai warag jӑ t'ʌrrdʌ meejim haajem, chi Herodes.

24 Mag, par Herodeeu hich monak'a haawai chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn höpɤ̈iju hẽk'aajeejieb mamʌ, maach Pör hiek jaau nʌmʌn waragta durrpierr haaidʌnaa hĩchab chi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnjã k'apaana paauk'amajim haajem.
25 Bernabé Saulo dɤ̈i mag ofrenda deet'urwi, Jerusalenmua deeu Antioquiaag wëtumua hamach dɤ̈i woundam Juan hanʌm harrjierram haajem. Hich mag Juanpai hibʌʌr wauwia Marcos ha t'ɤ̃ʌrjeejim haajem.

13

Bernabé Saulo dɤ̈i warrpem Hẽwandam hi jaaumk'ĩir pɤ̈itarr

1 Antioquía p'öbör heem iglesia hee Hẽwandam hi jaaumien dɤ̈i maestronaan naajeejim haajem. Mak'ʌʌn t'ɤ̃r hãb Bernabé hajim haajem; hãb Simón, ham dën hĩchab “Chi P'ʌich” ha t'ɤ̃ʌrjerr; hãb Lucio, Cirenepierr; hãbak'ai Manaén, Galilea durram gobernador Herodes haajerr dɤ̈i hãba bãautarr; maimua Saulo.
2 Hich mak'ʌʌn biek hãb t'achjã k'öba maach Pör Jesuug jëeu nʌm hee, Hẽwandam Hak'arau hamag, “Bernabé Saulo dɤ̈i hidëu sĩi sĩubat, mua ham hat'ee ya p'idag jʌr wai chirʌmgui” hajim hanʌm chi Hẽwandam Hak'arau.
3 Magbaawai chadcha mag Hẽwandamag jëwaag sĩi t'achjã k'öba sʌrk'a nʌmua mak'ʌʌn numiim hɤ̃rta jua hausĩunaa oraawi pɤ̈ijierram haajem.

Chipre p'ʌram gaai maach peerdʌajem hiek jaautarr

4 Mag, hich Hẽwandam Hak'arau hamachig wëtpi jaaubaawai Bernabé Saulo dɤ̈i Seleuciaag wëtwi maigmua jũrr döjãrr p'ʌram Chipre hanʌmʌg dʌrbajierram haajem.
5 Maimua Puerto Salamina barwi judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg maach peerdʌajem hiek jaaup'öbaadëjim hanʌm. Juan Marcos hamach dɤ̈i harrtarr haawai magua dɤ̈i ham hipierr jaaujeejim haajem.
6 Mag p'öbör Salamina hanʌm heem k'ʌʌnag Hẽwandam hiek jaauwia warag hich hag morr gaaipai p'ʌʌrdʌ wëtumua deeum p'öbördam Pafos hanʌm barjierram haajem. Maig woun hãb bënk'ʌʌn sĩejim haajem, Barjesús ha t'ɤ̃r sim. Mag woun sĩi nem sëunem hich bën k'augau parhooba nem wau nʌrrʌmta, hiruan Hẽwandamau nem waupi simta wau chirʌm haajeejim haajem, hich hiek'aupaita.
7 Mag bënk'ʌʌn Barjesús hanʌm, gobernador pör höp'ërg sĩerrʌm Sergio Paulo hanʌm dɤ̈i sĩejeejim haajem. Mag gobernadorrau Hẽwandam hiek hũrm k'õsi sĩerr haawai Bernabé Saulo dɤ̈i hich haar t'ɤ̃rk'ʌʌipɤ̈ijim haajem, ham hiek hũraag.
8 Mamʌ Bernabé Saulo dɤ̈i bëewi Hẽwandam hiek jaaubaicheewai mag chi bënk'ʌʌn griegonaan meúa Elimas ha t'ɤ̃r simuata jũrr hidëu chi gobernadorrag hamau jaau nʌmjã hʌdʌʌr hɤ̈k'apiba wai sĩsijim hanaabá.
9 Magbaawai Sauloou hichpai hĩchab Pablo haajemua, hich gaai Hẽwandam Hak'aar p'ẽs wai sĩerr haawai, hirig heerpanaa t'et k'ĩesir,
10 —Pʌrʌgan dösãtauta k'ĩirjug dee simgui hajim hanʌm. Maguata jãg sëunem sĩi hõor k'ũgurjupai k'ap sĩerrʌm, bɤ̃ʌrjã nem hajap'am k'õchk'aba. Jãg maach Pör Hẽwandam hichaaur haju k'ãai, jãg hidëu chi hɤ̈k'am k'õsim k'ʌʌnag hi hiek hɤ̈k'apibáma hajim hanʌm.
11 Pʌch jãg chitʌm paar nau maach Pör Jesuu warre pʌ dau k'augba hapɤ̈ijugui hajim haajem. Magbarmʌn pʌʌn bɤ̃ʌrjã hedau k'ĩir hararagjã k'augba chitʌʌ hawiata deeu dau heerdʌjugui hajim hanʌm hirig.
Mag, chadcha Pabloou magbarm bɤ̈rre chi Barjesús dau k'ĩbaadëmua pöd majujã k'augba haadeewai, hãbmua k'ãijã hich jua gaai hëudʌ harrmk'ĩir hawi hõor jʌʌrwai, sĩi parhooba jʌrk'a jʌrk'a haadëjim haajem.
12 Mag maach dauderraa habarm chi gobernadorrau hich daúacha hoobarm dɤ̈i maach Pör Jesús hiek Pabloou Bernabé dɤ̈imua jaau wënʌrrarr hich jɤ̃gaagaa hũrbaawai chadcha hɤ̈k'ajim haajem.

Pablo Bernabé dɤ̈i Pisidia durr

13 Pablo hich k'apeen dɤ̈i mag p'öbördam Pafos hanʌm hee naawi dʌrbagk'abaadeeu deeum durr Panfilia hanʌm heem p'öbördam Perge hanʌm p'ẽeubaimajierram haajem. Mamʌ mam paauk'abaimaa Juan Marcoou ham k'a hogdʌwi deeu Jerusalenag petajim haajem.
14 Maig Perge naawi Antioquiaag wëtjim haajem. Mag Antioquía p'öbör deeum durr Pisidia hanʌm dak'a sĩejim haajem. Ham hiek mag p'öbör hee jua hɤ̃ʌijem hed pabaadeewai judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg dubwi hohoodö haimajierram haajem.
15 Mag jupwi, Moiseeu hiek p'ã pʌatarr t'ɤ̃rnaa Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌarr gaaijã hĩchab t'ɤ̃r dichdimaawai, mag judionaan heem chi pörnaanau hamag, —Keena

k'odamnaan, pãrau hõor wawieg k'ĩirjugdam wai nʌm k'ai, warre marag hũrpibat hajierram haajem.

16 Magbaawai Pabloou bäjãau dʌnʌʌunaa, hõor k'ĩuu hamk'ĩir juau jaau jaaunaa, hamag hiek'amamua magjim haajem:

—Keena israelnaan hajim hanʌm, maimua pãar har Hẽwandam hiek hũrwi jãg hãrʌʌ haajem k'ʌʌn, mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm.

17 Warrgarwejã Hẽwandamau maach jöointa jʌr hautarr haawai ham chik'am hee Egipto durr naajeewaiwe hamachta Hẽwandamau nem k'apan hapiwi hich jua t'eegau deeu chawag p'ë harrjimgui ha jaaumajim haajem.

18 Mag p'ë harrwi, hõor chukag durr hich dak'ĩir k'aigba haadëp'ʌm gaaimua k'ĩir machag hãwat nʌrrʌmjã, Hẽwandamau magʌm higba, cuarenta añosjö ham däi hogdʌba sĩejimgui hajim haajem Pabloou hamag jaaumamua.

19 Mag wënʌrrʌmua Hẽwandam jua t'eeg paarmua hamachdëu Canaan durr siete naciones höpäitarr t'um Hẽwandamau warag hamag deejimgui hajim hanʌm.

20 Mag maach jöointa Egipto durr nʌwe, Hẽwandamau jʌr hautarr haigmua Canaan durr hamachdëu jãat'ʌg hauwi ma nʌm jaar, ya cuatrocientos años dichwi sĩejimgui hajim haajem Pabloou mag hijẽjẽbk'amua.

Mag Pabloou jaau wai k'itʌmua, 'Magtarr k'ur Hẽwandamau hamag leinaan jueces hanʌm k'ʌʌn deebaawai mak'ʌʌnauta p'öbör t'um k'ap nʌisijimgui hajim hanʌm. Mag jueces hanʌm k'ʌʌnta años k'apan chi pörnaank'a wënʌrrʌʌ hawi, jũrr jöoi Samuelta chi pörk'a sĩsierr haigmua hewag paawai,

21 hõrau hamach garmua Hẽwandamag hamach pörk'amk'ĩir rey jëeubaawai, woun hãb warr jöoingar Benjamín haajerr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën woun Cis hanʌm hiewaa Saúl hanʌmʌgta cuarenta años Hẽwandamau ham reik'apijimgui hajim haajem.

22 Mamʌ mag nacharam rey hich Hẽwandamau hisegpäiwi jũrr deeum woun hãb David hanʌmta reik'apijimgui ha jaaumajim haajem Pabloou. Mag jaaumamua hichdëupai, Mag David higwiata hich Hẽwandamaucha, "David Isaí hiewaan chad mua k'õsi chirʌm; jãguan chad mʌchdëu nem mag habarm hipierraa hajugui" hajim haajem Pabloou hamag, hich Hẽwandamau hiek'atarr higwia.

23 Magnaa, Hich Hẽwandamaucha maach jöoinag jaaujerrjö, mag David chaain hewagam k'ʌʌn heemta Hẽwandamau Jesús t'aabapijimgui hajim hanʌm, maach israelnaan peerdʌajem k'amk'ĩir.

24 'Mamʌ mag hich Jesuucha Hẽwandam hiek jaau nʌrraju nawejã Juan chi hõor pör choomieu israelnaan t'umaam k'ʌʌnag jaaujeejimgui hajim hanʌm, hamach k'aibag hisegwi hamach pör choopimamk'ĩir.

25 Juanau mag jaau nʌrrʌmua ya hich t'õju gayaa pamam hee hõrag, "¿Pãrau k'ĩirjuawai mʌʌta hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia päiju haajerr k'ai?" hajim hanʌm. Maimua hich Juanaupai, "Mʌ chan har k'abamgui" hajim haajem. "Mamʌ mʌ hẽudee hãb hurumta hichiugui" hajim hanʌm hich Juanau, Jesús higwia. "Maan chad mʌ k'ãyaujã hãrʌʌcha simgui" hajim hanʌm. "Mamʌ mʌ chan mʌg chirʌm haig sĩi hi chogk'aagpaijã bãʌrjã serbiibata chirʌmgui" hajim haajem Juanau.

26 Maimua mag chi Juan hõor pör choomieu hiek'atarr jaau dichwia deeu hich Pablooupai, 'K'odamnaan, jöoingar Abrán k'achitarr hag chaain hewagam k'ʌʌn, maimua pãar har Hẽwandam hiek hũrwia jãg hãrʌʌ haajem k'ʌʌn: mʌg maach peerdʌajem hiek cha mua jaau chitʌmʌn pãach hat'eyaugui hajim haajem Pabloou hamag.

27 Jerusalén p'öbör heem k'ʌʌnau hamach pörnaan däimua bãʌrjã pöd Jesús k'aug haubajierramgui hajim hanʌm. Mag k'ãai hante hi higwia Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌatarr hiek sabarhedpierr t'ãr nʌmjã bãʌrjã hi k'aug hauba, warag hamachdëuta warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau jaauwai hi dau hap'ʌʌ wau t'õomamua t'õopäiju ha jaaujerrjöo hajierramgui hajim haajem, hi däi.

28 Mag hi t'õog hat'ee bãʌrjã k'aibag chuk'u k'itarr hãba, warag Pilatoog pʌr deewi hi t'õopäipi jaaujierramgui hajim haajem.

29 Mag jaaumamua hich Pablooupai, Maimua Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hi higwia jaau sĩerrjö, t'um mag hi däi hamachdëu hampierr hawia, pakuls gaaimua heeg paa hauwi, durrbä k'õpag hee jẽbdi chi k'örm sĩerr hee hauk'ërjierramgui hajim hanʌm.

30 Mag hamau hi t'õojieb mamʌ, Hẽwandamau deeu hi p'iriu haubajieb hajim hanʌm.

31 Mag hiiu p'iidʌwia biek k'apan hich hoopijim hanaabahab hajim hanʌm, mag hich t'õju gayaa paawai Galileamua Jerusalenag hich däi hãba wëttarr k'ʌʌnag. Magtarr haawai mag hamach daúa hi hootarr k'ʌʌnauta jũrr hĩs hõrag jaau wënʌrrʌmgui ha jaaumajim haajem Pabloou, mag Antioquía p'öbör hee chi pörnaanpa t'ʌnarr k'ʌʌnag.

32 Maimua warag mag jaaumamua, 'Hẽwandamau warrgarwe maach jöoinag jaauwai mag hich chaai päiju haajerr hiekta maraujã pãrag jaau wënʌrrʌmgui hajim hanʌm.

33 Mag warrgarwe maach jöoinag mag hich chaai deeju ha jaautarr haawai chadcha hĩs
hewag pawi maach chi hewagam k'ʌʌnagta Jesús hiiu p'iidʌbarm hoopijimgui hajim
haajem, magbarmua jãgan chadcha hich Hiewaata maach hee nʌrrajim ha k'ap hamk'ĩir.
Magju harr haawaita hi higwia Hẽwandam hẽsap Salmos numiim hanʌm gaai Daviiu p'ã
pʌawai, "Pʌʌn mʌ Chaairau; hĩsin chad hõrau pʌʌn mʌ Hiewaa ha k'ap'ʌ nʌisimgui" ha
p'ãtarrjã jaaumamua,
34 mag hi p'iidʌwia tag meeba hich mag hiiu sĩerraju higwiajã hich Hẽwandamaucha
hĩchab, "MʌchdëuDaviig jaautarr chan par hiek'aupai k'aba chadcha haju" ha
hiek'atarrpa jaaumajim haajem Pabloou.
35 Mag jaaumamua hich hag Jesupai jaauwi, 'Hich hag Salmo gaaipai hĩchab mag sim:
"Hẽwandam, pʌch chaai bãʌrjã pekau chuk'u k'itʌm pʌchdëucha jʌr hautarr chan pua
hʌdʌraa hi hëu jẽb hee miiupibamgui" hajim haajem.
36 Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, chadcha Daviin sĩi Hẽwandamau nem jaaumamta
wau k'itʌʌ hawi meetarr. Mag meebaadeewai parhoobam k'ʌʌn hauk'eerjemjö hich jöoin
dăi hãba hauk'ërwi hich hag heepai jẽbeg pajimgui hajim hanʌm.
37 Mamʌ mag Jesús mor chan bãʌrjã hich hauk'ërtarr jẽb degpai miiubajimgui hajim
hanʌm, hich Hẽwandamaucha p'iriu hautarr haawai.
38 Maimua hamag, 'K'odamnaan, magua pãrau t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ haju haai
nʌmgui hajim hanʌm hich Pabloou, maraun sĩi Jesuuta maach k'aibag t'um chugpaapăiju
haai sim ha jaau wënʌrrʌm.
39 Maagwai Moiseeu hiek p'ã pʌatarr gaai jaau simpierr hăk'a nʌmuapai pöd peerdʌba
harr k'ʌʌnaujã Jesús hiek hăk'amʌn, jũrr hichdëun chad t'um peerdʌ hauwia hajaug
paapăimaju, magbarmua tag bãʌrjã hich dăi hiekk'õr chuk'u nʌisimk'ĩir ha hiek'amajim
haajem Pabloou.
40 Maimua, K'ĩir k'ap'ʌ habat hajim haajem, Hẽwandam hi jaaumienau hẽsap gaai jaau
pʌatarr pãach gaai pam hugua.
Mag jaauwi, hich Hẽwandam hiek p'ã simcha jaaubaadëjim haajem, chi Pabloou. Mag
hirua jaautarr mʌg hajim haajem:
41 "Pãar har Hẽwandam hiek haawaijã warag hi wau hiek'aajem k'ʌʌn hũrbat:
MʌʌnHẽwandamau.
Pãach dak'ĩir pãrau hag na hooba haajem mua wauju.
Mamʌ nem t'um magju nawe hãbmua pãrag jaauk'iinjã pãrau hăk'abaju.
Mamʌ ya pãach daúa hoop'öbaadeewaita pãar jãp'ierr naawijã, ¿pãrau jãgbarju?
Pãachdëu hăk'aba harr gaaimua, maigta pãar höju hedau" hajim haajem Pabloou,
Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr higwia. *(Hab. 1:5)*
42 Mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg jaau naawi daau paauk'a p'öbaadeeu,
judionaan k'abam k'ʌʌn ham haig bëewi, deeu hẽudeem semanau jua hãi nʌm hed paawai
hãba biirdʌawaijã hich hag hiekpai hamachig jaaupijierram haajem, Pabloog.
43 Mag hãba biirdʌ naawi haaidʌtk'abaadëm hee, judionaan k'apan Pablo Bernabé dăi
wëtum hẽudee wëtjierram haajem, judionaan k'abamta heeu hăk'awia judionaan higar
t'eerbagk'atarr k'ʌʌnpa. Magbaawai mag hamach hẽudee wëtum k'ʌʌnag wawimamua,
"Hich jãg t'ãraucha hăk'a wënʌrrʌmua Hẽwandam pãach daupii haajem gaaita hubʌ nʌisit"
haajeejim haajem hamag chi Pabloou Bernabé dăimua.
44 Maimua chadcha deeu hũwaai jua hãʌʌijem hed pabaadeewai peer p'öbör t'umta
hãbam haig podpa nʌisijim hanaabá, Hẽwandam hiek jaaumam hũraag.
45 Mamʌ judionaanau mag hatcha hõor pöm t'ʌnʌm hoobaawai hiekk'õr waup'öbaadëwi,
warag Pabloou jaau sim hichaaur hõor wawinaa, hirig sĩi parhooba hiek'a p'öbaadëjim
haajem.
46 Magbaawai hĩchab Pabloou Bernabé dăimua warag t'ãar p'ĩiuwia hiek k'ẽgk'a hamag,
—Hũrbat keena hajierram hanʌm. Chadcha pãragta nacha marau mʌg Hẽwandam hiek
jaauju haai naajim, mamʌ pãar jãg hãgt'ar höbërmap'amjö Hẽwandamagjã hʌdʌʌr pãach
peerdʌ haupiba hi hisegamjö naawai marau judionaan k'abam k'ʌʌnagpa jaau
wënʌrrʌmgui hajim haajem,
47 maach Pör Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌnag hich k'ap hamk'ĩirta hich hiek jaaupi sĩewai.
Maagwai chadcha hich Hẽwandam hiek gaai hich Jesús higwi,
"Hiita judionaan k'abam k'ʌʌn hat'eejã k'ĩchag hee hõtdau p'uu dʌnʌmjö sim, durrpierr
hich hiek hăk'a nʌm k'ʌʌn t'um hichdëuta peerdʌ hawaag" ha p'ã simgui hajierram
haajem. *(Is. 42:6; 49:6)*
48 Pabloou Bernabé dăimua mag jaaubarm hũrwia judionaan k'abam k'ʌʌnau hamach
jãgʌucha mag hamjã peerdʌju haai nʌm ha hũrbaawai honegau, "Keena, mʌg Hẽwandam
hiek'an chadcha chi hajap'amʌugui" hajierram haajem, chadcha t'ãraucha hamachdëu

hӓk'a nʌm hiek'au. Mag t'umaa hӓk'atarr k'ʌʌnan, nawe Hẽwandamau hichdëu hoowai hich hiek hӓk'aju k'ap'ʌ wai sĩerr k'ʌʌn hajim.

49 Mag jaau nʌmua mag hamach nʌm durr heepain maach Pör Jesús hiek haaidʌbaadëjim hanaabá.

50 Mag warag Hẽwandam hi haaidʌmam hoobaawai k'ĩir mor chigpai jũrr judionaanau hamach hee riknaan hʌʌin Hẽwandamag jëeu durraajerr k'ʌʌn dӓi hiek'awia p'öbör hee chi pörk'a nʌm k'ʌʌn dӓijã hiek'ajierram haajem. Magnaan chad Pabloou Bernabé dӓimua hӓu Haai hi jaau durrarrta, ham dӓi hamachdëu hampierr hawi warre hamach durrmua jʌrk'ʌʌipӓijierram haajem, haiguim judionaanau.

51 Mag hamach jʌrbaadee warre hĩchab hamach dak'ĩirwe hamach bӓ gayam jẽb hʌʌrp'ë hʌʌrp'ë hapӓijierram hanaabá. Mag nʌmua hamach hödegpain, “Pãar maar dӓi jãg nʌm gaaimua Hẽwandam dӓi k'ĩir k'apnaat” hanʌm hajima. Magwia hërëubaadeeu deeum durr p'öbör Iconio hanʌm naaimajim haajem.

52 Mamʌ chi Hẽwandam hiek hӓk'atarr k'ʌʌnan ham hërëutarr k'urjã hich mag honeenaa Hẽwandam Hak'aarjã hamach gaai p'ẽs wai nʌisijim haajem.

14

Pablo Bernabé dӓi Iconio hee

1 Mag p'öbör Iconio hanʌm hee naaimawia Pablo Bernabé dӓi hamach numwe hãba dubjierram haajem, judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg. Mag dubwi maach Pör hiek hiek k'ẽgk'a jaaup'öbaadeewai judionaan pöm griegonaan dӓimua Hẽwandam hiek hӓk'ajierram haajem.

2 Mamʌ hãaur judionaan chi hӓk'aba narr k'ʌʌnau jũrr judionaan k'abam k'ʌʌn wawí p'öbaadëjim hanʌm, tag ham hiek hӓk'aba warag hamach hipierrta ham hëugar k'aigba hiek'amk'ĩir.

3 Mag gaaimua mag hamachdëu jaau nʌmjã hӓk'amap'a haawai warag hajapcha hamag jawaag hawi haigmua da wëtbajierram haajem. Chi Pabloou Bernabé dӓimua maach Pör hamach dӓi sim k'ap'ʌ narr haawai warag t'ãar p'ĩiuwi högk'aba hõrag jaaumajierram haajem, jãga Hẽwandamau hamjã k'õsi sĩerrá. Maagwai hamau jaau wënʌrrʌm hõrau sëuk'aawai ham hugua, ham hiek hich Jöoiraujã hich jua t'eeg hamag deejim haajem, hag na hõrau hooba haajem nempa maach dauderraa ham dak'ĩir waumamk'ĩir.

4 Maagwai chi p'öbörpien hãaur k'ʌʌn judionaan higar t'ʌnaawai tagam k'ʌʌn jũrr Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn higar naajeejim haajem.

5 Mamʌ judionaanau hamach pörnaan dӓimua hãaur k'ʌʌn judionaan k'abam k'ʌʌnpa bëewi, mokou bar wai nʌmua hamach t'õopäain wëdurum ha hũrbaawai

6 deeum durr Licaonia hanʌmʌg dʌr wëtjierram haajem, chi Pablo Bernabé dӓi. Mag wëtwi p'öbör Listra hanʌm hee naawi hërëubaadeeu jũrr hagjö p'öbör Derbe hanʌm hee naaimajim haajem.

7 Mag wënʌrrʌmua hag bigaau p'öbördam nʌnʌidʌm hee hamach barmampierr jãga Hẽwandamau maach peerdʌajẽ ha jaaumajierram haajem.

Pablo mokou bar wai nʌmua peer t'õotarr

8 Mag Listra p'öbör hee woun hãb bӓ hãk'ãraa k'itʌm sĩejim haajem. Mag woun hich bi heewe bӓ hãk'ãraa t'aabawi sĩi jup k'ëraajeejim haajem, pöd dʌrdʌr haju k'aba haawai.

9 Hich mag wounau Pablo hijẽjẽbk'amʌg bãʌrjã dau t'õba hũr hoo sĩejim haajem. Pabloou mag k'itʌmʌg hoowai, hich hödegpain “Magʌm Hẽwandamaun chadcha mʌ monaaupӓiju haai sim” ha simjöo hoobaawai, hirig heerpanaa k'ĩesir,

10 —P'iidʌwia bӓ hubʌ dʌnʌisí hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha p'uddʌ dʌnʌisiwia warag dʌr nʌnʌʌu k'abaadëjim haajem.

11 Hõor haig narr k'ʌʌnau Pabloou magbarm hoobaawai sereubaadëwi Licaoniapien meúata, —Keena, jãk'ʌʌnan hẽwandamnaanta hõor k'ĩir t'egwia maach hee naaichëmgui hajierram hanʌm jũrr hamach k'apeenag.

12 Mag hamach hẽwandam hanʌmua, Bernabé Zeus gaai t'ãrnaa Pablo jũrr Hermes gaai t'ãr wai naajim haajem, hichta hãrcha hijẽjẽb k'aajerr haawai.

13 Mag p'öbör hee dub nʌm haigcha ham hẽwandam mag Zeus hanʌmʌg jëeujem di dʌnaajim haajem. Magp'öbaadee hag heem p'adëu p'ak hemk'ooinpa pamaar dën pörsirk'a sĩsidʌm puertdi haig p'ëbëewi p'aamamua hamagta Hẽwandamagamjö jëwam hig sĩejim haajem, hõor k'apan t'ʌnʌwe ham dӓi hãba.

14 Pabloou Bernabé dӓimua hũurwai p'adëu mag hamach hëugar mamagk'am hũrbaawai gaai machgau hamach k'ajũa mor gayam t'ʌrrëunaa hõor hee hähäag k'ap'ig wëtumua,

15 —Keena, ¿k'ant'eeta pãrau maar dӓi jãg nʌma? hajierram hanʌm. Maach wounaan hãba t'ʌnaabahab; maar chan Hẽwandam k'abam. Maraun sĩita jãg hẽwandam hanʌmjã

maadëu nem higab simʌg jëeuju k'ãyau, maach Hẽwandam chaar hx̃gt'ar simʌg jëeumk'ĩirta pãrag marau jaau wënʌrrabahab hajierram hanʌm, hichdëuta mʌg hedaujã wauwia, mʌg jẽbjã wauwia, p'ũas dx̃i hag hee nem t'ʌnʌmpa t'um hãba wautarr haawai.

16 Warrgarin chadcha t'umaam k'ʌʌnau hamachdëu nem k'õsimʌg jëeu nʌmjã Hẽwandamau magʌm haba haajeejimgui hajim hanʌm, hamau wajappai hich k'augba narr haawai.

17 Mamʌ magʌm hãba, hõrau hichigcha jëeumk'ĩirjö, hich jua hoopiejeejimgui hajim hanʌm, ham heeg hoo simua. Mag, hichdëuta maach honee wënʌrramk'ĩir, maach hat'ee nosegjã chëpinaa maach nemjĩirjã hajap'a höbeerpi nʌm dx̃i hĩchab maachig t'ach k'öjujã hed hëepierr deejemgui ha jaaumajierram haajem hamach numiim k'ʌʌnau, jũrr jaaupx̃px̃igmamua.

18 Pabloou Bernabé dx̃imua par mag jaau durrajieb mamʌ, hichiita t'et'e deejierram haajem, mag p'ak k'ëchnaa p'aa nʌmua hamachig Hẽwandamagamjö jëeum hig narr jëeupiba haag.

19 Mamʌ hamau mag nʌm hãba, judionaan bëejierram haajem, Antioquiamua Iconiomuajã hagjö. Mag bëewi hõor wawí p'öbaadee, hamachig paa hauwi, Pablo mokou barp'öbaadëjim hanaabá. Mag jũrram k'ʌʌnau bar wai nʌʌ hawia chi meemjö haadee, meebaadëmpii hawia p'öbör higaau hëudʌ deet'urjierram haajem.

20 Mam mag hëudʌ deebat'uurwai, tagam k'ʌʌn hagjö Jesús hiek hx̃k'a narr k'ʌʌnau bëewi hich hx̃r pos haicheewai, p'iidʌbaadëwi deeu p'öbör hee sĩeichëjim hanʌm, hich Pablo. Maimua hag noram Derbeeg petajim haajem, Bernabé dx̃i.

21 Mag p'öbör Derbe hanʌm hee maach peerdʌajem hiek jaau wënʌrrʌmua hõor pöm Hẽwandam higar hx̃k'apiwia deeu hamach bx̃ heepai hewag Listraag bëejierram haajem: mag Listramua, Iconioog; mag Iconiomua, jũrr Antioquiaag.

22 Mak'ʌʌn p'öbördam hee chi hx̃k'a durrum k'ʌʌn k'ĩir honee hapieg, ham hoo p'ʌʌrdʌ wënʌrrʌmua hamachdëu maach Pör hiek hx̃k'atarr hiekta warag hogdʌba hx̃k'api jaaujeejim haajem hamag. Mag nʌm dx̃i hĩchab, “Hẽwandam sim haar mawia, hi dx̃i hich mag wënʌrraagan, hichiita hich jãg hi gaaimua maach dau hap'ʌʌ wënʌrrajugui” haajeejim haajem.

23 Mag wënʌrrʌmua hĩchab iglesiapierr jöoin jʌr haumaajeejim haajem, mak'ʌʌnta chi pörk'amk'ĩir. Magnaa t'ach k'öba sʌrk'a nʌmua oraawia maach Pör Jesuugta hamach nʌnʌidʌmpierr t'ʌapaar hamk'ĩir hirigta jaaujeejim haajem, hamachdëujã hi hiekta hx̃k'a narr haawai.

Pablo Bernabé dx̃i deeu Siria durram p'öbör Antioquía hanʌmʌg bëetarr

24 Maimua Pisidia durr dichwia jũrr deeum durr Panfilia hanʌm barjierram haajem, Pablo Bernabé dx̃i.

25-26 Maig p'öbör Perge hanʌm hee Hẽwandam hiek jaau naawia, jũrr Ataliaag wëtwi, hamachig p'idag jaautarr t'um wau haaipabaadee, hich haarpaimua jap hee paauk'awia, deeu Antioquiaag bëejierram haajem, warrjã mag p'öbör heemuata chi hx̃k'a durrum k'ʌʌn pörnaanau ham px̃itarr haawai. Mag Antioquía p'öbör heemua hajim haajem, warrjã ham px̃yaagpaawai Hẽwandam hiek högk'aba jaau wënʌrramk'ĩir ham hx̃r jua hausĩunaa ham kõit hirig jëeu nʌʌ hawi px̃itarr.

27 Mag bëewi, chadcha deeu Antioquía barchëwia, chi hx̃k'a durrarr k'ʌʌn t'um hãbam haig biirdʌnaa, hamag jaaup'öbaadëjim haajem, jãga Hẽwandamau ham dx̃i hajĩ, maimua jãga maach Pör Jesuu judionaan k'abam k'ʌʌnagjã hĩchab hich hiek hx̃k'am k'õsi hx̃k'apijĩ, hamachpa peerdʌmamk'ĩir.

28 Maimua Pablo Bernabé dx̃i warag haigmua da wëtba, chi hx̃k'a durrum k'ʌʌn dx̃i nʌʌ hajierram haajem.

15

Jerusalén p'öbör hee hãba biirdʌnaa hiek'atarr

1 Hich mag jaar hãaur k'ʌʌn Judeamua Antioquiaag bëewi chi hx̃k'a durrum k'ʌʌnag, —Pãrauta warrgar Moiseeu hiek p'ã pʌatarr gaai jaau simjö pãach mehëu p'ʌʌrbichba nʌm chan pãar pöd peerdʌbamgui haichëjierram hanʌm.

2 Magbaawai Pabloou Bernabé dx̃imua hamau nem hagcha k'abata jaau nʌm hũrbaawai jũrr ham dx̃i chik'am hipeer hahau k'ap'öbaadëjim haajem. Mamʌ mamagk'amjã warm k'ʌʌnau warag hamau jaau nʌm hichaaur hiek'a narr haawai iglesia hee chi hx̃k'a durrarr k'ʌʌnau hich Pablota Bernabé dx̃i jʌr haujierram haajem, Jerusalenag px̃yaag. Mag, chadcha ham daumaai hõor jʌr hauwi px̃ijierram haajem, mam pabaimaawai jũrr hich Jesuu jʌr hautarr k'ʌʌn dx̃icha iglesia heem jöoinpa hãba hich hag hiek wajap'a hiek'aag.

3 Mag chadcha Antioquía p'öbör hee chi hẍk'a durrarr k'ʌʌnau hamach pẍibapäaiwai
hërëubaadëwi, Fenicia durr dichwia, Samaria durrjã dichjierram haajem. Mag
wënʌrrʌmua hamach wëtumpierr hõrag jaaujeejim haajem, jãga judionaan k'abam
k'ʌʌnaujã hamach jöoin warrgarm k'ʌʌn hi hisegwia k'ĩirjug hiiurta haujierrá, Hẽwandam
hiek chaarcha hẍk'aag. Mag hamau nem hĩgk'amam hũrwia t'um chi hẍk'a durrum k'ʌʌn
honee durrajim haajem hĩchab.
4 Mag jajawag wëtumua, Pablo Bernabé dẍi tagam k'ʌʌnpa Jerusalén barimaawai haram
iglesia heem jöoinau chi pörnaan dẍimua Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnaupa
hamag, —Keena, hẍuchata pãar bëejierramgui hajim hanʌm.
Mag barwi di garm k'ʌʌnag jaaup'öbaadëjim haajem, jãgata Hẽwandamau ham dẍi haajeejĩ
hamau hi hiek jaau wënʌrraawai.
5 Mamʌ Pabloou Bernabé dẍimua mag jaau nʌm hũrwia hãaur k'ʌʌn Moiseeg
Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr hajapcha hʌʌrk'aajerr k'ʌʌnjã ya Jesús higar hẍk'awi haig
narr haawai mak'ʌʌnau bẍjãau dʌnʌʌunaa, —Keena hajierram hanʌm. Judionaan k'abam
k'ʌʌnjã Hẽwandam hiek hẍk'atarr k'ʌʌnagan hichiita t'umwe mehëu p'ʌʌrbichk'api jaaunaa
hĩchab Moiseeu p'ã pʌarr gaai jaau sĩsidʌmjã t'um waupi jaauju haai nʌmgui hajierram
haajem.
6 Magbaa Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn dẍi jöoin chi pörnaanpa hãba
biirdʌjierram haajem, deeu hũmaai hag hiek hajapcha hiek'aag.
7 Maimua mag hijẽjẽb nʌʌ hawia Pedroou bẍjãau dʌnʌʌunaa hamag, —K'odamnaan,
pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, nawe hich Hẽwandamauta chadcha mʌ jʌr haujim,
judionaan k'abam k'ʌʌnagpa jãga Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ ha jaaubaawai
hĩchab hamaujã hẍk'amk'ĩir.
8 Hich Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ĩirjug k'ap'ʌ sĩerrʌmuata hĩchab hamagjã hich Hak'aar
deejimgui hajim hanʌm, hich jãg maachig deetarrjö. Jãg sim haig hirua hamag, "Mua
pãarjã hig chirʌm mʌch chaaink'a hawaag" ha sim k'abahab hajim hanʌm.
9 Hẽwandamau hoowai maach chan ham dẍi bẍʌrjã k'ĩet'uupaijã k'aba nʌmgui hajim
hanʌm Pedroou. Maagwai maachdëu hẍk'atarr gaaimua maach k'aibag chugpaatarrjö,
ham dënjã hich hagjö hirua chugpaa simgui hajim hanʌm, hamaujã chadchata hẍk'a
naawai.
10 Mag simta, ¿k'an jãgwi pãrau Hẽwandamau hichdëu k'ap nem wau sim k'õchk'amap'amjö
nʌ? ¿K'ant'ee pãrau hat'uucha hamag maachdëujã pödba ni maach jöoinaujã pödba harr
nemta waupi jaaum hig nʌ? hajim hanʌm Pedroou jũrr hamach k'ĩircha.
11 Mag k'ĩirjuju k'ãyau maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌmgui hajim hanʌm: maach Pör Jesuu
hich jãg hich garmua maach k'õchk'awi hẍu peerdʌ hautarrjö, hich hagjöta hamjã
hichdëuta peerdʌ hau sim k'abahab hajim hanʌm Pedroou, mag Moiseeu p'ã pʌarr hiek
t'um chan judionaan k'abam k'ʌʌnau hʌʌrk'aju haai k'aba nʌm ha k'ap hamk'ĩir.
12 Magbaawai jũrr Bernabeeu Pablo dẍimua jaaup'öbaadëjim haajem, jãga Hẽwandamau
hamagjã judionaan k'abam k'ʌʌn heejã hag na hõrau nem mag hooba haajempa
waupimajĩ. Mag jaaumam hũrwia sĩi t'umaam k'ʌʌnau k'ĩuu hũr nʌisijim haajem.
13 Mag ham dën hĩgk'a höpinaa Santiagoou jũrr, —K'odamnaan, mʌ hiek hũrbat hajim
hanʌm.
14 Ya pãrau Simón Pedro hiek hũrbarm, jãga Hẽwandamau hĩsta warrpem judionaan
k'abam k'ʌʌnjã k'ĩir jãsenk'awi hĩchab hich chaaink'a hat'á.
15 Jãgbarm haigta chadcha mua hoowai warrgar Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌatarr
heyaa höbëbërgmamgui hajim hanʌm hich Santiagoou.
Mag jaaumamua Hẽwandamau hich hi jaaumienag p'ãpitarr hiek jaaubaadëjim haajem.
Mag Hẽwandamau hõrag jaautarr hiek Santiagoou higmatarr mʌg hajim haajem:
16 "Mʌʌgwaiwe chan pãrau mʌrʌg jëeubata wënʌrrʌm.
Mag gaaimua pãran sĩi di burrtarr hãr dik'ierr happai jʌjʌrʌʌ t'ʌbatarrjöta nʌm.
Mamʌ mʌg hatag deeu mʌch pierrwain chadau, hich hag dibẍʌupai deeu hëu hau nʌmjö,
hũmaai pãar chaain hewagam k'ʌʌn k'ĩirjugjã deeu mʌchig p'ũrreu hat'aawai
mʌrʌgta jëeu nʌisiju, warr jöoi David k'ararr jaar haajerrjö.
17 Magbaawain chadau durrpierram k'ʌʌnau judionaan k'abam k'ʌʌnaupa mʌ jʌrwi,
hamaujã hĩchab mʌʌta hamach Pörk'a hauju.
18 Muata mag hiek'a chirʌm, mʌch chi warrgarwe magʌm nem t'um hõrag k'ap'ʌ
hapiejemua" hajim haajem, Santiagoou hich Hẽwandamau hiek'atarr higwia. *(Am.
9:11-12)*
19 Mag jaauwi, hich Santiagooupai, —Magua mua hoowai, har judionaan k'abam
k'ʌʌnta hamach jöoin hi pʌawia jũrr Hẽwandam hiek hẍk'amam k'ʌʌnag chan pöd maadëu
hamag maach jöoinau nem jaaujerr t'um hat'uucha jaauju k'aba nʌmgui hajim haajem
hich jöoi Santiagoou.

20 Magju k'ãai sĩi hamag hajap'a hẽsap p'ãnaa hag gaai jaaupäijugui hajim hanʌm, Hẽwandam na tag hʌdʌraa hamach hãrpim hugua. Mag hẽsap gaai tag nem parhoobamta hẽwandamk'a waunaa hagʌg jẽwaag nemchaain k'ëchnaa hag k'ĩirp'ee wai narr nemek modjã k'öpiba jaaupäijugui hajim haajem. Nem t'õowia hag bag dën reyen wau sĩsidʌmjã k'öpiba, ni nem sĩi bëgöhne bag hãrba t'õo sim modjã k'öpiba jaaupäijugui hajim hanʌm. Mag nʌm däi hĩchab dich hõor k'abam däijã bãʌrjã k'apes hapiba jaaupäijugui hajim haajem Santiagoou.

21 Maimua hichdëupai, ¿Jãgwi mua mag chirá? hajim hanʌm. Mua mag chirʌmʌn, maachjö judionaan k'abamta maach meeun däi hãba jooba wënʌrraajeewaita mag chirʌmgui hajim hanʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, mag Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr hiek p'öbörpierr judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di nʌnʌidʌm hee sabarhedpierr hõrag hũrmk'ĩir t'ãʌrjem. Magua hichiita mʌk'ʌʌnta hãrpai hamau hʌʌrk'aju haai nʌmgui hajim haajem Santiagoou.

Judionaan k'abam k'ʌʌnag hẽsap gaai jaaupäitarr

22 Magbaawai Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau jöoin chi pörnaan däimua t'um chi häk'a durrarr k'ʌʌnpa hãba biirdʌ hiek'awi chadcha Santiagoou jaautarrjö hẽsap warre p'ã haujierram haajem. Mag p'ã hauwia hĩchab mag chi pörk'a nʌm k'ʌʌn heem warre hõor numí jʌr haujierram haajem, Pablo Bernabé däi wẽtuwe ham däi hãba Antioquiaag päyaag. Mak'ʌʌn Silas hajim haajem, woun hãb Judas hanʌm däi. Hich mag Judapai hibʌʌr wauwia Barsabás haajeejim haajem.

23 Mag chi hẽsap mak'ʌʌn däi päiju gaai mʌg p'ã sĩejim haajem:

“K'odamnaan, maar Jesuu hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnauta jöoin chi pörnaan däimua tagam k'ʌʌn chi häk'a durrum k'ʌʌn däimua hãba marau pãrag salud deepäi nʌm. Pãar judionaan k'abahab mamʌ, Hẽwandam gaaimua maach k'odnaan haawai, t'um Antioquiapienag, Siriapienag maimua Ciliciapienagjã salud deepäi nʌm.

24 K'odamnaan, marau maumua hũurwai, mag mau maar heem wëttarr k'ʌʌnauta sĩi hamach k'ĩrau wëtwia, mag mehëu p'ʌʌrbichpi jaaunaa, hĩchab Moiseeu hiek p'ã pʌatarr gaai jaau simpa t'um waupi jajaauk'am gaaimua hidëu pãar k'õinaa naapiba nʌm hanʌm marau hũr nʌm.

25 Mag hũrbaawaita marau t'umaa hãba biirdʌwi, hajap hiek'awi, hõor numí jʌr haujim, Bernabé Pablo däi pãar haar wëtuwe ham däi hãba päyaag. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach k'od jöoin Bernabé Pablo däi maadëu daupii haajem,

26 maach Pör Jesucristo hiek jaau nʌm gaaimua hamach t'õjujã k'ĩirjuba warag högk'aba hõor hee jaau wënʌrraajeewai.

27 Hachá marau pãar haar Judas däi Silas päi nʌm. Hẽsap gaai cha maachdëu p'ã deepäi nʌmjö hamaujã hich hagjö pãrag jaauwimaju.

28 Hich Hẽwandam Hak'araucha marag jaauwai pöd pãrag judionaanagamjö nem p'it'urm nem waupi jaauju k'aba nʌm. Mag nʌm däi maachdëu k'ĩirjuawaijã häucha sim, chadcha hichdëu jaau simpierrpai nem jawaag. Mag pãrag jaaupäim hig nʌmʌn mʌgau:

29 Par Hẽwandam chaar k'abamʌg jẽwaag wai narr nemek mod hoob k'ömiet. Nem t'õowia hag bag dën reyen wau sĩsidʌmjã k'öba, ni nem sĩi bëgöhne bag hãrba t'õo sim modjã hoob k'ömiet. Mag nʌm däi hĩchab dich hõor k'abam däi chan hoob bãʌrjã k'apes hamiet. Cha marau jaaupäi nʌmta chadcha pãrau mag sʌrk'a nʌmʌn, magan pãar häu wënʌrrʌm. Ma hajim marau pãrag jaaum hig narr. Hayoo Keena” ha p'ã sĩejim haajem, chi hẽsap gaai.

30 Mag chadcha mag hẽsap däi hamach päibapäaiwai hërëuwi, Antioquía barwia, haig chi häk'a durrarr k'ʌʌn t'um hãba biirdʌnaa, mag hẽsap deejierram haajem.

31 Magbaawai hãbmua hẽreu hauwia t'ãrbaadeewai honee hap'öbaadëjim haajem, mag hẽsap gaai hamach k'ĩir jãsenk'a wawí nʌm hũrwia.

32 Mag nʌm däi hĩchab Judas Silas däi hamach numwe Hẽwandam hi jaaumien harr haawai warag hamach hipaarmua ham k'ĩir jãsenk'a hiek'amamua wawí wai nʌʌ hajim haajem hĩchab.

33 Maimua warag ham däi k'ãai k'apanaa naawia deeu wëtju hap'öbaadeewai haiguim k'ʌʌn chi häk'a durrarr k'ʌʌnau ham kõit Hẽwandamag jëeu nʌʌ hajierram haajem, häu chig haba deeu hamach chogpäitarr k'ʌʌn haar barmk'ĩir. Mag oraawia ham päijierram haajem. [

34 Mamʌ chi Silas chan maba, haigpai sĩsijim haajem.]

35 Maagwai Pablo Bernabé däi chi Antioquía p'öbör heepai nʌisiwi k'apanaam k'ʌʌn däimua warag maach Pör Jesucristo hiek jaau nʌisijim haajem.

Pablo Bernabé k'a hogdʌpäiwi jũrr Silas däi biekk'atarr

36 Mag Antioquía t'ʌbagk'awi hagt'a nʌʌcha k'aba nʌm hee, Pabloou Bernabeeg, —Kakë, magan maachdëu maach Pör Jesús hiek jaau wënʌrraajerrpierr hũmaai deeu hoo

p'ʌʌrdʌmierraugui hajim hanʌm, p'öbörpierr, ham maach hẽudee pawiajã jãgata nʌ ha k'ap haag.

37 Magbaawai Bernabeeu hẍk'awi chadcha wëtju hap'öbaadëjim haajem. Bernabeeu hamach daumaai Juan ham dën hibʌʌr wauwi Marcos ha t'ãʌrjerr harram hig sĩejim haajem.

38 Mamʌ Pabloou hoowai hirig mag hẍu k'aba sĩejim haajem, napem biek'aujã ham dẍi hãba mawi, Panfiliapai hudt'urwi, tagjã ham juag hooba deeu Jerusalenag marr haawai.

39 Mag, Juan Marcos gaaimua jũrr chik'am hipeer hahaujii hawi warag mag nʌm k'ãyau magan dich k'ĩk'ĩetdö haaidʌjugui hap'öbaadëjim haajem. Mag chadcha Bernabeeu hich daumaai Marcos jʌr hauwi döjãrr p'ʌram Chipre hanʌmʌg hag dẍi higbaadëjim haajem.

40 Magbaawai jũrr Pabloou Silas t'ãrpẍiwi hich k'apeerk'a hat'ajim haajem, hag dẍi biekk'aag. Magbaawai chi hẍk'a durrum k'ʌʌnau Hẽwandamag ham t'ʌapaar wai nʌrramk'ĩir, ham kõit jëeu nʌʌ hawi pẍijierram haajem.

41 Mag wëtumua Siria durr dichwia deeum durr Cilicia hanʌmjã dichjierram haajem, iglesiapierr mag jaau wënʌrrʌmua warag chi hẍk'a durrum k'ʌʌndam k'ĩir honee hapiewai.

16

Pablo Silas dẍi wëtum dẍi Timoteo k'apeerk'a matarr

1 Mag wënʌrrʌmua Pablo Silas dẍi p'öbördam Derbe hanʌm barimawia maigmua jũrr deeum p'öbör Listra hanʌmʌg wëtjierram haajem. Mag p'öbör Listra hanʌm hee hẽwan Timoteo ha t'ãr sim sĩejim haajem, hĩchab Jesús hiek hẍk'aajem. Hi hãd judeapie hʌʌi hajim haajem, hĩchab Hẽwandam hiek hẍk'aajem; mamʌ hi haai griego hajim haajem.

2 Listrapien chi hẍk'a durrum k'ʌʌnau Iconiopien dẍimua chi Timoteo hëugar hajap'a hig hiyẍʌ haajeejim haajem, t'umaam k'ʌʌnau.

3 Mag gaaimua Pabloou hich dẍi harrm k'õchk'abaadëwi hich dẍi hëeurrjim haajem. Mag hich dẍi maju habaawai hi mehëu p'ʌʌrbichpẍipijim haajem, t'umaam k'ʌʌnau hi haai griegok'a sim k'ap'ʌ narr haawai mag p'ʌʌrbichba hak'iin mag gaaimua hag perás judionaan narr k'ʌʌnau hamach hëugar k'aigba hiek'am hugua.

4 Mag hërëubaadëwia hamach wënʌrrʌmpierr p'öbördam nʌnʌidʌm hee mag Jerusalén p'öbör hee hamach chi pörnaan dẍi hãba biirdʌwia hẽsap p'ãnaa Antioquiaag deepẍitarr hiek dee pʌamaajeejim haajem, hamaujã hĩchab k'ap'ʌ hag hiek gaai jaau sim hʌʌrk'amk'ĩir.

5 Hamau mag jaau wënʌrrʌm gaaimua iglesiapierr hõrau Hẽwandam hiekta warag k'õsi hẍk'a nʌisijim haajem. Mag nʌm dẍi hĩchab warag chi Hẽwandam hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnjã hed hëepierr k'apanaacha paauk'amajim haajem hĩchab.

K'ãaipi hauwi Pabloog woun Macedoniapierr hoopitarr

6 Mamʌ Hẽwandam Hak'arau hamag Asiapienag chan hich hiek jaaupiba harr haawai sĩi warppai p'ʌʌrdʌ wëtumua Frigiapien hee dichwi, Galacia heejã dichwi, Misia durr barimajierram haajem.

7 Mam panaa deeum durr Bitinia hanʌmʌg wëtam higjim hanʌm, mamʌ hich Hẽwandam Hak'arau hĩchab mamagjã wëtpiba jaaujim hanaabá.

8 Mag hamachig wëtpiba jaaubaawai sĩi mag p'öbör Misia hanʌm dak'a dichwia warag deeum p'öbör Troas hanʌmʌgta bëejierram. Maigta warrpem mʌ Pablo dẍi hãba hoojim.

9 Mag Troas p'öbör hee maar hãba nʌmta, hedaar Hẽwandamau Pablo k'ãaipi hauwia hirig woun hãb Macedonia durrmua bëem hoopijim haajem. Mag bëewia mag wounau dawamjö hi hãr dʌnʌʌuchëwi hirig, “Kakë, mau Macedonia durr bëewia maar k'aigpërbahur” hajim hanʌm.

10 Mag hichig dawamjö hiek'achëtarr jũrr maachig hich Pablooucha jaaubaawai chadcha hich hag bẍrre marau maach nemdam k'ĩir k'augp'öbaadëjim Macedoniaag hãba wëtaag. Ya maig marau k'ap'ʌ hap'öbaadëjim, chadcha hich Hẽwandamauta maach pẍi sim, hich hiek hõrag jaaumk'ĩir.

Pablo Silas dẍi p'öbör Filipos hanʌm hee

11 Troas p'öbörmua maar jap hee paauk'awi k'ajap'a hërëubaadeeu warre döjãrr p'ʌram Samotracia hanʌm maar barjim; maigmua haudʌtk'aau hag noram jũrr Neápolis barjim.

12 Mag Neápolimua jũrr bẍʌu paauk'awi Macedonia durram p'öbör chi hãrʌʌcharam Filipos hanʌm maar barjim. Ma, Romapien p'öbör hajim. Maig paawai maar k'ãaidam k'apanaa naaimajim.

13 Hagt'a maig nʌm hee biek hãb jua hʌĩi nʌm hedcha maar wëtjim p'öbör higaau, jër dö higaau, Hẽwandamag jëwaag hõor biirdʌajem haar. Maig hʌʌin hãba biirdʌ t'ʌnarr haawai hohoodö nʌmua marau hamag jaaup'öbaadëjim Hẽwandam hiek.

14 Mak'ʌʌn hʌʌin hee hʌʌi hãb Lidia ha t'ãr sim sĩejim, p'öbör Tiatira hanʌm heem. Hichdëu put k'ichp'ë k'ĩir t'et'emnaanaupai jũajem hooimʌ k'anaa peerjeejim haajem. Mag hʌʌirau hĩchab hag nawe Hẽwandamag jëeujeejim haajem. Mag Lidia hanʌmua Pablo hiek'amam hũr sĩerr haawai maach Pör Jesuu warag hi t'ãar sõsõii hapijim, Pabloou hich hiek jaaumam hajap'a t'ãraucha hẍk'amk'ĩir.

15 Magbaawai chadcha hẍk'awia, t'um hich di haiguim k'ʌʌnaupa hamach pör choopiwi, mag hʌʌirau hich garmua marag, —Pãachdëu hoowai chadcha mua maach Pör Jesús hiek hẍk'a hʌmjöo hoo nʌm k'ai, magan mʌ di haar wëtwia mʌ haig k'ãibajët hajim.

Mag hʌdʌʌr maach pẍiba k'ãibajëjë nʌʌ paawai chadcha maar t'ʌbagk'ajim.

16 Mag k'urjã hich hagjö deeu maar jër dö higaau Hẽwandamag jëeujem haar maach paat jëwaan wëtumta, hʌʌi hãb daupeer maar k'ĩirp'ee höbërchëjim. Mag hʌʌi dösãt dẍita k'apeerk'a sĩerr haawai dau bã̃m k'ʌʌn dënjö nem magjujã k'ap'ʌ hag nawe hichdëuta jajaau haajeejim. Mag nem jaau simua sĩi chik'am chogk'a p'idk'a sĩerr haawai hich papnaan hat'ee p'atk'on pöm gaanjeejim haajem.

17 Mag höbërchëwia, maar Pablo dẍi wëtum hẽudee dẍi hẽk'a nʌrranaa, nem t'eeg hähäak'amua bigaaum k'ʌʌnag, —Mʌ hiek hũrbat'ã̃, mʌk'ʌʌn wounaanan cha Hã̃gt'aa P'uu Nʌm hag chogk'a nʌm k'ʌʌnauwai haajeejim. Nau hamau pãrag jaauju, jãga Hẽwandamau hõor hamach pekau heemua peerdʌ haaujẽ ha jajaau haajeejim.

18 Mag maar hẽudee hähäa p'arërëuk'amjã pʌaba, k'ãai k'apan haadeewai, Pabloou k'õchk'aba hewag p'ʌʌrba chi daupeer k'ĩirp'ee dʌnʌʌunaa, chi meperag t'et k'ĩesir hiek'ajim. Mag hiek'amamua, —Jesucristo jua t'eeg t'öwia mua pʌrʌg hiek'a chirʌm. Jöpk'aa jãg hʌʌi k'a hogdʌ pʌawia pʌchta sĩiubaad ëjim hich Pabloou.

Magbaa chadcha hag bẍrre sĩiubaadëjim, chi dösãt.

19 Mamʌ chi papnaanau hoowai tag ham chogau ham hat'ee pöd p'atk'on ganba haadeewai meeuk'awia, Pablo Silas dẍi pʌrk'anaa, chi t'et'emnaan hãba biirdʌajerr di haar harrjierram.

20 Mag harrwia chi t'et'emnaanag, —Mʌk'ʌʌn judionaanaun sĩi hõor meeuk'apijuuta jʌr wënʌrrʌmgui haimajierram hanʌm, hamachdëu nem jaau nʌm gaaimua.

21 Maach Romapien haawai pöd maadëu hamau nem jaau nʌm hẍk'aju k'aba, ni hamau nem waupi jaau nʌmjã wauju k'aba nʌmgui hajierram hanʌm.

22 Mag chi Pablo Silas dẍi pʌrk'a haipierrum hoop'öbaadeewai hõor pöm ham haig pos hap'öbaadëjim haajem. Magbaawai chi t'et'em k'ʌʌnau hajués soldaaunag ham k'ajũa hẽerk'api jaaunaa hich jãg k'ajũa k'arraa wʌpi jaaujim hanʌm.

23 Mag wʌ wai nʌʌ hawia, cárcel deg dubk'apẍinaa, chi cárcel di t'ʌajemʌg hajap'a t'ʌapaar jaau pʌajierram haajem, höbërpim hugua.

24 Chi t'et'emnaanau hichig mag jaau pʌabaajeewai chará, ham hiek'an hierrgajãrcha t'uur sim haar ham harrnaa bẍdagpierraa pa wẍʌ wau sĩsidʌm hee ham bẍ k'õok'a sĩujim haajem, hich Pabloou Silas dẍimua jaauwai.

25 Mamʌ hedacha pamjã hamau hagt'a Hẽwandamag oraanaa meuk'aarpa hau naajim haajem. Mag hamau Hẽwandamag jëeunaa meuk'aarpa hau nʌm hag hee presonaan narr k'ʌʌnaujã hũr naajim haajem.

26 Ham mag honee meuk'aardampa hähäak'amta, ham hiek'an dëgölp duk habarmʌn, hʌʌur t'eeg duuibaadëmua waa puertdi weeudʌtk'abaadëm dẍi presonaan jã̃k'a t'ʌnarr cadenpata sĩi hẽedʌ k'ʌibaadëjim hanaabá.

27 Magbaadëm hee hĩchab chi cárcel di t'ʌa k'ãi sĩewia p'iirk'ãubaadëwi hoowai, puertdi t'um weeudʌtk'a t'ʌnaajim haajem. Mag hoobaawai presonaan t'um dʌrmid p'öbaadëmpii hawi, hich espaar jẽunaa, hichdëupai wir haig ya hich t'õopäaig hẽk'a sĩejim hanaabá.

28 Mag wir haig hich t'õogpam hoobaawai Pabloou hijẽb haadëwi hirig, —Kakë, hoob wir haig pʌch chig ha chiram hajim hanʌm. Maar hãbjã höbërba, maach t'umaa hagt'a mʌig naabahaba hajim hanʌm.

29 Magbaawai chi guardiaau jöpk'arraa soldaaunag hõtdau paa haibëepiwi, hag dẍi dubnaa, jãp'ierr hajaugau k'a duui t'ʌnʌmua Pablo Silas dẍi nʌm bẍk'ʌrr p'õbk'a t'ʌnaaimajim haajem.

30 Maimua warag ham dawag p'ë harrwi hamag, —Keena, ¿mua jãga haju haai chirʌ́, Hẽwandamag mʌch peerdʌ haumk'ĩir? ha jëeujim hanʌm.

31 Magbaawai Pabloou Silas dẍimua hirig, —Hãba maach Pör Jesucristo hiek happaita hẍk'abá. Pua chadcha mag hẍk'amʌn, pʌchjã peerdʌwia pʌ degam k'ʌʌnjã peerdʌjugui hajim haajem hamau hirig.

32 Magwia warag hirig maach Pör Jesucristoou hõor peerdʌ haaujem hiek hajap'a jaaumam dẍi hĩchab hi dẍi hãbam deg naajem k'ʌʌnagpa jaaujierram haajem.

33 Magbaawai hich hag bẍrre hagt'a hãspaju wají nʌwe mag wʌ wai nʌmua hëu pöm pedp'ëmatarrjã hichdëucha hʌwia bënhëeu p'uurbaadëjim hanʌm. Mag chãddau hʌtarr k'ur

hich pör choopibaawai hĩchab tagam k'ʌʌn hi dӑi hãbam deg naajem k'ʌʌnaujã hamach pör choopijierram haajem.

34 Maimua ham hiek hich di haar ham p'ë harrwi hamag t'ach k'ömk'ĩir haudeebaawai hamau k'öjierram haajem. Mag, hichdëu Hẽwandam hiek hӑk'atarr gaaimua, hich degam k'ʌʌnpa t'umaa honee hap'öbaadëjim haajem.

35 Maimua ham hiek ya hãspabaadeewai chi t'et'emnaan ham p'ãarpi jaautarr k'ʌʌnau guardianaan jʌr hauwia pӑijierram haajem, chi cárcel di t'ʌa sim haar wëtwia Pablo Silas dӑi weeupi jaaumk'ĩir.

36 Magbaawai mak'ʌʌnau wëtwi chadcha mag jaaubaimaawai chi cárcel di t'ʌau jũrr hamag, —Chi t'et'emnaan pãar p'ãarpitarr k'ʌʌnau mʌrʌg jaaupäaiwai pãar weeupӑipi nʌm. Maagwai ya pãar höbërju haai nʌmgui haimajim haajem.

37 Mamʌ chi cárcel di t'ʌau hamachig mag jaaubaawai, chi guardianaanjã hagt'a haig narr haawai, hich Pablo hiek jũrr hirua hamag, —Maarjã Romapienta t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hamau maar sĩi wʌ t'ʌnʌʌupiwi, hajap'a k'ap haag jëeu hoojã jëeu hooba, sĩi hag bӑrre cárcel deg maar p'ãarpi jaaujierramgui ha chirajim haajem chi guardianaanag. Magtarrta, ¿k'an jãgwia hamau jam warppaimua sĩi pãar dӑita hiek jaaupӑi nʌ, jũrr meraata maar höbeerpӑimk'ĩir? ¡Jãg chan hӑu k'aba simgui! ha chirajim haajem hirua. Mag k'ãai maraun hamachchata bëewia, hich jãg hõor dak'ĩir maar p'ãarpitarrjö, hamachigchata maach höbeerpӑipim k'õsi nʌmgui hajim haajem hich Pabloou.

38 Magbaa wëtwia chi guardianaanau hich mag chi t'et'em k'ʌʌnag jaauwimajierram haajem. Mag hamachdëu Romapien ha hũrbaawai hãsie jãp'ierr p'öbaadëjim hanaabá.

39 Mag jãp'ierr nʌm hãba, warag bëewia hamag hi chaigpiyaa haichëjierram haajem jũrr. Magnaa dawag ham höbeerpinaa ham hiek'an hit'ũu hamag, —Pãachta mʌg p'öbör heemua warag chawag hërëubaadët hajim haajem chi pörnaanau.

40 Hamachig magbaawai chadcha höbërwia deeu Lidia di haar wëtjim. Maimua maach t'um tagam k'ʌʌndam Hẽwandam hiek hӑk'a durrum k'ʌʌnpa dӑi hãba biirdʌnaa, maar k'ĩir honee wawí wai nʌʌ hawia, warag maar haigmua hërëubaadëjim.

17

Tesalónica p'öbör hee hõor p'ogdʌ nʌrrjëe t'ʌnarr

1 Mag Pablo Silas dӑi Filipos p'öbör heemua hërëubaadeeu p'öbör Anfípolis hanʌm dichwia, Poloniajã dichwi, deeum p'öbör Tesalónica hanʌm barimajierram haajem. Mag p'öbör hee judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di sĩejim haajem hĩchab.

2 Pabloou mag mawia, tagam heejã hich mag dub nʌrraajerrjö, jua hӑʌijem hed paawai mag heejã dubwia seman t'ãrjup hich mag haiguim k'ʌʌnag Hẽwandam hiek jaaujeejim haajem. Mag jaaumamua Hẽwandam hiek p'ã sim gaaim hiek higwia hamag,

3 —Jesús hich Hẽwandamaucha pӑitarr hawiajã hichiita hich jãg dau hap'ʌʌ hawi meeju haai sĩejimgui hajim hanʌm. Magtarr Jesuuta mua pãrag jaau chirabahab hajim hanʌm; hichta chadcha Cristoou, warrgarwe hõrau nʌajerr.

4 Pabloou mag jaaumam hũrwia hãaur k'ʌʌnaun chadcha hӑk'awia warag ham dӑi k'apeerk'a nʌisijim haajem. Mag chi hӑk'amarr k'ʌʌnan hãrcha griegonaan chi hemk'ooin hag nawe Hẽwandam na hagpierraanaa hirig jëeu durraajerr k'ʌʌn hajim haajem. Mag chi hӑk'a nʌm k'ʌʌn hee hĩchab chi t'et'emnaan hʌʌinpa k'apan t'ʌnaajim haajem.

5 Mamʌ mamagk'am hoowia judionaan chi hӑk'aba narr k'ʌʌnau warag hiekk'õr wau nʌmua hõor sĩi p'idag chuk'u kaaijã hee wënʌrrʌm k'ʌʌn chi k'aibagnaan wawik'a haujierram hanaabá, mak'ʌʌn dӑimua warag hõor meeuk'apieg. Magnaa chadcha woun hãb Jasón hanʌm di haar wëtwia, Pablo Silas dӑi haig nʌmpii hawia, jʌrp'öbaadëjim hanʌm, hõor k'apanaam k'ʌʌnag pʌr deeg.

6 Mamʌ hamachdëu mag Jasón di haig hooimaba habaawai hich chi di k'ʌʌta tagam k'ʌʌn chi hӑk'a durrarr k'ʌʌn dӑi hajués het'et'errg haubëejierram haajem, chi t'et'emnaan haig. Magnaa serereuk'amua chi t'et'emnaanag, —Pabloouta Silas dӑimua durrpierr parhooba nem jaau wënʌrrʌm gaaimua, hõor meeuk'apiju hẽk'a wënʌrrʌmgui hajim hanʌm. Maagjemta ya mau maach hee paauk'abaicheewai,

7 Jasonau hich di haig jẽermk'ĩir t'ãrp'ë hauwia, warag hamach t'umaam k'ʌʌnau maach Emperadorrau jaau sim chaaur jaaunaa, hi k'õchk'aba, deeum rey Jesús hanʌmta wai nʌm haajem ha jaaujierram haajem sëuk'a hamach k'ĩirjug heepaimua.

8 Sëuk'a mag jaau nʌm chi t'et'em k'ʌʌnau p'öbörpien dӑimua mag hũrp'öbaadeewai sĩi p'öbör t'umta p'ogdʌ t'ʌnʌisijim hanaabá.

9 Mamʌ magbaawai chi t'et'emnaanau chi Jasonag hich k'apeen dӑi, —Pãrau marag p'atk'onau p'agmʌn, marau pãar höbeerpӑijugui hajim hanʌm. Maimua Pablo Silas dӑi mʌg p'öbör heemua hërëubaadeewai deeu pãar p'atk'on deejugui hajim hanʌm.

Magbaawai chadcha Jasonau hich k'apeen dɨ̈imua p'agpɨ̈ijierram haajem. Mag p'agbapäaiwai chadcha hʌdʌraa ham wëtpijim haajem.

Pablo Silas dɨ̈i p'öbördam Berea hanʌm hee

10 Mag ham jʌrbaadeewai hich hag hedwe hedau k'ëubaadeewai tagam k'ʌʌn hagjö Hẽwandam hiek hɨ̈k'a narr k'ʌʌnau Pablo Silas dɨ̈i deeum p'öbördam Berea hanʌmʌg pɨ̈ijierram haajem. Mag hamach pɨ̈ibaawai wëtwi, barwia, hamach wënʌrrʌmpierr haajerrjö judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg dubjierram haajem.

11 Ham hiek mag p'öbör heem k'ʌʌn Tesalónicapien k'ãyaujã nem hajaugnaa hibëbsugjã sĩsid hajim haajem. Maiguim k'ʌʌnaun Hẽwandam hiek hamau jaau nʌmjã hɨ̈k'am k'õsi hɨ̈k'awia hed hëepierr Hẽwandam hiek chi p'ãm sĩsidʌm gaaijã jʌʌrjeejim haajem, Pabloou Silas dɨ̈imua jaau nʌm chadcha k'ai ha k'ap haag.

12 Hamach mag nʌm gaaimua hõor k'apaana Hẽwandam hiek hɨ̈k'ajierram hanaabá. Griegonaan chi t'et'emnaan hʌʌinaujã k'apan hɨ̈k'a wëjoowai hĩchab hemk'ooin chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnjã hik'ötöo k'abata t'ʌnaajim haajem.

13 Mamʌ mag Berea p'öbör heejã Pabloou hĩchab Hẽwandam hiek jaau sim chi Tesalónicapienau hũr hat'aawai, haig bëewia hamach haar hatarrjö hõor wawibaicheewai, warag hõor meeuk'apijierram hanaabá.

14 Mamʌ magbaawai hag bɨ̈rre haiguim hermanonaanau chi Pablo p'ũasieg pɨ̈ijierram haajem, hõor dɨ̈i. Maagwai Silas Timoteo dɨ̈i hich hag p'öbör heepai nʌisijim haajem.

15 Maimua chi Pablo p'ũasieg harrtarr k'ʌʌnau warag p'öbör Atenas hanʌmʌg harrwi mam hi deet'urjierram haajem. Maimua deeu hich deet'urtarr k'ʌʌn wëdurum gaau hich Pabloou hiek jaaupɨ̈ijim haajem, Silas Timoteo dɨ̈i jöpk'aa hich haar wëtamk'ĩir.

Pablo Atenas p'öbör hee

16 Mag Pablo Atenas barwia Silas Timoteo dɨ̈i nʌbaadëjim haajem, ya hichdëu hag nawe ham haar hiek jaaupɨ̈iwi sĩerr haawai. Mamʌ chi Pablo honee k'aba sĩejim hanaabá, mag p'öbör heem k'ʌʌnau hamach juau nem wautarr k'apaana t'ʌnʌmʌgta Hẽwandamagamjö jëeu nʌm hoowia.

17 Mag gaaimua judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg mawia, chi judionaan dɨ̈i griegonaanpa hag nawe Hẽwandamag jëeu durraajerr k'ʌʌnag jaaunaa, hĩchab plaza hee mawia hed hëepierr hag hee narr k'ʌʌnagjã jaaujeejim haajem.

18 Magbaawai hãaur k'ʌʌn maestronaan Epicuro k'ĩirjug jaaujerr k'ʌʌnau deeum maestronaan estoico hanʌm k'ʌʌn dɨ̈imua hi dɨ̈i hiyɨ̈ʌ hap'öbaadëwi hamach wir haigpai, —Mʌg woun nem hieknem chirʌmua maachig ¿k'an hiekta jaau simʌ mag sĩma? hanaajim haajem.

Maagwai hãaur k'ʌʌnau, —Mʌ da heen deeum durram hẽwandamnaanta jaau nʌrrʌmjöo simgui haajeejim hanʌm.

Hamau mag narran, hamachdëu hũurwai, Pabloou ham jɨ̃g daar maach peerdʌajem hiek jaaumamua hɨ̈rcha “Jesús” hanʌm higwi mʌg hatag maach hiiu p'iidʌtk'ajujã jaaumam hũrwiata mag naajim hanaabá.

19 Mag nʌmua buchagdam Areópago hanʌm gaai hamach hãba biirdʌnaa hiek'aajerr haar hi harrwia hirig, —Cha pua hiek hiiur jaau nʌrrʌm marau hũrm k'õsi nʌm, ¿k'an hiek hagá? hajierram hanʌm.

20 Maragan cha pua jaau sim t'um hiek hiiuriu. Maguata marau hajapcha k'ap ham hig nʌm, ¿magʌm k'anim hiek'auma? ha jëeujierram haajem chi Pabloog.

21 Hamau mag narran, hamach t'um Atenas p'öbör hee joobaajerr k'ʌʌn har bɨ̃ʌrjã hamachdëu hag na magʌm hiek hũrba haajem heeu hũrp'öbaadeewai hãba mag hiekpaita hihig haajerr haawaita hirig mag jëeu naajim hanaabá, k'ap haag.

22 Magbaawai Pabloou mag hãba biirdʌ t'ʌnʌm hee ham k'ĩirp'ee dʌnʌisiwia, —Keena, Atenapien hajim hanʌm. Mua hoowai pãrau chadcha hathaba pãach hẽwandamnaanag hajap'a jëeu wënʌrrʌm hoo chirʌmgui hajim hanʌm.

23 Mua mag chirʌmʌn, pãar Haai hi jëeujem dipierr p'ʌʌrdʌ chitʌmua hoowai, pãar hẽwandamnaan t'um t'ɨ̃r paar sĩsidʌm hee hãb sĩi t'ɨ̃rjã chuk'u k'ãidu par sim haigta sĩi “Hẽwandam hõrau k'augba sĩerrʌm hat'ee” ha p'ã sim hootarr haawaiugui hajim hanʌm. Jãg pãrau pãachdëu k'augbamʌg jëeu naabá, hich mapaita muajã pãrag jaau chitabahab hajim hanʌm,

24 har mʌg durr t'um hompaawia hag gaai nem t'ʌnʌm t'um hompaatarr hag Hẽwandam. Hichpaita hedjã hee nem t'ʌnʌm pörk'anaa, hĩchab mʌg jẽb gaaim nemjã t'um k'ap sĩerrabahab hajim hanʌm. Mag Hẽwandam chan hõrau hich hat'ee ha di hëutarr heejã joobaba,

25 ni hõor juajã higba sĩerrʌmgui hajim hanʌm, hichig sĩi nem wau dedee hamk'ĩir. Mag hõor jua higju k'ãai, hichdëuta maach hău hiiupi wai sĩenaa, cha maadëu p'ũdam hãihãi nʌmjã deenaa, tagam nemjã t'um deejemgui ha hiek'amajim haajem Pabloou.

26 Mag jaaumamua hichdëupai Hẽwandam higwia, 'Hichdëuta warrchajã woun hãb hompaa hauwia mag gaaimua mʌg jẽb gaai durrpierr hõor pöm hĩiupăijimgui hajim hanʌm. Mag hõor pöm hompaaju nawe, hichdëun ham t'aabajujã k'ap'ʌnaa ham jooba wënʌrrajujã k'ap'ʌ sĩejimgui hajim hanʌm.

27 Mag hichdëu hõor hompaatarran, chi peerdʌm k'õsi nʌm k'ʌʌnau dau k'ĩsumjö jʌrk'a jʌrk'a wënʌrrʌmua k'ãijã hamach peerdʌ haupim k'õsi hich jʌrmk'ĩraugui hajim hanʌm. Hĩchab maadëu k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, har mag hi jʌr nʌm k'ʌʌnag chan Hẽwandam maach haigmua warp k'aba sim.

28 Mʌg nʌm haig maachin hi jua heeta wënʌrrʌmjö nʌmgui hajim hanʌm. Hi k'urauta maachin hău hiiu durrumgui hanaa hĩchab, Hi k'urau k'aba hak'iin, maach chan chuk'u haajeek'amgui hajim hanʌm. Hich jãg pãach heepaim k'ʌʌn hiek'õoin, "Maachin Hẽwandam dăi t'ăr hãba nʌmgui" hajim haajem.

29 Ham hiek'õoin mag chadcha maach Hẽwandam dăi k'odk'a nʌm k'ai, pöd maadëu, "Hẽwandaman sĩi hõrau hamach k'ĩirjug heemua p'ĩr dën p'atk'on dën wa mokdau dën k'ãijã hompaa hautarrau" ha k'ĩirjuju k'aba nʌmgui hajim hanʌm.

30 Warrgarin hõrau mag hamachdëu nem wau nʌmjã k'augbam gaaimuata mag nem parhooba waunaa hagʌmʌg jëeuwaijã Hẽwandamau sĩi hãwaatjeejieb mamʌ, hĩs chan ya tag mag k'abamgui hajim hanʌm.

31 ¿K'an jãgwi mag hãba hichpaita higpi sĩ? Hichdëu maach chachju haawaima hajim hanʌm. Mamʌ mag maach chachbarm hed hõrau hamachdëu nem waumaajerrpierr hamach k'ĩircha k'ap jajaau hamk'ĩir, woun hãb Jesús hanʌm ya jʌr wai simgui hajim hanʌm, t'umaam k'ʌʌnag, chijã k'ʌʌnta hich haar hauju wa chijã k'ʌʌnta sĩi hisegwi bark'ʌʌiju k'ãijã hichdëuta k'ap jajaau hamk'ĩir. Mag hich Jesuu t'umaam k'ʌʌn dăi mamag haju maachig k'ap hamk'ĩirta, meetarrjã, meeba harrjö deeu hũmaai hich Jöoirau hi p'iriu haujimgui ha jaaumajim haajem hich Pabloou.

32 Mamʌ mag hi meewia deeu hiiu p'iidʌjim ha hũrbaawai, haig narr k'ʌʌnau jũrr hich Pablota wau hiek'a p'öbaadëjim hanaabá. Maagwai hãaur k'ʌʌnau hirig, —Hök'arta marau deeu pʌ hiek hũrjugui hajierram hanʌm.

33 Magbaawai hich Pablo k'apanag hee höbër dichwia petajim haajem.

34 Mamʌ mag hi höbërbaadeewai hãaur k'ʌʌnau hi dăi wëtwi, hamachig hajapcha jaaupiwia hăk'ajierram haajem. Mag chi hăk'atarr k'ʌʌn hee woun hãb sĩejim haajem, Dionisio ha t'ăr sim. Mag woun mag Areopagonaan hanʌm k'ʌʌn heem hajim haajem. Hʌʌijã hĩchab sĩejim haajem, Dámaris ha t'ăr sim, maimua mag tag k'apan t'ʌnaajim haajem, chi hăk'atarr k'ʌʌn.

18

Pablo Corinto p'öbör hee

1 Mag k'ur Pablo hich sĩerr p'öbör Atenas hanʌm heemua mawi jũrr deeum p'öbör Corinto hanʌmʌg petajim haajem.

2 Mag Corinto p'öbör hee Pabloou woun hãb Pontopierr Aquilo hanʌm hich hʌʌi dăi sim hooimajim haajem, hĩchab judionaan. Maagwai mag Aquilo hich hʌʌi Priscila dăi Italia durrmua barchëtarr hagt'a pömcha k'aba naajim haajem, Romaam emperador Claudioou judionaan t'um jʌrk'ʌʌibaadeewai bëetarr. K'ãai hãb Pabloou ham hoon majim haajem.

3 Mag hoon mawia mak'ʌʌnaujã hirua p'idk'aajem p'idag k'ĩirta p'idk'aajem ha hũrbaawai, warag ham di haig sĩsiwia hãba p'idk'a p'öbaadëjim haajem. Mag p'idag, put nem parrg nem p'ep'erg k'anaa dik'a hëu hahaug maajem hag k'a nʌm p'idag hajim haajem.

4 Mag put k'a simua semanpierr jua hʌʌijem hed paawai judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg mawia hõrag Hẽwandam hiek jaau simua hău judionaan k'abam k'ʌʌnagpa hăk'api haumaajeejim haajem.

5 Mag nʌm hee Silas Timoteo dăi Macedonia durrmua bardʌtk'abaicheewai Pabloou warag sĩi maach peerdʌajem hiek jaau gaaipai sĩsijim haajem. Mag jaaumamua hãrcha judionaanagta, "Hich Jesuuta chadcha warrgarwe hich Hẽwandamaucha jʌr hauwia păiju ha jaaujerr pãrau nʌ nʌm k'abajieb" haajeejim haajem hamag.

6 Mamʌ hamachig magbaawai warag hi dăi sereu p'öbaadëwi Jesús higwi warag hiek k'aigba hiek'a p'öbaadëjim haajem. Magbaawai hamach hi harr haawai, Pabloou ham dak'ĩir hamach k'aigba habarm k'ap hamk'ĩir hich mor gayam k'ajũa t'udp'ënaa hamag, —Mʌgnaa pãach meem hed Hẽwandamau pãach hauba hawiajã, pãachdëupaita wir haig pãach k'aibag waubarmgui hajim hanʌm. Ya mua pãrag jaaubarm pãachdëuta hũrmap'a

nʌm; jãimua naspawia mʌ gaaimuata hok'oo nʌm hamiet hajim hanʌm. Jãgbarpí hĩsmua hatag jũrr judionaan k'abam k'ʌʌnagta maach peerdʌajem hiek jawaan majugui hajim haajem hich Pabloou.

7 Magpet hawi, chadcha mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem degmua höbërwi, jũrr woun hãb Justo ha t'ãr sim haar petajim haajem. Mag wounaujã hag nawe chadcha Hẽwandamag jëeujeejim haajem. Chi Justo di mag Hẽwandam hiek jaaujem di bigaau sĩejim haajem.

8 Mag Pabloou hogdʌba jaau wai jẽedʌ k'itaawai häu mag Hẽwandam hiek jaaujem degam pör Crispo hanʌmua t'um hich degam k'ʌʌn däimua häk'ajierram haajem. Mamʌ mak'ʌʌn happaijã k'aba, mag tag hich mag Corinto p'öbör hee k'apanaam k'ʌʌnau maach peerdʌajem hiek hũrbaawai häk'awi hamach pör choopijierram hanaabá.

9 Magbaawai biek hãb hedaar maach Pör Jesuu Pablo k'ãai k'õrk'api hauwia dawamjö hirig, “Hoob mʌ hiek hõrag jaauju högk'a chiramgui” hajim hanʌm. “¡Warag hik'ʌaba hamag jaaunaa!

10 Pʌ nʌnʌʌuk'ampierr mʌʌn pʌ däi chirʌm; maagwai ni hãbmuajã pʌ chig habamgui” hajim hanʌm. “Mag pʌrʌg bãʌrjã högk'apiba jaau chirʌmʌn, mʌg p'öbör hee mʌchdëu peerdʌ hauju k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm k'ap'ʌ chiraawaita mag chirʌmgui” hajim haajem hich Hẽwandamaucha Pabloog.

11 Mag k'ãai k'õrk'a t'ʌnʌm hee Hẽwandamau hichig magbaawai warag t'ʌbawia añ̃o hãb hawia jãrr sĩsijim haajem, haiguim k'ʌʌnag Hẽwandam hiek jaauwai.

12 Mamʌ mag Pablo Corinto p'öbör hee sim jaar, Acaya durr woun hãb Galión hanʌmta chi gobernador hajim haajem. Hich maagwai judionaan hãba hibëpwia k'apanaam k'ʌʌnau Pablo hat'aadëjierram hanʌm, chi t'et'emnaan haar.

13 Mag harrwi chi gobernador Galionag, —Mʌg wounaun t'umaam k'ʌʌnag hãba hichdëu jaau nʌrrʌmjöta Hẽwandamagjã jëeupi jaau sim haimajierram hanʌm. Häuma Hẽwandamag jëeumʌn, mamʌ jãg hirua jaau nʌrrʌmjöon jũrr maach ley gaai jaau simjö k'aba, k'ĩetta jaau nʌrrʌmgui haimajierram haajem hirig.

14 Warm k'ʌʌnau magbaawai Pabloou hiek'aagpam hee, jũrr hich chi gobernadorrauta hamag, —Judionaan, mʌ hiek hũrbat hajim hanʌm. Mʌg wounau chadcha nem k'aigbamta wauwia hõor k'ãijã t'õotarr hak'iin, mua pãar hiek hũrk'am.

15 Mamʌ magba, sĩi wir haig pãach jöoin hi jaau nʌm gaaimuapai haawai mʌ chan magʌm hat'ee hiek'aag k'aba chirʌmgui hajim hanʌm. Pãach hiekk'õr pãach happai hiek'awia k'õinaa nʌisit hajim haajem chi gobernadorrau.

16 Warag mag hiek'awia mag chi Pablo k'aibag wawaag hi hëugar sëuk'a nem jaau narr k'ʌʌn hich haigmua dawag jʌrk'ʌʌipäijim hanaabá chi Galionau.

17 Mamʌ mag dawag jʌrk'ʌʌitarrjã wëtba habaawai jũrr ham pör Sóstenes hanʌmta warag chi gobernador dak'ĩir pʌrp'öbaadëwi mas deejierram haajem, haig narr k'ʌʌnau. Mamʌ magʌmjã chi gobernador Galionau warag hoobamjö hapäijim haajem.

Pablo deeu Antioquía mawia hũmaai biek t'ãrjupam biekk'atarr

18 Pablo hich maig mag Corinto p'öbör heemua da maba sĩi hajim haajem. Mag maba sĩi hawiata maju haadëwi, haiguim k'ʌʌn chi häk'a durrarr k'ʌʌnag t'um hayoo hapäiwia, Priscila däi Aquilopa hãba jũrr deeum durr Siria hanʌmʌg maagpajim hanʌm. Mamʌ hich hag p'öbör heepai Puerto Cencrea hanʌm haig hich Pabloou Hẽwandam na hiek'atarr t'um ya sʌrk'a höbër hëebaadeewai, hamachdëu haajerrjö chadcha pör k'õiwiata jap hee pawi döjãrrpbaadëjim haajem.

19 Mag wëtumua Efeso p'öbör hee barimawia, Pabloou Aquilo hich hʌʌi Priscila däi hamach hap p'ëpʌawi, judionaan Hẽwandam hiek jaaujem di haar petajim haajem, hag hee hõor biirdʌ t'ʌnarr k'ʌʌn däi hiek'aag.

20 Magbaawai mak'ʌʌnau Pablo hamach haig t'ʌbawi sĩi hapi naajim hanaabá.

21 Mamʌ Pabloou, [—Hichiita mʌ Jerusalenag maju haai chirʌmgui hajim hanʌm, p'iesta hee chiraju haawai;] mamʌ Hẽwandamau mʌ monak'a wai simʌn, deeu mua pãar hoon bëejugui hawi, hayoo hayoonaa, jap hee pawi, deeu döjãrrpbaadëjim haajem, Efesomua.

22 Mag jörröo hawi p'öbör Cesarea hanʌm barwi durrpbaadëjim haajem, Jerusalenam iglesia hee chi häk'a durrum k'ʌʌnag saludaan. Mammua bëeuta jũrr Antioquiaag dichjim haajem.

23 Mag mawia, barwia, Antioquía p'öbör hee sĩi hawia deeu höbëraau, jũrr Galacia durr nʌrrʌʌ hawia, Frigia durrjã p'ʌʌrdʌpäijim haajem. Mamʌ mag p'ʌʌrdʌ k'itʌmua, häu chi häk'a durrarr k'ʌʌndam k'ĩir honee pʌamajim hanaabá.

Pablo Efeso p'öbör hee Hẽwandam hi jaaujerr

24 Mag Efeso p'öbör hee Pablo sĩewi petarr k'ur, woun hãb Apolos hanʌm hi hẽudee barimajim haajem. Mag woun Egipto durr p'öbör Alejandría hanʌm heem hajim haajem.

Hich mag Apoloou Hẽwandam hiek p'ã sim gaaim hajap'a k'ap'ʌnaa nem jaau k'aug sĩejim haajem.

25 Mag maach Pör Hẽwandam hiek hichdëu hajap k'ap'ʌ sĩerr haawai hõrag jaauwaijã nem jaau k'aug hajap'ata warre Jesús higwiajã ham jãgaagaa jaaumaajeejim haajem. Mag k'itʌmuan mamʌ sĩi Juanau hõrag pör choomk'ĩir jaaujerrpai k'ap'ʌ k'itajim hanaabá.

26 Apoloou judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg dubwia chigagjã chuk'u högk'aba jaaubaadëjim haajem. Mamʌ Aquilo Priscila dăi haig narr haawai hi hiek'a höpinaa, hich hap t'ăr hauwia, hajapcha hirig t'um jaaujierram haajem, jãgata Jesús gaaimua Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ.

27 Maig sĩi hawi hich Apolos Acaya durr mam k'õsi haadeewai haig chi hăk'a durrarr k'ʌʌnau, "Magan pʌ mamk'ĩir marau pʌ juag hoojugui" hawi, chadcha Acaya durram iglesia heem k'ʌʌnag hẽsap p'ã deepăijierram haajem, hamach haar Apolos barbaimaawai hajap'a wai nʌisimk'ĩir.

Mag chadcha mawi barbaimaawai hi gaaimua hău dărrcha chi Acayapienaujã warag Hẽwandam hiek gaai hubʌ nʌisijim haajem.

28 Judionaanau k'augba jaau nʌm hichaaur hichdëun chad jũrr t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hajapcha jaaumaajeejim hanaabá. Maagwai ni hãbmuajã pöd mag k'abam haju k'aba haajeejim haajem, Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai hoonaa "Jesuuta chadcha Hẽwandamau păiju jaaujerr hõrau nʌ nʌmʌu" ha jaauwaijã.

19

Pablo Efeso p'öbör hee deeu bëetarr

1 Mag Apolos hagt'a Acaya durr Corinto p'öbör hee sim jaar, hich Pablojã durr Hẽwandam hi jaau p'ʌʌrdʌ nʌrrawi bëewi deeu Efeso p'öbör hee sĩeichëjim haajem. Maig hĩchab naajim haajem, hãaur k'ʌʌn maach Pör Jesús hiek hăk'a nʌm k'ʌʌn. Mag ham hoobaawai hiyăʌmamua Pabloou hamag,

2 —¿Pãrau Jesús hiek hăk'aawai hĩchab hich Hẽwandam Hak'aarjã haujierrá? ha jëeujim hanʌm.

Magbaawai jũrr hirig, —Hãhã, marau chan mag Hẽwandam Hak'aar sim hanʌmjã hũrba nʌmgui hajierram haajem.

3 Magbaa deeu hich Pablo garmua hamag jëeumamua, —Magan ¿jãga hawiata pãrau pãach pör choopijimma? hajim hanʌm.

Magbaa jũrr hamachdëu, —Juanau jaau nʌrrarr hăk'awiata maraun maach pör choopijimgui hajierram hanʌm hirig.

4 Magbaawaita Pabloou hamag magjim hanʌm:

—Juanaun chadcha hõrau hamach k'aibag hisegwi Hẽwandamag chugpaapi jëeubaawaita ham pör choopăimaajeejimgui hajim hanʌm. Mag pör choo nʌisib mamʌ, hamau hĩchab hi hẽudee hãb hi k'ãaijã hărpai sim hurum hiekta hăk'aju haai nʌmgui haajeejim hanaabá, hajapcharan Jesucristo higwiama.

5 Pabloou hamachig mag hajap'a jaaubaawai, ya hag nawe maach Pör Jesús hiek hăk'a narr haawai, sĩi hi t'ăr gaaipai hamach pör choopijierram haajem.

6 Maimua ham pör hăr Pabloou jua hausĩubaawai, chadcha Hẽwandam Hak'aar ham gaai p'ẽs haicheewai, sĩi hamach meu k'aba, deeum meuta hiek'a p'öbaadëjim hanaabá. Mag t'ʌnʌʌ hawi Hẽwandam hiek hich mag parhooba jaau nʌisijim haajem.

7 Ham hiek mag Jesús t'ăr gaai pör choopitarr k'ʌʌn t'um hemk'ooin hap'a docejö naajim haajem, chi k'apanag.

8 Mag Efeso p'öbör hee simua hed t'ărjup hich mag judionaan Hẽwandam hiek jaaujem deg maajeejim haajem, maach peerdʌajem hiek jawaag. Mag bãʌrjã högk'aba jaau simua Jesuuta hich Hẽwandamau păitarr haawai hi hiekta hăk'api hauju hẽk'aajeejim hanaabá, hău hamach peerdʌmk'ĩir.

9 Mamʌ hãaur k'ʌʌn hamach jãg k'ĩchag gaaimua hăk'amaaugau, Cristo hiek higwia hag hëugar warag woun hëugarmjö k'aigba hiek'aajeejim hanʌm. Mag nʌʌ paawai Pabloou hichta warag ham haigmua mawia, chi hăk'a durrarr k'ʌʌn hich dăi p'ë harrwi, jũrr woun hãb Tirano haajerr hag degta hed hëepierr hamag jaau sĩeimajim haajem.

10 Hich mag jaau simua añeo numí sĩsijim haajem, Efeso p'öbör hee. Maguata t'um judionaan maimua judionaan k'abam k'ʌʌnpa Asia durr joobaajerr k'ʌʌnau maach Pör Jesuu hõor peerdʌ haaujem hiek Pabloou jaau sim hũrjierram haajem.

11 Maagwai Hẽwandamau hich hiiuta magpi sĩewai Pabloog hich jua t'eeg deewi Pabloou hõor hee nem k'ĩir pogk'e hõrau hag na mag nem hooba haajempa wau nʌrrajim haajem hĩchab.

12 Mag hõor monawaag nem jua t'eeg sĩewai sĩi hi k'ĩir jãarjem wa hirua k'ajũa jũajem k'ãijã chi haaunaan haar harrwia, hag hãr hausĩubarmuapai k'a machag chugpaanaa hĩchab mor hee bën k'aigbam wai sĩsidʌmjã chadcha höbeerpäi maajeejim haajem.

13 Mamʌ hĩchab naajim hanaabá, hãaur k'ʌʌn judionaan, sĩi parhooba wënʌrrʌmua hõor mor hee bën k'aigbam sĩsidʌm jʌr weerpjerr k'ʌʌn. Mak'ʌʌnau hĩchab Pablo dënjö maach Pör Jesús t'ãr t'ãrnaa hõor mor heem bën k'aigbam jʌrwërpju hawi chi bënëg, "Pabloou jaau nʌrraajem hag Jesús hiek'au jãg woun mor heemua höbërbaadët" haajeejim hanʌm.

14 Chi mag wënʌrrarr k'ʌʌn hãbam k'odpai siete naajim haajem. Mak'ʌʌn judío hãb p'adnaan pör Esceva hanʌm hag chaain hajim haajem.

15 Mamʌ hamach mag wënʌrraajerr haawai, biek hãb hamach hipierraa hajupii hawi mag hiek'abaawai, chi mepeer woun mor hee sĩerrau jũrr hamag, —Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, k'ai hagá Jesús, maimua k'ai hagá Pablo. Jãk'ʌʌnan chadcha nem jua t'eeg nʌm. Mamʌ pãrau chan hoob mʌrʌg magmiet hajim hanʌm.

16 Magwi chi woun mag hich mor hee bën k'aigbam wai sĩerrau warag hamag haudimawi warag ham däi jãaubaadëjim hanaabá. Mag jãaubaadëwi, mag mepeer däi simua haawai, nem juapa t'eeg mag siete narrjã hich jua jʌmpiba hamach gaai mas deebaadee, högk'awi, warag hamachta hag di haigmua k'ap'ig p'öbaadëjim haajem, sĩi k'a pepet'or hich mag k'ajũajã chuk'u.

17 Mag hed magtarr hõor t'um judionaan k'abam k'ʌʌnaupa Efeso p'öbör hee k'ak'apdö t'ʌnʌisiewai t'ãar paraa nʌm hiek'au warag maach Pör Jesús higwia hi jua t'eegta t'ö hiek'aajeejim haajem, hõrau.

18 Magbaawai hĩchab k'apan hag nawe Hẽwandam hiek häk'awia narr k'ʌʌnjã bëemawi hag na hamachdëu nem k'aigba waaujerrjã t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir meerba jaaumaajeejim hanaabá.

19 Mag nʌm däi hĩchab hamachdëu Hẽwandam hiek häk'aju nawe parhoobam hiek hẽsap gayam k'augwia hagʌmua bënk'ʌʌnk'a sĩsid harr k'ʌʌnaujã magʌm hẽsap t'um p'ë haibëewi, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hörpäimajierram haajem. Mag hẽsap pöm hördubtarr gaai p'atk'on werbatarr k'ap haag hawi, k'ĩirjunaa p'ã hoowai, p'atk'on pöm cincuenta miljö höbërjim haajem.

20 Magʌm gaaimua Hẽwandamau hich jua t'eeg hoopibaawai, hõor pöm maach Pör Jesucristo hiekta häk'amaawai, warag haaidʌa k'ap'í haaidʌmajim haajem hĩchab.

21 Magtarr k'ur sĩi hawia Pablo Macedonia durram k'ʌʌn hoon mawi hich mampaimua jũrr Acayapien hoonjã dʌrbaju k'ĩirjubaadëjim haajem. Mag hich p'ʌʌrdʌ nʌrraju k'ĩirju hauwia hich hödegpai, "Nacha jãg durr numí p'ʌʌrdʌpäiwiata Jerusalenjã bart'urwia jũrr Romapienjã hoon majugui" hajim hanʌm.

22 Mag chadcha hich Macedoniaag maju nawe hich na hõor numí päijim haajem, hich juag hoojem k'ʌʌn. Mak'ʌʌn, dau hãb Timoteo, maagwai hãbk'ai Erasto hajim haajem. Mak'ʌʌn hamach happai päiwi hichin k'ãai k'apanaa Asia durr sĩsijim haajem.

Efeso p'öbör hee sĩi hõor p'ogdʌ nʌrrjë t'ʌnarr

23 Mag Pablo maju haadëwi hich na hõor päi nʌm jaar, Efeso p'öbör hee sĩi hõor pöm p'ogdʌwi meeuk'a nʌrrjë hap'öbaadëjim hanaabá, Pabloou Hẽwandam hiek jaau nʌrrʌm haaidʌa k'ap'í haaidʌmam gaaimua.

24 Mag kaaijã hee hõor pos nʌrrjë t'ʌnarr mʌgta hajim haajem:

Woun hãb sĩejim haajem, Demetrio hanʌm. Mag wounau hamach hẽwandam hʌʌi Diana hanʌmʌg jëeujem di hoowi hagjöo daii p'atk'on dën waaujeejim hanaabá. Maata hi p'idag hajim haajem Hich k'apeen däimua mag wauk'anaa për simua p'atk'on hathaba hamachpierr haaujeejim haajem.

25 Biek hãb chi Demetrioou hich däi p'idk'aajem k'ʌʌn maimua deeum k'ʌʌn hagjö hich hagjöm p'idag gaai naajem k'ʌʌnpa hãbam haig t'ãrk'anaa hamag, —Keena, pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, maachin hãba mʌg p'atk'on dën didamk'a wau nʌmuata p'atk'on k'ĩirjö hoojem.

26 Mamʌ mag nʌm hee pãrau pãach daúa hoonaa pãach kachiujã hũurjeewai pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, Pabloou hiek'a nʌrrʌm. Hi hiek mag "Hõrau juau nem wautarr chan hẽwandam k'abam" hanʌm. Mag jaau nʌrraawai hõor pöm chadcha hi higar häk'a t'ʌnʌmgui hajim hanʌm. Mag häk'a nʌm chan mag hich mʌig Efeso heepaijã k'aba, sĩi mʌg Asia durr hee peer t'umaam k'ʌʌnauta häk'a wëjöm. Pãrau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm, mag sĩi hõrau hirua jaau nʌrrʌm häk'a nʌm gaaimuapaijã k'abam.

27 Mua hoowain maadëu nem wau nʌm hõrau tag hauba haadeewaita sĩi maach k'aibag waubarmjöta hajugui hajim hanʌm. Maig ¿jamaam p'atk'on maadëu hooju? Mag nʌm däi hĩchab maach hẽwandam hʌʌi Dianaag jëeujem dijã hõrau warramjö k'õchk'aba haadëmua

mʌg hatag paawai warag t'ɑ̃rp'öo k'aba sĩsijugui hajim hanʌm, mʌg Asia durr maimua durrpierram k'ʌʌnau hirig jëeujerrjã tag jëeuba hap'öbaadeewai.

28 Demetrio mag hiek'abarm chi k'apeenau hũrbaawai chadcha hi higar nʌm hiek'au warag meeuk'a sereu p'öbaadëwi, “Maach Efesopien hẽwandam hʌʌi Dianaan hichta hãba hich mag hẽwandamk'a sĩerraju; hijöm chan tag chuk'umgui” hajierram haajem.

29 Mag serereuk'am gaaimua sĩi warag kaaijã hee hõor p'ogdʌ nʌrrjëe maadëujã k'augba jöisijim hanaabá. Mamagk'am hee hõor pochag bëewi, Pablo k'apeen numí Macedoniapien Gayo dɑ̈i Aristarco hanʌm pʌrp'öbaadëwi, hamach t'umaam k'ʌʌn hãba biirdʌajem di haar het'et'errg harrwi wai dubp'öbaadëjim haajem.

30 Magbaawai Pabloou mag hõor pos t'ʌnʌm haig bëewi dubwi hõrag hiek'am hig sĩejim haajem, mamʌ hãaur k'ʌʌn hĩchab Hẽwandam hiek hɑ̈k'a nʌm k'ʌʌnau hʌdʌʌr hirig bëepibajierram haajem.

31 Mag nʌm hee hĩchab hãaur k'ʌʌn Asia durr chi t'et'emnaan hich Pablo k'apk'ʌʌnaujã ham mamagk'am haar hirig mapiba jaaupɑ̃ijierram hanaabá.

32 Mag hi ham haig bëeg hẽk'ak'ak'am hee, hierr ham biirdʌ t'ʌnʌm haar hõor serereuk'am hiek chan sĩi maadëu k'augbata wëjoojim haajem. Mag sĩi hõor p'ogdʌ t'ʌnaawai, hãaur k'ʌʌnau serereuk'amua k'ĩet jajaau k'aawai, tagam k'ʌʌnau hagjö k'ĩet serereu haajeejim hanaabá. Mamʌ hõor pöm mag t'ʌnʌmua hãaur k'ʌʌnau chan hamachdëu mamagk'amjã k'augba, k'an hat'eeta bëewi naajĩ bɑ̃ʌrjã k'augba nʌmta, dɑ̈i mamag haajeejim hanʌm.

33 Mamʌ woun hãb Alejandro hanʌm haig sĩerr haawai hãaur k'ʌʌn judionaanau maata jũrr hajués hõor k'apanag na hëudʌ deet'urjierram haajem, jũrr hõrag wajap'a jaaumk'ĩir. Magbaawai Alejandroou judionaan kõit hiek'aag hɑ̃gt'aag jua hʌanaa juaupai jajaau k'abaadëjim haajem, hõor k'ĩupamk'ĩir.

34 Mamʌ hõor pöm mag t'ʌnarrau hich Alejandrojã hĩchab judiok'a simta mag hiek'aagpam k'aug hat'aawai deeu heeupemjö sereubaadëwi, “Maar Efesopien hẽwandam hʌʌi Dianaan hichta hãba hich mag hẽwandamk'a sĩerraju; hijöm chan tag chuk'umgui” haajeejim hanʌm. Hich mag serereuk'amua hora numijö naajim haajem.

35 Mag nʌʌ paawai chi p'öbör heem secretarioou hɑ̈u hẽk'a sĩi hawia, k'ĩupaa hat'awi hamag, —Keena, Efesopien hajim hanʌm, mʌg durr gaai t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm, hãba mʌg p'öbörö uta mʌg maach hẽwandam hʌʌi Diana di t'ʌanaa hi k'ĩirk'a wau sim hɑ̃gt'armua burrchëtarrjã t'ʌa wai naajem.

36 Mag maadëu hi dipa t'ʌa wai naajem chadcha haawai ni hãbmuajã maach hijũrr “Jãan sëuk'aawaiu” haju k'abamgui hajim hanʌm. Mag maadëu t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ nʌmta, ¿k'ant'ee pãar jãg nʌma? Pãachta warag k'ĩu nʌisit hajim hanʌm. Nacha hajap'a k'ĩirjunaa k'aba chan hoob jɑ̈chag jãgmiet hajim haajem.

37 Chamʌ k'ʌʌn wounaan pãrau mʌig waiberr k'ʌʌnau chan bɑ̃ʌrjã maach hẽwandam hʌʌi Diana higwia k'aigba hiek'aba, ni hag degam nemjã jĩgk'aba nʌm.

38 Demetrioou hich k'apeen dɑ̈imua hiwiir hãbam hëugar k'ãijã t'et'emnaanag jaaum hig nʌm k'ai, warre ham haarcha mawia hamagta jaauju haai nʌmgui hajim hanʌm, magʌm hat'eeta ham naawai. Maiguin chadau hagdaujö k'ĩircha jũrr chik'am jaauju haai nʌmgui hajim haajem.

39 Wa magba deeum hiek k'ãijã pãrau ham dɑ̈i hiek'aag wai nʌm k'ai, leíu jaau simjö chi t'et'emnaan dɑ̈i hãba biirdʌnaata hiek'aju haai nʌmgui hajim hanʌm, chi secretarioou.

40 Magba sĩi cha nʌmjö chan hɑ̈u k'aba simgui hajim haajem. Mʌgbarm gaaimua Romapienau k'ãijã jũrr maachig, “¿k'an gaaimua pãrau jãg hõor meeuk'apijĩ?” ha jëeuk'iin, ¿maadëu hamag k'an habarju? hajim hanʌm. Pöd maadëu hamag “Chadcha magbarm gaaimua hajim” haju k'aba nʌmgui hajim haajem, sĩi maach garmuata nacha juau hogt'om ham k'ujʌrbarmjö harr haawai.

41 Chi secretarioou hõor pöm t'ʌnʌmʌg mag hiek'apɑ̈iwia, t'umaam k'ʌʌnag höbeerpi jaaujim haajem.

20

Pabloou Macedoniapien hoot'urwia Greciapienjã hoot'urtarr

1 Maimua mag hõor p'ogdʌwi sĩi kaaijã hee parhooba pos nʌrrjëe t'ʌnaawia dichdimaawai Pabloou chi hɑ̈k'a durrarr k'ʌʌn t'ɑ̃rk'a hauwi ham wawí wai sĩi hajim haajem. Mag ham wawí wai sĩewi, hayoyoojii hawi, deeum durr Macedonia hanʌmʌg mawia,

2 chi hɑ̈k'a durrum k'ʌʌn nʌnʌidʌmpierr Hẽwandam hiek jaau p'ʌʌrdʌ nʌrrʌmua warag hõor k'ĩir honee hapiejeejim haajem. Mag nʌrrʌmua warag Greciaagjã mawia,

3 barwia, Greciapien hee hed t'ărjup sĩejim haajem. Mag sĩi hawia Grecia durrmua jũrr
Siriaag maju hawi barco nʌ sim hee hũrbaadëjim haajem, judionaanau hich dak'ãu wai
nʌm. Mag sĩi hich baraata hoo nʌm ha hũrbaadeewai Siriaag maju harrjã maba, warag hich
marr k'ʌd heepai hewag bëewi, deeu Macedoniaag dichjim haajem.
4 Ya mag hich bäpai hewag mam däi hi daumaai hõor wëtjim haajem. Mak'ʌʌn hãb jöoi
Pirro hiewaa Sópater hanʌm hajim haajem, Bereapierr. Maimua dau numí Tesalónicapien
hajim haajem, Aristarco Segundo däi. Maagwai dau hãb Derbepierr Gayo hanʌm hajim
haajem. Mag tag wëtjim haajem Listrapierr Timoteo, maimua Asia durram k'ʌʌn hagjö
numí, Trófimo Tíquico däi.
5 Mamʌ mak'ʌʌn hamach t'um Pablo däi hãba mʌ chirarr p'öbör Filipos hanʌm hee
bardʌtk'achëwi, jũrr maigmua hamach hap hërëubaadëwia, Troas p'öbör maar nʌ
naaimajim.
6 Magbaawai maachin hök'ar pan levadura chuk'u wauwia k'oojem hag p'iesta dichtarr
k'urta Filipos p'öbör heemua wëtjim hĩchab, döjãrr garmua barco hee. Mag wëtwi,
k'odjörröo hawia, cinco días naata mag maach na wëttarr k'ʌʌn nʌm haar barimajim,
Troas. Mag Troas p'öbör heejã maar siete días naaimajim.

Hãbmiecha Pabloou Troaspien hoot'urtarr

7 Domighed pan t'orreuwi hãba k'öju harr haawai maar hãba podpa nʌm haig Pabloou
chi hẍk'a durrum k'ʌʌn däi hiyäʌ simua hamag Hẽwandam hi jaau sĩejim. Mamʌ hich Pablo
hag noram hãspaau maju harr haawai mag hijẽjẽbk'amua ya hedacha pamaa hajim.
8 Maar t'um hãba hɔ̃gt'aagajãrcha hõor podpaajem haar naajim. Maig lámpara k'apan sĩi
p'up'up jiir hʌid t'ʌnaajim.
9 Mag hedacha pamjã Pablo hijẽjẽbk'am hee, hẽwan hãb Eutico hanʌm ventan hi gaai
hɔ̃gt'aa hoo sĩejim. Mamʌ mag da höbërba haawai hich hoo sĩerr haigpai k'ãibaadëwi,
hɔ̃idʌau sĩi mam hɔ̃gt'aa piso t'ărjupam haarmua burrwi, warre chi meemta jiir
haujierram.
10 Magbaawai Pablo hʌʌrbawia, mag chi meem hɔ̃r heeg t'ʌk'öonaa, warag hö pʌr wai
p'iidʌnaa, chi haig narr k'ʌʌnag, —Hoob jãp'ierrmiet, mʌg chaai meeba sĩebahab hajim.
11 Maimua deeu hɔ̃gt'aa hamach narr haar mawia, Jesuu hich k'apeenag t'ach k'öpi jaau
pʌatarrjö, Pabloou pan t'orreuwia, hamach t'umaa k'ö dichwia, hũmaai Hẽwandam hiek
hamag jaaubaadëjim. Mag jaau simua hich mag haardʌdʌk'amua hãspabaadeewai bɔ̃ʌrjã
k'ãiba hich mag petajim.
12 Mag hi petaawai chi chaai burrwi meetarr hich Pabloou hiiupi hautarrjã meeba
harrjö hich diig harrjierram. Pabloou hamachig jaautarr hũrwi chaai chi meem hiiupi
hautarrpa hamach daúa hoobaawai hi hẽudee pawiajã hich mag honee nʌisijim.

Troasmua Miletoog biekk'atarr

13 Mamʌ mag hi maju nawe maachta nacha jap hee paauk'ajim, döjãrr garmua hi na
maag, mag wëtwia p'öbör Aso hanʌmta deeu maach hãba hooju ha hiek'atarr haawai.
Maagwai hich, jũrr bäʌu maju haadëwi maar hẽudee bëejim, bäʌu.
14 Mag Aso bardʌtk'aimawia deeu hi däi hoowian chad maar hãba hãbam jap hee deeum
p'öbör Mitilene hanʌmʌg wëtwi hich mag hãba barjim.
15 Mag barwi hag noram döjãrr p'ʌramdam Quío hanʌm k'ĩirp'ee dichjim. Maimua hag
noram deeum p'ʌramdam Samos hanʌm gaai naaimajim. Mag Samos hanʌm gaai
k'ũchpai naawi dʌrbagk'aau deeu jẽb wapem gaaicha p'öbör Trogilio hanʌm k'ãi hëewia
t'ʌgdʌtk'aaun chadau Mileto barjim.
16 Mag mʌg biek'au hich Pablo Efeso p'öbörjã maba harran, Asia durr mak'iin da
barbaju hawiata mabajim, Jerusalén p'öbör hee jöpk'aa barwia ham p'iesta Pentecostés k'a
nʌm hee däi sĩem k'õchgau.

Pabloou Efeso iglesia heem chi pörnaanag hiek'atarr

17 Mag p'öbör Mileto hanʌm hee barchëwia sĩi Efeso iglesia heem jöoin chi pörnaanag hiek
jaaupäijim, hich hoon bëemk'ĩir.
18 Mag hiek jaaupäiwia chadcha bardʌtk'abaicheewai hamag magjim:

—Pãrau wajap'a k'ap'ʌ nʌmgui hajim, jãgata mʌ chitaajẽ pãar hee warrcha Asia hee mʌch
pachëtarr haigmua hĩs hewag pawiajã.
19 Hich mag bɔ̃ʌrjã mʌch t'öba, maach Pör Jesús hat'ee sĩi dau hap'ʌʌ hi chogk'a
chitʌmgui hajim. Mag p'idk'a chitʌmʌn, judionaanag maadëu Jesús hiek jaau k'itaawai
hɔ̃k'amaaugau dich däita k'aigba haadëp haawaijã, dich garmuan maadëu ham dau haug
k'augwi warag dauhi paraa k'itaajemgui hajim.

20 Mamʌ magʌm hãba, pãach hx̃u wënʌrramk'ĩir mua pãrag maach Hẽwandam hiek jaaub k'aba jaau chitajimgui hajim. Mua pãrag hõor k'apanag dak'ĩirjã jaaunaa pãar di haarcha mawia pãach happai nʌm haigjã jaaujeejim.
21 Judionaanag jaaunaa maimua judionaan k'abam k'ʌʌnagpa jaaujeejim, jãga hamach k'aibag t'um hãsie hewag k'ĩirjuwia hisegju haai nʌ, Hẽwandamau k'õsi simjöta wënʌrraag; magnaa jãga maach Pör Jesucristo hiekta hãba hogdʌba hx̃k'a wënʌrraju, magʌm t'um mua jaaujeejimgui hajim.
22 Maimua hĩsjã hich Hẽwandam Hak'araauta mʌ px̃i sim haawai mʌ Jerusalenag ma chitʌmgui hajim, magʌm haar mʌch dau hap'ʌʌ hajujã k'ĩirjuba.
23 Hẽwandam Hak'arau mʌchig jaaujeewai mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, hamau mʌ dx̃i hamachdëu hampierr hawi mʌ p'ãarju cárcel diin jam sĩsidʌm.
24 Mamʌ mag mʌch dau hap'ʌʌ haju k'ap'ʌ chirʌmjã magju k'ĩirjuwia gaai masi hoo chirʌʌ haa k'augba chitʌm. Mʌ k'ĩirjugan hãba Hẽwandamau maach k'õsi peerdʌ haaujem hiek maach Pör Jesuu mʌchig jaaupitarrta jaauju k'ĩirju chitʌmgui hajim.
25 Mag jajawagmamua, 'Pãach t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir hĩs mua warre pãrag jaauk'imgui hajim: Mua chadcha pãar hee hich mʌg Hẽwandam hiek jaau p'ʌʌrdʌ chitʌmua pãrag jaaujeejim, Hẽwandamta pãach t'ãar hee hat'aawai hichta pãach Pörk'a sĩsimk'ĩir. Mua mag pãrag jaau chitaajerr, hĩspai pãrau mʌ k'ĩir hoowia ya tag pãrau mʌ hoobamgui hajim.
26 Mʌchdëu mag pãrag jaaujerr k'ap'ʌ chiraawai hich hagjö hĩsjã mua mag chirʌm. Mʌgnaa pãach meem hed Hẽwandamau pãach hauba hawiajã hoob mʌ gaai t'ʌmiet hajim, pãachig bx̃ʌrjã jaaubajim hawi.
27 Hẽwandamau hichdëu hõor peerdʌ haaujem hiek mʌchig jaaupitarr t'um bx̃ʌrjã meerba mua pãrag jaautarr haawai ya mʌ chan mʌg chirʌm haig bx̃ʌrjã hiekk'õr chuk'u chirʌmgui hajim, Hẽwandam dau na.
28 Magua mua pãrag mag chirʌmgui hajim: Pãar har chi hx̃k'a durrum k'ʌʌn pörk'a nʌm k'ʌʌn, pãach mor hʌʌrk'anaa hĩchab pãach k'apeen chi hx̃k'a durrum k'ʌʌnjã wajap'a t'ʌa wai nʌisit. Magaag magamk'ĩirta Hẽwandam Hak'arau pãar jʌr haujimgui hajim, maach Pör Jesuu hich bagau p'ag hautarr k'ʌʌn hajap'a t'ʌa wai wënʌrramk'ĩir.
29 ¿K'an jãgwia mua pãrag mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn mʌgaugui hajim: Mʌ hẽudee hamachdëupai hamach higwia chi machnaan haajem k'ʌʌn pãar hee bëeju. Mak'ʌʌnaun tigrieu hich haig nemchaain t'ãr haaujemjö sĩi chad k'abam hiekta chadam hiekjö pãrag jaaubaicheewai pãar himeraa k'ũgur hauwi warag pãar hee nem hãrchëjugui hajim.
30 Mag nʌm hee hĩchab pãach heepaim k'ʌʌnaujã sĩi sëuk'a nem jaau nʌrrjëe hap'öbaadëju, chadcha Hẽwandam hiek chaarcha hx̃k'a durrum k'ʌʌn jũrr hamach gar paa hawaag.
31 Chadcha pãach magju mʌchdëu k'ap'ʌ chiraawaita mua pãrag mag jaau chirʌmgui hajim, hag nawe k'ap hamk'ĩir. K'ĩir k'ap'ʌ nʌisit magʌm k'ʌʌn pãach hee bëewaim hat'ee. Añ o t'ãrjup sĩi hedaram magwe gaai machgau dauhi paraa hoo chirʌmua pãach wawiejerrta pãrau k'ĩir heyaa habat ha wawimajim Pabloou.
32 Magnaa hĩchab, 'Keena, ya mʌ tag pãar hee bëebaju haawai hĩswe warre mua hich Hẽwandam jua heeta pãar t'ʌsĩe pʌagpamgui hajim, hichdëu maach k'õsi peerdʌ haaujem hiekta hogdʌba hx̃k'a wënʌrrʌmua hichta hãba chi jua t'ierr haawai hichdëuta warag pãar k'ĩirjug bãaupimamk'ĩir. Hichdëuta mʌg hatag paawai t'um hich chaaink'a wënʌrrarr k'ʌʌnag hãba hichdëu nem deeju ha jaautarrjã deeb k'aba deejugui hajim.
33 K'ap'ʌ habat pãrau hĩchab: Mʌ chan mʌg chitʌm haig chik'am p'atk'ondam wa k'ajũadam k'ãijã wajapp'a hoowai, "¡Hih! jãgʌm t'umta mʌ dënëg pabaadëk'iina" haba chitʌmgui hajim.
34 Magju k'ãai mʌch juapadamauta p'idk'awia, mʌchdëu nemdam hig chirʌm t'um p'ë hauwi, hĩchab mʌch k'apeen mʌch dx̃i wënʌrraajerr k'ʌʌnau nem hig nʌmjã mua mʌchdëu hamag hau deejeejimgui hajim.
35 Mʌchjö mag p'idk'amk'ĩirta mʌch chitʌmpierr mua hich mag pãrag jaau chitaajem, mag p'idk'a nʌmua hĩchab dau hap'ʌʌ hamachdëu nemdam hig nʌmjã pöd hauba durrum k'ʌʌn juag hoo wënʌrramk'ĩir. Pãadë maach Pör Jesuu hiek'atarr k'ĩir heyaa habat hajim: Hiin chadcha hi hiek'õoin "Dich garmua chik'amnag nemdam deewaita maach honeecha haajemgui hajim, chi hau sim k'ãaijã."
36 Mag ham wawí wai sĩewi hiek'a haaipabaadeewai jĩepör p'õbk'anaa hamach t'umaam k'ʌʌn dx̃i hãba Hẽwandamag jëeujim.
37 Maimua mag Hẽwandamag jëeu haaipawi ya Pablo maagpabaadeewai, t'umaam k'ʌʌn hi hat'ee dauhi paraa t'ʌnʌmua jũrram k'ʌʌnau hi hö p'ʌʌr jõinaa hi k'ĩir hx̃ʌ hahau k'ajierram.
38 Mag hich Pablooucha hamag mag hedpai hamau hi k'ĩir hoowia tag hoobaju ha jaautarr haawai mag gaaimua hök'ĩirjuu hap'öbaadëjim. Mag hök'ĩirjuu nʌm hãba, hi dx̃i wëtwia k'ĩeb jër barco hee hi hoo deepx̃it'urjierram.

21

Miletomua Pablo Jerusalenag matarr

1 Mag Miletomua Efesopie jöoin chi pörnaan p'ëpʌawia döjãrr paauk'abaadeeu sĩi marau k'ajapp'a döjãrr morrdam Cos hanʌmʌg hërëubaadëjim. Maigmua hag noram sĩi hich maigpaimua t'ʌadʌ deeum p'ʌram Rodas ha t'ãr sim gaai barwia, mammua jũrr döhieg p'ʌʌrp'eeu, Pátara hanʌm barjim.

2 Mag p'öbör Pátara hanʌm jerag barco hãb wëjöm marau hooimajim, Fenicia durr mam hanʌm. Magbaawai marau hag hee waaidʌwia döjãrr paauk'abaadëjim.

3 Mag wëtumua k'odjörröo hawia döjãrr morr dẍrrcha sim Chipre hanʌm döjãrrmua hoo dichjim. Ma, maar juawë gar t'ʌbajim. Mag wëtumua warag Siriaag wëtjim. Mamʌ mag maar wëtum barco heem nem hãaur Tiro p'öbör hee pʌaju hatarr haawai mam dubimajim.

4 Mag p'öbör hee chi hẍk'a durrum k'ʌʌn haar wëtwi ham dẍi maar siete días naaimajim. Hich maig mag chi hẍk'a durrum k'ʌʌnag Hẽwandam Hak'arau jaaubaawai jũrr hamachdëu Pabloog Jerusalenag mapiba jaaujim.

5 Mamʌ par mag mapiba jaau nʌm hãba, seman hãb dichdimam hee maar wëtaagpajim. Mag maar wëtum haadeewai Hẽwandam gaaimua maach k'odk'a nʌm k'ʌʌn t'um hamach hʌʌin dẍi hamach chaainpa p'öbör higaau jër maar hoopäain bëejim. Maig jër mosjã hee pachëwi, maach t'um jĩepör p'õbk'anaa, Hẽwandamag jëeujim.

6 Mag Hẽwandamag jëeuwia, t'umaam k'ʌʌn dẍi hagdaujö hayoo hayoo naawi, marau maach wëtju barco hee waaidʌtk'abaadeewai hamachjã hĩchab hamach diig durr paauk'abaadëjim.

7 Maimua ya hãbmiecha tag p'ũas jẽmerbaju hat'ee, mag maach narr p'öbör Tiro hanʌm haigmua jap hee paauk'awia, Tolemaidaag wëtwi, barwi, haig chi hẍk'a durrum k'ʌʌn dẍi saludaawia, warag ham haig k'ãaim hãb hëntër k'ëujim.

8 Noram haigmua hërëubaadeeu p'öbör Cesarea hanʌm barwia woun jöoi hãb maach peerdʌajem hiek jaaumie Felipe hanʌm di haar wëtjim. Warr hich mag Felipe, iglesia heem chi pörnaan juag hoojem k'ʌʌn siete narr heem hajim.

9 Hich mag jöoirau chaain hʌʌin happai chi daupeen jayap wai sĩejim, Hẽwandam hi jaaumien.

10 Mag Felipe di haig maar k'ãaidam k'apancha k'aba nʌm hee, Judea durrmua woun hãb hagjö Hẽwandam hi jaaumie Agabo hanʌm bëejim.

11 Mag bëewia, maar dakʻĩir Pablo hãi jãajem hauwia hagua jũrr hich bä dẍi hich juapa jãpäinaa, —Hẽwandam Hak'arau mʌrʌg jaauwai mʌgta jã hauju haajemgui hajim chamʌg hãi jãajem pap, Jerusalén p'öbör hee judionaanau. Mag jãnaa jũrr judionaan k'aba, durr chaauram k'ʌʌnagta sĩi pʌr deeju haajemgui hajim Agaboou.

12 Maach jãgʌucha mag hũrbaawai Cesareapien dẍimua marau Pabloog Jerusalenag mapiba jaau naajim.

13 Mamʌ mag mapimap'a nʌm hee, jũrr hich Pabloou marag magjim:

—¿Kʻant'eeta jãg pãar dauhi paar t'ʌnarráma? Hoob kʻĩirjumiet hajim. Pãar hich jãgta nʌmʌn magan mʌchpata hökʻĩirjuu hapiju hẽk'a nʌmgui hajim. Jerusalén pabaimaawai hamau mag mʌ hibʌʌrwiajã, maach Pör Jesús gaaimua k'ai, hidëu mag sim. Hi gaaimuan mʌʌn magʌmjã haba t'õju chirʌmgui hajim Pabloou.

14 Par mag jajaauk'amjã maach hiek hẍk'aba habaawai warag hich magpai sĩuwia Hẽwandamagta marau, —Hẽwandam, pʌʌta maach Pör haawai pʌchdëu k'ap hirig nem jaaubá hanaajim.

15 Magtarr k'ur k'ãaidam k'apan k'aba nʌm hee, marau maach nemdam kʻĩir k'augwia Jerusalenag durr paauhk'abaad.

16 Maar dẍi wëtjim hãaur k'ʌʌn Cesareapien chi hẍk'a durrarr k'ʌʌn. Mak'ʌʌnau woun hãb Chiprepierr Mnasón hanʌm hag di haarta maar p'ëbaadëjim, Jerusalén p'öbör hee barwia hichdëu marag hich haig jẽermkʻĩir di deeju ha sĩerr haawai. Mag woun hag nawe maach Hẽwandam hiek hẍk'awi sĩejim.

Pablo Jerusalén barwia Santiago hoon matarr

17 Mag durr paauk'abaadëwi ya Jerusalén paauk'abaimaawai, haig chi hẍk'a durrarr k'ʌʌnau sĩi maar hamach haig baarpi hauwia t'um honee nʌisijim.

18 Mag maach bartarr noram Pabloou maar hich dẍi p'ë harrjim Santiago hoon. Mag Santiago di haig hĩchab iglesia heem chi pörnaanjã narr haawai

19 Pabloou hamag saludaawia hök'ar hiyẍʌmamua hamag jaaubaadëjim, jãga judionaan k'abam k'ʌʌn heejã Hẽwandamau hirig hich hiek jaaupinaa hĩchab nem kʻĩir pogk'e waupimaajeejĩ.

20 Pabloou hamachig mag hĩgk'amam hũrbaawai honee nʌm hiek'au warag Hẽwandamagta, “Aay, hẍucha magbarm Hẽwandam” hajierram. Maimua jũrr hamach garmua Pabloog,

“Pʌdë maar hiek hũrbarí, marau pʌrʌg jaauk'im” hawi, —Pua pʌchdëujã k'ap'ʌ chirʌmgui hajierram, judionaan hee hõor pöoma t'ʌnʌm chi hẍk'a nʌm k'ʌʌn, mamʌ t'um mag t'ʌnʌm k'ʌʌn hiek hichiita hamau hich mag Moiseeu p'ã pʌatarr hiek pʌaba hʌʌrk'a wënʌrraju haai nʌm haajem.

21 Maimua hamag jaauwai, mag judionaan t'um hamach durr chaaur jooba nʌm k'ʌʌnag pua Moiseeu hiek p'ã pʌarr gaai nem jaau sĩsidʌmjã hʌʌrk'apiba jaaujem haajemgui hajierram. Mag nʌm dẍi hĩchab hamag chaain mehëudamjã t'ʌabichpiba jaaunaa warag maach jõoin hijã hisegpi jaaujem haajem.

22 Magnaa hirig, ¿Jãgajuma maadëu har chi mag k'ĩirju nʌm k'ʌʌnag, magʌm hiek chad hapim hugua? Hamachdëu pʌ barbaichëm ha hũrbaawai, hichiita jerrba hãba biirdʌnaa hamau pʌrʌg mag hiek hëudʌb k'aba hëudʌjugui hajierram.

23 Chadcha pʌchta mag hiek'a chitʌm ham hugua, jãg pua mʌgta habá, marau pʌrʌg k'ĩirjugdam deegpam: Mʌig hõor jayap nʌmgui hajierram, Hẽwandam na hãba hirigpai jëwaag hi hat'ee sʌrk'aju ha hiek'a nʌm k'ʌʌn.

24 Jãg pʌ ham dẍi Haai hi jëeujem deg mawia ham dẍi hãba pʌch k'ooipibá, Hẽwandam na wajap'a chirsieg. Magnaa hĩchab pʌch pör k'õipibarm paarjã p'agpẍinaa warm k'ʌʌn dën paarjã p'agbapẍi hajierram, ham dënjã hagjö k'õipẍimk'ĩir. Hõrau hamach daúa pua magbarm hoobaawai, jãgan sëuk'aawaita hõrau pʌ hëugar mag jaau naajim haju. Magbaawai hĩchab puajã hamach dënjö Moiseeu jaau pʌatarr hʌʌrk'a sim hajugui hajierram chi Pabloog wawimamua.

25 Magnaa, Har judionaan k'abam k'ʌʌn hĩchab maach Hẽwandam hiek hẍk'atarr k'ʌʌnagjã ya marau hẽsap haaidʌpẍijimgui hajierram. Hamag marau jaaupẍitarr gaai, hõrau hamach juau nem parhoobamta Hẽwandamk'a waunaa hagʌg jëwaag nemchaain t'õotarr modjã k'öpiba, nem t'õowia hag bag dën reyen wau sĩsidʌmjã k'öpiba, ni nem sĩi bëgöne bag hãrba t'õo sim modjã k'öpiba jaaupẍijim. Mag nʌm dẍi hĩchab dich hõor k'abam dẍi chan hoob bẍʌrjã k'apes hapiba jaaupẍijimgui hajierram, Pabloog hĩgk'amamua.

Pablo Haai hi jëeujem deg sim pʌr hautarr

26 Warm k'ʌʌnau hichig mag jaaubaa chadcha Pabloou mak'ʌʌn jayapam k'ʌʌn dẍi mawia, hag noram Hẽwandam na wajap'a nʌisieg hamach t'um hãba hamach k'ooipinaa, Haai hi jëeujem deg dubjim, p'adnaanag k'an hedta mag sʌrk'a nʌm hõbër hëebaadeewai hag paar nemchaaindam hamach pipied k'ëchju haai nʌ ha jawaag.

27 Mamʌ siete días mag sʌrk'a naaju hatarr haawai, ya sʌrk'a höju dakpamam hee, judionaan Asia durrmua bëetarr k'ʌʌnau Pablo Haai hi jëeujem deg sim hoop'öbaadëjim. Mag hamachdëu hoo hat'aawai pʌrp'öbaadëwi warag hähäak'amua sĩita hõor p'ogueupẍijierram.

28 Mag hõor p'ogueupẍiwia warag, —¡Keena israelnaan, maar juag hoobahut'ã! haajeejim. Chamʌg wounauta durrpierr hõor t'umaam k'ʌʌnag maach jõoin hi hisegpi jaaunaa, Moiseeu p'ã pʌatarr hiekjã hasekaspiba jaau nʌrranaa, hĩchab mʌg Haai hi jëeujem di higwiajã k'aigba hiek'a nʌrraba haajeeb hajierram. Mag nʌrrʌmua hĩs hag hee judionaan k'abam k'ʌʌn dubju k'aba haajemta warag hierr p'ë wai sĩewai mʌg diin ya k'aigba sĩsimgui hajierram. Deeu wajaug paapẍibam haig chan pöd hag hee Hẽwandamag jëeuju k'aba simgui hajierram, hähäak'amua.

29 Mag judionaan k'abam k'ʌʌnpata Haai hi jëeujem deg hierr t'ʌnʌnʌmk'arran, hamachdëu hich Pablo magju na woun Efesopierr Trófimo haajerr dẍi hãba nʌrrʌm hootarr haawaita mag hedjã Pabloou mam hierr Haai hi jëeujem deg hich dẍi wai simpii narr gaaimuata mamag k'ajierram.

30 Mag hähäak'am hũrbaawai sĩi hõor pöm k'ap'ig bëe t'ʌnʌisijim. Maimua k'apanaam k'ʌʌnau Pablo pʌrp'öbaadëwi, jũrram k'ʌʌnau dawag het'et'errg wai höbërwi, hag bẍrre Haai hi jëeujem dën chi puertdi p'ãark'a sĩujim.

31 Mag dawag harrwi, k'apanaam k'ʌʌnau haawai, ya Pablo t'õopäaig hẽk'a nʌm hee, Roma durram soldaaun pöm t'ʌnarr heem chi comandanteeu hũr hat'ajim, mag p'öbör heem hõor t'umta kaaijã hee t'ʌnʌm hanʌm.

32 Magbaawai hag bẍrre capitannaan soldaaun dẍi t'ãrk'a hauwi mag ham poposk'am haar k'ap'ig p'öbaadëjim. Mag wëtwi warm k'ʌʌnau mag comandante hich soldaaun dẍi pochag hurum hoo hat'aawai jũrram k'ʌʌnau Pablo p'otpẍpẍik'arrjã tag dichbajierram.

33 Mag barimawia, chi comandanteeu Pablo pʌr haupiwia, warre caden numiimua jẍ sĩupijim. Maimua haig narr k'ʌʌnag, —¿Jã jamaam woun hagá, maimua k'ani hichdëu jãg sĩejĩ? ha jëeujim hajap'a k'ap haag.

34 Mamʌ mag sĩi hirua k'ajap'a jëeutarrta, deeu heeupemjö sereubaadëwi sĩi hähäak'amua jũrr chik'aman hichaaur jaaupẍpẍi k'aawai chi comandanteeu pöd hẍk'ajujã k'augba haadëjim. Mag, sĩi warag hich soldaaunag chi Pablo cuartel hee harrpijim.

35 Mag soldaaunau Pablo harrumua ya chi cuartel haiguim döig bäk'ʌrr pabaimaawai warag sïi chaaijö jua hee jiir harrjierram, hõrau hamachig bãyeu haujujö haadëp haawai.
36 Mag t'ʌnʌmʌn ham hẽudee serereug wëtumua warreta Pablo t'õopi jajaau haajeejim.

Pabloou hich kõitpai hiek'atarr

37 Mag harrumua ya hich cuartel hee wai dubaagpam hoobaawai hich Pabloou mag soldaaun pör chi comandanteeg griegonaan meúa jëeujim, jöpcha hi däi hiyäʌ haag. Chi comandanteeu hũurwai Pabloou hichig griegonaan meúata hiek'abarm hũrbaawai hirig, —Hãa, puan magan maar meujã hiek'aajeebma hajim.
38 ¿Pʌ Egiptopierr k'abá, pua k'abajï har na biek hãb gobierno däi wërbʌag chumanaan pöm cuatro mil pʌch daumaai jʌr hauwi hõor barba haajem chʌʌi p'ë harrtarr? hajim hirig.
39 Magbaa Pabloou, —Mʌ chan Egiptopierr k'abam. Mʌʌn judioougui hajim, Cilicia durr p'öbör Tarso haajem hee t'aabatarr. Mʌ mag sïi p'öbör parhoobam heemjã k'abam. Mamʌ pua k'õs hak'iin, hidëu mʌrʌg hiek'apik'am, mua hõrag hiek'am k'õsi chirʌmgui hajim.
40 Mag chadcha chi comandanteeu Pabloog, "Pʌ hiek'aju haai chirʌm" habaawai, Pabloou hajap'a döig dag gaai dʌnʌʌunaa hõor k'ïupamk'ïir juau jaaubaawai, k'ïu paauk'abaadee, jürr hebreonaan meúa hamag magjim:

22

1 —Keena k'odamnaan, jöoinpa t'um, mʌ hiek hũrbat, mua mʌchdëupai mʌch k'aigpër hiek'aagpamgui hajim.
2 Pabloou hamachig hebreonaan meúata mag hiek'abaadëm hũrbaawai chará warag sïi k'ïuu hũrp'öbaadëjim. Mag hõor k'ïu t'ʌnʌm hee, hiek'amamua Pabloou mamagag majim:
3 —Mʌʌn judío charau. Mʌ Cilicia durr t'aabajimgui hajim, p'öbör Tarso hanʌm hee. Mamʌ mʌch herraawe mʌig Jerusalén bëewia hich mʌigpai jöoipa chirʌmgui hajim. Mʌ maestro Gamalielau mʌrʌg wajap'a maach jöoin hiita t'umaa jaau bãaujimgui hajim. Magtarr haawai mʌch t'ãardamaucha Hẽwandam dau na nem hajap'a waum k'õsi waujuuta hẽk'a chitaajemgui hajim, hich jãg pãrau haajemjö hĩchab.
4 Warran chadcha mua mʌg Jesús hiek häk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn pʌr hauwi dau hap'ʌʌ wawaag ham hẽudee hẽk'aajeejim. Mag pʌr hauwi, hʌʌin hawiajã, bäʌrjã dau haug k'augba cárcel deg dubpäimaajeejimgui hajim, mʌchdëucha.
5 Mua maagjerr p'adnaan pörõu k'ap'ʌnaa hĩchab chi pörnaan hi k'ãai jua heegpaim k'ʌʌnaujã k'ap'ʌ nʌmgui hajim, hamach paarmua mʌrʌg hẽsap wau deejerr haawai. Biek hãb hamachdëucha mʌrʌg hẽsap wau deejierramgui hajim, Damasco p'öbör hee maach k'odnaan judionaan haar mag hẽsap däi mawi, Jesús hiek häk'a durrum k'ʌʌn pʌrk'a haut'urwi, mʌig Jerusalén haipierrwai ham gaai hamachdëu hampierr haag.

Pabloou hichdëu Hẽwandam hiek häk'atarr jaautarr

6 Pabloou mag hichdëupai hich jajawagmamua, 'Mamʌ mag mʌchig hẽsap wau deebaawai hag däi mamta, ya Damasco dak'a hedausĩejö nʌm hee dëgölp pagt'ʌm daujö hedjã heemua p'ʌr jẽer hat'amua
7 warre mʌ jẽk'ʌt barwerbpäijimgui hajim. Mag jẽk'ʌt chirʌmua hũurwai hõor chuk'u sim heemuata mʌ t'ärcha t'ärt'ärnaa, "¿K'ant'eeta pua jãgcha jãg mʌ hiek häk'a durrum k'ʌʌn k'aibag wawaag ham hẽudee hẽk'a nʌrrʌma?" ha sĩejim mʌrʌg.
8 Mʌchigmagbaawaijürrmuahirig,"Señor,¿mapʌk'aiuma?"hachirajim.Magbaawai mag hõor chuk'u sĩerr heemua mʌrʌg, "Mʌʌn Jesús, Nazaretpierrau ha sĩejim. Pua jãg mʌ k'apeen hẽudee hẽk'a nʌrrʌm haig, mʌ hẽudeeta hẽk'a nʌrrabahab" hajim.
9 Magbaawai mʌ däi wënʌrrarr k'ʌʌn mag pagt'ʌm daujö pʌr jẽer hat'am hoowia jãp'ierr nʌisijim. Mamʌ mag hõor hiekjö mʌrʌg hiek'atarr chan pöd hamachdëu k'augbajierram, k'an hata hiek'a sĩejim k'ai.
10 Magbaawai mua maach Pör Jesuug, "Señor, ¿mua jãga haju haai chirá?" ha jëeujim, mʌchig mʌchdëu nem wauju jaaumk'ïir. Magbaa hirua mʌrʌg, "P'iidʌwia warag pʌch maa harrag pet" hajim, "Damascoog. Jamta pʌchdëu nem wauju t'um pʌrʌg k'ap jaaujugui" hajim mʌrʌg.
11 Mag harar wʌʌ jẽer hat'arrau warre mʌ dau k'augba pʌabjerr haawai mʌ k'apeenau sïi mʌ jua gaai pʌrnaata Damascoog mʌ bãyeu harrjierramgui hajim Pabloou, hichpai jaaumamua.
12 Magnaa, 'Mag p'öbör hee sĩejimgui hajim, woun jöoi hãb Ananías hanʌm. Mag jöoi Hẽwandam dau na hagpierraanaa hĩchab Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr gaai nem jaau sĩsidʌmjã hajap'a hʌʌrk'aajerr haawai, judionaan t'um mag Damasco p'öbör hee naajerr k'ʌʌnau hi hëugar hajap'a hig hiyäʌ haajeejimgui hajim.

13 Mag jöoirau mʌ jẽer chirʌm di haig mʌ hoon bëewi mʌ t'ãr t'ãrnaa mʌrʌg, “Hẽwandam gaaimua k'odam, deeu dau wajap'a heerdʌ chirsí” hajim. Mag chadcha hirua magbarm bärre mʌ dau heerdʌbaadeewai mua hi k'ĩir heerpa chirsijimgui hajim.
14 Mag hiek'amamua mag jöoirau mʌrʌg, “Maach jöoin hag Hẽwandamauta pʌ jʌr hat'amgui hajim, hichdëu nem waupim k'õsimta pʌrʌg k'ap'ʌ hapinaa, hĩchab hãb bãʌrjã k'aibag chuk'u k'itʌm pʌch daúacha hoonaa pʌch jãgʌucha hich hiekjã hũrmk'ĩir.
15 Ya pua mag pʌch daúacha hi hoobaawai puata jũrr mʌg hatagjã t'umaam k'ʌʌnag hi hiek pʌchdëu hũrtarr jaaunaa hĩchab pʌch daúa hootarrjã jaau chitajugui” hajim.
16 Magnaa mʌrʌg, “¿Jãimua pʌ k'ani nʌ chirʌ́ma? hajim. P'iidʌwi, pʌch pör choopibá. Magnaa Hẽwandamau pʌch k'aibag chugpaamk'ĩir Jesucristoog jëeubá” hajim hich jöoi Ananiaau mʌrʌg.

Pabloou jãga maach Pör Jesuu judionaan k'abam hee hich päijĩ ha jaautarr

17 ’Mag chadcha Ananiaau mʌchig jaautarrjö hawi, mʌ deeu Jerusalenag mawia, Haai hi jëeujem deg Hẽwandamag jëeu chirʌmta sĩi dëgölp mʌ dau heert'ʌg hat'amjö habarm hee, Jesuuta mua hoo hat'ajimgui hajim Pabloou, hichpai jaaumamua.
18 Mag hich hoopiwia mʌrʌg, “MʌIg Jerusalén chan par pua mʌ hiek hõrag jaauwiajã hamau häk'abam. Mag k'ãai pʌchta jöpk'arraapai mʌg p'öbör heemua warag chawag petá” hajim.
19 Magbaawai mua hirig, “Señor, t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌmgui” ha chirajim, “mua Hẽwandam hiek jaaujem dipierr mawia, pʌ hiek häk'a durrum k'ʌʌn pʌrk'awia, cárcel deg p'ãarnaa ham wʌmaajerr. Maagjerr hãbmuajã meraa k'aba simgui” ha chirajim. “MʌchdëucHa hamach mag waaujerrta mua hamag pʌ hiek jaauwai, ¿hamau häk'abaju?
20 Esteban k'ararr pʌ hiek jaau k'itʌm gaaimua t'õo naawaijã däi haig chirarr haawai mʌch hipaarmua t'õopi jaaunaa mag chi t'õo narr k'ʌʌn k'ajũajã mʌchdëuta t'ʌa chirajim. Mʌ mag chitarrauta hĩs jũrr mʌch garmua hamag pʌ hiek jaauwai, ¿hamau häk'abaju k'ai?” ha chirajim hirig mʌch garmua.
21 Magbaawai maach Pör Jesuu deeu pʌaba mʌrʌg, “Petá; hichiita deeum durr durr warp mua pʌ päi chirʌmgui” hajim, “judionaan k'abam k'ʌʌn hee.”
Magta Pabloou hichdëu Jesús k'augtarrjã jaaujim judionaanag.

Cuartel hee peer Pablo wʌtarr

22 Warran mag hiek'amam häu k'ĩu hi hiek hũr naajim. Mamʌ hãbmiecha hirua mag hiek'abapäim hũrwia deeu sereu p'öbaadeeuta, “Jãg wounan warreta t'õopäiju haai sĩsim” k'ap'öbaadëjim.
23 Mag serereuk'amjã pʌam higba, warag k'ĩir machgau hamach k'ajũa mor gaai jũa nʌmta t'ʌrrëujujö, hamachdëu wir haigpai hëudʌdʌtk'am däi jẽbpa t'öinaa hãgt'aag p'öpäpäi k'aawai,
24 chi comandanteeu warag Pablo cuartel hee hierrag harrpiwi wʌpi jaaujim. Pablo hiek mag hich wʌbaadee, k'an gaaimuata mag hõor sereu t'ʌnʌmua hi t'õopi jaau nʌ ha meerba jaaumk'ĩir hajim haajem.
25 Mamʌ mag hierr harrwi, hi jua jãk'anaa, ya hich wʌag habaawai, haig capitán sĩerrag hich Pabloou, —¿Pãrau sĩi hich jãg Romapien pãachdëu wʌm haig wʌju haai nʌwi hajim hanʌm, k'an gaaimuata mʌ mʌg wai nʌ ha k'ap haagjã bãʌrjã jëeu hoojã jëeu hooba?
26 Pabloou hichig magbaawai chi capitanau hag bärre mawia jũrr chi comandanteeg jaaujim hanʌm:
—Comandante, Pabloou hichdëu jaauwai hi mag Romapierr hanʌmta, ¿pua hi wʌpi jaau chirʌ́?
27 Magbaawai chi comandante Pablo haig bëewi hirig jëeumamua, —¿Chadcha pʌ Romapierrá? Pʌ Romapierr k'ai, mʌrʌg meerba jaaubá hajim hanʌm.
Magbaa jũrr hich Pabloou, —MʌʌnchadchaRomapierrau perá hajim hanʌm.
28 Magbaa chi comandanteeu, —MʌʌnRomapierr k'aag p'atk'on pöm p'agwiata Romapierr k'ajimgui hajim hanʌm hirig.
Mamʌ jũrr Pabloou, —Mua chan p'agjã p'agba, sĩi mʌch dënnaan Romapien harr haawaita mʌchjã Romapierrk'a chirʌmgui hajim hanaabá.
29 Chi soldaaun mag hi wʌju harr k'ʌʌnau mag hũrbaawai warre haigmua chawag hërëubaadëjim hajim. Mag nʌm däi hĩchab chi comandantejã hichpata jãp'ierrbaadëjim hanaabá, Pablo Romapierrk'a simta hichdëu mag hi jua jãk'apinaa wʌpi jaautarr gaaimua jũrr hichta k'aigba haju k'ĩirjuwi.

Pabloou judionaan chi pörnaan na hich kõit hiek'atarr

30 Judionaanau Pablo däi mamagk'am hoowi chi comandanteeu k'ap'ʌ ham hig sĩejim haajem, k'an gaaimuata hamau hi däi mag naajĩ. Mag, warag chi caden Pablo jua gayam

hẽerpɐ̈iwia chi p'adnaan pörnaan t'um Asamblea heem k'ʌʌnpa hich haig t'ɐ̃rk'ʌʌipɐ̈ijim haajem. Maimua hag noram ya chadcha t'um hãba biirdʌ t'ʌnʌisiewai chi Pablo dawag haibëewi ham na dʌnʌʌupi sĩujim haajem.

23

1 Mag ham k'ĩirp'ee hich dʌnʌʌupi sĩubaawai mag judionaan chi t'et'emnaanag dau t'õba heerpanaa, —Keena, k'odamnaan, Hẽwandamau k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm, mʌ hi dau na k'ajap'a chitaajem. MʌCh mag chitʌm k'ap, mʌchdëujã k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, hi dau na k'aigba k'aba chirʌm.

2 P'adnaan t'um t'ʌnʌm k'ʌʌn pör Ananías ha t'ɐ̃r sĩerrjã dɐ̈i haig sĩerr haawai Pabloou mag hiek'abarm hũrwia hi bigaau narr k'ʌʌnag hi hijurcha deepi jaaujim hanaabá.

3 Magbaawai Pabloou mag p'adnaan pörög, —PʌʌN maiguin sĩi k'ĩirjugjã chuk'uta hiek'abapɐ̈im. Hẽwandamaujã hĩchab pʌ gaai jua k'ʌajukë hajim hanʌm, pʌch mag hiek'a chirʌm paar. Pʌ hĩchab chi t'et'em haawai hajap'a nem k'ap jëeu hoonaa hagpierraa nem wawaagta mʌig hoo chirabá. Mag simta, ¿jãgwi pʌch paarmua leíu jaau sim chaaur warag mʌ hi p'ɐ̃rpi jaau chirá? hajim hanʌm.

4 Magbaawai haig narr k'ʌʌnau Pabloog, —¿P'adnaan hamach t'umaam k'ʌʌn hat'ee hich Hẽwandamaucha chi pörk'apitarrta pua bɐ̃ʌrjã högk'aba, hich k'ĩircha mag hiek'a chirá? hajierram hanʌm.

5 Magbaa Pabloou, —Hãa, muan mamʌ hi p'adnaan pör k'abampii chirajiebma hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ harr hamua chan mag hiek'abak'amgui hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai "Pãach heem chi t'et'em higwia hoob k'aigba hiek'am" ha p'ã sim.

6 Mag nʌm hee Pabloou k'aug hat'ajim haajem, chi t'et'emnaan hee saduceonaan dɐ̈i fariseonaanpa t'ʌnʌm. Hichdëu mag k'aug hat'aawai t'umaam k'ʌʌnag hũrmk'ĩir t'et, —Keena, mʌjã fariseota mʌg chitʌm, maagwai mʌ haaijã hĩchab fariseo hajimgui hajim hanʌm. Pãrau mʌig hiekk'õr paraamjö mʌ wai nʌmʌn, sĩi maach meewia deeu maach hiiu p'iidʌju hɐ̈k'a chitʌm gaaimuapaita mʌig mʌ wai nʌmgui hajim hanʌm hamag.

7 Pabloou mag hiek'abapäaiwai fariseonaanau jũrr chi saduceonaan dɐ̈i chik'am hipeer hahau nʌʌ hawi hihãba narrta warag k'ĩk'ĩratdö haaidʌ p'öbaadëjim haajem.

8 Saduceonaanau jaauwai, maach hak'aar chuk'u sĩerrjëe haawai, maach meewai mʌg hatag pawijã tag maach hiiu p'iidʌbaju haajem. Mag nʌm dɐ̈i hamag chan hɐ̃gt'ar Hẽwandam chognaanjã chuk'u, ni mepeenjã chuk'um hanaabá. Mamʌ jũrr fariseonaanau magba, hamau hɐ̈k'abam hanʌm t'um hɐ̈k'aajem haajem. MagʌM gaaimuata warrjã mag chik'am hipeer hahau k'ap'öbaadëjim hanaabá.

9 Mag sereu t'ʌnʌʌ hawi, hãaur k'ʌʌn Moiseeu p'ã pʌarr hiek jawaag chi machnaan fariseonaan higar narr k'ʌʌnau p'iidʌtk'awi, —Marau mʌg woun bɐ̃ʌrjã k'aigba sim hooba nʌmgui hajierram hanʌm. Mamʌ mag sĩi hi dau heert'ʌg hat'amjöta hajim hanaawai, dösãtauta hirig hiek'ajĩ wa Hẽwandam chogauta hiek'ajĩ maadëu k'augbamgui hajierram haajem.

10 Jũrr mag serereuk'amua warag hat'uucha pamaawai, hõrau sĩi jũrram k'ʌʌnau hëudʌdʌtk'amua, Pablo piu t'ʌrrëu haju k'ĩirjuwi, chi comandanteeu soldaaunag hi sim haar hʌʌrbapiwi, ham jua heem k'echeunaa deeu hũmaai cuartel hee warrpijim haajem.

11 Mag mam hi harrtarr hed hedaar maach Pör Jesuucha Pablo haig bëewia hirig, —Pablo, hoob jãp'ierr chiram hajim hanʌm. Jãp'ierrju k'ãai warag t'ãar p'ĩi habá. PʌchdëU Jerusalén p'öbör hee hõrag mʌ hiek jaautarrjö, hich jãg Roma pawiajã pua mʌ hiek jaau chitajugui hajim haajem hichigcha.

Judionaan Pablo pʌr hawaag hibëptarr

12 Mag maach Pör Jesuu Pabloog hiek'atarr noram judionaan k'apan hãba hiek deewia hihãba nʌisijim haajem, Pablo t'õopäaig. Mag nʌm hanʌmua, Pablo t'õopɐ̈ibam haig chan ni hãbjã t'ach k'öba ni döjã döbaju ha hiek'awia, "Maach mʌg hiek'abarm pödba meerk'apɐ̈imʌn, magan jũrr Hẽwandamau maachta k'aibag wauju haai nʌmgui" ha hiek'ajierram hanaabá.

13 Chi mag hiek'a narr k'ʌʌn chi k'apanag cuarenta hatcha naajim haajem.

14 Mag chadcha hamach happain ya chi hiek'am harr haawai p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn judionaan chi t'ierrnaanpa hãba narr haar wẽtwi maguimajierram haajem:

—Pablo t'õobam haigjã bɐ̃ʌrjã maar t'ach k'öba ni döjã döbaju ha hiek'awi nʌm. Marau maach hiek'atarr pödba meerk'apɐ̈imʌn, magan warag maachta Hẽwandamag k'aibag waupi jaaujugui hajierram haajem chi pörnaanag.

15 Cha marau jaau nʌmjö hamk'ĩir, nau pãrau tagam k'ʌʌn t'um chi t'et'emnaan dɐ̈imua chi comandanteeg nanwe mʌig pãach haig hi hig nʌm habat hajierram hanʌm, hi dɐ̈i

hök'ar hiyäʌmamua hajap k'ap jëeumaag. Magbaawai marau sĩi hi k'ĩirp'ee nʌan majugui hajierram hanʌm, mʌig wai barchëju nawe t'õopäaig.
16 Mamʌ hamau warm k'ʌʌnag mag jajaauk'am hich Pablo hãp'ʌi k'ʌ hãbam hag hiewaau hũr sĩerr haawai hichdëu mag hũrbarm bärre Pablo wai narr haar cuartel hee mawia hi hëugar mamagk'am hichigcha jaauwimajim hanaabá.
17 Magbaawai Pabloou capitán hãb hich haig t'ãrnaa magʌg, —Chamʌg woundam comandante haar hat'aad hajim hanʌm. Nau hirua hichdëu k'ap comandanteeg nem hĩgk'aimaju.
18 Magbaawai chadcha capitanau chi chaai comandante haar warrwi hirig, —Preso hãb Pablo haajemua mʌ t'ãr hauwia mʌg chaai pʌ haig haibëepijimgui hajim hanʌm. Hi hiek mag mʌg chaairau pʌrʌg nem jawaag wai chirʌm haajem ha jaaujim chi comandanteeg.
19 Magbaa chi comandanteeu chi chaai jua gaai pʌrnaa chaaur hich hap harrwi, —¿K'anta pua mʌrʌg jawaag wai chirʌ́? ha jëeujim hanʌm.
20 Magbaawai chi chaairau hirig, —Judionaan ya hãba hiek deewi nʌmgui hajim hanʌm, nan pʌ haig hiek'aan bëeg. Nan hamau pʌrʌg Pablo harrpijugui hajim hanʌm, hamach pörnaan judionaan chi t'et'echaram k'ʌʌn däi hãba biirdʌ nʌm haar, sëuk'a hök'ar hit'ũu jëeumamua hajapcha hi k'ap haag hawi.
21 Mamʌ hoob ham hiek häk'amgui hajim hanʌm. Chi mag hiek'a nʌm k'ʌʌn k'apanag cuarenta hatcha nʌmgui hajim haajem. Hich mak'ʌʌnta Pablo t'õopäibam haigjã t'ach k'öba ni döjaju döbaju ha hiek'a nʌmgui hajim hanʌm. Maimua sĩi hamach hiek'atarr põdba meerk'abapäaiwai warag hamachdëuta Hẽwandamag hamach k'aibag waupi jaauju haajem. Maagwai hamachdëu hãba pʌ hiekpaita hũr nʌmgui hajim hanʌm. Pua hamag mag harrpimʌn, magan k'ʌd jãrr sirp'ʌg hee nʌnaa mʌ naamjöoi t'õopäiju haajem ha jaaujim haajem chi chaairau.
22 Magbaawai chi comandanteeu chi chaairag, —Mʌg cha pʌchdëu mʌrʌg jaaubarm hoob bãʌrjã deeum k'ʌʌnag jawamgui hajim hanʌm.
Mag jaaupiba wawinaa chi chaai päijim haajem.

Gobernador Félix haar Pablo deepäitarr

23 Magbaawai chi comandanteeu capitannaan numí t'ãrk'a hauwi hamag nem t'um k'ĩir k'augamk'ĩir magjim haajem:
—Soldaaun sĩi bäʌupai wëtju k'ʌʌn doscientos jʌr hat'at; cabaai gaai wëtju k'ʌʌn setenta, maimua soldaaun t'utk'ër panjã hĩchab doscientos jʌr hat'at hajim hanʌm. Mak'ʌʌn däi nau k'ëutarr k'ur nʌʌ hawi hedaram las nuevenaa pãar Cesareaag wëtjugui hajim hanʌm, Pablo deen.
24 Maimua hich Pablo hat'eejã hagjö cabaai jʌr deebat, hag gaai mamk'ĩir. Bãʌrjã hi chig haba harrwi hich jãg monak'a gobernador Feliig t'ʌsĩe pʌabajët ha jaaujim haajem mak'ʌʌn capitannaanag.
25 Mag jaauwi ham wëtum däi chi comandanteeu hẽsapjã p'ãnaa deepäijim hanaabá, Cesarea durram gobernador Félix hat'ee. Mag hẽsap gaai mag sĩejim haajem:
26 “Excelentísimo Gobernador Félix, ¿Jãgpai chirʌ́? Mʌ, comandante Claudio Lisiaauta pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm. Mʌ saluddam deepäi chirʌm hat'á.
27 Mʌg woun judionaanau pʌr hauwi, mʌ k'urau k'abamuan, warre t'õopäim hig naajim. Mamʌ Romapierrta mag wai nʌm ha mʌchdëu hũr hat'aawai hag bärre mʌch soldaaun däi mawi mua hi k'aigpër haujim.
28 Hagt'a k'augba chirarr haawai, k'an gaaimuata hamau hi däi jãg t'ʌnʌ́ ha k'ap haag hawi, mua hi harrjim judionaan hamach Asamblea hee hãba biirdʌ t'ʌnʌm haar.
29 Mamʌ mam panaa wajapcha hũurwai sĩi Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr gaaimuata hamach heepai mag hi hiekk'õr pöm chirʌrʌm k'ajierram. Mamʌ mua hoowai magpaim gaaimua pöd hi t'õoju k'aba, ni sĩi cárcel deg p'ãraagpaijã hi hiekk'õr chuk'u sĩejim.
30 Mamʌ mag nʌm hee hũurwai, judionaanau hi t'õopäyaag hiek deewi hihãba nʌm ha mʌchdëu hũr hat'aawai, chadcha heeu dëgölp magam hugua hawi, warag mua pʌ haar hi deepäi chirʌm. Maagwai mag hi hiekk'õr pöm chirʌm ha jaau nʌm k'ʌʌnagjã warag pʌ haar wëtwi pʌch däichata hiek'api chirʌm.
Magdampai hajim pʌrʌg jaaum hig chirarr. Hayoo kakë.
Firma, Claudio Lisias”
31 Maimua chadcha hedau k'ëutarr k'ur nʌʌ hawi ya hamach wëtju harr hora haadeewai, hamachig jaautarrjö soldaaunau Pablo dawag hauwi p'öbör Antipatris hanʌmʌg hat'aadëjierram.
32 Mag wëtwi, barwia, hag noram hãspabaadeewai maigpaimua chi soldaaun bäʌu wëttarr k'ʌʌn deeu hewag hamach cuartelag bëejierram. Magbaawai warm k'ʌʌn cabaai gaai wëtmaa harr k'ʌʌnau warag Pablo Cesareaag hat'aadëjierram haajem.

33 Mag wëtumua Cesarea barwi, comandanteeu hẽsap deepäitarr gobernadorrag deewi, chi Pablojã warre hich jua hee joot'ʌ pʌajierram haajem.
34 Mag hichig hẽsap deebaimaawai hag gaai heerpa wai dʌnʌʌ hawi Pabloog jëeujim haajem hi t'aabatarr durr k'ap haag hat'ee. Maimua Pabloou hichig, —Mʌʌn Cilicia durramʌu habaawai, jũrr chi gobernadorrau hirig,
35 —Nau hök'ar pʌ k'aibag wawaag pʌ k'ĩir hiek'a nʌm k'ʌʌn hãba naaicheewaita mua pʌ hiek hũrjugui hajim hanʌm hirig. Magwi warag rey Herodes k'ararr sĩejerr degpai soldaaunag hoo paraa wai naapijim haajem, bäʌrjã höbeerpiba.

24

Pabloou hich kõitpai gobernador Feliig hiek'atarr

1 Mag soldaaunau Pablo Cesarea p'öbör hee gobernador haar deet'urtarr k'ur cinco días nʌm hee, p'adnaan pör Ananías, hagjö judionaan chi pörnaan däi hamach abogado Tértulo hanʌmpa barjim haajem ham nʌm haar. Mak'ʌʌnau hamach t'um gobernador haar wëtwi nem chad k'abamta sëuk'a chadam hiekjö Pablo gaai t'ʌjierram hanaabá, hi k'aibag waumk'ĩir.
2 Mag nʌm hee hĩchab hich Pablojã hamach haig waipierrwai chi abogado Tértuloou Pablo k'ĩir gobernador Feliig, —Señor gobernador, häu pʌ gaaimuata maar k'õinaa wënʌrrʌmgui hajim hanʌm. Pʌch jãg p'idk'aagjã k'ĩirjugdam k'ap'ʌ k'itʌm gaaimua, mʌg durr heejã chadcha häu warag pua nem k'ĩir pogk'e waumam hõrau k'ak'apdö t'ʌnʌmgui hajim hanʌm.
3 Maagwai maach t'umaam k'ʌʌnau pʌrʌg häu hajim hanʌm, chadcha maach t'umaam k'ʌʌn hat'eeta pua jãg sĩewai. Jãg hoowai chadcha maar honee nʌmgui hajim hanʌm, pʌ gobernador wajap'am haawai.
4 Mamʌ pʌ jua p'idag pöm wai sim maachdëu k'ap'ʌ naawai sĩi k'ũchpai pʌrʌg maach hiek hũrpim k'õsi nʌmgui hajim hanʌm.
5 Mag marau pʌrʌg jaaum hig nʌmʌn mʌgaugui hajim hanʌm: Marau wajapcha hoowai mʌg wounan sĩi hõor wawí nʌrrʌmua hõor meeuk'apimieu. Maguata sĩi hich nʌrrʌmpierr judionaan wawie gaaita nʌrraajemgui hajim haajem, hõor meeuk'apiwi hiek p'it'urg hamk'ĩir. Mag nʌm däi hĩchab mag ham hiek hiiur "Nazaretpierr hi" hanʌm hee hichta chi pörk'a simgui hajim hanʌm.
6 Mag hichta chi pörk'a chirʌm hawi, Haai hi jëeujem di higwiajã k'aigba hiek'anaa hag hee judionaan k'abam k'ʌʌn dubpiba haajemta hierr hich däi p'ë wai sĩejimgui hajim hanʌm. [Mag nʌrrʌm hat'eeta chadcha marau hi pʌr hauwi maach ley gaai jaau simjö hich hagpierr ham hig naajim hi däi.
7 Mamʌ ya marau magaagpamta, comandante Lisias bëewi, hajués maar jua heem k'echeu harrwi, jũrr maachigta mau pʌ haar bëepijimgui hajim hanʌm.]
8 Mamʌ maar sëu ham hugua, pʌchdëucha hirig wajap'a jëeu hooju haai chirʌm, k'an gaaimuata marau mʌig hich k'ĩircha pʌrʌg mag jaau nʌ ha k'ap haag hat'ee.
9 Chi Tertuloou mamag k'aawai tagam judionaan haig narr k'ʌʌnaujã hĩchab hich magta warag hi hipierr, "Jãan chadaugui" haajeejim hanʌm.
10 Magbaawai chi gobernadorrau Pabloog hiek'amk'ĩir jaaubaawai Pabloou hiek'amamua t'umaam k'ʌʌn jãgdaar magjim haajem:
—Häu pua mʌrʌg hiek'apibarm. Mua pʌchigchata jaaum k'õchag chirajimgui hajim hanʌm, pʌchta chadcha nem hĩs k'abam mʌg durr hee año k'apan chi t'et'emk'a chiraawai. Maagwai pʌrʌg k'ap hamk'ĩir, mʌchdëupai mʌch kõit hiek'ak'imgui hajim hanʌm.
11 Mamʌ wajapcha k'ap haag, pʌchdëuchajã pua bigaaum k'ʌʌnag jëeu hook'iin, heeu hĩsta doce diaspai simgui hajim hanʌm, Jerusalén mʌ barchëtarr. Tagam nem hat'eejã k'aba, mʌʌn hãba Hẽwandamag jëwaanta bëejimgui hajim hanʌm.
12 Magtarr haawai ni hãbmuajã k'ĩir mor chigpai mʌ chik'am däi hipeer hahauk'amjã hooba, ni Haai hi jëeujem deg, Hẽwandam hiek hũraag biirdʌajem deg, wa kaaijã hee k'ãijã mua hõor meeuk'apiwi jũrr chik'am jĩerrarrauk'am hõrau bäʌrjã hooba haajemgui hajim hanaabá.
13 Mʌ bäʌrjã magba chitʌm haawai mʌk'ʌʌn wounaanau pöd pʌrʌg, "Chadcha marau maach daúa hi mag sim hoobajieb" ha hiek'aju k'aba nʌmgui hajim hanʌm, sĩi hamach k'ĩirjug heemuapai mag naawai.
14 Magarrau mʌchdëujã mua mʌch meerba jaau chirʌmʌn mʌgau: Muan warrgarwe maach jöoinau jëeujerr hag Hẽwandamagta hagt'a jëeu chitʌm däi Jesús hiek häk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn higar häk'a chitʌmgui hajim hanʌm. Maata hamachdëu jaauwai mag mua sĩi Hẽwandam hi k'abamta häk'a chitʌm haajem. Mamʌ muajã ham dënjö häk'a chitʌmgui

hajim hanʌm. Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr hiek maimua hĩchab Hẽwandam hi jaaumienau p'ã pʌatarr hiek sĩsidʌmpa t'um mua hɤ̈k'a chitʌmgui hajim hanʌm.

15 Hõor hötarr k'ʌʌn chi t'eerjã chuk'u hajap'a harr k'ʌʌn dɤ̈i hãk'ãraa harr k'ʌʌnpa t'um hãba deeu Hẽwandamau hiiu p'iidʌtk'api hauju hanʌm hamau hɤ̈k'a naawai muajã hagjö hɤ̈k'a chirʌmgui hajim hanʌm hĩchab, ham dënjö.

16 Maguata mʌʌn mʌch chitʌmpierr Hẽwandam dau najã wajap'a chitanaa hõor heejã wajap'ata chitaju hẽk'aajemgui hajim hanʌm, naspawia mʌchdëu nem k'aigba wautarr gaaimuajã hök'ĩirjuu hoo chiraba haag.

17 'Mʌch durr k'abam hee añodam k'apanaa p'ʌʌrdʌ chitʌʌ hawi, hap'ʌʌm k'ʌʌn hat'ee p'atk'ondam haibëetarr deewi, mʌch ofrendajã Hẽwandamag deeg hĩschata deeu mʌch durr barchëwi chirʌmgui hajim haajem.

18-19 Magaag hat'eeta bëetarr haawai Haai hi jëeujem deg mawia, Moiseeu hiek p'ã pʌarr gaai jaau simjö t'um mua wau dichwia, Hẽwandam na wajap'a chirsimta judionaan Asia durrmua bëetarr k'ʌʌnau mʌ hoochëjierram. Maagwai chan mamʌ hõor k'apan k'aba, ni sĩi hõor meeuk'a nʌrrjëejã k'aba t'ʌnaajimgui ha jaaumajim haajem. Leinaanag mʌ k'aibag waupi jaauju hawiajã, mag Haai hi jëeujem deg mʌ hooimatarr k'ʌʌnauta mʌig bëewi mʌ jaauju haai nʌmgui hajim hanʌm, k'ani mua ham dak'ĩir k'aigba wau chirajĩ.

20 Wa magbam k'ai, chi mʌig nʌm k'ʌʌnaujã jaauju haai nʌm: Har judionaanau hamach Asamblea hee hamach na mʌ wai nʌm hed, ¿k'aíu k'ap hajĩ, k'an nem k'aigba mua wautarr gaaimua hamau mʌ jãig wai naajĩ?

21 Sĩita chadcha mua hik'ʌaba hamag mag chirajim: "Pãar hiek mag mʌ hiekk'õr pöm chiraawaita mʌ mʌig wai nʌm hanʌmʌn, sĩi hõor hötarr k'ʌʌnta deeu hiiu p'iidʌ nʌrrjëe haju jaau chitʌm gaaimuapaita pãrau mʌ mʌig wai nʌmgui" ha chirajim hamag. Mag tag mua bɤ̃ʌrjã hiek chigaa hiek'abajimgui ha jaaumajim haajem Pabloou hich kõit.

22 Mamʌ chadcha Jesús hiek hɤ̈k'a durrum k'ʌʌnau mag hõor meeuk'apiba haajem hich Feliiujã wajap'a k'ap'ʌ sĩerr haawai Pablo hiek'amam hũrwia warag, —Comandante Lisias pierrwaita pãrau hi dɤ̈i mag t'ʌnʌm wajap'a k'ap haag hirig wajapcha jëeu hoomajugui hajim haajem.

23 Maimua warag chi capitanag Pablo chig hapiba jaauwia sĩi hoopaar hapijim haajem. Mamʌ mag nʌm dɤ̈i hĩchab sĩi preso k'aba simjö hi k'apk'ʌʌnagjã hʌdʌraa hi hoon bëepinaa hirua nemdam higbarmjã parhooba hau deepi jaaujim haajem.

24 Hamau hi dɤ̈i mag t'ʌnarr k'ur hagt'a k'ãaidam k'apancha k'aba nʌm hee, chi gobernador Félix hich hʌʌi Drusila dɤ̈i bëewi Pablo hawaan mapijim haajem, hõrau Jesucristo hiek hɤ̈k'aajem jaaumam jũrr hamachdëu hũraag. Mag hich Félix hũan Drusila hanʌm Judeapie hʌʌi hajim.

25 Mamʌ Pabloou, jãga Hẽwandam dau na maadëu nem hagchata wau wënʌrraju haai nʌ ha jaauwi, dich morjã wir haig hajap'ata sʌrk'a wënʌrraju haai nʌm ha jaaumam dɤ̈i hĩchab, Hẽwandamau maach chacham hedjã dichdëu nem waumatarrpierr t'um hich hagjöo maach dɤ̈i haju hanʌmpa jaaumam hũrwia, Feliiu hich k'ap Pabloog magjim haajem:

—Pablo, hidëu magpai sĩuwia pʌchta deeu pʌch sĩejem cárcel deg petá. Mʌch jua parii habarm hed deeu mua pʌ t'ãrpɤ̈ijugui hajim hanʌm, cha pua jaau sim hũraag.

26 Mag simʌn mamʌ chi gobernadorrau hich hödegpain, hich weeupɤ̈i nʌm paar Pabloou hichig p'atk'onaujã p'agpim k'õsi sĩerr haawaita mag sĩi hi dɤ̈i hiyɤ̈ʌ haagpaijã hɤ̃iba hich haar hi t'ãrpɤ̈pɤ̈i haajeejim haajem.

27 Hich mag simua ya año numí sĩejim hich mag cárcel degpai. Mag nʌm hee Félix höbërwia jũrr deeum Porcio Festo hanʌmta Judea durr gobernadork'a sĩsijim. Mamʌ hich Félix judionaan dɤ̈i hiekk'õr haumaaugau, mag hich höbëraagpamjã Pablo höbeerpiba, hich mag cárcel deg pʌajim.

25

Pablo gobernador Festo na

1 Mag chadcha Porcio Festo Judea durr barchëwi jũrr gobernadork'a sĩsijim. Mag hich barchëtarr k'ur k'ãai t'ãrjupnaa Cesareamua Jerusalenag majim.

2 Mag hi mawia barbaimaawai sĩi hʌʌr p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌn judionaan chi t'et'echaram k'ʌʌn dɤ̈i hi haig bëewi hirig Pablo hëugar chad k'abam hiekta hĩgk'achëjierram haajem.

3 Mag, hamach hiek hɤ̈k'amk'ĩir Festoog jajaau haajeejim haajem, Cesareamua Jerusalenag Pablo deepɤ̈imk'ĩir. Maan ham dënën hamach happain ya, chi hiek'am harr haawai, mag hi deebapäaiwai k'ʌd jãrr nʌnaa hi t'õopäaig hajim.

4 Mamʌ par hamau mamagk'am hãba, Festoou warag, —Pablo Cesarea p'öbör hee preso sĩebahab hajim hanʌm. Maagwai mʌchchata mʌg k'ur jöpcha hagʌg maju ha chirʌm,
5 maagwai pãar heem k'ʌʌn chi t'et'emnaan mʌ dẍi Cesareaag wëtju haai nʌmgui hajim hanʌm, mam pabaimaawai, chadcha hichdëu nem k'aigba harr gaaimua hiekk'õr paraa sim k'ai, warag t'et pʌr hawaag.

6 Mag jöpcha hich Festo maju harr haawai ocho días k'aba harr k'ai diez diasjöpai Jerusalén p'öbör hee sĩewi deeu Cesareaag bëejim. Mag bëewia hich bartarr noram hich sie gaai jupwi hich haig Pablo haibëemk'ĩir t'ãrpẍijim haajem, hichdëucha Pablo hiek k'ap hũraag.
7 Mag t'ãrpẍitarr haa, ya hamach haig dubbaicheewai, chi judionaan mag Jerusalenmua bëetarr k'ʌʌnau dak'acha bëenaa hich k'ĩircha nem k'aigbacharamta hi gaai t'ʌp'öbaadëjim haajem. Mamʌ magʌmjã sĩi hamach hipaita mag t'ʌnarr haawai pöd hi pʌr hauba haajeejim haajem.
8 Mag ham hiek'apinaa jũrr Pabloou hich kõit hichdëupai, —Mʌ chan mʌg chitʌm haig bãʌrjã nem k'aigba wauba chirʌmgui hajim hanʌm. Mua mag hamau jaau nʌmjö judionaan ley hichaaurjã k'aigba k'aba, Haai hi jëeujem di higwiajã k'aigba hiek'aba, ni Romaam emperador higwiajã bãʌrjã hi hëugar k'aigba hiek'aba chirʌmgui hajim hanʌm.
9 Mamʌ judionaan hich dẍi honee hapim k'õsim hiek'au Festoou hich Pabloogta, —¿Jerusalén mawia jamta pua pʌch k'ĩircha warre pʌch dẍi jãga haju k'ap pʌchig jaaupim k'õsi chirá? ha jëeujim hanʌm.
10 Magbaawai jũrr Pabloou hirig —Mʌ mʌig emperadorrau warre presonaanag hamach k'ĩircha ham k'aibag wauju wa sĩi höbeerpẍiju ha jaaujem haigta chirabahab hajim hanʌm. Maagwai mʌigweta warre mʌch k'ĩircha jaaupẍiju haai simta, ¿k'ant'ee pua mʌ jam harrm hig chirá? hajim hanʌm. Pua pʌchdëujã k'ap'ʌ chirʌm, mʌ judionaan hiwiir hãbam dẍijã k'aigba k'aba chirʌm.
11 Pua hoowai mʌchdëu nem k'aigba harr gaaimua chadcha hamau mʌ t'õoju haai nʌm k'ai, mua magʌmjã habam. Mamʌ bãʌrjã mʌ k'aigba k'aba chirʌmta, sĩi mʌ hëugar mag sëuk'a t'ʌnʌm gaaimuapai chan mʌ dẍi hamachdëu hampierr hamk'ĩir ni hãbmuajã pöd mʌ hamag pʌr deeju k'aba simgui hajim hanʌm. Magju k'ãai warre emperador haarchata mʌ deebapẍi. Jam hirua mʌ dẍi hichdëu k'ap hajugui hajim hanʌm hich Pabloou hirig.
12 Magbaa Festoou hich wawiejem k'ʌʌn dẍi hiek'awi Pabloog, —Emperadorragchata pua pʌch dẍi hichdëu k'ap hapim k'õsi chiraawai magan hichiita emperador haar pʌ majugui hajim hanʌm hirig.

Pablo rey Agripa na

13 Mag Festo k'ĩirp'ee Pablo hijẽjẽbk'arr k'ur pömcha k'aba nʌm hee, rey Agripa hich hãp'ʌi Berenice dẍi Cesarea p'öbör hee bëejierram, gobernador Festo hoon.
14 Mag bëewia da wëtba nʌʌ harr haawai hiyẍʌmamua Festoou rey Agripaag Pablo jaaumamua magjim haajem:

—Woun hãb Pablo hanʌm Feliiu preso pʌatarrjã mʌig simgui hajim hanʌm.
15 Mʌch mʌig pachëwi mʌ Jerusalén hudt'uurwai judionaan heem p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau hagjö ham heem chi t'et'emnaan dẍimua warre mʌrʌg hi t'õopẍipi naajimgui hajim hanʌm.
16 Mamʌ mua hamag jaaujimgui hajim hanʌm, maach Romapienau pöd k'an gaaimuata mag woun preso wai nʌ ha k'augba nʌwe chan jẍchag hag bẍrre presonaan dẍi dichdëu hampierr haba haajem. Magju k'ãai chi presoogjã mag hich leíg jaau wai nʌm k'ʌʌn dẍi k'ĩircha hoonaa, hajap'a hi hiek hũrnaata, hi t'õopi jaauju hawiajã, t'õopiju haai simgui ha chirajim hanʌm Festoou Agripaag.
17 Mag gaaimua hamachta mua mau mʌch haar t'ãrpẍiwi bardʌtk'abaicheewai, hag noramwe mʌch sie gaai jupwi chi Pablo hawaan mamk'ĩir mua hõor pẍijimgui hajim hanʌm Festoou.
18 Maimua haipierrwai muan hi dẍi mag t'ʌnarr k'ʌʌnaujã hirua chadcha nem k'aigba waaujerrta jaaujupii chirajimgui hajim hanʌm chi Festoou Agripaag hĩgk'amamua.
19 Mamʌ magjã magba, hãba hamau hi gaai t'ʌmjö t'ʌ narran, hamach jöoin hi jaau nʌm maimua hãb mag woun Jesús ha t'ãr sĩerr meetarr hanʌmá, Pablo hiek mag hagt'a hiiu sim ha jaau nʌmpaita hi gaai t'ʌ naajimgui ha hĩgk'amajim hanaabá.
20 Mag hĩgk'amamua, Mamʌ sĩi magʌm gaaimuapai harr haawai, chadcha mʌchdëu jaauju k'augba haadee, warag hich Pabloogta, "Pʌ mam k'õs hak'iin, warag Jerusalenag mak'amgui" ha chirajim, "jam panaata pʌchigcha warre pʌ dẍi jãga haju k'ai ha k'ap jaaumk'ĩir."

21 Mamʌ magbaawai hichdëu, “Magju k'ãai warre emperador César haarta mʌ deebapäit, jamta hirua mʌ däi hichdëu k'ap haju” habaawai, hich magpai sĩuwi, deeu mua hich sĩejem cárcel deg harrpiwi, sĩi hoopaar hapijimgui hajim hanʌm, emperador haar päi nʌm hora.

Magta Pablo cárcel deg simjã Festoou Agripaag jaaumajim haajem.

22 Magbaawaita jũrr rey Agripaau chi gobernador Festoog, —Muajã mag woun hiek hũrm k'õsi chirʌmgui hajim hanʌm.

Magbaa Festoou, —Magan nan mua pʌrʌg hi hiek hũrpik'imgui hajim hanʌm hirig.

23 Magtarr haawai chadcha hag noram Agripa Berenice däi hamach k'ajũa hooimʌcharam jũa bëewi hãba hamach biirdʌajem hee dubjierram haajem. Ham däi hĩchab bëejierram haajem soldaaun chi pörnaan maimua hich hag p'öbör heepaim k'ʌʌn chi t'et'emnaanjã hagjö. Ya mag t'um bardʌtk'abaicheewai Festoou Pablo hawaan mapijim haajem.

24 Magbaa hi jʌraan wëtwi haipierrwai magjim haajem hich Festoou:

—Rey Agripa, maimua pãar mʌig maar däi nʌm k'ʌʌn: Cha simgui hajim hanʌm, pãar hõor hig narr. Jerusalén p'öbör hee maimua hich mʌigjã judionaan t'umaam k'ʌʌnau mʌg woun hiekk'õr pöm sim ha jaauchënaa warre mʌrʌg t'õopäipi jaau nʌmgui hajim hanʌm.

25 Mamʌ mua hoowai hirua bãʌrjã nem k'aigba wauba sim, magʌm gaaimua hi t'õopäaig. Mamʌ hichdëucha jũrr emperador César haarta hich deepäipi sĩewai, ¿muajã jãgbarju? Hichiita mua hi deepäijugui hajim hanʌm, jam paawai hi däi hichdëu k'ap hamk'ĩir.

26 Mag hi deepäiju ha chirʌmjã hagt'a k'augba chirʌmgui hajim hanʌm, k'an hata maach pör emperadorrag mua jaaupäiju k'ai, mʌg hi preso wai nʌm k'ap hamk'ĩir. Mamʌ rey Agripa, pʌʌta rey haawai, pʌrʌgta hãrcha k'ap hamk'ĩir t'ãrpäiwi cha simgui hajim hanʌm chi Festoou. Pʌchdëucha hich däi hiyäʌ hawia wajap'a k'ap'ʌ haadeewai mʌrʌg jaaubá hajim hanʌm, muajã jãga emperadorrag hẽsap gaai p'ã deepäiju haai chirʌ́ ha k'ap haag.

27 ¿K'an jãgwi mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn mʌgaugui hajim hanʌm: Mua hoowai, mag preso deepäyaagpam hanʌmta, emperadorrag k'ap hamk'ĩir hĩs mag gaaimuata hi pʌr hauwi chadcha hi k'aibag wau nʌm ha jaaupäiba chan bãʌrjã häu k'aba sĩewaita mag chirʌmgui hajim hanʌm chi Festoou rey Agripaag.

26

Pabloou hich kõit rey Agripaag hiek'atarr

1 Magbaawai rey Agripaau Pabloog hiek'apijim hanaabá, jũrr hich hiekcha hũraag. Mag hichig hiek'apibaawai, hamach meeun hee t'et'emnaanag saludaajerrjö, chi rey hoo simʌg hãgt'aag jua hʌanaa Pabloou magjim haajem:

2 —Rey Agripa, chadcha maach meeunaupai nem parhooba hamachdëu t'ʌm haig mʌ gaai t'ʌ hiek'a t'ʌnʌm. Mamʌ häu pua mʌchigcha hiek'api chiraawai mʌ honee chirʌmgui hajim hanʌm, mʌchdëucha wir haig mʌch jawaag.

3 Mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm, pua chadcha maach meeun hi wajap'a k'ap'ʌnaa hĩchab maach leijã wajap'a k'ap'ʌ sim. Maagwai pua sĩi mʌ hiekdam wajap'a hũrbarjugui hajim hanʌm.

4 'Judionaanaun t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm, mʌch hẽwan gurwe jãga mʌ ham hee chitaajeejĩ, mʌch durr chiraajeewai maimua Jerusalén chiraajeewaijã hagjö.

5 Hamau k'ap'ʌ nʌmgui hajim hanʌm hĩchab, warrgarwe mʌ hich mag fariseok'a chitʌm. Pua k'ap'ʌ sim, fariseonaanta chadcha bãʌrjã maach jöoin hi pʌaba wajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau. Hamau chadcha nem hagchata jaau nʌm hak'iin, magʌmta bãʌrjã meerba t'um jaauk'amgui hajim hanʌm.

6 Mamʌ magba hamau sĩi mʌ mʌig wai nʌmʌn, warrgarwe Hẽwandamau maach jöoinag jaautarrjö chadcha maach meewi deeu hiiu p'iidʌju häk'a chitʌm gaaimuapaita hamau mʌ mʌig wai naabahab hajim haajem.

7 Warrgarwe mag jaaujerr haawaita, maach jöoin hãbam k'odpai doce narr hag chaain t'umaam k'ʌʌnau hĩs hewag pawiajã hagt'a häk'a durrum hiek'au hedaram magwe Hẽwandamag jëeu durraba haajeeb hajim hanʌm, hichdëu jaautarrjö hiiu p'iidʌtk'aag. Magnaa, Rey Agripa hajim hanʌm, maach meeun t'umaam k'ʌʌnau k'abam, mamʌ hiwiir hãbam k'ʌʌnau par chad k'abamta hiek pöm mʌg mʌ gaai t'ʌ nʌmʌn, sĩi chadcha mʌchdëu mag Hẽwandamau maach hiiupi haaujem hanʌm häk'anaa jaau chitʌm gaaimuapaiu hajim hanʌm.

8 Magnaa, Keena, magan pãrau k'ĩirjuawai Hẽwandamau chan maach chi meemjã pöd p'iriu hauju k'aba sĩeb hajim hanʌm, pãar mʌ däi mʌg t'ʌnarram.

9 Magnaa hichdëupai, 'Warran muajã chadcha jãg Jesús Nazaretpierr higar häk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn t'um warre k'aibag hee päiju haai nʌmpii chitajimgui hajim hanʌm.

10 Mʌchdëucha mag k'ĩirju chitarr gaaimua, Jerusalén p'öbör heen chadcha mua ham gaai mas waaujeejim. P'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaujã hamach paarmua mʌ higar narr haawai, mʌchig jaaubaa, chi hӑk'a durrum k'ʌʌn k'apan mua cárcel deg dubpӑimaajeejimgui hajim hanʌm. Mag p'ãark'anaa k'ëchpi jaauwaijã mua dӑi ham higar chiraajeejimgui ha jaaumajim haajem hichdëucha.

11 Magnaa, Magbaju k'ar mua sĩi pa gaai bʌʌrnaajã wʌ t'ʌnʌʌujeejimgui hajim hanʌm, tag Jesús higar hӑk'apimaaugau. Mag chirʌmʌn Hẽwandam hiek jaaujem di nʌnʌidʌmpierr hich mag chitaajeejimgui hajim hanʌm. K'ar warag k'ĩir machk'abaadeewai deeum p'öbör heem magwe mua ham hẽudee hẽk'aajeejimgui ha jaaumajim haajem hich Pablooucha.

Pabloou deeu jãga hirua Hẽwandam hiek chaar hӑk'ajĩ ha jaautarr
(Hch 9:1-19; 22:6-16)

12 Mag jajawagmamua k'ʌdau hee Jesús dӑi hich hiek'atarr jũrr reígcha hũrmk'ĩir hawi, deeu hũwaai jaaubaadëwi magjim haajem: 'Mag chitʌmua biek hãb hiek t'et'echa chitamk'ĩir hawi p'adnaan chi pörk'a nʌm k'ʌʌnau mʌchig hẽsap wau deebaawai hag dӑi Damasco p'öbörög majimgui hajim hanʌm Pabloou hich jaaumamua.

13 Magnaa, Rey, mamʌ pua hӑk'abamgui hajim hanʌm, mag mʌ mamta, hedausĩe t'ʌnʌm hee, cha hedau wʌʌ t'ʌnʌm k'ãyaujã dau hararaacha sĩi hedjã heemua dëgölp pagt'ʌm daujö p'ʌr jẽer hat'amua warre maach chi wënʌrrarr k'ʌʌn t'umwe maar k'ĩir harar wʌʌ jẽer hat'ajimgui hajim hanʌm.

14 Mag pagt'ʌm daujö dëgölp p'ʌr jẽer hat'amua warre maach t'umwe maar jẽk'ʌt t'up'ãau sĩujimgui hajim hanʌm. Mag jẽk'ʌt chirʌmua hũurwai, hebreonaan meúata mʌ t'ãrcha t'ãrnaa mʌrʌg, "¿K'ant'eeta pua jãgcha jãg mʌ hiek hӑk'a durrum k'ʌʌn k'aibag wawaag ham hẽudee hẽk'a nʌrrʌma?" ha sĩejim mʌrʌg. "Jãg nʌrrʌm haiguin parta pʌchdëupai pua pʌch gaai mas haju jʌr nʌrrabahab hajim, p'ak hemk'öíu p'idk'amaaugau hewag t'ʌʌgwai hich bӑk'arr pa hëudʌ jörraajem gaai miu hʌa sĩejemʌg t'ʌʌgjemjö."

15 Magbaawai mua hirig, "¿Ma pʌ k'aiuma?" ha chirajim. Magbaa hichdëu mʌrʌg hich t'ãr t'ãrnaa, "MʌʌnJesuu. MʌʌtA pua k'aibag wauju hẽk'a chitabahab hajim.

16 Jöpk'aa p'iidʌ dʌnʌisí, maimua mʌ hiek hũrbá" hajim mʌrʌg. "Mua pʌrʌg mʌg mʌch hoopibarmʌn mʌch chogk'amk'ĩrau hajim, mag mʌ chog k'abaadeewai pʌchdëu mʌg hoobarm hõrag jaaunaa hĩchab mʌg hatag mʌchdëu pʌchig nem hoopimampa t'umaam k'ʌʌnag jaau chitamk'ĩir.

17 Judionaanau wa judionaan k'abam k'ʌʌnau k'ãijã pʌ chig ham hugua, mʌchdëuta pʌ t'ʌa wai chitajugui hajim, chadcha judionaan k'abam k'ʌʌn heejã mʌchdëuta pʌ pӑi chiraawai.

18 Mua ham hee pʌ pӑi chirʌmgui hajim, ham sĩi dau k'ĩsumjöta naawai; pua mʌ hiek jaaubaadeewai, dau hegdʌtk'a p'öbaadëmjö wajap'a hoop'öbaadeewai, tag hamach pekau heepai k'ĩchag heemjö hich mag wënʌrram hugua. Mua pʌ pӑi chirʌmʌn, jãg sĩi dösãt hipierraa wënʌrraju k'ãai, Hẽwandamau k'õsi simjöta wënʌrramk'ĩrau. Mag mʌ hiek hӑk'a p'öbaadeewai, Hẽwandamau hamach k'aibag chugpaabapäaiwain chadau, hamjã judionaan chi hӑk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn dӑi hãba Hẽwandam chaaink'a nʌisijugui" hajim. Maga maach Pör Jesuu mʌrʌg hiek'ajimgui hajim hanʌm Pabloou Agripaag, mag Damasco p'öbörög mamua k'ʌd hee Jesuu hichig hiek'atarr jaaumamua.

19 Mag hiek'ak'agmamua hich Pablooupai, 'Rey Agripa, mʌchdëucha mag hoonaa mʌchigcha maach Pör Jesuu hӑgt'armua mag hiek'atarr haawaita chadcha mua bӑʌrjã hi hichaaur haba, sĩi warag hi hipierraa hajimgui hajim hanʌm.

20 Nacha Damascopienagta mua jaaujim maach peerdʌajem hiek. Magtarr k'ur Jerusalenpienag jaauwi, Judea durram k'ʌʌnagjã jaauwi, hĩchab judionaan k'abam k'ʌʌnagpa t'um jaau p'ʌʌrdʌ chitʌmgui hajim hanʌm. Mag jaau chitʌmʌn, hamag hamach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwia hisegnaa, Hẽwandamagta mag k'aibag chugpaapi jëeumk'ĩir jaaunaa, hĩchab t'umaam k'ʌʌn daar nem wajap'ata waupi jaau chitaajemgui hajim hanʌm, bigaaum k'ʌʌnau mag hoowai hamach hëugar, "Jãk'ʌʌnan chadcha k'ĩirjug hiiur wai nʌisim" hamk'ĩir.

21 Mag chitʌm gaaimuapaita chadcha Haai hi jëeujem deg judionaanau mʌ pʌr hauwia warre mʌ t'õopӑim hig naajim.

22 Mamʌ hӑu Hẽwandamau mʌ heeg hoowia hagt'a monak'a hi hiek jaau pʌʌrba chitʌmgui hajim haajem, t'umaam k'ʌʌnag. Chi t'et'em k'ʌʌnagjã jaaunaa hĩchab sĩi parhoobam k'ʌʌnagjã jaaujem. Mua mag jaaujemʌn, warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau Moisés dӑimua jaauwai hĩs hewag paawai maach hee mag nem hoomaju haajerrta muajã hamag jaaujemgui hajim hanʌm. Mag tag mua nem k'ĩet'uu hamag jaauba chitʌmgui hajim hanʌm.

23 Cha mua jaau chirʌmjö warrgarm k'ʌʌnaujã jaauwai, mag Cristota bëewia, meewia, deeu hichta nacha hiiu p'iidʌjugui haajeejim hanʌm; magbarmua judionaanagjã k'ap hapinaa judionaan k'abam k'ʌʌnagpa hichta hed k'ĩe hee hõtdau paa dʌnʌmjö sĩerraawai, hi higmʌn hirua k'ap hapijugui haajeejim hanʌm, jãga Hẽwandam haar barju.

Pabloou rey Agripaagjã Cristo hiek hẍk'apiju hẽk'atarr

24 Pabloou peerdʌm k'õchgau Cristo higwia mag hiek'a k'itaawai Festoou hirig, —Pablo, pʌʌn wajapta lökie chirʌmgui hajim hanʌm. Hatcha estudieuta sĩi warag pʌ pör hok'oo sĩebahab hajim hanʌm hirig.

25 Magbaawai jũrr hich Pablo garmua Festoog, —Mʌ chan lökö k'aba chirʌm, muan hagchata nem jaau chitʌmgui hajim hanʌm. Maagwai mʌch hiek'amamjã mua k'ap'ʌ chitʌmgui hajim haajem hirig.

26 Magʌm hiek rey Agripaaujã wajap'a k'ap'ʌ simgui hajim hanʌm. Mag hirua k'ap'ʌ sim mʌchdëu k'ap'ʌ chiraawai hĩs mag hirig mʌch hiek hũrpim hök'öta mʌ hiek'a chirʌmjã haba chirʌmgui hajim hanʌm. Hõor hãbpaimuajã k'aba, ni hõor chukag heejã k'abata Jesús t'õowia deeu hiiu p'iidʌba harr haawai, chadcha hirua meraajã k'aba sim mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim hanʌm.

27 Magnaa hirigchata, Rey Agripa, ¿Warrgar Hẽwandam hi jaaumienau jaaujerr hiek pua chadcha hẍk'a chirabá? hajim hanʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm pua chadcha hẍk'aajem hajim Pabloou hichdëupai.

28 Magbaawai chi reíu Pabloog, —Peerchata puan pʌch dënjö mʌrʌg hẍk'api hat'amgui hajim hanʌm, pʌchjö Cristo dën k'amk'ĩir.

29 Magbaawai jũrr Pabloou chi reíg, —Mag sĩi peerta hẍk'abarmjã haba, t'um mʌig t'ʌnʌm k'ʌʌnau mʌ dënjöta hẍk'ak'iin hẍucha hak'amgui hajim hanʌm, pari cha mʌ chirʌmjö preso nʌmua k'aba mamʌ.

30 Pabloou magbarm hee chi rey p'iidʌbaadeewai, chi gobernador, Berenice, maimua tag ham dẍi hãba narr k'ʌʌnpa p'iidʌtk'a p'öbaadëjim haajem.

31 Maimua hamach hap wëtwi Pablo hig hiyẍʌ nʌmua jũrr hamach wir haigpai, —Keena, mua hoowai jãg woun bẽʌrjã hiekk'õr chuk'u sim hanaajim haajem, magʌm gaaimua hi t'õopäaig; ni sĩi cárcel degjã wai naaju k'aba simta hamau jãg hi p'ãar wai nʌmgui ha hiyẍʌ naajim haajem hamach hap.

32 Mag hiyẍʌ naawi Agripaau Festoog magjim haajem:

—Jãg presoou hichdëucha emperador haarta hich deepẍipi jaauba harr hak'iin, weeupẍiju haai sĩejimgui hajim hanʌm. Mamʌ emperadorrauta hi dẍi hichdëu k'ap haju haai sim hatarr haawai pöd weeupẍibamgui hajim hanʌm.

27

Pablo Roma p'öbörög warrtarr

1 Mag emperador haarchata Pabloou hich deepẍipi jaautarr haawai chadcha Italia durr Roma p'öbörög deepẍiju hap'öbaadëjim haajem, mamta chi emperador sĩejerr haawai. Mag Pablo deepẍyaagpaawai soldaaun Augusto dën hanʌm heem capitán hãb Julio hanʌmʌg jaaujim haajem, magua Pablo tagam presonaanpa hãba p'ë harramk'ĩir. Mag hi deepẍi nʌm dẍi mʌjã hi daumaai majim.

2 Mag chadcha puerto Adramitio hanʌm haram barco Asiaag mam hanʌm haig bar wëjorr haawai mag hee marau waaidʌtk'a p'öbaadëjim. Mag maar wëtum dẍi Macedonia durr p'öbör Tesalónica hanʌm heem woun Aristarco hanʌmjã maar dẍi majim.

3 Maigmua mag maar hërëubaadeeu hag noram p'öbör Sidón hanʌm barjim. Mam pabaimaa capitán Julioou bẽʌrjã Pablo chig haba, warag hich paarmua hʌdʌraa hich k'apk'ʌʌn haar mapinaa hamau nem dee nʌmjã hisegba haupiejeejim.

4 Mag Sidón naawia hërëubaadeeu, p'ũ maar k'ĩir garmuata wë sĩerr haawai, hök'ar chi Chipre morr hëugar p'ũ chukag hee p'ʌʌrdʌ wëtjim.

5 Mag wëtumua waa Cilicia k'ĩirp'ee döjãrr t'ʌadʌdʌg, deeum durr Panfilia hanʌm k'ĩirp'eejã t'ʌadʌ dichwi, deeum p'öbördam Mira hanʌm jerag p'ẽeubaimajim. Mag p'öbör, Licia durramʌu.

6 Mag p'öbör jerag mag soldaaun pör chi capitanau p'öbör Alejandría hanʌm haram barco Italiaag mam hanʌm hoobaawai marag hag hee waaidʌtk'apijim, jũrr mag hee wëtaag.

7 Mag, chadcha döjãrr paauk'abaadëwi hich mag biekk'a k'ëubaadëp'ʌmjã pömjã jẽedʌba, hök'ar hẽk'a k'odjörrömuata k'ãai k'apan pabaadëm hee p'öbördam Nido hanʌm k'ĩirp'ee barjim. Maimua deeu haudʌtk'aau, hagt'a maar k'ĩir garmuata p'ũ wë t'ʌnarr haawai, sĩi warag döjãag k'ajap'a dʌrbawi, Puerto Salmón hanʌm k'ĩirp'ee dichwi, morr Creta hanʌm hëugar p'ũ t'eeg magcha wëba sim hee p'ʌʌrdʌ wëtjim.

8 Mag p'ũ k'urau pöd döjãrr maju k'aba haawai dö higaau hök'ar hẽk'a wëtumua p'öbör Lasea hanʌm dak'a deeum p'öbördam Buenos Puertos hanʌm barjim.

9 Sĩi mag p'ũ k'aigbam gaaimua jẽedʌba haawai, hök'ar k'odjörrömua ya deeu noseg jaarjã dakpapak'arr haawai, tag biekk'ajujã k'aba haadëjim. Pabloou hichdëu mag k'ap'ʌ haadeewai mag barco hee chi t'et'emnaan wëtmaa harr k'ʌʌnag magjim:

10 —Keena, mua hoowai ya mʌg noseg jaar dakpapak'am hee warag maach wëtmʌn, döjãrr haadeewai maach k'aigbaju. Magbaadeewai maach barco hok'oowi hag hee nem warrumjã t'um hok'oobaadëm dɄi hĩchab maach chi wounaanpa k'ãijã t'um hödubjugui hajim hamag.

11 Mamʌ Pabloou hamachig mamagk'amjã, chi soldaaun pör capitán Julioou hi hiek hasekasba, warag chi barco heem capitanau chi pap dɄimua jajaauk'amta dɄi hɄk'ak'a haajeejim.

12 Mamʌ mag maar narr haig noseg jaar paawai pöd barco barjopju k'aba sĩerraawai k'apanaam k'ʌʌnau warag haigmua hich hag Creta p'ʌram gaaipai deeum p'öbör Fenice hanʌmʌg wëtju hap'öbaadëjim, jũrr maig nʌmua hidëu noseg jaar dichpiwi döchʌumie nʌag. Mag Fenice p'öbör bechag hee hierr sĩewai hed burrjem garmua p'ũ bëewaijã magcha nem t'eeg wëba haajem.

Döjãrr wëtum hee p'ũas meeuk'atarr

13 Mag, chadcha chi ancla jiir hauwi hërëubaadëjim. Mamʌ mag wëtum hee, hedau burrjem garmua p'ũdam t'et'eepai wëbaadeewai, hamachdëu hig narrjö hich mag wë t'ʌnʌisijupii hawi, warag mag morr Creta hanʌm higaau döhi dak'a hërëubaadëjim.

14 Mamʌ mag wëtumua hagt'a k'odjörröocha k'aba nʌm hee, dëgölp p'ũ hãsiebaadëwi jũrr döhi garmuata p'ũ t'eega döjãag p'ua t'ʌnʌisijim.

15 Mamʌ mag döhi garmuata p'ũ t'eeg p'ua t'ʌnaawai parii döhieg pɄyaag chach hohook'amjã pödba, warag döjãagta maar barco harrmajim. Mag par döhieg wëtju hẽk'a nʌm pödba habaawai warag sĩi p'ʌʌrdʌ hũrr jöisiwi hʌdʌraa p'ũug maach sir harrpijim.

16 Mag sĩi p'ʌʌrdʌ k'odjörrömua Creta döjãag deeum p'ʌramdam Cauda hanʌm hëugar paauk'abaadeewai hɄu chi p'ũjã magcha nem t'eeg wëba haadëjim. Mag hagt'a kĩr garmua wë sim haawai hök'ar hẽk'a wëtumua maach barco k'u gaai botedam jã wai jörrarrjã hẽk'a nʌʌ hawi hɄu barco hee hëudʌ haujim.

17 Mag chi botedam barco hee hëudʌ hauwi, chi barco bi hagdaujö hubʌ k'ak'ẽgamk'ĩir, hag heegar kabchʌ dubpɄinaa t'et hãbamʌg k'ẽu k'õorjã sĩujierram, t'orrp'ëwi sĩi heeuram hugua. Maimua chi barcopienau mospör sʌkag hɄr hamach jʌʌuwimaju k'ĩirjuwi, warag vel t'um heeg burrk'apɄinaa, hich mag sĩi p'ʌʌrdʌ k'odjöisijim, p'ũupai maach sir harrmk'ĩir.

18 Maimua hag noram pamjã bɄʌrjã p'ũas t'umbaa k'augba, hamachdëu hoowai warag p'ũasdau dap haadeewai barco hũpdʌmk'ĩir hag heem nem dö hee bark'ʌʌi p'öbaadëjim.

19 Maimua k'ãai t'ãrjup pamjã hich mag t'umbaba haawai maachdëucha marau dɄi ham juapierr chi barco dëncha nem t'ʌnarrjã hãaurag barwërppɄijim.

20 Döjãrr mamagk'amua k'ãai k'apan pamjã bɄʌrjã marau hedau k'ĩir hoojöjöojã k'aba, ni hedaar paawai p'ĩdag k'ĩirdamjã hooba haawai, ya marau maach peerdʌjujã k'ĩirjuba naajim.

21 Mamʌ mag k'odjörrömua k'ãai k'apan haaijã t'ach k'öba narr haawai Pabloou ham jãrr dʌnʌʌunaa, —Keena, mua jaau chirarr hipierr Cretamua höbërba harr hamuan, wajapcha hak'amgui hajim. Jãgtarr hak'iin maach mʌg dau haug wauwi maach nemdamjã hok'oobak'am.

22 Maach mʌg hap'ʌʌ k'odjörrab mamʌ, hoob k'ĩirjumiet hajim. Maach barcoon chadcha joot'ũpwia hok'ooju, mamʌ maach chi wounaan chan ni hãbjã chig habamgui hajim.

23 ¿K'an jãgwi mua k'ap'ʌ mag chirá? Mua mag chirʌmʌn mʌgaugui hajim: Mʌ mʌg chitʌm haig hãba Hẽwandamau nem k'õsimta wau chitʌm, hichta mʌ Pör haawai. Mag gaaimua hedaar hich chog mʌ haig pɄiwia, bëewia, mʌ t'Ʉrcha t'Ʉrt'Ʉrnaa,

24 mʌrʌg k'ĩirjupibajimgui hajim, hichiita emperador dɄi k'ĩircha hiek'ab k'aba hiek'aju chiraawai. Mag gaaimua Hẽwandamau mʌ peerdʌ hat'am dɄi hĩchab pãar t'um mʌ dɄi hãba k'odjörröm k'ʌʌnjã peerdʌ hauju ha jaaujimgui hajim, chi Hẽwandam chogau mʌchigcha.

25 Magtarr haawai honee habat keena; mua k'ap'ʌ chirʌmgui hajim, chadcha Hẽwandamau hich chogag jaaupibaawai mʌchig jaautarrjö hich mag haju.

26 Hoob k'ĩirjumiet; maachin hichiita jerrba parhoobam morr gaai p'ũu sir werbajugui hajim Pabloou t'umaam k'ʌʌnag.

27 Mag döhijã hooba k'odjörrömua seman numiim hee, p'ũu barpɄiwi, jũrr deeum p'ũas Adriático hanʌm hee nʌmta, hedacha haadëm hee, chi marinernaanau ya döhi dakpamam k'augaa hap'öbaadëjim.

28 Mag döhi dak'a nʌmjöo habaawai, dö naug k'ap haag hawi chach hoowai, veinte brazas sĩejim. Maimua k'ũchpai k'odjörröo hawi deeu chach hoowai quince brazaspai haadëjim, chi naug.
29 Magbaawai heeu dëgölp mokpör jojoodög hãr k'ãijã maach jʌʌu jopimaju k'ĩirjuwi ancla jayap k'u gar jãk'anaa dubbapäaiwai hău mak'ʌʌnau chi barco wai jöisijim. Mag döjãrrpai k'odwëjömua jöpk'arraajãta hãspapim k'õsi haajeejim.
30 Mag nʌm hee chi marinernaanau hãspaju nawe botedam hee dʌrju k'ĩirju p'öbaadëwi, chi botedam dö hee jiir burrpäiwi, hamach k'augpimaaugau, sëuk'a deeum anclata jũrr k'ẽugar dö hee barpäyaag hẽk'a nʌmjöo naajim.
31 Mamʌ Pabloou mag ham dʌraag hẽk'a nʌm hichdëu k'aug hat'aawai chi soldaaunag jaauwi, chi capitanagjã, —Jãk'ʌʌn marinernaanta hinanaa barco hee naaba chadcha dʌrmidmʌn, pãar chan pöd peerdʌbamgui hajim.
32 Magbaawai soldaaunau chi kabchʌ t'ʌrrbapäaiwai sĩi k'ĩchag hee parhooba p'ũu sir harrwi chi botedam hich mag hok'oobaadëjim.
33 Maimua hãspa hurum dën ya hedau haardʌdʌ k'abaadeewai Pabloou hich k'apeenag t'ach k'ömk'ĩir ham wawimamua magjim:
—Keena, pãrau hoo nʌm ya hĩsim k'urau catorce días pamgui hajim, pãar haaijã k'ãiba, ni pãach t'ach k'oojemjöjã k'öba, sĩi bãrʌʌm hiiupai nʌm.
34 Maagwai mua pãrag t'ach k'öbat ha chirʌmgui hajim keena. Magba haawaita jãg warag pãach k'a t'ũu pamabahab. Hoob döjãrr pãach dau hap'ʌʌ haju chan k'ĩirjumiet. Maachin t'umaa chig haba peerdʌjugui hajim.
35 Pabloou mag hiek'apet hawi, pan jua hee hauwi, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir Hẽwandamag jëeuwi, k'õor k'öbaadëjim.
36 Mag Pabloou hamach dak'ĩir k'öbaadëm hoowi dăi k'õchk'a k'öp'öbaadëjim, tagam k'ʌʌnaujã.
37 Haragan mag barco hee k'odjörrarr k'ʌʌn t'um maar doscientos setenta y seis naajim, chi k'apanag.
38 Maimua mag hamachdëu k'ömpierr k'öwi hag hee trigo wai jörrarrjã dö hee bark'ʌʌipäijierram, chi barco hũpdʌmk'ĩir.

Mos hãr jʌʌuwi k'ötarr

39 Mag döjãrrpai jã hëewi hãspabaadeewai döhi hoo haujierrab mamʌ, marinernaanau pöd mag durr k'aug haubajierram. Mamʌ bechag hee hierr mos bäau sim hoo hat'aawai hagʌg wëtju hap'öbaadëjim, jũrr mam barco wai jopimaag.
40 Mag chadcha wëtju hap'öbaadëwi, hamach anclaagjã hooba, sĩi warag chi kabchʌpa dö hee hich mag t'ʌrrp pʌajierram. Magnaa chi barco p'eerjem timonjã k'ũgdʌtk'anaa, k'ẽugarcharam veldam deeu waaur hauwia, mag moshi bäau k'ërʌmʌg hãdeg p'öbaadëjim.
41 Mamʌ mag hãdeg wëtwi waa döjãrr mospör sʌkag hãr k'ẽúa mosjã hee t'oodʌ jʌʌu jopbaimajim, pöd p'ʌʌrp'ëjujã k'aba. Mag döjãagta k'u hʌa wëjöm haawai hoo nʌm dau heyaa p'ũasau bobojok'amua chi barco k'u t'orrchëchëu k'abaadëjim.
42 Ya mag hoobaadeewai, presonaan dö hee dʌrbagk'a wëtwi p'ẽeubagk'abaimaawai warag dʌrju k'ĩirjuwi, chi soldaaunau warre k'ëchpäiju hẽk'a p'öbaadëjim, hãbjã peerdʌpiba.
43 Mamʌ hamau magbaawai chi capitán Julioou Pablo peerdʌ haum k'õsi sĩerr haawai hamag hʌdʌʌr presonaan k'ëchpiba, sĩi warag chi hiparaam k'ʌʌnag dö hee dʌrbagk'api jaaujim, hamachta nacha dö higaau p'ẽeubagk'awi durrag waaidʌtk'amk'ĩir.
44 Maagwai chi himeraam k'ʌʌnag jũrr tabal gaai wa chi barco perás p'ũasau hogreu wërpmam gaai k'ãijã pʌrnaa hök'ar wëtpi jaaujim, mag wëtumua hĩchab dö higaau p'ẽeubagk'amk'ĩir. Mag, chadcha hău maach t'umaa maar monak'a dö higaau p'ẽeubagk'awi peerdʌtk'ajim.

28

Pablo Malta morr gaai p'ẽeubatarr

1 Mag dö hee hö jʌjʌr nʌʌ hawi durr paauk'aau, hõrau marag jaauwai mag morr Malta ha t'ãʌrjem hanaajim.
2 Mag maar durr paauk'abaadeewai mag morr gayam k'ʌʌn hö hajaug sĩi maar hamachig baarpi hauwi bãʌrjã maar chig habajierram. Hante noseg chë sĩerrau maar jĩchk'a narr haawai hamachdëu hõtdau hörwi hamach haig maar t'ãr haujierram, hẽt k'ãaimk'ĩir.
3 Magbaawai Pabloou warag ham juapierr hõtdau huu hapäyaag hawi, papiu pochag bëewi, hõt hee wërppäichëjim. Mamʌ mag hirua hõt hee chi papiu wërpbapäaiwai nemk'õrta hõt heemua p'ip'ichag höbërwi sĩi hi jua gaai jiir jopbaichëjim.

4 Chi durr k'ʌʌnau hamach daúa mag nemk'õrta hi jua gaai jiir jopbaichëm hoobaawai hamach happai, —Keena, pãadë hoobat. Jãgan jãg wounan hõor t'õomieuwai. Maguata p'ũas heemua peerdʌtarrjã, hagt'a pʌaba, Hẽwandamau hi dɤ̈i jãjãgk'am. Hich hiiuta juau hi dɤ̈i jãg sĩebahaba hanaajim.

5 Mamʌ mag hich jua gaai jiir jopbaicheewai sĩi warag hõt hee jĩp'ëpɤ̈iwi, bɤ̃ʌrjã chig haba, k'aaba harrjö hich mag sĩsijim.

6 Mag hi jua gaai jiir jopchëtarr haawai hamaun jua pöm hörrbaadëjupii naajim, wa magbam k'ai sĩi chi meem k'ãijã dëgölp bäjä haimajupii naajim. Mamʌ hamachdëu hoowai magtarr haigmua ya dɤ̈rrɤ̃ʌ haadëmjã bɤ̃ʌrjã chig haba habaawai jũrr hamachdëupai hũmaai, —Keena, jã chan hõor parhoobam k'abam. Jãan jãgan Hẽwandamta jãg nʌrrʌmwai hap'öbaadëjim hi higwia.

7 Mag Pablo jua gaai nemk'õr jiir jopchëtarr haigmua dak'a mag morr gaai chi t'et'echaram jöoi Publio hanʌm dën jẽb pöm t'ʌnaajim. Mag jöoirau maar hich di haar p'ë harrwi k'ãai t'ãrjup sĩi par maar jãhog wai sĩejim.

8 Maagwai hich Publio haai mor mas sĩejim. Jöointa k'ʌʌu t'ʌnʌm dɤ̈i hĩchab bagpata jɤ̈ chë k'ërajim, jɤ̈k'aa nʌmua. Magbaawai Pablo hi haar mawia hi kõit Hẽwandamag jëeumamua hi hãr hich jua hausĩubaawai warre monaau sĩsijim.

9 Pabloou mag jöoi monaaubapɤ̈im tagam k'ʌʌnau hũrp'öbaadeewai, tag deeum k'amor machag paraa harr k'ʌʌnjã hich haig bëemarr k'ʌʌnan t'um Pabloou monaaupɤ̈i maajeejim.

10 Mag mor mas sĩsid harr Pabloou monaautarr k'ʌʌnauta marau nemdam hig nʌmjã t'umaa marag hau dedee haajeejim. Maimua ya maar wëtaagpaawaijã barco hee marau nemdam higju t'umaa k'ĩirjunaa p'ëdeejierram.

Pablo Roma bartarr

11 Maar maig nʌm hee hich mag Malta p'ʌram gaai hĩchab barco hãb sĩejim, hedau k'õrg t'ʌnʌm k'urau pöd maju k'aba haadeewai haig döchʌumie nʌ narr k'ʌʌn dën. Mag barco k'ẽu gaai hamach hẽwandamnaan Cástor hanʌm dɤ̈i hãb hagjö Pólux hanʌm k'ĩirk'a wau sĩejim, pa dën. Hich ma, Alejandría p'öbörõm hajim, chi barco. Ya maar mag p'ʌram gaai hed t'ãrjup nʌm hee, mag barco mam haadeewai mag hee maar wëtjim.

12 Mag hërëubaadëwi, p'öbör Siracusa hanʌm barwi, k'ãai t'ãrjup naaimajim mag p'öbör hee.

13 Maigmua dö higaau p'ʌʌrdʌ wëtumua jũrr p'öbör Regio hanʌm naaimajim. Hag noram döjãrr paauk'abaadeeu, hɤ̈u marmua badag p'ũ wë t'ʌnʌisierr haawai, k'ãai numiim hee deeum p'öbör Puteoli hanʌm barimajim.

14 Mag p'öbör hee hĩchab maach Pör Jesús hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua maach k'odk'a durrum k'ʌʌnpa t'ʌnarr haawai hamach haig maar t'ʌajim, hamach dɤ̈i seman hãb naamk'ĩir. Magbaawai chadcha ham haig maar seman hãb naawi ocho diam gaaita Romaag wëtjim, jũrr bɤ̈ʌu, maach barco pʌawi.

15 Mamʌ Jesús gaaimua maach k'odnaan Roma p'öbör heem k'ʌʌnau ya maar hamach haar wëtum hũr wai narr haawai hãaur k'ʌʌnau maar k'ĩirp'ee p'öbördam Apio hanʌm heem merrkau hee maar nʌ naajim. Maagwai tagam k'ʌʌnau jũrr dak'apai Las Tres Tabernas hanʌm haig naajim, hagjö maar nʌawai. Mag maach k'ĩirp'ee hoon wëttarr k'ʌʌn dɤ̈i t'ẽubaimaawai Pabloou Hẽwandamag hɤ̈u hajim hawi honee haadëjim.

16 Mag wëtumua ya Roma paauk'abaimaawai chi capitán ham p'ë harrtarrau jũrr haiguim cuartel hee chi pörk'a simʌg warre presonaan t'um p'ëdeeimajim. Mamʌ Pabloog cárcel deg sĩepiba, sĩi hich di k'ĩetta soldaaun hãbpaimʌg hoo paraa hapijim.

T'et'emnaanag Pabloou Hẽwandam hiek jaautarr

17 Pabloou hich Roma bartarr k'ãai t'ãrjupnaa, judionaan chi t'et'em k'ʌʌn t'um t'ɤ̃rk'ʌʌipɤ̈ijim. Mag t'ɤ̃rk'ʌʌipɤ̈iwi hãba naaicheewai hamag magjim:

—Keena, pãarjã judionaan haawai mua pãrag jaauk'imgui hajim: Mʌ chan mʌg chitʌm haig bɤ̃ʌrjã maach meeun hiwiir hãbam dɤ̈ijã k'aigba k'aba, ni maach jöoin hi higwiajã k'aigba hiek'aba chitʌm. Mʌ mag chitʌmta sĩi mʌ hëugar sëuk'a nem hĩgk'awi Jerusalén p'öbör hee soldaaun Romapienag mʌ pʌr deejierramgui hajim.

18 Mag ya mʌ hamach jua hee pabaadeewai mak'ʌʌnau wajap'a mʌrʌg jëeumajierram, mag jëeumamua murua nem k'aigba wautarr k'ãijã k'aug hat'aawai mʌ t'õopäaig. Mamʌ par mag wajap'a jëeu buburrk'amjã, mʌ mag chadcha nem k'aigbam wauba chirarr haawai, hamach hap hamuan mʌ pʌapɤ̈im hig naajimgui hajim.

19 Mamʌ mag nʌm hee maach meeunaupaita hidëu mʌ pʌapɤ̈ipiba, warag mʌ t'õopi jaaubaawai, mua maigpai mʌch t'õopiba, warag emperadorragta mʌch t'õopiju hawiajã mʌ dɤ̈i hichdëu k'ap haju haai simgui hajim Pabloou hich jaaumamua. Mag jaaumamua,

hamau hamach garmua mʌ dăi magjieb mamʌ, mʌch garmua chan mua bẵʌrjã maach k'apeen judionaan hëugar nem k'aigba jaaujujã chuk'u chirʌmgui hajim.
20 Mua chadcha pãar t'ẵrk'ʌʌitarran, pãar dăi kĩ̃ircha hoonaa hiyäʌmamua magʌm t'um jawaagta pãar t'ẵrk'ʌʌipäijimgui hajim. Magnaa, Hĩchab k'ap'ʌ habat hajim keena: Pãrau mʌg mʌ caden jua paraa hoo t'ẽu chirʌm hoo nʌmʌn, jãan chadcha warrgarwe maach jöoinau nʌajerr woun chadcha bëewi hag hiek hă̈k'a chitʌm gaaimuata hamau mʌ mʌg wai nʌmgui hajim Pablooupai hichdëu Cristo hiek hă̈k'a sĩ̃err jaaumamua.
21 Magbaawai mag judionaan chi t'et'emnaan haig narr k'ʌʌnau hirig magjierram:
—Ni hãbmuajã hẽsapdam p'ãnaa magʌm haarmua maachig jaaupäiba haawai marau chan bẵʌrjã pʌ mag nʌrrʌm k'augba nʌmgui hajierram. Ni maach meeun haarmua bëe nʌm k'ʌʌnaujã pʌ hëugar maach jẵgaag k'aba jaauchë nʌmjã marau bẵʌrjã hũ̃rba nʌmgui hajierram.
22 Maraun pʌchdëuchata maachig hũ̃rpim k'õsi nʌm, k'an hiekta pua jaau chitʌ́, maachdëucha k'ap hũ̃raag. Maumua marau hũ̃urjemʌn, mag jãg Nazaretpierr higar hă̈k'a nʌm k'ʌʌnan mag durrpierram k'ʌʌnau ham hëugar k'aigba hiek'aajem hanʌmta marau hũ̃urjemgui hajierram hirig.
23 Maimua hamach garmua Pabloog deeu hũ̃maai hi haig bëeju ha jaautarr haawai, mag hamach bëeju harr hed hãspa hëebaadee, hõor k'apan hi jẽer sim di haig pos haichëjim. Mag hich haig hõor pöm pierrwai hedaup'err garwe jaaubaaderr k'ĩ̃eb k'eeurpamaa hajim, jãga Hẽ̃wandamagta maadëu hʌdʌraa dich Pörk'apiju haai nʌ ha jaau simua. Mag jaau simua Hẽ̃wandamau hich hiek Moiseeg p'ãpitarr gaaim hiek jaaunaa hĩchab warrgar Hẽ̃wandam hi jaaumienau p'ã pʌarr gaaim hiekpa jaaumamua Jesús higar hă̈k'api hauju hẽk'aajeejim.
24 Hãaur k'ʌʌnaun mag hirua jaaumam hă̈k'ajierram, mamʌ tagam k'ʌʌnau chan hă̈k'abajierram.
25 Mag hö hãba k'aba, hãaur k'ʌʌnau hă̈k'anaa tagam k'ʌʌnau hă̈k'aba haadëp'ʌm gaaimua, warag k'ĩ̃eb hërëumaawai Pabloou hamag magjim:
—Jãg mʌgju k'apta chadcha Hẽ̃wandam Hak'arau warrgarwe jöoi Isaías k'ararrag jaaupibaawai pãar higwia maach jöoinag,
26 "Jăk'ʌʌnag mʌ hiek jaaubamí" hajim hich Hẽ̃wandamau. Maimua hichdëupai jaaumamua, "Muata hamag mag jaaupäi chirʌm habá" hajim:
"Par pãrau mʌ hiek hũ̃r nʌmjã k'augbaju;
mʌ jua t'eeg hoo nʌmjã hoobamjöta haju.
27 Pãran t'ãar t'eegta sĩ̃sidʌm, sĩi kach hee t'ërp p'ʌʌik'anaa daujã p'ãarjã sĩ̃sidʌmjö naawai.
Par pãrag nem jajaauk'amjã hũ̃rmap'a, ni hă̈k'ajã hă̈k'amap'a nʌm.
Par pãrag mʌch jua t'eeg hoopi chirʌmjã bẵʌrjã k'aug haubamjöta nʌm.
Magua mʌrʌg pãach k'aibag chugpaamk'ĩ̃irjã mʌ higba nʌm" ha jaaupijim hich Hẽ̃wandamau. *(Is. 6:9-10)*
28 'Magtarr haawai mʌg pãachdëu hă̈k'aba habarm gaaimua, warre k'ap'ʌ habat hajim Pabloou: Hĩ̃smua hatag Hẽ̃wandamau judionaan k'abam k'ʌʌnagta mʌg maach peerdʌajem hiek jaaupi sim, hamjã peerdʌju haai hamk'ĩ̃ir. Mag hamachig jaaubaawai hamaun chadcha hă̈k'ajugui hajim.
[
29 Mamʌ Pabloou mag hiek'abarm judionaanau hamach jẵgʌucha hũ̃rbaawai, hamach wir haigpai sereu p'öbaadëwi warag hërëubaadëjim.]
30 Magtarr haigmua año numí hëntër Pablo hich mag p'öbör hee sĩ̃ejim, hich di alquilaa hautarr hee. Mag ya hich dik'a wai sĩ̃ewai hich haig hõor bëewaijã t'umaa warag hierrag dubpiwi
31 hamag jaaujeejim, jãga hamaujã Hẽ̃wandamagta hʌdʌraa hamach Pörk'apiju haai nʌ. Mag jaaumam dăi hĩchab maach Pör Jesucristo hiekjã t'umaam k'ʌʌnag wajap'a jaaujeejim. Mag hirua nem jaau sim tag jaaupimaaugau hawijã ni hãbmuajã hirig magʌm haba haawai hichdëu jaaum haig jaaujeejim.
Magta maach peerdʌajem hiek warag haaidʌmajim, durrpierr.

ROMANOS
Pabloou Romapienag hẽsap p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Mʌg carta jõoi Pabloouta p'ãjim. Hajap Biblia estudiejem k'ʌʌn hiek Corinto p'öbör hee simuata p'ãjim haajem, Romapienag deepäaig (1:7,15). Ham hiek hĩchab hʌʌi hãb Febe haajerr gaau k'ãijã deepӓijim haajem (16:1-2). Mag deepäaiwai chi Pablo hagt'a Roma maba sĩejim. Maagwai Roma p'öbör hee hӓk'a nʌm k'ʌʌn narr haawai mak'ʌʌnagta deepӓijim haajem, ham hoon mam k'õchaaga haajerr haawai (1:10-11).

Roma p'öbör hee chi hӓk'a narr k'ʌʌn chan judionaan happai k'aba judionaan k'abam k'ʌʌnpata t'ʌnaajim haajem. Warrcharan chi hiek'an judionaanauta harrjim haajem; mamʌ magtarrta judionaan k'abam k'ʌʌnauta hӓk'a p'öbaadëwi jũrr hewag pawi hamachta chi nacha hӓk'a narr k'ʌʌn k'ãaijã k'apanaacha hap'öbaadëjim hanaabá.

K'an jawaag hajĩ. Pabloou Romapienag mʌg carta deepӓitarran hamagjã hĩchab Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiekta hajap'a k'ap hamk'ĩir jaaupäaig hajim (1:3-4,16-17).

Pablo hiek maachin “t'umaam k'ʌʌnta maach pekau gaaimua maachdëupai Hẽwandamag maach hisegpi nʌmjö hi warpta wënʌrrʌm” haajem. “Mag hi warpta wënʌrrab mamʌ, Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn dӓi hajap'a k'itaawai, mag maachdëu nem hajap'a wau nʌm paarjã k'aba, hich garmuata mag maach hich dӓi hiekk'õr pöm narrjã higba, Jesucristo gaaimua maach pekau chugpaawi hiekk'õr chuk'u sĩi hich dӓi dau parii hapiejem” hanʌm k'ap hamk'ĩirta Pabloou mʌg libro p'ãjim (3:23-24).

Pabloou hĩchab dawaa k'ap'ʌ hapi sim, mʌg maach peerdʌajem hiek t'umaam k'ʌʌn hat'eemk'a sim (9:1–11:36). “Har t'um maach Pörögta hamach dau haug k'augpi jëeu nʌm k'ʌʌnan hӓu peerdʌtk'aju” ha sĩewai (10:13), judío k'aba hawiajã judiojö peerdʌju.

Salud

1 Romapien, maach hãba Cristo hiek hӓk'a nʌm gaaimua k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn, ¿jãgpai nʌ keena?

Mʌʌn Pabloou, Jesucristo chog. Muata pãrag mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm. Hich Jesucristoouta mʌ jʌr haujim, jãga Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ ha jaaujem k'amk'ĩir.

2 Mag hich Hẽwandamau jãga maach peerdʌ hauju ha sim hiek'an jöoingarwe hich hiek jaaumienag p'ãpitarr hiekpaiu.

3 Wajapcharan mag hiek'an Hẽwandamau hich Chaai higwiata mag p'ãpijim, maach Pör Jesucristo higwia. Maach mʌig heegarm k'ʌʌn dӓi hãba sĩeicheegpain, rey David k'ararr chaain hewagam k'ʌʌn heeta sĩi parhoobam k'ʌʌnjö t'aabachëjim.

4 Mamʌ mag hamau hi t'õotarrta deeu hiiu p'iidʌtarr gaaimua, maimua Hẽwandam Hak'aar hi dӓi sĩejeewai hag jua t'eegau hõor hajaug paajem gaaimua, hichta Hẽwandam Hiewaa chi jua t'ierrk'a sĩerrʌmjã hõrag k'ap hapiejem.

5 Mag Jesucristoouta hӓu mʌ jʌr hauwia hi hiek jaaujemk'a chitʌm, mag hi hiek jaau chitʌm gaaimua meupierram k'ʌʌnau hirigta hʌdʌraa hamach peerdʌpinaa hi hipierraa hamk'ĩir.

6 Mag meupierram k'ʌʌn ha chirʌm haig, muan pãarpata jaau chirʌm, pãarjã hich Jesucristoouta hich dënk'a hautarr haawai.

7 Mag pãar Romapienjã Hẽwandamau jãsene haajem k'ʌʌn haawai pãragta mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm, pãarjã hi hõor haawai. Muan maach Haai Hẽwandamagjã jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã pãar kõit jëeu chiraajem, pãar hӓu heeg hoonaa pãar k'õinaa p'ë wai wënʌrramk'ĩir.

Pabloou Romapien hoon mam k'õchk'aajerr

8 Keena, deeum nem jaauju nawe pãrag jaauk'im: Muan Jesucristo gaaimua hich mag Hẽwandamagta hӓu hajim ha chiraajem, pãachdëu hӓk'atarr hiekta hagt'a hogdʌba durrum higwia deeum durram magwe pãar hëugar hõrau wajap'a hig hiyӓʌ haajem paar.

9 Muan hãba Hẽwandam Hiewaau maach peerdʌ haaujem hiek warag hõrag k'ap'ʌ hapijuuta hẽk'a chiraajem. Magua, hich Hẽwandamaujã k'ap'ʌ sim, mua hichig jëeupierr chadcha pãar kõit jëeujem.

10 Mag nʌm dӓi hĩchab nawe pãar hoom k'õchag chiraajeewai hirig jëeu chiraajem, pãar hoon mʌch pӓimk'ĩir, majã hichdëu mag k'õsi chirʌm k'ai mamʌ.

11 Mag pãar dӓi k'ĩircha hoom k'õchag chirʌmʌn, pãachdëu hӓk'atarr hiek gaaita warag hubʌ paauk'amamk'ĩrau. Pari magamk'ĩran, mʌchdëu pãrag Hẽwandam hiek jaau chitʌm gaaimua hich Hẽwandam Hak'aragta pãar dӓi hichdëu k'õsimjö hapim k'õsi chirʌm.

12 Mamʌ wajapcharan mag pãachpaita mua jaau chitʌm gaaimua hubʌ k'aba, hagdaujö maach t'umaam k'ʌʌnta kĩir honee hapim k'õsi chirʌm, maach t'umaam k'ʌʌnau hãbam hiekpaita hɨ̈k'a naawai.
13 Cristo gaaimua k'odamnaan, mua pãrag k'ap'ʌ hapim k'õsi chirʌmʌn, biek k'apan mʌchdëu pãar hoon majujú haajemʌu; pari magʌmjã hagt'a pöd maba chirʌm. Mamʌ hɨ̈uta pãar haar bark'iin, deeum durr maawai haajemjö, muan pãar heejã hõor k'apanaam k'ʌʌnagta warag Hẽwandam hiek hɨ̈k'apim k'õsi chirʌm.
14 Mamʌ hagt'a mag k'apanaam k'ʌʌnau hɨ̈k'aba haawai dëbpaarta paraa chirʌmjö Cristo dɨ̈i mʌ chigaa chiraajem, t'umaam k'ʌʌnag hich hiek jaaumkĩir mʌ jʌr hautarrta hãaur k'ʌʌnagpai jaau chiraawai. Mua jaauju haai chirʌm chi t'et'emnaanag, bɨ̃ʌrjã serbiiba k'it'ëem k'ʌʌnag, k'ĩirjug k'augk'am k'ʌʌnag, k'ĩirjug meraa k'it'ëem k'ʌʌnag, t'umaam k'ʌʌnagta jaauju haai chirʌm.
15 Maguata chadcha pãar jam Roma p'öbör hee naajem k'ʌʌnagjã maach peerdʌajem hiek jaaum k'õchag chirʌm.

Jãga haajẽ maach peerdʌajem hiek hɨ̈k'aawai

16 Mag Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiek hũrwia hɨ̈k'a nʌm gaaimuata t'um chi mag hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnan hichdëu peerdʌ haaujeewai mʌ chan hi hiek jawaag bɨ̃ʌrjã chigaa haa k'augba chitʌm. Hiin chadcha nacharan judionaan heepaita jaaujeejim. Magtarrta hĩs hewag pawia durr chaaur judionaan k'abam k'ʌʌnagpa jaaujem, hamjã hagjö peerdʌtk'amkĩir.
17 Mag maach peerdʌajem hiek hɨ̈k'aawaipaita Hẽwandamau maach chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn pekau chuk'u hapäaijem, warrjã hich magta pekau chuk'u narrjö. Hichdëu magju higwia nawe hich hiek p'ãpitarr gaai jaauwai:
“Har chi mʌ hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua bɨ̃ʌrjã pekau chuk'u haajerrjö nʌm k'ʌʌnta mua hich mag mʌch dënk'a hauju” ha sim. *(Hab. 2:4)*

Jãga nʌ hõor Hẽwandam higbam k'ʌʌn

18 Pari har t'um Hẽwandam högk'aba hi dau na maach hinaam nem waunaa dich k'apeen dɨ̈ijã nem hagcha k'aba haajem k'ʌʌn gayan, ya Hẽwandam kĩir machag burrimʌʌ sim, mag nem k'aigbam waum k'õchgau hi hi chaarta hũrjöjöopaijã k'aba naawai.
19 Pari Hẽwandamau mag ham gaai kĩir machag meeuju ha simʌn, hichdëucha hõrag hich jua hoopi sim gaaimua hi k'ap'ʌ haju haai nʌmta juau hogt'om mag k'augbamjö naawaiu.
20 Chadcha Hẽwandam chan hãbmuajã hooba haajem, pari hamau wajap'a k'ĩirjuk'iin, nem t'um t'ʌnʌm hirua wautarr hoowiapai, “Hãa, jãgan chadcha Hẽwandam sim” haju haai nʌm. Hichdëu mʌg durr hompaatarr haigmua hewag pawiajã merag chuk'u sim, hichta chadcha Hẽwandam haawai warrgarwejã hichpaita hich mag jua t'eeg sĩerrʌm. Pari mag hi jua hoo nʌmta, juau hogt'om hi higjöjöopaijã k'aba haajem. Magua pöd hamau, “Hẽwandam sim k'augba naawaita mag hɨ̈k'aba haajem” haju k'aba nʌm,
21 chadcha Hẽwandam sim k'ap'ʌ nʌmta mag hɨ̈k'aba naawai. Mag hi sim k'ap'ʌ nʌmta, hi k'ĩrag heejã haba, ni hamach nem hig nʌm deejem paarjã hirig hɨ̈u hajim haba sĩerrjëem. Magju k'ãai warag hamachdëu nem parhoobam wau nʌm gaaimua, k'ĩirjugpata hãr t'ʌnʌmua sĩi maadëu nem higmap'amta k'ĩirju sĩsidʌm; wajapcharan Hẽwandam hiek hat'eem sĩi hedaramjöta sĩsidʌm.
22 Hamachdëupain hamau nem t'um k'ap'ʌ nʌm haajem; pari mag k'ap'ʌm hanʌmta, k'ĩirjug chuk'umjö warag parhoobata nem wau nʌm.
23 Mag naawaita maach hompaatarr Hẽwandam hich mag t'õojã k'augba sĩerrʌmʌgta jëeubanaa warag nem parhoobam nem hamachdëupai wau nʌmʌgta jëeujem. Sĩi maach dajẽk'u k'it'ëem k'ĩirk'a waunaa, nem hichpan k'ĩirk'a waunaa, nemchaain bɨ̈ jayapamjöm waunaa, wa sĩi jẽbjã gaai jãau jẽedʌ sĩerrjëemjöo k'ãijã waunaa magʌmʌgta jëeujem, magʌmta hamach hẽwandam hawia.
24 Pari hamach mag t'ʌnʌm gaaimua Hẽwandamau warag hamag hoobamjö hapɨ̈iwia hamach t'ãar hee nem k'aigba wauju k'ĩirju sĩsidʌmta warag hʌdʌraa hamag waupi sim. Mag, hamach wir haigpai chik'am hõor dɨ̈ijã sĩi parhooba t'ʌnʌm gaaimua, maach chi bigaaum k'ʌʌnta chigaa haajem.
25 Mag nʌm dɨ̈i hamau hamach garmua maach Hẽwandam chaarta hisegnaa jũrr nem parhoobamʌgta hee t'ʌnʌm. Hich chi nem t'um hompaatarragta jëeuju haai nʌmta, hirigta jëeuba, sĩi hirua nem waumarragta jëeu nʌm.
26 Hamach mag nʌm gaaimuata Hẽwandamau warag hamag hoobamjö sĩi nem maach hinaamjö sĩsidʌmta warag hʌdʌraa hamag waupi sim. Magp'öbaadeewai chará chi hʌʌinaujã sĩi hamach hʌʌin hap'ata hamachdëu ham haig hemk'ooin dɨ̈ímjö t'ʌnʌm.
27 Maagwai chi hemk'ooinjã hich hagjö warag hʌʌinjã higba, hamach hemk'ooin hap'ata hʌʌin dɨ̈ímjö ham k'õchk'a t'ʌnʌmua maach chi bigaaum k'ʌʌnpata chigaa

hapiejem, mag hamachdëu waum haig maach hinaamjö nem wau nʌmua. Mamʌ ham jãg nʌm paar chan Hẽwandamau ham gaai jua t'ũu deebam.

28 Hamau hamach garmuata Hẽwandam higba naawai hich Hẽwandamaujã hamag hoobamjö hapɨ̈iwia sĩi parhoobam k'ĩirjug maadëu higmap'amta warag hʌdʌraa hamag k'ĩirjupi sim, magbaawai parhoobam nem wauju k'abamta hamach k'õchagpierr waumk'ĩir.

29 Maguata sĩi wir haig dich k'apeen dɨ̈ijã nem hagcha haba, parhoobata t'ʌnʌm: dich hõor k'abam dɨ̈i k'apese, nem k'aigbamjã t'umta waum k'õsi, chik'am nemjã dich dën hapim k'õsi, nem k'aibag, chik'amnau nem wai nʌm hoowia hagjö paarpam k'õsi, juaujã chik'am t'õo, chik'am dɨ̈i k'ujʌʌrnem, sëunem, chik'am k'aibag waaunem,

30 chik'am jaaunem, chik'am k'ĩirchajã hiek'aanem, Hẽwandamjã k'õchk'aba, chik'am serbiibag p'eenem, hamachdëupai hamach t'ö hiek'aanemnaa sĩi nem hatcharag, chik'am k'aibag wauju k'ĩirjuanem, chaainjã dënnaanau hiek'aawai hamachig k'abamjö hipierraajã k'aba,

31 Hẽwandam hiek hat'eejã jãg k'ĩchag, hamach hiek'atarrjã chadcha hagjö haba, dich k'apeenjã k'a k'õchk'aba, k'ĩir haubaadëmjã k'ĩir t'ũa chʌuunaa dich k'apeenjã dau haug k'augbata t'ʌnʌm.

32 Mag t'ʌnʌmʌn, hamach mag nʌm paar jerrba Hẽwandamau k'ĩmie durr hamach bark'ʌʌiju k'ap'ʌ nʌmta mag t'ʌnʌm. Pari magʌmta warag hamach jua pʌaba, parhooba nem waunaa bigaaum k'ʌʌnau hamach dënjö waauwaijã magta k'õsi t'ʌnʌm.

2

Hẽwandamau k'aigbam k'ʌʌn dɨ̈i hichdëu hampierr haju

1 Pari hãbmua k'ãijã, hí chan magba chirʌm haju. Mamʌ pua chadcha mag k'ĩirju chirʌm k'ai, hõor wajap'am hawiajã, mʌ hiek hũrbá pʌrʌg jaauk'im: Pua chik'amnaan jaauwai pʌchpaita dɨ̈i wir haig jaau sĩebahab, hamau nem wau nʌmta pʌchdëujã dɨ̈i waaujeewai. Magua pua pöd, "Mʌ chan Hẽwandam dau na k'aibag chuk'u chirʌm" haju k'aba sim.

2 Pari maadëu k'ap'ʌ nʌm, Hẽwandamau hõor dɨ̈i hamachdëu nem waaujempierr haajem. Magua maadëu k'ap'ʌ nʌm, magʌm nem k'aigbam waaujem k'ʌʌnan hirua hamach k'ĩircha jaaunaa hich jua machag hãwatab k'aba hãwatpiju.

3 Pari pʌ, chik'am higwia jãan mag sĩerrʌm haajemta, pʌchdëujã hamau nem waaujem k'ĩir hich hagjö wauba haajeeb. Mag simta, ¿pua k'ĩirjuawai pʌchta Hẽwandam jua heemua peerdʌju ha chirʌ́? Pʌ chan peerdʌbam.

4 Chadcha Hẽwandamau warre pʌ gaai mas deeba haajem. Pari mag pʌch chig haba haajeewaijã, puan pʌch wajap'a sĩewaita mag pʌch chig haba haajempii sim. Pari pua k'augba sim, mag hirua hɑ̃u pʌ dichba haajemʌn, pʌch k'aibag hisegwia hich jʌrmk'ĩirta mag pʌ chigjã haba sĩi warag hoobamjöo haajem.

5 Pari Hẽwandamau mag pʌ hig simta, pʌch jɑ̃g t'eeg gaaimua pʌch garmuata hi higjã higba, sĩi warag hichdëu hõor hi hagk'am hed hamachdëu nem k'aigba waaujerrpierr hamach k'ĩircha jaaunaa ham gaai jua k'ʌaba deeju hedta pʌch gaai mas hamk'ĩir hich k'ĩir machag sĩi hãwat p'iepi simjö sim.

6 Mag hedta dich nem waaujerrpierr hagdaujö hichdëu k'ap maach dɨ̈i haju.

7 Har hɑ̃gt'ar höbërwia bɑ̃ʌrjã meeba hich mag wajap'a wënʌrraju k'ĩirju nʌm dɨ̈i Hẽwandamagta hamach t'ö hiyɑ̃ʌ hapim k'õchgau warag nem wajap'am happai wauju hẽk'aajem k'ʌʌnan, hirua hich dënk'a hauju, hich mag hich dɨ̈i wënʌrramk'ĩir.

8 Pari har hi higar k'abanaa warag nem k'aigbamta waum k'õchk'aajem k'ʌʌn dɨ̈in, k'ĩir machag t'ʌnʌmua warre ham gaai jua k'ʌabata hirua deeju.

9 Magbaadeewai judionaan mag nem k'aigba waaujem k'ʌʌnta wajap dau haug waup'öbaadëm dɨ̈i hök'ĩirjug pöoma hajurau. Pari wajapcharan hamach happaijã k'aba, judionaan k'abam k'ʌʌnjã nem k'aigbam waaujem k'ʌʌnan, t'umta hĩchab hich hagjö haju.

10 Mamʌ magju k'ãai judionaan har nem wajap'am waaujem k'ʌʌnan hɑ̃gt'arjã hich dɨ̈i wajap'ata wënʌrrapiju. Mag nʌm dɨ̈i hĩchab hichdëuta ham t'ö hiek'anaa k'õinaa hich dɨ̈i p'ë wai nʌrraju. Pari hirua magjujã judionaan dɨ̈ipai k'aba, t'um judionaan k'abam k'ʌʌn hawiajã nem wajap'a waaujerr k'ʌʌn dɨ̈in hich hagjö haju.

11 Hirua mag hãaur k'ʌʌnpaita daupiinaa hiwiir hãbam k'ʌʌn k'a hisëe k'aba haajeewai judionaan hawiajã chi k'aigba nʌm k'ʌʌnan, judionaan k'abam k'ʌʌn dɨ̈i k'aibag hãba t'ʌnʌm, Hẽwandamau hoowai.

12 Judionaan k'abam k'ʌʌnau chadcha judionaan dënjö Moiseeu ley p'ã pʌatarr chuk'u nʌm. Mag chuk'u naawai mag ley gayam hiek k'augba pekau waaujerr k'ʌʌnag Hẽwandamau mag hiek higbaju. Pari hichiita hamjã hok'oob k'aba hok'ooju, hamach pekau gaaimua. Mamʌ mag Moiseeu ley p'ã pʌarr wai naawai hag gayam hiek k'ap'ʌ

nʌmta pekau waaujerr k'ʌʌnagan chadau, hag gaai jaau simjö hipierraa k'aba harr gaaimuata Hẽwandamau hamag hag hiek hëudʌwi warre ham dau hap'ʌʌ hajujã jaauju.
13 Wajapcharan mag ley gayam hiek k'aug chirawiajã hag hipierraa k'abam chan Hẽwandam na wajaug chuk'u sim. Magarrau hũrwia hag hipierraa simʌn chadau hich Hẽwandamaujã wajap'a sim ha sim.
14 Pari jãg judionaan k'abam k'ʌʌnau Moisés ley chuk'u nʌmta, sĩi hamach k'ĩirjug heemuapai hag gaai jaau simjö nem waauwai, merag chuk'u sim hamachdëujã k'ap'ʌ nʌm, k'ani wauju haai nʌ wa waubaju haai nʌ. Mag nʌm haig maata hamachigan ham leíu.
15 Maguata mag nem wajap'a waauwai, mag leita hamach k'ĩirjug hee wai nʌmjö haajem. Mag naawai, k'ar nem wajap'a waauwai wa k'aigba waauwaijã, maguata hamag jajaauk'amjö haajem, hãu sĩ wa k'aigba sĩ. Mag hamach k'ĩirjug heepai jãga wënʌrraju haai nʌ ha k'ap'ʌ naawaita, maach hi hagk'am hedjã Hẽwandamau Moisés ley higba, hamachdëu k'ap'ʌ haajerraupaita hõor dënjö warag ham k'aibag waumjö haju wa ham kõit hiek'amjö haju.
16 Maigta mua mʌg maach peerdʌajem hiek jaauwai jaaujemjö, chadcha Hẽwandamau hich Hiewaa Jesucristoogta hõrau meraa nem waunaa hamach hödegpai k'aigba k'ĩirjuajerrjã dawaa hamag jaaupiju.

Jãga nʌ judionaan Moisés ley wai nʌm k'ʌʌn

17 Mua jũrr judionaanag magk'im, mʌ hiek hũrbat: Pãar hiek mag pãarta judionaan haawai Moiseeu ley p'ã pʌarr hʌʌrk'a nʌmuata pãach peerdʌju hanaabma. Magnaa, pãar meeunta hich Hẽwandam hõor haawai, hichiita peerdʌju hawi pãachdëupai pãach t'öojem.
18 Pãachdëuta hirua nem waupim k'õsimjã k'ap'ʌnaa mag ley gaai jaau simjö k'anta wauju haai nʌ wa wauju k'aba nʌ ha k'ap'ʌ nʌm haajem.
19 Pãar hiek mag pãachdëupaita mag ley k'augbam gaaimua dau k'ĩsumjö nʌm k'ʌʌnjã jaau harrnaa sĩi k'ĩchag heemjö wënʌrrʌm k'ʌʌn bẍjã wʌʌpẍiju haai nʌm haajem.
20 Wajapcharan pãachdëuta k'augbam k'ʌʌnag jaau k'augnaa k'ĩirjug meraapaim k'ʌʌnagjã jaau k'aug nʌm haajem, mag ley gaai chadam hiek p'ã wai naawai pãachdëuta nem t'um k'ap'ʌ nʌm hawi.
21 Ma chadcha magju haaima. Pari pãachdëu chik'amnag mag jaau nʌmta, k'an jãgwi pãachdëu jaaujemjö haba haajerramma. Pãachdëun hõrag nem jĩgk'apiba jaaujemta, jãgwi pãachdëun chadcha jĩgk'aajerramma.
22 Pãachdëun pãach k'apeenag chik'am hʌʌinjã waupiba jaaujemta, jãgwi pãachdëujã chik'am hʌʌin waaujerramma. Pãrau k'õchk'aba haajem, hõrau hamach juau nem waunaa maata hamach hẽwandam hawi hagʌg jëeu nʌm hoowai. Hamau mag nʌm haig chadcha k'aigba sim; pari pãachdëu mag nʌmta, jãgwi pãrau hamau hamach hẽwandamag jëeujem deg nem wajap'am wai sĩsidʌmjã jĩgk'aajẽ. ¿Mag nʌmjã pekau k'abá?
23 Pãachdëupain pãachdëuta mag ley gaai chadam hiek p'ã wai nʌm hawi, haata wounjö t'öojerram. Pari mag hiek'a nʌmta, hag gaai jaau simjö k'aba, Hẽwandam hichaaur nem wau nʌm gaaimua jũrr bigaaum k'ʌʌnag Hẽwandam hëugarta k'aigba hiek'apiejem.
24 Pãachdëu jãgju k'apta hich Hẽwandamaucha pãar jöoin higwia hich hiek p'ãpitarr gaai, "Pãach gaaimuata har chi mʌ hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌnaun warag mʌ hëugarta k'aigba hiek'aajem" ha jaaubajieb.
25 Wajapcharan mʌgta sim: Chadcha har Moiseeu ley p'ã pʌarr hiek wajap'a hʌʌrk'a simʌgan mehëu p'ʌʌrbich nʌmjã hẍu sim. Pari mag p'ʌʌrbich wai simjã mag ley hʌʌrk'aba sim chan, parta mag p'ʌʌrbich nʌmua Hẽwandam hõork'a nʌm hag dauchach hich gaai wai sim.
26 Pari magba mag mehëu p'ʌʌrbichba ni judiojã k'aba simuata mag ley gaai jaau sim wajap'a hʌʌrk'a simʌn, magan mehëu p'ʌʌrbichba sĩewiajã, maata Hẽwandamagan p'ʌʌrbich simjö sim, hich dau na wajap'a sĩewai.
27 Magua, Hẽwandamau maach hi hagk'am hedjã chi mag ley gaai jaau sim hipierraa simuata, pãar dënjö mag chi dauchach hich mor gaai chuk'u hawiajã, hich garmua pãar jaauwímʌcha jaauju, pãrau pãachta Hẽwandam hõor hawia hirua jaautarr dauchachjã pãach mor gaai wai nʌmta mag hi ley p'ã wai nʌm gaai jaau sim hipierraajã k'aba narr haawai.
28 Pãrau k'augba nʌh, judiok'a nʌm chan sĩi maach dënnaan judionaan haawai hõor dak'ĩir dich jöoin hi pʌaba wënʌrrʌm k'aba, ni sĩi Hẽwandam dënk'a nʌm k'ʌʌn dauchach wai chirʌm hanʌmjã k'abam.
29 Judío chaar habarmʌn, sĩi dich morta dauchachpiju k'ãai, Hẽwandam dau na t'ãar wajap'a nʌmʌu. Mag nʌm haiguin chadau sĩi judionaan hi hʌʌrk'a nʌmua k'aba, hich Hẽwandam Hak'arauta mag maach t'ãar wajaug hapi sim. Magta t'ãar wajap'a nʌmʌn chadau, dichjöpaim k'ʌʌnau k'aba, hich Hẽwandamauta chadcha maach hẍu wënʌrrʌm haju.

3

1 Pari mag nʌmta hãbmua k'ãijã, “K'an gaaimua magan maar judionaanta judionaan
k'abam k'ʌʌn k'ãaijã Hẽwandam dau na hɨ̃ucha nʌmma” wa “K'an wajaug sĩ, mag p'ʌʌrbich
nʌmua dich mor gaai dauchach nʌm” hak'iin,
2 jaauju pöoma t'ʌnʌm. Pari chadcha maachta deeum k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃ucha nʌmʌn,
maach meeunagta hich Jöoiraujã t'umaam k'ʌʌn hat'ee hich hiek p'ã deetarr gaaimuau.
3 Pari magtarrta, ¿jãg hãaur k'ʌʌnau hɨ̃k'amap'amjö nʌmjãma? ¿Pãrau k'ĩirjuawai ham
mag nʌm gaaimua hich Jöoirau haju haajerrjã chadcha magba sĩi hich mag k'ĩir hok'ooju
k'ai?
4 Magju habá. T'umaam k'ʌʌn nem sëunem hawiajã hich Hẽwandam chan sëu chuk'u
sĩerraawai hichin hiin nem hagchata jaaujem. Maach k'aibag jawaagjã hich mag sĩerrʌm
higwi jõoi David k'ararrau Hẽwandam hiek gaai magjim:
“Pua hõor k'aibag jaauwaijã hamau, ‘Puan nem hagchata jaaubarm’ haju.
Chad k'abam nem hõrau pʌch gaai t'ʌawaijã pʌchdëuta ganab k'aba ganju” ha p'ãjim,
“pʌchta hagpierraa chitaawai.” *(Sal. 51:4)*
5 Pari mag maach k'aigba nʌm gaaimuata warag Hẽwandam maachjö k'aba hagpierraa
sĩerrʌmjã maadëu k'ap'ʌ nʌm k'ai, magan ¿jãgáwa? Sĩi parhoobam k'ʌʌnau k'ĩirjuajemjö
k'ĩirjuk'iin, magan Hẽwandamau pöd hõor hamach pekau gaaimua dau hap'ʌʌ hapiju k'aba
sim haju haai nʌm, mag pekau gaaimuata hich hagpierraa chitʌmjã wajap'a
k'augpiejeewai.
6 Pari ma chad k'abam. Mag hak'iin magan Hẽwandaman hagchajã k'aba parhoobata
nem wau sĩerrʌm hak'am. Hẽwandam hichpa magta sĩerrʌm hak'iin, jãga hichdëu maach hi
hagk'am hedjã pãar k'aigba naajim wa hɨ̃u wënʌrrajim k'ãijã haju maachig.
7 Wa magba hãbmua k'ãijã pʌaba, “Pari mag mʌch k'aibag chirʌm gaaimua jũrr mua
hõrag Hẽwandamau hõor dɨ̃i hagpierraa nem waaujem higwia hi wajaugta p'ëpi chirʌmjö
chirʌmta, jãga magʌm gaaimua Hẽwandamau mʌ dau hap'ʌʌ hapibarju” haju.
8 Pari mag hamau jaau nʌmjö mag k'aigba nʌm gaaimua hi wajaugta p'ëpimjö nʌm k'ai,
jãgwi warag nem k'aigbamta wauju k'aba nʌ, magʌm gaaimua jũrr hich mag hi wajaugta
p'ëmk'ĩir. Chi mag nʌm k'ʌʌnaun hamachdëu mag k'ĩirju nʌm gaaimuata hõrag jaauwaijã,
muan magta jaau chitʌm haajem, magʌm gaaimua mʌ hëugar sëuk'a nem hĩgk'am k'õchgau.
Pari chi mag nʌm k'ʌʌnan, Hẽwandam dɨ̃i k'ujʌr nʌmjö nʌm gaaimua, hi jua machag
hãwatab k'aba hãwatju.

Maachin t'um pekaupanau

9 Magan ¿maachin jãgata nʌmma? ¿Maach chi judionaanta judionaan k'abam k'ʌʌn k'ãaijã
Hẽwandam na wajapcha nʌ? Magjã k'abam. Maachin, chaig mʌchdëu jaau chirarrjö,
judionaan k'abam k'ʌʌn dɨ̃i hãba judionaan hawiajã t'um pekaupanau, Hẽwandam hiek p'ã
sim gaai jaau simjö.
10 Mag hi hiek p'ã sim gaai jaauwai,
“Hẽwandam dau na wajap'am k'ʌʌn chan hãbjã chuk'um” ha sim.
11 “Hẽwandamau wajap'a wënʌrrapi simjö chan hãbmuajã hi dënjö k'ĩirjuba sim; hãbmuajã hi
higmap'amjöta sim.
12 T'umaam k'ʌʌnauta hi haar baarjem k'ʌd hisegnaa k'ʌd k'aibag garta wët t'ʌnʌm.
T'umaam k'ʌʌnta warag hãr t'ʌnʌisim; hi dau na wajap'am k'ʌʌn chan hãbjã chuk'um” ha
sim. *(Sal. 14:1-3; 53:1-3)*
13 “Jãgʌm k'ʌʌnan sĩi chik'am hëugar k'aigba hiek'aagpaita sĩsidʌm.
Sëuk'a nem jaaunem sĩsidʌm” ha sim. *(Sal. 5:9)*
“Par hiek'aupai chik'am t'õojem hak'iin, jãgʌm k'ʌʌnaun nemk'ierr dënjö hõor dajẽk haju”
ha sim. *(Sal. 140:3)*
14 “Ham hiin, sĩi chik'am t'õp hiek'aagpaita sĩsidʌm gaaimua hihasimjöta sĩsidʌm” ha sim.
(Sal. 10:13)
15 “Sĩi bɨ̃ʌr habarm gaaimua chik'am t'õojuuta k'ĩirju sĩsidʌm;
16 hamach wënʌrrʌmpierr sĩi hõor dau hap'ʌʌ hapijuuta hẽk'aajerram.
17 Hamach mag nʌm gaaimua bɨ̃ʌrjã k'õinaa wënʌrraju k'augba nʌm” ha sim. *(Is. 59:7-8)*
18 “Hẽwandam hök'ö haju k'ĩirjug chan bɨ̃ʌrjã k'ĩir hee paba haajerram” ha sim. *(Sal. 36:1)*
Magta p'ã sim hich Hẽwandam hiek gaai.
19 Chamʌg Hẽwandam ley gayam mua jaaubarm chan hoob pãrau sĩi hãba judionaan
k'abam k'ʌʌn hat'eepaita mag jaau chirʌm hamiet. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, mʌg hiek'an
maach judionaan hat'eepata mag p'ãpijim, maagwai Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am
hedjã t'umaam k'ʌʌn hamach k'aigba narr k'ap, Hẽwandamau hamach k'aibag wauju
jaaubarm hũurwaijã sĩi k'ĩu hi hiek hũrmk'ĩir.

20 Chi lein sĩi maach pekau pöm k'it'ëem k'ap hapiegpaita hich Hẽwandamau p'ãpitarr
haawai mag hʌʌrk'a narr gaaimuapai chan pöd Hẽwandamau maachig, “Pãar pekau chuk'u
naawai mʌ dɤ̈ijã hiekk'õr chuk'u nʌm” habaju.

Jãga Hẽwandamau maach kulp chuk'u hapäaijẽ

21-22 Pari hĩs jũrr Hẽwandamau maachig k'ap hapi sim, jãga mag hi dɤ̈i hiekk'õr pöm nʌmjö
narrta pekau chuk'u harr k'ʌʌnjö nʌisí. Chadcha warrgarwejã hichdëu ley p'ãpitarr gaai
jaaunaa sĩi hich hi jaaumienagjã hichdëu magju hich mag jaaupiejeejim. Pari magjujã
mag ley hʌʌrk'a nʌm gaaimua k'abam hajim. Hĩs mag pekau chuk'u harrjö nʌmʌn,
Jesucristo hiek t'ãraucha hɤ̈k'a nʌm gaaimuata, judío wa judío k'aba hawiajã, Hẽwandamau
t'um mag pekau chuk'u narrjö p'ë wai sim. Mag Cristo k'urau k'aba hak'iin chan ni hãbjã
peerdʌbam;

23 t'umaam k'ʌʌnta hamach pekau gaaimua hamachdëupai Hẽwandamag hamach hisegpi
nʌmjö hi warpta wënʌrrʌm, hichdëu waupim k'õsim waujöjöopaijã k'aba.

24 Mag Hẽwandam warpta wënʌrrʌmjö naab mamʌ, hí t'umaam k'ʌʌn dɤ̈i wajap'a
k'itaawai mag dichdëu nem hajap'a wau nʌm paarjã k'aba, hich garmuata mag maach hi
dɤ̈i hiekk'õr pöm narrjã higba, Jesucristo gaaimua maach pekau chugpaawia hiekk'õr
chuk'u sĩi hich dɤ̈i dau parii hapiejem.

25 Warrgarwe hichdëu hõor peerdʌ haaujeewai chadcha hõor pekau wau nʌmjã
hoobamjöta ham haaujeejim, hich Hiewaa pɤ̈i nʌm hora. Pari hĩs ya Hẽwandamau mag
Jesucristota hõor kõit t'õmk'ĩir pɤ̈ibarmua maachig k'ap'ʌ hapi sim, chadcha warrgarm
k'ʌʌnjã hauju haai sĩejim. Pari mag hauju hayaa hapiegan Cristo meewia hich bag
hãrbarmua hichta hõor pekau chugpaajem k'apijim, hich Hẽwandamau.

26 Mag, warrgar haajerrjö hĩsjã chi Jesús hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn chan ya tag kulp chuk'u
nʌm haju haai sim Hẽwandamau, chadcha ham k'aibag paarjã Jesuu hʌdʌraa hich t'õopitarr
haawai.

27 Mag k'ai magan Moiseeu ley p'ã pʌarr hʌʌrk'a nʌmuata kulp chuk'u nʌm hawia pöd
dich t'öju k'aba nʌm. Hẽwandamau mag maach kulp chuk'u hapɤ̈i simʌn, mag ley hʌʌrk'a
nʌmua k'aba, hãba Jesús hiek t'ãraucha hɤ̈k'a nʌm gaaimuata mag maach kulp chuk'u
hapɤ̈i sim.

28 Wajapcharan maan mʌgta sim: Hẽwandamaun Jesús hiek t'ãraucha hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnta
ya tag kulp chuk'u nʌm ha jaaujem. Hirua mag sĩi ley gaai jaau sim hiekta hõrag hʌʌrk'api
jaauba sim, hich dɤ̈i hamach pekau gaaimua kulp chuk'u nʌm ha jawaag.

29 ¿Wa pãrau k'ĩirjuawai Hẽwandam sĩi maach judionaan dënpaí, warrgarwejã maach
jöoinagta hich hiek p'ã derr haawai? ¿Hí hĩchab durrpierram k'ʌʌn Hẽwandam k'abá? ¿Mag
hiek maach jöoinag p'ã deetarrjã t'umaam k'ʌʌn hat'ee k'abajĩ? Chadcha hichpaita
durrpierram k'ʌʌn Hẽwandamma.

30 Tag Hẽwandam chuk'u hãba hich happaita sĩerrʌm. Hichdëupaita chadcha Jesucristo
hiek hɤ̈k'aa chaar hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnan, judío wa judío k'aba hawiajã, magʌmjã higba t'um
hãba ya bɅ̃ʌrjã kulp chuk'u narrjö hapäaijem.

31 Magan jãgáwa. Mag maadëu hɤ̈k'aa chaar hɤ̈k'a nʌisiewai, ¿mag ley maach hat'ee tag
baleeba haadëp sĩeb? Baleeba sĩsim habá. Mag baleeba hapiju k'ãai, mag hɤ̈k'aa chaar
hɤ̈k'a nʌmuata warag hɤ̃rcha hi baleepi nʌm k'abáwa, warrgarwejã hich magta
Hẽwandamau hɤ̈k'api jaaujerr haawai.

4

Jãga Abrán Hẽwandam dau na pekau chuk'u harrjö sĩsijĩ

1 Pãadë k'ĩirjubat, jãga warrgar maach jöoin Abrán k'ararrjã pekau chuk'u harrjö sĩsijĩ
Hẽwandam dau na.

2-3 Hẽwandamau hoowai jöoi Abrán hich dau na nem wajap'a waaujerr gaaimuata kulp
chuk'u hapɤ̈imuan, Abranau wir haig hich t'ö hiek'aju haai sĩek'am. Pari Hẽwandam hiek
p'ã sim gaai jaauwai, bɅ̃ʌrjã chaain chuk'u nʌm hee, Hẽwandamau hichig chaain k'apan
hapiju jaautarr hiek hɤ̈k'abaawaita Hẽwandamau hi k'aibag hisegpɤ̈iwi hi tag kulp chuk'u
hapɤ̈ijim ha sim, sĩi mag hɤ̈k'atarr paarpai. Magua pöd hirua Hẽwandam dau na hich t'ö
hiek'aju k'aba sĩejim, mag hiek'aag nem wautarrjã chuk'u harr haawai.

4 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, hõor p'idk'apiwi p'ag nʌm chan sĩi par dee nʌm k'abam. Mag
p'agbarmʌn hich p'idk'atarr paarta p'ag nʌmʌu, hichiita hirig p'agab k'aba p'agju haai
naawai.

5 Pari Hẽwandamau hich hiek hɤ̈k'aa chaar hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn pekau chugpaa nʌm chan
mag k'abam. Hamau hamach higamk'ĩir nem wajap'a wauba haajerr hawiajã, pari
hamau hãba Cristoouta chadcha hamach peerdʌ hauju haai sim hawi hamach t'ãraucha
hɤ̈k'amʌn chadau, mag hɤ̈k'a nʌm gaaimuata hag najã pekau chuk'u harrjö hapɤ̈iju.

6 Mag, ham nem wajap'a waaujerr paarjã k'aba, sĩi ham pekau Hẽwandamau chuk'u
harrjö habapäim k'ʌʌn honee nʌm higwiata jöoi David k'ararraujã jaaujim.
7 Mag hirua p'ãtarr hiek gaai mag sim:
"Har Hẽwandamau ham k'aibag chugpaawi hamau pekau waaujerrjã higba habarm
k'ʌʌnta chadcha honee nʌm.
8 Har maach Pör Hẽwandamau hamach mag k'aigba narrjã wajap'a waupäinaa tag magʌm
hiekjã higba habarm k'ʌʌnta honee haju" ha p'ã sim. *(Sal. 32:1-2)*
9 Mag simta, ¿pãrau k'ĩirjuawai, mag honee haju hanʌmjã sĩi judionaan mehëu p'ʌʌrbich
nʌm k'ʌʌn hat'eepai k'ai? Wa hĩchab judionaan k'abam k'ʌʌn hat'eepata jaau sĩwa. Chaig
mʌchdëu jaau chirarrjö, mag Hẽwandamau jöoi Abranjã hich mag pekau chuk'u haajerrjö
wajaug paapäijim hanʌmʌn, hichdëu t'ãraucha häk'atarr gaaimua hajim.
10 Pari wajap'a k'ĩirjubat. ¿Jãagwaichata mag hi wajaug paapäijĩ? ¿Mehëu p'ʌʌrbichtarr
k'ur, wa hag nawe? Hag nawe k'abajieb.
11 Mag p'ʌʌrbich nʌmta chi dauchach hajim, t'ãraucha häk'abaawai hich Hẽwandamau
wajaug paapäinaa pekau chuk'u haajerrjö hapäi nʌm dën. Magtarr haawai hich jöoi
Abranta judionaan dënjö mag mehëu p'ʌʌrbichba naawiajã pari t'ãraucha häk'a nʌm k'ʌʌn
pörk'a sĩsijim. Magta hĩchab hewag pawiajã häk'aa chaar häk'a nʌm k'ʌʌnan hich mag jaar
haajerrjö hĩsjã Hẽwandamau wajaug paapäaijem.
12 Mag p'ʌʌrbichbarmua hĩchab hichta mag p'ʌʌrbich nʌm k'ʌʌn pörk'a sĩsijim, majã pari
hichdëu häk'atarrjö häk'a nʌm k'ʌʌn dën mamʌ. Pari mag p'ʌʌrbich wai naawiajã, hichiita
Abranau hich dën p'ʌʌrbichju nawe häk'atarrjö, hamaujã t'ãrauchata häk'aju haai nʌm.

Hẽwandamau hichdëu magju hatarrjö hajuun hich hiek häk'a nʌm k'ʌʌn däita magju

13 Hẽwandamau Abranag jaauwai, hi chaain hewagam k'ʌʌnagta hirig deeju harr durr
jãapiju hajim. Pari hirig mag jaautarr chan mag sĩi Moiseeu ley werpʌarr hʌʌrk'aajerr
gaaimuajã k'aba, hich Hẽwandamau hichig magtarr chadcha häk'atarr haawaita mag
deeju jaaujim. Mag hich hiek häk'abaawai bãʌrjã pekau chuk'u harrjö Hẽwandamau hi
wajaug paapäijim.
14 Mag sĩi ley hʌʌrk'a nʌm k'ʌʌnta hirua mag wajaug paapäaijem hak'iin, magan parta
Hẽwandam hiek t'ãraucha häk'aajeek'am. Mag hichdëu ley deetarr hʌʌrk'aawaita mag
maach wajaug paajem hak'iin, magan maach däi magju ha jaautarrjã pöd magbak'am,
häbmuajã pöd hag gaai jaau simjö t'um hʌʌrk'a hauba haajeewai. Magua, ley hʌʌrk'a nʌm
gaaimuapai chan hõor peerdʌbam.
15 Lein warag Hẽwandamau hõor gaai jua k'ʌaba deeju k'ap hapiegta sim, ley paraam
haigjã hichiita hõrau pöd hag gaai jaau simjö haba haajeewai.
16 Magua mag Abranag jaautarrjö maach däijã wajap'a hajuun, hi hiek chadcha häk'a
nʌm gaaimuapaita magju. Mag gaaimuapai haawai maach peerdʌ haauwaijã hõrau k'ap'ʌ
haju, dichdëu nem wau nʌm paar k'aba, häu hich garmuata maach peerdʌ hau sim. Mag
sĩi häk'a nʌm gaaimuapai haawai, hewag pawiajã maach mag häk'a nʌmua Abrán
chaaink'a nʌm k'ʌʌnauta haub k'aba hauju, Hẽwandamau deeju jaautarr.
17 Hirig mag hiek'atarr jaauwi hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, "Pʌ mua chadcha hõor
durrpierram k'ʌʌn haaik'apiju" ha sim. Mag hiek'atarr Hẽwandamauta hõor mee sĩsid
harrjã p'iriutk'anaa nem chuk'u harr heejã hompaa haaujem hiekta häk'ajim Abranau.
18 Hẽwandamau hichig magtarr haawai, ya jöoiraa pamta chaaijã chuk'u narr hãba,
Abranau chadcha hich chaai paarpaju k'ap'ʌ sĩsijim, hichta mag hõor pöm durrpierr
t'ʌnʌisiju k'ʌʌn haaik'aju higwi, Hẽwandamau hichig, "Pʌ chaain k'apaana chitaju" ha
jaautarrjö.
19 Hirua k'ap'ʌ sĩejim, hichjã jöoiraanaa hi hũan Sarajã hũanaa k'itarr haawai hamach pöm
wënʌrrabaju. Pari mag jöoiraa sĩerr hawiajã hirua k'ap'ʌ sĩejim, Hẽwandamau hichig
jaautarr haawai hich chaai chuk'u meebaju. Magua mag peer cien años sĩerr hãba,
Abranau hãba hag hiekta jãg t'õba wai sĩsijim.
20 Hirua mag "Mua häk'abamjã" haba, sĩi Hẽwandamau hichig chaai deeju hatarr
chadcha paarpajuuta warag k'ĩirjunaa, "Puan pʌchdëu nem magju hatarrjã chadchata wau
sĩerrʌm" haajeejim Hẽwandamag, hi t'ö hiek'amamua.
21 Hirua k'ap'ʌ sĩejim, chadcha Hẽwandam jua t'eeg sim, hichdëu nem magju hatarr
wawaag.
22 Hichdëu mag k'ap'ʌ häk'a sĩerr gaaimuata, Hẽwandamau hich hiek p'ãtarr gaai jaau
simjö pekau chuk'u harrjö hi wajaug paapäijim haajem.
23 Mag Abranau häk'aa chaar häk'atarr gaaimua Hẽwandamau hi kulp chuk'u paatarr
jaau nʌm chan hi happaijã k'aba,
24 hewag pawia maachjã hagjö kulp chuk'u paapäiju k'ʌʌn higwiapata mag p'ãpijim
Hẽwandamau hich hiek gaai. Wajapcharan mag maach Pör Jesús p'iriu hautarr hag

Hẽwandam gaai t'ãraucha hɨ̈k'aawaita hĩchab hich Hẽwandamau maach pekau chugpaawi kulp chuk'u narrjö maachjã haaujem.
25 Mag maach Pör Jesuuta Hẽwandamau maach pekau paar hõrag hʌdʌraa t'õopijim, mag t'õotarrta deeu p'iriu hat'amua maach pekau chugpaapäaig.

5

Jãga nʌ hĩs pekau chuk'u harrjö wajaug paapɨ̈iwi

1 MʌchdëU jaau chirarrjö, maachdëu t'ãraucha Jesucristo hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua Hẽwandamau maach pekau chuk'u narrjö wajaug paapɨ̈ijim. Magua ya hĩsin maach hi dɨ̈i k'õinaa nʌm maach Pör Jesucristo gaaimua.
2 Hi gaaimuata hĩchab Hẽwandamaujã maach dɨ̈i wajap'a haajem, hi hiek t'ãraucha hɨ̈k'aawai. Mag nʌm gaaimua hĩchab honee nʌm, hich mag wajaug sĩerrʌm dɨ̈ita wënʌrraju k'ĩirju naawai.
3 Pari mag mʌg hatag hi dɨ̈i wënʌrraju k'ĩirjuwiapai k'aba, mʌig heegarwe maach dau haug waauwaijã hich mag honee naajem, magʌm gaaimua warag maach t'ãar p'ĩiupiejem k'ap'ʌ naawai.
4 Maagwai mag t'ãar p'ĩi naawai mag dau haug wau nʌmjã hãwatju k'ap'ʌ hãwat nʌmta Hẽwandamau hoowaijã hɨ̈u sim. Mag gaaimuajã honee naajem. Mag Hẽwandamau maach hɨ̈u hoo sim k'ap'ʌ naawaita warag mag hi k'ĩircha hoo wai wënʌrram k'õchag t'ʌnʌmjã hogdʌba haajem.
5 Mag hi k'ĩircha hooju k'ĩirju nʌmʌn, hich Hak'aar maachig deetarraujã chadcha hichdëu maach daupii wai sim k'ap'ʌ hapi sĩewai hichiita hi hoob k'aba hooju k'ap'ʌ nʌmʌu.
6 Dich juapadamaupai chan pöd dich pekau heemua höbërɑagjã jua t'eeg chuk'u narrta, mag hi hoob k'aba hooju k'ap hamk'ĩirta Cristo bëewia maach t'umaam k'ʌʌn kõit meechëjim, magbarmua maach chi k'aigbam k'ʌʌn peerdʌ hawaag.
7 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, chadcha t'et'e sim, sĩi hãbmua hʌdʌraa chik'am kõit hich t'õopiju. Hich k'ĩrau chan, Hẽwandam hiek gaai jaau simjö nem hajap'am happai waaujem kõit hawiajã, hãbmuajã hʌdʌraa hich t'õopibaju. Tale sĩi woun wajaug sim paran hãbmua k'äijã hich t'õopiju; pari mag hawiajã mag nʌm hanʌm chan wajappai hũrba haajem.
8 Pari Hẽwandamau magbajim maach dɨ̈i. Maach pekau pöm nʌm hãba, Cristo pɨ̈ijim maach kõit t'õmk'ĩir. Mag pɨ̈ibarmuata hirua hich garmua chadcha maach k'õsi sim k'ap hapijim.
9 Mag, maach k'aigba narrjã higba Cristo maach kõit meetarr gaaimua ya hi dɨ̈i kulp chuk'u naawaita, hi gaaimuata hĩchab Hẽwandamau maach hi hagk'am hed maach gaai hich k'ĩir machag meeuju harrjã hɨ̈u maach jua k'ʌapɨ̈iju, ya bʌ̃ʌrjã pekau chuk'u harrjö naawai.
10 Warr maach pekau hee wënʌrraajeewain maachin Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr pömta naajim, maachdëu hi higba narr gaaimua. Pari mag Cristo maach kõit meetarr gaaimua Hẽwandam dɨ̈i maach k'õinaa hapi sim k'ai, magan hich hiiu p'iidʌtarr gaaimuajã hĩchab maach haub k'aba hich haar hauju, ya Hẽwandam dɨ̈i k'õinaa wënʌrraawai.
11 Pari mag hich haar haujupaijã k'abam. Maach Pör Jesucristoou Hẽwandam dɨ̈i mag maach k'õinaa hapitarr paarjã hirig hɨ̈u hajim hanaa hich Hẽwandamta t'ö hiek'aajem, honee naawai.

Adanau hõor hok'oopitarr, jũrr Jesuu peerdʌ haaujem

12 Hich jãgta hajim hĩchab warrgarjã: Hich mag Jesucristo meetarr gaaimuapai maach peerdʌajemjö, hõor hãbpai pekau wautarr gaaimuata hĩchab t'umaam k'ʌʌnta hewag pawiajã pekau paarpagk'ajim. Mag pekau gaaimua chi nacha pekau wautarr wounjã meetarr haawai maach hewagam k'ʌʌnjã hagjö t'umaata hö deejim, t'umaam k'ʌʌnta pekau wau t'ʌnaawai.
13 Ley chuk'um haig parhooba nem waauwaijã magʌm paar hiek'aba haajeeb mamʌ, Moiseeg Hẽwandamau ley p'ãpiju nawe hichiita ya chi pekaun sĩejim.
14 Mag chi pekauta warrgurwe sĩerr haawai Adán sĩsierr haigmua k'ĩeb Moisés sĩerr jaarjã mag pekaúata hewag pawiajã hõor t'um dajẽgpi wai sĩsijim. Hẽwandamau Adanag hich k'ĩircha jaautarrta hi hichaaur hawia pekau wautarrjö hewagam k'ʌʌnau chan hamachdëucha waubajierrab mamʌ, hichiita hamachdëu nem wauju k'aba nʌm k'ap'ʌ narrta waujim. Mag wautarr gaaimuata hamachdëujã hich Hẽwandamaucha jaautarrta hichaaur habarmjö pekau waujierram.

Wajapcharan mag Adanau nacha k'aigba harr gaaimuata hõor t'um dajẽk nʌisierrjö, nassi pawia Cristo bëewaijã hi meebarm gaaimuata hĩchab jũrr hõor t'um peerdʌju haai nʌisijim.

15 Mamʌ mua mag chirʌm haig chan mag Adanau pekau wautarrta hewag pawi Hẽwandamau maach hat'ee hich Chaai pɤ̃itarrjö hɤ̃u sim haba chirʌm. Nacha hich Hẽwandamau woun hompaatarrau, wajapcharan Adanauma, hi hiek hũrba hi hichaaur hawia pekau wautarr gaaimuata hewag pawiajã t'umaam k'ʌʌnta hö deejim. Pari mag t'umaam k'ʌʌnta k'ëch nʌm hoobaawai, Hẽwandam maach dɤ̃i wajap'a k'itaawai, jũrr maachig regalo wajapcharamta sĩi par deebarmjö hajim, hich Hiewaa Cristo pɤ̃ibarmua. Cristoou maach t'umaam k'ʌʌn hiiu haum k'õchgau maach kõit hich t'õopibarmua hichdëu nem wauju haai sĩerr hatchata waujim.

16 Mag warrcha hõor hãbpaimua pekau wautarr gaaimua t'umaam k'ʌʌnta Hẽwandam dɤ̃i hiekk'õr paarpapijim. Pari mag hiekk'õr pöm hich dɤ̃i paarpatarrta, ham pekau pöm t'ʌnarrjã higba, t'umaam k'ʌʌn kõit meemk'ĩir Cristo pɤ̃itarr gaaimua pekau chuk'u narrjö deeu wajaug paapɤ̃ijim.

17 Hiin chadcha hãbpaimua mag pekau paarpatarr haigmua hich chi pekauta nem jua t'eeg sĩsijim, hichdëuta hõor t'um dajẽk haag. Pari Hẽwandamta hag k'ãai jua t'eegcha sĩerraawai hagjö woun hãb mag pekau paar maach kõit hʌdʌraa hich t'õopitarr gaaimua magʌm t'um pödpɤ̃iwia, hõorjã wajaug paawia pekau chuk'u harrjö hapäaijem, hajapcharan Jesucristo gaaimuama. Mag hich t'õopitarran, mag hʌdʌraa hamach wajaug paapi nʌm k'ʌʌnta hich dënjö nem k'aigbamjã t'um pödpäaijem k'ʌʌnk'a wënʌrramk'ĩir hajim.

18 Wajapcharan jãg Adán hich happai pekau wautarr gaaimua t'umaam k'ʌʌnta Hẽwandam dɤ̃i hiekk'õr paarpatarrjö, hĩchab Jesucristoouta hich Haai hipierraa maach kõit hich t'õopitarr gaaimua mag hiekk'õr pöm narrjã magba harrjö hapäaijem, hich mag wënʌrramk'ĩir.

19 Wajapcharan hãbpai mag Hẽwandam hiek hũrba hi hichaaur harr gaaimua hõor pömta pekau paarpagk'apitarrjö, hich hagjö hĩchab hãbmua hɤ̃u hich Haai hipierraa maach t'umaam k'ʌʌn kõit meetarr gaaimua hõor pömta hagjö wajaug paawia pekau chuk'u narrjö nʌisiju.

20 Warrcha Hẽwandamau ley deewain, hõrag hamach pekau wau nʌm k'ap hamk'ĩirta deejim. Pari magbaawai mag hamach pekau wau nʌmjã k'ap'ʌ nʌmta warag hat'uuchata k'aibag hap'öbaadëm hãba, hich Hẽwandamaujã hich jãg hõor dau haug k'aug paraa k'itaawai, hĩchab hamag wajapcha k'ap'ʌ hapijim, hichdëu ham peerdʌ hauju haai sim.

21 Warr jãg pekau hõor meepieg hichta jua t'eeg hɤ̃rpai sĩerrjö, hĩsjã hĩchab Hẽwandam jua t'eegta jũrr hag k'ãaijã hɤ̃rpai sim, maach Pör Jesucristo gaaimua mag maach pekau pöm narrta chugpaapɤ̃iwia jũrr hich dɤ̃ita hich mag hi dënk'a wënʌrramk'ĩir.

6

Pekau wawaagan maachin chi meemjö nʌm, mamʌ Cristo hat'ee nem wawaagan hiiu nʌm

1 Mag pekau hat'uucha waauwaita Hẽwandamau maach dɤ̃i wajapcha haajem hanaawai, magan ¿warag hich magta pekau wau wënʌrrajupá, mag pekau wau nʌm Hẽwandamau chugpaapɤ̃pɤ̃ik'ampierr chadcha hich maach dɤ̃i wajap'a k'itʌm k'ap haag?

2 Mag k'abam. Jesucristo dɤ̃i naawai tag pekau waumaaugau ya maach chi k'ëchamjö nʌmta, jãga mag bɤ̃ʌrjã dich k'aibag pʌaba hagt'a pekau wau wënʌrraju haai nʌm habarju.

3 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Jesucristo hiek hɤ̃k'awia maach hi t'ɤ̃r gaai pör choowi hi dënk'a nʌm k'ʌʌnan ya hi dɤ̃i hõor hãbpaimjöta nʌm. Mag naawai tag pekau wauba haagjã warre hi dɤ̃i hãba k'ëchtarrjöta nʌm, ¿ma pãrau k'augba nʌ?

4 Wajapcharan mag maach pör choo nʌm haig, warre Cristo dɤ̃ita hãbam jẽbdegpai bëppɤ̃itarrjöta nʌm, tag pekau waujujã k'augba haag. Pari mag meebarmjö harran, sĩi tag warramjö nem k'aigbam wauba haagpai k'aba, jũrr hich Cristo simjöta wënʌrraagau. Wajapcharan Hẽwandamau hich Chaai p'iriu hautarrjö, maachjã hich hat'ee hiiu p'iidʌbarm k'ʌʌnjöta hapi sim, hãba hichdëu k'õsimjö wënʌrramk'ĩir.

5 Mag nem k'aigbam waumaaugau Cristo dɤ̃i hãba meetarrjö naawai hagjö hi dɤ̃i hãba p'iidʌbarmjöta nʌm, jũrr nem wajap'am happaita wawaag.

6 Magua, maadëu k'ap'ʌ nʌm, warr maach Cristo dɤ̃i k'aba naawai dich k'õchagpierr nem wauju k'ĩirjug wai narrjã ya hich Cristoou hich dɤ̃i hãba pakuls gaai meerpbapɤ̃imjö hajim, magbarmua magʌm k'ĩirjug warre jua t'eeg chuk'u haadeewai tag mag pekaúgta dich k'ãai hɤ̃rpai hapiba hamk'ĩir.

7 Chadcha maach meewai chan tag nem waujujã k'augba haadeejeewai pekaújã maach hogdʌpäaijem, ya tag hich hipierraa habaju k'ap'ʌ sĩewai. Hich hagjöta sim hĩchab Cristo dɤ̃i meebarmjö haawaijã: pekaúa pödmaach dɤ̃i hiek t'eeg chuk'u sim.

8 Mag ya maach Cristo dɤ̃i k'ëchwi nʌmjö naawai maadëu k'ap'ʌ nʌm, maachjã hĩchab hich Cristo simjöta wënʌrraju, pekaúgta hʌdʌʌr dich hɤ̃rpapiba.

9 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, Cristo hiiu p'iidʌtarr haawai tag meebam; hí tag maach dajẽk'um k'ʌʌnjö k'aba sĩsim.
10 Cristo meetarran, hõor pekau paarta meetarr haawai, chi pekau jãg hichdëu hõor dajẽk haajemjã warre hich Cristo garmuata pödpɤ̈ijim. Pari mag meetarrta deeu hiiu p'iidʌwia sĩerrʌmʌn, hich gaaimua jũrr hõragta Hẽwandam t'ö hiek'amk'ĩrau.
11 Mag pãar ya Cristo hich garmua mag pekau pödpɤ̈itarr dɤ̈ita naawai tag pekau waumaaugau ya chi k'ëchamjöta habat. Magarrau Cristo dɤ̈i nʌm gaaimua Hẽwandam hat'ee nem wajap'a wawaagan chadau jũrr k'ĩir hubagta habat.
12 Pekaúg chan hoob hʌdʌraa pãach gaai hɤ̃rpapimiet, sĩi warrgar pãachdëu nem waum k'õsimpai waaujerr wawaag.
13 Nem k'aigbam wawaag chan ni bʌchk'un hawiajã hoob pekaúgta pãach gaai hʌdʌʌr hapimiet. Mag k'ãai Hẽwandamagan chadau pãachta sĩi k'ajap'am nem jua choogjemjö hidëu pãach dɤ̈i hichdëu hampierr hapibat. Ya pãar mag nem k'aigbam wau wënʌrramaaugau, Cristo dɤ̈i hãba meewia deeu hiiu p'iidʌwi naawai, Hẽwandamagta pãachdëupai warre pãach t'um t'ʌsĩebapɤ̈it.
14 Pãrau magta hamʌn pekau chan bɤ̃ʌrjã pãar dɤ̈i hiek t'eeg chuk'u sĩsiju. ¿K'an jãgwi? Pãrau sĩi pãachdëu k'ĩirju nʌmjö Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'a nʌmua k'aba, hãba Hẽwandamau hich garmuata pãach pekau hee wënʌrrapimaaugau hɤ̈u pãrag k'ĩirjug dee sĩewaima.

Hẽwandam chogk'a naawai nem hagchata wauju haai nʌm

15 Mag, mua Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'a nʌmua k'aba hãba Hẽwandam maach dɤ̈i wajap'a k'itaawaita maach peerdʌ haaujem ha chirʌm haig, hãbmua k'ãijã, Hẽwandamau maach chig habaju hawi, “Magan warag pekau wauju haai naabahab” haju. Pari magjã k'abam.
16 Magju k'ãai wajap'a k'ĩirjunaata nem waubat. Pãrau pãachdëuta jaauju haai nʌm, ¿pekaúgta hʌdʌʌr pãach hɤ̃rpapim k'õsi nʌ, hok'oom hiek hok'oog, wa Hẽwandam chogk'am k'õsita nʌ, hi hipierr nʌmua hi haar höbëraag? Pãachdëu higbarmta pãar pörk'a sĩsiewai maguata pãar hich chogk'a wai sĩsiju.
17 Warran pãran chadcha pekau chogk'a nʌmjöta naajim, pãach k'õchagpierr nem waaujerr gaaimua. Pari hĩs jũrr pãar gaaimua Hẽwandamagta hɤ̈u hajim ha chirʌm, pãachig jãga wënʌrraju haai nʌ ha jaautarr hiekta pãrau t'ãrauchata hɤ̈k'a naawai.
18 Mag pekau jua heemua Hẽwandamau hɤ̈u pãar peerdʌ hautarr haigmua hĩsin pãran jũrr hi chognaanau, hichdëu nem k'õsimjö nem hagchata wau wënʌrraawai.
19 Mua mag chik'am chogk'a nʌm jaau chirʌmʌn, sĩi cha mʌchdëu jaau chirʌm wajap'a k'ap'ʌ hamk'ĩirta mag ejemplo pãrag jaau chirʌm. Magba hak'iin pãrau pöd k'augbaju, k'anta mua jaau chirʌ́. Mag mʌchdëu jaau chirʌmjö, hich jãg warr sĩi pãach k'õchagpierr nem k'aigbam waaujerr gaaimua pekaúgta hʌdʌʌr pãach hɤ̃rpapiejerrjö, hĩchab hĩsjã warre pãachdëupai pãachta t'um Hẽwandamag t'ʌsĩebapɤ̈it, hichdëu k'õsimjö nem wajap'ata wau nʌmua chadcha hi hõork'a hãba hi hat'eepai wënʌrraag.
20 Chadcha warr pãar sĩi pãach k'õchagpierr nem wau nʌm gaaimua pekau chogk'a nʌmjö naajeewai chan Hẽwandamau waupi jaau simjö waujujã k'ĩirjuba haajeejim, hagt'a hi hõor k'aba narr haawai.
21 Pari hĩs hewag panaa hoowai, k'an wajaug sĩejĩ mag k'aigba wënʌrrarr. Hante hĩs magʌm k'ĩirjuawai warag maach chigaata sim, mag dich nem k'aigba wau nʌm gaaimua sĩita warag maach hok'oopiejeewai.
22 Pari hĩs chan pãar warr pekau chogk'a narrjö k'aba nʌm; hĩsin pãran jũrr Hẽwandam chognaanau. Pari mag hi chogk'a nʌmʌn chadau hante maach hat'ee wajaugta sim, mag nʌmuata hi hõork'a hi hat'eepai wënʌrranaa hi haar höbërwi hi dɤ̈i naaimaju haawai.
23 Pekau chogk'a nʌmjö nʌmuan sĩi warag maach hok'oom hiekta hok'oopiejem. Pari jũrr Hẽwandamau hich chogk'a wënʌrrʌm paar maachig deeju jaau simʌn, hɤ̃gt'ar pawiajã hich mag hich dɤ̈i p'ë wai sĩsijuuta jaau sim, maach Pör Jesucristo dɤ̈i hõor hãbpaimjö naawai.

7

Cristo dënk'a nʌmʌn hʌʌi jaai paraamjöta sim

1 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãrau ley k'ap'ʌm k'ʌʌn haawai pãrau meraa k'aba nʌm, lein maach hiiu durrum horapaita maach dɤ̈i hiek t'eeg sĩejem.
2 Pãadë k'ĩirjubat: Hʌʌi jaai paraamjã hich hagjöta sĩebahab. Ley gaai jaauwai, chi jaai meebam haiguin hich jaai gaai jɤ̃gadau jɤ̃ simjöta sim hanʌm, pʌaju k'aba. Pari chi jaai meebaadeen chadau mag jɤ̃ simjö sĩerrta hẽedʌbaadëmjö sim, tag jaai chuk'u haadeewai.

3 Pari mag jaai paraa simta deeum hemk'ooi dɤ̃i k'apes hamʌn magan pekauta waubarm, hich jaai k'abam dɤ̃i haawai. Pari chi jaai meebaadeen chadau ya deeum jaai hauju haai sim, mag hich jaai gaai jɤ̃ simjö sĩerrjã ya hẽedʌbaadëmjö sĩewai. Mag, k'oopawia hich hap sĩsimta jaai hau simʌn magan pekau k'abam.

4 K'odamnaan, pãarjã hĩchab hich hagjöta naabahab: Warran leita pãar jaaijö sĩejim. Magua hichiita pãrau hag gaai jaau sim hipierraa hab k'aba haajeejim. Pari tag pekau waumaaugau ya pãar Cristo dɤ̃i meetarrjö naawai ya mag ley pãar dɤ̃i tag hiek t'eeg chuk'u sĩsim. Ya hĩsin pãran jũrr Cristo dënëu, har meewia deeu hiiu p'iidʌtarr dënma. Mag hi dënk'a naawaita Hẽwandam dau na nem wajap'a wau wënʌrraju.

5 Warr maach parhoobam k'ʌʌnjö sĩi dich pekau hee wënʌrraajeewai leíu maachig nem parhoob waupiba jaau sĩejim. Pari magtarrta nem k'aigbamta waupi jaautarrjö warag parhoobam nemta waum k'õchk'a p'öbaadëwi sĩi hok'oo nʌisijim.

6 Pari mag narrta hĩs jũrr nem k'aigbam waumaaugau Cristo dɤ̃i hãba meewi nʌisimjö nʌm. Mag Cristo dɤ̃i meebarmua hĩsin maachin hãba Hẽwandam chognaanau, ya mag leita maach k'ãai hɤ̃rpai k'aba sĩewai. Pari mag hi chogk'a nʌm chan mag ley gaai jaau sim hʌʌrk'a nʌmua k'aba, hich Hẽwandam Hak'arau wënʌrrapi jaau simjö wënʌrrʌmuata mag hi chogk'a nʌm.

Pabloou hich pekau k'aug hautarr

7 Mag k'ai, ¿magan Hẽwandamau ley deetarran pekaupá? Mag k'abam. Hẽwandamau ley deetarr chan pekau k'abam. Pari mag ley k'urau k'abamuan, mʌch pekau paraa chirʌmjã k'augba chirak'am. Mag ley gaai "Hoob chik'am nemta pʌch dën hapim k'õsi ham" haba sĩek'iin, mua bɤ̃ʌrjã k'augba chitak'am, magpai nʌmua pekauk'a höbër sim.

8 Pari mag ley k'aug hat'amjö habaawai chi pekaúata warag mʌrʌg chik'am nem k'õsi haju haai k'aba chirʌmpata warag k'õchk'apibarmjö hajim. Pari ley chuk'umuan magbak'am. Wajapcharan ley chuk'um haiguin, pekaun sĩi hiek t'eeg chuk'uta sim, nem k'aigbam maachig waupieg.

9 Warr hagt'a daumeraa chiraajeewain mʌch pekau wai chirʌmjã k'augbata chirarr haawai mʌ hɤ̃u chirajim. Pari maimua ya mʌchdëu chi ley gaai jaau sim k'aug hat'aawaita, hĩchab mag mʌchdëu nem wauju k'abamta waum k'õchk'ak'ak'am gaaimua

10 warre mʌch hok'oo chirʌmjã k'ap'ʌ chirsijim. Magta hajim. Wajapcharan mʌchdëu k'ĩirjuawai, mag ley hʌʌrk'a nʌmuata mʌch peerdʌ haujupii chirajim; pari magtarrta jũrr hich hag leíupai warag mʌch hok'oojuuta mʌrʌg jaaubarmjö jaaubaawai

11 mua k'ap'ʌ haadëjim, chi pekaúata sĩi mʌch k'ũgurbarm. ¿Pari jãga magjĩ? Par ley t'um hʌʌrk'a haubaju hʌʌrk'a chitarr gaaimuama. Wajapcharan mag ley t'um pöd hʌʌrk'a haubam gaaimua, warag pekau wau chirʌmuata mua k'aug hat'ajim hĩchab, chadcha mʌch hok'oo chirʌm.

12 Magua k'ap'ʌ habat keena: Hẽwandamau ley deetarr chan pekaujö k'aigba k'aba sim, hich Jöoiraucha deetarr haawai. Mag lein chadcha chi wajap'amʌu, hichdëu nem k'õsimta waupi jaaunaa maach hɤ̃u wënʌrramk'ĩirta deetarr haawai.

13 Magua, ley gaaimua chan mʌ hok'ooba, pekau gaaimuata hok'oo chirajim, leíu wajaug jaau sim chaaur sĩi mʌch k'õchagpierrta nem wau chitarr gaaimua. Pari mag ley gaaimuata hĩchab mua k'ap'ʌ haadëjim, pekau chadcha nem wajap'am k'aba sim. Wajapcharan Hẽwandam hiek gaaimuata maadëu k'ap'ʌ nʌm, pekau chadcha hat'uuchata k'aigba sim.

14 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, hɤ̃gt'armuata ley deejim. Pari mʌʌn sĩi hich mʌig heegarpaimʌu. Mag chiraawai pekauta wounjö mʌch pörk'a wai chitʌmjö, hirua nem k'õsimta wau chitʌm gaaimua hi chogk'a chitʌm.

15 K'augbam k'ar mʌ jãga chiraajem k'ai. Pari mʌch himeerba, chadcha Hẽwandamaujã k'õsinaa mʌchdëujã nem waum k'õsimta wauba, hagt'a nem k'aigbam mʌchdëu waumap'amta waaujem.

16 Mag leíu waupiba sim nemta mʌchdëujã waumap'a chirʌm haig, magan mʌch paarmua mag ley wajap'a sim ha chirʌm.

17 Magua mʌchdëu k'õchk'abam nem wau chirʌm haig, sĩi juau hogt'om k'abam. Magʌm wau chirʌm chan mʌchdëucha k'aba, mʌch dɤ̃i t'aabatarr pekau mʌ gaai hɤ̃rpa simuata mag waupi simjö haajem.

18 Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌg chirʌm haig chan bɤ̃ʌrjã t'ãar wajaug chuk'u chirʌm Hẽwandam dau na. Magua, nem wajap'a waum k'õsi chirʌmjã pöd wauba haajem.

19 Magju k'ãai mag nem wajap'a waum k'õsimjã waubanaa nem mʌchdëu waumap'amta waaujem.

20 Pari mag mʌchdëu nem waumap'am waauwaijã, sĩi mʌch k'ĩrauta wauba, mʌch dɤ̃i pekau t'aabatarrauta warag mʌ gaai hɤ̃rpawi magʌm waupim k'õsi haawaita magʌmpa waumaajem.

21 Magua mua mʌchdëupaijã mʌch k'ap'ʌ chirʌm, mʌch k'ĩirjuguan nem wajap'am happaita waum k'õsim hee, nem k'aigbam wauju k'ĩirjugta maach na garpapak'amjö haajem.

22 Maagjeeb mamʌ Hẽwandamau ley deetarran mʌch t'ãrau k'õsinaa hichiita hag higar chirʌm.

23 Pari mag Hẽwandam ley k'õsi chirab mamʌ, mua k'ap'ʌ chirʌm, jũrr hãb hagjö mʌ mor hee simuata mʌchdëu k'ĩirju chirʌm chaaur k'ĩirjug k'ĩet mʌrʌg k'ĩirjupi sim, hichdëuta ganaag. Ma, chi pekau mʌch dɤ̃i t'aabatarrau. Hichdëuta woun dënjö mʌ pʌr wai simjö haajem, hichdëu nem k'õsimta waupieg.

24 ¡Hëh, hapk'iitʌ mʌdam! Magʌm k'ĩirjubaadeewaita honegjã chuk'u chiraajem. ¿K'aiuwaata mag maach mor hee pekau sim jua heemua maach k'aigpër hat'aagáwa?

25 Hãba hich Hẽwandamaupaita maach Pör Jesucristo gaaimua maach k'aigpër hauju haai sim. Magua hirigta hɤ̃u hajim ha chirʌm, hich mag Jesucristo gaaimua. Wajapcharan mʌgta sim: Mʌch hödiiun, Hẽwandamau k'õsimta wau chitʌmua hi chogk'a chitam k'õsi chirʌm. Pari mag chirʌmta, Cristo k'urau k'abamuan, pekauta hagt'a wounjö mʌ k'ãai hɤ̃rpai sĩek'am.

8

Hẽwandam Hak'arau jaaumamjö wënʌrraag

1 Mamʌ hɤ̃u magba, maach ya Jesucristo hiek hɤ̃k'awi hich dënk'a nʌm k'ʌʌnau chan tag pekaúgta hich mag hʌdʌʌr dich hɤ̃rpai hapiju k'aba nʌm, mag pekau waaujerr paarjã hok'oopimaaugau ya maach hich dënk'a naawai.

2 Pari magaagan chi Hẽwandam Hak'arau maach hich Cristo dënk'api hat'amua mag maach hok'oopiju harr jua heemua peerdʌ hat'aawaita mag pekaúgta maach hɤ̃rpai hapiba haajem.

3 Wajapcharan mʌgta hajim: Moiseeu p'ã pʌatarrau pöd pekau jua heemua maach k'aigpër haubajim, mag pekau maach dɤ̃i t'aabatarr gaaimua pöd mag ley hʌʌrk'a hauba harr haawai. Pari Hẽwandamau magbajim. Hẽwandamaun hich Hiewaachata maach wounaan k'ĩir t'egwia pɤ̃ijim. Mag hich mʌg maach chi pekaupanjö k'itajieb mamʌ, bɤ̃ʌrjã pekau waubajim. Mag pɤ̃iwia maach k'aibag kõit t'õopibarmua, maach gaai haju harrta warag hich Chaai gaaita hʌdʌraa mas hapijim, magbarmuata jũrr mag pekau maach dɤ̃i jua t'eeg sĩerrta warre jua t'eeg chuk'u hapäaig.

4 Magta hajim Hẽwandamau, hichdëu ley deetarr gaai maachig waupi jaau simjö wënʌrramk'ĩir. Magaag ya tag warr maach pekau hee wënʌrraajeewaim k'ĩirjugjö k'aba, hich Hẽwandam Hak'arau waupi jaaumamjöta nem wau nʌm.

5 Har sĩi hamach bi heem k'ĩirjug dɤ̃ipai bãauwi pekau wau wënʌrrʌm k'ʌʌnan, sĩi hamach k'õchagpierrta nem wauju k'ĩirju sĩerrjëem. Pari har Hẽwandam Hak'arau jaau sim hipierraata nem wau nʌm k'ʌʌnan, hãba hichdëu k'õsi simjöta nem wauju k'ĩirjuajem.

6 Hẽwandam Hak'aragta hʌdʌraa dich dɤ̃i hichdëu hampierr hapi nʌmʌn, k'õinaa Hẽwandam dɤ̃ita hich mag wënʌrraju. Pari magba sĩi dichdëu nem waum k'õsimʌgta hʌdʌraa hich mag dich gaai hɤ̃rpapimʌn, jũrr hok'oom hiekta hok'ooju.

7 ¿Jãgwi mag hok'ooju? Sĩi mag dichdëu nem k'õsimʌgta hʌdʌraa dich gaai hɤ̃rpapinaa jũrr Hẽwandam hichaaurta nem waaujeewaima. Dich mag nem wau nʌm gaaimua hi hipierraajã haba, wa mag hi hipierraa haju hẽk'ak'iinjã, hichiita pödbaju.

8 Har mag sĩi hamachdëu nem k'õchagpierrta nem waaujem k'ʌʌnau chan pöd bɤ̃ʌrjã Hẽwandam honeeupi hauba haajem, hamachdëu nem wau nʌm gaaimua.

9 Pari pãar magba nʌm. Pãrau hagt'a mag sĩi pãach k'õchagpierr nem wau wënʌrraba, hich Hẽwandam Hak'arau nem waupi jaau simjöta nem waaujem; majã chadcha mag hi Hak'aar wai nʌm k'ai mamʌ. Pari hãbmua mag Hak'aarta chuk'u sim chan magan ma chan Cristo dën k'abam.

10 Pari chadcha Cristo pãar t'ãar hee sĩejem k'ai, pãach pekau gaaimua pãar moron jẽbeg paauk'awiajã, pãar hak'aran hich mag hiiu sĩsiju, ya hich Hẽwandamauchata pãar k'aibag chugpaawi bɤ̃ʌrjã pekau chuk'u harrjö hapɤ̃iwia naawai.

11 Chadcha mag Jesucristo p'iriu hautarr hag Hak'aarta pãar t'ãar hee sim k'ai, magan mag pãar mor jẽbeg paauk'abarmjã deeu Hẽwandamau mag hich Hak'aar pãar hee sĩejem gaaimuapai deeu p'iriutk'a hauju.

12 Jãan magau keena, cha mʌchdëu jaau chirʌmjö. Maachin chadcha Hẽwandam Hak'aragta hidëu hichdëu hampierr hapiju haai nʌm maach dɄi. Pari jũrr dichdëu k'õchagpierr nem wawaag chan bɄʌrjã magju k'aba nʌm.

13 Pari pãrauta hũrbamjö sĩi pãach k'õchagpierrta hich jãg nem wau wënʌrrʌmʌn, pãran hichiita hok'oob k'aba hok'ooju. Mamʌ pãrau mag sĩi pãach k'õchagpierr haju k'ãai, mag Hẽwandam Hak'arau pãach juag hoo nʌm dɄi pãach garmuata warre pödpɄpɄi hamʌn chadau, magan hok'ooba hich mag pãar hɄu wënʌrraju.

14 K'ap'ʌ habat: T'um har Hẽwandam Hak'aragta hʌdʌraa hamachig hichdëu nem jaaum haig jaaupinaa hi hipierr nem wau nʌm k'ʌʌnta chadcha Hẽwandam chaainau.

15 Mag hich Hak'aar deebarmua hich chaaink'a hautarr chan, sĩi mʌig heegar chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌnau hamach patronnaan högk'aajemjö hich hök'ö wënʌrramk'ĩir k'abajim. Magju k'ãai mag hich Hak'aarta deetarr haawai hirig jëeuwaijã chadcha hich hag Hak'araupai bɄʌrjã hinag chuk'u hirig Haai hichëpiejem.

16 Mag hich Hak'aar maachig deetarrauta jũrr maachig jajaauk'amjö haajem, chadcha maach Hẽwandam chaaink'a nʌm.

17 Mag chadcha hi chaaink'a naawai, hich Hẽwandamau hich haar paauk'abaimaa, maachig deeju ha simjã chadcha deeju, magbaawai Cristo dɄi hãba maachdëujã nem t'um wai naamk'ĩir. Pari mag hich Hẽwandamau Cristo dɄi harrjö maach dɄijã wajapcha hamk'ĩran, hich jãg Cristo dau hap'ʌʌ mʌig heegar nʌrraajerrjö maachjã hagjö hi gaaimua dau haug hau wënʌrraju.

Mʌg hatag Hẽwandamau maach dɄi wajap'a haju

18 Hiin mʌig heegar haawain maachin chadcha mag dau haug wau wënʌrraju; mamʌ jũrr mʌg hatag hɄgt'ar paawaita wajapcha naaimaju k'ĩirjuawai chan, mag dau haug wau nʌmjã sĩi warag maadëu higbata sim.

19 Chadcha mag sim k'ap haag pãadë k'ĩirjubat: Maadëu k'ap'ʌ nʌm, mʌg durr gaai maimua hedjã heejã nem t'ʌnʌm t'um ya hĩs chan warr Hẽwandamau hamach hompaatarrjö k'aba t'ʌnʌm. Mʌg maach wounaan dau haug wau nʌmjö, hĩchab hamjã waragta heegar paauk'amam. Pari maadëu k'ap'ʌ nʌm hĩchab, ham mag t'ʌnaab mamʌ, Hẽwandamau maach p'iriutk'a hauwia hĩchab hamjã deeu wajaug paapɄiju. Magua hamachdëujã magju k'ap'ʌmjö, Hẽwandamau maach hichdëu wajaug paatarr k'ʌʌn dɄi dau daau bëejuuta wounaan dënjö sĩi nʌ k'odt'ʌnʌm.

20 Warr Hẽwandamau mʌg durr hompaawai chadcha wajap'ata waupɄijim, mag gaaimua hõor p'it'urg chuk'u wënʌrramk'ĩir. Pari magtarrta mag Adán pekau gaaimua chi durrpata warre hãr jopjim. Mag hãr sĩsimjã hich k'ĩrau k'aba, hich Hẽwandamauta magpijim. Mamʌ hichdëu k'ap'ʌ sĩejim, hich mag k'aigba sĩerram hiek k'aba,

21 hewag pawiajã deeu hũwaai hichdëupai haaunaanjö pör k'oreu hat'amua maach hich chaaink'a nʌm k'ʌʌn dɄi hãba wajaug paapɄiju.

22 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, mʌg durran hʌʌi chaai hawaagpaawai bi machgau hidaau haadëp haajemjöta sim. Pari mag hidaau t'ʌnaawi ya hat'aawai honee haadeejemjö, hĩchab mʌg durrjã cha hich simjö sĩerram hiek k'aba, hichiita hijã hĩchab deeu durr wɄjɄúg paju.

23 Mamʌ hĩs mag mʌg durr happai k'aba, maach hich Hẽwandam Hak'aar wai nʌm k'ʌʌnpata gaai machag nʌm, Hẽwandamau da maach hawaan bëeba haawai. Magua maadëu jöpk'aa hi bëepim k'õsi nʌm, mag maach hich chaaink'a hich dɄi t'um hãba p'ë hat'aawai maach mor mʌg dajẽk'u k'itʌmta tag meejã k'augba hich mag hiiu nʌisieg. Mamʌ mag Hẽwandamau ya maachig hich Hak'aar deetarr haawai maadëu k'ap'ʌ nʌm, maach dɄi magju ha simjã chadcha hichdëu jaau simjö haju.

24 Chadcha maachin ya peerdʌwi nʌm. Pari mag mʌg hatag hich Hẽwandamau maach dɄi wajap'a haju ha simjã hɄk'a naab mamʌ, maach daúa chan hagt'a hooba nʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, nem maadëu dich daúa hooju kĩirju sĩerr ya hoobarm haigmua tag hoom k'õchag k'aba haadeejem, ya dichdëu kĩirju sĩerrjö dich daúacha hoobaawai.

25 Mamʌ hich hagjö mag dichdëu hoom k'õchag t'ʌnʌmjã chadcha hagt'a hooba sim k'ai, magan hoobam haigjã nem pʌabaju. Magua, mag dau haug wau wënʌrrawiajã hãba Hẽwandamau mʌg hatag maach dɄi wajap'a hajuuta k'ĩirju wënʌrrʌm.

26 Mamʌ mag kĩirju nʌm happaijã k'aba, hich Hẽwandam Hak'arauta maach hak'aardam k'a t'ũu haadeewai hɄu maach hak'aar juag hoojem, magʌm p'it'urg waauwaijã hãwatamk'ĩir. Magʌm gaaimua maadëu pöd Hẽwandamag jëeuju k'augbam hiek'au sĩi "¡Hëh, Hẽwandam!" haawaijã, hich chi Hẽwandam Hak'arauta maach k'ĩirjug k'ap'ʌ sim haawai, jũrr hichdëuta maach kõit warre hich Hẽwandamagchata jaaumaajem.

27 Hẽwandam chi Hayauta maach k'ĩirjug k'ap'ʌ haajeewai, hi Hak'aar maach hee simuajã mag maach k'ĩirjug higwia maach kõit nem jëeuwai, k'ap'ʌ haajem k'anta jaau sĩ. Mag, hich Hak'araujã hichdëu k'õsimjöta jëeu sĩewai hʌ̃k'ab k'aba hi hiek hʌ̃k'aajem.

P'it'urg hãwat nʌm gaaimuata Cristoou maach k'õsi haajemjã warag k'apcha pamam

28 Maimua maadëu k'ap'ʌ nʌm hĩchab, maach chi Hẽwandam k'õsi nʌm k'ʌʌnan dau haug waauwaijã magʌm gaaimua warag mʌg hatag paawai dich hʌ̃u hamk'ĩirta hʌdʌraa magpiejem. Wajapcharan hich Hẽwandamau k'õsi simjö maach chadcha hich hiek hʌ̃k'abaawai peerdʌ hautarr k'ʌʌn dʌ̃ita mag hʌ̃u haajem, chadcha maachta hichdëu t'ʌ̃rk'a hautarr k'ʌʌn haawai.

29 Mag hichdëu maach t'ʌ̃rk'a hauju nawe, hagt'a mʌg durr gaai hõor chuk'u nʌwe, hichdëun hich hiek hʌ̃k'aju k'ʌʌn k'ap'ʌ harr haawai, mak'ʌʌnta hich Chaai wajap'a k'itʌmjöta wajaug paapʌ̈iju haadëjim, magbarm gaaimua hich Chaaita hewag pawiajã wajaug paak'abarm k'ʌʌn hag naam chi jöoik'a sĩsimk'ĩir.

30 Mag hich Chaaijö wajaug paak'aju hatarr haawai hĩs chadcha maach hich hat'ee t'ʌ̃rk'a hauwia hich dënk'a hat'am. Mag hichdëu t'ʌ̃rk'a haumam k'ʌʌnan ham pekau chugpaapʌ̈iwia warrjã pekau chuk'u harrjö hapäaijem. Mag, hag najã pekau chuk'u harrjö hapʌ̈iwi hich haar paauk'abaimaawain chadau hich Chaai wajap'a wai simjö maachjã wajap'a hich dʌ̈i wai sĩsiju.

31 Mag chadcha hich Hẽwandamau hich haar p'ë hauwi hich Chaai dʌ̈ímjö maach dʌ̈ijã wajap'a haju k'ĩirjunaata k'ap'ʌ habat, mua pãrag jaauk'im: Hõraun chadcha maach dʌ̈i k'aigba hawiajã Hẽwandamau hichdëu maach dʌ̈i nem magju ha sim haig, k'aíu jũrr hi jua chaaur nem waubarju.

32 Hẽwandamau hich Chaaijã hĩgk'aba, sĩi warag hʌdʌraa maach t'umaam k'ʌʌn kõit t'õopibarmua nem dee nʌmjö deetarrta, jãgwi hirua sĩi maachdëu nem hinag hig nʌmjã deeba habarju.

33 Hich Hẽwandamauta hõor wajaug paapʌ̈iwi warrjã hich mag pekau chuk'u harrjö sim ha jaaujemta, k'aíu hi hichaaur maach hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌn higwia hirig, “Jãk'ʌʌnan hagt'a pʌ dʌ̈i kulp pöm nʌm” habarju.

34 Cristota maach kõit meewia deeu hiiu p'iidʌwia maach peerdʌ hautarrta, k'aíu jũrr hichaaur maach k'aibag waupibarju. Hante magpimaaugau hichdëuta hãgt'arjã maach kõit jëeu sim. Maimua hichta mag maach kõit hiek'aagjã Hẽwandam dʌ̈i hiek t'eeg sĩebahab.

35 Mag sim dʌ̈i maach nʌmta, ¿pãrau k'ĩirjuawai maach p'it'urg hau wënʌrrʌm dʌ̈i hõrau k'ãijã maach k'aibag wauk'iin, Cristoou maach dau hãauk'aawai k'ai? Wa k'öju chuk'u nʌm dʌ̈i k'ajũajã chuk'unaa, sĩi chik'amnau maach dak'ãk'ãu nʌʌ hawia maach t'õobpʌ̈ik'iinjã, ¿pãrau k'ĩirjuawai Hẽwandamau tag maach k'õchk'amap'a haawai k'ai? Mag k'abam. Magʌmuapai chan Cristo dʌ̈i hagdaujö maach k'õsi nʌm pöd k'echeu haubam. Bʌ̃ʌrjã nem hinag chuk'um, Cristoou maach daupii wai sim tag daupii hapiba haag.

36 Pari hichiita hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, maach mag dau hap'ʌʌ haju higwia hĩchab David k'ararraujã Hẽwandamag magjim:

“Pʌ gaaimua maran t'õjuuta jʌʌrjem.
Nemchaain k'eechjem haar oveja t'õon harrumjöta haajem hõrau maar dʌ̈i, bʌ̃ʌrjã maach dau haug k'augba.” *(Sal. 44:22)*

37 Pari p'it'urg hau wënʌrrawiajã mag maach daupigau hʌdʌraa hich t'õopitarr gaaimuata magʌmjã pödpʌ̈pʌ̈i haajem; wajapcharan Cristo gaaimuama. Mamʌ mag happaijã k'aba, mag p'it'urg hãwat nʌm gaaimuata hĩchab hich Cristoou maach k'õsi haajemjã warag k'apcha pamam.

38 Magua mua k'ap'ʌ chirʌm, ni hãbmuajã pöd Cristo jua heemua maach k'echeu haubaju:

mʌig heegar hich mag p'it'urg hau wënʌrrʌmua,
juau t'õo nʌmua,
Hẽwandam chognaanau,
hedjã heem dösãt bënëu,
sĩi parhoobam bënëu,
nem dau chigaa hoo nʌmua,
mʌg hatag nem höbëbërg maju k'ĩirju nʌmua,
39 hʌ̃gt'aa hedjã hee nem hinag t'ʌnʌmua,
mʌg jẽb gaai wa mʌg jẽb heegar nem parhoobam nem hich Hẽwandamau wautarr sĩsidʌmua k'ãijã
pöd hi jua heemua maach k'echeu haubam.

9

Jacob chaain hewagam k'ʌʌnta Hẽwandamau hich chaaink'a hautarr

1 Aay keena, mʌch himeerba, maach meeun israelnaan parhooba haaidʌ wënʌrrʌm
k'ʌʌn k'ĩirjuwia chadcha mʌ gaai masi chiraajem. Cristo dënk'a chirʌmuata mag hiek'a
chirʌm. Mag nʌm dɤ̈i hĩchab hich Hẽwandam Hak'arauta mʌrʌg jajaau haajeewai
mʌchdëujã k'ap'ʌ chirʌm, mʌch sëuk'aba chirʌm.

2 MʌCh mag chirʌm gaaimua, maach meeun k'ĩirjuapierr mʌ t'ãrau pöd hãwatbajujö
haadëp haajem, hamau Cristo hiek hɤ̈k'aba naawai.

3 MʌChdëu Cristo hisegwia mʌchta hi jua machgau dau hap'ʌʌ hich mag chitʌmua jũrr
hamta hɤ̃u wënʌrraju k'ap'ʌ hak'iin, mua magʌmjã haba warag Cristoog mʌch gaaita jua
k'ʌaba deepik'am, ham kõit. ¿K'an gaaimua mag chirʌ́? Pãach t'umta chadcha mʌch meeun
haawai mʌch k'odnaanjö naawaima.

4 Maach israelnaanta hich Hẽwandamau jʌr hautarr k'abahab, hich chaaink'a hawaag.
¿Maach jöoin dɤ̈i k'abajĩ, hichta ham wëtum na jʌʌnt'umiejö k'õrr jĩumamua hedaarjã hĩchab
ham harar wʌʌ wai nʌrrarr? Maach hat'eeta hĩchab hich Hẽwandamau maach jöoi Moiseeg
hich hiek p'ãpijim. Maach jöoinag k'abajieb, jãga hirig jëeuju haai nʌ ha jaaunaa hĩchab ham
chaain hewagam k'ʌʌn heeta hõor peerdʌajemjã t'aabaju jaautarr.

5 Maach jöoin Abrán, Isá maimua Jacob hajierram, warrchajã Hẽwandamau jʌr hautarr,
ham gaaimua hewag pawi maach meeun hompaa hawaag. Hẽwandam Hiewaa maach
peerdʌ hawaag wounag paawaijã mag jöoi Jacob chaain hewagam k'ʌʌn heeta
t'aabachëjim. Hich mag parhoobam chaaindamjö t'aabachëtarr wounpaita Hẽwandam
haawai nem t'um t'ʌnʌmjã hichdëuta k'ap sim. Magua, hiita t'umaam k'ʌʌnau hich mag
mʌg hatagjã t'ö hiek'aju haai nʌm.

6 Pari mag maach peerdʌ hawaag Hẽwandamau hich Chaai päaiwaijã, maadëu k'ap'ʌ nʌm,
maach meeunau chan wajap hi higba, hãaur k'ʌʌnaupaita hi higjierram. Magjieb mamʌ
Hẽwandamau maach jöoin dɤ̈i hich hiek'atarrjö habajim haju k'aba nʌm. Hichdëu maach
jöoi Israelag, hajapcharan hich Jacoogpaima, maach meeun k'apan hapiju hatarrjö,
hichiita maach meeunan chadcha k'apan t'ʌnʌm. Pari mag k'apan t'ʌnʌm hee, t'umaam
k'ʌʌn chan Hẽwandam chaain chaar k'abam, israelnaan hawiajã.

7 Wajapcharan israelnaan hanʌm k'ʌʌnan, hich jöoi Israel k'ararr dënjö wajapcha
Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnta chadcha israelnaan charau. Magua, jöoi Abrán chaain
hewagam k'ʌʌn hawiajã, Hẽwandamau hoowai, t'um chan israelnaan chaar k'abam.
Hẽwandamau jöoi Abranag, "MʌG hatagjã pʌ chaain k'apan haju" hajim chadcha. Magtarr
haawai jöoi deeum chaai Ismael haajerr gaaimua hagjö chaain paraa hajieb mamʌ,
Hẽwandamau hoowai, mag dën chan hi chaain chaar k'aba, hãba Isá chaainpaita hewag
pawiajã hi chaain chaark'a nʌisijim.

8 Magua maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌm, Abrán chaain hewagam k'ʌʌn hawiajã t'um chan
Hẽwandam chaain chaar k'abam. Hãba har Abrán k'ararr dënjö hich Hẽwandamau nem
wauju habarm hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnta hi chaain charau.

9 ¿Pãrau k'ĩir heyaa nʌ, hich Hẽwandamau Abranag nem deeju jaautarr? Hirua
magjiebma Abranag: "MʌG añɔ hurumuata Saraau pʌrʌg chaai hoo deeju" hajim, mag
chaai hoobarm gaaimuata hich hõork'aju k'ʌʌn paarpaju higwi.

10 Mag, chadcha mag chaai Isá hanʌm t'aabawia ya jöoipa sĩsiewai hʌʌi Rebeca hanʌm dɤ̈i
pajim. Maimua ya Rebeca meísnaan gaai hauwimʌʌ haadëm hee,

11-13 Hẽwandamau hirig, "Pʌ chaain chi jöoin hap'öbaadee chi naamta jũrr hich heeum
chogk'aju" ha jaaujim. Magju higwia hĩchab Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr gaai, "Jacobta
mua hɤ̃rcha daupii hajugui" hajim, "chi naam Esaú k'ãai." Pari Hẽwandamau mag
hiek'aawai hagt'a hamach hãd bi hee naajim, hamau nem k'aigbam wa hɤ̈uum k'ãijã
wauju nawe. Mag Hẽwandamau chi heeum Jacob dɤ̈ita wajap'a haju hatarran, chi Jacoou
nem wajap'a wautarr gaaimua k'aba, warrgarwe hich Hẽwandamau hi dɤ̈ita magju harr
haawai hajim, Hẽwandamau hichdëu hõor higbarmta hiigjem ha k'ap hamk'ĩir.

14 Mag Hẽwandamau chi naam dɤ̈i magbanaa chi heeum dɤ̈ita magtarr haawai, ¿maadëu
"Hẽwandamau sĩi parhoobata nem wau sĩerrʌm" haju haai nʌ? Pöd mag hiek'aju k'aba nʌm.

15 Biek hãb hich Hẽwandamau Moiseeg magjim: "Mua chan sĩi hõrau k'ĩirjuajemjö k'ĩirjuba,
mʌch k'ĩirjugpierrta nem wau chitʌm" hajim. "Muan mʌchdëu hõor dau haug k'augam
k'õsim k'ʌʌnta heeg hoo chitʌm" hajim.

16 Hichdëucha mag sĩewai sĩi hõrau hamachdëu nem wau nʌm gaaimua wa hamachdëu
waupim k'õsi nʌmjö k'aba, Hẽwandamau hichdëu heeg hoom k'õsi hoo sim gaaimuata ham
dɤ̈i mag hɤ̃u haajem.

17 Hichdëu mag nem waaujem higwia hĩchab hich hiek p'ã sim gaai Egipto durram rey
higwia magjim: "PʌCh t'ãar t'eegau mʌ hichaaur chirʌm gaaimua, pʌrʌg mʌch jua t'eeg

hoopinaa mʌg durr gayam k'ʌʌnagjã mʌch jua t'eeg k'ak'apdö hamk'ĩirta pʌ mua reik'api chirʌm" hajim.

18 Wajapcharan Hẽwandamau mʌgta sim: Hichdëu dau haug k'aug paraa ham k'õsim k'ʌʌnta dau haug k'aaugjem; pari hich hagjö hĩchab hichdëu t'ãar t'eeg hapiju k'ʌʌnan warag t'ãar t'eegta hapiejem.

19 Pari mua mag chirʌm hũrwia hãbmua k'ãijã, "Mamʌ hichdëu mag simta, jãgwi hirua hõor k'aibag hee pẍibarju mag hich hiek hũrba harr paar. ¿Hichiita hamau hichdëu k'õsi simjö wau nʌm k'abá?" haju.

20 Pari mag hawiajã, ¿hichiita hich mag höbër sĩebá? Maach k'ai hagá sĩi Hẽwandam maachjöm k'ʌʌnjö hi jawaag. ¿Maach sĩi hichdëu hompaatarr k'ʌʌn k'abá? ¿Pãrau hoowai t'ũriu hich k'atarrag, "K'ant'ee pua mʌ jãg k'apẍijĩ" haju haai sĩ?

21 Chi t'ũr k'amieuta hichdëu k'am haig k'aju haai sim hich jẽbëu. Sĩi t'ũrjöm parhooba jua chogaagpai k'anaa hãbam jẽb dënpai sĩi t'ëpjöm k'ãijã hooimʌ k'amaajem hagjö, sĩi hõor di chaauram k'ʌʌn bëewaipai hag hee hau k'oog. Hich hagjöta nʌm maachjã: Hẽwandamau maach dẍi hichdëu ham haig haju haai sim.

22 Mag sĩewai hichdëu k'õsi simjö warre hõor k'aibag hee pẍik'iinjã, k'aíu hi hichaaur habarju. Pari magba hich jua t'eeg hoopieg hõor hamach pekau gaaimua sĩi k'aibag hee pẍiju haai sĩerrta, hich k'ĩir machag hãwat wai sĩejem.

23-24 Hich hagjö hĩchab hich wajaug hoopieg maach chi t'ãrk'a hautarr k'ʌʌnjã k'aibag hee pẍiba sĩi heeg hoowai, k'aíu hi hichaaur habarju. Hichiita hich haar hawaag hichdëu t'ãrk'a haum haig t'ãrk'a hauju haai sim, judionaan wa judionaan k'abam k'ʌʌn hawiajã.

25 Magua, mag judionaan k'abam k'ʌʌnpa t'ãrk'a hauju higwi, hich Hẽwandamau Oseas k'ararrag hẽsap p'ãpitarr gaai jaauwai:

"Warr mʌ hõor k'aba harr k'ʌʌnjã mʌch hõork'a haumaju;

maimua mʌchdëu daupii k'aba harr k'ʌʌnjã hĩchab daupii haju" hajim Hẽwandamau. *(Os. 2:23)*

26 Maimua hĩchab hich Oseas hẽsap p'ãtarr gaaipai hagjö hich Hẽwandamau judionaan k'abam k'ʌʌnag, "Pãar chan mʌ p'öbör k'abam" hatarrta, deeu hũwaai naspawi hichdëupai hamag, "Pãarjã hĩchab hich mag hiiu sĩerrʌm hag Hẽwandam chaaink'a nʌisiju" hajim. *(Os. 1:10)*

27 Pari jũrr Judionaan higwia, jöoi Isaías k'ararrau magjim:

"Jöoi Jacob chaain hewagam k'ʌʌn k'apan sĩi p'ũas higaaum mosdau k'apanagjö t'ʌnaawiajã, t'um chan peerdʌtk'aba, hãaurpaita peerdʌtk'aju" hajim,

28 "mʌigmua hatag maach Pör Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'am hed tag hich k'ĩir machag hãwatba warre ham gaai jua k'ʌabata deeju haawai." *(Is. 10:22-23)*

29 Hẽwandamau mag hãaur k'ʌʌnjã dau haug k'augba hak'iin, hãbjã peerdʌbaju. Magju higwia hĩchab nawe hich Isaías k'ararrau mʌg p'ãjim:

"Maach Pör chi jua t'ierriu maach dau haug k'augwi maach jöoin dën chaain hewagam k'ʌʌnjã chuk'u hapitarr hamuan,

hĩsin maachin Sodomapien Gomorrapien dẍi harrjöta ya chuk'u haajeek'am" hajim. *(Is. 1:9)*

Judionaanaujã hĩchab maach peerdʌajem hiek hẍk'aju haai nʌm

30 Hẽwandamau hich hiek gaai mag jaau sĩsidʌm hũrwia maadëu k'an habarjuma. Judionaan k'abam k'ʌʌnau chan nem wajap'a wau nʌm gaaimua hamach peerdʌjujã hẽk'aba naajim; mamʌ Jesucristo hamach kõitpa meetarr hẍk'a nʌm gaaimua Hẽwandamau hĩchab hamjã pekau chuk'u harr k'ʌʌnjö hapẍijim.

31 Mamʌ jũrr judionaanau magba, mag ley gaai jaau sim hipierraa nʌm paarta Hẽwandamau hamach k'aibag chuk'u harrjö hapẍijupii hawi, hãba mag leita hʌʌrk'aju hẽk'aajeejim. Pari par mag hʌʌrk'a hauju hẽk'aajerrjã pöd hʌʌrk'a hauba harr gaaimua, Hẽwandamau ham pekau chuk'u harrjö wajaug paapẍibajim.

32 ¿K'an jãgwi? Mag ley gaaipai naam k'õchgau Cristo hamach kõit meetarrjã higba, sĩi nem wajap'a wau nʌm paarta Hẽwandamau hamach pekau chuk'u harrjö hapẍijupii hawiama. Hamachdëu Cristo higba narr gaaimuata sĩi k'ʌdjã hee mokpör pöm sim dẍita t'ẽubaimamjö hajierram.

33 Hõrau Cristo dẍi magju higwia, Hẽwandamau hich hiek gaai jaauwai,

"Mua woun hãb pẍi chirʌm" ha sim "Jerusalén p'öbör hee.

Har hi higba habarm k'ʌʌn hat'een, maan sĩi warag hag gaaimua hõor bẍhëu suwi burrmk'ĩir k'ʌdjã hee mok jiir simjöta haju, chadcha hamau hi hoowai mʌchdëu pẍitarrjã hẍk'aba hi higbaju haawai.

Mamʌ hɤ̈u hi hisegba warag hi hau nʌm k'ʌʌn chan naspawiajã hũwaai hamach daujã merag p'ëbaju, wajap'ata hi dɤ̈i nʌisiju haawai" ha sim, hich Hẽwandamaucha, Cristo higwia. *(Is. 28:16)*

10

1 Cristo gaaimua k'odamnaan, muan mʌch meeun judionaan peerdʌpim k'õsita chiraajem. Magua Hẽwandamag jëeuwaijã magta hirig jëeujem ham kõit, hamjã peerdʌtk'amk'ĩir.

2 Mʌ ham higar chirʌm, chadcha hamau Hẽwandamag hamach heeg hoomk'ĩir hi hipierraa ham k'õsi naawai. Pari mag nʌmta hich Hẽwandamau nem waupim k'õsi sim chaarta jũrr bigaau hausĩu nʌm,

3 Cristo maach t'umaam k'ʌʌn kõit meetarr gaaimuata Hẽwandamag hamach pekau chugpaapijujã k'ĩirjuba. Hamaun sĩi hamachdëu hamach jöoin hi hʌʌrk'anaa Moiseeu ley p'ã pʌarrjã wajap'a hʌʌrk'a nʌm paarta Hẽwandamag pekau chuk'u narrjö hamach wajaug paapiju hẽk'aajem.

4 Pari hãba Cristo maach kõit meetarr hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimuapaita Hẽwandamau mag pekau chuk'u harrjö hapäaijem. Magua, Cristo gaaimua k'aba sĩi ley hʌʌrk'a nʌmua chan peerdʌju hẽk'aju k'aba nʌm.

5 Mag ley hʌʌrk'a nʌm gaaimua hõor peerdʌju hak'iinjã, pãadë Moiseeu p'ã pʌarr hiek hũrbat: "Har chi ley gaai jaau simjö t'umaa wajap'a hʌʌrk'a hau simta Hẽwandamau peerdʌ hauju" ha sim. Pari maach pekaupanau, k'aíu mag hʌʌrk'a hat'aju.

6 Mamʌ mag k'ãai jũrr sĩi Cristo maach pekau kõit meetarr hɤ̈k'a nʌm gaaimua peerdʌju higwia, hatcha p'it'uurga sim haju k'aba nʌm. Moisés hiek'õoin "Hɤ̃gt'ar hi haarcha mawia hirig dich peerdʌ hawaan bëepiju k'aba nʌm." ¿Jãgwi? Ya hi bëewi maach peerdʌ hawaag maach kõit meetarr haawaima.

7 Hich hagjö hĩchab magʌm higwia jaauwai, "Hõor k'ëchtarr k'ʌʌn haarjã maju k'aba nʌm" ha sim, "dich peerdʌ haumk'ĩir." ¿Jãgwi? Ya hí hiiu p'iidʌwi mam k'aba sĩewaima.

8 Magua, mʌchdëu jaau chirʌmjö, p'it'urjã k'aba ni warpjã maba, sĩi Cristo maach kõit meetarrta chadcha hɤ̈k'anaa hirigta dich peerdʌpiju haai nʌm.

9 Wajapcharan pua t'ãraucha hɤ̈k'anaa pʌch hidamaucha, "Jesucristo chi meem harrta Hẽwandamau deeu p'iriu hautarr haawai hichta mʌch Pörk'apiju" hamʌn, pʌ peerdʌju chadcha.

10 ¿Jãgwi magju haai sĩ? T'ãrau hɤ̈k'a nʌmuapaita Hẽwandamau maach pekau chuk'u harrjö wajaug paapäaijeewaima; maimua hich hagjö dich hiiucha dich t'ãar hee hɤ̈k'atarr warm k'ʌʌnag jaau nʌmuapaita hɤ̈u hichdëu maach peerdʌ haaujeewaima.

11 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, "Chadcha maach Pörõu hamach peerdʌ hauju k'ap'ʌ hi hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn chan naspawiajã hamach daujã merag p'ëbaju" ha sim, "hich mag wajap'ata hi dɤ̈i wënʌrraju haawai."

12 Mag sim haiguin judionaan wa judionaan k'aba hawiajã hĩsin t'um hãbata t'ʌnʌm Hẽwandam dau na; hich hãbam Jesupaita t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sim. Magua, har t'um hichig jëeu nʌm k'ʌʌn dɤ̈in Jöoi wajaug k'itʌm.

13 Jöoi mag k'itʌm higwia Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, "Har t'um chi maach Pörögta hamach dau haug k'augpi jëeu nʌm k'ʌʌnan, hɤ̈u peerdʌtk'ajugui" ha sim.

14 Pari mag pãach peerdʌmk'ĩir hirig jëwaagan, hichiita nacha pãrau hi hiek hɤ̈k'aju haai nʌm; mag hɤ̈k'aagjã hichiita pãrau hi hiek jaau nʌm hũrju haai nʌm; mamʌ mag hi hiek hũraagjã chi jaaujem k'ʌʌnjã paraa haju haai nʌm, hõrag jawaag.

15 Pari jãga mag chi jaaujem k'ʌʌnjã paraa haju, chi ya hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnau ham pɤ̈ibam. Pari judionaanau ya chadcha Jesús hiek jaau nʌm hũrwi naawai, k'an hatcha tag hũrm k'õsi nʌ hɤ̈k'aag. Hẽwandamau nawe hich hiek jaaupiejem k'ap hich hiek p'ã sim gaai jaauwai, "Jãg hõor peerdʌajem hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnta hɤ̈ucha k'it'ëem" ha sim.

16 Pari judionaanau mag maach peerdʌajem hiek hũr nʌmjã, peer t'umaam k'ʌʌnauta hi hiek hasekasba, hãaur k'ʌʌnaupaita hɤ̈u hɤ̈k'a durrum, Isaías k'ararrau, "Señor, par mua pʌ hiek jaau wai jẽedʌ k'itʌmjã, k'aíu hɤ̈k'a sĩ" ha hiek'atarrjö.

17 Pari mag hamau wajap hɤ̈k'abajieb mamʌ, mʌchdëu jaau chirʌmjö, hichiita hãbmua Cristoou maach peerdʌajem hiek jaauju haai sim; magbaawain chadau mag hiek hũrwiata hɤ̈k'aju haai nʌm.

18 Pari hãbmua k'ãijã, "Magan judionaanau ya Cristo hiek hũrwi naab" haju. Hũrwi naama hamaujã hĩchab, durr t'um judionaan nʌnʌidʌmpierr ya Hẽwandamau maach peerdʌajem hiek jaau nʌm hũrwi naawai. Magju higwi Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai,

"Ham hiek durrpierr durr warp'am magwe hũurjem" ha sim. *(Sal. 19:4)*

19 Pari deeu hũwaai pʌaba hãbmua k'ãijã, "¿Magan jãgwi judionaanau hăk'abajierrá? Wa
sĩita hamachdëu hũrtarrjã k'augpăibajierráwa" haju. Hãhã, pari mag k'augba haawai
k'aba, sĩi hi higmap'a harr haawaita hi k'augbamjö hapăijierram. Pari mag hich
hisegbaawai jũrr judionaan k'abam k'ʌʌnta dau haug k'augwia hău hamach peerdʌjujã
hamag k'ap'ʌ hapijim hich Hẽwandamau. Magju higwi Moiseeg mʌg jaapijim hichdëu:
"Pãrag hăk'apiju k'ãai pãarjö Hebreonaan k'aba haawai sĩi mʌch k'augba nʌrrjëem
k'ʌʌnagta hãrcha hăk'apiju, mag hoowi pãachdëujã hagjö hăk'am k'õsi hăk'amk'ĩir.
Hag na mag mʌch k'õsi hajujã k'ĩirjuba haajerr k'ʌʌnagta hãrcha hăk'apiju, mag hoowi pãar
hiekk'õr waumk'ĩir." *(Dt. 32:21)*

20 Maimua hag k'ur hewag pawi Isaiaagjã hĩchab Hẽwandamau judionaan k'abam k'ʌʌn
higwi mʌg hiek'apijim:
"Har bãʌrjã mʌ hooju k'ĩirjuba haajerr k'ʌʌnau mʌ baauju;
maimua har bãʌrjã mʌrʌg jëeujã jëeuba haajerr k'ʌʌnag mʌch k'augpiju" hajim hich
Hẽwandamau. *(Is. 65:1)*

21 Mamʌ jũrr judionaan higwia hich Hẽwandamau magjim hĩchab:
"Chadcha hamach t'ãar t'eegau mʌ hipierraajã k'aba naab mamʌ,
nem hĩs k'abam mʌch higamk'ĩir ham nʌ chirʌm" hajim. *(Is. 65:2)*

11

Judionaanta Hẽwandamau hich hõork'a hawaag jʌr hautarr

1 ¿Pãrau k'ĩirjuawai, Hẽwandamau hich hõor hiseg wai simjö sĩ? Mag k'abam. Mag hak'iin
mʌjã hirua nawe hisegpăik'am, mʌchjã hĩchab judionaan dăi t'ăr hãba chiraawai. MʌʌN
maach jõoin Abrán k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn Benjamín haajerr hag chaain dënëu.

2 Hẽwandamau warrgarwe hichdëu hõor jʌr hautarr k'ʌʌn chan hisegba sim. ¿Pãrau k'ĩir
heyaa k'aba nʌ, warr jöoingar Hẽwandam hi jaaujem k'ʌʌn pöm k'ëchtarr jaar jöoi Eliaau
Hẽwandamag jëeumamua ya hi hich happaita chirʌm ha hiek'atarr?

3 Hirua Hẽwandamag,
"Señor, pʌ hi jaaujem k'ʌʌn t'umaa wir haig maach meeun judionaanaupai k'ëchpăiwia,
pʌrʌg jëeujem deg nem hinag p'aajemjã hărk'ʌʌipăiwi,
hãba mʌch happaita chirʌmgui" hajim.
"Mag mʌch happai chirʌm hãba, mʌjã dăi t'õopăim hig nʌmgui" hajim. *(1 R. 19:10,14)*

4 ¿Pari pãrau hagjö k'augba nʌ, Hẽwandamau hirig,
"Elías, pʌ pʌch happai k'aba sim;
pʌ dënjö mʌ k'õsi nʌm hiek'au bãʌrjã Baalag jëeuba harr k'ʌʌn siete mil p'ë wai chirʌm" ha
hiek'atarr? *(1 R. 19:18)*

5 Maagwai hich Hẽwandamau Eliaag magtarrjö, hĩs hewag pawiajã hĩchab hagt'a mag
warrgarwe hi hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnan hagt'a t'ʌnʌm. Pari mag t'ʌnʌmʌn, hich Hẽwandamjã
hõor dăi wajap'a k'itaawai hău hich garmuata maach dau haug k'augwi mag hich hõork'a
hawaag jʌr hautarr gaaimuata mag t'ʌnʌm.

6 Mag hõor dăi wajaug k'itaawai hich garmuata maach jʌr hautarr haawai, pöd hi dau na
wajap'a naawaita hirua maach jʌr haujim hajujã k'aba nʌm. Mag hak'iin, mag dich
wajaug nʌm paarta p'ag nʌmjö haawai, ya hich Hẽwandamau hich garmuata maach dau
haug k'augjim habak'am, hich hõor k'amk'ĩir.

7 Wajapcharan mʌgta sim: Judionaan t'um chan Hẽwandamau wajaug paapăibajim,
hamachdëu nem wau nʌm paarta hirig hamach hajaug paapim k'õsi narr haawai. Hãaur
k'ʌʌn Hẽwandamau hich garmua jʌr hautarr k'ʌʌnpaita chadcha pekau chuk'u haajerrjö
wajaug paapăijim; pari tagam k'ʌʌn hichdëu jʌr hauba harr k'ʌʌnan hichdëuta warag ham
t'ăar t'eeg hapijim.

8 Har hagt'a mag t'ʌnʌm k'ʌʌn higwi hich Hẽwandamau hich hiek gaai jaauwai,
"Mua ham dau k'ĩpinaa kachpa k'ĩpi hauju" ha sim,
"hoo nʌmta hoobamjö hamk'ĩir, maimua hũr nʌmta hũrbamjö hamk'ĩir.
Magtarr haawaita hĩs hewag pawiajã hich hagt'ata sĩsidʌm ha sim Hẽwandamau, hichig
hamach wajaug paapijujã k'ĩirjuba." *(Dt. 29:4; Is. 29:10)*

9 Maimua hĩchab Hẽwandam hoomap'am k'ʌʌnag mag k'ĩirjupimaaugau, jöoi David
k'ararraujã hirig jëeumamua magjim:
"Hẽwandam, har riknaan pʌch hoomap'am k'ʌʌnag hidëu hamach p'iesta hat'ee t'ach pöm
wauwi k'öpibá,
juau hogt'om pʌch dau na wajap'a naawaita mag p'iesta k'amk'ĩirjã pua hamachig nem
t'um dee chirʌm hamk'ĩir.
Pari hamachdëupain mag nʌm gaaimua pʌ dăi wajap'a nʌm hanʌm hee, pʌchdëupai ham
gaai mas deebá.

10 Dau p'uu nʌmta warag ham dau k'ĩsumjö hapibá, hamach k'aigba nʌmjã k'augba
hamk'ĩir.
Mag nʌm dɨ̈i hĩchab nem chʌk'ʌmta wai wënʌrrʌmjö, hidëu ham hich mag p'it'urg hau
wënʌrrapibá" hajim Daviiu, Hẽwandam hoomap'am k'ʌʌn higwia. *(Sal. 69:22-23)*

Judionaan k'abam k'ʌʌnjã hɨ̈u peerdʌtk'aju haai nʌm

11 Magan jãgáwa. "¿Judionaanau mag Cristo higba harr gaaimua, magan warreta
Hẽwandamau ham hisegbapɨ̈ib?" k'ãijã haju hãbmua. Pari mag k'abajim. Magju k'ãai hante
mag maach meeunau Hẽwandam hichaaur hawi Cristo higba harr gaaimua, jũrr
judionaan k'abam k'ʌʌnta hɨ̈u Hẽwandamau peerdʌtk'a haumam, mag judionaan k'abam
k'ʌʌnauta hɨ̈k'a p'öbaadëm hoowia judionaan hiekk'õr wauwi hagjö hɨ̈k'amk'ĩir.
12 Magua k'ap'ʌ habat: Mag judionaanau Cristo higba harr gaaimua jũrr judionaan
k'abam k'ʌʌn dɨ̈ita Hẽwandamau dɨ̈rrcha hɨ̈u haajem k'ai, magan judionaan t'umaam
k'ʌʌnau Hẽwandam hiek hɨ̈k'a p'öbaadeewai chará, hagjö Hẽwandamaujã hĩchab hɨ̈uchata
haju ham dɨ̈ijã.
13 Judionaan k'abam k'ʌʌn, mua pãrag magk'im hĩchab: MʌʌN chadcha hich
Hẽwandamauta jʌr haujim, pãar hee hich hiek jaaumk'ĩir. Magua, mʌch meeun dɨ̈i hiyɨ̈ʌ
haawai maata muan hamag jajaau haajem,
14 mag hũrbaawai hiekk'õr wauwi hagjö pãar dënjö hɨ̈k'abaawai hĩchab hãaur k'ʌʌn k'ãijã
Hẽwandamau peerdʌ haumamk'ĩir.
15 Hẽwandamau mag judionaanag hooba sĩutarr gaaimua pãar judionaan k'abam
k'ʌʌnagta jũrr hich dɨ̈i k'õinaa wënʌrramk'ĩir hich hiek hɨ̈k'api simʌn, chadcha wajaug sim.
Pari mʌg hatag hichdëu judionaanagpa hɨ̈k'apibarm hedta wajapcha haju. Magbarm
haigta mag hi higba narr gaaimua k'ëch nʌmjö narrjã deeu p'iidʌtk'abarmjö nʌisiju.
16 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, pabɨ̈jã jẽb hõtag hee simʌn, t'um chi piu nenergjã hë hõtt'o t'ʌnaaju.
Mag sim haig hich jöoi Abranta chi pabɨ̈jö sĩebahab, maagwai judionaan chi piu nenergjöta
t'ʌnʌm. Magua, hich jãg warrgar maach jöoin Abrán k'ararrjã hich Hẽwandamaucha jʌr
hautarrjö, hĩs hewagam judionaanjã hichiita Hẽwandam hõork'a wënʌrraju, hamjã mag
jöoi chaain haawai.
17 Pari judionaan mag olivo chaar gaaim chi piu nenergk'a narrta, hamachdëu hɨ̈k'aba
harr gaaimua sĩi chi piu k'õgk'atarrjö naabahab. Maagwai pãar chi judionaan k'abam
k'ʌʌn hɨ̈u hɨ̈k'a wëtum k'ʌʌnta, pãachdëu hɨ̈k'a nʌm gaaimua mag k'õgk'atarr gaai olivo
wëeta t'aap'ë jĩirtarrjö naabahab. Mag deeum pa gaaita sũrk'a höbër nʌmjö nʌm gaaimua,
hich Jöoirau Abranag nem deeju jaautarrjö, pãraujã hɨ̈u hĩchab hi jua heem nemdam
hauba haajeeb.
18 Pari Hẽwandamau judionaan hisegwia mag olivo piu k'õgk'atarrjö nʌm daar, pãachdëuta
hɨ̈u hɨ̈k'a nʌm hawia hoob jũrr ham k'a hisëe hamiet. ¿Pãrau k'ap'ʌ naabá, pabɨ̈jã chi
piúata wai dʌnaaba chi k'arauta wai dʌnaajem? Hich hagjöta naabahab pãarjã, judionaan
chi k'aark'a nʌm gaaimuata sĩi pãarjã sũrk'a nʌmjö naawai. Magua judionaan
chuk'umuan, pãrau pöd Hẽwandam k'augbak'am.
19 Pari magbaa hãbmua k'ãijã, "Hãa, pari mag chi piu k'õgk'atarr jũrr mʌchta chi nemjĩir
chaar k'ãaijã wajapcha chiraawai, ¿mʌʌta hag gaai sũrk'amk'ĩir k'abajĩ?" k'ãijã haju.
20 Mamʌ pãadë k'ĩirjubat: Hẽwandamau ham dɨ̈i chadcha mag papiu k'õgk'abapɨ̈imjö
hajim, hich hiek hɨ̈k'aba harr kõit. Pari pãar chan chi k'aar chaar k'abam; pãran sĩi ham
k'ãai hɨ̈k'atarr gaaimuapaita mag sũrk'a t'ʌnʌmjö nʌm. Mag naawai hoob pãach t'ömiet.
Magju k'ãai hiek'aawaijã hagpierraata hiek'abat.
21 Pãadë wajap'a k'ĩirjubat: Hẽwandamau hamta hich garmua jʌr hautarr k'ʌʌn haawai
hamachta chi pabɨ̈ chaark'a narrjã mag hich hisegbaawai ham gaai sĩi par daúa hooba
harr k'ai, magan pãar gaai chará ham dënjö hɨ̈k'abamʌn hirua jua k'ʌabacha haju, sĩi ham
gaaimuata sũrk'a nʌmjö naawai.
22 Pãadë mʌ hiek hũrbat, pãrag jaauk'im: Hẽwandaman chadcha wajaug k'itʌm hõor dɨ̈i;
pari hĩchab hõrau hich higba haawain, ham dɨ̈i k'ĩir masi sĩerrʌm. Magua mag judionaan
hich hiek hɨ̈k'aba harr k'ʌʌn dɨ̈ijã sĩi ham gaai par daúa hoobajim. Pari pãrau hɨ̈k'atarr
haawai hich garmuajã pãar dɨ̈i nem wajaug sim. Pari mag wajaug sim k'ap'ʌ hab mamʌ,
hichiita hirua k'õsi simjöta haju haai nʌm; magbamʌn pãran warm k'ʌʌnjö hirua hisegju.
23 Pari chadcha Hẽwandamau mag ham hisegtarrjã hamau deeu hɨ̈k'ab k'aba hɨ̈k'ak'iin,
Hẽwandamau deeu ham higju. Magbaawai deeu hich hõork'a hat'aawai hũwaai chi papiu
k'õgk'atarrta sũrk'api hat'amjö haju, mag hat'eejã hi jua t'eeg sĩewai.
24 Pãadë k'ĩirjubat: judionaan olivo chaar piu nenergjöta nʌm, Hẽwandam hõor haawai;
pari pãar judionaan k'abam k'ʌʌnan sĩi olivo chi wë piujöta nʌm. Mamʌ mag nʌmta
pãachdëu hɨ̈k'atarr gaaimua jũrr olivo chaar bɨ̈ʌta t'aap'ënaa hag hee sũrk'api hat'amjö
hajim, hĩchab hich hõork'a hawaag. Pãar dɨ̈i magju haai k'aba narrta Hẽwandamau magtarr

k'ai, judionaan chará, hamachta mag olivo chaar piu nenergk'a nʌmjö naawai,
Hẽwandamau deeu sũrk'aímʌ sũrk'api hauju, hamach k'õgk'atarr pör gaaipai.

Hẽwandamau t'um hagdaujö hõor dau haug k'aaugjem

25 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãachta t'önaa pãachdëuta judionaan k'ãaijã k'apcha nʌm ham hugua, warrgar k'augba haajerr hiekta pãrag k'ap hapim k'õsi chirʌm. Hiin chadcha judionaan t'um k'abam mamʌ Hẽwandam hiek hɨ̈k'amaaugau t'ãar t'eega t'ʌnʌm k'ʌʌnta hɨ̃rpai t'ʌnʌm. Mamʌ hamau jãg hɨ̈k'aba nʌmʌn, jãan judionaan k'abam k'ʌʌn warrgarwe hich Hẽwandamau jʌr hautarr k'ʌʌnau t'umaa hɨ̈k'a nʌm horapaita jãg t'ʌnʌm.

26 Mag hich Hẽwandamau jʌr hautarr k'ʌʌnau t'um hɨ̈k'a p'öbaadeewaita maar meeun chi judionaanjã dɨ̈i hagjö hɨ̈k'a p'öbaadëwi peerdʌtk'aju. Maar meeunau mag hɨ̈k'aju higwia, jöoi Isaiaau Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai,

"Jerusalén p'öbör heemuata woun höbërju" ha sim, "maach peerdʌ hauju.
Maguata hewag pawijã maach chi Jacob chaaink'a nʌm k'ʌʌn maach pekau heemua
maach peerdʌ hauju" ha sim. *(Is. 59:20)*

27 Maimua hagjö hich Hẽwandamau jöoi Jeremiegjã,

"MʌchdëU hag nawe ham jöoin dɨ̈i hiek'atarrjö mʌchdëuta ham pekau chugpaapɨ̈iju"
hajim, maar chi judionaan higwia. *(Jr. 31:33-34)*

28 Hĩsin maar meeun judionaan pöm sĩi hamach garmuata Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr hau t'ʌnʌm, maach peerdʌajem hiek hamachdëu hiseg nʌm gaaimua. Pari hamau mag nʌm haig, jũrr pãar hat'een wajaugta sim, mag hamau hiseg wai nʌm gaaimuata hɨ̈u pãrau hɨ̈k'a naawai. Pari hamau mag hich hiseg nʌm hãba, Hẽwandamau ham k'õsinaa hagt'a hich hõork'a hauju k'ĩirju sim, hich garmuata ham jöoinjã jʌr hautarr haawai.

29 Wajapcharan Hẽwandamau hichdëu nem deebarm chan tag k'echeu hauba, ni hich hiek'atarrjã deeu naspawi hichaaupapa haba sĩerrʌm.

30 Warrgarin chadcha pãrau Hẽwandamau jaau sim hichaaurta nem wau wënʌrrajim. Pari hĩs jũrr judionaanta warrgar pãar t'ʌnarrjö Hẽwandam hichaaur t'ʌnaawai jũrr hĩs Hẽwandamau hɨ̈u pãarta dau haug k'aug sim.

31 Pari mag hĩs hamau Hẽwandam hichaaur nem wau nʌm hãba, hichiita mʌg hatag Hẽwandamau pãar dau haug k'aug nʌm hoowia hamachdëujã deeu hɨ̈k'am k'õsi haju. Mag hamaujã pãar dënjö hɨ̈k'abarm hedan chadau Hẽwandamau hamjã dau haug k'augab k'aba dau haug k'augju.

32 Wajapcharan t'umaam k'ʌʌnta Hẽwandam hichaaur nem wau wënʌrrʌm gaaimua, ni hãbjã hi dau na wajap'a sim haju k'abam; ni hãbmuajã wir haigpai jãga hich wajaug paapɨ̈ijujã k'augba sim. Pari Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌnta mag wai simʌn, judionaan wa judionaan k'aba hawiajã, hich garmuata t'um hagdaujö hõor dau haug k'augaagta mag wai sim.

33 Hẽwandamta chadcha hõor dau haug k'augaag t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i wajap'a k'itʌm. Maach k'ĩirjug chan hi k'ĩirjug dɨ̈i barbam. Hichdëuta hõor peerdʌ hawaag hag nawe waujujã t'um k'ap'ʌ hajim. Hirua hõor dɨ̈i nem wauju k'ĩirju wai sim chan pöd hãbmuajã jaau hauba, ni hirua nem wau simjã k'augba haajem, jãgwi jãg waumaajẽ. Mag hãbmuajã hi k'ĩirjug dɨ̈i barbaju higwia, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai,

34 "K'aíu mʌg nʌm haig maach Pör hɨ̃gt'ar chiraajem k'ĩirjug k'ap'ʌ sĩ" ha sim.
"K'aíu hirig wawí hiek'amaju haai sĩ, hichdëuta k'apcha sim hawi" ha p'ã sim. *(Job 15:8; Is. 40:13)*

Maimua,

35 "K'aíu hɨ̃rcha hirig nem deewi sĩ, jũrr hag paar hajués hirig nem jëwaag" ha p'ã sim
hagjö. *(Job 41:11)*

36 Nem t'ʌnʌmʌn t'um hich dënëu, hichdëuta t'um hompaatarr haawai. Hĩchab nem t'ʌnʌmʌn hi gaaimuata t'ʌnʌm, hichdëuta t'um wai dʌnaawai. T'umaam k'ʌʌnag hich t'ö hiek'amkĩirta magʌm nem t'um hompaatarr haawai hichta mʌg hatag pawiajã hich mag t'umaam k'ʌʌn k'ãai hɨ̃rpai sĩerrʌm hiek'au.

12

Jãga Hẽwandam hat'eepaita wënʌrraju haai nʌ

1 Cristo gaaimua k'odamnaan: Maguata hich jãg Hẽwandamau maach dau haug k'aug paraa k'itʌmjö, muan pãragan pãach cha maach hiyɨ̈ʌ nʌmchata hidëu Hẽwandamag hich dënk'api hat'at ha chirʌm, hãba hi hat'eepai hichdëu k'õsimjö wajap'a nem wau wënʌrraag. Magnaata hirig jëeu wënʌrraju haai nʌm.

2 Hoob sĩi parhoobam k'ʌʌnau jãga wënʌrraju haai nʌ ha jaaujemjö hamiet. Magju k'ãai hidëu Hẽwandamagta hichdëu k'õsi simjö pãach k'ĩirjug wajaug paapibat, hichdëu pãachig nem waupi jaau simta k'ap haag: wajapcharan mag k'ai magan k'ani hi dau na wajapcha

sĩ ha k'ap'ʌ nʌm dɤ̃i k'ani hirua k'õsi sĩ ha k'ap'ʌnaa hĩchab jãgata nem hagcha wau wënʌrraju ha k'ap haagma.
3 Keena, Hẽwandamauta mʌrʌg Cristo hiek jaaujem k'apitarr haawai pãrag magk'im: Hoob pãachta pãach k'apeen k'ãaijã wajaug hatcha nʌm ha k'ĩirjumiet. Mag k'ãai hãba Hẽwandamau k'ĩirjug dee simpierrpaita hi hat'ee nemdam wauju haai nʌm k'ap, dich higju hawiajã nem hagchata jaaubat.
4 Maach mor gayan chadcha nem k'ĩir k'apan k'ĩir pogk'e t'ʌnʌm. Mag t'ʌnaawai nem k'ĩir pogk'eta waaujem.
5 Maach hich Cristo hiek hɤ̃k'a nʌm k'ʌʌnjã hich hagjöta t'ʌnʌm hĩchab, k'apan. Mamʌ mag k'apan t'ʌnʌm k'ʌʌnauta jũrr Cristo mor hãbpai hompaa hau nʌmjö nʌm. Mag k'apan t'ʌnʌmta mag hi hiek hɤ̃k'a nʌm gaaimua jũrr chik'am gaai sõpigk'a t'ʌnʌmjö nʌm. Mag naawai jũrr hagdaujö chik'am hiigjem.
6 Mag k'apanaam k'ɤ̃ʌr haawai maachdëu hɤ̃k'atarr hiek gaaita hubʌ paauk'amamk'ĩir Hẽwandamau maachig hich jua t'eeg deejem, hichdëu k'õchagpierr hagjö k'ĩir pogk'e nem waumk'ĩir. Magua, hirua maachig hich hiekta jũrr deeum k'ʌʌnag jaaumk'ĩir hich jua t'eeg dee sim k'ai, magan mag jua t'eegau maachig k'ĩirjugdam barpibarmpierr hi hiek jaauju haai nʌm.
7 Wa sĩi dich k'apeen juag hoomk'ĩir k'ãijã hich jua t'eeg deetarr wai sim k'ai, magan ham juag hoom k'õsi hoobá. Sĩi chik'amnag hich hiek jaaumk'ĩir maestro k'ãijã k'api sim k'ai, hi hiek jaau nʌm gaaipai sĩsí.
8 Hõor wawiejem k'ĩirjug k'ãijã pʌchig deetarr pʌch gaai wai sim k'ai, magan warag hõorta wawinaa. P'atk'on hat'ee k'ãijã hɤ̃u Hẽwandamau pʌch heeg hoowi sim k'ai, jũrr hõordam k'ĩir jãsenk'awi hamagjã deem k'õsi deebá. Chi hɤ̃k'a durrum k'ʌʌn hee chi pörk'amk'ĩir k'ãijã hich jua t'eeg deetarr k'ai, magan wajap'ata hi p'idag waubá. Chik'am dau haug k'aug nʌm k'ʌʌnjã, pãachdëu hõor dau haug k'aaugwai honee habat.

Jãga haju haai nʌ maach chi Cristo hiek hɤ̃k'a nʌm k'ʌʌnau

9 Chadchata pãach k'apeen k'a k'õsi habat, sĩi ham k'ĩirpai k'aba. Nem k'aigbam hisegnaa nem wajap'am wau nʌm gaaipaita nʌisit.
10 K'od hãbam k'ʌʌnjö hagdaujöta pãach k'apeen k'a k'õsinaa, dich garmuata hɤ̃rcha ham k'ĩrag heenaa hagdaujö chik'am respetaabat, hamta dich k'ãai hɤ̃rpai nʌm k'ʌʌnjö.
11 Maach Pör Jesucristo hat'ee p'idk'aawai hoob k'usëuk'a p'idk'amiet. Magju k'ãai k'ĩir p'ip'iragta habat.
12 Hẽwandamau mʌg hatag maach hich haarcha p'ë hauju k'ap'ʌ naawai warag honee naat. Cristo gaaimua pãach dau haug wauju k'ap'ʌ nʌmjã warag k'upĩita haudʌdʌt habat. Mag nʌm dɤ̃i Hẽwandamag jëeu nʌm chan hoob k'ĩir hok'oo jëeuba hamiet.
13 MʌgHẽwandam hiek hɤ̃k'a durrum gaaimua hi hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnau nem hiigwai pãachdëuchata hig nʌmjö habat, ham nem hig nʌmdam jöpk'aa haudeeg. Warpmua k'ãijã bëewi pãach haig k'ãyaag di jëeucheewai ham dɤ̃i hö wajap'a habat.
14 Pãach Cristo hiek hɤ̃k'a nʌm gaaimua hõrau k'ãijã pãach dɤ̃i k'aigba haawai hoob ham t'õp hiek'amiet. Magju k'ãai warag ham kõit Hẽwandamagta jëeubat, Hẽwandamau ham dɤ̃ijã hɤ̃u hamk'ĩir.
15 Cristo gaaimua dich k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn honee haawai dɤ̃i honee habat; wa jũrr hãb k'ãijã gaai machgau hök'ĩirjuu k'ãijã hoowai dɤ̃i gaai masi habat.
16 Pãach heepai sĩi chipar chipar haju k'ãai, maach Pör Jesucristo hat'ee nem wawaagjã nem par daúa hooba warag hi hãba habat. Hoob pãachta dich k'apeen k'ãaijã hɤ̃rpai haju hẽk'amiet; magju k'ãai sĩi warag parhooba serbiibam k'ʌʌnjöta habat. Hoob pãachdëuta chik'am k'ãaijã hɤ̃rpai k'ap'ʌ nʌm ha k'ĩirjumiet.
17 Chik'amnau pãach k'aibag waauwaijã hoob hagjö ham k'aibag wauju k'ĩirjumiet. Magju k'ãai t'umaam k'ʌʌn daar hãba nem wajap'am happaita wauju hẽk'abat, hãbmuajã pãach hëugar k'aigba hiek'am hugua.
18 Pãach garmua chan hoob dich k'apeen dɤ̃i k'ĩir haumiet. Magju k'ãai sĩi t'umaam k'ʌʌn dɤ̃i k'õinaa wënʌrrajuuta hẽk'abat.
19 Hermanonaan, pãach dɤ̃i k'aigba harr jũrr hawi hoob pãach juata chik'am gaai na deemiet. Magju k'ãai hidëu Hẽwandamagta jũrr ham dɤ̃i hichdëu k'ap hapibat. Magʌm higwia hichdëujã hich hiek gaai,
"Muata ham dɤ̃i mʌchdëu k'ap haju haai chirʌm" ha sim.
"Pãach dɤ̃i jãg nʌm paar hidëu mʌrʌgta deebat, muata ham gaai hoopik'im" ha sim Hẽwandamau. *(Dt. 32:35)*
20 Maimua hagjö,
"PʌchHẽwandamau. k'a huk'urm woun k'ãijã jãsöo k'itʌm hoowai wajap'a hi jãhogbapɤ̃i;
wa höbisi k'ãijã k'itʌm k'ai, k'ũwagdam wa dödam k'ãijã döpibapɤ̃i" ha sim.

“Pua mag wajap hich jãhogbapäaiwai hich garmua pʌ dɨ̈i mag sĩerr k'ĩirjuwia,
‘Jãg mʌch dɨ̈i wajap'a hajuuta mua jãgjujã k'ĩirjuba jãg hi k'a huk'ur haajeebma’ hawi k'ĩir
naauju” ha sim hĩchab Hẽwandam hiek gaai. *(Pr. 25:21-22)*
21 Magua, chik'amnau hamach garmua pãach dɨ̈i k'aigba haawai hoob ham gaai hagjö
hapɨ̈iju hawi ham dɨ̈i k'aigba hamiet. Magju k'ãai warag pãach garmuata ham dɨ̈i haairaa
habat.

13

Jãga haju haai nʌ t'et'emnaan dɨ̈i

1 MʌIg heegar leinaan t'ʌnʌmʌn t'um hich Hẽwandamauta mag k'apitarr k'ʌʌnau; hirua
hʌdʌraa mag chi t'et'emnaan k'apiba harr k'ʌʌn chan chuk'um. Magtarr haawai maach
t'umaam k'ʌʌnauta mʌg jẽb gaai leik'anaa chi t'et'emk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn hipierraa haju haai
nʌm, hich Hẽwandamauta hamag magpi sĩewai.
2 Magua k'ap'ʌ habat: Har leinaanau jaau nʌm hichaaur haajem k'ʌʌnan, hich
Hẽwandamau mag leik'apitarr k'ʌʌn hichaaurta nem wau nʌm. Magua, chi mag nʌm
k'ʌʌnan hichiita jerrba leinaan jua hãwatab k'aba hãwatju.
3 MʌIg durr gobernaajem k'ʌʌn chan nem wajap'a waaujem k'ʌʌnag hamach högk'amk'ĩir
k'aba, nem k'aigba waaujem k'ʌʌnag hamach högk'amk'ĩirta nʌm. Magua, pʌ ham dɨ̈i
k'õinaa chitam k'õsi chirʌm k'ai, k'ajap'a chitá. Mag hamʌn pua nem waauwaijã
hamachdëujã hĩchab pʌ higar nʌmjö pʌ chig habam,
4 hamagjã hĩchab sĩi pãar dɨ̈i hɨ̈u hamk'ĩirta Hẽwandamau mag gobernaapi sĩewai. Pari
Hẽwandamau mag ham jua t'eeg hapitarr sĩi par naamk'ĩirpai k'aba harr haawai pʌʌta ham
na nem k'aigba waumʌn, chadcha pua ham jua högk'aju haai sim. Hichiita hamau
hamachdëu mas deeju hayaam k'ʌʌn gaai deeb k'aba deeju, magamk'ĩirta Hẽwandamau
ham p'ë wai sĩewai.
5 Magam huguata maachin hichiita chi t'et'emnaan hipierraa haju haai nʌm, mag
nʌmjã sĩi dich k'aibag wauju k'ĩirjuwiapai k'aba mamʌ. Wajapcharan Hẽwandamau magpi
sim k'ap'ʌ naawaita mag ham hipierraa haju haai nʌm.
6 Pãadë k'ĩirjubat: ¿K'an jãgwia pãrau gobiernoog impuesto p'aagjẽ? ¿Hagjö hich
Hẽwandamau mag p'agju haai nʌm k'ap'ʌ hapi sĩewai k'abá? Hichdëuta chi t'et'emnaanag
pãar dɨ̈i wajap'a hamk'ĩir p'idag deejeewai hichiita hamau mag impuesto jëeuwaijã p'agju
haai nʌm, Hẽwandam hichaaur hamaaugau.
7 Magua, chi impuesto jëeubarmʌg impuesto p'agbat; wa sĩi ham respetaaju haai k'ãijã
nʌm k'ʌʌn respetaabat hagjö. Hamta chi t'et'emnaan haawai Hẽwandamau hamag nem
deepi jaau sim t'um deebat.

Jãga haju haai nʌ dich k'apeen dɨ̈i

8 Hoob pãach k'apeen hiwiir hãbam k'ʌʌnagjã dëbpaar paraa hamiet. Magarrau jũrr
hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi haju k'ĩirjugan chadau paraa habat. Chi magta hich
k'apeen k'a k'õsi simuan chadau chadchata Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaau sim t'umaa
hʌʌrk'a sim.
9 Chi Moiseeu p'ã pʌarr gaai jaauwai, dich hõor k'abam dɨ̈ijã k'apes hapiba, hõorjã
t'õopiba, nemjã jĩgk'apiba, sĩi chik'am nemjã dich dën hapim k'õsi haju haai k'aba nʌm ha
jaau sim. Mamʌ mag tag hagjö k'apan jaau sĩeb mamʌ, mag t'ʌnʌmʌn sĩi cha mʌchdëu jaau
chirʌmjö, mag “Pʌch k'apeenjã daupii habá, hich jãg wir haig pʌchdëupai pʌch chig
hapimap'a haajemjö” ha sim gaaimuata t'um höbër sim.
10 Har chadcha dich k'apeen magta k'a k'õsi simua chan bɨ̃ʌrjã ham dɨ̈i k'aigba hajujã
k'ĩirjuba haajem. Magua, mag dich k'apeen k'a k'õsi nʌmuata tagam ley hich Hẽwandamau
deetarrjã t'umaa hʌʌrk'a höbër sim.
11 Pari mag Hẽwandamau jaau simjö wënʌrraju haai nʌmʌn, ya Cristoou maach p'ë
hawaan bëeju gayaa pam k'ap'ʌ naawaita mag wënʌrraju haai nʌm. Maadëu k'ap'ʌ nʌm,
mag hi bëeju hedan warr maachdëu mʌg maach peerdʌajem hiek hɨ̈k'aawaim jaram
k'ãaijã ya gayaata sim. Magua tag jãg sĩi k'ãi nʌmjöta wënʌrraju k'aba nʌm.
12 MʌIg heegar wënʌrrʌm haiguin hedau k'ëu t'ʌnʌʌ hawia hãspa hurum dën deeu
haardʌ hurumjöta sim. Pari mag chi hãspa hurumjö sim ha chirʌmʌn, ya Cristo bëeju
gayaa sim higwiata mag chirʌm. Magua, hoob tag sĩi k'ĩchag hee nem wau nʌmjö nem
k'aigbam waumiet. Mag k'ãai chadcha Cristoou mag pãach p'ë hawaan bëeimʌʌ sim k'ap hi
hipierraata habat,
13 chadcha hararag hee wënʌrrʌm k'ʌʌnjö nem wajap'ata wawaag: nag pig k'aba, p'iesta
hee dö nʌm k'ʌʌnjã k'a jõiba, parhoobam k'ʌʌn dɨ̈ijã k'apes haba, dich k'apeen dɨ̈ijã k'ĩir
hauba, ni chik'am nemjã dich dën hapim k'õsi k'aba.

14 Magju k'ãai warag Jesucristo nʌrraajerrjöta haju hẽk'abat. Mag nʌm dɄi hĩchab hoob tag warr Cristo k'augba haajeewai nem waaujerr wauju k'ĩirjumiet.

14

Hoob pãach dẽnjö hɄk'a durrum k'ʌʌn pãach wir haig jaaumiet

1 K'odamnaan, pãrag jaauk'im: Har Cristo hiek hɄk'a durrum pari hamachdëu nem wauju haai nʌ wa wauju k'aba k'ãijã nʌm k'augbam gaaimua k'a t'ũumjö k'it'ëem k'ʌʌnau pãach dɄi k'apeerk'am hiigwai hoob ham k'a hisegmiet. Hoob pãach dẽnjö k'augba nʌm hawi magʌm gaaimua warag ham dɄi hijẽjẽb hamiet.

2 Mua pãrag mag chirʌmʌn mʌgau: Pogk'a hõrau jaauwai nem t'um k'öju haai nʌm haajem; pari hãaur k'ʌʌnau mag jaauba haajem. Mua k'ap'ʌ chirʌm, hãaur k'ʌʌn Hẽwandam hiek hamachdëu hɄk'atarr gaai hubʌ k'aba nʌm gaaimua nemek modjã k'öba haajem, sĩi parhooba juau wautarrta hõrau hamach hẽwandam hawi hagʌmʌg jëeu narr nemek mod k'ãijã k'öbaawai pekau haju hawi.

3 Mag, nem t'um k'öwiajã, chi mag k'ö simua jũrr parhooba nem k'öba haajem k'ʌʌn jaauju k'aba sim. Maagwai jũrr chi parhooba nem k'öba haajem garmuajã parhoob k'oojem hëugar, "Jãguan nem k'öju k'abampata k'ö sĩerrʌm" haju k'aba sim, mag nem parhooba k'ö sĩeb mamʌ, Hẽwandamau magʌmjã higba hijã hĩchab hich chogk'a wai sĩewai.

4 Mag Hẽwandam chogk'a simta, k'ant'ee pua hi jaau sĩ. Hí pʌ chog k'abam. Hich chi patronauta hich chog haawai jaauju haai sim, hɄu sĩ wa hɄu k'aba sĩ hirua nem wau sim. Mag sĩewai maach Pör Cristota jua t'eeg sĩebahab, mag nem parhoob k'ö sĩewiajã hich mag hubʌ hi wai nʌrraag.

5 Jũrr deeum ejemplo pãrag jaauk'im: Hee pogk'a maach k'apeenau jaauwai, Hẽwandamag jëeuju hed sim haajem; mag hedta hɄrcha hirig jëeuju haai nʌm haajem. Pari jũrr hagjö warm k'ʌʌnau mag k'aba, Hẽwandamag jëwaagan parhoobam hed hawiajã t'um hich hagjöpai sim haajem. Pari jãiguin wajapcharan pua k'ĩirjuawai chadcha magta haju haai sim k'ai, magan k'an gaaimuata magju haai nʌmjã k'ap'ʌ haju haai sĩ.

6 Mag sĩewai, parhoobam hed hawiajã, Hẽwandam k'õsi haawai hirig jëwaag mag hedta hɄrcha hʌʌrk'a nʌmʌn magan hɄu sim. [Pari mag hedpai k'aba, hed hëepierr Hẽwandamag jëeuk'iinjã, hagjö nem wajaug sim, hi k'õsi haawaita hirig jëeu naawai.] Hich hagjöta sim t'ach k'ö nʌm haigjã: Chi parhooba k'ö simua Hẽwandamag jëeunaata k'ömʌn hɄu sim, hich Hẽwandamau hoowai hichig jëeunaata k'ö sĩewai. Pari chi nem parhooba k'öba simuajã mag Hẽwandamau k'õsi simjö haag hawiata mag k'öba simʌn, magan hich hagjö nem wajaug sim, hirua mag nemek k'öbahab mamʌ deeum nem hichdëu k'ö sim paar hagjö Hẽwandamag hɄu hajim haajeewai.

7 Mag nʌm haig maach chi hɄk'a nʌm k'ʌʌn k'ĩirjug k'ĩet naawiajã maach t'umaam k'ʌʌn Hẽwandam gaaimuata wënʌrrʌm. Magua, maach chan mʌg nʌm haig sĩi ya maach juau pawi nʌm hawia, dich wënʌrram haig wënʌrranaa dich t'õm haig t'õju k'aba nʌm.

8 Wajapcharan maach chi Cristo dënk'a nʌm k'ʌʌnta mʌig heegar hiiu wënʌrrʌm haiguin, maachin maach Pör Cristoou jãga wënʌrraju haai nʌ ha jaaujeewaita hɄu chadcha hichdëu k'õsimjö wënʌrrʌm; wa mee k'ãijã mee nʌmʌn hichdëu meepibarm haigta meejem. Pari maachin monak'a naawia k'ãijã wa meewia k'ãijã, hichiita maach Pör Cristo dënk'a nʌm.

9 Mag maach hich dënk'a hawaagta Cristo meewi deeu hiiu p'iidʌjim, magbarmua hichta k'ëchwi durrum k'ʌʌn Pörk'anaa hĩchab hagt'a hiiu durrum k'ʌʌn Pörk'aag.

10 Mag hichta chi Pörk'a simta, k'ant'ee pua pʌch dënjö hɄk'a durrum k'ʌʌn jaaujẽ. Wa jãgwi pua jãg ham k'a hisëemjö haajẽ. ¿Pua k'augba sĩ, maach t'umaam k'ʌʌnta Cristo k'ĩirp'ee dʌnʌʌutk'aimaju, maach mʌig heegar haajeewai nem wautarr jaaumam maach jɄgʌucha hũraag? Magua, maadëu dich k'apeen jaauju k'aba nʌm, Cristoouta maach t'umaam k'ʌʌn jaauju haawai.

11 Maach Pör Cristoou maach dɄi magju higwia, Hẽwandamau hich hiek p'ã sim gaai, "Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au t'umaam k'ʌʌnta mʌ k'ĩirp'ee kanieu t'ʌk'ök'öod t'ʌnʌmua chadcha mʌʌta Hẽwandam charau haju" ha hiek'ajim hich maach Pör Hẽwandamaucha. *(Is. 45:23)*

12 Hichdëucha magtarr haawai jãan chadcharau keena. Mag hedan maach t'umaam k'ʌʌnauta dichdëu nem waaujerr t'um hichigchata jaaumaju, dich hidamaucha.

Hoob pãach k'apeen pekau hee burrpimiet

13 Mag Cristoouta t'umaam k'ʌʌnag hichdëu k'ap jaaumaju haawai maachdëu chan pöd dich k'apeen jaauju k'aba nʌm. Mag k'ãai warag bɄʌrjã dichdëu nem wau nʌm gaaimua dich k'apeen pekau waupijöjöom nem chan wauju k'aba nʌm. Magba hak'iin maach hoowia hagjö habaawai jũrr chi parpemta maach gaaimua pekau wauju.

14 Mua mʌchdëupai pãrag mʌch jaauk'im: Mʌ chadcha hich maach Pör Jesús dënk'a chiraawai mua wajap'a k'ap'ʌ chirʌm, sĩi parhoobam nemek mod k'ö nʌm wa dö dö nʌm k'ãijã bɅ̃ʌrjã k'aigba k'aba sim. Pari hãbmua k'ãijã k'ĩirjuawai mag nem parhooba k'öbaawai Hẽwandam na hich hãrju sim k'ai, magan chadcha hichigpain k'aigba sim.

15 Magua, Cristo gaaimua pʌch k'odk'a sim daar pua nem parhoobam k'oowai hirig hɅ̃u k'aba sim k'ai, hoob tag hi dak'ĩir magʌm nem k'öm. Magba hak'iin pua hirigjã k'öpim k'õsimjöta sim. Pari pua hi dɅ̃i mag sim haig, pua chadcha hi daupii k'abata wai sim. Pʌchdëu nem parhooba k'ö sim gaaimua hoob bigaaum k'ʌʌnta pekau hee burrpiwi hok'oopim. Ham kõitpa hĩchab Cristo meetarr haawai hamjã maadëu daupii haju haai nʌm, hok'oopimap'a.

16 Pãach chi Hẽwandam hiek pãachdëu hɅ̃k'atarr gaai hubʌ nʌm k'ʌʌnau nem wau nʌm bɅ̃ʌrjã k'aigba k'aba sim k'ap'ʌ hawiajã hoob hubʌ k'aba nʌm k'ʌʌn daar parhooba nem waumiet. Magba hak'iin pãach gaaimua ham pekau waubaawai hõrau pãach jaauju.

17 Wajapcharan Hẽwandamag dich Pörk'api nʌm chan, sĩi nem k'ĩirpierr t'ach k'ö nʌm k'aba, ni nem k'ĩirpierr dö nʌmjã k'abam. Hẽwandamag hʌdʌraa dich Pörk'api nʌmʌn, hirua nem k'õsimjö waunaa dich k'apeen dɅ̃ijã k'õinaa nʌm dɅ̃i hich Hẽwandam Hak'aar gaaimua honee wënʌrrʌmʌu.

18 Mag Cristo hipierraa chadcha dich k'apeen k'a k'õsi nʌmʌn chadau Hẽwandam daúgjã hɅ̃uunaa hõraujã hĩchab hɅ̃uu hoo nʌm.

19 Wajapcharan mag dichdëu nem wau nʌm gaaimua dich k'apeen dich dënjö hɅ̃k'a durrum k'ʌʌnjã t'umaa k'õinaa wënʌrrapijuuta hẽk'aju keena, mag nʌmua warag Hẽwandam hiek gaaita t'ierr paauk'amaag.

20 Pari magba sĩi warm k'ʌʌnau k'öju haai k'aba nʌm haajem k'öm k'õchgaupai chan har hagt'a wajappai hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌn Hẽwandamau peerdʌ haauwai wajaug paatarrta pekau waupibarmua sĩi hãrbapɅ̃imjö hapimiet. Nem k'oojem nemen t'um wajap'a sĩsidʌm. Hãba k'aigba simʌn, dichdëu nem k'öbarm gaaimua jũrr chik'am pekau hee burrpi nʌmta chadcha k'aigba höbër sim.

21 Wajapcharan mag maach gaaimuata maachjö Cristo hiek hɅ̃k'a k'ërʌmdam pekau hee burrpi sim k'ai, magan warag bɅ̃ʌrjã nemek k'öba, nagjã döba, ni parhooba nem waujujã k'aba nʌm.

22 Pãar chi hubʌ nʌm k'ʌʌnau parhooba pãachdëu nem k'ö nʌm Hẽwandam dak'ĩir k'aigba k'aba sim k'ap'ʌ naawiajã hoob sĩi pãachjö hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌn dak'ĩirjã hidawaa hamiet. Magju k'ãai sĩi pãach k'ĩirjug heepaita mag k'ap'ʌ nʌmjã wai nʌisit. Hẽwandamauta pãrau nem wajap'a wau nʌmjã k'ap'ʌ sĩebahab. Har hichdëu nem wauju haai sim hawi waubarmjã naspawi deeu dau merag jãgbarjim ha k'ĩirjuba nʌm k'ʌʌnta chadcha honee nʌm k'ʌʌnau.

23 Pari hajappai k'augba har hichdëu k'ĩirjuawai k'öju k'aba sim ha simta k'ömʌn, hichdëupaita hich k'aibag wau sim, hichdëu k'ĩirjuawai mag k'öju k'aba simta k'ö sĩewai. Maadëu nem wau nʌm Hẽwandam dau na hɅ̃u k'aba sim k'ãijã hanaa waauwain pekauta wau nʌm.

15

Pʌch k'õchagpierr nem wauba, bigaaum k'ʌʌn hɅ̃u hamk'ĩirta nem waubá

1 Mʌg maachdëu Hẽwandam hiek hɅ̃k'atarr gaai chadcha hubʌ nʌm k'ʌʌnauta jũrr har maach k'ãai k'a t'ũumjö k'it'ëem k'ʌʌndam chig hapimap'a haju haai nʌm, sĩi dichdëu k'õchagpierr ham dak'ĩir hamau nem wauba haajem nemjã wauba, wa hamau k'öba haajem nem k'ãijã k'öba.

2 Mag sĩi dichdëu k'õchagpierr nem wauju k'ãai, dich k'apeenau k'õsim nemta wauju haai nʌm, nem wajap'am, magʌm gaaimua hamjã hɅ̃u nʌm dɅ̃i warag Hẽwandam hiek gaaita hubʌ paauk'amamk'ĩir.

3 Cristo mʌg jẽb gaai nʌrraawaijã sĩi wir haig hichdëu nem k'õsimpaita wauba haajeejim. Mag k'ãai maach hɅ̃u wënʌrramk'ĩirta hõrau hich k'ĩircha k'aigba hiek'amaajerrjã higba, hich Hayau k'õsi sĩerrjöta nʌrrajim. Mag nʌrrarr gaaimua Salmos gaai jaau simjö,
hich Haai gaaimua jũrr hich k'ĩirta hõrau k'aigba hiek'aajeejim. *(Sal. 69:9)*

4 Hẽwandamau hich hiek p'ã sim gaai nawe jaautarran, maach p'it'urg wënʌrrawiajã mag hiek gaaimuata warag honeenaa magʌmjã higba hãwat wënʌrrʌmua hɅ̃u hich haar höbërjujã k'ap hamk'ĩirta mag p'ãpijim.

5 Hich Hẽwandamauta mag maach p'it'urg haauwaijã magʌm nem p'it'urmjã hɅ̃u maachig hãwaat k'ap'ʌ hapinaa honee hapiejeewai hirigta pãar kõit jëeu chirʌm, Cristo mʌig heegar hõor hee nʌrraajerrjö dich k'apeen dɅ̃ijã bibigag chuk'u hö hãbata wënʌrrʌmua

6 t'umaam k'ʌʌnauta hihãba maach Pör Jesucristo Haai Hẽwandamta t'ö hiek'amk'ĩir.

Judionaan k'abam k'ʌʌnagpa maach peerdʌajem hiek jaautarr

7 Mag pãach hoowia t'umaam k'ʌʌnag maach Hẽwandamta t'ö hiek'amk'ĩir, pãach hee wir haigpaijã t'umaa hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi habat, hich jãg Cristooujã maach k'õsi harrjö.

8 K'ĩir heyaa habat: Jesucristo mʌg jẽb gaai bëetarran, Hẽwandamau maach jöoinag hãb maach peerdʌ haumk'ĩir pẍiju ha jaautarr haawai, hich pierrum gaaimua chadcha Hẽwandam hiek'a sĩejim ha k'ap hamk'ĩirta bëejim. Magua mua pãrag jaau chirʌm: Hi bëetarran, maach chi judionaan hat'ee chadcha nem wajap'a wawaanta bëejim.

9 Pari mag maach judionaan hat'eepaijã k'aba, hĩchab Hẽwandamau judionaan k'abam k'ʌʌnpa dau haug k'augwi hich k'augpitarr haawai, hamagpa hĩchab hi t'ö hiek'amk'ĩirta bëejim. Mag hamaujã hi t'ö hiek'aju higwi, Daviiujã hĩchab,

"Judionaan k'abam k'ʌʌnau pʌ t'ö hiek'ap'öo t'ʌnʌm hee, muajã hĩchab pʌ t'ö hiek'anaa meuk'araupa pʌ t'umeuk'arju" ha p'ãjim Hẽwandam hiek gaai. *(Sal. 18:49; 2 S. 22:50)*

10 Maimua Moiseeujã hagjö,

"Judionaan k'abam k'ʌʌnjã judionaan dẍi t'um hãba honee habat" hajim. *(Dt. 32:43)*

11 Maimua hich Daviiupai deeu hũwaai,

"Durrpierram k'ʌʌnau p'öbörpierr judionaan k'abam k'ʌʌnaujã maach Pörta t'ö hiek'abat" hajim. *(Sal. 117:1)*

12 Mag maach Pör higwia, Isaías k'ararraujã hĩchab,

"Isaí chaain hewagam k'ʌʌn heemua hãb nemjĩirjö sũrk'a höbërbaadëmta judionaan k'abam k'ʌʌn durrpierr nʌnʌidʌm k'ʌʌn Pörk'aju" hajim.

"Magbaawai hamachdëujã hĩchab chadcha hiruata hamach wajap'a wai sĩsiju k'ap'ʌ haju" ha jaaujim. *(Is. 11:10)*

13 Judionaan k'abam k'ʌʌn, maguata muan mag hichdëu maach dẍi wajap'a hajujã k'ap'ʌ hapiejem hag Hẽwandamagta pãar kõit jëeu chirʌm, pãrau chadcha hẍk'a naawai honee hapinaa k'õinaa nʌm dẍi warag mag hichdëu maach dẍi wajap'a haju ha simta pãragjã hich Hak'arauta hãrcha k'ĩirjupimk'ĩir.

Pabloou mʌg hẽsap p'ã sim higwi jaautarr

14 Cristo gaaimua k'odamnaan, mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌchdëu pãrag mʌg p'ãju nawe pãrau chadcha pãach k'apeen dẍijã hö wajaugnaa, Hẽwandam dẍi hogdʌba wënʌrrajujã hathaba k'ap'ʌnaa, hĩchab pãach k'apeen wawijujã chadcha pãrau k'ap'ʌ nʌm.

15 Pari magʌm hãba, hichiita mua pãrag mʌg p'ã deepẍi chirʌm, mʌch himeerba. Pari ma chan mag pãrau k'augba naawaijã k'abam. Mua mʌg pãachdëu hoojem k'ʌʌn dënjö p'ã deepẍi chirʌmʌn, ya pãachdëu k'ap'ʌm nemdamjã k'ĩir hok'oopimaaugauta mag jaau chirʌm, Hẽwandamau hẍu mʌ heeg hoowi

16 Jesucristo chogk'apinaa judionaan k'abam k'ʌʌnag hich hiek jaaumk'ĩirta mʌ jʌr hautarr haawai. Magtarr haawai mʌ p'idagan judionaan k'abam k'ʌʌnagta maach peerdʌajem hiek jaau nʌmʌu. Mag jaau chitʌmua hẍu hẍk'api hat'aawai hich jãg Hẽwandamag ofrenda deejemjö muajã mag chi hẍk'amam k'ʌʌnta hirig dee chirʌm. Pari mua mag ofrendajö Hẽwandamag dee chirʌm ha chirʌmʌn, Hẽwandamau ham haum k'õsi haaujem higwiata mag chirʌm, ya chi Hak'arauta hi hat'ee wajaug paa wai sĩewai.

17 Mag hiek'aju k'aba chirab mamʌ, Hẽwandam hat'eem p'idag mʌchdëu wau chirʌm higwian chadau, mʌ hiek'aju haai chirʌm, Jesucristo dënk'a chirʌm gaaimua judionaan k'abam k'ʌʌnagpa hẍu hi hiekta jaau chiraawai.

18 Sĩi parhoobam nem higwia chan mʌ hiek'abam; mamʌ mʌchdëu mag jaau chitʌm gaaimuata hẍu Jesucristoou hamag Hẽwandam hiek hẍk'apitarr paran chadau mʌ hiek'aju haai chirʌm. Mag hamau hẍk'atarran, hamachdëucha mua jaau chirʌm hũrwia mag mʌchdëu jaau chitʌmjö hamach daar wajap'a chitʌm hootarr gaaimuata hẍu hẍk'ajierram.

19 Mamʌ mag gaaimuapaijã k'aba, mag nʌm dẍi hĩchab Hẽwandam Hak'aar jua t'eegau mua hõor mor masim k'ʌʌn monaaunaa mepeenpa dau daau jʌr wërp chitʌmjã hamach daúa hootarr gaaimuapata hẍk'ajierram. Mag jaau chitʌmuata maach peerdʌajem hiek Jerusalenmua jaaubaaderr Iliria durram magwe jaauwi chirʌm.

20 Maguata mʌg maach peerdʌajem hiek jaau chitʌmʌn, hagt'a bãʌrjã Cristo higwia jaau nʌm hũrba haajem k'ʌʌn heepaita jaauju hẽk'a chitʌm, ya chik'amnau jaauwia hẍk'a durrum k'ʌʌnagta deeu jaau chitʌm ham hugua.

21 Hẽwandamau hich hiek gaai jaauwai, warr bãʌrjã Cristo jaau nʌmjã hũrba haajerr k'ʌʌnaujã hi hiek hũurwai k'ap'ʌ haju ha sim; maagwai hich mak'ʌʌnauta hi hooju ha jaau sim hĩchab. Magua mua mak'ʌʌnagta mag jaau chitʌm haig, hich Hẽwandamau jaautarr heeta höbër sĩebahab.

Pabloou hich Romaag maju jaautarr

22 Mag gaaimuata chadcha mua pöd pãar hoon maba sĩi par hiiupaita majujú haajeejim, mau hagt'a Cristo hiek hũrbam k'ʌʌnag jaauju pöoma t'ʌnarr haawai.
23 Pari mau mʌch chirʌm durr ya t'um jaau p'ʌʌrdʌbapäaiwai hĩsin chad maju haai chirsim. Mag nʌm dẍi hag nawejã maju k'ĩirju chirarr haawai
24 Españaag mamuata pãar hoon mab k'aba hoon maju k'ĩirju chirʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, mag maach hãba honee naawia maigmua mʌ mam hedjã pãrau mʌ juag hooju, hẍu España barmk'ĩir.
25 Mamʌ nacha mʌ Jerusalenag mam, jam judionaan Cristo gaaimua maach k'odnaank'a t'ʌnʌm k'ʌʌnag nemdam deenau ham juag hoomjö hoon.
26 Maan, hermanonaan Macedoniapienau Acayapien dẍimua hamach k'ĩrau p'atk'ondam jʌr p'iewi jam Jerusalén hermanonaan hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌn hat'ee deepẍi nʌmʌu.
27 Mag deepẍiju hap'öbaaderrjã hamach k'ĩrauta deepẍiju hap'öbaadëjim. Hamau k'ĩirjuawai, jam Jerusalenpien dẍi dëbpaar pöm nʌmjöta nʌm haajem, warrcha hamachdëu Cristo hiek k'aaugwaijã maach hermanonaan Jerusalenpienau jaau nʌm gaaimuata k'augtarr haawai. Magtarr gaaimua hẍu hamach peerdʌ naawaita, hamaujã jũrr hagdaujö haag hawi, nemdam dee nʌmua ham juag hooju haai nʌm hawiata mag deepẍiju hap'öbaadëjim.
28 Wajapcharan cha mʌchdëu jaau chirʌmjö mʌchdëucha mag p'atk'on k'apeenau jʌr p'ie wai nʌm deebat'uurwaita Españaag mamua pãar haig chiraimaju.
29 Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌ pãach haar barimaawai maach t'umaam k'ʌʌn dẍrrcha honee nʌisiju, Cristoouta maach dẍi hẍu haju haawai.
30 Hermanonaan, Hẽwandam Hak'arau maach wir haigpaijã hagdaujö chik'am k'a k'õsi hapinaa pãraujã mʌ dënjö Jesucristo hiek hẍk'a naawai Hẽwandamagta mʌ kõit jëeubat.
31 Mag pãachdëu hirig jëeuwai Judea durr Cristo hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌnag mʌ chig hapibata hirig jëeubat. Magnaa mag p'atk'on judionaan k'abam k'ʌʌnau Jerusalenpien hat'ee deepẍi nʌm mua harrumjã magʌm haba haum k'õsi hamag haumk'ĩirjã jëeubat.
32 Hẽwandamau mag pãrag jëeupi chirʌmjö hamʌn, magan pãar hoon maawaijã honeeta pãar haar barbaimaawai k'õinaa chiraimaju, majã hẍu Hẽwandamau pãar haar barpimʌn mamʌ.
33 Mʌchdëujã pãar kõit jëeu chiraajem, hich Hẽwandam hõor k'õinaa hapiejemuata pãachjã k'õinaa wai sĩemk'ĩir.

16

Romapienag salud deepẍitarr

1 Keena, Cristo gaaimua maach hẍp'ʌi Febe jöpcha pãar haar maju, pãar hoon; Cencrea p'öböröm iglesia hee hiruajã hẍu hõor juag hoojem.
2 Jãg hermana pãach haar baarwai, tagam k'ʌʌn hagjö maach dënjö hẍk'a nʌm k'ʌʌn dẍi haajemjö hi dẍijã wajap'a habat. Hirua nemdam hiigwaijã t'um haudeebat. Magaag jãg hermanaau hẍu dẍrrcha hõor juag hoowi sim; mʌ juagjã hirua hoojim.
3 Hĩchab mʌ hermano Aquiloogjã mʌ salud deebat maimua hi hʌʌi Priscilaagjã hagjö. Jãk'ʌʌnau chadcha dẍrrcha mʌ juag hoowi nʌm, mʌg Cristo p'idag p'idk'a nʌm gaai.
4 Hamau peer hamachta t'õopijierram mʌ kõit. Magua chadcha mua hamag hẍu hajim haajem; mamʌ mʌch happaimuata mag hẍu hajimjã haba, judionaan k'abam k'ʌʌn iglesia hee t'umaam k'ʌʌnauta hamag hẍu hajim haajem mʌ kõit, mag hẍu peerdʌwia maach Pör Jesucristo hiek jaau chitʌm gaaimuata hamachdëujã hũrwi hẍk'atarr haawai.
5 Jãg hermano Aquilo di haig culto wawaag hermanonaan podpaajem k'ʌʌnagjã hagjö mʌ salud deebat. Mʌ k'apk'ʌʌn wajap'am Epenetoogjã salud deebat. Hichta Asia durr nacha Cristo hiek hẍk'ajim.
6 Mariaagjã salud deebat, jãg hʌʌi chadcha hathaba maach Pör Cristo hat'ee pãar hee p'idk'awi sim.
7 Mʌ durram k'ʌʌn Andrónico Junias dẍi jam pãach haar nʌm k'ʌʌnagjã salud. Jãk'ʌʌn mʌ k'apeen hajim hãba cárcel deg naajeewai. Jesucristoou jʌr hautarr k'ʌʌnau hoowaijã hamau maach Pör Cristo hat'ee p'idag wau nʌmjã hẍu hoojem. Hamau mʌ k'ãai na Cristo hiek hẍk'ajierram.
8 Mʌ salud deebat hĩchab Cristo gaaimua mʌ k'apk'ʌʌn chi wajap'am Ampliatoog.
9 Mʌg Cristo hiek jaau nʌm gaai maach k'apeer Urbanoogjã salud; maimua Estaquiigjã hagjö; mua hi daupii chitʌm.
10 Mʌ salud deebat Apeleeg, p'it'urg haauwaijã hẍu Cristo gaaita warag hubʌ k'itaajem. T'um Aristóbulo degam k'ʌʌnagjã hĩchab mʌ salud deebat.
11 Mʌ durram woundam Herodión haajemʌgjã salud deenaa Narciso di haiguim k'ʌʌn hĩchab maach Pör Cristo hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnagjã mʌ salud deebat.

12 Trifenaagjã mʌ salud deenaa Trifosaagjã deebat. Hamjã hĩchab maach Pör Cristo
hat'eeta p'idk'a durraajem. Hãa, maimua Cristo gaaimua maach hãp'ʌi Persidaagjã salud;
hijã hĩchab mua daupii chitʌm därrcha maach Pör Cristo p'idag gaai p'idk'a k'itaawai.
13 Rufoogjã salud. Hijã hĩchab maach Pör Cristo hat'ee hich p'idk'a sim gaaimua t'ãrp'öo
sĩejem. Maimua hi hãdagjã hagjö mʌ saluddam deebat. Wajapcharan muajã hĩchab mʌch
hãdjöta hi jãsene wai chitʌm, hichdëujã hĩchab mʌ hich chaaijö haajeewai.
14 Salud deebat Asincritoog, Flegonteeg, Hermeeg, Patrobaag, Hermaag maimua tagam
hermanonaan ham däi nʌm k'ʌʌnagjã hagjö mua salud deepäi chirʌm.
15 Mʌ salud deebat hĩchab Filologoog maimua Juliaagjã hagjö, Nereoog maimua hi
hãp'ʌígjã hagjö, Olimpaag maimua t'um tagam k'ʌʌn maach hermanonaan ham haig nʌm
k'ʌʌnagjã hagjö mʌ salud deebat.
16 Cristo gaaimua pãach t'um hãba k'odk'a t'ʌnaawai hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi
saludaabat. Mau iglesiapierr hermanonaan Cristo hiek häk'a durrum k'ʌʌnau hamach
t'umaam k'ʌʌnau pãrag salud deepäi nʌm.
17 Hermanonaan, mʌch k'ĩir hok'ooju nawe pãrag jaaum hig chirʌm, mʌ hiek hũrbat: Jãg
Cristo hiek jaau nʌm hanʌmjã nacha pãachdëu hũrtarrjöjã k'aba sĩi warag hag chaaurta
jaau wënʌrrʌm gaaimua pãachjã hamachjö hok'oopijuuta hẽk'a nʌm k'ʌʌn däi k'ĩir k'ap'ʌ
habat; jãgʌm k'ʌʌn däi chan hoob k'apeerk'amiet.
18 Jãg nʌrrjëem k'ʌʌn chan chadcha maach Pör Jesucristo hat'ee p'idk'am k'õsi haawaita
mag wënʌrraba, sĩi hamach k'õchagpierr nem waum k'õchgaupaita jãg nʌrrjëem. Haman
chadcha nem hiek'aa k'aug k'ĩir hee bëbëdömjö nem jaau sĩerrjëem, pari mag wënʌrrʌmʌn
sĩi hõor k'ĩirjug meraam k'ʌʌndam himeraa k'ũguraagpaita jãg nʌrrjëe haajem.
19 T'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ nʌm, pãrau chadcha Cristoou k'õsi simjö hi hipierraata nem
waaujem. Maagwai mʌ honee chirʌm. Mamʌ pʌaba mua mag chirʌm: Nem wajap'am
wawaagan chadcha nem k'ĩirjug k'augta habat; pari nem k'aigbam wawaag chan sĩi
warag wauju k'augba dau meraamjöta habat.
20 Pãrau magta hamʌn, mag parhoob nem jaau sĩerrjëem k'ʌʌnau hamach k'ĩirjug pãach
hee jaaucheewaijã, Hẽwandam maach k'õinaa hapiejemuata pãrag ham hiek häk'apiba
habarmua chi mepeer Satanás mag hõrag sëuk'a nem jaaupiejemjã pãrag bäʌu hö jãat'ʌg
deebarmjö haju. Maach Pör Jesuu pãar däi häu hamk'ĩir mua pãar kõit jëeu chiraajem.
21 Hĩsin chad deeu pãrag maach salud jawaagpam. Mʌ k'apeer Timoteo mʌ däi hogdʌba
p'idk'a k'itaajemuajã pãrag salud deepäi sim; maimua mag tag hĩchab Lucioou, Jasonau
maimua hagjö Sosipaterraujã salud haajem; hamach mʌk'ʌʌn mʌ däi durr hãbam durram
k'ʌʌnau.
22 Keena, muajã pãrag saluddam deepäi chirʌm, mʌchdëujã pãach dënjö hĩchab maach
Pör Cristo hiek häk'aajeewai. Pabloou mʌg hẽsap gaai pãrag jaaupäi sim t'um muata p'ãjim.
Mʌ t'ãr Tercio haajem.
23 Jöoi Gayooujã hĩchab pãrag salud haajem. Mʌʌn hi di haigta chiraajem. Culto
wawaagjã hich mʌg degta hõor biirdʌajem, hi deg. Jöoi Erastoou hĩchab pãrag salud
haajem, mʌg p'öbör heem chi tesoreroou. Maimua hãbmiecha hermano Cuartooujã hĩchab
pãrag salud deepäi sim.

Pabloou Hẽwandamta t'ö hiek'api jaautarr

[
24 Hayoo keena. Mʌgdampai hajim pãrag jaaum hig chirarr. Maach Pör Jesucristoou
pãar t'umaam k'ʌʌn däi häu hamk'ĩir, maumua marau pãar kõit jëeu durraajem.]
25 Mʌg maach peerdʌajem hiek hich Jesucristo higwia mua jaau chirʌm gaaimua
Hẽwandamau pãar hubʌ hapiju, hich hiek gaai jaau simjö. Mʌg judionaan k'abam k'ʌʌnpa
peerdʌju hiek'an, warrgar hich Hẽwandamau mʌg durr hompaaju nawe hichdëu ya k'ĩirju
wai sĩejim. Pari magtarrta warrgar hich hi jaaumienag jaauwaijã warre dawaa jaauba,
26 hĩsta hich hag hiekpai wajapcha hõrag k'ap hapibarm. Magtarr haawai hĩsta chadcha
t'um durrpierram k'ʌʌnag mag maach peerdʌajem hiek jaaupi sim, hich hiek häk'anaa
hich hipierraa wënʌrramk'ĩir.
27 Hẽwandam hich happai sĩerrʌmta maadëu t'ö hiek'aju haai nʌm, hichdëuta maach Pör
Jesucristo gaaimua maach peerdʌ hautarr haawai.
Hĩsin chad tag jaauju chuk'u chirʌm, magdampai hajim. Hayoo keena,

Pablo

1 CORINTIOS
Nacharam hẽsap Pabloou Corintopienag p'ã deepӑitarr

Chi p'ãtarr. Pablo hich pem haawai warre comenzaa nʌwe hich t'ɑ̃r jaaunaa, "...muata Corinto p'öbör heem iglesia hee chi hӑk'a durrum k'ʌʌnag mʌg hẽsap p'ã deepӑi chirʌm" ha sim (1:1-2). Hichdëuta nacha Corintopienag jaaut'urwi hӑu hamau hӑk'ajierram haajem.

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Corintopienag hiek'aagta p'ãjim. Mag ham hat'ee hajieb mamʌ, hĩchab t'um "parhooba hõor nʌnʌidʌmpierr maach dënjö maach Pör Jesucristoog jëeujem k'ʌʌn hat'eepata" p'ãjim (1:2). Chi Corinto Grecia durram p'öbör hajim haajem, p'öbör pömaam. Mag p'öbör pömaam haawai hĩchab hag hee nem k'aigbamjã nem k'ĩirpierr hoojeejim hanaabá. Maguata hĩchab hõor pömjã deeum durrmua bëenaa durrpierramta mercanciajã k'ĩirpierr paraa hajim haajem.

Mag Corinto p'öbör hee judionaan k'abam k'ʌʌnta hɑ̃rcha naajim haajem; mamʌ hagjö judionaanjã naajim haajem. Mag Pabloou nacha Corintopienag Cristo hiek jaaut'urtarr k'ap haju k'ai, Hechos 18:1-21 hoobá.

K'an jawaag hajĩ. Pabloou mʌg carta p'ãawai ham dӑi hooba dӑrrӑʌ sĩejim haajem. Mag nʌm heeta haarmua Cloe haiguim k'ʌʌn bëewi mak'ʌʌnau mamaam k'ʌʌn hamach heepai k'aigba nʌm hirig jaauchëjim haajem (1:11). Hamach mag naawaita hamach garmuajã Pabloog hẽsap deepӑijim hanaabá, hamach hee mag problema pöm t'ʌnarr haawai mag carta gaai hirig hamau jãga haju haai naajĩ ha k'ap jëwaag. Magbaawaita Pabloou mʌg nacharam carta Corintopienag deepӑijim haajem. Mamʌ nacha Cloe haiguim k'ʌʌnau hichig jaauchëtarr higwi ham wawí sim (caps. 1-6); maimua cap. 7 haigmua hatagta mag hamach garmua hẽsap deepӑitarr gaai jëeu narr jawaag p'ãjim.

Salud

1 MʌʌnPabloou, maach Pör Jesucristo hiek jaaujem k'amk'ĩir hich Hẽwandamaucha jʌr hautarr. Cristo gaaimua maach k'odam Sóstenes dӑimua

2 mʌg hẽsap p'ã deepӑi chirʌm, pãar jam Corinto p'öbör heem iglesia hee Hẽwandam hiek hӑk'a nʌm gaaimua maach k'odk'anaa har Cristo gaaimua sĩi hãba hi hat'eepai wënʌrrʌmua hi p'öbörk'a nʌm k'ʌʌnag, maimua mag tag har parhooba hamach nʌnʌidʌmpierr maach dënjö maach Pör Jesucristoog jëeujem k'ʌʌnagjã hagjö k'ap hamk'ĩirta mʌg hẽsap p'ã deepӑi chirʌm.

3 Muan maach Haai Hẽwandamagjã jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã jëeu chiraajem, pãar hӑu wai nʌm dӑi hĩchab k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Jesucristo gaaimua Hẽwandamau maach dӑi hӑu hanʌm

4 Muan jëeub k'aba hich mag Hẽwandamag hӑu hajim ha chitaajem pãar kõit. Jãg Jesucristo gaaimua Hẽwandamau pãach hӑu wai sim paarjã hĩchab mua hӑu hajim haajem.

5 Hich jãg Jesucristo gaaimuata Hẽwandamau hӑu hich hiek jaau k'aug hapiwia k'ĩirjug pömjã deebarm haig, pãrag p'atk'on pömta deebarm k'ãaijã hӑuchata hajim pãar dӑi.

6 Mag deebarmua Cristoou maach peerdʌ haaujem ha pãrag jaau chirarrjã chadcha mʌchdëu jaautarrjö habarm pãar dӑi.

7 Mag gaaimua hĩchab pãrau mʌg jẽb gaai maach pör Jesucristo bëeju nʌ nʌm horajã nem k'ĩirpierr Hẽwandamau waupiju hayaam nem wawaag hichdëucha hag jua t'eegjã t'um deetarr haawai tag deeum jua t'eeg higba nʌm.

8 Mag maach Pör Jesucristo bëem hed ni hãbmuajã pãachdëu nem k'aigba wautarr higwia pãach k'ĩir hiek'am hugua, hich mag Hẽwandamauta pãar hich dӑi hubʌ p'ë wai nʌrraju.

9 Hẽwandamau hichdëu nem magju ha hiek'atarran, bɑ̃ʌrjã sëuk'aba chadcha hich mag nem wau sĩerrʌm. Hẽwandam mag sĩerrʌmuata pãar t'ɑ̃rk'a haujim, hich Hiewaa hanaa maach Pör Jesucristo dӑita hogdʌba wënʌrramk'ĩir.

Hõor hamach iglesia heepai sĩi pappierr t'ʌnʌmjö t'ʌnarr

10 K'odamnaan, muan pãragan maach Pör Jesucristoou hapiejemjö hihãbata habat ha chirʌm, sĩi jãg dich iglesia heepaijã pappierr t'ʌnʌmjö k'aba. Magju k'ãai k'ajap'a k'õinaa nʌmua k'ĩirjug hãbata haajeet'ɑ̃.

11 K'odamnaan, mua pãrag mag chirʌmʌn, mau maach k'odam Cloe haiguim k'ʌʌnau mʌrʌg jaaucheewai mag pãar k'õinaajã k'aba jũrr chik'am hipeer hahau haajem hanaawaita mag chirʌm.

12 Ham hiek mag pãar hee hãaur k'ʌʌnau, "MʌʌnPablo dënëu" haajem hanʌm; wa "MʌʌnApolos dënëu" habaawai, jũrr hãbmua "MʌʌnPedro dënëu"; wa magbam k'ai tagam k'ʌʌnau jũrr, "Maran Cristo dënëugui" haajem hanʌm mua maumua hũurwai.

13 Pãrau hoowai, ¿Cristo nem t'oop'em k'apanta sĩ mag hiek'aag? ¿Wa mʌch cha pãrag hiek'a chirʌmta pãar kõit pakuls gaai meerp'ë t'õjĩwa? Wa magbam k'ai pãar pör choowai, ¿pãar mʌ t'ãr gaaita pör choojierrá?
14 Jãgju k'ap'ʌmjö hãuchata jãg pãar heem k'ʌʌn mua k'apan pör choobajim. Hãba mua pör chootarr k'ʌʌnan, Crispo Gayo dãipaita mua pör choojim.
15 Magtarr haawai ni hãbmuajã mʌ t'ãr gaaita pör choojim haju k'aba sim.
16 (Hãaa, maimua hĩchab mua pör chootarran, Estéfanas di haiguim k'ʌʌnjã mua pör choojim. Maimua mag tag mua hõor pör chootarr k'ai, k'ĩir hee paba chirʌm.)
17 Mag nʌm dãi hõor pör choomk'ĩirjã Cristoou mʌ pãibajim. Hirua mʌ pãitarran, sĩi hichdëu hõor peerdʌ haaujem hiek jaaumk'ĩirta mʌ pãijim. Mag jaau chitʌmjã, mamʌ mʌchdëu jaau k'ap'ʌ chirʌm hawia sĩi t'et'emnaanau hiek'aajemjö hiek'amamuajã jaaubajim, heeu magba hak'iin hõor jãgdaar hũrimʌ hiek'abaadeewai warag pakuls gaai Cristo meerp'ë t'õotarr hiekta higba mʌchta t'ö hiek'am hugua hawia.

Cristota Hẽwandam jua t'eeg hanaa hi k'ĩirjugau

18 Jesucristo pakuls gaai meerp'ë t'õotarr hag hiek jaau nʌmʌn, har mʌg jẽb gaaiwe hok'oo nʌm k'ʌʌnau hũurwai, sĩi parhooba k'ĩir lökö̃om k'ʌʌnau nem jaau nʌmjöta hũurjerram. Mamʌ mag sim jũrr ya mʌg maach hãu peerdʌwi nʌm k'ʌʌnagan, wajapcharan maachigma, maachigan maata hante warag Hẽwandam jua t'eegau.
19 Hich mag hiek higwia Hẽwandamau hich hiek'amam p'ãpitarr gaai jaauwai, Hẽwandamau hich higwi,
“Hõor hamach k'ĩirjugpai t'öwia mʌch higba haajem k'ʌʌnjã warag k'ĩirjug chuk'umjö hapãinaa
hidëu hich pör höp'ërgau k'ĩirjug pöm sĩewiajã higba warag mua ham k'ĩirjug hisegpãimaju” ha hiek'amajim hich Hẽwandamau. *(Is. 29:14)*
20 Magtarr haawai k'an wajaug sĩ har hamachta chi k'ap'ʌm k'ap'ʌm haajem k'ʌʌn k'ĩirjug wa chi machnaan k'ĩirjug k'ãijã, maimua k'an wajaug sĩ har sĩi hamach k'ĩirjug jawaag sĩi parhoobam nem hig hiyãʌ nʌmua hamach k'apeen k'ĩupaa sĩsiu haajem k'ʌʌn k'ĩirjug. Mʌg jẽb gaai hõor k'ĩirjug k'aug sĩsidʌm k'ʌʌn k'ĩirjug Hẽwandamau hichdëu hõor peerdʌ haaujem hiek dãi hoowain, sĩi bãʌrjã serbiibamjöta sĩsidʌm, mʌgʌm k'ĩirjugau hi haar hõor barpieg hirig chan bãʌrjã maadëu nem higba sĩsid haawai.
21 Wajapcharan Hẽwandamau hõrau hamach k'ĩirjugaupai chan hich k'augbaju k'ap'ʌ sĩerr haawai hich hiek jaau nʌm hãk'a nʌm gaaimuata hõor peerdʌ haaujem. Hamau hamach k'ĩirjugta wajaug t'öwi jũrr Hẽwandam hiekta serbiibag p'eejeeb mamʌ, mag hamau serbiibag p'ë nʌm hãk'a nʌmuata Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujem.
22 Judionaanaun sĩi hamach dak'ĩir hag na hõrau nem hooba haajemta hamach dak'ĩir waupim k'õchk'a t'ʌnʌm; pari mag wauba haawaita mag maach peerdʌajem hiek jaauwaijã hãk'aba t'ʌnʌm. Maagwai jũrr griegonaanau warag nem t'um k'ap'ʌm haajem k'ʌʌn hiek hũrm k'õchgauta hamachig maach peerdʌajem hiekdam jaauwaijã hãk'aba t'ʌnʌm.
23 Mamʌ maraun hãba hõrau Cristo pakuls gaai meerp'ë t'õotarr hiekta jaau wënʌrrʌm. Mamʌ mag hiek judionaanau hũurwain, hamagan hamau k'ĩirjuawai Cristo hajim hanaawai meeju k'aba sĩerr meetarr haawaita marau hi hiek jaau wënʌrrʌm hũurwaijã sĩi chad k'abamjöta hũurjem. Maimua jũrr judionaan k'abam k'ʌʌnau hũurwai, hamagan maar sĩi serbiiba k'it'ëem k'ʌʌnau nem jaau nʌmjöta sim.
24 Mamʌ par hamau mag naawiajã, judionaanau wa judionaan k'abam k'ʌʌnau hawiajã har hich Hẽwandamaucha t'ãr hautarr k'ʌʌnagan mag Cristo cha marau jaau wënʌrrʌmta hich Hẽwandam jua t'eegau, haguata hõor peerdʌ haaujeewai. Mag Cristo meebarmua maach peerdʌjuuta Hẽwandamau hag nawe k'ĩirju wai sĩerr haawai cha marau jaau nʌmjã chadcha hich Hẽwandam k'ĩirjugta jaau naabahab.
25 Wajapcharan mag Hẽwandam k'ĩirjug hanʌmjã sĩi serbiiba k'it'ëem k'ĩirjugjö simta hõor k'ĩirjug chi wajap'am hanʌm k'ãaijã chi wajapcharamʌu. Wajapcharan mag Cristo Hẽwandam jua t'eeg hanʌmta serbiibamjö hʌdʌraa hich t'õopibarmua jũrr mʌg jẽb gayam k'ʌʌn jua t'eeg k'ãaijã nem jua t'eeg hãrpai sĩsijim.
26 Hẽwandam gaaimua k'odamnaan, pãrau k'ap'ʌ nʌm, pãar heem k'ʌʌn chadcha pãach k'apeen mʌg jẽb gayam k'ʌʌn daarjã k'ĩirjug hat'ee chi machnaan chan k'apanjã k'aba, hik'ötöota durrum dãi chi t'ierrnaanjã wajappai chuk'u, ni sĩi bigaaum k'ʌʌnau t'ö hiyãʌ haajem k'ʌʌnjã chuk'um. Pari mag serbiibamjö durrab mamʌ, pãarta Hẽwandamau higjim.
27 Wajapcharan k'ĩirjug meraam k'ʌʌnta Hẽwandamau jʌr haujim, jũrr mʌg jẽb gaaim k'ĩirjug hat'ee chi machnaan hanʌm k'ʌʌnta jũurwia ham k'ĩir naaupieg. Maimua sĩi serbiibamjö sĩsidʌm k'ʌʌnta jʌr haujim hagjö hich Hẽwandamau, jũrr mak'ʌʌn gaaimua chi jua t'ierrnaan hanʌm k'ʌʌnta k'ĩir naaupieg.

28 Mag bɑ̃ʌrjã nem higba sĩsidʌm k'ʌʌnta hõrau k'a hisëe haajem k'ʌʌn dɑ̈i jʌr haujim,
wajapcharan mʌg heegarpai haawain har sĩi pasurjöpai k'it'ëem k'ʌʌnma, mak'ʌʌnau jũrr
nem wajap'amjö sĩsidʌm k'ʌʌnta hisegpɑ̈iwia ham k'ãaijã wajapcha haag.
29 Magtarr haawai ni hiwiir hãbmuajã hich k'ĩirjug k'aug chirʌm hawia Hẽwandam na
hich t'ö hiek'aju haai k'aba sim.
30 Maimua pãachin chadau hich Hẽwandamauchata pãar Jesucristo bɑ̈ hogdʌba p'ë wai
sĩebma. Hich mag Cristo gaaimuata hĩchab maadëu Hẽwandam k'ĩirjug wai nʌm; hi
gaaimuata ya peerdʌwia sĩi pekau chuk'u harrjö nʌm; hi gaaimua hĩchab Hẽwandam hiek
hɑ̈k'a nʌmua warag bãau wëtum; hich Jesucristo gaaimuata Hẽwandamau maach për
hautarrjö naawai hi dënk'a nʌm; mag hi dënk'a naawai hãba hichigpaita jëeupiejem.
31 Maguata hĩchab Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö,
“Hãbmua k'ãijã wir haig hichpai t'ö hiek'aju k'ĩirju sim k'ai,
warag maach Pör Hẽwandamta t'ö hiek'aju haai sim.” *(Jr. 9:23-24)*

2

Hõrau pakuls gaai meerp'ë t'õotarr hiek

1 K'odamnaan, har mua pãar hoon mawia pãrag Hẽwandam hiek jaau chiraawai mua
pãar jɑ̃g daar sĩi k'ĩirjug k'aug hat'ee chi machnaan dënjö hũrihmʌjã hiek'aba, ni hamau
jaau wënʌrraajem hiekjã k'abata mua pãrag jaaujim.
2 Jãg mʌ pãar hee chiraawai mua chan deeum nem jaaujujã k'ĩirjuba, hãba Jesucristota
warag wajapcha k'ap hapim hig chirajim. Wajapcharan chadcha hi pakuls gaai meerp'ë
t'õotarr hiekta pãar hat'ee wajapcha sim k'ap'ʌ chiraawai warag haata pãrag wajapcha
k'ap hapiju hẽk'a chirajim.
3 Pãrau k'ap'ʌ naabá, jãga pãar hee mʌ chiraimajĩ. MʌchdëU jaau chirʌm pãrau hɑ̈k'abaju
k'ãijã k'ĩirjuwia, k'a t'ũumjönaa jãp'ierr t'ʌnʌmjöta chirʌmua mʌ k'a duui t'ʌnaajim.
4 Maimua mag chirʌmua ya Hẽwandam hiek jaaubaadeewaijã, mʌchdëu jaau chirʌm
hiek hɑ̈k'api haum k'õchgau hawia mua pãar jɑ̃g daar sĩi chi machnaanau hiek'aajemjö
hiek'amamuajã jaaubajim. Mag hiek'aju k'ãai sĩi mua pãrag chaainagamjöpai
hiek'aajeejim. Mamʌ mag hiek pãrau hɑ̈k'atarrjã sĩi mʌchdëupaita pãrag hɑ̈k'apiba, hich
Hẽwandam Hak'aar jua t'eegauta pãrag hɑ̈k'apijim,
5 sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌn k'ĩirjug gaai k'aba, hãba hich Hẽwandam jua t'eeg gaaipaita hich
mag hogdʌba hɑ̈k'a wënʌrramk'ĩir.

Hich Hak'aar gaaimuata Hẽwandamau maachig hich k'augpi sim

6 Magarrau ya har hamachdëu hɑ̈k'a nʌm hiek gaai hubʌnaa hogdʌba nʌm k'ʌʌnag
hiek'aawain chadau k'ĩirjug hat'ee chi machnaanau hiek'aajemjö hiek'amamuata
hamagjã hiek'aajem hĩchab. Mamʌ mag hiek'amamjã mag sĩi mʌg jẽb gaaim k'ʌʌn
k'ĩirjugan jöpcha chugpa chugpa sĩerrʌm haawai, magʌm k'ĩirjugjã k'aba, ni mʌg durr
gobernaajem k'ʌʌn k'ĩirjugaujã k'abata jaaujem.
7 Mag k'ĩirjug mua jaau chirʌmʌn hich Hẽwandamaucha dee simʌu. Maguata mʌg durr
t'um hompaaju nawe hich sim haar maach hauju k'ĩirjutarrjã maachig k'ap'ʌ hapiejem.
Hĩsin mag k'ap'ʌ nʌm, mamʌ warrgar chan mag k'ap'ʌ hapiju simta t'um meer wai simjö
sĩejim.
8 Hich Hẽwandamau mag Cristo gaaimua hõor hich haar hauju hayaa hapiju ha sim chan
sĩi mʌg jẽb gaaim t'et'emnaanau pöd k'ĩirju haubajierram. Hamau magʌm k'ap'ʌ harr
hak'iin, maach Pör Jesucristo hɑ̃gt'armua bëetarrta hamach paarmua pakuls gaai jãg hi
meerp'ë t'õopibak'am.
9 Mamʌ mak'ʌʌnaupaijã k'aba, hewag pawiajã hich Hẽwandamau nem wau sim ni
hãbmuajã k'augbaju k'apta, hich hiek gaai mʌg p'ãpijim:
“Hẽwandamau hich k'õsi wai nʌm k'ʌʌnag deeg p'ë wai simʌn,
ni hiwiir hãbmuajã hooba, ni hũrjã hũrba, ni hãbmuajã hauju k'ĩirjuba sim nemta hamag
deeg wai sim.” *(Is. 64:4)*
10 Hẽwandamau hich Hak'aar gaaimuata mag maach hat'ee nem wai simjã t'um maachig
k'ap'ʌ hapi sim. Hich mag Hak'arauta hĩchab hich Hẽwandamau hich t'ãar heepai nem
k'ap'ʌ wai simjã k'ajap'am nem k'ogreu jʌrmamjö t'umaa k'ap'ʌ hapiejem.
11 K'aíu chik'am k'ĩirjug k'ap'ʌ haajẽ. Hãba hichdëupai k'abam chan k'augbam. Hich jãgta
sĩebahab Hẽwandamjã hagjö: Hãba hich Hak'araupai k'abam chan pöd hi k'ĩirjug k'augbam.
12 Maachdëu Cristo hiek hɑ̈k'aawai chan sĩi mʌg jẽb gayam k'ĩirjug parhoobam k'ʌʌnau
jaaujemta haubajim. Maachdëun hich Hẽwandamau maach dɑ̈i nem wajap'a wau simjã
t'um k'aug haumamk'ĩir hich Hak'aar deetarrta wai nʌm.
13 Mag marau pãrag nem jaau nʌm chan sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌnau jaaujem k'ĩirjugpai
k'aba, hich Hẽwandam Hak'arau maachig jaaumamta jũrr pãrag jaau nʌm. Magta pãraujã

hĩchab Hẽwandam Hak'aarta wai naawai hagjö hich Hẽwandam Hak'arau jaaupi simta maraujã pãrag jaau nʌm.

14 Mamʌ har chi Hẽwandam Hak'aar hich t'ãar hee chuk'u sim k'ʌʌu chan pöd Hẽwandam Hak'arau nem jaau sim k'augbam. Mag simua Hẽwandam Hak'arau nem jaaupi sim hũurwain, sĩi nem parhooba lökö̃o jaau nʌmjöta hũurjem. Mag simua chan, sĩi hich Hẽwandam Hak'araupaita k'augpiejeewai, pöd hich k'ĩraupai chan k'augbam.

15 Mamʌ chi Hẽwandam Hak'aar wai simuan chadau jũrr k'ĩirjug wai sim, hich Hẽwandamau nem waupi sim hajap'a k'ap'ʌnaata hagpierr nem wawaag. Mag sim hich chan jũrr Hẽwandam Hak'aar chuk'um k'ʌʌnau hi higwia, "Jãan sĩi parta jãg hiek'a nʌrraajem" haju k'aba nʌm, Hẽwandam Hak'aar chuk'um gaaimua hamau jaauju k'augba naawai.

16 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hag hiek higwia,

"K'aíu maach Hẽwandam k'ĩirjug t'um k'ap habarju.

K'aíuta hi k'ãaijã k'apcha sim hawia jũrr hich garmua hirig jaauju haai sĩ" ha p'ã sim. *(Is. 40:13)*

Chadcha hãbmuajã mag hi k'ĩirjug t'um k'augba sĩeb mamʌ, maach hi Hak'aar wai nʌm k'ʌʌnagan chadau hich Cristoouchata k'ap'ʌ hapi sim, jãga wënʌrraju haai nʌ hi dau na.

3

Cristo p'idag gaai hãba p'idk'a nʌm

1 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãraun chadcha mag Hẽwandam Hak'aar haujierrab mamʌ, mua pöd pãrag ya sĩi Hẽwandam hiek hat'ee nem k'aug sĩsidʌm k'ʌʌnagamjö hiek'aba, hagt'a sĩi mʌg jẽb gayam k'ĩirjug dẍi t'ʌnʌm k'ʌʌnagamjöta hiek'aajeejim. Wajapcharan Cristo hiek k'augaag chaainjöpai t'ʌnʌm k'ʌʌnagamjöta hiek'aajeejim.

2 ¿Pãrau chaain bãrʌʌ haawai hooba haajẽ? Hewaa hau k'itʌmʌg nem t'et'em deeba sĩi jũdchödampaita deejemjö, hich hagjöta muajã pãrag nem jaau chirarrjã k'augju p'it'urg chuk'u sĩejim. K'augju p'it'urmta mua pãrag jaautarr hak'iin, pãrau pöd k'augbak'am. Hĩsjã hagt'a p'it'urm nem chan pãrau pöd k'augbam,

3 sĩi hagt'a parhoobam k'ʌʌnau k'ĩirjuajem k'ĩirjugta wai naawai. Pãarta wir haig pãach heepaijã hagt'a chik'am nemjã pãach dën hapim k'õsinaa jũrr chik'am hipeer hahau k'ap'öbaadëp nʌmʌn, magan hagt'a sĩi hõor parhoobam k'ʌʌnjöpaita nʌm. Maguata hamau nem waaujemjö pãraujã hagt'a wau nʌm.

4 Merag chuk'u, wa hãbmua "Mʌʌn Pablo dënëu" jũrr magbaa hãbak'aíu "Mʌʌn Apolos dënëugui" haadëp'ʌm; jãg nʌm haig sĩi hagt'a hẍk'aba nʌm k'ʌʌn k'ĩirjug dẍipai naawai k'abahab.

5 Pari pãrau pãachdëu mag nʌm wajapcha k'ĩirjuk'iin, k'ai hagá Pablo. K'ai hagá Apolos. ¿Ham Hẽwandam chognaan sĩi hi hat'eepai p'idk'a wënʌrrʌm k'ʌn k'abá? Marau jaau wënʌrrʌm gaaimuata pãraujã maach Pör Jesús hiek hẍk'ajierram. Pari maar pãar k'ãai hatchajã k'aba nʌm. T'um maach chi mʌg wënʌrrʌm k'ʌʌnaun hãba maach Pör Jesuu maachig hagdaujö nem jaaumarrdampaita wauwia nʌm k'abahab.

6 Mag Jesús hiek jaau nʌmʌn, muata nacha sĩi k'ajap nemjĩir chaar jĩir nʌmjö jĩirbajieb. Magbaawai Apoloou jũrr hag hee dö choobarmjö hajim, höbërmk'ĩir. Mamʌ mag nemjĩir chaarjö höbërwia pãar hee haaidʌtarrjã hich Hẽwandamauta haaidʌpijim, hich hiek haawai.

7 Wajapcha hoowai, chi nacha jĩirtarr k'ʌ ni chi hag hee dö choo sĩerrjã maadëu nem higba sĩsidʌm. Mamʌ chi hich hiekta nemjĩir daujö höbërpiwia haaidʌpiejemʌn hich Hẽwandamau.

8 Magua sĩi hi hiek nacha jaauchëtarr k'ʌʌn hawiajã sĩi hag k'ur jaau wënʌrrʌm k'ʌʌn dẍi hãba nʌm; ni hiwiir hãbjã hãrʌʌ k'aba sim. Mag naab mamʌ hagdaujö dich p'idk'amarrpierr Hẽwandamau par k'abaju.

9 Wajapcha hoowain maran sĩi hi juag hoojem k'ʌʌnau, hi hiekdam jaau nʌm gaaimua hich dẍita k'apeerk'anaa hãba p'idk'a naawai. Maagwai pãar sĩi chi p'ʌajẽbjöta nʌm. Maagwai hich Hẽwandamauta hag hee nemjĩir jĩirk'amam, pari mag nemjĩiran hich hiek'au. Wa magbam k'ai, sĩi dijöta nʌm. Pari mag di hagjö hich Hẽwandamauta hëu harrum.

10-11 Wajapcharan mʌʌn sĩi hich Hẽwandamauta di hëu nʌm k'ʌʌn dën chi maestro k'apibarmjö harr haawai muata hich Hẽwandam hiek jaau nʌmjã warrpem chi dibẍ juk'abarmjö hajim, jãga Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ ha jaau chirʌmua. Maagwai deeumua jũrr hag hẍr warag hëumam, mag mua jaautarr hẍr warag jaaumamua. Mamʌ mag mua nacha jaautarrjö k'aba deeum hiek jaauju k'aba sĩewai chi hag hẍr warag jaau nʌm k'ʌʌnaujã warre wajap'ata jaauju haai nʌm. Mag mua chi dibẍjö juk'ajim ha chirʌmʌn, Jesucristoou maach peerdʌajem hiek higwiata mag chirʌm.

12 Mag Jesucristo hiekta chi dibɨ̈jö nacha juk'a sĩubarm hɨ̃rʌn chadau maadëu dichdëu
k'ɵ̃chagpierr sĩi k'ajap di hëu nʌmjö warag hi hiekta jaauju haai nʌm. Di wajap'am hëunaa
da jɵ̃eupiba haag k'ai, dipá wajap'amta p'ëwia, wa nem parhɵ̃p'ʌm k'ãijã për haunaa warre
wajap'ata hëu sĩuju haai nʌm. Wa magba k'ũchpaim hat'ee k'ai, sĩi k'ɵ̃mariipai dik'ër dën wa
choobɨ̈ dën k'ãijã hëuju haai sim.
13 Mamʌ mag di hëwaag nem k'ĩir pogk'e higwiajã, ya hich Cristooucha maachig
jaaubarm hedta k'ap haju, wajap'a p'idk'ajĩ wa haai p'idk'abajĩ. Mamʌ mag k'ap haagan,
sĩi hɵ̃tdau huu pierrumuata t'ũr p'aa nʌmjö hɵ̃t hee hich Hɵ̃wandamaucha p'aa
hoomamuata maadëu nem waaujerrpierr maach chach hoomamua k'ap hapiju.
14 Maigta k'ap haju, k'an k'ĩirjug hauwiata Hɵ̃wandam hat'ee mag nem waujĩ. Hãbmua di
hëutarr gaaita chadcha hɵ̃tdau huu t'ʌnarrjã paba hɨ̈u hãwatbapɨ̈imʌn, magan mag chi di
hëutarr k'ʌʌgjã hich Cristooujã nem wajap'am deeju, hich hat'ee nem wautarr jũrr.
15 Mamʌ mag hirua di hëutarrta sĩi hɵ̃tdau k'ierrjã hãwatba huu t'ʌnʌʌ hawia pa
höbaadëmʌn, magan hich chi di hëutarr wounan peerdʌwiajã, peer hichpa p'aapɨ̈itarrjö sĩi
hich jua pariita peerdʌju. Pari chi p'idagan t'umaa hok'ooju.
16 ¿Pãrau k'augba nʌ, pãach t'um hãba Hɵ̃wandam sĩejem dik'a nʌm? Magua k'abahab hich
Hɵ̃wandam Hak'aarta pãar hee sĩejem.
17 Mag pãach t'um hãba Hɵ̃wandam dik'a naawai hö hãba nʌmua wajap'a hi di hʌʌrk'abat,
wajapcharan pãach morma. Magba jãg pãar hee hãbmua "mʌʌn mag dënëu" wa "mʌʌn mag
higarta chirʌm" haadëp'ʌm haiguin, sĩi di magreunaa chi dipá parhooba haaip'ur wërppɨ̈i
nʌmjöta naabahab. Mag pãach hö hãba k'aba nʌm paar chan Hɵ̃wandamau par daúapai
hoobaju pãar gaai.
18 Hoob wir haig pãachdëupai pãach k'ũgurmiet. Hãb k'ãijã pãach hee sĩi mʌg jɵ̃b gayam
k'ĩirjug nem k'aug chirʌm hawia hichta chi k'ap'ʌm ha sim k'ai, magan warag sĩi
k'augbamjöta haju haai sim, jũrr chadcha hich Hɵ̃wandam k'ĩirjugchata k'augaag.
19 Hɵ̃wandamagan mʌg jɵ̃b gaaipaim k'ĩirjugan sĩi warag hɵ̃or lökiepiejem k'ĩirjugau. Magʌm
k'ĩirjug higwia Hɵ̃wandamau hich hi jaaumienag p'ãpitarr gaai mag sim:
"Muan mʌg jɵ̃b gayam k'ĩirjug k'augk'am k'ʌʌnjã hamach k'ĩirjug k'aug gaaimuapai
himeraa p'it'urg chuk'u pʌr hauwia k'aibag hee päaijem" ha sim Hɵ̃wandamau. *(Job 5:13)*
20 Hich mag hiek higwiapai hĩchab hich hiek p'ã sĩsidʌm gaai hich Hɵ̃wandamaupai,
"Jãg mʌg jɵ̃b gayam k'ĩirjug hat'ee chi machnaan hanʌm k'ʌʌn k'ĩirjugjã jãg sĩi lökɵ̈om k'ʌʌn
k'ĩirjugk'a sĩsidʌmʌn pãar Pörɵ̈un wajapp'a k'ap'ʌ wai sĩejem" ha sim Hɵ̃wandamau
hich higwia. *(Sal. 94:11)*
21 Magua mua pãrag mag chirʌm: Ni hãbmuajã maestro hãb k'ãijã hichta chi k'ap'ʌm hawia
magʌgpaita hee haju k'aba sim. ¿Jãgwia? Ham hamach t'um Hɵ̃wandamau sĩi pãrag hich hi
jaaumk'ĩirta pɨ̈itarr k'ʌʌn haawaima; mag sim jãga mag hiwiir hãbpai k'ɵ̃si habarju.
22 Magua mʌ, Apolos, Pedro, hajapcharan maach t'umwe pãach dën k'abahab; mʌg durr
maimua cha maach hiyɨ̈ʌ nʌmjã hagjö mʌg hatag pawiajã nem t'um t'ʌnʌmpa pãach dën
k'abahab.
23 Mag maar pãar dën haawai maach t'um pãachpa jũrr Cristo dën k'abahab. Maagwai
Cristo jũrr Hɵ̃wandam dën.

4

Hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn p'idag

1 Magua pãrau maarjã sĩi pãach hee Cristo chognaan hanaa Hɵ̃wandamau hɵ̃rag hich
k'ĩirjug jaaupiejem k'ʌʌnpaiu habat. Magdampai k'abahab maar p'idag.
2 Mamʌ hich mag p'idag waumk'ĩir hirua jʌr hau sim wounaun chadau hich
Hɵ̃wandamau hoowaijã chadcha hichdëu p'idag jaaubarmjã t'umaa wajap'a waumk'ĩirta
mag p'idag deejemjã k'ap'ʌ haju haai sim.
3 Magua mʌchjã hĩchab hich Hɵ̃wandamauta hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr haawai pãrau
mʌ jaauwiajã mʌch chan mua k'ĩirjuba chitʌm. Mʌ gaai mas k'aba sim; hich chi mʌ jʌr
hautarrauta hichdëu k'ap mʌ jaauju, mʌ hɨ̃u p'idk'a chirɨ́ wa k'aigba k'ãijã p'idk'a chirɨ́.
Wa mag pãrau k'abam k'ai, sĩi mʌg jɵ̃b gaai chi t'et'emnaanau k'ãijã mʌ jaauk'iinjã, mʌ gaai
mas k'abam. Mʌg chitʌm haig ni mʌchdëujã mʌch jaauju k'aba chirʌm.
4 Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌch k'aigba k'aba chirʌm. Mag chirab mamʌ hɵ̃or dak'ĩir mʌʌn
Hɵ̃wandam dɨ̈i hiekk'ɵ̃r chuk'u chirʌmjã haba chitʌm. Mag chiraawai mua k'ap'ʌ chirʌm,
mʌ k'aibag wauju jaauju wa mʌ kɵ̃it k'ãijã hiek'ajuun hich maach Pör Jesuuchata jaauju
haai sim, bigaaum k'ʌʌnau k'abam.
5 Magua mua pãrag, "Hoob chik'am jaau chit'ëe hamiet" ha chirʌm. Magju k'ãai hidëu
maach Pör Jesucristo bëepi hat'at. Hich pierrwaita hirua hichdëu k'ap hɵ̃rau nem meraa

wautarrjã k'ĩchag hee narrta hararagag p'ë hat'amjö habaawai t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö haju. Maigta hĩchab hõrau hamach t'ãar heepai k'ĩirju sĩsidʌmjã t'umaam k'ʌʌnag k'ap'ʌ hapiju. Ya mag jaau dichwian chadau hõrau hamachdëu nem wajap'a nem waumaajerr higwia hichdëucha ham wajap'a hig hiek'aju.

6 Cristo gaaimua k'odamnaan, cha mua hiek'a chirʌmʌn pãach hat'eyau. Pãadë hoobat. MʌchpaitaApolos dɤ̈i maach p'idk'a nʌm jaauwia chirʌm, maar mag pãar k'ãai hɤ̃rpaijã k'aba sĩi pãach chognaanjö wënʌrrʌm hoowia Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö chadcha maach t'um hagdaujöpai nʌm ha k'ap hamk'ĩir. Maagwai ni hãbmuajã Hẽwandam hiek jaaujem k'ʌʌn higwia, "Magʌgtahɤ̃rcha hee hawia jũrr tagam k'ʌʌnag hoobamjö" habaju.

7 ¿K'aíu pãrag jaauwai pãarta warm k'ʌʌn k'ãaijã hɤ̃rpai nʌm ha jaaujĩ? K'an nemta deeba harr haawai pãrau bɤ̃ʌrjã chuk'u nʌ. Mag Hẽwandamau deetarr pãachdëujã k'ap'ʌ nʌmta, k'ant'eeta pãrau pãach juapaauta paarpatarrjö k'ĩirjuajẽ.

8 Wajapcharan pãachigan, ya mʌg maach Hẽwandam hiek'auta biwaau nʌmjö nʌm hanʌm, ya hi hiek nem k'aug nʌm hawia. Pãachigan ya pãar reinaank'a t'ʌnaabahab, pãachdëu nem hig nʌm t'um wai nʌm hawia. Magua tag pãrau bɤ̃ʌrjã maar jua higba nʌm hanʌm. Chadcha Hẽwandam hiekta pãachdëu k'ap'ʌ nʌm hanʌmjö k'ap'ʌ naak'iin hɤ̈u hak'am. Jãgk'iin pãar hee par p'idk'aba chadcha maach t'um hãba Hẽwandam hiek gaai hubʌ nʌm haju.

9 Magba mua hoowai, maar hich Jesuucha hich hiek jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnta jũrr hich Hẽwandamaujã juau hogt'om chi serbiibacharam k'ʌʌn dɤ̈ímjö hapi sim maar dɤ̈i. Mag nʌm haawai sĩi t'umaam k'ʌʌnau hoo nʌm dɤ̈i Hẽwandam chognaan hãgt'armpeenau hoowaijã, sĩi maach k'aigba nʌm gaaimua k'ëchpäaig p'ë harrumjöta hoojem.

10 Maar mag durrumʌn, Cristo hiek jaau nʌm gaaimua bigaaum k'ʌʌnaujã marag lök sĩerrjëem ha hiek'a nʌm daar, pãarta jũrr Cristo hiek hɤ̈k'a naawai chi pör höp'ërm k'ʌʌn haajem, pãachdëupai. Maagwai maran sĩita k'a t'eeg chuk'umjö nʌm hanʌm daar, pãarta jũrr maar k'ãaijã k'ĩir hubaaga nʌm haajem. Cristo gaaimua maran hõraujã k'a hisëe nʌm daar, pãarta jũrr hõraujã daupiinaa hök'ö haajem.

11 Hĩs hewag pawiajã hagt'a jãdau hãwatnaa höbichagjã hãwat nʌm. K'ajũadam t'eg jũjũa hajujã chuk'u nʌm dɤ̈i hõraujã maar dɤ̈i k'aigba haajem. Mag nʌm chan maach di chaarjã chuk'u durraajem.

12 Mag nʌmʌn maach bidam hat'ee maach juadamaucha p'idk'a durrumua k'ajeeu durraajem. Maach t'õp hiyɤ̈ʌ haawaijã warag ham kõit hãgt'aagta jëeu durraajem. Maach k'aibag wawaag maach hẽudee hẽk'aawaijã magʌmjã higba k'ĩu hãwat durraajem.

13 Maach k'ĩircha k'aigba hiyɤ̈ʌ haawaijã, maach garmua chan magʌmjã higba warag k'ĩir t'ũu ham dɤ̈i hiyɤ̈ʌ durraajem. Wajapcharan maran hamau sĩi hamach deg dijã sirp'ʌg t'ʌnʌm hoomjöta haajem. Hõor t'umaam k'ʌʌnau hisegtarrjö nʌmta, hĩsjã hagt'a chik'am hi hee hich jãg pʌʌrba durraajem.

14 Mua mʌg hẽsap gaai hik'ʌaba pãrag mag p'ã deepɤ̈i chirʌm chan sĩi pãar k'ĩir naaupim k'õchgaupai k'abam. Mua mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌmʌn, mʌch chaainjö pãar k'õsi wai chitaawaita sĩi pãar wawí chirʌmʌu.

15 Pãachig Cristo hiek jaaumk'ĩir pãrau maestronaan k'apan diez mil jʌr wai naawiajã pãar chan dënnaan k'apan chuk'u nʌm. Jesucristo hiek jãg pãachdëu hogdʌba hɤ̈k'a wënʌrrʌm gaaimua mʌg jëb gayan mʌʌta pãar hayau, Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiek muata nacha pãrag jaautarr gaaimua.

16 Magau keena. Maguata muan pãragjã mʌch chitaajemjöta wënʌrrapi jaau k'itaajem.

17 Timoteoogjã mʌchdëu jaauwiata Cristo hiek hɤ̈k'atarr haawai hijã mʌ chaaijö sim. Magua pãragjã mʌchjö wënʌrraju k'ap hamk'ĩir, mua hiita pãar haar pɤ̈ijim. Hiruata maach Pör Cristo hiekjã chadcha hogdʌba hɤ̈k'a k'itaajeewai mua hi jãsene chitʌm. Hich barbaimaawaita hirua pãrag jaauwimaju, jãgata mʌ chitaajẽ. Muajã pãar dënjö Cristo hiek hɤ̈k'a chitaawai mʌch chitʌmpierr iglesiapierr mʌchdëu jaaujem hiekta hirua pãrag jaaumaju.

18 Hãaur k'ʌʌn pãar k'apeenan jũrr hamachta pãar dɤ̈i hɤ̃rpai t'ʌnʌm haajem, mʌ hamach haar mabajupii hawia.

19 Mamʌ maach Pör Jesuu k'õs hamʌn, mʌchdëun jöpcha pãar hoon maju k'ĩirju chirʌm, ham hiek mag hamta Hẽwandam dën hanaawai daau chadcha hamachdëu jaau nʌm heyaa wënʌrrʌm k'ap haag. Jãan magbamʌn, sĩi Hẽwandam jua t'eegaujã k'aba, sĩi par hiiupai k'ãijã mag t'ʌnʌm.

20 Hẽwandam dënk'a nʌm chan sĩi hõor jɤ̃g daar nem hiek'aa k'aug hiek'a nʌm k'abam; Hẽwandam dënk'a nʌm habarmʌn chadcha hirua nem jajaauk'am hipierraa wënʌrrʌmua hi jua t'eegta dich gaai hoopi nʌmʌu.

21 ¿Jãga pãrau k'õsi nʌ? ¿Mʌch barbaimaawai warre pãachig meeurrauta hiek'apim k'õsi nʌ, wa mawia sĩi pãach daupiinaa hit'ũuta pãachig hiek'apim k'õsi nʌwa?

5

Jãga haju haai nʌ jãg sĩi parhooba t'ʌnʌm k'ʌʌn dɄi

1 Jaau nʌm k'ʌʌn hiek mag pãar hee hãbmua hich bãaurr hũanpaita hich hʌʌik'a wai sim hanʌm. Jãgʌm pãar dak nem wajap'ampa, jãgʌm pekau chan ni Hẽwandam hiek k'augbam k'ʌʌn heejã hooba haajem.

2 Mag nʌmta pãrau pãachdëupain Hẽwandam hiek wajap'a hɄk'a nʌm haajerram. Mag hiek'aju k'ãai warag pãar chigaa haju haai nʌmta, chigaa k'abamjö nʌm. Chi mag sim wounan warre pãach heemua jʌrpɄiju haaita sim.

3 Mʌ chan chadcha k'ĩircha chan pãar haar k'aba chirʌm, mamʌ mʌchchata pãar haar chirʌmjö mʌch hiekta maach Pör Jesucristo hiek gaai t'ʌwi mua warre pãrag jaauk'im. Mua hoowain jãgʌm k'ʌʌn dɄin magta haju haai sim.

4 Pãar cha mua jaau chirʌm hiek hiek'aag hãba biirdʌawai k'ĩircha chan pãar haar k'aba chirajup mamʌ mʌ hak'aran pãar haar sĩeju. Mag mʌchta pãar haar chirʌmjö chirʌm dɄi hĩchab maach Pör Jesús hi jua t'eegjã pãar dɄi sĩeju.

5 Mag wajap'a hiek'awian chadau chi mag hich bãaurr hũan dɄi sĩerr woun warre pãach heemua jʌrbapɄit, dösãtagta hi dɄi hichdëu hampierr hamk'ĩir. Magbaawai hãsie hich daujã merag p'ëwia deeu hewag p'ʌʌrbawia hubʌ sĩsimʌn, maach Pör Jesús bëem hedjã hɄu hi hak'aardam peerdʌ hauju.

6 Pãar hee jãg k'aigba nʌm chan, pãachta wajap'a nʌm hawia pãrau pöd pãach t'ö hiyɄʌ haju k'aba nʌm. Jãgbaadëp'ʌmjã sĩi hoobamjö bɄʌrjã hiek'aba hich jãg sĩsiu hak'iin, hãbpai mag sim gaaimua warag tagam k'ʌʌnpata hãrju, levadura bʌchk'un harin hee pɄibarmua warre t'um haaidʌ joopjemjö.

7 Pãrau k'ap'ʌm, p'iesta Pascua hee paawai levadura t'um bark'ʌʌijem. Hich hagjö k'abahab Cristo meetarr gaaimua maach k'aibag chugpaa hat'amjã. Mag sĩewai mag levadura dënjö pãach t'umaam k'ʌʌn hãrpi sim woun warre pãach heemua chawag jʌrbapɄit. Mag jʌrbapäaiwain chadau Pascua hee k'oog pan levadura chuk'u wau simjö pãar heejã mag k'aigba nʌrrjëem gaaimua levadura dënjö bigaaum k'ʌʌnpa hãrpiju k'ʌʌn chuk'u haju.

8 Mag p'iesta Pascua hee haajemjöta maach Hẽwandam dɄi wënʌrraju haai nʌm. Wajapcharan dich k'aibag t'um hisegwia hãba k'ĩirjug wajap'am hauwia chadam hiek gaai jaau simjö wënʌrrʌmʌn, pan levadura chuk'u wau simjöta nʌm. Pari magba hagt'a dich k'aigba nʌm k'ap'ʌ nʌmjã hisegba hich mag wai wënʌrrʌmʌn, magan sĩi hagt'a Hẽwandam hiek k'augbam k'ʌʌnjöta nʌm.

9 Napem mʌchdëu hĩchab pãrag hẽsap p'ã deepɄitarr gaai mua pãrag, “Jãg hamach hʌʌin k'abam dɄijã k'apese haajem k'ʌʌn dɄi chan hoob k'apeerk'amiet” ha chirajim.

10 Pari mua mag chirʌm chan mag har parhooba k'apese haajem k'ʌʌn, wa p'atk'on hat'ee bĩe sĩerrjëem k'ʌʌn, nem jĩgmien wa nem parhoobamʌgta Hẽwandamagamjö jëeujem k'ʌʌn higwiata mag warre ham dɄi hiek'ajã hiek'aba ni hamag hoobamjö habatjã haba chirajim. Mʌg jẽb gaai nʌweran hichiita ham dɄi maach hich jãg wënʌrraju.

11 Mua mag chirarran, har pãach heepaijã hermanonaan hanʌm k'ʌʌnta mag parhoobanaa p'atk'on hat'eejã bĩe t'ʌnʌm k'ʌʌn, nem parhoobamʌgta hẽwandam hawia jëeu nʌm k'ʌʌn, parhooba chik'am k'ĩir hiek'aajem k'ʌʌn, nag pig sĩerrjëem k'ʌʌn maimua nem jĩignemjã sĩerrjëem k'ʌʌnta jaau chirajim. Har mag t'ʌnʌm k'ʌʌn dɄi chan ni sĩi t'ach k'oogpaijã hoob ham dɄi hãba hohoodö hamiet.

12-13 Chadcha har sĩi hermanonaan k'abam k'ʌʌn higwia chan pöd mua, “Haman magta sĩerrjëem” haju k'aba chirʌm. Ham mag jaaujuun hich Hẽwandamauta jaauju haai sim. Pari hichiita pãrau pãach heepaim k'ʌʌn dɄin chadau pãachdëu k'ap nem hinju haai nʌm. Magua mua pãrag, “Jãg pekau pöm sim warre pãach heemua chawag jʌrbapɄit” ha chirʌm.

6

Juez Cristo higar k'abam k'ʌʌn na hiekk'õr hëudʌ nʌm

1 Jãga jãg pãar pãach Hẽwandam hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌn hap'ajã hiekk'õr haauwai, chi t'et'emnaan pãach heem k'ʌʌnjã higbanaa warag bɄʌrjã Hẽwandam hiek hɄk'abam k'ʌʌn haarta weetjẽ, mak'ʌʌnagta pãach hiekk'õr wai nʌm jawaan.

2 ¿Pãrau k'augba nʌ, mʌg maach Hẽwandam hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌnauta mʌg hatag mʌg jẽb gaai Hẽwandam hiek hɄk'aba harr k'ʌʌn k'aibag maach hipaarmua Hẽwandamag jaau t'ʌnʌʌuju? Mag maachdëuta ham k'aibag waujujã Hẽwandamag jaauju nʌmta, jãgwia hag k'ãyau mʌg jẽb gayam nem p'it'ur k'abamjã pãrau pödba nʌ.

3 ¿Pãrau k'augba nʌ, hɨ̃gt'ar Hẽwandam chognaan t'ʌnʌm k'ʌʌnjã maach k'ãai heegpai t'ʌnʌisiju, maachta Hẽwandam dɨ̈i hãba ham pörnaank'a nʌisiju haawai? Maachdëuta magju k'ai, magan mʌg jẽb gayam hiekk'õr chará hag k'ãaijã p'it'urg chuk'u wajap'ata waupɨ̈pɨ̈i haju haai nʌm.

4 Magua mua pãrag mag chirʌm: Bɨ̃ʌr habarm gaaimua pãach heepai hiek p'it'urg haadeewai, ¿jãgwia pãrau pãach heepaim k'ʌʌnta chi jueznaan k'amk'ɨ̈ir jʌr hauba haajerrá, sɨ̈i Hẽwandam hiekjã hɨ̈k'abam k'ʌʌnagta pãach jusgaapiju k'ãyau?

5 Juau hogt'om pãar k'ɨ̈ir naaumk'ɨ̈irta chadcha mua pãrag mag hiek'a chirʌm. Mag k'õs haawaita pãrau jãg bigaaum k'ʌʌnta jʌr hahau haajem. Mua k'ɨ̈irjuawai pãar hee magʌm hiekk'õr höbërbaadëp'ʌm paar hiek'aagjã pãach heepaijã chi t'et'emnaan t'ʌnʌm, ¿jãgwi magʌm k'ʌʌnta jʌr hauba haajerrá?

6 Wajapcharan mag wir haig pãach hermanonaan heepai meeuk'a nʌmpaijã k'abam; mag meeuk'anaa hag hiek hëudʌagpaawaijã jueznaan Hẽwandam hiek hɨ̈k'abam k'ʌʌn haarta wëtwia mamta magʌm hiekjã hëudʌajerram.

7 Sɨ̈i jãg pãach heepai bɨ̃ʌr habarm gaaimua k'ɨ̈ir haup'öbaadëp'ʌmpaijã k'aigbata sim. Pãach k'apeenau pãach dɨ̈i warag k'aigba haawaijã, parhoobam k'ʌʌnagta jaauju k'ãyau, ¿jãgwia warag sɨ̈i magʌm k'ɨ̈u hãwatpɨ̈iba haajẽ? ¿Jãg pãach nem k'ãijã jɨ̃gk'aawai warag hʌdʌraa hok'oopiba haajẽ, t'umaam k'ʌʌnag k'ak'apdö hapimaaugau?

8 Mamʌ pãrau magba, warag pãach garmuata pãach hermanonaan heepaijã nem wauju k'abampa waunaa ham nemdamjã k'ũgur haumaju hẽk'aajem.

9 ¿Pãrau k'augbata nʌ, jãg nem k'aigba waaujem k'ʌʌn pöd Hẽwandam sim haar wëtju k'abam? Hoob hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimiet. Har dich hõor k'abam dɨ̈ita parhooba k'apese haajem k'ʌʌn, hamach hõor dɨ̈i sɨ̈sidʌmta deeum dɨ̈i haajem k'ʌʌn, nem parhoobamʌgta hẽwandam hawia jëeujem k'ʌʌn maimua har hamach hemk'ooin hap'ajã hʌʌin dɨ̈ímjö waaujem k'ʌʌnjã Hẽwandam sim haar pöd höbërbam.

10 Mag tag t'ʌnʌm: nem jɨ̃gk'aajem k'ʌʌn, p'atk'on k'ɨ̈rag bɨ̃e sɨ̈errjëem k'ʌʌn, nag piim k'ʌʌn, parhooba chik'am k'ɨ̈ir hiek'aajem k'ʌʌn maimua har sëuk'a chik'am k'ũgurnaa chik'am jua heem nemjã k'echeu haumaajem k'ʌʌn, magʌm k'ʌʌnjã ni hãbjã Hẽwandam sim haar höbërbam.

11 Hãaur k'ʌʌn pãar hee cha mua jaau chirʌmjöta t'ʌnaajim warrgar. Mamʌ hɨ̃s ya maach Pör Jesucristo gaaimua hich Hẽwandam Hak'arau ya pãar k'aibag t'um hʌpɨ̈iwia hich hat'eepaita nem wajap'am happai wau wënʌrramk'ɨ̈ir pãar jʌr haujim. Mag nʌm dɨ̈i warr pãar hi dɨ̈i hiekk'õr pöm wënʌrrarrjã, maach Pör Jesucristoou Hẽwandam Hak'aar dɨ̈imua hɨ̈u pãar peerdʌ hauwia pekau chuk'u harrjö pãar wai sim.

Maach moron Hẽwandam sɨ̃ejem diiu

12 Pãar hee hãaur k'ʌʌnau maagjeebma: “Muan mʌchdëu nem waum haig wau chitʌm; magʌm paarjã, k'aíu mʌrʌg magʌm habarju” haajem. Chadcha hich magma. Mamʌ maadëu nem wau nʌm t'um maach hat'ee hɨ̈u k'aba sɨ̃errʌm. Magua, muajã mag mʌchdëu nem waum haig pöd waubam; mua magk'iin magʌm nem wauju k'ɨ̈irjugta warag mʌ hɨ̃rpaju.

13 Hɨ̈chab hãaur k'ʌʌnau pãar hee maagjem: “P'iejãban k'oog hat'eeta waaujem; maagwai maach bi t'achdam k'ö nʌm hat'eeta Hẽwandamau deejim” haajem. Ma chadcha k'oog hat'eema p'iejãban, maagwai mag t'ach k'ö nʌmjã pekau k'ábama; pari hichiita Hẽwandamau magʌm t'um chuk'u hapɨ̈iwia maach bijã jẽbeg paapɨ̈iju. Pari mag maach bi t'ach hat'eem hawiajã, maach mor chan sɨ̈i dich hõor k'abam dɨ̈i parhooba k'apes hamk'ɨ̈ir k'abajim. Maach moron maach Pör Jesucristo hat'eyau, t'um hichdëu nem waupi sim wawaag. Maagwai hich Jesucristo, jũrr maach mor hat'eyau, hí maach mor hee sɨ̃ejeewai.

14 Maguata hich jãg Hẽwandamau hich Jesús p'iriu hautarrjö, maachjã hagjö hich mʌg cha maach nʌmjö deeu p'iriutk'a hauju.

15 ¿Pãrau bɨ̃ʌrjãta k'augba nʌ, maach t'umaam k'ʌʌn morta jũrr Cristo mork'a sim? Mag simta, hãbmua k'ãijã hʌʌin parhooba durpa t'eeg sɨ̃errjëem k'ʌʌn dɨ̈i hak'iin, maach mor mag Cristo mork'a simta jũrr mag hʌʌirag dee naabahab.

16 ¿Pãrau k'augba nʌ, jãg hʌʌin chi durpat'ierrmie dɨ̈i nʌm haig, ya maach hi dënk'a nʌisip nʌm, maagwai jũrr hichjã hagjö hõor hãbpaimjö maach dënk'a sɨ̃sip sim? Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, “Warr jaai k'aba haawain numí narrta, jaaik'a nʌisiewain hõor hãbpaimjöta hap'öbaadëm” ha sim, “jũrr hagdaujö warm dënk'a nʌisim gaaimua.”

17 Hich hagjöta naabahab maachjã hɨ̃chab Cristo dënk'a nʌisim haig. Hãb k'ãijã maach Pör Jesucristo dɨ̈i sɨ̃siewain, magbarm haigmua maadëu hi hoobahab mamʌ hi Hak'aar maach hee sɨ̃eichëm gaaimua warag maachin hi dɨ̈i hõor hãbpaimk'a hi dënk'a nʌisim.

18 Hoob pãach hõor k'abam dɨ̈i k'apese hamiet. Deeum pekau waauwai chadcha Hẽwandam na maach k'aigba hapi sɨ̃eb mamʌ, jãg dich hõor k'abam dɨ̈i k'apese hanʌmjöcha

k'aba sim. Maach mor mag Cristo hat'eeta sĩewai, jãg dich hõor k'abam dɄi k'apes haawain, wir haig dichdëupaita dich k'aibag wau nʌm, deeum dɄi nʌmua dich mor Cristo dënk'a simta hãrpi naawai.

19 ¿Pãrau k'augba nʌ, mʌg maach Cristo hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌn mor hĩchab Hẽwandamau maachig hich Hak'aar deetarr hag sĩejem dik'a sim? Hẽwandam Hak'aran chadcha maach heeta sĩejem. Mag hí maach hee sĩejeewai maach mor chan maach dën k'abam.

20 Chi mork'ʌʌn Hẽwandamau, hichdëuta maach përk'a hautarr haawai. Maguata dich morjã hãba hi hat'eepaita wai naaju haai nʌm, bigaaum k'ʌʌnaujã mag hoowia Hẽwandam wajap'a hig hiyɄʌnaa maach hëugarjã wajap'a hiek'amkĩir.

7

¿Jua pʌrju haai nʌ wa jua pʌrju k'aba nʌ?

1 Na har pãachdëu mʌrʌg hẽsap deepɄitarr gaai jua pʌrju haai nʌ wa jua pʌrju k'aba nʌ ha jëeu narr, hĩsin chad mua pãrag jaauk'im: Mʌrʌgan, hemk'ooin hʌʌin hauba hich jãg hamach happai wënʌrrak'iin nem wajaug sim.

2 Mamʌ jãg hamach hõor k'abam dɄijã sĩi parhooba haadëp'ʌm gaaimuata hemk'ooinjã hagdaujö hamach hʌʌin dɄi sĩsidnaa chi hʌʌinjã hagdaujö hamach jaain dɄi sĩsid haju haai nʌm.

3 Ya mag hãba nʌisiewai, chi hemk'ooirau k'õsi haadeewai chi hʌʌiraujã hĩgk'aba, maimua chi hʌʌirau k'õsi haadeewaijã hich hagjö chi hemk'ooiraujã magʌm haba haju haai nʌm, ya dich hõor dɄita naawai.

4 Wa chi hʌʌirau k'ãijã, "Mʌch mor haawai mʌ jayaujã k'augba sim" ha hiek'aju k'aba sim, warramjö pʌch happai k'aba sĩewai. Ni chi hemk'ooiraujã pöd, "Mʌch mor mʌch gaai wai chiraawai mʌchdëu k'õsi haadeewaita magju haai chirʌm" haju k'aba sim, pʌjã hĩchab pʌch hap'am k'aba haawai.

5 Mag jũrr hagdaujö chik'am dënk'a naawai, hãbmua k'õsi sim haig pöd hiwiir hãbmua, "Mua k'õchk'abam" haju k'aba sim. Pãrau k'apes haba hãwat hauju haai nʌmʌn, k'ãaidam k'apanaa k'ãijã maach Hẽwandamag jëwaagpaawai hagdaujö sʌrk'a hauju haai nʌm ha hiek'awian chadau sʌrk'aju haai nʌm. Pari ya mag jëeu dichdimaawain chadau hũwaai pãachdëu waum k'õsim haig waubat. Heeu magba hak'iin, k'ãai k'apan pãar magʌm k'augba nʌisiewai jũrr meperau deeum dɄi k'ãijã pekau waupiduk'am.

6 Mag chirʌm chan, mag hichiita hẽwannaan t'um pãach hʌʌin haupetat haba, wa chi hʌʌinag k'ãijã t'um jaain jʌrk'abat haba chirʌm. Mag k'õs hamʌn hɄuma; mag k'õchk'abamʌn hich hagjö nem wajaug sim.

7 Mʌch hödiiupain muan pãarjã t'umaa mʌchjöta pãach happai naapim k'õsi chirʌm. Mamʌ Hẽwandamau maachig hagdaujö hich jua t'eeg deejem, mag deebarmua hagdaujö dichig deemarrpierr hich hat'eeta nem waumk'ĩir.

8 Pari mua har hagt'a hamach hap'a t'ʌnʌm k'ʌʌnag maimua k'oopaa hʌʌinagjã hagjö, "Mʌjö pãar hich jãg pãach happaita wënʌrrak'iin hɄu hak'am" ha chirʌm.

9 Mamʌ pãrau pãach hö k'õchag pöd hãwatbaju nʌm k'ai, warre pãach hʌʌidamcha hat'at; maagwai hʌʌinaujã hagjö warre pãach jaaindam haupetat. Warre dich hõor dɄicha nʌisiewai hɄucha sĩebahab, sĩi magʌm k'õchag haadëp'ʌmjã hich mag hãwat wënʌrraju k'ãai.

10 Pari ya har hamach hõor dɄi nʌm k'ʌʌnag mua mag chirʌm. Ya ma chan sĩi mʌch hiiupaijã k'aba, maach Pör Jesuu mag jaaupi sĩewaita mag jaau chirʌm: Pʌch chi hʌʌiraujã hoob pʌch jaai pʌa hʌrram.

11 Mamʌ pʌch jaai pʌawiajã, tag deeum jaaijã hauba, hich magta hʌrraju haai sim. Mag hich mag pʌch happai hʌrramap'a hʌmʌn, magan deeu pʌch jaai dɄita p'ʌʌrbaju haai hʌm. Maagwai pʌch chi hemk'ooiraujã pöd pʌch hʌʌi pʌaju k'aba, ni deeum hʌʌijã hauju k'aba sim.

12 Mag tag deeum nemdam mua pãrag jaaum hig chirajim; ya ma chan maach Pör Jesuu jaaupi sim k'abam, maan sĩi mʌch k'ĩirjug heepaimʌu. Mamʌ mʌchdëu k'ĩirjuawai chadcha magta haju haai sĩewaita pãrag jawaagpam: Maach hermanonaan heem hãbmua k'ãijã hʌʌi wai sim, pari mag hʌʌirau Hẽwandam hiek hɄk'aba sim; mag k'itʌmuata hich jayag hich pʌapimap'a sim chan, mag hermanoou pöd mag hʌʌi pʌaju k'aba sim.

13 Wa magba hʌʌi hãb Hẽwandam hiek hɄk'a sim jayau k'ãijã jũrr Hẽwandam hiek hɄk'aba sim; mamʌ hich hʌʌi ya hag dɄi k'aug sĩewai hich pʌapimap'a sim chan, mag hʌʌiraujã pöd mag hemk'ooi pʌaju k'aba sim.

14 ¿Jãgwi? Chi hemk'ooirau hɄk'aba sĩewia k'ãijã ya jũrr hich chi hʌʌi gaaimua Hẽwandamau tag sĩi bigaaum k'ʌʌnjöcha k'aba hɄu hi heeg hoo sĩewaima. Wa magba chi hemk'ooirau k'ãijã wajap'a hɄk'a simta jũrr chi hʌʌirauta Hẽwandam hiek hɄk'aba sim k'ai, hich hagjö chi jayau pöd pʌaju k'aba sim. Magba hak'iin Hẽwandamau hich jaai gaaimua

hӑu hijã hagjö heeg hoo simta pʌaju. Wajapcharan mag chi Hẽwandam hiek hӑk'a sim gaaimuata warm k'ʌʌnjã hichjö Hẽwandam dënk'apiejem. Magba hak'iin pãar chaainjã sĩi bã̃rjã Hẽwandam hiek hӑk'aba haajem k'ʌʌn chaainjöta sĩsid haju. Mamʌ hӑu hãbmua hӑk'a k'ërʌm gaaimua ya hĩchab hamjã hich dënk'aímʌ hich dënk'a haaujem Hẽwandamau.

15 Mamʌ mag jũrr hiwiir hãbmua Hẽwandam hiek hӑk'aba sĩewai chi hӑk'aba sim garmua pʌam k'õchag t'ʌnʌm k'ai, hidëu pʌch pʌapibá. Chi hӑk'a simua hӑk'aba simʌg pöd, "Pua chan mʌ pʌaju k'aba sim" ha hiek'aju k'aba sim. Hich mag hogdʌba wënʌrrʌm chan k'õinaa wënʌrrabaju. Pari Hẽwandamau maachig k'õinaata wënʌrrapi jaau sim.

16 Magua mag chi hӑk'aba sim garmuata dich hiseg nʌmjã, hök'ar dich dënjö hӑk'api hauju hawi hogdʌmap'am gaaimua k'õinaa k'aba wënʌrrʌm k'ai, hich garmuata hidëu pʌch pʌapibá. Magba hak'iin hich mag k'õinaa k'aba wënʌrraju. Chadcha mag hӑk'aju hawiajã, jãga pua mag hirua hӑk'aju k'ap'ʌ sĩ, mag gaaimuapai mag k'aigba nʌmta hogdʌba wënʌrraag.

17 Pari muan iglesiapierr hõor nʌnʌidʌm k'ʌʌnag mʌgta chirʌm: MʌrʌgAn pãachdëu Hẽwandam hiek hӑk'aawai narrjöta naaju haai nʌm. Mamʌ mag wënʌrrʌmua Hẽwandam Hak'arau pãachig hich jua t'eeg deemarrpierr hi hat'eeta nem waubat.

18 Pua Hẽwandam hiek hӑk'aawai judionaanau hamachta Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ap hamk'ĩir haajemjö mehëu p'ʌʌrbich chirarr k'ai, hich mag chirsí. Wa p'ʌʌrbichba k'ãijã chirarr k'ai, hoob p'ʌʌrbichpim.

19 Judionaan dënjö p'ʌʌrbich sim k'ai, hӑu sim; pari p'ʌʌrbichba sĩewiajã hich hagjö nem wajaug sim. Mamʌ Hẽwandamau magʌm gaaimuata maach hig sim habam. Magarrau chadcha wajap'a simʌn, Hẽwandamau hich hiek gaai jaau sim hipierraa nʌmʌn chadau wajapcha sim magʌm p'ʌʌrbich nʌm k'ãaijã.

20 Hẽwandamau maachig hich hiek hӑk'api haauwai maach narrjö hich magta naaju haai nʌm.

21 Hirua pʌrʌg hich hiek hӑk'api haauwai pʌ sĩi chik'am chogk'a sĩerr k'ai, k'ani pua tag k'ĩirjuju. Pari pua hoowai hӑu pʌ pʌch patrón jua heemua höbërju hayaa hoo wai sim k'ai, hoob par daúapai hoom.

22 Pari Hẽwandamau hã̃rcha magʌm k'ĩirjupiba sim. ¿K'an jãgwi mua mag chirá? Pʌ hich mag chik'am chogk'a sĩsiwiajã, hichiita pekau maadëu hoomaug sim chogk'a sĩerr jua heemta maach Pör Cristoou pʌ peerdʌ hautarr haawaima. Pari mag chik'am chog k'aba harr hawiajã, mag Cristoou pʌ peerdʌ hautarr haigmuan pʌʌn jũrr hi chogta k'a sĩsim.

23 Pãran t'um Jesucristo bag hãrtarrauta Hẽwandamau pãar përk'a haujim; maagwai ya pãran hi dënëu. Chadcha mag k'ai, magan sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌn k'ĩirjug higba, hãba hi hiekpaita hũrbat.

24 Hẽwandam gaaimua k'odamnaan, pãachdëu Hẽwandam hiek hӑk'aawai narrjö hi na hich mag wënʌrrat'ã.

25 Daupeen har hagt'a hõor meraam k'ʌʌnag hiek'aag chan, maach Pör Cristoou mʌrʌg jaauba harr haawai, wajappai hiek'aju chuk'u chirʌm. Pari mʌrʌgAn mʌgta sim: Mʌjãhĩchabmaach Pör Cristoou juapá deewia hi dӑi hubʌ chitʌmuata jaau chiraawai pãrau hӑk'aju haai nʌm. Hũrbat:

26 Hĩŝhewagan warag p'it'uurga paauk'amaawai mʌrʌgan maachin cha maach nʌmjöpaita hich jãg wënʌrraju haai nʌm.

27 Hʌʌĩwai chirʌm k'ai, hoob pʌch hʌʌi pʌam. Hẽwan chirʌm k'ai, hoob jöpk'arraa hʌʌi hauju k'ĩirjum.

28 Pari pua hʌʌi hauju k'ĩirjubaadëwi warre hag dӑi jua pʌrmʌn pekau k'abam. Wa chi hʌʌirau k'ãijã hich jaaipaju dӑi jua pʌrwiata pamʌn, hich hagjö pekau k'aba sim. Magba ya pãach hõor dӑi paauk'abaadeewai, warr pãach happai haawai naajerrjö k'aba, p'it'uurga haju. Mag pãach p'it'ur hapimaaugauta mua pãrag mag jaau chirʌm.

29 Hĩchab mua pãrag magam hig chirʌmʌn mʌgau keena: K'ĩir heyaa habat, mʌg jẽb gaai chan ya tag maach pöm wënʌrrabaju. Mag ya maach Pör Cristo bëeimʌʌ sim haawaita, hʌʌi paraa chirawiajã, dich hʌʌi dӑipaita hogdʌba k'ëk'ëu haju k'ãyau, hã̃rcha maach Pör Cristo hat'eeta nem wajap'a wauju haai nʌm.

30 Hök'ĩirjuu nʌm k'ʌʌnjã, maach Pör Cristo bëeimʌʌ sim k'ap'ʌ haawai hoob hatcha k'oopaan sʌrk'a nʌm k'ʌʌnjö hamiet. Maimua har honee nʌm k'ʌʌnjã, mag hi bëeimʌʌ sim k'ap'ʌ naawai, hoob dau lököo hamiet. Hamach p'atk'onau nem për hau nʌm k'ʌʌnjã, hoob hag dӑi hich mag hëumeeju k'ĩirjumiet.

31 Mʌgjẽbgaaimnemhat'eepörwajap'a haajem k'ʌʌnjã, magʌm nem chuk'umjö hãba Hẽwandam hat'ee nem waujuuta hẽk'abat. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, mʌg jẽb gayam nemen t'um höwia hich mʌg durrjã chuk'u haadëju.

32 Magua mua chan pãrag mʌg jẽb gayam nemta hã̃rcha k'ĩirju nʌʌ hapimap'a chirʌm.

Hẽwannaan hʌʌinpan k'ãyau jua par nʌm, maach Pör Cristo hat'ee hãrcha nem wajap'am waunaa hi dau na wajap'a wënʌrrajuuta k'ĩirju nʌʌ haag.
33 Mamʌ mag k'ãyau jũrr hʌʌi paraam magcha jua par k'aba sim Hẽwandam hat'ee, hí hichdëuta hamachdëu nem hig nʌmjã k'ap'ʌ hagpierr nʌnʌʌu hawia hich hʌʌi dẍijã hogdʌba sĩsip'ʌm haawai. Wajapcharan hʌʌi paraa simʌn t'oop'em numí simjöta sim, Hẽwandam hat'eejã nem waunaa hich hʌʌi dẍi sĩsip haagjã hagjö.
34 Hʌʌijã hĩchab hich hagjöta sim. Chi hich hap simua hãba maach Pör Jesucristo dau na nem wajap'a wauju k'ĩirjugta k'ĩirju sim, hich mor maimua hich hak'aarjã Hẽwandam hat'eeta wai sĩewai. Pari jaai paraamua magbaju, hirua degam nem gaaijã pʌrnaa hĩchab hich jayau nem mag habaawaijã hagpierr haadëp sim haawai.
35 Mua mag chirʌm chan sĩi pãar jaain jʌrpimaaugaujã k'aba, pãach hẍu wënʌrramk'ĩirta mag chirʌm; mag hõor dẍi paawaijã magʌm gaaimua hamach hap'am k'ʌʌnjö jua parcha k'aba haawai pöd Hẽwandam hat'ee wajappai nem waubaju k'ap'ʌ chiraawaita mag chirʌm.
36 Pari hãbmua k'ãijã, “Ya mʌ chi jöoi chiraawai mʌch hʌʌidam hauwia hag dẍita mʌ hẍu chirsiju” ha k'ĩirju sim k'ai, hichdëu k'ĩirju simjö haju haai sim. Magan hichdëu hiek dee wai sim hʌʌi dẍi warre jua pʌrju haai sim; mag jua pʌrbarm pekau k'abam.
37 Pari deeum hagjö chi jöoi hẽwan sim, magua k'ĩirju sĩi hawia, “Mʌ hich jãg mʌch hap hʌʌin k'ĩirjã k'augba chitaju” hamʌn, magan mag hichdëu k'ĩirju simjö haju haai sim, hʌʌi hauba; magjã nem wajaug sim.
38 Wajapcharan mʌgta sim: Ya pãach jaai hawaag, wa hemk'ooirau k'ai hichdëu hiek dee wai sim dẍi warre jua pʌrwiata pamʌn nem wajaug sim. Mamʌ jaai hauba, maimua chi hemk'ooiraujã hʌʌi hauba, pãach happai wënʌrrʌmjã pekau wauba wënʌrraju hawia jua pʌrba hak'iinjã wajapcha sim.
39 Hʌʌi jaai paraamʌn, chi jaai meebam haiguin hich jaai gaai jãgadau jã simjöta sim, pöd pʌajujã k'aba. Magarrau chi jaai meebaadeewain chadau hich hap sĩsiewai deeum jaai hauju haai sim. Pari majã parhoobam k'ʌʌn dẍijã k'aba, hagjö Hẽwandam hiek hẍk'a sim dẍita jua pʌrju haai sim.
40 Pari mua k'ĩirjuawai mag k'oopaa hʌʌi tag jaai hauba hich happai nʌrrak'iin, hí honeecha hʌrraju. Maau mʌ k'ĩirjugan. Mua pãrag mag hiek'a chirʌmʌn, mʌchdëupai k'ĩirjuawaijã chadcha Hẽwandam Hak'aar mʌch gaai wai chiraawaita pãrag mag chirʌm.

8

¿Hẽwandamnaan hanʌm na nemek wai narr k'öju haai nʌ?
1 Hĩsin chad pãrag jaauk'im, har na pãrau mʌrʌg jëeu narr: Hẽwandam hawi hagʌg jëeu nʌmua hag k'ĩirp'ee nemek wai narr k'öju haai nʌ wa k'öju haai k'aba nʌ ha jëeu narr. Mag hiek haawai chadcha t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌm haajem. Pari maadëu dichdëu nem k'ap'ʌmta hig wënʌrrʌmʌn, magan dichdëupaita dich t'ö nʌm. Pari magba maadëu dich k'apeenta daupii wai nʌmʌn chadau Hẽwandam hiek gaaita maadëu ham k'ĩirjugjã bãaupi nʌm.
2 Hãbmua k'ãijã “Muan chadau k'ap'ʌ chirʌm” ha hiek'a simʌn, magan magua chan chadcha hichdëu nem k'ap'ʌ haju haai simjã k'augbata sim.
3 Mamʌ mag nem hinag pömta hãrcha k'ap'ʌ haju k'ĩirjuju k'ãyau, hãba Hẽwandam k'õsi hajuuta hẽk'aju haai nʌm, mag hi k'õsi nʌm gaaimuata hi dẍi k'apeerk'a naawai.
4 ¿Hõrau juau nem wautarrta hẽwandam hawia hagʌg jëeu nʌmua hag k'ĩirp'ee nemek wai narr k'öju haai nʌ wa k'öju k'aba nʌ? Maadëu k'ap'ʌ nʌm, hõraun juau nem wautarrta hẽwandam hanaab mamʌ, bʌʌrjã baleeba sĩsidʌm. Maach Hẽwandam charan hãbpaita k'itʌm.
5 Hõragan mʌg jẽb gaai hẽwandam hanʌm k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm, hedjã heem magwe. Mag hẽwandamnaan hanaa chi pörnaan hanʌm k'ʌʌn k'apan t'ʌnaawiajã,
6 maach hat'eyan Hẽwandaman hãbpaita k'itʌm, Hẽwandam chi Haai. Hichdëuta nem t'ʌnʌmjã t'um hompaa haujim. Magua maachjã hi hat'eepaita wënʌrrʌm. Maach Pörjã hãbpaita sim hĩchab; ma, Jesucristoou. Nem t'um t'ʌnʌmʌn hãba hi gaaimuata t'ʌnʌm. Maachjã hĩchab hi gaaimuata hẍu peerdʌ durrum.
7 Maachdëu k'ap'ʌ nʌm, mag Hẽwandam hãbpai simta maach Pörk'a sim. Mamʌ har hõrau ham hẽwandamnaan hanʌm k'ʌʌn chan bʌʌrjã baleeba sĩsidʌm. Pari t'umaam k'ʌʌnau chan magʌm k'augba nʌm. Hãaur k'ʌʌn warr Hẽwandam hiek hẍk'aba haawai nem parhoobamʌg jëeu narr k'ʌʌnaun hagt'a chi nemekjã k'ö nʌm, chadcha deeum hẽwandam chi hiwam k'ĩirp'eeta wai narrpii hawia. Pari ham hagt'a Hẽwandam hiek gaai k'uk'urpai naawai, hamachdëu k'ĩirjuawai mag k'ö nʌmuajã hagʌgcha jëeu nʌm dẍi hãba sim ha k'ĩirjuajem. Mag k'ĩirjubaadëm haigta hamachdëupaita hamach k'aigba nʌmjöo k'ĩirjuajerram.

8 Pari maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌm, hĩs mag dich t'ach k'ö nʌm gaaimuata mag Hẽwandam najã maach hɨ̈u wënʌrrʌmjã habam. Magʌm nemek mod maadëu k'ök'iinjã, warm k'ʌʌn k'ãai wajapchajã wënʌrrabaju. Wa k'öba hak'iinjã, maachta warm k'ʌʌn k'ãaijã k'aigbacha wënʌrrajujã habam.

9 Mamʌ nem parhoobamʌg jëeu nʌmua nemek wai narr pãachdëu k'öju haai nʌm hawiajã, wajap'a k'ĩirjunaata k'öbat, heeu pãach mag nʌm gaaimua har Hẽwandam hiek gaai hagt'a hubʌcha k'aba durrum k'ʌʌnta jũrr pekau hee burrpiduk'am.

10 Pua k'ap'ʌ sim, magʌm nemek mod k'ö nʌm k'aigba k'aba sim. Mamʌ pʌchdëu mag k'ap'ʌ chirʌm hawia, dich hermano hagt'a Hẽwandam dɨ̈i hubʌ k'aba sim dak'ĩir mawia nem parhoobam k'ĩirp'ee nemek mod wai narrta k'ök'iin, hich dak'ĩir mag k'öbaawai ¿hiruajã hagjö k'öm k'õs k'abaju k'ai? Hirua mag hoowai pʌ dënjö k'ömʌn,

11 magbarm gaaimua pua pʌch hermano hagt'a Hẽwandam hiek hat'ee k'uk'uraa k'itʌmta sĩi hok'oopimjö hok'oopiju, majã hi gaaimuapata hĩchab Cristooujã hʌdʌraa hich t'õopitarrta.

12 Maach hermanonaan Hẽwandam hiek gaai hagt'a hubʌcha k'aba k'it'ëemta pekau hee burrpiewain, hich Cristo dɨ̈ichata hiekk'õr paarpa nʌm.

13 Magam huguata, mua hoowai mua nemek k'ö chirʌm gaaimua k'ãijã mʌ hermano himeraa pekau hee burrpiju sim k'ai, warag mʌchta bɨ̃ʌrjã nemek k'öba hich mag chitaju. Magba hak'iin mua nemek k'ö chirʌm gaaimua hi pekau hee burrju.

9

K'ani jãgju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir Pabloou hichpai jaautarr

1 MʌʌnchadchahichCristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarrau. Magtarr haawai mʌ sĩi chik'am jua heegarta k'aba chirʌm. Muajã hĩchab mʌchdëucha maach Pör Jesús hoobajieb; pãachdëujã pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌ mag chirʌmua jaauwia k'abahab pãachdëujã chadcha hɨ̈k'a durrum.

2 Bigaaum k'ʌʌnau mʌ hëugar, “Jã chan hich Cristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'abam” haju. Pari pãraun mʌ higwia, “Hich Jesuucha jʌr hautarrau” ha hiek'aju haai nʌm. ¿Jãgwi? Mʌ gaaimuata pãachdëujã maach Pör Jesucristo hiek wajap'a hɨ̈k'a nʌisiewaima.

3 Mʌchhëugarmʌchhĩgk'anʌmk'ʌʌnagmʌchhiekhũrmk'ĩir mua magk'im:

4 Muajã hĩchab warm k'ʌʌn dënjö pãar chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn jua heem t'ach dee nʌm k'önaa pãar jua heem dödöjödamjã döju haai chirʌm.

5 HʌʌijãHẽwandam hiek hɨ̈k'a sim dɨ̈i jua pʌrwi mʌch chitʌmpierr wai chitaju haai chirʌm, tagam k'ʌʌn hagjö hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau haajemjö. Hich Jesús heeugpeenaujã magta haajem, Pedro dɨ̈imua.

6 Wa Bernabé dɨ̈i maach numpaita maar hich jãg maach juadamaucha p'idk'a wënʌrraju haai nʌwa, maach bidam hat'ee. ¿Maarjã sĩi hĩchab pãrau jãhogju haai nʌm k'abá?

7 K'aíu jaauwai mag soldaaunk'a nʌm k'ʌʌn hamach p'atk'onauta hamach nem hig nʌmjã t'um përk'a haumaajem haajẽ. ¿Pãrau hoowai nemjĩir jĩir nʌm k'ʌʌnau pöd hamach nemjĩir heem k'öju k'aba haajẽ? ¿P'ak bãau nʌm k'ʌʌnau pöd chi jũdchö döju k'abam ha hũurjẽ? Mag k'abam. Maachin dich p'idk'a nʌm gaaimuata t'achdamjã k'ö wënʌrrʌm.

8 Mua mag hiek'a chirʌm hũrwia hoob pãrau sĩi mʌch k'ĩirjug heemuapaita mag hiek'a chirʌm hamiet. Moiseeu Hẽwandam hiek p'ã pʌatarr gaaijã hĩchab hich mag hiekpai jaau sim.

9 Mag hirua p'ã pʌatarr gaai jaauwai, “Pʌchnemjĩirdaubibt'ʌg deemk'ĩir p'ak p'idk'api wai chirʌm haig, hag heem k'öm hugua hawia hoob hi hi k'õorjã sĩum” ha p'ã sim. ¿Maig Hẽwandamau p'akta hɨ̃rcha maach k'ãyaujã dau haug k'augwiata mag hiek'ajĩ? Mag k'abajim.

10 Hich hiek gaai maach p'idk'a nʌm k'ʌʌn higwiapata mag hiek'ajim, mag p'idk'a nʌmjã par k'aba hamk'ĩir. ¿Pãrau k'ap'ʌ naabá, nemjĩir jĩirwai hag heem k'öju k'ĩirjunaata jĩirjem, maimua chi bibt'ʌg simuajã k'öju k'ĩirjunaata bibt'ʌgba haajẽ? Hich hagjöta sim hĩchab Hẽwandam hiekta nemjĩir jĩir nʌmjö jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnjã: Chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnauta hamau hig nʌmjã t'um k'ap haju haai nʌm.

11 Magua mua mag chirʌm. MʌchdëutanachapãarheeHẽwandamhiektanemjĩir jĩir nʌmjö jĩirimajim. Magtarr haawai maarjã maach juau p'idk'aba, sĩi pãrau nem dee nʌm hiiupaita naaju haai nʌm.

12 Warm k'ʌʌnaun chadcha hamau pãar dɨ̈i magta nʌm; pãrau pãachdëujã ham dɨ̈i jãg nʌm k'ai, maar dɨ̈i chará pãrau wajapcha haju haai nʌm. Pari magʌmjã marau bɨ̃ʌrjã pãrag maar dɨ̈i chadcha magta habatjã haba, sĩi k'ĩu hãwatnaa maach juadamauta p'idk'a durraajem maachdëu nemdam hig nʌm hat'ee; heeu magba hak'iin sĩi maachig nem

deemk'ĩirta Cristo hiekjã mag jaau wënʌrrʌm hawia hi hiek hëugarta woun hëugarmjö k'aigba hiyäʌ haduk'am.

13 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, har Haai hi jëeujem deg p'idk'a nʌm k'ʌʌnau chadcha hag hee Hẽwandam hat'ee nem t'ʌnʌm k'öju haai nʌm. Wajapcharan Hẽwandamag jëwaag nemek t'orrp'ënaa chi nasãd gaai p'aajem haig p'idk'a nʌm k'ʌʌnau chi nemek mod gayamjã k'öju haai nʌm.

14 Hich hagjöta maach Pör Hẽwandamaujã jaau sim: Hi hiek mag chi maach peerdʌajem hiek jaau nʌm k'ʌʌnan, mag jaau nʌm paar dee nʌmuata wënʌrraju haai nʌm haajem.

15 Pari magʌmjã ni biekdam hãbjã mua pãrag nem jëwaa k'augba chitʌm. Hĩs mʌg hẽsap p'ã chirʌmjã mʌchig nem deepäimk'ĩirta mʌg p'ã deepäi chirʌmjã haba chirʌm. Hãbmua k'ãijã mʌrʌg, "Hoob tag Hẽwandam hiek par jawam" hak'iin, magan mua jũrr hirig, "Pari mʌch k'ĩrauta mag par jaau chitaawai mʌg chitʌmua jãdaúa t'õk'iinjã mʌ gaai mas k'aba sim" haju.

16 Hẽwandam hiek jaau chitʌm hawiajã mua wir haigpai mʌch t'öba chirʌm. Chadcha hich Hẽwandamauchata mʌchig jaaupitarr haawai mua pöd hirig, "Mua chan jaaubam" haju k'aba chirajim. Mua Hẽwandam hiekta jaauba sĩuk'iin, hirua mʌ gaai jua k'ʌaba deeju. Maigjãh, ¡hëh, hapk'iitʌ mʌdam!

17 Mua mʌch k'ĩrauta hi hiek jaau chitʌm paarjã hirua p'agab k'aba p'agju. Pari hichiita jaaumap'a hawiajã, hich Hẽwandamauta mʌrʌg jaaupitarr haawai, jaauju haai chirʌm.

18 Magua mʌch k'ĩrauta mag hi hiek jaau chitaawai mʌ honee chiraajem, ni Hẽwandamaujã mag par jaaupiba sim hee mʌchdëupaita par jaau chitaawai. Mʌch mag chirʌm gaaimua honee chirʌmta mʌrʌgan ya p'atk'onaucha jua hee p'agbarmjö sim. Chadcha pãrag nem jëeuju haai chirʌmta, Hẽwandam hiek jaauba chitʌmjöta bãʌrjã pãrag jëeuba chirʌm.

19 Mʌ chan chik'am chog k'aba chirʌm, pari mag chirʌmta t'umaam k'ʌʌn chogjöta chirʌm, mʌch mag chitʌm gaaimua jũrr hõor k'apanaacha Cristo hiek häk'api haumaag.

20 Judionaan hee chitʌm haig mʌchjã chadcha judiojöta haadeejem, hamagjã hĩchab däi Cristo hiek häk'api haum k'õchgau. Mua mag chirʌm haiguin mʌgta chirʌm: Har hagt'a Moiseeu p'ã pʌatarr hiek hãrcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌnta Cristo higar t'ereu hawaagan mʌchdëujã hagt'a ham dënjö hʌʌrk'aajem. Pari mʌ chan mag Moiseeu p'ã pʌatarr hiek'au p'ẽet'ʌgba chirʌmta mag chitʌm.

21 Maimua hĩchab judionaan k'abam k'ʌʌn hee maawaijã, ham hoowai hĩchab hamachjöta haadeejem. Mag hamachjö haadeejem ha chirab mamʌ, maach Pör Cristoou nem waupiba haajem nem chan bãʌrjã wauba chitʌm; sĩi hamagjã hĩchab Cristo hiek häk'api hawaagpaita maagjem. Pari wajapcharan mʌʌn Cristo hiek häk'a chitaawai Hẽwandam ley däita chirʌm, hich hag leipai hĩchab Cristo ley haawai.

22 Hõor hagt'a Hẽwandam hiek gaai k'uk'urpaim k'ʌʌn daarjã hamau nem wauju k'abam nem wauba chitʌm, hamagjã maach Pör Jesucristo hiek gaai hubʌ hapijuuta hẽk'a chitaawai. Wajapcharan mʌʌn mʌchta hõor hee maawaijã däi hĩchab hamachjö haadeejem, mag chach hoomamua hãaur k'ʌʌnau k'ãijã häk'abaawai häu peerdʌtk'amk'ĩir.

23 Mʌ mag chitʌmʌn mʌʌn mʌg Jesucristo hiek jaaum k'õchgauta mag chitʌm, mʌch däijã hĩchab hich chaain tagam k'ʌʌn däi wajap'a haajemjö wajap'a hamk'ĩir.

24 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hapostaa k'ap'ig nʌm haig, hõor k'apan k'ap'iigjem. Mamʌ chi regaloon hãbpaimua hauju simta t'umaam k'ʌʌnau hauju hẽk'aajem. Hich hagjöta sim Hẽwandam sim haar baraagjã. Hirua nem wajap'am deebarm hauju k'ĩirjuwiata k'ap'ig nʌmjö habat.

25 Chi mag k'ap'iigjem k'ʌʌnan sĩi nem hinag jöpcha hãarjem hawaagpaijã hamach mor sʌrk'a nʌm. Maachjã hagjö sʌrk'a nʌm; mamʌ mag sʌrk'a nʌmʌn jũrr ham dën k'ãaijã nem wajapcharamta maachig deemk'ĩrau. Ma chan hãrjã hãrba ni höjã höba hich mag sĩerraju.

26 Mag k'ĩirjuwiata mʌʌn mʌch happaijã k'ap'ig chirʌmjö chiraajem, mʌch barju haar baraag. Mag nʌm däi hĩchab hõrau chik'am p'ãr t'ʌnʌwaag wërbʌ nʌmjöta haajem.

27 Wajapcharan Hẽwandamau nem jaau sim hichaaur hamaaugau, mʌʌn mʌch wawí chirʌmuata hajués sʌrk'a chiraajem, parhoob nem wauba haag. Magba hak'iin mʌch garmua hõrag Hẽwandam hiek jaau chitʌʌ haajerrta, jũrr Jöoirau mʌrʌg nem deeju hatarrta hĩgk'a hauju.

10

Parhoobam nemta hẽwandam hawia hagʌmʌg jëeupiba jaautarr

1 Hermanonaan, warr jöoingar haawai sĩi hõor maba haajem hee ni döjã chukag hee Moisés däi maach jöoin wënʌrrarr chan hoob pãrau k'ĩir hok'oomiet. Hamach t'um sĩi

jʌʌnt'umie naarjö jĩu jörröm heegarta wënʌrrʌmua p'ũas Chi P'ur heejã t'umaa bɨ̈ʌupai dʌrba dichjierram.
2 Hamau hamach t'umaam k'ʌʌnau hʌdʌraata Moiseeg hamach pörk'apijierram, hichdëu harrmpierr hamach wai wënʌrramk'ĩir. Magta ham P'ũas P'ur heejã sĩi bɨ̈ʌu dʌrbagk'a dichwi jʌʌnt'umie naarjö jĩumamua ham jaau warrjim hõor chukag heejã. Mag t'umaam k'ʌʌnau Moiseeg hamach pörk'api nʌmta hi gaaita pör choo nʌmjö naajim.
3 Hamau hamach t'umaam k'ʌʌnau hĩchab hich Hẽwandamau nem deemamjã k'oojeejim.
4 Maimua t'umaam k'ʌʌnau hĩchab hich Hẽwandam jua döjã döjierram. Mag hamau dö dõtarr Cristoou hamag dee sim hajim, mag dö chukag hee wënʌrrʌmjã mokdau heem döou ham höbichag meeupieg hichta ham dɨ̈i sĩerr haawai. Mag mok heemua hamag dö deewia ham wënʌrrʌmpierr ham dɨ̈i sĩejeejim, hamau nem hig nʌm deeg.
5 Mamʌ Hẽwandamau mag t'umaam k'ʌʌnag hich jua hoopiejerr hãba, peer t'umaam k'ʌʌnauta hi dau na nem k'aigba waaujeejim. Hamachdëu mag nem hãrtarr gaaimua hich mag hõor chukag durrpai pa bëpjierram, Hẽwandamau durr hiiur deeju hatarr haarjã barba.
6 Hẽwandamau ham dɨ̈i magtarr gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, pöd maadëu hamau harrjö nem k'aigbamta waum k'õsi haju k'aba nʌm.
7 Hoob hamau harrjö juaupai nem parhoobam wau sĩsidʌmta hẽwandam hawi hagʌmʌg jëeumiet. Ham higwia Hẽwandam hiek p'ã sim gaai, “P'ak chaaita p'ĩr dën waunaa hagʌg jëeu nʌmua hohood hap'öbaadëwi t'ach k'önaa döjã döjierram” ha sim; “maimua mag hohood t'ʌnʌʌ hawia deeu bɨ̈jãau paauk'awi jemk'a p'öbaadëjim” ha p'ã sim.
8 Hoob hamau harrjö dich hʌʌin k'abam dɨ̈ita parhooba dich hʌʌin dɨ̈ímjö k'apes hamiet. Hamau Hẽwandamjã högk'aba magwia warre hãbam hedpai veintitres mil k'ëchjierram hanaabá.
9 Hoob hĩchab ham heem hãaur k'ʌʌnau harrjö k'ap'ʌ nʌmta juau hogt'om maach Pör Cristo jũur hiek'amiet pãach Pörk'apimaaugau. Hamau maach Pör högk'aba hi hichaaur magwia, nemeu k'aamamjã häpba hich haguapai k'ëchmajierram hanaabá.
10 Hoob pãach pörnaanau nem mag haawai ham hichaaur serereu hamiet; magba hak'iin Hẽwandamau israelnaan dɨ̈i harrjö hich chog pɨ̈iwia chi mag narr k'ʌʌn k'ëchpɨ̈itarrjö pãachjã hagjö k'ëchpɨ̈iduk'am.
11 Chadcha Hẽwandamau ham dɨ̈i maagjerran, hĩs hewag pawiajã maadëu hamau haajerrjö haju k'aba nʌm ha k'ap hamk'ĩrau. Ya mʌg jẽb heegar paimʌʌ pamaawai hĩs hewagam k'ʌʌnagjã mag k'ap'ʌ hamk'ĩirta Hẽwandamau hich hiek gaai mag p'ãpijim.
12 Magua mua hĩsjã pãrag mag chirʌm: Pãach Hẽwandam dɨ̈i hubʌ nʌm hawia hoob pãach t'ömiet, pekau hee burrju chan pöm k'abam.
13 Pãrag jaauk'im, hũrbat: ¿K'ar pãrau nem k'aigbam waum k'õsi haadëba haajẽ? Jãg nʌm chan mag pöd hõrau hãwatbajöjöom nem k'abam. Hõor pöm hich hagjö t'ʌnʌmta magbamjöo t'ʌnaajem. Mamʌ Hẽwandam maach dɨ̈i hogdʌba k'itaajeewai hirua maadëu hãwatbaju hatchajã maachig prueba deebam. Mag prueba pöm maadëu hãwatbaju hatcha maachig deeju k'ãyau, hĩchab hirua k'ap'ʌ hapiju, jãga hʌdʌʌr dich t'ʌ haupiba hãwatpɨ̈iju haai nʌ.
14 Magua, Cristo gaaimua k'odamnaan, mua chadcha pãar k'õsi chitaawai pãach hɨ̈u wënʌrramk'ĩirta mag chirʌm: Pãach k'apeen Hẽwandam chaar k'abamʌg jëeu nʌm haar pãach hëeurrwai hoob ham haar wëtmiet.
15 Pãrau k'ap'ʌ naawai magan cha mua jaau chirʌm jaaubat, magá wa mag k'abá.
16 Hẽwandamau maachig döpi jaautarrjö Santa Cena k'aawai hirig hɨ̈u hajim hanaa doowai, ¿jãg nʌm haig maach Cristo bag hãrtarr gaaimua hãba Cristo dënk'a nʌm ha sim k'abá, chi dö nʌm k'ʌʌn? ¿Wa mag k'abáwa? Maimua chi panjã hagjö jua hee haunaa hirig hɨ̈u hajim hanaa k'oowai, ¿hĩchab Cristo mor gaaimua maach hãba hi dënk'a nʌm ha sim k'abá?
17 Maach k'apan t'ʌnaawiajã, hãbam panpai k'ö nʌm gaaimua maachin hõor hãbpaimta k'a nʌm Cristo gaai.
18 Maimua hĩchab pãadë k'ĩirjubat israelnaanau Hẽwandamag jëwaag nemchaain k'ëchwia k'oojem: ¿Nemchaain k'ëchwia chi p'aajem nasãd gaai nemek wai narr gayam chi k'ö nʌm k'ʌʌnjã mag k'ö nʌmua hamachdëuchata, “Maarjã Hẽwandam chaainaugui” hanʌm k'abajĩ? ¿Wa mag k'abajĩwa?
19 Mua mag chirʌm chan mag jãg juau wautarrta Hẽwandam chi hiwamʌu haba chirʌm. Mag hiiuba sĩsid haawai par mag ham k'ĩirp'ee wai narr nemek mod hawiajã tagam nemek mod k'ãai hajapchajã k'aba ni k'ĩet'uujã k'aba sim.
20 Mua mag chirʌm haiguin, jãg parhoobam nem juau wautarragta nemekjã t'õonaa hẽwandam hawia hagʌg jëeu nʌm k'ʌʌnan meperagta jëeu nʌm hata chirʌm. Mua chan meperag chan bɨ̈ʌrjã pãrag hee hapimap'a chirʌm.

21 Magua Pöd Santa Cena k'a nʌm haig Cristo jarr heem dönaa jũrr meperag jëeu nʌm k'ʌʌnau dö nʌm jarr heejã döju k'aba nʌm. Pöd maach Pör Jesucristo mes gaaim pan k'önaa hagjö dösãt mes gayamjã hau k'öju k'aba nʌm.

22 ¿Jãg warre hõor numiim k'ʌʌnagta jëeum k'õchk'a nʌm haig, juau hogt'om maach Pör dɔ̈i k'ujʌr nʌm k'abá? Hi dɔ̈i k'ujʌrju k'aba nʌm. Hí maach dɔ̈i meeuk'ak'iin, maadëu pöd hi jua jʌmbaju.

Nem t'um Hẽwandam honee hamk'ĩirta wauju haai nʌm

23 Pãar hee hãaur k'ʌʌnau maagjeebma: "Muan mʌchdëu nem waum haig wau chitʌm. Magʌm paarjã k'aíu mʌrʌg magʌm habarju" haajem. Chadcha hich magma; mamʌ maadëu nem wau nʌm t'um maach hat'ee hɔ̈u k'aba sĩerrʌm, magua muajã mag mʌchdëu nem waum haig pöd waubam. Mua magk'iin bit'urgam k'ʌʌn k'ĩirjugjã Hẽwandam hiek gaai bãaupiba sim.

24 Magua, hoob dich happaita warm k'ʌʌn k'ãaijã wajap'a wënʌrraju k'ĩirjumiet. Mag k'ãai jãga hak'iin maach k'apeenjã hɔ̈ucha nʌisiju haju k'ĩirjugta k'ĩirjubat.

25-26 Mamʌ sĩi merrkau hee mawia për hautarr nemek mod chan hoob k'öju k'aba sim hamiet. ¿Jãgwi mua mag chirʌ́? Hẽwandam hiek gaai jaauwai, "Mʌg durr maimua hag gaai nem t'ʌnʌmjã t'um maach Pör Hẽwandam dënëu" ha jaau sĩewaima. Mag jaau sĩewai pãrau nemek parhooba për hauwia k'öju haai nʌm, "¿Hĩsin mʌg nemek modjã ham hẽwandam hanʌm k'ĩirp'ee wai narr k'ãijã hagamjã?" haba.

27 Hẽwandam hiek hɔ̈k'aba haajem k'ʌʌnau k'ãijã t'ach k'ömk'ĩir pãach t'ɔ̈ʌrwai wëtam k'õsim k'ai wëtju haai nʌm. Maimua pãachig nemdam deemam k'ĩu k'öbat, "¿Mʌg nemek mod pãach hẽwandamag jëeu nʌmua hi k'ĩirp'ee wai narr k'abá?" ha jëeuba.

28 Pari hãbmua k'ãijã pãachig, "Jãg nemeken hẽwandam hanʌmʌg jëeu narr nemek modou" hamʌn, chi jaau simua hoowai k'öju k'aba simta k'öbaadëm ha k'ĩirjupimaaugau, hoob warag k'ömiet.

29 Mag chirʌm chan pãar har Hẽwandam hiek gaai hubʌ durrum k'ʌʌn k'ĩirjuwia k'aba, har hagt'a Hẽwandam hiek gaai hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌn k'ĩirjuwiata mag chirʌm.

Pari hãbmua k'ãijã, "¿Jãga mag chik'amnau k'ĩirju simjöta hawia pöd maadëu dichdëu k'ap'ʌgpierr haju k'aba nʌ?" haju.

30 "Mua mʌch t'ach k'oowai Hẽwandamag hɔ̈u hajim hanaa k'ö chirʌmta, jãga mag sĩi bigaaumua k'öju k'aba sim k'ĩirju sim gaaimuapai muajã k'öju haai k'aba chirʌ́" haju.

31 ¿Jãgwi mag sĩ? Maan mʌgta haju haai nʌm: Dich t'ach k'oowai, dö doowai maimua mag tag nem hinagdam waauwaijã, mag dich nem wau nʌm gaaimua hõrau warag Hẽwandam wajap'a t'ö hiyɔ̈ʌ hamk'ĩirta nem wauju haai nʌm.

32 Ni hãbamʌgjã hoob ejemplo k'aigba hoopimiet. Judionaan najã nem k'aigba wauba, judionaan k'abam k'ʌʌn najã nem k'aigba wauba, ni ya Hẽwandam hiek hɔ̈k'a nʌm k'ʌʌn najã hoob nem k'aigba waumiet.

33 MʌʌN mʌchin magta chitʌm. MʌchdëU nem wau chirʌmjã t'umaa hõor dawagaata hapim k'õsi chitʌm; maimuajã mʌchpaita wajap'a chitajujã k'ĩirjuba, bigaaum k'ʌʌndamta hɔ̃rcha mʌ gaai masi haajem, mʌchdëu ham dɔ̈i mag chitʌm gaaimua hamjã hĩchab hɔ̈u peerdʌtk'amk'ĩir.

11

1 Keena, pãrau hoowai mua jãg hãba Cristoou nem waupi simpaita wau chitʌmjö, hich hagjö pãraujã mua nem wau chitʌm hoonaa mʌ dënjöta habat.

HʌʌIn culto hee weetwai jãga haju haai nʌ

2 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãar gaaimua mʌ honee chirʌm, chadcha hɔ̈u pãrau mʌ k'ĩirjunaa mua pãachig Hẽwandam hiek jaautarrjã hisegba hagpierr wënʌrraawai.

3 Mag naawai hĩs mua pãrag k'ĩir heyaa hapim k'õsi chirʌm: Hich jãg Hẽwandamta Cristo pörk'a simjö, Cristota maach Pöröu, hemk'ooin hawiajã; maagwai maach hemk'oointa jũrr dich hʌʌIn pörk'a nʌm.

4 Mag maach chi hemk'ooin dich hʌʌIn pörk'a nʌmta Hẽwandamag jëeu nʌm haig, wa sĩi hich Hẽwandamau hich hiek jaaupitarr k'ãijã jaau nʌm haig, hʌʌInjö putiu pör börrnaata jaaumʌn, magan Cristota wajap k'ĩir naaupi nʌm, Cristoogta dich Pörk'apiju haai nʌmta jũrr deeum k'ʌʌnagta dich pörk'api nʌmjö naawai.

5 Wa magba hʌʌIn k'ãijã Hẽwandamag jëeu nʌm haig, wa sĩi hich Hẽwandamau hich hiek jaaupitarr k'ãijã jaau nʌm haig putiu pör börrba nʌmuata jaau nʌmʌn, magan hamach jaai hamach pörk'a simta k'ĩir naaupi nʌm, hamachta jũrr hemk'ooin k'ãaijã hɔ̃rpai ham k'õchgauta mag nʌmjö naawai. Maguata hʌʌIn putiu pör börrba hõor hee hiek'aawain, pör bichnaa hiek'a nʌmjö chigaata haju haai nʌm.

6 Hʌʌinta hõor k'apanag hee maag bɑ̃ʌrjã putiu pör börrba nʌm k'ai, magan warre
hamach pör k'õipɑ̈iju haaita nʌm. Mamʌ hamau hoowai mag pör k'õibapäaiwai ham
chigaacha haju nʌm k'ai, magan hõor hee hiek'aagpaawaijã hichiita putiu pör börrju haai
nʌm.
7 Pari jãg hich Hẽwandamta maach t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩerrʌmjö warr maach
hompaawaijã maach hemk'ooiragta jũrr mʌg jẽb gaai nem t'ʌnʌm t'um pörk'apitarr
haawai, hemk'ooi chan pöd putiu pör börrju k'aba sim. Pari hʌʌiran hichiita putiu pör
börrju haai sim. Mag hich pör börr sim haig, pöd hirua hich jaai k'ãai hichta hɑ̃rpai haju
k'aba sim ha sim.
8 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, warrcha Hẽwandamau maach jöoin hompaawai chan hʌʌi gaaimuata
hemk'ooi hompaabajim. Magju k'ãai hʌʌita hemk'ooi gaaimua Hẽwandamau hompaajim.
9 Mag hemk'ooi hompaatarr chan hʌɑirau hig sĩerr haawai k'abajim, hich Adanta chi
hʌʌi k'ãai na homparr haawai. Magju k'ãai Hẽwandamau hoowai chi hemk'ooirau hʌʌi hig
sĩerr haawaita hi hat'ee hompaa deejim, hi daumaai nʌrramk'ĩir.
10 Magtarr haawaita hʌʌinan hichiita putiu pör deebaju haai nʌm. Mag nʌm haig
hamau chadcha hʌdʌraa hemk'ooinagta hamach p'ẽet'ʌgpi nʌm ha jaau nʌm. Mag putiu
pör deebaawai hõor dak'ĩirpai k'aba, hĩchab Hẽwandam chog angelnaan haig nʌm k'ʌʌn
dak'ĩirjã hɑ̈u sim.
11 Pari hĩchab k'ap'ʌ habat: Maach mʌg Hẽwandam hiek hɑ̈k'a nʌm k'ʌʌn hee chan ni
hiwiram hãbmuajã jũrr chik'am higbam haju k'aba nʌm. Hemk'ooi k'urau k'aba hak'iin,
hʌʌijã chuk'u hak'am; maimua hich hagjö hʌʌi k'urau k'aba hak'iin, hemk'ooijã chuk'u
hak'am.
12 Hiin warrjã chadcha hemk'ooi gaaimuata hʌʌijã hompaajim. Mamʌ hich magtarrjö
hewag pawiajã hʌʌirau chaai hoo nʌm gaaimuata hemk'ooijã k'itʌm. Mag naab mamʌ
hamach numwe hemk'ooi hʌʌi dɑ̈i Hẽwandamauta hompaajim.
13 Pãar k'ĩirjugau jãga sĩ keena: ¿Hʌʌin bɑ̃ʌrjã putiu pör deebaba hõor k'apanag dak'ĩir
Hẽwandamag jëeuju haai nʌ? Jaaubat.
14 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, warrgarwe maach hemk'ooin pörbɑ̈ durag bãaupiewai hɑ̈u k'aba
sĩejem.
15 Pari mag sim jũrr hʌʌin pörbɑ̈ duraata wajap'a sĩejem, bɑ̃ʌrjã chigaa k'aba.
Hẽwandamau warrgarwe hamag pörbɑ̈ duraa deejim, haguapaita putiu pör börr nʌmjö
wënʌrramk'ĩir.
16 Hãbmua k'ãijã mua jaau chirʌm hũrmaaugau mʌ hichaaur hiek'aju k'ai, hidëu mag sim
hich hip'it'ur. Pari mua chan deeum p'öbör hee Hẽwandam hiek hɑ̈k'a durrum k'ʌʌnaujã
k'ĩet jaau nʌm hũrba chitʌm. Hichiita t'umaam k'ʌʌnau hoowai hʌʌinan putiu pör börrju
haai nʌm, culto hee weetwai.

Santa Cena k'a nʌm haig hat'uucha haajerr

17 Maimua mʌchdëu hũurwai Santa Cena k'aawaijã mʌch jãgaag k'aba hũr chiraawai,
hag hat'eejã pãrag mʌ hiek'aagpam. Mua hũurwai mag Santa Cena k'aawaijã, maach Pör
Jesucristo maach gaaimua t'õotarrta k'ĩirjuju k'ãai, sĩi parhooba pãachdëu ham haig haawai
pãachdëupaita pãach k'aibag waunaa nem hãr nʌm hanʌm hũr chirʌm.
18 Chi hoo nʌm k'ʌʌnau mʌrʌg jaauwai, mag chi hɑ̈k'a durrum k'ʌʌn hap'a biirdʌ nʌm
hanʌmjã sĩita mag k'ĩk'ĩratdöjã p'ʌʌrp'öbaadëp haajem hanʌm. Hamau jaau nʌm t'um chan
mua chadcha haba chirʌm. Pari magdaman chadau mua mʌchdëujã hɑ̈k'apai chirʌm.
19 Chadcha mag pãar pãach hagdaujöm k'ʌʌn happai chum p'ʌʌr hohood haadëp'ʌm,
k'aíu meraa sĩ. Pari mag pãach k'ĩk'ĩratdö biirdʌbaadëp'ʌm gaaimua sĩi hõrau pãachta
wajapcha Cristo higar nʌm hamk'ĩirta pãar mag nʌm k'abahab. Pari wajapcharan har
pãarjö magba nʌm k'ʌʌnta chi chadcha hagpierraa nʌm k'ʌʌnau.
20 Pari mag pãar hãba biirdʌ nʌm hanʌmjã pãach happai k'ĩk'ĩratdö chum poso p'ʌʌr
hohood haadëpnaata maach Pör Jesuu Santa Cena jaau pʌatarrjö k'aawaijã chadcha hich
hagjöjã k'aba, sĩi t'ach k'öm k'õchgauta pãar maagjem.
21 Mag haawaita ya k'oogpaawaijã hagdaujö pãachdëu nem waibëemarrpierr pãachdëu
k'öm haig k'öwia, döjã döwia, sĩi warag k'ëch t'ʌnʌisip'ʌm. Mag t'ʌnʌm hee pogk'a jãsöojã
k'ëk'ëdʌm, mag k'öju chuk'u haawai.
22 ¿Jãgáwa, pãar di chuk'uta nʌ pãach di haarwe t'ach k'öwia döjã döwia bëeg? ¿Jãgwia
pãrau tagam k'ʌʌndam hɑ̈u hagjö Hẽwandam hiek hɑ̈k'a durrum k'ʌʌnta k'a hisëemjõnaa har
nem waibëeju chuk'u durrum k'ʌʌndamjã k'ĩir naaupim k'õchgaujöta jãg nʌ? Pãach jãg nʌm
paar chan hoob mua pãach hëugar wajap'a hig hiyɑ̈ʌ haju hamiet.

Jesuu Santa Cena waupi jaau pʌatarr

23 Nawe mua pãrag jãgata Santa Cena k'aju haai nʌ ha jaautarr haawai pãrau jãg nʌm
haig pöd mua pãar hëugarjã wajap'a hig hiyɑ̈ʌ habam. Cha mua pãrag jaau chirʌmʌn, hich

maach Pör Jesuucha mʌchig jaautarrta jũrr mua pãrag jaau chirʌm: Maach Pör Jesús har Judaau chi t'et'emnaanag hi pʌr deetarr hed ya hedaar hãbmiecha hich k'apeen dӑi t'ach k'ö sĩewai, hich juaucha hich jua hee pan hauwia,

24 hag paar nacha Hẽwandamag hӑu hajim hanaa t'orreupӑijim haajem. Magnaa hʌapӑiwia, "Pãach juau hau k'öbat, mʌʌn mʌ morou" hajim hanʌm hich k'apeenag. "Wajapcharan mʌg pandam t'orreubarmʌn mʌ cha chirʌmta pãar peerdʌ haum k'õchgau dau hap'ʌʌ hajuuta jaau sim. Mʌg hatag pawiajã mʌg pãachdëu mʌ jua hootarrjö k'abat, mʌ t'õotarr k'ĩir heyaa haag" hajim haajem, maach Pör Jesuu hich k'apeenag.

25 Maimua hĩchab ya mag t'ach k'ö haaipabaadeewai, chi jarrdamjã jua hee hauwia hagjö hamag, "Mʌg jarr heem vinodam döbarmta warrgarwe Hẽwandamau hõor dӑi hiek deeju haajerrau; mamʌ mʌg hiek'an hiek hiiuriugui" hajim hanʌm. "Mʌ bag mʌg vinojö hãrbarmuata Hẽwandamau, hĩsmua hatagan chadau pãar peerdʌ wënʌrraju haai nʌm ha jaau simgui" hajim hanʌm. "Pãachdëu mʌg k'anaa dö nʌmpierr mʌ pãach kõit dau hap'ʌʌ harr k'ĩirjunaata döbat" ha jaaujim haajem hĩchab hich Cristoou.

26 Maguama, pãrau mag k'anaata panjã k'önaa chi jarr heemjã dö nʌmʌn, magan mag nʌmua maach Pör Jesús maach gaaimua t'õotarrta jaau nʌmjö nʌm. Hi bëebam haig chan mag k'a nʌm hoob k'ĩir hok'oomiet hajim haajem hich Jesuucha.

Parhooba nʌm chan Santa Cena k'aju k'aba nʌm

27 Wajap'a hũrbat mua jaau chirʌm: Hãbmua k'ãijã hich k'aigba sim gaaimua Santa Cena wau nʌm k'öju k'aba simta k'ömʌn, magan hichdëupaita wir haig Hẽwandamag hich gaai mas hamk'ĩir hich hʌmk'a sim. Mag sim haiguin maach Pör Jesús hich kõit dau hap'ʌʌ bag hãrtarrjã hi gaai mas k'aba sim ha sim.

28 Magam huguata chi pan k'öwia chi jarrdam heemjã döju nawe hagdaujö wajap'a k'ĩirjuju haai nʌm. Pua k'ĩirjuawai Hẽwandam dau na pʌch k'aigba harr gaaimua k'öjã k'öba ni döjã döbaju haai sim k'ai, warag Hẽwandamag mag pekau chugpaapi jëeunaata chi pan k'öwia döjã döbá.

29 Mamʌ magba mag Cristo dau hap'ʌʌ harr jaau simta wajap'ajã k'ĩirjubanaa mag k'önaa dömʌn, sĩi dichdëupaita dich gaai mas hamk'ĩir Hẽwandamag dich hʌmk'a sim.

30 Pãach mag nʌm gaaimuata jãg pãach hee sĩi hõor mor masim k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm dӑi sĩi k'a t'ũum k'ʌʌn pömjã t'ʌnʌm. Hãaur k'ʌʌn hamach mag nʌm gaaimua ya k'ëchwia nʌm.

31 Chadcha hag nawe maadëu dich t'umaa k'ĩirjunaa dichdëu mag nem k'aigba wautarr paarjã Hẽwandamag chugpaapi jëeunaata k'ök'iin, k'an gaaimua hirua mag maach gaai jua k'ʌaba habarju.

32 Pari mag Hẽwandamau maach gaai mas deewaijã sĩi maach wawiewaiu, hõor pöm hich hiek hӑk'aba t'ʌnʌm k'ʌʌn dӑi hãba maach jua k'ẽgk'apӑimaaugau.

33 Wajapcharan muan magta pãrag jaau chirʌm k'odamnaan. Hĩsmua hatag pãach hãba biirdʌnaa maach Pör Jesuu jaau pʌatarrjö k'oogpaawai, pãach k'apeen nʌbat, maimua t'umaa hãba nʌisiewaita k'öbat.

34 Mag nʌm hee hãb k'ãijã jãsog t'ʌnaawai pöd nʌbaju k'ĩirju sim k'ai, warre hich di haarwe k'öwia bëeju haai sim, mag hãbam haig biirdʌnaa t'ach k'ö naawiajã Hẽwandamag pãach gaai mas hapim hugua. Tagam nem pãrau jëeu narr hök'ar mʌchcha pãar haar barimaawaita mʌchdëu k'ap jaauwimaju.

12

Hẽwandam Hak'arau hich jua t'eeg jiigjem

1 K'odamnaan, hĩs jũrr mua pãrag k'ap'ʌ hapim k'õsi chirʌm, jãgata Hẽwandam Hak'arau maach hich hiek hӑk'a nʌm k'ʌʌnag hich jua t'eegjã deejẽ, nem k'ĩir pogk'e waumamk'ĩir.

2 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, warr hagt'a pãrau Hẽwandam hiek k'augba naawai sĩi hʌdʌraa jãg juau nem parhoobam wautarragta pãach hëudʌ harrpi nʌmjö haajeejim, hagʌmʌgta jëeu nʌmua. Pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, warrgar pãrau hẽwandamnaan haajerr k'ʌʌn chan pöd hiek'aba, meujã meraa sĩsidʌm, chadcha Hẽwandam chaar k'aba sĩsid haawai. Pari hĩs ya pãrau Hẽwandam chaar hiekta k'ap'ʌ naawai hichdëun chadau pãrag hich hiek'a simjã k'ap'ʌ hapiju hich Hak'aar gaaimua.

3 Magua hĩs k'ĩirjuawai, hãbmua k'ãijã chadcha Hẽwandam Hak'aar jua t'eegauta hi hiek jaau nʌrrʌm k'ai, pöd Jesús t'ӑr t'ӑrnaa k'aigba hiek'aju k'aba sim. Maimua hich Hẽwandam Hak'arauta hiek'apibam chan, pöd hãbmua, "Jesuuta t'umaam k'ʌʌn Pörõu" ha hiek'abaju.

4 Hẽwandamau chadcha hich chaainag hich jua t'eeg k'ĩirpierr deejem, hagua hich hat'ee nem waumk'ĩir. Pari mag simʌn, hich Hẽwandam Hak'aar hãbpai simuata mag deejem.

5 Hẽwandamau maachig nem waupi simua jũrr bigaaum k'ʌʌn chogk'amk'ĩirta p'idagjã k'ĩir pogk'e waupiejem. Mamʌ magʌmjã t'um hich Hẽwandam Hak'aar hãbpaimuata mag waupiejem.

6 Hẽwandamau maachig nem waupiju hayaam pöm k'ĩir pogk'e wai sim; pari hãba
hichdëupaita mag nem k'ĩir pogk'e wawaagjã t'umaam k'ʌʌnag hich juapá deejem.
7 Magta Hẽwandamau hich chaainag hamachpierr hich Hak'aar jua t'eeg k'ĩir pogk'e
deemaajem, magʌm gaaimua chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn t'umta wajap'a wënʌrramk'ĩir.
8 Hẽwandamau hich Hak'aar gaaimua hãaur k'ʌʌnag hichdëu k'õsimjö hõor wawieg nem
k'ĩirjug k'aug hapiejem. Maagwai hãaur k'ʌʌnag hagjö nem k'ĩirjug k'aug hapi sim, hich
hiek hõrag jaau k'aug hamk'ĩir.
9 Maagwai hãaur k'ʌʌnag hich hag Hak'araupai k'ap'ʌ hapiejem, Hẽwandam ham dɨ̈i sim
haawai dich juapaaupai pöd nem waubajöjöomjã hich jua t'eegauta wauju k'ap'ʌ
hapiejem. Hãaur k'ʌʌnag hĩchab hich haguapai hõor mor mas sĩsidʌmjã monaaumk'ĩir hich
jua t'eeg deejem.
10 Hãaur k'ʌʌnag hag na hõrau mag hooba haajemta hõor dauderraa waumk'ĩir hich
juapá deejem. Hãaur k'ʌʌnag hich hiekta deeum k'ʌʌnag jaau k'aug hapiejem. Maagwai
hãaur k'ʌʌnag hĩchab k'ĩirjug deejem, Hẽwandam hiekta jaau wënʌrrʌm hanʌm k'ʌʌnau nem
jaau nʌm hũurwai chadcha hich Hẽwandamauta hiek'api sĩ wa sĩi dösãt hiekta jaau wënʌrrʌ́
ha k'aug haumamk'ĩir. Hãaur k'ʌʌnag hĩchab deeum meu bɨ̃ʌrjã mʌig heegar hiek'aba
haajem meupa hiek'apimaajem. Maagwai jũrr hãbak'aíg mag warmua hiek'atarr, pari
hagjö hich meu k'aba simta hich meúata hiek'atarrjö, chi hũrtarr k'ʌʌnag jaaumk'ĩir k'ĩirjug
deejem.
11 Mag nem k'ĩirpierr jig simjö hich jua t'eeg dee simʌn, hich Hẽwandam Hak'araupaita
hichdëu deeju hayaam k'ʌʌnag mag deemaajem, hichdëu k'õsimjöta nem waumamk'ĩir.

T'umaam k'ʌʌnta Cristo mork'a nʌm

12 Maach moron chadcha t'um hãbpaita sĩeb mamʌ, hag gaai nem k'ĩir pogk'e t'ʌnʌm.
Hag gaai t'ʌnʌm: dau, jua, bɨ̈, kach, maimua magpaijã k'abam. Pari mag t'ʌnaab mamʌ,
hichiita hõor mor hãbpaim gaaita mag t'ʌnaajem. Hich magta sim hĩchab Cristo morjã:
Maachta hi mork'a nʌm.
13 Judionaan wa judionaan k'abam k'ʌʌn, sĩi chik'am chognaan wa hamach cuenta
nʌrrjëem k'ʌʌnpa maachin t'um hãba hãbam Hẽwandam Hak'aar hauwiata pör choo nʌm,
mag hi Hak'aar hat'aawai maach t'umaam k'ʌʌnag Cristo mor hãbpai höbeer haumk'ĩir.
Magua mʌg maach k'apan t'ʌnaab mamʌ, hãbam Hak'aarpaita wai naawai chadcha
maachta Cristo mork'a nʌm.
14 ¿Pãrau hoowai maach mor gaaipai nem k'ĩir pogk'e t'ʌnaabá? Maach mor chan mag
nem k'ĩir hãbpaimuata mork'a sim habam.
15 ¿K'anim nemjö bɨ̈ʌu k'ãijã juag, "Mʌ chan jua k'aba haawai mor gayam k'abam"
hak'iinjãh? Magju k'aba sim, chadcha hichjã mor gayam haawai.
16 Maimua jũrr kachiu k'ãijã daúg, "Mʌjã dau k'aba haawai mor gayam k'abam"
hak'iinjãh. Mag gaaimua chadcha mor gayam k'abam haju k'aba sim, hichjã mor gaai
sĩewai.
17 Maach mor t'um dau hak'iin, ¿k'aniu hũrk'ajĩ? Wa jũrr maach mor t'um k'ãijã kach
hak'iin, ¿jãga nem t'ũp'amjã k'ap hak'ajĩ?
18 Warr maach hompaawaijã hɨ̈uta Hẽwandamau maach magta deebajim. Hirua hoowai
hagdaujö hamach sĩsid hajupierrta sĩumajim maach mor gaai, hichdëu k'õchagpierr,
hamagjã hagjö hamachpierr nem waumk'ĩir.
19 ¿Jãga hak'am k'ai Hẽwandamau sĩi maach dau, jua, wa bɨ̈pai k'ãijã hompaawia, tagam
nem hompaaba harr hamuan? Mag harr hamuan maach mor haju k'aba sĩek'am.
20 Hirua maachdëu nem higju t'um maach mor gaai hompaak'ajim. Pari nem k'ĩir
k'apan maach gaai t'ʌnaab mamʌ, hichiita maach moron hãbpaita sim.
21 Daúa hichdëuta warp hoojem hawia juadamag, "Mua pʌ higbam" haju k'aba sim. Wa
magbam k'ai jũrr pörëu k'ãijã bɨ̈ʌg, "Muajã pãar higbam" haju k'aba sim, hichta tagam
k'ʌʌn k'ãaijã maach mor gaai hɨ̃gt'arraacha sĩejem hawia.
22 Magju k'ãai wajapcha hoowain, maach mor gayam nem wajappai higbajöjöo
sĩsidʌmta tagam k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃rcha hiigjem k'ʌʌnau.
23 Maimua har maadëu dich mor wajappai hasekasbaju hayaam perasta wajap'a put
heecha wai wënʌrraajem. Maimua hag k'ãai wajapcha hʌʌrk'aju haai nʌmta jũrr mag
hãk'aa paraajã haba haajem,
24 ham mag warm k'ʌʌnjö meer paar wai wënʌrraju higba naawai. Mag k'ãai
hʌʌrk'abaju haai nʌm perasta wajapcha hʌʌrk'aajem. Pari Hẽwandamau warrgarwejã hich
magta deejim, maadëu hoowai wajap nem higbapaimta hɨ̃rcha jãsenk'a nʌmjö wajapcha
t'ʌa paar wai wënʌrramk'ĩir. Hich hagjöta sim hĩchab, maach k'odamnaan Hẽwandam hat'ee
pöm nem wauju k'augba k'it'ëem k'ʌʌnjã.

25 Hẽwandamau mak'ʌʌnjã hich mork'a wai sim haawai hagdaujö jãsene hapim k'õsi sim, maagwai hiwiir hãbjã haaidʌba sĩi warag hagdaujö warm k'ʌʌnau nem higaata hoo naamk'ĩir.
26 Mag naawai hiwiir hãb k'ãijã mas haawai tagam k'ʌʌnaujã dɤ̈i t'umaa sentii nʌm. Wa hãb k'ãijã nem wajap'a waubarm gaaimua honee haawai tagam k'ʌʌnjã t'umaa honee t'ʌnʌm.
27 Maach Cristo higar nʌm k'ʌʌnan, maachta hi morou. Mamʌ t'umaam k'ʌʌnau hãbam p'idagpai wauba naawai dichpierr nem wau nʌm gaaimua hãb sĩi hi juajö sim; deeum p'idag wau sim gaaimua hãb hi bɤ̈jö sim; hãb hi daujö; hich mag nʌmua maimua mag tag hich mag t'um hi mor hëntër.
28 Hich Hẽwandamaujã hich hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn hee hɤ̃rcha paraa hapijim:
Hich hiek haaidʌ jaaumk'ĩir hichdëucha jʌr haumam k'ʌʌn,
hich hiek jaaumamta jũrr warm k'ʌʌnag jaaujem k'ʌʌn,
maimua hich hiek jawaag maestronaan.
Mag tag hagjö paraa hapijim:
hichdëu juapá deebaawai hõor dauderraa nem waaujem k'ʌʌn,
hĩchab hich jua t'eegau hõor monaaujem k'ʌʌn,
sĩi chik'am k'ĩir jãsenk'aag nem par daúa hooba haajem k'ʌʌn,
iglesia hee dirijiijem k'ʌʌn,
maimua hich Hẽwandam Hak'arau hiek'apibaawai deeum meúa hiek'aajem k'ʌʌn.
Magʌm k'ʌʌnta hich hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn hee paraa hapijim.
29 Pari magʌm k'ʌʌn t'um sĩi Hẽwandam hiek haaidʌ jaaujem k'ʌʌn k'aba, ni t'umaam k'ʌʌnauta mag Hẽwandam hiek jaaujem k'ʌʌnjã k'aba, ni t'umaam k'ʌʌnta mag Hẽwandam hiek jawaag maestronaanjã k'aba nʌm. T'umaam k'ʌʌnauta mag Hẽwandam juapaau hõrau hooba haajemjã hõor dauderraa nem waaujem k'ʌʌnjã k'aba,
30 ni t'umaam k'ʌʌnauta mag hõor mor masim k'ʌʌn monaaujem jua t'eegjã chuk'u nʌm. T'umaam k'ʌʌnagta mag Hẽwandam Hak'arau bɤ̃ʌrjã hamachdëu meu k'augbamjã hiek'apiba, ni t'umaam k'ʌʌnta mag warmua deeum meúa nem jaautarrjã jũrr k'ap'ʌ warm k'ʌʌnag jaaujem k'ʌʌnjã k'abam.
31 Mag hãbpaimʌgta t'um magamk'ĩir Hẽwandamau hich jua t'eeg deeba sĩeb mamʌ, wajap'a k'ĩirjunaa hi jua t'eeg chi wajapcharam k'ʌʌnta haum k'õsi hirig jëeubat, hagua pãach heejã t'umaam k'ʌʌnta warag Hẽwandam hiek gaai hubʌ paauk'amamk'ĩir.
Pari magʌm k'ĩirjuju k'ãai, hãb hag k'ãyau wajapcharam sim: ma, dich k'apeen k'a k'õsi nʌmʌu. Maata pãrag jawaagpam.

13

Dich k'apeen k'a k'õchag

1 K'anim nemjö hãbmua chadcha hõor dak'ĩir mʌg jẽb gayam meu k'ĩirpierr hiek'anaa hɤ̃gt'armpeen meujã hiek'a sim, pari mag simta bɤ̃ʌrjã hich k'apeen k'a k'õchk'aba sim chan, magan Hẽwandamau hoowai mag wounan sĩi parta mag hiek'a sim. Mag sim haiguin sĩi tamburr bubujuk'amjö k'abam k'ai, latadí nenerrk'amjöpaita sim.
2 Maimua k'anim nemjö hãbmua mʌg hatag Hẽwandamau nem hoopipig majujã t'umaa hag nawe k'ap'ʌnaa, mʌg heegarm k'ʌʌnau k'ap'ʌ nʌm k'ĩirjugjã t'umaa k'ap'ʌ sim dɤ̈i hich Hẽwandamau k'ĩirju sim k'ĩirjugjã k'ap'ʌ sim; pari mag simta bɤ̃ʌrjã hich k'apeen k'a k'õchk'aba sim chan, magan Hẽwandamau hoowai mag wounan parta mag sim. Wa magba hichdëu nem mag habaawai Hẽwandamau hichdëu jaautarrjö hapiju k'ap'ʌnaa, durrsĩig k'ãijã wounagamjö “Chum dʌnʌʌubaimá” habaawai, hi hipierr chadcha hichdëu jaautarrjö mam mapi sim; pari mag nem wau simta bɤ̃ʌrjã hich k'apeen k'a k'õchk'aba sim chan, magan Hẽwandamau hoowai parta mag nem k'ĩir pogk'e k'ãijã wau sĩeju.
3 Wa hãbmua k'ãijã hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnag hich nem wai sim t'um hich t'ach k'öju harrpa jigpɤ̈iwia jũrr hichta k'öju chuk sĩsip sim; wa hichcha k'ãijã Hẽwandam hat'ee hawia hʌdʌraa hõt hee hich hörpɤ̈ipi sim; pari magbarmjã bɤ̃ʌrjã hich k'apeen k'a k'õchk'aba sĩerr k'ai, Hẽwandamau hi haubaju.
4 Dich k'apeen k'a k'õsim habarmʌn, dich dɤ̈i k'aigba haawaijã sĩi k'ĩuuta hãwatpɤ̈pɤ̈ik'am, magnaa t'umaam k'ʌʌn dɤ̈ijã hö wajap'ata hanʌm. Dich k'apeen k'a k'õsim habarmʌn, hirua nem wai simjã dich dën hapim k'õsi k'aba, wa maach k'ãai pör höp'ërg sĩewiajã hijö haju k'ĩirjuba; ni dich t'öwia dichta warm k'ʌʌn k'ãaijã hemk'ooik'a chirʌmjã habam.
5 Dich k'apeen k'a k'õsim habarm chan, bɤ̃ʌr habarm gaaimua chaai daumeraamjö parhoob t'ʌt'ʌg haba, ni nem t'ʌnʌmjã hãba sĩi dich hat'eepaita k'ĩirjubam. Nem k'õrgjã k'aba, wa mag meeuk'abaadëmjã sĩi hich mag k'ĩir t'ũajã k'augba hãba hich mag hiekta hich mag hig nʌrraba haajem.

6 Dich k'apeen k'a k'õsim chan, chik'amnau hõor k'aigba wau nʌm hoowaijã warag honee k'aba, hãba nem hagcha wau nʌm hoowiata honee haajem.
7 Chadcha dich k'apeen k'a k'õsim habarmʌn, dich k'apeer garmua dich dɤ̈i wajap k'aba hawiajã hidëu hãwat pʌʌrbabak'am. Chik'am hëugar k'aigba jaau nʌm hɤ̈k'aba, nem wajap'a jaau nʌmta hɤ̈k'aajem. Dich k'apeen pekau hee burrwaijã, ya jãgbaadëm chan tag hat k'abam ha hiek'aba, sĩita warag hɤ̈u deeu hich sĩerrjö hajap'a haju hanʌm, hi higwia. Dich k'apeer gaaimua hõrau hich k'aigba haawaijã, magʌmjã higba hãwatpɤ̈pɤ̈ik'am.
8 Chadcha dich k'apeen k'a k'õsim habarmʌn, mag k'õchagjã hich mag chugpaa k'augba sĩerraju. Hẽwandam haar naaimaawaijã hich Hẽwandamjã k'õsinaa hich k'apeenjã hich mag k'a k'õsi wënʌrraju. Mamʌ mʌg hatag paawai Hẽwandam hiek jaau nʌm k'ʌʌnjã tag higbaju, ya hich dɤ̈icha naawai. Magbaadëm dɤ̈i tag Hẽwandam Hak'arau hõrag hamachdëu meu k'augbampa hiek'apiejerrjã tag hiek'apibaju. Ya maig paawai hĩchab hõor k'ĩirjug k'augk'am k'ʌʌn k'ĩirjugjã tag higbaju.
9 ¿Jãgwia magʌm tag higbaju? Hẽwandam hiek jaau nʌmjã maadëu t'um jaauju k'augbanaa mʌg jẽb gayam k'ĩirjugjã sĩi k'omariipaita k'ap'ʌ naawaima.
10 Maimua chi wajapcharam k'ĩirjug k'ap'ʌ haju hed barbaicheewain chadau mag k'omariipai k'ap'ʌm nemjã tag chuk'u haju.
11 Warr bɤ̃rʌʌ chiraawain chadcha chaain hiek'aata hiek'anaa chaain k'ĩirjugta k'ĩirju chitajim. Pari ya jöoipa chirsiewai warre chaai haawaim k'ĩirjug hisegpɤ̈ijim.
12 Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌmjã hich jãgta sĩebahab. Hĩsin maadëu Hẽwandam higwia hi k'ap'ʌ nʌm hanaab pari sĩi hësp'ëg k'ĩir purrjöom hee nem hinag hoo nʌmjöpaita hi k'ap'ʌ nʌm, wajappai k'augba. Pari jãg nʌʌ hawia mʌg hatag paawai chadcha hich simjö maadëu hi wajap'a k'ap'ʌ haju, ya hagdaujö hi dɤ̈i k'ĩircha hoop'öbaadëm haig. Mʌg maach hagt'a heegar wënʌrrʌweran mʌchdëun ya hi wajap'a k'ap'ʌ chirʌm ha chirab mamʌ, hagt'a hi hooba haawai wajappai hi k'augba chirʌm. Pari jãg chirʌʌ hawia hich jãg hich Hẽwandamau wajap mʌ k'ap'ʌ simjö mʌch garmuajã hĩchab hi k'ap'ʌ haju.
13 Mag Hẽwandam jua t'eegta hɤ̃rcha hig naab mamʌ, Cristo pierrwai tag magʌm higbaju. Magjup mamʌ nem k'ĩir t'ãrjup nʌm, makʌʌn chan bɤ̃ʌrjã chugpaa k'augba sĩerrjëem. Makʌʌn: Hẽwandam hiek hɤ̈k'awia hi gaaimuata maach hɤ̈u wënʌrrʌm k'ĩirjugau; hɤ̃gt'ar pawiajã warag wajapcha paauk'amaju k'ĩirjug, maimua Hẽwandam k'õsi nʌm gaaimua dich k'apeenjã k'a k'õsi nʌm. Pari mag t'ãrjup nʌm heem hãb sim chi wajapcharam. Ma, cha mua jaau chirʌmjö dich k'apeen k'a k'õsi nʌmʌu.

14

Hẽwandam Hak'arau deeum meu hiek'apibaawai

1 Keena, mua pʌaba deeu pãrag jaau chirʌm: Hãba dich k'apeen k'a k'õsi hajuuta hɤ̃rcha hẽk'abat. Magnaan chadau hĩchab hich Hẽwandam Hak'arau dee sim juapajã haum k'õsi haju haai nʌm. Pari bɤ̃ʌrjã hõrau k'augbam meúata hiek'aju k'ãai, hɤ̃rcha hi hiek deeum k'ʌʌnag jaau k'ap'ʌ haagta pãach gaai wajap'a hich jua t'eegdam deepim k'õsi habat.
2 Deeum meu hiek'amamua k'ãijã hirig jëeumʌn, nem wajaug sim hĩchab; pari mag deeum meu hiek'a simuan hõrag hũrmk'ĩirjã k'aba, sĩi Hẽwandamag hũrmk'ĩirpaita hiek'a sim haawai, chadcha hich Hẽwandam Hak'arau k'ĩirjug wajap'am dee sim hawiajã bigaaum k'ʌʌnau ni hãbmuajã k'augbaju, k'an hata hiek'a sĩ.
3 Mag k'ãyau Hẽwandamau hich hiek jaaupi simta jaau nʌrrʌm wounaun chadau chadcha warag bigaaum k'ʌʌnpata Hẽwandam Hiek gaai ham k'ĩirjugdam bãaupiwia, ham k'ĩirjã honee hapinaa hĩchab ham wawijã wawí sim.
4 Pari magba deeum k'ʌʌnau magʌm meu k'augbag haigta hamag hũrpimaaugaujö deeum meúata hiek'a simuan sĩi hichigpaita wir haig jaau sim. Mamʌ Hẽwandamau hich hiek jaaupitarrta jürr hõrag hũrmk'ĩir jaau nʌm k'ʌʌnaun chadau chadcha t'umaa chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌnta warag Hẽwandam hiek k'augpi nʌm. Mag hamau nem k'aug paauk'amam haig warag hag hiek gaaita ham k'ĩirjugjã bãauk'a wëtum.
5 Mʌrʌgan pãach t'umaam k'ʌʌnau deeum meu pãachdëu k'augbam k'ãijã hiek'ak'iin hɤ̈u sim. Pari mua hoowai Hẽwandamau hich hiek jaaupi sim jaau nʌmta wajapcha sim, sĩi jãg dëgölp deeum meúa hiek'a nʌm k'ãaijã. Mag hiek'awiajã pari warm k'ʌʌnag k'ap'ʌ hamk'ĩir deeu ham meúa jaaumʌn hɤ̈u sim, Hẽwandamau mag hiek'apitarr t'umaam k'ʌʌnag k'ak'apdö hamk'ĩir.
6 Pãrau hoowai mʌch k'ãijã pãar haar mawia sĩi deeum meu pãrau k'augbamuata pãrag hiek'abaimak'iinjã, "¿K'ani jaau simʌ mag sĩma?" haju pãrau. Mamʌ pãrag wajap'a k'ap hamk'ĩran, pãar meúata jaauju haai chirʌm: Hẽwandamau pãrag hich hiek jaaupitarr, wa mʌg hatag hirua maach dɤ̈i haju, wa Hẽwandam k'ĩirjug k'ãijã k'ĩir pogk'e jaauju haai chirʌm. Magan chadau pãrau k'ap'ʌ nʌisiju, pãach meúa haawai.

7 Pãrag deeum ejemplo jaauk'im: Karris k'ãijã wa guitarra k'ãijã siirwai, siir meraa haawai sĩi hö hɅrbaajã chuk'u sirk'iin, jãga k'ap habarju k'anta sir sĩ. Pöd k'augbaju.
8 Wa soldaaun k'ãijã juurhi hee wërbɅan wëtum haig chi trompeta sir simua wajap'a hö hararaa sirba hak'iin, jãga t'umaam k'ɅɅnau k'ap'ɅɅ haju mag sirbarmuapai hamachig "Haudimat" ha jaaubarm.
9 Pãarjã hĩchab hich hagjöta t'ɅnɅm. Pãrau k'ãijã deeum k'ɅɅnag hiek'aawai hamau k'augbam meúata hiek'amɅn, jãga hamau k'ap'ɅɅ habarju hamachig hiek'a nɅm. Par sĩi jãgan paagta hiek'a nɅmjö hok'opp'a nɅisiju.
10 MɅg durr gayan meu k'apan k'ĩir pogk'e t'ɅnɅm. Chi meu k'ɅɅnagan meu wajap'amma, hamach meu haawai, maimuajã hamach hiek'amam t'um k'ap'ɅɅ nɅm.
11 Pari mag t'ɅnɅm heemua hãb k'ãijã bëewia mua hi meu k'augba chitɅmta mɅrɅg hich meúa hiek'achëk'iin, mua pöd k'augbaju. Mag chan pöd hiyäɅ habam, ni hãbmuajã chik'am meu k'augba haawai.
12 Magua mua sĩi hiekk'õrjã k'aba mag chirɅm: Pãrau jãg Hẽwandam Hak'arau hich jua t'eeg dee sim haum k'õchag t'ɅnɅmɅn nem wajaug sim. MamɅ chi wajapcharamta paarpam k'õsi habat, har pãachdëu hoowai hagua hɅrcha chi häk'a durrum k'ɅɅn t'umaa k'ĩir honee hapijöjöom.
13 Hãbmua k'ãijã hich meu k'aba deeum meúata hiek'aajem hag jua t'eeg wai sim k'ai, magan hagjö hich Jöoirag jëeuju haai sim, mag hichdëu hiek'abarm hiekpai haig hũr nɅm k'ɅɅnag deeu ham meúa jaaujem hag jua t'eegjã hichig deemk'ĩir.
14 Hẽwandamag jëeu chirɅm haig mua sĩi parhooba deeum meúata jëeuk'iin, mɅ hak'araun chadcha Hẽwandamag jëeu jöchk'ërama. ¿Pari mag sim mɅch chi hɅrɅmua mɅchdëu hiek'atarrjã k'augba habaawaijãh?
15 Magbaawai ¿jãgajuma? Magbaawai mag deeum meúa jëeumam dɅi jũrr haig dich hiek hũr nɅm k'ɅɅnag jaau k'ap'ɅɅ jawaag hagjö Hẽwandamag dichig jaaupima, jũrr ham meúa hamag k'ap hamk'ĩir jawaag. Meuk'aar k'ãijã hagjö bɅɅrjã hõrau k'augbam meúata mag hau dichtarr k'ai, hich hagjö ham meúata hamag jaauma, k'ap hamk'ĩir.
16 Mag ham meúa k'aba sĩi deeum meúata Hẽwandam t'ö hiek'amamua jëeuk'iinjã, jãga pua hiek'a simjã k'augba haawai haig durrum k'ɅɅndamau pɅ hipierr dɅi hich magau habarju. Hamau pöd magbaju, pɅ hiek'amamjã k'augba haawai.
17 Par pua nem wajaug hũrihmɅ jëeumaju; pari mag sim haig chan bɅɅrjã bit'urgam k'ɅɅndam Hẽwandam hiek gaai k'ĩirjug bãauba, hich magpai bɅɅrjã hũrba harrjö durrum.
18 Mua chadcha Hẽwandamag hɅu hajim ha chirɅm, mɅchdëu hirig jëeu chirɅm haig mɅchdëuta pãar k'ãaijã hɅrcha deeum meúa hiek'aajeewai.
19 Mag chitab mamɅ, k'apanag hee chirɅm haiguin, hiek pöm k'aba hawiajã, t'umaam k'ɅɅnag mɅch hiek'a chirɅmjã k'ap'ɅɅ hapim k'õsita chitɅm, sĩi mɅch happai hiek'a chirɅɅ habarmjã ham meúa k'aba haawai hiwiram hãbmuajã k'augba hich mag höbërpimaaugau.
20 Cristo gaaimua k'odamnaan, mɅg mua jaau chirɅm k'ap haag hoob sĩi chaaindamjö k'ĩirjug meraa hamiet. Magarrau nem k'aigbam wawaagan chadau warag wauju k'augba haju haai nɅm, chaain daumeraa haawai nem wauju k'augba haajemjö. Pari Hẽwandam Hak'aar jua t'eegau nem k'ĩir pogk'e waupiejem heem chi wajapcharam k'ap haagan, chadcha jöoin k'ĩirjugjöta habat, wajap'a k'ĩirjuag.
21 K'ĩir heyaa habat jãga Hẽwandamau warrjã maach jöoin israelnaan hichdëu hamach castigaa sim k'ap hamk'ĩir deeum k'ɅɅnag hamach meúata hamag hiek'apijĩ. Hag hiek higwia Hẽwandamau hich hiek p'ã sim gaai,

"Jãk'ɅɅn wounaanau mɅ hiek häk'aba harr haawai jũrr deeum k'ɅɅnagta mua ham durr k'echt'ɅɅg haupiwi hamach meúata jũrr chi durr k'ɅɅnagjã hiek'apiju" hajim, "mag hoobaawai hamach k'aibag hisegamk'ĩir.

Pari par mag deeum durram k'ɅɅnau hamach dɅi magbarmjã häk'abaju" ha p'ã sim. *(Is. 28:11-12)*

22 Magua, hĩs hewagjã mag hõrau meu k'augbam hiek'a nɅmuata chi hũr nɅm k'ɅɅnag Hẽwandam hiek häk'apiju haju k'aba nɅm. Magarrau Hẽwandam hichdëucha hich hiek jaaubarmta jũrr t'umaam k'ɅɅnag hũrmk'ĩir ham meúa jaau nɅmuan chadau häk'aba nɅm k'ɅɅnaupa häk'am k'õsi häk'aajem, hajap'ata hũr naawai.
23 Pãadë k'ĩirjubat: Hẽwandam hiek häk'a durrum k'ɅɅn t'umaa hãbam haig biirdɅnaa, t'umaam k'ɅɅnau deeum meúata hiek'a t'ɅnɅmcha k'ãijã hãb bɅɅrjã Hẽwandam hiek häk'aba sim dubchëwia mag hoobaicheewaijãh, k'an habarju hirua. Par jãgan hirua, "¡Hih! parhooba dubwia sĩi hõor pöm lökie t'ɅnɅmjã hoobarm" hawia warag häk'ab sĩsiju.
24 Pari magba sĩi pãach t'umaam k'ɅɅnag Hẽwandamau jaau simta jũrr hõrag jaau nɅmcha k'ãijã hãb Hẽwandam hiek häk'aba k'itɅm dubchëwia mag hũrbaicheewai, hirua t'umaa hãsie hich mor hewag k'ĩirjuwia, "Chadchata mɅɅn pekau pöoma chirɅm" haju, hich jãgdaar mag pãrau jajawagmam hũrwia.

25 Mag hamachdëu hi hoojã hooba haajemta wajap'a hi hoojem k'ʌʌn dënjö hichigcha
jaaumam hũrbaawai kanieu t'ʌk'öonaa, “Chadcha Hẽwandam ham dɄi sĩewaita mʌg t'ʌnʌm”
hawia, dɄi hamach paarmua Hẽwandamag jëeuju.

Pãach nem hiinwai wajap'a hoonaata hinbat

26 Ya hãbmiecha paawai mua pãrag magk'im: Har hãba k'apanaa biirdʌnaa Hẽwandamag
jëeuwai, hãaur k'ʌʌnau meuk'aar hauju haai nʌm; maagwai hãaur k'ʌʌnau Hẽwandam hiek
gaaimta jaau nʌmua hõor wawiju haai nʌm; maagwai hãaur k'ʌʌnau hich Hẽwandamaucha
hamachig jaaubarm hiekta jũrr deeum k'ʌʌnag k'ap hapiju haai nʌm. Tagam k'ʌʌn deeum
meúa k'ãijã hiek'aju haai nʌm; maagwai warm k'ʌʌnau jũrr mak'ʌʌnau deeum meúa
jaaubarmta t'umaam k'ʌʌnag hũrmk'ĩir jaauju haai nʌm. Mamʌ mag nem hin nʌmjã, dich
happaita honee haag k'aba, t'um haig nʌm k'ʌʌn Hẽwandam dɄi warag hubʌ hapiegta mag
wauju haai nʌm.

27 Pãach meu k'abam hiek'aju hawiajã hiek'aju haai nʌm. Pari numpai wa t'ãrjuppai
k'ãijã hãhãbdö hiek'amamuata hiek'aju haai nʌm, sĩi t'um sereuba. Mag deeum meúa
hiek'abarmjã hichiita jũrr hãbmua jaaub k'aba jaauju haai sim ham meúa, t'umaam
k'ʌʌnag hũrmk'ĩir.

28 Mag k'apan t'ʌnʌm hee ni hãbmuajã mag warm k'ʌʌnau deeum meúa hiek'a nʌm
jaauju chuk'um chan, magan warag bɅ̃rjã deeum meúa hiek'aba, sĩi pãach hödegpaita
hiek'abat, pãachdëu Hẽwandam dɄimuapaita mag pãach hiek'abarm k'ap haag.

29 Wa magba sĩi Hẽwandamau pãachigcha jaaubarm hiekta jũrr hõrag jawaag wai nʌm k'ai,
hagjö numpai k'abamʌn t'ãrjuppaita hiek'aju haai nʌm. Maagwai tagam k'ʌʌnau sĩi k'ĩuu
hũrwia jaauju haai nʌm, chadcha Hẽwandam Hak'arauta mag hiek'api sĩ, wa sĩi hich k'ĩirjug
heepaimuata mag hiek'a sĩ.

30 Pari mag hagt'a warm hiek'a sim hee, deeum haig simʌg k'ãijã hĩchab hich
Hẽwandamau hich hiek jaaumk'ĩir jaaumʌn, magan chi nacha hiek'a sĩerr hiek'a höwia jũrr
magʌg hiek'apiju haai sim.

31 Mag hãhãbdö hiek'amamuata t'um chi Hẽwandamau hich hiek jaaupi nʌm k'ʌʌn hiek'a
höju haai nʌm, haig durrum k'ʌʌndamag k'augpiwia hĩchab k'ĩirdam honee durramk'ĩir.

32 Chi mag Hẽwandamau hich hiek jaaupibaawai jaau nʌm k'ʌʌnaun wajap'a k'ap'ʌ haju
haai nʌm, hamach parhooba sereuba sĩi hãhãbdöpaita hiek'amaju haai nʌm.

33 ¿Jãgwia mag chirʌ́? Sĩi jãg nem parhooba hamachdëu hampierr haawai Hẽwandamau
k'õchk'aba haajeewaita mag chirʌm. Hẽwandam chan hoob magʌm heem k'abam. Hiruan
hagpierraanaa k'õinaata wënʌrrapiejem.

Jãg tagam k'ʌʌn chi hɅ̃k'a durrum k'ʌʌn iglesia hee haajemjö,

34 hʌʌinan culto hee paawai sĩi k'ĩuuta hũr hohoodö haju haai nʌm. Ham, hemk'ooin
hijẽjẽbk'am hee dɄi hiek'aju k'aba nʌm, hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, ham
sĩi hamach jaai jua heegarpai k'it'ëem haawai.

35 Hemk'ooinau culto hee nem jaau nʌm wajappai k'augba haawai wajapcha k'ap haag
jëeum k'õsi nʌm k'ai, di haar pawia hamach jaainagta jëeuju haai nʌm. Magba jãg culto hee
hʌʌin hijẽjẽb haawai hɅ̃u k'aba sim.

36 Pãrau jãg deeum iglesia hee haajemjö k'aba, sĩi pãachdëu ham haig nem waauwai,
¿pãachdëuta nacha Hẽwandam hiek hompaa haujimpii nʌ? ¿Wa pãachdëupaita mag
Hẽwandam hiek k'ap'ʌ nʌwa?

37 Pãar hee hãb sĩi hich hiiupai k'ãijã Hẽwandamau hichig jaaubarm hiek jũrr hõrag
jaaujem hag jua t'eeg paraam ha sim k'ai, wa deeum jua t'eeg Hẽwandam Hak'arau deetarr
k'ãijã wai sim ha sim k'ai, magua tagam k'ʌʌn k'ãaijã k'apcha haju haai sim: muajã hich
hãbam Hẽwandam Hak'araupai mʌchig jaaupitarrta jaau chirʌm.

38 Pari hĩchab hãbmua k'ãijã mua nem jaau chirʌmjã chad hamap'a sim k'ai, magan hoob
“Jã chan Hẽwandamauta hich hiek jaaupi simʌu” hamiet.

39 Cristo gaaimua k'odamnaan, magua mua mag chirʌm: Hẽwandamau hich hiek
pãachigcha jaaubarm jũrr hõrag jaaujem hag jua t'eegta pãachig deepim k'õsi habat, hi hiek
hõor jɅ̃g heyaa jawaag. Pari mag hawiajã hoob, “Deeum meu chan hiek'aju k'aba sim”
hamiet.

40 Deeu pʌaba pãrag jaau chirʌm: Mag nem waauwaijã sĩi parhooba pãachdëu hampierr
haba, hagpierraata haajeet'Ʌ̃.

15

Cristo meewia deeu p'iidʌtarr

1 K'odamnaan, pãrag k'ĩir heyaa hapim k'õsi chirʌm maach peerdʌajem hiek har na
mʌchdëucha pãachig jaautarr. Hich mag hiek hajim pãrau hɅ̃k'awia hĩsjã hɅ̃u hagt'a hag
gaai hubʌ durrum.

2 Hich mag hiek mʌchdëu pãrag jaautarr gaaimua hẍu pãar peerdʌwi nʌm, majã chadcha hẍk'atarr k'ai mamʌ. Hich hagt'a pãar hag hiek pʌaba hich mag hi dẍi hubʌ nʌm k'ai, hẍu pãar chadcha peerdʌ nʌm.
3 Mʌchdëuhẍk'atarr hiekta ya hĩchab pãragjã jaauwia chirʌm, jãga hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö chadcha Cristo maach pekau gaaimua t'õjĩ.
4 Mag hi t'õowia bëp sĩutarr k'ãai t'ãrjup nʌm hee hũwaai maach hich mʌg p'iidʌtarrjã hĩchab mua pãrag jaaujim. Mag hi p'iidʌjujã hĩchab hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai ya hag nawe jaau sim.
5 Mua pãrag jaaujim, Pedroog hich hoopitarr, hag k'ur doce hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnag hich hoopitarr,
6 maimua hag k'ur hũmaai deeu hich hiek hẍk'a durrarr k'ʌʌn k'apan quinientos hatcha hãbam haig narr k'ʌʌnag hich hoopitarr. Mag hi hootarr k'ʌʌn hãaur k'ʌʌnan ya k'ëchwia naab pari jãrrcha hatcha hagt'a monak'a t'ʌnʌm, mag hamachdëu hootarr jawaag.
7 Maimua Santiagoogjã hich hoopiwia t'um hich dẍi hogdʌba wënʌrraajerr k'ʌʌnagjã hich hoopijim.
8 Jãk'ʌʌnan chadcha ya hich dẍi dẍrr̃ʌ wënʌrraajerr k'ʌʌn hajim, mamʌ mʌʌn heeu hich hiek hẍk'atarr hedweta warre mʌrʌg hich hoopiwia mʌ jʌr haujim. Maguama, mag mʌrʌgta hãbmiecha hich hoopitarr haawai mʌʌn sĩi hagt'a k'uk'ur chirʌwe t'aabapẍitarrjöta chirʌm.
9 Magtarr haawai Jesuu hich hiek jaaumk'ĩir hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌn heejã mʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã serbiibacha chitʌm. Mag chiraawai mʌjã hĩchab hich Jesuucha hich hiek jaaumk'ĩir t'ãr hautarrau ha t'ãrju haai k'aba chirʌm, hi hiek hẍk'a durrum k'ʌʌn k'aibag wawaagjã ham hẽudee hẽk'a chitʌʌ haajerr haawai.
10 Mag chitajieb mamʌ hẍu Hẽwandamau mʌ heeg hoowi hĩs hich hiek jaaujemk'a wai sim. Mʌchtamʌchkapeen hich hiek jaaumk'ĩir hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌn k'ãaijã hãrcha p'idk'awia chirʌm. Mʌchjuapadamaukabajimparihichdëu mʌ juag hoowiata hẍu chadcha mʌ dẍrrcha hi hat'ee p'idk'abarm. Jãgan Jöoirau parchata mʌ heeg hoobajim.
11 Pari mag chirʌm haig chan k'aita hãrcha p'idk'ajĩ wa k'aita pöm p'idk'abajĩ ha chirʌm k'abam. Maach t'umaam k'ʌʌnau hichiita Cristo meewia deeu hiiu p'iidʌtarr hiekta jaau nʌm; mag jaauwia pãrau hẍk'ajierram.

K'ëchwiajã deeu p'iidʌtk'aju

12 Pari mag Cristo meewia p'iidʌtarr marau pãrag jaaubaawai hẍk'atarrta, jãga hĩs hũurwai pãar heem k'ʌʌn hiek mag hõor meebarm chan tag p'iidʌba haajem ha jaau nʌm hũr chirʌ.
13 Chadcha mag hõor meebarmjã tag p'iidʌba haajeek'iin, magan Cristojã hagt'a hich hauk'ërtarr jẽbdeg sĩejeek'am.
14 Mag Cristo chadcha hiiu p'iidʌwia hich mʌg höbërba harr hak'iin, cha marau hi hiek jaau wënʌrrʌmjã sëuk'a chad k'aba harrta jaau wënʌrrak'am. Mag k'ai magan maadëu parta hẍk'a nʌm.
15 Chadcha mag hamau jaau nʌmjö hõor meebarmjã meem hiekta meejem hak'iin, magan maraun sëuk'ata Hẽwandamau Cristo p'iriu haujim ha jaau wënʌrrʌm, chadcha p'iidʌba harrta.
16 Hamau jaau nʌmjö mee nʌm k'ʌʌn tag bãʌrjã hiiuba nʌm k'ai, magan Cristojã meewia tag p'iidʌbak'am.
17 Mag Cristojã p'iidʌba harr k'ai, magan parta pãraujã hi hiek hẍk'ajierram. Mag hak'iin magan pãran hagt'a pãach pekau heeta wënʌrraajeek'am.
18 Mag hi p'iidʌba harr k'ai, magan hĩchab hi hiek hẍk'a durrumua hötarr k'ʌʌnjã hamach pekau heepaita hich mag hok'oo durrum.
19 Cristoou hich higar wënʌrrʌm jũrr maach hich haar hauju ha simjã, maach meewai chadcha hich haar haubamta mag sĩek'iin, magan ¿k'an wajaug hat'ee hi gaaimua mʌg p'it'ur wënʌrraajeek'ajĩ? Mag hak'iin maachta chadcha t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã parchata p'idk'a wënʌrrʌmjöo haajeek'am.
20 Pari Cristoon chadchata hiiu p'iidʌjim. Mag hõor pöm hö nʌm hee hichta nacha p'iidʌtarr gaaimua hewag pawiajã hõor k'apan hichjö p'iidʌtk'aju jaau sim hajim.
21 Wajapcharan hich jãg warrjã hõor hãbpaim gaaimua hewag pawiajã hõor t'um hok'oo nʌisierrjö, hich hagjö hĩchab woun hãbpaim gaaimuata hewag pawiajã hõor hiiu p'iidʌtk'aju hi gaaimua.
22 Hich jãg warrgarwe Adán gaaimua hõor t'um hö derr haawai hich hagjö hĩchab Cristo gaaimuapaita t'um maachin hich mag hiiu wënʌrraju.
23 Pari majã sĩi parhooba k'abam: Cristota nacha p'iidʌjim; mag k'ur deeu hich pierrum hedta hi higar hẍk'a durrum k'ʌʌnjã jũrr p'iidʌtk'aju.

24 Ya magbarm haigmuan chadau, Cristoouta mʌg durr t'um hich k'aibag dӓi hag gaai
jua t'eeg t'ʌnʌmpa t'um pödpӓinaa jũrr hich Hẽwandam chi Hayagta nem t'um jÃapiju, hich
mag chi Pörk'a sĩsimk'ĩir.
25 Pari mag hich Hayagta jua t'eeg t'um jÃapiju na, hich dӓi hiekk'õr paraam k'ʌʌn t'um
hich jua heegar p'ë hau nʌm hora hich Cristota mag hichdëu hõor p'ë haumam k'ʌʌn
Reik'a sim.
26 Mag hich dӓi hiekk'õr paraam k'ʌʌn t'um hich jua heegar p'ë hat'aawai, hãbmiecha
paawai tag hõor mee k'augba t'ʌnʌisiju,
27 magamk'ĩirjã hich Hẽwandamau t'umaa Cristoogta jaau wai sĩewai. Mag nem t'um
hirigta jaaujim hanʌm chan, hich Hẽwandam chi Haaipata jũrr hi jua heegar sim hanʌm
k'abam. Hich Hẽwandam chi Haai chan pöd hi jua heegar haju k'aba sim, warrjã hich
Jöoirauta mag nem t'ʌnʌm t'um hi jua heegar hapitarr haawai.
28 Maimua mag nem t'um t'ʌnʌm Cristoou hich jua heegar p'ë hat'aawai hich Cristojã
Hẽwandam Hiewaak'a simta jũrr hich Jöoi jua heegar sĩsiju, hich Jöoirauta warrjã hirig jua
t'eeg t'um hich jua heegar p'ëdeetarr haawai. Magbaawain chadau hich Hẽwandamta nem
t'um t'ʌnʌm k'ãaijã warag hÃrpai sĩsiju.
29 Mag Cristo hiiu p'iidʌbajim hanʌmʌ magan ¿k'ant'ee hãaur k'ʌʌnau jãg ya meetarr
k'ʌʌn kõitjã hamach pör choopi nʌmma? Mag hõor mee nʌm k'ʌʌn hiiuba nʌm chan,
¿k'ant'ee ham kõit pör choopi nʌmma?
30 Mag Cristo hiiu p'iidʌba harr k'ai, magan ¿k'ant'eeta maar jãg hed hëepierr sĩi maach
mod hʌmk'a nʌmjö wënʌrraajemma hi gaaimua?
31 Mag wënʌrrʌm gaaimua mʌchin hedau hãspapak'ampierrta tag pãar k'ĩir chitabajujö
haadëp haajem, chik'amnau dak'ãwaau. Pãar Cristo higar nʌm gaaimua mʌch honee
chirʌmjã meerba jaau chirʌm pãrag. Hich hagjö mʌch peer hõrau t'õt'õo haajem pãrag jaau
chirʌmjã sëuk'aba chirʌm.
32 Dich k'apeenpaijã k'aibag sĩi maach k'oojemjö sĩsidʌm dӓijã par hiek'aupain Efeso
p'öbõr hee chadcha maar jãau nʌmjö haadëp haajeejim, Cristo gaaimua. Pari chadcha
hõor hö nʌmjã tag p'iidʌba haajeek'iin, ¿k'ant'ee mʌ mʌg chitʌʌ haju chad k'abam hat'ee?
Mag hak'iin magan ham hiek'õoin, “Keena, jöpcha k'ëchju nʌpí, magan warag t'ach k'öwia
honee döjã dötarrau” haju haai nʌm.
33 Pari mag k'abam k'odamnaan. Hoob har Jesús hiiu p'iidʌbajim ha jaaujem k'ʌʌnag
pãach k'ũgurpimiet. Pãrau k'augbáh: “K'aigbam k'ʌʌn dӓi k'apeerk'aawain maach wajap'a
chirarrjã hãrpäaijem” ha jaaujem.
34 K'ĩirjug k'ap'ʌ haajeet'ã. Mua hũr chirʌm, mag maach meebarm chan tag p'iidʌba
haajem ha jaaujem k'ʌʌn pãach heepaijã t'ʌnʌm hanʌm; mamʌ mag t'ʌnʌmjã pãar bÃʌrjã
chigaa k'abamjöta haajerram, hamag hiek'abanaa sĩi hũrbamjö haawai. Pãrau k'augba nʌ,
chi mag nʌm k'ʌʌn chan Hẽwandam higar k'aba, ni bÃʌrjã hi k'augba naawaita mag nʌm.
Magʌm k'ʌʌn pãach hee wai naaba warre jʌrbapӓit. MʌCh hiek hũrwia k'ĩir naaumk'ĩir hĩs
chadcha mʌ mag hiek'a chirʌm pãrag.

Jãga meetarr k'ʌʌnjã deeu p'iidʌtk'aju k'ai

35 Tale hãaur k'ʌʌnau hamach hödegpai k'ãijã, “Keena, jãg hõor mee nʌmjã ¿jãgata
p'iidʌtk'aju k'ai? wa ham p'iidʌtk'aawai ¿ham mor jãgata sĩsid haju k'ai?” ha jëeuju, hamach
wir haigpai k'ãijã.
36 Chi mag jëeu simʌn magan wajap k'ĩirjubanaata mag sim. Pãrau hooba haajẽ, jãga haajẽ
nemjĩir dau jĩirwai. Par daúa hoowai nemjĩir daudam jẽb heecha joot'ʌ k'eerwai warre
t'õbaadëmjöo hoojem. Pari mag t'õbarmjö harrta, deeu t'arrp'ëbaadëmuata hũwaai k'ërdam
paarpawia hiiu k'ërsiejem. Hich hagjöta t'ʌnaabahab maachjã; maach meewia jẽb hee
hauk'eerwai mʌg hatag deeu p'iidʌtk'aju k'ʌʌn k'abahab.
37 Pãadë mʌ sëu hawia arroz wa deeum nemjĩir dau k'ãijã jĩirnaa hoobat: Mag nem
jĩirwaijã warre chi bӓdamchata jĩirba, chi daudampaita jĩirjem.
38 Mag höbërmamuata chi nemjĩir daupierr k'ĩir pogk'e höbeerjem, Hẽwandamau
warrgarwe hich mag derr haawai. Maachjã hagjö meebarmuata mor hiiur paarpa
naabahab.
39 Hich jãg nemjĩir dau k'ĩir pogk'e paraanaa pabӓjã k'ĩirpierr t'ʌnʌmjö, maach morjã k'ĩet
sĩebahab, tagam nem dӓi. Nemchaain pabӓ heem morjã k'ĩet sim; nem hichpan morjã k'ĩet
sĩewai hãwarr morjã hagjö k'ĩet sim.
40 HÃgt'armpeen morjã k'ĩet sĩewai, mʌg jẽb gayam k'ʌʌn morjã k'ĩet sim. HÃgt'armpeen
hamach hooimʌg k'ĩet wai naawai mʌg jẽb gayam k'ʌʌn hooimʌgjã k'ĩet sim.
41 ¿Pãrau hoowai mʌg hedau hãsdawam hedau chi hedaram dӓi k'ĩet sĩeba haajẽ? Ni
p'ĩdagjöojã k'aba sĩsidʌm. Hamach chi p'ĩdag happaijã t'um dau hagdaujö wʌʌba, dau k'ĩet
sĩsid haajem.

42 Wajapcha k'ĩirjuk'iin, maachjã hich jãg nemjĩir jĩir nʌmjötа naabahab hĩchab, mag meewia deeu hiiu p'iidʌajem ha jaauwai. K'ani maach meewai nemjĩir jĩir nʌmjö maach mor jẽb hee hauk'ërbaawai sĩi beeurjem; pari mag meebarmua deeu hiiu p'iidʌbarm chan tag beeurbam.
43 Mag bëp sĩubarm chan tag bɔ̃ʌrjã maadëu higba sim. Pari magtarrta deeu p'iidʌ sĩsiewain chadau sĩita hooihmʌ sĩsiju, magjö haju nem chan maadëu hooba haajem. Ya sĩi jua t'eegjã chuk'u bëp sĩutarrta jũrr p'iidʌawain chadau juapa t'eegta p'iidʌju.
44 Maach meewain maach mordam cha maach hiyɔ̈ʌ nʌmta jẽb hee maajem. Pari mag sim p'iidʌawai chan ya tag mʌg mor k'ĩir k'aba, hɔ̃gt'armpeen mork'ata p'iidʌju. Wajapcharan mʌig dich bi heem morjã paraa haawai hɔ̃gt'armpeen morjã hĩchab t'ʌnʌm.
45 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, warrcha hichdëu hompaatarr woun Adán ha t'ɔ̃r sĩerr hichdëuta hiiupi haujim ha jaau sim, magbarmua hewag pawiajã maach paarpa haumk'ĩir. Pari hag k'ur Cristo pierrwai jũrr hich garmuata hõor hiiupie chaar hiiupiejem, magbarmua hich gaaimuata hɔ̃gt'ar hõor höbër wënʌrramk'ĩir. Mag Hẽwandamau Adanta nacha hompaatarrjö, jũrr Cristota nacha p'iriu haujim, hichta hɔ̃gt'ar wëtju k'ʌʌn dën chi Pörk'a sĩsimk'ĩir.
46 Magtarr haawaita mʌg hagt'a heegar nʌweran hich mʌg mor maachdëu wai nʌm dɔ̈ipaita wënʌrraju. Pari mʌg hatagta hagjö hich Hẽwandamaupai maachig tag t'õjã t'õba haajem mor deeju.
47 Nacharam woun Adán haajerran jẽb dënta Hẽwandamau hompaa haujim, pari Cristoon jũrr hɔ̃gt'armuachata bëejim.
48 Maach mʌg hagt'a mʌg durr jöoi gaai durrum k'ʌʌnan nacha mag jẽb dën hompaa hautarr hag mor k'ĩirta wai nʌm: pari ya hɔ̃gt'ar paawain hich hɔ̃gt'ar sim hag mor k'ĩirta wai naaju, Cristo mor k'ĩir.
49 Hĩs hewag pawiajã hagt'a Adanag mor deetarr k'ĩirk'a wënʌrrʌmjö, jãg nʌʌ hawia jũrr hich Cristoou mor wai sim k'ĩirta maadëujã hagjö wai nʌisiju.
50 Pari cha mua jawaagpam wajap'a hũrbat hermanonaan: Maach mʌg heegar haawai maach mordam mʌg k'itʌm chan pöd Hẽwandam sim haar höbërbam. Maach mor mʌg bɔ̃ʌr habarmua dajẽk'u k'itʌm chan pöd Hẽwandam sim haar wënʌrraju k'aba nʌm.
51-52 Pari hũrbat, hĩchab hagjö cha mua pãar jɔ̃gderraa jawaagpam: ma chan pãrau bɔ̃ʌrjã hũrba haajemʌu: Maach mʌg t'ʌnʌm k'ʌʌn t'umcha chan k'ëchbaju. Pari hagt'a k'ëchba naawiajã, chadcha maach chi hɔ̈k'a nʌm k'ʌʌn mor mʌg simʌn, hãbmiecharam trompeta sirbarm dɔ̈i sĩi mʌg maach dau p'ĩrbarmjö habarm hee, warre maach t'umta mor hiiur wai nʌisiju. Mag trompeta tẽe habaawaita nawe k'ëchwia jẽb hee k'ëk'ëd harr k'ʌʌnjã deeu p'iidʌtk'aju, tag k'ëchba hich mag hiiu nʌisieg. Magbarm dɔ̈i maagwai hagt'a maach chi monak'a durrum k'ʌʌnjã deeum mor chi hiiurigta paapɔ̈iju hich Hẽwandamau.
53 Magbaawai maach mor mʌg dajẽk'u k'itʌmjã jũrr bɔ̃ʌrjã meeba haajemʌg pabaadëm dɔ̈i, tag beeurjã beeurba, sĩi hich mag sĩerraajemk'a sĩsiju.
54 Mag tag maach meejã k'augba t'ʌnʌisiewain chadau chadcha hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, “Mʌg hatag paawai mʌch garmuata hõor dajẽgpiejemjã pödpɔ̈iju” ha simjö nʌisiju.
55 Mag higwia hĩchab hich Hẽwandamau hich hiek deeum hich hiek jaaujemʌg p'ãpitarr gaai jaauwai, “Magbaawain chadau jãg hõrau hamach dajẽgju högk'aajerrjã tag k'ĩirjuba nʌisiju” ha sim, “chi maach dajẽgpiejerrjã ya tag jua t'eeg chuk'u sĩsiewai.”
56 Jöoingarwe ley deetarr gaaimuata hõrau hamach pekau pöoma wai nʌmua hok'oojujã k'ap'ʌ haajem, mag pekaúata nem jua t'eeg benen dënjö hõor meepiejeewai.
57 Mamʌ hɔ̈u maach Pör Jesucristoou mag pekaúa hõor hok'oopiejem hich garmua pödpɔ̈itarr gaaimua hɔ̈u maach hi dɔ̈i wënʌrrʌm, tag hok'ooju k'aba. Mag nʌm dɔ̈i mʌg jẽb gaaiwejã maachig hich jua t'eeg deejem, mag pekau jua t'eegag dich t'ʌ haupiba haag.
58 Cristo gaaimua k'odamnaan, mua chadcha pãar k'õsi chitʌm. Magua mua pãrag, “Hich jãg hi dɔ̈i hubʌnaa chik'amnau chaaur nem jaau nʌmuajã pãach k'ũgurpiba, warag maach meewiajã deeu hiiu nʌisijuuta k'ĩirjunaa hi dau najã nem wajap'a wau nʌm gaaita p'idk'anaat” ha chirʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hich hat'ee maach mag p'idk'abarmjã hirua sĩi hich jãg par hok'oopibaju.

16

Ofrenda dee nʌm

1 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga mua Galaciapienagjã jaaupɔ̈ijĩ. Magtarr haawai jãg Cristo gaaimua maach k'odnaank'a t'ʌnʌm k'ʌʌn hat'ee pãach heejã hagjö p'atk'on p'iebat.
2 Domighed paawai hagdaujö pãachdëu ganmampierr p'iepetat; maagwai ya wai naawai, mʌ barbaimaawaita heeupemjö mag p'atk'on jʌrjʌr habaju.

3 Ya pãach haar mʌ barbaimaawai pãrau hõor jʌr hauju; mak'ʌʌnta mʌchdëucha pïiju,
maach k'odnaan Jerusalenpien hat'ee mag pãachdëu p'atk'on jʌr p'ietarr deen mamk'ĩir.
Hamach dïipai hĩchab hẽsap p'ãnaa deepïiju. Hag gaai pãrau jaaupïiju, mʌg chi p'atk'on
harr nʌm k'ʌʌnan maachdëucha jʌr hauwiata pïi nʌm k'ʌʌnau ha k'ap hamk'ĩir.
4 MʌchdëU hoowai mʌchjã ham dïi maju haai chirʌm k'ai, magan mʌchdëuta ham p'ë
harrju mag p'atk'on deen.

Pablo Corintoog maju k'ĩirjutarr

5 Pãar hoon mamua Macedoniapien hee mʌ dichju. Hök'ar mag p'ʌʌrdʌmamuata
Corinto barju, pãar haar.
6 Tale pãar haig mʌ k'ãaidam k'apanaa k'ãijã chiraimaju, pari hagt'a wajappai k'augba
chirʌm. Hichaau pamʌn, jãig pãar haig chirʌmua hidëu mʌch gaai noseg jaar dichpiju.
Maimua ya döchʌumie burrbaadeewaita mʌch majuug mamk'ĩir, mag tale pãrau mʌrʌg
jap hee mʌchdëu nemdam higju t'umaa p'ëdeepïiju.
7 Mamʌ mʌʌgwaiwe chan mabam. Sĩi pãar haig dichmap'a chiraawai maach Pör Jesuu
k'õs hamʌn mʌch hödiiwan pãar haig dïrrïʌ chiraimaju k'ĩirju chirʌm.
8 Pari ya mʌg p'iesta Pentecostés burrju gayaa pamaawai hich mʌig Efeso p'öbör hee
chirʌmua warag p'iesta dichpiju.
9 Maach Pör Cristo hiek jaau chitʌm gaaimua hõor k'apank'am k'ʌʌnau mʌ k'õchk'aba
t'ʌnaab mamʌ, mua magʌmjã higba warag jaauju, mag maach Pör hat'ee p'idk'a nʌmua hi
hiek jaauju hayaa hoo wai chiraawai. Magua pöd p'iesta nawe chan mʌ mabam. Mua
k'ap'ʌ chirʌm, mag mua jaaubarm chi hũr nʌm k'ʌʌnaujã sĩi par jãgʌupai hũrbaju.
10 Pãach haar Timoteo barimaawai hi dïi wajap'a habat, hichjã hĩchab pãach hee haairaa
chiramk'ĩir. Magaag hĩchab hijã mʌjö maach Pör Cristo hiek jaau nʌm p'idagta jaau
k'itaajem.
11 Hiwiram hãbmuajã hoob pãrau hi k'a hisëe hamiet. Magju k'ãai hirua nem higjudam
t'umaa hirig deebapïit, honee hurumua mʌ hoon bëemk'ĩir. Bãʌrjã barchëba haawai
tagam k'ʌʌn hermanonaan dïi hí nʌ chirʌm.
12 Maach hermano Apoloogjã par mua pepet chirʌʌ hajim, warm k'ʌʌn dïi pãar hoon
mamk'ĩir. Pari magʌmjã maba, t'ʌba sĩsijim. Pari hök'ar hichdëu hoowai maju hayaa
habarm hed jam pãar haar hi barju.

Pabloou Corintopienag salud deepïinaa ham wawitarr

13 Hãbmiecha paawai pãrag, "Pãach hoomap'a haajem k'ʌʌn dïijã k'ĩir k'ap'ʌnaa pãachdëu
Cristo hiek hïk'a nʌm gaaita hubʌ t'ierrk'a nʌisit" ha chirʌm. Hag hiek gaaita
hemk'ooink'anaa nem jua t'eeg habat.
14 Pãach heepai nem waauwaijã, t'umaa dich k'apeen k'a k'õsinaa ham hïu hapiegta nem
waubat.
15 Cristo gaaimua k'odamnaan, Corintopien. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach hermano
Estefanata jam pãar haar Acaya durr nacha hich chaain dïimua hich hʌʌipa mʌg maach
peerdʌajem hiek hïk'ajim. Mag hïk'awia hamach k'ĩrauta hagjö har hewag hïk'amam
k'ʌʌn juagjã hoo nʌisijim.
16 Muan pãrag, "Jãgʌm wounaanau wa hijö Hẽwandam hiek gaai p'idk'a nʌm k'ʌʌnau
k'ãijã pãachig mag habaawai hag hipierraa habat" ha chirʌm.
17 Mʌ honee chirʌm, pãar bëeba nʌm hee Estefanaauta Fortunato dïimua Acaicopa hïu
mʌ hoon bëetarr haawai. Pãachcha pöd bëebahab mamʌ, ham pierrumua hïu pãachchata
pierrumjö habarm.
18 Hïu chadcha hamau mʌ t'ãar honee hapiwia pãarjã hich hagjö honee hapiju, deeu
pãar haar bardʌtk'aimaawai. Jãgʌm wounaanan chad pãrau chadcha pãach garmuajã
bãʌrjã chig habata wai naaju haai nʌm.
19 Mau Asia provincia hee iglesia nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnaujã pãrag salud deepïi nʌm.
Aquiloou Priscila dïimua salud deepïi nʌm, maimua ham deg hermanonaan culto
waaujem k'ʌʌnaujã hagjö salud haajem pãrag, pãarjã maach Pör Jesucristo dënk'a naawai.
20 Tagam hermanonaanaujã hagjö t'umaam k'ʌʌnag salud haajem. Pãach hãba
biirdʌawai pãach k'apeen dïi hagdaujö k'a k'õsinaa saludaabat.
21 MʌchPabloouchata pãrag mʌg saluddam mʌch juadamaucha p'ãnaa deepïi chirʌm.
22 Hãbmua k'ãijã maach Pör Jesucristo k'õchk'aba sim k'ai, magan hichdëu k'ap chirá
Cristoou jãga haju hi dïi hich bëem hed.
Maach Pör Jesús, ¡deeu pidú!
23 Pãar kõit maach Pör Jesucristoog jëeu chirʌm, hichdëuta pãar dïi hogdʌba hich mag
pãar hïu wai nʌrramk'ĩir.
24 Pãar t'umaam k'ʌʌn mua k'õsi chitʌm, maach t'um hãba Jesucristo dënk'a t'ʌnaawai.
MʌgdampaI hajim pãrag jaaum hig chirarr. Hayoo keena,

Pablo

2 CORINTIOS
Biek numiim hẽsap Pabloou Corintopienag p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Pabloou Corintopien chi hӓk'a durrum k'ʌʌnag mʌg hẽsap biek numiim p'ãnaa deepäaiwai Macedonia sĩejim haajem.

Maadëu k'ap'ʌ nʌm, nacharam hẽsap hichdëu deepӓitarr gaai hirua hamag hit'ũu hiek'aba t'etta hiek'apӓijim. Maimua hich hiek hasekasjierrá wa hasekasba k'ãijã nʌ ha k'ap haagta, hag k'ur nʌʌ hawi, Titoog ham hoon mapijim hanʌm, mag hoot'urwi jũrr hichig jaauchëmk'ĩir.

Mag chadcha Tito ham haar hudt'urwi jaaucheewai, hãaur k'ʌʌnan hӓu hichdëu jaaupӓitarrjö hi hipierr hawi nem hajaug nʌm ha jaauchëjim haajem, hamach k'ĩirjug k'aigbamjã hisegpӓiwi (2:1-11). Mamʌ hagjö naajim haajem hãaur k'ʌʌn hi hiekjã hasekasba warag hi hichaaurta hiek'anaa hi hëugar hí chan mag hichdëu jaaujemjö hich Jesucristoou jʌr hautarrjã k'abamta jãg nʌrrʌm hanarr k'ʌʌn (cap. 10). Titoou mag jaaubaicheewaita Pabloou mʌg carta biek numiim p'ãjim haajem.

K'an jawaagta p'ãjĩ. Mag Titoou Corintopien higwi hich jãgaagaa jaaubaicheewaita (7:6-7) jöoi honeeubaadëwi mʌg hẽsap p'ãjim haajem:

(1) hichdëu hũurwai hӓu hichdëu jaaupӓitarr hipierraa hãaur k'ʌʌnau hamach k'aibag hisegwi Cristoou k'õsi simjöta nʌm hanʌm gaaimua hich honee sim jaaupӓinaa (cap. 7), mag nʌm dӓi hĩchab hamau hamach hee woun k'aigba nʌrrarr ya castigaatarr haawai ya hĩs jũrr hi perdonaaju haai nʌm ha jaaupäaig (2:5-11);
(2) maach peerdʌajem hiek hajap'a hamag jaaunaa hag gaaimua hichjã p'it'urg hau sim jaaupäaig (3:1–6:10);
(3) Jerusalén p'öbör hee chi hӓk'a durrarr k'ʌʌn dau hap'ʌʌ k'it'ëe harr k'ʌʌn hat'ee deepäaig p'atk'ondam p'ienaa k'ĩir k'aug wai naamk'ĩir jaaupäaig (caps. 8-9);
(4) mag hich hëugar hiek'anaa hich respetaaba narr k'ʌʌnag hiin chadcha hich Jesucristoouchata hich hi jaaumk'ĩir hi jʌr haujim ha jaaupäaig (10:1–12:13);
(5) deeu t'ãrjupam biek'au ham haar maju jaaupäaig, mag hamach haar mam hũrwi warag hamach pekau t'um hisegamk'ĩir (12:14–13:10).

Pablo salud

1 MʌʌnPabloou, Hẽwandamau Jesucristo hiek jaaumk'ĩir hich Cristooucha jʌr hautarr. Muata Timoteo dӓimua mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm, Grecia durr Corinto p'öbör hee Hẽwandam hiek hӓk'a durrum k'ʌʌnag maimua deeum p'öbördam nʌnʌidʌm heem magwe t'umaa chi hӓk'a durrum k'ʌʌnagjã hagjö.

2 Maach Haai Hẽwandamagjã jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã jëeu chirʌm, pãach hӓu wai nʌm dӓi hĩchab k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

K'ant'ee Cristo gaaimua Pablo dau haug waaujeejĩ

3 Keena, maach Hẽwandamta hӓucha k'itʌm. Hichpaita maach Pör Jesucristo Hayau; hichta maach Haai haawai hichdëuta hõor dau haug k'aug paraanaa hĩchab maach k'ĩir jãsenk'aajem.

4 Hichdëuta maach gaai masi wa hök'ĩirjuu k'ãijã nʌm haigjã chadcha maach k'ĩir jãsenk'aajem, jũrr maach garmuajã hagjö dich k'apeen gaai masi wa hök'ĩirjuu k'ãijã hoowai hich Hẽwandamau maach dӓi hatarrjö hich hagjö ham k'ĩir jãsenk'amk'ĩir.

5 Cristo gaaimuata maach hӓrcha dau hap'ʌʌ wënʌrraawain hichdëujã hich hagjö hĩchab maach hӓrcha k'ĩir jãsenk'aajem.

6 MʌgCristo hiek jaau nʌm gaaimua dau haug wau chitʌmʌn, Hẽwandamau mʌch peerdʌ hautarrjö pãachjã k'ĩir jãsenk'awia pãach peerdʌ haumk'ĩrau. Mʌghiruamʌk'ĩir jãsenk'a simʌn, jãan hich hagjö pãachjã mʌjö dau hap'ʌʌ hap'öbaadeewai jũrr mʌch garmuata pãar k'ĩir jãsenk'aa k'ap'ʌ hamk'ĩrau. Mag hamʌn magan pãrau mʌ dënjö hãwatimʌ hãwatju.

7 Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãarjã Cristo gaaimua mʌjö dau hap'ʌʌ naawai jãg hichdëu mʌ k'ĩir jãsenk'atarrjö pãarjã hagjö hirua k'ĩir jãsenk'aju.

8 Cristo gaaimua k'odamnaan, tale pãrau k'ap'ʌ nʌm, Asia durr mawia mʌ wajap'a dau haug wautarr. Muan tag mʌchdëu hãwatbajupii haajeejim; magʌm gaaimua muan ya tag mʌch pãar k'ĩir chitabajupii chirajim.

9 Muan ya mʌch t'õopäaigpampiita chirajim; pari jũrran mag wajap dau haug wautarr gaaimua ya mʌrʌg jaaubarmjöta hajim, mʌchpai wir haig higju k'ãyau hӓrcha Hẽwandam hõor mee sĩsid harrjã p'iriu haaujem gaaita k'ĩirjuju.

10 Mag, hӓu mʌ t'õopiba Hẽwandamau mʌ peerdʌ haujim. Mua k'ap'ʌ chirʌm hĩchab, hichdëu mʌ t'ʌa wai sim haawai mʌg hatagjã hirua hich jãg mʌ k'aigpër wai nʌrraju,

11 pãrau mʌ kõit hich jãg pʌaba jëeu durrumʌn. K'apank'am k'ʌʌnau mʌ kõit Hẽwandamag jëeu nʌmʌn, magan hich hagjö hɅ̈u hirua mʌ wajap'a wai chiraajem paarjã k'apank'am k'ʌʌnauta hirig hɅ̈u hajim hajurau.

Jãgwia Pablo Corintoog mabajĩ

12 Mʌch wajap'a chitanaa hiek'aawaijã chadcharam hiekta pãar hee Hẽwandam dak'ĩirjã mʌch hiek'a chitaajem k'ap, mʌ honee chirʌm hi dau na. Mʌ mag chitʌm chan sĩi mʌg jẽb gayam k'ʌʌn k'ĩirjug k'augau k'aba, sĩi hich Hẽwandamau mʌrʌg magpi sĩewaita t'umaam k'ʌʌn daarjã hɅ̈u wajap'a chitaajem.

13 Pãrau wajap'a k'ĩirjumʌn mʌchdëupai mʌch higwia pãachig hẽsap gaai mag jaaupäaiwaijã pãrau k'ap'ʌ haju, chadcha pãachdëu mʌ hoojemjöpaita mʌchdëujã mʌch jaau chitʌm. Jãg mʌchdëu p'ã deepɅ̈i chirʌmʌn, sĩi mʌ gaaimua pãach honee haju haai nʌm wajap'a pãachig k'ap hamk'ĩrau.

14 Hĩsin sĩi pãrau bʌchk'unpaita k'ap'ʌ nʌm muata nacha pãachig Hẽwandam hiek jaauchëtarr, pari wajapcha k'ap'ʌ haju bʌchk'un waaur nʌm. Maach Pör Jesús pierrum hedta pãar honee haju mʌ gaaimua, maagwai mʌchjã hagjö honee haju pãar gaaimua.

15 Mag mʌch gaaimua pãach honee haju k'ap'ʌ chiraawai nacha pãar haigta chiraimaju k'ĩirju chirajim, biek numí pãar hoot'uraag.

16 Mʌch k'ĩirjugan Macedoniaag mamuajã nacha pãar haigta jẽerimawi deeu hewag bëewaijã hũwaai pãar haigta chiraichëju k'ĩirju chirajim. Mag, mʌ Judeaag maagpaawaijã hɅ̈u pãrau mʌ juag hoomjö mua nemdam higju t'umaa mʌrʌg deepɅ̈ik'am.

17 Pari magtarrta, jãgwia mʌ mabajĩ. ¿Pãrau hoowai mua wajap'a k'ĩirjubanaata pãrag maju ha p'ã deepɅ̈ijĩ? ¿Wa mʌchta sĩi parhoobam k'ʌʌnjö hihãsisisdö chitaawaita nem mag haju hatarrjã nʌʌpai hawia deeu hũwaai mag k'abam haajẽwa? Magjã k'abam.

18 Hẽwandamaujã k'ap'ʌ sim, hi dau jam mua pãrag nem mag hawia deeu hũwaai mʌchdëupai hich hag hiek higwia mag k'abam haajẽ. Mua mag nem jaauba chitʌm.

19 Silvano dɅ̈i Timoteo maimua mʌchdëujã hagjö maach t'um Jesucristo Hẽwandam Hiewaa hiekta jaau wënʌrraajem. Hich Cristoojã nem mag hawia deeu hich hag hiek higwiapai mag k'abam haba sĩerraawai maraujã pöd magju k'aba nʌm. Cristoou hichdëu mag habarmʌn hich magta nem wau sĩerrʌm.

20 Hi gaaimuata Hẽwandamau maach dɅ̈i nem magju hatarrjã chadcha hich hiek'atarrjö haajem. Maguata maach Hẽwandaman chadcha hich hiek'atarrjã sëuk'aba sĩerrʌm haajem maadëu, Cristo gaaimua hi t'ö hiek'amamua.

21 Hich hag Hẽwandamauta pãragjã Cristo hiek hɅ̈k'apiwi mʌrʌgjã hɅ̈k'apiwia maach hich dɅ̈i hubʌ p'ë wai sim; maimua hichdëupaita maar mʌg chi Cristo hiek jaau nʌm k'ʌʌnjã jʌr haujim.

22 Mag hichdëu maachig hich hiek hɅ̈k'api hat'am haigta maach gaai hich dauchach p'ã sĩubarmjö hajim, magbarm haigmua hichdëu k'õsimjö nem wau nʌm hoowia hõrag chadcha hich dënk'a nʌm k'ap hamk'ĩir. Mag nʌm dɅ̈i hĩchab hich Hak'aarjã deejim, mag gaaimua hɅ̃gt'ar paimaawai hichdëu mʌg hatag maachig nem deeju hanʌmjã chadcha deeb k'aba deeju k'ap hamk'ĩir.

23 Mʌ sëuk'a chirʌm k'ai magan Hẽwandamau mʌ dɅ̈i hichdëu hampierr haju haai sim; pari hagt'a mʌʌgwaiwe Corintoog pãar hoon maba chirʌmʌn, sĩi pãachig hik'ʌaba hiek'abaimaawai warag pãach hök'ĩirjuu hapimaaugauta maba chirʌm.

24 Mʌ jam barwia mʌchdëu nem jaaubarmta pãrag hajués waupimap'a chirʌm. Ya pãar pãachdëu Cristo hiek hɅ̈k'a nʌm gaai hubʌ naawai pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga haju haai nʌ mʌ barju nawe, maagwai magʌm hat'ee chan ya pãrau wajap mʌ higba nʌm. Magarrau mua mʌchdëujã k'õsi chirʌmʌn pãar honee hapijuuta hẽk'aajem. Mua chan pãar hök'ĩirjuu hapimap'a chirʌm.

2

1 Mag mʌch barbaimaawai pãachta k'ĩir naauwia hök'ĩirjuu hapimaaugauta hagt'a maba chirʌm.

2 Mʌ mawia pãachig hiek'abaimaawai pãar hök'ĩirjuu nʌisim hoobaawai, ¿jãga mʌchjã honee habarju pãar dɅ̈i? Maig chan maach t'umaa honee haju harrta sĩi warag hök'ĩirjuuta nʌisiju.

3 Mag k'ĩirjuwiata har nacha mʌchdëu pãrag hẽsap p'ã deepäaiwai hag gaai sĩi jaaupɅ̈i chirajim, mʌch barju nawe pãach happai hiek'awia mag k'aigba haadëp nʌm t'umaa wajap'a arreglaamk'ĩir. Mua k'ap'ʌ chirʌm mʌch honee haju, mʌ barju nawe pãrau mag problema arreglaapɅ̈imʌn; mag hamʌn mʌch happaijã k'aba pãachpata dɅ̈i honee haju.

4 Pari jãg hẽsap pãrag deepɅ̈yaag p'ã chiraawai t'umaa k'ĩirjuwia gaai machaaga haadëmua warag mʌchta bĩejeejim. Pari mʌch meerba chirʌm, mua hẽsap gaai pãrag jãg p'ã

deepӓitarr chan sĩi pãar hök'ĩirjuu hapieg k'abajim. Magju k'ãai hante jãg p'ã deepӓitarran, mʌchdëu chadcha pãar k'õsi chirʌm k'ap hamk'ĩir hajim. Mua pãar k'õchk'aba chirak'iin, pãar jãjãgk'amjã mʌ gaai mas k'aba chiraajeek'am.

Hich bãaurr hũan wai sĩerr perdonaapi jaaupӓitarr

5 Pari hiwiir hãbpaimua jãg mʌ hök'ĩirjuu hapitarr chan mʌch happai k'aba, jãan chi iglesia heem k'ʌʌndampata t'um hich jãg hök'ĩirjuu hapijim, hich jãg k'aigba harr gaaimua.
6 Ya pãach k'apanaam k'ʌʌnauta hi castigaatarr haawai ya hich jãgpai hӓu sim.
7 Sĩi jãimua pãrau hi perdonaawia hi k'ĩir jãsenk'abat, heeu magba hak'iin hich dӓi jãgtarr gaaimua warag hök'ĩirjug pöoma haadeewai tag Hẽwandam dӓijã nʌrraju k'ĩirjuba k'ãijã haduk'am.
8 Hi magpim hugua warr pãachdëu hi dӓi narrjö deeu hũmaai, “Marau hagt'a pʌ k'õsi nʌm” habat hirig.
9 Nawe mʌchdëu pãrag hẽsap deepӓitarr gaaijã hich mag mua pãrag jaaupӓijim, chadchata mʌchdëu pãrag nem jaau chirʌm hipierraa nʌ wa hipierraa k'aba nʌ ha k'ap haag.
10 Pãrau perdonaabarm woun muajã hagjö hi perdonaaju. Mag mua hi perdonaabarmjã, chadcha hich k'aibag hisegbaawai hi perdonaaju sĩerr k'ai, pãar gaaimuata Cristo dak'ĩir mua hi perdonaaju.
11 Mag hi perdonaaba hak'iin, dösãtta jũrr maach gaai hãrpaju; ya maadëu hi k'ap'ʌm, hí jãga sĩerrʌ́.

Corintopien k'ap jëwaag Pablo Tito dӓi hoom k'õchag sĩerr

12 Troas p'öbör hee Cristo hiek jawaan ha maawai maach Pöröu hich hiek jaaumk'ĩir sĩi p'it'urgjã chuk'u mʌrʌg jaaupijim.
13 Pari mag mʌ barimaawai Cristo gaaimua mʌch heeum Tito hooimabajim Troas p'öbör hee. Magbaawai k'ak'aisamjö chichiir hawia, haiguim k'ʌʌn hermanonaanag hayoo ha pʌawia mua Macedoniaaga, Tito dӓi hoog; hí pãar haar hudt'urtarr haawai hirig pãar k'ap jëwaag hawi mʌ Macedoniaag majim, hi sĩerr haar.

Cristo dӓi k'apeerk'a nʌm gaaimuata t'um pödpӓpӓi haajem

14 Pari hӓu hajim ha chirʌm Hẽwandamag, Cristo dӓi k'apeerk'a naawai nem p'it'urm nemjã hi gaaimuata hӓu maach garmua pödpӓpӓi haajem paar. Maguata hĩs maach wënʌrrʌmpierr Hẽwandam hiek jaauwaijã, warp'am magwe jãgdee t'ãap wëjömjö, jũrr maach gaaimuata hõrag hich k'augpi sim.
15 Hẽwandamau hoowai maach hi hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan incienso warp'am magwe t'ãap wëjömjöta hoojem, mag hi hiek haaidʌmk'ĩir jaau wënʌrrʌmua. Mag nʌm gaaimuata chi peerdʌju k'ʌʌnan peerdʌ nʌm, maagwai chi peerdʌbaju k'ʌʌnan hamachdëu k'õs hӓk'aba hawia sĩi hok'oo t'ʌnʌm.
16 Chi hok'ooju k'ʌʌnagan, Hẽwandam hiekta mag inciensojö warp t'ãap haaidʌ wëjömta warag ham t'õoju pak'ërjö sim, hamachdëu hӓk'aba nʌm gaaimua. Pari jũrr chi hӓu hӓk'awia peerdʌju k'ʌʌn hat'eyan mag warp'am magwe t'ãap wëjömta bënhëjö sim, warag ham hiiupi hawaag. ¿Magan k'aíuta mag Hẽwandam hiek warp'am magwe haaidʌmk'ĩir jaau nʌrrʌmua warag hõor hiiupi hawaag wa t'õopieg k'ãijã jaau k'ap'ʌ sĩ?
17 Har pãar hee sëuk'a nem jaaujem k'ʌʌn k'abam. Hich Hẽwandamauta mag jaaupibam chan pöd mag jaaubam. Magarrau maach hich Hẽwandamaucha jʌr hautarr k'ʌʌnaun chadau mag jaauju haai nʌm. Marau chan mag ham dënjö sĩi p'atk'on haum k'õchgau maach k'ĩirjug heemuapaita Hẽwandam hiek jaau wënʌrraba nʌm. Maragan hich Hẽwandamauchata hich hiek jaaupi sĩewai hi dau na nem jaau nʌmjã t'um hagchata jaaujem, Cristo dӓita k'apeerk'a naawai.

3

Hẽwandamau hiek hiiur deetarr jaau nʌm

1 Mag, muan nem jaauwaijã t'um nem hagchata jaaujeewai ¿pãar jãg hee mua mʌch wir haig t'öwiata mag hiek'a chirʌmjöo sĩ? ¿Wa mʌchjã warm k'ʌʌnjö pãar haar hẽsap dӓita maju haai chirʌ́wa? Mag k'abam. Hẽsap chuk'u mawiajã ya pãrau mʌ k'ap'ʌ nʌm. Ni warm k'ʌʌnag mʌchdëujã Hẽwandam hiekta jaau chirʌm ha k'ap hamk'ĩirjã pãar jua heem hẽsapjã higba chirʌm.
2 MʌrʌgAn, carta chaarta mʌch dӓi wai chitaju k'ãyau pãach chi hӓk'a nʌm k'ʌʌnta carta chaarjö nʌm. Mua jaau chitʌm hiek hӓk'awia Hẽwandam dau na pãar wajap'a wënʌrrʌm hoowiata carta gaai jaaupӓi nʌmjö hõrau k'ap'ʌ naabahab, chadcha mua wajap'a Hẽwandam hiek jaau chirʌm.

3 Chadcha hamau wajap'a hoo nʌm hak'iin, pãar k'abahab hich Cristooucha carta p'ãtarrjö nʌm. Mag cartajö hichdëucha p'ãtarr haawai plumaau p'ãtarrjã k'aba, sĩi hich Hẽwandam warrgarwe hich mag hiiu sĩerrʌm hag Hak'arauta hẽsap gaai carta p'ãtarrjö sim. Mag p'ãk'a sĩsimjã sĩi warrgar Moiseeg p'ã deetarrjö mokdau gaai k'aba, pãar t'ãar heechata p'ãk'a sĩsimjö hajim. Hajapcharan mʌrʌg hich hiek jaaupi simua warre pãach t'ãrauchata hɨ̈k'apijim.

4 Mua chadcha mag hiek'a chirʌm, Hẽwandamauta Cristo gaaimua mʌch hiek'a chirʌmjã k'ap'ʌ hapi sĩewai.

5 Mag nʌm haig chan mag mʌchdëu nem wau chirʌmjã t'um mʌch juapaauta wau chirʌm haba chirʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌchdëu nem wau chirʌmjã Hẽwandamau juapadam dee simuata waaujem.

6 Hichdëuta mʌrʌg juapadam deejim, hich chogk'anaa hich garmua hõor dɨ̈i haju hiek deetarr jaaumk'ĩir. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mag hi hiek hiiur mua jaau chirʌm chan warrgar Moiseeu dau daau p'ã pʌatarrjö k'aba haawai pãach t'ãar hee sĩeichëmjã pãrau pöd hooba haajem. Mag Moiseeu p'ã pʌatarran dau daau sĩejieb pari magua hõor peerdʌ hauba haajeejim. Mamʌ hĩs jũrr hag k'ãai Hẽwandam Hak'aar maadëu hooba haajemuata hõor peerdʌ haaujem.

7 Mamʌ Hẽwandamau mokdau gaai p'ãtarr hiek Mooiseeu waibëewai, sĩi hichta hedau k'ĩirjö k'ĩir bɑ̃ʌmjö bëetarr haawai, israelnaanau pöd hi k'ĩir heerpabajierram haajem, dau k'ak'aichgau. Mag bëejieb mamʌ hich mag sĩerraag k'aba harr haawai hök'ar magba pamamua tag bɑ̃ʌ k'aba haadëjim haajem hi k'ĩir. Mamʌ pãadë wajap'a k'ĩirjubat. Mag hich Hẽwandamaucha mok gaai p'ã deetarr hiek hajieb mamʌ maach peerdʌ haubaju hiek hajim. Mag sim hãba jaaucheewaijã hich wajaugau sĩi mag Moisés k'ĩir bɑ̃ʌmjö hapitarrta,

8 jãgwia hag k'ãyau hatcha wajaug habaju sĩ hich Hẽwandamau hich Hak'aar gaaimua hõor dɨ̈i deeu hiek deebarmua ham peerdʌ hauju jaau nʌm.

9 Wajapcharan mag maach peerdʌ haubaju hiek jaautarrjã wajap'a harr k'ai, magan hich hiek hɨ̈k'abaadeewai Hẽwandamau maach kulp chuk'u hapɨ̈iju jaau nʌmta hag k'ãai wajapcha sim.

10 Nacha mag mok gaai p'ã sĩerr hag hajaug chan hẽudee mag Hẽwandamau maach peerdʌ hauju jaau nʌm hiek dɨ̈i bɑ̃ʌrjã barba sim.

11 Mag hiek p'ã deetarr wajaugau Moisés k'ĩir bɑ̃ʌmjö hapitarrta hõtdaujö hök'ar t'õmamua chugpatarr k'ai, magan Hẽwandamau hich Hak'aar gaaimua hõor dɨ̈i hiek deetarrta wajapcha sim, hag k'ãyau bɑ̃ʌrjã chugpaa k'augba sĩerraawai.

12 Mag hi hiek hɨ̈k'abaadeewai Hẽwandamau maach kulp chuk'u hapäaijemjã wajap'a k'ap'ʌ chiraawaita, mʌchdëu jaaum haig warre hi hiek dawaata jaau chitaajem, hiek wajap'am haawai.

13 Moisés Sinaí durrsĩ gaai Hẽwandam dɨ̈i hiek'a sĩi hawia bëewai hich k'ĩir sĩi bɑ̃ʌmjö t'ʌnarr hök'ar chugpamam israelnaanag hoom hugua, hich k'ĩir gar putiu börr haaujeejim hanaabá. Pari hewag paawai mag hirua waiberr hiek k'ãai jũrr chi hiek hiiur pierrumta wajapcha sĩewai mua chan mag hi dënjö meerba muan warre dawaata jaaujem.

14 Pari mag Moiseeu hich k'ĩir happai börr haaujerrta t'um israelnaan k'ĩirjugpata Hẽwandamau mag put heegar börr hat'amjö hajim. Maguata hewag pawiajã par Hẽwandam hiek t'ɑ̃r nʌmjã pöd k'augba haajem, mag börr simjö sim k'echeupɨ̈iba sĩewai. Mag k'ĩirjugjã putiu börr simjö sim k'echeupɨ̈yaagan Cristo hiekta t'ãraucha hɨ̈k'aju haai nʌm.

15 Hĩs hewag pawiajã, mag sĩsidʌm k'ʌʌnau hich Moiseeu hẽsap p'ã pʌatarr gaai t'ɑ̃ʌrwai hagt'a hamachdëu t'ɑ̃rmamjã k'augba nʌm.

16 Pari Hẽwandamag hamach pekau chugpaapi jëeuwaita mag ham k'ĩirjug putiu börr simjö simjã warre barbapɨ̈imjö haajem.

17 Warran Hẽwandam warp narrta ya hi dɨ̈icha wënʌrrʌmjö nʌm, mag Moiseeu p'ã pʌatarrau tag p'ẽet'ʌgba naawai. Magua mag dich pekau chugpaapi jëeuwain warre hich Hẽwandam Hak'aarta wai nʌisiejem.

18 Maguata maach hi hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn chan mag hagt'a putiu k'ĩir börr nʌmjö k'aba haawai hësp'ëg dau wajap'am hee hoo nʌmjöta hich Hẽwandam wajaugjã maach gaaita hõrau hoo nʌm, maach nem wajap'a wau nʌm gaaimua. Mag nʌmua maachin waragta hich Hẽwandam Hak'arau wajaug paamaawai warag maach Pör Jesujöta paauk'amam.

4

1 Magua mʌch chan k'usëuk'aba chitʌm, Hẽwandamau hich garmuata mʌch dau haug k'augwia hichdëuta mʌrʌg mʌg p'idagjã deetarr haawai.

2 Hi hipierraa ham k'õchgau meraa nem wauwia deeu hagʌm gaaimua mʌch k'ĩir naauju hayaam nemjã mua bɑ̃ʌrjã wauba chitʌm. Mua chan sĩi jãg k'ap'ʌm hanʌmta har

parhooba nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌn k'aba haawai hõor k'ũgurwia maach Hẽwandam hiek p'ã sim gaai chaauraapaijã jaauba chitʌm. Hẽwandam dau na magju k'ãai muan hãba nem hagcha jaaujuuta hẽk'aajem. Mua mag nem jaaunaa wau chitʌmjã chi mʌ hoojem k'ʌʌnau ni hãbmuajã meraa k'aba nʌm.

3 Mua mʌg Hẽwandam hiek jaau chitʌmjã hõrau pöd k'aug hauba nʌm k'ai, magan mak'ʌʌnan hagt'a putiu dau hëu hãr börr nʌmjö naawaita hamach hok'oo nʌm gaaimua mag k'augba nʌm.

4 Hich chi dösãt mʌg jẽb gayam k'ʌʌn hẽwandamk'a sĩerrʌmuata ham dau k'ĩpi wai sim dɤ̈i ham k'ĩirjug hãrjã putiu börr wai simjö sim, maach Cristo t'umaam k'ʌʌn k'ãai hãrpai sim hiekta hɤ̈k'apimaaugau. Mag Cristo hiek'aupaita hõtdau bɤ̈ʌg nem hoowai k'ap'ʌ haajemjö maachig k'ap'ʌ hapi sim, Cristo gaaita hich Hẽwandam k'ĩir t'eg sim.

5 Mʌ chan pãrag wir haig mʌchta pãar pörk'a chirʌm ha jaauba chitʌm, muan Jesucristota hõrag hamach pörk'apimk'ĩir jaau chitaajem; hí k'abahab chadcha maach Pör. Mʌch garmuajã Jesucristo k'õsi chirʌm gaaimua, mʌg hi hiek jaau chitʌmua mʌʌn sĩi pãar chogk'ata chitʌm.

6 Har mʌg durr hompaa naawaijã sĩi hich hiek'aupai k'ĩchag heemua hararag hompaa hautarr hich hag Hẽwandamaupaita hich hiek'au maach k'ĩirjug haardʌ hat'amjö hajim, magbarmua maach Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãai wajaug sĩerrʌmta Jesucristo gaaimua k'ap'ʌ nʌisimk'ĩir.

Dau hap'ʌʌ hawiajã Hẽwandam maach dɤ̈i sim k'ap'ʌ nʌm

7 Pari mag Cristo hiekta p'atk'on k'ãaijã hɤ̃rcha balee simta sĩi maar mʌg dau hap'ʌʌ durrum k'ʌʌnauta jaau wënʌrraajem. Pari mag Hẽwandamau maar mag k'it'ëem k'ʌʌnagta hich hiek jaaupi sim chan maachta wajaug nʌm hamk'ĩir k'aba, sĩi hich Hẽwandam jua t'eegauta mag wau nʌm ha k'ap hamk'ĩrau.

8 Maguata mʌʌn mʌg chitʌmʌn, nem k'ĩirpierramuata chachmamjö haajeeb pari warag magʌmpaita k'ĩirju chirʌʌjã haba chitʌm. K'ar mag dau haug waauwaijã magʌm higwia warag nem wauju k'augba haadeejeeb mamʌ, magʌm gaaimua hök'ĩirjug põomajã haa k'augba chitʌm.

9 Hõraun mʌ k'aibag wawaag mʌ hẽudeejã hẽk'aajem; pari jũrr hamau mag nʌm hee Hẽwandamau mʌ k'a hogdʌba hichdëuta mʌ t'ʌa wai nʌrraajem; t'õoju hẽk'a nʌmua mas deejeeb pari warre t'õo chan t'õoba haajem.

10-11 Jesujã juauta ham dën hi t'õopɤ̈itarr haawai mʌjã hagjö mʌch chitʌmpierr hi gaaimua t'õjuuta jʌr chitʌmjö haajem, mag dau haug wau chitʌm gaaimua hõrau hoowaijã chadcha hich Jesús mʌ t'ãar hee hiiu simuata mʌch t'ʌa wai nʌrraajem k'ap hamk'ĩir.

12 Mag hi hiek jaau chitʌm gaaimua mʌchin chadcha t'õjuuta hẽk'a chitʌmjö haajem, pari mua mag jaau chitʌm gaaimua hɤ̈u pãar chi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnan jũrr hiiuta hiiu nʌm, hi hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua.

13 Pari chadcha Hẽwandamau mag mʌch t'ʌa wai sĩeju k'ap'ʌ haawaita David k'ararrau hiek'atarr hiek'õoin, "Mʌch hoomap'am k'ʌʌn jua heemua Hẽwandamau hɤ̈u mʌch chig hapiba höbeerpiju k'ap'ʌ chiraawaita warag hi hiekjã högk'aba jaau chitaajem."

14 Mua k'ap'ʌ chirʌm, Hẽwandamauta maach Pör Jesús meetarrjã deeu p'iriu haujim. Magtarr haawai hichdëupaita hĩchab mʌchjã Jesús p'iriu hautarrjö p'iriu hauwia pãar dɤ̈i hãba hich sim haar maach p'ë harrju.

15 Mag mʌch dau haug waaujem t'um pãrag jaau chirʌmʌn, jãan mʌch mag chitʌm gaaimua pãachta hɤ̈u hamk'ĩrau, magʌm gaaimua hĩchab Hẽwandamaujã dɤ̈rrcha pãar dɤ̈i wajap'a haajeewai hich hagjö hĩchab hõor k'apank'am k'ʌʌnauta hɤ̈k'awia hirig hɤ̈u hajim hanʌmua hi t'ö hiek'amk'ĩir. Magamk'ĩirta mag mʌch dau haug waaujem pãrag jaau chirʌm.

16 Mag Hẽwandamau mʌch p'iriu hauju k'ĩirjubaadeewaita warag k'ĩirdam hubʌ hich jãg p'idk'a chitaajem. Maach mor mʌg chi hɤ̃rʌmʌn chadcha jöoiraa pamampierr warag serbiiba pamáma, pari jũrr mag sim maach hak'aran hedau hãspapak'ampierrta warag jua t'ierrpapagmam, Cristo gaaimua.

17 Mʌig heegar haawai añoo k'apan mʌg dau haug wau chitawiajã mʌg hatag ya Hẽwandam dɤ̈i hich mag hogdʌba chiraimanaa hoowain sĩi k'ũchpaita mag hap'ʌʌ chitarrjöo haju, magʌm t'um hãwattarr jũrr Hẽwandamau mʌch wajapcha wai sĩsiewai.

18 Chadcha hagt'a mʌchdëu hooba chirab mamʌ, magtarr jũrr Cristoou mʌch dɤ̈i hajap'a haju k'ĩirjubaadeewaita mʌg jẽb gaai sĩi chik'am jua machgau hap'ʌʌ chitawiajã magʌmjã higba chitʌm. Mʌg heegar haawai maadëu nem wajap'am hoo nʌmʌn jöpcha t'um chi matarrjã k'augba haju; pari hɤ̃gt'arm nem chan chugpaajã k'augba hich mag sĩerrʌm hiek'au, hoojã k'augba.

5

1 Keena, maach mor mʌg simʌn sĩi k'ũchpaim hat'ee di hëu sĩutarrjötа sim. Pari maadëu k'ap'ʌ nʌm, mʌg jẽb gaai haawai maach mor mag dijö sim jẽeubaadeewai jũrr hɑ̃gt'ar Hẽwandamau maach hat'ee bɑ̃ʌrjã jẽeuba haajem diita wai sim. Mag di chan sĩi hõrau hëutarrjã k'abam.

2 Mag k'ĩirjubaadeewaita mag mor dijö sim haum k'õchk'abaadeejem. Jãga hak'iin meejã meeba mʌiguim mor sĩi hisegpɑ̈inaa hich mʌgta warre mag hɑ̃gt'ar Hẽwandamau maach hat'ee mor hiiur wai simta hat'aimak'am.

3 Wajapcharan maach meewai maach hak'aran di chuk'umjötа haadeejeewai sĩi hich mʌg bɑ̃ʌrjã meebata mag mor hiiurta sĩi k'ajũajö t'eg jũapɑ̈im k'õchk'abaadeejem, magbaawai sĩi di jöoi garmua di hiiur deg dʌrbabaadëmjö haag.

4 Mʌg jẽb gaaita maach hëu heepai wënʌrrʌm haiguin t'õmap'a sĩi warag maach mor mʌg sim hɑ̃rpaita mag Hẽwandamau maach hat'ee mor hiiur wai sim hanʌmjã jũapɑ̈im k'õchk'abaadeejem; magbarmua maach mor mʌg dajẽk'u k'itʌmta jũrr dajẽgba hich mag sĩsimk'ĩir.

5 Magaag hat'eeta warre Hẽwandamau maach hompaawaiwe dajẽgba haajem mor k'ĩirta deejim; pari magtarrta pekau gaaimuata maach mʌg dajẽk'u k'it'ëem. Mamʌ magʌm hãba deeu mag mor hiiur maachig deeb k'aba deeju k'ap hamk'ĩir hich Hak'aarjã maachig deejem.

6 Hich Hẽwandamauta mag sĩewai chadcha hich mag haju k'ap'ʌ chirʌm. Maachta mʌig heegar hagt'a maach hëu hee wënʌrrʌm haiguin maachin Hẽwandam warp deeum durr nʌmjötа wënʌrrʌm,

7 chadcha daúacha hi hooba naawai. Pari magʌm hãba hichdëu maachig deeju ha jaau sim chadcha deeju k'ap'ʌ hi hiek hɑ̃k'a naawaita

8 t'õjujã k'ĩirjuba chirʌm. Mag mʌ meewiajã hichiita maach Pör Cristo haar hi dɑ̃ita hãba chiraimaju k'ap'ʌ chirʌm.

9 Maguata, hagt'a mʌg jẽb gaai chitaju wa jöpcha hi haar maju hawiajã, mʌig heegarweran hãba hi dawagaata nem wauju k'ĩirjuajem.

10 Hichiita maach mʌg t'ʌnʌm k'ʌʌnan t'umaa Cristo hich pörk'au pöm sim gaai hoo sim k'ĩirp'ee wëtab k'aba wëtju. Maigta mʌg jẽb gaai naajeewai dichdëu hi hat'ee nem waaujerr paarjã jũrr hich garmuajã hagpierr deemaju.

Cristo hiekta jaaujem hi dɑ̃i k'õinaa hamk'ĩir

11 Mʌchdëu Hẽwandam hök'ö chitʌm k'ap, tagam k'ʌʌnagjã hi högk'awia hi dau na nem k'aigba waupim hugua, hi hiek hɑ̃k'api haujuuta hẽk'aajem. Mʌ mag hagcha chitʌm Hẽwandamau wajap'a mʌ k'ap'ʌ sim, maagwai pãraujã mʌ k'ap'ʌ nʌm mua nem hagchata wau chitʌm.

12 Mag nʌm haig chan mag mʌchdëupai wir haig mʌch t'öwiata mag hiek'a chirʌmjã haba chirʌm. Mua mag chirʌmʌn, mʌch mag hagcha nem wau chitʌm hoowai mʌ gaaimua pãach chigaa ham huguata mag chirʌm; maagwai har hamachdëupai hamach t'ö hiek'a nʌrrjëem k'ʌʌnau pãach dak'ĩir mʌ hëugar k'aigba hiek'aawaijã jaau k'ap'ʌ hamk'ĩir. Chadcha Hẽwandam daar hamach t'ãar k'aigba nʌmta magba nʌmjö hamachdëupain hamachta t'ö hiek'apim k'õsi haajem.

13 Hõrau hoowai mʌ sĩi lökköomjöta p'it'urg hau chitʌm hoojem k'ai, mʌ gaai mas k'aba sim; mʌ mag hoo nʌmʌn jãan Hẽwandamau jaau simjö hipierraa ham k'õchgauta hõrau mʌ jãg hoojem. Pari lökköo k'aba sĩi mʌch k'ĩir hich mʌg chirʌmʌn, jãan pãachig wajapcha hi hiek jawaagau.

14 Cristoou mʌch daupii haajeewaita muajã mʌchdëu nem waum k'õsimpai wauba, hãba hi hiekta mʌch k'apeenag mʌg jaau chitaajem. Mag hãb maach gaaimua meetarr haawai ya maach t'umaam k'ʌʌnta k'ëchp'öbaadëmjö hajim, tag dichdëu nem k'õsimpai wauba haag.

15 Chadcha Cristoou t'umaam k'ʌʌn kõit hʌdʌraa hich t'õopiwia deeu hiiu p'iidʌjim, mag hich hiek hɑ̃k'a nʌm gaaimua hichdëu hiiu haumam k'ʌʌnag hamachdëu k'õchagpierr nem wau wënʌrraba sĩi hich hat'eepaita nem wau wënʌrramk'ĩir.

16 Warran muan chadcha Cristo sĩi parhoobam k'ʌʌnjöpaita simpii chirajim, pari hĩs ya hi hiek hɑ̃k'a chiraawai mua k'ap'ʌ chirʌm, hí chadcha Hẽwandam Hiewaau. Magua warramjö k'aigba k'ĩirjuba chitaawai mua chan sĩi parhoobam k'ʌʌnau hiek'aajemjö hõor hëugar "Jãk'ʌʌnan magta sĩerrjëem" ha jaauba chitʌm.

17 Ya Cristo dɑ̃ita sim wounan warr hich sĩerrjö k'aba, woun chi hiiurigta pa sĩsimjö sim. Magbarm haigmua warr nem k'aigba waaujerr k'ĩirjug t'um hisegpɑ̈iwia sĩi k'ĩirjug hiiurta wai sĩsim.

18 Mag simʌn t'um hich Hẽwandamauta mag k'ĩirjug hiiurig paapẍimaajem Cristo gaaimua. Hich Cristo gaaimuata hĩchab hich dẍi tag hiekk'õr chuk'u k'õinaa wënʌrrapinaa maachigpaita tagam k'ʌʌnag jãga hamjã hagjö Hẽwandam dẍi k'õinaa wënʌrraju haai nʌ ha jaaupi jaaujim.

19 Wajapcharan Cristo gaaimuata mʌg jẽb gayam k'ʌʌn t'um Hẽwandamau hich dẍi k'õinaa naapiju haai hapijim, hich hiek hẍk'amam k'ʌʌn pekau perdonaawia tag magʌmjã higba; pari hichdëu hõor dẍi mag sim k'ap hamk'ĩir maragta mag hich hiekjã jaaupijim.

20 Magua maarta Cristoou hich jũrr chogpẍitarr k'ʌʌn haawai maarta hi hiek jaaujem k'ʌʌnau. Magua marau hi hiekta maach hiek gaai t'ʌwi mag nʌm: Hi hiek hẍk'awia pãach k'aibag hirig chugpaapi jëeubat, Hẽwandam dẍi k'õinaa wënʌrraag.

21 Cristo chan bʌ̃ʌrjã pekau wauba k'itajim; pari mag k'itarrta, Hẽwandamau hʌdʌraa hi t'õopijim maach t'umaam k'ʌʌn kõit, hichta mag pekau wauwia chi hik'ʌ harrjö; hi dẍi magbarmua jũrr maach dënta chugpaabapäaiwai pekau chuk'u narrjö nʌisimk'ĩir.

6

1 MʌchjÃ Hẽwandam dẍita p'idk'a chiraawai hirua pãach dẍi wajap'a ham k'õsi sim mua jaau chirʌm chan hoob pãrau par jʌ̃gʌupai hũrmiet ha chirʌm.

2 Hẽwandamau hich hiek p'ã sim gaai jaauwai,
"MʌchdëU hũrju harr dẍicha jëeubaawai mua pʌ hiek hũrjim" ha sim;
maimua "mʌchdëu hõor peerdʌ hauju hedcha jëeutarr haawai hẍu pʌ k'aigpër haujim" ha sim. *(Is. 49:8)*
Magua hĩsta pãrau hirig pãach peerdʌ haupi jëeumʌn, hĩsta chadcha hirua pãar peerdʌ hauju hedau.

3 Mua chan bʌ̃ʌrjã hiwiir hãbam k'ʌʌn dau najã nem k'aigba wauba haajem, magʌm gaaimua hãbmuajã mʌg mʌchdëu jaau chitʌm hiek hisegam hugua.

4 Magpiju k'ãai mʌch nem wau chitʌmpierr nem wajap'ata waaujem, magʌm gaaimua mʌch chadcha Hẽwandam chogk'a chitʌm t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir. MʌCh dau haug wau chitʌmjã higba, mʌchdëu nem hig chirʌm chuk'u haawaijã magʌm haba, sĩi p'it'urg hau chirʌm paarjã magʌm haba, sĩi k'ĩuu hãwaatjem.

5 Chaaijö sĩi mʌch wʌ t'ʌnʌʌuwaijã k'ĩu hãwaatjem. MʌCh dëu jaau chitʌm gaaimua hõor p'ogdʌwia mʌ hẽudeejã hẽk'aajem; k'ar cárcel degjã chiraajem; p'idag t'eegjã p'idk'aajem, maimua dau k'õreu nʌm, jãsog hãwat nʌm, magʌm t'um mua sĩi k'ĩu hãwaatjem.

6 HĩchAb chadcha mʌchta Hẽwandam chogk'a chitʌmjã hõrag k'ap'ʌ hapiejem: mʌch bʌ̃ʌrjã hʌʌin wauba chirʌm gaaimua, chadcharam hiekta mʌchdëu k'ap'ʌ chitʌm gaaimua, maach k'apeen dẍijã k'ĩir t'ũunaa t'umaam k'ʌʌn dẍijã hö wajap'a chitʌm gaaimua, mʌch gaai Hẽwandam Hak'aar wai chirʌm gaaimua, chadcha t'ãraucha mʌchdëu pãar k'õsi chitʌm gaaimua,

7 chadcharam hiekpaita hõrag jaau chitʌm gaaimua maimua hich Hẽwandam jua t'eegjã mʌch gaai wai chitʌm gaaimuajã hõrag k'ap'ʌ hapiejem mag mʌch Hẽwandam chogk'a chitʌm. Mag mʌch nem hagcha wau chitʌm gaaimuata mʌch hëugar hiek'aajem k'ʌʌn dẍijã sĩi k'ajap jãau chaar jãau nʌmjö jũrr peermiepẍpẍigmamua mʌch garmua k'ĩupaa sĩiujem.

8 K'ar ham dën maach k'ĩir honee hiek'anaa k'ar jũrr maach k'ĩraajã hiek'amaajem; k'ar maach wajap'a hig hiyẍʌnaa k'ar maach hãauk'ajã hiek'amaajem. Pari par ham mag hiek'a naawiajã mʌʌn maach Pör Cristo dẍita hich mʌg hi chogk'a chitaju. Chadam hiek happai jaau k'itaajemta ham hiek mag sëunemjã chitʌm haajem.

9 T'umaam k'ʌʌnau mua Hẽwandam hiek jaau chitʌm wajap'a k'ap'ʌ nʌmta, ham dën maach dẍi parhoobam k'ʌʌn dẍímjöta haajerram. T'õju jʌr chitʌmjö haajemta, cha hagt'a ham hi hee pʌʌrba chitʌm; wajap mas haajeeb mamʌ, chi t'õo chan t'õoba haajem.

10 Hamau hoowai hök'ĩirjuumjö chiraajeeb mamʌ, honee chirʌmta jãg chiraajem; hamau mʌ dau hap'ʌʌmjö hoojeeb mamʌ, mag chirʌmuan jũrr hõor k'apan nem jua paraamjö hapiejemta mʌg chirʌm; hamau hoowai mʌ bʌ̃ʌrjã nem hinagdam chuk'u chitʌmjö hoojeeb mamʌ, bʌ̃ʌrjã haugchee k'augba chitʌm.

11 K'odamnaan Corintopien, chadcha mʌch t'ãraucha pãar k'õsi chiraawai mua pãrag bʌ̃ʌrjã nem meerbata jaaubarm.

12 MʌCh garmua chan mua bʌ̃ʌrjã pãar higbam haba chirʌm, mag k'ãai pãach garmuata mʌ higba nʌm k'ai mʌ higba nʌm.

13 Jöoinau hamach chaainag hiek'aajemjö muan pãragjã, mʌchdëu pãar k'õsi chirʌmjö pãach garmuajã hich hagjö mʌ k'õsi habat ha chirʌm.

Maachin Hẽwandam diiu

14 Hẽwandam hiek hẍk'aba t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍi chan hoob pamiet; magʌm k'ʌʌn dẍi chan p'atk'onau p'idk'aagjã hoob sociok'amiet. Hẽwandam hiek hẍk'a sim, hẍk'aba sim dẍi hãba

k'aba sim. ¿Pãrau hoowai k'ĩchag hararag dẍi hich hagjöo sĩ? Hich hagjöo k'aba sim. Maach wounaanjã hich jãgta t'ʌnaabahab Hẽwandam hiek hẍk'aba t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍi hoowai.
15 Cristojã pöd mepeer dẍi k'apeerk'aju k'aba sĩewai hi hiek hẍk'a durrum k'ʌʌnjã hi hiek hẍk'aba nʌm k'ʌʌn dẍi hich hagjöta nʌm.
16 ¿K'an gaaimua hãba nʌm haju haai sĩ, Hẽwandamag jëeu nʌm sĩi hõrau juau wautarrta ham hẽwandam hanʌmʌg jëeu nʌm dẍi? Pãadë pãach gaaita k'ĩirjubat: Maach mʌg Hẽwandam hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnta Hẽwandam chadcha hiiu sĩerrʌm hag dik'a naabahab, hich hiek gaai jaau simjö. Hichdëu hich hiek gaai jaauwai,
"Mʌʌn ham hee hich jãg chitʌmua mʌchta ham Hẽwandamk'a chitaju,
maagwai jũrr hamach mʌ p'öbörk'a nʌisiju" ha sim. *(Lv. 26:12; Ez. 37:27)*
17 Magua hĩchab hich hag hiek gaaipai jaau simjö:
"Hẽwandam chaar k'abamʌg jëeujem k'ʌʌn heemua höbërwia chaaug hërëubaadët;
hoob ham dënjö mʌ dawag k'aba maach hinaam nem waumiet" ha sim. *(Is. 52:11)*
"Pãrau magta mʌ hipierraa hamʌn mua pãar hauju,
18 magbaawai mʌchta pãar Haaik'a chirsiewai pãar jũrr mʌ chaaink'a nʌisiju" ha sim
Hẽwandam maach Pör chi jua t'ierriu. *(2 S. 7:14; 1 Cr. 17:13; Is. 43:6; Jr. 31:9)*

7

1 Magua, Cristo gaaimua k'odamnaan, magta Hẽwandamau maach dẍi haju ha sim. Maguata maachin nem k'aigbamjã pʌawia k'ĩirjug k'aigbamjã hisegnaa dich morta sʌrk'aju haai nʌm. Magnaa Hẽwandam dau na pekau wauju hök'önaa warag hi simjö wajap'a hajuuta hẽk'aju haai nʌm.

Corintopienau hich hipierraa harr gaaimua Pablo honee hatarr

2 Keena, mʌ hiek hũrbat: mua pãar heem k'ʌʌn dẍi ni hãbam dẍijã hat'uucha k'aba ni hãbjã mua k'aibag wauba, ni Hẽwandam hiek chaar k'abam jaauwia hãbjã mua k'ũgurba chitʌm.
3 Mua mag chirʌm chan mag mua pãach dẍi mag chirʌm k'ĩirju naawaita mag chirʌm habam. Mʌchdëu na pãrag jaau chirarrjö chadcha mʌchdëu pãar daupii wai chitaawai, jãga hak'iin mʌchta warag pãar haar mawia hich mag pãar dẍi chirsik'am. Mag hãba wënʌrrʌmua hãba k'ëchju hawiajã mʌ hich mag pãar dẍi chitak'am, mʌch t'ãar heeta pãach t'um p'ë wai chitʌmjö haajeewai.
4 Pãrag mua bx̃ʌrjã nem meerba jaau chitʌm, magua pãar gaaimua mʌch honee chirʌmjã meerba jaau chitʌm. Chadcha jãg pãach wajap'a wënʌrrʌm gaaimuata pãrau mʌ k'ĩir jãsenk'a nʌmjö haajem. Mʌʌn chadcha p'it'urnaa dau haugjã haaujeeb pari honee chirʌm.
5 Macedonia durr mʌch barchëtarr haigmua chan bx̃ʌrjã jua hx̃yaa k'augba chiraajem, p'it'uurga haawai; mʌg hiek jaau nʌm gaaimuajã hõrau hidëu maach k'ajap sĩuba haajem; mag nʌm dẍi hĩchab chik'amnau pãar dẍi jãga hajuutaa jãagjem k'ai ha k'ĩirju chirʌʌ haajeejim.
6 Pari hich Hẽwandamauta hõor hök'ĩirjuu k'it'ëem k'ʌʌnjã deeu k'ĩirdam honee hapiejeewai Tito barbaichëm gaaimua Hẽwandamau mʌchjã hagjö k'ĩirdam honee hapijim.
7 Pari mag sĩi hi barbaichëm gaaimuapai k'aba, mag nʌm dẍi hĩchab hichdëujã pãar hoot'urwia pãar higmamua maach jx̃gaagaa jaaubaicheewaita chadcha mʌ honee haadëjim. Hi hiek mag pãrau mʌ hoom k'õchaaga nʌm haajem. Mag nʌm dẍi pãachjã hök'ĩirjuu naajem haajem, pãach haar jãg problema wai narr gaaimua mʌjã mau hök'ĩirjuu chirarr hũrwia. Mag pãrau mʌ hëugar hiek'aajem k'ʌʌn dẍijã jũrr mʌ kõit hiek'aajem haajem ha jaaubaicheewaita warag mʌ honeeubaadëjim.
8 Har nacha mʌchdëu pãrag hẽsap deepẍitarrau chadcha pãar k'ĩir naaupiju k'ap'ʌ chirarr haawai mʌchpa hök'ĩirjuu chirajim. Pãar chadcha k'ĩir naaujierrab mamʌ k'ũchpai hajim. Mamʌ hx̃u pãrau mʌchdëu jaaupẍitarr hipierr pãach problema arreglaabarm hanʌm hũrwia
9 hĩs deeu mʌchpa honee chirʌm. Majã mag pãar wajap k'ĩir naautarr gaaimua k'abam; mʌ honee chirʌmʌn, mag pãach k'ĩir naaubaawai deeu Hẽwandam dẍi wajap'a nʌisim hanaawaita mʌ honee chirʌm. Mamʌ hĩs wajap'a k'ĩirjuawai chan bx̃ʌrjã pãar k'aigba k'abajim; wajapcharan hx̃u hich Hẽwandamauta mag hẽsap gaaimua pãar k'ĩir naaupijim, magbarmua hichdëu k'õsi simjö hamk'ĩir.
10 Har dich k'aibag gaaimua Hẽwandamau maach hök'ĩirjuu hapi sĩeb mamʌ, warag hirigta dich k'aibag t'um hisegpi jëeuwain hi dẍi k'õinaa nʌisiejem. Magbarm haigmua k'ant'ee tag hök'ĩirjuu haju. Pari har sĩi hamach k'aibag gaaimuapai hök'ĩirjuu nʌmta hãsie hewag k'ĩirjuwia Hẽwandamagjã jëeubam chan pöd peerdʌbam.

11 Pãadë hoobat, jãg pãar hök'ĩirjuu narr jũrr jãgajĩ Hẽwandamau pãar dɄi: Warr pãrau jãg woun k'aigba simjã hoobamjö wai naajim; pari hĩs pãrau hi dɄi sĩi par daúa hooba chi hiekk'õr hëudʌ hauwia ya arreglaapɄijierram, pãachpata dɄi k'aigba nʌm ham hugua. Chadcha pãrau jãg k'õchk'aba narr haawai dɄi k'ĩir mas chi hiekk'õrjã hëudʌ haujierram. Jãgbarm haig chadcha pãrau Hẽwandam hök'ö nʌm hanʌm. Chadcha mag pãach hoon mapim k'õsi narr haawai chi mag hich bãaurr hũan dɄi sĩerrjã mʌ barju nawe pãrau hi dɄi sĩi par daúapai hoobajierram. Pãrau hi dɄi mʌgbarmua bigaaum k'ʌʌnaujã pöd pãachdëujã pãach hipaarmua jãgpim k'õsi narr haawaita jãg sĩi hoo wai naajim haju k'aba nʌm.

12 Mua jãg pãrag hẽsap gaai p'ã deepɄitarr chan, jã chan sĩi chi mag hich bãaurr hũan dɄi sĩerr happaita ayudam k'õchgau k'aba ni chi haai hat'eepaijã k'abajim. Mua jãg hẽsap p'ã deepɄitarran, jãan Hẽwandam dak'ĩirjã chadcha pãrau mʌ hiek hɄk'aju wa hɄk'abaju k'ap hamk'ĩir hajim. Magua mag p'ãawaijã, hamau mʌ k'õsi nʌmʌn mʌ hipierraa haju ha chirajim, pãar higwia mʌch hödegpai. Pari mua k'ap'ʌ chirajim, pãrau chadcha mʌ k'õsi naawai mʌch hipierraa haju.

13 Mag pãach garmuajã mʌ k'õsi nʌm gaaimua chadcha mʌ honee chirʌm. Pari hɄrcha mʌ honee harran, Titojã pãrau wajap'a pãach hee wai naawia hĩchab hi k'ĩir honee hapitarr gaaimuata mʌchjã honee hajim.

14 Titoou pãar hoon maju nawe pãar Hẽwandam dɄi wajap'a nʌm ya mua hirig jaau wai chirajim. MʌchdëU hirig jaautarrjö chadcha pãar hich mag wajap'a nʌm hanaawai hɄu pãrau mʌ k'ĩir naaupibajierram. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌ pãar haar chiraajeewai warm k'ʌʌn higwiajã mua sëuk'a nem jaauba haajeejim. Maagwaita pãar higwi mag mʌch honee chirʌm Titoog jaau chirarrjã chadcha hich hag hee höbërjim.

15 Magtarr haawai mag mʌchdëU jaau chirarrjö hich daúacha hoobat'uurwaita pãar haarmua bëeU hi honee sĩeichëjim. Jãg pãachdëU hirua nem k'õsimjöta waum k'õchgau hich dɄi wajap'a harr k'ĩirju nʌm dɄi jãga hichdëU nem jaauwaijã pãachdëU hi hipierraa naajĩ ha k'ĩirjubaadeewaita hichjã warag hɄrcha pãar gaaimua honee sĩejem.

16 Magua hĩs chadau pãrau chadcha mʌch k'õsinaa mʌch hipierraa hab k'aba hipierraa nʌm k'ap'ʌ chiraawai chadcha mʌ honee chirʌm.

8

Jerusalenpien hat'ee p'atk'on p'ietarr

1 Hermanonaan, hĩs jũrr mua pãrag jaaum k'õsi chirʌm, jãga Hẽwandamau Macedonia durr iglesia nʌm heem k'ʌʌn hɄu wai sĩ.

2 Haman chadcha p'it'uurga haadëp naab pari honee naajem. Dau hap'ʌʌ naajeeb pari hamachdëU p'atk'ondam hoo nʌm heem chan mag deemap'amjã haba haajerram. Hamaun paraam k'ʌʌn dënjö dɄrrchata deenaa maimuajã deem k'õsita deejerram.

3 Hamau mag deemamjã hamachdëU deeju harrpierrpai k'aba, hamachdëU deeju harr hatchata deejem. Mua mag jaau chirʌmʌn, mʌchdëucha k'ap'ʌ chiraawaiu.

4 Mag dee nʌm chan muata deepi jaauwia k'aba, sĩi hamach k'ĩrauta mag deejem. Hamach garmuata, hamaujã hagjö hamach hermanonaan Jerusalenpien hat'ee hamach paat deeju haai nʌnʌm nʌʌ paawaita mua hamag, “Pãachdëu mag k'õs nʌm k'ai, magan hɄu sim” ha chirajim.

5 Maimua chadcha muan hamau jãgcha habajupii chirajim. Nacha hamachdëupaita sĩi deeum k'ʌʌnjö maach Pör Jesuugta wir haig hamach t'ʌsĩepɄijierram, hirua nem k'õsimpai wawaag. Maimuata jũrr sĩi mua nem jawaata hoo nʌisijim, Hẽwandamau hamachig hapi simjö.

6 Maguata muan pãragjã Macedoniapien dënjö ofrenda deem k'õsi deebat ha chirʌm, hö hãk'ãragjã chuk'u. Magamk'ĩir Titoogjã jaau chirʌm, pãar haar hich maju nawe, jãg hichdëuta nacha pãrag ofrenda jʌr p'iepi jaaubaaderr hich jãg warag t'umaa hãba jʌr p'ie haumk'ĩir.

7 Pãar chadcha chi wajap'am k'ʌʌnau, t'ãraucha maach Pör Jesucristo hiek hɄk'aag. Maach Pör Jesús hiek k'augnaa hiek'aa k'ap'ʌ hiek'amamua hag hiek jawaagjã pãran chi wajap'am k'ʌʌnau; maimua nem wajap'a waum k'õchk'a nʌm dɄi hĩchab mʌchdëU pãrag jaautarrjö wir haig dich k'apeen k'a k'õchag hat'eejã hagjö chi wajap'am k'ʌʌnau. Mag nem t'umaam hat'ee chi wajap'am k'ʌʌn haawai chamʌg ofrenda deepi jaau nʌmjã dɄrrcha deebat.

8 Mag chirʌm haig chan mua hajuésta deebat haba chirʌm. Mag chirʌm haiguin sĩi pãraujã Macedoniapien dënjö dee k'augamk'ĩirta mag chirʌm. Pãrau mag deebapɄim gaaimua maach k'odnaan Jerusalén p'öbör hee hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnau k'ap'ʌ haju, sĩi par hiek'aupai k'aba, chadchata pãrau ham k'õsi nʌm.

9 Pãrau ni hãbmuajã meraa k'aba nʌm, jãga maach Pör Jesucristojã Hẽwandam dɨ̈i hãba sĩerr haawai dau hap'ʌʌ k'aba sĩerrta hich kĩ̈rau mʌg jẽb gaai bëewia dau hap'ʌʌ hajĩ maach gaaimua. Pari juau hogt'om mag hich dau hap'ʌʌ hapitarran, hich magbarm gaaimua jũrr Hẽwandamau maachta hich Cristo dɨ̈i hãba wënʌrramkĩ̈ir hajim. Magua Cristo gaaimua maach k'odk'a nʌm k'ʌʌn dau hap'ʌʌ hoowai ham dau haug k'aug paraa habat.

10 Mʌg cha mʌchdëu jaau chirʌm hat'ee sĩi mua pãar wawim hig chirʌm. Naam añoouwe pãachdëuta nacha hermanonaan Jerusalenpien hat'ee p'atk'on p'ieju hap'öbaadëwi chadcha p'iep'öbaaderr haawai,

11 pãachdëu deeju hayaampierr hagdaujö deemamua pãachdëu deeju hap'öbaadeewai deem k'õsi narrjö hich jãg deem k'õsi deepetat.

12 Pãrau ofrenda deewaijã deem k'õsita dee nʌmʌn, bɨ̃rʌʌ hawiajã dɨ̈rrcha dee nʌm dɨ̈i hãba Hẽwandamau haum k'õsi hauju. Hirua maachdëu chuk'u nʌm hatchajã jëeuba, maachdëu wai nʌmpierrpaita jëeu sim.

13 Magba hak'iin wa dich k'apeenag nem deem k'õchgau jũrr dichdëu nem hig nʌmta chuk'um haju. Mua pãar magpimap'a chirʌm.

14 Mag k'ãai sĩi hagdaujö pãachdëu nem hig nʌmta t'um paraa hapim k'õsi chirʌm. Pãrau nem wai nʌm jũrr warm k'ʌʌnau chuk'u nʌm k'ai, magan hamag dee sim; maagwai jũrr pãrau chuk'u habarm hed hamau wai nʌm k'ai, hich hagjö pãrag deeju. Mag nʌm haig sĩi hagdaujö dichdëu nem hig nʌmdam haugchëba wai nʌnʌid haju.

15 Cha mua jaau chirʌm higwia, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai,

“K'öju pöm hautarr dën heemjã sobba, ni k'öjudam bɨ̃rʌʌ hautarrjã waaurwia haugchëbajim” ha sim. *(Ex. 16:18)*

Tito hich k'apeen dɨ̈i pɨ̈itarr

16 Mua Hẽwandamag hɨ̈u hajim ha chirʌm, hichdëuta mua pãar kĩ̈irju chirʌmjö Titoogjã pãar kĩ̈irjupi sĩewai.

17 Mua hich Titoog pãar hoon mamkĩ̈ir jaaubaawai hɨ̈u mʌ hipierr maju haadëjim. Mag nʌm dɨ̈i hichdëujã nawe pãar hoon mam k'õchag sĩerr haawai hĩsin chadau hirua hich daúacha pãar hoon mam. Pari mua hoowai hirig petá haba harr hak'iinjã, hichiita hich k'ĩraujã maju sĩejim.

18 Tito dɨ̈i mua deeum hermano pɨ̈i chirʌm. Jãguan hĩchab mʌg maach peerdʌajem hiek jaau gaai k'itʌm gaaimua mau iglesia nʌnʌidʌm hee t'umaam k'ʌʌnau hi hëugar wajap'a hig hiyɨ̈ʌ haajem.

19 Mag nʌm dɨ̈i hĩchab, mʌg p'atk'on jʌr p'ie wënʌrraag maar juag hoomkĩ̈ir tagam iglesia heem k'ʌʌnaujã hiita jʌr haujierram. Mag p'atk'on jʌr p'ie wënʌrrʌmʌn hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌnag deepäaigau, magbaawai hamaujã maach Pör Jesuuta wajap'a hig hiyɨ̈ʌ nʌm dɨ̈i chadcha maachdëu hamach k'õsi nʌm ha k'ap hamkĩ̈ir. Magta mʌg hermanodam maar daumaai nʌrrʌm.

20 Magba maach happaita wënʌrrak'iin, p'atk'on dɨ̈rrcha harrum haawai, heeu hãbmua k'ãijã wa marau hag heem haujim haju.

21 Pari hãbmuajã mag k'ĩirjum huguata hãba nem wajap'a waujupaita k'ĩirjuajem, Hẽwandam dau na maimua sĩi mʌg jẽb gaai maach hagdaujöpai t'ʌnʌm k'ʌʌn dakĩ̈irjã hagjö.

22 Pãar haar Corintoog mʌch maba habaawai mʌch jũrr dewam hermanodamta hagjö ham daumaai pɨ̈i chirʌm. Jãjã hagjö hichdëu nem wajap'a wau k'itʌm gaaimua mua hi k'ap'ʌ chirʌm, jãan hermano chaardamau. Magʌm hĩs chará hichdëujã ya pãar wajap'a wënʌrrʌm k'ap'ʌ sĩewai hɨ̃rcha hirua pãar hoom k'õchk'a sim.

23 Hãbmua k'ãijã Tito higwia pãachig, “¿Jã k'aiuma?” habaawai, jũrr mʌ higwia, “Jãan Pablo k'aperau, pãach juag hoom k'õchgau hi dɨ̈i hãba p'idk'aajem k'abahab” habat. Wa jũrr hi k'apeen har hi dɨ̈i numí wëtum k'ʌʌn higwia k'ãijã, “¿Jãk'ʌʌn chijã k'ʌʌnauma?” habaawai, “Jãk'ʌʌnan mau Macedonia durr iglesia nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnau jʌr hauwia pɨ̈itarr k'ʌʌnau” habat, “hĩchab wajap'a maach Cristo hiek hig hiyɨ̈ʌ haajem k'ʌʌn.”

24 Hermanonaan Corintopien, chamʌ k'ʌʌn wounaan pãach haar bardʌtk'aimaawai, pãachdëu ham k'õsi nʌm chadcha hamach daúacha hoomkĩ̈ir, ham dɨ̈i wajap'anaa ham jãsene habat. Pãrau ham dɨ̈i magmʌn, magan mʌg Macedonia hee iglesiapierr t'umaam k'ʌʌnauta pãrau mag ham k'õsi nʌm k'ak'apdö haju, pãachdëu mag hamach dɨ̈i wajap'a hatarr jaaut'urtarr hũ̃rwia. Mag hamʌn magan mʌjã hĩchab parcha honee k'aba habarm pãar gaaimua.

9

1 Ya mʌchdëu pãar k'ap'ʌ chiraawai, hermanonaan hat'ee ofrenda deemkĩ̈ir chan tag pãrag p'ʌʌrba jaauju chuk'u chirʌm.

2 Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau pãach k'ĩrauta hermanonaan juag hoom k'õchk'aajem. Jãg nʌm haiguin chadcha mua pãar t'ö chitʌm. Mag gaaimua ya hante mua Macedoniapienag jaau wai chirʌm, naam añoouwe pãrau ofrenda jʌr p'iewi hap'ʌʌm k'ʌʌn hat'ee deepäim hig narr. Mag, jam Acaya durr pãrau mag k'ĩirju nʌm hũrwia mau Macedoniapienaujã hich hagjö k'õchk'a t'ʌnarram.

3 Ya mua pãar hamag wajap'a jaau wai chiraajeewai mʌchcha maju nawe hĩs mua pãar haar mʌk'ʌʌn hermanonaan päibapäim, chadcha pãachdëu ofrenda deepäiju hag nawe sĩi k'ĩir k'aug wai naamk'ĩir.

4 Magba hak'iin, mʌchcha pãar haar barm hed Macedoniapien k'ãijã mʌ däi mawi hagt'a chuk'u nʌm hoobaimaawai, sĩi sëuk'ata pãar hëugar mag chirarrjöo haju. Magbaawaijãh, ¿jãga haag hagá? Magan pãrau wajapta mʌ k'ĩir naaupiwia pãachjã däi k'ĩir naauju, k'ani mag mʌch k'ĩir naaupibajupii hawiata mua pãar hëugar hamag mag jaaujerr haawai.

5 Pari magam huguata mua mʌch nawe mʌk'ʌʌn hermanonaan päi chirʌm, pãrau hagt'a ofrenda däarrcha pãachdëu deeju hatarrjö chuk'u nʌm k'ai, däi pãar juag hooimamk'ĩir. Maagwai mʌ baarwaijã ya sĩi k'ĩir k'aug wai naaju. Pari mag chirʌm chan mag hajuésta deepiba, sĩi pãach k'ĩrauta deepim k'õsi chirʌm.

6 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga haajẽ nemjĩir jĩirwai. Bãrʌʌ jĩirtarr k'ai, paarpaawaijã hich hagpierrpai bãrʌʌ haaujem. Däarrcha jĩirtarr k'ai, paarpaawaijã hich hagpierr hagjö däarrchata haaujem.

7 Maguata mag ofrenda dee nʌm haigjã hich hagjöta sim. T'umaam k'ʌʌnau wajap'a k'ĩirjuwia k'ap'ʌ haju haai nʌm, k'achpaita hagdaujö deemaju haai nʌ. Pari hich Hẽwandamaujã mag deem k'õsi dee nʌm k'ʌʌnta daupii haajeewai mag dee nʌm haigjã bigaaum k'ʌʌnau hajués deepi naawaita mag deegpamjã haba, ni sĩi k'ĩir mor chigpaijã deeju haai k'aba nʌm.

8 Pãrau magta hamʌn, Hẽwandamaujã pãrag nem wajap'am pöm deewia maimuajã k'ĩirpierr däarrchata deeju, pãachdëu nem hig nʌmdam paraa hamk'ĩir, mag däarrcha wai naawai jũrr bigaaum k'ʌʌndamau mag chuk'u nʌm k'ʌʌnagjã hagjö dedee hamk'ĩir.

9 Magʌm jaauwia Hẽwandam hiek p'ã sim gaai,

“Har chadcha hich k'apeen hat'ee nem wajap'a waaujem k'ʌʌnaun hap'ʌʌm k'ʌʌn däijã hö hajaugta haajem” ha sim.

Maimua hĩchab, “Chi hö wajap'a nem dee sim k'ʌ chan haugchëbam, mag hö wajap'a hamk'ĩirta hich Hẽwandamau jũrr hirig däarrcha deejeewai” ha p'ã sim. *(Sal. 112:9)*

10 Hich Hẽwandamauta nemjĩir jĩramk'ĩirjã maachig nemjĩir dau deenaa nem t'um maadëu k'oojemjã deejeewai, hichdëuta hĩchab nem wajap'a wawaag pãrau nem hiigwaijã deeb k'aba deeju. Mag nem deem k'õsi dee nʌmta nemjĩir jĩirwia bãaumamjö warag hãrpapag maju, mag hoowia warag ofrenda deem k'õsi däarrcha deemk'ĩir.

11 Pãar magta wënʌrrʌmʌn, pãachdëu nem wajap'am hig nʌm t'um wai naawai, jũrr pãach k'ãai hap'ʌʌm k'ʌʌnag däarrcha deegjã däarr haju. Maagwai pãrau mag ofrendadam maar gaau deepäi nʌmjã marau hermanonaan Jerusalenpien haar deebaimaawai hag paar hamau Hẽwandamagta häu hajim haju.

12 Pãrau ofrenda deepäi nʌm marau ham hat'ee harr nʌm chan sĩi hamau nem hig nʌmdam deeimaagpai k'abam; mag ham haar ofrenda deen mamjö deen ma nʌmua hĩchab hamag Hẽwandamagjã magʌm nemdam paarjã häu hajim habat ha jawaanta maar wët naabahab.

13 Pãrau mʌg ofrendadam hamachig deebapäim gaaimua hamau k'ap'ʌ haju, chadcha pãraujã Cristoou maach peerdʌajem hiek gaai jaau sim hipierraa nʌm. Mag nʌm däi hĩchab pãraujã pãach garmuata hamag mag ofrendajã däarrchata deepäim k'õsi deepäi nʌm haawai, pãach kõit Hẽwandamagjã häu hajim hawia

14 warag hamau pãar kõit hirig jëeuju häu pãrag hamach juag hoomk'ĩir, mag k'ĩirjugdam deetarr jũrr.

15 Magua mʌchdëujã Hẽwandamag häu hajim ha chirʌm, hich Chaai regalo wajap'am k'ãaijã wajaug hatcha simta deetarr kõit. Sĩi hirig häu hajim haajem, hag k'ãai wajapcha jawaag tag hiek'aju k'augba haawai.

10

Pabloou hich hiek t'eeg sim jaautarr

1 Mʌʌn Pablota pãar däi hiek'a chirʌm. Mʌ pãar däi meeuk'ajã meeuk'aba, sĩi Cristoou hapi simjöta hit'ũu pãrag hiek'a chirʌm. Ham hiek mag pãar hökgauta pãar däi hãba chirʌm haiguin sĩi himaa chitʌm haajem; pari jũrr warpmua hẽsap p'ã deepäaiwaita pãrag hiek t'eeg hiek k'ẽgk'ata jaaupäaijem haajem.

2 Ham hiek mʌ mag Cristo higar k'aba chirʌmjö chitʌm hanʌm, mamʌ hoob ham hiek hasekasmiet. Pãrau mʌrʌg magʌm hiekta jaaumʌn pãach haar baarwai magʌm k'ʌʌn dẍi hoowaijã sĩi par hiek'aupai chan mua chan ham högk'abaju chirʌm.
3 Maachin chadcha t'um hãba wounaank'a t'ʌnʌm; mag naab pari mua chan Cristo hiek serbiibag p'eejem k'ʌʌnagjã sĩi mʌch hiek'aupaita meeurrau sĩuba haajem.
4 Mua jierrnem wai chirʌm chan sĩi mʌg jẽb gaaim jierrnem k'ĩir k'abam. Mʌ jierrnemen hich Hẽwandam jua t'eegau. Mag Hẽwandam jua t'eegauta muan par ham jãg hamach k'ĩirjug k'aug t'öwia maach peerdʌajem hiek wau hiek'aajemjã mʌch garmuata pödpẍpẍi haajem.
5 Maimua t'umaam k'ʌʌnag k'ap hapiju, har hamach k'ĩirjug k'aug t'öwia hiek t'eeg nʌm haajem k'ʌʌnau chad k'abam hiekta jaau nʌm. Magbaawai pöd hamau mag hamachdëu sëuk'a nem jaau nʌmta chadam hiek gaai t'ʌju k'aba nʌisiju.
6 Ya magbaawai har pãach pekau hisegwia chadam hiekta wajap'a hẍk'a nʌisim hee hiwiir hãbam k'ʌʌnau k'ãijã hamach k'aibag pʌaba nʌmʌn, muan jerrba hik'ʌaba hiek'amamuata k'ajap'am jierrnem dënjö ham gaai mas deeju chirʌm.
7 Pãach daúgpai chan hooba pãach k'ũgurpimiet. Hãbmua k'ãijã hiita chadcha Cristoou jʌr hautarr ha k'ĩirju sim k'ai, magan hĩchab k'ap'ʌ haju haai sim, mʌjã hagjö Cristoou jʌr hautarrk'a chirʌm.
8 K'ar pãar daar mua mʌch t'ö hiek'a chirʌmjöo haajem, maach Pör Jesuu juapá deetarrta hig hiyẍʌ haawai. Mag hirua mʌrʌg juapá deetarr chan sĩi pãar k'aibag waumk'ĩirjã k'aba, warag mʌchdëu jaau chirʌm gaaimua hich hiekta k'augamk'ĩir hajim. Chadcha mag hiek'awiajã mʌ chigaa haju k'aba chirʌm, mʌchta t'öba Cristo jua t'eegta t'ö chiraawai.
9 Hoob pãrau sĩi mua pãar jãp'ierrpiegta hẽsap gaai jãg p'ã deepäaijem ha k'ĩirjumiet.
10 Ham hiek mag hẽsap gaai haawaita mua sĩi pãrag hiek k'ẽgk'a p'ã deepäaijem haajem; pari mag chirʌm pãar dẍi k'ĩircha hoowai chan bx̃ʌrjã magba ni hãbmuajã högk'abaju hayaa chirʌmta jãg chirʌm ha jaaujem.
11 Pari chi mag hiek'a simuan k'ap'ʌ haju haai sim, hich jãg mau warpmua par hiek'aupaijã jaaupẍinaa hẽsap gaaijã mʌchdëu jaaupẍi chirʌmjö, ya k'ĩircha pãar dẍi hãba chiraimaawaijã hik'ʌa hiek'abaju.
12 Chadcha mua chan har hamach wir haigpai t'öojem k'ʌʌn dënjö wir haig mʌch t'öba chitʌm. Pari mag hamachdëupai hamach t'ö nʌmua hamach lökköomjö nʌm chan k'augba nʌm.
13 Chadcha mua mʌch t'ö hiek'amjö chirʌmʌn, hãba Hẽwandamau mʌchig p'idag deetarrpai wau chitʌm higwiata mag hiek'aajem. Mua mag ham dënjö chik'am p'idagta mʌch dënk'a haumaajem wounjã k'aba chitʌm. Hẽwandamau mʌchig jaaumampierrpaita nem wau chitaajeewai hichdëuta jam pãar haarjã hich hiek hawaan mapibaawai pãar haar jaaut'urjim.
14 Mag hichdëuta mʌrʌg hich hiek pãar haar jawaan mapitarr haawai hagt'a pãar k'ĩir hok'ooba chirʌm. Pãadë k'ĩirjubat, ¿k'aíuta nacha pãar hee Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek jaauwimajĩ? ¿Mʌchdëu k'abajĩ?
15 Mua chan chik'am p'idagta mʌch dënk'a hauwia jũrr mʌch gaai t'ʌ hauba, ni sĩi chik'amnag pãar hee p'idk'apimaaugaujã k'abam; mamʌ hichiita pãar heeta warag p'idk'aju k'ĩirju chirʌm, jãg pãachdëu Cristo hiek hx̃k'a nʌm gaaita warag hubʌ paauk'amamk'ĩir.
16 Mag nʌm dẍi hĩchab pãar nʌm haigmua warag hatag maach peerdʌajem hiekta jaau nʌmua haaidʌpẍim k'õsi chirʌm. Pari mag jaauju hawiajã ya chik'amnau jaautarr k'ʌʌn hee chan tag jaaubaju; magba hak'iin hamau jaauwia hx̃k'atarr k'ʌʌnta jũrr mua mʌch t'öwi mʌch dënk'a hat'am haju. Pari Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö,
17 “Hãbmua k'ãijã hichdëupai wa chik'amnag k'ãijã hich t'ö hiek'apim k'õsi sim k'ai,
magju k'ãai maach Pör Hẽwandamagta hich t'öpibá hich nem wajap'a wau sim gaaimua.”
(Jr. 9:24)
18 Dichdëupai dich higwia nem wajap'a waaujem ha jaau nʌm chan bx̃ʌrjã baleeba sim; mag k'ãai hich maach Pör Hẽwandamauchata maach kõit mag simʌn chadcha balee sim.

11

1 Mʌg mʌ hiek'abaadëm nau lökööm dënjö pãach jãgaag k'aba k'ãijã hiek'abapẍimjã pãrau warag sĩi mʌ hiek hũrk'iin hx̃u hak'am.
2 Hẽwandam dau na chik'amnag pãach k'ũgurpimaaugau pãach dẍi mʌ nem hanem chitaawai muan pãragan, hãba hʌʌirau hich jaai hauju dẍipai hiek dee wai simjö Cristo dẍipaita nʌisit ha chirʌm, mag hich dẍipai naawai pekau chuk'u harrjö pãach hich haar p'ë haumk'ĩir. Pãrau magta hamʌn mʌchjã dẍi honee chiraju maach Pör Jesucristo na.

3 Mua chan warrgarwe nemk'õriu Evaag sëuk'awia k'ũgur hautarrjö pãarjã hagjö sĩi
parhoobam k'ʌʌnau nem jaau nʌm hɅ̈k'am k'õchgau hʌdʌraa pãach k'ũgurpiwia jũrr pãach
k'ĩirjug hãba Cristo gaai k'ĩirju nʌmta hisegpimap'a chirʌm.
4 Jãga jãg parhoobam k'ʌʌnau pãachig Jesús higwia hi hiek jaau nʌm hanʌmta mua
jaaujemjö k'aba warag chaaurta jaau nʌmjã pãrau magʌmjã haba hɅ̈k'anaa, Hẽwandam
Hak'aar mua jaautarrjã wai nʌmta mak'ʌʌnau jũrr hi higwia chaauraa jaaubaicheewai
majã hɅ̈k'a nʌ. Magnaa hĩchab jãga jãg maach peerdʌajem hiek hanʌmjã chadcha hagjöojã
k'aba simta pãrau bɅ̃ʌrjã magʌmjã haba hʌdʌraa pãachig jaaupi nʌ.
5 Hamachdëupain hamta Jesuu jʌr hautarr k'ʌʌn chaar haawai mʌ k'ãaijã hɅ̃rpai nʌm
hanaawai pãrau hamau nem jaau nʌmta hɅ̈k'a naabma; pãrau ham dɅ̈i mag naab pari mʌ
chan ham k'ãyau sĩi heegpai k'aba chirʌm.
6 Tale sĩi hiek'aju haig chan nem meu k'aug k'ãijã k'aba chirʌm; pari mag hawiajã Cristo
hiek jawaag chan hamjö k'augba k'aba chirʌm. Mua jaau chirʌm hũrwia hɅ̈k'atarr
k'ʌʌnauta jaauju haai nʌm, chadcha mua jaau k'ap'ʌ chirʌ́ wa jaau meraa chirʌ́.
7 Mua hoowai, jãg pãachta Hẽwandam dɅ̈i wajapcha naamk'ĩir mʌchta dau hap'ʌʌ
parhooba p'idk'a k'itʌmua sĩi hich jãg jëeujã jëeuba maach peerdʌajem hiek jaau chitarrau
warag mʌchdëupaita pãar k'aibag waubarmjö hajim.
8 Chadcha sĩi hich jãg par pãrag jaaum k'õchgau dewam iglesia heem k'ʌʌn jua heem
p'atk'onan mua haujim chadcha, mag hat'aawai jũrr pãragta jëeuba haag.
9 Mʌ jam pãar haar chiraawai hiwiir hãbjã mua nem hig chirʌm gaaimua jũrr dau
hap'ʌʌ haba haajeejim, hermanonaan Macedoniamua bëetarr k'ʌʌnau mua nem hig
chirarrjã mʌrʌg deechëtarr haawai. Mʌ hich magta chitʌmta, mua chan sĩi mʌchig nem
deepim k'õchgau jũrr bigaaum k'ʌʌnta hamachdëu nemdam hig nʌmjã chuk'u hapimap'a
chitʌm. Mʌ hich mag chitaawai mʌg hatagjã hich mag chitaju, bɅ̃ʌrjã pãar jua heem
nemdam jëeuba.
10 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mua chadcha Cristo hiek chaarta jaau chitʌm. Mag chitaawai k'ap'ʌ
habat hĩchab, hãbmua mʌrʌg, “Cristo hiek jaau chitʌm paar p'atk'on jëeub k'aba jëeubá”
hawiajã mua chan jëeuba hich jãg parta jaau chitaju. Mʌch k'ĩrauta mag jaau chitaawai
mʌchin honee chirʌm, p'atk'on jëeuba hawiajã.
11 ¿Pãrau k'ĩirjuawai hamau jaau nʌmjö pãar hoomaaugauta mua mag pãar p'atk'onjã
haubam ha hiek'a chirʌ́? Mag k'abam. Hẽwandamau k'ap'ʌ sim mua chadcha pãar jãsene
chitʌm.
12 Pari mua hichiita hich jãg p'atk'on jëeujã jëeubata hõrag jaau chitaju. Magba Cristo hi
jaau chitʌm paar mua ham dënjö jëeuk'iin, magan mag hoowai ham honee haju, ya
hamach p'idk'a nʌmjöta mʌchjã p'idk'a chirsim hawia.
13 Pari jãk'ʌʌn ham jãg wënʌrrʌm chan hich Jesuucha hich hiek jaaumk'ĩirjã jʌr hauba
harrta sĩi hamach hiiupaita mag jaau wënʌrrʌm; mag nʌmta jãg hõor k'ũgur wënʌrraajem.
14 Chadcha hich dösãt chaarjã Hẽwandam chog k'ĩir t'egwia jãg nʌrraajeewai, chi
wounaanjã jãg wënʌrrʌm hoowai maach dauderraa haju k'aba nʌm.
15 Hich chi mepeerjã hí mag sĩerraawaita hi higar t'ʌnʌm k'ʌʌnjã hõor wajap'am k'ʌʌnk'a
wënʌrraba haajeeb, dich k'apeendampai k'ũguraag. Pari mag nʌrrjëem k'ʌʌnan, hamach
jãg nʌrrjëem paar Hẽwandamau ham gaai jua k'ʌabaju.

Cristo gaaimua Pablo dau haug waaujerr

16 Na mʌchdëu jaau chirarrjö hũwaai pãrag mag chirʌm: mʌ chan lökõo k'aba chirʌm.
Pari pãachdëu hoowai mʌ lökõomjö chirʌm k'ai, magan warag hidëu lökõomjö mʌ
hiek'apibat; lökõom k'ʌʌn dënjö wir haigpai mua mʌch t'ö hiek'a hook'im.
17 Mag mʌch t'ö hiek'aagpam chan maach Pör Jesucristoou mʌrʌg mag hiek'api sĩewaita
mag hiek'aagpamjã haba, sĩi mʌch lökõomjö hiek'a chirʌm gaaimuata mag hiek'aagpam.
18 Jãg hõor k'apan sĩi hamach nem wau nʌm higwiapaita hamach t'ö nʌmjö muajã
mʌchdëupai mʌch t'ök'im.
19 Pãran chadcha pör höp'ërm k'ʌʌn haawai nem t'um k'ap'ʌ sĩsidʌm; pari mag nʌmta
magbamjö jũrr lökõo k'it'ëem k'ʌʌn hiekjã hũrm k'õsita hũrnaa
20 har sĩi pãachta jũrr hamach chognaan k'apim k'õsi haajem k'ʌʌnagjã pãrau bɅ̃ʌrjã
magʌm haba haajerram. Har sĩi pãach t'achdam wai nʌmjã t'um k'öpɅ̈inaa warag nem
jëeujem k'ʌʌnagjã magʌm haba pãach k'ũgurmaajem k'ʌʌnagjã pãrau bɅ̃ʌrjã magʌm haba
nʌm. Har hamachta chi pörnaan hawi pãach serbiibag p'eejem k'ʌʌnagjã magʌm haba,
maimua pãach dɅ̈i mag nʌm k'ʌʌnaupai hamach hiek hɅ̈k'amk'ĩir pãach p'ãrmam k'ʌʌnagjã
pãrau bɅ̃ʌrjã magʌm haba haajem.
21 Chadcha mag hiek'aju chigaa chirʌm; pari mua hoowai mʌchigpain hatcha hit'ũuta
pãrag hiek'aajeejim.

Pari hamau hamachta Jesuucha jʌr haujim hawia hamachta t'ö nʌm k'ai, magan muajã hĩchab mʌch t'öju haai chirʌm. Mag hiek'abapɨ̈im haig chadcha lökö̈omjö̈ta mʌ hiek'abapɨ̈im.

22 Pari hamau hamachta hebreonaan meu hiek'aajem hawia hamach t'ö nʌm k'ai, muajã hagjö hiek'aajem. Hamta israelnaan k'ai magan mʌjã hich haruu. Hamjã jö̈oi Abrán k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën k'ai, mʌjã hĩchab hi chaain hewagam k'ʌʌn bi heemʌu.

23 ¿Hamta Cristo chognaan hanɨ́? ¡Hih! Mʌ chará ham k'ãaijã Cristo chog chaarcharau. Mua k'ap'ʌ chirʌm, mag hiek'abapɨ̈im haig lökö̈omjö̈ta mʌ hiek'abapɨ̈im. Mʌchta ham k'ãyaujã hãrcha p'idk'awia chitʌm; Cristo gaaimua ham k'ãaijã mʌchta hãrcha cárcel deg mawia chirʌm; wajap jãgad k'ierrjã k'oodaar chitʌm; mʌʌn ham k'ãaijã t'õjuuta wau chitaajem, Cristo hat'ee mʌch mag chitʌm gaaimua.

24 Judionaanau wʌm cinco sĩi mʌ wʌ t'ʌnʌʌujem. Mag wʌ nʌmpierr jãap hahaugmamua hamach hi haawai treinta y nueve haadeewaita tag wʌba hich maigpai sĩiujeejim.

25 Biek t'ărjup sĩi paau mʌ pogwʌ t'ʌnʌʌujerram; biek hãb mokoujã mʌ bar wai nʌʌ hawi ya mʌ t'õobapɨ̈impii hajierram. Biek t'ărjup k'ö̈owia chirʌm biekk'a chitʌmua; mag chitʌmua peer t'õwia chirʌm. Biek hãb chará mag k'ö̈o hũrr chitʌmua k'ãaim hãb hëntër sĩi dö heepai k'ëuwia hedaarjã hich mag dö heepai hãspa chirajim, p'ũas hee döjãrr.

26 Biek k'apan biekk'awia chirʌm; pari mag biekk'a chitʌmʌn t'õjuuta jʌr chitʌmjö haajem: dösĩg hee k'odjörrõmua, k'ar sĩi nemjĩgmien dɨ̈i t'ëeuwai, mʌch meeunau, mʌch meeun k'abam k'ʌʌnaujã hagjö sĩi maach k'aibag waum hig nʌmua peer t'õwi chirʌm. K'ar hĩchab p'öbör heejã hõor p'ogdʌbaadeewai, sĩi hõor chukag hee chitʌmua, p'ũas hee chitʌm haig maimua sëuk'a sĩi hamach hiiupai jãg Cristo hiek hɨ̈k'a nʌm hanʌm k'ʌʌnaujã hagjö maach t'õojuuta hëk'aajerram.

27 Mʌʌta mʌg chitʌm haig wajapp'a p'it'urg haunaa dau haugta wau chitaajeeba. Biek k'apan bɑ̃ʌrjã k'ãijã k'ãiba sĩi dau k'õreu hëe chiraajem; jãdaúajã masnaa höbichagjã jẽedʌ k'itaajem; biek k'apan sĩi Hẽwandam hat'ee nem waum k'õchgau wajapp'a jĩchagaujã masnaa k'ajũadam hat'eejã dau hap'ʌʌ k'itaajem.

28 Pari magʌm gaaimua mag dau haug wau k'itaajeeb mamʌ, pãar chi iglesia hee t'um chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnta hãrcha hed hëepierr k'ĩirju chitaajem.

29 Mʌch mag chitaawaita hãb k'ãijã Hẽwandam hiek gaai hubʌ k'aba hoowai mʌchta hök'ĩirjuu haadeejem; hãb k'ãijã deeum k'ʌʌnau pekau hee burrpiewain mʌchta gaai machaaga haadeejem.

30 Mʌchpaita wir haig ham dënjö hig hiyɨ̈ʌ haju hak'iinjã, mʌchta wajap'a chirʌm haju k'ãai, warag mʌch serbiibagta jaauju haai chirʌm.

31 Hẽwandaman t'umaam k'ʌʌnauta hich mag t'ö hiek'aju haai sĩerrʌm. Hichpaita hĩchab maach Pör Jesucristo Hayau; magua hirua k'ap'ʌ sim, mʌ mag hiek'a chirʌmjã bɑ̃ʌrjã sëuk'abata hiek'a chirʌm.

32 P'öbör Damasco hanʌm hee mʌ hudt'uurwai rey Aretaau gobernadorrag jaaubaawai jũrr chi gobernadorrau judionaanag p'öbör duubjem hee puertdi nʌnʌidʌmpierr mʌ t'ʌapijim, mʌ pʌr hawaag hawia.

33 Pari hɨ̈u maachjö Cristo higar nʌm k'ʌʌnau mag k'aug hat'aawai kolaauhi gaai jɑ̃gadau jɑ̃k'anaa warre chi p'öbör higaau daaugajãr mʌ heeg jiir burrpɨ̈ijierram. Mag, ham jua heemua hɨ̈u mʌ peerdʌjim.

12

Hẽwandamau Pablo k'ãaipi hauwi hiek jaautarr

1 Hiin chadcha dichdëupai wir haig dich t'ö hiek'aawai chan hɨ̈u k'aba sĩejem, pari mag nʌm hãba mua pãrag nem jaauju haai chirʌm. Maan hich maach Pör Jesuuchata mʌ k'ãaipi haunaa mʌchig hoopinaa jaaumatarrta jũrr pãrag jawaagpam.

2 Mua woun hãb k'ap'ʌ chirʌm, magua hĩchab Cristo hiek hɨ̈k'aajem. Ya catorce años sim mag woun hich Cristooucha hɑ̃gt'ar k'ãaipi hautarr. Mag woun mʌchpaiu, pari mua k'augba chirʌm mʌ hich mʌg dau daauta mʌ harrjĩ wa sĩi mʌ hak'aarpaita harrjĩ, mua k'augbam; hãba hich Hẽwandamaupaita k'ap'ʌ sim.

3 Pari chi chadcha haan chadcha mʌ harrjim; maata chadcha cha mʌch hiyɨ̈ʌ chirʌmchata hirua mʌ harrjĩ wa sĩi mʌ hak'aarpaita harrjĩ, mua k'augbam; hãba hich Hẽwandamaupaita k'ap'ʌ sim.

4 Mag mʌ hɑ̃gt'ar harrwia mʌrʌg nem k'ĩir pogk'e jaaumajim hich higwia, mamʌ mag hichdëu jaautarr hiek mʌg heegarm k'ʌʌnag bɑ̃ʌrjã jaaupibajim.

5 Sĩi bigaaum k'ʌʌnta mag warrtarr hak'iin mua hi t'ö hiek'aju haai chirak'am; mamʌ mʌch harr haawai mʌchdëupai chan pöd mua mʌch t'öbam. Magju k'ãai mʌch higju hak'iinjã sĩi warag mʌch serbiibagta hig hiyäʌ haju haai chirʌm.
6 Pari mua mʌch t'ö hiek'ak'iinjã, lököo chiraawaita mag hiek'a chirʌmjã habaju, chadcha hudt'urtarrta jaau chiraawai. Pari hichiita mua mʌch t'öbam; magba hak'iin mag hãgt'ar hudt'urtarr haawai mʌchta hãrpai chirʌm haju bigaaum k'ʌʌnau. Pari magju k'ãai mʌch nem wajap'a wau chitʌm gaaimuata mʌ jãsene haju k'ai mʌ jãsene habat.
7 Mag Hẽwandamau hichdëu mʌchig nem hoopitarr gaaimua wir haig mʌchdëupai mʌch t'öm huguata juau hogt'omjö hʌdʌraa dösãtag mʌ däi mʌgpiwi miuta k'agt'ʌgpäpäik'amjö hagua dau hap'ʌʌ chitaajem.
8 Ya biek t'ãrjup maach Pör Hẽwandamag jëeuwia chirʌm, hagua mʌg mʌch dau hap'ʌʌ chitaajem chugpaapäimk'ĩir.
9 Pari mag hichig jëeuwai warag sĩi mʌrʌg, “Mʌ pʌ däi hogdʌba chitabahab, mua pʌ k'õsi chitʌm. Jãg k'a t'ũumjö nʌm gaaimuata mʌch juapá hõrag hoopiba haajeeb” ha hiek'aajem Hẽwandamau. Hichdëuta mʌ mag wai sĩewai häuta jãg mʌ serbiiba chitʌm, mʌch mag chitʌm gaaimua warag Cristo jua t'eegta hõrau hooju haawai.
10 Magua mʌg mʌch serbiibanaa k'a t'ũumjö chirʌm hãba, honee chiraajem, hõrau mʌch k'ĩircha hiek'a nʌmjã higba. Mʌchdëu nem hig chirʌm chuk'u hawiajã magʌm haba, hõrau mʌch pʌr hauju hẽk'aajemjã higba, Cristo gaaimua mʌch dau haug wau chitʌm hãba mʌʌn honee chiraajem. Wajapcharan mʌʌn har k'a t'ũumjö chirʌm haigta Cristooujã warag mʌ juapá jãgpi simjö haajem.

Pabloou Corintoom iglesia k'ĩirju nʌʌ haajerr

11 Hamau jãg mʌ hëugar k'aigba hiek'a nʌm hũrwi pãrau mʌ higwia wajap'a hig hiyäʌ haju haai naajim. Pari magarrjã pãrau bãʌrjã magbajierram. Mag pãach warag sĩi k'ĩuu harr gaaimua pãachdëuta mʌrʌg mag hiek'api nʌmjö haawai chadcha mua lököomjöta mʌchdëupai mʌch jaau chirʌm. Mʌʌn chadcha baleeba chirʌm, pari mua hooba chirʌm, k'an gaaimua jãg hamach hiiupai hamta hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn charau haajem k'ʌʌn mʌ k'ãyaujã hãrpai haju haai nʌ.
12 Pãar haar chiraajeewai p'it'urg hau k'itʌm hãba, maach Hẽwandam hiekta hogdʌba jaau jẽedʌ k'itʌmua hi jua t'eegau mua hõor dauderraa nem waaujerr gaaimua merag chuk'u pãrau mʌ chadcha Jesucristo hi jaaujemk'a chirʌm k'ap'ʌ naajim.
13 Hãba mua pãar hee haubajimjöo harran, tagam iglesia hee harrjö k'aba pãar jua heem nemdamta mua bãʌrjã haubajim, heeu dëgölp mʌ gaaimua jũrr pãachta haugchëm hugua hawia. Mamʌ jãg pãach jua heem nem hauba haajerr paar pãachdëujã däi mʌ jaauju k'ap'ʌnaa warag dãrrchata pãrag jëeupäitarr hamuan pãrau mʌ jãsenecha k'ãijã wai naak'am.
14 Deeu pãar hoon maag hat'ee ya mʌ nem t'um k'ĩir k'aug wai chirʌm. Mʌg petamua ya biek t'ãrjupamʌu pãar hoon mam. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, chaainau hamach dënnaan hat'ee p'atk'on jʌrba chi dënnaanauta hamach chaain hat'ee nem hinagdam jʌʌrjeewai, mʌg maaujã pãar juadam heem p'atk'on chan mua higba pãachchata mʌʌn higmam, pãarta mʌch chaainjö wai chitaawai.
15 Mʌchdëu wai chirʌm t'um mua gastaam k'õsi gastaawia pãar daupigau mʌchjã mʌg pãar chogk'a chitʌmua warag heeg pawiajã magʌmjã higbaju. Pãach garmua mʌ däi magcha k'aba hawiajã mʌch garmuata hãrcha pãar daupii chirʌm.
16 Pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ nʌm, mʌrʌg nem deem k'õchgau jũrr pãachdëu nem hig nʌmta chuk'u k'aba haajem; pari magʌm hãba ham hiek mag sĩita mua pãar k'ũgur haujim haajem, mʌch hat'eeta jãg p'atk'on jʌr p'iepi chirajim hawia.
17 Mag k'ai magan har mua pãar haar hõor päitarr k'ʌʌn gaaimuata mua pãar k'ũgurjima.
18 Titoogta mua pãar hoon mapijim, dewam hermanodam däi. ¿Magan Titoouta pãar k'ũgurjĩ? Mag k'abajim; Tito mʌ däi maach numiim k'ʌʌnau chan ni hãbmuajã maach k'apeen k'ũgurju k'ĩirjuba haajem. Maach numiin maran hãbam k'ĩirjugpaita wai nʌm.
19 Pãrau k'ĩirjuawai sĩi mua hiek t'ierrk'a chirʌmpii k'ãijã haju; pari mag k'abam. Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌ chadcha Cristo dënk'anaa hich Hẽwandamaujã mʌ hiek hũr sim; magua mʌ pöd sëuk'aju k'aba chirʌm. Cristo gaaimua k'odamnaan, mua mʌg mʌchpai jaau chirʌmʌn, Hẽwandam hiek gaai warag hubʌ naapim k'õchgauta mag jaau chirʌm.
20 Mua k'ĩirju chirʌmʌn, mʌchdëu pãar hooimam k'õsi chirʌmjö hooimabajuuta k'ĩirju chirʌm; wa magbam k'ai jũrr mʌch k'ãijã pãar jãgaag k'aba k'ãijã hiek'abaimaawai pãrau k'õchk'abaju k'ãijã k'ĩirju chirʌm. Mua k'ĩirju chirʌm hagjö heeu dëgölp pãar hee hagt'a dich k'apeen däi k'ãijã hiekk'õr wai naaju, chik'am nem k'ãijã dich dën hapim k'õsi t'ʌnʌm, meeuk'a k'ãijã nʌnʌidʌm, dich k'apeen k'ãai hiek t'eeg hãrpai haju k'ãijã hẽk'a sĩsidʌm,

chik'am hëugar k'ãijã sëuk'a nem hĩgk'a nʌm, sĩi chik'am jaau nʌm, dichpai t'ö hiek'a nʌm maimua sĩi pappierr t'ʌnʌmjö k'ĩirjugjã hãba k'aba sĩsidʌm k'ãijã k'ĩirju chirʌm.

21 Mua hagjö k'ĩirju chirʌm hĩchab, heeu dëgölp pãar gaaimua k'ãijã Hẽwandamau mʌch k'ĩir naaupiju. Mag hamʌn magan har nawe pekau hee nʌmta jãg maadëu nem waumap'am wau nʌmjã bãʌrjã pʌabanaa, hamach hõor k'abam dɨijã parhooba k'apesnaa maimua warr hamachdëu nem k'aigbam waaujerrjã hogdʌba hagt'a wau wënʌrrʌm k'ʌʌn gaaimua Hẽwandamau mʌ wajapp'a bĩepiju.

13

Pablo salud hãbmiecharam

1 Mʌg petamua ya biek t'ãrjup pãar hoon mawia chiraju. Mʌ barimaawai pãrau hiek hëudʌag wai nʌm k'ai, chi hootarr k'ʌʌn numí wa t'ãrjup k'ãijã nʌm dak'ĩirta jaaubat.

2 Har nawe pekau wautarr k'ʌʌnag maimua t'umaam k'ʌʌnagpa mua hũwaai pʌaba jaau chirʌm, har hãbmiecha pãar hoot'uurwai mʌchdëu jaau chirarrjö: mʌʌta hũwaai pãar haar barju hat'een, mua chan pãar dɨi hit'ũu hiek'abaju.

3 Cristoouta mʌrʌg hiek'api sim k'ap ham k'õsi naawai maigta pãrau k'ap'ʌ haju, chadcha hichdëuta mʌrʌg hiek'api sĩewaita mʌ mag hiek'a chirʌm. Pãrau Cristo k'ap'ʌ nʌm, hí mag sĩi k'a t'ũuta sĩerrʌm k'aba haawai hirua chadchata pãrag hich juapá hoopiejem.

4 Hamau hi t'õowain chadcha juapadam t'eegjã chuk'umjö pa gaai hʌdʌraa hich meerp'ëpijim; pari magtarran hĩsin jũrr hich Hẽwandam jua t'eegauta p'iriu hauwia hiiu sĩejem. Jãg k'a t'ũu hʌdʌraa hich meerp'ëpitarrjö mʌchjã hagjö k'a t'ũumjö hit'ũuta pãrag hiek'a chitʌm; pari hagt'a k'aigba wënʌrraajem k'ʌʌnag hik'ʌaba hiek'aagan nem k'ĩir hubag chirʌm, Hẽwandam Cristo p'iriu hautarr hag juapaata wai chiraawai.

5 Pãachdëupai wir haig wajap'a pãach hoobat, pãachdëu Cristo hiek hɨ̈k'atarr gaai hagt'a hubʌ nʌm k'ap haag. ¿Pãrau k'ap'ʌ naabá chadcha Cristo pãar t'ãar hee sim? ¿Wa hɨ̈k'aba nʌmta sĩi par hiiupaita hi hiek hɨ̈k'a nʌm haajẽwa?

6 Muan pãragan, jãg pãachig hik'ʌaba hiek'a chirʌm gaaimua hĩchab mʌchta chadcha Cristo dënk'a chirʌm k'ap'ʌ hapim k'õsi chirʌm.

7 Pari mag hik'ʌaba hiek'aju ha chirʌmjã, pãar chadcha Hẽwandam dɨi hɨ̈u wënʌrrʌmʌn, nem wajaug k'ërʌm. Hante pãach hi dɨi hɨ̈u wënʌrramk'ĩirta warag mua pãar kõit hirig jëeu chirʌm. Pari mag jëeu chirʌm chan pãar hɨ̈u wënʌrrʌm hoowia jũrr mʌch hëugarta bigaaum k'ʌʌnag wajap'a hig hiyɨ̈ʌ hamk'ĩir k'abam. Mua mag Hẽwandamag jëeu chirʌmʌn, pãachta hi dau na wajap'a wënʌrramk'ĩrau. Mua pãachig jaaupɨ̈i chirʌm hipierraa habarm gaaimua pãachig hik'ʌaba hiek'aju harrta hit'ũu hiek'a chirʌm hõrau hoobaawai, mʌ hëugar Cristoou jʌr hautarr chaar k'aba haawaita mag hiek'a chirʌm hawiajã, hidëu mag sim.

8 Mʌ pãar haar barimaawai pãrau chadam hiek Cristoou jaau sim hichaaur k'aba nʌm hooimamʌn mua pãrag hiek k'ẽgk'a hiek'abaju, pãar ya wajap'anaa warag hɨ̈k'a nʌmta mʌchdëujã hoom k'õsi chiraawai.

9 Maguata pãarta Cristo dɨi hubʌ naapim k'õchgau mʌchta hiek t'eeg chuk'umjö haawaijã warag honee haajem. Mag honee chiraawai warag mua pãar kõit hich jãg jëeu chitaju, wajapcha nʌisimk'ĩir.

10 Magua mʌchcha pãar haar barju nawe sĩi hẽsapta p'ã deepɨ̈i chirʌm, ya pãrau mʌ barju k'ap'ʌ naawai hag nawe pãach happai problema t'um arreglaapɨ̈imk'ĩir; mag t'um chi arreglaam haawai pãar haar barwiajã hiek k'ẽgk'a hiek'aba haag. Magbamʌn mag hiek'aju hawiajã mʌʌn chadcha hiek t'eeg chirʌm, hich maach Pör Cristoouchata pãar k'aibag wauba sĩi warag pãar hɨ̈u hamk'ĩirta mag hiek t'eeg hapitarr haawai.

11 Cristo gaaimua k'odamnaan, hãbmiecha paawai mua pãrag magk'im: muan pãar honeeta wënʌrrapim k'õsinaa pãach k'aibag t'um hisegbapɨ̈it ha chirʌm, Hẽwandam dau najã wajap'ata wënʌrraag. Magnaa hĩchab hagdaujö dich hermanonaan wawí nʌm dɨi hö hãba k'ĩirjunaa k'õinaata habat. Pãrau magta hamʌn magan mag dich k'apeen k'a k'õsi hapinaa maach k'õinaa hapiejem hag Hẽwandamta pãar dɨi sĩerraju.

12 Pãach k'apeen dɨi hagdaujö k'a k'õsi saludaabat.

13 Mau Macedoniamua hermanonaan t'um chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnau pãrag salud haajem.

14 Muan hãbmiecha paawai maach Pör Jesucristoogjã pãar hɨ̈u wai chitapim k'õsi, maach Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsi haajemʌgjã pãar heeg hoopim k'õsi, maimua hich Hẽwandam Hak'aar maach dɨi hogdʌba k'itaajemʌgjã hich jãg pãar daumaai nʌrrapim k'õsita chiraajem. Hayoo keena,

Pablo

GÁLATAS
Pabloou Galaciapienag hẽsap p'ã deepäitarr

K'aíu p'ãjĩ maimua chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Galacia durr iglesia naajim haajem, hich Pablooucha Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek jaaut'urwi häu häk'atarr k'ʌʌn. Mak'ʌʌn iglesia hee chi häk'a durrum k'ʌʌnagta mʌg carta p'ãjim haajem, Pabloou. Galaciapien chan judionaan k'aba griegonaan hajim haajem. Mak'ʌʌnagta Pabloou Hẽwandam hiek jaau simua hamag, "Pãrau hãba Cristo hiekta t'ãraucha häk'amʌn chadcha Hẽwandamau pãar pekau chugpaawi warrjã hich mag pekau chuk'u wënʌrrarrjö pãar hirua hich haar hauju hayaa hapäijugui" ha jaaujim hanʌm.

Pari magtarrta hi hẽudee deeum k'ʌʌn bëewi, "Cristo hiek häk'a nʌm k'ʌʌnaun judionaan k'aba hawiajã hichiita Hẽwandam dau na hajap'a naagan mehëujã p'ʌʌrbichpiju haai nʌm" ha jaaujeejim hanaabá. Mamʌ magpaijã k'aba, hich Pablo higwiajã, "Hí chan chadcha Jesuucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'abamta jãg nʌrrʌm" haajeejim haajem hich mak'ʌʌnau.

K'an jawaag hajĩ. Mag hich hichaaur sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm hich Pabloou hũr hat'aawai, chi häk'a nʌm k'ʌʌnagta k'ĩir mor chigpai jöoirau, "Hamau jaau nʌmjö mag Moiseeu ley p'ã pʌatarr gaai jaau sim hipierraa nʌmuata maadëu dich pekau chugpaaju hẽk'a nʌm k'ai, magan Cristoon parta maach kõit pakuls gaai dau hap'ʌʌ meejiebma" hajim hanʌm (5:2). Magta warag jöoi meeuk'abaadëwi Galaciapienag mʌg hẽsap p'ãjim hanaabá, hag gaai hamag hiek k'ẽgk'a hiek'amamua, "K'ant'eeta jãg sĩi sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnag hʌdʌraa pãach k'ũgurpi nʌma" ha jaaupäaig. Mag, tag magʌm k'ʌʌn hiek hũrpiba jaaupäijim haajem, jöoirau. Pabloowan chi häk'a durrarr k'ʌʌn mag maestronaan hanʌmta sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm gaaimua hamachdëu nacha häk'atarr hiek hisegtarr k'ʌʌndamjã t'umaa deeu Jesús hiek chaar heeta wënʌrrapim k'õsi sĩejim.

Salud

1 ¿Jãgpai nʌ keena? MʌʌnPabloou hõrau jʌr hautarrjã k'aba hich Jesucristoouchata hich p'iriu hautarr Jöoi däimua jʌr hautarr, hajapcharan hich Haai däimua jʌr hautarr wounma.

2 Muata hermanonaan mʌiguim k'ʌʌn däimua pãrag mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm, Galacia durr iglesia nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnag.

3 Pãar kõit Hẽwandamag jëeu chiraajem, hichdëuta maach Pör Jesucristo däimua häu därrcha pãar heeg hoowi pãar k'õinaap'ë wai naamk'ĩir.

4 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Jesucristo k'urau k'abamuan maachin hagt'a maach pekau heeta wënʌrraajeek'am. Mamʌ magba maach Hẽwandam hanaa maach Hayau hichdëu k'ĩirju wai sĩerrjö Jesucristoouta häu hʌdʌraa hich t'õopijim maach kõit, magbarmua pekau jua heemua maach peerdʌ hawaag.

5 Hẽwandamau mag Cristo päiwi häu peerdʌju hayaa nʌm paar häu hajim hanaa t'umaam k'ʌʌnagta hich mag hi hajaug t'ö hiek'apim k'õsi chirʌm.

Deeum hiek maach peerdʌajem chan tag chuk'um

6 Keena, mʌ gaai masi chirʌm chadcha, Cristooujã pãar k'õsi harr gaaimua Hẽwandamau hich hiek häk'amk'ĩir t'ärk'a hautarrta, hagt'a pömcha k'aba nʌm hee deeu pãach garmuata hi hisegamjö jũrr marau pãachig jaautarr hichaaur jaau nʌmta maach peerdʌajem hiek hawi hag higarta t'eerbagk'aag hẽk'a nʌm hanʌm hũr chiraawai. Pãrau jãgbajupii chirajim.

7 Mamʌ mʌ hiek hũrbat: deeum hiek maach peerdʌajem chan tag chuk'um; pãrag jãg nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnaun sĩi warag pãrau häk'ajujã k'augba hapijuuta hẽk'a wënʌrrʌm k'abahab, magʌm gaaimua Cristoou chadcha maach peerdʌ haaujem hiekta jũrr hag heyaajã k'aba parhoob hamachdëu jaaum haig jawaag.

8 Ya magbaadëm chan nem hajap k'abata haadëju. Mamʌ hãbmua k'ãijã pãrag maach peerdʌajem hiek jaau sim hanʌmta nacha mʌig maachdëu pãrag jaauchëtarrjö k'aba k'ĩetta jaau sim wounan, magan hichiita Hẽwandam jua machag hãwatab k'aba hãwatju. MʌchdëuwaHẽwandam chog hãb hãgt'armua bëewia k'ãijã mag hag hiek chaar k'abamta jaaumʌn, magan Hẽwandamau hichiita ham gaai mas hab k'aba mas haju.

9 Cha mʌchdëu jaau chirʌmjö pʌaba mua deeu mag chirʌm: Hãbmua k'ãijã maach peerdʌajem hiek jaau sim hanʌmta mʌig nacha maachdëu pãrag hũrpitarr chaaurta jaauju hat'een, jerrba Hẽwandam jua machag hãwatab k'aba hãwatju.

10 Mua mag chirʌm haig chan hõragta mʌch hëugar hajap'a hig hiyäʌ hamk'ĩir k'aba, Hẽwandamagta mʌchdëu nem wau chirʌm higwia chadcha häu sim hapiju hẽk'aajem; sĩi

hõrag mʌch hajap'a hoomk'ĩirpaita mʌ mag chitʌm hak'iin, ya Cristo chogjã k'aba chirak'am.

Pabloou Hẽwandamau hich jʌr hautarr jaautarr

11 Hermanonaan, chadcha k'ap'ʌ habat cha mua pãachig jaau chirʌm: MʌG maach peerdʌajem hiek cha mua jaau chitʌm chan sĩi mʌig heegar maachjöpaim k'ʌʌn k'ĩirjug k'abam.

12 MʌG hiek chan hõrau mʌrʌg jaautarrjã k'aba wa mʌch garmua k'ãijã deeum k'ʌʌn dɄi k'augtarrjã k'abam. MʌG hiek'an hich Jesucristoou mʌchigcha jaautarrau.

13 Pãrag k'ap hamk'ĩir jaauk'im; tale pãrau hũurjeejim warrgar mua nem waaujerr: Warrgar sĩi maach jöoin judionaan hiigta hee chitaawai mʌg Cristo hiek hɄk'a durrum k'ʌʌn dau haugjã k'augba chadcha mua ham hẽudee hẽk'aajeejim.

14 Har maach pör hagdaujö bãautarr k'ʌʌn happain mʌchdëuta ham k'ãaijã hɄrcha maach jöoin hi k'apcha chirajim, mʌchdëuta ham k'ãaijã hajapcha hʌʌrk'aajerr haawai.

15 Mamʌ hagt'a t'aababajã t'aababa chirʌwe Hẽwandamau hich hat'ee mʌ jʌr hauju k'ĩirju wai sĩerr haawai, mag chitarr hãba, hɄu hich garmua mʌ heeg hoowi

16 k'ãai hãb mʌrʌg hich Hiewaa k'augpijim, judionaan k'abam k'ʌʌn heem magwe hichdëu hõor peerdʌ haaujem hiekta jaau p'ʌʌrdʌ chitamk'ĩir. Mag mʌchig jaaupibaawaijã mua hiwiir hãbamʌgjã jëeuba,

17 ni Jerusalenag mawia mʌ nawe hich Jesuucha hagjö hich hi jaaumk'ĩir jʌr hauwi hich dɄicha wënʌrraajerr k'ʌʌnagjã mua jãga jaauju haai chirá ha jëwaanjã mabajim. Magju k'ãai maigpai chiraba, warag Arabiaag mawia, mam chirʌʌ hawiata deeu Damascoog majim.

18 Mag Hẽwandamau mʌrʌg hich Hiewaa k'augpitarr k'ur año t'ãrjup naata Jerusalenag majim Pedro dɄi hoog; maig mʌ seman numpai chirajim hi dɄi.

19 Hich maagwai maach Pör Jesús heeum Santiago happaita mua hoojim; pari tagam k'ʌʌn hagjö hich Jesuucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn chan mua hãbjã hoobajim. Magtarr haawai mua chan deeum k'ʌʌnau mʌchig jaautarrta k'augwi jaauba, hich Hẽwandamaucha k'augpitarrta jaau chirʌm.

20 Cha mua pãrag mʌg hẽsap gaai jaau chirʌmʌn chadchata mua jaau chirʌm Hẽwandam dak'ĩir; hichdëujã k'ap'ʌ sim mʌ sëuk'aba chirʌm.

21 Mag Jerusalén hudt'urtarr k'urta deeu mʌch durr Ciliciaag mawi Siria durrjã hudt'urjim.

22 Pari maagwai chan Judea durr iglesia nʌnʌidʌm heem hermanonaanau chan hagt'a k'ĩircha chan bɄʌrjã mʌ k'augba naajim, ham heejã maba chirarr haawai.

23 Sĩi hamau hũurwai ham k'aibag wawaag mʌchdëujã ham hẽudee hẽk'aajerrta hĩsin warag mʌchdëupata maach peerdʌajem hiek jaau chitʌm hanʌm hũurjeejim haajem, mʌchdëujã magʌm hiek warre hõrag hisegpi jaauba haajerrjö.

24 Pari hamachdëu mag hũr nʌm gaaimua warag Hẽwandamagta hɄu hajim haajeejim haajem.

2

Tagam apostolnaanaujã Pablo hiek jɄgaagaa hũrtarr

1 Maimua magtarr k'ur catorce añonaata deeu hũwaai Jerusalenag majim Bernabé dɄi; mag mʌch mam dɄi Tito harrjim.

2 Mag mʌ marran, hich Hẽwandamau mʌrʌg maju haai chirʌm habaawaita majim. Maimua ya Jerusalén barwi iglesia hee chi pörnaan dɄi maach happai biirdʌ nʌm haigta mua jũrr hamag jaaubaadëjim judionaan k'abam k'ʌʌnag maach peerdʌajem hiek mʌchdëu jaaujem. Mua hamag jaaujim, mʌchdëu nem jaau chitʌm k'ap hamk'ĩir, magba hak'iin mua nem jaau chitʌm k'augbam gaaimua mʌch higar k'aba k'ãijã habaawai mʌchdëu nawe jaautarr maimua hewag jaaubarmjã hisegju hawi.

3 Pari Jerusalenpie jöoin chi pörnaanau hũurwai mua nem jaau chirʌm chadcha hag heyaa sĩerr haawai, Tito judío k'aba sim mʌ dɄi nʌrrarrjã maach meeunau haajemjö mehëu t'ʌʌpɄiju haai simjã habajierram.

4 Mua hamag jaaujim, jãga hãaur k'ʌʌn hermanonaan hanʌmjã sĩi ëuk'a nʌrrjëemta hamach k'augbajupii hawi maach haig bëejĩ, jũrr hamachdëuta mʌ hichaaur pãarjö judionaan k'abam k'ʌʌnaujã Cristo hiek hɄk'a nʌm dɄi maar jöoin hiita hɄrcha hʌʌrk'aju haai nʌm ha jawaag. Mamʌ mua hoowai mag maar jöoin hiita hʌdʌraa mag hʌʌrk'api jaautarr hamuan, warag pãach chi hɄk'a durrum k'ʌʌnta mag maar jöoin hiiu presonaanjö wai sĩsik'am ha chirajim, pöd chi höbërɑajã k'augba.

5 Magua mua chi pörnaanag jaau chirajim mag mehëu t'ʌabichpi nʌmua wa tagam ley maar jöoin dën hʌʌrk'a nʌmua chan maach peerdʌba haajem. Magua maach peerdʌajem

hiekta pãrag hich mag pãach hee wai naapim k'õsi narr haawai, magta mag sëuk'a nʌrrjëe harr k'ʌʌnau mamagk'amjã bãʌrjã maadëu hamag maach hʌdʌʌr deeba, jũrr chik'am hipeer hahaujii hawi, maach garmuata pödpäijim ha chirajim.

6 Mamʌ mua mag jaautarr hũrwi mag Jerusalenpien chi häk'a nʌm k'ʌʌn hee jöoin hamach pörk'a wai nʌm k'ʌʌnaujã bãʌrjã mʌrʌg, “Pua magta haju haai simjã” habajierram, mua jaautarr t'um häu hamach jãgaagaata jaautarr haawai. (Pari Hẽwandam dau naan maachin t'um hagdaujöpai t'ʌnʌm haawai hamach Cristo däicha wënʌrrajim hawi chi pörnaank'a naawiajã mʌ gaai mas k'aba sim.)

7 Hamach garmuata mʌrʌg nem jaauju k'ãai, warag hamach paarmua, hich Hẽwandamauta judionaan k'abam k'ʌʌnagjã hichdëu maach peerdʌ haaujem hiek jaaumk'ĩir mʌrʌg jaau wai sim hanaajim, hich jãg Pedroogjã hichdëuta judionaanag hich hiek jaaumk'ĩir jaau wai simjö.

8 Mag Pedroog hich hiek jaaumk'ĩir päiwi judionaan pöm hich hiek häk'api hautarr hag Hẽwandamaupaita mʌjã hĩchab judionaan k'abam k'ʌʌn hee hich hi jaaujemk'a päibajieb, ham heejã hagjö hõor pöm hich hiek häk'api hawaag.

9 Mag hich Hẽwandamauta mʌ däi mag sĩewaita Pedroou Santiago däimua Juanaupa hamachta chi häk'a durrum k'ʌʌn hee chadcha chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaujã chadcha hich Hẽwandamauta häu mʌrʌgjã magamk'ĩir hich jua t'eeg deejim hanaajim warag. Magnaa chadcha hãbam p'idag p'idk'a nʌm gaaimua hãba k'apeenk'a nʌm hanʌmua mʌ däi jua joot'ʌwi Bernabé däijã jua joot'ʌnaa warag maar k'ĩir honee hiek'amajierram, judionaan k'abam k'ʌʌn hee hich mag jaaumk'ĩir. Maagwai hamaujã hich hagjö warag judionaanag jaau nʌisiju hajierram.

10 Hãba marag k'ĩir hok'oopiba jaaumjö jaautarran, hermanonaan hee dau hap'ʌʌm k'ʌʌndamau nem hig nʌmjã sĩi hamag hoobamjö hapibata jaaujim. Mamʌ hamau mag jaauba harr hak'iinjã, jãgʌm haiguin mʌʌn hichiita hich magta chitʌm.

Pabloou hichdëu Pedroog hiek'atarr jaautarr

11 Pari magtarrta hich Pedro Antioquía p'öbör hee barimaawai, hirua nem wau sim häu k'abata sĩejim; magua chadcha mua warre hichig k'ĩircha hiek'ajim.

12 K'ani mua hoowai warran, hermanonaan judionaan k'abam k'ʌʌn däijã häu hãba t'ach k'oojeejim; pari mamagk'arrta hõor Santiago higar narr k'ʌʌn Jerusalenmua bardʌtk'abaimaawai, ham k'a hogdʌwi tag ham däijã t'ach k'öba haadëjim, mag hamachdëuta hamach jöoin hi hajapcha hʌʌrk'aajem hanarr k'ʌʌnau hich jaauju k'ĩirjuwi.

13 Pedro magbaadëm hoowi haig hagjö judionaan chi häk'a durrarr k'ʌʌnaujã hich hagjöta hap'öbaadëjim hamach k'apeen judionaan k'abam k'ʌʌn däi, Cristo higar nʌisiewai tag hamach jöoin ley gaai jaau simjö habaju k'ap'ʌ narrta. Mamʌ mak'ʌʌnpai k'aba, hajapcharan hich Bernabépata däi hag hee burrjim, warm k'ʌʌn hoowi.

14 Mag mʌchdëu hoowai maach peerdʌajem hiek gaai wënʌrrapi jaau simjö k'aba haadëm hoobaawaita chadcha hõor k'apanag dak'ĩir hiek'amamua mua Pedroog mag chirajim: “Pʌ, judiok'a simta därräʌ pua maach jöoin hijã hʌʌrk'aba sim. Pʌchjã mag simta, ¿jãgwi magan hĩsta deeu pua warramjö magʌm ley hʌʌrk'a sĩ?” ha chirajim. Magnaa mua hirig, “¿Pua chan k'augba sĩeb” ha chirajim, “pʌchdëu jãg simua warm k'ʌʌn judionaan k'abam k'ʌʌnagjã maach meeun dënjöta magʌm ley hʌʌrk'api jaau sim?”

Judionaan hawiajã hãba Cristo hiek häk'a nʌm gaaimuata peerdʌ nʌm

15 Maran chadcha bi heewe judionaank'a naawai hich Hẽwandamau ley deetarrjã wai nʌm. Magua maar chan chadcha sĩi Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnjö parhoob nem waaujem k'ʌʌn k'abam.

16 Mag naab mamʌ hĩsin ya marau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, mag sĩi Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'a nʌm gaaimuapai chan pöd hãbjã kulp chuk'u sim haju k'abam. Hãba Cristo hiek t'ãraucha häk'a nʌm gaaimuata chadcha kulp chuk'u haajem. Maguata maachdëujã hĩchab Jesucristo hiekta häk'a nʌm, mag nʌm gaaimuata mag kulp chuk'u nʌisieg.

17 Mamʌ hãba Cristo hiekpai häk'awi maach jöoin hiita hisegk'iin, sĩi ley chuk'u haawai parhooba nem waaujem k'ʌʌn däi hãba nʌisiju, bãʌrjã Hẽwandam chaain haju k'aba. Chadcha ham dënjö k'aigba nem wawaag k'abam mamʌ mag hak'iin, ¿hãbmua k'ãijã Cristoou hich hiekpaita häk'api simua maachig pekauta waupi sim habaju k'ai, Hẽwandamau maach jöoinag ley deetarrta hisegpi sĩewai? Mag haju haai sĩeb mamʌ mag k'abam. Hichiita mag ley gaai jaau simjö Hẽwandam dau na hajap'a wënʌrraju haai nʌm. Magua mag Cristoog dich peerdʌ haupim k'õchgauta mag ley dich jöoin hi hisegk'iinjã, k'aigba k'aba sim.

18 Magju k'ãai, mua hõrag mʌch paarmua maach judionaan ley hʌʌrk'apiba jaaujerrta hewag pawi deeu hũwaai jãg ley hʌʌrk'a nʌmuata maachin häu peerdʌajem hawi hag gaai

jaau simjö t'umaa hʌʌrk'ak'iin, magan mʌchdëuta mag ley k'aigba jaaubarm, chadcha maach peerdʌ hawaag chan serbiiba simta mag jaau chiraawai.
19 ¿K'an jãgwi mua mag chirʌ́? Warran chadcha jãg ley hajap'a hʌʌrk'a chitʌmuata hʌ̈u peerdʌju hawi parta t'umaa hajap'a hʌʌrk'aju hẽk'aajerr haawaima. Mamʌ magʌm gaaimua chan Hẽwandamau mʌch haubaju k'aug hautarr haigmua warre tag magʌm leijã hʌʌrk'aba, hãba Cristo hiekpaita hʌ̈k'a chirsijim, chadcha hich Hẽwandamau k'õsimjöta nem wau chitaag.
20 Maguata nem k'aigbam wawaagan mʌʌn nawe Cristo t'õo naawai hi dʌ̈i hãba pakuls gaai t'õrrjöta chirʌm, magʌm ley hʌʌrk'a nʌmuata tag mʌch peerdʌjujã k'ĩirjuba. Pari tag warramjö mag k'ĩirjuba chirʌmʌn mʌch k'ĩraupai k'aba, Cristo mʌ t'ãar hee sim hag juapaauta mʌrʌg magpi sim. Maguata Hẽwandamau k'õsimjö wawaag hich Hiewaa Cristoou mʌchig juapá deeju k'ĩirju chirʌmuata nem wau chitʌm, chadcha hichdëuta hich garmua mʌ k'õsi hawi mʌ kõitjã hichta t'õopitarr haawai.
21 Mʌ chan har ley hʌʌrk'a nʌmta hajapcha sim hawi Cristoon parta meejim ha hiek'aajem k'ʌʌn k'aba chirʌm. Chadcha maach jöoin judionaan ley hʌʌrk'a nʌmuata Hẽwandam dau na tag maach kulp chuk'u hapiejem hak'iin, k'ant'ee Cristo maach kõit meek'amma.

3

K'an gaaimuata Hẽwandam Hak'aar haaujẽ
1 Galaciapien, pãarta chadcha k'ĩirjugjã chuk'uta nʌmá. Pãrag k'abá warre marau Cristo maach kõit pakuls gaai meetarrjã dawaa pãach daúachata hoo nʌmjö jaaumajima. Magtarrta ¿jãgwi hʌdʌraata parhoobam k'ʌʌnag pãach k'ũgurpijierrá?
2 Mua pãrag jëeu hook'im, pari jũrran mʌ hiek hʌ̈k'abat keen: Pãrau Hẽwandam Hak'aar jua t'eeg pãach gaai haauwai, ¿Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'a nʌm gaaimuata haujierrá, wa maach peerdʌajem hiek marau pãachig jaautarr hũrwiata haujierráwa?
3 Chadcha pãar k'ĩirjug wai naak'iin, ¿warrcha hʌ̈k'a p'öbaadeewaijã hich Hẽwandam Hak'arauta pãrag Cristo hiek hʌ̈k'apibajĩ? Magtarrta ¿jãgwi hĩs mag Hak'aar hisegamjö pãach juapaaupai sĩi mag ley hʌʌrk'a nʌmuata pãach hajaug paaju hẽk'a nʌ?
4 Magan warr pãachdëu hʌ̈k'aawaijã, ¿parta maach peerdʌajem hiek hʌ̈k'anaa Hẽwandam Hak'aarjã haujierrab? ¡Hʌ̈k'abam!
5 Magan jãg Hẽwandamau hich juapá deetarrau pãach hee mor masim k'ʌʌnpa dau daau monaaupʌ̈pʌ̈i haawaijã, ¿pãragan jãgʌmʌn mag ley hʌʌrk'a nʌm gaaimuapá? ¿K'an gaaimuajõo sĩ pãrau k'ĩirjuawai? Jãg nʌm chan magʌm ley hʌʌrk'a naawai k'aba, warr pãachdëu maach peerdʌajem hiek hũrwia hʌ̈k'atarr gaaimuata jãg nʌm.
6 Pãrau mag hʌ̈k'amap'a nʌm k'ai hũrbat, jãgajĩ warrjã Hẽwandamau jöoi Abrán k'ararr dʌ̈i. Hẽwandamau hichig hich dʌ̈i magta haju habaawai Abranau chadcha hʌ̈k'ajim haajem. Mag hʌ̈k'abaawai hʌ̈u Hẽwandamau hi k'aibag hisegpʌ̈iwi warre kulp chuk'u hapʌ̈ijim hanaabá.
7 Magtarr haawai pãadë k'ĩirjubat: Hĩs hewag pawiajã har chadcha Abrán chaain hanʌm k'ʌʌnan, hich jöoi k'itarrjö Hẽwandam hiek hʌ̈k'am k'õsi hʌ̈k'a nʌm k'ʌʌnta hi chaainau.
8 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hĩs hewagam k'ʌʌn higwiajã pãarjõ judionaan k'abam k'ʌʌnpa maach peerdʌajem hiek hʌ̈k'abaawai Hẽwandamau hamjã hauju ha sim. Mag maach hich haar hauju higwi jöoi Abranag, "Mʌg jẽb gaai durrpierram k'ʌʌnta pʌ gaaimua hʌ̈u wënʌrrajugui" hajim hich Hẽwandamau.
9 Magtarr haawaita hĩs hewagjã chadcha hʌ̈k'a nʌm k'ʌʌnan Hẽwandamau hich jãg Abrán dʌ̈ijã hajap'a harrjö ham dʌ̈ijã hich hagjö haju, hirua hʌ̈k'atarrjö hʌ̈k'a naawai.
10 Pari magba har Moiseeu ley p'ã pʌatarr hʌʌrk'a nʌmuata hamach peerdʌju hawi hãba haata hig nʌm k'ʌʌnan, ya Hẽwandamau k'aibag waujuuta nʌm, mag leíu jaau sim t'um pöd hʌʌrk'a hauba nʌmta hãba haata hig naawai. Hẽwandamau hichdëu ley deetarr gaai jaauwai, mag leita hʌʌrk'aju k'ai warre t'umaata hʌʌrk'api sim; magbamʌn hichiita hi jua hãwatab k'aba hãwatju ha p'ã sim.
11 Hichdëucha mag jaau sĩewai merag chuk'uta sim, sĩi mag ley hʌʌrk'a nʌmuapai chan ni hãbjã Hẽwandam dau na kulp chuk'u k'aba sim, Hẽwandamau hich hiek gaai jaauwai "Hãba hich hiek hʌ̈k'a nʌm k'ʌʌnpaita hajaug paapʌ̈iwi hich haar haaujem" ha jaau sĩewai.
12 Pari Moiseeg ley deetarr gaai chan magba, sĩita warag Hẽwandamag hich haar dich haupiegan mag ley gaai jaau sim t'umaa hajap'ata hʌʌrk'aju haai nʌm ha sim. Pari chadcha mag hajap'a ley hʌʌrk'a nʌmuapaita Hẽwandam haar höbër wënʌrraju hak'iin, ni hãbjã hi haar höbërba haajeek'am, hãbmuajã pöd t'um hʌʌrk'a hauba haajeewai.
13 Mag ley gaaimua maach t'umaam k'ʌʌnta Hẽwandamau k'aibag wauju k'ʌʌnk'a t'ʌnarrta, Cristoou jũrr maach k'aigpër hauwi maach kõit hʌdʌraa pakuls gaai hich meerppijim. Magtarr haawai Hẽwandam hiek gaai jaau simjö, "Har t'õonaa pa gaaita jiirjop

nʌm k'ʌʌnan hich Hẽwandamaucha dau hãauk'awi juau hõrag hoomk'ĩirta mag jiirjoppibarm" ha p'ã sĩewai, maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌm, maachta Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr paar narrta maach pekau t'um jũrr Cristoou hich gaaita paa haujim, magbarmua maach kõit hich gaaita Hẽwandamag jua k'ʌaba deemk'ĩir.

14 Mag Cristoou hɨ̈u maach k'aigpër hautarran, hich Hẽwandamau maach jöoin Abranag jaautarrjö, mag Cristo maach kõit hich dau hap'ʌʌ hapitarr hiekta hɨ̈k'abaawai judionaan k'abam k'ʌʌnagpa Hẽwandamau hich Hak'aar deeju hatarrjã chadcha haumk'ĩir hajim.

¿K'ant'ee ley serbii sĩ?

15 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãrag k'apcha hamk'ĩir ejemplo deek'im: Mʌig heegar hawiajã dich k'apeen dɨ̈i hiek deewi dich nem wauju hẽsap gaai hajap'a p'ãnaa dich t'ɨ̃rjã firmaa sĩubarm chan nassi pawiajã pöd hãbmuajã hich happai deeum hiek hag gaai p'ãju k'aba, ni bʌchk'unjã borraaju k'aba, chadcha hich hag gaai jaau simjöta haajem.

16 Hẽwandamau hich garmua Abranag hiek deewaijã hich magta hajim. Hẽwandamau hich hiek p'ã sim gaai Abrán chaain hewagam k'ʌʌn gaaimuata nem hajap'a haju hajim. Mamʌ mag hi chaain gaaimua hatarran hajapcharan Cristo higwiata mag sĩejim.

17 Mua pãrag jaaum hig chirʌmʌn mʌgau: Mag Hẽwandam Abrán dɨ̈i hiek deewain magta p'ãnaa hag gaai hamach numiim k'ʌʌnauta firmaa sĩubarmjö hajim. Magtarr haawaita hag k'ur nassi cuatrocientos trienta años pawi ley Moiseeg deewaijã mag leíu nachgarwe Abrán dɨ̈i hiek'atarr pöd serbiiba hapɨ̈ibajim. Hirua Abranag hewagam k'ʌʌn dɨ̈ijã mag hajap'a haju jaautarr hiek chan k'ĩir hok'ooba hagt'ata balee sim.

18 Moiseeg ley p'ãk'a deetarr gaaimuata Hẽwandamau maach peerdʌ haaujeek'iin, magan nacha Abrán dɨ̈i hiek deetarrta jũrr serbiiba sĩsik'am. Pari magba hich meuk'uucha Abranag hich hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimuata peerdʌ hauju hatarr haawai chadcha hagt'a hich magta haajem.

19 Mua k'ap'ʌ chirʌm, magbaawai hãbmua k'ãijã, magan "¿K'ant'eeta mag Moisés ley serbii simma?" haju. Hajapcharan jãg ley serbii simʌn, hõrau hamachdëu Hẽwandamau nem jaau sim chaaur nem wau nʌm gaaimua hamach pekau hee nʌm k'ap hamk'ĩirta serbii sim. Pari mag ley hag nawe Hẽwandamau Abranag Cristo pɨ̈iju jaautarr pɨ̈i nʌm horapaita serbiiju hajim. Mag lein Hẽwandamau hich chognaanagta Moiseeg deepibaawai Moiseeu jũrr p'öbör hee t'umaam k'ʌʌn hat'ee haibëejim.

20 Pari Abrán dɨ̈i hiek'aawai chan Moisés dɨ̈i hatarrjö sĩi hich chognaan gaauta jaaupɨ̈iba, warre hichdëuchata jaaujim.

21 Pari magbaawai hãbmua k'ãijã hĩchab, "¿Magan mag Moisés leíu jũrr Hẽwandamau mag hewagam k'ʌʌn dɨ̈ijã hajap'a haju ha jaautarr chaaur k'ĩetta jaau sĩeb?" haju. Magjã k'abam. Mag hanaa mag leíuta chadcha Hẽwandamag maach haupiejem hak'iin, magan sĩi mag ley gaai nem jaau sim wau nʌmuapaita Hẽwandam dau na maach kulp chuk'u nʌisip haajeek'am.

22 Pari Hẽwandamau magta maachig hich hiek gaai jaauba sim. Magta jaauju k'ãai maachin t'umaam k'ʌʌnta dich pekau gaaimua Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr wai nʌm ha sim, hichdëu jaautarrjö hich haar hauju hawiajã Jesucristo hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnta mag hauju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.

23 Hagt'a Cristo bëeba haawain mag leíuta Hẽwandam dɨ̈i hiekk'õr wai nʌmjã k'ap'ʌ hapiejeejim, hi dɨ̈i k'õinaa hajujã k'augba. Mag narr haawai hãba hi bëejuuta nʌ naajim, mag maach peerdʌ haujucha pierrwai hi hiek hɨ̈k'aag.

24 Hajapcharan maach jöoinag ley deetarrauta Cristoou maach peerdʌjujã k'ap hapijim, chadcha mag Cristo pierrwai t'ãraucha hi hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua Hẽwandam dau na kulp chuk'u nʌisimk'ĩir.

25 Pari mag narrta hĩs ya hich Cristocha barchëwi hi hiekcha hɨ̈k'a nʌisiewai ya tag mag ley higba nʌm.

26 Ya hĩsin mag hich Jesucristo hiekta t'ãraucha hɨ̈k'a nʌm gaaimua maachin t'umta Hẽwandam chaainau.

27 Mag hi chaaink'a nʌm dɨ̈i pör choo nʌmua Cristo dɨ̈ijã k'odk'anaa hi k'ĩir t'eg nʌm, hich Cristo mʌig heegar haawai nʌrraajerrjö wënʌrraag.

28 Mag naawai ya hĩs chan hãbmuajã, "Mʌʌn judioou" wa "Mʌ chan judío k'abam" hajujã k'aba, ni chik'am chog wa chik'am chog k'abamjã haba, ni "Mʌʌn hemk'ooi haawai hʌʌi k'ãaijã mʌchta hɨ̃rpai chirʌm" hajujã k'abam. Pãran t'um Cristo dënk'a naawai hõor hãbpaimjöta nʌm.

29 Mag chadcha pãar Cristo dënk'a nʌm k'ai, magan chadchata Abrán chaainau. Mag hi chaain haawai, hich Hẽwandamau hirig hi chaain hewagam k'ʌʌn dɨ̈ita hajap'a haju harr haawai, pãar dɨ̈ita chadcha Hẽwandamau hɨ̈u haju.

4

1 Mua pãrag jaaum hig chirʌmʌn mʌgta sim: K'anim nemjö woun rikk'a simua chaai bɔ̃rʌʌ k'itʌm hãbpai wai sim; mag sim meebaadee magdamauta hi juagam nem jɔ̃aju. Mag hichdëuta t'um jɔ̃ajup mamʌ, hagt'a bɔ̃rʌʌ k'itʌm haiguin, hich hag degam chogjöpai chi jöoinau hichig nemdam jajaauk'ampierrta wau k'itʌm.

2 Sĩi chi jöoinauta bãau harrmam dɔ̈i hirua jɔ̃aju nemjã t'umaa hamach dënjö hajap'a wai nʌm. Maimua ya chi hayau hich meeju nawe hẽsap gaai jaau pʌatarr hag año wai sĩsiewaita ya hichig t'ʌsĩebapäaiwai hichdëucha k'ap sĩsiju; hajapcharan hajap hich jöoipa sĩsiewaima.

3 Maach mʌg Cristo hiek hɔ̈k'a nʌm k'ʌʌnjã hich hagjöta naajim. Warrcha Cristo k'augju naweran sĩi parhoobam nem maach jöoin hiita hɔ̃rcha k'ĩir pogk'e hʌʌrk'aajeejim, jöoinau chaainag nem jajaauk'ampierr haajemjö, mʌgʌmuata chadcha dich peerdʌ haujupii hawi. Pari mag hʌʌrk'a nʌmuata hich hipierraa haawai warag hichta wounjö maach k'ãai hɔ̃rpai sĩejim.

4 Mamʌ mag wënʌrrʌʌ hawi ya Hẽwandamau hich Hiewaa pɔ̈iju hed haadeewai pɔ̈iwi, Hẽwandamk'a sĩerrta maach t'umaam k'ʌʌn t'aabatarrjö chadcha maar meeun hʌʌirau hoowi, bɔ̃rʌʌ bãaumamua tagam k'ʌʌnjö mag Moiseeu ley deetarr hʌʌrk'a k'itʌmua jöoipajim.

5 Pari Hẽwandamau mag hi pɔ̈itarran, mag leita wounjö jua t'eeg sĩerr heemua maach hich hiek hɔ̈k'a nʌm k'ʌʌn peerdʌ haumk'ĩir hajim; mag hɔ̈u peerdʌ hat'aawai hich Hẽwandamaujã hɔ̈u maach hich chaaink'a wai sĩsimk'ĩir.

6 Mamʌ mag hich chaaink'a nʌisimjã maachig k'ap hamk'ĩir, hich Hẽwandamau jũrr hich Chaai Hak'aarta pɔ̈ijim maach t'ãar hee sĩemk'ĩir. Mag hi Hak'aar maach t'ãar hee simuata maachigjã Hẽwandamag Haai hichëpiewai chadcha maadëu Hẽwandam maach Haai haajem.

7 Magua hĩs pãar ya tag mag leita hʌʌrk'aag k'aba nʌm; pãran hĩsin Hẽwandam chaainau. Mag hi chaain haawai mʌg hatag pawiajã Hẽwandamau pãar hat'ee nem wai sim jɔ̃apib k'aba jɔ̃apiju.

Judionaan ley hʌʌrk'apimaaugau Pabloou chi hɔ̈k'a nʌm k'ʌʌn wawitarr

8 Chadcha warr pãrau Hẽwandam k'augba haawain parhoobam nemta hẽwandam hawi hagʌmʌgta hee haajeejim.

9 Mamʌ hĩs ya pãrau Hẽwandam chaarta hajap'a k'ap'ʌnaa hich garmuajã pãar k'ap'ʌ simta, ¿jãgwi warr pãach narrjö deeu hũwaai magʌm nem maadëu higba sĩi jua t'eegjã chuk'u sĩsidʌmʌgta hee haju hẽk'aajẽ?

10 Maimua ¿k'an jãgwi deeu hũwaai warrgarmjö p'iesta hedjã hʌʌrk'anaa, hedau wahëe nʌm hedjã jãgnaa, maimua tagam p'iesta año gaai waaujerrjã deeu wauju k'ĩirju nʌ?

11 Jãg hoowaita chadcha pãar hee Hẽwandam hiek jaauwai jãg mʌch p'it'ur chitarrjã sĩi par hajim haju hök'ö chiraajem.

12 Hermanonaan, mʌʌn chadcha Judioou; mag chirab mamʌ ya mʌʌn pãar meeunjöta chirʌm, tag mʌch jöoin leijã hʌʌrk'aba. Magua muan pãragjã mʌchjöta habat ha chirʌm. Hoob maar jöoin ley hʌʌrk'amiet. Mua k'ap'ʌ chirʌm pãrau mʌ hiek hũrm k'õsi hũrju.

13 Pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ nʌm, pãar hee nacha mʌchdëu maach peerdʌajem hiek jaauwimaawai, mor machpawi warag pãar hee chirsierr gaaimuata hɔ̈u pãragjã jaauwi pãrau hũrjierram.

14 Muan jãg mʌch mor machpawi hap'ʌʌ chirʌmuata Hẽwandam hiek jaau chitʌm hoowi, pãrau warag mʌch hisegwi pãach heemua mʌch jʌrpɔ̈iju k'ãijã k'ĩirju chirajim. Pari magjã magba, magju k'ãai angelnaan hich Jöoiraucha pɔ̈itarrjö wa hich Jesucristota pãach hee barbaimamjö hajierram pãrau mʌ dɔ̈i.

15 ¿Chadcha maagwain pãar honee naabajĩ? ¿Magtarrta jãga nʌ hĩs? Mua k'ap'ʌ chirʌm, jãagwai maach peerdʌajem hiek mua jaauwi hɔ̈u pãachdëu hũrtarr paar, honegau pãrau pãach dau jẽu deebaawai hɔ̈u mʌ k'ĩirdam hinaapai k'ãijã haju k'ap hamuan, magʌmjã haba pãrau chadcha pãach dau k'ãijã mʌrʌg jẽu deek'am.

16 ¿Mag narrta hĩs jãga pãar jãg nʌ? Pãachdëu jãg deeum k'ʌʌn hiekta hɔ̈k'aag hẽk'a nʌmjã hidëu hɔ̈k'apiba mua pãach k'ĩircha mʌg hẽsap gaai hik'ʌaba mag hiek'a chirʌm hawi, ¿pãach hoomap'a haawaita mag chirʌm hanɔ́? Magjã k'abam.

17 Jãg pãrag deeum hiekpa jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan chadcha pãar hat'ee wʌrpa t'ʌnʌm, mamʌ mag nʌmʌn ham hödiin jũrr k'ĩetta k'ĩirju sĩsidʌm. Ham k'ĩirjugan hamach hiekta pãrau hɔ̈k'a p'öbaadeewai tag mʌrʌgjã hooba jũrr hamachigta hee hapim k'õsi nʌm.

18 Mua mag chirʌm chan mag pãrag ham dɔ̈i k'apeerk'apimap'a haawaijã k'abam. Chadcha pãar dɔ̈i hajap'a haagta jãg naak'iin hɔ̈uma; pari mag pãar dɔ̈i hajap'a hak'iinjã mʌ chukag meerjã hich magta hajupma, jãg sĩi mʌ pãar dɔ̈i chirʌm dak'ĩirpai k'aba.

19 Chaaina, chaain chuk'u chitaawai mʌrʌgan pãarta mʌ chaainau. Magua pãar hat'eyan mʌʌn hʌʌi chaai machk'a t'ʌnʌmjö gaai machaaga chiraajem; pãrauta Cristo hʌdʌraa pãach gaai t'ierrpapibam haiguin, mʌʌn hich mʌg pãar k'ĩirjuau gaai machag chitaju.
20 Pãar dɨ̈ita hãba jooba chirʌm hak'iin hɨ̈ucha hak'am, k'ĩircha haawai hajapcha jaaupɨ̈pɨ̃ig maag; mamʌ maach mʌg warp naawai k'ĩirju chirʌm jãga haju k'ai. Mua pöd k'augbam pãrau k'ani k'ĩirju nʌm k'ai, hich jãg warr pãach wënʌrrarrjö wënʌrraag.

Pabloou Agar Sara dɨ̈i hĩgk'amamua jaautarr

21 Pãar har Moiseeu ley werpʌarr gaai nem jaau sim wau nʌmuata pãach peerdʌju hawi hagpierr wau wënʌrram k'õsi nʌm k'ʌʌn: ¿Pãrau chi ley gaai jaau sim hajap'a k'ap'ʌ nʌmʌ́ hagá mag leígta hee haag?
22 Mag leita hãba hʌʌrk'aju k'ĩirjuju ham hugua pãrag jaauk'im: Mak'ʌʌn libro gaai jaauwai, jöoi Abrán chaain numí wai sĩejim haajem: hãb daupeer Agar haajerr hich chogk'a wai sĩerr dɨ̈ím maimua hãb hich chog k'aba hich hʌʌi chaar Sara dɨ̈ím.
23 Mag hich chog dɨ̈i hootarr chaairan sĩi hich jãg bɨ̃ʌr habarm gaaimua hʌʌin bi hee paajemjö bi hee pawi hootarr hajim haajem. Pari hich hʌʌi chaar dɨ̈i hootarr chan magba, chi Sara hich daupeer gurjã pöd chaai hooba harrta hag nawe hich Hẽwandamaucha hamag chaai hoopiju jaautarr haawai hich hiek'atarr chadcha hamk'ĩirta hoopijim hanaabá.
24 Mag hʌʌin numí chaain hootarran, hich jãg hʌʌinau chaain numí hootarrjö, Hẽwandamaujã biek numí hõor dɨ̈i hiek deetarrta jaau sim. Magua mag chi hʌʌi nacha chaai hootarrau, hajapcharan Agarrauma, Sinaí durrsĩ gaai Hẽwandamau Moiseeg ley deetarrta jaau sim. Chi Agarrjã sĩi jöoi Abrán chog harr haawai hag chaain hewagam k'ʌʌnjã hich magta chik'am chogk'a nʌisijim. Maguata hich hagjö hĩchab mag ley gar t'aaba nʌm k'ʌʌnjã, sĩi chik'am chogk'a nʌmjö, mag ley hʌʌrk'aagpaita t'aaba nʌm.
25 Mag leíuta hõor sĩi hich chognaank'a wai sĩewai, chi ley deetarr durrjã Sinaí hanaa Agar haju haai nʌm, chi Agarrta mag ley hʌʌrk'a nʌmua hag chognaank'a nʌm k'ʌʌn hãd haawai. Mamʌ hĩs hewagjã judionaanta mag ley hʌʌrk'a nʌmua hi chognaank'a naawai mag Agar hanʌm chan Sinaí durrsĩpai jaauba, Jerusalén p'öbörpata jaau sim, jãata judionaan p'öbör haawai.
26 Pari Sara sĩi Abrán chog k'aba hi hʌʌi chaar harr haawai jãgua jũrr hɨ̃gt'arm Jerusalenta jaau sim; hajapcharan maach t'um Cristo hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua hɨ̃gt'ar wëtju k'ʌʌn hãdk'ata höbër sim. Magua hich jãg Sarajã Abrán chog k'aba harrjö, maachjã mag ley hʌʌrk'aba nʌm gaaimua hag chog k'aba nʌm.
27 Mag Sara maach mʌg hɨ̈k'a wëjöm k'ʌʌn hãdk'aju higwi Hẽwandamau hich hiek gaai p'ãpiewai,

“Pʌʌn chadcha chaai hooba hʌrraawai bɨ̃ʌrjã chaai k'ierr machag k'augba hʌrrab mamʌ,
hichiita honee habá” hajim.

“Chik'amnau jaai k'echeu hauwi pʌch happai hʌrrab mamʌ, jãg pʌch chogk'a simta pʌch
jaai dɨ̈i sim k'ãaijã, pʌʌta hɨ̃rcha chaain k'apaana hʌrraju” ha p'ãpijim. *(Is. 54:1)*

28 Hermanonaan, magtarr haawaita Sara hiewaa chaar Isá hag nawe hich Hẽwandamau deeju jaautarrjö, pãarjã hag nawe hich hiiu haawai hich chaaink'a hauju jaautarr k'ʌʌn k'ababahab.
29 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mag jaar jöoi Abranau mag hich chog Agar hanarr dɨ̈i hamach k'ĩrau chaai hootarr Ismael haajerrau Sara hiewaa Isá hich Hẽwandam Hak'arau hoopitarr dɨ̈i k'õinaa k'aba haajeejim. Magua hĩs hewagjã hich hagjöta sim hĩchab: judionaan ley hʌʌrk'aajem k'ʌʌnau maach hich Cristo hiek chaar hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnagjã hamach dënjö hʌʌrk'apiju hẽk'aajem.
30 Pari judionaan hawiajã chi mag nʌm k'ʌʌn chan Hẽwandamau haubaju k'ap hamk'ĩir ¿k'an ha sĩ Hẽwandam hiek p'ã sim gaai Saraau hiek'atarr higwi? Mag sim:

“Abrán, jãg chaai hich hãd dɨ̈i warre maach haigmua jʌrbapɨ̈i” hajim chi Saraau.

“Jã sĩi maach chogk'a sim dɨ̈ím chaai haawai jãgua pöd maach chaai dɨ̈i hãba pʌ juagam
nem jɨ̃aju k'aba sim.

Mʌ pʌ hʌʌi chaark'a hʌm dɨ̈ím chaairauta pʌ juagam nem jɨ̃aju haai simgui” hajim. *(Gn. 21:10)*

31 Hermanonaan, maguata maach Cristo hiekta hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn chan sĩi mag ley hʌʌrk'a nʌmua hag chogk'a wënʌrramk'ĩirta Hẽwandamau hauba harr haawai, mag sĩi Agar Abrán chogk'a sĩerr chaainjö k'aba nʌm; maachin hi chaain hich hʌʌi chaar dɨ̈ím k'ʌʌnjöta nʌm.

5

Dich jöoin hiig tag hee hapiba jaautarr

1 Keena, ya hĩsin Cristoou pãar pãach jöoin hi heemua hӑu höbeer hat'aawai hoob tag warramjö hagʌmʌgta hee hamiet. Mag pãach jöoin hi heemua hich mag peerdʌ wënʌrramk'ĩirta Cristoou pãar höbeer hautarr haawai jãg pãachdëu hi hiek hӑk'atarr gaaita hich mag hubʌ wënʌrrat'ã. Hoob maar meeun judionaan hiigta pãach hich chogk'apimiet.

2 Pari magaagan hajap'a mʌ hiek hũrbat keena: Mʌ Pabloouta pãrag mag chirʌm. Pãrauta Hẽwandam dau na pãach hajap'a kulp chuk'u paapӑyaag hawi ley gaai jaau sim hipierraa pãach mehëujã p'ʌʌrbichpi nʌm k'ai, magan Cristoou maach kõit hich t'õopitarraupai pöd warre pãach peerdʌ haubam hawiata mag nʌm.

3 Pãadë hũrbat, deeu pãrag p'ʌʌrba jaau chirʌm: Hãbmua k'ãijã mag mehëu p'ʌʌrbich nʌmuata Hẽwandamag hich haupim hig sim k'ai, magan tagam nem Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaau sĩsidʌmjã hichiita t'umaa hajap'a hʌʌrk'aju haai sim; mag t'um hʌʌrk'a haubam chan hoob Hẽwandamau pãach hauju hamiet.

4 Pãar jãg ley hʌʌrk'a nʌmuata Hẽwandam dau na kulp chuk'u haju hẽk'a nʌm k'ʌʌnan, warag pãach garmuata Cristo k'a hisegwi hi bӑ hogdʌnaa Hẽwandamau pãach k'õsi wai sĩerrjã pãach garmuata hi barpʌa nʌm.

5 Pari pãar mag nʌm daumich, maraun chad Hẽwandam Hak'aar gaaimua maimua chadcha Cristo maach kõit meetarr hӑk'a nʌm gaaimuata Hẽwandam dau najã maach kulp chuk'u naaju k'ap'ʌ nʌm.

6 ¿Jãgwi mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn Hẽwandamau hoowai Cristo hiekta hӑk'a nʌm k'ʌʌnan mehëu p'ʌʌrbichba naawiajã t'um hagdaujöpai hoojeewaita mag chirʌm. Hiruan magʌm nemta wauju k'ãai, hãba hich hiekpai hӑk'a nʌm dӑi hichjã k'õsinaa dich k'apeenjã k'a k'õsita hapiejem.

7 Pãachdëu nacha hӑk'atarr hiek gaai pãar nem hajaug wëtmarrta ¿jãga jãg maach peerdʌajem hiek chaarta hisegwi parhooba nem jaau nʌmta hӑk'am hig nʌma?

8 Warrcha Hẽwandamau pãrag hich hiek hӑk'api haauwaijã tag pãach jöoin hiig hee hapimaaugauta Cristo gaaimua pãrag hich hiek hӑk'api hautarr haawai, pãar jãg nʌm chan hich Hẽwandamau k'abam.

9 ¿Pãrau hũrba haajẽ, “Levadura bãrʌʌ pӑitarrjã harin hee t'um haaidʌajem” haajem? Hich jãgta naabahab pãar hee jãg chad k'abam hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnjã. Ham k'apan k'aba naab mamʌ, hamachdëu jãg jaau wënʌrrʌmua pãach t'umaam k'ʌʌnagta maach peerdʌajem hiek hisegpiju hẽk'a naabahab.

10 Hamau jãg naab mamʌ, pãraujã mʌ dënjö hӑk'a naawai mua k'ap'ʌ chirʌm pãrau maach Pör Cristo hiek hisegbaju. Pari jãg pãar hidëu k'ajap sĩuba wënʌrrʌm k'ʌʌnan hichiita Hẽwandamau ham gaai mas deeb k'aba mas deeju.

11 Jãg mʌch meeun judionaanaupaijã mʌ hëugar sëuk'a jaau nʌmjö chadcha warramjö hagt'a mua mʌch paarmua mehëujã p'ʌʌrbichpi jaau chitak'iin, hamach hipierr warag Cristo hiekjã hӑk'anaa mehëujã p'ʌʌrbichpi jaauwai, hamau mʌ k'aibag wauju hẽk'aju k'ãai warag hajap'ata mʌ hig hiyӑʌ haajeek'am. Mag hak'iin Cristo pakuls gaai t'õotarr hiek jaauwaijã ham gaai mas k'aba haajeek'am.

12 Maestronaan hanʌm k'ʌʌnta k'augab jãg parhoob nem jaaunaa mehëujã p'ʌʌrbichpi jaau nʌm gaaimua hidëu pãar k'ajap sĩuba nʌm k'ʌʌnan, mag bʌchk'unpai p'ʌʌrbichpi jaauju k'ãai hamach p'ãrrta wir haig hamachdëupai warre japӑinaa tag pãar molestaaba hak'iin hӑucha hak'am.

13 Hermanonaan, Hẽwandamau pãrag hich hiek hӑk'api haauwaijã tag magʌm pãach jöoin hi hʌʌrk'apieg k'aba, hich hipierraa hamk'ĩirta pãar hichig t'ӑrk'a haujim. Magtarr haawai hirua k'õsim nemen chad pãachdëu waum haig wauju haai nʌm. Mamʌ mag pãachdëu waum haig nem wauju haai nʌm hawi hoob sĩi parhoobam k'õchag pãach k'ĩirjug hee bëewai hagpierr hamiet. Magju k'ãai pãach k'apeenjã hagdaujö k'a k'õsinaa ham dӑi hajap'a hajuuta hẽk'abat.

14 ¿K'an jãgwi mua mag chirʌ́? Moiseeu ley p'ã pʌatarr t'um sĩi “Pʌch k'apeenjã daupii habá hich jãg wir haig pʌchdëupai pʌch chig hapimap'a haajemjö” ha sim gaaimuata t'umaa jaau höbër sĩewaita mag chirʌm.

15 Pari pãrau mag Hẽwandamau Moiseeg jaautarrjö k'aba warag pãrau pãach wir haigpaijã chik'am hoomapnaa sĩi k'oojem nemjöta haadëp hak'iin, pöm wënʌrraba pãachdëupaita pãach k'aibag wauju, Cristo gaaimua hӑu wënʌrraju harrta sĩi parhoobam k'ʌʌnjö naawai.

Parhoob haju k'ãai Hẽwandam Hak'aar hipierrta haju haai nʌm

16 Keena, magua mua pãar wawí chirʌm, mʌ hiek hũrbat: Pãach hö k'õchagpierr nem k'aigbamta waum k'õchk'ak'a haju k'ãai, Hẽwandam Hak'aarta pãach gaai p'ẽsnaa hichdëu pãachig nem jajaauk'amta hagpierr habat.

17 Nem k'aigbam wauju k'ĩirjug maach gaai simʌn Hẽwandam Hak'aar maach hee sim dӑi wërbʌa gaai nʌmjöta haajem, hãbmua nem waum k'õsim jũrr hãbk'aíu waumap'a haadëp

haawai. Mak'ʌʌn numí mag hihãba k'aba haajem k'ʌʌn haawai mak'ʌʌn numiim k'ʌʌnauta maach chi hãrʌm k'ʌʌnagjã hamachdëu k'õsimjöta waupiju hẽk'aajem.
18 MamʌHẽwandam Hak'aragta hʌdʌraa pãachig hichdëu nem waupim k'õsimta jaaupinaa hi hipierraa nʌm chan ya tag mag leijã higba nʌm, hich Hẽwandam Hak'arauta hichdëu k'ap nem waumk'ĩir jajaau haju haawai.
19 Pãadë mʌ së u hawi hoobat. Merag chuk'u sĩejem har sĩi hamach k'õchagpierr nem waaujem k'ʌʌn; magʌm k'ʌʌnau mʌgta haajem: Hamach hõor k'abam dɨ̈ijã k'apes haajem; mag k'apes haawaijã hat'uuchata haajem, pöd hamach k'õchagjã hãwat hauba ya hich magta waau k'aug t'ʌnaawai.
20 Nem parhoobam nem juau wautarrta hẽwandam hawi hagʌmʌgpa jëeunaa bënëujã hõor hʌʌrt'ʌnaa k'ʌʌgjem. Chik'am k'ĩirjã hoomapnaa chik'am dɨ̈i k'ĩir bɑ̃ʌnaa hamach k'apeendam hajap'a nʌm hoowai magjã k'õchk'aba sĩerrjëem. Bɑ̃ʌr habarm gaaimua nem k'õrgnaa nem hinagjöm wawaag haawaijã hamachta garpapa haajem, chik'amnag hinpimaaugau. Hamach hidɨ̈ii haajem k'ʌʌnpai k'õsinaa jũrr hagjö deeum k'ʌʌn higar nʌm k'ʌʌn dɨ̈ijã hamachta hãrpai haju k'ĩirju sĩerrjëem.
21 Jãgʌm k'ʌʌnaun chik'am nemdamjã hamach dën hapim k'õssita haajem. Magnaa nag pöm waupɨ̈inaa sĩi k'ëch t'ʌnʌisipnaa t'ach bipömjã k'ö sĩerrjëem. Maimua mag tag hamau nem waumaajem jaaumak'iin, nem k'ĩir k'apaana t'ʌnʌm. Na mʌchdëu pãrag jaau chirarrjö hũwaai pʌaba deeu mag chirʌm: Cha mua jaau dichdimam nem waaujem k'ʌʌn chan Hẽwandam durr wëtbam.
22 Mag k'ãai Hẽwandam Hak'aragta hichdëu k'õsi simjö hʌdʌraa pãachig nem jaaupi nʌmʌn chad warag pãar hee hagdaujö pãach k'apeen k'a k'õsinaa, honee, k'õinaata wënʌrraju. Mag nʌm dɨ̈i hĩchab chik'amnau k'ãijã dich meeuk'apiju hẽk'aawaijã sĩi hãwatpɨ̈pɨ̈i haa k'ap'ʌnaa, hich hödeg bigaaum k'ʌʌndamjã hɨ̈uta wënʌrrapim k'õsi, hõor dɨ̈i hö hajap'anaa, dich k'apeenag nem magju habarmjã chadcha dich hiek'atarrjö nem wau wënʌrraju.
23 Magnaa hĩchab dichta warm k'ʌʌn k'ãai hɑ̃rpai hajujã k'ĩirjuba, daumaanaa sĩi pãachdëu nem waum k'õsimʌgta hʌdʌʌr pãach hɑ̃rpapibaju. Mag hajap'ata nem wau nʌm k'ʌʌn chan leíujã hagʌm paar k'aibag waupi jaaubam, mag Hẽwandam Hak'arau jajaauk'am hipierr nʌm haig ley gaaijã dich k'apeen dɨ̈i hapi simjöta naawai.
24 Cristo dënk'a nʌm k'ʌʌnan warr hi t'õo naawaiwe hamach hö k'õchagpierr nem wauju k'ĩirjugpata warre hi dɨ̈i pakuls gaai meerppɨ̈itarrjöta nʌm, tag magʌm nem k'aigbam wau nʌmua pekau wauba haag.
25 Keena, mag Hẽwandam Hak'arauta Cristo gaaimua hɨ̈u maach Hẽwandam dënk'api wai sĩewai hichdëu k'õsimta hidëu warag maachig jajaau hapitarrau.
26 Hoob hiwiir hãbmuajã hichta warm k'ʌʌn k'ãai hɑ̃rpai sim ha k'ĩirjumiet. Chik'am nemjã dich dën hapim k'õsi k'aba, ni magʌm gaaimuajã hoob dich k'apeen dɨ̈ita k'ĩir bɑ̃ʌ dʌrdʌr hamiet.

Hagdaujö dich k'apeen juag hooju haai nʌm

6

1 Hermanonaan, pãachdëu hoowai hãb k'ãijã Cristo gaaimua maach k'odk'a k'ërʌm pekau hee buudimam hoobaawai, har chi Hẽwandam Hak'arau pãachig nem jajaauk'ampierr haajem k'ʌʌnau hi k'aigpërbat. Mag deeu hi k'aibag heemua höbeer hauju hẽk'a nʌm haigjã hit'ũu wawimamuata hi wawipetat, deeu hajaug hee sĩsimk'ĩir. Mamʌ mag pekau hee burr nʌm k'ʌʌn wawiewaijã k'ĩir k'ap'ʌ habat, heeu pãachpata dɨ̈i hagjö haduk'am.
2 Pãach hee hãb k'ãijã problema paarpaawai, warag pekau hee burrm hugua, hoob hirig hoobamjö hamiet. Pãrau chadcha hathaba magta ham k'aigpërju hẽk'a durrumʌn, Cristoou dich k'apeen k'a k'õsi hapitarr haawai chadcha magta nʌm.
3 Hãb k'ãijã sĩi hatcharagaupai hichta warm k'ʌʌn k'ãaijã hɑ̃rʌʌcha sim ha sim wounan, hichdëupaita hich k'ũgur sim, hich mag hiek'a sim gaaimuapai serbiiba simta mag hiek'a sim merag chuk'u sĩewai.
4 Magju k'ãai chik'amnau nem k'aigba wau nʌmta heerpanaa jaauju k'ãai, pʌchpaita k'ĩirjubá, chadcha Hẽwandamau k'õsimjöta wau sĩ ha k'ap haag. Mag hirua k'õsimjöta nem wau simʌn chad honee haju hawiajã magʌm gaaimuata honee haju haai sim.
5 Mua mag dichdëu nem wau nʌmta hɨ̈u sĩ wa hɨ̈u k'aba sĩ ha k'ap haju haai nʌm ha chirʌmʌn, Hẽwandam k'ĩirp'ee dʌnʌʌutk'abaimam hedjã chik'amnau nem wautarrta hirua maachig jëeuba dichdëu nem wautarrta jëeumaju haawaita mag chirʌm.
6 Mʌgmaachpeerdʌajem hiekta bën dö nʌmjö k'aug nʌm k'ʌʌnaun hamachdëu nem wai nʌm heemjã mag hamachig jaau nʌm k'ʌʌnag deeb k'aba dedee haju haai nʌm.

7 Pãachta Hẽwandam dau na chi hajapcharam k'ʌʌn hawi hoob wir haig pãachdëupai pãach k'ũgurmiet. MʌIg maach hagdaujöm k'ʌʌn happain pãrau hõor k'ũgurwiajã Hẽwandam chan pöd hãbmuajã k'ũgur haubam. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maadëu nem jĩirwain deeum nemjĩir höbërba, dichdëu nemjĩirtarr k'ĩirta höbeerjem.

8 Hich hagjöta sĩebahab mʌIg heegar haawaijã: Maadëuta dichdëu k'õchagpierr parhooba nem waaujerr k'ai, mag dichdëu nem k'aigbam waaujerraupaita Hẽwandamag maach haupibaju. Pari magba Hẽwandam Hak'arau k'õsimjöta hagpierr nem waaujerr k'ai, hich hag Hẽwandam Hak'araupaita hĩchab hich mag maach hich dẍicha hãgt'ar wënʌrrapiju.

9 Maguata maach chan mʌg nʌm haig k'usëuk'a p'öbaadëm hawi nem hajap'a wauju haai nʌmjã wauba hich mag sĩuju haai k'aba nʌm. ¿Jãgwi? Chok'õgba magta nem hajap'am hap'a wau wënʌrrʌmʌn, Hẽwandamau hoowai hichdëu magju hayaa ham hed mag nem waum k'õsi waaujerr jũrr maach dẍi hagjö hẍu haju haawaima.

10 Keena, maguata muan pãragan, hẍuta dich k'apeen juag hooju haai nʌm haiguin t'umaam k'ʌʌn dẍita hajap'a haju haai nʌm ha chirʌm. Pari mag nʌm haigjã Cristo gaaimua maach k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍita maadëu hãrcha hajap'a haju haai nʌm.

Pabloou hãbmiecha hõor wawimamua salud deepẍitarr

11 Keena, pãadë hoobat: Ya höpẍyaagpaawai mʌch juadamaucha pãrag mʌg hẽsap nem dau dapag p'ã deepẍi chirʌm.

12 Har jãg hajués pãrag hamach dënjö dich k'ak'ua dauchachpi jaau nʌm k'ʌʌnaun, sĩi hamach meeun dẍi hiekk'õr haumaaugauta jãg nʌm, mag hamach jöoin hiita pʌapi jaauba naawai Cristo pakuls gaai meerp'ë t'õotarr gaaimua hamachdëu mʌ dẍi nʌmjö hamach hẽudee hẽk'am hugua.

13 Pari mag nʌm chan mag dich k'ak'ua dauchachpi jaau nʌm k'ʌʌnaujã hamachdëu ley jaau nʌm gayam t'umjã hʌʌrk'a hauba nʌmta mag nʌm. Mag nʌmta hamach garmuan chad pãrag hichiita hamau jaau nʌmjö haju haai nʌm hanʌm, mag hamach hipierr habaawai hamachdëu jaauwiata pãraujã jãg pãach mor dauchach wai nʌm ha hiek'aag.

14 Pari mua chan mag ham dënjö mʌch t'öba, maach Pör Jesucristo chi pakuls gaai dau hap'ʌʌ harrta t'ö hiek'aajem. ¿K'ant'ee mua mʌchdëupai mʌch t'öbaadëju? Mag mʌch kõit pakuls gaai Cristo t'õtarr haawaita hĩs chan warr mʌchdëu nem waaujerrjã tag k'ĩirjuba, magʌm nem waumaaugau warag chi meemjöta chirʌm; hajapcharan magʌm nem chan mʌ hat'ee chuk'umjöta t'ʌnʌm, ya jũrr Cristo dẍita chiraawai.

15 Mʌ naan par hamach k'ak'ua dauchachpi jaau t'ʌnaaju. Mag naab pari maachin dauchach chuk'u t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍi hagdaujöpai nʌm Hẽwandam dau na. Magarrau mʌch paarmuajã dẍi balee sim ha chirʌmʌn, Cristo hiek hẍk'a nʌm gaaimua deeu t'aabatarrjö hi dënk'a nʌmʌn chad chadcha balee sim ha chirʌm.

16 Pãar t'um mag Cristo dënk'anaa hichdëu jaaumam hipierraa wënʌrrʌm k'ʌʌn kõitta muan jëeu chirʌm, k'õinaa hich jãg pãach heeg hoopaar hamk'ĩir. Maimua hĩchab t'um tagam k'ʌʌnjã chadcha Hẽwandam chaaink'a t'ʌnʌm kõitjã mua jëeu chiraajem.

17 Keena, mʌ hajim mua pãrag jaaum hig chirarr. MʌIgmua hatag chan ni hãbmuajã tag mʌchig mag dich k'ak'ua dauchachpi jaau nʌm hiek higpimap'a chirʌm. Magʌm dauchachta higju k'ãai, Cristo hiek jaau chitʌm gaaimua hõrau mʌ pʌrnaa wʌ wai nʌmua pedp'ëmarrta mʌch mor gaai chadcha dauchachjö wai chitʌm. Jãgʌm hoo nʌm gaaimuata hõrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, mʌ chadcha hi chogk'a chitʌm.

18 Hermanonaan, magdampai hajim mua pãrag jaaum hig chirarr. Muan pãar kõit jëeu k'itaajem, maach Pör Jesucristoouta hich jãg pãach hẍu wai nʌrramk'ĩir. Hayoo keena,

Pablo

EFESIOS
Pabloou Efesopienag hẽsap p'ã deepäitarr

Chi p'ãtarr. Pabloou carta jayap p'ãjim haajem Roma p'öbör hee cárcel deg simua: chamʌg Efesopienag deepäitarr, Filipopienag deepäitarr, Colosapienag deepäitarr, maimua jöoi Filemonag deepäitarr.

Biek hãb hich Pabloou mag Efeso p'öbör hee judionaanag Hẽwandam hiek jaau sĩerr haawai hichdëujã haiguim k'ʌʌn k'ap'ʌ sĩejim (Hch. 18:18-21). Mag nʌm däi Hẽwandam hiek jawaag ham haar mawi año t'ãrjupjö hag p'öbör hee Cristo hiek jaau sĩerr haawai chará hichdëu t'um ham k'ap'ʌ sĩejim haajem (Hch. 19).

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Mag jaar provincia de Asia hee Efeso p'öbörta chi pömaam hajim haajem. Mag p'öbör pömaam haawai hõor pöm sĩi mercancia haunaa për nʌmuapaita naajeejim hanaabá. Hich hag p'öbör heeta ham hẽwandam Diana hanʌmʌg jëeujem dijã sĩejim haajem (Hch. 19:27).

Mʌg cartaan Pabloou Efesopien t'um chi häk'a durrum k'ʌʌn hat'eeta p'ãjim haajem, nacha hamachdëu hũrwia deeum iglesiaag deebapäaiwai t'umaam k'ʌʌnag hũrmamk'ĩir. Mag Efesoom iglesia heen judionaan k'abam k'ʌʌnta häcrcha naajim haajem.

K'an jawaag hajĩ. Pabloou häcrcha mʌg carta p'ãju k'ĩirju wai sĩerran, jãga Cristoou judionaan hamach meeun k'abam k'ʌʌn däijã hõor hãbpaimjöo hapäijĩ ha jawaag hajim (2:13-16). Hajapcharan maach mʌg Cristo hiekta häk'awi hi dënk'a nʌm k'ʌʌnan, deeum meu hawiajã, t'um meu hãbpaimjönaa dö hãbam heem k'ʌʌnjöta nʌm ha jaaupäaig hajim; hajapcharan mag hãbpaimk'a nʌmuata Cristo iglesiak'a nʌm jawaag. Jãga mag nʌ ha jawaag Pabloou mʌgta jaaujim:

(1) Maach t'um chi häk'a nʌm k'ʌʌnta Cristo mork'a nʌm hanaabá; maagwai hich jũrr maach Pörk'a sim haajem (Cap. 4:15-16).
(2) Maachin di hãbpaim hëu hawaag pa k'apaana t'ʌrrp t'ʌnʌmjöta nʌm hanʌm; mamʌ mag dipá pöm t'ʌnʌm hee hãb sim chi hajapcharam; ma, hich Cristo haajem, chi dihãd jãrram (Caps. 2:20-22, 4:4).
(3) Mag Cristo mork'a nʌm haiguin, hʌʌi hich jaai happai hoo sĩerrʌmjöta nʌm haajem (Cap 5:22-32).

Salud

1 MʌʌnPabloou, Hẽwandamau k'õsi sĩerrjö Jesucristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Muata pãrag mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm, Efeso p'öbör hee Hẽwandam dënk'anaa Jesucristo hiek häk'a nʌm k'ʌʌnag.

2 Pãar kõit maach Haai Hẽwandamag jëeu chiraajem hichdëuta maach Pör Jesucristo däimua häu därrcha pãar heeg hoowi pãar k'õinaa p'ë wai naamk'ĩir.

Cristo dënk'a nʌm k'ʌʌn däi Hẽwandamau hajap'a haajem

3 Muan maach Pör Jesucristo Haaita t'ö hiek'aajem; hajapcharan Hẽwandamma; hirigpaita häu hajim ha chiraajem, chadcha maach däi hajap'a hamk'ĩir Cristo päitarr paar. Mag maach Cristo dënk'a naawaita Hẽwandamau hägt'armpeen däi haajemjö maach däi mʌig heegarwejã hich Hak'aar gaaimua hajap'ata haajem.

4 Pari mag maach däi hajap'a sim chan sĩi heeupemjö k'ĩirju hauwi k'aba, warr mʌg jẽb hompaaju nawe Jesucristo gaaimua hich Hẽwandamau ya maach hich dënk'a hauju k'ĩirju wai sĩerr haawaita maagjem, hich dau na tag kulpjã chuk'u sĩi hich hat'eepaita hichdëu k'õsimjö wënʌrramk'ĩir. Mag warrgarwe hich garmua maach k'õsi harr haawaita

5 Jesucristo gaaimua ya maach hich chaaink'a haujujã k'ap'ʌ sĩejim, hichdëu maach däi ham k'õsi k'ĩirju wai sĩerrjö.

6 Mag gaaimuata chadcha hich mag Hẽwandam hajaug p'ënaa hi t'ö hiek'aajem, mag hich hajaug sĩerrʌm gaaimua hichdëu hich Hiewaa daupii haajemta häu maach hat'ee päitarr haawai.

7 Maach pekau gaaimua Hẽwandam däi hiekk'õr pöm narrta, sĩi k'ajap'am dëbpaar p'ag nʌmjö Jesucristoouta maach daupigau hich bagau maach p'ag hat'aawai, häu Hẽwandamau maach k'aibagjã chugpaawi warre magʌm k'ĩir hok'oopäijim.

8 Pari magpaijã k'aba, chadcha hichdëu maach k'õsi chirʌm k'ap hamk'ĩir, maachig hich k'ĩirjugjã deewi häu magʌmjã k'ap'ʌ wënʌrrʌm.

9 Hajapcharan hĩchab warr hichdëupai hich t'ãar hee nem waumaju k'ap'ʌ haajerrta maachig k'ap'ʌ hapijim.

10 Mag hich t'ãar heepai nem wauju k'ĩirju wai sĩerran, mʌg hatag chadcha hichdëu magju hed paawaita hichdëu k'ĩirju simjöo haju. Mag hedta hich Hẽwandamau hõor t'um hedjã hee nem t'ʌnʌmpa Cristoog t'ʌsĩepɄiju, ham dɄi jũrr hichdëuta k'ap hamk'ĩir.

11 Magta hagt'a maach t'aababa nʌwe Hẽwandamau ya maach hich dënk'a wai sĩejim, Cristo dɄi k'apeerk'a nʌisiewai mag nawe hichdëu deeju jaau sĩerrjã hichdëu mag k'ĩirju wai sĩerrjö chadcha jɄamk'ĩir; Hẽwandamaun chadcha hichdëu hoowai hajap'a haju hayaam nemta wau sĩerrʌm.

12 Magta maach chi nacha Cristo hiek hɄk'atarr k'ʌʌnjã hich dënk'a haujim, mag hichdëu maar hich dënk'a hautarr gaaimua pãar maarjö hi hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌnaujã hich Hẽwandam hajaug k'itʌmta t'ö hiek'amk'ĩir.

13 Maguata pãraujã hĩchab chadcha Hẽwandam hiek chaar mʌg maach peerdʌajem hiek jaau nʌm hũrwi hɄu Cristo hiek hɄk'abaawai, Hẽwandamau hag nawe hichdëu deeju jaautarrjö pãragjã hĩchab hich Hak'aar deejim. Mag hich Hak'aar deetarran, pãarjã chadcha hich dënk'a wai sim k'ap hamk'ĩir hajim.

14 Mʌʌgwaiwejã ya Cristo gaaimua Hẽwandamau maach hich dënk'a wai sĩewai mʌg hatag ya hichdëu maach hauju hed paawaijã warre hich haarcha maach p'ë hauwi hich dɄichata wai sĩsiju. Mag chadcha hichdëu maach hich haar p'ë hauju k'ap hamk'ĩirta hich Hak'aarjã mag maachig deejim. Mag hich garmua maach dɄi magju ha simʌn mʌʌgwaiwe hich hajaug t'ö hiek'amk'ĩrau.

Chi hɄk'a nʌm k'ʌʌn kõit Pabloou Hẽwandamag k'ĩirjug jëeujerr

15 Maguata, chadcha pãrau pãachdëu maach Pör Jesús hiek hɄk'atarrta hagt'a hogdʌba t'ãraucha hɄk'anaa t'um Hẽwandam hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnjã daupii haajem k'ap'ʌ chiraawai,

16 Hẽwandamag jëeuwaijã pãar jãg nʌm paar hirig hɄu hajim hab k'aba hɄu hajim ha chiraajem.

17 HɄu pãrau bʌchk'un Hẽwandam k'ap'ʌ naab mamʌ, warag hɄrʌʌchata hi k'ap'ʌnaa jãgata Cristo gaaimua pãar hat'ee nem hajap'am pöm waaujẽ ha k'ap hapim k'õsi chirʌm. Maguata muan maach Pör Jesucristo Hayagta jëeu chiraajem, hajapcharan hich Jöoi hɄgt'ar chiraajemʌgma, pãrag hich k'ĩirjug deebarmua magʌm k'ap hamk'ĩir.

18 Mua jëeujem hĩchab Hẽwandamag, hichdëuta warag pãar k'ĩirjug haart'ʌgbapɄimjö hamk'ĩir; magbaawai mag ya hich haarcha p'ë hat'aawai hich dɄicha honee wënʌrraju jaau simjã hajapcha k'ap'ʌnaa, mag hich hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnan chadcha peerdʌwi naawai mʌigwejã honee naaju haai nʌm ha k'ap'ʌ hamk'ĩir.

19 Mag nʌm dɄi hĩchab k'ap hapim k'õsi chirʌm, jãga mag Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hichta jua t'eeg sĩerrʌmta maach chi hɄk'a nʌm k'ʌʌn dɄi sĩejẽ.

20 Hich mag jua t'eegau k'abajieb Hẽwandamau deeu Cristo p'iriu hauwi hɄgt'ar hich juachaar garcha t'umaam k'ʌʌn Pörk'amk'ĩir juppitarr.

21 Mag hich juachaar gar juppinaa hichjö jua t'eeg hapibaawai, hichta reinaan t'ʌnʌm k'ãaijã hɄrpainaa nem t'umaa mʌg jẽb gaai wa hedjã hee k'ãijã mepeenjöm t'ʌnʌm k'ãaijã hichta hɄrpai hapijim, mʌg hatag pawiajã hich mag sĩerramk'ĩir.

22 Magta Hẽwandamau nem t'ʌnʌm t'umaa sĩi hich Hiewaa Cristoogta t'ʌsĩepɄijim. Magnaa hichta maach chi hɄk'a nʌm k'ʌʌn Pörk'apinaa

23 maachigta hich Hiewaa jũrr, mʌg jẽb gaai hichdëu k'õsimjö nem wauju hayaa hapijim. Cristoon hich happai simta durrpierr sĩerraawai hãbmuajã jamta hi sĩejẽ haju k'abam. Mag simta maach chi hɄk'a nʌm k'ʌʌn dɄin hichta chi Pörk'a sim.

2

Hẽwandam hõor dɄi hajaug k'itaawaita maachin hɄu peerdʌajem

1 Warran pãran pãachdëu nem k'aigba waaujerr gaaimua pöd Hẽwandam haar höbërju k'aba naajim, sĩi pãach pekau heepaita narr haawai.

2 Pãraun sĩi Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnau nem waaujemta waaujeejim, har mʌig heegarpain hichta hɄrpai sĩerrʌm k'õchagpierr, hajapcharan dösãt hipierrma, hichdëuta hõragjã warag Hẽwandamau nem k'õchk'abamta waupim k'õsi haajem hipierr.

3 Maarjã warran t'um hich magta naajim, sĩi dichdëu nem waum k'õchagpierr; nem magju habarmʌn parhoobam k'ĩirjug dich k'ĩirjug hee bëe nʌmta hagpierr waaujeejim, warr t'aabaawaijã hich mag pekau heeta t'aabatarr k'ʌʌn haawai. Chadcha maach mag wënʌrrarr gaaimua maran sĩi parhooba tagam k'ʌʌnjö Hẽwandam jua machag hãwatju haai naajim.

4 Mamʌ hɄu Hẽwandamau hõor t'umaam k'ʌʌn dau haug k'aug paraanaa hich garmua hõor k'õsi k'itaawai,

5 mag maach k'aibag gaaimua haubaju hayaa narrta hich jãg hichdëu deeu Cristo p'iriu hautarrjö maachjã hich haar hauwi hich mag Cristo dɤ̈i hãba wënʌrraju k'ʌʌn k'apijim. Mag Hẽwandam hõor dɤ̈i hajaug k'itʌm gaaimuata maachin hɤ̈u peerdʌwi nʌm.

6 Ya mag Cristo dɤ̈i hãba hich mag wënʌrraju k'ʌʌnk'a naawai chadcha meewi narrta deeu p'iriu hautarrjö nʌm dɤ̈i ya hɤ̃gt'ar hich dɤ̈icha hohoodö nʌmjöta nʌm.

7 Mag Hẽwandamau maachigta nacha Cristo hiek hɤ̈k'apiwi hich dënk'a hautarran, hĩs hewag pawiajã jãga chadcha hichdëu maach k'õsi sĩ ha k'ap hapinaa, mag Cristo dënk'a nʌm gaaimuata chadcha hichjã maach dɤ̈i hajaug k'itʌm k'ap hapieg hajim.

8 Pãran mag Hẽwandam hajaug k'itʌm gaaimuata hɤ̈u Cristo hiek hɤ̈k'awi peerdʌwi nʌm; pari mag nʌm chan sĩi pãach k'ĩrauta peerdʌju hẽk'atarr gaaimua k'aba, hich Hẽwandamau hich garmuata pãar peerdʌ haum k'õsi harr haawaita hɤ̈u pãar peerdʌ haujim.

9 Hẽwandamau maach peerdʌ hau nʌm chan dichdëu nem wau nʌm gaaimua k'abam, magba hak'iin magʌm gaaimuata peerdʌjim ha hiek'aju.

10 Mamʌ warrgarwe Hẽwandamau k'ĩirju wai sĩerrjö hich hat'ee mag nem hajap'a wau wënʌrramk'ĩirta Cristo gaaimua maach peerdʌ hautarr haawai, maadëun chadcha nem hajap'amta wauju haai nʌm; pari majã dich peerdʌ haumk'ĩir k'aba, sĩi Hẽwandamau mag k'õsi sĩewaita mag wauju haai nʌm.

Cristo gaaimuata maachin hɤ̈u Hẽwandam dɤ̈i dau parii wënʌrrʌm

11 Keena, judionaan k'abam k'ʌʌn, k'ĩir heyaa habat. Warr pãrau Cristo k'augju naweran, maar meeunau maachta mehëu t'ʌʌ nʌm hawi pãar judionaan k'abam k'ʌʌnan sĩi saak hoomjöta haajeejim, maachjö mag dauchach chuk'u nʌm hawi. Pari mag nʌmʌn maachjã Hẽwandam dak'ĩir pãarjö t'ãar hãk'ãrag sĩi maach hinaamjö nʌmta maagjeejim. Mamʌ hĩsin, magʌm gaaimuapai Hẽwandamau maach hauba haajem k'ap'ʌ naawai, jãg sĩi Hẽwandam dɤ̈i hajap'a haag hawi jãg maach mor dauchach nʌm chan bɤ̃ʌrjã maadëu higbata sim.

12 Chadcha warr chan pãrau Cristo k'augba naajim. Maar judionaan heeta Hẽwandamau mag maach peerdʌajem pɤ̈iju jaautarr haawai mag Cristo gaaimuata hich haar maach hauju hayaa nʌmjã maraun k'ap'ʌ naajim. Pari mag nʌm hee pãrau chan bɤ̃ʌrjã magʌm k'augba, ni maar jöoin dɤ̈i Hẽwandamau hiek deetarrjã k'augba, pãran sĩi deeum meu haawai mag Hẽwandamjã k'augba, ni hichdëu pãach peerdʌ haujujã k'augba sĩi hok'oota wënʌrrajim.

13 Pari ya hĩs chan magba Cristoou maach t'umaam k'ʌʌn kõit hich bag hãrpitarr gaaimua pãarjã hich dënk'a wai sĩewai mag pãar hok'oo narrta ya hĩsin chad maach t'um hãbata Hẽwandamau hich dënk'a wai sĩejem.

14 Maguata hĩsin Cristoouta maach k'õinaa p'ë wai sĩejem, chadcha maar meeun pãar meeun dɤ̈i k'ĩet nʌmta hĩsin hichdëuta maach t'um k'od hãbamjö habapɤ̈im, sĩi maach jãrr serrkau t'uur simjö sĩerrta k'ʌt sĩewerbpɤ̈imjö habaawai.

15 Mag Cristoou hʌdʌraa hich t'õopibarmuata mag Moiseeu ley pʌatarr gaai nem k'ĩir pogk'e hʌʌrk'api simjã warre serbiiba hapɤ̈ijim. Magta warr chan mag chik'amnagjã hooba hagdaujö dich cuenta nʌrrjëe harrta, hõor hãbpaimʌg paapɤ̈iwi warre chi hiiunk'apɤ̈ijim. Magbarm haig hĩchab ya tag warramjö k'aba, maach heepaijã k'õinaa nʌisijim.

16 Mag pakuls gaai hich t'õopibarmuata hĩchab mag maach k'ĩir hau wënʌrrʌmjö narrjã Cristoou warre hajaug paapɤ̈iwi Hẽwandam dɤ̈ijã k'õinaa hapinaa hõor hãbpaimjö hapijim.

17 Mag Cristo bëetarran mag maach k'õinaa wënʌrraju t'umaam k'ʌʌnag jawaanta bëejim: Har pãar Hẽwandam k'augbagau hi warp narr k'ʌʌnag jawaan, maimua maar meeun pãar k'ãai bɤ̃ʌr hi k'ap'ʌpai narr k'ʌʌnagpa jawaanta bëejim.

18 Mag maach t'um hi hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnaun, hich hãbam Hẽwandam Hak'aarpaita wai naawai, Cristo gaaimuata hɤ̈u hĩsin judionaan wa judionaan k'aba hawiajã Hẽwandam chi Haai dɤ̈i k'apeerk'a wënʌrrʌm.

19 Mag hi dɤ̈i k'apeerk'a naawai pãar chan ya sĩi chik'am durr gaai jooba nʌmjö k'aba, hĩsin ya sĩi dich meeun hap'a hãbam dö hee jooba nʌmjöta nʌm. Maguata mʌg maach Hẽwandam hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnan t'um hagdaujöpai nʌm nem t'umaam hat'ee, ya hi chaaink'a nʌm gaaimua hãba k'odk'a t'ʌnaawai.

20 Pãran hĩchab sĩi Hẽwandamau hich hat'ee di hëwaag dipá jʌr wai simjöta nʌm. Hich Jesuucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn warrgar hĩchab Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌn dɤ̈i chi dipák'a nʌm. Maagwai pãar jũrr chi dipá daígk'a naawai mak'ʌʌn hɤ̃rta chi hëu simua bɤ̈rk'a harrum. Maagwai hag heegar chi big pömaam chi dihãdk'a sim hich Jesucristoou.

21 Hajapcharan jãg di hëu nʌm haig pa jɤ̃k'apɤ̈pɤ̈igmampierr warag hɤ̃gt'aag bãau hahaug maajemjöta nʌm maachjã. Hõrau warag Cristo hiek hɤ̈k'amampierr hichdëuta

hichdëu k'ap maach gaaimua mag di hëu harrumjö simjã warag nem pöm bãau harrum, hich sĩejem dik'a hawaag.
22 Mag pãar judionaan k'abam k'ʌʌnjã Cristo dënk'a naawai maach t'umaam k'ʌʌnta hãba Hẽwandam Hak'aar sĩejem dik'a nʌm.

3

Judionaan k'abam k'ʌʌnagta Hẽwandamau hich hiek jaaupitarr

1 Keena, mag pãar judionaan k'abam k'ʌʌnpa Hẽwandam chaain k'aju haai nʌm ha jaau chitʌm gaaimuata mʌʌn mʌg preso chirʌm. Pari mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌg mʌ preso chirʌm gaaimua Cristoou jũrr pãar dãita hajap'a haju.
2 Ya pãrau k'ap'ʌ haju haai nʌm, Hẽwandam hõor dãi hajaug k'itʌm gaaimua pãarjã dau haug k'augwi mʌrʌgta pãar hee hich hiek jaaupitarr haawai chadcha hag gaaita chitʌm.
3 Har warr mʌg hẽsap p'ãbaadëwe pãrag mʌchdëu bʌchk'un jaau chirarrjö, hich Hẽwandamau hich t'ãar heepai k'ap'ʌ sĩerrjã hichdëuchata mʌrʌg jaautarr haawai mua k'ap'ʌ chirʌm, chadcha pãar judionaan k'abam k'ʌʌnjã hirua hich dënk'a hauju haai sim.
4 Pãrau hag gaai t'ãrmamua k'ap haju, chadcha mʌrʌgjã mag hichdëupai nem k'ap'ʌ sĩerr jaaujim, jãga mag judionaan k'abam k'ʌʌn hat'eepa Cristo pãijĩ.
5 Warrgar chan mʌg hiek chan hĩsimjö dawaa jaauba haajeejim; maagjerr hĩs hewag pawiata Hẽwandamau Cristo hi jaaumk'ĩir hichdëucha maar chi apostolnaan jʌr hautarr k'ʌʌnag hich Hak'arag jaaupibaawai chadcha jaauwiata hãu k'ap'ʌ nʌm.
6 Mag hich hiek k'augpimap'amjö wai sĩerr hiek'an mʌg hajim: Maach meeun k'abam k'ʌʌnjã mʌg maach peerdʌajem hiek hãk'a nʌm gaaimuata maach judionaan dãi hãba Hẽwandamau peerdʌ hauwi, hich Jesucristoou jaautarrjö hãgt'arjã höbërpiju. Mag hãbam hiek hãk'a nʌm gaaimua maach t'umaam k'ʌʌnauta Cristo kõit hichdëu k'õsimjö wau naawai hi gaaimua Hẽwandamau nem hajap'a haju ha simjã chadcha hich magta haju pãar dãijã.
7 Chadcha mʌch k'ĩraupai chan mʌg Cristoou maach peerdʌ haaujem jaau nʌm p'idag hauju k'aba chirajim. Mag chirarrta Hẽwandam nem t'umaam hat'ee hichta hãrpai sĩerrʌmuata mʌrʌg hich hiek jaaupibaawai hãu hag gaai chitʌm.
8 Hajapcharan mʌʌn t'um mʌg Hẽwandam hiek hãk'a nʌm gaaimua hi dënk'a t'ʌnʌm heejã mʌchta serbiibacha chirʌm. Mag chirab mamʌ hich Hẽwandamauta pãar maar meeun k'abam k'ʌʌn heejã mʌg maach peerdʌajem hiek jaaupitarr haawai mag Cristo gaaimua maach dãi nem hajap'a haajem pöoma maadëu chi jaaujujã k'augba haajemjã hãu jaau chitʌm.
9 Hich Jöoyau warrgarwe nem t'um hompaabarwe nem wauju hichdëu k'ap'ʌ sĩerrjã mʌrʌgta jaaujim, jũrr t'umaam k'ʌʌnag jaaumk'ĩir.
10 Pari mag mʌrʌg jaautarran, mag maach t'umaam k'ʌʌnta Cristo dënk'a nʌm gaaimua chi jua t'ierrnaan t'um hedjã heem k'ʌʌnau hãgt'arm magwe mag Hẽwandam k'ĩirjug k'aug sim k'ak'apdö hamk'ĩir hajim. Chadcha hichdëu nem wau nʌmpierr nem waau k'aauga sĩerrʌm.
11 Pari mag maach t'um judionaan k'abam k'ʌʌnpa hich dënk'a p'ë hauju k'ĩirju wai sĩerr chan nem hĩsim k'aba, ni hõor k'ĩirjugjöjã k'aba, hich Hẽwandamau warrgurwe mag k'ĩirju wai sĩerr haawaita chadcha mag maach Pör Jesucristo pãibarm gaaimua maach t'um hãba hich dënk'a wai sim.
12 Maguata ya hĩsin mag Cristo hiek hãk'a naawai, hi gaaimuata chadcha Hẽwandam bã hignaa hich jãg chaain hamach dënnaan dãi haajemjö hirig jëeuwimʌ jëeujem, mag jëeubaawai maach hiek hũrju k'ap'ʌ naawai.
13 Maguata muan pãragan mag chirʌm keena: Hich Cristoou pãar judionaan k'abam k'ʌʌnag hich hiek jaaumk'ĩirta mʌ jʌr hautarr haawai hag hiek gaaimua mʌg mʌ dau hap'ʌʌ cárcel deg chirʌm hanʌm hũurwaijã hoob hök'ĩirjuu hamiet. Magju k'ãai pãach gaaimua mʌg mʌ dau haug wau chirʌmʌn mʌchdëu pãar k'õsinaa Hẽwandamaujã pãar k'õsi haawaita mʌg chirʌm ha k'ĩirjunaa warag honeeta habat.

Chi hãk'a nʌm k'ʌʌn kõit Pabloou jëeutarr

14 Mag pãar maar meeun k'abam k'ʌʌnpa t'umaa maach Haai Hẽwandamau hich chaaink'a wai sĩewaita muan p'õbk'anaa hirigta hãu hajim haajem,
15 hajapcharan har hichdëuta t'umaam k'ʌʌn hãgt'ar t'ʌnʌm magwe hompaatarr haawai hirigta Haai hichëju haai nʌmʌgma.
16 Mua pãar kõit hirigta jëeu chiraajem, hichdëuta pãar dãi hajap'a haag hichdëu ham haig haju haai sĩewai. Maguata muan hirig hich Hak'aar gaaimuata pãar hak'aardamjã warag hich gaaita hubʌ hapim k'õsinaa,

17 pãachdëu hẍk'a nʌm gaaimua Cristojã pãar t'ãar heeta sĩepim k'õsi chiraajem; hirigta
pãar kõit jëeu chiraajem, mag Cristo gaaita hubʌ naawai hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi
hajujã k'ap'ʌnaa,
18 tagam k'ʌʌn hagjö hẍk'a durrum k'ʌʌn dënjö jãga hich Cristoou k'ũchpaim hat'ee k'aba
hich mag daupii wai nʌrraagta t'umaam k'ʌʌn k'õchk'aajẽ ha k'ap hamk'ĩir; maimua jãga
hõor dau hap'ʌʌ maadëu nem higba k'itawiajã t'et'em k'ʌʌnjö k'õsi haajẽ ha k'ap hamk'ĩir.
19 Mua k'ap'ʌ chirʌm, chadcha mag hirua maach k'õsi sim chan pöd maadëu t'umaa
k'augbam. Pari hichiita pãar kõit jëeu chirʌm, Cristoou maach t'umaam k'ʌʌn k'õsi haajem
ha k'ap hamk'ĩir, maagwai hĩchab Hẽwandamta pãach gaai p'ẽs wai naawai hichdëu pãach
dẍi hajap'a ham hig simjö haju hayaa hamk'ĩir.
20 Hẽwandam jua t'eeg sĩerraawai chadcha mag maach hee sim haiguin hich hag jua
t'eegaupai dichdëu jëeu nʌm hatcha wa dichdëu k'ĩirju nʌm hatcha k'ãijã hajap'a haajem
maach dẍi.
21 Magua maach chi hẍk'a nʌm k'ʌʌn t'umaam k'ʌʌnau Jesucristo gaaimua hãba hiita
mʌg hatag pawiajã hich mag t'ö hiek'a wënʌrraju haai nʌm.

4

Hẽwandam Hak'aar gaaimua Cristo mork'a nʌm

1 Keena, maach Pör Jesús hi jaau chitʌm gaaimua preso chirʌmuata muan pãrag jaau
jöchk'ërʌm: chadcha Hẽwandamau t'ãrk'a hauwi hi dënk'a nʌm k'ʌʌnjöta hagpierraa nʌrrjëe
habat ha chirʌm.
2 Pãachta warm k'ʌʌn k'ãaijã chi serbiibacharamjönaa k'ĩir t'ũu habat; chik'amnau dich
dẍi parhooba haawaijã sĩi k'ĩu hãwatpẍinaa jũrr hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsita habat.
3 Hẽwandam Hak'aragta hidëu pãach k'ĩirjug hãba hapiju hẽk'abat, hich mag k'õinaa
wënʌrrʌmua.
4 Maach chi Cristo dënk'a nʌm k'ʌʌnan k'apan t'ʌnaab mamʌ, hõor hãbpaimk'a nʌm Cristo
gaaimua, maagwai chi Hẽwandam Hak'aarjã hãbpaita sim maach hee sĩejem. Hich hagjöta
hĩchab Hẽwandam haar hi dẍi hãba naaimaju k'ĩirjugjã hãbpaita wai nʌm, mag hich haar
hawaagta warrjã maach t'ãrk'a hautarr haawai.
5 Maach Pör Jesucristojã hãbpaita wai nʌm; t'umaam k'ʌʌnau hagdaujö hãba maach
peerdʌajem hiekpaita t'ãraucha hẍk'awi hãbam t'ãr gaaipai pör choowi nʌm.
6 Hẽwandaman hãbpai hichta t'umaam k'ʌʌn Haaik'a sim, hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã
hãrpai sĩerrʌm; hiin maach t'um chi hẍk'a nʌm k'ʌʌn gaaimuata nem waunaa hichpaita
maach t'umaam k'ʌʌn t'ãar hee sĩejem.
7 Mag maach t'um hõor hãbamjö naab mamʌ, Cristoou hich garmuata hẍu maachig hich
jua t'eeg hichdëu deem haig maachpierr deematarr maadëu wai nʌnʌidʌm, hichdëu
deemarrpierr, hagua dich k'apeen dẍijã hichdëu k'õsimjö haag.
8 Mag maachpierr Cristoou hich juapá deemaju higwiata David k'ararrau hichdëu
Hẽwandam hiek p'ã pʌarr gaai jaauwai,

“Hich hiiu p'iidʌbarmua mepeer pödpẍiwi, hi jua hee narr k'ʌʌnjã höbeer hauwia, hãgt'ar
sĩeimaju” hajim;

“mammuata mʌig heegar hich hõork'a nʌm k'ʌʌnag hich jua t'eeg hamachpierr jigmaju”
ha p'ãjim. *(Sal. 68:18)*

9 ¿Pari jãgwi mag hí hãgt'ar maju hajĩma? Magtarran warrjã hãgt'armuata bëewi maach
mʌig heegarm k'ʌʌn k'ãaijã hap'ʌʌcha meewi deeu hãgt'ar hich sĩerr haar maju harr
haawai hajim.
10 Mag hichta hãgt'armuacha bëewi jẽb heegarcha hudt'urwi deeu hich sĩerr haar
matarran, mam sĩeb mamʌ, mʌig heegar durrpierr simta maach wënʌrrʌmpierr maach
dẍijã sim. Magua hãbmuajã pöd hi jamta sĩ haju k'aba sim.
11 Mag hich Cristoouta hich jua t'eeg chi hẍk'a nʌm k'ʌʌnag jigmaju hatarr haawai
chadcha hichdëuta hãaur k'ʌʌn hich hiek durrpierr haaidʌ jaaujem k'ʌʌn k'apijim,
apostolnaan; hãaur k'ʌʌn sĩi hichdëu hiek jaaumamta jũrr warm k'ʌʌnag chi jaaujem k'ʌʌn
k'apijim, profetanaan; hãaur k'ʌʌn sĩi maach peerdʌajem hiek jaaumamua hiita hõrag
hamach t'ãar hee haupi jaaujem k'ʌʌn k'apijim, evangelistanaan; maagwai hãaur k'ʌʌn ya
hich hiek hẍk'a durrum k'ʌʌn pekau hee burrm hugua ham t'ʌajem k'ʌʌn pastornaan
k'apinaa, hich hiek jaau k'aug hamk'ĩir maestronaan k'apijim.
12 Magta ya hich hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌnag mag hamau nem waujujã hich Cristoouta nem
k'aauga hapijim, mag dichdëu k'ap'ʌgpierr dich k'apeen dẍi nem wau nʌmua chi hẍk'a
durrum k'ʌʌn t'um hagdaujö hi hiek gaaita warag t'ierrpagk'amamk'ĩir.
13 Mag ya maach hi dënk'a naawai hiruan maachigjã hich k'ĩirjugta paarpapim k'õsi sim,
hich hat'ee nem waauwaijã hichdëu k'õsi simjöta waau k'ap'ʌ hamk'ĩir. Pari mag hi k'ĩirjug

paarpaagan, hichiita maach t'umaam k'ʌʌnta hagdaujö hö hãba maachdëu hẍk'a nʌm gaaita wajapcha hubʌnaa hich Hẽwandam Hiewaa Cristota maach k'apeerk'a hauju haai nʌm. Magbaawain chadau chadcha maach hi dẍi hubʌ nʌm haju haai nʌm.

14 Mag k'ai magan ya tag chaain hamachig sĩi bãʌr mag habaawai parhoobam k'ʌʌn hiek hẍk'ak'arrsö hamach k'ũgurpiejem k'ʌʌnjö k'aba, chik'am k'ũgur haum k'õchgau k'ĩirjug k'aug sĩerrjëem k'ʌʌn bëewi Hẽwandam hiek chaar k'abam maachig jaauchëwiajã hʌdʌʌr maadëu dich k'ũgurpibaju.

15 Mag hʌdʌraa parhoobam k'ʌʌnag dich k'ũgurpiju k'ãai, warag Cristo hiek chaar maachdëu k'augtarr gaaita hubʌ naaju haai nʌm. Pari magaag hat'eyan dich k'apeen k'a k'õsinaa ham dẍi chadam hiekpaita hig wënʌrrʌm dẍi Cristota maach Pör haawai hi k'ĩirjugta haumamua warag dau t'et'e paauk'amaju haai nʌm.

16 Mag Cristota maach Pör haawai jũrr maach hi hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌnta hi mor heegamjö nʌm. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach mor gaai nem k'ĩir hãbpai k'aba t'ʌnʌm. Hich hagjöta naabahab hĩchab maach chi hẍk'a nʌm k'ʌʌn heejã. Maach t'um hãba k'aba t'ʌnaabahab Cristo hat'ee nem wawaag. Mamʌ mag t'ʌnʌmua maach t'umaam k'ʌʌnta hi mork'a naawai jũrr hiwiir hãbmua nem waauwaijã hagdaujö k'õsi juag hoo nʌmjö haajem. Mag Cristoouta maach t'um hich mork'a wai sĩewai hichdëuta maach k'ĩirjugjã bãaupimaajem; mag nʌm dẍi hĩchab t'um hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsinaa t'ierrpagk'amaajem.

Hidëu Hẽwandamagta pãach k'ĩirjug hajaug paapibat

17 Magau keena, maach t'um hãba maach Pör Cristo hiekta hẍk'a naawai, mua pãrag jaaum hig chirʌmʌn mʌgau: Ya hoob tag sĩi Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnjö hamiet. Pãrau k'ap'ʌ nʌm jãgʌm k'ʌʌn k'ĩirjug chan sĩi maadëujã nem higba,

18 sĩi warag pöd hajap'am nem k'ĩirjubam gaaimua k'ĩirjugpata jõpa sĩsidʌmjö sĩsidʌm. Hamach t'ãar t'eeg sĩsidʌm gaaimua Hẽwandam warp naawai hamau bãʌrjã k'augba nʌm, jãga Hẽwandamau maach honee hich dënk'a wai sĩejẽ.

19 Mag Hẽwandam hiek hẍk'aag hamach t'ãar t'eeg nʌm gaaimuata warag nem k'aigbam hamachdëu waau k'aug t'ʌnʌm gaaipaita t'ʌnʌisip'ʌm. Mag hamau nem wau nʌm hoowain t'um maach hinaamjö sĩsidʌmta wauba pʌak'imjã haba, warag magʌmta wauju k'ĩirju nʌm dẍi hãba k'apes hajuuta k'ĩirju sĩsidʌm.

20 Mamʌ warr pãrau Cristo k'aaugwaijã magʌm nemta k'augaag k'aba harr haawai pãar chan hamjö magta wënʌrraju k'aba nʌm.

21 Hi hiek jaau nʌm hũurwaijã hi higwia chadcharam nem jaau nʌmta k'augtarr haawai,

22 jãg warrgar pãach nem parhoob wau wënʌrraajerr k'ĩirjug warre hisegbapẍit. Jãgʌm k'ĩirjugan nem k'aigbam wau nʌm gaaimua sĩi k'ajũa memerk'ömjöta sim; mag sĩewai sĩi hãba nem k'aigbam waum k'õchgauta dik'a t'ʌnaabahab.

23 Pãach k'ĩirjug hidëu Hẽwandamagta hajaug paapibat, nem hajap'amta waum k'õsi haag.

24 Magnaa mag nem hajap'a wauju k'ĩirjugta chihöojö hogdʌba habat. Magʌm k'ĩirjugta Hẽwandamau haupi sim, hich dënjö k'ĩirjumk'ĩir. Magua mag k'ĩirjugta haunaa hich Hẽwandamau k'õsimjö hi hat'eepai wënʌrrʌmuata pãach hẍuu hoopibat, chadcha chadam hiekta hẍk'a nʌm k'ʌʌnjö.

25 Mag naawai hoob tag dich k'apeenag sëuk'amiet; sëuk'aju k'ãai hiek'aawaijã chadchata dich k'apeenag nem jaaujeet. Maachin mʌg nʌm haiguin t'um hagdaujö Cristo mork'a t'ʌnaawai maachin t'um k'od hãbam k'ʌʌnk'a t'ʌnʌm.

26 Mag naawai k'ĩir machgau hoob pekau waumiet, mag meeuk'aawaijã hoob k'ĩir t'ũa chʌuu hamiet,

27 heeu magʌm gaaimua dösãtta warag pãach dẍi hãrpaduk'am.

28 Warr nem jĩgk'aajerr k'ai, hich mag nʌrraju k'ãai, pʌch juadamaucha p'idk'abá; maagwai pʌchdëujã pʌch nemdam hig sim paraanaa hagjö hig durrumta pari chuk'um k'ʌʌnagjã deeju hayaa haju.

29 Hoob bãʌrjã hiparii wa hihachk'a k'ãijã hiek'amiet; magju k'ãai hiek hajap'ampaita hiek'abat. Hõrau pãach hiyẍʌ nʌm hũurwai hamach jãgaagaa haawai warag hamachdëu hẍk'a nʌm hiek gaaita hubʌnaa honee hapiju hayaam hiekta hiek'abat.

30 Nem k'aigba wau nʌm gaaimua chan hoob Hẽwandam Hak'aar hök'ĩirjuu hapimiet. Hich jãg Hak'aarta Hẽwandamau pãrag deebajieb, hich hiek hẍk'aawai chadcha hich dënk'a nʌm ha k'ap hamk'ĩir. Mag hi Hak'aar wai naawaita mʌg hatag mʌig heegar wënʌrrawi hich haarcha p'ë hat'am hedjã chadcha hich dënk'am hiek hich dënk'a wai sĩsiju.

31 Keena, warre pãach gaaimua barbapẍit jãg pãach k'apeenau pãach dẍi bãʌr habarm gaaimuajã k'ĩir hok'oo chʌuu haadëp haajem k'ĩirjug, pãach k'ĩir machag, pãach k'õrg, hiek k'ẽgk'a hiek'a nʌm, chik'am k'ĩir hiek'a nʌm maimua mag tag nem k'aigbam nem t'umaa pãach gaai t'ʌnʌm warre hisegbapẍit.

32 Hö hajap'ata haajeet'ɨ̃ pãach k'apeen dɨ̈i, hagdaujö chik'am dau haug k'aug paraa. Hiwiir hãbam garmua k'ãijã k'aigba haawai, magʌm hiekjã tag higba, sĩi k'ĩir hok'oopɨ̃pɨ̈i habat, hich jãg Hẽwandamaujã Cristo gaaimua maach k'aibag chugpaapɨ̃iwia hich mag k'ĩir hok'oopɨ̃itarrjö.

5

Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌn jãga wënʌrraju haai nʌ

1 Hich Hẽwandamau hich garmuajã chadcha pãar hich chaain jãsene haajeewai hichdëu pãach dɨ̈i haajemjöta habat pãachdëujã pãach k'apeen dɨ̈i.

2 Hich jãg Cristoou maach k'õsi simjö pãraujã hagdaujö pãach k'apeen k'a k'õsi habat. Cristoou mag maach k'õsi harr haawai maach daupigau pakuls gaai hʌdʌraa hich meerp'ë t'õopijim. Hẽwandamau hirua magbarm hoowai hɨ̃u sĩejim.

3 Ya pãar Hẽwandam hõork'a nʌm k'ʌʌn chan pöd pãach hõor k'abam dɨ̈ijã k'apes haju k'aba, tagam nem maach hinaamjã wauba, chik'am nemjã t'umaa dich dën hapim k'õsi haju k'aba, ni sĩi magʌm hiek hig hiyɨ̃ʌ hajujã k'aba nʌm.

4 Sĩi hiparii dau lökõo wa hihachag k'ãijã hiek'aju k'ãai, Hẽwandamau pãach dɨ̈i hɨ̃u haajem paar hi hajaugta p'ëbat. Ya pãar Hẽwandam dën haawai, hiek hãk'ãraam chan pãrau tag hiek'aju k'aba nʌm.

5 ¿Jãgwi mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn mʌgau: Hamach hõor k'abam dɨ̈i k'apes haajem k'ʌʌn, Hẽwandamau hoowai maach hinaam nem waaujem k'ʌʌn, wa chik'am dënjö paarpaag hawi hamachdëu nem hig nem hẽk'abaadëmjã pʌa chʌuu haajem k'ʌʌnjã pöd Cristo Hẽwandam dɨ̈i hãba chi Pörk'a sim haar höbërbaju haawaita mag chirʌm. Har jãg nʌm k'ʌʌnaun jãg hamachdëu nem wau nʌmʌgta hɨ̃rcha hee t'ʌnʌm, Hẽwandamagta hee haju k'ãai. Hamach mag nʌm gaaimuata pöd hi haar höbërbam.

6 Jãgʌm k'ʌʌn heem hãbmua k'ãijã pãach haig bëewi pãachig mʌ hichaaur jũrr magʌm gaaimuapai chan Hẽwandamau pãar chig habam ha jaaumʌn, magan hichta sëuk'a nʌrrʌm. Magʌm k'ʌʌnag hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimiet. Hamau k'augba nʌm, hante magʌm waum k'õchgau hich hipierraa k'aba nʌm k'ʌʌn gaaita Hẽwandam k'ĩir machag meeuju k'abahab.

7 Magua jãg hi hipierraa k'aba hi hichaaur nem wau nʌm k'ʌʌn dɨ̈i chan hoob bɨ̃ dɨ̈ii hamiet.

8 Warr pãrau Hẽwandam hiek k'augba haawain chadcha pãachjã sĩi k'ĩchag heemjöta wënʌrraajeejim. Pari hĩsin ya pãar maach Pör Cristo dɨ̈ita k'apeerk'anaa hi hiekjã k'ap'ʌ naawai hararag hee nʌmjöta nʌm. Mag naawai chadcha hi hiek k'ap'ʌm k'ʌʌnjöta hagpierraa nʌrrjëe habat'ɨ̃.

9 Mag Cristo gaaimua chadcha hararag heeta wënʌrrʌmʌn, hõor hajaugta haadeejem; mag nʌm dɨ̈i hĩchab nem hagcha waunaa hiek'aawaijã chadam hiekta hiek'aajem.

10 Magua pãach nem waaupierr maach Pör Hẽwandamau hoowai hi dawagaa haju hayaam nemta wauju hẽk'abat.

11 Cristo k'augbagau sĩi k'ĩchag heemjö nʌm k'ʌʌnau maadëu nem higbam nem wau nʌm hee hoob dɨ̈i dubmiet; magju k'ãai warag pãach hipaarmua hamau nem wau nʌm chadcha k'aigba sim ha k'ap hamk'ĩir warag meerba jaaubapɨ̃it.

12 Jãgʌm k'ʌʌnau meraa nem wau nʌm chan maadëu higjã map'a sim, magʌm hiigwai warag maach chigaata sĩewai.

13 Pari magba k'aigbam k'ʌʌn daar maadëu nem wau nʌmjã t'um hajap'ata waauwain hõrau hamachdëu nem k'aigba wau nʌmjã hõtdau bɨ̃ʌgta hoo nʌmjö haajem. Mag sim haig chi pekaujã pöd meraa haju k'aba sim, hõtdaúa t'um harar wai sĩejemjö maach wajap'a nʌm gaaimua hamachdëu nem k'aigba wau nʌmjã merag chuk'u sĩewai. Mag maadëu hajap'a nem wau nʌm gaaimua hõrau hamach k'aigba nʌm k'aug hauwi Hẽwandamau k'õsimjö mag hararag hee wënʌrram k'õchgau hi jʌrmʌn, chadcha hi dënk'a nʌisiejem.

14 Pari magaagan ham hiek'õoin,

“Jãg pʌch pekau heepai k'ãi simjö sim dauk'anpabá;
chi k'ëchamjö t'ʌnʌm k'ʌʌn heemua p'iidʌbaad;
Cristoouta hich dënk'a haunaa hich dɨ̈ita pʌ wai nʌrraju.”

15 Maguata muan pãragan hagpierraata wënʌrrat'ɨ̃ ha chirʌm, Hẽwandamau k'õsimjö. Sĩi jãg nem jaau nʌmjã hũrba wënʌrraju k'ãai k'ĩirjugdam paraata haajeet'ɨ̃.

16 Hɨ̃uta nem hajap'a wauju haai nʌm haiguin hagpierr hich Hẽwandamau k'õsi simjöta habat. Pãrau hoo nʌm, hĩs hewag paawai chan ya warag chi hajaugjã chuk'uta paauk'amam.

17 Hoob jãg sĩi Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnjö parhoob dau t'eeg chuk'u nem waumiet. Magju k'ãai k'ani maach Pör Cristoou waupim k'õsi sĩ ha k'ĩirjunaa magʌmta wauju hẽk'abat.

18 Hoob nag döwia hok'opp'a hamiet. Jãgʌmuan warag maachig nem parhoobata waupinaa maach hok'oopijuuta hẽk'aajem. Magju k'ãai Hẽwandam Hak'aarta pãach gaai p'ẽsnaa hidëu hirigta pãachdëu nem waujujã jaaupibat.
19 Pãach hiyɤ̈ʌ haawaijã maach Pör Cristo hiekta honee hig hiyɤ̈ʌ habat; meuk'aar hau nʌmuajã t'ãrauchata hi t'umeuk'arbat.
20 Maach Pör Jesucristo gaaimuata Hẽwandam chi Hayau hɤ̈u maach hiek hũurjeewai nem t'umaam paar hirigta hɤ̈u hajim habat.

Jãga haju haai nʌ dich k'ãai hɤ̃rpaim k'ʌʌn dɤ̈i maimua dich k'ãai heegpaim k'ʌʌn dɤ̈ijã hagjö
21 Cristo hiek hɤ̈k'a naawai hirua jaau simjö ham k'õchgau jũrr dich k'apeen hagjö hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnaujã dichig nem mag haawai, hʌdʌraa hamagta dich k'ãai hɤ̃rpai hapibat.
22 HʌʌÌn chi jaainpan, hich jãg maach Pör Hẽwandamagta hʌdʌraa pãach k'ãai hɤ̃rpai hapi nʌmjö, pãach jaainau pãachig nem mag haawaijã hoob pãachta ham k'ãai hɤ̃rpai haju hẽk'amiet.
23 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌg maach chi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnta Cristo mork'a nʌm. Maagwai hichta maach Pör hanaa maach peerdʌ haaujemʌu. Magua hũrbat: hich jãg Cristota chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn Pörk'a simjö, pãar jaainta pãar pörõu.
24 Magua, hich jãg mʌg maach chi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn t'um Cristoou nem mag haawai hi hipierraa haag hi jua heegpai nʌmjö, hʌʌin chi jaainpanjã hagjö nem t'umaam hat'ee pãach jaain hipierraa haag ham jua heegpai hʌrrjëe habat.
25 Hich jãg Cristooujã hich hiek hɤ̈k'a p'öbaadeewai hich iglesiak'a nʌisiju k'ʌʌn daupigau ham kõit hichta t'õopitarrjö, pãach chi hemk'ooinaujã pãach hʌʌÌn daupii habat.
26 Cristoou mag hich t'õopitarran, maach peerdʌajem hiek hũr nʌm dɤ̈i dich pör choopibarmua hajaug paapɤ̈iwi hich hat'eepaita nem wau wënʌrramk'ĩir hajim.
27 Mag hajaug paapɤ̈iwi hich hat'eepai nem waupi simʌn, deeu hich bëem hedjã hʌʌÌ k'ĩir hajaug k'aibagjã chuk'u t'umaam k'ʌʌnau k'õoigjemjö k'itʌmta hich hat'ee hawaagau; hajapcharan bɤ̃ʌrjã pekau chuk'u, ni deeum k'aigbam nem jaauju hayaamjã chuk'u, sĩi hajapp'a k'itʌmta hich haarcha hawaagma.
28 Hich jãg Cristoou maach k'õsi haajemjö hich hagjöta haju haai nʌm chi jaainaujã pãach hʌʌÌn dɤ̈i. Jãg chi jayaujã hich mor bɤ̃ʌrjã chig hapimap'a haajemjö, hich hʌʌÌjã chig haba daupiita wai nʌrraju haai sim. Chadcha hich hʌʌÌjã daupii wai sim wounaun hichchata chig hapimap'amjö sim, hich hʌʌÌjã hich mork'a simta mag daupii wai sĩewai.
29 ¿Jãgwi mua mag chirɤ́? Maach mʌg nʌm haig hãbmuajã wir haig dichdëupai dich hoomap'a k'aba haajeewaima. Hante warag maadëu t'achjã hed hëepierr k'önaa dich chig hapimap'a haajem, hich jãg Cristooujã hich mor haawai hich iglesia t'ʌa wai sĩejemjö.
30 ¿Maagwai maachjã mag hirua t'ʌa wai sĩejem heem k'ʌʌn k'abá, maachjã hi mork'a naawai? Chadcha hi morma.
31 Pari mag chi jaai hich hʌʌÌ dɤ̈i hãbam mork'a nʌm ha nʌmʌn, Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwaijã,
“Maguata hemk'ooirau hich dënnaan dɤ̈i sĩejerrjã ham p'ëpʌawi hich hʌʌÌ dɤ̈ita hogdʌba sĩsiju” ha sim,
“warr sĩi hamach hap nʌrrjëe haajerrta ya magbaadëm haigmua sĩi hãbam mork'a hõor hãbpaimjö wënʌrraag.” *(Gn. 2:24)*
32 Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌg hiek k'ap haag chadcha maach hat'ee p'it'ur sim. Pari mua mag chi hʌʌijã hich jaai dɤ̈i hãbam mork'a nʌm ha chirʌmʌn, maach chi iglesiak'a nʌm k'ʌʌnta Cristo mork'a nʌm higwiata mag chirʌm.
33 Pari mag cha mʌchdëu jaau chirʌm pãachdëu t'um hajap k'augba hawiajã, hichiita hich jãg pãachdëupaijã bɤ̃ʌrjã pãach chig hapimap'a haajemjö, t'umaam k'ʌʌnau hagdaujö pãach hʌʌÌn daupii habat. Maagwai chi hʌʌinaujã pãach jaain hipierraa nʌmua ham hök'önaa hagjö ham daupii habat.

6

1 Chaaina, pãach dënnaanau hiek'aawai ham hipierraa habat; maach Pör Cristooujã magta hapim k'õsi sim pãrag. Pãrau magta ham hipierraa nʌmʌn magan chadcha pãar hagchata wënʌrrʌm.
2-3 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwaijã, “Honeenaa hɤ̈u dɤ̈rrcha año k'apanaa wënʌrraag, pãach haai jãsenenaa pãach hãdjã jãsene habat” ha sim. Tagam nem hagjö hichdëu waupi jaau sim hee maata hɤ̃rcha chi hajapcharamʌu chaaina.
4 Mamʌ keena, pãach chi dënnaanaujã pãach chaain meeuk'amk'ĩirjö hoob ham dɤ̈i hat'uucha hamiet; magju k'ãai warag ham wajap'a wawí bãaumam dɤ̈i maach Pör Cristoou k'õsimjö wënʌrramk'ĩirta hamag k'ap hapibat, hich magta jöoinpagk'amamk'ĩir.

5 Pãar sĩi mʌg jẽb gaai chik'amnaan chogk'a wënʌrrʌm k'ʌʌnjã, pãach pörnaanau pãachig nem mag haawai hich Cristoouchata pãachig jaaubarmjö ham hipierraa waum k'õsita waubat, maimuajã hajap'a.
6 Mag ham hipierraa nem waauwaijã, sĩi pãach haig hoopaar haawaipai k'aba, ham meer hawiajã hich hagjö. Mamʌ mag nʌm chan sĩi pãach hajap'a nem wau nʌm hoomk'ĩirpai k'aba, Cristo chognaank'a naawaita hichdëu k'õsi simjö mag hajap'a nem waubat.
7 Sĩi mʌig heegar dich hagdaujöpai t'ʌnʌm k'ʌʌn hat'eeta nem wau nʌmjö k'aba, maach Pör Cristo hat'ee wau nʌmjö nem waum k'õsita nem waaujeet'ã.
8 Ya pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌig heegar haawai sĩi chik'am chog wa chik'am chog k'aba harr hawiajã, mʌg hatag paawai dichdëu nem hajap'a waaujerrpierr maach Pör Cristooujã maach dẍi hich hagjö haju.
9 Maimua pãach chi pörk'a nʌm k'ʌʌnaujã hagjö pãach chognaan dẍi haairaa habat, hoob ham dak'ãk'ãujã haba. K'ĩir heyaa habat, pãran hĩchab pãach chognaan dẍi hãba t'um maach Pör Hẽwandam hʌ̃gt'ar chiraajem jua heegpai nʌm. Jãg Jöoi dau naan maachin t'um hagdaujöpai t'ʌnʌm.

K'an jãg nʌmuata mepeer dajẽk haju haai nʌ

10 Hermanonaan, ya hãbmiecha paawai muan pãragan, maach Pör Hẽwandamau hich juapa t'eeg deetarr pãach gaai simʌgta hidëu pãach hubʌ paapibat ha chirʌm.
11 Cristo hiek hẍk'a nʌm gaaimua Hẽwandamau pãach dẍi nem hajap'a waumatarrta k'ĩir heyaanaa haata pör hee wai nʌisit, hich jãg soldaaun juurhi hee wërbʌan maawai hich t'ʌag hich jierrnemta jũapäaijemjö, mag pör hee wai nʌmuata hubʌ naawai meperagta hʌdʌʌr dich k'ũgurpiba haag.
12 ¿K'an jãgwi mua mag chirʌ́? MʌG nʌm haig sĩi dichjöm k'ʌʌn dẍita wërbʌba naawaima. Maachin sĩi mepeen chi k'aigbam hedjã heem magwe t'ʌnʌm dẍita wërbʌ nʌm. Mak'ʌʌnauta mʌg durr hich k'aibagau k'ĩsumjö simjã k'ap'ʌnaa, hiek t'eegnaa hamachta hʌ̃rpai t'ʌnʌm.
13 Maguata muan pʌaba pãragan, Hẽwandamau hich jua t'eeg jierrnemjö deetarrta k'ajũajö jũabapẍit ha chirʌm, meperau k'aibag hee dich mapiju hẽk'acheewaijã hẍu peerdʌímʌ peerdʌpẍpẍijii hawi hẍu pãach garmuata pödpẍiwi hich mag hubʌ nʌisieg.
14 Muan maguata deeu hũwaai pãragan, hich jãg soldaaunau wërbʌan maawai hamach k'ajũapai k'u hee wayëunaa hajap'a hãi k'õorjã dʌnʌisiejemjö, chadcha hiek'a nʌmuata sĩi hajap k'ĩir k'aug nʌmjö habat ha chirʌm. Soldaaunau hamach t'ʌag hamach t'ũrr gar jierrnem jũapäaijemjö, nem hagchata waubat ha chirʌm, meperag pãach chig ham hugua.
15 Soldaaun wërbʌan wëtaagpamjö, hajap'ata k'ĩir k'aug nʌisit, maach peerdʌ hauwi maach k'õinaa hapiejem hiek jawaan wëtaag.
16 Mamʌ mag nʌm dẍi hich jãg soldaaunau hich t'ʌag hich escudota hich na hʌa hahau haajemjö, pãraujã meperau pãach k'aibag hee burrpiju hẽk'a nʌmpierr warag Cristo hiekta t'ãraucha hẍk'anaat, maagwai par meperau chook'ierrau pãach p'ip'isk'am hõtdau k'ĩir p'ug bëe t'ʌnʌmjö t'ʌnaawiajã, mag pãachdëu hẍk'a durrumuata hʌdʌʌr pãach gaai papiba haag.
17 Hich jãg soldaaunau hich pör t'ʌag casco jũajemjö, pãraujã Cristoou hʌ̃u pãach peerdʌ hautarr k'ap'ʌnaa hag k'ĩirjugta jũa nʌmjö wai nʌisit, meperag pãach k'ũgurpiba haag. Magnaa hich Hẽwandam hiek hich Hẽwandam Hak'arau pãachig k'augpitarrta jũrr pãach espaark'a hat'at, haguata pãach garmua jũrr hi dajẽk haag.
18 Pari t'um cha mʌchdëu jaau chirʌmjö dich garmuata pödpäaigan, jëeub k'aba Hẽwandamagta jëeunaat. Hich magta hirig jëeu wënʌrrʌmua hidëu hich Hẽwandam Hak'aragta pãachig jaaupibat, jãga Hẽwandamag jëeuju haai nʌ. K'ĩir k'ap'ʌ habat, heeu bʌ̃ʌr habarm gaaimua k'ãijã Hẽwandamag jëeumap'a haduk'am. Magju k'ãai pʌaba hirigta chaigpamamua jëeunaa hĩchab tagam k'ʌʌn t'um durrpierr Cristo hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌn kõitjã jëeunaat.
19 MʌG kõitjã hĩchab jëeubat, Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek hõrag jaauwaijã k'ĩirjug k'ap'ʌ hichdëu hiek'apim k'õsimta mʌrʌg jaaumamk'ĩir, maagwai jãga mag warr hõrau hamach peerdʌju haai nʌmjã k'augba narrta ya hĩsin Cristoou hõor peerdʌ haaujem ha jaauwaijã högk'aba hiek'aag.
20 Cristoou hich jũrr mʌ chogpẍiwi mʌg maach peerdʌ haaujem hiek jaau chirʌm hat'eeta mʌʌn mʌg hamau mʌ preso wai nʌm. Magtarr haawai mʌig cárcel deg chirʌmuajã warag hichta hõrag k'ap hamk'ĩir högk'aba jawaagjã mʌ kõit jëeunaat keena.

Hãbmiecharam salud

21 Maach k'odam maadëu daupiinaa mʌg maach Pör Cristo hiek jaau nʌm p'idag gaai hogdʌba maach juag hoo k'itaajemuata mʌ mʌg cárcel deg chirʌmjã pãrag jaauwimaju, hajapcharan hich Tiquicoouma. Hirua jaauju hĩchab pãrag mʌig mʌ k'ani jãg chirʌ́.

22 Mag pãrag nem hĩgk'aimamk'ĩirta mua hi pãar haar pɤ̈i chirʌm, maach mʌig jãga nʌ ha jaaubaimam hũrbaawai pãar k'ĩir honee hapieg.
23 Muan maach Hẽwandam chi Hayau maach Pör Jesucristo dɤ̈imua pãar chi hermanonaan t'um k'õinaata wai naapim k'õsi chirʌm. Mag nʌm dɤ̈i hĩchab t'ãraucha hɤ̈k'a naawai pãach heejã t'um hagdaujö chik'am k'a k'õsi hapim k'õsita chirʌm.
24 Mamʌ mag pãar happai k'aba, har maach Pör Jesucristota hogdʌba t'ãraucha k'õsi haajem k'ʌʌn t'umta Hẽwandamag hɤ̈u wai sĩepim k'õsi chirʌm.
Magdampai hajim pãrag jaaum hig chirarr. Hayoo keena,

Pablo

FILIPENSES
Pabloou Filipopienag hẽsap p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Chamʌg carta hĩchab hich Pablo Roma p'öbör hee preso simua p'ãtarrau. Mʌg hẽsap p'ãju nawe ya diez añosjö sĩejim haajem Pabloou hichdëuta nacha ham haar Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek jaaut'urtarr. Mag hi Hẽwandam hiek jaaut'urtarr k'ap ham k'õs nʌm k'ai, Hch. 16:12-40 jʌrwi hag gaai t'ӑrbat.

Maimua hag k'ur ya biek t'ãrjupam Hẽwandam hiek jaau nʌrraawaijã hichdëucha ham hoot'urjim (Hch. 20:5-6). Mamʌ mag Roma p'öbör hee preso sĩsierr haigmua años jayap sĩejim haajem, bӑʌrjã ham dӓi hooba. Mag hooba dӓrrӓʌ narr haawai Pabloou k'ĩirjuawai ya hamach garmua hich k'ĩir hok'oobapӓimpii k'ãijã sĩejim (4:10). Mag nʌm hee Filipomua Epafrodito barchëjim hanaabá, haram k'ʌʌnau hich Pablo hat'ee ofrenda deepӓitarr dӓi. Magbaawai Pablo deeu k'ĩirdam honee haadëjim haajem. Chi Epafroditojã hurumua peer meejim hanaabá. Mor mas sĩewi monaaubaadeewaita deeu Pabloou ham haar hi pӓijim haajem, chamʌg cartadam dӓi (2:25-30).

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Filipopien peer hamach t'umta judionaan k'abam k'ʌʌn hajim haajem. Ham chan paraam k'ʌʌn k'abajim haajem, pari mag durrumuata ofrenda jʌr p'ie nʌʌ hajim haajem, hermanonaan Jerusalenpien dau hap'ʌʌ k'it'ëem k'ʌʌn hat'ee (4:16; 2 Co. 11:9). Pabloou chi Filipopien hat'ee mʌg hẽsap p'ãawai chan sĩi deeum k'ʌʌn haramjö hiek p'it'urg haadëp'ʌm gaaimua ham dӓi hiek hëudʌag k'aba, sĩi k'ajap'a hich k'apk'ʌʌn hichdëu hoojem k'ʌʌnagamjöta p'ãjim.

K'an jawaag hajĩ. Mag Filipopienau hich hat'ee p'atk'ondam jʌr p'ie nʌʌ hawi deepӓitarr haawai, honegau hag paar hamag hӓu hajim haagta p'ãjim (4:10-20). Maguata cárcel deg sĩerr hãba, hí honee chirajim ha sim. Biek k'apan mag hich honee sĩerrta mʌg hẽsap gaai jaau sim (1:4,18,25; 2:2,17,28-29; 3:1; 4:1,4,10). Mag maach honee haju haai nʌm ha sim dӓi nem k'ĩir pogk'eta jaau sim; mamʌ hӑrcha jaaupӓi simʌn, mʌig heegar nʌwejã jãga wënʌrraju haai nʌ ha simʌu.

Salud

1 Hermanonaan, pastornaan, pastornaan juag hoojem k'ʌʌn, maimua t'um Filipopien Jesucristo hiek hӓk'a nʌm gaaimua maach t'um hãbam bi heemjö k'odk'a nʌm k'ʌʌn:

Mʌʌn Pabloou. Muata pãar t'umaam k'ʌʌn hat'ee mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Timoteota mʌ daumaai sim, mʌ dӓita hãba Jesucristo chogk'anaa hi hat'ee p'idk'a sĩewai. Maagwai maach numiim k'ʌʌnauta pãach t'umaam k'ʌʌnag saludaanaa hӓu naapim k'õsi nʌm.

2 Mag gaaimua maach Haai Hẽwandamag jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã jëeu nʌm, pãar hӓuu wai nʌm dӓi hĩchab k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Pabloou chi hӓk'a durrum k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeujerr

3 Mʌchdëu pãar k'ĩirju hahauk'ampierr Hẽwandamag hӓu hajim ha chiraajem pãar kõit.

4 Mag Hẽwandamag jëeuwai pãar gaaimuata warag mʌ t'ãar honee haadeejem,

5 maach peerdʌajem hiek jawaag maach t'um hãbam p'idag gaaipai naawai. Mag warrcha pãachdëu hi hiek hӓk'atarr haigmua pãraujã mag p'idk'a p'öbaaderr, hĩs hewag pawiajã hich mag maadëu hogdʌba wënʌrrʌm.

6 Mua k'ap'ʌ chirʌm, hichdëu jãg pãar t'ãar chi hiiurig paapӓitarrjö hichdëuta warag pãar k'ĩirjugjã bãaupiju, Jesucristo bëe nʌm hora hich p'idag waumk'ĩir.

7 Mʌrʌgan pãarta mʌ t'ãrau. Maagwai pãar gaaimuata Hẽwandamagjã hich mag honee hӓu hajim haju haai chirʌm. Pãarta mʌig mʌ dӓi cárcel deg hãba nʌmjö nʌm. Mua t'et'emnaan na maach peerdʌajem hiek kõit hiek'aawaijã pãrauta mʌ hipierr dӓi hag kõit hiek'a nʌmjö nʌm, jammua pãachdëu Hẽwandamag jëeu durrum gaaimua. Pãran warp nʌm, mamʌ Hẽwandamau mʌrʌg p'idag deetarr pãrau sĩi mʌchig happai deeba, hӓu pãrau dӓi mʌ juag hoo nʌm, hirig jëeu nʌmua.

8 Jesucristoou pãar k'õsi simjö muajã pãar k'a k'õsi chitʌm. Mua mag chirʌm haig Hẽwandamau k'ap'ʌ sim mʌ sëuk'aba chirʌm.

9 Maguata mua warag pãar kõit Hẽwandamag jëeujem, pãach wir haigjã warag hӑrcha hagdaujö chik'am k'a k'õsi hamk'ĩir; maagwai k'ĩirjug paraanaa Hẽwandam dau najã jãga wënʌrraju haai nʌ ha k'augp'ömam dӓi

10 nem haai k'abamjã hisegnaa nem hajap'ampaita waumk'ĩir. Mag hamʌn magan Cristo bëem hedjã pöd hãbmuajã “Pãar k'aigba naajim” habaju.

11 Mag hamʌn magan hĩchab hich Jesucristoouta pãrag nem hajap'am pöm waau k'augpiju. Hõrau pãar mag hoobaawai hamaujã hĩchab Hẽwandamag jëeumamua, “Hӓuta pua ham jãg p'ë wai chirʌm; pʌjöm chan chuk'um” ha hiek'aju.

Pabloou cárcel deg simua hich honee chiraajerr jaaupäitarr

12 K'odamnaan, mua pãrag k'ap hamk'ĩir jaauk'im: Mʌg hamau mʌ cárcel deg päibapäaiwai hõraun tag mua Hẽwandam hiek jaauba hich jãg chirsijupii hajierram. Mamʌ mag k'abajim. Hante magtarr haigmuata maach peerdʌajem hiek'an warag haaidʌa k'ap'ii haadëm.

13 Mag gaaimua mʌig soldaaun pöm t'ʌnʌm däimua bit'urgam k'ʌʌnaupa t'um k'ak'apdö t'ʌnʌm, Cristo hiek jaau chitʌm gaaimuata mʌ mʌg preso wai nʌm.

14 Mamʌ hermanonaanau hoo nʌm, mʌ cárcel deg chirʌmjã Hẽwandamau mʌ chig hapiba wai sim. Mag gaaimuata hãrcha hi hiek häk'a nʌm k'ʌʌnaujã warag k'up'ĩiuwia hõgk'aba, däi hi hiek jaau nʌm. Hamau k'ap'ʌ nʌm, maach Pör Cristo hamach däi sĩewai hirua hʌdʌʌr ham hamach happai deebaju.

15 Mag Cristo hiek jaau wënʌrrʌm hee, hãaur k'ʌʌnaun mʌ mʌg chirʌm hoowia, mʌ k'ãyau hamachdëuta hajapcha jaau nʌm hawia jãg wënʌrrʌm, chik'am däi k'ujʌrpaim hiek'au. Magarrau hãaur k'ʌʌnaun chad magjã k'ĩirjuba, hamachdëu Cristo k'õsi nʌm gaaimuata jãg jaau durrum.

16-17 Har mag Cristo k'õsinaa mʌjã dau haug k'aug paraa nʌm gaaimua jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnau k'ap'ʌ nʌm, Hẽwandamauta mʌ mʌig wai sim maach peerdʌajem hiek jaaumk'ĩir. Mamʌ hãaur k'ʌʌnau chan chadcha jaaum k'õsi k'abamta juau hogt'ompaita Cristo hiek jaau nʌm, sĩi hõrag hamachta chi hajapcharam k'ʌʌnau hamk'ĩirpai, magʌm gaaimua mʌg mʌ cárcel deg chirʌm hawia warag k'a honeg chuk'u hamk'ĩir.

18 Mamʌ mʌ gaai mas k'aba sim jãga hamau jaau nʌ. Mʌrʌgan t'um hich hagjöpai sim; jaaumap'a jaauwiajã hichiita hamau Cristo hiekta jaau nʌm. Mag gaaimua mʌchpa honee chirʌm.

Mamʌ warag mʌ honeecha haju,

19 pãrau jãg mʌ kõit jëeu durrum däi Hẽwandam Hak'aar maach Pör Jesús k'aigpër hautarrauta mʌchjã hĩchab heeg hoo sim k'ap'ʌ chiraawai. Mag pãrau jëeu nʌm däi Hẽwandam Hak'arau mʌ heeg hoo sĩewai mʌigmuajã mʌ häu höbërju.

20 Mamʌ dëgölp mʌ pöd höbërba hich mʌg cárcel degpai t'õowiajã mʌ gaai mas k'aba sim. Sĩi mua hãrcha k'õsi chirʌmʌn mʌgau: Cristo däita hag na mʌch chiraajemjö hubʌ chitam k'õsi chirʌm, t'et'emnaan na hi kõit hiek'aawaijã hinag chuk'u hiek'aag, mʌch mag chirʌm hoowia hõrau warag Cristota t'ö hiyäʌ hamk'ĩir. Hamau chadcha Cristota mag t'ö hiek'amʌn, hamau mʌ t'õopäiwiajã, monak'a höbër nʌm däi hãba chirʌm.

21 Häu monak'a höbërk'iinjã, hãba Cristo hiek jaau nʌm gaaipaita pʌʌrba chitaju; mʌ t'õobpäik'iin chará hajapcha sim, warre hich Cristo däichata chiraimaju haawai.

22 Mamʌ häu chig haba höbërnaa mʌg jëb gaai maach Pör Cristoou warag hich hiek häk'apimk'ĩir hi hat'ee hõor jʌrju haai chirʌm hamʌn, mag chan mua jaauju k'augba chirʌm k'an hata jaauju k'ai hirig.

23 K'ar jãguata warag t'oop'em numijã ham k'õsi haadeejem: t'oop'em hãb Cristo haar chiranaa, t'oop'em hãbmua warag hi hiek jaau chitaag. Mua k'ĩirjuawai Cristoou hich haarta mʌ hauk'iin chadcha mʌ hajapcha hak'am.

24 Mamʌ mua k'ap'ʌ chirʌm hĩchab, pãar gaaimua hidëu mʌ hich jãg mʌg jëb gaai chitaju haai chirʌm.

25 Mag pãrau mʌch hig nʌm k'ap'ʌ chiraawai mʌʌgwaiwe chan Hẽwandamau hʌdʌʌr hamag mʌch t'õopibajujã k'ap'ʌ chirʌm. Mʌʌn pãar hee maach Hẽwandam hiek jaau chitaju, warag pãar hubʌ paauk'amam däi honeecha wënʌrramk'ĩir.

26 Mag Cristoou mʌ pãach haar monak'a baarpibarm hoobaawai pãrau honee nʌm hiek'au, “Cristo, häuta pua jãg deeu hi waibëewia maar hee pʌ hiekdam jaau k'ëraichëm” haju.

Maadëu jãga haju haai nʌ Cristo higar k'aba nʌm k'ʌʌn däi

27 Mʌʌn mau pãar warp chirab mamʌ, muan pãragan sĩita Cristoou maachig wënʌrrapi jaau simjöta t'um hi hipierraa wënʌrrapim k'õsi chirʌm. Maagwai pöd mʌch pãar haar barba hawiajã, warppaimua k'ãijã hagt'a pãach t'umwe Cristo däi hubʌnaa maach peerdʌajem hiek jawaagjã hö hãba nʌm hanʌmta mua hũrm k'õsi chirʌm.

28 Har maach higar k'aba nʌm k'ʌʌnau pãach däi hamachdëu hampierr hawiajã hoob högk'amiet. Pãrau magmʌn magan magʌm hoowiata jũrr hewag k'ĩirjuwia hamau hãsie, “Mʌk'ʌʌnaun chadcha nem jaau nʌm paarta maadëu ham däi jãg nʌm, jãgan Hẽwandamau jãk'ʌʌnta peerdʌ hauwia maachta hisegju” ha k'ĩirjuju. Mamʌ mag hawiajã, hich Hẽwandamauta hʌdʌraa magpi sĩewai

29 hoob högk'amiet. Maadëun Cristo hiek gaai häk'a nʌisiewaita hirig häu hajim haajem; mamʌ hagjö hi hiek jaau wënʌrrʌm gaaimua chik'amnau maach k'aibag waauwaijã hĩchab hirig häu hajim haju haai nʌm.

30 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mʌg maach peerdʌajem hiek jaau wënʌrrʌm gaaimua hõrau maach
higar k'aba nʌm. Pãrau pãach daúa hoojeejim, jãga haajeejĩ mʌ jam pãar dɄi chiraawai;
hĩsjã pãrau hũr nʌm, jam pãar dɄi nʌmjöta mau mʌ dɄijã t'ʌnʌm.

2

Jãga haju haai nʌ maachjö Cristo hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌn dɄi

1 Chadcha pãar gaaimua mʌ honee chirʌm, Cristoouta pãar k'ĩir honee hapi sĩewai. HɄu
hiruata pãar k'õsinaa pãar k'ĩir jãsenk'aajem. Pãach t'umaam k'ʌʌnau hãbam Hẽwandam
Hak'aarpai wai wënʌrrʌm gaaimua k'od hãbamjö naawai hɄu pãar chik'am daupiinaa dau
haug k'aug paraajã haajem. Magua mʌ honee chirʌm.

2 Mamʌ pãrau mʌ honeecha hapim k'õsi nʌm k'ai, t'umaa hö hãbata habat, jũrr chik'am
hichaaurjã haba, hagdaujö chik'am k'a k'õsi, nem wawaagjã chipar chipar k'aba, hãbam
k'ĩirjugpai paraa.

3 Pãachdëupaijã pãach t'önaa bigaaum k'ʌʌnagjã sĩi pãach hëugar hajap'a hig hiyɄʌ
hamk'ĩirpai chan hoob warag nem waumiet. Mag k'ãyau warag chik'amnaan higwiata,
"Jãk'ʌʌnan chad maar k'ãaijã hɄrpai naabma" habat.

4 Nemdam waauwaijã hoob pãrau pãach hat'eepaita nem t'umaa k'ĩirjumiet. Magju k'ãai
hĩchab dich k'apeen dɄijã hö hajap'a hajuuta k'ĩirjubat.

5 Muan pãragjã, "K'ĩirjug hajap'ata paraa habat" ha chirʌm, Cristoou k'ĩirjuajerrjö.

6 Hí hĩchab Hẽwandam haawai hich Haai dɄi hãba sĩejim, hiwiir hãbjã hɄrʌʌ k'aba.
Mag sĩejieb mamʌ, hich mag hich Haai dɄi hãba sĩerram k'õchgau hirua hich k'ãidu hogdʌ
pʌamap'ajã k'abajim.

7 Mag k'ãyau mag Hẽwandamk'a sĩerrta, hich hajaugjã higba mʌg jẽb gaai bëewia,
parhoobam chaaidamjö t'aabachëwia, jũrr wounk'a sĩeichëjim.
Mag, sĩi hich Hayag hich hʌdʌraa p'ẽet'ʌgpinaa hõor hee Hẽwandam chogk'aan bëejim.

8 Mag wounag pawia, wounaan hee sĩeichëwia, sĩi chik'amnaanagta hʌdʌraa hich dɄi
hamachdëu hampierr hapijim.
Mag Hẽwandam hipierraa ham k'õchgau sĩi hõor t'õomie harrjö hʌdʌraa pakuls gaai hich
meerp'ë t'õopijim.

9 Mamʌ magtarr jũrr Hẽwandamau hirig hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai hɄrpai hapiwia hichta
tagam k'ʌʌn k'ãaijã hajapcharam gaai t'Ʉrjim.

10 Maagwai t'umaam k'ʌʌnau Jesús k'ĩirp'eeta jĩepöröu p'õbk'ak'a haju: hötarr k'ʌʌnaupa
hɄgt'arm magwe mʌg jẽb gaaim k'ʌʌnaujã hagjö.

11 Mag nʌmua t'umaam k'ʌʌnau hi k'ap'ʌ hamach meuk'ĩraucha hirig, "Jesucristo, pʌchta
chadcha t'umaam k'ʌʌn Pöröu; pʌchdëuta nem t'um k'ap chirʌm" ha hiek'amam
gaaimua, hĩchab hich Hẽwandam chi Haaipata mag t'ö hiek'aju.

Jãga wënʌrraju haai nʌ Hẽwandam hiek hɄk'abam k'ʌʌn hee

12 Cristo gaaimua k'odamnaan, mua pãar daupii chitʌm. Mua k'ĩircha pãachig Hẽwandam
hiek jaau chitaawai pãachdëu mʌ hipierraa narrjö, magan mʌ mau warp chirʌmjã higba
warag hich jãg hɄk'anaat. Maach Hẽwandam na nem k'aigba wauju hök'ö sĩi maach
peerdʌajem hiekta warag pãach hee hɄrpai hapiju hẽk'abat, mag wënʌrrʌmua hubʌ
paauk'amaag.

13 Magaag hat'ee hich Hẽwandamauta hich k'õchagpierr pãrag mag nem waupim k'õsi hapi
sĩewai hichdëuta pãar juagjã hoojem.

14 Mag pãachig nem waupi sim waauwaijã, warag honee pãach wir haig chipar chiparjã
haba, k'ĩuta waubat,

15 daumaa hãbmuajã pãachig hiek'apiju chuk'u, mʌg hõor k'aibag t'ʌnʌm hee k'aibagjã
chuk'u Hẽwandam chaaink'a wënʌrramk'ĩir. Pãar magta wënʌrrʌmʌn, magan mʌg durr
hich pekau pömgau hedau k'ĩejö sim heejã pãar hedjã hee p'ĩdag p'up'up t'ʌnʌmjöta
wënʌrraju ham hee,

16 jãga Hẽwandamau maach t'ãar chi hiiurig paapäaijẽ ha jaau wënʌrrʌm gaaimua.
Maagwai Cristo bëem hedjã mʌchpa pãar gaaimua honee chiraju, mʌch par p'idk'aba
habarm k'ap'ʌ chiraawai.

17 Mua pãrag Hẽwandam hiek jaautarr gaaimua, hɄu pãrau hãba hirua nem k'õsimta wau
wënʌrrʌm. Maagwai hich hag hiek gaaimuapai hamau mʌ t'õoju hak'iinjã, bɅʌrjã
machagjã higba hʌdʌraa mua mʌch t'õopiju. Magbarmua muajã pãrau nem wau nʌmjö,
hichdëu k'õsim nemta mʌchdëujã wau chirʌm k'ap'ʌ chiraawai, mag mʌ t'õok'iinjã
mʌrʌgan hɄu k'ërʌm.

18 Maagwai mʌ mag t'õk'iinjã mʌʌn mʌchin honee chirʌm. Hoob hök'ĩirjuu hamiet. Mag
k'ãyau heeu dëgölp mʌ magwiajã pãachta warag honeeta habat.

Timoteo Epafrodito dɄi

19 Maach Pör Jesuu k'õs hamʌn, mʌigmua jöpcha mua pãar haar Timoteo pẍiju, pãar hoon mamk'ĩir, mag pãar hoot'urwia pãar jãga nʌ ha jaaubaicheewai mʌchjã honee chiraag.
20 MʌchdËu pãar k'ĩirju chirʌm dẍi tag hi dËnjö pãar k'ĩirju nʌm k'ʌʌn chuk'u haawai, Timoteota mua pãar haar pẍiju. Jãgdamauta chadcha pãar hẍu wËnʌrramk'ĩirjã hich k'od hãbam k'ʌʌn hat'eemjö haajem.
21 Tagam k'ʌʌnan sĩi hamach wir haigpaita k'ĩirjuajerram. Mamʌ mag sĩsidʌm Jesucristo hat'ee nem wauju k'ĩirjug chan bẫʌrjã k'ĩirjubamjöta haajerram.
22 Mamʌ pãrau k'ap'ʌ nʌm, hí warm k'ʌʌnjö k'aba k'itʌm. Maar hãba p'idk'a wËnʌrraajeewaijã, hiruata chadcha hich haaijö bẫʌrjã mʌ bẍ hogdʌba hich mag hãba maar maach peerdʌajem hiek jaau wËnʌrraajeejim.
23 Magua, ya hamau mʌch sĩi höbeerpẍiju wa t'õopẍiju ha hajapcha k'ap'ʌ haadeewai hiita mua pẍiju ha chirʌm, pãar hoon mamk'ĩir.
24 Mamʌ maach Pör Cristoou mʌigmua mʌch hẍu höbeerpẍiwia mʌchdËujã jöp'ëe pãar hoon maju k'ap'ʌ chiraawai mʌch chan mua hajappai k'ĩirjuba chirʌm.
25 Mamʌ hichiita mʌʌgwaiwe mua deeu pãar haar maach k'od Epafrodito pẍiju. Pãrau mʌ juag hoomk'ĩirta hi pẍitarr haawai chadcha hirua hẍu mʌ hipierr maach Pör Cristo hiekjã jaau wai k'itanaa woun hat'eemjö hag kõitjã warag k'aigpër hiek'a k'itaajem.
26 Hi hiek ya hirua pãar t'umaa hoom k'õchag chirʌm haajem. Hichdëu maumua hũurwai, mag hi mor machpatarr pãachdëu hũrtarr gaaimua pãrau hi k'ĩirju nʌm hanaawai, hichdëujã hĩchab pãar k'ĩirju sim.
27 Chi mor mas haan hiin chadcha mor machpawia peer meejim. Mamʌ Hẽwandamau hẍu hi heeg hoowia monaaupẍijim. Maata Hẽwandamau mag hi heeg hooba hʌdʌraa meepimuan, mʌʌn hök'ĩirjug pöoma chirsik'am. Mamʌ hẍu hi monaau hat'am gaaimua Jöoirau mʌchpata heeg hoojim, mag hi bẍ hʌhʌak'arr hoowia gaai machag chirarr warag hatcha hök'ĩirjug pöm hapimaaugau.
28 Mag hi mor mas sĩerr gaaimua pãrau hi k'ĩirju nʌm mʌchdëujã k'ap'ʌ chiraawai, jöpk'aa pãar haar hi pẍim k'õchag chirʌm, hí deeu monak'a barbaimam hoobaawai deeu pãachjã t'umaa honee hamk'ĩir. Ya mag hí hẍu barbaimaawai mʌchjã tag hök'ĩirjug chuk'u chirsiju hĩchab.
29 Mua hi pẍibaawai, chadcha maach Pör Jesucristo gaaimua maach dẍi k'od hãbamjö naawai, honee pãach hee hi baarpi hat'at. Maimua jãgjöm k'ʌʌn wounaan pãach hee baarwai hĩchab wajap'a hi dẍi nʌmjö habat mag dẍijã.
30 Chadcha hichdëupaita peer hich k'ĩrau hich t'õopijim, Cristoou nem waupi jaau sim hipierraa ham k'õchgau. Maimua hĩchab pãrau pãachdëucha mʌ juag hoom k'õsi durrumta warp nʌm gaaimua pöd hooba haawai, jũrr hichdëuta garpapa ham k'õchgau peer meebarm mʌ gaaimua. Maguata muan pãrag honee pãach hee hi baarpi hat'at ha chirʌm.

3

1 Jesucristo gaaimua k'odamnaan, pãar maach Pör Jesucristo dẍi naawai deeu pʌaba honee habat ha chirʌm.

Nem wau nʌm gaaimuapai chan pöd dich peerdʌ haubam

Cha mua p'ã deepäaigpam hiek'an nawe mʌchdëu pãrag p'ã deepẍitarr hiekpaiu. Mamʌ mʌchigpain hẍu k'ërʌm, mag hich hãbam hiekpai hawiajã. Hichiita pãar hat'ee nem hajaug sim, chik'amnag hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimaaugau.
2 Mag mua jaaupẍyaagpamʌn mʌgau: K'ĩir k'ap'ʌ habat, har hichk'umjö nem sëunem nem k'aigbamta jaau sĩerrjëem k'ʌʌn dẍi. Jãk'ʌʌnan sĩi hamach mor hãrmienau. Hamag chan har dich wir haigpai ham dënjö dich k'ak'ua dauchachba nʌm k'ʌʌn chan Hẽwandam chaain k'abam haajem.
3 Mamʌ par hamach hip'it'ur mag wËnʌrrawiajã hoob ham hipierraa hamiet. Maach mor hãrpain hidëu sĩi dauchach paar sĩsid hawiajã, maach t'ãarta k'aigba sim chan parta hi chaainau haju. Mag k'ãai maachin chad hi chaain chaarpama, chadcha hich Hẽwandam Hak'arau jaau simjö t'ãraucha hirig jëeujeewai. Mag jëeu wËnʌrrʌmuata maach honee naajem, Jesucristo maach kõit meebarm gaaimua Hẽwandamau maach hich chaaink'a wai sĩewai.
4 Mamʌ hãaur k'ʌʌnau chan magba nʌmta sĩi haman chadau hõor hajap'am k'ʌʌnau ha jaau nʌrrjëe haajem. Hamagan sĩi dich mor dauchachnaa nem hajap'am wau nʌmuata Hẽwandamau maach hich haar haaujem haajem. Mamʌ chadcha magʌm gaaimuata maach hẫgt'ar höbeerjeek'iin, magan mʌʌta ham k'ãaijã hëntërcha höbërju.
5 ¿K'an jãgwia magk'ajĩ? Hũrbat, pãrag jaauk'im: Mʌ dënnaanan hamach numwe judionaan chaar hajierram, warrgar maach jöoin Benjamín k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn dën. Bẫʌrjã hamach jöoin hi pʌaba wËnʌrrarr haawai, mʌjã hich mag

bãaupäijierram. Bãrʌʌwe hautarr hagt'a ocho diaspai chirʌm hee, warr jöoinau jaaujerrjö mʌ mehëudam p'ʌʌrbichpäijierram. Maagwai mʌjã hagt'a mʌch t'ãr hok'ooba, judío charau. Mʌʌn hĩchab fariseo hajim, Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr hiek hajapcha hʌʌrk'aajem k'ʌʌn heem.

6 Mag Moiseeu p'ã pʌatarr hiek mʌchdëuta mʌch k'apeen k'ãaijã hajapcha hʌʌrk'aajerr haawaita jũrr Cristo hiek hãk'a nʌm k'ʌʌn hẽudeejã mua hẽk'aajeejim, ham k'aibag wawaag. Mag Moisés hiek mʌchdëu hajap'a hʌʌrk'a chitarr gaaimua, ni hãbmuajã mʌ higwia mʌ hëugar k'aigba nem hĩgk'aba haajeejim.

7 Hich mag jaar mʌchdëu k'ĩirjuawai magʌm t'um hajap'amjö k'ap'ʌ chitarr chan hĩs jũrr bãʌrjã maadëu nem higbata sĩsidʌm.

8 Warran mʌʌn chadcha magʌmʌg hee chitajim. Mamʌ maagjerr hĩsin jũrr mʌʌn Jesucristo dënëu. Hiita mʌ Pörõu. Tag hijö nem hajap'am chan chuk'um. Hãgt'ar höbëraag hawi warrgar mʌchdëu nem wau chitarr, hĩs mʌgnaa hoowai chan bãʌrjã maadëu nem higbata sĩsidʌm. Hajapcharan sĩi mag mʌch k'õchagpierr nem wau chitarr t'um mua hisegjim, jũrr Cristo dënk'am k'õchgau.

9 Mʌʌn hĩsin Cristo däita chirʌm. Mua mag chirʌm chan, mag sĩi mʌchta hajaug chirʌm hawia k'aba, ni Hẽwandamau hich hiek Moiseeg p'ãpitarr hiek mʌchdëuta hajapcha hʌʌrk'a chitʌm hawiajã k'abam. Mua mag chirʌmʌn, Cristo hiek t'ãraucha häk'abarm gaaimua Hẽwandamau mua nem k'aigba wautarr t'um chugpaabapäaiwaita mag chirʌm. Dichdëu nem wajap'a wau nʌm gaaimuapai chan pöd dich peerdʌ haubam. Magju k'ãai Cristo jua heeta hich hak'aardam joot'ʌ sĩubarm wounan chadau t'ãar hajap'a chirsim haajem Hẽwandamau.

10 Muan Hẽwandamagta warag mʌchig hajapcha Cristo k'ap'ʌ hapim k'õsinaa hĩchab Cristo hiiupi hautarr hag jua t'eegta mʌchig deepim k'õsi chirʌm; magbaawai mua hi dënjö gaai machag hãwatju haainaa hĩchab hijö t'õju hak'iinjã, warag t'ãar p'ĩiuwia k'ĩirjuba t'õog.

11 Mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌ mag hap'ʌʌ hak'iinjã, hichiita Hẽwandamau mʌ hak'aardam mag jẽbdeg sĩepiba hich haar hauju.

Cristoou hichjö hajap'a hamk'ĩirta maachig jaau sim

12 Mua mag chirʌm chan, mag ya mʌchdëu t'um jaau dichdimamjö mʌchta hajapcha chirʌm haba chirʌm. Mʌg chirʌm haiguin mʌʌn hagt'a hajap'a haju pöoma waaur chirʌm. Mag chirab mamʌ hajap'a hajuuta hẽk'a chirʌm. Cristoou hichjö hamk'ĩirta hichdëuta nacha mʌ jʌr hautarr haawai hagjö hãba hag k'ĩirjugta hogdʌba wai chitʌmua jũrr hich simjö hajap'a hajuuta hẽk'a chirʌm.

13 Keena, Cristo gaaimua k'odamnaan, mua chan pãrag, "Ya mʌʌn hĩsin chadau mʌchdëu hig chirarrjö hajap'a chirsim" haba chirʌm, hagt'a t'um Cristoou jaau simjö k'aba chiraawai. Mag hagt'a hajapcha k'aba chirab mamʌ, ya warrgar mʌchdëu nem waaujerr chan tag k'ĩirjuba chitʌm. Magju k'ãai mʌ k'ĩirjugan, hãba k'anta mua Cristo hat'ee waubaawai hi dawagaa habarju k'ai hanaa hirua nem k'õsimpaita wauju k'ĩirju chitʌm.

14 Maagwai mʌg hatag ya hich sim haarcha barbaimaawai mʌchdëu mag hich dawagaa nem wau chitarr jũrr Hẽwandamau mʌ däi hajap'anaa hich däi hich mag mʌ wai nʌrraju. Mamʌ mag maach hãgt'ar höbërju hayaa hamk'ĩir Jesucristo meebamua chan hãbjã Hẽwandamau hauba haajeek'am.

15 Maguata pãarjã har mʌ dënjö Hẽwandam hiek hajap'a k'ap'ʌ nʌm k'ʌʌnan magta k'ĩirjuju haai nʌm. Mamʌ hãbmua k'ãijã pãar hee hich hajaug p'ëwia ya hiin t'um hajap'a chiraawai hich hajaug paapäaig chan tag nem hajap'am wauju higba chirʌm hamʌn, hich Hẽwandamau hĩchab hirig mʌg jẽb gaaiwe chan hagt'a hi t'um hajapcha k'aba sim ha k'ap hapiju.

16 Mamʌ mua mag chirʌm: Maadëu dichdëu nem k'augtarrpierr k'ĩirjunaata nem wauju hawijã jaauju haai nʌm, bãʌrjã k'augbam k'ʌʌn dënjö nem parhoob wauba.

17 K'odamnaan, pãrau mʌ jua heerpanaa mʌ dënjöta habat. Magnaa hĩchab pãar hee maach wënʌrraajerrjö wënʌrraajem k'ʌʌn hoonaa hagjö hajap'ata nʌrrjëe habat.

18 Mʌchdëu nawe pãachig jaaujem hiekpai hĩsjã deeu pãrag jaauk'im: Hõor k'apan har maach hee hãk'a nʌm hãk'a nʌm haajem k'ʌʌn t'um chan chadcha chi hãk'aajem k'ʌʌn chaar k'abam. Jãk'ʌʌnan jãg hamach parhoob wënʌrrʌm gaaimua sĩi dau t'eeg chuk'umjöta t'ʌnʌm. Hamagan sĩi parta Cristo pakuls gaai t'õtarrjö haajem. Har mag k'ĩirju nʌm k'ʌʌn hoowaita t'ãar heepain bĩe chiraajem.

19 Jãgʌm k'ʌʌnaun sĩi parhooba hamach hö k'õchagpierr nem wau nʌmta, hajaug hãrpai sĩsidʌm haajem. Mag nem k'aigba wau nʌm hawia chigaa hajöjöopaijã k'aba, warag hamachta t'ö hiyãʌ haajerram. Hamau hãba mʌg jẽb gayam nempaita k'ĩirju nʌm. Mamʌ magʌm paar Hẽwandamau k'ĩmie durrta ham bark'ʌʌipäiju, hich mag dau hap'ʌʌ wënʌrramk'ĩir.

20 Mamʌ maachta hɑ̃gt'armpeen k'aju k'ʌʌn haawai maach durran hɑ̃gt'ariu. Maagwai pöd warm k'ʌʌnjö mʌg jẽb gaaim nempaita k'ĩirjuju haju k'aba nʌm. Maachin hãba maach Pör Jesucristo maach peerdʌ hautarr hɑ̃gt'armua bëeta hoo nʌm.
21 Mag hich pierrum hedta hichdëucha hich hiiu haawai maach mor mʌg maadëu nem higmap simjã hich dënjö hajaug paapɑ̈iju. Nem t'um t'ʌnʌmjã hichdëuta hichdëu hampierr haju haai sĩerraawai hich hag juapaaupai hirua chadcha sĩi maach hëu meebpɑ̈imjö haju.

4

Cristo hiek hɑ̈k'a naawai honeeta wënʌrraju haai nʌm

1 K'odamnaan, mua pãar jãsenenaa pãar k'õsi chitaawai pãar hoon mam k'õchaaga chiraajem. Hajapcharan pãar gaaimuata mʌʌn honee chiraajem. Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau chadcha maach peerdʌajem hiek hɑ̈k'atarr haawai par mʌ p'idk'abajim. Jãg pãarta mua k'ajap'am nemjö Cristo hat'ee gan hautarr gaaimua mʌ honee chirʌm. Maagwai hich mʌg hẽsap gaai t'um mʌchdëu pãrag jaau chirʌmjö hich jãg hubʌ nʌisit, hʌdʌraa maach Pör Jesucristoogta pãach juag hoopi nʌmua.
2 Mʌch hɑ̃p'ʌʌin k'ʌ hãbam k'ʌʌnagamjö mua mag chirʌm, Evodiaag, maimua Sintiqueegjã hagjö: Chadcha maach Pör Jesucristo k'arannaanjö k'õinaa nʌisit, hichdëu hapi simjö.
3 Maimua pʌjã, mʌch k'apeer hajap'am, hĩchab maach peerdʌajem hiek heemua bɑ̃ʌrjã hogdʌba nʌrraajeewai pʌrʌgjã jãk'ʌʌn hʌʌin wawibá ha chirʌm, tag hich jãg wënʌrram hugua. Mua hõor hee maach peerdʌajem hiek jaau chitaawai jãk'ʌʌn hʌʌinauta Clemente dɑ̈imua tagam k'ʌʌn hagjö mʌ dɑ̈i hãba wënʌrrarr k'ʌʌnpa mʌ bɑ̃ hogdʌba dɑ̈i mʌ hipierr jaau durraajeejim. Mag mʌ dɑ̈i wënʌrrarr k'ʌʌn t'ɑ̃r ya hɑ̃gt'ar Hẽwandamau hichdëu peerdʌ haumam k'ʌʌn t'ɑ̃r p'ãk'amaajem hẽsap gaai hĩchab p'ãk'a t'ʌnʌm.
4 Maach Pör Jesucristo pãach dɑ̈i sĩejem k'ĩirjuwia honee habat. Hũmaai pʌaba pãrag jaau chirʌm: ¡Honee habat!
5 Maach Pör Cristo ya bëeimʌʌ sim k'ap'ʌ, hõor dak'ĩir hagpierraata wënʌrrat'ɑ̃; pãach k'apeenjã chig haba, sĩi warag chik'am dau haug k'aug paraata habat.
6 Pãach p'it'urg waauwai hoob hök'ĩirjuu hamiet. Mag k'ãyau warag mag pãach p'it'urg hau wënʌrrʌm t'um Hẽwandamagta jaaubapɑ̈it, hirig jëeumamua. Mamʌ mag jëeumamua hĩchab pãach hiek hũurjem paarjã hirig hɑ̈u hajim habat.
7 Pãrau cha mua jaau chirʌmjöta hamʌn, magan Hẽwandamau pãar hök'ĩirjug meeupiju. Pãar Jesucristo dɑ̈i naawai p'it'urg hauwiajã hĩchab hichdëuta pãar k'õinaa wënʌrrapiju. Mag pãar k'õinaa wënʌrrʌm chi hɑ̈k'aba nʌm k'ʌʌnau pöd k'augba haajem, jãgata pãar mag nʌisip nʌ.

Hõrau hoowai hɑ̈u hajöjöom nemta wauju haai nʌm

8 K'odamnaan, hãbmiecha paawai mua pãrag magk'im: Hõrau hajap'a pãach hëugar hig hiyɑ̈ʌ hamk'ĩir, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir bɑ̃ʌrjã sëu chuk'u hãba chadam hiekpai hiek'ajuuta k'ĩirjubat. Hĩchab jãgata Hẽwandam dau najã nem hajap'a waujuuta hãba k'ĩirjubat, pekau wauju k'ĩirjugjã chuk'u. Magnaa k'ĩirjug paraa haajeet'ɑ̃ hĩchab, jãga habarm gaaimuata hõrag pãach daupii hapiju nʌ, bɑ̃ʌrjã pãach hëugar hĩgk'aju k'ʌʌn chuk'u haag. Mua t'um pãrag mag chirʌmʌn mʌgau: Pãachdëu nem wau nʌm hoowia hõrau hamach hödegpai k'ãijã, jãgan chadcha hɑ̈u k'ërʌm hajöjöom nemta hãba wauju k'ĩirjubat.
9 Pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ nʌm mua pãar hee maach Hẽwandam hiek jaaubaimaawai pãachdëu hɑ̈k'atarr. T'umaam k'ʌʌnau mʌ hiek'a chitʌm hũrwia mʌ hoojierram, jãga mʌ pãar hee chitajĩ. Hich jãg mʌ pãar hee p'ʌʌrdʌ chitʌmua nem wau chitʌm hoojerr t'umaa pãachdëujã mʌ dënjö habat. Pãar mag wënʌrrʌmʌn, magan hich Hẽwandam maach k'õinaa hapiejemchata pãar dɑ̈i nʌrraju.

Hichig p'atk'on deepɑ̈itarr paar Pabloou hɑ̈u hajim hatarr

10 Maach Pör Jesucristoog hɑ̈u hajim ha chirʌm, deeu pãrau mʌg mʌch dau hee haug k'augbarm paar. Chadcha pãrau hagt'a hɑ̈u mʌch k'ĩirju durrum k'ap'ʌ chiraawai mʌ honee chirʌm. Mag chirʌm haig chan mag pãrau ya tag mʌ higba naajim haba chirʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau mʌ juag hoom k'õsi durrumta, sĩi wir haiguimjö k'aba haawai, pöd nawe mʌ juag hooba naajim.
11 Mag chirʌm haig chan mag sĩi mʌch dau hap'ʌʌ chiraawai pãrau mʌchig nem dedee hamk'ĩirjã k'abata mag hiek'a chirʌm. Mʌʌn mʌg chitʌmʌn, parhooba nemdam bɑ̃rʌʌm dɑ̈i hawiajã magʌm haba chitʌm.
12 Mʌʌn ya parhoobata k'augwi chitʌm. Bɑ̃ʌrjã mʌchdëu nem hig chirʌm chuk'u chirʌm haigjã nem k'ĩir t'um paraamjö chiraajem. Jãsöo chirʌm haigjã biwaa chirʌm dɑ̈i hãba chitʌm. K'ar mʌchdëu nem hig chirʌm hatcha sob wai chiraajem; wa k'ar magbaju, jũrr bɑ̃ʌrjã chuk'u chirʌm hawiajã hök'ĩirjuu hoo chiraa k'augba chitʌm.

13 Mua chan mʌch dau hap'ʌʌ chitajujã k'ĩirjuba chitʌm, magʌm hãwat chitaagjã hich Cristoouta mʌrʌg juapá deejeewai.
14 Mag hab mamʌ, pãrau mʌ juag hooju haai k'aba naajimjã haba chirʌm. Hante hɐ̃uta pãrau mʌ juag hoob k'aba hoojierram.
15 Filipopien, pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ nʌm, har mʌ pãar hee Macedonia durr Hẽwandam hiek jaau p'ʌʌrdʌ chitawia jũrr deeum durr jaau chiraimaawaijã, maach k'odnaan tagam k'ʌʌnau deepɐ̃iba nʌm hee, hãba pãraupaita pãachdëu Hẽwandam hiek hɐ̃u k'augtarr paar hawi mʌrʌg p'atk'onjã deepɐ̃ijierram.
16 Hag najã hagt'a Tesalónica chiraawai, pãachdëuta k'arii hɐ̃u mʌrʌg p'atk'ondam mʌch nemdam hig chirʌm hat'ee deepɐ̃i nʌm mua haaujeejim.
17 Hãba sĩi pãar jua heem nem haum k'õchgaupaijã k'abata mʌ mag hiek'a chirʌm. Mua hɐ̃rcha k'õsi chirʌmʌn, hĩchab pãrau mʌrʌg nem dee nʌm paarjã jũrr hich Hẽwandamauta pãrag hag k'ãyau nem hajapcharamta deepim k'õsi chirʌm.
18 Hɐ̃u hajim keena. Har pãrau mʌ hat'ee Epafrodito gaau p'atk'on deepɐ̃itarr t'um hɐ̃u hagcha k'ërajim. Hajapcharan mʌchdëu hig chirarr k'ãyaujã hɐ̃rʌʌchata pãrau deepɐ̃ijierram. Jãg pãrau mʌrʌg p'atk'ondam deepɐ̃itarran Hẽwandamau hoowaijã hɐ̃u k'ërʌm, hichigchata deebarmjö haawai.
19 Jãg nʌm jũrran, pãachdëu nem hig nʌmpierr maach Hẽwandamau pãrag hichdëu nem t'um jɐ̃a sim heem bɐ̃ʌrjã hĩgk'aba, deeb k'aba deeju, pãar Jesucristo dënk'anaa hi hiek hɐ̃k'a naawai.
20 Hichpaita maach Haai hanaa maach Hẽwandamau. Hijöm k'ʌʌn chan tag chuk'um. Maagwai hirigpaita t'umaam k'ʌʌnau mʌg hatag pawiajã hich mag hɐ̃u hajim haju haai nʌm.

Pabloou hamach saluddam deepi jaautarr

21 Jesucristo gaaimua t'um Hẽwandam chaaink'a t'ʌnʌm k'ʌʌnag mua salud deepɐ̃i chirʌm habat. Hĩchab maach k'odnaan mʌig cárcel deg hɐ̃iba mʌ hoo k'ʌrrk'aajem k'ʌʌnaujã pãrag salud deepɐ̃i nʌm.
22 Maimua tagam k'ʌʌn t'um mʌig hagjö Hẽwandam hiek hɐ̃k'a durrum k'ʌʌnaujã hamach t'umaam k'ʌʌnau pãrag salud haajem. Mamʌ hɐ̃rcha pãrag salud deepɐ̃i nʌmʌn, Jesucristo gaaimua maach k'odnaan mʌg Roma durram rey deg p'idk'aajem k'ʌʌnauta pãrag salud deepɐ̃i nʌm.
23 Mʌgdampai hajim keena, mʌg hẽsap gaai pãrag jaaupɐ̃im hig chirarr. Pãar kõit maach Pör Jesucristoog jëeu chirʌm, hichdëuta pãar dɐ̃i hogdʌba hich mag pãar hɐ̃uu wai nʌrramk'ĩir. Hayoo keena,

Pablo

COLOSENSES
Pabloou Colosapienag hẽsap p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Chamʌg cartajã hĩchab Efesios dӓi Filipensejö hich jöoi Pabloou cárcel deg simua p'ãtarrau (1:24; 4:18). Hãb sim hĩchab cárcel deg simua hagjö hichdëu Filemonag p'ãtarr. Mag jöoi Filemón Colosapierr hajim haajem. Mʌk'ʌʌn carta t'um jayapwe Tíquico Onésimo dӓi pӓiwi ham gaau deepӓitarrau (4:7-9).

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Pabloou hũurwai Colosaam iglesia hee maestronaan hanʌmta sĩi sëuk'a nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌnjã nʌm hajim haajem. Mak'ʌʌnau hag heyaajã k'aba sĩi parhoob nem jaau nʌmua hӓu chadcha hӓk'a durrum k'ʌʌndam warag k'aibagta wau wënʌrrajim hanaabá. Magta Pabloou Colosapien chi hӓk'a durrarr k'ʌʌnag mʌg hẽsapdam p'ã deepӓijim haajem, mag nʌrrjëem k'ʌʌnag hʌdʌʌr hamach k'ũgur haum hugua.

Hamau jaauwai Cristo hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌnaujã angelnaan chi t'ierrnaan hãgt'ar nʌmʌgta jëeuju haai nʌm ha jaaujeejim hanʌm. Mag nʌm dӓi hĩchab dich mehëujã p'ʌʌrbichpinaa tagam ley Moiseeu p'ã pʌatarrjã hʌʌrk'aju haai nʌm haajeejim haajem. Mamʌ magpaijã k'aba, hamau nem k'aigbacha jaaujerran, hõrag jaauwaijã Jesús chan Hẽwandam k'aba sĩi angeljöpaita sim ha jaaujeejim hanaabá, warag hi serbiibag p'ë nʌm hiek'au.

K'an jawaag hajĩ. Mag sĩi nem hagchajã jaauba nʌrrjëem k'ʌʌnag hӓu maach peerdʌajem hiek hӓk'a durrum k'ʌʌn k'ũgurpimaaugauta Pabloou hamag hajap'a jaaujim, jãga sĩerrʌ́ Cristo maimua k'ani jãgjĩ mag Cristoou maach kõit (1:15-23; 2:8–3:4). Biblia gaai libro k'apan t'ʌnʌm gaai mag hiek jʌrk'iin, mʌg Colosenses gaai jaau sim k'ãai hajapcha jaau sĩsidʌm hoobaju.

Mʌg carta Colosapienag deepӓitarr t'ʌʌrwai peer Efesopienag deepӓitarrjö paimʌʌ sim, k'ĩirjug dak'a naawai. Mag naab mamʌ, chi tema chaar hamau jaau nʌmʌn k'ĩet'uupai sĩsidʌm. Efesios gaai chi carta hëntër hoowai, jãga maach Cristo hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌnta hi mork'anaa hi iglesiak'a nʌ ha simta jaau sim. Maimua jũrr mʌg Colosenses gaai jaauwai, Cristo Hẽwandamk'anaa hichta mag iglesia Pör haawai hichdëupaita hõor hich haar höbërju hayaa hapiejem ha sim.

Salud

1-2 Mʌʌn Pabloou, hich Hẽwandamau k'õsi sĩerrjö hich Jesucristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Muata mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm, Colosas p'öbör hee Cristo hiekta hogdʌba hӓk'a durrum gaaimua Hẽwandam hõork'a nʌm k'ʌʌnag. Mua pãar kõit maach Haai Hẽwandamag jëeu chiraajem, hӓu dӓrrcha pãar heeg hoonaa pãar k'õinaa p'ë wai sĩemk'ĩir. Maach hermano Timoteo mʌig mʌ dӓi sim; hi hiek hiruajã pãrag salud haajem.

Pabloou chi hӓk'a durrum k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeujerr

3-4 Mau marag jaaucheewai mag pãrau Jesucristo hiek pãachdëu t'ãraucha hӓk'atarrta hogdʌba hӓk'a nʌm dӓi hĩchab t'um Hẽwandam hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dӓijã hagdaujö k'a k'õsi nʌm ha hũr naawai, pãar kõit maach oraa nʌmpierr Hẽwandamagta hӓu hajim ha durraajem, hajapcharan maach Pör Jesucristo Hayagma.

5 Marau k'ap'ʌ nʌm, mag chadcha t'um hagdaujö wir haigjã pãach k'apeen daupii nʌmʌn, pãachjã t'um Hẽwandamau hich haar hauwi hich mag hi dӓi nʌisiju k'ap'ʌ nʌm gaaimuata mag nʌm. Warrcha chadcharam hiek pãachdëu hũrwi hӓu peerdʌ nʌisierr hedwe Hẽwandamau pãach hich dӓi mag p'ë haujujã k'ap'ʌ hajierram.

6 Hich jãg pãachig jaaubaawai pãrau hӓk'atarr hiekpaita hĩchab deeum k'ʌʌn heejã durrpierr haaidʌmam. Mag jaau nʌm hũrwi hӓk'amam k'ʌʌnjã k'apaana paauk'amam dӓi hĩchab hõor pöoma warr hamach k'aigba wënʌrraajerr k'ĩirjug hisegwi hõor wäjäaunag paauk'a t'ʌnʌm, hich jãg hӓu Hẽwandamau chadcha hich garmua maach k'õsi haajem hiek jaau nʌm hũrwi pãachdëu hӓk'atarrjö. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mag Hẽwandamau hich garmua maach k'õsi haajemʌn chadcharau.

7 Hich magta maach k'odam Epafras maadëu hi hiigjemua pãrag jaaujim, pãrag hich mag hiek jaau sĩet'uurwai. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hiruajã hĩchab pãachig Cristo hiek jaau nʌm gaaita hogdʌba hich jãg jẽedʌ k'itaajem.

8 Hich Epafraauta mag Hẽwandam Hak'arau pãrag pãach hee hagdaujö pãach k'apeen daupii hapi simjã mau maar haar jaauchëjim.

9 Maguata maachdëu mag hũr hautarr haigmua warag pʌaba Hẽwandamagta jëeu naajem pãar kõit, hich k'ĩirjugta pãrag deemk'ĩir; maagwai hichdëuta hĩchab hich Hẽwandamau nem waupim k'õsimjã t'umaa pãachig k'ap'ʌ hapimk'ĩir.

10 Hirigta pãar kõit jëeujem, chadcha maach Pör Cristo dënk'a nʌm k'ʌʌnjö pãach nem wau nʌmpierr hirua nem k'õsimta wau nʌmua dich k'apeen dẍi nem hajap'a haju hayaamjã waub k'aba waumk'ĩir; mag nem wau nʌm gaaimua warag hich Hẽwandamjã hajapcha pãachig k'ap hamk'ĩir.
11 Hagjö jëeujem hĩchab, hich Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã jua t'eeg sĩerrʌmʌgta hich jua t'eeg pãach gaai p'ẽs deebarmua pãach hich dẍi hubʌ naamk'ĩir, maagwai bãʌr habarm gaaimua p'it'urg haadëp hawiajã magʌmjã juapadam t'et'e hãwat naamk'ĩir.
12 Maagwai pãrau honee hich Jöoi chi Hayagjã hẍu hajim haju. Hichdëuta pãachjã warm k'ʌʌn hagjö ya hẍk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn dẍi hãba hich haar hauju hayaa hapẍinaa pãach hich dënk'a naawai pãar dẍijã hẍu haju.
13 Meperau maach sĩi k'ĩmie durrag p'ë harraag hichta maach k'ãai hʌ̃rpai sĩerrjã, hẍu hich Hẽwandamauta maach peerdʌ hauwia jũrr hich Hiewaa hichdëu jãsene haajemta maach Pörk'apijim,
14 hich Hẽwandam dẍi maach hiekk'õr pöm narrjã hichdëuta hich bagau maach pekau chugpaapẍiwia hich dënk'a hautarr haawai.

Cristoou hich t'õopibarmua Hẽwandam dẍi k'õinaa hapitarr

15 Hẽwandam chan maadëu pöd hooba haajem, mamʌ Cristo hich Haai dẍi k'ĩir hãba sĩerraawai hẍu hi gaaimua k'ap'ʌ nʌm jãga sĩerrʌ́ Hẽwandam chi Haaijã. Hichta nem t'um hompaaju nawe hich Haai dẍi sĩerr haawai hichta nem t'um t'ʌnʌm Pörk'a sĩerrʌm.
16 Nem t'um maadëu daúa hoonaa pöd hooba haajempa mʌg jẽb gaaim maimua hʌ̃gt'arm magwe t'ʌnʌmjã Hẽwandamau hi gaaimuata hompaajim: reinaan, maimua hedjã heem magwe Hẽwandam chognaanjöm; magʌm k'ʌʌnta hamachta hʌ̃rpainaa hiek t'eegnaa jua t'eeg sĩsidʌm k'ʌʌnjã hichdëuta t'um hompaajim, magʌm k'ʌʌnagjã hichdëu hig simjö hich hipierraa hamk'ĩir.
17 Hich Cristoon mag nem t'um mʌg t'ʌnʌm hompaaju nawe sĩerrʌm; hichdëuta mag nem k'ĩir pogk'e t'ʌnʌmjã t'um hamach sĩsid hajupierr sĩumajim.
18 Mamʌ magpaijã k'aba, hich Cristota iglesia Pörõu, maagwai jũrr chi iglesia sĩi hi morou. Mag hichta warrgarwe sĩerrarrjö, hiiu p'iidʌju haigjã hichta hĩchab nacha p'iidʌjim, magbarm gaaimua nem t'um t'ʌnʌm k'ãaijã hichta hʌ̃rpainaa hichta hĩchab mag chi p'iidʌtk'aju k'ʌʌn dẍijã hich mag chi Pörk'a sĩerraag.
19 Hẽwandamau hich Hiewaa Cristota pẍijim, hich Hiewaa hõor k'ĩir t'egbarm gaaimua hichchata hõor hee sĩeichemjö hamk'ĩir. Mag wounag pawiajã hichiita hagt'a hich Haai dẍi simjö hich mag Hẽwandamk'a sĩerrajim.
20 Hi gaaimuata hĩchab mʌg durr gaai t'um hõor t'ʌnʌmjã hamach pekau gaaimua Hẽwandam dẍi hiekk'õr wai narrjã hʌ̃gt'arm magwe t'ʌnʌm k'ʌʌnpa hich dẍi k'õinaa naapiju haai hapijim. Hĩs mag hi dẍi k'õinaa nʌmʌn, Cristoou maach peerdʌ hawaag hich bag pakuls gaai hãrpitarr gaaimuata mag hi dẍi k'õinaa nʌm.
21 Warr pãrau Hẽwandam k'augba haawain pãran chadcha hok'oo naajim, mag pãach k'aibag gaaimua hi dẍi hiekk'õr paar narr haawai.
22 Pari hĩs ya magba, hich garmuata jũrr hich dẍi k'õinaa p'ë wai sim, mag Cristo wounag pawi hʌdʌraa hich t'õopitarr gaaimua. Mag pãar hich dẍi k'õinaa hapitarran, hich hat'eepai nem wau wënʌrrʌmua bʌ̃ʌrjã pekau chuk'u, kulp chuk'u hich haar p'ë hawaagau.
23 Pari mag bʌ̃ʌrjã kulp chuk'u hich haar pãach p'ë haupiegan, hich mag pãachdëu hẍk'atarr hiek gaaita hubʌnaa hĩchab pãachdëu maach peerdʌajem hiek hẍk'atarr hedwe hich dẍi hich mag nʌisijujã k'ap'ʌ nʌisierr k'ĩirjugta k'ĩir hok'ooba wai wënʌrraju haai nʌm. Hich mʌg maach peerdʌajem pãrau hũrtarr hiekpaita hĩchab durrpierr jaau nʌm; mʌchdëujã hich hag hiekta jaau k'itaajem.

Pablo p'idag judionaan k'abam k'ʌʌn hee

24 Mag maach peerdʌajem hiek jaau chitʌm gaaimuata mʌʌn mʌg dau hap'ʌʌ preso chirʌm. Mamʌ mʌch mʌg chirʌmjã jũrr pãachta hẍu hamk'ĩir haawai mag hap'ʌʌ chirab mamʌ honee chiraajem. Mʌch mʌg wai nʌm gaaimuata, hich jãg Cristoou iglesia hich mork'a sim hat'ee hich dau hap'ʌʌ wai naawai hãwattarrjö, mʌchdëujã hagjö hi dënjö haju hẽk'a chiraajem.
25 Mua k'ap'ʌ chirʌm, Hẽwandamau mʌʌta hich hiek hẍk'a nʌm k'ʌʌn juag hoojemk'a wai sim, pãar maar meeun k'abam k'ʌʌnpa hẍu hamk'ĩir. Mag p'idagta hichdëu mʌrʌg deetarr haawai maach peerdʌajem hiekta meerba muan t'um jaaumaajem;
26 hajapcharan warrgarwe Hẽwandamau hich mag bʌ̃ʌrjã hõrag jaauba sĩi hichdëupai k'ap'ʌ wai sĩerrma; magtarr hĩsta ya hich dënk'a nʌm k'ʌʌnag k'augpibarm.
27 Magta pãarjã hi dënk'a nʌm k'ʌʌn haawai maar meeun judionaan k'aba hawiajã Hẽwandamau pãragjã k'ap'ʌ hapibarm, jãga mag Cristo maach t'ãar hee sĩejemta mʌg hatag hʌ̃gt'ar paauk'awijã hoo wai wënʌrraju.

28 Mag Cristota muan sĩi hik'õrjã k'aba hõrag jaau k'itaajem, hich Hẽwandamau mʌchig k'ĩirjug deetarrdamau ham wawimamua; hajapcharan Cristoog sĩi k'aibag chuk'u hajapp'a k'it'ëemta hirig hich jua heecha p'ëdeegma.
29 Magaag hat'eeta mʌʌn maach peerdʌajem hiek jaau chirʌm, magaagjã hich Cristo jua t'eeg mʌ gaai simuata mag jaaupi sĩewai.

2

1 MʌCh mag chirʌmuata pãrag k'ap hapim k'õsi chirʌm, chadcha dɤ̈rrcha Hẽwandamag jëeu chiraajem pãar kõit, Laodicea iglesia heem k'ʌʌn kõit, maimua k'ĩircha mʌchdëu hooba haajem k'ʌʌn kõitpa jëeub k'aba jëeu chiraajem.
2 Mag Hẽwandamag jëeu nʌm gaaita hogdʌba chiraajemʌn, pãach t'ãar honee hamk'ĩrau, hich jãg hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi wënʌrrʌmua warag k'ĩirjug paarpamaawai Hẽwandamau hich happaimua k'ap'ʌ sĩerrta pãachdëujã hajapcha k'augmamk'ĩir; hajapcharan pãar maar meeun k'abam k'ʌʌnagjã Cristota hajapcha k'ap hamk'ĩirma.
3 Hãba mag Cristo k'ap'ʌ nʌm gaaimuata chadcha hichdëu nem waupim k'õsimjã waau k'ap'ʌ waaujem.
4 Mua mag chirʌmʌn, pãachig hãbmua k'ãijã hi wajaug haadee hiwiir hãbamʌgjã sĩi pãach k'ũgurpimaaugauta mag chirʌm.
5 Chadcha k'ĩircha chan pãar haar k'aba chirab mamʌ, mʌ hak'aran pãar haar simjö sim. Magua hĩchab mʌ honee chirʌm, mag pãrau nem parhooba wauba sĩi pãachdëu Cristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaita hubʌ nʌm ha hũr chiraawai.

Cristo gaaimua Hẽwandamau hiiupi hauwi hõor hiiurk'a nʌm

6 Magua muan pãragan, hich jãg warrjã maach Pör Jesucristoog pãach peerdʌ haumk'ĩir hi higtarrjö warag hi k'a hogdʌbata nʌisit ha chirʌm.
7 Mag hi k'a hogdʌba haagan, pa jẽb hee hajap k'aark'amaajemjöta warag hi gaai hubʌ hajuuta hẽk'anaa warrcha pãachig jaautarr hiek hogdʌba hɤ̈k'a nʌmuata hi gaai t'ierrk'abat. Mamʌ mag nʌmjã nem t'umaam paar Hẽwandamagta hɤ̈u hajim habat.
8 K'ĩir k'ap'ʌ habat keena: har jãg sĩi mʌg jẽb gayam k'ĩirjugta chadam hiek hawi haata hõrag jaau nʌrrjëem k'ʌʌnag hoob hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimiet. Jãk'ʌʌn chan Cristo hiekjã jaauba, sĩi maachjöpaim k'ʌʌn k'ĩirjug dɤ̈i har meperau k'õsimjö Cristo hichaaur haajem k'ĩirjugta jaau wënʌrrʌm.
9 Mamʌ Hẽwandam k'augaag chan pãrau magʌm k'ĩirjug higba nʌm, Cristo wounag pawi maach hee pɤ̈itarr gaaimua Hẽwandamau warre hichchata k'ap'ʌ hapitarr haawai.
10 Mag Cristota hamau jaau nʌm angelnaanjöm wa mepeenjöm jua t'eeg sĩsidʌm k'ãaijã hichta hɤ̃rpai sim dɤ̈ita pãar hõor hãbamk'a naawai, hich Hẽwandamchata ya pãach dɤ̈i wai nʌm.
11 Hich mag Cristo hiekta pãrau hɤ̈k'abaawai hichdëuta Hẽwandam hat'ee pãrag nem waau k'augpijim. Mamʌ mag pãar hi dau na hɤ̈u nʌisim chan sĩi maar meeunjö dich k'ak'ua gaai dauchach nʌmua k'aba, pãar t'ãar hajaug paabapɤ̈imuata magpijim, pãachdëu nem k'aigbam waaujerrjã tag waupimap'a habarmua. Mag Cristoog dich t'ãar hajaug paapi nʌmta hirigan dauchach charau, chadcha Hẽwandam hat'eepai wënʌrraawai.
12 Pãach pör choopi nʌm hed pãar warre Cristo dɤ̈icha hãbam jẽbdeg hauk'ërbarmjö hajim, hajapcharan mag chi k'ëchamjö nʌisiewai pãachdëu nem k'aigbam waaujerr hisegpɤ̈iwia tag wauba haag. Magnaa hĩchab pãrau Hẽwandamau hich Cristo p'iriu hautarr jua t'eegjã hɤ̈k'a naawai warre hich Cristo dɤ̈ichata hiiu p'iidʌtk'abarmjö hajim, hich hag jua t'eegau hichdëu nem waupim k'õsimpai wau wënʌrraag.
13 Warran sĩi pãachdëu nem k'aigba wau narr gaaimua pãran chadcha sĩi hok'oota naajim Hẽwandam na. Mag nʌm dɤ̈i hĩchab ni judionaanau haajemjö pãach hajaug paaju hawi pãach k'ak'ua gaai dauchachjujã bɤ̃ʌrjã k'ĩirjuba haajeejim. Mamʌ mag hok'oo narrta hĩs Cristo gaaimua Hẽwandamau pãar k'aibag t'umaa chugpaapɤ̈iwi hich Cristojö hich mag hiiu wënʌrrapiju haai hapijim.
14 Mag pekau gaaimua hi dɤ̈i kulp pöm narrta warre hichdëu chugpaapɤ̈ijim. Magbarm haigta mag Moiseeu p'ã pʌatarr leíu Hẽwandamag maach k'aibag waupi jaau simjö sĩerrjã warre hichpata dɤ̈i pakuls gaai meerpbapɤ̈imjö habaawai warre maach chig haju k'aba sĩsijim.
15 Meperau hich jua t'eegau hõor t'um hich hat'ee p'ë wai sĩerrjã Cristo t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir pakuls gaai jiir jöisim t'umaam k'ʌʌnag hoopibarmua Hẽwandamau warre mag chi mepeer pödpɤ̈ijim, hi jua hee narr k'ʌʌnjã chadcha peerdʌju hayaa hamk'ĩir höbeerk'a hat'amua.

Hɤ̃gt'ar naaimaju k'ʌʌnjö wënʌrrajuuta hẽk'abat

16 Mag leíu maach kulp pöm nʌm jaau sĩerr jua heemta ya Cristoou höbeer hautarr haawai, mag ley higwi hãbmuajã pãraujã maar judionaan dënjö haju haai nʌm hawi, nem hinag k'önaa dödöjö dö nʌm hoowi, wa maarjö tagam nem p'iesta hed, hed jop nʌm hed wa jua hʌ̃ʌijem hed k'ãijã hʌʌrk'aba nʌm hoowi, jãga haju haai nʌ ha jaauju k'aba nʌm.
17 Warrgar Hẽwandamau maar judionaanag mag hʌʌrk'apiejerr chan hich mag k'a wënʌrramk'ĩir k'aba, sĩi Cristo bëe nʌm horapai hʌʌrk'amk'ĩir hajim. Hajapcharan magʌm k'a nʌmua jãga hichdëuta ham peerdʌ hauju ha k'ap hapieg hajim.
18 Har jãg hamachdëuta hajapcha hʌ̃k'a nʌm hawi pãachig, “Maar dënjö Hẽwandam chognaanagpa jëeuba naawai pãar chan hagt'a hajapcha k'aba nʌm” ha hiek'aawai, hoob ham hiek hasekasmiet. Jãgʌm k'ʌʌnaun, Hẽwandamau hamagta nem hinagjã dau daau hoopiejeewai hamauta pãar k'ãaijã k'apcha nʌm hanaa, sĩi hamachdëu nem k'ap'ʌmta t'ö hiyʌ̃ʌ sĩerrjëem.
19 Mamʌ mag nʌm chan Cristota chi hʌ̃k'a nʌm k'ʌʌn Pörk'a sim dʌ̃i k'aba nʌmta mag nʌm. Maachigan Cristoouta warag hich hiek k'augpiejem, t'achdam k'ö nʌmua chaain dʌ̃rrpamaajemjö. Hich jãg maach padamjã hichdëuta t'umaa sõpigk'a wai sĩejemjö, maach hich hiek hʌ̃k'a nʌm k'ʌʌnjã hichdëuta hõor hãbpaimk'a wënʌrrapiejem, warrgarwe hichdëu magpiju hatarrjö, hiwiir hãbmuajã chik'am higbam haba.
20 Ya pãrau tag parhoobam k'ĩirjug hõrau jaau nʌm hʌʌrk'aba haag chadcha Cristo dʌ̃i meewi nʌmjö naawai, meperau maach k'ũguraag hẽk'aajemjö hamau maach peerdʌju hawi nem waupi jaau nʌmjã hipierraa haag k'aba nʌm. Mag nʌmta, ¿k'an jãgwi hagt'a Cristo k'augba wënʌrrʌm k'ʌʌnjö
21 nem parhoobam gaaijã pʌrju k'aba, nem parhoobamjã k'öju k'aba, ni sĩi hamau jaaujemjö nem hinagjã parhooba dich jua hee pöd pʌrju k'abamta hagt'a hʌʌrk'a wënʌrraajẽ?
22 Jãgʌm nem sĩi mʌig heegar hõor maachjöpai t'ʌnʌm k'ʌʌnau hamach hiiupai jaau nʌm k'abahab. Magʌm nem sĩi bʌ̃ʌr habarmua chuk'u haadeejeewai sĩi magʌm k'oojerr gaaimua wa magʌm hʌʌrk'aajerr gaaimuapai chan Hẽwandamau maach haubaju.
23 Par daúapai hoowain, chadcha hamau jaau nʌm hʌ̃uumjö sĩsidʌm, Hẽwandam dawagaa hamk'ĩir nem wau nʌm dʌ̃i dichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã serbiibanaa dichdëupaijã dich dau haug k'augpiba jaau naawai. Pari mag nʌm chan pöd bʌ̃ʌrjã nem k'aigbam wauju k'õchag chugpaa haubajuuta mag jaau nʌm.

3

1-2 Ya pãar Cristo dʌ̃i hiiu p'iidʌtk'awi nʌmjö naawai chadcha hʌ̃gt'ar Cristo Hẽwandam juachaar gar chi Pörk'a sim haar naaimaju k'ʌʌnjö wënʌrrajuuta hẽk'abat, mʌig heegarm nemta hatcha k'ĩirjuba.
3 Pãran ya nem parhoobam wauju k'ĩirjug hisegtarr k'ʌʌnau. Magtarr haawai pãran Hẽwandamau hich haar p'ë hauwia Cristo dʌ̃i hãba jooba wënʌrrapiju k'ʌʌnau.
4 Mag Cristo dʌ̃i hãba jooba wënʌrraju k'ʌʌn haawai hich Cristo bëewi hichdëu hich hajaug t'umaam k'ʌʌnag hoopibarm hed pãar hichdëu hajaug paa hat'am k'ʌʌnta hichdëu hich dʌ̃i hich mag p'ë wai sĩsiju.

Warram k'ĩirjug hisegpʌ̈iwi k'ĩirjug hiiurta hau nʌm

5 Magua, nem k'aigbam wauju k'õchagjã warre pãach gaaimua k'echeunaa barbapʌ̈imjö habat. Ni hãbmuajã hich hõor k'abam dʌ̃i k'apes ham, Hẽwandamau hoowai maach hinaam nemjã tag waum, warr hich k'õchag haig nem waunaa warag bigaaum k'ʌʌnta chigaa hapiejerrjã hoob tag hagjö ham, ni hoob p'atk'onagjã wʌrpa ham; p'atk'on k'ĩragta wʌrpa nʌmʌn nem parhoobamta hẽwandamk'a waunaa hagʌg jëeu nʌm dʌ̃i hãba sim.
6 Magʌm nem parhooba wau nʌm k'ʌʌn gaaita Hẽwandamau jua k'ʌaba deeb k'aba deeju, hich hipierraa k'aba haawai.
7 Warran chadcha pãrau magʌmta waaujeejim;
8 mamʌ hĩs ya pãar magʌm hat'ee k'aba nʌm. Magua muan pãragan mag chirʌm: pãach k'õrg pʌabat; k'ĩir machagjã hisegbapʌ̈it. Chik'am k'aibag wauju, chik'am k'ĩir k'ĩir mor chigpai hiek'a nʌm, hiparii hiek'a nʌm, jãgʌm t'um warre hisegbapʌ̈it ha chirʌm.
9-10 Warr pãachdëu parhoob nem waaujerrjã ya k'ajũa sörjö hisegpʌ̈iwi jũrr k'ĩirjug hiiurta wai naawai hoob chik'amnag sëuk'amiet. Mag k'ĩirjug hiiur hich Hẽwandamauta deetarr haawai, maach mag k'ĩirjunaa hirua k'õsimjö wau nʌm k'ʌʌnan hi k'ĩir t'egmamua warag hajaug pamam dʌ̃i hajapchata hi k'ap'ʌ paauk'amam.
11 Pãar mag naawai ni hãbmuajã hich hajaug t'öju k'aba sim: judioou wa judío k'abamua, mehëu t'ʌʌ simua wa t'ʌʌba simua, chi durrk'ʌʌu wa durr chaauramua, hagt'a chik'am chogk'a simua wa chik'am chog k'aba simua, chi k'apcha simua wa k'augba simua, ni hãbmuajã maata hiwiir hãb hʌ̃rpai sim haju k'aba sim. Magʌmta k'ĩirjuju k'ãai dichdëu

Cristo wai simta nem t'um t'ʌnʌm k'ãaijã hãrpai sim k'ap'ʌnaa hichpaita hĩchab t'um hich hiek häk'a nʌm k'ʌʌn hee sĩejemjã k'ap haju haai nʌm.

12 Hẽwandamau pãar k'õsi sĩewai pãarjã hĩchab hich hõor k'amk'ĩir hichdëuta pãar jʌr haujim. Magua, hich jãg hich garmua pãach jʌr hautarrjö hagdaujö chik'am dau haug k'aug paraa haajeet'ã, hagdaujö hö hajap'a. Dichta chik'am k'ãai hãrpai haju hẽk'aba dau maata habat, dich däi k'aigba haawaijã magʌm higba sĩi warag k'ĩu jʌmpäpäi haa k'ap'ʌ.

13 Mag hagdaujö hãwaat k'ap'ʌnaa hiwiir hãb k'ãijã bibigag paraa sim k'ai, hagdaujö perdonaawi magʌm hiek tag higba warre k'ĩir hok'oobapäit. Hich jãg maach Pör Cristooujã maach perdonaatarrjö, pãachdëujã hagjö pãach k'apeen perdonaabat.

14 Pari mag mua jaau chirʌmjö wënʌrraagan, pãach k'apeen daupii haju k'ĩirjugta hʌdʌraa pãach gaai hãrpapibat. Magta hamʌn, pãachjö däi häk'a durrum k'ʌʌn t'um Hẽwandamau hoowaijã hi dawagaa wënʌrraju, hö hãba.

15 Hĩchab mag nʌm däi Cristoogta warag hʌdʌraa pãach k'õinaa hapibat, mag wënʌrrʌmua Cristo mor gaai hõor hãbpaimjö k'õinaa wënʌrramk'ĩirta warrjã Hẽwandamau pãar hich dënk'a hautarr haawai. Mag Hẽwandamau pãach hich dënk'a hauwi pãach wir haigjã k'õinaa hapi sim paar hirig häu hajim habat.

16 Hagjö hĩchab Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek pãachdëu k'augtarrta k'ĩir hok'ooba hich mag pãach t'ãar hee wai nʌisit. Mag hiek warag k'augmaag, k'ĩirjug k'ap'ʌta jũrr hagdaujö pãach k'apeenag jaaupetat. Mag nʌm däi hĩchab wawimamua jũrr hagdaujö chik'am k'ĩir honee hapibat. Chadcha t'ãraucha Hẽwandamag häu hajim hanaa hirig meuk'arau Salmos haunaa deeum meuk'aarjã hi jãgaagaamta haubat.

17 Mamʌ magʌm nem t'um pãachdëu jaauwai wa waauwai k'ãijã, chadcha maach Pör Jesús dënk'a naawai, hichdëu waupim k'õsimjö waum k'õsita waubat. Magnaa hĩchab hich Jesús gaaimua hich Hẽwandam chi Hayagjã häu hajim habat.

Jãga Hẽwandamau k'õsimjö haju haai nʌ dich k'apeen däi

18 Hʌʌin jaainpan, pãach jaainau pãachig nem mag haawai hoob pãachta ham k'ãai hãrpai haju hẽk'amiet. Pãarjã maach Pör Jesús hiek häk'a nʌm k'ʌʌn haawai pãach jaainagta hʌdʌraa pãach p'ẽet'ʌgpiju haai nʌm.

19 Mamʌ pãach chi jaainaujã mag pãachta ham k'ãai hãrpai nʌm hawi, hoob ham däi pãachdëu ham haig hamiet; magju k'ãai warag pãach hʌʌindam jãsehneta habat.

20 Chaaina, pãraujã hagjö, pãach dënnaanau pãachig nem jaau nʌmpierr ham hipierraa hajuuta hẽk'abat; maach Pör hãgt'ar chirʌmuajã magta häuu hoojem.

21 Mamʌ pãach chi dënnaanaujã hoob k'ĩir masi hamag meeurrarrau hamiet; magta hamʌn, heeu warag meeuk'awi hamachig nem jaau nʌmjã häk'amap'a haduk'am.

22 Har mʌg jẽb gaai sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌn, pãach patronnaanau pãachig nem jaau nʌmpierr ham hipierraa habat. Mamʌ mag ham hipierraa nʌm chan mag sĩi pãach däi haairaa hamk'ĩir pãach hoo naawaipai k'aba, ham meer hawiajã hichiita chadcha nem waum k'õsi hich magta habat, maach Pör Cristo dau na nem k'aigba wauju hök'ö.

23 Mag nem waauwaijã sĩi hõor hat'eepai wau nʌmjö k'aba, hich maach Pör Cristo hat'eechata wau nʌmjö pãachdëu nem wau nʌm t'um waum k'õsita waubat.

24 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, pãachdëu magta nem wau nʌm jũrran maach Pör Cristoou pãragjã hich däi hãba hich durr gayam nem jãapiju, mag pãach pörk'a nʌm k'ʌʌnau nem jaau nʌm waum k'õsi wau nʌm haig maach Pör chaar hich Cristo hat'eepata wau naawai.

25 Mamʌ magba har nem k'aigbamta wau nʌm k'ʌʌnan mag hamachdëu nem parhooba haajerr jũrr hich Hẽwandamauta hagjö ham däi hichdëu k'ap haju. Hirig chan hiwiir hãbjã warm k'ʌʌn k'ãai hajapcharam chuk'um, nem k'aibag wauba haag.

4

1 Magua pãar har chognaan wai nʌm k'ʌʌn, pãach chognaan däi hagpierraa habat. Pãran chadcha ham pörnaanau, mamʌ k'ĩir heyaa habat: hĩchab hãb t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai sĩerrʌmua pãarjã hoo sim hãgt'armua; ma hĩchab pãar Pörk'a sim.

2 Hẽwandamagta jëeu nʌʌ jëeu nʌʌ habat. Mag jëeu nʌmua hĩchab hirig häu hajim habat.

3 Maar kõitjã maach Pör Hẽwandamag jëeubat keena, warag hich hiekta jaauju hayaacha hapinaa jãga Cristoou hõor peerdʌ haaujẽ ha jawaag. Mag Cristoou hõor peerdʌ haaujem hiek hõrau k'augba haajerr jaau chitʌm gaaimuata mʌg mʌ preso chirʌm.

4 Maimua sĩi mʌ kõitpaijã jëeubat keena, mua hi hiek jaauwai hajap'a mʌchdëu jaauju haai chirʌmjö warre dawaacha jawaag.

5 Har maach dënjö Cristo hiek häk'aba nʌm k'ʌʌn däi hiyäʌ haawai, wa nem waauwai k'ãijã, hajap'a k'ĩirjunaata hiek'abat. Maach peerdʌ hautarr hiek jaauju hayaampierr jũrr k'augbam k'ʌʌnag jaaubat.

6 Mag ham dɨ̈i hiyɨ̈ʌ haawaijã ham jɨ̃gaagaata hiek'abat, warag hamag hũrm k'õsi hũrmk'ĩir. Mamʌ hĩchab hamachdëu k'augbam pãachig jëeuwaijã hɨ̈k'aa k'ap'ʌ haag mag pãachdëu jaau nʌmjã hajap'a k'ap'ʌ habat.

Hãbmiecharam salud

7 Cristo gaaimua maach k'odam maachdëu hi chig hamap'a haajemua pãrag jaauwimaju, mʌ mau jãga chirɅ́; hajapcharan Tiquicoouma. Hich mʌg hermanodaman hichig nem jaaubarmjã chadcha hich hagpierr wai jẽedʌ k'itaajem; magua hĩchab hɨ̈u mʌ dɨ̈i maach Pör Cristo hat'ee mʌig p'idk'a k'ëraajem.

8 Magua mua hiita pɨ̈i chirʌm, mʌig maach jãga naajẽ ha jaaubaimaawai pãach k'ĩir honee hamk'ĩir.

9 Hi dɨ̈i mam hĩchab Onésimo, pãach haram woun hagjö maadëu jãsene haajem. Jãjã hagjö hichig nem mag habarmʌn hag hipierr wai jẽedʌ k'itaajem. Hamach numiim k'ʌʌnau hamau pãrag jaauwimaju, jãga durrú mau maach chi hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn.

10 Mʌ k'apeer Aristarco mʌig mʌ dɨ̈i cárcel deg k'ëraajemuajã pãrag salud haajem; Marcooujã hagjö salud haajem, hajapcharan Bernabé hi primoouma. Ya Marcos higwi mua pãachig jaaupɨ̈itarr haawai ya pãrau k'ap'ʌ nʌm, pãach haar baarwai hajap'a hi recibiibat.

11 Maach k'odam Jesús hibʌʌr wauwi Justo haajemuajã salud deepɨ̈i sim. Mʌig judionaan chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn hee mʌk'ʌʌn t'ãrjuppaim k'ʌʌnauta hɨ̈u mʌ hipierr jaau durrum, Cristota hamach t'ãar hee hauwi hirigta hʌdʌraa hamach Pörk'apimk'ĩir. Magua hamauta hĩchab hɨ̈u mʌ k'ĩirdam jãsenk'a wai naajem.

12 Mag tag hĩchab pãach haram woun Epafras Jesucristo chogk'a p'idk'a k'itʌmuajã pãrag salud deepɨ̈i sim. Hich mag hichdëun pãar kõit Hẽwandamag jëeu k'itaajem, pãachdëu hɨ̈k'atarr hiek gaai hubʌnaa t'umaa hich Hẽwandamau k'õsimjöta waumk'ĩir.

13 Mua mʌch daúacha mag pãar kõit jëeu sim hoojeewai k'ap'ʌ chirʌm, hirua chadcha dɨ̈rrcha pãar k'ĩirjuajem. Mamʌ hajapcharan pãar happai k'aba, Laodicea hee chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnjã k'ĩirjunaa hĩchab Hierápolipienjã hich hagjö k'ĩirjuajem.

14 Mʌig doctor Lucas maadëu hi chig hapimap'a haajemuajã pãrag salud deepɨ̈i sim, maimua Demas hanʌmuajã hagjö.

15 Mag tag hĩchab tagam hermanonaan Laodicea nʌm k'ʌʌnagjã salud deebat. Hermana Ninfaagjã saludaanaa hi di haig Hẽwandamag jëwaag hãba biirdʌajem k'ʌʌnagjã salud deebat.

16 Mʌg hẽsap cha mua pãrag deepɨ̈i chirʌm pãachdëu ya hajap'a t'ɨ̃rbapäaiwai jũrr Laodicea p'öbör hee hagjö hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnag deebapɨ̈it, hamaujã hamach haar hag gaai t'ɨ̃ramk'ĩir. Maagwai ham haar pɨ̈itarr jũrr pãach haig deebaicheewai hagjö hag gaai t'ɨ̃rbat.

17 Arquipoog mʌ himeerba muata hirig “Maach Pör Cristoou hichig p'idag deetarr gaaita hich jãg hogdʌba p'idk'a chitá” ha jaaupɨ̈i chirʌm habat.

18 Mʌg hẽsap mʌchdëuta pãrag deepɨ̈i chirʌm k'ap hamk'ĩir, mʌg hãbmiecharam saluddam mʌchdëuchata mʌch juadamaucha p'ã deepɨ̈i chirʌm, hajapcharan mʌch jöoi Pabloouma. Keena, mʌg mʌ preso chirʌm k'ĩir heyaanaa mʌ kõit jëeubat. Mʌch garmuajã pãar kõit jëeu chiraajem, Hẽwandamau hɨ̈u pãar heeg hoomk'ĩir.

Magdampai hajim mua pãrag jaaum hig chirarr. Hayoo keena,

Pablo

1 TESALONICENSES

Nacharam hẽsap Pabloou Tesalónicapienag p'ã deepäitarr

Chi p'ãtarr. Mʌg carta Pablooutа p'ãjim. Hirua carta p'ãmatarr k'apan t'ʌnʌm hee chamʌg nacharam carta Tesalónicapienag deepäitarrta tagam k'ãaijã nacha p'ãjimjöo sim.

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Pabloou Tesalónicapienag maach peerdʌajem hiek jawaan maawai hirua jaau nʌrrʌm k'õchk'abam k'ʌʌn pöoma t'ʌnaajim haajem (Hch. 17:1-9). Tesalónicapien hãrcha judionaan k'abam k'ʌʌn hajieb mamʌ, Pabloou jaau nʌrrʌm hũrwi häu k'apanaam k'ʌʌnauta häk'ajierram haajem. Mamʌ hĩchab hãaur k'ʌʌn judionaan haig narr k'ʌʌnau mag Pabloou jajaauk'am hũrwi hamach heem k'ʌʌnaupa jũrram k'ʌʌnau häk'ap'ö t'ʌnʌm hoobaawai, warag Pablo däita meeurrk'a p'öbaadëwi warre hamach p'öbör heemua jʌrpäijierram hanaabá. Maimua mawia Corinto barbaimaawai jũrr Timoteo Tesalonicaag päijim haajem, mam chi häk'a durrarr k'ʌʌndam wawimamua ham k'ĩir honee hapimk'ĩir. Hirua k'ap'ʌ sĩejim, mamaam k'ʌʌn däi chi häk'aba nʌm k'ʌʌn garmua k'aigba nʌm (2:14; 3:1-5). Maimua Timoteo bëewi häu hamachdëu häk'atarr hiek gaai hagt'a hubʌ nʌm ha jaaubaicheewaita Pablo honeeubaadëwi mʌg nacharam carta hamag deepäijim haajem, hich mag hamach narrjö hogdʌba wënʌrrapi jaaupäaig (3:6-7).

K'an jawaag hajĩ. Mʌg hẽsap gaaipai ham k'ĩir honee hiek'anaa, ham k'a k'õsi simjã jaaunaa, warag nem k'ĩir pogk'e jaaumamua ham wawí sim, jãga naaju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir (4:1-12; 5:12-22). Deeu Cristo bëeju hanʌm hamau k'ĩirju nʌmjã Pabloou k'ap'ʌ sĩejim. Hamau hajap'a k'ap'ʌ ham k'õsi naajim haajem, jãga haju Hẽwandamau Cristo hiek häk'a nʌm hee mee nʌm k'ʌʌn däi. Hamau mag k'ap ham k'õsi narr haawai jöoi Pabloou hajap'ata mag deeu Cristo bëeju hanʌmjã hamag jaaupäijim (5:1-11). Hich mag capítulo hö nʌmpierr jöoirau hich hag hiekpaita p'ʌrëu jajawagmam (1:10; 2:19-20; 3:13; 4:13-18; 5:23).

1 Mʌch Pablooutа Silvano däi Timoteopa hãba nʌmua mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm pãar Tesalónica p'öbör hee Cristo gaaimua maach hãba k'odk'a nʌm k'ʌʌnag. Mua k'ap'ʌ chirʌm, chadcha pãar Hẽwandam chi Haai gaai hubʌ t'ierrk'anaa hĩchab maach Pör Jesucristo däijã hubʌ nʌm. Marau Hẽwandamagta jëeu nʌm, pãar häuu wai sĩenaa hĩchab k'õinaa wai sĩemk'ĩir.

Jãga wënʌrrajĩ Tesalónicapien hõor dau na

2 Maran mau warp naab mamʌ, hed hëepierr maachdëu Hẽwandamag jëeuwai hirigta häu hajim ha durraajem pãar kõit.

3 Mag pãar higwia hirig häu hajim hanʌm haig hĩchab marau k'ĩir heyaa haajem, jãga pãrau pãachdëu häk'atarr hiek gaai bʌʌrjã hiekchëba warag p'idk'am k'õsi p'idk'a nʌ, maimua jãga mag maach Pör Jesucristo bëejujã k'õsi nʌ nʌm gaaimua chik'amnau pãach däi k'aigba haadëp haawaijã hichdëu pãar heeg hoojẽ, magʌm hiekjã higba hãwat wënʌrramk'ĩir. Marau k'ap'ʌ nʌm, pãrau chadcha dich k'apeen k'a k'õsinaa Hẽwandamjã k'õsi naawaita jãg p'idk'a nʌm. Mag gaaimuata hirig häu hajim ha durraajem pãar kõit.

4 Cristo gaaimua k'odamnaan, marau k'ap'ʌ nʌm chadcha hich Hẽwandamauta pãar jʌr haujim. Magtarr haawai hichdëujã chadcha pãar k'õsi sim.

5 Marau pãar haar Hẽwandam hiek jaau wënʌrraawai sĩi maachdëu jaaum k'õchgaupai k'aba, hich Hẽwandam Hak'aar hag jua t'eegau jaaupibaawai hajim; maimua mag nʌm däi hĩchab chadcharam hiekk'a sim maachdëujã k'ap'ʌ nʌisiewai hajim. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãga pãar hee maar wënʌrrajĩ, pãach häu wajap'a wënʌrramk'ĩir.

6 Pãach daúa maar mag wajap'a wënʌrrʌm hoobaawai, pãrau maar wënʌrraajemjö hawia hĩchab maach Pör Jesús nʌrrarrjö hajierram. Hich hag gaaimua pãar p'it'urg haujierrab mamʌ, hich Hẽwandam Hak'arauta pãar t'ãar honee hapi sĩewai pãrau maach peerdʌajem hiekjã honee häk'ajierram.

7 Pãachdëu magtarr gaaimua Macedoniapienau maimua Acayapienaujã t'um chi häk'a durrarr k'ʌʌnau häu pãar hagpierraa wënʌrrʌm hoo nʌm.

8 Pãar haigmuata maach Pör Jesucristo hiek'an sĩi haaidʌbaadëm. Mag haaidʌbaadëm sĩi Macedonia durrpaijã k'aba, ni Acaya durrpaijã k'aba, durrpierrta haaidʌ jöisim. Mag nʌm däi hĩchab pãachdëu Hẽwandam hiek häk'atarrpai hogdʌba häk'a nʌmjã t'umaam k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm. Mag k'ak'apdö wëjöm haawai marau tag pãar jaauju haai k'aba nʌm.

9 Marau hamachig jaauju nawe hamach garmuata marag jaau nʌm, marau pãar hoon weetwai jãga pãrau maar pãach hee baarpijĩ, maimua jãga parhoobam nemta pãach hẽwandamk'a wai nʌnʌid harrjã hisegmajierrá, jũrr Hẽwandam chaar chadcha hiiu sĩejemʌgpaita jëeu wënʌrraag.

10 Hẽwandam Hiewaa Jesús meewia hiiu p'iidʌtarr hãgt'armua deeu bëeju pãrau nʌ nʌmjã mau marag jaau nʌm hĩchab. Magua maach Pör Jesuugta häu hajim ha chirʌm, häu hi

gaaimuata Hẽwandamau maach hi hagk'am hed maach gaai jua k'ʌaba deeju harrjã maach peerdʌ hautarr haawai.

2

Pablo p'idag Tesalónica p'öbör hee

1 K'odamnaan, pãrau k'ap'ʌ nʌm, maar pãar haar hudt'uurwai hɨ̃u parcha k'abajim.
2 Pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, Filipos p'öbör hee naawai hõrau maach k'ĩirchajã hiek'anaa maar dɨ̃i k'aigba haajerr; mamʌ mag nʌm hãba hɨ̃u Hẽwandamau maar heeg hoowi maar juagjã hoojim, mʌg hiek p'it'urg haadëp'ʌm heejã hogdʌba warag hichdëu maach peerdʌ haaujem hiekta pãrag jaaumk'ĩir.
3 Marau maachdëu jaau wënʌrrarr hiek wajap'a k'ap'ʌ narr haawai, himeerk'awi sëuk'ajã nem jaauba, ni juau hogt'om chik'am k'ũguraagpaijã k'aba chadchata jaau wënʌrrajim,
4 hich Hẽwandamauta maar jʌr hauwia hichdëu hõor peerdʌ haaujem hiekta jaaupitarr haawai. Maguata marau mʌg hi hiek jaau wënʌrrʌm. Mag jaau wënʌrrʌm chan mag sĩi hõrag maach k'õigpim k'õchgaujã k'aba, hich Hẽwandamau hichdëuta maach t'ãarjã k'ogreu jʌrmamjö t'um k'ap'ʌ sĩerrʌmua hoowaijã magta hɨ̃u sĩewaita mag jaau wënʌrrʌm.
5 Pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, marau sĩi maachdëu jaau wënʌrrʌm hiek hɨ̃k'amk'ĩirjã chadam hiekjö pãar t'ö hiek'aba, ni sĩi mag wënʌrrʌmua p'atk'on haum k'õchgaujã k'abata mag jaaujeejim. Marau mag jaau wënʌrraajerr Hẽwandamaujã k'ap'ʌ sim.
6 Marau mag sĩi hõrau maachigta hee hamk'ĩirjã jʌrba, ni pãragjã maach higwia maarta t'ö hiyɨ̃ʌ habatjã habajim.
7 Cristoou hich hi jaaumk'ĩir maachta jʌr hautarr haawai chadcha hiek t'eeg nʌm hawia marau pãar dɨ̃i maachdëu ham haig haju haai naajim. Mamʌ magjã magba sĩi warag chaain daumeraamjö naajim pãar hee. Pãrau hooba haajẽh, jãga hʌʌirau bɨ̃ʌrjã hich chaain chig haba jãsene p'ë wai sĩejẽ.
8 Hich jãgta pãarjã marau daupii wai naabajieb; magua marau pãrag Hẽwandam hiek jaaum k'õchag naajim. Pari mag jaau nʌmpaijã k'aba, hag gaaimua pãar kõit maar k'ëchju harr hak'iinjã ya nawe k'ëchwia naak'am, pãar daupigau.
9 K'odamnaan, pãrau k'ĩir heyaa nʌm, maar pãar hee hudt'uurwai jãga maar k'ajeeu durrum hãba p'idk'aajeejĩ maach bidam hat'ee. Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiek pãrag jaau wënʌrrʌmua hedaram magwe maar p'idk'aajeejim, heeu naspawia hãbmua k'ãijã maar jãhogam k'õchgau hichta k'öjudamjã chukk'u chirajim ham hugua.
10 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Hẽwandam dau na maar bɨ̃ʌrjã k'aigba k'aba k'ajap'ata wënʌrraajeejim. Magua pãar heem k'ʌʌnau ni hãbmuajã bɨ̃ʌrjã marag magʌm haba haajeejim. Maagjerr pãrau pãach daúa hoowia hĩchab hich Hẽwandamaujã k'ap'ʌ sim.
11 K'ĩir heyaa habat hĩchab, chi hayau hich chaain wawiejemjö marau pãach wawinaa pãach k'ĩir jãsenk'aajerr.
12 Mag wawimamua marau pãrag “Chadcha Hẽwandam dau na wënʌrraju haai nʌmjöta wënʌrrat'ɨ̃” haajeejim, hichdëu durr jɨ̃a sim gaai wënʌrramk'ĩir hichdëuta maach t'ɨ̃r sĩewai.
13 Maguata maraun hich jãg Hẽwandamag hɨ̃u hajim ha durraajem. Marau Hẽwandam hiek jaau wënʌrrarr pãrau hũurwai chadcha Hẽwandam hiek haawaita pãrau hɨ̃k'ajierram. Jã chan sĩi k'ajap maach hiekpaijã k'abajim; jãan Hẽwandam hiek'au. Magtarr haawai hichdëuta pãar wajaug paa harrum.
14 K'odamnaan, har pãach durr heepai hãba naajem k'ʌʌnaupai pãar k'aibag wawaag hat'ee pãar hẽudee hẽk'a naawai, Judea durrjã hagjö Hẽwandam hiek hɨ̃k'a durrum k'ʌʌn dɨ̃i harrjöta hajierram pãar dɨ̃ijã. Hamjã pãarjö Jesucristo dën haawai pãar dɨ̃i harrjö hamach durram k'ʌʌnaupaita ham hẽudee hẽk'aajeejim.
15 Hich mak'ʌʌn judionaanauta maach Pör Jesús t'õopɨ̃ijierram, warrgarwe maach jöoin Hẽwandam hi jaau durraajerr k'ʌʌn k'eechjerrjö. Mag hi t'õopɨ̃iwia maarjã k'aibag wawaag hẽk'a nʌmua warag maar deeum durrag jʌr wërppɨ̃ijierram. Jãk'ʌʌnau chan Hẽwandam dau na bɨ̃ʌrjã nem wajap'am wauba haajem. Hamach mag nʌm gaaimua ni hiwiir hãbam k'ʌʌnaujã Hẽwandam hiek jaau nʌm higar k'aba nʌm.
16 Maguata judionaan k'abam k'ʌʌnagpa maach peerdʌajem hiek jaaum hiigwaijã magjã k'õchk'aba nʌm. Hamach mag nʌm gaaimua hamachta warag Hẽwandam dɨ̃i hiekk'ör pöoma naawai Hẽwandamau ham gaai mas deeb k'aba deeju.

Pabloou deeu Tesalónicapien hoon mam k'õchag sĩerr

17 K'odamnaan, pãar haig naawia hërëu p'öbaadeeu tag marau pãar hoobaa nʌisijim. Mamʌ magʌm hãba, marau hɨ̃iba pãar hiigjeejim. Maguata pãar hoon mam k'õchaaga naajim.

18 Mag naawai wëtju hẽk'ajim; mʌchchajã maju hẽk'ajim. Mamʌ dösãtau hidëu mʌ mapibajim.
19 Pãadë k'ĩirjubat: ¿Chijã k'ʌʌnta marau hiigjem habarí? ¿Chijã k'ʌʌn gaaimuata maar honeenaa mʌg hatagjã Hẽwandamau nem wajap'am deebarm hauju k'ĩirju nʌm k'ai? Pãar gaaimuama; pãarta marau hiigjem. Maach Pör Jesucristo bëem hedjã pãar gaaimuata maar honee haju.
20 Pãar gaaimuata maar honeenaa mʌg hatagjã maar hʌ̃ucha nʌisiju.

3

1 Mag pãar jãga nʌ ha k'ap ham k'õchag chirʌmjã pöd maba haawai Atenas p'öbör hee mʌch happai t'ʌbawi
2 jũrr maach k'odam Timoteota mua pʌ̃ijim, hĩchab Cristo hiek jawaag Hẽwandamau hichig nem mag haawai bʌ̃ʌrjã hi hichaaur magʌm haba k'itaawai. Hiita mua pʌ̃ijim, pãar hoon mawia pãachdëu hʌ̃k'a nʌm hiek gaai hubʌ naamk'ĩir warag pãrag jaaumk'ĩir,
3 maagwai jãg p'it'urg haadëp'ʌm gaaimuajã ni hiwiir hãbjã deeu hewag mam hugua. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maachin hich jãgta Hẽwandamau hich gaaimua p'it'urg hãwat wënʌrrapim k'õsi sim.
4 Maach hipaarmua nawejã marau pãrag, hichiita maachin hich jãg hõrau maach dʌ̃i k'aigba nʌm gaaimua hök'ĩirjugjã hãwatab k'aba hãwat wënʌrraju ha jaau naajim. Magtarr haawai chadcha hag hee höbërjim. Majã pãrau k'ap'ʌ nʌm.
5 Mag pãar jãga nʌ ha k'ap ham k'õchag chirʌm tag mʌchdëu hãwatba haadeewaita mua Timoteo pʌ̃ijim, jãga pãrau Hẽwandam hiek pãachdëu hʌ̃k'atarr hee wënʌrrʌ́ ha k'ap jëeumk'ĩir. Mua pãar k'ĩirju chirajim, heeu dëgölp dösãtau k'ãijã pãrag nem k'aigba waupibarm gaaimua deeu k'ãijã hewag hërëu p'öbaadeewai sĩi parta maach p'idk'abarmjö haju k'ĩirjuwia.
6 Mamʌ ya hʌ̃u deeu Timoteo Tesalónicamua barbaichëm, pãar hoot'urwia. Hi hiek mag pãar Hẽwandam hiek gaai hubʌnaa pãach k'apeenjã hagdaujö k'õsi nʌm haajem. Hi hiek mag hĩchab pãach garmuajã maar k'ĩir heyaanaa maar hoom k'õchag naajem haajem, hich jãg maraujã pãar hoom k'õchag naajemjö.
7 K'odamnaan, maguata mʌg p'it'urg haadëp'ʌm dʌ̃i gaai machagjã haadëp hab mamʌ, maar dʌ̃rrcha honee naajem, pãrau pãachdëu hʌ̃k'atarr hiek gaai hogdʌba hagt'a pëdurraawai.
8 Mag maach Pör Jesucristo dʌ̃ita pãar hubʌ nʌm ha hũurwaita maachpajã warag k'ĩirdam hubʌ hap'öbaadeejem.
9 Jãga hak'iin mʌg pãar gaaimua Hẽwandam na maach honee nʌm paar hagpierr hirig hʌ̃u hajim habpʌ̃ik'am.
10 Hedaram magwe Hẽwandamag jëeu durrumua deeu hũwaai pãar dʌ̃i k'ĩircha hoobark'iina ha durraajem, mag hãba nʌisiewai hagt'a pãrau k'augba nʌmdam jaaubarmua k'augbaawai warag hubʌ nʌisimk'ĩir.
11 Hẽwandam maach Hayau maach Pör Jesús dʌ̃imua maar pʌ̃ik'iin hʌ̃u hak'am ha durraajem, pãar hoon wëtaag.
12 Mag dʌ̃i hĩchab maach Pör Jesuugjã pãar kõit jëeu nʌm, hich jãg maachdëujã pãar k'õsi nʌmjö pãarjã warag hagdaujö t'umaa jũrr chik'am k'a k'õsi hapimk'ĩir.
13 Hichdëuta pãar t'ãarjã hãba hichigta k'ĩirjupinaa bʌ̃ʌrjã pekau chuk'u wai sĩepim k'õsi nʌm maach Haai Hẽwandam na, deeu hũwaai t'um hich higar hʌ̃k'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dʌ̃i bëe nʌm hora. Hich mag maachdëu jëeu nʌmjö hak'iin hʌ̃u hak'am keena.

4

Hẽwandam hoowai hʌ̃uum nem

1 K'odamnaan, maach Pör Jesús hiekta maach hiek gaai t'ʌwi hĩs marau pãrag magam hig nʌm: Hich jãg maachdëu pãachig jaautarrjö, Hẽwandamag pãach hʌ̃uu hoomk'ĩir, har pãach nʌmjö hich jãg hagpierraata wënʌrrat'ʌ̃.
2 Maach Pör Jesuu pãrag jaaupibaawai marau pãachig jaautarr ya pãrau k'ap'ʌ nʌm.
3 Hẽwandamaun hãba hich hat'eepaita maachig nem wau wënʌrrapim k'õsi sim; ni hiwiir hãbjã dich hõor k'abam dʌ̃i k'apese haba.
4 Magju k'ãai sĩi hagdaujö dich hʌʌi chaar haunaa, hi dʌ̃i hagpierraanaa, haairaa haju haai nʌm, hi dʌ̃i dichdëu hampierr haba;
5 mag dich hʌʌi dʌ̃i pawiajã, sĩi hõor Hẽwandam k'augbam k'ʌʌnjö hi dʌ̃i k'ĩir lökö̃o k'aba, sĩi hi dʌ̃i k'apes hajupaijã k'ĩirjuba.

6 Ni hãbmuajã hoob dich k'apeen hʌʌin wau sĩsid hamiet, ni magʌm gaaimuajã pãach k'apeen k'ũgurmiet. Na maachdëu pãach k'ĩircha jaau narrjö, magʌm paran Hẽwandamaujã jua k'ʌaba deejem, hichdëujã jãg k'õchk'aba sĩerraawai.
7 Hẽwandamau maach hich hat'ee jʌr hautarr chan sĩi parhooba pekau wau wënʌrramk'ĩir k'abajim. Magju k'ãai hichdëu k'õsi simjö hich hat'ee nem wajap'a wau nʌmpai wau wënʌrramk'ĩirta maach hich dënk'a haujim.
8 Magtarr haawai chamʌg nem wajap'a wau nʌmta hiseg sim wounaun chi jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnta hisegba, hich Hẽwandam hichdëu maachig hich Hak'aar deejemchata hiseg sim, chamʌg maachdëu jaau wënʌrrʌm hiekjã hi dën haawai.
9 Mʌg Hẽwandam hiek hɤ̃k'a nʌm gaaimua k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn hap'ajã warag chik'am k'a k'õsi hamk'ĩir chan mua tag pãrag bɤ̃ʌrjã jaaupɤ̈ibam, hich Hẽwandamauchata ya pãar mag k'õsi wënʌrraa k'augpi sĩewai.
10 Macedonia durram k'ʌʌn hɤ̈u pãar t'um hagdaujö chik'am k'a k'õsi wënʌrraajem chadcha; magʌm hãba mamʌ marau waragta jũrr hagdaujö dich k'apeen daupii habat hanʌm.
11 K'õinaa wënʌrrajuuta hẽk'anaa nem hinagdam wauju haai nʌm k'ai, hag gaaipaita nʌisit. Pãach juadamaucha p'idk'abat, nawe maachdëu pãachig jaaujemjö.
12 Maagwai bit'urgam k'ʌʌn Hẽwandam hiek hɤ̃k'aba nʌm k'ʌʌnaujã pãach mag hoowai, pãar hëugar k'aigba hiek'abaju; mag nʌm dɤ̈i hĩchab pãach mag p'idk'aawai pãachdëu nem hig nʌm hat'eejã pãar haugchëbaju.

Maach Pör Jesucristo bëeju Pabloou jaautarr

13 K'odamnaan, sĩi Hẽwandam hiek hɤ̃k'aba haajem k'ʌʌnjö pãach hök'ĩirjuu hapimaaugau, marau pãrag jaaum hig nʌm, jãga haajẽ mʌg maach Hẽwandam hiek hɤ̃k'a nʌm k'ʌʌn meewai.
14 Maadëu k'ap'ʌ nʌm Jesús meewia deeu hiiu p'iidʌtarr. Magtarr haawai t'ãraucha hi hiek hɤ̃k'a nʌm hötarr k'ʌʌnjã deeu hich Hẽwandamau p'iriutk'a hauwia hich Jesús pierrum dɤ̈i bëejujã chadcha k'ap'ʌ haju haai nʌm.
15 Magua maach Pör Jesús hiekta maach hiek gaai t'ʌwi pãrag k'ap hamk'ĩir marau mag nʌm: Maach Pör Jesús bëem hed maach hagt'a chi hiiu durrum k'ʌʌn chan maach na k'ëchtarr k'ʌʌn na hi k'ĩirp'ee pos haimabaju, maach nawe k'ëchtarr k'ʌʌnta nacha p'iidʌtk'aju haawai.
16 Maach Pör Jesús hich bëem hedan hichta nem hiek t'eeg bëeju, Hẽwandam trompeta tẽe habarm dɤ̈i Arcangelau hi pierrum jaauwai häa habarm hee. Mag hɤ̃gt'armua pierrwai Cristo hiek hɤ̃k'a nʌm meetarr k'ʌʌnta nacha hiiu p'iidʌtk'aju;
17 maimuata maach hagt'a chi hiiu durrum k'ʌʌn sĩi hɤ̃gt'aa hedjã baug hee dëgölp jiirk'a hat'amjö hawi mag chi maach nawe meetarr k'ʌʌnpa hich mag hi dɤ̈i hãba nʌisiju.
18 Mag hi dɤ̈i hãba naaimaju haawai magʌm hiek hig hiyɤ̈ʌ nʌmuata warag hagdaujö pãach k'apeen k'ĩir honee hapibat.

5

1 K'odamnaan, mamʌ jãagwaita mag maach p'ë hawaan bëeju hed chan mua pãrag jaaupɤ̈ibam.
2 Ya pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach Pör Jesús bëem hedan, sĩi nem jĩgk'aajemta hedaar dëgölp nem jĩgk'abaichëmjöta barchëju.
3 Maguata chi hɤ̃k'aba nʌm k'ʌʌnau, “Hĩsin chad maach k'ajap'a k'õinaa hap'öbaadëbma” hanʌm hee, dëgölp ham höju hed barchëju, sĩi k'ajap chaai hawaag dëgölp hʌʌi chaai machk'abaadëmjö. Magbarm hed chi t'ʌbagk'a nʌisim k'ʌʌn chan ni hãbjã Hẽwandam jua heemua peerdʌbam.
4 K'odamnaan, pari pãar hagt'a warramjö sĩi k'ĩchag heeta k'aba nʌm, mag maach Pör bëem hedjã hok'opp'a nʌm hoocheeg.
5 Ya pãran t'umwe hararag heem k'ʌʌnau; ya pãar hãsdawam k'ʌʌnk'a t'ʌnaabahab. Maach chan hedaram k'ʌʌn k'aba ni k'ĩchag heem k'ʌʌnjã k'abam.
6 Magua warm k'ʌʌnjö sĩi parhooba dichdëu nem waumpierr wau wënʌrraju k'aba nʌm; magju k'ãai wajap'ata k'ĩir k'aug naaju haai nʌm hi bëewaim hat'ee, sĩi pör hee nag wai nʌmjö hok'op'a k'aba.
7 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, hõran hedaar paawaita k'ãidʌtk'aajem, maimua k'ëumamuata dötarr k'ai, hedaar paawaita hĩchab k'ëch t'ʌnaajem.
8 Pari maachin hãsdawam k'ʌʌn haawai donnaanjö parhoob nem wauju k'aba nʌm. Maachin Hẽwandam hiek maachdëu hogdʌba hɤ̃k'a nʌmta warag k'õsi hɤ̃k'anaa, Jesucristoou maach peerdʌ hawaan bëejuuta hich mag k'ĩir heyaa wai wënʌrraju haai nʌm.

9 Hẽwandamau maach jʌr haauwai chan deeu hãsie maach gaai jua k'ʌaba hichdëu hampierr haagta maach jʌr haubajim. Hirua maach jʌr hautarran, maach Pör Jesucristo gaaimua hӑu peerdʌ wënʌrramk'ĩirta maach jʌr haujim.
10 Hichta maach kõit hʌdʌraa hich t'õopijim, magbarm gaaimua deeu hich bëewai hagt'a hiiu durrum hoobaicheewai, wa meewi naawia k'ãijã, hĩchab hich dӑi wënʌrramk'ĩir hich dӑi harraag.
11 Mag hi dӑi hãba naaimaju haawai hich jãg pãach nʌmjö pãach k'apeen k'ĩir honee hapinaa Hẽwandam hiek jaau nʌmuajã hagdaujö chik'am hubʌ hapijuuta hẽk'abat.
12 K'odamnaan, marau pãrag jaaum hig nʌmʌn hĩchab, har pãach hee chi pörnaan Hẽwandam hiek jaaunaa pãach wawiejem k'ʌʌn chan hoob pãrau sĩi hamag hoobamjö hamiet hanʌmʌu, hamag p'agmaaugau.
13 Magʌm gaai p'idk'a durrum paar wajap'a ham daupiinaa ham k'a k'õsi habat. Magnaa pãach wir haigpaijã k'õinaa naajeet.
14 K'odamnaan, har jãg p'idk'amap'a sĩsidʌm k'ʌʌnagjã hik'ʌaba meeurrau sĩubat p'idk'amk'ĩir. K'a honeg chuk'u nʌm k'ʌʌnjã k'ĩir honee hapinaa bɑ̃ʌr habarm gaaimua pekau hee burrjöjöo nʌm k'ʌʌn juagjã hoobat. Pari mag nem jaauwaijã k'ajap'a hit'ũu habat ham dӑi.
15 Chik'amnau pãach dӑi k'aigba haawai hoob hich hagjö haju hawia ham dӑi k'aigba hamiet. Magju k'ãai pãach nem waaupierr nem wajap'a waujuuta hẽk'abat, pãach wir haigpai maimua t'umaam k'ʌʌn dӑi hawiajã hich hagjö.
16 Hed hëepierr hich mag honee habat.
17 Hed hëepierr Hẽwandamagta jëeub k'aba jëeubat.
18 Mag jëeu nʌmua nem t'umaam paar hirig hӑu hajim habat. Pãar Jesucristo dënk'a naawai magta hirua hapim k'õsi sim pãrag hich dӑi.
19 Hẽwandam Hak'arau pãach k'apeenag nem waupiewai hidëu waupibat, hoob magʌm waumiet haba.
20 Hẽwandamau k'ĩirjug deewia pãach hee hi hiek jaau nʌm k'ʌʌnau nem jaauwai, hoob sĩi hũrbamjöo hamiet.
21 Hamau jaau nʌm t'um wajap'a hũrnaa chi wajap'ampai pör hee hat'at.
22 Nem wau nʌmua maach pekau paarpapiejem nem warre t'um hisegbapӑit.
23 Hẽwandam hichdëu hõor k'õinaa hapiejemuata pãar wajap'a pekau chuk'u wai sĩek'iin hӑu hak'am. Magua pãar kõit Hẽwandamag jëeu chirʌm, pãar hak'aar, pãar mor maach chi hɑ̃rʌm cha maach hiyӑʌ nʌmpa t'umaa wajap'a t'ʌnʌmta maach Pör Jesucristoou hich bëewai hoochëmk'ĩir.
24 Hich chi pãar jʌr hautarrau chan hich hiek'abarm bɑ̃ʌrjã sëuk'aba sĩerrʌm. Hí mag sĩerraawai hichdëu mag habarmjã chadcha sĩerrʌm.

Pablo salud hãbmiecharam

25 K'odamnaan, maar kõitjã hĩchab Hẽwandamag jëeubat.
26 Maach k'odnaan t'umaam k'ʌʌnag mʌ salud deebat.
27 Maach Pör Jesuu mʌrʌg jaaupi sĩewai hi hiekta mua mʌch hiek gaai t'ʌwi hẽsap gaai mʌg p'ã deepӑi chirʌm. Mʌg mua p'ã deepӑi chirʌm Hẽwandam gaaimua t'um maach k'odk'a nʌm k'ʌʌn jãgdaar t'ãrbat, hamach jãgʌucha hũrmk'ĩir.
28 Maach Pör Jesucristoogta pãar kõit jëeu chiraajem, hichdëuta pãrau nemdam hig nʌm t'umaa dedee hamk'ĩir.

Mʌgdampai hajim pãrag jaaupӑim hig chirarr. Hayoo keena,

Pablo

2 TESALONICENSES

Biek numiim hẽsap Pabloou Tesalónicapienag p'ã deepäitarr

K'aíu p'ãjĩ maimua chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Chamʌg hẽudeem cartajã Pabloouta p'ãjim hĩchab Tesalónicapien hat'ee. Mag nacharam hẽsap deepäitarr k'ur därräʌ haadëm hee hagt'a hamachdëu häk'a nʌm gaaimua dau haug wau nʌm hanʌmjã hichdëu hũr sĩejim haajem. Mag nʌm däi hirua hũurwai hãaur k'ʌʌnau hajappai k'augba naajim haajem, mag maach Pör Jesucristo deeu hich chognaan däi hichta chi Pörk'a bëewi hichdëu higbaju k'ʌʌnag warre hamach k'ĩircha jaaubarm hed chi häk'a nʌm k'ʌʌn däijã jãga haju (1:8-9). Mag wir haig hamach k'apeenaupai hamach dau haug wau naawai hãaur k'ʌʌnau k'ĩirjuawai ya hag hed pabaichëmpii naajim haajem. Maguata Hẽwandamau juau k'ãijã ham däi jãgpi sim haajeejim hanʌm. Hamachdëu mag k'ĩirju nʌm gaaimua hãaur k'ʌʌn chará ya p'idk'ajã p'idk'aba naajim hanaabá, heeu dëgölp Jesús barbaicheewai sĩi hamach p'it'ur hatarrdam werpʌaju hawi.

K'an jawaagta p'ãjĩ. Pabloou hamag mʌg hẽsap p'ãnaa deepäitarran hamag, jãgwiata mag chik'amnau dau haug waupi nʌmjã hãwat wënʌrrʌ ha jaaunaa Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'abarm hedjã jãga haju ha jaaupäaig hajim. Pabloou nacha hamag jaaujim, k'ant'eeta Hẽwandamau hich chaain hʌdʌraa dau haug waupiejẽ chik'amnaan jua machgau. Hi hiek jãg Cristo hiek häk'a durrum gaaimua dau hap'ʌʌ haajerr jũrr hich Hẽwandamauta ham hich haar p'ë hauju haajem (1:5). Hajapcharan hich Cristo pierrwaita hich gaaimua dau hap'ʌʌ haajerr k'ʌʌn k'ĩir meeupiwi, jũrr mag hi higar durrarr k'ʌʌn däi k'aigba haajerr k'ʌʌn gaai hirua jua k'ʌabaju (1:6-7). Maimua hĩchab hamag k'ap hamk'ĩir hajap'a jaaupäijim, hagt'a Cristo bëewi mag hich hiek hisegtarr k'ʌʌn gaai mas haju hed k'aba sim (cap. 2).

Salud

1 Mʌch Pabloouta Silvano däi Timoteopa hãba nʌmua mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm pãar Tesalónica p'öbör hee Cristo gaaimua maach k'odk'a nʌm k'ʌʌnag. Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãar chadcha Hẽwandam chi Haai gaai hubʌ t'ierrk'anaa hĩchab maach Pör Jesucristo däijã hubʌ nʌm.

2 Marau Hẽwandam chi Hayag jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã jëeu nʌm, pãar häuu wai nʌm däi hĩchab k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Cristo bëewai pekau paraam k'ʌʌn gaai Hẽwandamau mas haju

3 K'odamnaan, pãrau pãachdëu häk'a nʌm hiekta chadcha warag hogdʌba häk'anaa haguata nem jua t'eeg paauk'amam däi wir haig pãach k'apeenjã waragta daupii paauk'amaawai, chadcha pãar gaaimua marau Hẽwandamag häu hajim haju haai nʌm.

4 Pãach jãg durrum gaaimua chadcha maachdëujã mʌg maach Hẽwandam hiek häk'a nʌnʌidʌmpierr wënʌrrʌmua pãar hëugar wajap'a hig hiyäʌ haajem. ¿K'an jãgwi? Jãg hõrau pãach däi k'aigba pãach hẽudee hẽk'abaadëp'ʌmjã magʌm higba k'ĩir t'ũu hãwat durraawaima.

5 Pãar jãg p'it'urg hãwat durrum paar, Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn däi nem hagchata waaujeewai, pãar hirua hich haar höbërju hayaa hapiju. Mag hi gaaimua maagjerr paar pãar däi mag häu hawiajã, hãbmuajã pöd Hẽwandamau pãar däi jãgbaju haai sim haju k'aba sim.

6 Jöoi t'umaam k'ʌʌn däi mag nem hagcha waaujeewaita jãg pãar dau haug wau nʌm k'ʌʌn däijã hirua hĩchab hich hagjö ham hap'ʌʌ hapiju.

7 Magnaa pãach chi dau hap'ʌʌ durrum k'ʌʌnta mʌg hatag maach Pör Jesús sĩi hõtdau huu t'ʌnʌm hee hich chognaan chi jua t'ierrnaan däi hãgt'armua bëewai maach t'um hãba jua häipiju.

8 Mag hi hurum hedan har hõrau hich higmap'a haajerr k'ʌʌn däi maach Pör Jesuu hõor peerdʌ haaujem hiek jaauwaijã hasekasmap'a haajerr k'ʌʌn gaai mas deenta hurum.

9 Mak'ʌʌnan sĩi hirua bark'ʌʌipäiwia mam hich mag hok'oo nʌisiegau. Magbarm chan tag maach Pör Jesús k'ĩir wajaugjã hooba, ni hi jua t'eegjã hoobaju.

10 Mag hi pierrwai hi chaain chi häk'a durrum t'umaam k'ʌʌnauta hirig hee haju. Maig pãarjã hi däi naaju, marau pãachig jaautarr hiek häk'atarr haawai.

11 Maguata marau Hẽwandamag pãar kõit hich jãg jëeu durraajem, hichdëu pãrag hich hiek häk'api haauwai hichdëu wënʌrrapim k'õsi sĩerrjö wënʌrramk'ĩir. Marau k'ap'ʌ nʌm, pãachdëu chadcha häk'a nʌm gaaimua pãrau därrcha hi hat'ee nem wajap'am waum k'õsi nʌm. Mamʌ mag nem waujujã, hich jua t'eegauta mag pãachdëu hig nʌmjö hapik'iin häu hak'am.

12 Mag nʌmua pãar gaaimua maach Pör Jesujã t'umaam k'ʌʌnau t'ö hiek'aju.
Magbaawai hichdëujã hĩchab maach Hẽwandam dẍimua pãach k'ĩircha hẍu pãar t'ö hiek'aju.

2

Cristo bëeju na woun hãb chi k'aigbam bëeju jaautarr

1 K'odamnaan, maach Pör Jesucristo pierrwai maachin chadcha hi dẍi nʌisiju. Mamʌ
mag hi bëeju jaau nʌm gaaimua chan
2 hoob parhoobam k'ʌʌnag hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimiet, Hẽwandam hiek hawia pãachig jaau
nʌmua, sĩi hõor hijẽjẽbk'am hũrwia, wa hẽsapjöm k'ãijã maar hi gaai t'ʌwia parhooba pãach
haig deepẍi nʌm gaai ya maach Pör Jesucristoon barbaichëm ha jaauwaijã hoob magʌm
gaaimua pãach k'ũgurpimiet.
3 Hãbmua k'ãijã pãachig mag jaauwai maan sëuk'aawaiu. Hich Jesucha bëeju na hichiita
woun hãb chi k'aigbam mʌg jẽb gaai sĩeichëju. Mag wounauta hõor Hẽwandam dẍi
meeuk'apiju. Mamʌ mʌg hatag paawai Hẽwandamau jũrr hi gaaita jua k'ʌaba hich mag hi
gaai mas wai nʌrraju.
4 Pari hichta mʌg jẽb gaai sĩweran hich mag wounauta Hẽwandam higwia nem jaau nʌmjã
bẍʌrjã k'õchk'aba ni sĩi hirigjã jëeupimap'a haju. Maguan mawia hichta Haai hi jëeujem
degjã jupimaju; mag jupimawia hiita Hẽwandamau haju, hichdëupai.
5 ¿Pãrau k'ĩir hee paba nʌ, har mʌ pãar haar chiraawai hich mag hiek mua pãachig
jaaujerr?
6 Pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, k'aniuta mʌʌgwaiwe hi bëepiba sĩi hãba hich bëeju hed
haadeewaita hʌdʌraa bëepi nʌ.
7 Mʌʌgwaiwejã hõrau nem k'aigbam pöm wau t'ʌnʌm. Mamʌ mag hãbmua hidëu hi
bëepiba t'ʌa wai simjö sim chawag k'echeu hat'aawaita warag k'aibag hat'uucha t'ʌnʌisiju.
8 Mag hidëu hʌdʌraa hich bëepibaawain chadau mag woun chi k'aigbam bëewi sĩeichëju;
mamʌ par mag k'aibag sĩewiajã maach Pör Jesuu, sĩi p'uasirbapẍimjö, hich hooimʌgau
hich jua t'eeg dẍimua warre t'õopẍiju.
9 Mag woun chi k'aigbam bëejuun, mepeer jua t'eeg dẍita bëeju. Mag simua haawai chi
meperau hi juag hooju, hag na hõrau nem hooba haajempa hõor dauderraa waumamk'ĩir;
mamʌ mag waumamʌn sĩi hõor k'ũguraagpaiu.
10 Magbaadëm habarmʌn, har pöd peerdʌba hawia Hẽwandamau hisegju k'ʌʌnan
hichdëu k'ũgurm haig nem parhooba waumamua k'ũgurmaju, chadcharam hiek hamachig
jaautarrjã warag higba ni hẍk'ajã hẍk'aba hawia maach Pör Jesuug hʌdʌʌr hamach
peerdʌpiba harr haawai.
11 Mag gaaimua hich Hẽwandamaujã hĩchab hʌdʌraa mag nem chad k'abamʌg ham
k'ũgurpimaju, magʌmta chadam hiekjö hẍk'amamk'ĩir;
12 magbaawai hĩchab magʌm gaaimua hamach k'õchagpierr nem k'aigbamta waum
k'õchgau chadam hiekta hẍk'aba harr gaaimua jũrr hich Hẽwandamauta ham gaai mas
haímʌ mas haag.

Hẽwandamau hich hat'ee peerdʌ hawaag jʌr hautarr k'ʌʌn

13 K'odamnaan maach Pör Jesuu k'a k'õsim k'ʌʌn, hichiita marau pãar gaaimua
Hẽwandamag hẍu hajim haju haai nʌm. ¿K'an jãgwi? Pãachta jãig Tesalónica p'öbör hee chi
nacha Hẽwandamau jʌr hautarr k'ʌʌn haawaima. Magnaa hĩchab hich Hẽwandam Hak'aar
maachig nem wajap'a waupiejem dẍimua pãachdëu hẍk'atarr gaaimuapa pãachta nacha
peerdʌwi naawaima.
14 Magaag hat'eeta Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujem hiek marau jaau wënʌrrʌm
gaaimua Hẽwandamau pãar hich dënk'a haujim, mʌg hatag pawiajã maach Pör Jesucristo
hajaug hich mag hoo wënʌrramk'ĩir.
15 Magau k'odamnaan, Hẽwandam hiek k'ĩirchajã marau jaaunaa sĩi hẽsap p'ã deepẍi nʌm
gaaijã pãachig jaautarr chan hoob k'ĩir hok'oomiet. K'ĩir hok'ooju k'ãai pãrau warag hag
gaaita hubʌ t'ierrk'a nʌisit.
16-17 Maraun, hich maach Pör Jesucristoouchata maach Hẽwandam chi Haai dẍimua pãar
k'ĩir jãsenk'anaa pãar juag hoopim k'õsi nʌm, pãrau nem jaaunaa nem wau nʌm t'um
wajap'ata höbëbër hamk'ĩir. Hich Hẽwandamauta maach k'õsi k'ĩir jãsenk'ajim, hich mag
wënʌrrʌmua hich dẍi hogdʌba nʌisijujã k'ap hamk'ĩir.

3

Pabloou hich k'apeen dẍimua hamach kõit jëeupi narr

1 K'odamnaan, hãbmiecha paawai marau pãrag maar kõit jëeubat hanʌm, mag gaaimua
pãach hee harrjö maach Pör Jesuu hõor peerdʌ haaujem hiekta jöpcha durrpierr
haaidʌbaadee hõraujã hẍk'am k'õsi hamach t'ãraucha hẍk'amk'ĩir.

2 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, t'umaam k'ʌʌnau chan Hẽwandam hiek hogdʌba hʌ̈k'aba haajem. Maagwai jëeunaat, hõor k'aibag sĩsidʌm k'ʌʌn jua heemuajã hʌ̈u maar peerdʌmk'ĩir.
3 Mamʌ hich maach Pör Jesucristoou hich garmua chan maach k'a hogdʌba sĩerraawai pãar hirua hich dʌ̈i hubʌ wai sĩenaa mag k'aibagk'am k'ʌʌn jua hee burrpimaaugaujã pãar t'ʌa wai nʌrraju.
4 Pãar chadcha maach Pör Jesucristo dʌ̈ita wënʌrraawai marau k'ap'ʌ nʌm, pãrau marau nem jaau nʌm hipierr nem waunaa mʌg hatagjã hich jãg wau nʌisiju.
5 Mag pãrau maach hipierraa haju k'ap'ʌ naab mamʌ, warag Hẽwandamag jëeu nʌm, hich jãg hichdëujã maach k'õsi harrjö pãragjã warag wir haig pãach hagdaujö daupiicha hamk'ĩir. Magnaa hĩchab maach Pör Jesucristo juapaata pãrag deepi jëeu nʌm, chik'am jua machgau pãach dau hap'ʌʌ hawiajã hich dënjö hãwatamk'ĩir.

P'idk'amap'am k'ai t'achjã k'öbaju haai sim

6 K'odamnaan, maach Pör Jesucristo hiekta maach hiek gaai t'ʌwi marau pãrag jaaum hig nʌm: Har hõor pãach hee sĩi hamach k'õchagpierr ham k'õchgau p'idk'amap'anaa marau pãachig nem wajap'a jaautarr chaaur nʌrrjëem k'ʌʌn dʌ̈i hoob k'apeerk'amiet.
7 Pãrau k'ap'ʌ nʌm jãga maar pãar hee wënʌrrajĩ. Maar mag sĩi parhooba maachdëu hampierr wënʌrraba harr haawai pãrau pãachdëujã k'ap'ʌ nʌm, k'anjöm nemta pãrau maar jua hoowia hagjö maar dënjö wauju haai nʌ.
8 Maar chan mag sĩi p'idk'ajã p'idk'aba hõor higaau par t'ach k'öba haajeejim. Hante hiwiir hãbmua k'ãijã maar jãhogam k'õchgauta hichpa k'öjudam chuk'u chirajim ham hugua, k'ajeeu durrum hãba, maran hedaram magwe p'idk'aajeejim maach bidam hat'ee.
9 Maar mag p'idk'a wënʌrrarr chan mag maach wënʌrrʌm paar pãrau marag sĩi par t'ach k'öpiju haai k'aba naawaijã k'aba, maach mag p'idk'a nʌm hoowi maachjö p'idk'amk'ĩirta maar jãg wënʌrrajim.
10 Maach jam pãar dʌ̈i naat'uurwai marau pãrag hiek'a pʌajim. Mag hiek mʌg hajim: “Pãar hee hãb k'ãijã p'idk'amap'a sim k'ai, magan t'achjã k'öbaju haai sim.” Ma hajim marau pãrag jaau pʌatarr.
11 Pari magtarrta marau maumua hũurwai hãaur k'ʌʌn mag sĩi p'idk'ajã p'idk'aba, parta naajem hanʌm.
12 Har mag bʌ̃ʌrjã nem waujujã chuk'u nʌm k'ʌʌnag marau, “Sĩi par naaju k'ãai p'idk'abat” hanʌm “pãach bi hat'ee.” Maach Pör Jesucristo hiekta hi himeerba marau mag jaaupʌ̈i nʌm.
13 K'odamnaan, nem wajap'a wau nʌm gaaimua chan hoob pãrau k'ajeeu nʌm hawia tag nem waubam hamiet.
14 Mʌg marau pãrag p'ã deepʌ̈i nʌm hiekta hãbmua k'ãijã hasekasmap'a sim k'ai, magan mag wounan warre t'umaam k'ʌʌnag hich mag sim k'ak'apdö hapinaa hoob hi dʌ̈i k'apeerk'amiet, hich dʌ̈i magbaawai deeu k'ĩir naauwia deeu hewag k'ĩirjumk'ĩir.
15 Mamʌ magwia k'ãijã hoob hi dʌ̈i hiekk'õr paraa nʌmjö hi hoomap'a hamiet. Magju k'ãai hagt'a pãach k'odk'a sĩewai sĩi hi wawibat.

Pabloou chi hʌ̈k'a durrum k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeutarr

16 Maach Pör Jesús maach k'õinaa hapiejemʌgta pãar kõit jëeu chirʌm, pãar wënʌrrʌmpierr hichdëuta pãar k'õinaa wai nʌrramk'ĩir. Hichchata hich mag pãar dʌ̈i sĩepim k'õsi chirʌm.
17 MʌCh Pabloouchata mʌCh juadamaucha pãrag mʌg hãbmiem saluddam p'ãnaa deepʌ̈i chirʌm. MʌCh hẽsap p'ãapierr hich jãg mʌchdëucha mʌCh t'ʌ̃r firmaapäaijem, chadcha mʌchdëuchata deepʌ̈i chirʌm k'ap hamk'ĩir.
18 Maach Pör Jesucristoogta pãar kõit jëeu chiraajem, hichdëuta pãrau nemdam hig nʌm t'umaa dedee hamk'ĩir.

MʌgdampaI hajim pãrag jaaupʌ̈im hig chirarr. Hayoo keena,

Pablo

1 TIMOTEO
Nacharam hẽsap Pabloou Timoteoog p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Chamʌ k'ʌʌn carta numí Timoteoog deepӓitarr maimua Titoog deepӓitarr dӓi mak'ʌʌn t'ãrjupta hãbmiecha Pabloou p'ãtarr k'ʌʌnau. Mʌkʌʌʌnʌʌn carta pastornaan hat'eeta p'ãtarr haawai negöonau “cartas pastorales” haajem.

K'aígta **p'ã deepӓijĩ**. Pabloou mʌg carta deepӓi sim jaar, Timoteo pastor hajim haajem Efesoom iglesia hee; magua hirigta deepӓijim haajem. Warrcha Pabloou Efeso p'öbör hee maach peerdʌajem hiek jaauwimaawai hõor k'apaana hӓu Cristo hiek hӓk'ajierram haajem. Mag hӓk'a p'öbaaderr haigmua Timoteoogta Pabloou chi Efesoom iglesia jaau pʌatarr haawai Timoteon p'idag pöomata wai sĩejim haajem. Mag jaar chan hĩsimjö Hẽwandamag jëwaag hãba biirdʌajem dijã chuk'u harr haawai sĩi parhoobam degta hamach dӓrr habarmpierr hagdaujö hamach pastor dӓi podpaajeejim haajem. Mag t'ʌnarr t'um chi pastornaan Timoteoogta jaau pʌajim Pabloou.

Timoteon chadcha Hẽwandam hiek hichig jaaupi jaautarr gaaita hogdʌba p'idk'anaa Pablo dӓi k'apeer hajap'am hajim haju haai nʌm. Chadcha hich jöoi Pablooujã hi chig haba haajeejim (Fil. 2:19-20).

K'an jawaagta p'ãjĩ. Pabloou Timoteoog mʌg hẽsap p'ã deepӓitarran hi wawieg hajim; hiruajã hĩchab Cristo hiek hӓk'aajerr haawai hõor heejã hí jãga nʌrraju haai sĩejĩ ha jaaupӓaig; mag nʌm dӓi hĩchab hich chi Timoteo Efesoom iglesia hee pastor harr haawai chi hӓk'a durrarr k'ʌʌn dӓijã hirua jãga haju haai sĩejĩ ha wawieg. Mag Pabloou Timoteoog hich iglesia hee jãga haju haai sĩejĩ ha jaaupӓitarr gaaimua hĩs hewagjã maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌm jãga naaju haai nʌ maach iglesia (3:15).

Salud

1 MʌʌnPabloou, Jesucristoou hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Hẽwandam maach peerdʌ haumieu Cristo dӓimua chogpӓitarrauta pʌ hat'ee mʌg hẽsap p'ã chirʌm Timoteo.

2 Mag Jesucristo cha mua jaau chirʌmuata mʌg hatagjã hӓu maach k'ĩir meeupiju. Maachdëu hi hiekpai hãba hӓk'a wënʌrrʌm gaaimua pʌʌta mua mʌch chaaijö hãrcha hig chitʌm. Maach Haai Hẽwandamag jëeunaa maach Pör Jesucristoogjã jëeu chirʌm, pʌ dau hee haug k'aug paraanaa hӓuu wai nʌm dӓi pʌ k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Chad k'abam hiek jaau nʌm gaaimua Pabloou hiek t'eeg jaaupӓitarr

3 Har na mʌch Macedoniaag maagpaawai mʌchdëu pʌrʌg jaau chirarrjö, hich jãig Efeso p'öbör heepai chirsí, jãg sĩi sëuk'a nem hagchajã k'aba jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnag tag jãgʌm hiek jaaupiba haag.

4 Hoob sĩi jãg hamach jöoin higwia hamau waaujerr higp'öbaadëmjã warag hag gaaipai par hamach hip'it'ur pʌa chʌuu hapim hamag. Jãgʌmhiekjaaunʌmuan sĩita warag hõor hee hiek pöm maadëujã k'augbata hapӓi sim. Sĩi hõor k'ũgur p'ë wai nʌmua warag hõrag Cristo hiek hӓk'api haujujã k'ĩirjubata nʌm, Hẽwandamau maachig jaau simjö hamachigjã hagjö jaau simjã k'augbamjö.

5 Mua pʌrʌg mag jaaupӓi chirʌmʌn, hich mag wënʌrraju k'ãyau warag chik'am k'a k'õsi hamk'ĩirta mag ham wawibá ha chirʌm, magbaawai hamau hagdaujö hö hajap'anaa nem k'aigba waujujã k'ĩirjuba sĩi t'ãrauchata Cristo hiek hӓk'amk'ĩir.

6 Mamʌ har chi sëuk'a nem jaau nʌm k'ʌʌnau magba, warag k'ĩirjug chaaur k'ĩirjuwia sĩi parhooba maadëu nem higmap'amʌgta hee t'ʌnarram.

7 Mag wënʌrrʌmta hamaun hõraujã hamachig hamta Moiseeu p'ã pʌatarr hiek jawaagjã chi machnaanau hapim k'õsi nʌm. Mamʌ mag hamachdëupaijã nem jaau k'aug nʌm hanʌmta, hamachdëu jaau wënʌrrʌmjã k'augba nʌm.

Chijã k'ʌʌn hat'eeta Hẽwandamau ley deejĩ

8 Jãg Hẽwandamau Moiseeg ley p'ãpitarran chadcha chi hajap'amʌu. Mamʌ hĩchab maadëu k'ap'ʌ haju haai nʌm, chijã k'ʌʌn hat'eeta Moiseeu mag p'ã pʌajĩ.

9 ¿Pãrau k'ĩirjuawai nem hajap'a waaujem k'ʌʌnag tag nem waupiba haagta Moiseeu mag ley p'ã pʌajĩ? Mag k'abam. Moiseeu mag Hẽwandam ley p'ã pʌatarran, har nem jaau nʌmjã hũrba warag chaaur hӓk'a hӓk'a sĩerrjëem k'ʌʌn hat'eyau: nem k'aibag sĩi pekau waujupai k'ĩirjuajem k'ʌʌn hat'ee; har Hẽwandam högk'abanaa hi hiekjã hӓk'aba, warag hi wau hiek'aajem k'ʌʌn hat'ee; har hamach dënnaanjã wir haig t'õojem k'ʌʌn hat'ee; maimua har t'um chik'am juau t'õojem k'ʌʌn hat'eeta p'ã pʌajim.

10 Lein hĩchab har dich hõor k'abam dӓita k'apes haajem k'ʌʌn hat'eeu; har dich k'amannaan happaita hʌʌin dӓímjö, wa hʌʌin k'ãijã hamach happaita hemk'ooin dӓímjö haajem k'ʌʌn hat'ee; har hajués hõor pʌrnaa hamach hat'ee p'idk'amk'ĩir dʌr harrjem

k'ʌʌn hat'ee; sëunemk'am k'ʌʌn hat'ee, maimua har chad k'abam nemta chadam hiek gaai t'ʌ hiek'a sĩerrjëem k'ʌʌn hat'eeta p'ã pʌajim. Hajapcharan lein har t'um Hẽwandamau hich hiek gaai nem hajap'amta waupi jaau sim hipierraa k'aba, warag nem parhooba wau wënʌrrʌm k'ʌʌn k'aibag waumk'ĩirta p'ã pʌajim.

11 Mua mag nem hajap'amta waupi sim ha chirʌm chan mʌch hiekpaijã k'aba, jãan hich Hẽwandam hõor dӓi hajaug k'itʌmuata mʌrʌg jũrr jaaumk'ĩir jaautarrau. Magua mua maach peerdʌajem hiek jaau chitʌmpierr hich magta jaau chitʌm.

Hich peerdʌ hautarr paar Pabloou Hẽwandamag hӓu hajim hatarr

12 Maach Pör Jesucristoou hich hi jaaumk'ĩir mʌch jʌr hautarr paar hirig hӓu hajim ha chirʌm. Hichdëuta hӓu mʌ juapá jãppibarmjö habarm mag hich hiek jaaumk'ĩir. Hirua hoowai mua hich p'idag gaai hogdʌba chitaju k'ap'ʌ sĩerr haawai mʌg p'idag mʌrʌg deejim.

13 Muan warran Cristo hëugar k'aigba hiek'a chitajim; magnaa hi hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌn k'aibag wawaag ham hẽudeejã hẽk'anaa hich Cristo t'ã̃rcha t'ã̃rt'ã̃rnaajã hĩchab hi wau hiek'ak'a haajeejim. Mag chitarr hãba, Hẽwandamau mʌ dau haug k'augjim, hagt'a hi hiek hӓk'aba chirʌm gaaimuata mʌch mag chitʌmjã k'augba chitaajerr haawai.

14 Jũrran mag chitajieb mamʌ, maach Pör Hẽwandamau hӓu magʌmjã higba mʌch k'aibag t'um chugpatarr haawai hãba Jesucristo hiekpaita hӓk'a chitʌm. Magua hĩsin mua hi k'õsinaa mʌch k'apeenjã t'um hãba daupii chitʌm, har chadcha hi hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌnau haajemjö.

15 Dich hin hiek'õoin t'umaam k'ʌʌnau k'ap'ʌ haju haai nʌm: “Jesucristo mʌg jẽb gaai bëewain pekau paraam k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejim.” Ma chan sëuk'aawaijã k'abam. Warran mʌʌn mʌchta hã̃rcha pekau pöm chitajim, tagam k'ʌʌn k'ãaijã.

16 Mamʌ mag mʌchta hatcha nem k'aibag chitarr haawaita Hẽwandamau warag mʌ dau haug k'augam k'õsi dau haug k'augjim, mʌ magbarm gaaimua t'umaam k'ʌʌn nem k'aibag sĩsid hawiajã magʌm higba, Hẽwandamau hamagjã “Mua pãar mʌchig bëeta hoo chirʌm pãar peerdʌ hawaag” ha sim k'ap hamk'ĩir. Magua hewag pawiajã hamau mʌ dënjö hӓk'amʌn, hӓu peerdʌ nʌisiewai Cristo dӓi hamach hich mag nʌisiju k'ap haju.

17 Maguata t'umaam k'ʌʌnau Hẽwandampaita t'ö hiek'aju haai nʌm, hichta hich mag Rey chaark'a sĩerraawai. Hichta hãba t'õjã t'õba, hich mag sĩerrʌm warrgarwe. Hí pöd maadëu hooba haajem. Hichta hãba Hẽwandam charau. Hichdëupaita nem t'um k'ap'ʌ sĩerrʌm. Maata maach Hẽwandamau.

18 Hajap chirá Timoteo. Pʌʌta mʌch chaaijö wai chitaawai mua pʌrʌg jaauk'im: Na har Hẽwandamau k'apeenag hiek'apibaawai pʌ higwia jãga pʌ p'idk'aju haai chirʌ́ ha jaautarrjö, hich jãg Cristo hiek maachdëu hӓk'a nʌm gaaita hubʌnaa, nem k'aigba waujujã k'ĩirjuba, warag maach Hẽwandam hiekta jaaubá, sĩi meeuk'a jãau nʌmjö nem pʌa chuk'u.

19 Pua k'ap'ʌ chirʌm, maach k'apeen hãaur k'ʌʌnau hamachdëu nem hajap'am wauju haai nʌm k'ap'ʌ narrta warag chaaur k'ĩirjuwia ya hĩs parhoobata wënʌrrʌm.

20 Magta hajierram maach k'apeen Himeneo Alejandro dӓi. Maguata hamau deeu hewag k'ĩirju nʌm hora mua warag meperagta ham t'ʌsĩebapӓim, ham dӓi hichdëu hampierr hamk'ĩir; hamach dӓi jãgbaawai hẽudee tag sĩi Hẽwandam dӓi hibʌʌr wau nʌmjö hi dӓi jãgam hugua.

2

Jãga haju haai nʌ Hẽwandamag jëeu nʌm haig

1 Keena, mua pãrag jaaum hig chirʌmʌn mʌgau: Hõor t'um mʌg jẽb gaai t'ʌnʌm k'ʌʌn kõit Hẽwandamag jëeubat. Mag jëeumamua nem t'umaam paarjã hĩchab hirig hӓu hajim habat.

2 Presidentenaan kõit jëeunaa hĩchab tagam k'ʌʌn t'um chi t'et'emnaan maach pörk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn kõitjã Hẽwandamag jëeubat, maach t'um hãba k'õinaa wënʌrraag. Mag warag maadëu jëeumamua hirig: “Hẽwandam, pua hamag k'ĩirjug k'ap'ʌ hapibarju, nem hajap'a waumk'ĩir” ha jëeuju haai nʌm. Pãrau magta jëeumʌn, Hẽwandamau hamag k'ĩirjug hajap'a deebaawai maach t'umaam k'ʌʌnta honee nʌm dӓi k'õinaa wënʌrraju, Hẽwandamau k'õsim nemjã maachdëu waum haig wauju hayaa. Maagwai mag Hẽwandamau k'õsim nem waauwaijã bigaaum k'ʌʌnau magʌm habaju.

3 Pãrau mag t'umaam k'ʌʌn kõit jëeu nʌmʌn magan hӓu k'ërʌm. Mua pãrag mag jëeupi chirʌmʌn, Hẽwandam maach peerdʌajemuajã hich magta hichig jëeupiejeewaita mag jaau chirʌm.

4 Hiruan t'umaam k'ʌʌnag chadcha hichdëu maach peerdʌ haaujem hiekta k'ap'ʌ hapim k'õsi sim, mag k'ap'ʌ nʌisiewai t'umaam k'ʌʌnau hamach peerdʌju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.

5 Mamʌ mag maach t'umaam k'ʌʌn peerdʌ hawaag hichta Hẽwandam hãbpai sĩerraawai hĩchab maach dich pekau gaaimua Hẽwandam warp narr k'ʌʌnta deeu hũmaai hi dɨ̈i k'õinaa wënʌrrapiejemjã hagjö hãbpai sĩerrʌm. Mag woun hich Jesucristoou.

6 Mag t'umaam k'ʌʌn peerdʌ hawaagta hʌdʌraa hich t'õopijim, magbarmua Hẽwandam dɨ̈i mag pekau gaaimua hiekk'õr pöm narr t'um hichdëupai p'ag höbeerpɨ̈yaag. Mag Jesús t'õotarr gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, chadcha t'umaam k'ʌʌnta Hẽwandamau peerdʌ haum k'õsi sim.

7 Hich magtarr jaaumk'ĩirta hichdëucha mʌ jʌr haujim, hich hiek jaaujemk'a hawaag; mag jaau chitʌmua judionaan k'abam k'ʌʌnagta jãgata chadcha Cristo maach t'umaam k'ʌʌn kõit hich t'õopitarr haawai maadëu hi hiek hɨ̈k'a wënʌrraju haai nʌm ha jaaumk'ĩir. Mag chadcha hi hiek hɨ̈k'a chiraawai bɨ̃ʌrjã sëuk'aba mag hiek'a chirʌm.

8 Maguata muruan chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn nʌnʌidʌmpierr Hẽwandamag jëwaag hɨ̃gt'aag jua jʌrk'aawai chi hemk'ooinauta Hẽwandamag hiek'amamua jëeupi chirʌm. Mamʌ mag Hẽwandamag jëeu nʌmua hɨ̃gt'aag jua jʌrk'a nʌm k'ʌʌnjã pekaúa jua p'ʌis meu sĩsidʌm k'abam; hagt'a dich k'apeen dɨ̈i k'ãijã meeuk'a nʌrrjëenaa dich k'apeen dɨ̈i hipeer hahaujã k'abata Hẽwandamag jëeubat.

9 Hʌʌinagjã mua mag chirʌm: Pãach chihöowai hoob hat'uu chihöomiet; hagpierrpaita chihöobat. Hoob sĩi nem hatcharag hõor dauderraa pör megmiet. Hoob chihöo hooimʌ sĩi p'up'up p'ĩr dënpa k'ãijã pör hee p'ĩk'a jũamiet; hoob k'ajũa k'ãijã nem parhẽpagk'am jũamiet, magʌm gaaimua hõrau pãachig heerpapaad ham hugua.

10 Magju k'ãyau chadcha hʌʌin Hẽwandam hiek hɨ̈k'anaa hirigpai jëeu wënʌrraajem k'ʌʌnau haajemjö, nem hajap'a wau nʌmuata pãach higpiju hawiajã pãach hëugar hig hiyɨ̈ʌ hapibat.

11 Hʌʌinan culto hee weetwaijã, Hẽwandam hiek jaaubaadeewai sĩi k'ĩuuta hũr hohoodö haju haai nʌm, hamachdëuta jaau nʌmjö sereubaadëp k'aba.

12 Mua hʌʌinag chan culto hee hõor k'apanag hee Hẽwandam hiekjã jaaupiba, ni hamachta hemk'ooin k'ãaijã hɨ̃rpai hapiba chirʌm. Magju k'ãai sĩi warag k'ĩuuta Hẽwandam hiek hũr hʌrrjëe hawi höbërju haai nʌm.

13 ¿K'an jãgwia mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn, warrcha maach hompaawaijã Adanta nacha Hẽwandamau hompaawia jũrr hẽudeechata hʌʌi hompaatarr haawaita mag chirʌm.

14 Maimua hĩchab k'ĩir heyaa habat k'aita nacha dösãtau k'ũgurjĩ: Adán k'abajim. Chi nacha k'ũgurwia pekau hee burrtarran Eva hajim.

15 Hichta nacha mag pekau hee burrtarr gaaimuata Hẽwandamau hirig, “Pʌ chaai hoogpaawai hich jãg pʌ gaai machag hãwat hʌrraju” hajim. Magjieb mamʌ hirua Hẽwandam hiek t'ãraucha hɨ̈k'a hʌrrʌmʌn, hijã hĩchab hemk'ooijö peerdʌju. Mamʌ mag nʌm dɨ̈i t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsinaa, Hẽwandamau k'õsi sim nempaita waunaa, hĩchab hich hʌrrʌmpierr hagpierrraa hʌrraju haai sim.

3

Iglesia heem chi pörnaan jãga wënʌrraju haai nʌ

1 MʌgʌM hiek chan sëuk'aawai k'abam keena: Hãb k'ãijã hichta Hẽwandam hiek hɨ̈k'a t'ʌnʌm k'ʌʌn pörk'am k'õsi k'ĩirju sim k'ai, magan hagchata k'ĩirju sim, p'idag hajap'am gaaita pʌrju k'ĩirju sĩewai.

2 Mag chi p'idagjã hajap'am haawai mag chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn pörk'ajujã hĩchab woun parhoobam k'abata hig sim. Magba hak'iin, hõor dak'ĩir parhooba haawai jũrr hichigpata bigaaum k'ʌʌnau hiek'ak'a haju. Mag ham huguata mag chi pörk'a simʌn, hʌʌi hãbpaita paraa haju haai sim. Sĩi donjö parhoob nem wauba, k'ĩirjug paraanaa hajap'ata nʌrraju haai sim, hich wau hiyɨ̈ʌ ham hugua. Magnaa hĩchab hõor bëewaijã hich deg jẽerpim k'õsi jẽerpinaa Hẽwandam hiek hõrag jawaagjã nem jaau k'augta haju haai sim.

3 Chi pörk'a sim k'ʌ chan hoob mag nag pignaa, hich k'apeen dɨ̈ijã k'ujʌʌrnem haju k'aba, ni sĩi nemdam bɨ̃rʌʌm wau nʌm paarjã hãba p'atk'onta hauju k'ĩirjubaju haai sim. Magju k'ãai, t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i hö hajap'anaa k'õinaata nʌrraju haai sim, ni p'atk'on hichdëu hau sim hatchajã warag paarpaju k'ĩirjuba.

4 Dich degam k'ʌʌn dɨ̈i t'um dich nempa hajap'a haairaanaa dich chaainjã wawik'aju haai sim, dich hipierraanaa dich hök'ö bãaumk'ĩir.

5 Hãbmua k'ãijã pöd hich chaainpaijã wawie meraa sim k'ai, magan ¿jãga hõor k'apanaa Hẽwandam hiek hɨ̈k'a t'ʌnʌm k'ʌʌn hajap'a wawí wai nʌrraju k'ai? Magʌm k'ʌʌnau pöd Hẽwandamau hig simjö habaju.

6 Mag chi Hẽwandam hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn pörk'apieg chan har hewaa Hẽwandam hiek hɨ̈k'a sĩsidʌm k'ʌʌn jʌr hauju k'aba nʌm, heeu magba hak'iin hichdëupai hiita wajapcha

chiraawaita hi jʌr hat'am hawia hich t'ö hiek'aduk'am. Magbaawai mepeer hatarrjö hichdëupaita Hẽwandamag wir haig hich k'aibag waupiju.

7 Meperan hãba hõrag pekau waupijuuta hẽk'a sĩerraawai bɔ̃ʌr habarm gaaimua chi pörk'a nʌm k'ʌʌn hëugarta Hẽwandam hiek hɨ̈k'aba haajem k'ʌʌnag k'aigba hiek'apim k'õsi haajem. Maguata mag chi pörk'a nʌm k'ʌʌnan har hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌn daarjã hagchata wënʌrraju haai nʌm.

Chi pörnaan juag hoojem k'ʌʌnjã jãga wënʌrraju haai nʌ

8 Mua hĩchab pʌrʌg jaauk'im, jãga haju haai nʌ chi pörnaan juag hoojem k'ʌʌnjã: Hamjã hĩchab t'umaam k'ʌʌn daar k'ajap'ata wënʌrraju haai nʌm, hamach hëugar chik'amnau hĩgk'am hugua. Hiek hãbata haju haai nʌm, hiwiir hãbamʌg nem mag hawia jũrr deeumʌg k'ĩet jajaau haba. Magʌm k'ʌʌn chan hĩchab nag pigjã k'aba, ni sĩi nemdam bɔ̃ʌrʌʌm wau nʌm paarjã hãba p'atk'onta hauju k'ĩirjubaju haai nʌm.

9 Magju k'ãai maach peerdʌajem hiek cha maadëu heeu k'augbarmta warag hogdʌba hɨ̈k'anaa hĩchab Hẽwandamau nem waupi jaau simpai wau wënʌrrʌm haawai, gaai k'aibagjã chuk'u honeeta wënʌrraju haai nʌm.

10 Magua mua pʌrʌg mag chirʌm: Chi pörnaan juag hoomk'ĩir hõor hig nʌm k'ai, nacha hamau wau nʌmjã hoonaa t'ũr hajap'a p'aabarmjö bëgöhne bɔ̃ʌrjã k'aigba k'aba höbërbaawaita mag chi pörnaan juag hoomk'ĩirjã jʌr hauju haai nʌm.

11 Ham hʌʌinjã hĩchab t'umaam k'ʌʌn daar hajap'ata wënʌrraju haai nʌm, sëunem nem hĩgk'aba, ni nem waauwaijã sĩi don hʌʌinjö parhoob nem wauba. Hĩchab hamach jaai happai hoonaa, nem waubaadëmjã höpɨ̈iba hich mag werba sĩsiu haju haai k'aba nʌm.

12 Har mag chi pörnaan juag hoo nʌm k'ʌʌnan hʌʌi hãbpaita paraanaa hĩchab hamach chaainjã t'um hamach degam k'ʌʌnpa haairaa haju haai nʌm.

13 Pua k'ap'ʌ sim, har hamach pörnaan juag hoo nʌm k'ʌʌnau hajap'a ham juag hoowai, bigaaum k'ʌʌnagpa warag hamach daupii hapinaa hĩchab hamachdëu hɨ̈k'a nʌm hiekjã warag högk'aba jaau k'ap'ʌ hõrag jaaujem.

K'an jawaagta Pabloou mʌg hẽsap p'ã deepɨ̈ijĩ

14 Timoteo, mua jöpcha pʌ hoon maju k'ĩirju chirʌm. Maagwai pʌrʌg k'ap hamk'ĩir mʌg hẽsap p'ã deepɨ̈i chirʌm.

15 Mʌ da barba hawiajã ya pua k'ap'ʌ sim, jãga wënʌrraju haai nʌ Hẽwandam hiek hɨ̈k'a k'it'ëem k'ʌʌn. Mag hi hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnta t'um maach Hẽwandam chi hiwam chaainau. Mag hamachta Hẽwandam chaain haawai, bit'urgam k'ʌʌnagjã parhooba hamach hichaaur jaaupimaaugau, chadam hiek hamachdëu hɨ̈k'a nʌmta hich jãg warm k'ʌʌnag hamach hʌdʌʌr deeba jaau durraajem.

16 Mag hiek warrgar t'umaam k'ʌʌnau k'augba haajerrta hĩsin maadëu dawaa hoo nʌm, hich Hẽwandamau maachig k'augpitarr haawai. Mag maachig k'augpitarr hiek'an mʌgau:

Cristo Hẽwandamk'a simta maach t'aabaajemjö mʌg jẽb gaai t'aabachëwia, maach wounaan k'ĩir t'egwia, mʌg jẽb gaaim k'ʌʌnag hich hoopien bëejim.

Maimua meewia Hẽwandam Hak'arau deeu hi p'iriu hat'amua chadcha hí pekau chuk'u k'itʌm ha k'augpijim hõrag.

Mʌg jẽb gaai sĩeichëwia hirua nem wautarr t'um Hẽwandam chognaanau hɔ̃gt'armua hoojierram.

Maimua hamach haar pabaimaawaijã sĩi honee hamach jua hee baarpi haujierram.

Magtarr, durr warp'am magwe haaidʌ jaaupɨ̈iwia meupierram k'ʌʌnau k'ak'apdö t'ʌnʌm dɨ̈i hĩchab durrpierr hi hiek hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn nʌnʌidʌm.

4

Hãaur k'ʌʌnau Hẽwandam hiek hamachdëu hɨ̈k'atarrjã hisegju

1 Mamʌ Hẽwandam Hak'arau k'apeenag jaaupibaawai jaautarr gaaimua pua k'ap'ʌ sim, mʌg hatag paawai hãaur k'ʌʌn hi hiek hogdʌba hɨ̈k'a wënʌrraju haajerr k'ʌʌnta mʌg hiek hajap'am hisegwia jũrr parhooba dösãtau nem jaaupi sim jaau nʌmʌgta hee hajurau.

2 Magp'öbaadëmʌn hajap'a Hẽwandam hiek jaau nʌm hanʌmta hamachdëu jaau nʌmjöjã k'aba, sĩi parhoob nʌm waunaa sëuk'a nem hĩgk'a sĩerrjëem k'ʌʌn hiekta hũrm k'õchk'ak'a hajurau. Mamʌ har mag sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnaun k'ap'ʌ nʌm, hamachdëu chadcha nem hagcha jaauba nʌm. Mamʌ hich mag jaau k'aug naawai hamachdëu mag sëuk'a nem jaau wënʌrrʌmjã ham gaai mas k'aba nʌm.

3 Chi mag parhooba nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnaun hʌʌi haupiba jaaunaa hʌʌinagjã jaai haupiba jaau nʌm dɨ̈i hĩchab nem parhoobajã k'öju k'abam ha jaaujem; majã parhooba k'ömk'ĩirta Hẽwandamau nem t'um wautarr haawai maach mʌg chadam hiek k'ap'ʌnaa hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnaun warag hirig hagʌm paarjã hɨ̈u hajim hanaa k'öju haai nʌmta mag jaau nʌm.

4 Hẽwandamau nem wautarr t'um hajap'amʌu. Maguata maadëu Hẽwandamag jëeuwia, hirig hx̃u hajim hanaa, bã̃ʌrjã nem hisegba k'öju haai nʌm.
5 Mag hichdëu nem k'ömkʻĩir deetarr t'um hichdëujã chi hajap'amʌu ha jaautarr haawai, hinag hawia k'öbaju haai nʌmjã haba, warag hirig hx̃u hajim hanaata k'öju haai nʌm.

Jesucristo chog chi hajapcharam k'amkʻĩir Timoteo wawitarr

6 Timoteo, maach k'odnaanag pua magta jaau chitʌmʌn, pʌ Jesucristo chog chi hajap'amk'a chirʌm. Mag hamʌn, pʌʌn hĩchab jua t'eeg chirsiju, hiek hajap'am pʌchdëu hx̃k'a chirʌm jaau nʌmta t'ach k'ö nʌmjö pʌaba jaau chitʌm gaaimua.
7 Hoob sĩi jãg warrgar hamach jöoin nem hĩgk'aa haadëmjã maadëu k'augba warag pʌa chʌuu haajem k'ʌʌn hiek hũr chitam. Mag k'ãai Hẽwandamau pʌchig nʌrrapi simjöta hagcha nʌrraju hẽk'abá.
8 Sĩi k'apá jãpaagpai nem wau nʌmʌn hx̃u sim. Mamʌ Hẽwandamau nem k'õsimpai wau nʌmta nem t'umaam hat'ee hajapcha sim. ¿K'an jãgwi mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn, mʌg jẽb gaai nʌwejã hirua nem k'õsim waauwai maach k'ĩir honee hapinaa hĩchab mʌg hatagjã maach k'ĩir meeupiju haawaita mag chirʌm.
9 Cha mua mag chirʌmʌn chadcharam hiek'au. Maagwai t'umaam k'ʌʌnau hx̃k'ak'iin hx̃u hak'am.
10 Mag mʌg jẽb gaai nʌwejã Hẽwandamau maach dx̃i hajap'a haju k'ap'ʌ naawaita, hich jãg t'et jaau nʌmua, hi hiek hõrag hx̃k'apiju hẽk'a durrumua, hĩchab chik'amnau maach hĩgk'abaadëp'ʌmjã magʌm higba, warag pëdurraajem. Chadcha Hẽwandamta hãba t'umaam k'ʌʌn peerdʌajemʌu, pari hajapcharan har hich hiek hx̃k'a durrum k'ʌʌn dënpai mamʌ.
11 Cha mua pʌchig jaau chirʌm hiek hamag mʌ himeerba jaaunaa hĩchab pʌchdëu jaau sim hipierraa hapibá.
12 Pʌch hẽwanaa chiraawai jöoinagpa pöd mag jaauju k'aba chirʌm hawia, hoob hʌdʌʌr hamag pʌch k'a hisëe hapim. Mag pʌch k'a hisëe hapim hugua, t'umaam k'ʌʌn daar hagpierraa chitá; maagwai chi hx̃k'a durrum k'ʌʌn heejã jöoinaupa pʌch mag hoowai hĩchab jãgata hamjã wënʌrraju haai nʌ ha k'ap haju. Magnaa t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsinaa Hẽwandam hiek pʌchdëu hx̃k'a chirʌmjã hogdʌba hx̃k'a chitá. Hĩchab pʌch hiek'aawaijã, nem hagchata hiek'a chitʌm dx̃i pʌchdëu nem jaau chirʌmjã sĩi par hiiupai k'aba pʌchdëu jaau simjöta habá t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir. Hoob pʌchdëu nem jaau chirʌm hichaaur nem bã̃ʌr habarm gaaimua k'ãijã pekau paarpa chitam.
13 Mʌ bar nʌm hora, t'umaam k'ʌʌnag hamach jãgʌucha hũrmk'ĩir, Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai hx̃iba t'ã̃rbá. Mag t'umaam k'ʌʌn jã̃g daar t'ã̃rwia hich hag hiek'aupai ham wawimamua hamag hajap'a jaaubá.
14 Pʌchigmagpidkamkʻĩir k'abajieb, har nacha Hẽwandamau k'apeenag jaaupibaawai mak'ʌʌnau pʌ higwia jũrr chi pörnaanag jaautarr. Magbaawai hajim, har hamau pʌ hã̃r jua hausĩubarmua Hẽwandamau hich jua t'eeg pʌrʌg deetarr. Mag p'idk'amkʻĩirta mag jua t'eeg pʌchig deetarr haawai hoob sĩi hich jãg par wai chitam.
15 Timoteo, Hẽwandam hiek jaau nʌm gaaita warag pʌch t'ierrpamam t'umaam k'ʌʌnau hoomkʻĩir, cha mua pʌchig jaaubarm t'um k'ĩirjunaa hag gaaipai chirsí.
16 Pʌchdëujaaumaajemhiekpaihajapa k'ĩirjunaa k'ĩir k'ap'ʌ chitʌm dx̃i warag hich hag hiek gaaipai hx̃k'a chitʌmua hubʌ chitá. Pua chadcha cha mua jaau chirʌmjöta hamʌn, magan pʌch peerdʌ chirsim dx̃i hĩchab bigaaum k'ʌʌn har pʌch hiek hũr durrum k'ʌʌnjã hx̃u pua ham peerdʌpi hauju.

5

Jãga haju haai nʌ Cristo gaaimua maach k'odk'a nʌm k'ʌʌn dx̃i

1 Pʌchkʻãaijöoinaghoobmeeurraahiek'am. Hamag meeurrau haju k'ãyau, pʌch hayagta hiek'a chirʌmjö hit'ũu hiek'amamua warag ham wawibá. Pʌchjöchaainpaimkʻʌʌnjã pʌch k'odnaan k'aba hawiajã pʌch heeugpeen k'ʌ hãbam k'ʌʌnjö jãsene habá.
2 Maimua hũanaan dx̃ijã pʌch hãd dx̃ímjö hanaa chi daupeen dx̃ijã pʌch hã̃p'ʌʌin k'ʌ hãbam k'ʌʌn dx̃ímjöta habá, bã̃ʌrjã ham dx̃i k'ĩirjug chaauraa haju k'ĩirjuba.

Iglesiaau jãga haju haai sĩ k'oopaa hʌʌin dx̃i

3 Har k'oopaa hũanaan chadcha dau hap'ʌʌ higju chuk'u k'it'ëem k'ʌʌn dx̃i hö hajap'anaa hamau nem hig nʌmdam hau dedee habá.
4 Mamʌ k'oopaa hũan hãb k'ãijã chaain paraanaa yẽtonaan k'ãijã p'ë wai sim k'ai, magan chi chaainauta k'ap haju haai nʌm, hamachdëuta nacha hirua nemdam hig sim haudeeg garpapa haag. Hamau k'ap'ʌ haju haai nʌm, hich jãg jöoinau hamach dau hap'ʌʌ bãaupx̃itarrjö, ya hamach dënnaan dau hap'ʌʌ paawai jũrr hĩchab hamach chi chaainauta hamach dënnaan chaain dau meraamjö hoo wai wënʌrraju haai nʌm. Dich dënnaan dx̃i magta hamʌn, Hẽwandamau hoowaijã nem hajaug sim.

5 Hʌʌi har chadcha t'ãraucha Hẽwandam hiek hɨ̈k'a simta k'oopawia hich happai higjujã chuk'u sĩsiewain, “Higjujã chuk'u hʌrraawai tag k'ai jua nʌbarju” hawia, hãba Hẽwandamagta hedaram magwe jëeu k'itaajem hichdëu nemdam hig sim hat'ee. Pãach hee k'oopaa hʌʌin magʌm k'ʌʌnagta nem deeb k'aba deeju haai nʌm.

6 Mamʌ har k'oopaa hʌʌi mag Hẽwandamag jëeubanaa sĩi warag Hẽwandam hiek k'augbamjö parhooba hichdëu nem k'õchagpierr nem wau simʌg chan, parhoob nem deeju k'aba nʌm. Mag simʌn Hẽwandamau hoowai meeba simta chi t'õmjö sim, hich pekau gaaimua.

7 Har Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌnag t'um cha mua jaau chirʌmjöta hapibá, hamach dënnaan dɨ̈i. Maagwai ham hëugar chik'amnau jaau jaau habaju.

8 Hãbmua k'ãijã dich k'odk'a simta dau hap'ʌʌ k'itʌm hoo simjã mag hoowai warag gaai mas k'abamjöo sim wounan dɨ̈rrchata hö hãk'ãraa chirʌm. Mamʌ hat'uucha k'aigba nʌmʌn, har hamach chaain wa hamach dënnaan k'ãijã dau hap'ʌʌ k'itʌm hoo nʌmta warag hoobamjö nʌm k'ʌʌnau. Magʌm k'ʌʌnau chan cha maadëu Hẽwandam hiek jaau nʌm hɨ̈k'aba nʌmta hamach hiiupaita hɨ̈k'a nʌm hanʌm. Mag nʌm k'ʌʌnan har bɨ̃ʌrjã hɨ̈k'aba nʌm k'ʌʌn k'ãyaujã hatchata k'aigba nʌm Jöoi dau na.

9 Mua pʌrʌg jaauk'im, chijãgʌm k'oopaa hʌʌinagta pãach t'umaam k'ʌʌnau nem deeg ham t'ɨ̃r pãach hẽsap gaai p'ã sĩuju haai nʌ. Pãrau nem deeju k'ʌʌnan mʌgau: K'oopaa hũanaan sesenta añomua hɨ̃gt'aagam k'ʌʌn har warrcha hamach jaai hautarr dɨ̈ipai k'oopawia tagjã jaai hauba nʌm k'ʌʌnpaiu.

10 Magnaa hĩchab hamau nem hajap'am waaujemta hooju haai nʌm, k'an nem hagá: ¿Hamach chaain hajap'a bãauk'apɨ̈iwia jöoin hee hagpierraa wënʌrrá? ¿Hõordam parhoobam k'ʌʌn hamach haig bëewaijã, hamach deg jẽerpim k'õsi jẽerpinaa, ham dɨ̈i hö hajap'anaa, hamach k'apeen Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn hat'eejã bɨ̃ʌrjã nem waumap'am haba sĩi nem par daúa hooba k'it'ëe haajẽ, ya “Maar jãgʌm hat'ee k'aba nʌm” ha hiek'aba? ¿Hõor k'amor masi wa gaai masi k'ãijã haawai, dau haug k'augwi dɨ̈i nem par daúa hooba haajẽ? Magʌm happaijã k'aba, ¿tag nem parhoobamdam wau nʌmua hõrau ham hëugar hajap'a hig hiyɨ̈ʌ haajẽ? Magʌm nem t'um chadcha waaujem pãachdëu k'ap'ʌ nʌm k'ai, magan hamau nemdam hig nʌmjã hoob sĩi par daúa hoomiet.

11 Mamʌ har k'oopaa hʌʌin hagt'a sesenta añojã barba nʌm k'ʌʌn t'ɨ̃r chan hoob jɨ̈chag pãach hẽsap gaai p'ãmiet; ham hagt'a k'a chaainaa sĩsid haawai heeu deeu hũmaai hemk'ooin k'ĩirju p'öbaadeewai jaai jʌrduk'am, Cristo hat'ee nem wau wënʌrrʌm gaaipai wënʌrraju ha hiek'atarrjã k'ĩirjuba.

12 Magbaawai hamachdëupaita Hẽwandamag hamach k'aibag waupimjö waupijurau, tag jaai jʌrba hãba Cristo hat'eepai wënʌrraju ha hiek'atarrta jaai jʌrbarm gaaimua.

13 Chaainaam k'ʌʌn t'ɨ̃rpa pãach hẽsap gaai p'ãk'a sĩumʌn, hamachig sĩi nem dedee haju k'ap'ʌ hap'öbaadeewai, sĩi warag k'usëugau dik'a p'öbaadeewai, dipierr höbër höbër hap'öbaadëm dɨ̈i hĩchab k'usëugau dik'aju. Mamʌ sĩi magpaijã k'abam. Magp'öbaadëm dɨ̈i warag nem hieknem nem hĩgk'anaa, hõor hamach hap hiek'a nʌmjã hamach dɨ̈ita hiek'a nʌmjö bigaau naawia chik'am hipeermie hat'aadëp'ʌm dɨ̈i, hiek'aju hayaa k'abampata hõor jɨ̃g daar hiek'aa k'augjurau.

14 Hãb k'ãijã mag nʌrram hugua, har jaai hauju hayaam k'ʌʌnan muan waragta jaai jʌrpim k'õsi chirʌm. Magbaawai chaain paarpawia, hich jaaijã hichdëuta k'ap'ʌnaa, degam nemjã hichdëu t'um k'ap'ʌ sĩsiewai, tag mag sĩi parhoobam k'ʌʌnjö nʌrrabaju. Magta hapim k'õsi chirʌm, maach k'a huk'urm k'ʌʌnagjã ham hëugar k'aigba hĩgk'apimaaugau.

15 ¿K'an jãgwia mua mag chirɨ́? Mua mag chirʌmʌn, cha mʌchdëu jaau chirʌmjö haba hawia ya hãaur k'ʌʌnau Cristo hipierraajã k'aba sĩi dösãtau k'õsi simjö wënʌrraawaita mag chirʌm.

16 Pãar hee Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm k'ʌʌn k'od hʌʌi hãb k'ãijã k'oopawia k'itʌm k'ai, magan hamach chi k'odnaanauta wa chi chaain k'ʌʌnau k'ãijã sĩi hamach paarmua bit'urgam k'ʌʌn juata nʌju k'ãyau, hamachdëuta mag hũanau nemdam higbarm t'um haudedee haag k'ap haju haai nʌm. Magba hak'iin, iglesiaauta mag higju paraam k'ʌʌnagpa hoowai, jũrr har k'oopaa hʌʌin chadcha higju chuk'u k'it'ëem k'ʌʌndamta hajappai haair haba, hamau nemdam hig nʌmjã pöd t'um dedee habaju.

Jãga haju haai nʌ dich iglesia heem chi pörnaan dɨ̈i

17 Har hajap'a chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌn pörk'anaa Hẽwandam hat'ee p'idk'a nʌm k'ʌʌnan maadëu daupiinaa hamau nem hig nʌmjã k'ap haju haai nʌm, sĩi hich jãg par p'idk'apiba. Mamʌ hɨ̃rcha mag daupiinaa hamag p'agju haai nʌmʌn, har Hẽwandam hiek jaaujem p'idag wai nʌm k'ʌʌnagta hɨ̃rcha p'agju haai nʌm.

18 ¿K'an jãgwia mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn, Hẽwandam hiek p'ã sim gaaijã, “Pʌchnemjĩirdau bibt'ʌg deemk'ĩir p'ak hemk'öi p'idk'api wai chirʌm haig, nemjĩir dau k'ömhugua hawi, hoob hi hi k'õorjã sĩum” ha jaau sĩewaita mag chirʌm. Maimua hich hagHẽwandam hiek gaaipai hĩchab hagjö mag sim: “Har p'idk'a nʌm k'ʌʌnagan, hichiita hamp'idk'a durrum paar p'agab k'aba p'agju haai nʌm” ha sim.

19 Pʌ chirʌm haig woun hãb bëewi maach chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn pörnaan higwia hiwiirhãbam hëugar k'ãijã k'aigba nem hĩgk'acheewai hoob hɤ̈k'am. Hɤ̈k'aju hawiajã hamach chihootarr k'ʌʌnauchata numiim k'ʌʌnau wa t'ãrjupam k'ʌʌnau k'ãijã bëewiajaaubaicheewaita hɤ̈k'abá.

20 Mamʌ har warr hamach wënʌrraajerrjö hagt'a hamach pekau hee wënʌrrʌm k'ʌʌnagchan hoob hik'ʌa hiek'am. Magʌm k'ʌʌnagan, t'umaam k'ʌʌn hãbam haig biirdʌnaa magt'um t'ʌnʌm dakĩir hik'ʌaba hiek'amamua ham wawibá, mag hoobaawai tagam k'ʌʌnaujãhögk'awia warm k'ʌʌnjö pekau hee burrm hugua.

21 Maach Hẽwandam dau na maimua maach Pör Jesucristo dau na muan pʌrʌg magtahabá ha chirʌm. Hẽwandam chognaan angelnaan hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnaujã muapʌrʌg mag chirʌm k'ap'ʌ nʌm. Cha mua jaau chirʌmjö, chi mag pekau wau nʌm k'ʌʌnjãhoob sĩi par daúa hoom. Pʌch dɤ̈i k'apeen hajap'am k'ʌʌnag hawiajã hinag chuk'uhiek'abá hamag.

22 Hĩchab mua pʌrʌg jaauk'im: Pãach hee hãb k'ãijã chi pörk'amk'ĩir jʌr hawaagpaawai,hoob sĩi hajap'a hɤ̈k'a sim hawia, parhoobam k'ʌʌn hɤ̃r jua hausĩunaa hi kõit Hẽwandamagjëwam, heeu magba hak'iin meraa pekau hee hich burrtarrjã jaauba, naspawiata k'aughat'aawai, jũrr pʌch gaaipata chik'am pekau t'ʌduk'am. Magam hugua, chi pörk'amk'ĩirhõor jʌr hawaagpaawai hajap'a hoo nʌʌnaata hi hɤ̃r jua hausĩunaa Hẽwandamag jëeubá hikõit. Naspawia k'aigbajim ham hugua hajap'a k'ĩirjunaata nem waubá.

23 Mua mag chirʌm haig chan mag sĩi bɤ̃ʌr habarm gaaimua chik'amnag pʌch jaaupimhugua hawi pöd vinodamjã döba, pʌ sĩi hich jãg dö happaita dö chitaju haai sim habachirʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, bi machgaujã hɤ̈iba hagagai haajem. Pʌch jãgbaadëp haajemhɤ̈upamk'ĩir, dö happai döba hĩchab vinodamjã bʌchk'un döbarp'ʌ chirá.

24 Pua k'ap'ʌ sim hĩchab, k'ar maach k'apeen hamach nem k'aigba wau nʌm gaaimua,hamachig jëeubamta warre merag chuk'u hamachdëucha jaau nʌmjö, dawaa deeumk'ʌʌnau hoojem. Mamʌ k'ar chan ham mag hamach pekau hee wënʌrrʌmjã bigaaumk'ʌʌnau chan k'augba, mʌg jẽb gayan hich mag sĩsiejem. Mamʌ hichiita mʌg hatagHẽwandamau t'umaam k'ʌʌnag k'ap hapiju.

25 Hich jãgau hĩchab nem wajap'am wau nʌmjã. Maadëu dau daau nem wau nʌm, wamag dau daau nem wauba hawia k'ãijã, hichiita Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌnag k'ap hapijumʌg hatag.

6

Chi chognaanau jãga haju haai nʌ hamach patronnaan dɤ̈i

1 Har sĩi chik'amnaan chogk'a par p'idk'a nʌm k'ʌʌn, pãach patronnaan daupii habat,mag hoowai bigaaum k'ʌʌnau Hẽwandam higwiajã k'aigba hiek'aba ni maachdëu nemjaau nʌm hëugarjã k'aigba hiek'am hugua.

2 Pãach chi chogk'a nʌm k'ʌʌnjã pãach patronnaan Jesucristo hi hɤ̈k'aajem k'ʌʌn k'ai,hoob pãrau pãach hödegpai, “Jãk'ʌʌnan hĩchab Jesucristo hiek hɤ̈k'aajem k'ʌʌn haawaijãk'ʌʌnau chan marag bɤ̃ʌrjã magju k'abam” hawia, “Marau ham högk'abam” hahiek'amiet. Mag k'ãyau hante Jesucristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua pãach k'odnaanhaawaita ham hat'ee hajapcha p'idk'aju haai nʌm, hamjã hĩchab Hẽwandamau daupii p'ëwai sim k'ʌʌn juagta pãrau hoo naawai.

Timoteo, hamag cha mua pʌchig jaau chirʌmjöta t'umaam k'ʌʌnag jaaunaa pʌchhipierraa hapibá.

Hẽwandam hi k'ap'ʌm hanʌmta parhoob nem jaaujem k'ʌʌn

3 Hãbmua k'ãijã pãar haar barwia Hẽwandam hi hawia jaaubaimam, mamʌ mag hiruajaau nʌrrʌm jũrr maach Pör Jesucristo hiek chi hajapcharamjöo k'aba, ni maachdëu jaauwënʌrraajem dɤ̈i harjöojã k'aba sim chan,

4 magan mag wounau chan hichdëu jaau nʌrrʌmjã bɤ̃ʌrjã k'augba simta sĩi hich t'öwiatamag nʌrrʌm, hichdëu k'ap'ʌ chirʌm hamk'ĩir. Mag wounan sĩi nem hieknemta sim. Maggaaimua hãba sĩi hõor dɤ̈i magʌm hiek higbaadëmjã pʌaba warag harpaita hijẽjẽbk'amuahichdëuta chik'am pödpɤ̈iju k'ĩirjuajem, magʌm gaaimua hamach hagjöm k'ʌʌn hap'ajã jũrrhichigta t'umaam k'ʌʌnau hee hapim k'õchgau. Ya magbaadëmua höbër nʌm: chik'am dɤ̈ik'ĩir k'ʌʌuk'a nʌm, chik'am k'ĩir hiek'a nʌm, warmua dich dɤ̈i chadcha magba sim k'ãijãdich garmuata chik'am hëugar k'aigba k'ĩirju nʌm.

5 Magʌm k'ʌʌn chan meeuk'a chik'am hipeer hahau k'ap'öbaadëmjã pʌam higba, hich mag sĩerrjëem, ya ham hamachdëu mag nem parhoob k'augba jaau nʌmʌgta pör haragpa nʌm gaaimua Hẽwandam hiek chi hajapcharamta hiseg wai naawai. Ham k'ĩirjugan jãg Hẽwandam hi hawia, hamachdëu jaau wënʌrrʌm gaaimuata sĩi p'atk'on pöm hau wënʌrraju k'ĩirju t'ʌnʌm. Har sĩi magʌm k'ĩirjug wai sĩsidʌm k'ʌʌn dɨ̈i hoob k'apeerk'a chitam.

Sĩi p'atk'onagta hee haajem k'ʌʌn

6 Hẽwandam hiek maachdëu jaau nʌm hõrau hũurwai jãg chi hũrm k'õsi hũr nʌm k'ʌʌnagan chadcha hɨ̃uma; hamagan mag hũrwia hɨ̃k'aawai p'atk'on pöm hau nʌmjöta sim, majã har hamach nemdam wai nʌm dɨ̈ipai honee durrum k'ʌʌnau mamʌ.

7 Warr maach t'aabaawaijã bɨ̃ʌrjã juagam nem chuk'u maach hãdau maach t'aabatarr haawai, juagam nem pöm wai naawiajã maach meem hed pöd maadëu bʌchk'unpaijã nem harrju k'aba nʌm.

8 Mamʌ dich t'ach k'öjudam paraanaa k'ajũa jũajudamjã wai nʌmʌn, ya magdam dɨ̈ipai honee naaju haai nʌm.

9 Mamʌ magba hãaur k'ʌʌnan sĩi p'atk'on pöm paarpajuuta k'ĩirju t'ʌnʌm. Mak'ʌʌnaun p'atk'onau haawai parhooba nem wau nʌmuajã chadcha hamachdëu nem k'õsim paarpajuuta hẽk'aajerram. Mag nʌm gaaimua wounagamjö hʌdʌraata nem parhoobamʌgjã hamach bãyeu harrpi nʌm, mag p'atk'onagta hee t'ʌnarr gaaimua naspawia hamachdëupai wir haig hamach k'aibag waupimjö Jöoirau hamach hisegjujã k'ĩirjuba.

10 Har chadcha p'atk'onag wʌrpa nʌm k'ʌʌnaun nem k'aigbamta k'ĩirpierr waaujem, p'atk'on paarpam k'õchgau. Hõor magʌm k'ʌʌn t'ʌnʌm. Hãaur k'ʌʌnau mag p'atk'on paarpam k'õchgau, nem parhooba wau nʌmuata warag maach Hẽwandam hiek hamachdëu hɨ̃k'a narrjã hisegjierram. Hamaun hamach p'atk'on paarpa p'öbaadeewai hamach honee hajupii haajerram. Mamʌ magʌmjã hichiita hich mag honee k'aba naajem.

Hajap chirá Timoteo

11 Mamʌ pʌ Hẽwandam hat'eeta p'idk'a sĩewai, hoob warm k'ʌʌnjö nem k'aigba wauju k'ĩirju chitam. Magju k'ãai Hẽwandam dau na hagchanaa hirua k'õsimpai waubá. Maadëu hɨ̃k'a nʌm hiekta bɨ̃ʌrjã hogdʌba hɨ̃k'a chirʌm dɨ̈i t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsinaa hit'ũu ham wawibá. Mʌg hiek gaaimua pʌch dau hap'ʌʌ hawiajã hãwatnaa warag högk'aba pënaa.

12 Timoteo, Cristo hiek chaar maachdëu hɨ̃k'a nʌm gaaita hubʌnaa warag maach Hẽwandam hiekta nem pʌa chʌuu jaaubá, sĩi k'ajap meeuk'a jãau nʌmjö. Tag maach meeba hich mag wënʌrraju haar barjuuta hẽk'abá, pʌch mam sĩeimamk'ĩirta warrjã Hẽwandamau pʌch jʌr hautarr haawai. K'ĩir heyaa habá, har pʌchdëu hõor k'apan t'ʌnʌm dak'ĩir mʌg pʌchdëu hɨ̃k'a chirʌm hiek chan hogdʌba hich jãg hɨ̃k'a chitaju ha hiek'atarr.

13 Hĩs mua mag chirʌm, Hẽwandam hichdëuta nem t'ʌnʌm t'um hiiupi wai sĩejem hag dau na, maimua hĩchab har maach Pör Jesucristo Poncio Pilato na t'umaam k'ʌʌn jã̃g daar hiita chadcha Hẽwandam Hiewaau ha jaautarr hag dak'ĩirjã hagjö mag chirʌm.

14 Cha mua pʌchig jaau chirʌm t'um hipierraa habá hich Hẽwandamau k'õsi simjö, bɨ̃ʌrjã nem chaauraapaijã jaauba. Hich magta hajap'a chitá maach Pör Jesucristo bëe nʌm hora, ni hiwiram hãbmuajã pʌchig pʌch k'ĩir naau hiek'am hugua.

15 Mag Jesucristo Hẽwandamau bëepiju hed haadeewai t'umaam k'ʌʌnag warre dau daau hoopiju, hichdëuta hãba maach t'umaam k'ʌʌn wai dʌnaajeewai. Hichta hĩchab mʌg jẽb gaai reinaan t'um t'ʌnʌm k'ʌʌn Rey hanaa hĩchab hichta har hõor t'umaam k'ʌʌn pörk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn Pör charau.

16 Hichta hãba warrgarwe hich mag hiiu sĩerrʌm, meejã meeba. Hichta sĩi hatcha hich hararagau pöd hõrau hagʌg hooju k'aba sĩi bɨ̃ʌmjö sim heeta sĩejem. Maach mʌg heegarm k'ʌʌnau chan ni hãbmuajã dich daujãdamau pöd hi hoojã hooba, ni hooju haaijã k'aba nʌm. Maguata hãba hirigta maach t'umaam k'ʌʌnau hich mag hee haju haai nʌm, hichta chi jua t'ierrk'a sĩerraawai. Maata maach Hẽwandamau.

Jãga haju haai nʌ p'atk'on paraam k'ʌʌnau

17 Har p'atk'on paraam k'ʌʌnag, hamachta warm k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃rpai nʌm hawia wir haig hamach p'atk'onta t'ö hiek'apiba jaaubá. P'atk'on pöm paraam k'ʌʌnjã bɨ̃ʌr habarm gaaimua deeu dau haug hee maju chan pöm k'abam. Maguata hãba haata k'ĩirjuju k'aba nʌm. Mag k'ãai hãba maach Hẽwandampaita hamag k'ĩirjupi jaaubá, maach hɨ̃u wënʌrramk'ĩir hichdëuta maadëu nem hiigwaijã hö hãk'ãrag chuk'u deejeewai.

18 Hamag, bɨ̃ʌrjã hamach p'atk'on hĩgk'aba warag haguata nem hajap'am waupi jaaubá, hõor parhoobam k'ʌʌn dɨ̈ijã hö wajap'a.

19 Hamau magta hõor hat'ee nem hajap'am pöm wau nʌmua gaai machag chuk'u
p'atk'on dɨ̈rrcha k'ãijã werbamʌn, magan mag nʌm haiguin warre mʌg jẽb gaaiwe
hãgt'archata hamach p'atk'on hãk'a p'iemamjö nʌm, hamachdëu hõor dɨ̈i mag nem wau
nʌm jũrr Hẽwandamau par hok'oopibaju haawai. Hajapcharan mag nʌm haiguin mag nem
wau nʌmua tag maach t'õjã t'õba haajem haar wëtwi naaimajuuta k'ĩirju nʌm.

Pabloou hãbmiecha Timoteo wawitarr

20 Timoteo, hãbmiecha mua pʌrʌg jaauk'im: Hẽwandamau pʌrʌg hich hiekta jaaupitarr
haawai pʌ p'idagan hãba hi hiek jaau nʌmʌu. K'ĩir k'ap'ʌ chitá. Hoob sĩi jãg Hẽwandam hi
hawia hamach heepai bɨ̃ʌr habarm gaaimua hiek p'it'urg haadëp haajem k'ʌʌn dɨ̈i sĩi par
pʌch hip'it'ur hiyɨ̈ʌ chitam. Jãgʌm k'ʌʌnaun par k'augbamta k'ap'ʌm k'ap'ʌm hawia jãg
sĩerrjëem.

21 Hãaur har chi mag wënʌrrʌm k'ʌʌn hamachdëu mag parhooba jaau wënʌrrʌmʌgta
hee ham k'õchgau Hẽwandam hiek chaar hamachdëu hɨ̈k'a narrta hisegjierram.

Mʌkʌʌndamhajimpʌrʌgp'ãdeepɨ̈imhigchirarr.PʌkõitHẽwandamagtajëeuchiraajem,
pʌ hɨ̈u t'ʌa wai nʌrramk'ĩir. Hayoo kakë,

Pablo

2 TIMOTEO
Biek numiim hẽsap Pabloou Timoteoog p'ã deepäitarr

Chi p'ãtarr. Mʌg biek numiim carta Pabloou Timoteoog p'ã deepäaiwai chi Pablo deeu preso sĩejim haajem, Roma p'öbör hee. Maig k'ërʌmua jöoyau ya hich pöm k'itabajujã k'ap'ʌ sĩejim hanaabá (4:6). Mag jaar Cristo hiek hăk'a durrarr k'ʌʌn hajapp'a dau haug waaujeejim hanʌm, mag hamachdëu hăk'a durrum gaaimua. Mag nʌm heeta hich Pablojã hĩchab deeu Romapienau hi pʌr hauwi sĩi hõor t'õotarrjö cárcel deg päijierram haajem (2:9). Maig paawai hi k'apeenaujã hi bar pʌawi hãba jöoi Lucas happaita hi daumaai sĩejim haajem (4:10-11).

K'aígta **p'ã deepäijĩ maimua k'an jawaag hajĩ**. Chamʌg carta gaai hiek jaaupäitarr hiek'an ya jöoi Pablo hich meeju hat'ee hãbmiecha hiek'apäitarrau. Mamʌ mag hich dau hap'ʌʌ hajuuta hărcha k'ĩirjunaa haata jaaupäiju k'ãai, chi hăk'a durrarr k'ʌʌn hichdëu hajap'a naapim k'õsi simta jaaupäijim. Timoteota Efesoom pastor harr haawai hiruan Timoteoou hich iglesia hee nemdam waauwaijã t'umaata hajap'a höbërpim k'õsi haajeejim hanʌm. Magamk'ĩirta ya hichdëu tag hi hoobaju k'ap'ʌ sĩerr haawai hajapp'a wawipäijim mʌg hẽsap gaai.

Salud

1 MʌʌnPabloou, Jesucristoou hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Mag jʌr hauwi, Hẽwandamau hich k'ĩrau mʌ päim k'õsi päijim, hich hiek jaaumamua warrgarwe t'ãrau hich hiek hăk'a nʌmʌn Jesucristo gaaimua hirua peerdʌ hauju ha jaautarr hiek hõrag jaaumk'ĩir.

2 Timoteo, pʌʌta mʌch chaaijö daupii wai chitaawai pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm. Muan Hẽwandam maach Hayau maach Pör Jesucristo dăimua pʌ dau haug k'aug paraanaa pʌ hăuu wai nʌm dăi k'õinaata pʌ wai wënʌrrapim k'õsi chirʌm.

Chigag chuk'u Cristo hig hiyäʌ haju haai nʌm

3 Timoteo, pʌ higwi k'ĩir heyaanaa hedaram magwe Hẽwandamag hău hajim ha chiraajem, hirig jëeupierr. Mua mag hirigpaita jëeunaa hãba hi hat'eepaita p'idk'a chitʌmʌn, hich jãg warrgarwe hĩchab mʌch jöoinau haajerrjö Jöoi dau najã mʌch k'ĩirjug hajap'a chirʌm k'apta mʌg p'idk'a chitʌm.

4 Hagt'a k'ĩir heyaa wai chitaajem, har maach hayoyoo k'aawai pʌ dauhi paraa t'ʌnarr. Magarr haa deeu pʌ dăi hoom k'õchag chirʌm, mag hoobaawai honee chirsieg.

5 ¿K'an jãgwi mua mag chirá? Mua mag chirʌmʌn, pua chadcha pʌch t'ãraucha Cristo hiek hogdʌba hăk'a sim mʌchdëu k'ap'ʌ chiraawaita mag chirʌm. Hich mag hăk'aajeejim pʌ hãdhũan Loidaau pʌ hãd Eunice dăimua. Maagwai mua k'ap'ʌ chirʌm, puajã hich hagjö hăk'a sim.

6 Mag gaaimua mua pʌ wawí chirʌm: Har mʌchdëu pʌ hăr jua hausĩubaawai Hẽwandamau pʌrʌg hich jua t'eeg deetarr, hoob sĩi hich jãg par wai chitam. Magaag warrjã hagua p'idk'amk'ĩirta Hẽwandamau pʌrʌg mag hich jua t'eeg deetarrau.

7 Hirua maachig hich Hak'aar chi jua t'ierrta deebajieb, hõrag hinag chuk'u hich hiek jaaumk'ĩir. Mag Hak'arauta maachig dich k'apeenjã k'a k'õsi hapinaa nem waauwaijã wajap'a k'ĩirjunaata nem waupiejem.

8 Timoteo, hoob pʌchdëu maach Pör Jesucristo k'augtarr higwia hõrag jaauju chigaa chiram, ni Cristo gaaimua mʌ mʌg preso chirʌm hõrag jaaujujã hoob chigaa ham. Magju k'ãai Hẽwandamau pʌchig juapadam deetarrau warag mʌ hipierr dăi maach peerdʌajem hiekta jaaum k'õsi jaaubá, hagʌm gaaimua pʌch hap'ʌʌ hajujã k'ĩirjuba.

9 Hẽwandamaun maach peerdʌ hauwi sĩi pekau chuk'u hich hat'eepai wënʌrramk'ĩirta maach jʌr haujim. Mag maach jʌr hautarr chan mag hichdëu hoowai maachdëu nem wajap'a wau wënʌrrʌm gaaimuajã k'aba, warrgarwe hich Hẽwandamau mʌg durr t'um hompaaju nawe hich garmua maach heeg hoowia, Jesucristo gaaimua maach k'ĩir jãsenk'awia, hichdëu k'õsi simjö wënʌrramk'ĩirta maach jʌr haujim.

10 Mag warrgar maach k'ĩir jãsenk'atarran maach peerdʌajem Jesucristo päitarr gaaimuata hĩs hewag pawiajã k'ap'ʌ nʌm. Magtarr haigmua hich Jesucristoouta maach dajẽegjem jua t'eeg chuk'u hapäinaa jũrr maach peerdʌajem hiekta hărpai hapijim. Magtarr haigmua hĩchab warr maach meewai hich mag hok'oo wënʌrraju harrta hăgt'ar höbërju haai hapijim.

11 Mag hich hiek jaaujem k'amk'ĩirta Hẽwandamau mʌ jʌr hauwi judionaan k'abam k'ʌʌn hee päijim.

12 Magtarr haawai mag hiek jaau chitʌm gaaimuata chadcha mʌg mʌ p'it'ur da hap'ʌʌ chitaajem. Mag chitab mamʌ jãgʌm hiek gaaimuata mʌʌn wajapp'a k'ĩir naau chitaajemjã

haba chitʌm. Mua k'ap'ʌ chirʌm, k'ai hiekta mʌchdëu hẍk'a chirʌ́. Mag hãba Hẽwandam hiekta mʌchdëu hẍk'a chiraawai hi jua t'eeg simjã mua k'ap'ʌ chirʌm. Maagwai hich haar mʌch t'ãr nʌm hora mʌch t'ʌa wai nʌrrajujã k'ap'ʌ chirʌm.

13 Timoteo, har hiek wajap'am maach Hẽwandam dën mua jaau chitarr hũrwi pʌchdëu k'augtarrta wajap k'ĩir heyaanaa hagpierr chitá. Magnaa jãg pʌchdëu hẍk'atarr hiek hich jãg hogdʌba hẍk'anaa, Cristoou hich garmua maach k'õsi harr gaaimua hi dẍi wënʌrraawai, pʌch k'apeen k'a k'õsi chitá.

14 Hẽwandam Hak'aar maach hee sĩejem hag jua t'eegau Hẽwandamau hich hiek pʌchig jaaupitarr wajap'ata jaaubá; chik'amnagjã hoob chaauraa jaaupim.

15 PʌrʌgAsia k'ap hamk'ĩir jaauk'im: Hẽwandam gaaimua maach k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn durrmua mʌ dẍi hãba bëetarr k'ʌʌnau ya tag mʌrʌgjã hooba mʌch happai mʌ barpʌajierram. Chi mag mʌ barpʌatarr k'ʌʌn hee Figelo Hermógenes dẍi narrjã mak'ʌʌnaujã mʌrʌg hooba sĩi wëtjierram.

16 Onesíforoouta mʌg mʌ cárcel deg chirʌm hoowia bẽʌrjã chigag chuk'u biek k'apan hẍu mʌ k'ĩir jãsenk'aajerr haawai Hẽwandamag hi kõit jëeu chirʌm, hich chaain dẍi hich hʌʌipa heeg hoomk'ĩir.

17 Hichdëuta hich Roma barbaichëm bärre, bẍ hẽijã chuk'u, mʌ jʌr p'ʌʌrdʌ k'itʌʌ hawi hẍu mʌ chirʌm haar bëejim.

18 Pua mʌ k'ãyaujã wajapcha k'ap'ʌ chirʌm, jãga hi p'idk'aajeejĩ Efeso p'öbör hee sĩejeewai. Magua mua pʌrʌg tag jaaubam. Hirua mʌch dẍi jãgtarr jũrr, deeu hũmaai Cristo bëem hed Hẽwandamag hi dau haug k'augpim k'õsi chirʌm.

2

Jãga soldaaunjö Jesucristo chogk'aju haai nʌ

1 Timoteo, pʌʌta mʌch chaai chaarjö wai chitaawai pʌ wawik'im: Pʌch k'ĩirjugaupai nem jaauju k'ĩirjuba Jesucristoou hẍu pʌch heeg hoowi pʌchig juapá deetarrauta hi hiek jaaubá. Pua magta hamʌn, hich mag nem jaau chitʌmuata warag hi dẍi pʌ juapá jãpmaju.

2 Hõor k'apanag dak'ĩir mua jaaujerr pʌchdëu hũrwi k'augtarr hiek jũrr har pʌchdëu hoowai chadcha deeum k'ʌʌnagjã jaau wai nʌnʌʌu hajöjöom k'ʌʌnag jaaupet, magbaawai jũrr mak'ʌʌnau hagjö deeum k'ʌʌnag jaaumk'ĩir.

3 Pʌch chadcha Jesucristo chogk'a chitʌm gaaimua bẽʌrjã pʌch dau hap'ʌʌ hajujã higba, soldaaunjö hi chogk'a chitá.

4 Pua k'ap'ʌ sim, soldaaun habarm chan mag sĩi hich p'idagjã k'augba nem parhoobam gaaita hoo sĩi haba haajem. Magju k'ãai hẍu hich pörk'a simjã hich gaaimua honee hamk'ĩir, hãba hich p'idag waujupaita k'ĩirjuajem, hich pör hichaaur haju k'ĩirjuba.

5 Maimua hĩchab jemk'a nʌmua premio gaanjem k'ʌʌnjöta chitá. Pua k'ap'ʌ sim, hamau hamach reglamento wai nʌm gaai jaau simjö jemk'abam chan pöd mag premio gan hauba haajem. Magua puajã Hẽwandamau pʌchig jaau simjö nem t'umaa wajap'ata waubá.

6 Hich hagjöta sĩebahab nemjĩir jĩirwaijã. P'idk'aba harr k'ʌʌnau pöd hamachdëuta nacha hag heem k'öju k'aba nʌm. Juachö k'aisö nem jĩir nʌm k'ʌʌnauta mod paarpaawaijã nacha hag heem k'öju haai nʌm.

7 Cha mua pʌchig jaaubarm wajap'a k'ĩirjubá. Pua mag wajap'a k'ĩirjumʌn, maach Pör Jesucristoou pʌrʌg k'ĩirjug deeju, jãga hich hiek jaauju haai sĩ ha k'ap hamk'ĩir.

8 Mag mua jaau chirʌm k'ĩirjunaa warag jaaubá, jãga maach Pör Jesucristo rey David k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn heemk'a sĩerrta meewi deeu hiiu p'iidʌjĩ. Hich hag hiekta muajã hich mag jaau chitʌm, hajapcharan maach peerdʌajem hiekma.

9 Mag hiek jaau chitʌm gaaimuata mʌg p'it'urg wau chitʌm dẍi hõor t'õotarrjö hĩs warag mʌ preso wai nʌm. Mamʌ mʌg mʌ preso chirʌm gaaimua chan hoob hamau Hẽwandam hiek mag haaidʌpimaaugau hawi, cha mʌ wai nʌmjö hãbam haigpai hi hiek pʌr wai naaju hamiet.

10 Maguata muan warag maach peerdʌajem hiek haaidʌpim k'õchgau, hich jãg p'it'urgjã higba hãwat chitaju, mʌg hatag Hẽwandamau hich hiek hẍk'api haumam k'ʌʌndam hẍu hamk'ĩir; mag Jesucristo gaaimua peerdʌ nʌisiewai hich mag hi sim haar wënʌrramk'ĩir.

11 Cha mua jaau chirʌm chan sëuk'aawaijã k'abam:

Maach hi dẍi wënʌrrʌmta k'ëchmʌn, magan hĩchab hẽgt'ar pawijã hich mag hi dẍi hiiu wënʌrraju.

12 Hi gaaimuata p'it'urg hau wënʌrrʌmjã magʌm higba nʌmʌn, magan hĩchab hirua durr jẽa sim haar pawijã maach hiek t'et'e wënʌrraju hi dẍi.

Mamʌ maadëuta hi hiek hẍk'amap'am hiek'au hi k'augbam hamʌn, magan maach meem hedjã hagjö hirua maach haubaju hiek'au, “Muajã pãar k'augba chitʌm” haju.

13 Hiruata nem magju habarmʌn, hich magta haju hich higbam k'ʌʌn dẍi.

Maadëun dichdëu nem wauju hatarr hichaau pawia wauba hawiajã, hichin hich hiek'atarrjö chadchata nem wau sĩerrʌm, pöd hich hiek'atarr meerju k'aba sĩerraawai.

Jãga Hẽwandamau k'õsimjö hi chogk'aju haai nʌ

14 Timoteo, har sĩi jãg maadëu higmap'am hiek higp'öbaadëmjã pʌa chʌuu haajem k'ʌʌnag deeu p'ʌʌrba jaaubá, tag jãgʌm hiek gaaipai hich jãg wënʌrram hugua. Jãgʌm hiek chan bɑ̃ʌrjã maadëu nem higbata sĩsidʌm. Jãgʌm k'ʌʌnaun sĩi jãg hiek'a wënʌrrʌmua warag hõor k'aibagta wau nʌm.

15 Hãba Hẽwandam na wajap'a chitajuuta hẽk'abá, wajapp'a hi hiek jaau k'ap'ʌ jaau chitʌmua. Magaag hat'een hõor hamach hajap'a p'idk'a nʌm gaaimua chigag chuk'u naajem k'ʌʌnjö habá, chadcharam hiekta hag heyaa jaau chitʌmua.

16 Har sĩi maadëu higmap'am hiek hiyɑ̃ʌm k'ʌʌn haig dɑ̃i par hip'it'ur hiyɑ̃ʌ haju k'ãai, pʌchta warag chaaug pet. Pua k'ap'ʌ sim, har sĩi jãgʌm hiekpai hig hiyɑ̃ʌm k'ʌʌnan, sĩi hamachdëupaita warag Hẽwandam na hamach k'aibag wau nʌm dɑ̃i

17 mag hamau jaau wënʌrrʌm hiek hũr nʌm k'ʌʌn k'ĩirjugpata warag hãr wënʌrrʌm. Himeneo dɑ̃i Fileto magta wënʌrrʌm.

18 Maguata hamach mag wënʌrram k'õchgau warag hamachta mag maach Hẽwandam hiek chaar heemuajã höbërdʌtk'awi sĩi nem parhooba jaau wënʌrrʌm. Mʌg hatag hök'ar maach p'iidʌtk'ajuuta ham hiek mag ya maach hiiu p'iidʌwi nʌm haajem. Magʌm hiek hũrwi hãaur k'ʌʌnau hɑ̃u Cristo hiek hogdʌba hɑ̃k'a narrta ya warag hiseg wëtum.

19 Par hamau mag hamach hip'it'ur hamach k'õchagpierr jaau wënʌrrab mamʌ, Hẽwandam hiek chan cambieba hich mag sĩerrʌm. Mag sĩewai hich hiek gaai, “Maach Pör Hẽwandamau hich chaainan t'um wajap'a k'ap'ʌ sĩerrʌm” ha p'ãnaa hĩchab, “T'um maach Pör Hẽwandamag jëeu wënʌrraajem k'ʌʌnan hamach k'aibag hisegju haai nʌm” ha p'ã sim.

20 Pua k'ap'ʌ sim, riknaan deg jua choogjem nem k'ĩir pogk'e t'ʌnaajem, p'atk'on dën dɑ̃i p'ĩr dënpa. Pari mag happai k'aba, pa dënjã paraanaa jẽb dënjã t'ʌnaajem. Ham nem mag sĩsidʌm hãaur k'ʌʌn sĩi parhooba jua chogaagau; mamʌ hãaur k'ʌʌn chan mag sĩi parhooba hag hee jua chogaag k'aba, k'arii hich higam hedta hiigjem.

21 Mua pʌrʌg jaauk'im, mʌ hiek hũrbá: Maach chan mʌg nʌm haig sĩi parhooba jua chogaag hat'eem nemjö k'aba, nem wajap'a wau nʌm gaaita maach Pör Cristoog hʌdʌraa dichta hich jua choogjem k'apiju haai nʌm. Mamʌ magaagan hi dau na bɑ̃ʌrjã k'aibag chuk'uta naaju haai nʌm. Mag k'aibag chuk'uta nʌmʌn chadau, hirua hichdëu higam haig maach higju, hich hat'ee nem wajap'a waumk'ĩir.

22 Timoteo, har hẽwannaan hamachdëu k'õchagpierr nem waaujem k'ʌʌn k'ĩirjug hoob pʌch gaai hɑ̃rpapim. Mag k'ãai har par hiiupai k'aba chadcha maach Pör Hẽwandamag jëeu durraajem k'ʌʌn dɑ̃i chitʌmuata Hẽwandam dau na hagcha chitaju hẽk'anaa hirua nem k'õsimpaita waubá. Maadëu hɑ̃k'a nʌm hiekjã bɑ̃ʌrjã hogdʌba hɑ̃k'anaa dich k'apeenjã t'umaa k'a k'õsi habá, ham dɑ̃i k'õinaa chitʌmua.

23 Mamʌ har maadëu higmap'am hiekta parhooba jaau wënʌrraajem k'ʌʌn dɑ̃i chan hoob ham hipierr dɑ̃i magʌm gaai par pʌch hip'it'ur hiyɑ̃ʌ chitam. Ya pua k'ap'ʌ sim, jãgʌm hiek gaaimuan sĩi warag chik'am hipeer hahaujii hawi, warag k'ĩir k'ʌʌuk'a p'öbaadëp haajem.

24 Pua k'ap'ʌ sim hĩchab, maach mʌg maach Pör Jesucristo chogk'a nʌm k'ʌʌn chan pöd dich k'apeen dɑ̃i meeuk'a nʌrrjëe haju k'aba nʌm. Mag k'ãai t'umaam k'ʌʌn daar wajap'ata wënʌrraju haai nʌm, Hẽwandam hiekjã wajap'a jawaag.

25 Mag jaauwaijã har warag chaaur hɑ̃k'a hɑ̃k'a sĩerrjëem k'ʌʌnagjã jaau k'ap'ʌ hit'ũu jaauju haai sim. Maadëu k'augbam, mag hit'ũu jaaumam gaaimua k'ãijã Hẽwandamau ham k'ĩirjug hichig k'ĩirjupi hauju. Mag hak'iin k'augbaju harr k'ãijã hɑ̃u Hẽwandam hiek chaar k'ap'ʌ haadeewai

26 meperau sĩi hichdëu nem k'õsimpierr waumk'ĩir hich las hee k'õok'a wai simjö narrjã hɑ̃u peerdʌtk'aju.

Jãga t'ʌnaaju k'ai Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aimʌʌ paawai

3

1 Timoteo, hĩchab k'ap'ʌ habá: Mʌg hatag ya Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aimʌʌ paawai warag Hẽwandam hiek hɑ̃k'ajujã p'it'uurga haju.

2 Mag jaar paawai hõrau hamachpaita wir haig k'ĩirju sĩsid haju. Mag nʌm dɑ̃i p'atk'onagta heenaa hĩchab wir haig hamachpai t'ö hiek'aju. Hẽwandam k'õchk'aba warag parhooba chaaur hiek'a sĩsidnaa, dënnaanpan hamach dënnaanau hiek'aawaijã warag dɑ̃i hɑ̃k'a hɑ̃k'a sĩsid haju, hamach dɑ̃i hajap'a haajerrjã deeu hewag k'ĩirjuba. Mʌg maadëu hɑ̃k'a nʌm hiekjã hõrau hɑ̃k'amaaugau warag hamachdëu hampierr haju:

3 dich dënnaan dɄi hagdaujö chik'am daupii k'aba, bɄʌrjã dich k'apeen dau haug k'aug chuk'u haju. Magnaa nem hieknem, nem k'aigbam wauju k'ĩirju hat'amjã pöd hãwat hauba, dich k'apeen gaaijã jua k'ʌabanaa, dau lökö̃o, bɄʌrjã nem wajap'am k'õchk'abaju.
4 Mag nʌm dɄi hĩchab dich k'apeen dich dɄi wajaug haajerr k'ʌʌnjã himeraa dak'ũgne pʌr hauwi k'aibag wauju. Heem k'ʌʌnau hamach t'et'emk'a nʌm hawia wir haig hamachpai t'önaa, Hẽwandamau nem k'õsimjã wauba sĩi hamachdëu nem k'õsimʌgta hee haju.
5 Magʌm k'ʌʌnau hamach hiiupain chadcha hɄk'a nʌm haju. Mamʌ mag hamachdëu hɄk'a nʌm hanʌmjöjã wënʌrrabaju mag wënʌrraag Hẽwandamag hʌdʌʌr hich jua t'eeg hamachig deepiba naawai.
Hõor mag nʌrrjëem k'ʌʌn dɄi k'ĩir k'ap'ʌ habá.
6 ¿K'an jãgwia mua mag chirʌ́? Mua mag chirʌmʌn, jãgʌm k'ʌʌnauta parhoob dipierr dub wënʌrrʌmua har hʌʌin sĩi bɄʌr habaawaijã chik'am hiek hɄk'ak'arrsö sĩerrjëem k'ʌʌn hamachig paa haumaajeewaita mag chirʌm. Magʌm hʌʌinta parhoobam pekau pöm hamach k'õchagpierr nem wau sĩerrjëem k'ʌʌnau.
7 Hamachigan warag k'ĩirjug hajap'amta k'aug wëtum hanʌm; mamʌ mag nʌm chan maach peerdʌajem hiek chaar chan bɄʌrjã k'augba nʌmta mag nʌm.
8 Hich jãgta hajierram warrgarjã bënk'ʌʌn Janes haajerrau hãb hagjö Jambres haajerr dɄimua. Moiseeu Hẽwandam hiek jaau k'itaawai jũrr mak'ʌʌnau warag hi hichaaur hajierram. Hĩsjã hich hagjöta nʌm. Har jãg nem k'aigba jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan sĩi warag k'ĩirjug memerk'ömjöta sĩsidʌm. Mag gaaimua jãgʌm k'ʌʌnan ya chi hok'oomta nʌm, Hẽwandam hiek hɄk'aba naawai.
9 Par ham jãg nʌm, jãgʌm k'ʌʌnau pöd hich jãg hõor k'ũgur wai wënʌrrabam. Jãg naawia mag warm k'ʌʌn Moisés hichaaur harr k'ʌʌnjö hõrau ham higwia "Jãk'ʌʌnan bɄʌrjã k'augba nʌmta jãg wënʌrrʌm" ha k'aug hat'aawai, tag hamag hee habaju.

Pabloou hãbmiecha Timoteo wawitarr

10 Puata chadcha mua nem jaau chirʌm hipierraa haajem. Pua k'ap'ʌ sim, mʌ jãga chitaajẽ maimua k'ant'eeta mʌ mʌg chitʌ́. Pua k'ap'ʌ sim, hõor dɄijã mʌ k'ĩir machag chuk'u chitʌm. Magju k'ãai mua t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsi chitʌm dɄi hĩchab mʌ Hẽwandam gaaijã hubʌ chirʌm,
11 hõrau mʌch dɄi k'aigba haawai mʌch dau haug wau nʌmjã higba magʌm hãwat chitaag. Pua k'ĩir heyaa sim jãga hajierrá mʌ dɄi Antioquía p'öbör hee, Iconio p'öbör hee maimua Listra p'öbör heejã hagjö. Hamau chadcha peer mʌ t'õojierram, mamʌ maach Pör Hẽwandamau hɄu ham jua heemua mʌ peerdʌ haujim.
12 Har chadcha Jesucristo dënk'anaa hãba hi hat'eepai nem wau wënʌrram k'õsi nʌm k'ʌʌnan, chadcha hõrau ham dɄi k'aigba haawai dɄrrcha ham dau hap'ʌʌ haju.
13 Mamʌ hĩchab har jãg hõor k'ũgurnaa k'aigba nem wau wënʌrrʌm k'ʌʌnan mʌg hatag paawai warag hat'uucha paauk'amaju, hamachpata dösãtau k'ũgur wai sĩewai.
14 Mamʌ pʌ chan hoob magʌm k'ʌʌnjö chitam. Magju k'ãai, chi jaautarr k'ʌʌnaujã chadam hiekta pʌchig jaautarr k'ap, pʌchdëu Hẽwandam hiek k'augtarr gaaita warag hubʌ t'ierrk'a chirsí.
15 Mag nʌm dɄi hĩchab Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌm gaai pʌchdëu herraawe k'augtarrta k'ĩir heyaa habá. Mag pʌch bɄʌrʌʌwe k'augtarrdamuata pʌrʌg k'ĩirjug wajap'am deejim, pʌchdëu t'ãraucha Jesucristo hiek hɄk'abaawai peerdʌmk'ĩir.
16 Hẽwandam hiek p'ã sĩsidʌmʌn, t'um hich Hẽwandamaucha k'ĩirjug deewi p'ãtarrau. Maguata sĩi hõrag jawaagjã nem wajaugnaa haguapai hõrag meeurrau sĩwaagjã nem wajaug sim. Hõor wawiegjã nem wajaug sim, haata jaau nʌʌ jaau nʌʌ haadee k'ap'ʌ haadee Hẽwandam dau najã hagchanaa hõor dau najã hagcha wënʌrramk'ĩir.
17 Jãg hiek pua k'augtarrauta har pʌjö Hẽwandam chogk'am k'õsi nʌm k'ʌʌnag k'ap'ʌ hapiejem, jãga hamau Hẽwandam hat'ee hamachdëu waum k'õsimpierr waau k'ap'ʌ haju.

4

1 Timoteo, Hẽwandam Jesucristo dɄi nʌm dak'ĩir mua pʌrʌgan, Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek jaau nʌmta warag pënaa ha chirʌm. Pua k'ap'ʌ sim, hich mag Cristoouta hõor pörk'aan bëem hed t'umaam k'ʌʌnag jaauju, hich haar hauju wa haubaju. Mag sim dak'ĩirta pʌrʌgan,
2 hõrau mag pʌchdëu jaau nʌm hiek hũrmap'a hawiajã, hichiita jaaubá ha chirʌm. Cristo hiekta hõrag hɄk'api hauju hẽk'abá; k'aigba wënʌrrʌm k'ʌʌnag hik'ʌaba hiek'abá; har Hẽwandam hiek hat'ee k'a t'ũu nʌm k'ʌʌnjã k'ĩir honee hapibá. Magnaa nem jaauwaijã hit'ũuta nem jaaubá.
3 Mʌʌgwaiweranhagt'a hõrau hũrju nʌm. Mamʌ mʌg hatag paawai chan mʌg hiek wajap'am jaauwaijã hõrau bɄʌrjã k'õchk'abaju. Hiek wajap'am jaau nʌm k'ʌʌn hiek hũrju

k'ãyau, warag hamach maestronaan hamach k'ĩetta jʌr hauwi hamachdëu hũrm k'õsimpaita hamachig jaaupiju.
4 Mag nʌm gaaimua chadcharam hiek'agta warag hoojã hooba, sĩi parhoobam hiek jaau nʌmʌgta hee haju.
5 Mamʌ pʌ chan hoob magʌm k'ʌʌnjö chitam; magju k'ãai t'umaam k'ʌʌn dakĩir hagpierraata chitá. P'it'urg hau chitawi k'ãijã hãwatbá. Tagam nem wauju k'ãai, Jesucristo hiek maach peerdʌajem jaau nʌm gaaipaita chitʌmua pʌchig p'idag jaautarrta wajap'a wau chitá.
6 Timoteo, warrgar Hẽwandam hat'ee nemchaain k'eechjerrjö mʌʌn ya hamau juauta t'õopẍiju dak'a pamaawai mʌg hatag jöpcha mua tag pʌ juag hoobaju.
7 Hẽwandam hi jaau nʌmta sĩi k'ajap jãau chaar jãau nʌmjö hʌdʌʌr mʌch deeba, mʌʌn ya hag hiek kõit woun hat'eemjö wërbʌbarm. Woun hãb k'ap'ig nʌrrʌmua hich barju hatarr haar barbaimamjö, muajã hĩchab Hẽwandamau mʌchig p'idag deetarr t'um waubapẍim. Maach Pör Jesucristo hiek mʌchdëu hẍk'atarrjã hisegba hagt'a hich mag hẍk'a chitʌm.
8 Mʌchmʌgpidkabarmjũrran, jãg k'ap'ig nʌm haig chi ganbarm k'ʌʌg pörsir deejemjö, mʌrʌgjã hãgt'ar pabaimaawai maach Pör Jesucristooucha, “Pʌ hẍu mʌ na hajap'a chitajim” hawi nem deeb k'aba deeju, hichdëuta t'umaam k'ʌʌn dẍi hagcha hich jua k'ap nem waaujeewai. Mamʌ mag hirua nem deeju chan mʌrʌgpai k'aba, har t'um chadcha hi deeu bëepim k'õsi nʌ durrum k'ʌʌnagjã hirua deeju.

Hãbmiecha Timoteoog nem jaautarr

9 Timoteo, mʌ hap chitʌm jöpcha mʌ hoobahur.
10 Mʌʌnmʌchhappaitachirʌm, Demaaujã Tesalonicaag mam k'õchgau mʌ barpʌabajeewai. Sĩi mʌg jẽb gayam nemegta hãrcha hee ham k'õchgau mʌrʌgjã hooba petajim. Crescentejã Galaciaag petaawai Titoou jũrr Dalmaciaag petajim.
11 MʌiguinLucashappaitamʌ dẍi sim. Marcos jʌr haunaa hirig jaauwi pʌch dẍi haipidú; mua mau hi higju mʌch juag hoomk'ĩir.
12 Tiquicoon chadau mʌchdëuta Efesoog pẍijim.
13 Mag pʌch bëewai Troas p'öbör hee Carpo di haig mʌ capote pʌatarr haipidú. Mag dẍi hĩchab mʌ hẽsapjã p'ëpidú. T'um p'ëbëeba hawiajã har pergamino gaai p'ã sĩsidʌm chan hoob p'ëpʌam.
14 Alejandro chi jierr dën nem waaujemuan wajapta mʌ k'aibag waubarm. Hirua mʌ dẍi jãgtarr jũrr maach Pör Hẽwandamauta k'ap chirʌm, hichdëu hampierr hi dẍi haag.
15 Timoteo, jãg dẍi k'ai k'ĩir k'ap'ʌ chitá. Jãgua chan maachdëu Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌm k'õchk'aba, warag chaaurta hiek'a sĩerrʌm.
16 Nacha chi t'et'emnaanau mʌ hamach haar t'ãrpẍiwi hiek'at'uurwai, ni hãbjã mʌ bigaau chuk'u hajim, mʌ hipierr dẍi mʌ kõit hiek'aag. Magju k'ãai sĩi t'umaam k'ʌʌnau mʌrʌg hoobamjö hajierram. Hamau jãgtarr paar Hẽwandamau hamag hag hiek hëudʌba hak'iin hẍu hak'am.
17 Hamau bãʌrjã mʌ k'aigpërbajierrab mamʌ, maach Pör Jesuuta chadcha hẍu mʌ heeg hoowia mʌrʌg hich juapadamjã deejim. Mag gaaimua hẍu mua k'ĩirdam hubʌ maach peerdʌajem hiekjã jaauwi parhooba judionaan k'abam k'ʌʌnaupa hũrjierram. Mag, maach Pör Hẽwandamau hẍu mʌrʌg juapadam deewiata, k'um hi hee chirʌmjö chirarrjã, hẍu mʌ peerdʌjim.
18 Mua k'ap'ʌ chirʌm hĩchab, mʌg durr gaai mʌg k'aibag pöm t'ʌnʌm heemuajã hirua mʌ peerdʌ hauwia mʌ t'ʌa wai nʌrraju, k'aigbam k'ʌʌnag chig hapiba hãgt'ar hichta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sim haar barmk'ĩir. T'umaam k'ʌʌnau hiita t'ö hiek'aju haai nʌm, hichta hich mag wajaug k'itaawai.

Pabloou salud deepẍitarr

19 Timoteo, mʌ salud Priscaag jaaubá, Aquiloog maimua Onesíforoogjã hagjö, t'um hich chaain dẍi hich hʌʌiragpa.
20 Erasto Corinto p'öbör hee t'ʌbajim, maagwai Trófimo mor mas sim mua werpʌajim Mileto p'öbör hee.
21 Hed k'õrg jaar paju nawe pʌchdëujã jöpcha mʌ hoobahur. Pʌrʌgsaluddeepẍi nʌm Eubuloou, Pudenteeu, Linoou, Claudioou maimua t'um Cristo gaaimua maach k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌnaujã hagjö pʌrʌg salud deepẍi nʌm.
22 Timoteo, maach Pör Jesucristoou pʌ t'ʌa wai nʌrrapim k'õsi chirʌm dẍi tagam k'ʌʌn dẍijã Hẽwandamau hẍu hapim k'õsi chirʌm. Hayoo kakë,

Pablo

TITO
Pabloou Titoog hẽsap p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr **maimua k'aí**gta **p'ãjĩ**. Pabloouta hĩchab mʌg carta p'ãjim. Hichdëu Timoteo wawieg nacharam hẽsap deepӓitarr hed gaaipai hĩchab hich mʌg cartajã Titoog deepӓijimjöo sim. Hich mʌg Tito dӓijã hĩchab Pablo k'apeer hajap'am hajim haajem. Jerusalenam iglesia hee chi pörnaan dӓi hiek'aag Pablo Bernabé dӓi weetwai, chi Tito ham daumaai majim haajem (Hch. 15:1-35). Maimua ya haar pabaimaawai Pabloou hi presentaajim haajem haram k'ʌʌnag, jãga hijã hĩchab judío k'aba simta Cristo hiek hӓk'ajĩ maimua jãga hí judío k'aba haawai mehëu p'ʌʌrbichbaju haai sĩejĩ ha k'ap hamk'ĩir (Gá. 2:1-3).

Mʌg carta gaai hoowai Creta p'ʌram gaai Pabloou chi Tito werpʌajim ha sim. Maig hi pʌatarran hichdëu jaau pʌatarrjö nem hinju pöm t'ʌnarr t'um hinwi p'öbörpierr hõor jʌr hauwi iglesia hee chi pörnaan k'apimamk'ĩir hajim haajem (1:5).

K'an jawaagta p'ãjĩ. Pabloou Titoog mʌg hẽsap p'ã deepӓitarran, Creta p'ʌram gaai sĩi Cristo hiek jaau nʌm hanʌmjã parhoob hamach k'ĩirjugta jaau nʌrrjëem k'ʌʌn neeme t'ʌnarr haawai hajim hanaabá. Hãrcha chi mag t'ʌnarr k'ʌʌnan judionaanta mag wënʌrrajim haajem. Pabloou hich Titoogjã hajap'a k'ap'ʌ hapim k'õsi sĩerran, Hẽwandam hiek chaarta hajap'a hag heyaa jaau nʌm hajim. Mʌg maach peerdʌajem hiek hajap'a jaauwaita mag sĩi ëu paraam k'ʌʌnjã pödpӓinaa, Hẽwandam hiek gaai t'ʌwi parhoob hamach k'ĩirjugpai jaau nʌrrjëem k'ʌʌnjã dich garmua poodjemgui hajim. Maguata mag maach peerdʌajem hiek chaar jaau nʌmta Pabloou hӓiba Titoog p'ʌrëu hahau haajeejim (1:3,9; 2:1,5,10).

Magnaa hĩchab hich Titooujã hajap'a k'ap'ʌ haju haai sim hajim, jãga Hẽwandamau maach peerdʌ haaujẽ, mag hichdëujã hajap'a k'ap'ʌ sĩewai jaau k'ap'ʌ jaaumk'ĩir. Mag hichdëu jaau sim hajap'a k'ap'ʌ hamk'ĩir biek numí jöoyau hajap'a Titoog jaaujim (2:11-15; 3:4-8). Mamʌ hĩchab Titoou k'ap'ʌ haju haai sim hajim, mag dichdëujã Hẽwandam hiek chaarta hajap'a k'ap'ʌ haadëmʌn hĩchab nem hajap'am happaita waaujem (1:16; 2:7,14; 3:1,8,14).

Salud

1 MʌʌN Pabloou, Hẽwandam chog hanaa hĩchab Jesucristoou hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Magtarr haawai mʌ p'idagan, har hich Hẽwandamau jʌr haumam k'ʌʌnag warag hi hiekta hӓk'amk'ĩir hamag jaau nʌmʌu, mag jaaumam gaaimua chadcha Hẽwandam hiek maachdëu hӓk'a nʌm chaarta t'umaam k'ʌʌnau k'augp'ömamk'ĩir.

2 Mag maachdëu hӓk'a nʌmʌn, hãgt'ar paauk'abaimaawaijã hich magta Hẽwandam dӓi maach hiiu nʌisiju ha jaau simʌu. Mag maachig hich dӓi hich mag wënʌrrapiju ha jaautarran, hich Hẽwandam bãʌrjã sëu chuk'u k'itʌmuachata mʌg jẽb hompaaju nawe mag jaaujim.

3 Magtarr haawai ya hĩs hewag pawiata hõrau hi hiek jaau durrum gaaimua mag hiek t'umaam k'ʌʌnau hajapcha k'ak'apdö pamam. Magua mua hich mag hiekta jaau chitʌm, mag jaaumk'ĩirta Hẽwandam maach peerdʌajemua mʌ jʌr hauwi pӓitarr haawai.

4 Tito, muata mʌg hẽsap pʌrʌg p'ã deepӓi chirʌm. Maach numiim k'ʌʌnau hãbam hiekpai hӓk'a wënʌrrʌm gaaimua pʌjã hĩchab mʌch chaaijö hig chitaawai, maach Haai Hẽwandamag jëeunaa maach Pör Jesucristo maach peerdʌajemʌgjã jëeu chirʌm, hamachdëuta pʌ dau hee haug k'aug paraanaa pʌ hӓu wai nʌm dӓi hĩchab pʌ k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Chijãgʌm wounaanta iglesia hee chi pörk'amk'ĩir jʌr hauju haai nʌ

5 Har döjãrr Creta p'ʌram gaai mua pʌ werpʌatarran, hagt'a nem hinju pöm t'ʌnaawai, magʌm t'um hinwia hĩchab p'öbörpierr chi hӓk'a durrum k'ʌʌn nʌnʌidʌmpierr hõor jʌr hauwi chi pörk'apimamk'ĩir hajim, hich jãg mʌchdëu pʌchig jaau pʌatarrjö.

6 Mag Hẽwandam hiek hӓk'a nʌm k'ʌʌn pörk'aju wounan t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hajap'ata nʌrraju haai sim, magba hak'iin hõor dak'ĩir parhooba haawai, jũrr hichigpata bigaaum k'ʌʌnau hiek'ak'a haju. Mag chi pörk'a sim k'ʌʌn hʌʌi hãbpaita paraa haju haai sim. Chi chaainaujã hĩchab Hẽwandam hiek t'ãraucha hӓk'aju haai nʌm. Maagwai nem bãʌr habarm gaaimua hõrau ham hëugar k'aigba hiek'aba ni hãbmuajã ham higwi, “Jãk'ʌʌnan chi dau löknaanau; hamachig nem jaauwaijã dӓita warag hӓk'a hӓk'a sĩerrjëem” habaju.

7 Chi hӓk'a durrum k'ʌʌn pörk'a sim wounan hãba Hẽwandam hat'eeta p'idk'a sĩewai t'umaam k'ʌʌn daar hagchata nʌrraju haai sim, hichta hãrpai chirʌm hawia bit'urgam k'ʌʌn hiek hũrmap'ajã k'aba, k'ĩir k'ʌʌuk'ak'arrsö k'aba, nag pig k'aba, dich k'apeen dӓijã

k'ujʌʌrnem k'aba, ni sĩi nemdam bãrʌʌm wau nʌm paarjã hãba p'atk'onta hahau hajujã k'ĩirjuba.
8 Magju k'ãai hõor hich haig bëewaijã, hich haig jẽerpim k'õsi jẽerpinaa, t'umaam k'ʌʌn dɄi hö hajap'ata nʌrraju haai sim. Magnaa hĩchab sĩi donjö parhoob nem wauba, Hẽwandam dau na nem hagchata waunaa hãba Hẽwandam k'õchagpierrpaita nʌrraju haai sim, sĩi dich k'õchagpierr haba.
9 Maach peerdʌajem hiek hichdëu k'augtarr gaaita warag wʌrppa haju haai sim, tagam k'ʌʌnagjã hiek hajap'a hiek'amamua wawie k'ap'ʌnaa, cha maachdëu hɄk'a nʌm hiek higwia warag chaaur hiek'amaajem k'ʌʌnagjã hajap'a jaau k'ap'ʌ jaaumamua Hẽwandam hiigta p'ũrreu hawaag.

Nem parhoob jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnag hik'ʌaba hiek'aju haai nʌm

10 Pua k'ap'ʌ sim, pãach heepaijã har hamach wawiewai hũrba warag chaaur hɄk'a hɄk'a haajem k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm. Mak'ʌʌnan sĩi nem maadëu higmap'amta jaau wënʌrrʌmua warag hõor k'ũgur wënʌrraajem. Mamʌ hãrcha mua mag jaau chirʌmʌn, har chi hɄk'a nʌm k'ʌʌnan hamach mor gaai dauchachmaju haai sĩsidʌm ha jaaujem k'ʌʌn higwiata mag chirʌm.
11 Jãgʌm k'ʌʌnan hi k'õorjɄ sĩumaju haaita sĩsidʌm. Magba haawai sĩi p'atk'on paarpam k'õchgaupai jãg nem jaauju haai k'abampa jaau wënʌrrʌmua hõor di hëntër k'ũgur pʌamaajerram.
12 Hĩchab pua k'ap'ʌ sim, Cretapien hamach jãg chit'ëem gaaimua hamach heepai hãb Hẽwandam hi jaaumie gaai t'ãr wai narrau ham higwia, “Cretapien k'ai nem sëunemnaa nem k'aibag saakienjöta sĩerrjëem; magnaa sĩi k'usëugnaa degpai t'ach bipöm k'öju happaita k'ap'ʌ sĩerrjëemgui” hajim.
13 Chi mag hiek'atarr wounaun chadcha hag heyaata hiek'apɄijim, ham chadcha hich magta sĩerrjëe haawai. Maagwai mua pʌrʌg, hik'ʌaba hiek'abá ha chirʌm, maach hipierr Hẽwandam hiek hɄk'a durrum k'ʌʌnag cha maadëu hɄk'a nʌm hiek heepai hagcha wënʌrramk'ĩir;
14 maagwai judionaanau hamach k'ĩirjug heepai hompaawia parhooba ham hëugar nem jaau wënʌrrawiajã magʌm k'ʌʌn hiek hasekasba, ni har maachjö Hẽwandam hiek chaar hɄk'a narrta hiseg pʌawia parhoob wënʌrrʌm k'ʌʌnau nem waupi jaau nʌm k'ʌʌnagjã magʌm k'ʌʌn hipierraa ham hugua. Mak'ʌʌnau jaauwai nem parhooba k'ö nʌmua wa nem parhooba pʌrbarmua k'ãijã Hẽwandam dau na maach hãarjem ha jaaujem.
15 Mamʌ har k'ĩirjug wajap'a wai nʌm k'ʌʌnag chan mag k'abam, nem t'ʌnʌm t'um hajap'a t'ʌnʌm. Mamʌ har Hẽwandam hiek hɄk'aba ni k'ĩirjugjã hajap'a k'aba nʌm k'ʌʌnag chan, bãʌrjã nem hajap'am chuk'um, hamachdëu k'aigba k'ĩirju nʌm gaaimua sĩi k'ĩirjug memerk'ömjö sĩsid haawai.
16 Hamachdëupain haman Hẽwandam dënk'a nʌm haajem; mamʌ hamach nem wau nʌm gaaimua merag chuk'u sĩerrjëem, sĩi par hiiupaita mag nʌrrjëem haawai. Hamach mag wënʌrrʌm gaaimua hõraujã ham k'a hisëe haajem. HɄk'a nʌm hanʌmta warag Hẽwandamau nem waupi jaau sim hichaaurta hɄk'a hɄk'a sĩerrjëem. Jãgʌm k'ʌʌn chan bãʌrjã serbiibata sĩerrjëem nem hajap'am wawaag.

2

Jãga hõor wawiju haai nʌ

1 Tito, pʌchdëu hõrag nem jaauwai har chadcha Hẽwandam hiek chaar t'ãraucha hɄk'aajem k'ʌʌn wënʌrraajemjöta hamag wënʌrrapi jaaubá.
2 Jöoin wawiewai donnaanjö parhoob nem wauju k'ãyau hajap'a k'ĩirjunaata nem waupi jaaubá hamag. Mag nʌm dɄi hĩchab k'ĩir masita hapibá, hõrag hamach hök'ö hamk'ĩir. Magnaa hĩchab mʌg Jesucristo hiek maachdëu hɄk'a nʌm gaaijã hubʌ wënʌrrʌm dɄi t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsinaa hĩchab p'it'urg waauwaijã k'ĩir t'ũu hãwaat k'ap'ʌ hãwatpi jaaubá.
3 Hich hagjö hũanaanagjã chadcha Hẽwandam hiekpai hɄk'anaa hirigpai jëeujem k'ʌʌnjöta wënʌrrapi jaaubá, sëunem nem hĩgk'a nʌrrjëe k'aba, nag pigjã k'aba. Magju k'ãai hamag hagpierraata wënʌrrapi jaaubá, chaainpaim k'ʌʌnau mag hoowai hamjã hich hagjöta wënʌrraju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.
4 Magnaa hĩchab hamach k'ãai chaainpaim k'ʌʌnjã wawie k'ap'ʌta wawipi jaaubá, hamach jaain daupiinaa chaainjã jãsene hamk'ĩir;
5 mag nʌm dɄi hĩchab nem waauwaijã k'ĩirjug paraa nem waunaa, deeum hemk'ooi dɄijã hoob pʌpʌr haju k'ãyau hich jaaijã hichdëuta k'ap'ʌnaa degam nemjã hichdëuta t'um k'ap'ʌ hamk'ĩir; magnaa hĩchab t'umaam k'ʌʌn dɄi hö hajap'anaa hich jayau nem mag haawai hipierraa haa k'augamk'ĩir. Magta hamag pʌch hipaarmua wawipi jaaubá; magbaawai ni hãbmuajã Hẽwandam hiek maadëu hɄk'a nʌm higwia k'aigba hiyɄʌ habaju.

6 Hich hagjö chi hemk'ooin hagt'a chaainaam k'ʌʌnagjã hajap'a k'ĩirjunaata nem waupi jaaubá, dau p'ip'irag chuk'u.
7 Mamʌ ham mag wënʌrramk'ĩran, pʌchdëujã pʌch chitʌmpierr hajap'a nem waunaa hagpierraata chitá hĩchab. Hẽwandam hiek jaauwaijã chadcha nem hagchata jaaubá, bãʌrjã hibʌʌr wauba,
8 Cristoou jaaupi simjö hiek hajap'a hiek'amamua. Maagwai hãbmuajã pʌ hiek'atarr sëunemeg p'ëbaju. Mag nʌm dӧi hĩchab cha maachdëu Hẽwandam hiek hӧk'a nʌm higwia, har warag chaaur hiek'aajem k'ʌʌnaujã hamachdëu pöd pãar hëugar k'aigba hiek'aju hooba haawai warag jaauju k'augbaju.
9 Har sĩi chik'am chogk'a par p'idk'a nʌm k'ʌʌnagjã hĩchab hamach patronnaan hipierraanaa hamau k'õsi haajemjöta nem waupi jaaubá, nem jaauwaijã waumaaugau dӧi hӧk'a hӧk'a haba.
10 Hamag wir haig hamach patronnaan nem jĩgk'apiba jaaubá. Ham nem jĩgk'aju k'ãyau warag hamach patronnaan nemjã hamach chi mor k'ʌʌn dënjö hajap'ata waupi jaaubá, maagwai mag nem jaauwaijã dëgölp hamach meer ham nem haair habaju k'ãijã ha k'ĩirjuba nem jaaum k'õsi jaaumk'ĩir. Hõrau pãar mag hoowai, “Hãa chadcha jãk'ʌʌnau hӧk'a nʌm hiek'an chadcha nem hajaug k'ërʌm” haju, Hẽwandam maach peerdʌajem hiek maachdëu hӧk'a nʌm higwia.

K'ani Hẽwandamau maachig k'ap'ʌ hapiejẽ

11 Hẽwandamau hichdëu hõor dau haug k'augaag hich Hiewaa pӧijim, mag pӧibarm gaaimua maach t'umaam k'ʌʌn hӧu peerdʌju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir.
12 Mag hich garmua maach peerdʌ hawaag maach dau haug k'augtarrpí, jũrr maadëu dich k'ĩirjug k'aigbam t'um hisegnaa mʌg jẽb gayam nem sĩi dich hö k'õchagjã warre werba sĩuju haai nʌm, jũrr hajap'a k'ĩirjunaata nem waunaa hõor dak'ĩirjã hagcha wënʌrrʌmua hãba Hẽwandamagpai hichdëu k'õsi simjö jëeu wënʌrraag.
13 Jesucristoou maachig bëeju ha jaau pʌatarr hag hed pa nʌm hora, maachin hich magta honee hi nʌ wënʌrraju haai nʌm, chadcha mag hi bëeju k'ap'ʌ naawai. Hich bëem hedan hedau bӧ wʌʌ jẽer hurumjö hooimʌta dau daau maachig hich hoopiju. Maata maach Hẽwandam hanaa maach peerdʌ haaujem Jesucristoou.
14 Hich mag Jesucristota maach kõit hʌdʌraa hich t'õopijim, magbarmua maach k'aibag t'um chugpaapӧiwia maach peerdʌ hawaag, mag peerdʌ hauwia ya hich dën chaark'a nʌisiewai jũrr hãba hich hat'eepaita nem hajap'a waum k'õsi wauju k'ĩirju wënʌrramk'ĩir.
15 Tito, cha mʌchdëu pʌchig jaau chirʌmjöo mʌ himeerba hich mag jaaumamua ham wawibá. Pʌchdëu mag jaau sim hũrba nʌm k'ʌʌnag warre meeurrau sĩubá, bãʌrjã pʌch hipeer hahau hapiba. Pʌchta ham pör haawai puata hamag mag hiek'aju haai chirʌm. Hoob pʌch higwia hiwiir hãbamʌgjã, “Pua chan marag mag hiek'aju k'aba simta mag hiek'a sim” hapim.

3

Jãga wënʌrraju haai nʌ Hẽwandam hiek hӧk'a nʌm k'ʌʌn

1 Tito, pʌch haig chi hӧk'a durrum k'ʌʌnag deeu p'ʌʌrba jaaubá, mʌg jẽb gaai chi pörk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn hipierraanaa hĩchab nem wajap'am wawaagjã sĩi nem par daúa hooba hamk'ĩir.
2 Hamag ni dich k'apeen hiwiir hãbam hëugarjã k'aigba hiek'apiba jaaubá, magnaa hĩchab sĩi k'õinaa wënʌrranaa, t'umaam k'ʌʌn dӧi hö hajap'a, chum k'ĩir masi dʌrdʌr haju k'ãyau sĩi dich k'apeen daupii. Magta hamag jaaubá.
3 Pua k'ap'ʌ sim, warran maachjã bãʌrjã k'ĩirjug chuk'umjö haawai sĩi Hẽwandam hipierraajã k'abata wënʌrrajim. Mag hi hipierraajã k'aba narr gaaimua hi haar barju k'ʌdjã k'augba hok'oo wënʌrrarr haawai sĩi mʌg jẽb gayam nem dichdëu k'õchagagta hee wënʌrrarr gaaimua hich magʌmuapaita sĩi maach p'ẽet'ʌg wai nʌmjö naajeejim. Mag dich k'aibag hee narr haawai dichta jũrr chik'am k'ãaijã hãrpai ham hiigjeejim, chik'am dӧi k'ujʌrpaim hiek'au. Mag nʌm dӧi hĩchab hõrau maach hoomap'a haawai hĩchab maach garmuajã dӧi ham hoomap'a haajeejim.
4 Mag naajieb mamʌ Hẽwandam maach peerdʌ haaujemua hӧu hich Chaai pӧibarmua chadcha hichdëu hõor dau haug k'aug paraanaa jãsene simjã t'umaam k'ʌʌnag k'ap'ʌ hapijim.
5 Mag hirua maach peerdʌ hautarr chan nem hajap'a wau wënʌrrarr gaaimuajã k'abajim; hirua maach peerdʌ hautarran, sĩi hich garmua maach dau haug k'augwi hajim. Mag maach dau haug k'aug nʌm haig, hich Hẽwandam Hak'arau maach pekau dö badag barbapӧimjö t'um chugpaabapäaiwaita, ya tag warr dich wënʌrraajerrjö k'aba, jũrr maach k'ĩirjugta chi hiiurig paapӧijim.

6 Magaagta Jesucristo maach peerdʌajem gaaimua Hẽwandamau hich Hak'aar pẍijim,
maach dẍi hogdʌba maach k'aigpër nʌrramk'ĩir.
7 Mag, maach k'aibag hee wëtju harrta jũrr Hẽwandamau maach k'aibag t'um
chugpaapẍiwia hich haar höbër wënʌrrajujã maachig k'ap'ʌ hapijim.
8 Mua cha jaau chirʌmʌn chadcharam hiek'au. Maguata muan pʌrɾgjã hich magta
hamag jaau nʌʌ hapim k'õsi chirʌm, har Hẽwandam hiek hẍk'a durrum k'ʌʌnaujã hãba nem
hajap'a wau nʌm gaaipai durramk'ĩir. Pãrau magta hamʌn chadcha hẍu k'ërʌm, hõrau
nemdam hig nʌmjã pãrau par daúa hooba naawai.
9 Mamʌ hoob pua sĩi har maadëu higmap'am hiek gaaimua chan par pʌch hip'it'ur hõor
hipeer hahau hiek'a chitam. Hoob sĩi jöoingarm k'ʌʌnau nem waaujerrpai hig hiyẍʌ ham
k'õchgau pʌch p'idagta warag werba sĩsiu ham. Hoob sĩi Moiseeu ley p'ã pʌatarr gaai nem
jaau sĩsidʌm hiek higam k'õchgaupai warag pʌch k'apeen dẍi k'ĩir jãadʌbaadëmua meeuk'a
chitam. Jãg nʌmua chan pöd maadëu hõrag Hẽwandam hiek hẍk'api haubam. Mag hẍu
k'aba sim.
10 Hãbmua k'ãijã pãach hee Hẽwandam hiek maachdëu hẍk'a nʌm chaaur jũrr parhooba
jaauwai mag woun wawibá. Mamʌ par pʌchdëu biek numí wawibarm k'ãijã bãʌrjã pʌch
hiek hũrba habaawai, pãach Hẽwandamag jëeu nʌm haig magʌm k'ʌʌnag pãachdëu nem wau
nʌm hoob hamag waupimiet.
11 Magʌm k'ʌʌnaun hamach hödegpai sĩi hich mag nem k'aigba jaau wënʌrraju k'ĩirju
naawaita mag wënʌrrʌm. Mag hamach wawitarrjã hũrba warag pekau wau wënʌrrʌm
gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, hichiita Hẽwandamau ham gaai mas hab k'aba mas deeju.

Dich k'apeenau nemdam hig nʌm hoowai sĩi par daúa hoobaju haai nʌm

12 Tito, mʌchdëun Artemas k'abamʌn Tíquico k'ãijã pʌ haar pẍiju k'ĩirju chirʌm. Hãb k'ãijã
pʌch haar barbaimaawai hichiita mʌ hoon bëeb k'aba Nicópolis p'öbör hee mʌ hoobahur;
jãig mʌ chiraju. Mʌg noseg jaran hich jãigmua hogdʌba chiraju k'ĩirju chirʌm, deeu
döchʌumie burr nʌm hora.
13 Hĩchab abogado Zenas juag hoonaa Apolos juagjã hoobá. Ham biekk'aju haawai, pʌch
paarmua t'achdamjã jʌr deewi hamau nemdam higju t'umaa k'ĩirjunaa p'ëdeebapẍi.
14 T'um har maachjö Hẽwandam hiek hẍk'a durrum k'ʌʌnaujã hĩchab magta dich
k'apeenau nemdam hig durrum hoowai sĩi par daúa hooba haju haai nʌm. Magta maadëu
hö hajap'a chik'am juag hoo wënʌrrʌmʌn, magan hẍu maach par k'abata wënʌrrʌm.

Pablo k'apeen salud

15 Tito, mʌg hiekdampai hajim pʌrɾg mʌg hẽsap gaai p'ã deepẍim hig chirarr. Mʌig
maach k'odnaan mʌ dẍi nʌm k'ʌʌnaujã hamach t'umaam k'ʌʌnau pʌrɾg salud deepẍi nʌm.
Maach k'odnaan pʌch haar cha maachdëu hogdʌba hẍk'a wënʌrrʌm hiek gaaimua maar
mau nʌm k'ĩirjuwia hig durraajem k'ʌʌnagjã hĩchab maar salud deebá. Mʌʌn hãba
Hẽwandamagta pãar kõit jëeu chiraajem, pãar dẍi hogdʌba hich mag pãar t'ʌa wai
nʌrramk'ĩir. Hayoo kakë,

Pablo

FILEMÓN
Pabloou Filemonag hẽsap p'ã deepäitarr

K'aíu p'ãjĩ maimua k'ai hat'eeta p'ãjĩ. Mʌg cartadam Pabloouta p'ãjim haajem hĩchab, jöoi Filemón hat'ee. Chi Filemón Colosapierr hajim haajem, hich Pabloou maach peerdʌajem hiek jaau nʌrrʌm hũrwi häk'atarr (v. 19). Pabloou hichdëucha chan Colosapienag Cristo hiek jawaan maba harr haawai Efeso p'öbör hee año t'ãrjupjö sĩet'uurwai k'ãijã jöoi Filemón däi hoojim, haigmua chi Colosas dak'a sĩerr haawai (Hch. 19).

Hagtarr k'ur Pabloou mʌg carta p'ãawai haigmua warp jũrr Roma p'öbör heeta preso sĩejim haajem, hich jöoi Pablo. Maagwai hĩchab Onésimo hanʌmta Filemón chogk'a sĩejim haajem. Mag chi Pablo Roma preso sim heeta mag Onésimo hanʌmua hich patrón jöoi Filemón p'atk'on jĩgk'awi dʌrmajim hanaabá. Mamta Pablo däi t'ẽuwi Pabloou hirig maach peerdʌajem hiek jaaubaadëjim haajem. Mag hichig hajap'a jaaubaadeewaita häk'awi warag hich Pablo haig sĩsijim haajem, hirua nemdam hiigwai haudedee haag.

K'an jawaag hajĩ. Mamʌ Pabloou hĩchab k'ap'ʌ sĩejim haajem, Onésimojã hich pap haar deepäiju haai sim. Mag, chadcha Onésimo hich pap Filemón haar deepäijim haajem. Mag Onésimo hich pap haar deebapäim däita hich gaaupai mʌg cartajã deepäijim haajem. Deeu Filemonag hich chog Onésimo hajap'a recibiimk'ĩir Pabloou mʌg carta gaai hirig chaigpajim. Mag recibiiwaijã sĩi hich chogjöpai k'aba, ya hĩchab hichjö Cristo hiek häk'awi hich k'odk'a simjöta hi recibiipijim jöoi Filemonag.

Salud

1 Filemón, ¿jãgpai chirʌ́? Mʌʌn Pabloou. Maach Pör Jesucristo hiek jaau chirʌm gaaimua preso chirʌm. Mag preso chirʌmuata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm. Pʌjã maar däi maach Pör Jesucristo hiek jaau nʌm gaai hogdʌba k'itaawai, maach hermano Timoteo däimua muata pʌrʌg saludaa chirʌm.

2 Mʌg hẽsap gaai mam hĩchab salud: maach hãp'ʌi Apia hat'ee; Arquipo, maach hipierr däi hogdʌba maach Hẽwandam hiek jaau k'itaajem hat'ee; maimua hĩchab chi häk'a durrum k'ʌʌn t'um pʌ di haig hãba biirdʌwia Hẽwandamag jëeujem k'ʌʌn hat'eejã hagjö salud deepäi chirʌm.

3 Maach Haai Hẽwandamag jëeunaa hĩchab maach Pör Jesucristoogjã jëeu chirʌm pãar kõit, pãar hogdʌba t'ʌa wai wënʌrrʌm däi hĩchab pãar k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir.

Filemón gaaimua Pablo honee hatarr

4 Filemón, Hẽwandamag jëeu chirʌm haig mʌchdëu pʌ k'ĩirju hat'aawai warag pʌ higwia hirig häu hajim ha chiraajem.

5 Mua chadcha hirig häu hajim haajem, mʌchdëu hũurwai pua t'um Hẽwandam hiek häk'a durrum k'ʌʌnjã daupiinaa maach Pör Jesucristo däijã hubʌ chitʌm ha hũurjeewai.

6 Hĩchab mua pʌ kõit Hẽwandamag jëeu chiraajem, cha maachdëu häk'a nʌm hiek deeum k'ʌʌnag jaaumam däi pʌchdëupaijã jãga Jesucristo gaaimuata maachin Hẽwandam däi häu wënʌrraajẽ ha t'umaa hajap'a k'ap hamk'ĩir.

7 Pua mag maach Hẽwandam hiek häk'a durrum k'ʌʌn t'um k'a k'õsi haajem ha jaau nʌm gaaimua, mau chirʌm hãba, pua hĩchab mʌ t'ãar honee hapi sim. Häu nʌm hermano. Puata häu maach hermanonaan däi hö hajap'a ham k'ĩir jãsenk'a chirʌm gaaimua hamjã k'ĩir honee durrum.

Onésimo kõit Pabloou Filemonag chaigpatarr

8 Mag pua t'umaam k'ʌʌn k'a k'õsi haajeewai, pʌch chog harr Onésimojã hagjö warm k'ʌʌnjö pua daupii haju haai sim. Cristoou hich hi jaaumk'ĩir mʌ jʌr hautarr haawai mua pʌrʌg warre hi daupii habá ha jaauju haai chirʌm.

9 Mamʌ muata hajués pʌrʌg hi daupii hapi chirʌm ham hugua, maach numijã hagdaujö chik'am k'a k'õsi nʌmjö hi k'a k'õsi hamk'ĩir, sĩi hik'õrjã k'aba pʌrʌg magam hig chirʌm. Mʌ ya jöoiraa chirʌm. Mag chirʌm hãba, Cristo hiek jaau chitʌm gaaimua preso chirʌm.

10 Mag chirʌmuata pʌrʌg chaigpa chirʌm Onésimo kõit. Hiita chadcha mua mʌch chaaijö wai chirʌm, mʌch mʌg preso chirʌmuata häu hirig maach peerdʌajem hiek häk'api hautarr haawai.

11 Warran chadcha Onésimo pʌ chog sĩi pʌ hat'ee p'idk'aajem hajim. Mamʌ mag sĩerrta pʌ haigmua dʌr mawi, därrä́ʌ pʌ hat'ee tag p'idk'aba, sĩi tag hich higpibajujö sĩsijim. Magjieb mamʌ ya hiruajã maach dënjö Cristo hiek häk'abaarwai, mʌ mʌg chirʌm haigjã häu därrcha hirua mʌ hoo wai k'ërʌʌ hawia, pʌ hat'eejã deeu hirua p'idk'aju mua k'ap'ʌ chirʌm.

12 Mag deeu pʌ chogk'a sĩeimamk'ĩir, hũmaai mua pʌ haar hi pӓi chirʌm. Mamʌ mag mua pʌch haar hi pӓibapäaiwai, mʌchchata pʌch haar barbaimamjö hajap'a hi wai chirsí pʌch dӓi.
13 Mua chadcha mʌch haigmua hogdʌba hi wai chiram k'õsi chirʌm, mʌg maach peerdʌajem hiek jaau chitʌm gaaimua preso chiraawai mʌchdëu nemdam hiigwaijã hichdëuta hau deebarp'ʌ hamk'ĩir. Mua k'ap'ʌ chirʌm hĩchab, pua mʌ hoon bëem k'õsi sim. Mamʌ warp'agk'am gaaimua pöd bëeba haawai mua jũrr hichta mʌch dӓi sĩepim k'õsi chirajim, mag hirua pʌ kõit mʌ hat'ee nem wau simta jũrr pʌchdëuchata wau simjö hamk'ĩir.
14 Mamʌ mau mʌch happai hagt'a pʌ hiekjã hũr hauba chan mua mag jũrr hiita hajués mʌch chogjö wai chiramap'a chirʌm, heeu dëgölp pua mag k'õchk'abaju k'ãijã mua magbaadëju. Magju k'ãai pʌchdëuchata hirig pʌch k'ĩrau jaaumʌn chadau, mua hi mʌch haig wai chiraju.
15 Jãg Onésimo pʌ haigmua dʌrtarran, jãan Jöoirau hich hiiu k'ãijã jãgpijim, deeu nassi pawia hũmaai pʌch haar petaawai deeu pʌch dӓi hich mag hi wai chirsimk'ĩir.
16 Mag pʌch haig wai chirsim chan ya tag sĩi pʌ chogpai k'aba, ya hĩsin warram k'ãaijã hajapchata sĩsim. Hajapcharan hiin ya maach k'od chaardamau, hiruajã hĩchab dӓi maach Hẽwandam hiek hӓk'a k'ërsiewai. Mʌch himeerba muan hi jãsene chirʌm. Mamʌ puata mʌ k'ãyaujã hãrcha hi jãsene haju haai sim. Sĩi pʌch chog haawaipaijã k'aba, hiruajã maach Pör Jesucristo hiek hӓk'a sĩsiewaita hi daupii haju haai sim.
17 Magua mua pʌrʌg mag chirʌm: Pʌchdëu k'ĩirjuawai chadcha mʌjã pʌch k'apeer k'ai, magan Onésimo pʌch haar barm hedjã mʌchchata pʌch haar barbaimamjö honee hi baarpi hat'á.
18 Hirua pʌ dӓi k'aigba hawia dëbpaar k'ãijã pʌrʌg paraa sim k'ai, mʌrʌgta jëeubá, mua hi kõit p'agpӓiju.
19 Hoob k'ĩirjum. Muata pʌrʌg mʌch juadamaucha, “Mua chadcha p'agpӓiju” ha p'ã deepӓi chirʌm mʌg hẽsap gaai. Mamʌ pua k'ĩir heyaa haju haai sim, dëbpaar chaar k'abam mamʌ mua Cristo hiek jaau chitʌm gaaimua pʌchdëujã Cristo hiek hũrtarr haawai puan mʌrʌgjã dëbpaar paar simjöta sim. Mamʌ mua magʌmjã higbam.
20 Magau k'odam Filemón. Puajã maach Pör Jesucristo hiek hӓk'aajeewai, Onésimo chig haba sĩi warag hi daupii wai chirsimk'ĩir, muata pʌrʌg chaigpa chirʌm hi kõit. Mag pʌjã hĩchab Cristo dën haawai cha mua jaau chirʌmjö habá hi dӓi, magbarmua warag mʌchpata mʌ k'ĩirdam honee hapieg.
21 Mua k'ap'ʌ chirʌm, pua cha mʌchdëu jaau chirʌmjö haju. Magua mua mʌg hẽsap pʌrʌg p'ã deepӓi chirʌm. K'ap'ʌ chirʌm hĩchab, cha mʌchdëu jaau chirʌm k'ãaijã hatcha pua hi haairaa haju.
22 Mʌ hat'ee hĩchab didam jʌrwi hajap'a k'ĩir k'aug k'ërbá, mʌch maawai hag hee chiraimaag. Mua pʌrʌg mag chirʌmʌn, jãg hӓu pãachdëu mʌ kõit jëeu durrum gaaimua Hẽwandamau mʌchig pãar hoon mapiju k'ap'ʌ chiraawaita mag chirʌm.

Hãbmiecha salud deepӓi narr k'ʌʌn

23 Mʌ k'apeer Epafras hĩchab Jesucristo hiek jaau k'itʌm gaaimua mʌig mʌ dӓi cárcel deg k'ëraajemuajã pʌrʌg salud deepӓi sim.
24 Mag tag hĩchab pʌrʌg salud deepӓi nʌm: Marcoou, Aristarcoou, Demas haajemua, maimua Lucaaujã hagjö. Mʌk'ʌʌnauta dӓi mʌ hipierr hogdʌba maach peerdʌajem hiek jaau durraajem.
25 Magdam jawaag hajim pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm. Mʌʌn maach Pör Jesucristoogta jëeu chiraajem pãar kõit, pãar dӓi hogdʌba hich mag pãar t'ʌa wai sĩemk'ĩir. Hayoo kakë,

Pablo

HEBREOS
Hebreonaan hat'ee hẽsap p'ã deepɨ̈itarr

K'aíu **p'ãjĩ maimua chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ**. MʌG carta gaai jaauba sim k'aíuta p'ãjĩ. MʌG librojã hĩchab Jesucristo hiek hɨ̈k'a narr k'ʌʌn hat'eeta p'ãjim, mamʌ sĩi parhoobam k'ʌʌn hat'ee k'aba, judionaan hat'eeta p'ãjim. Judionaan meu hebreo haajem; k'ar maguata chi hõorjã hebreonaan gaai t'ɨ̃ʌrjem hĩsjã hagt'a.

Judionaan Cristo hiek hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌnan chadcha hɨ̈k'aba narr k'ʌʌn garmua hajapta dau haug waaujeejim haajem. Mag durrarr haawaita hãaur k'ʌʌnau Cristo hiek hisegwi deeu warr hamach wënʌrrarrjö haju hẽk'aajeejim hanaabá, warrgar hamach jöoinau nemchaain k'ëchnaa jëeujerrjöta Hẽwandamag jëwaag; hajapcharan Moiseeu ley p'ã pʌatarr gaai jaau simjöma. Magta hamau Cristo hiek hamachdëu hɨ̈k'atarrta deeu hisegjöjöo haadëp naajim.

Judionaan pöm hamach jöoin hi warr hamachdëu hʌʌrk'aajerr ya pʌawi naajim haajem; mamʌ mag hamach jöoin hi pʌawi narrta hagt'a sĩi Cristo hat'eepai k'aba naajim hanaabá. Pogan ya chi hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌn dɨ̈i k'apeerk'a naajieb mamʌ, mag hamach k'apeen dau haug wau nʌm hoowi maach peerdʌajem hiekta warre hisegpɨ̈im hig naajim hanʌm. Maguata mʌG libro p'ãjim haajem, hag gaai ham k'ĩir honee jaaubaawai hamachdëu hɨ̈k'atarr hiekta hisegwi parhooba ham hugua (2:11).

K'an jawaag hajĩ. MʌG libro p'ãtarran, judionaanau hamachdëu hɨ̈k'a narr hiekta warag hajapcha hɨ̈k'amk'ĩir hajim. Maguata hamag chi hẽsap deepɨ̈i chirarr jöoiraujã seis veces hamag jaaujim, jãga haajẽ Cristo hiek dichdëu hɨ̈k'atarrta warag hɨ̈k'abanaa hewag maawai. Hĩchab jöoirau dawaa hoopi simʌn Cristota t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃rʌʌcha sim hanʌmʌu (1:1–10:18).

Ya chi carta höpɨ̈iju hat'ee paawai jöoirau ham wawí sim, jãga wënʌrraju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir (10:19–13:21). Ham jãg chik'amnaan jua machgau dau hap'ʌʌ wënʌrraajem hãwataagan, Cristo hiek jaau nʌm hũrwi dichdëu hɨ̈k'atarr gaaita hubʌ naaju haai nʌm ha sim. Capítulo 11 gaai hamach jöoinau hɨ̈k'aajerrjöta hamagjã hɨ̈k'api jaau sim.

Hẽwandamau hich Chaai pɨ̈ibarmua maachig hich k'augpitarr

1 Warr jöoingar Hẽwandamau biek k'apan hichdëucha hõor jʌr hauwi mak'ʌʌnagta hichdëu nem jaaum hig sim jaaujeejim haajem. K'ar k'ãaipi hau nʌmua, hich chognaan pɨ̈i nʌmua, wa magbaju k'ai hichdëuchata hamag jaaujeejim haajem, mak'ʌʌnau jaau nʌm hũr nʌm gaaimua hõrau hich k'apcha pamamk'ĩir. Mag, chadcha mak'ʌʌnauta jũrr maach jöoinag hich hagjöo jaaujeejim haajem.

2 Mamʌ hĩs hewag pawi Hẽwandamau jũrr hich Chaai pɨ̈ibarm gaaimuata maachig hɨ̈u hich k'augpibarm. Hi gaaimuata hĩchab nem t'ʌnʌmjã t'umaa hompaawi hichigta Hẽwandam chi Hayau mak'ʌʌn nem t'umaa hich dɨ̈i jãapijim.

3 Hichdëuta hĩchab mag hich Haai dɨ̈imua nem t'umaa hompaatarrjã sĩi hich hiiu haawai hichdëuta wai dʌnʌm. Hichta hich Haai k'ĩir t'egnaa bëetarr haawai hi gaaimuata hĩchab Hẽwandam hajaugjã k'ap'ʌ haajem. Hichta maach kõit hʌdʌraa hich t'õopiwi, hichdëuta hich bagau maach k'aibag t'umaa chugpaawi, hɨ̃gt'ar mawi, Hẽwandam juachaar gar jupimajim, hichta hich mag maach t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩerraag.

Hẽwandam Hiewaata angelnaan k'ãaijã hɨ̃rpai sĩerrʌm

4 Mag gaaimua hich Hẽwandam Hiewaata hĩchab angelnaan hɨ̃gt'ar t'ʌnʌm k'ãaijã hɨ̃rpai sĩsijim, ham k'ãai hirigpaita hich Jöoiraujã Hiewaa hichënaa warm k'ʌʌnag sĩi hich chognaan haajeewai.

5 Mag hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai hɨ̃rpai sĩewai Hẽwandamau bɨ̃ʌrjã hich chognaanag chan hich Hiewaag hiek'atarrjö hiwiir hãbamʌgjã,

“Pʌ mʌ Hiewaa haawai hĩs mua t'umaam k'ʌʌnag mag k'ap hapi chirʌm” habajim. *(Sal. 2:7)*

Ni bɨ̃ʌrjã hich chog hiwiir hãbam higwiajã,

“MʌʌAta hi haaik'a chitaju, maagwai hich jũrr mʌ chaaik'ajujã” habajim. *(2 S. 7:14; 1 Cr. 17:13)*

6 Pari magju k'ãai, warag mag hich Chaai hãbpai k'itʌm mʌig heegar päaiwai warag angelnaan hich chogk'a t'ʌnʌm k'ʌʌnagta,

“Pãach t'umaam k'ʌʌnau hirigta jëeubat'ɨ̃” hajim. *(Dt. 32:43)*

7 Hich mag warag Hẽwandamau hich chognaan hich dɨ̈i t'ʌnʌm higmamua jaauwai,

Angelnaanan hirua p'ũjö nem k'ap'í hapinaa, sĩi hõt huu jẽjẽerk'amjö hichdëu nem jajaauk'ampierr k'odpepet hapiejem haajem. *(Sal. 104:4)*

8 Mamʌ hich Chaai higwia chan sĩi hich angelnaanagamjö hiek'aba, warag hich paarmua,
“Hẽwandam, pʌchta nem t'um t'ʌnʌm Pörö́u” ha hiek'ajim chi Hayau hich Chaairag.
“MʌG hatag pawiajã pʌchta hich mag chi Pörk'a chitaju.
Puan nem hagcha waunaa k'ajap'ata waaujem.
9 Puan nem wajap'amta k'õsinaa nem k'aigbam hoomap'a haajem.
Maguata Hẽwandamau pʌrʌgta hãgt'arjã chi Pörk'apijim;
hajapcharan mʌchdëuma, mʌchdëuta pʌrʌg chi Pörk'apijim.
MʌchdëutA hĩchab t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã pʌ honeecha hapijim” ha hiek'ajim Hẽwandamau
hich Chaairag. *(Sal. 45:6-7)*
10 Maimua hĩchab hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hãbmua p'ãmamua chi Hiewaa higwia,
“Señor, pʌchdëuta chadcha warrgarwe mʌg durrjã hompaawi hedaujãjã pʌchdëuta
waujim” hajim.
11 “Chi chugpaan chadcha pua mag nem hompaatarr t'um deeu chuk'u haju, mamʌ pʌch
chan t'õojã k'augba hich mag chitʌm hiek'au.
Tagam nemen t'um sĩi k'ajap'am k'ajũajö jẽeudubju.
12 Magbaawai hich jãg k'ajũa jöoi chi hiiur dẍi t'eg jũajemjö, pua mʌg durr jöoi hisegpẍiwi
chi hiiurig paapẍiju.
Pari pʌch chan bã̃ʌrjã k'ĩir k'ĩet'uupaijã k'aba, pʌʌn hich mag chitʌm hiek'au” ha p'ãjim.
(Sal. 102:25-27)
13 Mag hich Hiewaata t'umaam k'ʌʌn k'ãai hã̃rpai sĩewai sĩi hich chognaanagpai chan ni
hãbamʌgjã Hẽwandamau hich Hiewaag hiek'atarrjö,
“MʌchA hiek t'eeg chirʌmjö haag pʌʌta mʌ dẍi hãba mʌ juachaar gar jupbá” habajim,
“pʌch hoomap'a haajem k'ʌʌn t'um mua pʌch jua hee pʌrk'a dee nʌm hora.” *(Sal. 110:1)*
14 Mamʌ angelnaan t'um sĩi Hẽwandamau nem jajaauk'am hipierraa haagta t'ʌnaawai
hamag chan hirua mag hiek'abajim. Jãk'ʌʌnan, sĩi hich Hẽwandamau hich dẍi hich mag
wënʌrraag maach hich haar p'ë hauju k'ʌʌn juag hoomk'ĩir pẍitarr k'ʌʌnau.

2

Cristo hiek chan sĩi par jãgʌupai hũrju k'aba nʌm

1 Keena, mag hich chi Hiewaata hã̃rpai sĩerraawai hi hiek chi jaau durrum k'ʌʌnau
maachig jaau nʌmta wajap'a hũrwi hẍk'aju haai nʌm, heeu magba hak'iin sĩi par jãgʌupai
hũurwai hewag mawi warr hẍk'aba naawai haajerrjö sĩi parhoob haduk'am.
2 Warrgarwe Hẽwandamau sĩi hich angelnaanag hich hiek Moiseeg deepitarran chadcha
nem jua t'eeg sĩejim. Magua hag gaai nem waupi jaau nʌm hichaaur nem waaujerr k'ʌʌn
chan sĩi Hẽwandamau hich mag par k'ĩir hok'ooba, hamach pekau paar hich hagpierr ham
gaai deejeejim.
3 Mag ley sĩi angelnaan gaau deepẍitarr hichaaur nem waubarm paar ham dẍi
maagjerrta, jãgwi maach gaaijã hirua mas deeba habarju, mʌg maach peerdʌajem hiek
hag k'ãai wajapcha sim jaau nʌmta sĩi hũrbamjö habarm paar. ¿MʌG maach peerdʌajem
hiek warrjã hich maach Pör Cristoouchata nacha jaaubajĩ? Magtarrta hich dẍicha
wënʌrrawi hũrtarr k'ʌʌnaujã hamachdëu hoowai chadcharam hiek haawai jũrr maachig
jaauwi maadëujã k'ap'ʌ naabá.
4 Mamʌ magpaijã k'aba, mag maach peerdʌajem hiek'an chadcharau ha k'ap hamk'ĩir,
hich Hẽwandamaucha mag hich hiek jaau durrum k'ʌʌnag hõorjã dau daau monaaupi
maajeejim. Mag nʌm dẍi hĩchab hĩs hewag pawiajã hichdëupai hich Hak'aar jua t'eeg
gaaimua maachigjã nem k'ĩir pogk'e waupiejem, magʌm gaaimua mʌg hi hiek jaau nʌmʌn
chadcharau ha k'ap hapieg.
Magua mʌG maach peerdʌajem hiek jaau nʌm hũurwai par jãgʌupai hũrba hẍk'aju haai
nʌm.

Jesuu maach hich heeugpeenk'a hawaag maachjö wounk'atarr

5 HĩS hewag pawiajã, chaig mʌchdëu jaau chirarrjö, Hẽwandamau hich Chaai gaaimuata
maachig hich k'augpi sĩewai, sĩi hich chognaan hich dẍi nʌm k'ʌʌnagta hiek t'eegnaa
maach pörk'apiba hich Hiewaagta maach Pörk'api sim.
6 Magua Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hãbmua,
“¿K'an hajaug nʌ” hajim “maar mʌig heegarm k'ʌʌn pua jãgcha maar k'ĩrag hee haag?
¿Jãga nʌ pua jãgcha maar dau haug k'augaag?
7 K'ũchpai mʌig heegar wënʌrrʌweran, chadcha pua angelnaan k'ãaijã maarta heegpai
deejim.
Mamʌ mag nʌʌ hawia maachta nem t'um t'ʌnʌm k'ãaijã hã̃rpai hapijim.
8 Nem t'ʌnʌm t'um pua warre maar jua heeta p'ëdeejim” ha p'ãjim, “maachdëuta t'um k'ap
nʌisimk'ĩir.” *(Sal. 8:4-6)*

Chadcha magta p'ã sĩeb mamʌ, mag hãaurpaijã k'aba nem t'um maach jua hee p'ëdeetarr hanʌmta, chadcha mag t'umaa hichdëu jaautarrjö nem t'um maach jua heegar t'ʌnʌm chan hagt'a hooba nʌm.
9 Magarrau Jesuuwan chadau, mʌig heegar wounk'a sĩet'uurwai maachjö angelnaan k'ãaijã Hẽwandamau heegpai hi deejieb mamʌ, hĩs jũrr hichdëuta nem t'ʌnʌm t'um chadcha wai dʌnʌm. Mamʌ Hẽwandamau mag maachjö angelnaan k'ãaijã heegpai hapitarran, maach dau haug k'augwi maach peerdʌ haum k'õchgau maach kõit dau hap'ʌʌ hamk'ĩir hajim. Mamʌ mag maach gaaimua meetarr jũrr, hich Hẽwandamau hichta nem t'um t'ʌnʌm k'ãaijã hãrpai hapijim.
10 Nem t'ʌnʌmʌn t'um Hẽwandamau hompaatarrau hich hat'ee, hichdëu hig sĩerrjö hamk'ĩir. Mamʌ mag hãrcha hichdëu hig sĩerran, hõor pöm hich chaaink'a hauwi hich haar p'ë hawaag hajim. Magaag hat'ee hirua hʌdʌraa hich Hiewaa Jesuuta dau hap'ʌʌ hapijim, mag hap'ʌʌ habarm gaaimua hẍu ham peerdʌajemk'a sĩsiewai hichdëuta Hẽwandam haar hõor höbërpiejem k'amk'ĩir.
11 Mag hich Jesús Hẽwandam Hiewaa harrta, maachjö angelnaan k'ãaijã heegpai simuata Hẽwandam hat'ee maach hajaug paapẍiwi hich Haaita maach Haaik'apijim. Mag gaaimuata chadcha hich Hẽwandam Hiewaa Jesuujã chigag chuk'u maachig heeugpeen haajem.
12 Mag hichdëu maach hich heeugpeen hich dẍi haai hãbam k'ʌʌnk'a wai sim higwi, hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai mag sim:
"Tata, mua mʌch heeugpeenag jaauju pʌ jãga chirʌ́;
magnaa mʌchdëupa ham dẍi pʌ t'umeuk'arju" ha sim. *(Sal. 22:22)*
13 Hĩchab Isaías gaaijã hich hag hiek higwi,
"Tata, pʌchdëu mʌrʌg hõor p'ëdeetarr dẍi mʌ cha chirʌm" ha sim, "hajapcharan pʌch chaaink'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dẍima.
Ham gaaimua mʌch p'it'ur chirʌm haigjã, pua mʌrʌg hoobamjö chan habaju mua k'ap'ʌ chirʌm" ha sim. *(Is. 8:17-18)*
14 Mag mʌig heegar chi chaaink'a t'ʌnʌm k'ʌʌnjã wounaanta mag hi chaaink'a t'ʌnaawai hich Jesujã mʌig heegarm k'ʌʌnjö wounk'ata sĩeichëjim, wounjö meeg; mag hich meebarmua mʌig heegar hichta chi durr k'ʌ hawi hõor dajẽk wai sĩerrta hiek t'eeg chuk'u hapäaig; hajapcharan mepeerta hich garmua pödpäaigma.
15 Mag Hẽwandam Hiewaa k'aba harrjö hich Jesús maach kõit meebarmuata, jãg sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌnau hamach patrón jua högk'a durraajemjö, maach dajẽgbaawai hok'ooju högk'aajerr k'ʌʌnjã hẍu peerdʌtk'a hat'aawai tag hi högk'aba nʌisijim.
16 Mag hi bëewaijã hich chan angelnaan peerdʌ hawaanta bëeba, maach mʌig heegarm k'ʌʌn peerdʌ hawaanta bëejim; hajapcharan maach hĩs mʌg Hẽwandam hiek jöoi Abrán dënjö hẍk'a nʌm k'ʌʌn peerdʌ hawaanma.
17 Pari mag maach peerdʌajemk'anaa hĩchab hichta warrgarm p'adnaan pöröu haajerrjö Hẽwandam dẍi maach kõit hiek'aajem k'aagan, hichiita hich Jesujã nem t'umaam hat'ee maach hich heeugpeenk'a nʌm k'ʌʌnjö wounk'aju haai sĩejim. Mag sĩewai p'adnaanau hõor k'aibag paar nemchaain k'eechjerrjö, jũrr hichta maach kõit hʌdʌraa hich t'õopibarmua maach k'aibag t'um chugpaa haujim.
18 Mag hichjã woun harr haawaita maachjö dau haug wauwi meperaujã hirig nem k'aigbam waupiju hẽk'aajeejim. Mamʌ hichdëujã magʌm t'um hãwattarr haawai, maachdëu mag nem k'aigbam waujöjöomjö haadëp'ʌm haigjã hẍu hirua maach dau haug k'augwi maach k'aigpeerjem, hich dënjö magʌm t'um pödpẍpẍi hamk'ĩir.

3

Jesuuta Moisés k'ãai hãrpai sim

1 Magua hermanonaan, pãar har Hẽwandam dẍipai wënʌrrʌm k'ʌʌn, har maachta hich haar p'ë hawaag hich chaaink'a hautarr k'ʌʌn, pãadë mʌ hiek hũrbat: Jesucristota chadcha hich Hẽwandamaucha hich hiek jaaumk'ĩir jʌr hauwi pẍitarrau. Hichta hĩchab hĩsin warrgar p'adnaan pör haajerrjö maach kõit Hẽwandam dẍicha hiek'aajemʌu. Hẍu hi gaaimua maadëu chadcharam hiekta hẍk'a nʌm.
2 Hich jãg Moiseeujã Hẽwandamau hichig jajaauk'am t'um israelnaan dẍi haajerrjö, Jesuujã Hẽwandamau mag hichig hich hiek jaaupinaa hich hiek hẍk'aajem k'ʌʌn kõit hiek'aajem k'apibaawaijã chadcha hirua t'umaa hichig jaautarrjö hajim.
3 Mamʌ hagdaujö mag hamachig nem jaautarr t'um waujierrab mamʌ, hichí Jesuuta Moisés k'ãaijã hãrpai sim. ¿Jãgwi mag chirʌ́? Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hãbmua di hëeuwai chi hëutarr wounta chi di k'ãaijã hãrcha hig hiyẍʌ haajem. Hich jãgta nʌm hĩchab Jesujã Moisés

dɅi: Moisés sĩi maachjöpai mʌig heegarm haawai hiin sĩi Hẽwandam juau. Mamʌ magba Jesuun hi nawe hich mag sĩerraawai hichiita hi k'ãai hãrpai sim.

4 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hãbmua di hëubam haig chan bãʌrjã di chuk'um. Hich hagjö sim hĩchab nem t'um mʌg t'ʌnʌmjã; hich Hẽwandamauta nem t'um waubajieb, maach wounaanjã t'um, Moisepa.

5 Magua Moisejã sĩi hich Hẽwandam chog harr haawai hichig jajaauk'amjöta haajeejim hi hõor dɅi. Hajapcharan hi p'idagan, Hẽwandamau mag hich hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dɅi hajuuta jũrr hõrag jajaau haajeejim. Ma hajim hi p'idag.

6 Mamʌ Cristo Jesús chan magba, Jesuun hich Hiewaa chaar hichdëu pɅitarrau. Magtarr haawai hichdëuta maach hich Haai hõork'aju k'ʌʌn t'um peerdʌ hauwi hichdëuta k'ap sim, hichig jaautarrjö. Maata hi p'idag haawai hi gaaimuata maach mʌg Hẽwandam dënk'a nʌm. Majã chadcha mag hi hõork'a naawai parta hi hiek hɅk'aba nʌm k'ap'ʌnaa honee hirua maach hich haar p'ë hauju k'ĩirjugta hogdʌba wënʌrrʌmʌn mamʌ.

Hẽwandamau hich hõork'a nʌm k'ʌʌn k'ĩir meeupiju

7 Magua hoob t'ãar t'eeg hamiet, heeu pãach dɅijã Hẽwandamau israelnaan dɅi harrjö haduk'am. Magju k'ãai Hẽwandam hiek p'ã sim gaai hich Hẽwandam Hak'araucha jaau simjö,

“Hĩs pãachdëu Hẽwandam hiek jaau nʌm hũurwai

8 hoob israelnaanjö t'ãar t'eeg hamiet.

Hõor chukag hee p'ʌʌr wënʌrraawai hamau warag Hẽwandam dɅita serereu nʌʌ hawi hi meeuk'api pɅijierram.

9 Cuarenta años mag hõor chukag hee wënʌrraajeewai, pãar jöoinau nem hooba haajempa hamach k'aigpërm k'õchgau hirua hich jua t'eeg hoopiejerrjã, hamau warag hi jũramjö haajeejim.

10 Maguata chadcha ham dɅi meeuk'awi, hirua magjim hamag:

‘Pãran sĩi parhooba pãachdëu hampierr ham k'õchgau hok'oota wënʌrrʌm; mamʌ mag nʌm mua nem jaau chirʌm chan waumap'a nʌmgui’ ha hiek'ajim.

11 Magta chadcha k'ĩir machgau hirua chi hich hichaaur nʌm k'ʌʌn chan hich haar höbeerpibamgui ha hiek'ajim hich Hẽwandamau.” *(Sal. 95:7-11)*

12 Hermanonaan, maguata muan pãragan, “Hẽwandam hich hiek'abarmjã chadcha nem wau sĩerrʌm hiek hɅk'aba nʌm gaaimuapai chan hoob t'ãar k'aigba nʌrrjëe hamiet” ha chirʌm, pãach mag nʌm gaaimua warag Hẽwandamta hisegam hugua.

13 Magju k'ãai Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö, hɅu hagt'a dich k'apeendam wawiju haai nʌwe hed hëepierr hagdaujö pãach k'apeen wawibat, pãach pekau hee nem k'aigbam wau nʌmuapai pãach k'ũgurwi warag t'ãar t'eeg ham hugua.

14 Pari mag Cristo dɅita k'apeerk'anaa hichdëu jaautarrjö chadcha maach dɅi hɅu hapim k'õsi nʌm k'ai, magan warrcha hi hiek hũurwai chadcharam hawi hɅk'a nʌisierrta hich mag dich t'õm haar hogdʌba hɅk'a wënʌrraju, warrcha hɅk'atarrjö.

15 Pari magaagan, Hẽwandam hiek gaai p'ã sim chaig jaau chirarrjö,

“Hĩs pãachdëu Hẽwandam hiek jaau nʌm hũurwai hoob t'ãar t'eeg hamiet;

hoob har israelnaanau warag Hẽwandam dɅita serereu nʌʌ hawi hi meeuk'apipɅitarrjö hamiet” ha chirʌm. *(Sal. 95:7-8)*

16 ¿Pãrau k'ap'ʌ nʌ, Hẽwandamau hich hiek jaaupi sim hũr nʌm hãba, chijã k'ʌʌnauta warag mag hi meeuk'apijierrá? ¿Maach jöoin Egiptomua Moiseeu chawag p'ë harrtarr k'ʌʌn hamach t'um k'abajĩ?

17 ¿Chijã k'ʌʌn dɅita Hẽwandam cuarenta años mag meeuk'a sĩejĩ? Hich hichaaur harr k'ʌʌn dɅima, hamach pekau wautarr gaaimua. Mag gaaimuata mag hõor chukag heepai p'ʌʌr wënʌrrʌmua t'um k'ëchjierram hanaabá, hamach barju harr haarjã barba.

18 Maimua hĩchab ¿hich mak'ʌʌnag k'abajĩ, hamach k'õchagpierr ham k'õchgau bãʌrjã hich hiek hasekasba harr jũrr hich Hẽwandamaucha, “Cha mʌ hiek'a chirʌm hiek'au pãar chan mʌchdëu pãach k'ĩir meeupiju ha chirʌm durrjã mua dubpibamgui” ha hiek'atarr?

19 Hajapcharan mag pöd barba harran, hamachig Hẽwandamau jaautarrjã hajappai hɅk'aba narr gaaimuata mag pöd barba k'ʌd jãrrpai k'ëchjierram hanaabá.

4

1 Keena, hĩs hewag pawiajã, hich Hẽwandamauchata jaautarr haawai, hagt'a hi haar barju haai nʌm. Maguata maachjã k'ĩir k'ap'ʌ wënʌrraju haai nʌm, heeu hamjö hãb k'ãijã mag hirua maach k'ĩir meeupiju ha sim haar pöd barba haduk'am.

2 Hamag jaautarrjö maachigjã maach peerdʌajem hiek jaauwi nʌm. Mamʌ hamaun mag hamachig jaautarrjã sĩi par jãgʌupai hũrtarr haawai ham hat'ee chan bãʌrjã

serbiibajim haajem, hɤ̈u chi hɤ̈k'a narr k'ʌʌn dɤ̈i warag k'ĩirjug hãba ham dënjö hi hipierraa haba harr haawai.
3 Maach chi hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnan, mag Hẽwandamau maach hich haar p'ë hauwi hich dɤ̈i k'ĩir meeupiju ha sim haar barju.
Mamʌ hi hichaaur nʌm k'ʌʌn chan hichdëu ham k'ĩir meeupiju ha jaautarr durrjã barbamgui hajim. *(Sal. 95:11)*
Mag hamau hi hichaaur habamuan, hamjã dubk'am, ya Hẽwandamau mʌg durr hompaawaiwe mag hõor k'ĩir meeupiju durrjã sĩi wai sĩerr haawai.
4 Mag k'ĩir meeu nʌ̃isiewai jua hɤ̃iju higwi, hĩchab hich Hẽwandam jua hɤ̃itarrjã jaauwi,
"Hẽwandamau nem t'ʌnʌm t'um seis días nʌm hee wau haaipapɤ̈iwi hag noram siete diam gaai hichjã jua hɤ̃ijim" ha sim, "hichdëu nem hig sĩerr t'um waubapäaiwai." *(Gn. 2:2)*
5 Mag israelnaan k'ʌd jãrrpai k'ëchtarr k'ʌʌn higwiajã, hich Hẽwandamaucha,
hi hichaaur nʌm k'ʌʌn chan hich sim haig hich dɤ̈i jua hɤ̃imk'ĩir dubpibaju hajim hĩchab hich hag hiek gaaipai. *(Sal. 95:11)*
6 Magta nacha hi hiek hũrtarr k'ʌʌn hamach jɤ̃g t'eeg gaaimua dubbajierram haajem.
Mamʌ hagt'a hewagam k'ʌʌn dubju waaur nʌm, hi hipierraa nʌm k'ʌʌn.
7 Mag hi hipierraa nʌm k'ʌʌn dubju haai nʌm higwi, Moisés meetarr k'ur nassi pawijã David k'ararrau Hẽwandam hiek p'ãawai,
"Hĩs pãachdëu Hẽwandam hiek jaau nʌm hũurwai hoob t'ãar t'eeg hamiet" ha p'ãjim. *(Sal. 95:7-8)*
Magua hichdëu jaau pʌatarrjö, hĩsweta hɤ̈k'aju haai nʌm, hagt'a hɤ̈k'aju haai nʌwe.
8 Mamʌ mag hirua hiek'aju nawe, chi Moisés meetarr k'ur Josueu israelnaan Canaan durr wai duubwaijã warre hich Hẽwandamau maach k'ĩir meeupiju ha sim haarchata wai dubtarr hamuan, Hẽwandamau hĩs hewagam k'ʌʌnagjã hich haar wëtju hayaa hamk'ĩir "Hĩsweta hɤ̈k'aju haai nʌm hagt'a hɤ̈k'aju haai nʌwe" habak'am.
9 Magua maadëu k'ap'ʌ nʌm, mag Hẽwandamau maach k'ĩir meeupiju ha sim chan mʌig heegarpai k'aba, ya mʌg hatag hich haarcha maach p'ë hat'aawai hich jãg hichjã mʌg durr t'um waupɤ̈iwi jua hɤ̃itarrjö jua hɤ̃i wënʌrrajuuta jaau sim.
10 Chi mam Hẽwandam sim haarta hɤ̈u barbaimam wounan, chadcha tag p'it'urgjã hauba, hich jãg mʌg durr hompaawi hich Hẽwandamjã jua hɤ̃itarrjö, hich mag hi jua hɤ̃i chitaju.
11 Maguata maachin Hẽwandam hiek jaau nʌm maachdëu hũrtarrta warag hogdʌba hɤ̈k'a nʌmua mag hi dɤ̈icha naaimajuuta hẽk'aju haai nʌm, ni hãbmuajã israelnaanau Hẽwandam hiek hɤ̈k'aba harrjö haba.
12 Mʌg Hẽwandam hiek'an hich mag chugpaa k'augba sĩerranaa nem jua t'eeg sĩerrʌm, hich Hẽwandam hiek haawai. Maguata t'ut'ui p'ōpá garm magwe dee sim k'ãaijã nem degcha sĩewai maach pa hak'aar hoonaa maach hö hak'aarjã k'aug haaujem. Maach k'ĩirjugjã k'ogreu jʌrnaa dichdëu nem wauju dich t'ãar heepai wai sĩsidʌmjã k'aug haumaajem.
13 Mʌg t'ʌnʌm haig chan pöd hiwiir hãbmuajã Hẽwandam dau merpɤ̈iju k'aba sim. Hirigan nem t'ʌnʌm t'um hich dau haig haunaata hoo nʌmjö dawaa t'ʌnʌm. Hẽwandam mag maadëu nem wau nʌmjã t'umaa hoojem k'ĩirp'eeta maachin dʌnʌnʌid haimaju, maachdëu nem waaujerr t'umaa hirig meerba jawaag.

Hich Jesuuta maach kõit hiek'aajem chaark'a sĩsijim

14 Mamʌ hich jãg warrgar p'adnaan pörõu hõor kõit Hẽwandamag jëeujerrjö, hĩsjã hagjö maach kõit hiek'aajem chaar wai nʌm; hajapcharan hich Hẽwandam Hiewaama. Hichta mawi hɤ̃gt'ar sĩejem, mammua maach kõit hiek'aag. Maguata maachin maachdëu hi hiek hɤ̈k'a nʌmta warag hogdʌba hɤ̈k'anaa hag gaaita hubʌ wënʌrraju haai nʌm.
15 Mag hɤ̃gt'armua maach kõit hiek'aajemuan chadcha maach dau haug k'aaugjem. Hẽwandamta maach wounk'a sĩerr haawai hichdëujã k'ap'ʌ sim, jãga haajẽ maach pekau hee burrjöjöo haadëp'ʌm haig. Meperau maach pekau hee burrpiju hẽk'aajemjö haju hẽk'aajeejim hi dɤ̈ijã hagjö; mamʌ maagjerrta hich chan bɤ̃ʌrjã pekau hee burrba k'itajim.
16 Maach kõit hiek'aajemua mag maach dau haug k'aaugjem k'ap'ʌ naawai bɤ̃ʌrjã högk'aba warag Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn Pörk'anaa t'umaam k'ʌʌn dɤ̈i hajap'a k'itʌmta jʌrju haai nʌm hirig jëeu nʌmua, pekau hee burrjöjöo haadëp'ʌm haig hi hiigwaijã hɤ̈u hirua maach dau haug k'augwi maach k'aigpërmk'ĩir.

5

1 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach judionaan hee p'adnaan pörk'apiegjã hõor heemta jʌr hauwi chi pörk'apiejem, maguata hõor kõit Hẽwandamag nem hinagdam ofrendak'a deenaa nemchaainjã t'õonaa p'aamamua hirig jëeumk'ĩir, mag jëeubaawai Hẽwandamag ham chig ham hugua.

2 Mamʌ mag p'adjã hĩchab maachjö pekau pöm k'itaawai, pekau hee buburrsöm k'ʌʌnjã
dau haug k'aug paraa haju haai sim.
3 Mag hichjã hĩchab maachjöpai sĩ̃ewai, hich jãg hõor kõit nemchaain k'ëchnaa
Hẽwandamag ham chig ham hugua ham kõit jëeujemjö, hich kõitjã jëeuju haai sim.
4 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hãbmuajã pöd hichdëupai, "MʌʌTa chi pörk'aju" hawi hichta p'adnaan
pör k'aba haajem. P'adnaan pörön hich Hẽwandamauta jʌr haaujem, hich jãg hichdëuta
nacharam p'ad Aarón haajerr jʌr hautarrjö.
5 Hich jãgta hajim Cristojã: Hirua hichdëuta, "MʌʌTa p'adnaan pörk'aju" habajim. Magju
k'ãai hich Hẽwandamauta hirig,
"Pʌ mʌ Hiewaa haawai pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pörk'a sĩ̃sim t'umaam k'ʌʌnag k'ap hapi
chirʌm" hajim. *(Sal. 2:7)*
6 Maimua mag warre hichta chi Pörk'apibarm higwiajã, hich Hẽwandamaupai hich hiek p'ã
sim gaai hagjö,
"PʌʌTn hich jãg Melquisedec p'adk'a sĩ̃errarrjö hich mag P'adk'a chitʌm hiek'au" hajim. *(Sal.
110:4)*
7 Cristo hagt'a mʌig heegar k'ëraawai hx̃u hich meem hiekcha meepiba haag jua t'eeg simʌg
jëeu simua nem t'eeg hijẽjẽbk'am dx̃i bĩ̃e jöchk'ërʌmuata jëeu k'ërajim haajem; hajapcharan
hich Hayag jëeu k'ërʌmuama. Mamʌ mag hich Hayau k'õsimjö hi hipierraa ham k'õchgauta
hichig jëeutarr haawai hx̃u Jöoirau hi hiek hx̃k'ajim, deeu hi p'iriu hat'amua.
8 Mag Cristo Hẽwandam Hiewaa hãba, chadcha hap'ʌʌ meebarmuata warag hich Haai
hipierraa haa k'augjim.
9 Mamʌ hagjö mag meebarmua hichta hĩchab t'umaam k'ʌʌn Pörk'anaa ham kõit hiek'aju
haai sĩ̃siewaita hĩchab t'um hich hipierraa nʌm k'ʌʌnjã hx̃u hx̃gt'ar höbërpiejemk'a sĩ̃sijim.
10 Magta chadcha Hẽwandamau, warr Melquisedec p'adk'a sĩ̃errjö, hich Hiewaata P'ad
chaar k'apijim hx̃gt'ar, t'umaam k'ʌʌn kõit hiek'aajem.

Hẽwandam hiek hx̃k'a nʌm hanarrta hi hiseg nʌm k'ʌʌn

11 Cha mʌchdëu jaau chirʌm hiek'an pãrag jaauju pöoma hagt'a wai chirʌm; mamʌ pãrau
k'augmap'amjö naawai mʌʌgwaiweran jaauju p'it'ur sim.
12 Pãrau nawe Cristo hiek hũurjem k'ʌʌn haawai ya mʌʌgwai jũrr pãach k'apeenagta jaau
k'aauga haju haai nʌm. Mamʌ magba jãg Hẽwandam hiek hat'ee hagt'a dau meraamjö
naawai pãragan deeu chaainagamjö merag chuk'umdamta nacha jaauju haai chirʌm.
Pãrau k'ap'ʌm, chaainagjã nacha jũdchödam happai dee nʌʌ hawi hewag paawaita jöoin dx̃i
hãba nem parhooba k'oo k'augpiejem. Hich hagjöta sim hĩchab Hẽwandam hiek jaau nʌmjã.
13 Magua mag maach chi jöoi chirʌmta chaainag jaaujempai k'ap'ʌ chirʌmʌn, magan
hagt'a chaai jũdchö hik'õrroo k'itʌmjöta sim, nem k'aigbamjã k'augba ni hx̃uumjã k'augba
sĩ̃ewai.
14 Mamʌ magarrau jãg chi jöoin nem parhooba k'oojem k'ʌʌnjö, k'ani hx̃u sĩ wa k'ani hx̃u
k'aba sĩ ha k'ap'ʌ simuan chad Hẽwandam hiek p'it'urm hichig jaauwaijã hx̃u hajap'a k'ap'ʌ
haju, hag nawejã hichig jaautarr hee nʌrrʌmuata magʌmjã k'aug haumaajeewai.

6

1 Keena, maguata maachin warag naagta wët hahaug maju, warag hi hiek k'augmamua
hag gaaita jöoinpaag. Mamʌ magaag chan Cristo hiek jaau nʌm hũurwai nacha maachdëu
k'augtarrpaita k'ap'ʌ wënʌrraju habam. Jãg sĩ̃i:
dichdëu nem k'aigbam waaujerr hisegwi Hẽwandamag chugpaapi jëeu nʌmpai k'aba,
dichdëu Hẽwandamau maach peerdʌajem hiek hx̃k'a nʌmpaijã k'aba,
2 dich pör choopi jaau nʌmpaijã k'aba,
dich k'apeen pör hx̃r jua hausĩ̃unaa Hẽwandamag jëeu nʌmpaijã k'aba,
mʌg hatag maach hiiu p'iidʌtk'aju jaau nʌmpaijã k'aba,
maimua Hẽwandamau maach hi hagk'aju jaau nʌmpaijã hx̃k'a wënʌrraju habam.
3 MagʌmTum hx̃uma chadcha. Mamʌ magʌm hiekpaita dich hip'it'ur p'ʌʌrba jajaau haju
k'ãai, tagam nem hagjö hich Hẽwandamau maachig k'augpim k'õsi simta pãrag jaaum hig
chirʌm. MagʌmTm hiek hx̃k'aag pãragjã hich Hẽwandamau k'ĩ̃irjug deek'iin hx̃u hak'am.
Maiguin chad warag hi hiek k'augmamua hag gaaita jöoinpagk'aju.
4 Mamʌ har maach peerdʌajem hiek hũrwi, Hẽwandamau hich Hiewaa maach
peerdʌajem k'amk'ĩ̃ir pxitarrjã k'augwi, Hẽwandam Hak'arau hõrag nem hajap'a waupi sim
haig hich paarmua dx̃i wauwi,
5 maimua mʌg Hẽwandam hiek jaau nʌmjã hich jx̃gʌucha hũrnaa hich daúacha hich
Hẽwandam Hak'arau nem k'ĩ̃ir pogk'e waupi sim hootarrta,
6 hũwaai hewag mawi warre Hẽwandam hiseg simʌg chan parta deeu Hẽwandam hiek
hx̃k'api hawaag hẽk'aju. Mag sim haig hx̃k'aba k'abahab, magʌm gaaimua pakuls gaai hi

meerp'ëtarr k'ʌʌn dënjö hichdëujã hich paarmua Hẽwandam Hiewaata t'umaam k'ʌʌnag hisegpi jaaunaa parhoobam k'ʌʌnjö hi wau hiek'api simjö sĩewai.

7-8 Magʌm wounaanan jẽb k'aigbamjöta nʌm. Nemjĩir hajap'a höbërmk'ĩir par Hẽwandamau hag hx̃r noseg pöm chëpipik'amjã hag gaai nem jĩirwai sĩi p'ũak happaita höbërbaadëp'ʌm; hich jãgta nʌm har Hẽwandam hiek hũrtarrjã hx̃k'abam k'ʌʌnjã. Jãgʌm k'ʌʌnan, jãg p'ũakjã sĩi hãbamʌg päardʌnaa hörpäaijemjö, ya sĩi Hẽwandam jua machag hãwatjupaita nʌm. Mamʌ magba har Hẽwandam hiek hũrwi t'ãraucha hx̃k'a nʌm k'ʌʌnan jẽb hajap'amjöta nʌm. Magʌm k'ʌʌn dx̃i Hẽwandamaujã hx̃u haajem.

K'an k'ĩirju nʌm gaaimua maach Hẽwandam dx̃i hubʌ nʌ

9 Hermanonaan, mua mag chadcha hõrau Hẽwandam hiek hũr nʌm hãba hi hiseg nʌm ha chirab mamʌ, mua k'ap'ʌ chirʌm, pãar chan magba nʌm. Pãar ya peerdʌwi nem hajap'amta waaujeewai mag jẽb hajap'amjöta nʌm.

10 Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn dx̃i nem hagchata waaujeewai pãrau Hẽwandam k'õsi nʌm gaaimua pãach hermanonaan juag hoojemjã hirua par sĩi hich jãg hok'oopibam.

11 Muan hich jãgta pãrag pãach hermanonaan pãach dënjö hx̃k'a nʌm k'ʌʌndam daupii wënʌrrapim k'õsi chirʌm, hich jãg pãachdëu ham dx̃i nʌmjö, mag wënʌrrʌm gaaimua pãach hi dx̃i naaimaawai Hẽwandamau pãachig deeju k'ĩirju nʌmjã hich hag hee chadcha pãachdëu k'ĩirju nʌmjö höbërmk'ĩir.

12 Nem hajap'a wawaag chan hoob k'usëuk'amiet. Magju k'ãai maach jöoin hötarr k'ʌʌnau haajerrjö warag hx̃k'anaat ha chirʌm. Hamau hogdʌba hx̃k'a durruu haajerr jũrr Hẽwandamau warrgarwe hamachig deeju haajerrjã ya hamach jua hee wai nʌm, ya hich dx̃ichata wënʌrraawai.

13 Hẽwandamau jöoi Abrán k'ararrag chaai paarpapiju jaauwai, hich hiek'abarmjã sëuk'aba ni tag hich k'ãai hx̃rpaimjã chuk'u sĩerraawai, hichdëupai hich t'önaa,

14 “Mʌ cha hiek'a chirʌm hiek'au mua pʌ dx̃rrcha heeg hoowi mʌg hatag paawai pʌ chaain hewagam k'ʌʌnjã k'apaana hapijugui” hajim haajem hirig.

15 Magbaawai chadcha Hẽwandamau hichig jaautarrjö haju k'ap, jöoi Abranau nʌ k'itʌm hee Hẽwandamau hirig hichdëu jaautarrjö hx̃u chaaidam hi hʌʌirag hoodeepiwi hag gaaimua chadcha jöoi chaain hewagam k'ʌʌn k'apaana t'ʌnʌisijim, hi meetarr k'ur.

16 Maach mʌig heegarm k'ʌʌnau juraawain maach k'ãaijã hx̃rpai sim higwiata juraajem, hajapcharan Hẽwandam higwiama. Mag juraanaata nem magju habarm chan tag sĩi dich hip'it'ur hijẽjẽb nʌʌjã haba, chadcha dich hiek'atarrjöta haajem.

17 Magta Hẽwandamaujã hi hiek'atarran chadcharau ha k'ap hapieg, mag juraamamuata Abranagjã hiek'ajim haajem, maagwai hich chaain hewagam k'ʌʌnaujã chadcha Hẽwandamau hamach dx̃i magju k'ap hamk'ĩir. Mag sim haig hirua hich hiek'a simjã chadcha hich mag haju ha sim hajim hanaabá.

18 Magta Hẽwandamau juraanaa hõor dx̃i hiek deejem hũrwi, chadcha hi sëu chuk'u sĩerrʌm k'ap'ʌ nʌm gaaimuata hĩs hewagjã maach peerdʌ haumk'ĩir Hẽwandam jʌr nʌm k'ʌʌnaun k'ap'ʌ haajem, chadcha hirua maach peerdʌ hauju. Mag gaaimua hi haar naaimaju k'ĩirjugta wai nʌm, hichdëu maach p'ë hauju jaau simjö haju k'ap'ʌ naawai.

19-20 Mag hãba Hẽwandam haar naaimaju k'ĩirjugta wai nʌmʌn, magan hich jãg barco hich anclaau hũrrpiba wai wëjõm haig p'ũasaujã bãyeu harrba haajemjö, maach hak'aarjã Hẽwandam gaaichata pʌr wëjömjö sim. Mag Hẽwandam dx̃i maach mag nʌmʌn maach Pör Jesús gaaimuau, hichta hich jãg p'adnaan pörõu Haai hi jëeujem hee put parrg hëu wëjorr hëugar añopierr biek hãbpai duubjerrjö maach na hx̃gt'ar mawi sim haawai. Mammuata maach kõit hich Haai dx̃i hiek'aag hich mag P'adk'a sĩerrʌm, hich jãg warr Melquisedec p'adk'a sĩerrarrjö.

7

Melquisedec p'adk'a sĩerrarrjö Jesuuta hich mag P'adk'a sĩerrʌm

1 Mag maach Pör Jesucristo Melquisedecjö sim ha chirʌmʌn mʌgau: Maach jöoin Abrán k'ararr hagt'a hx̃u pʌʌrba k'itʌm jaar, Melquisedecta p'öbör Salem hanʌm heem rey hanaa hĩchab p'adk'a sĩejim haajem, hich Hẽwandam cha hx̃gt'aa p'uu nʌmua p'adk'apitarr. Mag jaar biek hãb jöoi Abrán reinaan dx̃i wërbʌwi hich garmua reinaan pödpäiwi hurum hee, chi Melquisedec hi k'ĩirp'ee mawi hãba t'ẽubaimam haig, hi bendiciemamua hirig, “Hĩsmua hatag hx̃u pʌ Hẽwandamau heeg hoo wai chitaju” hajim hanaabá chi Abranag.

2 Magbaawai Abranau mag reinaan dx̃i wërbʌwi hichdëu ham pödpäiwi, ham juagam nem p'ë hurarr heem chi décima parte deejim haajem chi rey Melquisedeeg. Mag rey t'x̃r Melquisedec haawai, “t'umaam k'ʌʌn dx̃i hagcha nem waaujem rey” haawaiu. Mag chi p'öbör t'x̃r Salem haawai, maach meúan “k'õinaa” ha simʌu. Mag “k'õinaa” hanʌm p'öbör

heeta reik'a sĩerr haawai chi Melquisedec higwia hõrau “hõor k'õinaa p'ë wai sĩejem rey” haajeejim.

3 Hẽwandam hiek p'ã sim gaai bã̈ʌrjã jaauba sim, k'ai hajĩ hi haai wa k'ai hajĩ hi hãd, bã̈ʌrjã ham jöoinjã jaauba sim. Hagjö bã̈ʌrjã hi t'aabatarrjã jaauba, ni hi meetarrjã jaauba sim. Hajapcharan mag p'adën peer Hẽwandam Hiewaa Cristo dẍi hagjõota sim; maguata hichjã Cristojö hich magta p'adk'a sĩerrajim.

4 Pãadë hũrbat jãga sĩejĩ Melquisedec: Hí chan sĩi parhoobam p'ad k'abajim. Mag nʌm dẍi hĩchab chi Melquisedecta jöoi Abrán k'ãaijã hã̈rpai sĩerr haawai chi Abranau, hichjã chi t'et'em harr hãba, mag reinaan dẍi wërbʌwi hichdëu gan haumarr heemjã hirig chi décima parte deeb k'aba deejim haajem.

5 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaauwai, Levinaanta p'adnaank'a nʌm k'ʌʌnaun, tagam k'ʌʌn hamach k'apeen israelnaan t'um jöoi Abrán chaain hewagam k'ʌʌnk'a nʌm gaaimua wir haig hamach k'odnaan hãba, hichiita hamau nem wai nʌm heem chi décima parte hamag jëeub k'aba jëeuju haai naajim haajem.

6 Mamʌ chi Melquisedec Levinaan t'ã̈r heem k'aba harr haawai chadcha Moiseeu jaautarrjö hich paatëm chi décima parte jëeuju k'aba sĩejim jöoi Abranag. Mag p'adk'a sĩerrjã Levinaan k'aba sĩejieb mamʌ, hichiita Abranag jëeubaawai jöoirau deejim haajem hich dën heem chi décima parte. Mag Melquisedeeu hi bendiciewai, ya Hẽwandamau hag nawe hich bendicietarr hãba, Abranau hʌdʌraa deeu hich bendiciepijim hanaabá.

7 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, chi hich garmua warm bendicii simta chi bendición hau sim k'ãaijã hã̈rpai sim. Ham mag narr haig, ¿k'aíu mag Melquisedecta Abrán k'ãaijã jua heegpai sĩejim habarju?

8 Chadcha mʌig heegar chi décima parte jëeujem k'ʌʌnan hĩchab maachjö dajẽk'u deetarr k'ʌʌnau; mamʌ Hẽwandam hiek chi p'ãm gaai Melquisedec jaau simʌn, chi hiwamta jaau sim, bã̈ʌrjã meejimjã haba.

9 Mag Abranau Melquisedeeg chi décima parte p'aagwai hewag pawi Levinaan k'aju k'ʌʌn hagt'a t'aababa naajieb mamʌ, ya warre ham kõitpata p'agbapẍimjö hajim. Magua hĩs hewag pawi hoowaijã hamach paarmua chi décima parte jëeuju k'ʌʌnaupata warre Melquisedeeg p'agjierram haju haai nʌm, ham tat'öoyau ham kõit p'agtarr haawai.

10 Chadcha mag Melquisedeeu Abrán k'ĩirp'ee mawi hi bendiciewai chan hagt'a chi Levinaan hãbjã chuk'u hajieb mamʌ, hichí hich gaaimuata hewag pawiajã mak'ʌʌn Levinaan paarpaju hajim. Magta, hich Melquisedecta chi Abrán k'ãaijã hã̈rpai sĩerr haawai hichta hĩchab Levinaan k'ãaijã hã̈rpai höbër sim.

11 Ya hag k'ur hewag nassi pawi Hẽwandamau Moiseeg ley deewiata chi Levinaanjã p'adnaank'a nʌisijim. Chi Levinaan heem p'adk'a narr k'ʌʌn, nacharam p'ad Aarón k'ararr hag chaain hewagam k'ʌʌn hajim. Mamʌ mak'ʌʌn p'adnaanau mag ley gaai jaau sim hʌʌrk'a nʌm k'ʌʌn hajaug paajerr hak'iin, Hẽwandamau deeum p'ad hich Hiewaa mak'ʌʌn k'ãaijã hajapcharam pẍibak'am. Mag hirua pẍitarr chan Aaronjö k'aba, hag k'ãaijã hajapcha Melquisedecjömta pẍijim; ma hich Jesucristo hajim.

12-13 Mamʌ Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, mag p'ad hiiur, Cristo, Levinaan k'od k'aba Judanaan heemta höbërju hatarr haawai, chadcha hich magta hajim, mag Judanaan heem chan p'ad hãbjã höbërba haajerrta. Mag Cristo p'adk'abaadeewai Levinaan heem p'adnaan tag serbiiba hap'öbaadëjim. Magbaadëm dẍi hĩchab Cristoou hiek hiiur jaaubaadeewai mag ley warrgarm p'adnaanau hʌʌrk'apiejerrjã tag maadëu nem higba haadëjim.

14 Mag p'adnaan k'apiewaijã, mag Judá chaain hewagam k'ʌʌnag chan p'adnaan k'aju haai nʌmjã haba harr haawai, maadëu k'ap'ʌ nʌm, hãba maach Pör Jesucristo hich happaita Judanaan heem p'adk'a höbërjim.

15-16 Mag p'ad hiiur Hẽwandamau maach hat'ee pẍitarrjã sĩi mag ley nachgarm gaai jaau sĩerrjö k'aba, Melquisedecjö Levinaan k'od k'aba simta bëetarr haawai, merag chuk'u sim, chadcha magbarm haig mag hich pierrumua warre chi p'adnaanau waaujerr p'idagjã ya tag wauju k'aba haadëm dẍi chi leijã tag sĩi warramjö k'aba sĩsim. Hirua chadcha cambieju haai sĩejim, hí mag mak'ʌʌnjö k'ũchpai p'adk'awi meeg hat'ee k'aba hich mag meejã meeba p'adk'a sĩerraagta bëetarr haawai.

17 Hí mag hichta hich mag p'adk'a sĩerraju higwi, Hẽwandamau hirig,

“Pʌʌn hich jãg Melquisedec p'adk'a sĩerrarrjö, hich mag p'adk'a chitʌm hiek'au” hajim.
(Sal. 110:4)

18 Chadcha magta Moiseeu ley deetarr gaai p'adnaan k'apiju jaau sim leijã warre Hẽwandamau chaaur hausĩubarmjö hajim, hõor peerdʌ hawaagjã serbiiba sĩerr haawai.
19 Mag leíu pöd hõor hãbjã Hẽwandam na hajaug paa hauba haajeejim. Mamʌ ya hĩs Cristo maach kõit hiek'aajem chaar wai nʌm gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, ya hĩs chan tag

warramjö k'aba sim; hĩsin Hẽwandamau maach hich haar höbërju hayaa hapinaa maach dak'ata sĩejem.
20 Mag Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaau simjö Levinaan p'ad k'apiewai chan Hẽwandamau bɑ̃ʌrjã juraa hiek'aba, sĩi ham haaijã p'adnaan harr haawaita hich mag p'ad k'apiejeejim.
21 Mamʌ Hẽwandamau maach Pör Cristoog p'ad k'apiewai chan magba, hichdëuchata hich t'ö hiek'amamua Cristo higwi,
"PʌʌN hich jãg p'adk'a chitʌm hiek'au" hajim.
"MʌchdëUta mag juraanaa hiek'a chiraawai naspawiajã mʌ mag hiek'abajim habam"
hajim Hẽwandamau. *(Sal. 110:4)*
22 Mag Jesuuta hich mag maach kõit hiek'aajem p'adk'a sĩsierr haigmua, hichdëuta chadcha k'ap hapiejem, hĩs Hẽwandamau maach dɑ̃i hiek dee simta nacharam ley Moiseeg deetarr k'ãaijã hajapcha sim, mʌg hiek hiiuriuta Hẽwandam dau na maach hajaug paapäaijeewai.
23 Mag hagt'a Jesús bëeba haawain p'adnaan k'apanta hiigjeejim, hãb meebaadëm jũrr deeumua hag p'idag haumaag.
24 Mamʌ mag p'ad hiiur Jesús chan meejã meeba hich mag sĩerraawai, mag hi meebaawai hãbmuajã hi p'idag hauwi jũrr maach kõit jëeujujã habam.
25 Maguata hich gaaimua Hẽwandam jʌr nʌm k'ʌʌnan, hirua peerdʌ haub k'aba peerdʌ hauwi hich mag hich dënk'a wai sĩsiejem. Mag hichjã hich mag hiiu sĩerraawai hich hiek hɑ̃k'a nʌm k'ʌʌn kõitjã hich mag hichdëuta Hẽwandamag jëeu nʌrraju.
26 Magua hichta chadcha maachdëu hig narr p'ad k'abahab, maach kõit hiek'aajem chaar. Hich chan nacharam k'ʌʌnjö k'aba haawai bɑ̃ʌrjã pekau chuk'u k'itʌm; k'aibagjã chuk'u, ni bɑ̃ʌrjã chik'am k'aigba hajöjöopaijã k'aba, maachjö pekau pömk'am k'ʌʌn heemjã k'aba sim. Mag sĩewai hichta nem t'um hɑ̃gt'arm magwe t'ʌnʌm k'ãaijã hɑ̃rpai hapijim Hẽwandamau, hich dɑ̃i hãba.
27 Magba haawai hi bëeju na p'adnaan t'ʌnarr k'ʌʌnaun hed hëepierr nemchaain k'ëchnaa nacha hamach pekau kõit jëeuwiata jũrr hõor pekau kõitjã jëeujeejim. Mamʌ Jesuu chan hamjö k'aba haawai, nemchaainjã k'ëk'ëch haba, hichta biek hãbpai hʌdʌraa hõor pekau kõit hich t'õopijim. Mag biek hãbpai hichta t'õopitarrau ya tag hõor pekau kõit nemchaain t'õoju k'aba haadëjim.
28 Warran Moiseeu ley p'ã pʌarr gaai jaau simjö p'adnaan k'apieg jʌr haauwaijã maachjö pekau pöm k'it'ëe harr k'ʌʌnta jʌr haaujeejim. Mamʌ mag ley jöoi deetarr k'ur nassi pawi Hẽwandamau hichdëupai hich gaai juraanaa hich Hiewaa bɑ̃ʌrjã pekau chuk'u k'itʌmta t'umaam k'ʌʌn Pörk'apinaa maach kõit hiek'aajem k'apitarran, mʌg hatag pawiajã hichta p'ad chi hajapcharamk'a sĩerrʌmua dajẽgjã dajẽgba hich mag maach kõit hiek'amk'ĩir hajim.

8

Hẽwandamau hich Chaai pɑ̃ibarmuata hiek hiiur deetarr

1 Mua pãrag hajapcha k'ap hapim k'õsi chirʌmʌn mʌgau: Chadcha Cristo t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɑ̃rpainaa maach kõit hiek'aajemta hɑ̃gt'ar Hẽwandam dɑ̃i hãba chi Pörk'a hi juachaar gar jup sim.
2 MʌIg heegar p'adnaan pöröu Haai hi jëeujem deg haajerrjö, hichta hɑ̃gt'ar Hẽwandamag jëeujem heejã chi Pörk'anaa maach t'umaam k'ʌʌn kõit hiek'aajemk'a sim. Mag hɑ̃gt'arm Haai hi jëeujem di chan mʌig heegarmjö sĩi hõrau hëutarr k'aba, hich Hẽwandam juau.
3 Hich jãg p'adnaan pöröujã Hẽwandamag nem hinagdam deenaa nemchaain k'ëchnaa hõor kõit Hẽwandamag jëeumk'ĩirta jʌr haaujeewai, Jesucristooujã hĩchab ham dënjö Hẽwandamag nem hinag deeju haai sĩejim, mag p'adk'anaa maach kõit hiek'aajem k'aag. Maagjerr haawai hiruajã chadcha deejim; mamʌ hirua hichpaita nem hinagdamjö deejim.
4 Hí hagt'a maach hee mʌig heegarta sim hak'iin, mag p'adjã k'aba sĩek'am. ¿Jãgwi? Moiseeu ley deetarr gaai jaau simjö ya Hẽwandamag nem hinagdam deenaa nemchaainjã k'ëchnaa hirig jëeujem p'adnaan k'apan t'ʌnaawaima.
5 Hẽwandamau Moiseeg mʌig heegarmua hichig jëeumk'ĩir di hëupi jaauwaijã hirig, "Hajap'a hoonaa Sinaí durrsĩ gaai mʌchdëu pʌchig hɑ̃gt'arm di hoopitarrjöota hëubá" hajim hanʌm. Magtarr haawai mag p'adnaanau mʌig heegarmua hõor kõit nem wau durrumjã sĩi hich Jesuu hɑ̃gt'ar Hẽwandamag jëeujem degcha wau simjö hajuuta hẽk'a durrum, mamʌ pöd hagjöcha wauba nʌm.
6 Magua, Jesuuta hɑ̃gt'armua maach kõit hiek'aajeewai hirua nem wau simta mʌig heegarm p'adnaanau hõor kõit nem wau nʌm k'ãaijã hajapcha sim. Maguata hĩchab mag hichdëu maach kõit nem wau sim gaaimua hɑ̃u hĩsin hich Hẽwandam haarcha barju haai

hapi sim. Hajapcharan hich Jesús gaaimua Hẽwandamau hõor dɨ̃i hiek deetarrta nawe Moisés dɨ̃i hiek'awi ley deetarr k'ãaijã hajapcha sim, mag gaaimuata hɨ̃u Hẽwandamau maach peerdʌ haaujeewai.

7 Mag nacha Hẽwandamau maach jöoin dɨ̃i hiek deewi ley deetarrta hajapcha hamuan, hewag pawiajã tag hirua hich garmua deeu hõor dɨ̃i hiek deebak'am.

8 Mamʌ hichdëu hoowai hõrau pöd hamach hiek'atarrjö mag ley hʌʌrk'a hauba ni chi leíujã hichdëu k'õsimjö hõor hajaug paa hauba sĩerr haawai, hich Hẽwandamaupai magjim hanʌm:

"Jãg sĩi hawi mua hũwaai mʌch garmua deeu Israel durr nʌm k'ʌʌn dɨ̃i hiek deewi Judá durr nʌm k'ʌʌn dɨ̃ijã hiek deejugui" hajim hanʌm; "hajapcharan israelnaan hamach t'umaam k'ʌʌn hat'eema.

9 Mag mua deeu ham dɨ̃i hiek deebarm chan Egiptomua mʌchdëu ham wai höbërtarr k'ur maach hiek'atarrjö k'aba hap'öbaadeewai mʌchdëu ham hisegtarrjö tag ham hisegbamgui" hajim hanʌm hich Hẽwandamau.

10 "Deeu mua israelnaan dɨ̃i hiek deebarmʌn mʌgta hajugui" hajim hanʌm:

"Mʌchdëu ham dɨ̃i hiek deebarmʌn mua warre ham t'ãar hee p'ã sĩubarmjöta hajugui" hajim hanʌm "mʌch hipierraa ham k'õsi hipierraa hamk'ĩir.

Mʌchta ham Hẽwandamk'a chirsiewai hamach jũrr mʌ hõork'a nʌisiju.

11 Magbarmʌn t'um chaain bɨ̃rʌʌmdamaupa mʌ k'ak'apdö t'ʌnʌisiju haawai tag dich dö hãbam heem k'ʌʌnagjã jaauba, ni dich k'odnaanagjã mʌ hiek jajaau habaju, tag magju higba hap'öbaadëju haawai.

12 Ham mag nʌisim haig hĩchab hamau mʌ dau na nem k'aigbam waaujerrjã mʌchdëu chugpaapɨ̈iju.

Mag chugpaabapɨ̈im chan mua tag magʌm hiekjã higba, warre hich mag k'ĩir hok'oopɨ̈iju" hajim haajem hich Hẽwandamau. *(Jr. 31:31-34)*

13 Mag Hẽwandamau hiek hiiur deeju ha hiek'a sĩerr haiguin, ya chi nacharam tag serbiiba haadeewai jũrr hiek hiiurta sĩuju jaau sim hajim. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, nem hinagta ya jöoiraanaa serbiiba haadëmʌn sĩi barpɨ̈ijupaita sim. Hich hagjöta habajieb Moiseeg ley deetarrjã.

9

Warrgarm p'adnaanau haajerr chan hĩs Cristoou maach kõit haajem dɨ̃i barba sim

1 Mag Hẽwandamau nacha maach jöoin dɨ̃i hiek deewai jaautarrjö Haai hi jëeujem di hëutarran, sĩi hich mʌig heegarm dipaaupai hëu sĩejim haajem. Mamʌ magʌmjã, hag hee parhooba haju k'aba, hich Hẽwandamau jaau wai sĩejim hanaabá, jãga hõrau hichig jëeuju k'ap hamk'ĩir.

2 Mag di mʌgta hëu sĩejim haajem: Di hãbpai simta, hag hee t'uram numí t'uurk'a sĩejim haajem. Nacharam, "Lugar Santo" ha t'ɨ̃r sĩejim hanaabá; maigpain p'adnaan parhooba dubju haai naajim haajem. Mag hee lámpara hausĩiujem dɨ̃i Hẽwandam hat'ee pan hausĩiujem mesjã sĩejim haajem.

3 Maimua hãbak'ai hagjö hich hag gaaipai hëugar t'uur sim "Lugar Santísimo" ha t'ɨ̃r sĩejim haajem. Mag heen hãba chi p'adnaan pörk'a sim happaita añoo gaai biek hãbpai duubjeejim hanaabá.

4 Mag dub nʌm haig sĩejim haajem, incienso p'aag k'ʌrr p'ĩr dën nasãdjö hɨ̃gt'aa wau sim; maimua hierr sĩejim haajem hĩchab, baaudi p'ĩr dën. Mag baaudi, Hẽwandamau mag maach jöoin dɨ̃i hiek deewai hich hiek p'ã deetarr hag hãk'aajem baaudi hajim haajem. Chi baaudeg "maná" hanʌmjã sĩejim haajem, jarr pör hagjö p'ĩr dën sim hee. Mag tag naajim haajem hag hee: Aarón k'ararrau bordón jua hee wai nʌrraajerr, biek hãb hõrrdʌwi sũrk'atarr; maimua Hẽwandamau Moiseeg ley mokdau gaai p'ã deetarrjã hagjö.

5 Mag hee nem t'ʌnʌm baaudi hɨ̃rta hich Hẽwandam sĩejeejim hanaawai, mag hɨ̃rta hĩchab querubinnaan numí naajeejim haajem, hich paraa hich hãdëkk'ër hirig jëeu nʌmjö wauk'a sim; hajapcharan angelnaanma. Mag hagdaujö k'ĩircha hag hɨ̃r dʌnʌʌutk'a naawaita hamach hichiu chi baaudi börr wai nʌmjö naajeejim hanaabá. Maigta bëewi p'adnaan pörõu mag biek hãbpai añoo gaai mag baaudi hɨ̃r nemchaain bagau jĩp'ëmamua Hẽwandamag jëeujeejim hanaabá, hõor pekau kõit. Magʌm jaauju pöoma wai chirab mamʌ, magʌm jawaagta mʌg hẽsap p'ãba chiraawai magdampaita jaau chirʌm.

6 Mag sim haawai mag "Lugar Santo" hanʌm heepain nemchaain k'ëchnaa p'adnaan hɨ̃iba dudub haajeejim haajem, Hẽwandamag hõor pekau kõit jëwaag.

7 Mamʌ hag hëugar mag "Lugar Santísimo" hanʌm gar chan p'adnaan hawijã pöd parhoobam k'ʌʌn dubba, hãba ham pör happaita añoo gaai biek hãbpai duubjeejim hanʌm. Mag duubwaijã hich jua par k'aba, nemchaain bag dɨ̃ita duubjeejim hanʌm, hich kõit

jëeuwi k'ar hõrau hamachdëu nem wau nʌmjã k'augba nʌm gaaimua pekau hee burr nʌm k'ʌʌn kõitpa jëeumamua mag baaudi hãr chi nemchaain bagau jĩp'eeg.
8 Mag sim haig, hĩs Hẽwandam Hak'arau jaauwai, mag p'adnaan dudub haajerr haigta hagt'a Hẽwandamag jëeu nʌwe chan Lugar Santísimo gar dubaag put parrg hëu wëjorr hagt'a weeudʌba sĩerr haawai, pöd parhoobam k'ʌʌn Hẽwandam haarcha dubju k'aba naajim ha simʌu.
9 Magta mag ley Moiseeu jaau pʌarr gayamjö sĩi Hẽwandamag nem hinagdam deenaa hirig jëeujeejim haajem. Mamʌ hĩs maadëu k'ap'ʌ nʌm, mag nemchaain k'ëchnaa jëeu nʌmuapai pöd mag chi jëeu durrum k'ʌʌn t'ãar hajaug paa hauba haajeejim Hẽwandam dau na.
10 ¿Jãgwi? Hagt'a mag ley serbiiba hapäyaag Cristoou hiek hiiur haibëeba sĩerr haawaima; magnaa hĩchab hamach ley gaai jaau simjö sĩi nem parhoob k'öba nʌm däi nem parhoobajã döbanaa tagam nem mag leíu waupiba jaau sim hʌʌrk'a nʌm gaaimuapaita hamach hajaug paa hauju hẽk'aajerr haawaima.
11 Mamʌ hĩs chan ya mag ley gaai jaau sim wauba, ya hich Cristocha bëewi hĩsin hichta hãgt'armua maach kõit hiek'aajem chaark'a sĩsiewai, hichdëuta chadcha hõor däijã hajap'a haadëm, Hẽwandamau warrgar hõor däi haju jaaujerrjö. Hĩs mag maach kõit hi hiek'aajem di chan mʌig heegar Haai hi jëeujem di k'ĩir k'aba, hag k'ãaijã hajapchata sim. Mag di chan heegarm k'ʌʌnau hëutarr k'aba, hich Hẽwandam juau.
12 Mag hõrau hëutarr k'aba sim heeta Cristo sim. Mamʌ hĩs chan ya tag mag chĩb bagta Hẽwandamag deeg k'aba, ni p'ak hemk'öi bagjã k'aba, hich bagchata deejim. Mamʌ majã mag warm k'ʌʌnau haajerrjö biek k'apan k'aba, biek hãbpai magbarmua tag deeum bagjã higpiba haagta mag hich bagta deebarm. Magbarmuata ya maach peerdʌ haum hiek peerdʌ hat'am.
13 Hiin chadcha mag hamau chĩb bag p'ak hemk'öi bag däi haunaa, hĩchab mag p'ak hʌʌidam p'aatarr k'ʌrr mep'örrag pa simjã dö hee waaurëunaa, leíu jaau sim chaaur waubarm gaaimua Hẽwandamag jëeujujã k'aba sĩi hãr sĩsim hanʌm hãr jĩp'eewaijã, hãrpain häu chadcha hajaug paa nʌmjö haajem, deeu Hẽwandamag jëeuju hayaa hapieg.
14 Mag nemchaain bagaupai deeu Hẽwandamag jëeuju hayaa hapiejerr k'ai, magan Cristo bag chará hag k'ãaijã hãrcha jua t'eeg sim, maach t'ãarpa Hẽwandam dau na hajaug paapäaig. Pari magaagan, Cristo meejã meeba hich mag sĩerrʌmta wounag pawi hichdëupai hichta nemchaai chi hajapcharamdamjö hʌdʌraa hich t'õopijim maach kõit. Magtarr haawai hi bagauta dich k'ĩirjug k'aibag gaaimua maach hok'oopijöjöomjã warre chugpaapäaijem, hãba Hẽwandam chadcha hich mag hiiu sĩerrʌmʌgta jëeu wënʌrramk'ĩir.
15 Mag hich Jesucristo bag hãrtarrauta maach k'aibagjã t'um chugpaajeewai hichta maach k'aigpeerjemk'a sĩerrʌm, Hẽwandam däi hajap'a nʌisimk'ĩir. Hichdëu maach kõit mag sim haigta Hẽwandamau hõor däi hiek deewai maach k'aibagjã chugpaanaa maach peerdʌ hauwi hich haarcha p'ë hauju hatarrjã chadcha hich hag hee höbër sim. Magtarr haawai mag hich t'õopibarmuata warr mag ley jöoi gaai jaau simjö nem waaujerr k'ʌʌn pekaujã chugpaawi hĩchab hewag pawi maach hich Hẽwandamau jʌr haumam k'ʌʌn dënjã chugpaajim, magbaawai hich Hẽwandamau nawe deeju jaau wai sĩerrjö chadcha hich däicha hãba wënʌrrʌmua hich juagam nemjã hich mag jãa nʌisimk'ĩir.
16-17 Mag Jesuu hich t'õopibarmuata Hẽwandamau hich hiek'atarr chadcha hag hee höbërpi sim ha chirʌmʌn mʌgta sim: Hõrau k'ar hamach meeju nawe hẽsap gaai p'ã sĩiujem, hich meebaadeewai hich nem däi jãga haju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir. Mamʌ mag t'um hẽsap gaai jaau sĩubarmjã chi p'ãtarr woun meebam haig chan bʌʌrjã mag hẽsap gayam hiek baleeba haajem. Maimua ya meebaadeen chad mag hẽsapta nem hiek t'eeg haadeejem. Maguata mag hẽsap gaai jaau simjö haagan, hichiita chi p'ãtarr woun chadcha meebaadeeta hichdëu p'ã pʌatarrjö hi juagam nem jigju k'ai jiigjem.
18 Maguata nacha Hẽwandamau hõor däi hiek deetarr hiek t'eeg hapiegjã, hĩchab nemchaaindam k'ëch nʌm haig ham bagdam hãr nʌmuata mag ley hiek t'eeg hapijim.
19 Mamʌ mag Hẽwandamau hamach däi hiek deetarr hiek k'ap hapieg, Moiseeu t'umaam k'ʌʌnag hũrmk'ĩir t'ärjim haajem, hag gaai hich Hẽwandamaucha hamachig nem waupi jaau sim t'umaam k'ʌʌnag k'ak'apdö hamk'ĩir. Magnaa landam oveja k'aar dën p'urii k'itʌm däi hisopo piu hãba bʌʌr haujim haajem. Magnaa mag p'ak bag chĩb bag däi dõ hee waaurëu sim hee t'ʌnaa, mag Hẽwandamau hamach däi hiek deetarr p'ã sim hag libro hãr jĩp'ënaa, hĩchab hõor hãrjã t'umaam k'ʌʌn hãr jĩp'ëmajim hanaabá.
20 Magnaa hich Moiseeupai, “Mua mʌg bagau pãar hãr mʌg jĩp'ë chirʌm haig, Hẽwandamau hich garmua maach däi hiek deebarmta jaau chirʌmgui” hajim hanʌm. “Mag maach däi hiek dee sim chadcha hich hiekta wounjö hiek t'eeg hapiegta mua mʌg chirʌmgui” hajim hanʌm, “hĩsmua hatagan hag gaai waupi jaau simjöta haju haai nʌm ha k'ap hapieg.”

21 Mamʌ magpaijã k'aba hich Moiseeupai mag nemchaain k'ëchnaa jëeujerr haigjã, dijã t'um bagau jĩp'ëpäiwi hag heem chi p'adnaan jua choogjem nemjã t'umaa hich hag bagau jĩp'ëpäijim hanaabá.
22 Hajapcharan mag ley jöoi gaai jaau sim hoowai, Hẽwandamag jëeuwain peer nem t'ʌnʌm t'umta bagau jĩp'eejeejim hanaabá, chi jëeuju k'ʌʌnpa, Hẽwandamag jëeuju hayaa hamk'ĩir. Maguata bag hãrba chan pöd pekau chugpaa hauba haajeejim haajem.

Cristo meetarr gaaimuata hõor pekau chugpaa haaujem

23 Mag, sĩi hãgt'ar Hẽwandam k'ĩircha Jesuu maach kõit hiek'aajemjöta haju hẽk'a durrarr haawai hichiita hamau mag nemchaain k'ëchnaa hag bagauta Hẽwandamag jëeuju haai naajim. Mamʌ hãgt'ar chan mag mʌig heegarmjö sĩi nemchaain bagpai k'aba hag k'ãaijã hajapcharamta hig sĩejim.
24 ¿Jãgwi? Cristoou sĩi hõrau di hëutarr heepai dubba, warre Hẽwandam däi k'ĩircha maach kõit hiek'aag hãgt'archata dubtarr haawaima. Mʌig heegarm k'ʌʌnau nem waaujerran sĩi hãgt'ar jãga sĩerrʌ ha jaau nʌm dën chi sëudampai hajim.
25 Mʌig heegarin añopierr p'adnaan pör Haai hi jëeujem deg nemchaain bag däita duubjeejim haajem, hõor pekau kõit jëwaag. Mamʌ Cristoou chan ham dënjö k'aba haawai biek hãbpai hich bagchata maach kõit hãrpijim. Mag biek hãbpaita hich t'õopitarr haawai ham dubwi höbëbër haajerrjö k'aba, biek hãbpai hãgt'arjã höbërwi hich mam sĩerrʌm.
26 Maataa, mag biek hãbpai hich t'õopibarmua nemchaain bag dënjö pöd hõor pekau chugpaa hauba harr hamuan chad, p'adnaanau biek k'apan nemchaain k'eechjerrjö mʌig jẽb gaai hõor nʌisierr haigmua hagjö biek k'apan hõor pekau paar hich t'õopienjã hudk'ʌrrk'ak'a haajeek'am. Pari magba hĩsta ya Cristo hudt'urwi biek hãbpai warrgarm k'ʌʌn kõitpa hich t'õopibarm. Mag hich t'õopibarmuata mag nemchaain k'eechjerr tiempojã höpäiwi ya jũrr hõor peerdʌju hayaam jaar k'abapäim.
27 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, maach cha k'it'ëem k'ʌʌn t'um biek hãbpaita meejem, maimua mʌg hatag Hẽwandamau maach hi hagk'am hedta hichdëuta maachig maach jãga wënʌrrajĩ ha jaauju.
28 Hich jãgta hĩchab hich Cristojã biek hãbpai hich t'õopijim chik'amnaan pekau kõit, mag biek hãbpai harrau warre t'umaam k'ʌʌn pekau chugpaa hauju hayaa hapäaig. Mamʌ hí deeu bëeju; mag hurum chan ya tag pekau chugpaag deeu hich t'õopieg k'aba, hich bëejujuk'amjã chadcha hi bëepim k'õsi hich nʌ naajerr k'ʌʌn p'ë hawaanta hurum.

10

1 Hẽwandamau Moiseeg ley deetarr gaai nem waupi jaau sĩerrjö nem wau narran, sĩi hök'ar hewag paawai hichdëu maach däi nem hajapcha wauju dën chi k'ũgurpai harr haawai, hich hagjöcha k'aba sĩejim. Maguata chi leíu chan chi ley hʌʌrk'anaa añopierr nemchaain k'ëchnaa Hẽwandamag jëjëeuk'amjã pöd hõor hajaug paa hauba haajeejim.
2 Chadcha ley gaai jaau sim hipierr nemchaain k'ëchnaa Hẽwandamag jëeubarmuapai hõor pekau chugpaanaa t'ãarjã hajaug paajerr hak'iin, ya kulp chuk'u naawai hamau biek hãbpai mag wauwi tag nemchaaindam k'ëchba haajeek'am.
3-4 Mamʌ par mag jëjëeuk'amjã mag p'ak bagau chan ni chĩb bagaujã pöd pekau chugpaa hauba haajeejim. Magju k'ãai sĩi mag nemchaain añopierr k'ëchnaa jëeupi jaau sĩewai warag mag leíuta hamag hamach pekau k'ĩir heepapi simjö haajeejim.
5 Maguata Cristoou mʌg jẽb gaai bëewai hich jãg David k'ararrau hich Cristoouchata Hẽwandamag hiek'aju higwi p'ãtarrjö,

"Tata" hajim hanʌm, "jãg sĩi nemchaain k'ëchnaa ofrendak'a pʌchig deewai pua k'õchk'abapai haajeewai, pua mʌʌta chadcha päibarmgui" hajim hanʌm, "wounag pawia mʌchchata hõor kõit t'õopimk'ĩir.

6 Jãg pekau chugpaag hawi nem hinagdam deenaa nemchaainta pʌch hat'ee k'ëch nʌm pua k'õchk'aba haajem, jãgʌmua chadcha pekau chugpaa hauba haajeewai.
7 Magua mʌʌta cha chirʌmgui" hajim hanʌm "Hẽwandam, pʌch hiek p'ã sim gaai mʌch higwi jaau simjö hich hagpierr pʌchdëu k'õsimjö haag." *(Sal. 40:6-8)*
8 Chi ley gayan chadcha mag nemchaain k'ëchnaa ofrendak'a deepi jaau sĩeb mamʌ, hich Cristooucha jaauwaijã Hẽwandam hiek hirig chan jãg pekau chugpaag hawi mag nem wau nʌmjã häu k'aba sim haajem.
9 Magnaa hĩchab hich Cristoou mag "Mʌʌta cha chirʌm Hẽwandam, pʌchdëu k'õsimjö haag" ha sim haigjã, mag nemchaain k'ëchnaa jëeujerrjã warre hisegpäiwi jũrr hich gaaimuata hĩsin hõor pekau chugpaa t'ʌnʌm ha simʌu.
10 Mag hichta Hẽwandamau k'õsi sĩerrjö meebarmuata maachin Hẽwandamau hich hat'eepai nem wau wënʌrramk'ĩir hich dënk'a wai sim. Mag hichta warrgar nemchaain k'eechjerrjö hʌdʌraa maach kõit hich t'õopitarran, mag biek hãbpai meebarmua tag meeba haag hajim.

11 Mamʌ magʌm hãba, maach judionaan heen hagt'a p'adnaanau nemchaain k'ëchnaa
hedau hãspapak'ampierr jëjëeu haajeeb mamʌ, jãgʌmua chan bɑ̃ʌrjã pekau chugpaa
haubam.
12 Magarrau Jesuuwan chad biek hãbpai meetarrau tag meeba hich mag warag hɑ̃gt'ar
mawi hich Haai juachaar gar hoo sĩsijim, hich Hayau hichig hõor kõit waupitarr t'um
waupäiwia. Magbarm haigmua warre hĩchab pekau chugpaag hawi tag nemchaainjã
k'ëchju haai k'aba hapäijim.
13 Mammua Hẽwandamau hich hoomap'am k'ʌʌn t'um hich jua hee p'ëdeeta hoo sim,
14 hichdëu hichta mag biek hãbpai mag meebarmua sĩi ofrendak'a hich Hayag hich
deetarrau hich dënk'a haumam k'ʌʌnjã warre hajaug paapäimaajeewai.
15 Mag hirua hõor hajaug paapäimaajemʌn chadcharau ha k'ap hapieg, Hẽwandam
Hak'araujã nawe hich Hẽwandamaucha hiek'atarr higwi,
16 "Nacha mʌchdëu israelnaan dä̃i hiek deetarrjã hamau mʌ hipierraa k'abajierrab mamʌ,
mua hũwaai ham dä̃i hiek deejugui" hajim hanʌm.
"Ma mʌgaugui" hajim hanʌm hich Hẽwandamau:
"Mua ham dä̃i deeu hiek deebarmʌn, warre ham k'ĩirjug heeta sĩuwi ham t'ãar heejã p'ã
sĩubarmjöta hajugui" hajim hanʌm, "mʌch hipierraa ham k'õsi hamk'ĩir." *(Jr. 31:33)*
17 Magnaa hĩchab,
"Hamau mʌch dau na nem k'aigbam waaujerrjã mua chugpaapäiwi, tag magʌm hiekjã
higba hich mag k'ĩir hok'oopäijugui" hajim hanʌm Hẽwandamau, hichdëu hõor
hajaug paapäaijem higwia. *(Jr. 31:34)*
18 Magtarr haawai ya tag dich pekau kõit hagt'a magʌm nemchaainta k'ëch wënʌrraju
k'aba nʌm, hichdëu jaau simjö chadcha hichdëuta warre maach k'aibag chugpaapäiwi
k'ĩir hok'oobapäaiwai.

Hẽwandamta jʌrju haai nʌm

19 Magau keena. Mʌig heegarin chadcha p'adnaan pör happaita mag Lugar Santísimo
hee duubjem. Mamʌ hĩs chan magba, mag Jesucristoou maach kõit hich bag hãrpitarr
gaaimua hĩsin maach t'um chi hɑ̃k'a nʌm k'ʌʌnta hɑ̃u warre hich Hẽwandam sim haarcha
höbërju haai nʌm.
20 Mamʌ mag hɑ̃u hi haarcha wëtju haai nʌmʌn, mag Lugar Santísimo gar dicham hugua
put parrg hëu wëjorrau t'uur sĩerrjã hich Jesucristoouta hich meebarmua warre
t'orreubapäimua k'ʌd wau deebaawaiu.
21 Magwia hichta Hẽwandam haarcha maach t'um hi chaaink'a t'ʌnʌm k'ʌʌn Pörk'anaa
maach kõit hiek'aajemk'a sim.
22 Mag chadcha Cristoou hich bagauta maach hajaug paabarm dä̃i p'adnaanau chi
hɑ̃rʌmpai hʌpäiwi Hẽwandamag jëwaag hajaug paajerrjö hich Hẽwandam Hak'arauchata
maach t'ãar hajaug paawi döoujã hajap hʌtarrjö naawai, warag t'ãraucha Hẽwandam
jʌrtarrau keena, bɑ̃ʌrjã hirua maach hisegjujã k'ĩirjuba.
23 Hirua chadcha hich hiek'atarrjö haajeewai, dich hipeerdʌ hiek'ajujã k'ĩirjuba, hĩsin
warreta maachin ya peerdʌwi nʌm haju haai nʌm, hichdëu jaautarrjö maach hich haar
p'ë hauju k'ĩirjugjã hogdʌba.
24 Mag k'ĩirjunaa hĩchab warag hagdaujö dich k'apeen juag hoonaa ham daupii hajuuta
hẽk'aju keena.
25 Magʌm hĩs mʌg maach Pör Cristo bëejujã warag dakpapa k'aawai chará, k'ar maach
k'apeen haajemjö, culto hee maba sĩi degpai naaju k'aba nʌm. Magju k'ãai hagdaujö
chik'am wawí nʌmua warag dich k'apeen honee hapijuuta hẽk'aju.
26 Mamʌ magba maadëuta mʌg Hẽwandamau maach peerdʌ haaujem hiek wajap'a k'apʌ
narrta, juau hogt'om hi hiseg nʌm hiek'au parhooba nem wau nʌm gaaimua hũwaai warr
hi k'augba haawai naajerrjö hich mag parhooba wënʌrrʌm chan, magan Cristoou parta
maach gaaimua hich t'õopibarmjö hajim, maadëu hirig maach peerdʌ haupiba naawai.
27 Magta hamʌn, tag maach peerdʌ hauju chuk'u haawai, magan Hẽwandamau maach hi
hagk'am hed maach sëúa maach gaaita hich k'ĩir machag meeunaa tagam k'ʌʌn hich
k'õchk'aba haajerr k'ʌʌn dä̃i hãba sĩi hõtdau hee jẽerjupaita nʌm.
28 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, warr Moiseeu ley pʌtarrta hõrau serbiibag p'ëmjö hamach k'õchag
haig nem waauwai, chi hootarr k'ʌʌnau, numiim k'ʌʌnau wa t'ãrjupam k'ʌʌnau k'ãijã
t'et'emnaanag jaaubaawai, mak'ʌʌn bɑ̃ʌrjã dau haug k'augba, warre k'ëchpi jaaujeejim,
chi ley gaai jaau simjö.
29 Pãadë k'ĩirjubat: Maagjerr k'ʌʌn dä̃i magta haajerr k'ai, ¿jãgaju k'ai Hẽwandamau hoowai
hich Chaaita hõrau k'õchk'abam hiek'au sĩi maadëu nem higmap'amjö hamach kõit hi bag
hãrtarrjã warag hisegnaa, hich Hẽwandam Hak'arau hɑ̃u hamach Hẽwandam dënk'a
haaujem higwiajã sĩi wau hiek'aajem k'ʌʌn dä̃i? Hamau mag hiseg naab mamʌ, ¿mag hi

Chaai bagau k'abajĩ, Hẽwandamau hich garmua hõor dɨ̈i hiek deewai jaautarrjö chadcha hõor pekau chugpaawi peerdʌ hauju haai hapitarr?
30 Mamʌ maadëu k'ap'ʌ nʌm, chi mag nʌm k'ʌʌnag chan Hẽwandamau sĩi par daúa hoo nʌʌ habaju. Magua chi mag nʌm k'ʌʌn higwi, hich Hẽwandamau hiek'atarrjã hich hiek p'ã sim gaai,
“Muata hõor dɨ̈i hamachdëu nem k'aigba waaujerrpierr ham gaai mas hab k'aba mas deeju” ha sim. *(Dt. 32:35)*
Magnaa hĩchab hichdëupai,
“Muata hõor t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i hamachdëu nem waaujerrpierr hich hagjö haju” ha sim “ham dɨ̈i.” *(Dt. 32:36)*
31 ¡Aay hapk'iitʌ, maach Hẽwandam cha maach wai dʌnʌmʌgta mag hich gaai mas hapi sim woun!
32 Mamʌ pãar hɨ̈u magba nʌm. Magba naab mamʌ, k'ĩir heyaa habat: Warrcha pãachdëu Cristo hiek chadcharam hɨ̈k'atarr k'uriipai haawai pãach wajapp'a p'it'urg hau durrumjã pãrau magʌmjã haba hɨ̈u hathaba chadcha pãrau hãwaatjeejim. Hich jãgta pënaat warag.
33 Chadcha pãar hee hãaur k'ʌʌn nʌm; mak'ʌʌnan hõor pöm wëjöm dak'ĩirjã sĩi wau wai nʌʌ hawi ham dɨ̈i hamachdëu hampierr haajeejim. Maagwai pãrau ham dau haug k'aaugwai pãachpata k'arin dɨ̈i mas waunaa sĩi hõrau k'a hisëejã haajeejim ham gaaimua.
34 Mag durrum gaaimua pãach k'apeen cárcel deg durrum k'ʌʌnjã pãrau hɨ̈u dau haug k'aaugjeejim. Mamʌ magpaijã k'aba, mʌig heegar pãachdëu nemdam wai nʌm k'ãaijã hajapchanaa bɑ̃ʌrjã hãrba haajemta paarpajujã k'ap'ʌ naawai, pãach nemdampa k'echt'ʌg haumam kõitjã hiek'aba, gaai mas k'abamjö warag honee magʌmjã pãrau k'ĩu hãwaatjeejim.
35 K'odamnaan, jãg pãachdëu hɨ̈k'a nʌmjöta warag hogdʌba hɨ̈k'anaat, hĩsin par k'ãijã maadëu hɨ̈k'a nʌm ha k'ĩirjuba. Pãach jãg durrum paar deegan, Jöoirau nem hajap'am pöoma wai sim.
36 Mamʌ mag hich Hẽwandamau k'õsimjö nem wawaagan, dau haug wau wënʌrrʌmjã magʌm haba, hichiita warag hãwat wënʌrraju haai nʌm. Mag nʌmʌn chadau hichdëu jaau simjö pãar dɨ̈i hajap'anaa hich dɨ̈i hich mag wënʌrrapiju.
37 Mag p'it'urg hau wënʌrrʌmjã, Cristo deeu bëeju k'ap sĩi hãwatju haai nʌm higwi, hich Hẽwandamau hiek'atarr hich hiek p'ã sim gaai,
“Nʌnaat, pãrau nʌ nʌm woun bëeju chan pöm waaurba sim” ha jaau sim.
38 “Pãar har mʌrʌgta pãach pekau chugpaapitarr k'ʌʌnaun mʌ pãach dɨ̈i chirʌmjã k'ap'ʌ wënʌrraju;
mamʌ chi mʌ hiek hɨ̈k'a narr k'ʌʌnta deeu hewag wët nʌm k'ʌʌnau chan, hoob mʌ hamach dɨ̈i chitaju hamiet;
mʌchdëujã tag hamag hoohbam” ha sim. *(Hab. 2:3-4)*
39 Mamʌ maachig chan mag hirua hoobam habaju, heem k'ʌʌnjö hewag wëtwi hok'ooju k'ʌʌn k'aba naawai. Hok'ooju k'ãai, maachdëun chad t'ãrauchata hi hiek hɨ̈k'a naawai maachin peerdʌwi hich dɨ̈icha wënʌrraju k'ʌʌnau. Hich jãgta hɨ̈k'anaat keena.

11

Jöoin Hẽwandamau hichdëu jaaubarmjö haju k'ap'ʌ harr k'ʌʌn
1 Mag Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌmʌn, hichdëu maach dɨ̈i hajap'a haju ha simjã chadcha hich mag haju k'ap'ʌ nʌmʌu, hichdëu jaau simjã hagt'a hooba nʌmta chadcha haju k'ap'ʌ.
2 Hẽwandamau maach jöoin warrgarm k'ʌʌn hɨ̈u hajap'a heeg hoojeejim, hichdëu ham dɨ̈i nem magju haawaijã chadcha hich magta haju hawi hamachdëu hi hiek hɨ̈k'aajerr haawai.
3 Maguata hĩs maachdëujã hagjö hɨ̈k'a nʌm gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, Hẽwandamauta mʌg durr, hedaujã, p'ĩdag maimua tagam nem t'um t'ʌnʌmjã chadcha hompaajim; hich hiek gaai mag jaau sĩewai chadcharau. Hajapcharan bɑ̃ʌrjã nem chuk'u harrta sĩi hichdëu hompaapi jaaubarmuapaita nem t'um hompaajim hanaabá.
4 Pãadë k'ĩir heyaa habat, jãga warrgar maach jöoinaujã chadcha Hẽwandam hiek hɨ̈k'aajeejĩ: Magua Abelau Hẽwandam hiek hɨ̈k'a sĩerr haawai Jöoirau hichig jaautarrjö hi hat'ee nemchaai t'õonaa hirig jëeujim. Magtarr Hẽwandamau hoowai, Caín dën k'ãai hajapcha höbërjim haajem. Magbaa Hẽwandamau, “Pua mʌ hat'ee nemchaai t'õonaa mʌrʌg jëeubarmʌn nem hajaug k'ërʌm; pʌʌn chadcha woun hajap'amʌu. Muan jãgta k'õsi chirʌmgui” hajim hanaabá Abelag. Chadcha Abel nachgarwe meejieb mamʌ, hĩs hewag pawi hoowai Hẽwandam hiek hɨ̈k'anaa magtarr gaaimua maachigjã hich dënjö hɨ̈k'amk'ĩirta magjim.
5 Enocjã hĩchab chadcha Hẽwandam hiek hɨ̈k'aajerr gaaimua Hẽwandamau hi meepiba sĩi maach hëntër hich mʌg hich haar haujim hanaabá. Magtarr haawai par jʌr nʌmjã

baaubajierram haajem. Hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaauwai, mag hi harrju nawejã Hẽwandamau hoowai hi dau na hajap'a k'itaajeejim haajem.
6 Mamʌ maachta wajap'a Hẽwandam hiek hɨ̈k'aba nʌm chan pöd hi dau na hajap'a k'aba nʌm. Hẽwandamta dich dɨ̈i sĩepim k'õsi chirʌmʌn, k'ap'ʌ haju haai sim, hí chadcha hiiu sĩejeewai chadcha mag hich jʌr nʌm k'ʌʌnagjã hirua hich k'augpinaa ham dɨ̈i hajap'a haajem.
7 Jöoi Noeeujã hĩchab Hẽwandamau hichig mʌg durr gayam k'ʌʌn döhãdau höpɨ̈iju jaaubaawai hɨ̈k'awi, maagwai chan hagt'a noseg k'ĩirjã k'augba haajerr hãba, chadcha hichig jaautarrjö barco pöm waubaadëjim haajem, hag hee hich chaain dɨ̈i peerdʌag. Tagam k'ʌʌn hamach t'ãar t'eegau t'um pekau hee t'ʌnʌm daar, mag hich happai hɨ̈k'atarr gaaimuata, tagam k'ʌʌn t'um hödubtarrjã, hichin hɨ̈u Hẽwandamau peerdʌ hauwi hich haar hauju hayaa hapɨ̈ijim.
8 Abranaujã hĩchab Hẽwandam hiek hɨ̈k'aajerr haawai k'ãaim hãb hich t'ɨ̈rchëwi hichig mapi jaaubaawai, chadcha hi hipierr petajim haajem. Mamʌ maagwaiwe chan hagt'a hirig durrk'apiju durrjã jaauba nʌwe harr haawai, sĩi hich barjujã k'augbata petajim haajem, sĩi Hẽwandam hiek hɨ̈k'awi hi hipierr.
9 Mag Hẽwandamau hichig jajaauk'amjö chadcha haju k'ĩirjunaata nʌrrarr haawai, hichig durr deeju hatarr haar pawiajã nawe barimatarrta sĩi heeu bar simjö chi durr k'ʌʌn hee sĩi di k'õmarii hëunaa magreu hahau haajem heepai sĩejeejim haajem. Hich magta hi hiewaa Isájã hi yẽto Jacob dɨ̈i naajeejim hanaabá, bɨ̃ʌrjã hamach di chaar hëu hauba, hamagjã hich hagjö Hẽwandamau durr jɨ̃apiju jaautarrtá.
10 Pãrau k'ĩirjuawai, ¿jãgwi mag di chaarjã chuk'u nʌmta warag Hẽwandam hiekta hɨ̈k'a naajĩ? Mʌig heegarm di k'ãaijã p'öbör hajapcharam hee di t'ʌnʌm hee joobaanta Hẽwandamau hamach harrju k'ap'ʌ narr haawaima; hajapcharan hɨ̃gt'arma. Mamaam p'öbörön hich Hẽwandamauchata wauju haadëwi hichdëucha hëutarrau.
11 Chi Abrán hʌʌi Sara k'ahʌrrarraujã hĩchab hathaba Hẽwandam hiek hɨ̈k'a sĩerr haawai, hich daupeer garjã pöd chaai hooba harrta, ya hũanaa k'itʌm heeta Abranag chaai hoo deejim haajem, hɨ̈u hichdëujã Hẽwandamau chaai deeju hatarr hɨ̈k'atarr haawai.
12 Magta chadcha jõoi Abrán ya jõoiraa k'itʌm heeta chaaidam dau hãb paarpajim hanaabá. Mag chaairau chaain hĩ̃iubaadëmuata jöoi chaain k'apaana t'ʌnʌisijim hanʌm, hewag pawi. Jöoi chaain k'apanan sĩi p'ũas higawam mosdau k'apanagjönaa hedjã hee p'ĩdag p'up'up haadeejemjöta t'ʌnʌisijim hanʌm, hamach k'apangau chi beerjujã k'augba.
13 Mag Hẽwandam hiek hɨ̈k'aajerr k'ʌʌn cha maadëu jaau nʌm k'ʌʌnan chadcha t'um k'ëchjierram, mag Hẽwandamau hamachig nem deeju jaautarrjã hagt'a hauba durruwe. Mamʌ mag Hẽwandamau jaautarrjö chadcha haju hɨ̈k'a narr haawai hamau k'ap'ʌ naajim, ya hɨ̃gt'ar paauk'abaimaawaita mʌig heegar deeju harr k'ãaijã hatcha Hẽwandamau hamachig deeju. Mag k'ĩirju p'öbaadeewaita mʌig heegarwejã warag honee nʌm hiek'au, "Mʌiguin maachin sĩi chik'am durr gaaita wënʌrrʌm" haajeejim hanʌm.
14 Hamau mag hiek'aajerran deeum durr gaaita durrk'aa chaar durrk'aimaju k'ĩirju narr haawaita maagjeejim; hajapcharan hɨ̃gt'archata naaimaju k'ĩirjuwiama.
15 Hamau warrcha hamach naajerr durrta k'ĩirjuajerr hamuan, deeu Egiptoogta wëtk'am, warrjã mammuata bëetarr k'ʌʌn haawai.
16 Mamʌ hamau hig narran, mʌig heegarm k'ãaijã durr hajapcharamta hig naajim; hajapcharan hich Hẽwandam sim haram durrma, hɨ̃gt'ar. Maguata hich Hẽwandamaujã chigag chuk'u hamag, "Mʌʌta pãar Hẽwandamau; mʌch dɨ̈i joobamk'ĩir durr hajap'amta mua pãar hat'ee k'ĩir k'aug wai chirʌmgui" hajim hanaabá.
17-18 Jöoi Abranau k'ap'ʌ sĩejim, Hẽwandamau hichig jaautarrjö chadcha hich chaai hãbpai k'itʌm gaaimuata hewag pawiajã jũrr hõor pöoma t'ʌnʌisiju, hi chaain hewagam k'ʌʌn. Mag hichig jaautarrjö haju k'ap'ʌ sĩerr haawaita chadcha hich hipierraa haju k'ap haag hawi Hẽwandamau hichig, "Pʌch chaai hãbpai k'itʌmta t'õonaa p'aamamua mʌrʌg ofrendak'a deebá" habaawaijã, magʌm haba chadcha hi hipierr peer hich chaai t'õojim hanaabá.
19 Mag sim haig Abranau k'ap'ʌ sĩejim, Hẽwandam chadcha chi jua t'ierr haawai hirua hich chaai t'õopɨ̈itarr hak'iinjã deeu p'iriu hawaag nem jua t'eeg sim. Maguata chadcha Hẽwandamau hichig jaautarrjö haagpajim hanʌm, hich chaai dɨ̈i. Mamʌ mag ya hirua t'õogpam hee, Hẽwandamau hoowai Abranau chadcha hich hipierraa sim hoobaawai, hɨ̈u hʌdʌʌr chaai t'õopibajim haajem. Maigta Abranau hoowai hi chaai chi t'õm harrta hɨ̈u deeu monak'a diig hat'aadëmjö hajim hanʌm, mag ya t'õopäaigpam heeta deeu hich Hẽwandamau jaaubaawai jua k'ʌapɨ̈itarr haawai.
20 Isaaujã Hẽwandamau hich hayag jaautarr chadcha hɨ̈k'a sĩerr haawai hich chaain Jacob Esaú dɨ̈i paarpaawaijã ham bendiciemamua chadcha Hẽwandamau ham dɨ̈ijã hɨ̈u haju ha jaaujim haajem hamag.

21 Maimua Jacoojã Hẽwandamau hichig jaautarrjö haju hɨ̈k'a sĩerr haawai, ya jöoi hich meegpamua hich bordón gaai mobʌ hoo k'ërʌmua Hẽwandamag jëeumamua hich yẽtonaanjã hajap'a bendicie pʌajim hanaabá, ham gaaimuata chadcha Hẽwandamau hichig jaautarrjö hõor pöoma chi t'et'emnaanjã höbërmaju k'ap hamk'ĩir. Mag hirua bendicietarr José chaain hajim haajem.

22 Maagwai chi Joseeujã hagjö Hẽwandamau hich tat'öoinag, "Pãar mua p'ë harrwi deeum durrta durrk'apiju" ha jaautarr k'ap'ʌ sĩerr haawai, chadcha Hẽwandamau hich magta haju k'ĩirjuwi ya hich meegpamua, "Hẽwandamau pãach mʌig Egiptomua p'ë harrwai mʌ pa t'um wa hauwi pãach dɨ̈i hat'aadët" ha jaaujim hanʌm tagam k'ʌʌn israelnaan hich k'odnaanag.

23 Moisés dënnaanaujã hamach jöoinag Hẽwandamau mag jaautarr chadcha hɨ̈k'a narr haawai, reíu israelnaanau chaain hoomam t'um k'ëchpi jaau sĩerr hãba, ya chi Moisedam t'aaba k'ërsiewai hamach chaai k'õigwi, "Mʌg chaai jöoipa k'ërsiewai mʌgʌgta Hẽwandamau Egiptopien jua heemua deeum durr maach p'ë harrpiju" hawi, hʌdʌʌr hi t'õopiba sĩi warag hed t'ãrjup hich mag meer wai nʌisijim hanaabá, mag chaai gaaimua hamachta k'aigba hajujã högk'aba.

24 Mag nawe Hẽwandamau hichdëu jaautarrjö haju hich chi Moiseeujã k'ap'ʌ sĩerr haawai, hiin chadcha Egiptoom rey k'aauta bɨ̃rʌʌwe bãaupɨ̈ijieb mamʌ, hí chan mag rey k'a hag hiewaa k'abam hajim hanʌm.

25 Rey dɨ̈i hãbam deg joobam k'õchgau warag hich meeunta hisegamjö habaawai Hẽwandam na k'aigba haju k'ĩirjuwi, warag hichta hich meeun Hẽwandam hõork'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dɨ̈i hãba sĩi hich dau hap'ʌʌ hapijuuta k'ĩirjubaadëjim hanaabá. Hichdëu k'ap'ʌ sĩejim, mag rey dɨ̈i mʌig heegar k'ũchpai nem hajap'am t'um paarpawiajã sĩi hich meebaadee deeu chuk'u haju.

26 Hirua k'ĩirjuawai Hẽwandamau maach meeun judionaan heemuata hõor peerdʌ haumk'ĩir pɨ̈iju harr haawai, chadcha hich mag hamk'ĩir hichpa dau haug wau nʌmta nem t'um paarpa nʌm k'ãaijã hajapcha sĩejim, hich mag sim paarjã Hẽwandamau mʌg hatag jũrr hich dɨ̈i hajapcha haju k'ap'ʌ sĩerr haawai.

27 Mag, Moiseeu hichigta Egiptomua Hẽwandamau hõor wai höbeerpiju k'ap'ʌ sĩejim. Magua hichdëu hooba sĩejieb mamʌ, Hẽwandam hich dɨ̈i sim k'ap, reíu hich dɨ̈i meeuk'ajujã k'ĩirjuba, warag hichta Egiptomua majim haajem, Hẽwandamau chadcha hich hõor p'ë harrpi nʌm hora.

28 Maimua hag k'ur nassi pawiata Moiseeu Hẽwandamau hichig jaautarr hɨ̈k'awi, deeu Egipto bëewi hichdëu hich meeun p'ë harrju noram ovejadam t'õonaa, hag bagau puertdi hi gaai maach meeun dipierr bʌchk'un p'uurk'api jaaujim hanaabá, mag hedaar hich Hẽwandamau hich chog dipierr chaain chi nacharam k'ʌʌn k'ëchamk'ĩir pɨ̈ibaawaijã mag p'uur sĩsidʌm haiguim k'ʌʌn chig ham hugua.

29 Mag chadcha Egiptopien jua heemua höbërdʌtk'atarr hedjã Hẽwandamau hɨ̈u hamach peerdʌ hauju k'ap'ʌ narr haawai p'ũas Chi P'ur hanʌm heejã maach jöoin sĩi durr jʌsarg heemjö t'oom higar dʌrba dichjierram hanʌm. Mag hoowi chi Egiptopien ham hẽudee hẽk'a wëdurarr k'ʌʌnaujã hagjö haju hẽk'ajierrab mamʌ, deeu chi p'ũas hãbamʌg t'ërrdʌbaadee t'umaa höjierram hanaabá dö hee.

30 Hẽwandamau chadcha hichdëu jaaubarmjö haajem hɨ̈k'awi maach jöoinau hamachig jaautarrjö, Canaan durr barwi, p'öbör Jericó haajerr higaau siete días p'ʌʌrdʌpi jaautarrjö p'ʌʌrdʌbaawai, ya hãbmiecharam gaai paawai chi p'öbör higaau hɨ̃gt'aa t'uur p'ʌʌrdʌ sĩerr sĩi jẽk'ʌt hap'ëgk'a warre k'ʌip'öbaadëjim haajem.

31 Mag p'öbör hee sĩejim haajem hĩ̃chab hʌʌi hãb chi durpat'ierrmie harr Rahab ha t'ɨ̃r sim. Mag hʌʌirau maach Hẽwandam higwi maach Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chadcha chi jua t'ierriu ha k'ap'ʌnaa hi hiekjã hɨ̈k'a sĩejim haajem. Magua maach jöoin heem k'ʌʌn Josueu pɨ̈iwi mag chi p'öbör k'ʌiju na hoot'urtarr k'ʌʌnjã hɨ̈u hich di haig barpiwi ham peerdʌ haujim haajem. Mag ham peerdʌ hautarr haawaita tagam k'ʌʌnau Hẽwandam jua t'eeg simjã hɨ̈k'aba harr gaaimua t'um k'ëchpɨ̈itarr hee, chi Rahab chan t'õoba hɨ̈u Hẽwandamau peerdʌ haujim haajem.

32 ¿Mag tag k'aita mua pãrag jaaubark'iin? Hagt'a jaauju pöoma t'ʌnʌm: Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel maimua tagam k'ʌʌn hijö Hẽwandam hi hõrag jaaujerr k'ʌʌn pöoma t'ʌnʌm, jãga hamaujã Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌmua nem waaujeejĩ; mamʌ mak'ʌʌn t'um jaauk'iin da jaaupɨ̈ibaju.

33 Hamau chadcha Hẽwandam gaai hɨ̈k'aajerr haawai deeum durram k'ʌʌn dɨ̈i wërbʌawaijã hamachdëuta pöodjeejim haajem; hamachdëu durr jãa nʌm hee hõor dɨ̈i nem hagchata haajeejim; mag hamachdëu hɨ̈k'aajerr gaaimua Hẽwandamau hamachig deeju harrjã chadcha haujierram; león p'ãark'a t'ʌnʌm hee bark'ʌinaa

34 horno huu wëjöm hee p'ãartarrjã bɨ̃ʌrjã chig haba hɨ̈u höbërjierram haajem; chik'amnau t'ut'uíu k'ëchpɨ̈iju harr k'ʌʌnjã hɨ̈u peerdʌwi, hĩ̃chab ya pödba warm k'ʌʌn jua

heegar pajöjöo narrjã deeu hɤ̈u jua t'eeg hauwi, jũrr hamachta hemk'ooin k'aajeejim hanʌm; mag nʌmua hamach dɤ̈i wërbʌ nʌm k'ʌʌnaujã ham högk'awi warag hamachta weetjeejim hanaabá.

35 HʌʌinaujÃ hĩchab hamachdëu Hẽwandam hiek hɤ̈k'a narr gaaimua hamach chaain chadcha mee narrjã deeu hũwaai hamach daúa hiiu p'iidʌ nʌm hoojierram haajem.

Mamʌ hãaur k'ʌʌn chan magba, hãaur k'ʌʌnan jũrr t'et'emnaanau wau t'õomamuata k'ëchjierram hanaabá. Par hamachig "Pãrau Hẽwandam hiek tag hɤ̈k'aba pʌamʌn pãar marau k'ëchba sĩi pʌapɤ̈iju" habaawaijã, peerdʌm k'õchgau hawi "Magan tag marau Hẽwandam hiek hɤ̈k'abamjã" haba, warag hʌdʌraa hamach k'ëchpijierram haajem, hamach hiiu p'iidʌwi jũrr hɤ̃gt'archata Hẽwandamau hamach hat'aawai hɤ̈ucha naaimaju k'ap'ʌ narr haawai.

36 Hãaur k'ʌʌn sĩi ham k'ĩirpaijã wau hiek'anaa wʌjã wʌmaajeejim hanʌm; hãaur k'ʌʌn cadenau jɤ̃naa caden paraajã cárcel deg hook'ëk'ëd haajeejim hanʌm.

37 Hãaur k'ʌʌn mokou bar wai nʌmuajã t'õopɤ̈imaajeejim hanaabá; k'ar chará sĩi serruchoujã maach jãrrcha t'ʌʌmamua t'õopäaijeejim hanʌm; wa magbaju k'ai sĩi t'ut'uíu k'ãijã su k'ëchmaajeejim hanaabá. Maimua hãaur k'ʌʌn hamach k'apeenjö mag ham jua hee dau hap'ʌʌ hamaaugau parhooba wënʌrraajeejim hanʌm, hamach hẽudee hẽk'aawai; k'ajũadam jũaju chuk'u haadeewai oveja hëu wa chĩb hëu k'ãijã jũajeejim hanʌm, dau hap'ʌʌ; mag nʌm dɤ̈i gaai machagjã haajeejim hanʌm, mag hamach dɤ̈i k'aigba haawai mag parhooba wënʌrrʌmua.

38 Mag durrarr k'ʌʌnan, hõor wäjäaun harr haawai, mʌg durr hãk'ãrag sim gaai bɤ̈ t'ʌgbaju haai narrta mag parhooba hamach barjujã k'augba wënʌrraajeejim hanʌm, hõor chukag hee pabɤ̈ heem magwe. Maguata jẽbdegjã naajeejim hanaabá, dʌʌrwai.

39 Mag Hẽwandamau hichdëu warrgarwe jaautarrjö chadcha haju k'ap'ʌ narr gaaimua hich hiek hogdʌba hɤ̈k'a nʌmjã hich Hẽwandamau hoowai hɤ̈u sĩejim hanaabá. Mag hichdëucha hoowaijã hɤ̈u sĩejieb mamʌ, mʌig heegar wënʌrrʌwe chan mag Hẽwandamau maach jöoin dɤ̈i wauju jaautarr t'umaa pöd hamach daúacha hooba durrajim.

40 Mag hamau hooba harran, Hẽwandamau Cristo pɤ̈ibarm gaaimuata hĩs mʌg maach hewagam k'ʌʌnpa hãba hajapcha paapɤ̈iwi hãba hich haar naaimaju hayaa hapiju k'ĩirju wai sĩerr haawai hajim.

12

Hãba Jesús gaaita dich k'ĩirjug sĩuju haai nʌm

1 Mag warrgarm k'ʌʌn jöoin k'apan Hẽwandamau nem jaau sim chadcha haju hɤ̈k'a narr gaaimua hamau nem waumatarr k'ap'ʌ naawai maachin sĩi k'ap'ig wëtumjö warag naagta wëtju, pekau waujujã k'ĩirjuba ni bɤ̃ʌr habarm gaaimua Hẽwandamau maachig waupi jaau simjã waubam haba. Magju k'ãai dichdëu nem waum k'õsimpai wauju k'ĩirju nʌm gaaimua pöd Hẽwandamau waupi simta wauba k'ãijã ham hugua, magʌm k'ĩirjugta warre t'um hisegju haai nʌm. Magba hak'iin magʌmua maach bɤ̈ gaai pʌʌrbaadëp'ʌmjö haawai pöd Hẽwandamau k'õsimjö habaju. K'ajëe hamk'ĩirjö maach na nem hinag pöm t'ʌnaawiajã magʌmʌgjã hooba,

2 hãba Jesús gaaita dich k'ĩirjug sĩuju haai nʌm. Hichdëuta warrjã hɤ̈u maachig Hẽwandam hiekjã hɤ̈k'apiwi mʌg hatagjã parta hɤ̈k'a naajim hapibaju, hich Hẽwandamau maach dɤ̈i wauju jaautarr t'um chadcha hoopiju haawai. Hich Jesuuta chi k'aigbacharam k'ʌʌnjö pakuls gaai hʌdʌraa hich t'õopibajieb, chigagjã higba, mag hich t'õopibarmua hõor peerdʌ hat'aawai hichpa honee hich mag sĩerraju k'ap'ʌ sĩerr haawai. Hichta hĩchab hich Haai jup sim k'u juupjem gaai dɤ̈i hi juachaar garcha hãba jupimawi hich mag sĩerrʌm.

3 Magua, k'ar pãach k'a t'eeg chuk'unaa k'a honeg chuk'u nʌm haig k'ĩirjubat, jãga Jesuujã hõor k'aibagk'am k'ʌʌn jua machag k'ĩu hãwatjĩ. Hichdëujã maach kõit magtarr haawai pãach p'it'urg haawaijã magʌm gaaimua hoob "Jãg chan mua tag pödbam" hamiet.

4 Pãar dɤ̈i chan hagt'a mag maach Pör Jesús dɤ̈i harrjöcha k'aba naawai hajués nem k'aigbam waupi nʌm waubam paarjã hagt'a hõrau pãar k'ëchba nʌm.

5-6 Mamʌ mag hi dau haug wautarrjöcha k'aba nʌmta, Hẽwandamau hich hiek gaai maach wawí simjã ya pãrau k'ĩir hak'oo wai nʌm. Pãadë hũrbat hichdëucha hich hiek gaai maach wawimamua hiek'atarr hiek. Mag sim:

"Hiewaa, muan mʌchdëu k'õsim k'ʌʌnan nem k'aigba haawaijã hajap'ata wawiejem;
maimua mʌch chaaink'abaadëm k'ʌʌn gaaijã mas deejem, mʌch dakĩir k'aigba haawai.
Maagjeewai hiewaa, mua pʌch gaai mas deewai, wa sĩi pʌchig nem hagcha k'ãijã jawaag
pʌch dau haug waupiewai, hoob hiseg chitam;

pʌch k'aigba habarm paar mua pʌchig meeuk'a hiek'aawaijã hoob warag, ‘Mag pʌchdëu jaau simjö chan mua pödbam’ ha hiek'am” ha sim Hẽwandamau maachig hich hiek p'ã sim gaai. *(Job 5:17; Pr. 3:11-12)*

7 Maguata muan pãragan Hẽwandamau pãach gaai mas deewaijã sĩi k'ĩu jʌmbat ha chirʌm; maach hich chaain haawai hirua maach dɄi magju haai sim. ¿Pãrau hoowai chaainau nem hãrbarm paar chi dënnaanau wʌba haajẽ?

8 Mamʌ pãrau hoowai pãachdëu nem k'aigba wau nʌm paarjã Hẽwandamau bɅʌrjã pãar chig haba ni wawijã wawiba sim k'ai, magan pãar chan hich chaain chaar k'aba haawaita mag hirua sĩi pãrag hoobamjöo sim.

9 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, warr maach daii haawai, maach dënnaanau maach wʌawai wa wawí k'ãijã wawiewai, maadëu chadcha ham hök'ö haajeejim. Maagjerrta ¿jãgwi maach Haai hɅgt'ar simua maach dɄi maagwai maadëu högk'abaju haai nʌ? ¿Hichdëuta maach hich haarcha höbërju hayaa hapinaa hich mag hiiu wënʌrrapiejem k'abá?

10 Maach dënnaanau maach daii haawai mag maach wawiejerran, sĩi k'ũchpai mʌg jẽb gaai nʌm hora dich hajap'a hamk'ĩirpaita maach wawiejeejim, hamachdëu hoowaijã magta chadcha hɄu sĩewai. Mamʌ Hẽwandamauta maach gaai mas waunaa maach wawí k'ãijã wawí simʌn, mʌg hatag pawiajã dich hajap'a hamk'ĩrau; hajapcharan hichjã hajap'a k'itaawai maachjã hichjöta hajap'a hapim k'õsi sim.

11 Hiin chadcha dich hiek'aa hũrbag gaaimua maach wʌawai chan hɄu k'aba sĩejem; maach gaai masi sĩejeeb mamʌ, magʌm gaaimua hɄu hiek'aa hũur k'aaugwain dich chitʌmpierr chitʌmjã hɄu maach k'õinaa chitaajem.

Hẽwandamau nem jaau sim sĩi par jɅgʌupai hũrju k'aba nʌm

12 Jãg pãach p'it'urg hau nʌm gaaimua tag pödbajujö sĩi k'a t'ũu piu hũhũraamjönaa sĩi warag bɄ duuijujö t'ʌnʌmjã, deeu hũwaai k'ĩir hubʌnaa bɄpajã hubʌ t'ierrk'a nʌmjö k'a honee habat, mag p'it'urg hau nʌmjã hɄu hãwataag.

13 Magnaa hĩchab k'a t'ũumjö durrum k'ʌʌn daarjã hich Hẽwandamau k'õsimjö hajap'ata nʌrrjëe habat, bigaaum k'ʌʌnaujã pãach hoowi hagjö hamk'ĩir. Pãrau magta hamʌn, Hẽwandam dɄi hajap k'aba nʌm gaaimua mag k'a t'ũumjönaa bɄ hãk'ãraamjö nʌm k'ʌʌnjã pãach hoowi deeu monaau nʌisimjö hamjã hĩchab pãachjö Jöoi dau na k'ajap'a wënʌrraju.

14 T'umaam k'ʌʌn dɄi k'õinaa wënʌrrajuuta k'ĩirjunaa maach pekau paarpapijöjöom nem t'um warre hisegbapɄit. Magʌm nem t'um hisegwi hich Hẽwandamau k'õsimjö hi hat'eepai k'aba nʌm k'ʌʌnau chan pöd hi haar höbërwi hi k'ĩir hoobam.

15 Magam hugua Hẽwandamau pãach dɄi hich garmua nem hajap'a ham hig sim chan hoob hʌdʌʌr hok'oopimiet; ni hãbamʌgjã hoob pãach hee sĩi pak'ër k'aigbamjö höbërpimiet. HʌdʌraaTa magta hapimʌn, mag hoowi deeum k'ʌʌnaujã hi dënjö haadeewai, bigaaum k'ʌʌn gaaipata warag bën hãk'ãraamjö dʌrbabaadeewai, hõor pöm Hẽwandam dɄi hɄu narr k'ãijã k'aigba haju.

16 Pãach hee hiwiir hãbmuajã hoob dich hõor k'abam dɄi chan k'apes hamiet; hoob Hẽwandamau waupim k'õsimʌgta sĩi hoobamjö ham k'õchgau warr jöoingar Esaú harrjö hamiet. Esaú hichta chi naam harr haawai hichdëuta hich haai nem t'um jɅak'am; mamʌ mag jɅaju harrta sĩi jãsogau t'ach t'ëp hãbpaim dɄi jũrr hich heeumʌgta hichdëu nem jɅaju harr t'um t'ʌsĩepɄijim hanʌm.

17 Maimua pãrau k'ap'ʌ nʌm, jãgajĩ hagtarr k'ur ya hich haai meegpaawai deeu hũwaai k'ĩirju hauwi. Hich haai juagam nem jɅag hirig hich bendiciepiewaijã jöoirau hirig hich bendición deebajim hanʌm, hag nawe mag lenteja t'ëp hãbam paar hisegtarr haawai. Parii dauhi pömjã hãrjieb mamʌ, pöd hich haai juagam nem jɅaju k'aba hich mag sĩsijim hanaabá. Magua pãraujã hoob Esauu hich bendición hok'oopitarrjö nem bɄrʌʌm gaaimua Hẽwandamau pãachig nem deeju harr hok'oopimiet.

18 Keena, pãadë hũrbat, mua pãrag jaauk'im: Hĩs mʌg Cristo gaaimua Hẽwandamau maach hich dënk'a hawaag maach dɄi hiek deebarm chan warr maach jöoin dɄi hiek deetarrjö k'aba sim; hĩsimʌn hiek hiiuriu. Warrcha Hẽwandamau maach jöoin dɄi hiek deewain sĩi durrsĩ Sinaí hanʌm bɄk'ʌrrta wëtpi jaaujim haajem, maigpaimuata hich hiek'a sim hũrmk'ĩir. Hamau hamachdëuchata maigmua hoo naajim hanaabá chi durrsĩ sĩi huurdʌ wëjömjö t'ʌnʌmta sĩi hedjã k'ĩssu t'ʌnʌm; mag nʌm dɄi hed k'õorga sĩi p'ũ t'eeg wë t'ʌnʌm dɄi maach nem hök'ö pagt'ʌm daujö p'ʌrjẽer hahauk'amjã hoo naajim hanaabá.

19 Hamau maach k'ãai hamach jãgʌucha chi trompeta hiekjã hũrnaa hich Hẽwandamcha hiek'a simjã hũr narr haawaita warre hamach t'ãar heyaa jaaumam hũrwi tag hi hiekcha hũrmaaugau hirig, “Aay Hẽwandam, marau pödpʌ hiek'a sim hãwatbam” hajierram hanaabá.

20 K'ani hamau hũurwai warre ham t'ãar heyaata “Chijãg pãach nʌm haigpai naaba mʌg durrsĩ gaai bɄ t'ʌg sim wounan hichiita t'õob k'aba warre t'õopɄiju haai sim nemchaai

hawiajã, mokou bar wai nʌmua wa t'utk'ërëu k'ãijã" ha hũrbaawaita mag jãp'ierr naajim hanaabá.
21 Mag chadcha sĩi maach nem hök'ö t'ʌnarr haawaita hich Moiseeujã hĩchab, "MʌchjÃ jãp'ierr hajaugau k'a duui chirʌmgui" hajim hanʌm.
22 Mamʌ hĩs hewag Hẽwandamau maach dẍi hiek deewai chan hamagamjö sĩi mag warp durr bẍk'ʌrrpaimuata hich hiek hũrpi jaaubajim. Maachin ya mʌig heegarwe Sión p'öbörpienau; hajapcharan hã̃gt'ar wëtju k'ʌʌnma, Hẽwandam p'öbör Jerusalén hee hich dẍicha naaimaju k'ʌʌn. Maman Hẽwandam chognaan pöoma hamach k'apangau sĩi maadëu chi beerjujã k'augba t'ʌnʌm k'ʌʌnauta Hẽwandamag jëeup'ö t'ʌnʌm.
23 Mam hã̃gt'arta hĩchab mag hiek hiiur deetarr gaaimua maach dënjö Cristo hiek hẍk'awi hich chaaink'a t'ʌnʌm k'ʌʌn t'ã̃rjã Hẽwandamau p'ãk'a wai sim. Hich mamta sim hich Hẽwandamjã, maach t'umaam k'ʌʌnau mʌig heegar haawai dichdëu haajerrpierr hagjö maach dẍi nem hajap'a haju Jöoi. Hichdëuta hĩchab hag nawe jöoin hich hiek hẍk'a durrum hötarr k'ʌʌn hak'aarjã hichjö hajaug paak'apẍiwi hich dẍi p'ë wai sim.
24 Mam hã̃gt'ar hich Jesujã dẍi sim haarta maach t'ã̃r sim, har mag hiek hiiur deewai hich Jöoirau jaautarrjö chadcha hapieg hich bag hãrpitarr woun haar. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, mag hi bag hãrtarr chan warr jöoingar Abel t'õowai bag hãrtarrjö k'aba harr haawai, maach pekau chugpaawi Hẽwandam dẍi maach k'õinaa hapieg hajim. Mamʌ chi Abel bagau chan magba, warag hich naamta hiekk'õr hee pʌajim Hẽwandam dẍi.
25 Magua keena, hĩs Hẽwandamau maachig jaau simjã hoob hasekasba hamiet. Mag hĩs hichdëu maach dẍi hiek dee simta warr maach jöoin dẍi hiek deetarr k'ãaijã hajapcha sim. Magua pãadë hũrbat: Sĩi Moisés maachjö mʌig heegarmk'a sĩerrau Hẽwandam hiek jaau k'itʌm hũrba harr paarjã chi hasekasba harr k'ʌʌn Hẽwandamau sĩi par daúapai hooba ham gaai jua k'ʌaba deejerr k'ai, hĩs mʌg hã̃gt'armua hichdëucha maachig hiek'a sim hasekasba haawaijã hoob pãrau mag maachta hi jua heemua peerdʌju hamiet.
26 Hich mag Hẽwandam Sinaí durrsĩ gaai Moisés dẍi hiek'a sim jaar hich hiek'a simua chadcha jẽbpata duuipijim hanaabá. Mamʌ Hẽwandamau hich hiek gaai jaauwai,
"Deeu mua biek hãbpai mʌg jẽb duuipiju, mamʌ mag duuibarm chan mʌg jẽbpai k'aba hedjã heem magweta duuipiju" ha sim. *(Hag. 2:6)*
27 Mag hirua deeu biekdam hãbpai duuipiju ha simʌn, sĩi k'ajap'am hʌʌur chaar k'aba haawai, magbarmua warre mʌg durr hoorpẍiwi hedaujãjã chuk'u hapẍijuuta jaau sim, mag maach hi hagk'aju higwi. Mamʌ pãadë hũrbat: Hichdëu nem wautarr t'um hʌʌrppẍiwiajã mag maach wëtju haar hichta chi Pörk'a sim durr chan bã̃ʌrjã chugpaba hich mag sĩerrʌm hiek'au.
28-29 Pãadë k'ĩirjubat keen: Mag Hẽwandam hiek hiruan maach k'aibagjã sĩi hõt hee p'aabapẍimjö warre chuk'u hapäaijem hanaawai, mag nʌm dẍi hĩchab hiruata durr jã̃a chirʌm chan bã̃ʌrjã chugpaa k'augba hich mag sĩerraju hanʌm durrta maach p'ë hauju hanʌpí, hirigta hẍu hajim hanaa warag t'ãar honee jëeuju keena, hichdëu hichig jëeupiejemjö, hi dau na nem k'aigba waujujã hök'ö.

13

K'ani Hẽwandamau maachig waupi sĩ
1 Mua pãar wawí chirʌm hũrbat keena: Pãach k'apeen t'um k'od hãbam k'ʌʌn happai t'ʌnʌmjö daupii habat.
2 Pãach haig hõor bëewaijã hamag di hĩgk'aba warag pãach haig jẽerpim k'õsita jẽerpibat; k'arin hõrau hamach hö hajaugau hich Hẽwandamaucha angelnaan pẍitarr k'ʌʌnpa hamach haig jẽerpiejeejim, mamʌ sĩi parhoobam k'ʌʌnpii hawi mag Hẽwandam chognaanjã k'augbata hamach haig jẽerpiejeejim.
3 Pãachta preso nʌmjö pãach k'apeen preso durrum k'ʌʌnjã k'ĩir heyaa habat. Har pãach dënjö hẍk'a durrum gaaimua hõrau ham dẍi hamachdëu ham haig ham gaai dee nʌm gaaimua dau hap'ʌʌ durrum k'ʌʌnjã hĩchab k'ĩir heyaanaa, pãachta mag dau hap'ʌʌ nʌmjö hamau nemdam hig nʌmjã hamag hau deebat, chik'am jua machgau pãach dau hap'ʌʌ haawai pãach dẍijã magta hapim k'õsimjö.
4 Har dich hõor k'abam dẍi k'apes haajem k'ʌʌn gaai chan Hẽwandamau sĩi hich jãg hoobamjö sĩubaju haawai hemk'ooin hʌʌinpan wa hʌʌin k'ãijã jaainpan hagdaujö pãach hõor respetaabat, hoob bã̃ʌrjã deeum dẍi hamiet.
5 Hich Hẽwandamaucha jaauwai, hirua chan bã̃ʌrjã maach k'a hogdʌba ni sĩi parhoobajã maach k'augba barpʌabaju ha sĩewai, pãach dau hap'ʌʌ durrum hawi hoob p'atk'onag wʌrppa hamiet; Hẽwandamau pãachig dee sim dẍipai honee habat.
6 Mag nʌm haig hĩchab maadëu bã̃ʌrjã k'ĩirjuba, sĩi warag hich Hẽwandam hiek p'ã sim gaai jaau simjö

“Maach Pör Hẽwandamauta mʌʌn k'aigpeerjeewai hõrau mʌ dɨ̃i k'aigba hawiajã k'ani mua
högk'abarju” habat. *(Sal. 56:3-4,9-11; 118:6)*

7 Pãadë har warrcha pãachig Hẽwandam hiek jaaunaa mag hamachdëu jaau nʌmjö
wënʌrrapi jaautarr k'ʌʌnta k'ɨ̃irjubat, jãga mag p'itt'ur durrarr hãba hamach meewaijã
hagt'a hogdʌba hich mag hɨ̃k'a nʌmua hubʌ durrumta k'ëchjierrá; magʌmta pãrau k'ɨ̃ir
heyaanaa hamau hɨ̃k'aajerrjö hɨ̃k'abat.

8 Pãadë hũrbat: Jesucristoon warrgar hich sɨ̃errarrjö mʌg hatag pawiajã cambieba hich
mag sɨ̃erraju. Hí mag cambieba sɨ̃erraawai hi hiekjã hagjö cambieba sɨ̃errʌm.

9 Magua pãachig hi hiek hawi jũrr deeum hiek pãachdëu nacha k'augtarr chaaur nem
parhooba k'ãijã k'öpiba jaauwai hoob hʌdʌʌr pãach k'ũrgurpimiet. Mag nem parhoobam
k'öpiba jaau nʌmta chadamjö hɨ̃k'aju k'ãai, Hẽwandamau mag Jesucristo pɨ̈ibarmua
chadcha hich garmua nacha maach k'õchk'atarr k'ap'ʌ nʌmuata hubʌ naaju haai nʌm. Jãg
sɨ̃i nem parhoob k'öpiba jaau nʌm hipierr nʌmuapai chan bɨ̃ʌrjã Hẽwandamag maach
haupijöjöopaijã k'aba sim.

10 Magarrau Cristo hiekta hɨ̃k'a nʌmuan chad Hẽwandamau maach hauju, hich Cristota
maach kõit hʌdʌraa hich t'õopitarr haawai. Mamʌ jãg Haai hi jëeujem degam p'adnaanau
par nemchaain k'ëch nʌmuata hamach haupiju hẽk'a nʌm k'ʌʌn chan pöd hirua haubam,
sɨ̃i maach jöoin hi gaai jaau sim hʌʌrk'a nʌmuata peerdʌju hẽk'a naawai.

11 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, añopierr biek hãbpai p'adnaan pörõu nemchaai t'õonaa chi bag Haai
hi jëeujem deg harrjem, Hẽwandamag hõor pekau kõit ofrendak'a deeg. Mamʌ chi
nemchaain modon warag warp p'öbör higaau harrnaa sɨ̃i p'aapäaijem, bɨ̃ʌrjã k'öpiba.

12 Hich mag hajim hɨ̃chab Jesuu mag maach kõit nemchaaijö hich t'õopiewaijã: Warag
p'öbör higaau harrnaata hi t'õopɨ̈ijierram, mag hich bag hãrbarmuata Hẽwandam dau na
hõor hajap'a naaju hayaa hapäaig. Hichdëu magtarraupaita maach Hẽwandam dau na
hajaug paajeewai, k'ant'ee maadëu mag nem hinag k'öju haai nʌ wa k'öju k'aba k'ãijã sɨ̃ ha
jaau nʌmta hipierraa haju haai nʌ.

13 Mag hi t'õon harrwaijã hi waunaa hi hiseg nʌm hiek'au warag p'öbör higaauta hi
harrwi t'õotarr haawai, magan maach jöoin hi pʌaba hɨ̃k'a nʌm gaaimuata dich peerdʌju
hẽk'aju k'ãai, Jesuuta jʌrju haai nʌm, hi gaaimuata chik'amnau maach dɨ̃ita jũrr hich dɨ̃i
harrjö wau hiek'ajujã higba.

14 ¿K'an jãgwi mag Jesús gaaimua dich wau hiek'ajujã higba warag sɨ̃i hãwatju haai nʌm
ha chirá? Sɨ̃i hich mʌig heegarpai wënʌrram hiek k'aba, maach durr chaar hɨ̃̃gt'ar hich
Jesús sim haarta wëtju k'ɨ̃irju naawaima.

15 Mag k'ɨ̃irju naawaita hãba Jesucristo gaaimuata Hẽwandamag hɨ̃u hajim haju haai
nʌm, hi gaaimuata hɨ̃u mag Hẽwandam haarcha naaimaju k'ap'ʌ naawai. Mag hirig dich
hiiucha pʌaba hi t'ö hiek'a nʌmta warrgar nemchaain t'õonaa p'aa nʌmua hirig jëeujerrjö
jëeu nʌmʌu.

16 Mamʌ mag happai k'aba, dich k'apeen dɨ̃i hö hajap'a haju chan hoob k'ɨ̃ir hok'oomiet.
Pãachdëu nem wai nʌm heem jũrr chuk'um k'ʌʌn dɨ̃i jig haupetat. ¿K'an jãgwi pãrag mag
chirá? Mag hagdaujö nemdam jig hau nʌmta warrgar mag nemchaain t'õonaa ofrendak'a
hichig deejerrjö Hẽwandamau hi dawagaa hoojeewaita mag chirʌm.

17 Keena, iglesia hee pãach pörnaanau pãachig nem mag haawai ham hipierraa habat,
pãachta jũrr ham k'ãai hɨ̃rpai haju hẽk'aba. Pãar gaaimua Hẽwandamau hamachig hiek
jëeuju k'ap'ʌ naawai hamauta jua hɨ̃yaajã k'augba pãar t'ʌajem k'ʌʌnau. Pari mag pãach
hajap'a t'ʌamk'ɨ̃ran, pãachdëujã ham hipierraata habat, wajap'a hamaujã hamach p'idag
honee waumk'ɨ̃ir. Pãrau magbam chan pãar gaaimua ham hök'ɨ̃irjuu hap'öbaadëmua
hamach p'idagjã waumap'amta waup'öbaadeewai pãachpata heeg paauk'amaju.

18 Keena, mʌ kõit Hẽwandamag jëeubat. Mag mʌch kõit jëeupi chirʌm chan k'aigba
chiraawai k'abam; mua k'ap'ʌ chirʌm, mʌch Hẽwandam dɨ̃i hɨ̃u chirʌm. Mamʌ warag mʌg
hatagjã t'um mʌchdëu nem wau chirʌm gaaimua hich mag hi dɨ̃i hajap'a chiram k'õsi
chiraawaita mag pãrag mʌch kõit jëeupi chirʌm.

19 Mag pãachdëu mʌ kõit Hẽwandamag jëeuwai hɨ̃u deeu hũwaai mʌigmua jöpcha pãach
haar mʌ barpita jëeubat; mʌ pãar dɨ̃i chiram k'õsi chirʌm.

Hãbmiecharam salud

20 Muan mʌchdëujã Hẽwandam maach k'õinaa p'ë wai sɨ̃ejemʌgta pãar kõit jëeu chirʌm;
hajapcharan har maach Pör Jesús, maach Pastor chi hajapcharam, har chi meem harrta
deeu p'iriu hautarr hag Hẽwandamagma. Hich mag Jesuu k'abahab, Hẽwandamau hõor dɨ̃i
hiek deewai jaautarrjö, chadcha hich bagauta hõor pekau chugpaawi hɨ̃u peerdʌju hayaa
hapiejem.

21 Mag Hẽwandamagta muan pãar kõit jëeu chirʌm, hichdëuta hichjö warag pãar hajaug
paamaawai hichdëu k'õsimjö pãachdëu nem wau nʌmjã t'umaa hajap'a höbëbër hamk'ɨ̃ir.

Magnaa hĩchab Jesucristoog hʌdʌraa maach Pörk'api nʌm gaaimuata Hẽwandamau maach dɄi hichdëu ham haig hamk'ĩir hirigta jëeu chirʌm. Mag nʌm dɄi hĩchab t'umaam k'ʌʌnag maach Pör Cristota mʌg hatag pawiajã hich mag t'ö hiek'apim k'õsi chirʌm.

22 Maimua hãbmiecha paawai hũrbat keena: Mʌg carta hiek duurjã k'aba bʌt'ʌ k'itʌm pãach jua hee pabaimaawai hag gaai mua pãach wawí chirʌm hajap'a hũrm k'õsi hũrbat; pãach k'ĩir honee hamk'ĩirta mua mʌg p'ã deepɄi chirʌm.

23 Pãrau hagt'a k'augba nʌm k'ai, Cristo gaaimua maach k'odam Timoteo ya cárcel degmua höbërjim haajem. Magua mʌ maju nawe mʌig barchëmʌn, mʌchdëu pãar hoon maawai mua hí mʌch dɄi harrju.

24 Keena, pastornaan t'umaam k'ʌʌnag maimua tagam k'ʌʌndam maachjö hɄk'a durrum k'ʌʌnagjã t'umaam k'ʌʌnag mʌ salud deebat. Cristo gaaimua maach k'odamnaan Italiapienaujã hĩchab pãrag salud haajem.

25 Chaig jaau chirarrjö deeu pʌaba pãrag jaau chirʌm: Mʌʌn hãba Hẽwandamagta pãar kõit jëeu chiraajem, hichta pãar dɄi hogdʌba hich mag pãar t'ʌa wai nʌrramk'ĩir.

Hayoo keena. Mʌgdampai hajim pãrag jaaum hig chirarr.

SANTIAGO
Santiagoou hẽsap p'ã deepẍitarr

Chi p'ãtarr. Warr hich Hẽwandam Hiewaa Jesuucha hich dẍi hogdʌba wënʌrramkʻĩir doce jʌr hautarr kʻʌʌn hee Santiagonaan numí naajim haajem: dau hãb, Juan dẍi kʻod hãbam hichta chi naam hajim haajem, jöoi Zebedeo hiewaa; hãbakʻai jöoi Alfeo hiewaa hajim haajem (Mt. 10:2-3). Mamʌ hãb sĩejim haajem hagjö, dewam Santiago; ma hich Jesús heeum hajim haajem, hi dẍi hãd hãbam (Mt. 13:55). Hich mag Jesús heeumuata mʌg carta p'ãjim haajem hewag pawi.

Chi Jesús mʌig heegar nʌrraawai chan Santiagoou hagt'a hich naam hiek hẍkʻaba sĩejim haajem (Jn. 7:5). Maimua hag kʻur Jerusalén p'öbör hee chi Jesús kʻapeen hãba biirdʌwi oraa narr haigta merag chukʻu sim, ya hichdëujã dẍi hẍkʻa sĩerr (Hch. 1:13-14). Pedro Jerusalenmua petaawaijã hichta jũrr haig chi hẍkʻa durrarr kʻʌʌn pörkʻa sĩsijim ha sim (Hch. 12:17).

Chijã kʻʌʌn hatʻeeta p'ãjĩ maimua kʻan jawaag hajĩ. Hamach Cristo hiek hẍkʻa narr gaaimua hẍkʻaba narr kʻʌʌnau hidëu kʻajap sĩuba haawai judionaan pöm deeum durrag dʌʌrjeejim haajem. Mag durrpierr haaidʌ tʻʌnʌm kʻʌʌnagta Santiagoou mʌg carta deepẍijim haajem, mag dau haug wau nʌmjã högkʻaba warag kʻĩir hubʌ haju haai nʌm ha jaaupäaig.

Hãaur kʻʌʌnau jaauwai Testamento Hiiur gaai mʌg librota nacha p'ãjim haajem. Chadcha magtarr kʻai, magan chi hẍkʻa durrarr kʻʌʌn mag hamachdëu hẍkʻatarr haigmua warrpem dau haug waupʻöbaaderrta mʌg carta gaai jaau sim (1:13-15). Hamag kʻĩir heyaa hapi sim, jãga jöoi Job maimua tagam kʻʌʌn Hẽwandam hiek jaaujerr kʻʌʌnjã dau haug waaujeejĩ (5:10-11). Magnaa dich dau haug waauwaijã warag oraapita jaaujim.

Salud

1 ¿Jãgpai nʌ keena?

MʌʌnSantiagoou, Hẽwandam chog hanaa hĩchab maach Pör Jesucristo chog. Durrpierr maach meeun judionaan Cristo dënkʻa nʌm kʻʌʌn pãach nʌnʌidʌmpierr pãragta mua saludaa chirʌm.

Hidëu Hẽwandamagta dichig kʻĩirjug deepiju haai nʌm

2 Kʻodamnaan, nem tʻumaamua pãach kʻĩirpierr chachmawiajã warag honeeta habat.

3 Pãrau kʻapʻʌ nʌm, mag prueba kʻĩir pogkʻe pãach gaai burr nʌmuata mʌg maadëu hẍkʻa nʌm hiek hisegkʻimjö haadëp haawaijã magʌm gaaimuata hẍu warag juapá jãpmaajem, magʌm hãwaat kʻaugaag.

4 Mamʌ mag prueba hãwat wënʌrrʌmuata hidëu Hẽwandamag pãach wajaug paapinaa pãachig kʻĩirjugjã deepibat, hichdëu kʻõsimjö nʌisieg.

5 Mamʌ magʌm prueba hãwataag pãar hee hiwiir hãb kʻãijã mag hich Hẽwandamau kʻõsimjö haju kʻaugba sim kʻai, hichigta jëeubat. Magbaawai hirua kʻĩirjug deemamua kʻaugpiju. Hẽwandamau nem deewai chan maach dënjö mag, “Mua kʻachpaita deejujã” haba, ni chikʻam kʻĩir pʻʌʌrnaajã nem deeba haajem.

6 Mamʌ mag pãachdëu hirig kʻĩirjug jëeuwaijã chadcha pãachig deeju kʻĩirjunaata jëeubat. Har mag hamachdëu jëeubarmjö deebaju kʻãijã kʻĩirju nʌm kʻʌʌn kʻĩirjugan sĩi pʻũasdau pʻũu parhoob hichdëu harrm haig harrjemjöta sĩsidʌm.

7 Har mag deebaju kʻãijã jëwaagpam ha kʻĩirjunaata jëeu nʌm kʻʌʌnau chan hoob hamachdëu jëeu nʌm maach Pör Hẽwandamau deeju hamiet.

8 ¿Jãgwi mag chirá? Hĩs hamachdëu nem wauju kʻĩirjutarrjã noram paawai jũrr deeum kʻĩirjugta hau sĩerrjëe haawaima, hamachdëu jëeubarmpaita hamachig deeju kʻĩirjuba. Mag kʻĩirjug hãba kʻabam gaaimuata pöd Hẽwandamau nem kʻõsimpai waujujã haba sĩerrjëem.

9 Hãb kʻãijã mʌig heegarm kʻʌʌnau hoowai serbiibanaa dau hapʻʌʌ kʻitʌm mamʌ chadchata Cristo dënkʻa kʻitʌm kʻai, mʌg hatag pawiajã Hẽwandamau hichig nem tʻum jãapiju kʻap, mag hermano honee habá.

10 Maagwai jũrr rik hagjö Hẽwandam hiek hẍkʻa sim gaaimua mʌig heegar hich pʻatkʻon wai sim hokʻoowiajã, mag hich Cristo dënkʻa simta mag pʻatkʻon kʻãaijã hajapcha sim kʻap, honee habá. ¿Jãgwi mag chirá? Riknaanan pamaarjöta kʻitʻëe haawaima. ¿Pãrau pamaar kʻiugpʻëbaadëm hooba haajẽ?

11 Hedau pes wʌʌbaadee, kʻiurbaadee, sĩi kʻʌʌijem. Mag kʻʌibaadee hooimʌ tʻʌnarrjã warre chi hooimʌg hokʻoojem. Riknaanjã hich hagjöta tʻʌnaabahab. P'atkʻon warag paarpaju hẽkʻa nʌm hee meebaadee magʌm nem tʻumaa sĩi werpʌajem.

K'an jãgwiata nem k'aigbam wauju kʻĩirjuajẽ

12 Woun hãbmua mag prueba k'ĩir pogk'e hich gaai burr nʌmjã hɤ̈uta dɤ̈i juapadam hubʌ hãwatbapɤ̈imʌn honee habá. Mag hamʌn magan hich Hẽwandamauchata hirig, “Hɤ̈u chadchata pua jʌmpɤ̈ijim” hawia, hich haar hauwia, hich mag hich dɤ̈i wai sĩsiju, t'um mʌig heegar haawai hich daupii haajerr k'ʌʌnan warrgarwejã magta hich haar hauju jaautarr haawai.

13 Mag prueba hãwat nʌm hee nem k'aigba wauju k'ĩirjubaadeewaijã hoob hich Hẽwandamauta maachig magʌm k'ĩirjupi sim hamiet. Hẽwandamau chan nem k'aigba waujöjöopaijã k'aba haajeewai maachigjã hichdëu chan hirua magʌm k'ĩirjug deeba haajem.

14 Maachin nem k'aigba wauju k'ĩirjug dɤ̈i t'aaba naawaita magʌm nem waum k'õchk'aajem. Maguata magʌm nem wauju k'ĩirjubaadeewaijã sĩi wounagamjö hʌdʌraa dich hëudʌ harrpiejem.

15 Mamʌ mag k'ĩirjubaadëmjã hisegba wai nʌmuata jũrr pekaúg paajem. Maimua mag pekau maach gaai hajap t'ierrpa sĩsiewai jũrr maguata warre hok'oom hiek hok'oopiwi Hẽwandamagjã maach hisegpiejem.

16 K'odamnaan, mag prueba hee nʌm haigjã Hẽwandamauta mag nem k'aibag wauju k'ĩirjug deejim hawi hoob wir haig pãachdëupai pãach k'ũgurmiet mag k'ĩirju nʌmua.

17 Hẽwandam hedjã hee nem t'ʌnʌmpa wautarraun maachig nem t'um nem hajap'am happaita deejem. Hich chan maach mʌig heegarm k'ʌʌnjö cambibierrsö k'aba sĩerrʌm. Mag sĩewai prueba hee nʌm haigjã hiruata magʌm k'ĩirjug deejim hawi hi gaai t'ʌju k'aba nʌm.

18 Mag maach dɤ̈i hajap'a sĩerraawai hewag pawi hagjö hich chaaink'aju k'ʌʌn k'ãaijã maachta nacha hich chaaink'a haujim, hichdëu maach peerdʌ haaujem hiek hũrpibarm gaaimua. Mamʌ mag hich chaaink'a hautarr chan maach garmua k'aba, hich garmuata mag hich chaaink'apim k'õsi sĩerr haawai hajim.

Par jɤ̃gʌupai hũrba Hẽwandamau jaau simjö haju haai nʌm

19 K'odamnaan, mʌg mua pãachig jawaagpam hiek k'ĩir heyaa habat: Maachin t'umaam k'ʌʌnta jɤ̃g hɤ̃rʌʌ haju haai nʌm, Hẽwandam hiek jaau nʌm hũraag. Mag jɤ̃g hɤ̃rʌʌ naaju haai naab mamʌ, hiek'aagpaawain hajap'a k'ĩirjunaata hiek'aju haai nʌm. Hẽwandam dɤ̈i wa hi hiek gaaimua k'ãijã hoob meeuk'ak'arrsö hamiet.

20 Mag meeuk'ak'arrsöta nʌm chan Hẽwandam najã hɤ̈u k'abata nʌm, hichdëu k'õsi simjö k'aba naawai.

21 Magua mua pãrag mag chirʌm: Jãg Hẽwandam na parhooba maach hãrpiejem nem pãach gaai sĩsidʌm t'um warre hisegbapɤ̈it. Magnaan chadau k'ĩir machag chuk'u Hẽwandam hiek pãach t'ãar hee hautarrta warag bãaupibat, hũr nʌmua. Jãg hiekta nem jua t'eeg sim, pãar peerdʌ hawaag.

22 Hich Hẽwandamau jaau simjö haag chan sĩi par jɤ̃gʌupai mag hi hiek jaau nʌm hũr nʌʌ haju k'aba, chadcha hich hiek gaai waupi jaau simjöta haju haai nʌm. Magba nʌm chan magan pãran pãachdëupaita sĩi pãach k'ũgur wai nʌm, mag hũr nʌmpaita hɤ̈u simpii hawi.

23 Har maach peerdʌajem hiek hũr nʌmjã hag gaai jaau simjö k'aba nʌm k'ʌʌnan sĩi woun hãb k'omariipai hësp'ëg hee hich k'ĩir hoojemjöta nʌm.

24 ¿Jãgwi? Hirua hich k'ĩir hootarrta, deeu hag k'ur nʌʌpai hawia k'ĩirjuawai, k'augba sim jãga sĩejĩ hi k'ĩir.

25 Mamʌ hĩchab har Hẽwandam hiek hamachdëu hũrbarmta k'ĩir hok'ooju k'ãai, warag wajap'a k'ĩirjunaa hag gaai jaau simjö wau nʌm k'ʌʌnan mag hamach nem wau nʌm gaaimua honee haju. Mag hamachdëu hũr nʌmjã t'um Hẽwandamau hichdëu waupim k'õsim hiekta jaau sĩewai hi hipierraa nem wau nʌmua tag warramjö pekaúgta hamach hɤ̃rpapiba nʌm.

26 Hãbmua k'ãijã, “Mʌʌn culto waaupierr peert'ʌba manaa hich Hẽwandamau jaau simjö chitʌm” ha sim, mamʌ mag simta dich k'apeen k'aibag jawaag wa chik'am k'ĩir hiek'aag k'ãijã bɤ̃ʌrjã hit'ʌbëpba sim chan, magan maguan hichdëupaita hich k'ũgur sim, Hẽwandamau waupi jaau simta wauba sĩewai.

27 Maach Haai Hẽwandamau hich dënk'a nʌm k'ʌʌnag waupi jaau simʌn, wouchnaandamau wa k'oopaa hʌʌinau k'ãijã nemdam hig nʌmjã haudeenaa ham hök'ĩirjuu haawaijã ham k'ĩir jãsenk'a nʌmʌu. Mag nʌm dɤ̈i hĩchab sĩi parhoobam k'ʌʌnau nem waaujem nemjã wauba haajem k'ʌʌnta chadcha hi dënk'a nʌm k'ʌʌnau.

2

Hiwiir hãbam k'ʌʌnpai daupii haju k'aba nʌm

1 K'odamnaan, pãrau maach Pör Jesucristo hich Haai Hẽwandam dɨ̈i hãba sĩerrʌm hiekta hɨ̈k'aajeewai mua pãrag magk'im: Pãrau pãach hee p'atk'on paraam k'ʌʌn dɨ̈ipaita hajapchanaa jũrr hap'ʌʌm k'ʌʌndam dɨ̈i haair haba haju k'aba nʌm.

2 K'anim nemjö pãar k'apanaa culto hee nʌm; mag nʌm hee hõor numí dubbaichëm: hãb rik, maimua hãb sĩi dau hap'ʌʌ k'itʌm. Chi rik k'ajũa wajapp'a hooihmʌ jũanaa jĩ̃gpir gaaijã p'ĩr dënta sorrtik p'up'up sim.

3 Magbaawai mag hoowia hirig, “Mʌigta jupbá, mʌigta pʌ hat'ee wajapcha sim” hawia, hirig sie wajapcharam gaai juppibarm. Maimua hãbak'ai jũrr hap'ʌʌ k'itaawai k'ajũadam jöoiraa jũa k'itʌm hoowi jũrr hirig, “Pʌdëu hich jampai bɨ̈jãau sĩsí,” wa magbam k'ai, “Jãig jẽk'ʌt hoo chirsí” hamʌn,

4 magan pãraun hiwiir hãbam k'ʌʌnagpaita heenaa jũrr tagam k'ʌʌn k'a hisëe nʌm. Mag nʌm haig pãrau pãachdëu hɨ̈k'atarr hiek gaai jaau simjö k'ĩ̃irjuba, sĩi ham k'ajũa hajap'a jũa nʌm hoo nʌm gaaimuapaita mag nʌm.

5 Cristo gaaimua k'odamnaan, pãadë mʌ hiek hũ̃rbat: Maadëu pöd hap'ʌʌm k'ʌʌndam k'a hisëe haju k'aba nʌm. Jãg hap'ʌʌm k'ʌʌndamjã hamachdëu maach peerdʌajem hiekta hũ̃rwi hɨ̈k'a naawai mʌig heegarweran hap'ʌʌ k'it'ëe hawiajã paraam k'ʌʌn k'ãaijã wajapcha wënʌrramk'ĩ̃ir hich Hẽwandamau jʌr hautarr k'ʌʌn k'abahab. Mag nʌm dɨ̈i hĩ̃chab mag hich daupiim k'ʌʌnta t'um hich haar hauju hatarr haawai hamjã hɨ̃gt'ar hich mag hi dɨ̈i wënʌrraju k'ʌʌn k'abahab.

6 Mamʌ magʌmta pãachdëuta jũrr ham k'a hisëe haajem. ¿Pãrau k'augba nʌ, riknaanauta pãach dau hee haug k'augba nemdam bɨ̃rʌʌm hat'eejã pãach t'et pʌpʌr haajem? ¿Hamachdëu k'abá hĩchab chi t'et'emnaan haarjã pãach harrnaa pãragta hɨ̃rcha p'agpi jaaujem?

7 ¿Hamach k'abá Cristo higwiajã hi jũur hiyɨ̈ʌ sĩerrjëem? Mag Cristo hiek hɨ̈k'awi hi dënk'a naawai pãach pör choopitarrta, ¿jãgwi mag Cristo jũur hiek'aajem k'ʌʌnagta pãrau hee haajẽ?

8 Pãrau Hẽwandamau hich hiek p'ã sĩsidʌm gaai jaau simjö pãach k'apeenta t'umaa wir haig pãachjö daupii nʌmʌn chadau, chadcha hɨ̈u k'ërʌm, Hẽwandamau hɨ̃rcha waupi jaau simta wau naawai.

9 Mamʌ mag hi hipierr nʌm hanʌmjã sĩi hiwiir hãbpaita daupii haadëp'ʌm chan, magan pãran warag pekauta wau nʌm. Mag nʌm haig mag hi hiek pãachdëu hasekasba nʌmuapaita woun dënjö pãar Hẽwandam dɨ̈i kulp pöm nʌmjã dawaa jaau sim.

10 ¿Jãgwi pãrag mag chirá? Hãbmua k'ãijã pöd Hẽwandamau Moiseeg ley deetarr t'umaa hʌʌrk'a hauba hãb k'ãijã waaurpɨ̈imʌn hichiita kulp pöm sim, pöd ley t'um hʌʌrk'a hauba sĩ̃ewai.

11 Pari maigjã ¿jãga mag höbër sĩma? Pãadë hũ̃rbat: Hich hãbam Hẽwandamaupai, “Hoob chik'am t'õom” hanaa, “Hoob chik'am hʌʌijã waum” hajim. Pari magtarrta pua hõor t'õoba hawiajã chik'am hʌʌi waumʌn, magan hichiita pekauk'a höbër sim, mag hirua ley jaautarr hichaaur habarm haawai.

12 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mag Hẽwandamau hich hiek pãrag hɨ̈k'apitarr chan sĩi pekaúgta hʌdʌʌr pãach hɨ̃rpapimk'ĩ̃ir k'aba, t'umaam k'ʌʌn hagdaujö k'a k'õsi hamk'ĩ̃irta hich hiek pãrag hɨ̈k'apijim. Magtarr haawai, mag hiek pãachdëu hɨ̈k'atarrauta Hẽwandamau pãach jaauju k'ap, muan pãragan, hiek'aawaijã hagpierraa hiek'anaa nem waauwaijã t'umaam k'ʌʌn dɨ̈i nem hagchata waubat ha chirʌm.

13 ¿Jãgwi mua pãrag mag chirá? Maan Hẽwandamau hichdëu hõor hi hagk'am hedjã har dich k'apeen dau haug k'augba haajerr k'ʌʌn chan hagjö ham dau haug k'augba hisegju haawaita mag chirʌm. Magarrau har dich k'apeendam dau haug k'aug paraa haajerr k'ʌʌnan chad, mag Hẽwandamau hõor hi hagk'am hedjã hamach k'aibag waubaju k'ap, hi högk'aba naaju.

Chadcha hɨ̈k'a nʌm k'ai jãga haju haai nʌ

14 Keena, Cristo gaaimua k'odamnaan, ¿k'an hajaug sĩ pãrau k'ĩ̃irjuawai, maadëu “Muan t'ãraucha Hẽwandam hiek hɨ̈k'a chitʌm” haju, mamʌ mag simta Jöoirau dich k'apeen juag hoopi jaau simjö k'aba nem wau sim? ¿Pãrau k'ĩ̃irjuawai hɨ̈k'a sim hanʌmta mag nem wau sim woun chadcha peerdʌju k'ai?

15 K'anim nemjö woun hãb sim; ma, Cristo hiek hɨ̈k'a k'ërʌm gaaimua maach k'odk'a sim. Mag simta k'ajũajã chuk'u ni t'achdamjã k'öju chuk'u k'ërʌm.

16 Mamʌ ya hi ma nʌrrʌm hoowia hãbmua k'ãijã hirig, “Hɨ̈u mawia biwaa chitá; hoob jĩchagagjã pʌch gaai mas hapim” ha sim; mamʌ mag sim chan hirua nem higjudamjã deepɨ̈iba simta mamagk'am. ¿Pãrau hoowai mag hɨ̈uta sĩ?

17 Hich hagjöta sĩebahab Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌmjã. Maadëu t'ãraucha hɨ̈k'a nʌm hanʌmta dich k'apeen juag hoo nʌmua bɨ̃ʌrjã ham dau haug k'augba nʌm chan, magan parta mag hɨ̈k'a nʌm hanʌm.

18 Wa hãbmua k'ãijã, "Mua chan chadcha warm k'ʌʌn dënjö nem hajap'am wauba chitab mamʌ, mʌch t'ãar heepain chadcha hɨ̈k'a chitʌm" k'ãijã haju. Mamʌ mag k'abam. Jãga mua k'ap habarju, chadcha hirua mag hɨ̈k'a sim, Hẽwandam hiek gaai jaau simjö hich k'apeenjã dau haug k'augba simta. Hajapcharan Hẽwandamau jaau simjö mʌch k'apeen dɨ̈ijã hajap'a chirʌm gaaimuata mag hɨ̈k'a chirʌm haju haai chirʌm.

19 Pua k'ap'ʌ sim, maach Hẽwandam hãbpai k'itʌm. Pua mag k'ap'ʌ sim haig nem hajaug sim. Mamʌ mag k'ap'ʌ nʌmuapai pöd hɨ̃gt'ar höbërbam. Meperaujã k'ap'ʌ sim, Hẽwandam hãbpaita sĩerrʌm; mamʌ hamau hĩchab hi högk'aajem, hamach gaai jua k'ʌaba haju k'ap'ʌ naawai.

20 K'ĩirjug chukdam, k'ap'ʌ habá: Hẽwandam hiek t'ãraucha hɨ̈k'a nʌm hanʌmjã hichdëu waupi jaau simjö wauba nʌm chan, chadcha hɨ̈k'a nʌm k'abam.

21 Pua k'ĩirjuawai ¿k'an gaaimua Hẽwandamau jöoi Abrán k'ararrag chadcha hi pekau chuk'u harrjö chirʌm ha jaaujĩ? ¿Hich chaai hĩgk'aba hirig ofrendak'a t'õo deeju harr gaaimua k'abajĩ? Hajapcharan hichdëu hi hipierraa harr gaaimuama.

22 Pʌdë k'ĩirjubarí: Abranau mag wauba harr hak'iin, ¿jãga hirua Hẽwandam hiek chadcha hɨ̈k'a chirʌm hak'ajĩ? Hẽwandamau hichig nem mag habaawaijã hich hipierraa harr gaaimuata Abranau chadcha hich hiek t'ãraucha hɨ̈k'aajerrjã hõrag k'ap hapijim.

23 Mag hich hipierraa harr haawaita hag nawe Hẽwandamau hirig, "Pua chadcha mʌ hiek hɨ̈k'abarm gaaimua pekau chuk'u harrjö hɨ̈u pʌ mua mʌch haar haub k'aba hauju" hatarrjã par k'abajim, chadcha t'ãraucha hich hiek hɨ̈k'atarr haawai. Magtarr haawai, Abranau mag hich chaai hĩgk'aba hichig deeju hẽk'abarm haigta hõragjã k'ap hapijim, mag par hiiupai k'aba t'ãrauchata hichdëu Hẽwandam hiek hɨ̈k'a sĩerr. Mag nʌm dɨ̈i hĩchab mag t'ãraucha hɨ̈k'awia hich hipierraa harr haawaita, hich Hẽwandamaujã jöoi Abrán warag hich k'apeerk'a haujim.

24 Maigta pãrau hoo naabá, Hẽwandamau hãb k'ãijã pekau chuk'u harrjö sim ha jawaag chan, sĩi t'ãrau hɨ̈k'a nʌmpai k'abam. Hɨ̈k'a nʌm dɨ̈i hichdëu waupi jaau simjö hich hipierraa nem waauwaita chadcha pekau chuk'u harrjö sim ha jaaujem.

25 Hũan Rahab k'ahʌrrarr chi durpat'ierrmiejã hich hagjöta hajim hĩchab. Pãrau k'ĩirjuawai, ¿k'an gaaimua Hẽwandamau hijã pekau chuk'u harrjö hɨ̈u hi heeg hoojĩ? ¿Israelnaan hich di haig jẽerpiwi ham chig ham hugua meraa p'öbör higaau jiir burrpɨ̈iwia jũrr deeum k'ʌd gar pɨ̈itarr gaaimua k'abajĩ?

26 Hajapcharan jãan mʌgta sim keena. Jãg maach meebaadeewai ya maach gaai tag maach hak'aar chuk'u haadëm haig, ¿maach chi meemk'a sĩsiba haajẽ? Hich jãgta sim hĩchab t'ãraucha Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm hanʌmjã. Dichdëu hɨ̈k'a chirʌm hanʌmjö bigaaum k'ʌʌndam dɨ̈ijã nem hajap'a waubam chan, magan maan chi t'õmjö simta hiiu sim ha sim, t'ãraucha hɨ̈k'aba simta mag hɨ̈k'a sim ha sĩewai.

3

Jãga sĩerrá maach meuk'ĩir

1 Hermanonaan, hoob t'umaam k'ʌʌnau Hẽwandam hiek jawaag maestronaan k'aju happaita k'ĩirjumiet. Pãrau k'augba narr k'ai, k'ap habat: Maach chi maestronaank'a nʌm k'ʌʌnta maachdëu deeum k'ʌʌnag jaau nʌmjö hagpierraa k'aba wënʌrrʌmʌn, maach gaaita Hẽwandamau jua k'ʌabacha deeju.

2 Maach chan hiwiir hãbmuajã t'umaa Hẽwandamau nem k'õsim happaita wauba haajem. Hãb k'ãijã bɨ̃ʌrjã sëuk'aba chik'am k'ĩir wa chik'am hëugar k'ãijã hiek'aba haajeek'iin, magan mag wounaun hichdëu nem wau simjã t'um Hẽwandam dau na hajap'ata waau k'ap'ʌ haajeek'am.

3 Pãrau hoowai cabaai pöm sĩewiajã hi hi hee waaijãnaa hewag hëudʌawai, ¿dichdëu harram k'õsimpierr harrba haajẽ?

4 Hich hagjöta sim hĩchab barcojã. Hidëu par barco pöm chiraju, chi p'ũjã nem t'eeg wë t'ʌnaaju, mamʌ mag nem pöm simʌn timondam bɨ̃rʌʌ k'itʌmua chi capitanau hichdëu harrampierr p'eert'ʌpɨ̈pɨ̈ig harrjem.

5 Hich jãgta k'itʌm hĩchab maach meuk'ĩirjã. Hoowai chan pöm k'aba k'itʌm, pari mag simuan hiek pëoma hiek'a t'ʌnʌʌuju hak'iin, hiek pöm maach jãgaag k'abampa hiek'a t'ʌnʌʌuju. ¿Pãrau hoowai hõtdau k'ĩirdam bɨ̃rʌʌmuajã p'ʌajẽb pöm k'ar chará hooichaar heem magwe hörpɨ̈iba haajẽ?

6 Hajapcharan maach meuk'ĩran hĩchab hõtdau k'ĩrau. Maguata jãg hõtdaúa hichdëu barmampierr p'aamaajemjö, hichta benenjö sim, hiek k'aigbam hiek'amamua maach

pekau paarpapieg. Mag hõtdau k'ĩirk'a sim t'õm hugua chi dösãtau hijeeuba p'up'uak'amjö sĩewaita maach meebam haiguin maan hidëu t'õpiba hich mag p'uu wai simjöta sĩejem, warag parhooba hiek'apieg.

7 Maguata pãadë k'ĩirjubat: Hõrau mʌg jẽb gaaim nemchaain k'ĩirpierr daumeerpaa haaujem: pabɨ̈ heem nemchaain chi k'õrpim k'umjöm, nem hichpan, nemk'õr, p'ũas heem hãwarrpa daumeerpaa haaujem.

8 Mamʌ dich meuk'ĩir chan hãbmuajã pöd t'ʌbëp hauba haajem. Jãan pabɨ̈ heem nem maach k'oojem k'ãaijã hɨ̃rpainaa nem k'aibagcha sĩerraawai, jãgua chan hʌdʌʌr hich daumeerpapiba, k'ierr hach dënjö hich garmuata hõor k'aibag waaujem.

9 Mag sim meuk'ĩraupaita maach Haai hanaa maach Hẽwandam t'ö hiek'anaa, hich hag meuk'ĩraupai dich k'apeenjã hãauk'anaa t'õp hiek'abaadëp haajem, Hẽwandamau maach t'umaam k'ʌʌn hich k'ĩir t'egwiata hompaatarrjã k'ĩirjuba.

10 Hajapcharan jãg nʌm haiguin, hich hag hiiupaita hiek hajap'amjã hiek'anaa hiek k'aigbampa hiek'abaadëp haajem. K'odamnaan, maadëu chadcha Cristo hiek hɨ̈k'a nʌm k'ai, pöd magju k'aba nʌm.

11 ¿Pãrau hoowai hãbam dösĩg heepai dö k'op'am jöi hau nʌm dɨ̈i warre hãba dö k'iyaamjã jöi haaujẽ?

12 Hich jãg higo bɨ̈ gaai olivo dau p'ierrba ni uva gaaijã pöd higo p'ierrba haajemjö, döjã hierrmuata hich mag k'iyaa höbërchë sim hee pöd hich hag heemuapai dö k'op höbërbam. Magua dich hiek'aawaijã hãba hiek hajap'ampaita hiek'aju haai nʌm.

Jãga t'ʌnɨ́ Hẽwandamau dee sim k'ĩirjug wai nʌm k'ʌʌn

13 Hãb k'ãijã pãar hee hichdëuta hõor wawieg nem k'ĩirjug k'aauga hichdëuta t'um k'ap'ʌ sim ha k'ĩirju sim k'ai, magan chadcha hich mag sim bigaaum k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir hagpierraanaa nem hajap'a wau nʌrrʌmuata hich hoopibá. T'umaam k'ʌʌn dɨ̈i mag hich hö hajap'a simjã higba magba haajemjöo simʌn, magan chadcha hi k'ĩirjug paraa sim.

14 Pari magba pãrau pãach t'ãar heepai k'ãijã pãachta jũrr chik'am k'ãaijã hɨ̃rpai ham k'õsinaa pãachdëu nem jaau nʌmpaita hũrpim k'õchgau hõrag jaau nʌm k'ai, magan hoob chadam hiekta jaau nʌm hawia pãachta hajap'a nʌm hamiet. Pãach mag wënʌrrʌm haig sĩi chik'am k'ũgurta wënʌrrabahab.

15 Jãgʌm k'ĩirjug chan Hẽwandamau dee sim k'abam, jãan sĩi hich mʌig heegarm k'ĩirjugpaiu. Jã sĩi dösãt k'ĩirjug k'abahab; hichdëuta hõrag mag k'ĩirjupi sim.

16 Maguata mag hiwiir hãb warm k'ʌʌn k'ãaijã hɨ̃rpainaa hich hiekpaita hũrpimjã k'õsi haadëp'ʌm haig, magʌm gaaimua sĩi warag nem k'aigbamta parhooba hamachdëu k'õchagpierr waaujem.

17 Mamʌ jũrr hich Hẽwandamaucha k'ĩirjug deewi wai nʌm k'ʌʌn magba, ham Hẽwandam na nem hagcha wau nʌmua hajap'a nʌm. Mag nʌm dɨ̈i hamau sĩi hõor k'õinaa hapijuuta hẽk'anaa dich k'apeenag hat'uucha nem waupi jaauba haajem. Hamau jũrr warm k'ʌʌnau hamach k'ĩirjugdam jaaum hiigwaijã hagjö hũrm k'õsi hũurjem. Hõor dau haug k'aug paraanaa, hiwiir hãbamʌgpaijã hee haba, chadchata hiek'anaa nem hajap'ata waaujem, hamachdëu hiek'aajemjö.

18 Har mag k'õinaa wënʌrram k'õsi haajem k'ʌʌnan nem waauwaijã nem t'um hagchata waaujem, hamach mag nem wau nʌm hoowi bigaaum k'ʌʌnaujã hamach dënjö nem hagchata waunaa k'õinaa wënʌrramk'ĩir.

4

Parhoobam k'ʌʌnjö haawain Hẽwandamta hiseg nʌm

1 Hĩs mua pãrag jëeu hook'im: ¿Jãgwiata pãar jãg pãach heepaijã k'õinaajã k'aba hiek p'it'uurga t'ʌnʌm dɨ̈i, chik'am dɨ̈i k'ĩir masi dʌrdʌrnaa jũrr bëhbë haajerráma? Mua hoowai jãan sĩi pãach t'ãar hee jãg pãachdëu nem waum k'õsimpaita waum k'õchk'a t'ʌnʌm gaaimuau.

2 Pãraun chik'am nemta pãach dën hapim k'õsi haajem haajem; maimua mag pãachdëu nem hig nʌm pöd paarpaba haawaijã, par hiek'aupai chik'am t'õojem hak'iin, chadcha t'õopɨ̈ik'am ha hiek'aajerram hanʌm. Pãach k'ãai bigaaum k'ʌʌndam puesto hajapcha k'ãijã wai nʌm hoowai magjã k'õchk'aba, jũrr pãachta garpabam haig chan nem pʌaba sĩerrjëem haajem. Magʌm gaaimuata pãach heepaita juurhi p'iidʌ t'ʌnʌmjö t'ʌnaabahab. ¿Pari k'an jãgwi mag pãachdëu nem hig nʌmjã pöd paarpaba haajẽ? Hẽwandamag jëeuba haawaima.

3 Maimua mag hichig jëeuwaijã hirua deeba haajem. ¿Jãgwi? Ya mag pãachdëu nem hig nʌm paarpabaadeewai hagua sĩi pãach hö k'õchagpierr nem wawaagta hig nʌmjã hichdëu k'ap'ʌ sĩewaima.

4 Pãran Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm hanʌmta, sĩi hi hiek hɨ̈k'aba hãajem k'ʌʌnjö jãg
pãachdëu k'õchagpierr nem wau nʌm gaaimua, hʌʌi jaai paraamta deeum dɨ̈i sĩejemjöta
t'ʌnʌm. ¿Pãrau k'augba nʌ, pãachdëu mag hamau nem wau nʌmta dɨ̈i waum k'õchk'aawai
jũrr Hẽwandamta hiseg nʌm? Har sĩi hamach k'õchagpierr nem waaujem k'ʌʌn dɨ̈ita
k'apeerk'aawain jũrr Hẽwandam dɨ̈ita hiekk'õr paarpa nʌm.
5 Mamʌ Hẽwandamau maach hich dɨ̈ipaita naapim k'õsi sĩewai hich hiek gaaijã,
"Mua mʌch Hak'aar pãrag dee chirʌm chan sĩi parhoobam k'ĩirjug hauwi magʌm nem
k'aigbampa wau wënʌrramk'ĩir k'abam" ha sim. *(Zac. 8:2; Dt. 4:24; Ex. 20:5)*
6 Mamʌ Hẽwandam maach dɨ̈i hö wajaug k'itaawai, mag wënʌrramk'ĩirjã hichdëuta maach
juag hoojem. Hõor dɨ̈i hich mag k'itʌm higwi, hichdëupai hich hiek p'ãpitarr gaai,
"Har mʌjã higba hamach juapaaupaita wënʌrraajem haajem k'ʌʌn chan mʌchdëujã higba
chitʌm" ha sim.
"Magarrau hamach serbiibag k'ap mʌchdëu nem jaau chirʌm wawaagjã mʌch juapadam
hiigjem k'ʌʌnan chadau, mʌch garmuajã ham juag hoojem" ha p'ãpijim
Hẽwandamau. *(Pr. 3:34)*
7 Magua Hẽwandamagta hidëu hichdëu hampierr hapibat pãach dɨ̈i. Magnaa meperag
pãach t'ʌ haum hugua, t'et'e t'ierrk'abat. Mag hichdëu pödba habaawai hirua pãar högk'awi
pãar hogdʌ pʌaju.
8 Hẽwandamta pãach haig dɨ̈i p'ẽs t'ɨ̃r hahau habat; magbaawai hichdëujã pãrau hich hig
nʌm k'ap pãar dɨ̈i hogdʌba nʌrraju. Pekaúa jua p'ʌisimjö sĩsidʌm k'ʌʌn, hirigta hidëu pãach
pekau hʌpibat. Pãar jãg Hẽwandamau k'õsimjö nem waum k'õsinaa hĩchab parhoob pãach
k'õchagpierr nem waum hiigjem k'ʌʌnjã, hidëu hirigta pãach t'ãar hajaug paapibat.
9 Pãach pekau pöm nʌm k'ĩirjuwia, gaai machgau hicharaucha bĩenaa hidawaa habat. Jãg
pãach pekau hee naajeewai honeenaa hiuk'aau haajerr k'ĩirjuwia, jũrr hicharaucha hö
jãsehne bĩewia hök'ĩirjuu habat.
10 Deeu pʌaba muan pãragan, pãach serbiibag k'ap Hẽwandamagta chaigpa nʌmua pãach
dau haug k'augpibat ha chirʌm. Mag k'aita pãar deeu hajaug paapɨ̈iwi mʌg hatag pawiajã
t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir hirua pãar hajaug p'ëju.

Dich k'apeen jaauju k'aba nʌm

11 Hermanonaan, hoob dich k'apeen hëugar hiek k'aigba hiek'amiet. Mag dich k'apeen
jaau simuan jũrr Hẽwandamau Moiseeg hich hiek p'ãpitarr gaai dich k'apeen k'a k'õsi hapi
jaau simta warag serbiibag p'ënaa hichdëuta k'apcha sim ha sim. Mag sim haiguin mag
hiek gaai jaau sim k'ãai hich hiekta hajapcha sim ha sim.
12 Mamʌ chadcha k'aita hich haar hauju wa k'aita hisegju ha jaauju wounan hãbpaita
sim; ma Hẽwandamau. Hich mag Hẽwandamauta mag dich k'apeen daupii hapi jaau sim
leijã deetarr haawai, ¿hichdëuta k'apcha sĩebá? Magtarrta, ¿jãgwi maach hagdaujöpai
t'ʌnʌm k'ʌʌnauta dich k'apeen jaauju haai nʌ?

Dich juapaata t'ö hiek'aju k'aba nʌm

13 Pãar har sĩi pãachdëu nem waum haig nem waaujem k'ʌʌn, mʌ hiek hũrbat: Pãar
hiek'aawai, "Hĩs wa nan k'ãijã maach chum deeum p'öbör hee wëtwi jũrr jamta año hãb
p'idk'aju" ha hiek'aajem, "p'atk'on pöm ganaag."
14 Mamʌ mag nʌm chan pãach mag hiek'atarr noramjã hagt'a monak'a naaju wa ya
meewi naaju k'ãijã k'augba nʌmta mag hiek'aajem. ¿Pãrau jʌʌnt'umie bau wëjöm hooba
haajẽ? Mag bau wëjoowi deeu nʌʌpai hawi hoowai, ¿chukk'u t'ʌnaaba haajẽ? Maachin jãgta
k'it'ëem; maadëu hiwiir hãbmuajã dich t'õju hed k'augbam.
15 Jãg pãach juapaaupaita nem t'um waaujemjö hiek'aju k'ãai, ¿jãgwi pãrau sĩi, "Maach
Pör Hẽwandamau k'õsnaa maach monak'a wai simʌn, maachdëu k'ĩirju nʌmjö wauju" haba
haajẽ?
16 Pari magba pãrau chan pãach dajẽk'u k'it'ëemjã k'ĩirjubanaa, hök'ar naspawi nem
waujupata k'ĩirjuwia, pãachta warag t'ö hiek'aajerram. Jãg dich juapaata t'ö hiek'a nʌm
chan Hẽwandamau k'õchk'aba sĩerrʌm, hichta t'ö hiek'aju haai nʌm t'ö hiek'aba haawai. Jãg
nʌm k'ʌʌn chan hamach mag nʌmjã hoob pãrau Hẽwandamau k'augbamjö sĩi k'ĩir
hok'oopɨ̈iju hamiet.
17 Pãadë hũrbat: Nem hajap'a haju haai sim k'ap'ʌ simjã wauba simʌn, magan mag sim
haigjã warag Hẽwandamau hoowai pekauk'a höbër sim.

5

Riknaanag hamach k'ĩircha jaautarr

1 Riknaan, mʌ hiek hũrbat: Hĩsin chad jũrr pãragta mʌ hiek'aagpam. Hẽwandamau mʌg
durr hi hagk'am hed pãach gaai jua k'ʌaba deeju k'ĩirjuwia hicharaucha bĩebat.

2 Hĩs pãrau pãach p'atk'onta hig nʌm, mamʌ mag simʌn, Hẽwandamagan sĩi nemmíjötа sim. Pãrau jãg k'ajũa wajap'a jũa nʌmʌn, jãan hirigan sĩi nemchaainau t'ʌrrk'ich simjö bɑ̃ʌrjã maadëu nem higbata sĩsidʌm.
3 Pãrau jãg p'ĩr p'atk'on dɑ̈i wai nʌmʌn, hirigan jãan sĩi jierr chi sõsp'ëmjö baleebata paauk'amam warag. Jãg pãach p'atk'on baleeba paauk'amamjö, pãachjã mʌg hatag paawai hag dɑ̈i hok'oob k'aba hok'ooju. Pari mag simʌgta, ya mʌg maach hi hagk'aju k'ãai k'apan k'aba waaurmam heejã, warag pãrau magʌmʌg heenaa nem pöm paarpa haujuuta hẽk'aajem.
4 Mamʌ pãadë mʌ hiek hũrbat: Pãach p'atk'on hʌʌrk'am k'õchgauta pãrau hõordam pãach p'idag hee p'idk'apiejem k'ʌʌnagjã haai p'agba sĩerrjëem. Maagwai mag pãach p'idag hee p'idk'a durraajem k'ʌʌnauta pãachdëu hamach dɑ̈i maagjem jũrr, Hẽwandamag pãar gaai jua k'ʌaba deepi jaau nʌm. Hamau mag jëeu nʌm chan maach Pör Hẽwandam chi jua t'ierriu hũr sĩewai par hok'oopibam.
5 Chadcha mʌig heegar pãachigan pãar nem hajaauga t'ʌnʌm, pãachdëu nem hig nʌmjã t'um paraanaa pãach k'õchagpierr nem wau nʌmua. Mag pãach k'õchagpierr nem wau nʌmuan, di heegarm nemchaai t'õopäaig hõtpaapi nʌmjö, pãachdëupaita pãach hõtpaa harrum, Hẽwandamau hichdëu mʌg durr hi hagk'am hed sĩi hirig pãach t'õopɑ̈imk'ĩirjö.
6 Pãachdëuta hõordam hiekk'õr chuk'u hamach kõit hiek'ajupaijã jaauju k'augba k'it'ëem k'ʌʌnjã k'aibag waupi jaaunaa t'õojã t'õopimaajem, pãachta hɑ̃rpai nʌm hawi.

P'it'urg haauwai warag Hẽwandamagta jëeunaat

7 Hermanonaan, Hẽwandamau magʌm k'ʌʌn gaai jua k'ʌaba deeju k'ap, hich jãg hamau pãach dau hap'ʌʌ wai naawiajã magʌm higba maach Pör Jesucristo deeu bëejuuta nʌbat. ¿Pãrau hooba haajẽ, jãga nemjĩir jĩirjem k'ʌʌnau hamach nemjĩirdam p'ierraag noseg hig nʌmjã da chëba haawai hichiita nʌajẽ?
8 Pãachdëu hɑ̈k'atarr hiek gaai hubʌ nʌmuata pãraujã hich hagjö maach Pör Jesús bëeju nʌbat; hí barchëju hed chan ya pöm waaurba sim.
9 K'odamnaan, pãach mag p'it'urg hau wënʌrrawiajã hoob magʌm gaaimua jũrr pãach heepai chi parpem dɑ̈ita dau p'uu hamiet, heeu magʌm paar Hẽwandamau jũrr pãachigta "Pãrau jãgju k'aba naajimwai" haduk'am. Mag bigaaum k'ʌʌnjã jaauju haai simʌn hich Hẽwandamau. Hichta ya bëeimʌʌ sĩebahab, maach t'umaam k'ʌʌnag hagdaujö dichdëu nem waaujerrpierr jawaag.
10 Keena, pãadë hoobat: Warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnjã maachjö chik'amnau dau hap'ʌʌ waunaa p'it'urg haupiejeejim, mamʌ magʌmjã hɑ̈u hamau hãwatpäaijeejim. Magtarr haawai maadëujã hagjö ham dënjö jʌmju haai nʌm.
11 Pãadë k'ĩirjubat: ¿Hĩs hewagjã maadëu, "Jãg warrgarwejã p'it'urg hau nʌmjã hɑ̈u hãwatpɑ̈i nʌm k'ʌʌnan chadcha Hẽwandam dɑ̈i honee nʌm" haba haajẽ? Pãrau hũurjem, jãga jöoi Job k'ararr meperau hajapp'a hich dau haug waupitarrjã hɑ̈u hãwatpɑ̈ijĩ, maimua mag hɑ̈u hãwatpɑ̈itarr jũrr jãga maach Pör Hẽwandamau hõor dau haug k'aug paraa k'itaawai hɑ̈u hi heeg hoojĩ. Hĩsjã maadëu mak'ʌʌn jöoin dënjö hãwatpɑ̈i nʌmʌn, jãga hirua maachjã heeg hooba habarju.
12 Tagam nem mua jaau chirʌm hũrmap'a hawiajã cha mua jawaagpam chan hoob par jɑ̃gʌupai hũrmiet keena. Hõrau mag pãach dau hap'ʌʌ hapiewai, hich hagjö haju hawi, hoob sĩi haai k'ĩirjuba hiek'amiet. Magju k'ãai pãach hiek'aawaijã chadchata hiek'abat. Nem wauju k'ai, warre wauju habat; wa waubam k'ai, hich hagjö warre waubam habat. Mamʌ mag hiek'aawaijã hoob hedjã higwi, mʌg jẽb higwi, wa deeum nem hinag parhoobam higwia k'ãijã nem wauju ha hiek'amiet, heeu magba hak'iin mag pãach hiek gaaimuapai Hẽwandamauta pãach k'aibag wauduk'am.
13 Pãar hee hãb k'ãijã mag p'it'urg hau sim k'ai, hök'ĩirjuu haju k'ãai, warag Hẽwandamagta jëeubá. Wa jũrr hãb k'ãijã honee sim k'ai, Hẽwandamta t'umeuk'arbá.
14 Hãb k'ãijã mor mas sim k'ai, iglesia heem chi pörnaan t'ɑ̃rk'ʌʌibá, hich kõit Hẽwandamag jëeumk'ĩir. Magbaawai hamau bëewi chi haaunaan nemk'aúa k'a p'uur nʌm dɑ̈i maach Pör Jesús jua t'eeg t'ö nʌmua hirigta jëeumaju, monaaupɑ̈imk'ĩir.
15 Mag pãachdëu jëwaagpamjã chadcha monaauju k'ĩirjunaata jëeumʌn chi haaunaan chadcha Hẽwandamau monaaupɑ̈iju. Mag monaaubapäaiwai hich pekau gaaimuata mag mor mas sĩerr k'ai, chi pekaujã chugpaapɑ̈iju hich Hẽwandamau.
16 Keena, chadcha Hẽwandam na hajap'a nʌm k'ʌʌnau hirig jëeu nʌm k'ʌʌn hiek'an chadcha hichdëu hɑ̈k'aajeewai, muan pãragan, pãach pekau wai nʌmjã hagdaujö dich k'apeenag meerba jaaunaa jũrr hagdaujö dich k'apeen kõitjã Hẽwandamagta jëeubat ha chirʌm. Magnaata pãrau jëeumʌn, mor mas k'ëk'ëdʌm k'ʌʌnjã monaauju.
17 Mʌ sëuk'a chirʌm ham hugua, pãadë k'ĩirjubat: Pãrau hũurjem warrgar jöoi Elías haajerr: Hijã hĩchab maach p'it'urg hau nʌmjö p'it'urg hau jẽedʌ k'itaajeejim haajem;

mamʌ mag k'itʌmua sĩi warag Hẽwandamag noseg chëpiba jëeubaawai, chadcha Hẽwandamau
hi hiek hʌ̈k'awi año t'ãrjup hawi jãrr bʌ̃ʌrjã noseg chëba sĩsijim hanaabá.
18 Maimua mag año t'ãrjup hawi jãrr nʌm hee, deeu hichdëupai jëeumamua nosegdam
chëpi jëeubaawaita, Hẽwandamau noseg pöm chëpijim haajem. Magta hʌ̈u hĩchab
nemjĩirdamjã deeu k'öju paarpajim haajem. Magua pãach Hẽwandamag jëeuwai hoob sĩi
pardëu k'õs k'ãijã jëeu nʌm hamiet.
19 K'odamnaan, hãbmiecha paawai pãadë mʌ hiek hũrbat: Hãb k'ãijã pãar hee maach
peerdʌajem hiek hichdëu hʌ̈k'a sĩerr hisegwi sĩi parhoob hichdëu ham haig nem wau
nʌrrʌmta deeu hãbmua k'ãijã wawí hauwi hũwaai k'ʌd hajaug hee p'aibapʌ̈imʌn,
20 magan mag parhoob nʌrrarrau pekau pöm sĩerrjã hʌ̈u Hẽwandamag chugpaapi hat'am.
Magbarm haig hĩchab Hẽwandamau mag woun gaai jua k'ʌaba deeju harrta hʌ̈u hʌdʌʌr
deepiba peerdʌ hat'am. Hayoo keena. Mʌgdam hajim pãrag jaaum hig chirarr.

Santiago

1 PEDRO
Nacharam hẽsap Pedroou p'ã deepӓitarr

Chi p'ãtarr. Mʌg carta Pedroouta p'ãjim. Hichdëuta hõrau hichig Jesús higwi "Pʌjã hi dӓi nʌrrarrau" habaawai, hirua magʌm Jesús k'augba chitʌm ha hiek'ajim haajem (Jn. 13:36-38; 18:15-27). Hirua mag hiek'ajieb mamʌ, Jesuu deeu hi kõit Hẽwandamag jëeuwi hewag hich hiek hӓk'aju k'ʌʌnjã warag hirigta jaau pʌajim haajem (Jn. 21:15-19). Mag Jesús k'augbam ha hiek'atarr gaaimua burrjieb mamʌ, Hechos gaai hoowain, burrba harrjö, hichdëu Jesús hiek hӓk'atarr gaai nem hubag sim. Hich mag sim gaaimua chadcha hich Jesuu hi higwia hiek'atarrjö (Jn. 1:42), hichta Jerusalenam iglesia hee chi pörk'a sĩsijim haajem (Hch. 1-2).

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Mʌg carta judionaan hamachdëu Cristo hiek hӓk'a narr gaaimua hidëu hamach k'ajap sĩubam gaaimua dʌr wëtwi parhoob durr chaaur nʌnʌid harr k'ʌʌn hat'eeta p'ãjim haajem (1:1). Mamʌ mag chi hӓk'a narr k'ʌʌn hee judionaan happaijã k'aba, judionaan k'abam k'ʌʌnpata t'ʌnarr haawai, mak'ʌʌn hat'eepata p'ãjim haajem. Pedroou mʌg carta p'ãawai "Babilonia" hee simuata p'ãjim haajem (5:13). Mamʌ mag Babilonia hanʌm chan Babilonia chaar k'aba, Romata chi hӓk'a narr k'ʌʌnau mag t'ãr wai naajim hanaabá. Chi Romapienauta chi hӓk'a nʌm k'ʌʌn hẽudee mag hẽk'aajerr haawai sĩi bigawaapai deeum gaaita t'ãr wai naajim haajem.

K'an jawaag hajĩ. Mag Pedroou mʌg hẽsap p'ãtarran, mag chik'am jua hökgau dʌr wënʌrrʌm gaaimua dau haug wau narr haawai magʌmjã higba hamachdëu hӓk'a nʌm gaaita warag hubʌ hapi jaaunaa hĩchab jãgwiata jãg dau hap'ʌʌ haju haai nʌ ha jawaag hajim. Maguata mag ham dau hap'ʌʌ durrum k'ĩirjunaata hãrcha ham wawí sim (2:19-20; 3:14,17; 4:1,12-15,17,19; 5:9-10). Mag jaaupӓitarr haawaita hĩs hewagjã mʌg librodam gaai t'ãʌrwai maadëu k'ap'ʌ nʌm, jãga haajẽ Cristo hiek gaaimua dau haug waauwai.

Salud

1 MʌʌnPedroou, Jesucristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr. Pãar pãach durr chaaur parhooba haaidʌ durrum k'ʌʌnag muata pãrag mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm: Ponto hanʌm durram k'ʌʌnag, Galaciapienag, Capadociapienag, Asiapienag maimua Bitiniapienagjã hagjö; hajapcharan maach meeun t'um maach peerdʌajem hiek hӓk'a nʌm gaaimua durr chaaur dʌr durrum k'ʌʌnagma.

2 Hermanonaan, hõor jua hökgau pãar mag chik'am durr dʌr durrab mamʌ, pãarjã hagjö hich Hẽwandamaucha jʌr hautarr k'ʌʌn k'ababab, hichdëu warrgarwe k'ĩirju wai sĩerrjö chadcha pãar peerdʌ hautarr haawai. Magtarr haawai pãarta hich Hak'arag hich hat'ee k'ĩet p'ë haupijim, Jesucristo meewai bag hãrtarrau pãach hajaug paabapäaiwai hich hipierraa wënʌrramk'ĩir. Hẽwandamau warag pãar hӓu heeg hoonaa k'õinaata pãar wai sĩepim k'õsi chiraajem.

Jesucristo dӓicha naaimajuuta k'ĩirjuajem

3 Mua hӓu hajim ha chirʌm maach Pör Jesucristo Haai Hẽwandamag, hӓu hichdëuta maach dau haug k'augwi maach hak'aar dich pekau hee chi k'ëchamjö narrta hӓu peerdʌ hauwi hich chaaink'a hautarr haawai. Mag hi chaaink'a nʌmʌn, hӓu Jesucristojã deeu p'iidʌtarr gaaimuata mag hi chaaink'a naawai,

4 jãg nʌʌ hawi hich Hẽwandamau hich sim haar maach p'ë hauju jaau simjö hich dӓi chadcha wai joot'ʌjujã k'ap'ʌ nʌm. Mam paauk'abaimam chan tag meejã meeba, k'aibagjã chuk'u, ni jõoiraa paajã k'augba hich magta nʌisiju.

5 Pãraujã pãach t'ãrauchata Hẽwandam hiek hӓk'a naawai hirua hich jua t'eegauta pãar t'ʌa wai sĩeju, mʌg hatag deeu Cristo bëewi maach hich haarcha p'ë harr nʌm hora. Mag pãar p'ë hat'aadëm hedta pãachdëu nem hajap'am paarpaju k'ĩirjuajerrjã t'umaa chadcha pãrau wai nʌisiju.

6 Maguata pãar pãachdëu hӓk'a nʌm hiek gaaimua gaai machgau hök'ĩirjuu haju hawiajã maan k'ũchpaiu. Magwiajã chadcha Hẽwandamau pãach dӓi mag hajap'a haju k'ap'ʌ naawaita magʌmjã higba chadcha pãar honee nʌm.

7 Mamʌ mag pãar p'it'urg hau nʌmʌn, p'ĩr chaar k'ap haag hõtdau hee chach hoojemjö, pãrau chadcha hich hiek t'ãraucha hӓk'a nʌ ha k'ap haagau. Mag p'it'urg hau nʌmjã hi hisegba hӓu hãwat nʌmʌn, magan maata p'ĩr chaar k'ãaijã hãrcha balee sim, p'ĩr hawiajã mʌg hatag chuk'u haadëju haawai. Mamʌ mua jaau chirʌmjö mag hãwat nʌmʌn, magan deeu Cristo bëem hedjã hich Jöoirauchata k'apanag dak'ĩir pãar t'ö hiek'aju, mag hӓu hãwattarr jũrr.

8 Pãrau mʌ dënjö Jesucristo k'ĩircha hoobajieb mamʌ, pãrau hi k'õsinaa hi hiekjã hɤ̃k'a nʌm. Maguata hatcha honeg nʌm hiek'au pöd pãrau pãach honegjã jaauju k'augba nʌm, jãga naaimaju k'ai ya hich dɤ̃icha naaimaawai.
9 Mag pãrau pãach daúa hi hooba naab mamʌ, jãg hi hiek hɤ̃k'a nʌm chan par k'abam. Jãg hich hiek hɤ̃k'a nʌm gaaimuata hɤ̃u hirua pãar peerdʌ haubajieb.
10 Warrgarwe Haai hi jaaumienau jaaujeejim, jãga Hẽwandamau mag hõor peerdʌ hauju. Mamʌ mag hajap estudiewi dɤ̃rrcha hag hiek hig hiyɤ̃ʌ haajerrjã hich maagwaiwe chan mag hamachdëu jaau nʌmjã pöd hajappai k'augba haajeejim, jãga Hẽwandamau magju.
11 Mamʌ hich Hẽwandamau hich Hak'aragta hamag nem jaaupiejerr haawai chadcha chi Hak'arauta mag Cristoou hõor peerdʌ hawaan bëeju nawejã hi higwi, “Woun hãb bëewi hõor hee hap'ʌʌ habarmuata nem t'um pödpɤ̃iwi hichta hɤ̃gt'ar mawia t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi jua t'ierrk'a sĩsiju” ha jaaujeejim hamag. Hamachdëu mag hũrbaawai warag hajapchata k'ap'ʌ ham hiigjeejim, chijãg wounchata mag bëeju ha jaau sĩ maimua mag pierrwaijã jãagwaichata barchëju ha k'ap haag.
12 Mamʌ mag nʌm hee hich Hẽwandamau hamag k'ap'ʌ hapiejeejim hĩchab, mag hamau woun bëeju jaau nʌmjã hamach daúa hoobaju; hajapcharan maach hĩs hewagam k'ʌʌn hat'ee bëejuuta mag jaaujeejim. Maagjerr haawai hĩs maach peerdʌajem hiek jaau nʌm k'ʌʌnaujã, hich hag Hẽwandam Hak'arauta maachig jaaupibaawai, hich mag woun bëeju jaaujerr hiekta maraujã jaau wënʌrrabahab. Hĩsin mag hõor peerdʌ haaujem hiek maadëu k'ap'ʌ nʌm hee, Hẽwandam chognaan angelnaanaujã hagt'a k'augba naawai, hamau k'augam k'õchaaga haajem, jãga mag Hẽwandamau hõor peerdʌ haaujẽ.

Hẽwandamau k'õsi simjöta wënʌrraju haai nʌm

13 Maach Pör Jesucristo mag chi jua t'ierr haawaita muan pãragan, hichdëu pãachig nem mag haawai hi hipierraa haagta k'ĩir k'aug nʌisit ha chirʌm, hichdëu pãach jʌraan bëem hed Hẽwandamau pãach dɤ̃i hajap'a haju k'ĩirjugjã hogdʌba, ni Hẽwandamau waupiba haajem nemjã wauju k'ĩirjuba.
14 Ya pãar Hẽwandam hipierraa haagta hi chaaink'a naawai hoob hʌdʌʌr warrgar pãachdẽu hi k'augju nawe nem k'aigbam waaujerragta deeu pãach gaai hɤ̃rpapimiet.
15 Magju k'ãai maach Pör Jesucristo gaaimua maach peerdʌ hautarr Jöoijã pekau chuk'u sĩerraawai pãarjã pekau wauba pãach wënʌrrʌmpierr hãba hi hat'eepaita nem waubat.
16 K'ĩir heyaa habat, Hẽwandamau hich hiek gaai,
“Mʌjã pekau chuk'u chitaawai pãarjã mʌjö pekau chuk'u habat” ha sim. *(Lv. 11:44-45)*
17 K'ap'ʌ habat hagjö, Hẽwandamaun mʌig heegar hamachdëu nem waaujerrjöta haju t'umaam k'ʌʌn dɤ̃i. Mag simʌgta pãrau Haai hichë naawai mʌig heegarmua hɤ̃gt'ar wëtju k'ĩirju durruwe hi dau na nem k'aigbam wauju hök'ö habat.
18 Warran chadcha pãrau pãach jöoin hi maadëu higba simʌgta hɤ̃rcha hee haajeejim, pãach dënnaanau pãachig jaau bãautarrjö. Pari maagjerr ya hĩs Hẽwandamauta hich hat'ee pãar peerdʌ hat'am. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, mag pãar peerdʌ hawaag, p'ĩriujã p'agba ni p'atk'onaujã p'agbajim, jãgʌm nem hãrb k'aba hãarjeewai.
19 Jãgʌm nemeu p'agju k'ãai, hich jãg warrgar Hẽwandamau hõrag corderodam chi hajapcharamta jʌrwia hichig ofrendak'a t'õonaa deepiejerrjö, jũrr hich Hiewaa Cristo bɤ̃ʌrjã pekau chuk'u k'itʌmta maach kõit t'õopijim. Mag hi t'õopitarran hi bag p'ĩr dɤ̃i p'atk'on k'ãaijã hajapcha sim hãrbarmuata maach k'aibag heemua höbër hawaag hajim.
20 Mag Cristo hõor kõit t'õopijujã hich Jöoirau mʌg jẽb hompaaju nawe ya k'ĩirju wai sĩejim. Magtarr haawai pãar dau haug k'augwi hĩs mʌg jaarta chadcha pãrag hich k'augpibarm.
21 Hich mag Cristo k'urauta hɤ̃u pãrau Hẽwandam hiek hɤ̃k'a durrum. Mag Cristo t'õowaijã, hich Hẽwandamauta hɤ̃u hi p'iriu hauwi, hich haar hauwi, hich dɤ̃i jua t'eeg hãba hapijim. Maguata chadcha pãrau pãach t'ãraucha hi hiek hɤ̃k'a durrum, hich jãg Hẽwandamau Cristojã p'iriu hauwi hich haar hautarrjö pãachjã hagjö hich haar hauju k'ap'ʌ naawai.
22 Mag nʌm dɤ̃i hĩs maach peerdʌajem hiek chaar Cristoou jaau sim pãachdëu hɤ̃k'a nʌm gaaimua, ya pãar hirua hajaug paabapɤ̃im, pãach wir haigjã hagdaujö dich k'apeen dɤ̃i daupii wënʌrramk'ĩir. Ya mag hi jua hajaug paapɤ̃itarr k'ʌʌn haawai par hiiupai k'aba t'ãrauchata pãach k'apeen daupii habat, dich k'apeen hëugar parhooba k'ĩirjuba.
23 Magaag ya pãar warr pãach naajerrjö k'aba nʌm, mag Cristo hiek hɤ̃k'awi hajaug paapɤ̃itarr gaaimua heeu t'aaba nʌmjö pekau chuk'u hi chaaink'a naawai. Mamʌ mag pãar deeu t'aabatarr chan pãach hãd bi heemua k'aba, hich Hẽwandamau hich hiek hɤ̃k'api hat'amuata mag heeu t'aababarmjö hapijim. Hajapcharan hi hiek'auta maach hɤ̃gt'ar höbërpiejem. Mag hiek chan bɤ̃ʌrjã chugpaa k'augba hich magta sĩerrʌm.
24 Maguata hich hiek p'ã sim gaaijã hich hiek hich mag chugpaa k'augba sĩerrʌm higwi magjim:

“Sĩi hich mag hëumee wënʌrraag k'aba haawai mʌig heegarin hõran sĩi pabä k'ër k'uk'uur
t'ʌnaawi k'ʌibaadeejemjöta nʌm.
Par hamau wir haig hamach t'öo haawaijã sĩi mag pabä k'ũchpai maar bau t'ʌnaawi deeu
k'iugp'ë k'ʌibaadëmjöta haajem, ya meebaadeewai.
25 Magarrau mʌ hiek'an chadpama, bã̈ʌrjã chugpaa k'augba hich magta sĩerrʌm” hajim
maach Pör Hẽwandamau. *(Is. 40:6-8)*
Mag hiekta maach peerdʌajem hiek'au. Hich mag hiekta pãragjã jaaubajieb.

2

1 Mag hich hiek hä̈k'api hat'amuata Hẽwandamau maach deeu t'aabapibarmjö
hapiejeewai muan pãragan, pãachdëu nem k'aigba k'ĩirjuajerr t'um warre hisegbapä̈it ha
chirʌm. Hoob chik'am k'ũgurmiet; hoob chad k'abamta chadam hiekjö hiek'amiet; hoob
chik'amnau nem wai sĩsidʌmjã pãach dën hapim k'õsi hamiet, ni chik'am hëugarjã hoob
k'aigba nem hĩ̈gk'amiet.
2-3 Magju k'ãai ya mag pãar heeu t'aababarmjö naawai, hich jãg chaai heeu hau k'itʌmua
jũd doog bĩe k'itaajemjö, Hẽwandam hiek warag k'augam k'õchgauta dö döm k'õsimjö habat,
mag k'augmampierr pãach t'ãar hajapcha paauk'amamk'ĩir. Pãrau chadcha maach Pör
Hẽwandam pãach dä̈i hajap'a k'itʌm k'ap'ʌ naawai pãach hich haar p'ë hau nʌm hora hi
hiekta k'augam k'õsi habat, mag k'aug nʌmua warag hag hiek gaaita hubʌ naag.

Cristo chi dihãd jãrram, hõor hiiupiejem

4 Mag hi hiek gaaita hubʌ naagan, Cristoouta hichjö maach hich mag hiiupiejeewai, hi
bä̈ʌta hẽk'abat. ¿Pãrau k'augba nʌ, Hẽwandamau mag Cristo hiek hä̈k'apimampierr hich
hat'ee di hëumamjöta sim? Mag di hëumamjö sim haig, Cristota mag chi dihãd jãrramk'a sim;
maagwai maach jũrr chi dipá chi daígk'a nʌm. Hõrau hi hisegjierrab mamʌ, Hẽwandamagan
hichta dipá chi hajapcharam haawai hichta jʌr hauwi chi dihãd chaark'apijim. Hãba hi
gaaimuata hä̈u maach Hẽwandam hõork'a nʌm.
5 Mag pãrau Cristo hiek hä̈k'a nʌmuata Hẽwandamau hich hat'ee di hëu harrumjö sim. Di
chaar hëu nʌm k'abamta pari pãachta chi dipá daígk'a nʌm, hajapcharan hi hõorma. Mag hi
hõork'a naawai hãba hirigpaita jëeunaa hirigpaita hee haju haai nʌm, hichig magamk'ĩirta
maach hich hõork'a wai sĩewai. Pari mag hi hat'ee nem hajap'a wau wënʌrrʌm chan
pãachta hajap'a nʌm gaaimua k'aba Jesucristo hajaug t'ö nʌm gaaimuata mag
wënʌrraawai, Hẽwandamaujã hich dawagaata hoojem.
6 Mag dibig higwiata Hẽwandamau hich hiek p'ãpitarr gaai,
“Pãadë hũrbat: Mua mʌch p'öbör hat'ee woun hãb pä̈i chirʌm” hajim, “dibigjö chi
hajapcharam mʌchdëu jʌr hautarr hichta chi dihãd jãrram k'amk'ĩir.
Hi gaaimua k'abam chan pöd hiwiir hãbjã mʌ hõork'abaju.
Magua hi hiek hä̈k'a sim woun chan naspawia parta hi hiek hä̈k'ajim habaju, mag mua
pä̈i chirʌm wounau hi k'ũrgurbaju haawai” hajim. *(Is. 28:16)*
7 Pãar chi hä̈k'a nʌm k'ʌʌnagan Cristoon chadcha dibig hajap'amʌu. Mamʌ har hä̈k'aba
nʌm k'ʌʌnagan maadëu nem higmap'amjöta sim. Mamʌ mag hi hisegju higwi Hẽwandam
hiek gaai jaau simjö,
“Di hëu narr k'ʌʌnau dipá hisegtarrta jũrr chi dihãd jãrramk'a sĩsiju” ha sim. *(Sal. 118:22)*
8 Maimua hĩchab hich hag woun higwiapai,
“Jãg dibig gaaimuan hõor bä̈hëu sub k'aba bä̈hëu suwi burrju” ha sim. *(Is. 8:14)*
Mamʌ mag ham bä̈hëu suwi burrju ha simʌn, maach peerdʌajem hiek jaau nʌm hũr
nʌmjã hamachdëu hä̈k'aba harr gaaimua Hẽwandamau hich haar haubajuuta jaau sim,
hich warrgarwe mag hich hiek hä̈k'abam k'ʌʌn dä̈in hich magta haju harr haawai.
9 Pari pãar chan Hẽwandamau mag hisegbam. Pãran hich Hẽwandamauchata hich chaain
k'amk'ĩir hich garmua jʌr hautarr k'ʌʌnau. Pãarta p'adnaanau haajemjö hõor kõit jëeujem
k'ʌʌn k'abahab, maach Rey Cristoou sĩi hich hat'eepai nem waumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌn.
Pãarta warr k'ĩchag heemjö naajerr k'ʌʌn Hẽwandamau hich hiek hä̈k'api hat'amua
hararagag höbeer hautarr k'ʌʌn k'abahab, mag pãach hararag hee höbeer hautarr
Hẽwandam chadcha hõor dä̈i hajap'a k'itʌmta jũrr deeum k'ʌʌnagjã jaaumk'ĩir hich hõork'a
hautarr k'ʌʌn.
10 Warran chadcha pãran sĩi parhoobam k'ʌʌnk'a t'ʌnaajim. Pari mag t'ʌnarr hĩsin ya
pãran Hẽwandam hõrau. Mag hagt'a hi hõor k'aba t'ʌnaawai chan pãrau bã̈ʌrjã hirua pãach
dau haug k'aaugjem k'augba naajim; mamʌ hĩsin chadcha pãrau k'ap'ʌ nʌm, Jöoirau pãach
dau haug k'aaugjem.

Hẽwandamaun hich hipierraa hamk'ĩirta maach hompaajim

11 Keena, Cristo gaaimua k'odamnaan, mʌ hiek hũrbat: Maachin Hẽwandam dä̈ita
durrk'aimaju k'ʌʌn haawai, mʌig mʌg jẽb gaai wënʌrrʌm haiguin sĩi dijã chuk'u k'ũchpaim

hat'ee chik'am durr gaaita wënʌrrʌmjö nʌm. Mag hi dẍi naaimaju k'ʌʌn haawai hoob sĩi pãach hö k'õchagpierr nem waum k'õchgau Hẽwandamau k'õchk'abam nemta waumiet. Jãgʌm nem wauju k'ĩirjugan maach burrpieg maach dẍi wërbʌ nʌmjöta nʌm.

12 Hẽwandam hiek hẍk'abam k'ʌʌn daarjã nem hajap'ata waaujeet. Maagwai hamau pãar hëugar hõor k'aigbam k'ʌʌn hëugarmjö hiek'awiajã, Hẽwandam bëem hedjã chadcha pãrau nem hajap'a waaujerr k'ĩirjunaa jũrr hamau, "Jãgan chadcha hamau nem hajap'ata waaujeejiebma" haju.

13 Pãrau Cristo k'õsinaa hi hipierraa haajeewai mʌig heegarjã t'um chi t'et'emnaan t'ʌnʌm k'ʌʌn hipierraa habat: Rey t'umaam k'ʌʌn pör haawai hi hipierraa habat.

14 Reíu gobernadornaan k'apitarr k'ʌʌnau nem mag haawaijã ham hipierraa habat. Mak'ʌʌnauta hõrau nem k'aigba haawai pʌrnaa castigaamk'ĩir wa hõor nem hajap'a wau nʌm k'ʌʌn higwia hajap'a hiek'amk'ĩirta Hẽwandamau mag chi t'et'emnaank'a wai sĩebahab, hichdëu k'õsimjö.

15 Hẽwandamaun pãrau nem waauwaijã nem hajap'ata waupim k'õsi sim, mag nem wajap'a wau nʌm gaaimua hi hiek k'augbagau sĩi k'ĩirjug chuk pãach hëugar parhooba hiek'am hiigjem k'ʌʌn warag k'ĩupaa sĩwaag.

16 Pãran Hẽwandam hipierraa haagta naawai hirua k'õsim nemen pãachdëu waum haig wauju haai nʌm; mamʌ mag pãachdëu nem waum haig wauju haai nʌm hawi, hoob sĩi Hẽwandam k'augbam k'ʌʌn dënjö nem k'aigbam wawaagta mag pãachdëu nem waum haig wauju haai nʌm hamiet.

17 Hagdaujö dich k'apeen t'umaam k'ʌʌn respetaabat. Cristo gaaimua pãach k'odnaank'a t'ʌnʌm k'ʌʌnjã daupii habat. Hẽwandamta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hök'ö habat, maimua mʌig heegar hichdëu hõor chi pörk'api nʌm k'ʌʌnjã hĩchab respetaabat.

Jãga haju haai nʌ Cristo gaaimua dau haug waauwai

18 Har sĩi chik'am chogk'a nʌm k'ʌʌn, pãach patronnaan hök'önaa hamau nem jaau nʌmta hipierraa habat. Mamʌ mag nʌm chan sĩi pãach dẍi hajap'anaa hagpierraa haajem k'ʌʌn dẍipai k'aba, pãach dẍi hat'uucha haajem k'ʌʌn dẍijã hich hagjö ham hipierraa habat.

19 Hẽwandamau k'õsi simjö pãachdëu mag ham hipierraa nem wau nʌmta pãach dẍi hat'uucha nem k'aibag haadëp'ʌmjã k'ĩu jʌm nʌmʌn hẍu sim; magan maach Haai Hẽwandamauta pãar t'ö hiek'aju.

20 Mamʌ nem k'aigba wau nʌm gaaimuata pãach gaai mag hat'uucha wau nʌmjã sĩi k'ĩu jʌm nʌm paar chan, hoob Hẽwandamau pãach t'ö hiek'aju hamiet. Magarrau nem hajap'a wau nʌm paarta warag pãach dau haug wau nʌmjã k'ĩu jʌm durrumʌn chadau, chadcha Hẽwandamau pãar t'ö hiek'ab k'aba t'ö hiek'aju.

21 Hich Cristooucha jaauwaijã, hichdëucha hich hat'ee jʌr haumam k'ʌʌnan hichiita chik'amnau dau haug waub k'aba dau haug wauju haajem, hich jãg hichjã maach kõit dau hap'ʌʌ harrjö. Wajapcharan mag chik'amnau dau haug waauwai jãga haju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩirta maachjö wounag pawi hichta nacha hap'ʌʌ hajim.

22 Cristo chan bãʌrjã pekau wauba ni chik'amnag sëuk'ajã nem jaauba k'itajim, mamʌ mag k'itarrta chadcha hamau hi t'õojierram.

23 Mamʌ mag hi t'õogpamua jũrram k'ʌʌnau hich k'ĩir hiek'a t'ʌnaawaijã, hi hiekk'õr chuk'u chirʌmta hi dẍi mag nʌm hawi hamach dënjöjã hiek'aba, ni ham dak'ãujã dak'ãuba, sĩi warag Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn dẍi nem hagcha waaujemʌgta jëeu k'itajim, hich dẍi mag nʌm k'ʌʌn dẍi hichdëuta k'ap hamk'ĩir.

24 Maachta maach pekau gaaimua Hẽwandamau k'ëchpẍiju haai naajim; mamʌ mag narrta Cristoouta jũrr maach kõit hʌdʌraa pakuls gaai hich meerp'ë t'õopijim, magbarmua maach hich hat'ee peerdʌ hauwi ya tag pekau waujujã k'augba sĩi hich dẍipaita nem hagcharam happai wau wënʌrramk'ĩir. Magta Cristo dau hap'ʌʌ hõor jua machgau bag k'a hʌ̃ʌipa k'itajim, maach pekau hee narrta hẍu peerdʌ hawaag.

25 Warr Cristo k'augba haajeewain sĩi oveja chaaindam pap chuk'u hok'oo wënʌrrʌmjöta naajim; mamʌ hĩs ya hi k'augwi hi dẍita naawai, pastorrau hich nemchaain hoopaar t'ʌa wai nʌrraajemjö, hichdëuta maach t'ʌanaa hoopaar wai sim.

3

Jãga hapim k'õsi sĩ Hẽwandamau dich hõor dẍi

1-2 Hʌʌin, pãarjã hagjö hĩchab chi jaainpan, pãach jaainagta hʌdʌraa pãach p'ẽet'ʌgpibat; pãach jaainau Hẽwandam hiek hẍk'aba haajem k'ai, pãachdëu Hẽwandam hök'önaa hi hipierraa ham k'õchgauta hʌdʌraa pãach p'ẽet'ʌgpibat, hamach dẍijã mag hajap'a nʌm hoowia hamachig Hẽwandam hiek jaaujã jaauba sĩi pãach hoowiapai k'ãijã pãach dënjö hẍk'amk'ĩir.

3 Chihöowaijã hoob sĩi hat'uu chihöomiet, nem hatcharag hõor dauderraa pör megba,
chihöo p'ĩr dën wa k'ajũa parhẽpagk'am k'ãijã jũabaawai magʌm gaaimua pãachig heerpapa
ham hugua.
4 Mamʌ mag chihöo nʌmuata pãach hooimʌ hoopiju k'ãai, pãach t'ãarta Hẽwandam dau na
wajap'a hapiju hẽk'abat. Hajapcharan pãach jaain dɤ̈i k'ĩir machagjã chuk'u, ham hiek dɤ̈i
hɤ̈k'apɤ̈pɤ̈ijã haba wënʌrrʌmuata pãach hajaug hoopibat. Magʌm nemen chadau sĩi
chihöo mor gaai jũajemjö t'ʌrrdʌwi hok'oojem nem k'aba haawai hich Hẽwandamaujã
dawagaata pãar gaai hooju.
5 Hich magta warrgarm hʌʌin Hẽwandam hiek hɤ̈k'anaa hi hat'eepai nem waaujerr
k'ʌʌnjã mag hamach jaain hipierraanaa hamach p'ẽet'ʌgpi nʌmuata hajap chihöo nʌmjö
hamach hathaba hoopiejeejim.
6 K'ĩir heyaa habat, jãga Saraaujã hich jaai Abrán hipierraanaa warag hirig hi pör
haajeejĩ. Pãraujã pãach jaain dɤ̈i Hẽwandamau k'õsimjö hajap'ata nem wau nʌmʌn, magan
hɤ̈u pãraujã Saraau hɤ̈k'aajerrjö Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌm.
7 Mamʌ pãach chi hemk'ooin chi hʌʌinpanaujã hagjö pãach hʌʌin hajap'ata haairaa
habat, hich Hẽwandamau ham dɤ̈i magta hapim k'õsi simjö. Mamʌ mag nʌm chan mag
hʌʌin haawai pãach k'ãai juapá heegpai k'it'ëe haawaipai k'aba, hamjã pãachjö hĩchab hich
Hẽwandamau hich haar p'ë hauju jaau sĩewaita ham chig haba warag jãsene habat. Heeu
magba hak'iin, mag k'aigba haadëp'ʌm gaaimua hãba hohoodönaa Hẽwandamag jëeum k'õsi
jëeuba haduk'am.

Jãga haju haai nʌ nem hagcha wau nʌm gaaimua dau haug waauwai

8 Maimua hãbmiecha deeum k'ʌʌn dɤ̈ijã jãga haju haai nʌ ha k'ap hamk'ĩir pãrag
jaauk'im: Cristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua t'um pãach k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn dɤ̈i hö hãba
habat, Hẽwandamau k'õsimjö haag. Pãach hee hãb k'ãijã gaai masi wa hök'ĩirjuu k'ãijã
haawai pãachta mag nʌmjö dɤ̈i gaai masi habat, hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi chadcha
k'odk'a nʌm k'ʌʌnjö. Hagdaujö chik'am dau haug k'aug paraata habat, dichta warm k'ʌʌn
k'ãaijã hɤ̃rpai nʌm ha k'ĩirjuba.
9 Chik'amnau pãach dɤ̈i k'aigba haawai hagjö haju hawi hoob ham k'aibag waumiet.
Pãach hãauk'a t'õp hiek'a t'ʌnʌʌuwaijã hoob ham hëugarjã hamach dënjö hamiet. Magju
k'ãai mag pãach dɤ̈i k'aigba haajem k'ʌʌn kõitjã warag Hẽwandamag ham heeg hoopita
jëeubat, magamk'ĩirta warrjã pãar hich dënk'a hautarr haawai. Magbaawai pãachpata
Hẽwandamau hajap'a wai sĩeju.
10 Mag dich dɤ̈i k'aigba haajem k'ʌʌn dɤ̈i hajap'a haju haai nʌm ha k'ap hamk'ĩir,
Hẽwandamau hichig p'ãpibaawai jöoi Daviiu,
“Hich magta honee nʌrram k'õsi sim k'ai, pʌch meuk'ĩir t'ʌwaau hat'á” ha p'ãjim, “nem
k'aigba wa sëuk'a k'ãijã hiek'amaaugau.
11 Chik'am dɤ̈i k'aigba haju k'ãai, hõor dɤ̈i nem hajap'a waujuuta jʌrnaa k'õinaa hajuuta
hẽk'abá.
12 Maach Pör Hẽwandam dau na nem hagcha waaujem k'ʌʌnan hichdëuta t'ʌanaa,
hamau hichig jëeuwaijã hɤ̈u ham hiek hũurjem” ha p'ãjim.
“Mamʌ hich dau na nem k'aibag waaujem k'ʌʌn dɤ̈in k'ĩir masita sĩerrʌm” ha p'ãjim. *(Sal.
34:12-16)*
13 Hẽwandam mag sĩerraawai hichdëu magpibam haig chan hi dau jam hõrau pãar chig
habarju, nem hajap'a wau nʌm paar.
14 Hichiita mag nem hajap'a wau durrum paar hamau pãach dau haug wauwiajã honee
habat; pãar mag hap'ʌʌ habarm paarjã Hẽwandamau sĩi par hok'oopiba nem hajap'am
deeb k'aba deeju. Magua hamau warag pãach dak'ãauwaijã hoob ham högk'amiet, ni hatcha
hök'ĩirjuujã hamiet.
15 Magju k'ãai warag pãach hödegpai, “Maach Pör Cristoouta k'ap chirʌm” hawi, hãba
hirigpaita jëeubat. Hãbmua k'ãijã pãachig, “¿K'an jãgwiata jãgcha pãrau Cristo hiekta hɤ̃rcha
hɤ̈k'anaa hi dɤ̈i k'ĩircha hoojuuta k'ĩirjuajerráma?” ha jëeuwai, hamag jawaagjã hag nawe
pãach hiek'aju k'ĩirju wai nʌisit, dëgölp hãbmua jëeuchëwiajã hagcha jawaag. Mamʌ mag
jaauwaijã sĩi hit'ũu hamag jaaubat, chadcha Hẽwandam hök'ö haajem k'ʌʌnjö.
16 Pãach hiek'aajemjöta hõor dak'ĩir nem waauwaijã hajap'a nem waubat, pãach k'ĩir
parhooba hiek'aajem k'ʌʌnaujã pãach mag Cristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua hajap'a
wënʌrrʌm hoowi deeu hamach hiek'atarrpai k'ĩirjunaa hamachta chigaa hamk'ĩir.
17 Hich Hẽwandamaujã magta hapi sim k'ai, nem hajap'a nem wau nʌm gaaimua dau
hap'ʌʌ nʌmta nem k'aigbam wau nʌm gaaimua dau haug wau nʌm k'ãaijã hajapcha höbër
sim, magʌm t'um hɤ̈u pödpɤ̈itarr paarjã Hẽwandamau sĩi par hok'oopibaju haawai.
18 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Cristojã maach k'ãai hajap'a k'itarrta, jũrr maach Hẽwandam dɤ̈i
hiekk'õr pöm narr k'ʌʌn kõit hʌdʌraa hich dau hap'ʌʌ hapijim. Pari mag hi meetarran,

warr hõrau hamach pekau hat'ee hɨ̃iba nemchaain t'õojerr k'ĩir k'aba harr haawai, mag biek hãbpai meebarmua maach chi k'aibagnaan Hẽwandamau hɨ̈u maach hauju hayaa hamk'ĩir hajim. Hí woun harr haawai chi meen chadcha meejim; mamʌ hí hĩchab hich Haai gaaimua Hẽwandam harr haawai mag meetarrjã hich mag hiiu sĩsijim.

19 Mag Haai gaaimua Hẽwandam harr haawaita, hĩchab mag hich t'õobaawaijã, meetarr k'ʌʌn Hẽwandamau preso p'ë wai sĩerr haar ya hichdëu nem t'um pödbapɨ̈im jawaan majim.

20 Mag preso t'ʌnarr k'ʌʌn warr jöoingarwe Hẽwandam hichaaur harr k'ʌʌn hajim, Noé barco wau sim jaar Hẽwandamau hõrag hich hiek hɨ̃k'amk'ĩir Noeeg jaaupibaawai parii jöoirau jaau jöchk'ërʌʌ haajerrjã hɨ̃k'aba harr k'ʌʌn. Hich mag jaar mʌg durr t'um döhãdau hierrpawi hõor pöm wëjorr hee ochopaita peerdʌjierram haajem, chi Noé hich chaain dɨ̈ipai.

21 Hich jãg Noé hich chaain dɨ̈i mag döhãd heemua peerdʌtarrjö, maachjã hagjö dö hee pör choo nʌmuata maach peerdʌ nʌmjã hõrag k'ap'ʌ hapiejem, Jesucristo hiiu p'iidʌarr gaaimua peerdʌ naawai. Pari mag döou pör choo nʌm chan maach mor chi hɨ̃rʌmta hʌpɨ̈yaag k'aba, Hẽwandamag dich t'ãarta hajaug paapi jëeunaa hichdëu k'õsimjö wënʌrraagta mag pör choojem.

22 Mag hiiu p'iidʌtarr Cristota hɨ̃gt'ar mawi, t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hichta Hẽwandamau hich dɨ̈icha hich juachaar gar juppiwi, hɨ̃gt'arm magwe hich chognaan t'um chi t'et'echaram k'ʌʌnagpa hiita högk'awi hi hipierraa hapijim.

4

Cristoou dichig juapá deemarrpierr hagua nem hajap'a haju haai nʌm

1 Mag, Cristojã maach gaaimua hõrau mas wautarr haawai pãarjã hagjö hi gaaimua dau hap'ʌʌ haag magʌm habaju haai nʌm. Cristo gaaimua dau haug wau nʌmjã magʌm haba, waragta hi hipierraa jʌmpɨ̈pɨ̈ik'amʌn, pekaujã maach dɨ̈i jua t'eeg chuk'uta haadeejem,

2 magbaadëm haigmua chan ya tag dichdëu nem k'õchagpierrta nem wauba, hãba Hẽwandamau k'õsimjöta nem wawaag.

3 Chadcha warrgarin Hẽwandam hiek hɨ̃k'abam k'ʌʌnau nem waaujemjö pãraujã pãachdëu ham haig haajeejim. Maguata pãrau ham dënjö parhooba dich hõor k'abam dɨ̈ijã k'apes ham k'õsinaa tagam nem k'aigbamjã waum k'õchk'aajeejim; nagjã doojeejim; p'iesta pömjã waunaa, dönaa sĩi k'ëch t'ʌnʌisip haajeejim. Mamʌ magpaijã k'aba, chadcha Hẽwandamau magpiba simta pãrau nem parhoobam waunaa hẽwandam hawi magʌmʌgpata jëeujeejim.

4 Maagjerrta hĩs ya pãrau Cristo hiek hɨ̃k'a nʌm gaaimua mag tag hamach dɨ̈i parhooba nem wauba sĩi warag hamachig hoobamjöo hap'öbaadëm hoowi, pãar dënjö hɨ̃k'aba nʌm k'ʌʌnau pãar hëugar parhooba hiek'aajem.

5 Hamau pãar hëugar mag naab mamʌ, hichiita jãg nʌʌ hawi Hẽwandamau jũrr hamag magʌm hiek hëudʌb k'aba hëudʌju. Mag hedan nachgarwe hötarr k'ʌʌn hawiajã deeu hichdëu t'umaa p'iriutk'a hauwi hagt'a hiiu durrum k'ʌʌn dɨ̈i hãba hamagjã hamach k'ĩircha jaauju, jãga haju ham dɨ̈i hamach k'aigba wënʌrrarr paar.

6 Magju haawaita mag meewi jẽb hee durrum k'ʌʌnagjã, hagt'a ham dau p'uu nʌwe, hich hiek jaaupijim, hɨ̃k'amk'ĩir. Mag hɨ̃k'atarr hak'iinjã, hëumee deeba harr haawai, hichiita maach chi hɨ̃rʌmʌn hich jãg meek'am. Mamʌ mag hamachig jaaubaawai hɨ̃k'atarr hamuan, hich Hẽwandamjö ham hak'aarjã hich mag hich dɨ̈ita nʌisimk'ĩir hajim.

7 Ya Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aimʌʌ pam. Mag maach höju gayaa pamaawai sĩi donnaanjö nem parhoob wauba, hãba Hẽwandamagta jëeu nʌʌ habat.

8 Pari hɨ̃rcha dich k'apeenta daupii habat. Mag chadcha ham daupii wai nʌm chan, maach dɨ̈i biek k'apan k'aigba hawiajã, ham dɨ̈i magʌm hiek higba sĩi warag ham perdonaaju.

9 Pãach haig hõordam bëewaijã, bɨ̃ʌrjã hiek chigaa hiek'aba, pãach haig jẽerpim k'õsi jẽerpinaa nem k'oojem nemdamjã hö hãk'ãrag chuk'u deebat.

10 Cristoou hichdëu k'õsimjö nem wajap'a waumk'ĩir pãachig hich juapá deemarrpierr hich hagua hagjö pãach k'apeen dɨ̈i pãachdëu k'ap'ʌgpierr habat, magamk'ĩirta pãrag hich jua t'eeg deetarr haawai.

11 Hãb k'ãijã Hẽwandamau hich hi jaaujemk'api sim k'ai, hich Hẽwandam jua t'eeg dichig deetarrauta magʌm p'idagjã waubá. Nem t'um Hẽwandam hat'ee waauwaijã, maach Jesucristo dënk'a nʌmua mag wau nʌm hoowia bigaaum k'ʌʌnagpa Hẽwandam t'ö hiek'amk'ĩirta nem wauju haai nʌm. Pãar Jesucristo dënk'a naawaita magmʌn hɨ̃ucha sim. Hich Jesucristota mʌg hatag pawiajã hich mag jua t'eeg sĩerraju haawai hirigta maach t'umaam k'ʌʌnau hee haju haai nʌm.

Cristo hiek hɨ̃k'a nʌm gaaimua dau haug wau nʌm

12 Keena, Cristo gaaimua k'odamnaan, pãran chadcha dau haug wau nʌmuata t'ũr
hajap'a höbërju k'ap haag hõtdau hee p'aa hoo nʌmjö haajem. Mamʌ Hẽwandamau hʌdʌraa
mag pãach dau haug waupiewai, hoob "¿K'an jãgwiata pua hʌdʌraa mʌg maar dau haug
waupi chirʌ́?" hamiet. Pãar jãjãgk'am chan pãach happai k'abam.
13 Magju k'ãai mag pãach dau haug waauwai warag honee habat, Cristojã maach
gaaimua hap'ʌʌ harr k'ap'ʌ nʌm gaaimuata mag naawai. Pãrau magta hamʌn, mʌg durr
gaai hich Cristocha t'umaam k'ʌʌn Pörk'anaa hõor dɤ̈i hichdëu k'ap haag bëem hedjã warag
hatchata pãar honee haju hich dɤ̈icha.
14 Mag dau haug waauwaijã, hich Hẽwandam Hak'arauta warag hich Hẽwandam t'ö
hiek'apiegjã juapá deejeewai, hãbmua k'ãijã pãachdëu Cristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua
pãach k'ĩir hiek'a t'ʌnʌʌuwaijã warag honee habat. Hẽwandam Hak'aar chan pãar dɤ̈i
hogdʌba hich mag sĩejem.
15 Mag chadcha chik'amnau pãar jaauju hawiajã, hõor t'õotarr gaaimua k'aba, nem jĩgk'a
nʌm gaaimua wa parhooba nem k'aigbam wau nʌrrʌm gaaimuajã k'aba, ni dich dɤ̈i
k'abamta dich gaai paa hauwia hiekk'õr paarpatarr gaaimuajã k'abata mag pãach
jaaupibat.
16 Cristo hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimuata chik'amnau pãach jaau nʌm k'ai, hoob k'ĩir
naaumiet. K'ĩir naauju k'ãai, warag Hẽwandamagta hɤ̈u nʌm habat, hi chaaink'a nʌm
gaaimuata hõrau pãach dɤ̈i mag naawai.
17 K'ap'ʌ habat, maach mʌg nʌm haig maachta nacha Hẽwandamau dau haug waupi sim,
hich chaain hãba. Mamʌ mag maach dau haug waupi simʌn, magʌm gaaimua warag hich
dɤ̈ita hajaug paauk'amamk'ĩrau. Hẽwandamau maach hich chaain dɤ̈ijã magta sim k'ai,
¿jãgaju k'ai har maach peerdʌ haaujem hiek bɤ̃ʌrjã hɤ̈k'aba mee nʌm k'ʌʌn gaai?
18 Hẽwandamau hõor dɤ̈i magju higwi, hãbmua hi hiek p'ã sim gaai,
"Mag chi hajap'a hɤ̈k'a sim wounjã hajap p'it'urg hauwiata hɤ̈u peerdʌ sim k'ai,
magan ¿jãga peerdʌagáwa" hajim, "har bɤ̃ʌrjã maach Pör Hẽwandam hipierraa k'aba nʌm
gaaimua hamach pekau hee mee nʌm k'ʌʌn?" *(Pr. 11:31)*
19 Magua pãadë k'ĩirjubat: Hichiita Hẽwandamau hich gaaimua mʌig heegar pãrag magta
dau haug wau wënʌrrapi sim k'ai, warag nem hajap'amta hi hat'ee waunaat, pãach dɤ̈i
chik'amnau mag nʌmjã higba. Pari magaagjã, hich maach hompaatarr Jöoiragta pãach
t'ʌapibat. Pãar hak'aarta jãg Jöoi jua hee pam chan chig habam.

5

Pedroou chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn wawitarr

1 Hãbmiecha paawai pãar iglesia hee jöoin chi pörnaank'a nʌm k'ʌʌnagjã wawí hiek'am
k'õsi chirʌm. Ya mʌchjã hĩchab jöoinau hamjö. Mua mʌch daúa pakuls gaai Cristo dau
hap'ʌʌ jöchk'ërʌm hoojim; mag Cristo deeu hich jua t'eeg t'um bëem hedjã mʌchjã hamjö
hĩchab hi dɤ̈i chiraju. Mag ham wawim hig chirʌmʌn mʌgau:
2 Hich jãg pastorrou hajap'a hich oveja t'ʌajemjö, pãach hee Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌm
gaaimua hi dënk'a durrum k'ʌʌndam pãachig jaautarrta hajap'a hoopaar habat. Mag ham
t'ʌa nʌmjã hajués bigaaum k'ʌʌnau jaauwai k'aba, hich Hẽwandamau jaau simjö pãach
k'ĩrauta hi chaain t'ʌam k'õsi t'ʌabat. Mag p'idk'a nʌm gaaimua p'atk'on pöm paarpajujã
k'ĩirjuba, sĩi pãach t'ãrau waum k'õsi haawaita waubat.
3 Pãachta chi pörnaan hawi sĩi hamagpaita nem jajaau haba, pãachdëuta nacha haudʌdʌ
habat, hamachig nem jaauwaijã dɤ̈i k'õsi waumk'ĩir.
4 Magta pãrau ham t'ʌa nʌmʌn, maach t'ʌajem chaar Cristo dëgölp t'umaam k'ʌʌn Pörk'a
dʌnʌʌubaicheewaijã pãarta hirua hich haig t'ãrnaa hich garcha p'ë wai sĩsiju. Magbarm
chan sĩi pamaarjö k'ũchpai hooimʌ t'ʌnaawi p'uajem nem k'aba haawai hich magta hi dɤ̈i
nʌisim hiek'au.
5 Hich hagjö hẽwannaanagjã mua mag chirʌm: Hẽwandam hiek hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn hee
pãach k'ãai jöoinau pãachig hiek'aawai, sĩi ham hipeer hahau haju k'ãai, hʌdʌraa pãach
wawipinaa warag ham hipierraata habat. T'umaa hagdaujö jũrr dich k'apeen chogk'a
nʌmjöta habat. Magbaju hat'een Hẽwandamau hich hiek gaai jaau simjö:
"Har mʌjã higba hamach juapaaupaita wënʌrraajem haajem k'ʌʌn chan mʌchdëujã higba
chitʌm" ha sim.
"Magarrau hamach serbiibag k'ap mʌchdëu nem jaau chirʌm wawaagjã mʌch juapadam
hiigjem k'ʌʌnan chadau, mʌch garmuajã ham dau hee haug k'aaugjem" ha p'ãpijim.
(Pr. 3:34)
6 Maguata pãach serbiiba nʌm k'ap, pãach dau hap'ʌʌ haawaijã, magʌm higba, Hẽwandam
chi jua t'ierrigta warag, "Hẽwandam, pʌchdëuta k'ap chirʌm" habat. Pãrau magta hamʌn,

mʌg hatagta hichdëu k'ap hirua pãach dau hap'ʌʌ hapiejerr k'ʌʌn k'ãaijã jũrr pãachta hãrpai hapiju.
7 Pãachdëu nem k'ĩirju nʌm t'um hidëu Hẽwandamagta deebat. Hirua pãar k'õsi haajeewai jãg pãar p'it'ur nʌmjã sĩi hoobamjöo habaju.
8 K'ĩir k'ap'ʌ habat: Meperan k'umau nem pʌr haum hig sim haig sĩi jĩerrbʌgt'ʌ haadëp'ʌmjöta sim maach bigaau, maach pekau hee burrpiju hẽk'aawai.
9 Magua pãachdëu hɨ̈k'a nʌm hiek gaaita warag hubʌnaa hʌdʌʌr pãach t'ʌ haum hugua, dɨ̈i t'et'e t'ierrk'abat. Pãar dɨ̈i jãjãgk'am chan pãar dɨ̈ipai k'aba, pãar dënjö hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnjã durrpierr hich jãg p'it'urg hau nʌmta magbamjöo nʌm.
10 K'ũchpai pãar mag dau haug wau dichdimaawai hich Hẽwandamauta pãar hajapcha hajaug paapɨ̈iwi warag hubʌ hapiju, hajap juapá jãp nʌisimjö nʌisiewai hich hat'ee nem waum k'õsi waumk'ĩir. Hĩs pãar mag dau haug wau naab mamʌ, hich Hẽwandam maach daupii haajemuata maach peerdʌ hawaag hich garmua maach jʌr hautarr haawai Jesucristo dɨ̈i hãba hich hajaug hich mag hoo wënʌrrapiju.
11 Magua hirigta hee haju haai nʌm, hichdëuta mʌg hatag pawiajã nem t'ʌnʌmʌn t'um hich mag k'ap sĩerraju haawai.

Hãbmiecharam salud
12 Keena, chadcha mʌchdëu hoowai nem wawaag magʌm haba k'itaawai maach hermano Silvanoogta jaaumajim, mʌg hẽsap p'ãmk'ĩir, mag p'ãwi pãrag deepäaig. Mʌg cartadam bʌt'ʌ k'itʌm gaai pãar wawí chirʌm, Hẽwandam maach t'umaam k'ʌʌn daupii haajem dɨ̈ita hich jãg hubʌ naamk'ĩir, bɨ̃ʌrjã hewag wëtjujã k'ĩirjuba. Jãg pãach dau haug wau nʌm gaaimua hirua pãar dɨ̈ijã hɨ̈u haajemʌn, chadcha hichdëu pãarjã k'õsi sim ha k'ap hapiewaiu.
13 Mau Babilonia iglesia heem k'ʌʌnaujã pãrag salud deepɨ̈i nʌm. Hamjã hĩchab pãarjö hich Hẽwandamauchata hich hiek hɨ̈k'amk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau. Mʌchdëu jaau chirʌm hũrwia hɨ̈k'atarr gaaimua mʌ hiewaa haajemuajã pãrag salud deepɨ̈i sim, hajapcharan Marcoouma.
14 Cristo gaaimua pãach t'um hãba k'odk'a t'ʌnaawai hagdaujö pãach k'apeen k'a k'õsi saludaabat.
Pãarjã t'um Cristo dën haawai pãar kõit jëeu chiraajem, hich mag k'õinaa wënʌrramk'ĩir.
Magdampai hajim keena, pãrag jaaum hig chirarr.

Pedro

2 PEDRO
Biek numiim hẽsap Pedroou p'ã deepɅitarr

K'aíu p'ãjĩ maimua chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ. Chamʌjã hĩchab jöoi Simón Pedroouta p'ãjim. Warrcha comenzaabaadëwe chan jaauba sim k'aíg deepäaigta mʌg hẽsap p'ãjĩ, mamʌ hök'ar hoomaawai 3:1 gaaita “mʌg k'urau ya biek numí pam pãrag hẽsap p'ã deepɅi chirʌm” ha sim. Mag sim haawai magan nacha hichdëu deepɅitarr k'ʌʌnagpaita deeu deepɅi sim, har 1 Pe. 1:1 gaai hichdëu jaau sim k'ʌʌnagma.

K'an jawaag hajĩ. Pedroou hũwaai hamag mʌg hẽsap p'ã deepɅitarran, Hẽwandam hiek jawaag maestronaan hanʌmjã sĩi parhoob nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌn dɅi k'ĩir k'ap'ʌ naaju haai nʌm ha jaaupäaig hajim haajem. Mak'ʌʌn maestronaan hanʌm k'ʌʌnau hamachdëupain hamauta tagam k'ʌʌn k'ãaijã k'apcha nʌm haajeejim haajem. Hamau jaauwai parta hagpierraa wënʌrraju haai nʌm hajim hanaabá. Cristo bëeju hanʌmjã sëuk'a par bëebamta nawe mag bëejujuk'am haajeejim hanʌm. Mag sëuk'a nem jaau nʌrrjëem gaaimua hɅu chi hɅk'a durrarr k'ʌʌndam k'ũgurpimaaugauta ham wawijim.

Chamʌg carta gaai, Juanau dau t'ărjup p'ãk'atarr k'ʌʌn gaai, maimua Judas gaaijã hagjö hamach t'umaam k'ʌʌnau mag Hẽwandam hiek gaai t'ʌwi parhoob nem jaau wënʌrrarr k'ʌʌn dɅi chi hɅk'a durrarr k'ʌʌn k'ĩir k'ap'ʌ haju haai narrta jaau nʌm. Mag jaar mag nʌrrjëe harr k'ʌʌn nem t'ʌnarrjö, Pedroou hich hẽsap gaai jaauwai hĩs hewag pawiajã hich jãgta t'ʌnaaju hajim (3:3).

Salud

1 MʌʌnSimón Pedroou, hich Jesucristooucha hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr; muata pãrag mʌg hẽsap p'ã deepɅi chirʌm, pãraujã maach hich Jesucristooucha jʌr hautarr k'ʌʌnau hɅk'a nʌm hiekpaita hɅk'a naawai. Pãrau mag hɅk'a nʌmʌn, maach Hẽwandam hanaa maach peerdʌ haaujem Jesucristo t'umaam k'ʌʌn dɅi nem hagcha haajeewai, hiwiir hãbam k'ʌʌnagpaita mag hich hiek hɅk'apim k'õsi k'aba, t'umaam k'ʌʌnagta hagdaujö hɅk'apim k'õsi haajeewaiu. Magua maach hich Jesucristo dɅicha wënʌrraajerr k'ʌʌn k'aibag chugpatarrjö pãar maar k'ãai hẽudeecha hɅk'atarr k'ʌʌn k'aibagjã hichdëuchata chugpatarr haawai, maach t'umaam k'ʌʌn honeg hãbata nʌm, hãbam hiekta hɅk'a naawai.

2 Pãar kõit jëeu chiraajem, jãg pãachdëu warag Hẽwandam k'aug wëtum dɅi maach Pör Jesujã k'ap'ʌcha paauk'amam gaaimua hɅu pãar dɅrrcha heeg hoonaa pãar k'õinaa p'ë wai sĩemk'ĩir.

Dichdëu hɅk'atarr hiek gaaita warag hubʌ paauk'amaju haai nʌm

3 Hẽwandamaun maachig chadcha hich hiek hɅk'a nʌm k'ʌʌnjö hich hat'eepai nem hajap'a wau wënʌrrajuuta k'ap hapim k'õsi sim. Magaag hat'eyan hich hiiu haawai maadëu nem higju t'um warre k'ĩir k'aug sĩubarmjöta hajim: Nacha maachig Cristota hajap'a k'ap'ʌ hapijim, har hichdëu nem hajap'am happai waunaa hich hajaugjã hoopi nʌmua maach hichig paa hautarr hag Cristo.

4 Cristo hich mag sim gaaimuata Hẽwandamau maachigjã k'ap'ʌ hapi sim, jãga mʌg hatag paawai maachjã hichjö nʌisiju; mag hichjö hajaug paauk'aju k'ĩirjugjö chan tag k'ĩirjug hajap'am chuk'um. Magta maachjã warm k'ʌʌnjö k'aibag waum k'õchgau warag heeg paauk'amatarrta hɅu Hẽwandamau maach peerdʌ haujim, magbarmua mʌg hatag paawai hichjö hajaug paapɅiwi hich dɅi wënʌrramk'ĩir.

5 Maguata muan pãragan, pãachdëu hɅk'a nʌm hiekta warag hogdʌba t'ãraucha hɅk'anaa Jöoi dau na hagchata wënʌrrat ha chirʌm. Mag hi dau na hagcha wënʌrranaa k'ĩirjug paraa haajeet, k'ani Hẽwandamau waupim k'õsi sĩ maimua k'ani waupiba sĩ.

6 Mag k'ĩirjug paraanaa pãach k'ĩirjug hee nem k'aigbam wauju k'ĩirjug bëe nʌm waum k'õchgau p'irir t'ʌnaawiajã hoob magʌm k'ĩirjugta warag pãach gaai hɅrpapimiet. Magju k'ãai magʌm k'ĩirjug dich garmuata mag pödpɅpɅik'am dɅi, p'it'urg hauwiajã, sĩi k'ĩuta jʌmpɅpɅi habat. Mag sĩi k'ĩu hãwatpɅpɅik'am dɅita Hẽwandam dau na nem k'aigbam waujujã hök'önaa hi dawagaam nempaita waubat.

7 Magnaa dichjö Hẽwandam hiek hɅk'a durrum k'ʌʌnjã k'a k'õsinaa bigaaum k'ʌʌnjã t'umaa daupii habat.

8 Cha mʌchdëu pãrag jaau chirʌmjö, chadcha mag hajap'a nem wau nʌmuata warag pãachdëu hɅk'atarr hiek gaai hubʌ paauk'amamʌn, magan pãar serbiibajã k'aba, ni sĩi parta maach Pör Jesucristo k'augjierramjã habaju.

9 Mamʌ har mag hɅk'atarrjã magʌm nem hajap'am wauju hẽk'aba haawai k'ĩirjug bãaubamjö sim woun chan, sĩi dau k'ĩsu wa dausĩ warpp'a nem hoo nʌm k'ʌʌnau wajap

nem wauju k'augba haajemjöta sim, hich pekau hee nʌrraajerrta hx̃u maach Pör Hẽwandamau hich k'aibag chugpaatarrjã k'ĩirjuba.
10 Cristo gaaimua k'odamnaan, mag Hẽwandamau pãar hichdëucha jʌr hauwi hich dënk'a hautarr haawaita hi dau na mag nem hajap'a wau nʌmta k'ajap'am bënjö hidëu pãach gaai t'ierrpapibat. Magta nem hajap'am happai wau nʌm chan, meperau k'ujʌrchëwiajã, pãrau pãach hʌdʌʌr deebaju.
11 Pãrau magta hamʌn, maach peerdʌ hautarr hanaa maach Pör Jesucristo haar barimam hedjã hirua pãrag “Pãar hx̃u bëejim” hawi, hich mag hich durr hich dx̃i hajap'a p'ë wai sĩsiju.
12 Chadcha maach peerdʌajem hiek pãachig jaautarr pãrau hx̃k'awi hag hiek gaai hubʌ nʌm hawiajã hichiita cha mʌchdëu jaau chirʌm hiek'an pʌaba hich jãg pãrag jaau wai chitaju, k'ĩir heyaa wai wënʌrramk'ĩir.
13 Mua k'ĩirjuawai mʌʌta hx̃u hagt'a hiiu pʌʌrba chitʌm haiguin hich jãg pãar wawí hiek'a chitaju haai chirʌm.
14 Maach Pör Jesucristoou mʌchigcha jaauwai hi hiek ya mʌ pöm chitabaju haajem.
15 Maguata mʌch meeju nawe mua pãrag hajap'a k'ap'ʌ hapiju hẽk'a chirʌm, maagwai ya mʌ meebaadëwiajã mag mʌchdëu pãach wawitarr hiekta k'ĩir heyaa wai nʌisimk'ĩir.

Hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌnau chadam hiekta jaau wënʌrrarr

16 Ya mua mʌch k'apeen hagjö hich Jesuucha jʌr hautarr k'ʌʌn dx̃imua pãrag jaaujim, jãga maach Pör Jesucristo jua t'eeg sĩerrʌ́, maimua jãga deeu hi bëeju. Jãg marau pãrag nem jaau nʌm chan sĩi sëuk'a maach k'ĩirjug heepaim nem hĩgk'aa k'abam. Maran maachta maach Pör Jesuu hich dx̃i Hẽwandam durrsĩ gaai p'ë harrtarr haawai maraun maach daúacha hi jua t'eeg hoowi hi hajaugjã maach daúacha hootarr haawaita mag hi jaau nʌm.
17 Maar dak'ĩir hajim Hẽwandam chi Hayau hich Hiewaa k'ĩir hajaugau sĩi bx̃ʌmjö hapiwi hich Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãai hx̃rʌʌcha sĩerrʌmuata hi higwi jʌʌnt'umiejö bau wëjöm heemua, “Chamʌʌta mʌ Hiewaa, mʌchdëucha jʌr hautarrau; hiita mʌ t'ãrau” ha hiek'atarr.
18 Hich mag hed mag Hẽwandamau hich juapá hoopiewai, maachta maach Pör Jesús dx̃i mag durrsĩ gaai narr haawai, mag hedjã heemua woun hiekjö hiek'abarmjã maach jx̃gʌuchata marau hũrjim.
19 Mag, warrgarwe Hẽwandam hi jaaumienau bëeju jaaujerr wounta chadcha marau maach daúacha hootarr haawai marau k'ap'ʌ nʌm, chadcha tagam nem hamau jaaujerrjã hag hee höbërju. Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãraujã hagjö hamau jaaujerr hiek k'ap'ʌ nʌm; mag Hẽwandam hiek hamau jaaujerran hĩs hewag pawiajã k'ĩchag hee hõtdau paa dʌnʌmjöta sim. Mag hõtdaujö sĩewai, hag bx̃ʌg hoo nʌmjö Hẽwandamau k'õsimjöta wënʌrraju haai nʌm, Cristo chi hedp'err garm p'ĩdag dʌnʌʌuchë nʌm hora. Mag hich dʌnʌʌubaichëm hedta, hedau hãspa t'ʌnʌisiewai hag bx̃ʌg nem hoo nʌmjö, maach k'ĩirjugjã haardʌbaadeewai warrgar Hẽwandam hi jaaujerr k'ʌʌnau p'ã pʌatarrjã t'umaa k'ap'ʌ nʌisiju.
20 Magua k'ap habat: Hẽwandam hiek hichdëucha hich hi jaaumienag hichdëu nem wauju jaaumamua p'ãpitarr chan hãbmuajã hichdëu k'ĩirjuawai magjöo habaawai sĩi hich k'õchagpierr jaauju k'aba sim.
21 ¿Jãgwi? Warr p'ãawaijã hich Hẽwandam Hak'arau jaaumamta p'ãtarr haawaima. Hẽwandam hi jaaumienau bx̃ʌrjã sĩi hamach k'õchagpierr p'ãm k'õchgauta p'ãbajierram. Hamaun hich Hẽwandamau hamachig k'ĩirjug deemampierrta p'ãmaajeejim.

2

Chad k'abam hiekta jaaujem k'ʌʌn
(Jud 4-13)

1 Cristo gaaimua k'odamnaan, hich jãg warr jöoingarwe hĩchab maach jöoin p'öbör hee Hẽwandam hi chaar k'abamta jaaujerr k'ʌʌn paraa harrjö, mʌg hatagjã maestronaan hanʌmta pãar hee sëuk'a nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌn paraa haju. Mag nʌrrjëemʌn sĩi chadam hiekjöo nem jaau nʌmuata hõrau hamachdëu maach peerdʌajem hiek hx̃k'a narrjã hisegpi nʌmua warag hõor k'aibag wau wënʌrraju. Mag sëuk'a wënʌrrʌmua maach t'umaam k'ʌʌn peerdʌju hayaa hamk'ĩir maach Pör Jesuu hich t'õopitarrjã chad k'abajim ha jaau nʌrrjëe haju. Mamʌ hinaata ham jãg wënʌrrʌmʌn, Hẽwandamau dëgölp ham gaai mas hab k'aba mas haju.
2 Hamau mag nem jaau wënʌrrʌm hũrwi, chi hx̃k'aajerr k'ʌʌn k'apan ham higar wëtwi, hamau nem k'aigbam wau nʌmpa dx̃i parhooba hamachdëu ham haig haju. Mag hx̃k'a nʌm hanʌm k'ʌʌnpa mag t'ʌnʌm gaaimua, mʌg chadam hiek maach peerdʌajem hiek higwiata woun hëugarmjö k'aigba hiek'amamua, “Chadam hiek k'abam hx̃k'a wënʌrraawaita mag hamachdëu hx̃k'a nʌm hanʌmjö k'aba nʌmgui” haju bigaaum k'ʌʌnau.

3 Jãg pãrag jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan sĩi p'atk'on hat'eepai bĩe sĩsid haawai, mag chad k'abam nempa jaau wënʌrrʌmua pãar k'ũgurnaa pãar jua heem p'atk'onpa haumaju. Mamʌ hamach mag wënʌrrʌm paar ham dau haug waupijuun, ya nawe Hẽwandamau jaau wai sim haawai ya chadcha ham gaai mas haju dakpamam.

4 Ham k'ãai hich chognaan hãgt'ar hich dẍi hãba naajerr k'ʌʌnjã hirua perdonaabajim haajem, pekau hee burrwai. Perdonaaju k'ãai warag hich haarmua k'ĩmie durr bark'ʌʌipẍiwi hich mam k'ĩchag heeta cadenau jãk'a wai sim hanaabá, hichdëu mʌg durr hi hagk'am hed "Mam hich mag nʌisiju" hamachigcha jawaag.

5 Ni warrcha hichdëu mʌg jẽb hompaawai hag gaai hĩchab hõor paarpapitarr k'ʌʌnjã hatcha hich dak'ĩir pekau pöoma hap'öbaadeewai Jöoirau perdonaabajim hanaabá. Sĩi warag döhãd pöm bëepiwi, mʌg durr t'ũppẍiwi, hõor hamach k'aibag hee t'ʌnarr k'ʌʌn t'umaa hödubpẍijim haajem. Hãba ochopaita peerdʌtk'ajim hanaabá, jöoi Noé hich hʌʌi dẍi maimua hich chaain seis narr k'ʌʌnpai, hich mag jöoirauta hich paarmua deeum k'ʌʌnagjã hich dënjö hajap'a Hẽwandam dau na nem waupi jaaujerr haawai.

6 Hẽwandamau hĩchab p'öbör dau numí narrjã hörpẍiwi warre k'ʌrr mep'örr happaita bau joppijim hanaabá. Mak'ʌʌn p'öbör Sodoma hajim haajem, Gomorra dẍi. Hẽwandamau ham dẍi magtarran, hamach mag k'aigba t'ʌnarr gaaimua hewag pawiajã hich mag nʌm k'ʌʌnan hich hagjö k'aigba haju t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir hajim.

7 Mamʌ warm k'ʌʌn dẍi magtarrta, jöoi Lodjã hich dau na hajap'a k'itarr haawai, Hẽwandamau hi dau haug k'augwi ham dẍi p'aapẍiba, hẍu k'aigpër haujim haajem, warm k'ʌʌnau hich daar mag nem k'aigbam wau nʌmjã ham dënjö haba haajerr haawai.

8 Mag, jöoi Lod dẍi ham hee sĩerrjã, hamjö k'aba, sĩi mag hed hëepierraa hamau nem wau t'ʌnʌmjã hoonaa ham parhooba hiek'a t'ʌnʌmjã hũrwi warag gaai machaagata haajeejim hanaabá.

9 Magua, har hich hat'eepai nem wau nʌm k'ʌʌnta maach Pör Hẽwandamau hoowai pekau hee burrjöjöo haadëp haawain, hichdëuta hẍu k'aigpër haaujem. Mamʌ k'aigbam k'ʌʌnan deeu hich bëem hed mʌg durr hi hagk'awi warag ham k'aibag wawaagta sĩi p'ë wai sim.

10 Har jãg t'um hamach k'õchagpierrta nem waum k'õsinaa Hẽwandam jua t'eegjã högk'aba haajem k'ʌʌn gaaita hãrcha Hẽwandamau mas hab k'aba mas haju. Jãg pãrag sëuk'a nem jaau nʌm k'ʌʌnan jãg k'ĩchagnaa k'ĩir nagjã chuk'uta sĩsidʌm. Maguata leinaan hamach k'ãai jua t'eeg sĩsidʌm k'ʌʌn higwiajã warag ham serbiibag p'ëmaajem.

11 Ham k'ãai Hẽwandam chognaan jua t'eeg hãrpainaa hiek t'eeg sĩsidʌm k'ʌʌnaujã jũrr ham dënjö leinaan hëugar mag k'aigba hiek'aba haajem.

12 Maach k'apeen jãg hiek'aajem k'ʌʌnan sĩi nemchaainjöta t'ʌnʌm, bʌʌrjã k'ĩirjugjã chuk'u. Maguata nem hinag pöd hamachdëu k'augba haawaijã warag parhoobata hiek'apẍimaajem. Jãgʌm k'ʌʌnan hamach mag nʌm gaaimua hamachdëupaita Hẽwandamag hamach mod hʌmk'a nʌmjö naawai, sĩi nemchaain hõtpaanaa k'eechjemjöta haju Hẽwandamau ham dẍi,

13 hamachdëujã hamach k'apeendam dau hap'ʌʌ hapiejerrjö. Hamachigan honee nʌm hanʌm, jãg hamachdëu k'õchagpierr hat'uucha haawai. Pãar dẍi p'iesta waauwai t'ach bipöm k'önaa döjã dö nʌm gaaimua k'ëch t'ʌnʌisip haawai, pãachta wajap k'ĩir naau naabahab, hõor daar jãg nʌm gaaimua. Pari mag pãar k'ĩir naau nʌm chan ham gaai mas k'aba, sĩi warag honee nʌm, hamachigan pãar dẍi nem hagchata wau nʌm hanʌmua.

14 Hamach mag naawai, hʌʌin hoowaijã warre hag dẍi k'ãiju k'ĩirjugta k'ĩirjuajerram, mag pekau wauba hak'imjã haba. Mag naawai Hẽwandam hiek gaai hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌnagjã hamach dënjöta waupiju hẽk'aajerram. Mag sĩsidʌmʌn hĩchab Hẽwandamau nem k'õch k'abam hat'eeta wʌrppa sĩerrjëem. Jãgʌm k'ʌʌnan ya sĩi hich Hẽwandamau hisegju k'ʌʌnau.

15 Hamach mag t'ʌnʌm gaaimua ya chi hok'oomta t'ʌnʌm, Hẽwandam haarcha höbëraag nem wauju k'ap'ʌ narrta sĩi hamach k'õchagpierr wënʌrraawai. Warr nawe haajeewai Beor k'ararr hiewaa Balam chi Haai hi jaaumieu harrjö, parhooba nem k'aigbam wau nʌm gaaimuapata p'atk'on hauju hẽk'aajerram.

16 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Balamau hich hiek hũrba habaawai, Hẽwandamau burroogta hirig hiek'apibaawai, hich nemchaaíupai Balamag woun dënjö hiek'ajim, Hẽwandam hichaaur nem waum hig sĩerr waupimaaugau.

17 Pãar hee mag maestronaan hanʌm k'ʌʌnan, sĩi noseg cheegpamjö hedjã k'ĩ t'ʌnarrta p'ũu haaisirbapäaiwai chëba sĩi hõor k'ũgurpäaijemjöta sĩerrjëem, chadam hiekjöo jaau nʌmta sĩi sëuk'a wënʌrraawai. Wa magba, jãgʌm k'ʌʌnan sĩi dösĩg chaai jʌʌubaadëmjöta sĩsidʌm. Mamʌ hamach mag nʌrrjëem gaaimuata, meewaijã Hẽwandamau k'ĩchag hee bark'ʌʌipẍiwi hich mampaita wënʌrrapiju, höbëraajã k'augba.

18 Hamau mag nem jaau wënʌrrʌm hũurwain chadcha nem hũrimʌgma; mamʌ mag jaau nʌmʌn sĩi parhooba dau lökõo hamach nem wau wënʌrrarr jaau nʌmuata hõor k'ũgur nʌm. Mag nʌmuata hamach k'aibag pʌawi heeu hẍk'awi hagt'a Hẽwandam hiek gaai hubʌ k'aba k'it'ëem k'ʌʌnjã hamachig paa hauwi hũwaai hãrpẍimaajem.

19 Mag nʌmta hi wajaugan, “Maar hiek hẍk'ak'iin, tag chik'amnauta pãrag nem jajaau haba pãachdëupaita pãach k'ĩrau nem wauju” ha jaau sĩerrjëem. Mamʌ mag nʌmʌn hamachjã mag hamachdëu nem parhooba hamach k'õchagpierr nem wau nʌmuata, woun hamach k'ãai hãrpai sim dënjö p'ẽet'ʌg wai nʌmta mag ham chan chik'amnaan chognaan k'abam haajem. Pari pãadë hũrbat: Maata pãrau hãrcha waum k'õchk'aajem k'ai, magan maata pãar k'ãai hãrpai simjö sĩewai maguata pãran woun dënjö hich chogk'a wai sim.

20 Har maach Pör hanaa maach peerdʌajem Jesucristo k'augwi hamachdëu nem k'aigbam waaujerrjã hisegpẍiwi hẍu hajap'a nʌisierrta, deeu hũwaai warram k'ĩirjug k'aigbam hauwia magʌmʌgta hʌdʌraa hamach hãrpapiewain, warr Cristo k'augba haajeewai hamach naajerr k'ãaijã warag hat'uuchata nʌisiejem.

21 Jãgʌm k'ʌʌnau warrjã mʌg k'ʌdau chaar hich Hẽwandam haar mapiejem hiek hũrbamuan, hajapcha hak'am, jãg sĩi k'ũchpai hẍk'awi tag hich Hẽwandamau jaau simjã wauba parta hẍk'aju k'ãai.

22 Jãgʌm k'ʌʌnan, hõrau jaaujem hiek'õoin, saakiu hich chʌgappaita deeu k'öbaimamjö nʌm. Wa magbam k'ai, k'ũs hajap'a domeerpinaa sĩubarm bẍrre deeu hich k'at'ajemeerjem hee pʌʌrbaba k'abaimamjöta sĩsidʌm, Hẽwandam hiekta hisegwi warr hamachdëu nem k'aigbam waaujerr heeta deeu nʌisiewai.

3

Cristoon bëeb k'aba bëeju

1 Keena, Cristo gaaimua mʌchdëu pãar k'õsi chitaawai mʌg k'urau ya biek numí pam pãrag hẽsap p'ã deepẍi chirʌm. Hich mʌg gaaijã napem gayamjö pãar wawí chirʌm, nem hagchata k'ĩirjumk'ĩir.

2 Pãrag k'ĩir heyaa hapim k'õsi chirʌmʌn, warrgarwe Hẽwandamau hich hi jaaumk'ĩir jʌr hautarr k'ʌʌnau jaaujerrta k'ĩir heyaa hapi chirʌm. Mag nʌm dẍi hĩchab hich maach Pör hanaa maach peerdʌajem Cristooucha jaau pʌawi jũrr maach hichdëu jʌr hauwi pẍitarr k'ʌʌnaucha pãachig jaautarrta hagjö k'ĩir heyaa hapim k'õsi chirʌm.

3 Hajap'a hũrbat cha mua jawaagpam. Mʌg hatag paawai mʌgta t'ʌnʌisiju: Ya Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'aju gayaa paawai hõrau hamachdëu nem waum k'õchagpierr parhooba nem k'aigbamta waum k'õchk'anaa chi hẍk'a durrum k'ʌʌnjã wau hiek'aa neeme sĩsid haju.

4 Mag chik'am wau hiek'amamua hamau, “Pãar hiek mag Cristo deeu bëeju hajim hanʌmta, ¿jãga jãg bëeba k'ĩir waaurdʌbaadëma?” haju. “Bëeba nʌm hee ya maach jöoinjã hödubjim; magʌmjã barchëbam. Warr Hẽwandamau mʌg jẽb hompaatarr haigmua t'um chigjã haba hich magpai sim” haju, chik'am wau hiek'amamua.

5 Mamʌ jãgʌm k'ʌʌnau chan warrgarwe Hẽwandamau hich hiiuta mʌg jẽb hedaujã dẍi hompaatarrjã hẍk'amap'a nʌm. Hamaun hĩsjã hagt'a warrgarmjöta simpii nʌm. Hamau hẍk'amap'a nʌm, döjã happai pʌʌrk'oo wëjorr heemuata jʌsargjã höbeerpi hauwi hich hag döoupaita mʌg jẽb gaai nem t'ʌnʌmjã t'um hẍu hiiu wai sĩepitarr.

6 Ham hiek mag nem t'um hich hagt'a maach dau chaauraajã k'aba sim hanʌm, magan Hẽwandamau döhãd pöm pẍiwi hich hag döoupai mʌg durr gaai nem t'ʌnarr t'um k'ëchpẍitarrjã ¿k'an hajimma? ¿Magtarr chan bẍʌrjã cambieba harrpá?

7 Mamʌ cha maadëu hedau hoo nʌm dẍi cha maach bẍ dʌnʌʌu nʌm jẽb chan maagwaimjö deeu döhãdauta hʌʌrppäaig k'aba, hich maagwaijã hich hiek'auta magpierrjö hõtdaúa jẽraagta sĩi wai sim Hẽwandamau, hichdëu mʌg durr hi hagk'awi hich dau na k'aigba wënʌrraajerr k'ʌʌn hich mag dau haug wau wënʌrraju jaaubarm hedta jũrr hõtou deepäaig.

8 Mag nʌm dẍi pãadë k'ĩir heyaa habat keena. Mʌchdëu pãar jãsene chitaawai pãrag pʌaba jaau chirʌm: Mag hi da bëebam hawia hoob hi nʌba hamiet. Maach Pör Hẽwandamagan mʌg k'ãai hãb k'ëubaadëmʌn, mil añosjöta sim; maagwai mil años jũrr k'ãai hãbpaimjöta sim. Maachigta da bëeba sim, pari hichigan hatcha jöp'ëe sĩewaita nʌ sim, hõrag hich hiek hẍk'amk'ĩir.

9 K'ar hõrau jaaujemjö mʌg hi da bëeba sim chan mag hichdëu nem magju hatarrjã hãsie wauba haajeewai k'abam. Jãan hichdëu hiwiir hãbjã hok'oopimap'a sĩewai hich bëe nʌm hora t'umaam k'ʌʌnau hãsie hamach k'aibag hisegwi hichig chugpaapi jëeumk'ĩirta jãg da bëeba sim.

10 Mamʌ jãg sĩi hawia hich bëem hedan dëgölp hõrau nem jĩgk'abaichëmjö dëgölpta dʌnʌʌuchëju. Magbaawai hedjã hee maach jãp'ierraa hʌrʌrʌʌmjö hat'amua warre hedaujã chukk'u haadëm dʌ̈i hedjã hee nem nʌnʌidʌmjã t'um hõtdaúa bʌ̃ʌudubwi chugpaju. Magbaadeewai mʌg jẽbjã hĩchab hag gaai nem t'ʌnʌm dʌ̈i t'umaa juau nem waumatarrpa p'aadubwi chukk'u hapʌ̈iju hich Hẽwandamau.

11 Keena, hichdëu hõor hi hagk'am hed mʌg durr gaai magta haju k'ap'ʌ naawai, hi dau na hichdëu k'õsi simjö hi hat'eepai nem waunaa hãba hirigpaita hee haju haai nʌm.

12 Chadcha Hẽwandamag pãach hawaan bëepim k'õsita hi bëeju nʌbat. Hi mag jöpai bëemk'ĩir, hichdëu k'õsimjöta habat, bigaaum k'ʌʌnagjã hi k'augpiju hẽk'a nʌmua. Mag pierrum hedan, hedaujãan hag hee nem t'ʌnʌmjã dʌ̈i warre hõtk'ierr pechgau bʌ̃ʌumaju.

13 Chadcha magjup mamʌ, maach chi hʌ̈k'a nʌm k'ʌʌnagan, Hẽwandamau hedjã hiiur dʌ̈i jẽbjã chi hiiurta deeju ha sĩewai, haata nʌ nʌm. Mag durr hiiur gaai chan mʌg durr jöoi gaai haajerrjö k'aba, nem t'um t'ʌnʌmjã hajaugnaa t'umaam k'ʌʌnau nem hagchata haajeeju.

14 Cristo gaaimua k'odamnaan, maguata muan pãragan Hẽwandamau mag maachig durr hiiur deeju ha sim hed pa nʌm hora, pekau chuk'u wënʌrrajuuta hẽk'anaa t'umaa k'õinaa wënʌrrat ha chirʌm, maagwai dëgölp hich dʌnʌʌubaicheewaijã pãach hajap'a nʌm hoochëmk'ĩir.

15 Mag nʌm dʌ̈i hĩchab chaig mʌchdëu jaau chirarrjö k'ap'ʌ habat: Jãg maach Pör Hẽwandam da bëeba simʌn, hich bëeju nawe hich hiek hʌ̈k'awia hʌ̈u peerdʌtk'amk'ĩirta jãg da bëeba sim. Hich mag hiek higwi maach k'od jöoi Pabloujã hich hagjö ya pãrag jaaupʌ̈ijim, hichdëu hẽsap p'ã deepʌ̈itarr gaai. Jãg hirua pãrag jaaupʌ̈itarran, hĩchab hich Hẽwandamau hirig k'ĩirjug deetarrauta pãrag jãg p'ã deepʌ̈ijim, k'ap hamk'ĩir.

16 Hirua hẽsap deepʌ̈imarr gaai pogk'a nem jaau sĩsidʌm chadcha p'it'ur sĩsidʌm, k'ani jaau sĩ ha k'ap haag. Mamʌ hichdëu hẽsap p'ã deepʌ̈pʌ̈ik'ampierr ya hirua pãrag jãga wënʌrraju haai nʌ ha jaauwi sim, mag deeu maach Pör Jesucristo bëeju haawai. Mag hirua nem jaau sim pogk'a p'it'ur sĩsidʌm haawaita, chadcha meraam k'ʌʌnaun maimua mʌg hiek hamachdëu hʌ̈k'atarr gaai hubʌ k'aba nʌm k'ʌʌnaun warag chaaurta jaaujem, tagam Hẽwandam hiek p'ãk'a sĩsidʌm hamachdëu parhoob jaaujemjö. Mamʌ hamau Hẽwandam hiekta jãg parhooba jaau nʌmʌn, wir haig hamach k'ĩrauta Hẽwandam jua machag jʌr wënʌrrʌm.

17 K'odamnaan, mag maestronaan hanʌmta sëuk'a nem jaau nʌrrjëe haju k'ʌʌn bëejujã ya mua pãrag hag nawe jaautarr haawai pãach heejã magju nawe k'ĩir k'ap'ʌ habat. Jãk'ʌʌn hõor k'aigbam k'ʌʌn k'abahab, hamach jãg nʌrrjëem gaaimua. Magba hak'iin heeu jãg parhoob nem waunaa parhoob nem jaau jẽedʌ sĩerrjëem k'ʌʌnau pãach k'ũgur hamachig paa hauwia pãachdëu hʌ̈k'atarr hiek gaai hʌ̈u hubʌ narrta deeu hewag wëtduk'am.

18 Magju k'ãai maach Pör hanaa maach peerdʌajem Jesucristota hajapcha k'ap'ʌ haju hẽk'a nʌmuata warag pãachdëu hʌ̈k'atarr hiek gaai k'ĩirjug bãauju hẽk'abat. Hichta hich mag chi jua t'ierrk'a sĩewai mʌg hatag pawiajã hich mag hirigpaita t'umaam k'ʌʌnau hee hapim k'õsi chirʌm.

Mʌgdampai hajim pãrag jaaupʌ̈im hig chirarr.

Pedro

1 JUAN
Nacharam hẽsap Juanau p'ã deepӓitarr

K'aíu p'ãjĩ. Mʌg carta jũrr Juan chi Jesuucha hich dӓi nʌrramk'ĩir jʌr hautarrauta p'ãjim; hajapcharan Evangelio de San Juan p'ãtarr wounauma. San Juan gaai hirua jaaujim, jãga hӓu maach peerdʌajẽ; mamʌ jũrr mau mʌg hich carta nacharam gaai jaaujim, jãga mag ya hӓu peerdʌwi nʌmjã maadëu k'ap'ʌ haajẽ. Jöoi Juanau mʌg cartadam p'ãawai ya jöoiraa k'itajim haajem.

Chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ maimua k'an jawaagta p'ãjĩ. Juanau mʌg nacharam carta p'ãju nawe año k'apan Cristoou maach peerdʌ haaujem hiek'an ya hõor hee haaidʌ wëjoojim haajem, durrpierr. Mamʌ mag nʌm hee hĩchab hich maagwaiweta sĩi Cristo hiek hawi parhoob nem jaaujem k'ʌʌn k'ĩirjug dӓita waaurëu jaau nʌrrjëe hajim hanaabá. Mak'ʌʌnau jaauwai maach mor mʌg simʌn Hẽwandamau hoowai nem hãk'ãraaga simgui haajeejim hanʌm. Magua hamag chan pöd Cristo hõor k'ĩir t'egwi wounag paju k'aba sĩejim hanaabá. Mag wounag pawi maachjö mor paraa nʌrrʌm haiguin hamagan Cristoon sĩi hich pekau heeta nʌrrʌmjö sĩejim hanʌm. Mag hamau jaau wënʌrrarr hӓk'apimaaugau Juanau jũrr hamag, “Cristoon chadcha woun hajim, hí maachjö hich mʌg sĩebajieb” ha jaaupӓijim haajem (1:1-3; 4:1-3).

Maagwai jũrr hãaur k'ʌʌn mag sëuk'a wënʌrrarr k'ʌʌnau jaauwai Jesuun sĩi maachjöpaita sĩejim haajeejim hanʌm; mamʌ mag hichpai Hẽwandamk'a sĩerrʌm hanʌmta hamau hӓk'aba haajeejim haajem. Hamau mag parhoob nem jaau nʌm hee, jũrr Juanau chi hӓk'a durrarr k'ʌʌnag, “Jesuuta warrgarwe hich Hẽwandamau hichdëucha jʌr hauwi maach peerdʌ haumk'ĩir pӓiju haajerr Cristo k'abahab” haajeejim hanʌm, “hichta chadcha Hẽwandam Hiewaa” (1:3,7; 2:22-23; 3:23; 4:15; 5:1,20).

Juanau chan mak'ʌʌn dënjö parhoob nem jawaag k'aba maadëu Hẽwandam hajap'a k'augwi hi dënk'a nʌisiewain hãba hi hipierraanaa hichdëu k'õsimjö wënʌrraajem ha jawaagta mʌg hẽsap p'ãjim. Magta wënʌrrʌmʌn maadëu chadcha hich Hẽwandamjã k'õsinaa, dich k'apeenjã k'a k'õsi, mag nʌm dӓi hĩchab sĩi parhooba dichdëu nem waum haig nem wauba hap'öbaadëju (1:6-7; 2:4-6,9-11,28-29; 3:4-10,23; 4:7-8,20-21; 5:1-5).

Jesucristoouta hõor hiiupi wai sĩejem

1 Warr nem t'um hompaawaiwe sĩerr higwiata mua mʌg hẽsap p'ã chirʌm, tagam k'ʌʌn hich Cristooucha jʌr hautarr k'ʌʌn dӓimua muajã mʌch jãgʌucha hũrwia mʌch daúacha hootarr jawaag; maachdëuta maach daúacha hoonaa maach juaucha hi gaai pʌrjim. Wajapcharan magan har hӓgt'ar hõor höbërpiejemma, hich Cristo; hi higwiata mua pãrag mʌg hẽsap p'ã chirʌm.

2 Mag hichdëuta hõor Hẽwandam haar höbeerpiwia hich mag hiiupiejemʌn warrgarwejã hich Haai dӓita sĩejeejim; pari magtarrta dau daaucha hich hoopien bëewia marau maach daúachata hi hootarr haawai maachdëu hootarrta jaau nʌm.

3 Mag maach daúacha hoowia maach jãgʌucha hũrtarrpa pãrag jaau nʌmʌn, mʌg maachjã hich Jõoi chaar dӓijã k'apeerk'anaa chi Hiewaa Jesucristo dӓijã k'apeerk'a nʌmjö hĩchab pãarjã maach dӓi k'apeerk'anaa hõor hãbpaimjö naamk'ĩrau.

4 Mʌg t'um hẽsap gaai mua p'ã deepӓi chirʌmʌn, pãachdëujã cha mʌchdëu jaaupӓi chirʌmjö habaawai warag pãach honeecha hamk'ĩrau.

Hẽwandaman hõtdauu

5 Pãrag jaaumk'ĩir hich Jesucristooucha marag jaautarr hiek'an mʌgau: Hẽwandaman hõtdau paa dʌnʌmjö hararaata sim; hi gaai bʌ̃ʌrjã pekau chuk'u sĩewai hi sim haig chan bʌ̃ʌrjã k'ĩk'ĩsupaijã k'aba sim.

6 Hi mag sim dӓita maachin k'apeerk'a nʌm. Pari mag hi dӓi k'apeerk'a nʌmta maachdëu nem k'aigba wau nʌm gaaimua k'ĩchag heeta wënʌrrʌmjö nʌm chan magan maachin sëuk'aawaita mag hi dӓi k'apeerk'a nʌm ha hiek'a nʌm. Mag nʌm dӓi hĩchab maachdëu nem waauwaijã k'aigbata wau nʌmʌn magan parta mag hi dӓi nʌm ha hiek'a nʌm.

7 Pari hich jãg Hẽwandamjã pekau chuk'u hararag heeta sĩejemjö maachjã hĩchab pekau wauba nʌm gaaimua hararag heeta wënʌrrʌmjö nʌmʌn, magan Hẽwandamau dich k'apeen dӓijã hõor hãbamjö hö hãba hapinaa hĩchab hichdëu hich Hiewaa Jesucristoog hich bag maach kõit hãrtarrauta maach k'aibagjã t'umaa chugpaapiejem, hich jãg döou memerk'ög hʌawai chugpaajemjö.

8 Maadëuta dich higwia bʌ̃ʌrjã pekau chuk'um ha nʌmʌn, chadcha pekaupanta mag pekau chuk'um hanaawai, maachdëupaita wir haig maach k'ũgur nʌm; mag nʌm haig chan chadam hiekjã k'augbata nʌm.

9 Pari chadcha dich pekau pöm nʌm k'ap hirigta chaigpanaa dich k'aigba habarm
jaaumʌn, magan chadcha Hẽwandamau nem hagchata waaujeewai hagpierr maach
k'aibagjã t'um chugpaapɤ̈imaju.
10 Wa sĩi k'ãijã maadëu maar chan bɤ̃ʌrjã pekau wauba haajem ha hiek'ak'iin, magan
jũrr maadëu hich Hẽwandamta sëunemeg p'ë nʌm, hi hiek mag maachin t'umta pekau pöm
k'it'ëem haajeewai. Mag nʌm haig chan magan maadëu hi hiek hɤ̈k'abata nʌm.

2

Cristoou maach kõit hiek'aajem

1 Keena, pãar t'um mua mʌch chaainjö daupii wai chitaawai pãrag k'ap hamk'ĩir mʌg
hẽsap gaai mʌgta jaaupɤ̈i chirʌm, mag k'ap'ʌ hap'öbaadeewai pekau waum hugua. Pari mʌg
jaaupɤ̈i chirʌm hãba, hãb k'ãijã pekau hee burrmʌn maach abogado wai nʌm, Hẽwandam
chi Haai dɤ̈i maach kõit hiek'aajem; ma Jesucristoou. Hirua hõor dɤ̈i hagpierraa hichdëu
k'ap nem waaujeewai maach dɤ̈ijã hagjö haju.
2 Jesucristota maach pekau kõit hʌdʌraa hich t'õopijim, mag hich t'õopibarmua maach
pekau happaijã k'aba t'um hich hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌn dënpa Hẽwandamau
chugpaapɤ̈imamk'ĩir.
3 Maachta Hẽwandamau nem jaau sim hipierraa nʌmʌn magan chadcha maadëu k'ap'ʌ
nʌm, ya maach hi dënk'a nʌm.
4 Pari hãbmua k'ãijã "Mʌʌn hi dënëu" ha sim, pari mag simta bɤ̃ʌrjã hirua nem jaau sim
hipierraa k'aba simʌn magan sĩi sëunemgau hich hiiupaita mag hi dën ha nʌrrʌm; magan
maguajã hagt'a chadam hiek k'augbata sim.
5 Pari jũrr maach hi hipierraa nʌm k'ʌʌnaun chadau chadcha wajapchata hi k'õsi nʌm.
Mag hi k'õsi nʌm gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm, chadchata hi dënk'a nʌm.
6 Hiin Hẽwandam dën haawai hi dɤ̈i chirʌm ha sim wounan chadcha mʌg jẽb gaai haawai
hich Cristo nʌrraajerrjöta nʌrraju haai sim.

Hiek Hiiur

7 Cristo gaaimua k'odamnaan, cha mua pãrag jãga haju haai nʌ ha jaaupɤ̈i chirʌm chan
hiek hiiurcha k'abam. Mʌg hiek'an har nawe pãachdëu warrcha Jesucristo hiek hɤ̈k'a
p'öbaadëwe hũrtarr hiekpaiu; wajapcharan dich k'apeen k'a k'õsi hapi jaau sim hiekma.
8 Mag nawe pãachdëu hũrtarr hab mamʌ mua mʌg p'ã chirʌmʌn, ya tag warrgar pãach
k'ĩchag hee naajerr k'ʌʌn k'aba hararag chaar heeta hich Cristo dɤ̈icha naawai, hichiita
pãar hat'eyan chi hiiurk'a sim. Magua hich Jesuu hich k'apeen daupii haajerrjö pãraujã
hagjö pãach k'apeen daupii wai nʌm.
9 Hãbmua k'ãijã Cristo dɤ̈i sĩewai hararag hee sim ha sim, pari mag simta Cristo gaaimua
hich k'odk'a simjã hoomap'a sim chan magan maan hagt'a k'ĩchag hee sĩewaita mag sim,
bɤ̃ʌrjã maach peerdʌajem hiek k'augba.
10 Magarrau har chadcha Cristo gaaimua hich k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn t'um daupii wai sim
wounan chadcha hararag heeta k'ajap'a nʌrrʌmjö sim, bɤ̃ʌrjã k'aibag waujujã k'ĩirjuba.
11 Pari magba har Cristo gaaimua dich k'odk'a k'ërʌmjã hoomap'a wai simʌn hagt'a hich
mag k'ĩchag heeta simjö sim; hich mag sim gaaimuata dau k'ĩsumjö nʌrraawai pekaúa hich
hëudʌ harrumjö simjã k'augba sim.
12 Keena, har hewaa Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌm gaaimua hagt'a chaainjö k'it'ëem k'ʌʌn,
Hẽwandamau Jesucristo gaaimua ya pãach pekau perdonaabarm pãrau k'ap'ʌ naawaita
mʌg hẽsap pãrag p'ã deepɤ̈i chirʌm.
13 Keena, pãachdëu Hẽwandam hiek hɤ̈k'atarr gaai hubʌ nʌm gaaimua ya chi jöoink'a nʌm
k'ʌʌnjã hagjö warrgar nem t'um hompaawaiwe sĩerr hag Hẽwandampaita pãrau k'ap'ʌ
naawai pãragjã mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm. Maimua pãar har Hẽwandam hiek hɤ̈k'atarr
hagt'a dɤ̈rrɤ̈ʌcha k'aba nʌm gaaimua sĩi hewaa jöoinpagk'amam k'ʌʌnjö nʌm k'ʌʌn, pãraujã
ya hagjö chi dajãumie nem k'aibag sĩerrʌm pãach garmua pödpɤ̈iwi nʌm haawaita pãragjã
hagjö mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm.
14 Deeu hũwaai pãrag jaauk'im: Hagt'a chaainjö k'it'ëem k'ʌʌn, ya pãrau Hẽwandam pãach
Haaik'a simjã k'ap'ʌ naawai, pãrag mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm. Jöoinaan, warr nem t'um
hompaawaiwe sĩerr hich hag Hẽwandampaita k'ap'ʌ naawai pãragjã mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i
chirʌm. Hẽwannaan, pãraujã pãachdëu Hẽwandam hiek hɤ̈k'atarr gaai hubʌnaa pãach t'ãar
heecha wai wënʌrrʌmua hĩchab chi dajãumieu nem k'aigbam waupiejemjã pãach garmua
pödpɤ̈iwi naawai pãragjã hagjö mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm.
15 Magua ya chi jöoinag hawiajã pãrag mag chirʌm: hoob pãrau sĩi mʌg jẽb gaai
parhoobam k'ʌʌnau hamach k'õchagpierr nem waaujemʌgta hee hamiet. Hãbmua k'ãijã
magʌm nem waujuuta hɤ̃rcha k'ĩirju sim k'ai, magan magua chan jũrr Hẽwandamta
k'õchk'aba sim.

16 Mʌig heegar jãg dichdëu nem k'õchagpierrta nem waum k'õchk'abaadëp haajem k'ĩirjug, wa nem dich dawagaa hoowaijã dich dënk'apim k'õsim k'ĩirjug maimua har p'atk'ondam paraam k'ʌʌnjã hãba haata t'öbaadëp haajem k'ĩirjug chan hich Hẽwandamauta dee sim k'aba sĩi hich mʌig heegarm k'ĩirjugpaiu.

17 Pari mʌg jẽb gaai jãg hõor pekau waupieg nem k'aigbam pöm t'ʌnʌmʌn mʌg durr höm hed t'um dɤ̈i chugpaju; pari magba jũrr har Hẽwandamau k'õsim nempaita waaujem k'ʌʌnan chad hich Hẽwandam dɤ̈ita hich mag nʌisiju.

Sëu paraam k'ʌʌn maimua sëu chuk'um k'ʌʌn

18 Chaaina, mʌg durran ya hich heegar paju hora pabaadëm. ¿Pãrau hũrba haajẽ, anticristo bëeju hanʌm? Ya mʌʌgwaiwejã maach Cristo chaar hoomap'anaa hi higar k'aba hiek'aajem k'ʌʌn t'ʌnʌm, anticristonaan haajem k'ʌʌn. Hõor sëuk'a jãg nʌrrjëem gaaimua ya maadëu k'ap'ʌ nʌm, chadchata ya mʌg durr heegar paimʌʌ sim.

19 Pari jãg nʌrrjëem k'ʌʌnan maach heem harr k'ʌʌnpaita hĩs jãg Cristo higar k'aba hiek'a nʌrrjëem; mag maach heem k'ʌʌn hajieb mamʌ, ham chadcha maachjö Cristo dën k'abajierram. Ham chadcha maachjö Cristo dën harr hak'iin hagt'a maach dɤ̈i hogdʌba wënʌrrak'am. Pari juaujö hich Hẽwandamau jãgpi simʌn, jãan maach hee maach k'apeen hanʌm k'ʌʌnjã chadcha Cristo dën chaar k'aba nʌmta jãg nʌrrjëemjã merag chuk'u k'ap hamk'ĩrau.

20 Pari pãragjã Cristoou hich Hẽwandam Hak'aar chaar deetarr wai naawai mua k'ap'ʌ chirʌm pãrau jãgbaju. Mag pãrau chadam hiek k'ap'ʌ naawai jãg warm k'ʌʌn dënjö hi hichaaur habaju.

21 Magua mua pãrag mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm chan mag pãrau bɤ̃ʌrjã k'augba naawai k'abam; mag k'ãai pãrau chadam hiek k'ap'ʌ naawaita pãrag mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm. Mag nʌm dɤ̈i pãrau k'ap'ʌ nʌm hĩchab, har chi sëuk'a nem hĩgk'aajem k'ʌʌn chan chadam hiek hɤ̈k'aajem k'ʌʌn heem k'abam.

22 Pãrau k'ap'ʌ nʌm chijã hagá chi sëumie chaar. Chi sëumie charan, har Jesús higwia “Jã chan Hẽwandamaucha jʌr hauwia pɤ̈itarr Cristo k'abajim” ha hiek'aajem k'ʌʌnau. Hich magʌm k'ʌʌnpai k'abahab anticristonaan, hamach garmuata Cristo dɤ̈i hiekk'õr hautarr k'ʌʌn; hich hak'ʌʌnpaiu hĩchab Hẽwandam chi Haai hiekjã hɤ̈k'aba, hi Hiewaa Cristo hiekjã hɤ̈k'aba haajem k'ʌʌn.

23 Har chi Hẽwandam Hiewaa Cristo hiekjã hɤ̈k'aba simuan waragta Hẽwandam chi Haaijã hiseg sim; magarrau har chadcha Hẽwandam Hiewaa Cristo higar simʌn chadau hĩchab chi Haai dɤ̈ijã k'apeerk'a sim.

24 Maguata muan pãragan warrcha pãachdëu maach peerdʌajem hiek hɤ̈k'atarrta hich mag pãach t'ãar hee wai naapi jaau chirʌm. Jãg maach peerdʌajem hiekta pãrau pãach t'ãar hee wai nʌmʌn, pãachchajã hĩchab Cristo dɤ̈i k'apeerk'anaa chi Haai dɤ̈ijã hich mag k'apeerk'a wënʌrraju.

25 Hich Cristooucha jaauwaijã maachin hich dɤ̈ita hich mag p'ë wai nʌrraju ha jaaujim.

26 Jãg sĩi pãach k'ũguraag hẽk'aajem k'ʌʌn gaaimuata mua pãrag k'ap hamk'ĩir mʌg p'ã deepɤ̈i chirʌm.

27 Pari pãrau hich Hẽwandam Hak'aarta pãach t'ãar hee wai naawai muata pãrag jaauju k'aba chirʌm, mag pãar t'ãar hee simuata hichdëu k'ap pãrag jaaumaawai. Hirua nem jaau sim chan sëuk'aa k'aba chadcharau. Maguata hich chi Hẽwandam Hak'arau pãachig jaaujemjö Cristo dɤ̈ita hogdʌba hich jãg nʌisit.

28 Chaaina, deeu pʌaba muan pãragan, Cristo dɤ̈ita hogdʌba nʌisit ha chirʌm, maagwai deeu hi bëewaijã hi högk'aju k'ãyau warag chigag chuk'u hi dɤ̈i naag.

29 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, maach Pör Jesucristoou nem hagchata hichdëu k'ap nem waaujem. Maagwai hĩchab k'ap'ʌ haju haai nʌm, t'um nem hagcha nem waaujem k'ʌʌnjã hagjö Hẽwandam chaaink'a nʌm.

3

Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌn jãga nʌ

1 Keena pãadë k'ĩirjubat jãga Hẽwandamau maach k'õsi sĩ: mag hich garmua maach k'õsi sĩewai hirua maachig hich chaain ha t'ɤ̃rju haai sim, maach chadcha hich chaain haawai. Sĩi har parhooba hi hiek hɤ̈k'aba nʌm k'ʌʌnau chan hich Hẽwandam Hiewaa mʌg jẽb gaai sĩet'uurwaijã pöd hi k'aug hauba harr haawaita hĩs mʌg maach Hẽwandamau hich chaaink'a wai simjã pöd k'augba nʌm, jãga hawia mag nʌ.

2 Cristo gaaimua k'odamnaan, ya maachin chadchata Hẽwandam chaainau. Mʌʌgwaiwe chan maadëu k'augba nʌm, jãga nʌisiju k'ai mʌg hatag pawiajã; hãba maadëu k'ap'ʌmjö nʌmʌn, Cristo dʌnʌʌubaichëm hed maach hichjö hap'öbaadëjupaita k'ap'ʌ nʌm, ya mag hedan dau daau k'ĩirchata hi hoop'öbaadëju haawai.

3 Pari t'um mag hamach daúacha hi hooju k'ĩirju nʌm k'ʌʌnan mʌʌgwaiweta wajap'a
naaju hẽk'aajem, hich jãg Jesucristojã k'aibag chuk'u wajap'ata sĩerrʌmjö.
4 Hẽwandamau hoowai nem k'aigbam t'um pekau haawai t'um har nem k'aigbamta
waaujem k'ʌʌnan pekauta wau nʌm.
5 Pãrau k'ap'ʌ nʌm, Jesucristo mʌg jẽb gaai bëewai mʌig heegarm k'ʌʌn pekau chugpaaju
jʌraanta bëejim, hichjö pekau chuk'u paapx̃imaag. Maadëu k'ap'ʌ nʌm, hí bx̃ʌrjã pekau
chuk'u k'itʌm.
6 Magua har hi dx̃ita hich mag k'apeerk'a wënʌrrʌm k'ʌʌn chan hich mag pekau hee
wënʌrraba haajem. Pari magba har hagt'a hamach pekau heeta hich mag wënʌrraajem
k'ʌʌnaun bx̃ʌrjã hi k'augba naawaita mag wënʌrraajem.
7 Chaaina, ni hiwiir hãbamʌgjã hʌdʌraa pãach k'ũgurpimiet: Hõor wajap'am k'ʌʌnaun
nem hagchata waaujem, hich Cristojã woun wajap'am haawai;
8 pari magba har pekauta wau nʌm k'ʌʌnan mepeer dën haawaita mag nʌm, hich chi
mepeerjã hich warrgarwe hich mag pekau wau sĩerraawai. Wajapcharan hich Hẽwandam
Hiewaa mʌg jẽb gaai bëetarran, mag meperau hõor k'ũgur wai simua pekau hee preso p'ë
wai sĩerrjö narr k'ʌʌn hi jua chaaur weeuk'apx̃yaanta bëejim, tag meperagta maach hx̃rpai
hapimaaugau.
9 Chadcha Hẽwandam Hak'aar hat'am gaaimua hũwaai t'aabatarrjö haadëm chan tag
hich mag hich pekau heepai nʌrraba haajem, ya hich Hẽwandamau deebarm k'ĩirjugta wai
sĩewai. Wajapcharan mag Hẽwandam chaaik'a sim haawaita ya tag hich pekau hee nʌrraba
haajem.
10 Har nem wajap'am wauba ni dich k'apeenjã k'a k'õchk'aba sim chan Hẽwandam dën
k'aba sim. Mag gaaimua hĩchab k'ap'ʌ haajem, chijã k'ʌʌnta Hẽwandam chaainá maimua
chijã k'ʌʌnta mepeer chaainá.

Hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi nʌm

11 Keena, warrcha pãrag maach Pör Jesucristo hiek jaauwai pãrau hũrtarran hagdaujö
dich k'apeen k'a k'õsita hapi jaaujim; ma hajim pãrau nacha hũrtarr hiek.
12 Magua maach chan pödCaínjö k'aibag haju k'aba nʌm. Cainau mepeer higarta sĩerr
haawai hich heeum t'õopx̃ijim. ¿K'an jãgwi hirua mag hich heeum t'õojĩ? Hichdëu nem
k'aigba wau sim daar hich heeumua hich k'ãai nem wajap'a wau sim Hẽwandamaujã
wajap'a hoo sĩerr gaaimuama.
13 Cristo gaaimua k'odamnaan, jãg Cainau hich heeum hoomap'a harrjö Hẽwandam hiek
hx̃k'aba nʌm k'ʌʌnau jũrr pãachdëu hx̃k'a durrum gaaimua pãach hoomap'a haawai, hoob
magʌm gaaimua warag, “¿Jãgwia jãg maach hoomap'a nʌ?” hamiet.
14 Mag k'ãai warag dich k'apeenta k'a k'õsi habat, hich Cristoou jaautarrjö. Dich
k'apeenta k'a k'õsi hamʌn, maadëu k'ap'ʌ nʌm, chadcha chi hok'oomk'a narrta hich dx̃i
wënʌrramk'ĩir hich dënk'a wai sim, Cristoou. Maimua k'ap'ʌ nʌm hĩchab hagjö har dich
k'apeen k'a k'õchk'aba simʌn, maan hagt'a hok'oo nʌrrʌm gaaimua Cristo dën k'aba sĩewaiu.
15 Har Cristo gaaimua dich k'odk'a k'ërʌmta k'a hisëe simʌn magan maguan hõor
t'õojemua k'ĩirjuajem dx̃i hãbata k'ĩirju sim. Pãrau k'ap'ʌ nʌm, hõor t'õojem k'ʌʌnau chan
hãbmuajã Hẽwandam hich t'ãar hee chuk'u sim.
16 Jesucristoou maach kõit hich t'õopitarr gaaimuata maadëu k'ap'ʌ nʌm, k'an hagá dich
k'apeen k'a k'õchag. Mag maach daupigau hich t'õopitarr haawaita maachdëujã hagjö
Cristo gaaimua dich k'odk'a durrum k'ʌʌn kõit ham daupigau dich t'õopiju hak'iinjã hagjö
hʌdʌraa dich t'õopiju haai nʌm.
17 Pari hãb p'atk'on paraa simua k'ãijã Hẽwandam hiek hx̃k'a sim ha simta hich
k'apeenau nemdam hig nʌm k'ap'ʌ simjã hoobamjöo sim, jãga mag wounau Hẽwandam
t'umaam k'ʌʌn daupii k'itʌmta hich t'ãar hee wai chiraawai hiruajã hagjö hõor daupii
chirʌm habarju.
18 Chaaina, maadëu sĩi dich k'apeenag par hiiupaita “Muan pʌ k'õsi chirʌm” haju k'aba
nʌm; mag k'ãai chadcha ham hat'ee nem wajap'a wau nʌmuata hamag k'ap'ʌ hapiju haai
nʌm, maadëu chadcha ham k'õsi nʌm.

Jãga k'ap'ʌ haju haai nʌ maach Hẽwandam dënk'a nʌm

19 Mag dich k'apeen t'umaa k'a k'õsi wënʌrrʌmʌn chadau maadëu k'ap'ʌ nʌm, maach
Hẽwandam hiek chaarta hx̃k'a naawai hi higar nʌm; mag nʌm haiguin chadau hx̃k'aa
chaarta hx̃k'a nʌm haju haai nʌm.
20 Mag hx̃k'aa chaar hx̃k'a nʌmta nem k'aigba waauwaijã maach k'ĩirjugaupai maachig
jajaauk'amjö hak'iinjã, maach k'ĩirjug k'ãaijã hx̃rpai sim wai nʌm: ma Hẽwandamau.
Hiruata nem t'um k'ap'ʌ haajeewai maadëu hi dau na nem hagcha wauju hẽk'a nʌmjã
hirua k'ap'ʌ sim.

21 K'odamnaan, pari maach nem k'aigba wauba naawai maach k'ĩirjugjã k'õinaa simʌn,
magan Hẽwandamag jëeuwaijã maadëu hinag chuk'uta hirig jëeuju haai nʌm.
22 Magta hirig jëeu nʌmʌn, maadëu hichig jëeubarm t'um hirua maachig deeju, hichdëu
hoowai maadëu hi hipierraanaa hirua nem k'õsimpaita wau naawai.
23 Hirua maachig waupi jaau simʌn hãba hich Hiewaa hiekta hẍk'api simʌu; mag nʌm
dẍi hĩchab hich Jesucristoou waupi jaautarrjö hagdaujöta dich k'apeen k'a k'õsi hapi sim.
24 Har mag hi hipierraa wënʌrrʌm k'ʌʌnta hi k'apeenau, maagwai hichjã jũrr ham
k'aperau. Mag chadcha hich Hak'aar maachig deetarr gaaimua maadëu k'ap'ʌ nʌm,
chadcha hí maach dẍi sim.

4

Jãga k'ap'ʌ haju hõor chadcha Hẽwandam higar nʌmua nem jaau nʌm

1 Keena Cristo gaaimua k'odamnaan, hĩsin hõor sëunemk'am k'ʌʌn neeme t'ʌnʌm; mag
sëuk'a wënʌrrʌmta hamach hiiupain Hẽwandamau jaaupitarr hiekta jaau wënʌrrʌm
haajem, sĩi magʌm gaaimua hõor k'ũguraag. Hoob jãg parhooba nem jaau nʌmta
Hẽwandamau jaaupitarr hiekta jaau wënʌrrʌm haajem k'ʌʌn hiek hẍk'amiet. Hamau jaau
nʌm k'ap haag, hẍk'aju nawe hajap'a k'ĩirjubat, chadcha Hẽwandam Hak'aar chaar hamach
hee wai naawaita mag hiek'a nʌ wa sĩi dösãtauta mag hiek'api sĩ.
2 Hẽwandam Hak'arauta mag hiek'api sim k'ap haag mʌgta habat: Pãachdëu hũurwai
Jesucristoon chadcha hich Hẽwandam Hiewaa chaarta parhoobam chaaidamjö
t'aabachëwia sĩi hich mʌg wounk'ata hõor hee nʌrrajim ha jaaumʌn, magan chadcha
Hẽwandam Hak'arau jaaupitarr hiekta jaau wënʌrrʌm.
3 Pari har Jesús chan mag k'abata bëejim ha jaau nʌm k'ʌʌnau chan Hẽwandam Hak'aar
charau jaaupi simjö jaaubata nʌm. Chi mag sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnaun Cristo
hoomap'anaa hi higar k'abata nem jaau nʌm. ¿Pãrau hũrba haajẽ mag anticristo bëeju
hanʌm? Magtarr haawai jãg sëuk'a nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnaun hi bëeju nawe ya hi
hiekta jaau wënʌrrabahab.
4 Keena, pãar chadcha Hẽwandam chaain haawai hi Hak'aar chaar sĩi dösãt mʌg jẽb gaai
sĩejem k'ãaijã jua t'eeg hãrpai sĩerrʌmta wai nʌm; magua jãg sëuk'a nem jaau nʌrrjëem
k'ʌʌnagjã hẍu hʌdʌraa pãach k'ũgurpibajierram.
5 Jãg chi sëuk'a nem jaaujem k'ʌʌnaun sĩi mʌig heegarm k'ʌʌn k'ĩirjugpaita jaau naawai
Cristo hichaaurta jaau nʌm. Magua hõrau ham hiek hũrm k'õsi hũurjerram, hamach
k'apeen hiek haawai.
6 Pari maach hagjö mʌig heegarm k'ʌʌnk'a nʌmta jũrr Hẽwandam dënk'a nʌm. Maagwai
chi Hẽwandam hamach t'ãar hee wai nʌm k'ʌʌnaupaita maach hiek hũrm k'õsi hũurjerram.
Pari Hẽwandam dën k'abam k'ʌʌnau chan bʌ̃ʌrjã maachdëu jaau nʌm hiek hũrmap'a
haajem. Maguata hãbmua k'ãijã Hẽwandam hiekta jaau nʌrrʌm hanʌmta maadëu jaau nʌm
hũrmap'a simʌn magan maig merag chuk'u sim, chadam hiek jaauba sĩi chik'am
k'ũguraagta mag nʌrrʌm.

Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn daupii haajem

7 Keena Cristo gaaimua k'odamnaan, Hẽwandamau hich garmuata maach k'õsi sĩewai
maadëujã hagdaujöta jũrr dich k'apeen k'a k'õsi haju haai nʌm. T'um har hagdaujö dich
k'apeen k'a k'õsi haajem k'ʌʌnan Hẽwandam chaaink'anaa hich Hẽwandam k'ĩirjugjã k'ap'ʌ
paauk'amam, hichdëu hõor k'õsi simjöta hamaujã k'õsi naawai.
8 Mamʌ har hamach k'apeenjã k'a k'õchk'aba nʌm k'ʌʌn chan warrcha hamachdëu
Hẽwandam hamach t'ãar hee haujim hanʌm hedjã chadcha t'ãraucha hẍk'awia hauba harr
haawaita mag nʌm. Magba hak'iin hamau hamach k'apeen daupii haajeek'am, hich jãg
Hẽwandamaujã t'umaam k'ʌʌn daupii haajemjö.
9 Mag hichdëu maach daupii sim k'ap hapiegta Hẽwandamau hich Chaai hãbpai k'itʌm
mʌg jẽb gaai pẍijim, mag pẍiwia meebarmua maach hich dënk'a hauwia hich mag hich dẍi
wai nʌrraag.
10 Mag Hẽwandamau maach k'õsi sim chan mag maachdëuta nacha maach garmua hi
k'õchk'atarr haawai k'aba, hich garmuata maach daupigau hich Chaai pẍijim, maach kõit
hʌdʌraa hich t'õopimk'ĩir, mag hich t'õopibarmua maach k'aibag chugpaapẍyaag.
11 Hẽwandamau mag maach k'õsi haajeewai maachdëujã hagjöta jũrr dich k'apeen k'a
k'õsi haju keena.
12 Mamʌ ¿jãga Hẽwandam maach dẍi sim hõrau k'ap'ʌ nʌ? Chadcha dau daau chan
maadëu Hẽwandam hooba haajem; pari maadëu hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsita
wënʌrrʌmʌn, magan chadcha hich Hẽwandamauta hamag dau daau hich hoopi simjö sim,
mag dich k'apeen k'a k'õsi nʌm gaaimua. Wajapcharan mag nʌm haigta Hẽwandam maach
dẍi sim, hagt'a hichdëu hõor k'õsi sim hamag k'ap hamk'ĩir.

13 Mag maach Hẽwandam dɄi k'apeerk'a nʌm hanʌmjã k'ap'ʌ nʌmʌn, hich Hẽwandamau maach dɄi mag k'apeerk'am k'õchgau hich garmua hich Hak'aar maachig deetarr haawaiu.
14 Mag nʌm dɄi hĩchab chi Hayau hich Hiewaag hõor peerdʌ haumk'ĩir pɄitarrjã marau maach daúacha hootarr haawaita mag k'ap'ʌ jaau nʌm, chadcha Hẽwandam maach dɄi k'apeerk'aju haai sim hõrag k'ap hamk'ĩir.
15 Maadëuta Jesuun chadcha Hẽwandam Hiewaa haawai hich dɄi hãba sim hawia hi haumʌn, magan maachin Hẽwandam dɄita k'apeerk'am hiek k'apeerk'a nʌm.
16 Mag Hẽwandam maach dɄi sĩewaita maadëu k'ap'ʌ nʌm, chadcha hirua maach k'õsi sim. Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌn daupii haajemjöta dich k'apeenjã daupii simʌn, magan Hẽwandam dɄi k'apeerk'a sĩewaita mag hich k'apeen daupii sim.
17 Mag maach k'õsi sim k'ap'ʌ naawaita warag maach garmuajã hɄrcha maadëu hi k'õsi nʌm. Mag, hõor hi hagk'a nʌm hedjã hi högk'aba naaju, mʌig heegar nʌwejã Hẽwandamau hich Hiewaa k'õsi haajemjö maachjã hirua k'õsi sim k'ap'ʌ naawai.
18 Hẽwandamau chadcha maach k'õsi sim maadëu k'ap'ʌ nʌm haig hi högk'aba haajem; magju k'ãai dich k'õsi sim k'ap'ʌ naawai bɄʌrjã dich dɄi k'aigbajujã k'ĩirjubaju. Maadëu hi högk'a nʌmʌn, magan dich k'aibag k'ãijã wauju k'ĩirjuwiau. Magua, Hẽwandamau hõor hi hagk'am hed maachjã hirua k'aigba haju k'ĩirju nʌmʌn, magan hagt'a wajapcha maach k'õsi sim k'augba naawaita mag k'ĩirju nʌm.
19 Hich garmuata nacha maach k'õchk'atarr haawai hĩsin maachdëujã maadëu hi k'õsi nʌm.
20 Hãbmua k'ãijã, "Mua Hẽwandam k'õsi chitʌm" ha sim; pari mag simta dich k'apeenjã k'a k'õchk'aba simʌn, magan maan sĩi sëuk'aawaita mag hiek'a sim. Chi mag hiek'a simua hich k'apeen dɄi k'ĩircha hoo simta mag k'a k'õchk'aba sim k'ai, jãga mag Hẽwandam hichdëu bɄʌrjã hooba haajemta hirua k'õsi habarju.
21 Jesucristoou maachig jaau pʌatarr maadëu k'ap'ʌ nʌm. Mag hirua jaau pʌarran mʌgau: "Pua chadcha Hẽwandam k'õsi sim k'ai, magan pʌch k'apeenjã hich hagjö k'a k'õsi habá," ha sim.

5

Jesús hiek hɄk'aawain dich garmuata k'aibag t'um pödpäaijem

1 Jesuun chadcha Hẽwandamau hich Hiewaa hichdëucha pɄitarr haawaita hi dɄi hãba sim hawia hau sim wounan magan ya Hẽwandam chaairau. Magbarm haig hagjö tagam k'ʌʌn Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌnaujã hagjö hi k'õsi haju haai nʌm. ¿Jãgwi? Chi Haaijã k'õsi naawaima; pöd chi Haai happai daupiinaa chi chaain k'õchk'aba haju haai k'aba nʌm.
2 ¿Jãga mag maadëu hi chaaink'a nʌm k'ʌʌnjã k'õsi nʌm k'ap habarju? Chadcha hich Hẽwandamjã daupii naawai hirua nem jaau sim hipierraa nem waauwaima. Mag hi hipierraa wënʌrrʌmʌn, hi chaainjã daupii wai wënʌrraju.
3 Chadcha Hẽwandam daupii nʌm hanʌmʌn hirua nem jaau sim t'um hi hipierraa nʌmʌu; mag hirua maachig waupi jaau sim nem chan maadëu pödbaju hayaam nem k'abam.
4 T'um maach chi Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌnau chan pekaúg hʌdʌʌr dich deeba haajem, dich garmuata pödpɄpɄi haajeewai.
5 Mag maadëu magʌm pekau pöd nʌmʌn, Jesús Hẽwandam Hiewaa hich Hẽwandam dɄi hãba sĩerrʌm hiek hɄk'a wënʌrrʌm gaaimuata mag pödpäaijem.

Hẽwandamau hich Chaai k'augpitarr

6 ¿Pari jãga mag Jesús Hẽwandam Hiewaak'a sim maadëu k'ap'ʌ nʌ? Jesús pör choo nʌm haig hich Hẽwandamaucha hɄgt'armua jaauwia pakuls gaai ya meemaa haawaijã hagjö jaautarr haawaima. Mag nʌm dɄi hich Hẽwandam Hak'aar chadcha nem jaaujemuajã k'ap'ʌ hapiejem, Jesús chadcha Hẽwandam Hiewaak'a sim.
7-8 Haragan biek numí hich Chaai hichë sim hõrag hich hiekcha hũrpijim hɄgt'armua: hi pör choo naawai maimua ya t'õopɄyaag pakuls gaai hi wai naawaijã hagjö hũrpijim. Maimua hĩs hewag pawiajã hich hag hiekpaita Hẽwandam Hak'aar maach t'ãar hee simuajã k'ap'ʌ hapiejem, hí chadcha Hẽwandam Hiewaak'a sim.
9 Mʌig heegarm k'ʌʌnaujã maachig nem mag haawai maadëu hɄk'aajeewai hich Hẽwandamaucha Jesús higwia hich Chaai ha jaau sim chará wajapcha hɄk'aju haai nʌm, hichdëuchata mag jaau sĩewai.
10 Chadcha chi Hẽwandam Hiewaa hiekta hɄk'a simuan hich t'ãar hee k'ap'ʌ sĩsim, chadam hiekta hichdëu hɄk'abarm. Mamʌ mag Jesús higwia hich Hẽwandamaucha hi Hiewaa ha jaau simjã hɄk'aba simuan warag hich Hẽwandamta sëunemeg p'ë sim, hirua jaau sim hɄk'abam gaaimua.

11 Mag hirua maachig jaau sim hiek'an, maach hich dënk'a hauwia hich mag hich dӓi
wënʌrrapijuuta jaau sim; pari mag hi dënk'anaa hi dӓi hich mag wënʌrrajuun, hãba hich
Hẽwandam Hiewaa gaaimuapaiu.
12 Magua chi Hẽwandam Hiewaata hich t'ãar hee hau simʌn hĩchab warreta hiiu sĩsiejem,
hi dӓi hich mag hi dënk'a nʌrraag. Pari chi Hẽwandam Hiewaata hauba sim chan hagt'a hi
dën k'aba sim, hi dӓi hich mag hiiu nʌrraag. Magʌm k'ʌʌn pöd hi dӓi hich mag nʌrrabam.

Juanau hãbmiecha hõor wawitarr

13 Keena, pãar Hẽwandam Hiewaa hiek hӓk'aajem k'ʌʌnagta mʌg hẽsap p'ã deepӓi chirʌm,
ya pãar hi dënk'a naawai chadcha pãach hi dӓi hich mag wënʌrraju k'ap hamk'ĩir.
14 Maadëu k'ap'ʌ nʌm hĩchab, hich Hẽwandamau k'õsi simjö maadëu hirig jëeuwain hirua
maach hiek hũrb k'aba hũurjem.
15 Mag hichig jëeuwai maach hiek hũurjem k'ap'ʌ naawai mag jëeubarmjã ya wai nʌmjöta
k'ĩirjuju haai nʌm, chadcha hirua deeb k'aba deeju haawai.
16 Hãbmua k'ãijã dich k'aperau pekau wau sim hoomʌn, hi kõit Hẽwandamag jëeuju haai
sim; majã juau hogt'om k'ĩmie durr hich barpӓimk'ĩirjö Cristo hichaaur nem jaau nʌrraba
sim k'ai mamʌ. Mag hi kõit jëeumʌn, Hẽwandamau hiiupi hauwia hich dënk'a hauju, hich
mag hich dӓi wai nʌrraag. Hẽwandamau pödba haawai k'abam, pari pogk'a hõrau pekau
wau nʌm hirua chugpaaba haajem, mag hamach barpӓimk'ĩirjö Cristo hiek k'ap'ʌ nʌmta
juau hogt'om hi hichaaur nem jaau wënʌrraawai. Magʌm pekauta wau nʌm kõit chan
mua pãrau jëeuju haai nʌm haba chirʌm. Magʌm paran pãrau parta jëeuju, hichiita
Hẽwandamau hisegju haawai.
17 Nem k'aigbam t'um pekauk'a höbër sim, pari magʌm Hẽwandamau chugpaabapäaiwai
k'ĩmie durr maju harrjã maba haajem.
18 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, Hẽwandamta hich Haaik'a wai sim woun chan hich mag hich
pekau hee nʌrraba haajem, hich Hẽwandam Hiewaauchata hi t'ʌa wai sĩewai. Magua
dösãtaujã pöd pekau hee t'ʌ haum hiek hi t'ʌ hauba haajem.
19 Maadëu k'ap'ʌ nʌm, maach chadcha Hẽwandam dënk'a nʌm; pari k'ap'ʌ nʌm hĩchab,
mʌg jẽb gaai hõor pöm sĩi dösãtauta hich jua heegar p'ë wai sim.
20 Maadëu k'ap'ʌ nʌm hĩchab, Hẽwandam Hiewaa maach hee bëewiata maachig k'ĩirjug
deechëjim, Hẽwandam chaarta wajapcha k'ap hamk'ĩir. Mag gaaimuata maachin chadcha
hich Hẽwandam chaar dӓita wënʌrrʌm, pari wajapcharan chi Hiewaa Jesucristo dӓijã
hagjö naawai mamʌ. Mag Cristota Hẽwandam chaar hanaa maach hich mag hiiupiejemʌu.
21 Chaaina, hãbmiecha pãrag jaauk'im: Jãg Hẽwandam hiek jaau nʌm hanʌmjã Hẽwandam
hiek chaar k'abamʌgta hee hapiju hẽk'aajem k'ʌʌn dӓi k'ĩir k'ap'ʌ habat.

Magdam hajim pãrag jaaum hig chirarr. Hayoo keena,

Juan

2 JUAN

Biek numiim hẽsap Juanau p'ã deepɨ̈itarr

K'aíu p'ãjĩ maimua k'ai hat'eeta p'ãjĩ. Hachamʌ́ maimua hãbak'ai biek t'ãrjupam hich Juanau p'ãtarr dɨ̈i hoowai bʌgt'ʌ k'it'ëem, maimua hãbpaim dɨ̈i hamach numpai hiyɨ̈ʌ nʌmjöta p'ã sim. Deeum k'ʌʌn jaau simjö hichdëupai hich jaauwai hiin "jöoin" haajem (v. 1). Hĩs nasi pawi hoowai maadëu hajappai k'augba nʌm k'aígta deepɨ̈ijĩ. Pogk'a negöon dën gaai hoowai iglesiaag hajimjöo sim; mamʌ hĩchab hoowai hʌʌi hãb Cristo gaaimua hich dɨ̈i k'odk'a sĩerragta deepɨ̈ijimjöojã sim. Maach hat'ee chan mag hajap dawaa k'aba sĩewai k'augba naab mamʌ, hich chi p'ãtarr jöoirau nem k'aauga sĩejim, k'ai hat'eeta p'ã sĩejĩ.

K'an jawaagta p'ãjĩ. Mʌg cartadam bʌt'ʌ k'itab mamʌ Juanau nem hiek t'eegta hiek'a sim, mag Hẽwandam hi gaai t'ʌwi sĩi parhoobam k'ĩirjug jaau wënʌrrarr gaaimua chi hɨ̈k'a durrarr k'ʌʌn k'ũgur hauwi hamachig paa hauju hẽk'a wënʌrrarr k'ʌʌn hëugar. Hi hiek jãgʌm k'ʌʌnau Cristoou jaau pʌatarr hiek k'abamta dich haig bëewi jaaucheewai dich di haigjã jẽerpibaju haai sim haajem. Magʌm k'ʌʌnag chan "Hɨ̈u pãar bëejim" wa "Hɨ̈u petat" hajujã k'aba sim hanaabá. Mag nʌrrjëem k'ʌʌnta maadëu dich haig jẽerpinaa ham hajap'a trataawain dich paarmuata hamau mag sëuk'a nem jaau wënʌrrʌmjã dɨ̈i jaaunaa hamau nem k'aigba wau wënʌrrʌmjã dɨ̈i wau nʌmjö sim hanʌm (vs. 10-11).

Dich k'apeen daupii wënʌrraju haai nʌm

1 MʌʌnJuanau. MʌCh chi jöoirauchata pãar hich Hẽwandamaucha hich iglesiak'a hautarr k'ʌʌn hat'ee mʌg hẽsap p'ã chirʌm, hag hee t'um chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnag. Mua chadcha pãar k'õsi chitʌm; wajapcharan mʌch happaimua k'aba, t'um har maachjö Hẽwandam hiek chaarta k'ap'ʌ nʌm k'ʌʌnaujã hagjö pãar k'õsi nʌm.

2 Mua mag pãar k'õsi chitʌmʌn, Hẽwandam hiek chaar mʌchdëu hɨ̈k'a chirʌmta pãraujã hɨ̈k'a naawaiu; mag chadam hiek maachdëu hɨ̈k'a nʌmʌn mʌg hatag pawiajã hich mag maach t'ãar hee sĩerraju.

3 Hẽwandam chi Hayau maimua chi Hiewaa Jesucristooujã pãar hɨ̈u wai naapim k'õsinaa pãar heeg hoopim k'õsi chirʌm dɨ̈i hĩchab pãachdëu chadam hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimua k'õinaa hagdaujö dich k'apeenjã k'a k'õsita wënʌrrapim k'õsi chirʌm.

4 Mʌ honee chirʌm keena, chadcha pãar hee hãaur k'ʌʌn hich Hẽwandamau maachig wënʌrrapi jaau simjö hamachdëu chadam hiek hɨ̈k'atarr hipierraata wënʌrrʌm mʌch daúa hootarr haawai.

5 Hĩsjã nawe pãachig jaautarr hiekpaita deeu pʌaba pãrag, hagdaujö dich k'apeen k'a k'õsi haju haai nʌm ha chirʌm. Mua pãrag mag p'ã deepɨ̈i chirʌm chan hiek hiiur k'abam; mʌg hiek'an warr pãachdëu hũrtarr hiekpaiu.

6 Chadcha chi Hẽwandam k'õsi simuan hirua nem jaau sim t'um hi hipierraata nem waaujem. Pari hɨ̃rcha hirua maachig waupi jaau simʌn, har nacha pãachig jaau nʌm haig hũrtarrjö, hagdaujö dich k'apeen daupiita wënʌrrapi jaau simʌu.

Sĩi chik'am k'ũguurjem k'ʌʌn

7 Jãg hõor pöm sĩi sëuk'a pãar k'ũguraagpai Jesús chan woun chaar k'abamta jãg nʌrrajim ha jaau nʌm k'ʌʌn k'apan t'ʌnaawai, muan pãragan warrgarwe mag pãachdëu hɨ̈k'atarr hiekta k'ĩir heyaa hapi chirʌm, hʌdʌʌr pãach k'ũgurpimaaugau. Chi jãg wënʌrrʌm k'ʌʌnan sĩi chik'am k'ũguurjem k'ʌʌn hanaa Cristojã hoomap'a nʌm k'ʌʌnau.

8 Pãachdëu Hẽwandam hiek hɨ̈k'atarr gaai hubʌ wënʌrrʌm paar hɨ̃gt'ar paawaijã hirua deeju ha sim t'um chadcha haum k'õsi nʌm k'ai, k'ĩir k'ap'ʌnaa hõor sĩi jãg sëuk'a nʌrrjëem k'ʌʌn hiek hoob hɨ̈k'amiet. Pãrau magba hʌdʌraata hamag pãach k'ũgurpim chan hirua mag nem deeju ha simjã t'umcha haubaju.

9 Hãbmua k'ãijã maach Pör Jesucristo hiekta bigaau sĩunaa hag k'ãai wajapcharamta jawaag hawia hi hiek k'abamta jaau nʌrrʌmʌn, magan Hẽwandam hi dɨ̈i k'aba sim. Mamʌ Cristoou jaau pʌarr hiek hichdëu hɨ̈k'atarrta hogdʌba hɨ̈k'a simʌn chadau hich Hẽwandam chi Haai dɨ̈i chi Hiewaajã hi dɨ̈i nʌm.

10 Hãbmua k'ãijã pãach di haig bëewia Cristoou jaau pʌarr hiek k'abamta jaaucheewai hoob pãach di haig jẽerpimiet, ni sĩi hirig hɨ̈u pʌ bëejim wa hɨ̈u pet k'ãijã hamiet.

11 Chi mag nʌrrjëem k'ʌʌnag saludaa nʌm k'ʌʌnan hamau mag nem k'aigba jaau nʌmjã dɨ̈i hamach paarmua jaau nʌmjöta nʌm, magʌm gaaimua warag hõor hok'oomk'ĩir.

Hãbmiem salud

12 Pãrag nem jaauju pöoma wai chirʌm; pari sĩi mʌg hẽsap gaaipai chan mua jaaupɨ̈ibam. Magju k'ãai mʌchchata pãar haar mawia pãar dɨ̈i k'ĩirchata hiyɨ̈ʌ ham k'õsi chirʌm, maach t'umaa hãba wajapcha honee haag.

13 Maujã hĩchab pãarjö hich Hẽwandamaucha jʌr hawia Cristo gaaimua pãar iglesia heem
k'ʌʌn dɅ̈i k'odk'a durrum k'ʌʌnau pãrag salud deepɅ̃i nʌm.
Mʌgdamhajimpãragjaaumhigchirarr.Hayookeena,

Juan

3 JUAN

Biek t'ãrjupam hẽsap Juanau p'ã deepäitarr

K'aíu **p'ãjĩ maimua k'aí**g **deepä**aigta **p'ãjĩ**. Chamʌg t'ãrjupam cartadamjã hĩchab hich Juanau hich k'apk'ʌʌn hanaa hich k'apeer Gayo haajerrag deepäaigta p'ãjim (vs. 1). Mag hermanodaman hag perasöm iglesia heem k'ʌʌnau hajap'a k'ap'ʌ naajim haju hayaa sim.

K'an jawaag hajĩ. Biek numiim carta hichdëu p'ã deepäaiwai hag gaai sĩi Cristo hiek chaar k'abamta parhoob nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌn chan hõrag hamach haigjã jẽerpiba jaaupäi sim. Pari mʌg Gayoog deepäitarr gaai chan magba, hante jürr maach peerdʌajem hiekta jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan hajap'ata hamag recibiimk'ĩir warag ham k'ĩir honeeta hiek'a sim. Juan hiek'õoin di chaaurmua wa dö chaaurmua k'ãijã hõordam dich haig bëewai mag hajap'a recibiipi nʌmʌn, mʌg Testamento Hiiur gaai biek k'apan chadcha hich magta haju haai nʌm ha sim (Mt. 10:40-42; Ro. 12:13; 1 Ti. 3:2; Tit. 1:8; 1 Pe. 4:9).

Gayo gaaimua Juan honee harr

1 ¿Jãgpai chirá Gayo, k'apeer wäjäu? Mʌ hich jöoi Juanauta pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm, chadcha mʌchdëu pʌ k'õsi chitaawai.

2 Cristo gaaimua k'odam, muan Hẽwandamagta pʌ kõit jëeu k'itaajem, jãg pʌch Hẽwandam däi häu chirʌmjö tagam nemdam waauwaijã wajap'ata höbëbërk'am däi pʌch k'a monak'ata chitamk'ĩir.

3 Mʌ honee chirʌm chadcha, hermanonaan bëe nʌm k'ʌʌnau jaauwai pʌ chadam hiek gaaita hubʌ hogdʌba chiraajem ha mʌchig jaauchë nʌm hũrwia.

4 Mʌchdëu Cristo hiek jaau chitʌm hũrwia häk'atarr gaaimua jãg mʌch chaainjö k'it'ëem k'ʌʌn chadcharam hiek gaai jaau sim hipierraa wënʌrrʌm ha hũurwaita chadcha mʌ honee chiraajem; deeum nem jaau nʌm hũurwai chan jãgcha mʌ honee haba chitʌm.

5 Hermano, pua chadcha Cristo gaaimua maach k'odk'a t'ʌnʌm k'ʌʌn däijã Hẽwandamau waupim k'õsi haajemjöta haajem ham däi; pari maagjem chan sĩi pʌch k'apk'ʌʌn haawai k'aba, warpmua Hẽwandam hiek jawaan bëe nʌm k'ʌʌn däita pua mag wajap'a haajem.

6 Mag hamau mʌrʌg pʌ jaaucheewai hamau chi häk'a durrum k'ʌʌn k'apan t'ʌnʌm dak'ĩirta jaau naajim, jãga pua häu ham k'ĩir jãsenk'ajĩ. Jãk'ʌʌn wounaan deeu pʌch haar weetwai Hẽwandamau waupi jaau simjö hamau nemdam hig nʌm t'umaa hamag jʌr deebá, hamach däi warramk'ĩir.

7 Ham jãg wënʌrrʌmʌn, chadcha Cristo hiek chaar jawaagta jãg wënʌrrabahab; mag wënʌrrʌmjã Hẽwandam hiek häk'aba nʌm k'ʌʌnag chan nem jëeuba wënʌrrʌm.

8 Magua maachdëuta jürr hamau nem hig nʌmjã k'ap haju haai nʌm, mag hamau nemdam hig nʌm dee nʌmua warag Hẽwandam hiek chaarta jaaumk'ĩir. Mag nʌm haig maadëu warag Hẽwandam hiekta maach paarmua haaidʌpi nʌm.

Ejemplo wajap'am jaaunaa ejemplo k'aigbamjã jaautarr

9 Mua jam chi häk'a durrum k'ʌʌnag hũrmk'ĩirta nawe mʌchdëu hẽsap p'ã deepäitarr gaai jaaupäijim, häu mag Cristo hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌn pãach hee recibiimk'ĩir. Mamʌ magtarrta Diotrefeeu, hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai ham k'õsi sĩewai, hirua mʌ hiek hasekasmap'a sim.

10 Hich jãg chitʌm hat'ee, mʌchcha jam baarwai mua pãar dak'ĩir hirig hiek'aju; maumua mua hũurwai hichdëuta jãg mʌ hëugarjã sëuk'a chadam hiek k'abampa hõrag jaau nʌrraajem haajem. Pari wajapcharan mag sëuk'a simpaijã k'aba, hermanonaan warpmua Hẽwandam hiek jawaan bëewaijã hõor recibiiba simta bigaaum k'ʌʌnau recibiim hiigwaijã hidëu recibiipiba haajem hanʌm. Mag nʌm hee hãbmua k'ãijã hõor recibiimʌn mag hermanodam warre iglesia heemuajã jʌrpäipiejem haajem, mag warpmua berr recibiitarr kõit.

11 Hermano, hoob pua ejemplo k'aigbam chan hau chitam; mag k'ãai ejemplo wajap'amta hat'á. Pua k'ap'ʌ sim, har chi nem k'aigbam waaujem k'ʌʌnan Hẽwandamjã k'augba naawaita mag nem k'aigba wau sĩerrjëem; pari nem wajap'a wau nʌm k'ʌʌnan Hẽwandam däi naawaita mag nem wajap'a waaujem.

12 Magta sim maach hermano Demetrio. Chadam hiek hichdëu k'augtarr hipierr nem hajap'a wau simuata hich hiiucha jaau simjö merag chuk'u k'ap'ʌ hapi sim, hichdëu chadcha nem wajap'a wau sim. Magua t'um chi häk'a durrum k'ʌʌnau hi hëugar wajap'a jaaujem. Mʌchdëujã mag k'ap'ʌ chiraawaita hirua chadcha nem wajap'a wau sim ha chirʌm. Pua k'ap'ʌ sim, mua chadcha nem jaau chitʌm.

Hãbmiecharam salud

13 Mua pʌrʌg nem jaauju pöoma wai chirʌm; pari mʌg hẽsap gaai pöd t'um jaaupäibam.

14 Mʌchdëun pʌ dăi jöpcha k'ĭircha hooju k'ĭirju chirʌm; maigta maach hiyăʌ haju.
15 Gayo, pʌ k'ŏinaa chiramk'ĭir muan Hẽwandamagta pʌ kõit jëeu chiraajem. Pʌ k'apk'ʌʌn mawaam k'ʌʌnaujã pʌrʌg salud deepăi nʌm; maagwai jũrr mʌ k'apk'ʌʌn pʌch haram k'ʌʌnagjã hagjö hamachpierr mʌ salud jaaupet.
Mʌgdampai hajim pʌrʌg jaaum hig chirarr. Hayoo kakë,

Pʌch k'ap'ʌm, Juan

JUDAS
Judas hẽsap deepӓitarr

K'aíu **p'ãjĩ maimua chijã k'ʌʌn hat'eeta p'ãjĩ**. MʌG carta p'ãtarr woun Judas ha t'ãr sĩejim haajem. Hich mʌg Judas Santiago dӓi Jesús heeugpeen hajim hanaabá, hãd hãbam k'ʌʌn. MʌG cartadamjã hĩchab, jõoi Juanau hichdëu nacharam deepӓitarrjö, iglesiapierr deepӓpӓigmamua t'umaam k'ʌʌnag t'ãrmk'ĩirta Judaau deepӓijim haajem.

K'an jawaag hajĩ. Judas hiek, warr hirua mʌg cartadam p'ãju k'ĩirjutarran, jãga Jesuu maach peerdʌ haaujẽ ha jawaagta p'ãju k'ĩirjubaadëjim haajem. Mamʌ magtarrta hichdëu hũurwai, mag Hẽwandam hiek jaau nʌm hanʌm k'ʌʌnjã sĩi parhoob nem jaau nʌmua chik'am k'ũgur wënʌrrʌm ha hũrbaawaita jũrr chi hӓk'a durrum k'ʌʌnag hamachdëu nacha hũrwi hӓk'atarr hiek gaai hubʌ hamk'ĩirta p'ãjim hanaabá. Hirua chan hichjö hӓu hӓk'a durrarr k'ʌʌndam sĩi mag nʌrrjëe harr k'ʌʌnau k'ũgurwi sĩi hamachjö hapimap'a sĩejim (vs. 3-4). Magarrau mag nacha hamachdëu hũrtarr hiek'an chadau hich mag hogdʌba hӓk'anaa, hamach paarmua jaaunaa, bigaaum k'ʌʌnagjã hich magta jaaupi jaauju haai nʌmgui hajim hanʌm (vs. 3,20; Gá. 1:6-9; 1 Ti. 1:19; 6:3,20-21; 2 Ti. 1:13-14).

Jãg Hẽwandam hiek jawaag chi machnaan hanʌmjã sĩi chik'am k'ũgur wënʌrrʌm k'ʌʌnan hamach jãg wënʌrrʌm gaaimua Hẽwandamau ham gaai jerrba mas hab k'aba mas haju k'ap hamk'ĩir, warr hamach parhoob wënʌrrarr gaaimua Hẽwandamau sĩi par daúa hooba harr k'ʌʌn higwi, Judaau maachig ejemplodam jaau sim:
Israelnaan hamach t'ãar t'eegau hӓk'ajã hӓk'aba harr (v. 5);
angelnaan Hẽwandam chognaan harrta hi hichaaur hatarr (v. 6);
Sodomapien dӓi Gomorrapien parhoob hamach hõor k'abam dӓipa t'ʌnarr (v. 7);
Cainau hich heeum t'õotarr (v. 11);
Balaam sĩi p'atk'on ganam k'õchgau Hẽwandam hiek hũrba harr (v. 11);
maimua Coré hichta warm k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai haju hẽk'atarr (v. 11).

Salud

1 MʌʌN Judaau, Jesucristo chog; mʌchpaiu Santiago heeum. Muata pãrag mʌg hẽsap p'ã chirʌm, pãar har hich Hẽwandamaujã k'õsinaa hich hiek hӓk'amk'ĩir hichdëucha t'ãr hautarr k'ʌʌn haawai Jesucristoou t'ʌa wai sĩejem k'ʌʌnag.

2 Keena, mʌ salud hat'at. Muan Hẽwandamagta pãar kõit jëeu chirʌm, hichdëuta dӓrrcha pãar heeg hoowia pãach heejã k'õinaa hapinaa hich dënjö warag dich k'apeenjã k'a k'õsi hapimk'ĩir.

Chad k'abam hiekta jaaujem k'ʌʌn
(2 Pe 2:1-7)

3 Keena, maach peerdʌajem hiek maach t'umaam k'ʌʌnau hãba wai nʌm jawaagta mʌg hẽsap p'ãm k'õchaaga chirajim; pari magtarrta jãg Hẽwandam hiek hӓk'a nʌm hawi hamach k'augbajupii hawi hermanonaan chaar hee jãg sëuk'a nʌrrjëe haawaita heeupemjö mʌg pãrag p'ã deepӓi chirʌm, pãachdëu hӓk'a nʌm hiek hisegba warag hag kõitta dich k'apeen kõit jãau nʌmjö dӓi hubʌ ham dӓi hiek t'ierrk'a durrumua hʌdʌʌr pãach k'ũgur haupimaaugau. Jãg pãrau hӓk'a nʌmta Hẽwandam hiek charau, har Jesuu hich hi jaaumk'ĩir hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnau nacha pãachig jaautarr. Jãg hamau pãrag jaautarran, parhoobam k'ʌʌnau hagjö hi hiek hawi jaau nʌm hӓk'am hugua hajim.

4 Pari jãg sëuk'a nʌrrjëem k'ʌʌnan hõor k'aigbam k'ʌʌnau; jãk'ʌʌn Hẽwandamau hich hiek gaai jaau simjö jerrba k'ĩmie durr bark'ʌʌiju k'ʌʌn k'abahab. Maguata hamau maach Pör Jesucristo hichta hãbpai t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hãrpai sĩerrʌmta higba, warag hi hisegnaa, Hẽwandam hõor dӓi wajap'a k'itaawai hamach chig habaju hawi, sĩi hamachdëu nem waum haigta waaujem.

5 Mua k'ap'ʌ chirʌm, pãrau meraa k'aba nʌm cha mua jawaagpam hiek. Pari k'ĩirjubat jãgajĩ warrgarjã Hẽwandamau hich hisegtarr k'ʌʌn dӓi: Maach Pör Hẽwandamau maach jõoin israelnaan hichdëu Egiptopien jua heemua hӓu peerdʌ haujim. Pari magtarrjã hichdëu nem jaau sim hipierraa k'aba harr k'ʌʌnan israelnaan harr hãba hichiita k'ëchpӓijim.

6 Maimua hagjö k'ĩir heyaa habat hĩchab, jãga hich Hẽwandam chognaan hich Hẽwandam dӓicha naajerrta hich k'ãai hãrpai haju hẽk'atarr gaaimua hich chognaan harr hãba hich haarmua bark'ʌʌipӓijĩ. Pãadë k'ĩirjubat hĩs ham jãga nʌ: Hẽwandamau jӓk'anaa k'ĩchag hee ham preso p'ë wai sim, hich maig höbëraajã k'augba, hichdëu mʌg durr hi hagk'am hedta warag ham k'aibag wauwi hich mag wënʌrraju jawaag.

7 K'ĩir heyaa habat hĩchab jãgajĩ Hẽwandamau Sodomapien dӓi, Gomorrapien dӓi maimua hag dak'a deeum p'öbör nʌnʌid harr k'ʌʌn dӓijã hagjö. Hamau parhooba sĩi hamach hʌʌin

k'abam dӑita hamachdëu ham haig hanaa hamach k'amannaan hap'ajã hʌʌin dӑímjö haajeejim. Hamach mag t'ʌnarr gaaimua Hẽwandamau sĩi chi p'öbör t'um hag hee hõor t'ʌnarrpa warre hörpӑijim. Mag ham hörtarran, magʌm gaaimua jãga k'ĩmie durrjã mag p'öbör hörtarrjö hõt huu wëjöm t'õjã t'õba sĩerrʌm heeta hichdëu bark'ʌʌiju t'umaam k'ʌʌnag k'ap hamk'ĩir hajim.

8 Warrgarwe Hẽwandamau hõor k'aigbam k'ʌʌn dӑi maagjerr k'ap'ʌ nʌmta, jãg pãrag sëuk'a nem jaaujem k'ʌʌnaun warag Hẽwandamauta hamach k'ãaipi hauwia hiek durag jaautarr wajap'a k'ap'ʌ nʌm hawia, warag hamachdëupai hamach morjã sʌrk'aba hãrpinaa bigaaum k'ʌʌnjã hãrpiejem. Mag nʌm dӑi hĩchab maach Pör Hẽwandam chadcha jua t'eeg sĩerrʌmta serbiibag p'ënaa hamachdëuta k'apcha nʌm hawia, Hẽwandam chognaan wa mepeen hawiajã högk'aba jũur hiek'aajem.

9 Pari ham k'ãai Hẽwandam chognaan pör Arcángel Miguel haajemuajã, Moisés meebaadeewai, hi mor hat'ee mepeer dӑi jũrr chik'am hipeer hahau k'aawaijã bã̃ʌrjã hirig k'aigbajã hiek'aba, sĩi warag “Pʌch mʌ dӑi jãg chirʌm paar nau Hẽwandamauta pʌrʌg meeurrau sĩujugui” hajim.

10 Hẽwandam chogaujã k'aigba hiek'aba harrta, magju k'ãai sĩi jãg sëuk'a nem jaau nʌrrjëem k'ʌʌnauta hamachdëu nem k'augbam higwiapa k'aigba hiek'aajem. Maimua mag hamau nem k'ap'ʌ nʌm hanʌmjã sĩi nemchaain k'ĩirjugjöpai nʌmta mag k'ap'ʌ nʌm haajem. Mag k'ap'ʌ nʌm hanʌmʌn sĩi wir haig hamachdëupai hamach k'aibag wau nʌmjö nʌmta mag nʌm.

11 ¡Hëh, hapdurr jãg nʌrrjëem k'ʌʌn! Jãgʌm k'ʌʌnan Caínjö dich k'apeen hoomap'anaa hamach daar nem wajap'a waauwaijã k'õchk'abata sĩerrjëem. Jãgʌm k'ʌʌnan hĩchab Balaamjö sĩi p'atk'on ganam k'õchgaupaita jãg nʌrrjëem; magnaa hamachta warrgar woun Coré haajerrjö chi pörk'am k'õchk'a nʌm. Coré mag Moisés hisegwia jũrr hichta chi pörk'am k'õchk'atarr paarjã hich higar narr k'ʌʌnpa Hẽwandamau warre k'ëchpӑitarrjö hamjã hagjö k'ëchpӑiju hich Hẽwandamau.

12 Jãgʌm k'ʌʌnan Cristo maach kõit meetarr k'ĩir heyaa haag biirdʌnaa pãar dӑi hãba t'ach k'oowaijã, hatcha t'ach pöm waibëenaa döpöjö pömjã waibëe nʌm gaaimua sĩi pãar k'ĩir naaupiejem, mag waibëenaa k'oowaijã warm k'ʌʌn dak'ĩir jũrr hamachta hatchapai haawai. Jãgʌm k'ʌʌnau chan bigaaum k'ʌʌndamjã k'ĩirjuba sĩi hamachpaita k'ĩirju sĩsidʌm. Jãg chadam hiekjö nem jaau wënʌrrʌm k'ʌʌnan par noseg chëbamta sĩi hedjã noseg chëjujö t'ʌnarr p'ũu haaisirbapäaiwai chëba sĩi hõor k'ũguurjemjöta sĩsidʌm. Jãgʌm k'ʌʌnan hĩchab nemjĩir bã̃ʌrjã chëba haajemjöta sĩsidʌm, hamau nem jaau nʌm hũrwia hõrau bã̃ʌrjã k'ĩirjug wajap'amjã hauba naawai. Hamach mag sĩsidʌm gaaimua ya biek numí k'ëchwia nʌmjöta nʌm, hamach k'aibag hee hich mag t'aabatarr gaaimua maimua Cristo hiekjã hisegwi hi hichaaurta nem jaau nʌm gaaimua. Maigta ya pa chi k'aarpa jẽunaa hörbapӑimjö haju Hẽwandamau ham dӑi.

13 Jãgʌm k'ʌʌnau chan nem wajap'a wauba sĩi maach dawag k'abam nem hap'ata waaujem. Mag hamau nem wau nʌm k'ĩirjuawai chan sĩi dö higaau nem maach hinaam t'ʌnʌmjöta sĩsidʌm. Jãgʌm k'ʌʌnan hĩchab har sĩi p'ĩdag p'ug mawia k'ĩchag hee chukk'u haadeejemjöta sĩsidʌm, hamau nem jaau nʌm gaaimua bã̃ʌrjã hõrau nem wajap'am k'augba haajeewai. Hamach nem k'aigba wau nʌm gaaimua hamjã hich jãgta Hẽwandamau ham k'ĩchag hee pӑib k'aba pӑiju, hich mam naam hiek nʌisimk'ĩir.

14 Hich jãg k'aigba sëuk'a nem jaau nʌrrjëe haju k'ʌʌn higwiata hĩchab Hẽwandam hi jaaumie Enoc haajerraujã warrgarwe Adán homparr haigmua hagt'a hõor pömcha k'aba nʌwe ya hichdëu hoo wai simjö magju k'ap'ʌ mʌg p'ã pʌajim haajem:

“Mua maach Pör Hẽwandam hoojimgui” hajim hanʌm “hich chognaan pöoma t'ʌnʌm dӑi hurum.

15 Mag hurumʌn hõor t'um k'aigbam k'ʌʌnag hamachdëu nem k'aibag waunaa parhooba hich higwia hiparii hiek'aajerr paarjã ham k'aibag wauju jawaanta hurumgui” hajim hanʌm.

Magta hiek'ajim haajem jöoi Enoc haajerrau.

16 Maguata jãg sëuk'a nem jaau nʌm k'ʌʌnan hamach k'aigba haawaijã sĩi k'ĩu jʌmba warag deeum k'ʌʌn gaai t'ʌwia chik'am gaaimuata jãg nʌm haajerram; jãgʌm k'ʌʌnau chan hamachdëu nem hoowaijã sĩi par daúa hooba warre hat'uuchata jaaupӑimaajem. Mag hãba hamachdëu nem k'õsimpaita wau nʌm gaaimua hamachpai hӑu hajuuta k'ĩirju sĩerrjëem. Hamachpaita t'ö hiek'a sĩerrjëem; maimua chik'am t'ö hiek'aawaijã mag hiek'abarm gaaimua jũrr hamach dӑi wajap'a hamk'ĩirpaita mag hiek'a sĩerrjëem.

Chi hӑk'a durrum k'ʌʌn wawitarr

17 K'ĩir heyaa habat keena, har maach Pör Jesucristoou doce hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnau pãachig jaautarr hiek.

18 Hamau pãrag magjierram: “Keena, ya Hẽwandamau maach hi hagk'aju gayaa paawai
sĩi hõor hamach k'õchagpierrta nem waum k'õchk'anaa chi hɨ̈k'a durrum k'ʌʌnjã wau
hiek'aa neeme sĩsid haju” ha jaaujierram pãrag.
19 Magtarr haawai chadcha merag chukk'u sĩsidʌm, har pãar hee sëuk'a wënʌrraajem
k'ʌʌnau chan bɑ̃ʌrjã Hẽwandam Hak'aar chuk'u haawaita mag hamachdëu nem waum
haig waunaa hõor hö hãba t'ʌnarrjã warag haaidʌbapɨ̈im.
20 Hermanonaan, pari pãrau hɨ̈k'atarr hiek hich Hẽwandamauta k'augpitarr haawai
bɑ̃ʌrjã mʌg heegarm k'ĩirjugjö k'aba sim. Magua muan pãragan hag hiek gaaita pãach
k'apeenjã hagdaujö bãaupiju hẽk'abat ha chirʌm. Pãach Hẽwandamag jëeuwaijã hich
Hẽwandam Hak'arau jëeupi simjöta jëeubat.
21 Hẽwandamau pãach k'õsi sim k'ap nem wajap'a wau nʌm gaaimua hich jãg pãach
daupiita p'ë wai nʌrrapibat hirig. Mag nʌmua hãba deeu maach Pör Jesucristo bëeju hedta
nʌbat; mag hich pierrwaita maach dau haug k'augwi hichjö hich mag tag meejã meeba
hich dɨ̈i p'ë wai sĩsiju.
22 Har sëuk'a nem jaau nʌm k'ʌʌnau deeum hiekta jaau nʌm hũrwia maach Hẽwandam
hiek chaarta warag hɨ̈k'aju k'augba haadëp'ʌm k'ʌʌn dau haug k'aug paraanaa warag
hamag Hẽwandam hiek chaarta p'ʌʌrba jaaunaat, hũwaai hɨ̈k'amk'ĩir.
23 Maimua har warre parhoobam hiekta hɨ̈k'a nʌm gaaimua ya hõt huu t'ʌnʌm heeta
dʌrbaagpamjö nʌm k'ʌʌnjã, hok'oom hiekcha hok'ooju nawe, ham k'aigpër hat'at,
Hẽwandam hiek chaarta jaau nʌmua. Pari warm k'ʌʌn har hat'uucha nʌm k'ʌʌnjã hagjö
dau hee haug k'aug paraa habat; mag ham dau haug k'aug naab mamʌ, ham dɨ̈i k'ĩir
k'ap'ʌnaa hamau nem waaujemjã put sör memerk'ömjö warre hisegbat. Jãk'ʌʌnan
hamach parhooba pekau wau nʌm gaaimua k'ajũapata sĩi hagua p'uur sĩsidʌmjö sĩsidʌm.

Hãbmiecha Hẽwandam t'ö hiek'atarr

24 Pari pãar chadcha maach Hẽwandam hãbpai k'itʌm dën haawai hoob k'ĩirjumiet.
Hichdëuta maach Pör Jesucristo gaaimua maach peerdʌ hauwia, hich jua t'eegauta maach
pekau hee burrpiba t'ʌnaa, maach hi hagk'am hedjã honeeta bɑ̃ʌrjã pekau chuk'u p'ë
hauju, hich mag hich dɨ̈i naamk'ĩir.
25 Mag Hẽwandamta warrgarwejã t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi wajapcharam hanaa chi
hɑ̃ʌrʌʌcharamʌu; hichpaita mʌg hatagjã chi jua t'ierr hanaa hich mag hiek t'eegjã sĩerraju.
Mʌgdamhajimpãragjaaumhigchirarr.Hayookeena,

Judas

EL APOCALIPSIS
Juan k'ãitarr

Juanau mʌg hich k'ãitarr hõrag jawaag p'ãawai ya jöoiraa k'itajim haajem. Hich mag jaar hĩchab Jesús higar hɤ̈k'a durrum k'ʌʌn hoomaaugau hõrau ham hẽudeejã hẽk'anaa, cárcel deg pɤ̈inaa wajapp'a dau haug waupiejeejim haajem. Hẽwandamau hoowai mag hich chaain wajap dau haug wau durrum hoobaawaita jöoi Juan k'ãaipi haujim hanaabá, mag k'ãaipi hat'amua nem t'um t'ʌnʌmʌn hichdëuta k'ap haajeewai mag hich chaain dau hap'ʌʌ hapi nʌm k'ʌʌn dɤ̈ijã hichdëu k'ap haju jawaag.

Magta chadcha Juanau Hẽwandamau hich k'ãaipinaa hichig hoopitarr t'umaa p'ãjim haajem, chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌndam warag k'ĩir honee hamk'ĩir; mag nʌm dɤ̈i hĩchab hich Cristojã hũwaai deeu bëewi hõor hich dau na k'aigba haajerr k'ʌʌn t'um t'eernaa hisegju k'ap hamk'ĩir. Juanaun hich paarmua ya chi hɤ̈k'a durrum k'ʌʌnag Cristoou magju k'ap hapinaa, mʌg jẽb gaai p'it'urg hau wënʌrrawiajã, warag magʌmjã higba Cristo dɤ̈ita hogdʌba hubʌ wënʌrrapim k'õchgauta mʌg hẽsap p'ãjim haajem.

Juanau hichdëu nem hoomatarr hĩgk'amam hũurwai, chadcha maach dauderraa haju haai sim, dichdëuta hootarr hak'iin. Pari maagwai chi hɤ̈k'a narr k'ʌʌnau k'ap'ʌ naajim hanaabá, Hẽwandamau mʌg durr k'aigba haju jaau sim. Juanau hich daúachata hoojim haajem, Hẽwandamau mʌg durr hi hagk'abarm hed jãga hirua hõor gaai jua k'ʌaba deeju. Hẽwandamau magta hirig nem k'ĩir pogk'e hoopimajim hanaabá, t'um hichdëu hootarrjöo jaaumamk'ĩir. Pari chi Hẽwandam hiek hɤ̈k'aba nʌm k'ʌʌnau chan par Juanau mag hichdëu hootarrjö wajap'a hẽsap gaai p'ãtarr t'ɤ̃ʌrjerrjã k'augba haajeejim hanaabá.

Ya hĩs hewag paawai Juan k'ãitarr higwia hõrau hamach k'ĩirjugpierr jaaujem. Pari Hẽwandamau t'umaam k'ʌʌnag hɤ̃rcha k'ap'ʌ hapim k'õsi simʌn mʌgau: Mʌg nʌʌ hawia dëgölp Hẽwandamau Jesucristo dɤ̈imua hamach k'a huk'ur harr k'ʌʌn t'um warre sĩi hichdëuta pödpɤ̈iwia hichta hɤ̃rpai sĩsiju. Mag hedan chi mepeerpata Hẽwandamau sĩi heeg bɤ̈ʌu bicht'ʌgbaadëmjöta haju hanaabá. Pari magtarr k'ur har hi hiek hɤ̈k'awia hogdʌba hich mag durrarr k'ʌʌnan hich dɤ̈i hich mag wënʌrramk'ĩir, hɤ̃gt'ar p'ë harrwia hich mag hich dɤ̈i p'ë wai sĩsiju haajem.

1 MʌʌnJuanau, Jesucristo chog. Muata pãrag mʌchdëu hootarr jaaum hig chirʌm. Mʌg mua jawaagpam hiek'an hich Hẽwandamaucha Jesucristoog jaautarrau. Mag hichig jaaubaawaita mʌ k'ãaipi hauwi mʌrʌg jaaujim, jũrr mua hich hiek hɤ̈k'a durrum k'ʌʌnag jaaumk'ĩir. Mʌg hiek t'um hich jaaubarmjö chadcha jöpcha haju k'ap hamk'ĩir, Jesucristoou hich chog hãb hɤ̃gt'ar hich dɤ̈i sĩejemʌgta jaaujim, mag mʌ k'ãaipi hat'am hee jũrr magua mʌrʌg jaaumk'ĩir.

2 Magbaawaita Hẽwandamau Jesucristo dɤ̈imua mʌchig hoopinaa mʌchig hũrpitarrpa t'umaa p'ã chirʌm.

3 Chi mʌg mua p'ãbarm hẽsap t'ɤ̃r sim woun honee haju; maimua honee hajurau hĩchab mʌg hich hiek p'ã sim gaai Hẽwandamau nem t'um hichdëu jaau sim hiek hãbmua t'ɤ̃rmam hũrwia hag gaai jaau simjö hi hipierraa wënʌrrʌm k'ʌʌn. Ya chadcha t'um mʌg hẽsap gaai hichdëu jaau simjö höbëbërg maju dakk'a pamam.

P'öbör siete narr hee iglesiapierr Juanau hẽsap p'ãnaa haaidʌtarr

4-5 MʌʌnJuanau. Muata mʌg hẽsap p'ã deepɤ̈i chirʌm Asia durr p'öbör siete nʌm hee Hẽwandam hiek hɤ̈k'a nʌm k'ʌʌnag. Mua pãar kõit jëeu chirʌm, hichta warrgarwe hich mag sĩerranaa mʌg hatagjã hich mag sĩerraju higwia, hich k'u juupjem k'ĩirp'ee hich Hẽwandam Hak'aar sĩerrʌm higwia, maimua Jesucristo chadam hiek chaarcha jaauchëtarr higwiajã jëeu chirʌm, pãar dau hee haug k'aug paraanaa pãar hɤ̃u wai nʌm dɤ̈i hĩchab pãar k'õinaa wai wënʌrramk'ĩir. Mag Cristota meeba harrjö nacha hiiu p'iidʌwia mʌg reinaan t'ʌnʌm k'ãaijã hiek t'eeg hɤ̃rcha sĩerrʌm. Hich hag Cristota maach daupigau hʌdʌraa hich t'õopijim. Magbarmua maach k'aibag chugpaapɤ̈iwia

6 hich Haai hanaa hich Hẽwandam hat'ee maachta p'adnaank'a haujim, hich dɤ̈i hagdaujö hiek t'et'e wënʌrramk'ĩir. Hirigta hãba t'umaam k'ʌʌnau, “Hich happaita hãba Hẽwandam chaark'a sĩerrʌm” ha hiek'anaa, “Hichdëupaita warrgarwejã nem t'um k'ap'ʌnaa mʌg hatagjã k'ap'ʌ sĩerraju; maata maach Hẽwandamau” ha t'ö hiek'aju haai nʌm.

7 Cristo, Hẽwandam Hiewaa, hedjã baug hee hurum t'umaam k'ʌʌnau hamach daúa hooju, hi t'õotarr k'ʌʌnaupa.

Magbaawai durrpierram k'ʌʌnau hamach daujã merag p'ëwi, jũrr hamach gaai mas haju k'ap, hi hökgau hicharaucha bĩejurau.

Magju hanʌm chan sëuk'aawai k'abam.

8 Hich Hẽwandamauta hich higwia, “Mʌchpaita nacharam hẽsapdau Ajönaa chi hãbmiecharam Zetajö chitʌm” ha hiek'aajem, hich warrgarwejã hich mag sĩerrawi mʌg hatagjã hich mag sĩerraju Jöoirau. Hichdëu mag sim haawai hoob k'ĩirjumiet. Hichta Hẽwandamau, t'umaam k'ʌʌn Pör; hi hat'ee chan p'it'urm nem chuk'um.

K'ãaipi hat'amua maach Pör Jesucristo hootarr

9 MʌʌN pãach k'od har Jesús hiek gaaimua pãachjö p'it'urg hau pʌʌrba k'itaajemuata pãrag mʌg hẽsap p'ã deepäi chirʌm. Mag p'it'urg haaujeeb mamʌ, hich Jesucristoouta magʌm hãwataagjã juapá deejeewai, magʌmjã higba, p'it'urg jẽedʌ k'itʌmua hi haar barwi hi k'ĩir wajaug hoo wai chitaju. Hẽwandam hiek jaau chitʌm däi Jesuu nem wau nʌrrarr mʌch daúacha hoojerrta jaau chitʌm gaaimua, mau döjãrr p'ʌram Patmos hanʌm gaai preso chirʌm.

10 Mag mʌ preso chirʌmta biek hãb domighed hich Hẽwandam Hak'aarta mʌ gaai p'ẽs haicheewai, mʌ dau heert'ʌg hat'amjö habarm hee, trompeta hiekjöta nem jẽbag mʌ hëugarmua mʌrʌg hiek'achëwia,

11 “Nau mua pʌchig nem hoopibarm t'umaa hẽsap gaai p'ãnaa Asia durr p'öbör siete nʌm hee mʌ hiek hãk'a nʌm k'ʌʌn haar deebapäi” hajim: “Efesopienag, Esmirnapienag, Pérgamopienag, Tiatirapienag, Sardipienag, Filadelfiapienag maimua Laodiceapienagjã hagjö.”

12 MʌchIg mag hiek'abaichëm k'ap haag hawi mua hewag p'ʌʌrbanaa hoowai, lámpara bä hausĩiujemta p'ĩr dën p'urii k'it'ëem hãbam haig siete nʌm hoojim.

13 Maimua mag lámpara siete nʌm jãrr mua hoowai, woun hãb hich Jöoi Hiewaa Jesujöhö simta hichk'aarjã haraa correerjö p'ĩr dën p'uu k'itʌmua hãi jãnaa k'ajũa bä duurga k'ĩeb bä k'ãdau haar jũa dʌnʌm hoojim.

14 Mag simʌn k'ĩirjug k'aauga sĩerraawai sĩi lanjöta pördam bäpp'ä k'itajim, hich k'ĩirjug k'augau. Maagwai hich daúapai nem t'um k'ap'ʌ haajeewai, hi dau hoowain sĩi hõtdaujöta huujẽer huujẽer huujẽer sĩsid hajim.

15 Hi bä, sĩi nem hinag hõtdau hee bãʌupinaa wau simjö nem t'eega sĩejim, broncejö. Mag nem t'eeg sĩewai sĩi huhbʌ hoodʌnaajim, bãʌrjã burrju k'aba. Mag hi bä broncejö sĩewai sĩi p'uu k'itajim. Mag sim hiek'a sim hũurwai, hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãai hiek t'eeg sĩerraawai, sĩi p'ũasdau dapagta dö higaau jurrdʌbaichëm hiekjö sĩejim, hi hiek.

16 Mag simua hich juachaar gar p'ĩdag siete wai dʌnaajim; hich hi hee espaar k'ẽu mii k'itʌm p'õpá garm magwe dëe k'itʌmjã wai sĩejim, hagua hich hoomap'am k'ʌʌnag bʌʌrjã hich jua jʌmpiba haag. Maimua hi k'ĩir hoowain sĩi hedau pechagk'am hee nem p'uum hoo nʌmjöta maach dau përpërmjö sĩejim, pöd hi däi k'ĩircha heerpaju k'aba.

Magta mʌrʌg mʌch daúacha maach Pör Jesucristoou hich hoopijim.

17 Mag hoobarmʌn mʌʌn sĩi chi meemjöta t'ʌbëpjã chuk'u hi bãk'ʌrr buju haimajim. Mamʌ magbaawai hichdëu mʌ gaai pʌrnaa, “Hoob jãp'ierram” hajim. “Mʌchta nem t'um hompaaju nawe chirajim; mʌg durr t'um höwiajã mʌchta hich mag chirsiju k'abahab” hajim mʌrʌg.

18 “Mʌchpai k'abahab” hajim, “har meewi deeu hiiu p'iidʌtarr; magtarr cha hagt'a hiiu chirʌm, mʌg hatagjã hich mag hiiu chitʌm hiek'au. Mʌchdëuta k'ap chirʌmgui” hajim, “jãagwaichata hõor meepiju, maimua mag meewaijã chijã k'ʌʌnta k'ĩmie durr wëtju” ha hiek'amajim mʌrʌg.

19 Maimua mʌrʌg, “Cha pʌchdëu nem hoobarm däi nau pʌchig hoopibarmpa hẽsap gaai t'umaa p'ã sĩubá” hajim, “mʌʌgwai nem hin t'ʌnʌm, maimua mʌgtarr k'urjã nem höbëbërg maju t'um p'ã sĩubá” hajim.

20 Maimua mʌrʌg, “¿Pua k'ap'ʌ chirá” hajim “k'ani jaau sĩ har mua mʌch juachaar gar p'ĩdag siete wai chirarr, maimua lámpara hausĩiujemjã p'ĩr dën siete wai chirarr?” Magnaa hichdëupai, “Har p'ĩdag siete narr, jã mag siete iglesia nʌm hee hagjö pastornaan siete nʌm k'ʌʌnta jaau simgui” hajim. “Maagwai mag chi lámpara hausĩiujem hagjö siete narr, jãk'ʌʌn Asia durr mag iglesia siete nʌmta jaau simgui” ha jaaujim mʌrʌg hich Cristooucha.

2

Asia durr p'öbör siete narr hee iglesiapierr hiek jaaupäitarr

Mag mʌchig Asia durr mag iglesia siete nʌm heem pastornaanag hamachpierr hẽsap p'ãnaa haaidʌpi jaautarr haawai mʌk'ʌʌn hẽsap pãar hat'eyau:

1. Efeso p'öbör heem pastorrag hiek jaaupäitarr

1 Efeso p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an hich chi iglesia siete nʌmpierr nʌrranaa hich juachaar garmua pãar chi pastornaan siete nʌmjã burrpiba wai sĩejemuata pʌrʌg hich himeerba mʌg hẽsap

p'ã deepäipijim. Magtarr haawai pʌrʌg jaauk'im, chamá pʌ hat'eem hiek pʌrʌg jaaupitarrau:

2 Hi hiek pua nem wau sim t'umaa hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem. Hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, pʌ p'idag chadcha nem t'eeg sim, mamʌ pua magʌmjã higba hich mag jua jeeuba p'idk'a k'itaajem. Pʌch k'apeenau nem k'aigba waauwaijã pua sĩi k'ĩuu hãwatba haajemjã hirua k'app'ʌ chirʌm haajem. Har hamach hiiupai hamta Hẽwandamau hich hi jaaumk'ĩir jʌr haujim haajem k'ʌʌn sëu pʌr hawaagjã ham däi jãau nʌmjö par hiek'aupai juapá chach hoowia chadcha ham sëunemeg pʌr hautarrjã hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem.

3 Hi hiek pʌ chadcha hi gaaimua p'it'ur k'itaajem haajem. Mamʌ magʌmjã pʌ k'ĩir bãʌ haa k'augba ni k'ajewaajã k'augba p'idk'a k'itaajem haajem.

4 Pʌ mag k'itab mamʌ, hi hiek hirua warr pʌ pʌch sĩerrjö hooba chirʌm haajem. ¿K'an jãgwi pua jãg warramjöcha hi k'õchk'aba sĩ? ha sim hichdëu.

5 Magua hirua pʌrʌg, k'ĩir heyaa habá ha sim; hi hiek warr pʌ jãg k'aba sĩejim haajem. Hãsie hewag pʌch k'aibag k'ĩirjuwia hiseg jëeubá, warr pʌchdëu hi k'õsi haajerrjö hi k'õsi haag. Mamʌ pua magbamʌn, pʌ haar mawia hi hiek hirua warre pʌ iglesia lámpara sörjö hisegpäiju haajem, tag higba haag.

6 Mamʌ jãg hirua Nicolás higar nʌm k'ʌʌnau nem jaau wënʌrrʌm hichdëujã k'õchk'aba simjö puajã ham higar k'aba sĩewai häu sim haajem. Pua jãg sim haig hi hiek hichjã pʌ higar chirʌm haajem.

7 Magnaa hichdëupai, “Har chi jãg hãrʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag nem jaau sim hũrbat” ha sim. Har p'it'urg hau wënʌrrawiajã hich mag hi k'õsi wënʌrrʌm k'ʌʌnan hãgt'ar hich Hẽwandam däicha wënʌrraju haajem. Mak'ʌʌnag hirua Hẽwandam nemjĩir gayam nemjõ jõpiju haajem, hõor hich mag hiiu wënʌrrapiejem nemjõ.

2. Esmirna p'öbör heem pastorrag hiek jaaupäitarr

8 Esmirna p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an hich chi Nacharam hanaa chi Hãbmiecharam haajemuata pʌrʌg hich himeerba mʌg hẽsap p'ã deepäipijim; hajapcharan har meewi deeu hiiu p'iidʌtarrauma. Magtarr haawai pʌrʌg jaauk'im, chamá pʌ hat'eem hiek pʌrʌg jaaupitarrau:

9 Hi hiek pua nem wau sim t'um k'ap'ʌnaa, pʌ wajapp'a hi gaaimua p'it'urg hau k'itaajemjã hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem. Hi hiek hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, pʌʌn chadcha dau hap'ʌʌ k'itʌm. Mamʌ hãgt'arin pʌʌn nem wajap'am paraam haajem. Har hamach hiiupain hamta judionaan haawai Hẽwandam chaainau haajem k'ʌʌnau pʌ hëugar parhooba hiek'aajemjã hĩchab hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem. Mamʌ pʌrʌg ham hiek hasekaspiba sim. Jãk'ʌʌnan sĩi dösãt higar naawaita jãg t'ʌnʌm hanaabá.

10 Hi hiek pʌch dau hap'ʌʌ hajujã hoob högk'am haajem. Chadcha pãar Hẽwandam däi hubʌ nʌm k'ap haag hawi pãar heem hãaur k'ʌʌn dösãtau cárcel degjã dubpäimaju hanaabá. Maagwai tagam k'ʌʌn hẽudeejã hẽk'awi därrcha p'it'urg haupiju haajem. Pari magʌmjã higba hich däita hich mag hubʌ naapi sim. Mag wënʌrrʌmʌn, hãgt'ar pawiajã hich mag pãar hi däi nʌisiju haajem.

11 Magnaa hichdëupai, “Har jãg hãrʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat” ha sim. Har högk'aba häu magʌm t'um hãwatpäi nʌm k'ʌʌnan, warm k'ʌʌn k'ĩmie durr wët t'ʌnʌm daar, Hẽwandamau jũrr hich haarta p'ë hauju haajem.

3. Pérgamo p'öbör heem pastorrag hiek jaaupäitarr

12 Pérgamo p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌgjã mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an mag hich hi hee espaar k'ẽu mii k'itʌm p'õpá garm magwe dëe k'itʌm wai sĩejemuata pʌrʌg hich himeerba mʌg hẽsap gaai mʌg jaaupäipijim. Magtarr haawai pʌrʌg jaauk'im, chamá pʌ hat'eem hiek pʌrʌg jaaupitarrau:

13 Hi hiek pua nem waaujem t'umaa hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem. Pʌ sim p'öbör dösãt p'öbör hanaabá. Mamʌ hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, magʌm hãba pua hich k'a hogdʌba k'itʌm. Hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, har Antipas k'ararrau hich daúacha hoowia hich hiek jaau k'itʌm hat'ee chi dösãt higar t'ʌnarr k'ʌʌnau hi t'õo nʌm jaarjã, pua hãsie pʌchdëu hich hiek häk'atarrjã hisegba chadcha hĩsjã hagt'a hich mag hich k'a hogdʌba k'itʌm.

14 Mamʌ magʌm hãba, hi hiek pʌ k'aigba simjã hirua hoo chirʌm haajem. Maguata pua Balaam higar nʌm k'ʌʌnagjã hiek'aba sĩi hoo wai sim hanaabá. Hich jãg Balamau hajim hanaabá, deeum woun Balac haajerrag israelnaanag nem k'aigba waupi jaaujerr. Hich jãgua hajim hanaabá, har hamach jua wautarrta hẽwandamk'a wai nʌmʌg jëwaag hag k'ĩirp'ee nemchaain t'orrp'ë wai narr nemek modjã k'öpi jaaunaa hĩchab parhooba dich

hõor k'abam dӑijã k'apes haju haai nʌm ha jaautarr. Pua mag k'ap'ʌ simta mag Balaam higar nʌm k'ʌʌnag bã̃ʌrjã hiek'aba sim haajem.
15 Mamʌ hi hiek mag happaijã k'aba, pʌch iglesia hee Nicolaitanaan higar nʌm k'ʌʌnjã jʌrwërppӑiba, pua sĩi hoo wai sim hanaabá. Nicolaitanaanau nem jaau nʌm chan hirua k'õchk'aba chitʌm haajem.
16 Magua hirua pʌrʌg, “Hãsie hewag pʌch k'aibag k'ĩirjuwia Hẽwandamag hiseg jëeubá” ha sim. Magbaju hat'een, pʌ haar mawia hich hi heem esparaupai warag pãach dӑipata wërbʌimaju jaau sim.
17 Magnaa hichdëupai, “Har jã̃g hã̃rʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat” ha sim. Har högk'aba hӑu magʌm t'um hãwatbapӑimʌg, hã̃gt'ar pawiajã mʌg jẽb gaaim nem k'oojem k'ĩir k'abamta k'öpinaa mokdaudam bäp'ä k'itʌm gaai t'ã̃r hiiur p'ã k'itʌmjã hichdëucha deeju haajem. Mag t'ã̃r chan bigaaum k'ʌʌnau k'augba, hãba chi hat'amuapaita k'ap'ʌ haju haajem.

4. Tiatira p'öbör heem pastorrag hiek jaaupӑitarr

18 Tiatira p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an Hẽwandam Hiewaa har dau sĩi hõtdau huu t'ʌnʌmjönaa bӑjã sĩi broncejö p'uunaa bӑpá t'eeg sĩerrʌmuata pʌrʌg mʌg hiek jaaupӑipijim. Magtarr haawai chamʌ́ pʌ hat'eem hiek jaaupitarrau:
19 Hi hiek hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem pua nem wau sim. Hi hiek pua hõor k'a k'õsinaa pʌchdëu hich hiek hӑk'atarrjã chadcha hisegba hogdʌba hӑk'a sim haajem. Pua nem waauwaijã k'ĩir t'ũu waaujem haajem, waumap'amjã haba. Maimua hi hiek hĩs pua warram k'ãaijã hã̃rcha nem wau sim haajem, maimuajã wajapcha.
20 Mamʌ par pʌ mag sim hãba, pʌ jaauju paraa sim haajem: Pua hʌdʌraata Jezabelag hi chaain k'ũgurpi sim haajem. ¿Jãgwi? Hichdëupai hiita Hẽwandam hi jaaumie hawi hʌdʌraa dich hõor k'abam dӑijã k'apes haju haai nʌm ha jaaupinaa hĩchab Hẽwandam chaar k'abamʌg jëwaag nemek mod wai narrjã k'öpi jaau simjã bã̃ʌrjã hirig hiek'aba hʌdʌraa mag jaaupiewaima.
21 Hí jãg simʌn hirua sĩi hoo chirʌm haajem, chi Jezabelau jãg nem k'aigba wau sim t'umaa hãsie hewag k'ĩirjuwia magʌm k'aibag hichig chugpaapi jëeumk'ĩir. Mamʌ magʌmta jëeujöjöopaijã k'aba, ni jãg sĩi hemk'ooin parhoobam dӑi sĩerrʌmjã hich jua pʌaba, hich hagt'a sĩerrʌm hanʌm.
22 Hũrbá, mua pʌrʌg jaauk'im: Jöoirau jaauwai hich jãg hʌrrʌm gaaimua warre wajap hi dau haug waupiju haajem; maimua har hirua nem jaau sim higarnaa hi dӑi k'apes harr k'ʌʌnjã hamach k'aibag hiseg jëeuwia hich higar t'eerbabamʌn, hĩchab hirua hamjã wajap dau haug hauwi ham hök'ĩirjug pöoma hich hagjö hapiju haajem.
23 Hi chaainjã warre k'ëchpӑiju hanaabá. Mag hoobaawaita t'um iglesia nʌnʌidʌm heem k'ʌʌnau k'ak'apdö haju hanaabá, hichdëuta chadcha hõor t'umaam k'ʌʌn t'ãar k'ap'ʌnaa ham k'ĩirjugjã k'ap'ʌ chitʌm. Hi hiek hõrau k'ap'ʌ haju haajem hĩchab, hamachdëu nem waumarrpierr hichdëuta ham dӑijã hamachdëu haajerrjö haju.
24 Mamʌ hi hiek pãar har dösãt hiekta hõrau hamachdëupain chadcharam hiek hawi hagʌg hee t'ʌnarr k'ʌʌn higar bã̃ʌrjã wëtba harr k'ʌʌnag chan hirua tag hatcha nem waupi jaaubam haajem.
25 Mamʌ hichiita hich deeu mʌg jẽb gaai pãach hawaan bëe nʌm hora, pãachdëu hich hiek hũrwia hӑk'atarran warag hogdʌba hich jãg hӑk'api sim.
26 Har hewag wëtba warag hamachdëuta magʌm t'um hãwatpӑiwi hichdëu nem jaau simpai wau wënʌrrʌm k'ʌʌnag hirua hich jãg hich Hayau hichjã hiek t'eeg hapitarrjö hamjã hiek t'eeg hapiju haajem, hich dӑi hãba mʌg durr gaai hõor t'um t'ʌnʌm pörk'amk'ĩir.
27 Mag hamachta chi pörnaank'a nʌisiewai, hamauta mʌg jẽb gayam k'ʌʌn dӑi nem jua t'eeg hamach garmuata t'ũr t'orrbar sĩubarmjö dajẽk wai nʌisiju hanaabá.
28 Hi hiek har chi mag nʌm k'ʌʌnag hirua hĩchab hamag hedp'err garm p'ĩdagjã deeju haajem; hajapcharan hichpaita ham dënk'api hauju hanaabá.
29 Magnaa hichdëupai, “Har jã̃g hã̃rʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat” ha sim.

3

5. Sardis p'öbör hëem pastorrag hiek jaaupӑitarr

1 Sardis p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an har Hẽwandam Hak'aar hich gaai wai sĩenaa p'ĩdagjã siete wai

sĩejemuata pʌrʌg hich himeerba mʌg hiek jaaupäipijim. Magtarr haawai chamá pʌ hat'eem hiek pʌrʌg jaaupitarrau:

Hi hiek pʌʌn chadcha t'ãrp'öo sim haajem, Hẽwandam hi jëwaag. Mamʌ mag simʌn pʌʌn pʌch pekau heepai sĩi chi t'õmjö simta jãg sim hanaabá.

2 Hichdëu pʌ mag sim hoo sĩewai pʌrʌg "K'ĩir hubʌ habá" ha sim; "maimua har häk'a durrum hanʌmta k'a t'ũu k'it'ëem k'ʌʌnjã k'ĩir honee hapibá" ha sim. Magbamʌn jãk'ʌʌnjã warag heeg pawia k'ëchju hanaabá. Hi hiek hirua hoowai pua nem wau sim Hẽwandamau hoowaijã häu k'aba sim haajem.

3 Har nacha pʌchdëu hũrwia häk'atarr hiekta k'ĩirjunaa, pʌchdëu k'aigba harr Hẽwandamag chugpaapi jëeunaa, deeu hi däi hubʌ habá. Hi hiek pua magbaju hat'een, nem jĩgk'aajem k'ʌʌn sĩi dëgölp nem jĩgk'aimaajemjö, hõor barbajöjöo sĩerr hee dëgölp pʌ haar barwi pʌ gaai mas deeju haajem.

4 Mag naab mamʌ jãig Sardiim iglesia hee häu hagt'a nʌm haajem, hãaur k'ʌʌn hʌdʌʌr pekaúg hamach hãrpapiba durrum k'ʌʌn. Mak'ʌʌnta k'ajũa bäp'ä jũanaa hi däi wënʌrraju hanaabá, ham hamachdëu hich hipierr wajap'a harr gaaimua chadcha mag wënʌrraju haai naawai.

5 Har högk'aba häu magʌm t'um hãwatpäi nʌm k'ʌʌnagan hirua k'ajũa bäp'ämta jũapiju haajem. Hi hiek magʌm k'ʌʌn t'ãr chan hirua hich haar hauju k'ʌʌn t'ãr p'ãajem hag hẽsap gaaimua borraapäibam haajem. Magju k'ãai warre hirua hich Haai dak'ĩir maimua hich chognaan dak'ĩirjã, "Chamʌ k'ʌʌnan mʌ dënëu" ha jaauju haajem.

6 Magnaa hichdëupai, "Har jãg hãrʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat" ha sim.

6. Filadelfia p'öbör heem pastorrag hiek jaaupäitarr

7 Filadelfia p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an Cristo hiek'au, har hichta bãʌrjã pekau chuk'unaa sëu chuk'u k'itʌm hiek. Hichdëuta warr rey David k'ararr yabmejã wai chirʌm haajem. Hiruata mag yabmeeu puertdi weeu sĩubarm chan ni hãbmuajã pöd p'ãar haubam haajem; wa hiruata warag k'ãijã p'ãar sĩubarm chan hãbmuajã pöd weeu haubam haajem. Hich mag sĩerrʌmuata pʌrʌg hich hiek jaaupäipitarr haawai pʌrʌg jaauk'im:

8 Hi hiek pua nem wau simjã hirua t'umaa k'ap'ʌ chirʌm haajem. Hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, chadcha pʌ chan magcha nem jua t'eeg k'aba k'itʌm; mamʌ magʌm hãba, pua hi hipierraa k'itaajem haajem. Pua hãsie hi higwi, "Mua chan tag hi hiek häk'abamjã" haba, hich mag hogdʌba häk'a k'itʌm haajem. Pʌch mag k'itʌm gaaimua hirua pʌ na puertdi weeu wai chirʌm haajem, hich hiek jaauju hayaa hamk'ĩir. Mag puertdi chan ni hãbmuajã pöd p'ãar haubam haajem.

9 Har dösãt higarnaa judionaanjã k'aba nʌmta nem sëunem hamach hiiupain hamta judionaan haawai Hẽwandam chaainau ha nʌrrjëe haajem k'ʌʌnag, hirua hajués pʌ k'ĩirp'eeta jĩepör p'ôbk'apiju haajem, hichdëu chadcha pʌ k'õsi chirʌm hamag k'ap hamk'ĩir.

10 Pʌchdëu hirua jaautarr hipierraanaa bãʌrjã jua hãyaajã k'augba k'itaajeewai hirua pʌ t'ʌa wai chitaju haajem. Hichdëuta mag pʌ t'ʌa wai chirʌm chan mʌg jẽb gaaim k'ʌʌn t'um Hẽwandamau chachwi hök'ĩirjug pöoma t'ʌnʌm jaarjã pʌ warm k'ʌʌnjö k'abaju hanaabá, hichdëuta pʌ t'ʌa wai sĩewai.

11 Hiin jöpcha bëeju haajem. Pʌchdëu hi hiek häk'atarr hich jãg häk'a chirʌmjö, hich jãg wajap'a häk'api sim, pʌchig nem deeju harr jũrr chik'amnagta deem hugua.

12 Har högk'aba häu magʌm t'um hãwatpäi nʌm k'ʌʌnan hirua hich Haai Hẽwandam iglesia hee dibä jãrramjö chi t'ierrnaanag paapäiwi hich mag bãʌrjã hisegaajã k'augba wënʌrrapiju haajem. Hichdëuta ham gaai Hẽwandam t'ãrjã p'ãnaa hi sĩejem p'öbör t'ãrjã p'ã sĩuju haajem. Mag p'öbör t'ãr Jerusalenau, Hẽwandam sĩejem haarmua bëeju p'öbör. Hĩchab ham gaai hirua hich t'ãr hiiurjã p'ã sĩuju haajem.

13 Magnaa hichdëupai, "Har jãg hãrʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat" ha sim.

7. Laodicea p'öbör heem pastorrag hiek jaaupäitarr

14 Laodicea p'öbör heem pastor:

Maach Pör Jesucristoouta hich himeerba jaaupitarr haawai muata pʌrʌg mʌg hẽsap p'ã chirʌm. Mamʌ chi hiek'an har chadam hiekpaita hiek'a sĩerrʌm hiek'au. Hichdëun hich daúa hoonaa hich jãgʌucha hũrtarrjã hich hagjöota jaaujem. Hi gaaimuata warrjã Hẽwandamau nem t'um hompaa haujim. Mag sĩerrʌmuata pʌrʌg hich himeerba jaaupäipitarr haawai pʌrʌg jaauk'im:

15 Hi hiek pua nem wau simjã t'umaa hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem. Hirua k'ap'ʌ chirʌm haajem, pʌ jãga sĩ: Pʌ chan nem pechagjã k'aba ni nem k'uk'unagjã k'abata sim hanaabá.

Hajapcharan puan hăk'abaaderrau hăk'aba haadëpta sim haajem. Jãgbanaa pʌ warag k'uk'una k'ãijã sĩek'iin, hi hiek hăucha hak'am haajem; wa magbam k'ai nem pechag k'ãijã hak'iin, hăucha sĩek'am hanʌm hĩchab.

16 Mamʌ hi hiek pʌch jãg k'uk'una k'aba ni nem pechagjã k'aba sĩi pëdchuchuupai sim gaaimua, pʌ hirua döba sĩi deeu chöipăiju haajem.

17 PʌchdëupaiN pua, “MʌʌN p'atk'on paraamʌu; p'atk'on pöm wai chiraawai deeum nem hat'eejã haugchëba chitʌm” haajem. Mamʌ pʌch k'a honegjã chuk'unaa pʌch dau haug sim chan pua k'augba, ni sĩi pʌch maadëu higmap dau k'ĩsumjönaa mor k'arramjö simjã pua pʌch k'augba sim hanaabá. Mag simta pʌ jãg hiek'a sim haajem.

18 PʌdëN hirua jaaupăitarr hiek hũrbarí, pʌrʌg jaauk'im: Pʌ chadcha p'atk'on pöm paraa ham k'õs chirʌm k'ai, p'ĩr hõt hee bãʌunaa ya chi wajaug happai deeu jãppi simta hich jua gaai për haupi sim. Mag k'ai chadcha pʌ p'atk'on paraa chitaju haajem. Jãg mor k'arraa nʌrram hugua, hi jua gaaita k'ajũa bäpp'ä bãʌrjã memerk'ög chuk'um për hauwi jũabá ha sim. Maimua daujã wajap'a nem hoog hat'eejã hichdëu bënhë wajap'am wai simta për hat'á ha sim.

19 Hirua hichdëu hõor k'a k'õsim k'ʌʌnagan meeurrau sĩunaa hĩchab wawijã wawiejem haajem. Magua puajã pʌch k'aibag hiseg jëeuwia k'ĩirdam hubʌ Hẽwandamta jʌrbamʌn, hi hiek pʌ gaai mas haju haajem.

20 Hiin maach t'ãar băk'ʌrr chiraajem haajem, weeu haunaa hichig dubbá hamk'ĩir. Hãbmua k'ãijã weeu hauwi hirig dubbaad hak'iin, hiin hierrcha dubju chirʌm haajem, hi dăi k'apeerk'aag.

21 Har nem p'it'urm hawiajã hogdʌba hău hamachdëuta hi dënjö nem t'um pödpăi nʌm k'ʌʌnagan, hirua hich jup chirʌm gaai dăi hãba hich bigaau juppiju haajem, hich dăi hãba hiek t'eeg nʌisimk'ĩir, hich jãg hichdëujã nem t'um pödtarr jũrr hĩchab hich Hayau hich dăi hãba hiek t'eeg hapitarrjö.

22 Magnaa hichdëupai, “Har jãg hãrʌʌ nʌm k'ʌʌnau Hẽwandam Hak'arau mʌk'ʌʌn iglesiaag jaau sim hũrbat” ha sim.

4

Hãgt'ar Haai hi jëeu nʌm hootarr

1 Mag mʌrʌg t'umaa jaau dichtarr k'ur mua hoowai, hedjãata puertdijö weeudʌ wëjöm mua hoobaadëjim. Mag heemua nacha mag mʌchdëu trompeta jẽbag sim hiek hũrtarr hag hödijö simuata mʌrʌg, “Mau hãgt'ar pidú, mʌg hatag nem t'umaa höbëbërg maju mua pʌrʌg hoopik'im” ha sĩejim.

2 Magbarm hee hich Hẽwandam Hak'arauta mʌ hãgt'ar hat'aadeewai hich Hẽwandam juupjemta nem pörk'au pöoma sim hooimajim. Hag gaai woun hãb jup sĩejim.

3 Mag pörk'au gaai jup sĩerr woun sĩi mokdaudam jaspe haajemjö bãʌnaa cornalinajö p'up'up'umjö sĩejim. Mag pörk'au pöm sim bigaau hĩchab pirm p'ãauraanaa dau bãʌʌ esmeraldajö simta jãa wëjoojim.

4 Mag pörk'au pöm sim bigaau deeum hich hagjö pörk'au chaaindam daii k'it'ëem k'apan veinticuatro hohood p'ʌʌrdʌ wëjömjã mua hoojim. Maig hĩchab jöoin k'ajũa wajapp'a bäpp'ä jũanaa pörsirjã p'ĩr dën jũa sĩsid hajim. Mak'ʌʌn jöoin chi k'apanagjã veinticuatro narr haawai mak'ʌʌn pörk'au mag veinticuatro narr gaai hich hagpierr hohood wëjoojim.

5 Mag pörk'au warm k'ʌʌn jărrcha sim haarmua pagt'ʌm dau p'ʌr jẽjẽer k'abaadëm dăi hĩchab p'ip'is k'abaadëmua sĩi hiyăʌmjö haadëp sĩejim. Mag pörk'au pöm sim k'ĩirp'ee hõtdau siete paak'anaa dʌnʌnʌid t'ʌnaajim. Mak'ʌʌn hich Hẽwandam Hak'aar hajim.

6 Hich hag pörk'au na hĩchab p'ũasjö simta sĩi dau bãʌʌ simjã sĩejim.

Mag pörk'au pöm sim bigaau jărrcha sĩi k'anjö sĩsidʌmta k'ĩir gar maimua hëugarm magwe dau k'apan p'up'up sĩsidʌm jayap naajim. Mag sĩsidʌmʌn hiiu sĩsid hajim.

7 Chi nacha sĩerr leonjö sĩejim; mag hẽudeem, p'ak hemk'öidamjö sĩejim; mag garm wounk'a sĩejim; maimua hẽudeecharam, jayapam, sĩi jimiejãu pöm simta hũrr jörröjö sĩejim.

8 Mag sĩsidʌmʌn hamach jayapwe sĩi nem hich k'apan hagdaujö seis wai sĩsid hajim, hamachpierr. Hierr jãgarm magwe dau p'up'upnaa hãrjã sĩi dau k'apan p'up'up sĩsid hajim. Hamach mak'ʌʌnau bãʌrjã hijeeuba hedaram magwe Hẽwandam t'ö hiek'amamua, “Hẽwandam, pʌjö bãʌrjã pekau chuk'um k'ʌʌn chan hooba haajem” hanaajim.

“Pʌchta t'umaam k'ʌʌn Pör hanaa t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi jua t'ierriu.
Pʌchta warrgarwejã hich mag sĩerranaa mʌg hatagjã hich mag sĩerraju” ha t'ö hiek'amajierram.

9 Mag sĩi hich k'apan sĩsidʌmua maach Hẽwandam hichta hich mag t'õojã k'augba mag hich pörk'au gaai hoo simʌg jëeu nʌmua, hău hajim hanaa hi t'ö hiek'a naajim.

10 Mag hi t'ö hiek'ak'ak'ampierr mag jöoin veinticuatro hohood wëjöm k'ʌʌnau hi jup
sim k'ĩirp'ee, "Pʌchta chadcha chi jua t'ierrau" hanaa hamach pörsir p'ĩr dën jũa narr jua
hee hauwia hirig hʌanaa p'õbk'ak'a haajeejim, mag hichta t'õjã t'õba warrgarwe hich mag
hiiu sĩerrʌmʌg jëeuwai.
11 Mag t'ʌk'öok'anaa meuk'arauta hirig,
"Pʌʌta maar Pör Hẽwandamau;
pʌʌta chadcha chi jua t'ierr haawai pʌ k'ĩragta t'umaam k'ʌʌnau heenaa t'ö hiek'aju haai
nʌm" hanaajim.
"Pʌchdëu nem t'um hompaam k'õsi hompaawiata chadcha nem t'um t'ʌnʌm" ha
t'umeuk'ar majierram.

5

Corderooupaita hẽsap k'aar sĩsid harrjã t'ʌrrëuju ha jaautarr

1 Mag jãrrcha k'u juupjem sim gaai woun hoo sĩerrau, hajapcharan hich Hẽwandamauma,
hich juachaar gar pa gaai hẽsap pʌʌrt'ʌ sim wai simjã mua hoojim. Mag hẽsap, jãgarjã
p'ãnaa hëugarm magwe p'ãnaa, t'ãrmajupierrpai k'ibjärjö simua k'aar sĩsid hajim. Magʌm
siete naajim mag hẽsap pʌʌrt'ʌ sim gaai.
2 Mua mag hoo hat'am dăi hĩchab hich Hẽwandam chog hãb nem jua t'eeg simua hiek
k'ẽgk'a, "¿Chijãguata magan mʌig mʌg hẽsap k'aar sĩsidʌm t'ʌrrëupäinaa mʌg hẽsap heeureu
hauju haai sĩ?" ha sĩejim.
3 Mamʌ mam hãgt'ar, ni mʌg jẽb gaai, ni mʌg jẽb heegarjã hõor hãbjã chuk'u hajim, mag
hẽsap pʌʌrt'ʌ sim heeureunaa hag gaai t'ãraag. Ni sĩi hagʌg heerpaju k'ʌʌnpaijã chuk'u
hajim.
4 Mamʌ mag hẽsap heeurjãgnaa hag gaai t'ãrju hayaam woun ni hãbjã chuk'u ni sĩi hagʌg
heerpajupaijã chuk'u habarm mʌchdëu hoobaawai, jãga hag gaai p'ã sim k'ap habarju
hawi, mua pöd hãwatba warag mʌ bĩebaadëjim.
5 Mag mʌ hich dak'ĩir bĩe chirʌʌ paawai mag jöoin veinticuatro narr heem hãbmua mʌ
haig bëewi mʌrʌg, "Hoob tag bĩem, har sĩebahab" hajim, "David k'ararr hag chaain
hewagam k'ʌʌn bi heem Chaai leonjö jua t'eeg sĩerrʌm. Jãguata ya hichdëu nem t'um
t'ʌnʌm pödpäitarr haawai hichdëuta jãg hẽsap k'aar sĩsidʌmjã t'ʌrrëupäinaa heeurjãg hooju
haai sĩebahab" hajim.
6 Mʌchig magbaa mua hoo nʌʌ haawai, chadcha mag sĩi k'anjö dau jayap hich paar
sĩsidʌm bigaau jöoin hohood wëjöm jãrr, har corderodamjö hʌdʌraa hich t'õopiwia deeu
hiiutarrta hoot'ẽu k'ërajim; hajapcharan hich Jesuma. Hamau hi t'õo naawai pa gaai
meerp'ëtarr hagt'a merag chuk'u sĩejim. Mag k'itʌmʌn sĩi kach k'apan sietenaa dau
k'apanjã hagjö siete p'up'up sĩejim. Mak'ʌʌn dau k'apanag siete nʌmua chi Corderoou
Hẽwandam Hak'aar gaaimua nem t'um k'ap'ʌnaa durrpierr hoo p'ë wai sĩejemta jaau sim.
7 Mag chadcha mag corderodamjö k'itʌmua mawi, mag pörk'au gaai jup simua juachaar
gar hẽsap pʌʌrt'ʌ sim wai sĩerr jũrr hi jua heem jëeu hauwimajim.
8 Mag Corderodamau hamach dak'ĩir mag hẽsap pa gaai pʌʌrt'ʌ sim jëeu hat'aimam
hoobaawai mag sĩi k'anjö hich paar sĩsidʌmua hagjö haig jöoin veinticuatro narr dăimua
sĩi hi k'ĩirp'ee t'ʌk'ök'öod hap'öbaadëjim. Mak'ʌʌn jöoinau hamachpierr arpa wai naajim,
maimua jarrdam p'ĩr dën p'urii k'it'ëemjã hagjö hamachpierr wai naajim. Mag jarr hee
incienso hipir wai sĩsid hajim. Ma, Hẽwandam chaaink'a nʌm k'ʌʌnau hirig jëeu nʌm k'ʌʌn
hiek haajem, mag jarr hee hipir sĩsidʌm.
9 Mak'ʌʌn jöoin mag t'ʌk'ök'öod t'ʌnʌmua chi Cordero t'umeuk'armamua meuk'aar
hiiurta hau naajim. Hamau meuk'aar hau narr mʌg hajim:
"Pʌchdëupaita hãba jãg hẽsap jua hee hauwi chi k'aar sĩsidʌmjã t'ʌrrëu werbaju haai sim,
pʌchta t'umaam k'ʌʌn kõit hʌdʌraa pʌch t'õopitarr haawai.
Pʌch t'õo nʌm haig bag hãrtarrauta pua hõor durrpierram k'ʌʌn hamach meupierr
Hẽwandam hat'ee përk'a haujim.
10 Mak'ʌʌnta pua Hẽwandam na p'adnaan k'apiwia hĩchab chi pörnaan k'apiju.
Magbaawai mʌg durr jũrr hamachdëuta k'ap nʌisiju" ha t'umeuk'armajim hich k'ĩircha.
11 Maimua mua hoowai, mag pörk'au bigaau mag k'anjö hich paar sĩsidʌm dăi jöoin
hohood wëjöm hëugar, Hẽwandam chognaan pöoma sĩi sereu p'ʌʌrdʌ wëjoojim. Mag
t'ʌnʌmʌn chi k'apanag millones y millones t'ʌnarr haawai, k'apaana sĩi maach dau
warpta pos pʌʌrt'ʌ, pöd maadëu chi beerjujã k'augba t'ʌnaajim.
12 Mag t'ʌnʌm k'ʌʌnau t'et meuk'aar hau nʌmua mag naajim:
"Jãg Corderodam hõor gaaimua hʌdʌraa hich t'õopitarrauta jua t'eeg t'ʌnʌm t'um hauwia
nem hajap'am t'ʌnʌmjã t'um hauju haai sim.

Hãba hichpaita t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã nem k'ĩirjug k'augnaa juapa t'eegjã hichdëupaita hauju haai sim.
Magnaa hirig heenaa, hi hooimʌgjã t'ö hiek'anaa, hirigpaita t'umaam k'ʌʌnau jëeuju haai nʌm" ha t'umeuk'ar majierram.
13 Hẽwandam chognaanau mag meuk'aar hau dichdimaawai, hĩchab t'umaa hich Hẽwandamau nem wautarr hedjã hee t'ʌnʌm k'ʌʌnau, mʌg jẽb gayam k'ʌʌnau, k'ëchwia ya jẽb hee nʌm k'ʌʌnau, maimua nem t'um p'ũas hee t'ʌnʌm k'ʌʌnaupa hĩchab hö hãba meuk'arau hãʌrbabapäimjã mua hũrjim. Mag hamau hãʌrbapäitarr meuk'aar mʌg hajim: "Har pörk'au gaai Jöoi jup simʌg maimua Corderodamagjã hagjö hãba pãragpaita mʌg hatag paawaijã hich mag t'umaam k'ʌʌnau jëeunaa hee haju haai nʌm" hajierram.
"Pãar wajaugpaita t'umaam k'ʌʌnau t'ö hiek'aju haai nʌm.
Magnaa, 'Pãachta mʌg hatag pawiajã t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hich mag jua t'eeg nʌm' haju haai nʌm" hahaug majierram meuk'araupai.
14 Magbaawai mag k'anjö hich paar sĩsidʌm k'ʌʌnau hĩchab hamach paarmua hö hãba, "Jãan chadcha hich magau" haajeejim. Mak'ʌʌnau magbarm däi hĩchab mag jöoin veinticuatro narr k'ʌʌnaujã deeu jĩepör p'õbk'anaa ham wajaug t'ö hiek'ajierram hamag jëeumamua.

6

Hẽsap k'aar sĩsid harr t'ʌrrëu nʌm hootarr

1 Mag hẽsap pa gaai pʌʌrt'ʌ sim jëeu hauwi, mʌ dak'ĩraa mag Corderodamau chi hẽsap nacha k'aar sĩerr t'ʌrrëupäiwi heeureu hoobaadëjim. Magbarm hee mag sĩi hich paar sĩsidʌm heem hãbmua mʌrʌg, "Pidú, hoobahur" ha sĩejim.
2 Hirua mag hoobahur habaawai mua hoowai, cabaai bäpp'ä simta haig sĩejim. Mag cabaai hãr woun sĩerrau hich jua hee choop'õ wai sĩejim. Mag simʌg pörsir deewi jũapi sĩubaawai, hichdëuta t'umaam k'ʌʌn pödpäiwi, hichta hemk'ooik'a höbërjim, hich garmua hich jua jʌmpiba sĩerraag. Ma, mʌg hatag paawai hichdëuta mʌig heegarm k'ʌʌn hich jua jʌmpiba hichta chi pörk'a sĩsiju. Pari ma chan chi Cordero k'aba haawai hich mag chi pörk'a sĩerrabaju.
3 Maimua chi Corderodamau deeu chi hẽsap hauwia mag k'aar sĩerr napemjö t'ʌrrëubapäaiwai, mag dau jayap hich paar sĩsidʌm heem hãb p'ak hemk'öijö simua hagjö, "Pidú, hoobahur" hajim mʌrʌg.
4 Mag hirua hoobahur habaawai deeum cabaai p'uríhi simta dʌnʌʌubaichëjim. Mag cabaai p'ur sim hãr woun sĩerr jua hee espaar joot'ʌ sĩuwi jua t'eega hapijim, hõor k'õinaa t'ʌnarr meeuk'apiwi wir haig chik'am k'ëchamk'ĩir. Magbaawai durrpierr juurhi t'eega sĩi wërbʌp'öo haadëjim. Ma hajim sello numiim gayam mʌrʌg hoopitarr.
5 Maimua sello t'ãrjupam t'ʌrrëuju mʌrʌg hoopijim. Majã harjö chi Corderodamau t'ʌrrëubapäaiwai mag jayap narr hee hãb wounk'a simta hich k'apan seis wai sĩerrau warm k'ʌʌn dënjö, "Hoobahur" hajim mʌrʌg. Magbaawai sĩi cabaai p'ʌis simta dʌnʌʌubaichëjim. Mag gaai woun bëetarrau hich jua hee lib chach wai bëejim.
6 Mag cabaai p'ʌis sim dʌnʌʌubaicheewai mag jayap hich paar sĩsidʌm heem hãbmua jãdau t'eega burrju higwi magjim: "K'ãai hãb p'idk'abarmuata trigo libdam t'ãrjuppai hauju. Mamʌ nemk'au vino däi hawaag chan p'atk'on chuk'um" ha sĩejim.
7 Mag k'ur sello jayapam t'ʌrrëubaadëjim. Maimua Corderodamau mag sello jayapam t'ʌrrëubapäaiwai jũrr mag jĩmiejãu pöm sim hũrr jörröjö simuata, "Pidú, hoobahur" hajim mʌrʌg.
8 Magbaa mua hagʌg hoowai cabaai huashãu k'ĩirk'a sim gaai hãb wounjö simta mua hoojim. Mag wounjö sim t'ãr "Chi Meem" ha t'ãr sĩejim. Mag gar deeum hurajim. Ma, hi t'ãr "K'ĩmie Durr" ha t'ãr naajim. Mak'ʌʌnag jua t'eeg deewi mʌg durr peer jãrrchapaím hamag jaaujim, esparau hõor k'ëchnaa, jãdaúajã k'ëchnaa, bën t'eeg hõor hee burrpiwi hagʌmuajã k'ëchnaa, sĩi nem pabä heem nem maach k'oojemʌgjã hõor k'ëchpäimk'ĩir.
9 Mag k'ur chi Corderodamau chi cincoom sello t'ʌrrëubapäaiwai nasãdjö wau sim heegar mua hoojim, Hẽwandam hiek jaau durrum gaaimua k'ëchpäimarr k'ʌʌn.
10 Mak'ʌʌnau hamach dau hap'ʌʌ juau k'ëchmarr jũrr Hẽwandamag ham däi hagjö hamk'ĩir jaau durrumua t'et mag naajim: "Hẽwandam, pʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãai jua t'eeg hãrchanaa, pekaujã chuk'u, pʌch hiek'atarrjã chadcha k'itʌm, ¿jãagwaita pua maar bag hãrtarr jũrr hõor hi hagk'awi maar k'ëchtarr k'ʌʌn däi hich hagjõo hajuuta jãg sĩma?" hanaajim hirig.
11 Hamau magbaawai hamag k'ajũa bäp'ä sĩsidʌm p'ëdeewi sĩi warag, "Pãar k'odnaanjã pãach k'ëchtarrjö Cristo hipierraa hi hiek jaau durrum gaaimua k'ëchpäiwia pãach haig hãba paauk'achë nʌm hora, hidëu bʌchk'un hoo hat'at" hajim.

12 Maimua chi Corderodamau jũrr ya seim sello t'ʌrrëubapäaiwai hʌʌur t'eega duui dichdimamjã mua hoojim. Magbaadeewai mʌg hedau hãsdawam sĩi put p'ʌichjö p'ʌissi haadëjim; maagwai jũrr hedau chi hedaram, hajapcharan hedau hargma, bagjö p'urii haadëjim.
13 Magbaadee hĩchab hedjã hee p'ĩdag t'ʌnarrjã, sĩi p'ũ t'eeg wëbaadeewai nemjõ hagt'a k'ũgut'u k'itwe k'ʌi duubjemjö, mʌg jẽb gaai k'ʌi t'ʌnʌisijim.
14 Magbaadëm däi hĩchab hedaujãjã sĩi hẽsapjö pʌʌrsiirmamua chukk'u haadëjim. Magbaa t'umaa durrsĩ sĩsidʌmjã hamach narr haigmua chawag hërëubaadee hĩchab döjãrr morr sĩsidʌmjã hich hagjö chawag hĩiudʌjierram.
15 Mʌg durr gayam reinaanjã mag hoobaa, hãaur k'ʌʌn jẽb degjã hierr paauk'amaawai, hãaur k'ʌʌn durrbä hee mokpör dapagk'am heegarjã dubjierram, daumeerwai. Mamʌ mak'ʌʌn happaijã k'abajim. Hich hagjö daumerjierram hĩchab, chi dap'ʌm k'ʌʌn, soldaaun pörnaan, riknaan, chi jua t'ierrnaan, sĩi chik'am chogk'a par p'idk'a sĩsid harr k'ʌʌnpa; t'umaam k'ʌʌn hich hagjöo daumerjierram, jãp'ierr nʌm hiek'au.
16 Mag daumer nʌmua durrsĩigta wounaanagamjö chaigpanaa, “Jãg pörk'au gaai hoo simʌg maar hoom hugua, maar hãr dʌrbagk'awi pãach heegar maar meer hat'at” hanaajim.
17 “¡Maar meer hat'at! Maar gaaita Cordero k'ĩir machag meeuju hed barbaichëm. Jãg sim, ¿k'aíu hi jua jʌmbarju?” hanaajim, hi hökgau.

7

Israelnaan chi dauchacham k'ʌʌn

1 Mag t'ʌnarr k'ur mua hoo nʌʌ haawai Hẽwandam chognaanta dau jayap mʌg jẽb hãr dʌnʌnʌihdʌ naajim: hãb dok'ẽu gar hedau höbeerjem gar, hãb dök'ierr gar, hãb t'oom higar juachaar garm bijãr, maagwai hãb juawë gar, harag dau jayap naajim. Mak'ʌʌnau bãʌrjã p'ũ dichpiba t'ʌa wai naajim, ni mʌg jẽb gaaijã p'ũ wëba, p'ũas hãrjã wëba, ni bãʌrjã pabädam gaaijã p'ũ wëm hugua.
2 Hĩchab deeum Hẽwandam chog hedau höbeerjem garmua hurumjã mua hoojim. Magua hich jua hee hõor dauchaachjem waidurajim, hich Jöoi charau hagua hõor dauchachamk'ĩir deetarr. Hich mag Hẽwandam chogau mag warm k'ʌʌn jayap mʌg jẽb k'aibag waunaa p'ũasjã k'aibag wawaag jua t'eeg narr k'ʌʌnag t'et k'ĩesirnaa,
3 “Hẽwandam hiek jaau wënʌrraju k'ʌʌn dag gaai marau hagt'a hich Hẽwandam dauchach p'ãk'aba nʌwe chan, hoob jächag mʌg jẽb, mʌg p'ũas, ni pabäjã k'aibag waumiet” hajim hamag.
4 Mua hũurwai mag chi dauchachpäitarr k'ʌʌn t'um chi k'apanag ciento cuarenta y cuatro mil nʌm hanaajim, Israel chaain hamach t'ãrpierr mʌg:
5 Judá k'odnaan: 12,000
Rubén k'odnaan: 12,000
Gad k'odnaan: 12,000
6 Aser k'odnaan: 12,000
Metalí k'odnaan: 12,000
Manasés k'odnaan: 12,000
7 Simeón k'odnaan: 12,000
Leví k'odnaan: 12,000
Isacar k'odnaan: 12,000
8 Zabulón k'odnaan: 12,000
José k'odnaan: 12,000
Benjamín k'odnaan: 12,000
Harag ciento cuarenta y cuatro mil naajim mag Hẽwandamau dauchachpitarr k'ʌʌn.

Hõor pöm k'ajũa bau happ'a jũa narr k'ʌʌn

9 Magtarr k'ur hũwaai deeu Hẽwandam juupjem pörk'au pöoma simʌg mua hoowai, hõor pöooma sĩi bäjãaupaita baurur wëjöm hoojim chi Cordero na. Mag sĩsidʌmʌn t'umaa k'ajũa chi bau happ'a jũanaa sot'ark piujöo k'it'ëemta jua panhapp'a t'ʌnaajim. Maig t'ʌnaajim hõor p'öbörpierram k'ʌʌn, meupierr meu k'ĩir pogk'e; wajapcharan durrpierram k'ʌʌnta maiguin hãba podpa t'ʌnaajim. Mag sĩi k'apan maach dau därrk'ab warp'am magwe p'ʌʌrdʌ wëjöm haawai pöd hãbmuajã beer haubajim, k'arra naajim k'ai chi k'apanag.
10 Mag t'ʌnʌm k'ʌʌnau serereuk'amua, “Har pörk'au gaai hoo sim gaaimua maimua Cordero gaaimuata maachin häu peerdʌ nʌm” ha serereu k'ajierram.
11 Maagwai chi Hẽwandam chognaanjã t'um bäjãaupaita dʌnʌnʌid p'ʌʌrdʌ wëjoojim, mag pörk'au bit'urg jöoin hohood wëjöm däi hĩchab mag sĩi k'anjö hich paar sĩsidʌmpa t'ʌnʌm

hëugarm magwe. Mag dʌnʌnʌid t'ʌnʌʌ hawi, mag pörk'au gaai hoo sim k'ĩirp'ee p'õbk'anaa, hi t'ö hiek'amamua hirig mag naajim:
12 "Mʌg hatag pawijã hãba maach Hẽwandamta hăucha chitaju.
Hiita hãba hooimʌg p'ënaa t'ö hiek'aju haai nʌm.
Hichta hãba k'ĩirjug k'aug sĩerrʌm.
Hirigpaita hĩchab t'umaam k'ʌʌnaujã heenaa hău hajim haju haai nʌm.
Hichdëupaita chadcha jua t'eeg t'um hauju haai sim.
Jãan chadcha hich magta haju haai sim" hanaajim hamachdëupai.
13 Magbaawai mag jöoin veinticuatro narr heem hãbmua mʌ haig bëewi mʌrʌg, —Har hõor sĩi k'ajũa bäpp'ä jũa sĩsidʌm, ¿pua k'ap'ʌ chirá haichëjim, chijã k'ʌʌn hagá maimua jãk'ʌʌn jammua bëejierrá?
14 Magbaa mua hirig, —Señor, pʌchdëuta k'ap chirabahab, mua chan k'augba chirʌm ha chirajim.
Magbaa hichdëu mʌrʌg jaaubaadëwi magjim:
—Jãk'ʌʌnan Hẽwandamau hõor hök'ĩirjug pöoma hapi nʌm jaar hău hi hiek hogdʌba hăk'a durrawia peerdʌtarr k'ʌʌnaugui hajim. Magua k'abahab hajim, jãg ham k'ajũa bäpp'ä jũa sĩsidʌm, chadcha hich chi Cordero bag hãrtarrauta hamach k'aibag t'um chugpaatarr haawai.
15 "Magwiata jãg bãʌrjã hijeeu k'augba hedaram magwe pörk'au gaai hoo sim k'ĩirp'ee hi hipierraa hirig hich k'ĩircha jëeu durrumgui" hajim.
"Maagwai jãg pörk'au gaai hoo simuata ham t'ʌa wai sĩeju.
16 Ya jãgbarm haigmua tag ham jãsog hãwatba, ni höbichagjã hãwatbam;
hed pechagaujã k'ak'aichag k'aba, ni hedaújã ham p'aabamgui" hajim.
17 "Jãg pörk'au bigaau hohood wëjöm jãrr har corderodamjö simuata ham t'ʌa wai sĩejugui" hajim.
"Hichdëuta, dö parag haar nemchaain dö döpien p'ë harrjemjö, hamau nem hig nʌm t'umaa deewi hichdëuta ham dauchöjã jãrpăpăi haju" ha jaaumajim mʌrʌg mag jöoirau. *(Sal. 23:1-2; Is. 49:10; Ez. 34:23)*

8

Hẽsap k'aar sĩerr hãbmiecharam t'ʌrrëutarr

1 Maimua chi Corderoou ya hãbmiecha sieteem sello t'ʌrrëupăinaa chi hẽsap heeurjãg hat'aawai, hedjã hee hora jãrrjö sĩi k'ĩúhu jöisijim.
2 Mag k'ĩu t'ʌnʌʌ harr k'ur mua hoowai Hẽwandam chognaanta siete hi na dʌnʌnʌid t'ʌnaajim. Mak'ʌʌnag siete trompetas deejim, hamach pipied hãhãbdö hauwi hök'ar hichdëu jaaumam haig sirmamk'ĩir.
3 Mag warm k'ʌʌnag jigtarr k'ur deeum Hẽwandam chog bëewia, deeum incienso p'aajem p'ĩr dën bãrʌʌ p'urii k'itʌm jua hee waibëewi, hagjö hich hag p'aajem nasãd hãgt'aa wau sim k'ĩirp'ee dʌnʌʌuchëjim. Mag hi dʌnʌʌubaicheewai warag hirig incienso pöm deejim, Hẽwandam chaainau jëeu durrum hiek dăi k'ajap'am nemjö pömaacha waaurëunaa mag p'ĩr dën nasãd wau sim gaai p'aamk'ĩir.
4 Mag incienso p'aabaadeewai chi naar Hẽwandam chaainau jëeu durrum hiek dăi mag Hẽwandam chog chi p'aa sim jua heemua hãhba Hẽwandam sim haarta naar jĩubaadëjim.
5 Maimua mag chi Hẽwandam chogau hichdëu incienso p'aajem bãrʌʌ k'itʌm waiberr hauwi, jũrr nasãd gaai chi daupaam heemta hauwia, hich dën hee hipiirnaa mʌg jëb gaai p'öpăijim. Mag p'öbapäaiwai, pagt'ʌmta bubuju k'abaadëm dăi hõor hiekjö hiyăʌmjö jöisim hee, pagt'ʌm dau p'ʌr jẽjẽer k'abaadëmua hʌʌurpa duuibaadëjim.
Ma hajim hãbmiecha sieteem sello t'ʌrrëupăi nʌm mʌrʌg hoopitarr.

Siete trompetas narr hãhãbdö sirmam hootarr

6 Maimuan chad mag Hẽwandam chognaan siete hamach pipied trompeta hãhãbdö wai narr k'ʌʌnau ya siraag paauk'abaadëjim.
7 Chi nacha sir sĩerrau hich trompeta sirbaadeewai nosegdau dap mokpörjö sĩsidʌmta hõtk'ĩir sĩi bag p'uriimjö sĩsidʌm dăi k'ʌibaadëjim mʌg jëb hăr. Magbaawai pabă jãrrchapaím k'ëchwi p'ũakdam p'ãauraa k'ëk'ëd harrjã sĩi t'umaa p'aadubjim.
8 Maimua mag nosegdau dap chë dichtarr k'ur mag nacha sirtarr gar sĩerrau hagjö hich trompeta sirjim. Mag biek numiim sirbaadeewai sĩi nem pöm durrsĩjö simta hõtdau k'ĩirjö hug bëewi p'ũas hee burrjim. Magbaawai jãrrcha hatcha p'ũas bagag pajim.
9 Mag p'ũas heem dö bagag pabaadeewai hagjö jãrrchapaím hãwarrjã k'ëchdubwi mag p'ũas hee barco jörrjëe harrjã hagjö jãrrchapaím warre hãrwi joot'ũpjierram.

10 Magbaawai hãbak'aíujã hagjö hich trompeta sirjim. Mag ya sirm t'ãrjupam gaai paawai, hedjã heemua p'ĩdag pöoma simta hõtdau k'ĩirjö p'ug bëewi, mʌg jẽb gaai dösĩg k'apan dök'um dipa nʌnʌidʌm hãr burrwi, peer jãrrchapaím dösĩg heem dö hãrpäijim.
11 Ma, p'ĩdag "Chi Hach" ha t'ãr sĩejim. Magua hich burrtarrpierr dö nʌnʌidʌm t'um hachag habpäaiwai hõor pöooma hõjim.
12 Maimua deeum chi Hẽwandam chog hagjö haig sĩerrau hĩchab hich trompeta sirjim. Ma, jayapam hajim. Mag sirbarmua mʌg hedau hãsdawam jãrrchapaím t'õo hauwia, hedaram hed hargjã jãrrchapaím t'õo haunaa, p'ĩdagjã hĩchab jãrrchapaím dau t'õok'a haujim, hamach wʌʌjemjö wʌʌm hugua. Maimua hedau k'ëubaadeewaijã sĩi hat'uuchata k'ĩssu haadëmua da hãspabajöjöomjöta haadëjim.
13 Magbaa mua hoo nʌʌ haawai Hẽwandam chogta hedjã hee hãapëpërgmamua hiek'a jörrajim. Hi hiek'amatarr mʌg hajim: "¡Hëh! ¡Aaay, hĩsin chad! Hagt'a Hẽwandam chognaan t'ãrjupam k'ʌʌnau hamach trompeta sirju waaur nʌm. Nau jãk'ʌʌnau sirp'öbaadeewai mʌg jẽb gaai jooba durrum k'ʌʌnan chadcha hap'ʌʌta durraju" ha hiek'a jörrajim chi Hẽwandam chogau.

9

1 Maimua chadcha chi Hẽwandam chognaan sirju waaur narr heem hãbmua hich trompeta tẽee haadëjim. Mag siram cincoom gaai, Hẽwandam chogta hedjã heemua p'ĩdagjö p'ug bëem mua hoopäijim. Magʌg, sĩi jẽbdijö hierr maach dau warp hit'urm jaaba wëjöm hee t'ʌrrdö sim dën chi yabme deepijim hich Hẽwandamau.
2 Magbaa mag yabmeeu mag hit'urm jaaba wëjöm heem t'ʌrrdö weeu hat'aawai, hag heemua horno pömk'am heemjö sĩi hãgt'aag naar p'ʌissi k'õrr jĩubaadëmua hedau k'ĩir gar t'ʌa jöisiewai, warre hedaujã k'ĩssu haadëjim.
3 Mag naar jĩubaadëm heemua langosta dap hasp'itjö sĩsidʌm pöooma höbërdʌtk'awi durrpierraaa haaidʌjierram. Mag sĩsidʌmua k'aawai k'ierr machag döjũr k'ierr machagjö hapijim chi Hẽwandam chogau.
4 Mag langosta dap sĩsidʌmʌg bãʌrjã pabä chig hapiba, pak'ërjã t'ʌrrk'ichpiba, p'ũakjã hãrpiba, ni nemjĩirjömjã hãrpiba jaaujim. Hãba hamag jaautarran, hõor Hẽwandam dauchach hamach dag gaai chuk'um k'ʌʌnta k'aibag waupi jaaujim.
5 Mag hamag hõor k'aibag waupi jaaujieb mamʌ, pöd t'õo chan t'õoju k'aba nʌm ha jaaujim. Hõor t'õoju k'ãai sĩita ham gaai k'aa nʌmua cinco meses sĩi ham gaai mas waupi jaaujim. Mag k'aamam k'ierr machagan döjũriu k'aamamjöta haajeejim chi machag.
6 Mamagk'am jaran parii hõrau wir haigpai hamach t'õo hẽk'awiajã pöd hamach t'õobajurau. T'õm k'õchaaga haadëp hawiajã meeg k'abata t'aabatarrjö haadëp hajurau, bãʌrjã t'õba.
7 Mag langosta, hõor k'ĩirk'anaa pör gaaijã pörsirjöhö sĩsidʌm paar sĩsid hajim, p'ĩr dën. Mag sĩsidʌmʌn sĩi cabaai juurhi hee wërbʌan harraag wajap k'ĩir k'aug sĩsidʌmjöta sĩsid hajim.
8 Mag sĩsidʌmʌn hĩchab sĩi hʌʌinjö pörbä wʌrnaa k'ierrjã k'um k'ierrjö sĩsid hajim.
9 Ham mor sĩi jierrjö simua meu sĩsid hajim. Mag sĩsidʌm hũrrp'öbaadeewai hich jẽbag sĩi juurhi hee wërbʌajem carrota wërbʌ p'öbaadeewai cabayou wai k'ap'ig p'öbaadëp'ʌm hiekjö sĩsid hajim.
10 Mag sĩsidʌmʌn döjũrjöta dur gaaijã jur paar sĩsid hajim. Mag sĩsidʌmʌgta hõor k'aibag waupi jaautarr haawai ham k'ierr machag mag dur gaaita sĩsid hajim, mag k'aamamua cinco meses hõor gaai machag hãwatpi wai naag.
11 Mag langosta pöm durrpierr haaidʌ t'ʌnʌm pör hĩchab hich mag hierr hit'urm wëjöm hee t'ʌrrdö sim haar chi pörk'a sim hag mepeerpaiu. Mag mepeer t'ãr Abadón haajem hebreonaan meúa. Maagwai griegonaan meúata Apolión haajem. Mag sim haig maach meúan "hõor pöm k'ëchmie" ha simʌu.
12 Ma, trompeta cincoom sirbarmua nacha hõor dau haug wautarr hajim. Mamʌ hagt'a dau numí sirju waaur naajim.
13 Mag k'ur chadcha chi Hẽwandam chogau warm k'ʌʌn dënjö hich trompeta sirjim. Ma, seim hajim. Maig Hẽwandam k'ĩirp'ee p'ĩr dën nasãdjö simta kach jayap jʌjʌrʌʌ sim sĩejim. Mag chi Hẽwandam chogau hich trompeta tẽee habaawai
14 mag nasãd kach jayap jʌjʌrʌʌ sim heemuata woun hiekjö chi Hẽwandam chog mag hich trompeta sir sĩerrag hiek'a simua, "Har döjã pöoma Eufrates haajem higaau mepeer dau jayap hö jãk'a t'ʌnʌm hẽerk'ʌʌibapäi" ha sĩejim.
15 Magbaawai chadcha mag mepeer dau jayap jãk'a t'ʌnarr hẽerk'ʌʌipäijim, hamach hẽerk'apäiju hed pabaadeewai. Hich har maig hajim ham hẽerk'apäiju hatarr hora, mag hẽerk'abapäaiwai hõor mʌg jẽb gaai jooba durrum k'ʌʌn jãrrchapaím k'ëchpäimk'ĩir.

16 Mak'ʌʌn hẽudee soldaaun cabaai gaai wëdurajim, hõor k'aibag wauju k'ʌʌn. Mua hũurwai ham k'apanag doscientos millones hanaajim.
17 Magta mʌrʌg mak'ʌʌn cabaaijã hoopijim. Mag cabaai gaai wënʌrrʌm k'ʌʌn hamach t'ũrr gar jierrjö sĩsidʌmta hõtdau k'ĩirjö p'uu pʌʌrdʌ jũa sĩsid hajim; hãaur k'ʌʌn dën sĩi p'ãauraa jacintojö sĩsid haawai tagam k'ʌʌn dën azufrejö huashãu k'ĩirk'a sĩsid hajim. Chi cabaai pör, león pörk'a sĩsid hajim. Mag sĩsidʌm hi heemua sĩi hõtdau k'ĩirta k'ĩbchëug höbër t'ʌnʌm dẍi naar jĩubaadëp'ʌm heemua azufrepata jĩerrarrau k'ajim.
18 Mag hõtdau k'ĩir naar dẍi azufrepa jĩerrarrauk'amua hõor pöooma peer mʌg jẽb gaai jooba durrum k'ʌʌn jãrrchapaím hödubjim.
19 Mamʌ ham hi hee mamagk'amuapai k'abajim, mag hõor pöm k'ëch t'ʌnarr. Mag sĩsidʌm durin hĩchab sĩi nemk'õrjö pör paar sĩsid haawai magʌmuapata hĩchab hõor dajẽk wai naajim.
20 Mamʌ mag hõor pöm hödubtarr hee chi hiiu nʌisierr k'ʌʌnau hamach daúa mag hootarrjã hamachdëu mag nem k'aigba waaujerr chan bx̃ʌrjã pʌabajierram. Mag k'ãai warag meperagta Hẽwandamagamjö jëeunaa, sĩi nem parhoob p'ĩr dën, p'atk'on dën, bronce dën, mokdau dën maimua pa dënpa nem hoob waunaa, ni hiiujã hiiuba sĩsid haawai dʌrdʌrjã haba ni hamachig jëeu nʌmjã k'augba sĩsidʌmʌgta warag jëeu nʌisijim.
21 Mamʌ magpaijã k'abajim. Magp'öbaadëmʌn wir haig chik'amanjã hamachdëu k'ëcham haig k'ëchnaa, bënëujã chik'am k'ʌgnaa, hamach hõor k'abam dẍijã k'apesnaa hich mag nem jĩignemjã nʌisijim, hamach jua pʌaba.

Mag trompeta seim sirbarmua Hẽwandamau mʌg hatag hõor hi hagk'aju mʌrʌg hoopitarr hajim.

10

Hẽwandam chog chi jua t'ierr hx̃gt'armua hẽsapdam dẍi bëetarr

1-2 Magtarr k'ur mua hoo nʌʌ haawai, Hẽwandam chog dewam nem jua t'eeg simta hx̃gt'armua sĩi jʌʌnt'umie bau t'ʌnʌm heemua bëewi, mʌ dak'ĩir bx̃chaar garm bx̃ p'ũas hee dʌnʌʌunaa bx̃wë garm bx̃ durr jẽb gaai dʌnʌʌuchëjim. Mag simua pirm hich pör hx̃r wai sĩejim. Hi k'ĩir, sĩi hedau k'ĩirjö bx̃ʌʌ maach dau k'ak'aisamjö sĩewai hi bx̃ sĩi hõtdau hx̃gt'aag huu jẽjẽerk'amjöta sĩejim. Hẽsapdam pa gaai pʌʌrt'ʌ k'itʌmjã jua hee wai sĩejim.
3 Mag dʌnʌʌuchëwi nem hiek t'eeg häaa hajim. Mag häa ha simʌn sĩi león puu ha sim hiekjö sĩejim. Mag hirua häa habaawai pagt'ʌm siete narrauta dẍi hi hiek hx̃k'a, häaa hajierram.
4 Maimua mag pagt'ʌm siete narrau hiek'a dichdimaawai ya mua hẽsap gaai p'ãag hẽk'a chirajim. Mamʌ magbaa hĩchab hx̃gt'armua mʌrʌg woun hiekjö, —Jãg pagt'ʌm siete narrau nem jaaubarm pʌchdëu hũrtarr hoob p'ãm; sĩi pʌch t'ãar heepai wai sĩsí hajim.
5 Magbaawai mag Hẽwandam chog bx̃ hãb p'ũas hee dʌnʌʌunaa bx̃ hãb durr jẽb gaai dʌnʌʌu sĩerrau hich juachaar garm jua hx̃gt'aag hedjãag hʌanaa magjim:
6 —Hẽwandam hichta hich mag meejã k'augba sĩerranaa mʌg hedaujã hompaawi, mʌg jẽb, mʌg p'ũas maimua mak'ʌʌn hee nem t'ʌnʌm t'um hompaatarr Jöoi hiek'au, mʌgbarm haigmua ya chadcha maachdëu jaau nʌmjö haimʌʌ pamgui hajim.
7 Ya hãbmiecharam Hẽwandam chogau sieteem hich trompeta sirbaadeewai Hẽwandamau hichdëu hich t'ãar heepai nem wauju k'ap'ʌ sĩerr t'umaa hich hi jaaumienag jaautarrjö haagpamgui hajim chi Hẽwandam chogau.
8 Magbaawai mag hedjã heemua mʌrʌg woun hiekjö hiek'a sĩerrau deeu mʌrʌg, —Har Hẽwandam chog bx̃ hãb p'ũas hee dʌnʌʌunaa t'oom bx̃ durr jẽb gaai dʌnʌm haar mawia hirua jua hee padam gaai hẽsapdam pʌʌrt'ʌ k'itʌm heeurjãg wai dʌnʌm jëeu hat'amí hajim mʌrʌg.
9 Magbaawai chadcha mua hi haar mawia hichig mag hẽsapdam jëeubaimaawai mʌrʌg, —Ya magan warre k'öbapẍi hajim. Nau pua hi hee haauwain chadcha k'ũwaa mieljö k'öpẍiju; mamʌ pʌ bi hee pabaimaawai nem hachaaga pʌ biiu hãwatbajugui hajim mʌrʌg.
10 Magbaawai mua chadcha mag hẽsap hi jua heem hauwi k'öbaadëjim. Warran chadcha mua mieljö k'ũwaa k'öpẍijim; mamʌ ya mʌ jã gar paawaita sĩi nem hachaaga mʌ biiu hãwatbajim.
11 Magbaawai mag chi mʌrʌg hẽsap dee sĩerrau mʌrʌg, —Hagt'a Hẽwandamau nem waumaju pöoma t'ʌnaawai puajã hagjö p'ãju pöoma chirʌmgui hajim, p'öbörpierr hõor meu k'ĩir pogk'e hamach meupierr nʌnʌidʌm hee durrpierr reinaanagpa jawaag.

11

Hẽwandamau hõor numí hich hi jaaumk'ĩir pẍitarr

1 Maimua hãbmua padam duraa k'itʌm mʌrʌg deejim. Mag deewi, —Jãgua chachbamí
hajim; Haai hi jëeujem di, hag hee nemchaain k'ëchnaa p'aa nʌmua Hẽwandamag jëeujem
nasãd, maimua hag hee Haai hi jëeu nʌm k'ʌʌnjã hagjö chi k'apanag beerbapɤ̈i hajim
mʌrʌg.
2 Mamʌ har daau gajãrcha hõor biirdʌajem wëu wëjöm chan hoob chacham hajim, jã sĩi
bɤ̃ʌrjã hɤ̃k'aba haajem k'ʌʌn hat'eem haawai. Mak'ʌʌnauta año t'ãrjup hawi jãrr Hẽwandam
p'öbör dɤ̈i sĩi hamachdëu hampierr hajugui hajim.
3 Pari mamag k'abaadeewai Hẽwandamau hĩchab hich hi jaauju k'ʌʌn numí pɤ̈ijugui
hajim, año t'ãrjup hawi jãrr mak'ʌʌnauta sʌrk'aajem k'ajũa jũanaa hirua hamachig nem
jaaubarm jũrr hõrag jaaumk'ĩir.
4 Chi Hẽwandam chogau jaauwai hich mʌk'ʌʌnta jöoi Zacarías k'ararrau olivo bɤ̃ numí
jaaunaa hĩchab lámpara hausĩiujemjã numí jaautarrau. Hajapcharan mak'ʌʌn numiim
k'ʌʌnauta hajap hõor dau haug wau nʌm jaar maach Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn Pörk'a
sĩerrʌm hiek jaauju k'ʌʌnau.
5 Mak'ʌʌnta hãbmua k'ãijã k'aibag wauju hẽk'aju hat'een, sĩi hamach hi heemua hõtdaujö
huu jẽjẽer k'abaadëmua warre hamach dɤ̈i mag nʌm k'ʌʌn sĩi p'aa k'ëchpɤ̈iju hanaabá.
6 Mak'ʌʌnaun año t'ãrjup hawi jãrr hamachdëu Hẽwandam hi jaau wënʌrrʌm hee bɤ̃ʌrjã
noseg chëpiba haagjã nem jua t'eeg naaju haajem. Dö bagag paapɤ̈imaagjã jua t'eegnaa
hĩchab hõor dau haug wawaagjã hamachdëu ham haig haju hanaabá.
7 Maimua mag año t'ãrjup hawi jãrr Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌʌ hawi, t'um jaau
haaipabaadee, mag hierr hit'urm wëjöm hee t'ʌrrdö sim heemua mepeer sĩi jãgaamjö sim
höbërchëwi, ham dɤ̈i wërbʌchëwi, hich garmuata ham pödpɤ̈iwia ham k'ëchpɤ̈iju.
8 Mag k'ëchpɤ̈iwi, t'umaam k'ʌʌnag hich jua hoomk'ĩir, maach Pör Jesucristo meerp'ë
t'õotarr hag p'öbörjã wëug hee hamach numwe sĩi hëudʌtk'a sĩuju. Mag p'öbör Jerusalenta
hich k'aibag gaaimua jũrr Sodoma ha t'ɤ̃rnaa hĩchab Egipto gaai t'ɤ̃r sim, mak'ʌʌnjã hich
hagjö k'aibag hat'ee t'ɤ̃rp'öo sĩerrjëe harr haawai.
9 Mag k'ëchpɤ̈iwi k'ãai t'ãrjup hawi jãrr sĩi kaaijã hee hëudʌtk'a sĩuju, hõor p'öbörpierram
k'ʌʌn hamach meupierr meu k'ĩir pogk'e bëe t'ʌnʌm k'ʌʌnag hoomk'ĩir. Mamʌ hiwiir
hãbam k'ʌʌnau mag hoowi bëpam hiigwaijã chi k'ëchtarrau hʌdʌʌr bëppibaju.
10 Mak'ʌʌn numí mag Hẽwandam hiek jaau wënʌrrʌm k'ʌʌn mag mepeer sĩi k'anjö simua
k'ëchbapɤ̈im habaawai, hõor durrpierram k'ʌʌnta honee hajurau, Hẽwandam hi jaau
durrum gaaimua hamach k'ajap sĩuba haajerr k'ʌʌnta ya k'ëchbapäaiwai. Mag honegau jũrr
hagdaujö chik'amnag regalojã hʌahʌanaa p'iestajã wauju.
11 Mamʌ ham mamagk'am hee, mag k'ãai t'ãrjup hawi jãrrnaa, deeu Hẽwandamau ham
hak'aardam ham gaai p'ãart'ʌ sĩubaawai hamach numwe deeu p'iidʌtk'aju hanaabá. Mag
k'ëchpɤ̈iwia k'ãai t'ãrjup hawi jãrr narrta deeu Hẽwandamau p'iriutk'a hat'am hoobaawai
chi hoo nʌm k'ʌʌn wajapp'a jãp'ierrju haajem.
12 Mag chi Hẽwandam hi jaau wënʌrrarr k'ʌʌn deeu hiiu p'iidʌtk'a nʌisiewai
hɤ̃gt'armuata hõor hiekjö hamag, “Mau hɤ̃gt'ar pidut” haju. Magbaawai chadcha hedjã
baug hee hɤ̃gt'aa paauk'abaadëju. Mag ham hɤ̃gt'ar paauk'abaadëm ham hoomap'anaa
ham k'a huk'ur haajerr k'ʌʌnaujã hoopɤ̈iju.
13 Ham mag hɤ̃gt'ar paauk'abaadëm hee hʌʌur t'eega duuibaadëmua p'öbör heem dijã di
k'apan sĩi dʌrbagk'aju. Mag di chʌbagk'abarmua hõor siete mil warre k'ëchju.
Magbaawai mag hʌʌurʌu k'ëchba hɤ̃u hiiu nʌisim k'ʌʌnau hĩchab jãp'ierr durrumua
Hẽwandam hɤ̃gt'ar k'ëraajem t'ö hiek'a nʌmua hirig, “Hẽwandam, pʌchta chadcha
hemk'ooirau; pʌjöm chan ni hãbjã chuk'um” hajurau, jãp'ierr nʌm hiek'au.
14 Ma, trompeta seim sirtarr hõor dau haug wauju jaau sim hajim, biek t'ãrjup waaur
narr heem ya biek numiim.
—Mamʌ hagt'a chacham hãb waaur sim hajim, t'ãrjupam. Ma nau jöpcha hoopijugui
hajim mʌrʌg.

Hãbmiecharam trompeta sirtarr

15 Mag dau hãb waaur sim hatarr haawai chadcha hĩchab deeum Hẽwandam chogau chi
hãbmiecharam hich trompeta sirjim. Ma, sieteem hajim, hãbmiecharam. Mag sirbaadeewai
hɤ̃gt'ar sĩi hõor hiekjö sereubaadëmua mag naajim:

“Mʌg durran t'umaa maach Pör Hẽwandamaujã jɤ̃anaa, hichdëucha jʌr hauwi maach
Pörk'apitarr dɤ̈imuata jɤ̃aju haai nʌm.

Mag, maach Hẽwandamauta mʌg durr gaai t'um hichta hich mag chi Pörk'a sĩsiju” hanaajim.
(Ex. 15:18; Dn. 7:14,27)

16 Magbaawai hĩchab Hẽwandam k'ĩirp'ee mag jöoin veinticuatro hamach pörk'aupierr
hohood wëjorr k'ʌʌnaujã heeg p'õbk'a jẽk'ʌt dagau dʌrk'anaa hirig jëeumamua mag naajim:

17 “Hẽwandam, pʌʌta maar Pör t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi jua t'ierr haawai pʌrʌgta hx̃u
hajim hanʌm.
Hãba pʌchta warrgarwejã hich mag chitanaa hĩsjã hich hagt'a hiiu chitʌm.
Hĩs pua pʌch jua t'eeg t'um hauwi mʌg durr chadcha pʌchdëuta ya jx̃a chirsim.
18 Durrpierram k'ʌʌnta pʌ dx̃in meeuk'a t'ʌnʌm;
mamʌ ya pua ham gaai pʌch k'ĩir machag meeuju hed pachëjim.
Hĩsin chad pua nawe k'ëchtarr k'ʌʌn k'ĩircha jaaumamua hamachdëu nem waaujerrjö
pʌchdëujã ham dx̃i haju.
Hĩsta hĩchab pʌch chogk'anaa pʌch hi jaaumien dx̃ijã wajap'anaa pʌch chaaink'a nʌm
k'ʌʌn dx̃ijã wajap'a haju hedau, t'et'em k'ʌʌn wa sĩi parhoobam k'ʌʌn hawijã har
pʌchig hee haajerr k'ʌʌn dx̃i.
Mamʌ hĩchab hĩsta pua har mʌg jẽb gaai nem hãr nʌm k'ʌʌnjã höpx̃iju hedau” hanaajim,
hirig hee nʌmua.
19 Hamau mag Hẽwandamag jëeup'öbaadëm hee mua hoowai Hẽwandamag jëeujem diita
weudʌ jöisijim, hx̃gt'ar. Mag weeudʌbaadëm hee hierr mag warrgarwe hich chaain dx̃i
hiek deetarr hãk'aajem baaudiita dawaa haadëjim. Mag chi Hẽwandam di
weeudʌbaadeewai, pagt'ʌmdau p'ʌr jẽjẽer k'abaadëm dx̃i hõor hiekjö sereu jöisimua,
pagt'ʌm t'eega wʌwia hʌʌur t'eegjã duuibaadëm dx̃i noseg dau dap sĩi mokdaujö sĩsidʌmta
chë t'ʌnʌisijim.

12

Hõoirjö simua hʌʌi hẽudee hẽk'atarr

1 Maimua hedaujã hee hijaaur höbërjim, Hẽwandamau hich jua t'eeg hoomk'ĩir px̃itarr.
Mag hijaaur höbërtarr mʌg hajim: Hʌʌirauta sĩi hãsdawam hedauta k'ajũajö jũanaa jũrr
hedaram hedau harg gaai hoo dʌnʌm hedjã heemua höbërchëjim. Hich mag hʌʌirau pörsir
jũa sim gaai p'ĩdag sĩi docen hãb p'up'up sĩejim.
2 Mag k'itʌmʌn jõor k'itarr haawai hagäa hagäa k'itajim, ya chaai hawaag bi machgau.
3 Mag hʌʌi höbërchëtarr k'ur deeum hijaaur hedjã hee höbërjim. Mag hijaaur jũrr mʌg
hajim: Hõoirjö nem pöoma sĩi p'uríhi simta hãbam gaaipai pör k'apan siete nener simpierr
pörsir panhapp'a sĩejim. Mag simʌn hĩchab kach k'apanjã jʌjʌrʌr diez wai sĩejim, p'ak
kachjö sĩsidʌm.
4 Mag simua dur p'is ha t'ũap'ëbaraau warre hedjã heem p'ĩdagjã jãrrchapaím mʌg durr
hx̃r t'ũp'ãau sĩujim. Magwi mag hʌʌi chaai hawaag bi machk'a sĩerr k'ĩirp'ee nʌ sĩsijim, hich
dak'ĩir hat'aawai hag bx̃rre chi chaaidam k'öpx̃yaag.
5 Magua mag nʌ sim hee, mag machk'a t'ʌnarr haawai, mag hʌʌirau chaai chi
hemk'ooidam hoojim. Mamʌ mag hat'am bx̃rre hãbmua chi chaaidam jiirbaadëwi
Hẽwandam hich pörk'au gaai hoo sim haar wai dʌnaaimajim, hʌdʌʌr k'öpiba. Mag
chaairauta jöoipa sĩsiewai nem hiek t'eeg jũrr durr mʌg wëjõm t'umaa hichdëuta jx̃a sĩsiju ha
jaaujim mʌrʌg.
6 Magbaawai chi hãd jũrr sĩi jãhog wai naamk'ĩir Hẽwandamau hi hat'ee nem t'um k'ĩir
k'aug wai sĩerr haawai warp hõor chukag hee mawi mamta año t'ãrjup hawi jãrr sĩeimajim.
7 Maimua magtarr k'ur hedjã hee juurhi p'iidʌjim. Hx̃gt'arm Hẽwandam chog Miguel
hanʌmta tagam hich k'apeen hagjö Hẽwandam chognaan dx̃imua jũrr mag mepeer hõoirjö
simta sĩi pör k'apan sim dx̃i wërbʌ naajim. Mag hõoirjö sim higar nʌm k'ʌʌnjã hagjö k'apan
t'ʌnaajim.
8 Mamʌ chi angelnaanau hamach garmua chi mepeer pödbapäaiwai chi mepeer warre
hich k'apeen dx̃i hx̃gt'armua jʌr wërppx̃ijim.
9 Magta chadcha chi mepeer mag hõoirjö sim hich k'apeen hich higar t'ʌnarr k'ʌʌn dx̃i
hãba hx̃gt'armua mʌg jẽb gaai bark'ʌipx̃ijim. Hich mag mepeerpaita warrgarwe nemk'õr
gaai t'x̃rnaa hĩchab Satanás ha t'x̃ʌrjem, durrpierr hõor t'umaam k'ʌʌn k'ũgurmie,
hajapcharan dösãtma.
10 Magbaawai angelnaanta sereubaadëm mua hũrjim. Mag sereubaadëmua mag naajim:
“Hĩsta ya hõor peerdʌju hed pabaichëm.
Mʌg durr gayam jua t'eeg t'um jũrr maach Hẽwandam dënëu.
Maach Pör Cristo hichdëucha jʌr hautarrjã warag hatcha hiek t'eegta sĩsim.
¿K'an jãgwi? Hedaram magwe maach hermanonaan hëugar Hẽwandamag sëuk'a nem hĩgk'a
nʌrraajerr hx̃gt'armua hisegbapäaiwaima.
11 Maimua jẽb gaaijã maach k'odamnaanau hamach garmuata mag mepeer pödbapx̃im,
corderodamjö hʌdʌraa hich t'õopitarr hiekta hx̃k'awia hag bagauta Hẽwandamag
hamach k'aibag hʌpi nʌmua.

Mag nʌm dɄi hĩchab hamach dau hap'ʌʌ k'ëchjujã higba, warag högk'aba hi hiekta jaau durrarr gaaimuapata chadcha hamach garmua hi pödpɄijierram.
12 Magbarm gaaimua hedaujãjã wounaanjö honee habat.
Maimua pãach chi hag hee t'ʌnʌm k'ʌʌnjã t'umaa honee habat'ã̃.
Mamʌ ¡hëh, hapdurr, pãar jẽb gaai jooba durrum k'ʌʌn dɄi p'ũas hee jooba durrum k'ʌʌnjã hagjö!
Ya hich hũjãrr barapäaiwai meperan hĩsin meeuk'ata sĩsim t'umaam k'ʌʌn dɄi.
Hirua ya k'ap'ʌ sim, mʌigmua jöpcha ya tag hichdëu hampierr habaju" ha serereu k'ajierram.
13 Ya mag chi meperau hich mʌg jẽb gaai barapɄim hoobaawai k'ĩir machgau jũrr mag hʌʌi chaai hemk'ooi hootarr hẽudeeta hẽk'abaadëjim.
14 Mamʌ magbaawai hĩchab mag hʌʌirag nem hich dapag jĩmiejãu hichjö sĩsidʌm deejim, mag nemk'õr hanʌm haigmua warre warp hũrramk'ĩir. Mag hich paarpabaadeewai chi nemk'õrig hich chig hapimaaugau warp hũrrbaadëjim, hõor barbag chʌʌi sĩeimaag, mamta año t'ãrjup hawi jãrr sĩi hi jãhog wai naaju harr haawai.
15 Magbaawai chi nemk'õriu waa döota soo habarmʌn, hich hi heemua nem pöm dösĩgjö bau jĩerrau jöisijim, magbarmua dök'ierr chʌug pogbar jöisiewai hag hee chi hʌʌi k'ẽu k'uurbʌ t'õmk'ĩir.
16 Mamʌ magbaawai hĩchab jẽbëujã hʌʌi k'aigpërmjö k'aigpërjim, mag nemk'õriu hich hi heem döou döjã pöm hompaa hautarr sĩi heeg bereu hat'aawai.
17-18 Magbaawai chará chi mepeer mag hõoirjö sĩerr warag chi hʌʌi dɄita meeuk'a sĩsiwi, jũrr chi chaain hewagam k'ʌʌn gaaita jua machag deeju hawi, warag ham dɄi wërbʌan petajim. Mag chi chaain hewagam k'ʌʌn hanʌmʌn, har Hẽwandamau nem jaau sim t'um hipierraanaa Jesucristoou chadcharam hiek jaautarrjã hɄk'awi hagt'a hogdʌba hich mag hɄk'a wënʌrrʌm k'ʌʌnau.

13

1 Mak'ʌʌn dɄi wërbʌagta mag chi hõoirjö simua sĩi p'ũas higaau nʌ dʌnʌisijim.

Mepeer numí sĩi k'anjö sĩsid harr

Maimua mua hoowai mepeer pöm sĩi hãbam gaaipai pör k'apan siete nenernaa kach k'apanjã diez jʌjʌr simta p'ũas heemua mʌ dak'ĩraa höbërchëjim. Mag p'ak kachjö jʌjʌr sĩsidʌmpierr pörsir jũak'anaa hĩchab mag pör k'apan nener sĩsidʌm gaaijã Hẽwandam higwi parhoobata p'ã sĩsid hajim.
2 Mag mepeer p'ũas heemua höbërbaichëm mua hootarr, sĩi k'um chi jojot'orjö sĩejim. Mamʌ mag simta jũrr chi bɄ, jos bɄk'anaa, hi hi, león hik'a sĩejim. Mag simʌg mag hãbak'ai sĩi hõoirjö sĩerrau hich jua t'eeg deebaawai hichjö hiek t'eeg hapijim.
3 Mag chi mepeer p'ũas heemua höbërchëtarr pör, dau hãb sĩi nem pöm t'oop t'ʌnaajim, ya hagua pöd hiiubajujö. Mamʌ mag t'ʌnarr, hãbak'ai mag p'ũas higaau hõoirjö sĩerrau hirig hich jua t'eeg t'um deetarr haawai hichdëupai hich pör monaaupɄijim. Mag monaaubaadëm hoowi dauderraa nʌm hiek'au t'umaam k'ʌʌnau hirigta hee hap'öbaadëjim.
4 Magp'öbaadëmua warag mag hõoirjö simʌgta Hẽwandamagamjö jëeujerram, mag hãbak'ai p'ũas heemua höbërchëtarrag hich jua t'eeg deetarr jũrr. Mamʌ mag k'umjö simʌgjã hĩchab Hẽwandamagamjö jëeumamua, "¿ʞ'aita magan jãg mepeerjö jua t'eegnaa hemk'ooik'a sĩ, hi dɄi jãwaag?" ha hiek'amajierram.
5 Mag k'umjö jojot'or sim dö heemua höbërchëtarrag hĩchab nem hiek k'aug hiek'apinaa Hẽwandam higwiajã parhooba hiek hãk'ãraam hichdëu hiek'am haig hiek'aju haai sim ha jaaujim, chi hõoirjö sĩerrau. Mamʌ mag hi hiek t'eeg hapitarran, año t'ãrjup hawi jãrrpaim hat'eepaita Hẽwandamau hi magpijim.
6 Magbaa chadcha mag hõoirjö sĩerrau hichig jaautarrjö parhooba hiek'anaa, Haai hi jëeujem di higwijã parhooba hiek'a, ya hɄgt'ar höbërwi durrum higwiajã parhoobam hiekta hiek'a t'ʌnʌʌujim.
7 Magʌg hĩchab Hẽwandam hiek hɄk'awi hi chaaink'a durrum k'ʌʌn dɄi wërbʌmk'ĩirjã jua t'eega hapijim, mag wërbʌwi hich garmua ham pödpɄimk'ĩir. Magʌg hĩchab hichta hɄrpai hiek t'eeg hapijim mʌg durr gaai hõor t'umaam k'ʌʌn dɄi. Magbaawai durrpierram k'ʌʌn dɄi hichta hɄrpai sĩsijim, t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã.
8 Mag mepeer k'umjö jojot'or simʌgta mʌg hatag paawai Hẽwandamagamjö jëeuju, har t'um Corderodam hʌdʌraa maach kõit hich t'õopitarrau warr mʌg jẽb hompaabarwe hich hẽsap gaai ham t'Ʉr p'ãk'a hauba harr k'ʌʌnau. Mak'ʌʌnta mag mepeer higar naaju haawai mak'ʌʌnauta maach chi Hẽwandam hiek hɄk'a nʌm k'ʌʌn dau haug wauju.
9 Magua jɄg hɄrʌʌ nʌm k'ai wajap'a hũrbat:
10 "Preso maag t'aabatarr k'ai, chadcha preso pʌr hauju.

T'ut'uíu t'õog t'aabatarr k'ai, chadcha t'ut'uíu t'õju."
Pari mag nʌmʌn, t'um Hẽwandam hiek hɨ̈k'a nʌm gaaimuau. Maguata Hẽwandam chaainan, hamach mag p'it'urg hauju k'ap, sĩi hamachdëu hɨ̈k'atarr hiek gaaita warag hubʌ hɨ̈k'a wënʌrraju haai nʌm.

11 Magtarr k'ur deeum mepeer jẽb heemua höbër hurum mua hoojim. Ma jũrr corderojö kach numí wai sĩejim. Mag sim hiek'aawain sĩi hõoir hiekjö simta jãgaamjö sĩejim.

12 Mag simua hĩchab hãbak'ai p'ũas heemua höbërchëtarr jua t'eeg t'umaa hich gaai wai sĩejim. Maguata hich dak'ĩir hich hiek'au mʌg jẽb gayam k'ʌʌn t'umaam k'ʌʌnag mag p'ũas heemua põr põm t'oop sim höbërchëtarragta Hẽwandamagamjö jëeupibaawaijã, chadcha hi hipierraa jëeu naajim.

13 Mag jua t'eeg simua haawai hĩchab hõrau hag na nem wau nʌm hooba haajempa waumamua hedjã heemua hõtdau k'ĩirta noseg chë t'ʌnʌmjö hapijim, t'umaam k'ʌʌn dak'ĩir.

14 Mag mepeer pör põm t'oop sim p'ũas heemua höbërchëtarr dak'ĩir mag nacha hõoirjö sĩerrau warm mepeer corderojö sĩerrag hõor dauderraa nem waupijim, mag nem wau simua hõor k'ũgur haumamk'ĩir. Mag hõor k'ũgur hauwi chi corderojö sĩerrau warm mepeer hich k'apeer k'ĩirk'a waupijim; hajapcharan mag sĩi pör põm t'ut'uíu t'oop simjö sĩerrta deeu monaautarr k'ĩirma.

15 Maimua jũrr mag corderojö sĩerrag chi hõoirjö sĩerrau hich juapá deewi mag k'um jojot'orjö sim k'ĩirk'a wau sĩerr hiiu haupijim. Mag nem hinag dën mepeer k'ĩirk'a wau sĩerrta hiiu hauwi hiek höbër sĩsiewai t'umaam k'ʌʌnau hichigta Hẽwandamagamjö jëeuba nʌm k'ʌʌnan k'ëchpi jaaujim.

16 Mamʌ magpaijã k'abajim. Mag hich k'ĩirk'a wau sĩerr hiiupi hat'aawai t'umaam k'ʌʌnag hich dauchachta jua gaai wa dag gaai k'ãijã p'ãk'api jaaujim. Chaaindam bɨ̃rʌʌmdam gaai, ya dɨ̈rrcharam k'ʌʌn gaai, p'atk'on paraam k'ʌʌn gaai, dau hap'ʌʌm k'ʌʌn gaai, sĩi chik'am chogk'a sĩsidʌm k'ʌʌn gaai, chik'am chog k'aba hamach k'õchagpierr nʌrrjëem k'ʌʌn gaaijã, t'umaa mag dauchachta hʌdʌraa hamach gaai p'ãk'api jaaujim.

17 Mamʌ har mag hamach gaai mag mepeer dauchachjã chuk'u ni hi numerojã chuk'u nʌm k'ʌʌnau chan pöd hamach garmua nem përjujã k'aba, ni dich nem hig nʌmjã për hauju k'abam ha jaaujim chi meperau.

18 Mʌg mua jaau chirʌm k'aug hawaagan dɨ̈rrchata k'ĩirjug paraa haju haai sim. Chi mag k'ĩirjug k'ap'ʌ simua k'aug hat'á, magan mag mepeer dauchach k'an número hagá. Wajapcharan mag numeroon hĩchab woun mʌg hatag sĩeju dënëu. Chi número, 666 k'abahab.

14

144,000 meuk'aar hau narr k'ʌʌn

1 Magtarr k'ur mua hoo nʌʌ haawai hich Jöoi chi Cordero chaarta durrsĩ Sión hanʌm gaai hoodʌnʌm mua hoojim; hajapcharan hich Jesuma. Hi dɨ̈i hõor k'apan ciento cuarenta y cuatro mil naajim. Mag Cordero dɨ̈i nʌm k'ʌʌnan hĩchab t'umaam k'ʌʌnau hi t'ɨ̃rta hi Haai t'ɨ̃r dɨ̈i hamach dag gaai p'ãk'anaa hag panhapp'a sĩsid hajim.

2 Maimuata hedjã hee sĩi hõor hiekjö simta mamʌ salt pöm jurur wëjöm hiekjö mua hũrbaadëjim. Mag simʌn hĩchab nem jẽbag pagt'ʌm pʌʌrbabaadëm hiekjönaa hõor k'apan arpa sir nʌm hiekjö t'ʌnaajim.

3 Mag t'ʌnʌmʌn mag Hẽwandam juupjem pörk'au sim bigaau hĩchab jöoinpa hohood wëjöm dɨ̈i mag dau jayap nemchaainjö hich paar sĩsidʌm bigaau p'ʌʌrdʌ meuk'aar hiiur hau nʌm k'ʌʌn hiekta mag t'ʌnaajim. Mag hamau meuk'aar hau narr chan hãbmuajã pöd k'augbajim, ham dënjö hawaag. Hãba mʌg jẽb gaai jooba durrarr k'ʌʌn heem mag ciento cuarenta y cuatro mil peerdʌtk'atarr k'ʌʌnaupaita ham dënjö haau k'augjierram.

4 Mak'ʌʌn chan mʌg jẽb gaai haawaijã, jãg deeum hʌʌin dɨ̈i k'apes hapiba jaaujemjö, hãba Hẽwandamagpaita hee haajerr k'ʌʌnau. Hamauta chadcha Cordero nʌnʌʌuk'ampierr dɨ̈i hi bɨ̈ hogdʌba wënʌrrajim. Hamachta mag Hẽwandam hat'ee maimua Cordero hat'eejã ham chognaank'a wënʌrraju haai naajim, chadcha mag hat'eeta warm k'ʌʌn heemua Hẽwandamau ham peerdʌ hautarr haawai.

5 Ham mag sëuk'a nʌrrjëejã k'aba harr k'ʌʌn haawai bɨ̃ʌrjã ham hëugar jaauju k'ʌʌnjã chuk'u hajim.

Hẽwandam chognaan t'ãrjupam k'ʌʌnau hiek jaaut'urtarr

6 Maimua mua deeum Hẽwandam chog hedjã hee hũrr jörröm hoo hat'ajim. Magua mʌg jẽb gaai naajem k'ʌʌn hat'ee Hẽwandamau hich mag maach hiiupi wai nʌrraju hiekta jaau jörrajim, durrpierr hõor nʌnʌidʌm hee hamach meupierr.

7 Mag hirua jaau jörrarr hiek mʌg hajim: “Hẽwandam dau na nem k'aigbam wauju hök'ö habat. Mag k'ãai hirig jëeunaa hiita t'ö hiek'abat. Ya hĩsta hirua hõor hich haar p'ë hauju wa p'ë hauba warag hisegju k'ãijã hamach k'ĩircha jaauju hed pabaichëm. Mʌg hedjãjã hompaawi mʌg jẽbjã hompaatarragta jëeubat'ʌ̃. Hichdëuta hĩchab p'ũasjã hompaawi jẽb heemua dö k'umdʌ höbër sĩsidʌmjã hompaajim” ha jaau jörrajim, hũrr jörrömua. Ma nacharamua hiek jaau dichtarr hajim.

8 Mag hẽudee deeum Hẽwandam chog hagjö hähäag hurajim. Magua, Babilonia p'öbörön ya heegar pabaadëmta jaau jörrajim. “Ya heegar pajim” ha sĩejim, “har hich dënjö durrpierram k'ʌʌnag parhoob pekau waupiejerr p'öbör.”

9 Mak'ʌʌn hẽudee ya t'ãrjupam hagjö dewam Hẽwandam chog hũrr jörrömua magmajim: “Har jãg p'ũas heemua mepeer höbërchëtarragjã jëeunaa sĩi hi k'ĩirk'a wau simʌgjã jëeuwi hʌdʌraa hamach dag gaai wa jua gaai k'ãijã hi dauchach p'ãpitarr k'ʌʌnan

10 hichiita Hẽwandam k'ĩir machag sĩi maach t'õojem benenjö simta hãwatab k'aba hãwatjugui” hajim. “Hi k'ĩir machag mag simta ham gaai meubapäaiwai Cordero dak'ĩir maimua pekau chuk'u hɔ̃gt'ar nʌm k'ʌʌn dak'ĩirjã hõtdau azufre dɔ̈i waaurëu wëjöm heeta jẽerjugui” ha sĩejim, “hich mag dau hap'ʌʌ hag hee hõt k'ierr jẽmer wënʌrramk'ĩir.

11 Mag ham hõt k'ierr jẽmer nʌm naar jĩu wëjöm chan chugpaajã k'augba, hich mag sĩerrʌm hiek'au. Mag hõtdau hee nʌm k'ʌʌn chan bɔ̃ʌrjã gaai nak'a haa k'augba, hich mag hedaram magwe machag jẽmer wënʌrrajugui” hajim, “hamachdëu mag meperagta Hẽwandamagamjö jëeunaa hĩchab sĩi hi k'ĩirk'a wau sĩerragjã jëeunaa hʌdʌraa hamach gaai hi dauchach p'ãpitarr kõit.”

12 Magam huguata har Hẽwandam dënk'anaa hirua nem jaau sim hipierraanaa hĩchab Jesús bɔ̈jã hogdʌba wënʌrrʌm k'ʌʌnan warag hubʌta häk'a wënʌrraju haai nʌm.

Ma hajim Hẽwandam chog t'ãrjupamua jaau dichtarr.

13 Maimua mua hũurwai hɔ̃gt'armuata woun hiekjö mʌrʌg, “Cha mua pʌchig jawaagpam p'ãbá” ha sĩejim. Mag hirua p'ãpi sĩerr hiek mʌg hajim:

—Hĩsmua hatagta chadcha hɔ̈uhcha hajugui hajim, har maach Pör Jesús hiek t'ãraucha hɔ̈k'a durrumua mee nʌm k'ʌʌn.

Magbaawai Hẽwandam Hak'araujã, —Jãan chadcha hich magau ha sĩejim. Mʌg jẽb gaai haawai chadcha p'it'urg haaujerrjã par k'aba haju haawai k'ĩir meeu nʌisijugui hajim, Hẽwandam hat'ee hamachdëu nem wajap'a waaujerr jũrr.

Hẽwandam chognaanau hõor pöm hʌʌrppɔ̈iju hoopitarr

14 Magtarr k'ur deeu hoo nʌʌ haawai jʌʌnt'umieta hedjã hee bau wëjoojim. Mag bau wëjöm hɔ̃r woun hãb Hemk'ooi Hiewaa Jesujöhö simta hoo sĩejim. Magua pörsir p'ĩr dën jũanaa hich jua hee hoz hanʌm wai sĩejim, t'ut'uijö dëe simta sĩi jũurt'ʌ sim.

15 Maig hĩchab deeum hagjö Hẽwandam chog Haai hi jëeujem degmua höbërchëwi mag jʌʌnt'umie bau wëjöm hɔ̃r hoo sĩerrag magchëjim: “Ya nemjĩir p'ur wëjoowai heeuju haai t'ʌnʌm. Har pʌch jua hee t'ut'ui wai simua t'ʌrrp'ëwi heeubá” hajim, mʌg jẽb gayam k'ʌʌn k'ëchpɔ̈iju hora pabaadëm jaauwi.

16 Magbaawai chadcha mag jʌʌnt'umie bau wëjöm hɔ̃r hoo sĩerrau hich t'ut'uíu mʌg jẽb hɔ̃r hʌʌrp'ëbarmua waa nemjĩir dau t'umaa heeu haujim.

17 Mag k'ur deeum Hẽwandam chog höbërjim mag Haai hi jëeujem di hɔ̃gt'ar sim heemua. Maguajã hagjö hich jua hee mag t'ut'ui hoz hanʌm wai sĩejim.

18 Mag hẽudee hagjö deeum höbërchëjim, hierr nasãdjö sim haarmua. Maguan hĩchab sĩi hiek'abarmuapai mʌg durr t'um huurdʌpi jaaubaawai, hõtdaúapai mʌg durr t'um höpäaig nem jua t'eeg sĩejim. Magua mag hãbak'ai jua hee t'ut'ui wai sĩerrag t'et k'ĩesir magjim: “Jẽb gaai uvadö nʌnʌidʌm heen ya sĩi waau hʌidʌm, jãg pʌch jua hee t'ut'ui wai simua chi hierr t'ʌrrk'a haupet. Ya waau t'ʌnaabahab” hajim, hõor warre hʌʌrppɔ̈iju jaauwi.

19 Magbaawai chadcha mag t'ut'ui jua hee wai sĩerrau mʌg durr hɔ̃r hʌʌrp'ë, waa uvadö nʌnʌid harr heem t'umaa t'ʌrrk'a haunaa chi chö piirjʌʌujem hee bark'ʌʌipɔ̈ijim chi chö piirjʌumk'ĩir. Mag chi chö piirjʌumk'ĩir ha simʌn, maan wajapcharan Hẽwandamau hõor gaai jua k'ʌaba hich k'ĩir machag meeujuuta jaau sim.

20 Magta p'öbör higaau harrnaa chi chö piirjʌupɔ̈ijim. Mag piirjʌubaadee, hag heemua chi chö sĩi dösĩgjö p'ur jĩubaadëmua, warp'am magwe trescientos kilómetros sĩi bag p'ur hũur jöisijim. Mag döjö hũur wëjöm naug hee cabaai dʌnʌʌupi hootarr hak'iin, hi höpierrjö sĩejim, chi naug. Mag döjö hũur wëjöm ha simʌn, hõor k'ëch nʌm jaar bag pöm hãrjuuta jaau sim.

15

Hẽwandam chognaan siete hãbmiecha hõor k'aibag wauju jawaan bëetarr k'ʌʌn

1 Maimua deeu hedaujã hee hijaaur maach dauderraa hompa jöisijim. Ma, mʌg hajim: Hẽwandam chognaanta siete hedjã heemua höbërdʌtk'achëjim. Mak'ʌʌnauta hãbmiecha

wajapp'a hõor dau haug waupiju k'ʌʌn hajim. Magbarm dɤ̃i hĩchab ya mag hamau nem t'umaamua mag chach dichdimaawai Hẽwandam k'ĩir machagjã hich maigpai meeuju hajim.

2 Mag k'ur mua hoojim hĩchab, p'ũasta sĩi vidrio dënjö sim higaau Hẽwandamau hamachig sirmk'ĩir arpa deetarr dɤ̃i hag panhap'a hõor dʌnʌnʌid t'ʌnʌm. Mak'ʌʌn mag mepeer k'um chi jojot'orjö sim p'ũas heemua höbërchëtarragjã jëeuba, ni hi k'ĩirk'a wau simʌgjã jëeuba, ni hi t'ɤ̃r ni hi dauchachjã hʌdʌraa hamach gaai p'ãpiba harr gaaimua mag mepeer hamach garmua pödtarr k'ʌʌn hajim.

3 Mak'ʌʌnau Corderota t'umeuk'ar naajim. Mag meuk'aar warrgar Hẽwandam chog Moisés k'ararrau p'ãtarr hajim. Mag hamau meuk'aar hau narr mʌg hajim:
“Hẽwandam, pʌʌn maar Pörö u.
Pʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi jua t'ierrau.
Pua nem wautarr t'um chadcha wajap'anaa hooimʌ sim.
Pua nem waaujemjö chan ni hãbmua pödbam.
Durr t'um mʌg wëjöm hee pʌchta t'umaam k'ʌʌn Reik'a sĩerrʌm.
Pʌ hiek'an chadcharam hiek'au;
maimuajã puan chad nem hagchata waaujem.
4 Señor, ¿k'aíuta mʌg t'ʌnʌm haig pʌ högk'abaju habarí?
¿K'aíuta bɤ̃ʌrjã pʌrʌg jëeubaju k'ai?
Pʌch happaita bɤ̃ʌrjã pekau chuk'u k'itaawai durrpierram k'ʌʌnau bëewi hãba pʌrʌgta jëeuju.
Ya pua t'umaam k'ʌʌnag jaaubarm, chijã k'ʌʌnta pua pʌch haar p'ë hauju k'ʌʌn hagá, maimua chijã k'ʌʌnta pua bark'ʌʌiju k'ʌʌn hagá” ha haumajierram, meuk'arau.

5 Maimua mag t'ʌnarr k'ur mua hoowai, hɤ̃gt'ar Haai hi jëeujem degam Santuariota Hẽwandamau israelnaan dɤ̃i hiek deetarr hiek hãk'aajem haar dawaa weeu dʌnaajim.

6 Mammuata mak'ʌʌn Hẽwandam chognaan siete k'ajap'am nemjö hamachdëu hagua hõor k'aibag wauju jua panhap'a höbërchëjierram. Mak'ʌʌnau put lino hanʌm dënta bɤ̃ʌrjã memerk'ög chukk'u sĩi p'ugp'ugamjö sĩsidʌmta jũanaa, hichk'aarjã dak'a p'ĩr dën hãi jɤ̃ajem p'urii k'itʌmua hãi jɤ̃ sĩsid hajim.

7 Mag ham höbërdʌtk'abaicheewai nacha mag nemchaainjö hich paar sĩsidʌm jayap narr heem hãbmua hamag hamachpierr jarrdam p'ĩr dën hãhãbdö deemajim. Mak'ʌʌn jarrdampierr maach Hẽwandam hichta warrgarjã hich mag sĩerrawi mʌg hatagjã hich mag sĩerraju hag k'ĩir machgauta k'ajap'am dö dënjö hipir sĩsid hajim. Mag sĩsidʌm chook'ʌʌibaadeewaita hichdëu chachmampierr nem k'ĩir pogk'e höbërmaju.

8 Mag jarr hamachpierr hãhãbdö jigbapäaiwai Hẽwandam chi wajaug sĩerrʌmua hich hiiu mag Santuario hee naar k'ĩ joppijim. Mag Haai hi jëeujem deg chi Hẽwandam chognaan siete narr k'ʌʌnau hamachpierr nem k'ĩir pogk'e chachmamua, t'um höbeerpɤ̃ibam haig chan pöd ni hãbjã dubju k'aba haajeejim.

16

Hẽwandam k'ĩir machag jarr heem choopɤ̃imam hootarr

1 Maimua mua hũurwai mag Haai hi jëeujem deg naar jĩu wëjöm heemuata mag Hẽwandam chognaan siete narr k'ʌʌnag nem t'eeg woun hiekjö, “Hërëubaadëwi jãg mʌ k'ĩir machag jarr siete nʌm hee döjö jöjöid t'ʌnʌm, jẽb hɤ̃r chook'ʌʌibamit” hajim hich Hẽwandamaucha.

2 Magbaawai chadcha hãbmua petawi hich jarr hee wai sĩerr mʌg jẽb hɤ̃r choopɤ̃ijim. Mag choobapäaiwai t'um mag mepeer k'um chi jojot'orjö sim p'ũas heemua höbërchëtarr k'ĩirk'a wau simʌg jëeunaa hi dauchachjã wai narr k'ʌʌn gaai bën burrjim. Mag bënën mor gaai sĩi p'ĩedaujö höbërdʌtk'abaadëmta machaaga sĩejim. Mag simuan waragta hõor hãrmaajeejim.

3 Maimua jũrr hẽudeemua hich jarr heem p'ũas hee choobapäaiwai sĩi p'ũas t'umaa bagag pajim. Mag p'ũas heem dö, sĩi hõor meem bagjöta sĩsijim. Mag bagag pabaadëmua hag hee nem t'ʌnarr t'umaa k'ëchdubjim.

4 Mag k'ur t'ãrjupam hurum, hagjö Hẽwandam chog. Maguajã warm k'ʌʌn dënjö hich jarr heem choopɤ̃ijim. Mamʌ magua jũrr dösĩg dɤ̃i jẽb heegarmua dö k'umdʌ nʌnʌidʌm hɤ̃rta choobapäaiwai, napem dënjö hĩchab dö t'umaa bagag paapɤ̃ijim.

5 Magnaa mag dösĩgpierr dö hãrpi sĩerraupai hiek'amamua,
“Hẽwandam, pʌchta bɤ̃ʌrjã pekau chuk'u k'itʌm;
pʌchta warrgarwejã hich mag k'itaawai hĩsjã hich hagt'a sĩerrʌmgui” ha sĩejim.
“Pʌchdëu ham dɤ̃i chachbarm haig, pua ham dɤ̃i nem hagchata habarmgui” hajim,
“hamachdëu nem waumarrpierr.

6 Hamau pʌ chaain bag hãrwi pʌ hi jaaumien bagjã hãrjierram.
Magtarr haawai hĩs pua jũrr hamag bagchata döpibaadëmgui" hajim.
"Jũrr hamau pʌrʌg hich hagjö jãgta hapim k'õsi naabajieb hamach dɄi" ha hiek'amajim.
7 Magbaawai hĩchab hierr incienso p'aajem nasãdjö wau sim haarmuata hagjö Hẽwandam chogau, "Hëera, jãan chadaugui" hajim. "Maar Pör Hẽwandam, pʌchta t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi jua t'ierr; puan chadcha k'ĩirjug k'ap'ʌnaa ham gaai hagchata habarmgui" hajim, "bɅ̃ʌrjã k'aigba haba."
Ma biek t'ãrjupam Hẽwandam k'ĩir machag chootarr hajim.
8 Mag k'ur deeu chi Hẽwandam chog jarrdam dɄi bëewi jũrr mʌg hedau hãsdawam k'ĩir hãrʌʌ choopɄijim. Mag choobarm ya biek jayapam hajim. Mag hedau k'ĩir hãr choobapäaiwai warag hedau pechaaga haadëmua sĩi hed pechgau hõor gaai mas hajim.
9 Mamʌ mag hedaúa p'aa t'ʌnʌʌuwi, sĩi p'ausumjö sĩsidʌmjã hamach k'aibag hãsie hewag k'ĩirjuwi Hẽwandamagjã chugpaapi jëeuba, ni sĩi hi t'ö hiek'ajöjöopaijã k'abajierram. Magju k'ãai sĩi warag hirig parhoobaa hamachdëu hiek'am haig hiek'a t'ʌnʌʌujierram; majã hichdëuta magʌm k'aibag burrpibaju hak'iinjã jua t'eeg simʌgta mag hiek'ajierram.
10 Mag k'ur Hẽwandam chog cincoom bëewi, hĩchab hichdëu jarrdam wai nʌrrarr heem mag p'ũas heemua mepeer höbërchëtarr juupjem pörk'au hɅ̃r choopɄijim. Mag choobapäaiwai hirua durr jɅ̃a sĩerrpierr t'umaa k'ĩchag hee jöisijim. Magbaawai hõor hi higar nʌm k'ʌʌnan gaai machgauta sĩi hamach meuk'ĩirpaijã t'ett'e k'abaadëp haajeejim.
11 Mamʌ mamagk'amjã hamachdëu nem k'aigba wau nʌm chan pʌajöjöopaijã k'aba haajeejim. Magju k'ãai chãddauta mor gaai sĩi p'ĩedaujö dau dap sĩsidʌm machgau, Hẽwandam hãgt'ar chiraajem dɄita k'ujʌrmjö warag parhoobaa hirig hiek'a t'ʌnʌʌujierram.
12 Mag k'ur Hẽwandam chog seim bëewi, hich jarr heem döjã Eufrates haajem hɅ̃r hagjö choopɄijim. Mag choobapäaiwai döjã pöm simta sĩi jʌʌubaadëjim, hedau höbeerjem garmua reinaan wëdurarr k'ʌʌn dʌrbagk'a dichamk'ĩir.
13 Maimua mua hoowai, mag nacha mepeer hõoirjö sĩerr hi heemua jɄchëumiejö sim höbërwi, hãbak'ai k'um chi jojot'orjö sĩerr hi heemuajã höbërwi, maimua hãbak'ai chi sëuk'a nem hĩgk'amie kach numpai cordero dënjö jʌjʌr sĩerr hag hi heemuajã hagjö jɄchëumiejöo k'itʌm höbërjim.
14 Mag jɄchëumiejö sĩsid harr, chi mepeer hak'aar hajim. Mak'ʌʌnaun hĩchab hag na hõrau nem hooba haajempa wau wënʌrrajim. Mag wënʌrrʌmʌn mʌg jẽb gaai reinaan sĩsidʌm k'ʌʌn dɄi hiekta dee wënʌrrajim, t'umaa hãba biirdʌnaa Hẽwandam hichta t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã chi jua t'ierr dɄi hamach wërbʌju hedam hat'ee k'ĩir k'augaag.
15 Mag nʌm hee maach Pör Jesucristooucha, "Keena, k'ĩir k'ap'ʌ nʌisit; hõor chik'am nem jĩgk'a nʌrraajemjö mʌʌn sĩi hõor bëebajöjöo sĩerr hee dëgölp barchëjugui" hajim. "Mag mʌ pierrwai honee haju k'ʌʌnan, har dauk'ananaa pekaúgta bɅ̃ʌrjã hamach hãrpapiba nʌm k'ʌʌnau. Mag nʌm haiguin haman, k'ajũa bäp'ä memerk'ög chuk'u jũa nʌmjöta t'ʌnʌm. Maagwai mag hed hõrau dich mor k'arr hooba haawai chigaajã habajugui" hajim hichdëucha.
16 Maimua chadcha mag jɄchëumiejö sĩsid harr k'ʌʌnau hamachdëu mʌg hatag hajujö mʌ dak'ĩraa wëtwi mʌg jẽb gaaim reinaan hãbam haig biirdʌ haujierram wërbʌag. Mag ham biirdʌ narr haig hebreonaan meúa Armagedón ha t'Ʌʌrjem. Hich maigta chadcha wërbʌ nʌmua Hẽwandam dɄi juapá chachju hanaabá.
17 Mag k'ur hãbmiecha sietemua paawai, hagjö deeum Hẽwandam chogau hich jarr heem sĩi hich jãg hɅ̃gt'aa hedjã heepai wëpɄijim. Mag hirua wëbapäaiwai, mag hɅ̃gt'ar Haai hi jëeujem degam Santuario haarmuata nem t'eeg, "Hĩsin chad ya t'um haaipa sĩsimgui" hajim.
18 Mag hirua ya haaipabaadëm habaawai, pagt'ʌmta dau p'ʌrp'ʌr habarmʌn jẽhbʌ hahau k'abaadëm dɄi, sĩi hiyɄʌmjö jöisimua hʌʌur t'eegajã duui dichjim. Mag hʌʌur t'eeg duui dichjujö chan mʌg jẽb hompaatarr haigmua hewag pawiajã duuiba haajem.
19 Magbaadëmua p'öbör pöm sim Babilonia hanʌm heegarta waa sĩi jẽb t'orrdʌk'ʌr haadëmua, p'öbörön warreta perás t'ãrjup höbeerpɄijim, jẽb t'orrdʌbaadëmua. Magbaadëm dɄi hĩchab deeum durrjã p'öbör heem di k'apaana sĩi pogueu pʌamajim. Magbaawaita Hẽwandamau Babilonia p'öbör gaaita hɅ̃rcha jua k'ẽgk'apɄijim, hich pekau waaujerr k'ĩir hok'ooba wai sĩerr gaaimua.
20 Mag hʌʌur t'eeg duuitarrau p'ũas hee morr p'ʌʌr hʌid harrjã, sĩi warag hierr paauk'abaadeewai, durrsĩ nʌnʌid harrjã hĩchab warag jẽb hee hierr paauk'abaadëjim.
21 Magbaawai hĩchab hedjã heemua sĩi noseg dau dap mokdaujö chë t'ʌnʌisijim. Chi noseg dau chʌgag ochenta libras sĩsid hajim. Hẽwandamau mag noseg chëpiwi wajapp'a hamach dau haug waubarm hoowi, hõrau warag Hẽwandam t'ãrcha t'ãrnaa, parhoobaaa hamachdëu hiek'am haig hiek'a t'ʌnʌʌujierram.

Ma hajim Hẽwandam chogau hãbmiecha hich jarr heem Hẽwandam k'ĩir machag choobapäim mua hootarr. Mamʌ mag mua hoojim ha chirʌmʌn, maan mʌg hatagjã t'um cha mʌchdëu jaau chirʌmjö hajuuta mʌrʌg mʌch daúacha hoopimajim.

17

Chi durpat'ierrmie k'aibag wauju jaautarr

1 Magbaawai Hẽwandam chognaan mag jarr panhap'a siete narr heem hãb bëewi mʌrʌg, —Pidú mua pʌrʌg hoopik'imgui hajim, chi durpat'ierrmie har döjã nem pöoma bau wëjöm hãr hoo sim k'aibag wauju.

2 Magnaa mʌrʌg, Mʌg durr gayam reinaanau t'umaam k'ʌʌnau hich hag hʌʌipaita wai k'ãijierramgui hajim. Maagwai tagam k'ʌʌn hagjö mʌg jẽb gayam k'ʌʌnjã sĩi mag parhooba saak hʌʌi bag chë simjö sĩerr gaaimua hichig paa wai simgui hajim.

3 Mak'ʌʌn t'um hoopieg chi Hẽwandam Hak'arau mʌ k'ãaipi hat'am hee, chi Hẽwandam chog mag mʌrʌg pidú ha sĩerraupai jũrr mʌ warp hõor chukag hee hat'aadëjim. Mam pabaimaawai, hʌʌita sĩi mepeer pöm p'uríhi sim hãr hoo sim mʌrʌg hoopijim. Mepeer pöm mag p'ur simʌn sĩi pör k'apan hãbam mor gaaipai siete nenernaa kach k'apanjã diez wai sĩejim. Mag sim moron, sĩi hẽsapdau parhoobaaa Hẽwandam higwia hiek'a p'ã sĩsidʌmuata hëntër mor hipir sĩejim. Mag sim hãrta mag hʌʌi chi durpat'ierrmie hoo sĩejim.

4 Hĩchab chi hʌʌijã mag simʌn, sĩi k'ajũa wajapp'a p'uriimjönaa k'ichp'ë k'ĩirk'a simta jũa sĩejim. Mag hãr hĩchab p'ĩrjã jũanaa, mokdau hooihmʌ nem parhẽpagk'am däi perlas hanʌmpa jũanaa, hĩchab jarrdam p'ĩr dënk'a k'itʌm hee sĩi mag hemk'ooin däi hich parhooba sĩerrta k'ajap'am nemjö hinagjã chuk'u hippir jöi wai hoo sĩejim.

5 Hi dag gaai hoowai hi t'ãr hanʌmta maadëu wajappai k'augba sĩi, “Babilonia hichta p'öbör pömaacharam, t'um chi durpat'ierrmie hãd hanaa nem k'aigbam t'um mʌg jẽb gaai t'ʌnʌm hag hãd” ha p'ã sĩejim.

6 Ya mag mʌchdëu hoobaawai mua k'aug hat'ajim, sĩi Jesús hiek häk'a durrum k'ʌʌn pöm k'ëchbapäaiwai bag pöm hãrbarm hoowiata honegau sĩi don hʌʌijö hoo sim.

7 Mag hoowia mua k'ĩirju chirʌʌ paawai chi Hẽwandam chogau mʌrʌg, —¿K'ant'ee hatcha k'ĩirju sĩma? hajim. Mua pʌrʌg jaaubajup hajim, chijã hagá jãg hʌʌi, maimua k'ai hagá hĩchab har chi mepeer pör k'apan sietenaa kach k'apanjã diez wai simua hich hãr chi hʌʌi juppi warrum.

8 Maimua chadcha mʌrʌg jaaumamua magjim: 'Jãg meperan warran mʌg jẽb gaai nʌrrajim; mamʌ meewi ya tag hooba haajem. Pari mʌg hatag Hẽwandamau hierr t'ʌrrdöjö sim heemua hʌdʌraa höbërpibaawai deeu nʌrraichëjugui hajim. Magbaawai har hich mag hiiu wënʌrraju k'ʌʌn t'ãr p'ãk'amaajem hẽsap gaai warr mʌg jẽb hompaaju nawe p'ãba hawi hag gaai t'ãr chuk'u nʌm k'ʌʌn wajap dauderraa hajugui hajim, mag meetarrta deeu nʌrraichëm hoowi. Mag deeu hiiu nʌrraichëjup mamʌ, hich Hẽwandamauta warre hi jua k'ẽgk'apäijugui hajim, hich mag hok'oom hiek hok'oomk'ĩir.

9 Maimua mʌrʌg, 'Wajap'a hũrbá, mua pʌrʌg jaauk'imgui hajim chi Hẽwandam chogau: Jãg hãbam mor gaaipai pör k'apan siete nʌm pua hoo sim, jã chi hʌʌi hoo sim heegar durrsĩ k'apanag siete nʌmta jaau simgui hajim.

10 Jãg pör siete nener sim hĩchab reinaan siete narrta jaau sim. Mag reinaan siete narr heem cinco ya heegar pawia hãbpaimuata hagt'a hich durr jãa simgui hajim. Maagwai hãbak'ai hagt'a reik'aju waaur sim. Mamʌ mag hãbmiecha reik'aju waaur sim reik'awijã, k'ũchpai mag sĩewi, warm k'ʌʌnjö heegar pajugui hajim.

11 Mamʌ hãb simgui hajim ochoom reik'aju. Maan har chaig mua pʌrʌg mepeer p'uríhi sim mʌg jẽb gaai sĩerrta t'õwi chuk'u haadëm ha chirarraugui hajim. Hichpai mag reinaan siete pʌrʌg jaau chirʌm heemk'a sim. Ya mag biek numí hichpai reik'abarm haigmuan chadau warre t'õm hiekcha t'õjugui ha jaaumajim mʌrʌg.

12 Maimua mag jajawagmamua, 'Mag chi mepeer kach k'apan diez jʌjʌr sĩerrau hĩchab chi kach k'apanagpierr hagjö reinaan diez nʌmta jaau simgui ha jaaumajim mʌrʌg chi Hẽwandam chogau. Mak'ʌʌnau hagt'a bʌ̃ʌrjã gobernaaba nʌm. Mamʌ Hẽwandamau hamag mag chi mepeer p'ũas heemua höbërchëtarr däi hiek t'eeg hapijugui hajim, sĩi k'ũchpaim hat'ee.

13 Mak'ʌʌn reinaan diez hãba hibëpwi, mag mepeer p'ũas heemua höbërchëtarragta hamach jua t'eeg t'umaa deewi, warag hamach garmuata Cordero däi wërbʌjugui hajim.

14 Mamʌ chi Corderoou hich garmuata hamach t'um pödpäiju, hichta mʌg durr gaai chi t'ierrnaan t'um t'ʌnʌm k'ʌʌn Pör hanaa reinaan Rey haawai. Hi däi t'ʌnʌm k'ʌʌnan, hich Hẽwandamaucha jʌr hauwi hamachdëu häk'atarr hiek t'ãraucha häk'a wënʌrrʌm k'ʌʌnau.

15 Maimua deeu mʌrʌg magjim, chi Hẽwandam chogau: 'Har pua jãg chi durpat'ierrmie
hoo sim heegar döjãjö nem pöoma bau wëjöm hoo sim chan, döjã chaar k'abam. Jãan hõor
k'apanagta jãg t'ʌnʌmgui hajim, durrpierram k'ʌʌn hamach meupierr meu kĩir pogk'e.
16 Maagwai har p'ũas heemua mepeer pöm sim höbërchëtarr gaai kachjö k'apan jʌjʌr
diez t'ʌnʌmjã, hi kach chaar k'aba, jãk'ʌʌnan reinaan hi dãi hãba mʌg durr gobernaaju
k'ʌʌnaugui hajim. Hich jãk'ʌʌnaupai jãg chi hʌʌi chi durpat'ierrmie hoomaug
hap'öbaadëmua hi k'aibag wawaag hi hẽudeejã hẽk'aju. Maimua hi jua heem nemjã
k'echt'ʌgwi, hich hap barpʌawi, hi dijã hörpäijugui hajim.
17 Hamau mag nʌmʌn, hich Hẽwandamau juau hamag magpi sĩewaita mag hamachdëu
hampierr t'ʌnaajugui ha jaaumajim. Magnaa, Maguata hamau hamach reinaan happai
hiek'awi, chi mepeer mag p'ũas heemua höbërchëtarragta hamach hiek t'eeg t'um deejugui
hajim, Hẽwandamau hichdëu jaautarrjö höbër nʌm hora.
18 Hĩchab har pua hʌʌi hoo simjã jã chan hʌʌi chaar k'abam. Jãan har p'öbör hãbpai nem
pöm simuata mʌg jẽb gaai reinaanag t'umaa hichdëuta nem k'ap jajaau haajem hag
p'öbörõugui hajim.
Magta chi Hẽwandam chogau hichdëu hoopimatarr t'umaa mʌrʌg jaaumajim.

18

Babilonia heegar patarr

1 Magtarr k'ur mua hoo nʌʌ haawai Hẽwandam chog dewamta hãgt'armua bëem hoojim.
Mag simʌn hĩchab chi jua t'ierr haawai nem hiek t'eeg sĩejim. Mag pierrwai jẽbën sĩita
hararaa haadëjim, hi mor gaaimua.
2 Magua t'et hähäagmamua mag sĩejim:
"¡Ya Babilonia p'öbörön heegar pajim!
Hĩsin ya sĩi pabä hee sĩerrjëem k'ʌʌn diiu;
mepeen k'aigbam kĩĩrpierr naajem di hanaa pabä heem nem maach k'oojem k'ʌʌn diigta
pabaadëbahab" ha sĩejim.
3 "Warran hiin chadcha jãg hich parhooba deeum gaaijã pʌrpʌr sĩerrarr gaaimua
durrpierram k'ʌʌnta nag dënjö t'umaa k'ëch wai sim dãi hichig paa wai sĩejim.
Reinaanagjã hamach hʌʌi dãímjö hich dãita k'apes hapiwi,
nem jua paraam k'ʌʌnagjã sĩi mag hag hee nem parhooba hamachdëu kõchagpierr nem
waupi sim gaaimua warag p'atk'on paraam k'ʌʌnag paapäijim.
Mamʌ hich paarmua maagjerrta hĩsin jũrr hichta heegar pabaadëm" ha jaaumajim.
4 Mag chi Hẽwandam chog hiek'a höbaadëm hee, deeu hãgt'armua woun hiekjö,
"Pãar mʌ chaaink'a nʌm k'ʌʌn, jãg p'öbör heemua höbërwi chawag hërëubaadët" hajim.
"Magbamʌn pãachpa dãi hamau pekau wau nʌm hee burrwi paai höbërbaadeewai,
pãachpata p'it'urg hee mawi dau haug wauju.
5 Jãg p'öbörön sĩi pekau pöoma simgui" hajim.
"Hi pekau pömagan sĩi hãgt'aa hedjã hee sĩmii wëjömjö sim.
Maagwai jãg nem k'aigbam parhooba hichdëu waum haig wau sim gaaimua, mua hi gaai
jua k'ʌaba deejugui" hajim hich Hẽwandamau.
6 Magnaa jũrr hich chognaanagta,
"Hichdëu chik'am dãi haajerrjö habat" hajim, "jũrr hi dãi.
Hichdëu nem k'aigba waaujerr hãr jũrr hag k'ãai hatcha biek numí hi gaai deebat.
Hichdëu chik'amnag döpiejerr k'ãaijã jũrr hat'uucha nem hachag waaurëu deebat.
7 Jãg hichdëupai hich t'öwi parhooba hichdëu k'õchagpierr haajerr paar, hich hagjö hi gaai
mas waunaa hi dau haug waupibat" hajim.
"Hiruan hichdëupai hich higwi, 'Mʌʌn mʌiguin rey hʌʌijöta hʌm, mʌ chan k'oopaa hʌʌi
k'abam; mʌg hʌrrʌm chan mʌ chan bãʌrjã dau hap'ʌʌ hʌrrabaju' ha hiek'aajem.
8 Mamʌ mua mag chirʌmgui" hajim hich Hẽwandamau:
"Hich jãg hʌrrʌm paar hi hed bëeju paar sim.
Mag hed, k'ãai hãbpaim hee hi gaai mas haju. Mua hi gaai nem k'aigbam kĩir pogk'e
chachmamua, hõor pöm höpiwia, jãdau t'eegjã burrpijugui" hajim.
"Mʌch pãar Pör chi jua t'ierrauchata mag hi dau hap'ʌʌ hapi chiraawai,
wajap hi dauhi hãrpiwi,
hãbmiecha paawai chi p'öbörjã t'um sĩi hörpäijugui" hajim hich Hẽwandamaucha.
9 Mag p'öbör hörbapäaiwai, reinaan hag hee hamach hʌʌin dãímjö k'apes hawi parhooba
hamachdëu hampierr harr k'ʌʌnau hãapëpërk'amua, hi hat'ee bĩeju hanaabá, chi naar
happai hãgt'aa hedjã hee jĩu t'ʌnʌm hoowia.
10 Mag hoowia dëgölp hamach gaaijã hagjö haju kĩirjuwi, haigjã bëeba, warp hamach
nʌm haarpaimua,

“¡Hëh! ¡Aay, Babilonia!
P'öbör pöomanaa chi jua t'ierr harrta hĩs chad pʌ chan hat hoobam.
Sĩi sëuk'abarmjö habarm hee pʌ gayan Hẽwandamau masta deebarmgui” haju jũrram
k'ʌʌnau.
11 Hĩchab nem jua paraam k'ʌʌnaujã hamach daúa p'öbör magbarm hoobaawai, bĩe
nʌmua hx̃apëpër haju hanʌm, hamachdëu hoowai ya tag hamach nem për hauju k'ʌʌn
chuk'u hap'öbaadëm k'ĩirjuwia.
12 Jãgbaawai, nem hinag pöm waibëewiajã, “¿K'aíu për hat'aju? MʌIg për haaujeejim: p'ĩr,
p'atk'on, mokdau parhẽpagk'am, perlas; put wajap'am lino dën seda dën dx̃i sĩi p'uriinaa
k'ichp'ë k'ĩirk'a sĩsidʌm; pa t'ũp'am k'ĩirpierr; marfil dën nem wau sĩsidʌm, pa wajap'am dën,
jierr dën, cobre dën maimua mármol dën nem wau sĩsidʌm.”
13 Maimua hamach wir haigpai, “¿K'aíu hat'ajugui?” haju, “t'ũpag pöm p'ëbëe nʌm,
canelajöm, incienso, mirra, jãgdee; vino, nemk'au, harin, trigo; nemchaain dap'ʌm nem
huajem, cabaai, oveja, carro, maimua par p'idk'amk'ĩir hõor për nʌmjã, ¿k'aíuta jãgʌm nem
t'um hawaagáwa?” haju, hamach hödegpai.
14 Mag nʌmua chi p'öbörögta wounagamjö,
“Nemjõ sĩp'amjö pua hãrcha pii haajerr ya hĩs chan tag chuk'u haadëmgui” haju.
“Pʌ nem hooimʌ sĩsid harrjã t'um p'atk'onpa hĩsin ya pua hok'oom hiekchata
hok'oobapx̃im.
Jãgbarm chan pua tag hoog k'abamgui” haju, mag chi p'öbör huu t'ʌnʌmʌgta.
15 Maimua jũrr nem jua paraam k'ʌʌn magʌm t'um për nʌmua mag p'öbör gaaimua
warag p'atk'on paraamʌg patarr k'ʌʌnaujã hamachdëu mag hoobaawai, hĩchab hamach
gaaijã hagjö haju k'ĩirjuwia, haigjã bëeba, warp hamach nʌm haarpaimuata bĩenaa
hx̃apëpërk'amua,
16 “¡Hëh! ¡Aay, p'öbör pöoma heegar pajim!” haju.
“Pʌʌn chadcha p'öbör hooimʌganaa, sĩi hʌʌi k'ajũa wajap'am lino dën jũanaa, k'ĩirpierr chi
p'urjã jũanaa, k'ichp'ë k'ĩirjã jũa simjöta sĩejim.
Mag jũanaa chihöo p'ĩr dën, perlas, maimua mokdau parhẽpagk'ampa jũa simjö sĩerrta,
17 jöpcha sĩi sëuk'a nʌmjö harr hee p'atk'on pöoma hok'oobarmgui” haju.
Magbaawai hagjö barco heem capitannaan, marinernaan maimua t'um har döjãrr
jörrjëemuata p'atk'on k'ĩirdamjö hoojem k'ʌʌnjã t'um warppai nʌisiju hanaabá.
18 Mam warppaimua mag p'öbör huurdʌ t'ʌnʌm naar hedjã hee p'ʌis jĩu t'ʌnʌm hoowia,
t'et hähäak'amua, “¿Jamta deeum p'öbör hich mʌgjök'am maadëu hoog hagá?” haju hanʌm.
19 Magnaa chadcha hamach gaai masi nʌm hõrag hoomk'ĩir, hamach pör hee jẽb
p'öpx̃inaa hx̃apëpërk'am dx̃i bĩe nʌmua,
“¡Hëh! ¡Aay, p'öbör pöoma k'itarr!
Maar t'um p'ũas hee barco paraam k'ʌʌn, pʌ gaaimuata chadcha maar riknaanag
paauk'ajimgui” haju.
“Magtarrta jöpcha harr hee pʌʌn warreta heegar pabaadëmgui” haju.
20 Mamʌ warm k'ʌʌn mag bĩep'öo t'ʌnʌm daar, hãgt'arm magwe honee habat.
Honee habat hĩchab Hẽwandam chaain, Hẽwandam hi jaaumien, maimua hich hi jaaumk'ĩir
hichdëucha jʌr hautarr k'ʌʌnjã hagjö honee habat.
Hẽwandamau Babiloniapien dx̃i jãgbarmua, jũrr pãarta hirua dau hee haug k'augwi ham
gaaita mas dee sim k'abahab, hamachdëu pãach dx̃i haajerrjö.
21 Magbaawai hãb Hẽwandam chog hĩchab nem jua t'eega simua, mok pör pöoma sim
p'ũas hee barpx̃inaa magjim:
“Babilonia, p'öbör pömaam, pʌʌn cha mua mok barbapx̃imjöta buudimamgui” hajim.
22 “Jãgbarm chan mʌg hatag pawiajã, pʌ kaaijã hee chan bx̃ʌrjã tag arpa sir nʌm hiek hũrba,
karris hiekjã hũrba, ni trompeta hiekjã hũrbam.
Nem hinag wau nʌm gaai p'idk'a nʌm k'ʌʌnjã chuk'u, ni mok bã nʌm hiek jʌjʌrrk'amjã tag
hũrbamgui” hajim.
23 “Pʌʌta jãgbarm chan mʌg hatag pawiajã pʌ hee hõtdaudam p'uu dʌnʌmjã hooba, ni hõor
jua pʌʌrwai honee serereu haajerr hiekjã hũrbam.
Pʌ heem nem jua paraam k'ʌʌnan, chadcha mʌg durr gaai chi jua t'ierrnaan hajim.
Maimua pʌchdëujã pua durrpierram k'ʌʌn sĩi k'ũgur wai sĩejim, pʌchdëu nem k'aigba wau
simta hõrau k'augbam gaaimua.
Pari mag sĩerrta, ya pʌʌn chadchata heegar pabaadëmgui” hajim.
24 Magta chadcha Babilonia p'öbör heegar paju. Mamʌ mag hi heegar pajuun, hag heeta
Hẽwandam chaain bag hãrtarr pöoma t'ʌnʌm gaaimuau. Haigta t'ʌnʌm: Hẽwandam hi
jaaumien dx̃i t'um hi chaain bag hãrmatarr, maimua t'um har hi gaaimua durrpierr
chik'amnau juau t'õopx̃imarr k'ʌʌn bagjã hagjö.

19

Hɑ̃gt'ar Haai hi jëeu nʌm hootarr

1 Mag Babilonia heegar pabaadëm hootarr k'ur, hõor pöoma sereu wëjöm mua hũrjim,
hɑ̃gt'ar. Mak'ʌʌnau serereuk'amua,
"¡Hẽwandam maach Pörögta t'umaam k'ʌʌnau jëeubat'ɑ̃!
Hichta hõor peerdʌajemʌu" hanaajim.
"Hijöm chan chuk'um;
hichpaita t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi jua t'ierriu.
2 Hichta hõor dɑ̈i hagpierraa sĩerrʌm, chadcha hamachdëu nem waumaajerrpierr ham
gaai haag.
Chi durpat'ierrmiejã hichdëu nem parhooba hampierr nem wau sĩerrarr gaaimua
durrpierram k'ʌʌn pekau waupiejerr jũrr,
ya hich gaaijã mas deebarmgui" hanaajim maach Hẽwandamau.
"Hi chaain hanaa hi chogk'a nʌm k'ʌʌn k'ëchmam chan sĩi hich jãg par k'ĩir hok'oobam harr
haawai, ya chadcha hi dɑ̈i hich garmua hõor dɑ̈i haajerrjö habarm" ha serereu
k'ajierram.
3 Mag sereu t'ʌnarr k'ur, hũmaai deeu magjierram chi hɑ̃gt'armpeenaupai:
"Hẽwandam, hɑ̃uta pua jãg Babilonia hörpɑ̈ijim;
chi naar jãg nat'öo jĩu sĩsimʌn jãan hich jãg sĩerrʌm hiek'augui" hanaajim.
4 Magbaawai mag jöoin veinticuatro narr k'ʌʌnau hagjö jayap sĩi k'anjö sĩsidʌmta hich
paar sĩsid harr k'ʌʌn dɑ̈imua Hẽwandam hich k'u juupjem gaai hoo sim k'ĩirp'ee kanieu
t'ʌk'öok'anaa, k'ĩeb jẽb gaai dagau dʌrk'anaa hirig jëeumamua, "¡Jãan hich magau! ¡Chadcha
hiita maach t'umaam k'ʌʌnau t'ö hiek'aju haai nʌmgui!" hajierram.
5 Mak'ʌʌnau magbaawai hĩchab mag Hẽwandam k'u juupjem pöm sim haarmuajã hõor
hiekjö,
"Maach Hẽwandamta t'öbat'ɑ̃" ha sĩejim, "pãach t'um har hi hök'önaa hi chogk'a nʌm k'ʌʌnau.
Jöoinaujã hi t'önaa chaainaupa hiita t'öbat" ha sĩejim.

Cordero jua pʌrju jaautarr

6 Maimua mua hũr nʌʌ haawai, sĩi hõor pöm wëjöm hiekjö t'ʌnʌmta mamʌ hĩchab salt
pöm jurur wëjöm dɑ̈i pagt'ʌmpa tuururk'am hiekjö t'ʌnaajim mua hũurwai. Mag sĩi sereu
wëjöm k'ʌʌnau mag naajim:
"¡Maach Pör Hẽwandaman chadcha hemk'ooirau!
Maach Pör Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãai chi t'ierriuta ya nem t'um gobernaa sĩsim.
7 Keena, ya Corderoon jua pʌraagpam, honee hajuga.
Mag honeenaa hi happaita t'ö hiek'aju.
Chi hʌʌi, ya har chihöowia sĩi k'ĩir k'aug sim.
8 Hirig jũapijim k'ajũa wajap'am, lino dën.
Maan sĩi memerk'ögjã chuk'u, hich bäpgau sĩi bɑ̃ʌmjö sim.
Mag hich bäpgau bɑ̃ʌmjö simua Hẽwandam chaaink'anaa hi dau na wajap'a wënʌrraajerrta
jaau sim.
Magua mag k'ĩirta hirig jũapijim" hanaajim.
9 Maimua chi Hẽwandam chogau mʌrʌg, —Nau mua hiek'abarm p'ã sĩubá hajim. Mʌg
hiek'an hich Hẽwandamaucha hich himeerba jaaupitarrta mua pʌrʌg jawaagpamgui hajim
mʌrʌg. Magnaa hichdëupai, Corderoou hich jua pʌr nʌm p'iesta hee t'ɑ̃rk'ʌʌiwi chi wët
nʌm k'ʌʌnan chadcha honeeta hajugui hajim.
10 Mʌchig magbaawai, mua hi bɑ̈k'ʌrr p'õbk'aimajim hirigta Hẽwandamagamjö jëwaag.
Mamʌ mag mua hich bɑ̈k'ʌrr p'õbk'abaimaawai mʌrʌg, —Hɑ̃hɑ̃, hoob jãgam mʌ dɑ̈i.
Hẽwandamagta jëeubá hajim. Mʌjã sĩi pʌ dɑ̈i hãba Hẽwandam chog k'abahab hajim, pʌ
k'odnaan har Jesús hiek hamachdëu hɑ̃k'atarrta hogdʌba hamachdëu hootarrjö jaau
durrum k'ʌʌnjö. Hẽwandamagta jëeubá hajim mʌrʌg.

Cabaai bäpp'ä sim gaai nʌrrarr

11 Mʌchig magbaawai, mua p'iidʌnaa hoo nʌʌ haawai, hedaujãata sĩi weeudʌ wëjoojim.
Mag hedjã weeudʌ wëjöm heemua woun hãb cabaai bäpp'ä sim gaai höbërchëjim. Mag t'ɑ̃r
"Mʌchdëu Nem Wauju Habarmʌn Chadcha Wau Chitʌm" hajim hi t'ɑ̃r, hichdëuta t'um
wajap'a gobernaanaa juurhi heejã wërbʌajeewai.
12 Mag sim dau hoowain, sĩi hõtdau k'ĩirjöta nem dapag p'up'up sĩsid hajim. Hich pör gaai
pörsir k'apan paarnaa hĩchab hich gaai hich t'ɑ̃rjã p'ã wai sĩejim. Mamʌ mag t'ɑ̃r chan
bigaaum k'ʌʌnaujã k'augba, hãba hich chi warrum k'ʌʌupaita k'ap'ʌ sĩejim hich t'ɑ̃r.
13 Mag simua k'ajũa jũa sim gayan, sĩi dawaa bag p'ur sĩsid hajim. Hich mag wounpai
hĩchab, "Hẽwandam Hiek" ha t'ɑ̃r sĩejim.

14 Hich mag hẽudee Hẽwandam chognaan k'apaana pʌʌrt'ʌ wënʌrrajim. Mamʌ mak'ʌʌnjã mag sĩsidʌmʌn, sĩi t'um k'ajũa chi wajap'am lino dën bäp'ä memerk'ögjã chuk'u sĩsidʌmta jũanaa, cabaai bäpp'ä sĩsidʌm gaaita wënʌrrajim.
15 Mag cabaai bäpp'ä sim gaai höbërchëtarrau durrpierr hõor nʌnʌidʌm jua k'ʌaba pãauk'apɅimaag hich hi hee t'ut'ui dëe k'itʌm wai sĩejim. Hichdëuta mʌg durr t'um jɅa wai sim haawai jũrr hich jua jʌmpiba dajẽkta wai sĩsiju. Magbaadëmua hõran sĩi uva chö piirjʌu hawaag bɅʌu heeg pibt'ai nʌmjöta haju ham gaai. Magnaata hamachigpai Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã hɅrpai sĩerrʌm hag k'ĩir machag k'ajap'am döjö jarr hee choo wëjömta döpipɅimaju.
16 Mag wounau hich k'ajũa gaai maimua hich k'upá gaaijã hagjö hẽsapdau p'ãk'a wai nʌrrajim. Chi hẽsapdau mag p'ã sĩerr, "Reinaan Rey hanaa chi pörnaan Pör" ha p'ã sĩejim. Hajapcharan jãan hich maach Pör Jesucristo hajim.
17 Maimua jũrr dewamta pari hagjö Hẽwandam chogk'a simta cha hedau p'uu nʌm gaai dʌnʌʌunaa, nem hichpan wir haig hamach k'apeenpai pʌr k'oojem k'ʌʌn t'Ʌʌrwai, hähäak'amua mag sĩejim:
—Nemchaain wir haig pãach k'apeen pʌr k'oojem k'ʌʌn, daaig pidut ha sĩejim. Hẽwandamau pãar hat'ee p'at'au pöoma wai sim, ¡k'öbahut!
18 Pãar hat'een t'ʌnʌm: reinaan mod, soldaaun pörk'anaa hemk'ooink'a t'ʌnarr k'ʌʌn mod, cabaai mod, mag cabaai gaai nʌrrjëe harr k'ʌʌn mod, maimua t'umaam k'ʌʌn mod. Hõor sĩi chik'am chogk'a nʌrrjëe harr k'ʌʌn mod, maimua chik'am chogk'aba sĩi hamach k'õchagpierr nʌrrjëe harr k'ʌʌn modjã hagjö t'ʌnʌmgui hajim. Magnaa, ¡K'öbat, jã pãar hat'eemʌugui! ha jaaujim, nemchaainag.
19 Maig hoowai hĩchab chi mepeer k'umjö jojot'or sim p'ũas heemua höbërchëtarr dɅi mʌg jẽb gayam reinaanpa hamach soldaaun dɅi hãba biirdʌ t'ʌnaajim, mag cabaai bäpp'ä sim gaai nʌrrʌm dɅi hi k'apeen hi hẽudee wënʌrrʌm k'ʌʌnpa hãba hamach garmua wërbʌag.
20 Mamʌ magbaadëm hee chi mepeer mag p'ũas heemua höbërchëtarr preso sĩsijim. Mag preso sĩsim dɅi hãbak'ai chi sëuk'a nem jaau nʌrraajerrjã hagjö pʌr hauwi, dɅi hĩchab preso sĩsijim. Hich mag sëuk'a nem jaaumieuta mag k'umjö sim p'ũas heemua höbërchëtarr dak'ĩir hõrau nem hooba haajempa wau nʌrrʌm gaaimua hõor k'ũgur haumaawai, hʌdʌraa hamach gaai mag p'ũas heemua höbërchëtarr hag dauchachjã hamach gaai p'ãpiwi hi k'ĩirk'a wau simʌgjã Hẽwandamagamjö jëeujierram. Mag hamach numwe pʌrk'a hauwi, hich jãg t'õojã t'õoba hiiu sĩsidʌmta t'ʌrrdö hee azufre hõtdau dɅi waaurëu huu wëjöm hee bark'ʌʌipɅijim.
21 Magbaawai tagam k'ʌʌn ham k'apeen, mag cabaai gaai nʌrrarrau hich hi hee espaar durag sĩerrau, hajapcharan hich Jesucristoouma, sĩi su k'ëchpɅijim. Mag k'ëchbapäaiwai, chadcha nemchaain pöm bëewi sĩi k'ödubbapɅimjö habaawai, hõor pöm t'ʌnarrta chukk'u haadëju.

20

Mil años

1 Maimua Hẽwandam chogta hɅgt'armua heeg hurum mua hoojim. Magua hich jua hee jẽbdi hierr nem pöm t'ʌrrdöjö sim heem yabme waidurajim, caden pöm sim dɅi.
2 Mag bëewia, mag nem pöm hõoirjö sim pʌr hat'aichëjim. Mag hõoirjö simta warrgarwe "nemk'õr" ha t'Ʌʌrjem; hich harpai hĩchab mepeer ha t'Ʌrnaa Satanás ha t'Ʌʌrjem. Mag pʌr hauwi mil años sĩi hibʌʌr sĩujim.
3 Mag hibʌʌrnaa mag hierr jẽbdijö simta t'ʌrrdöjö wëjöm hee barpɅiwi wajap'a p'ãar sĩujim, mag mil años pa nʌm hora tag hich mag durrpierr hõor k'ũgur nʌrram hugua. Maimua mag mil años dichdimaawaita deeu k'ũchpaim hat'ee hẽerpɅiju hajim.
4 Maimua k'u juupjem k'apan t'ʌnʌmjã mua hoojim. Hag gaai hohood hap'öbaadëjim, hamach garmua warm k'ʌʌn k'aibag waumk'ĩir wa ham kõit k'ãijã hiek'amk'ĩir hich Jöoirau hiek t'eeg hapitarr k'ʌʌn. Hĩchab maig naajim, Jesucristoou Hẽwandam hiek jaautarr hɅk'awia jũrr hamach paarmua jaau durrum gaaimua chik'amnau hö t'ʌrrp'ë k'ëchtarr k'ʌʌn hak'aar. Mak'ʌʌnta hĩchab mag p'ũas heemua k'um chi jojot'orjö sim höbërchëtarragjã jëeuba ni hamach dag gaai wa jua gaai k'ãijã hi t'ɅrpɅiba harr k'ʌʌnau. Mak'ʌʌnta deeu hiiu nʌisiwi Cristo dɅi hãba mil años chi pörnaank'a nʌisijim.
5 Ma nacha hiiu p'iidʌtk'a nʌm hajim. Mamʌ warm k'ʌʌn har Hẽwandam hiek hɅk'aba k'ëchmarr k'ʌʌn chan tag hiiuba, hich mag nʌisiwi, mag mil años dichdimaawaita hũwaai deeu hiiu nʌisijim.
6 Mag nacha hõor hiiu p'iidʌtk'a nʌm hee dɅi p'iidʌtk'abarm k'ʌʌnan, chadcha honeeta hajurau. Mag hiiu nʌisim chan jũrr warm k'ʌʌn p'iriutk'a hauwi k'ĩmie durr bark'ʌʌi nʌm hedjã ham chig habaju. Mag k'ĩmie durr barpɅi nʌmta, maach meetarrta deeu meeju ha

jaau simʌu. Magbarmʌn mag warm k'ʌʌn kʼĩmie durr wët t'ʌnʌm daar, Hẽwandam hat'eeta p'adnaank'anaa Cristo hat'eejã p'adnaank'a wënʌrrʌmua hich Cristo dӑi hãba mil años chi pörnaank'a nʌisiju.

Hõtdau huu wëjöm hee mepeer barbapӑim hootarr

7 Mag hamachta chi pörnaank'a nʌm hee mil años dichdimaawaita mag mepeer Satanás hibʌʌr wai narrjã deeu hẽerpӑiju haajem.

8 Mag hich hẽerbapäaiwaita, durrpierr hõor k'ũgur nʌrrʌmua, Gog durram k'ʌʌn dӑi Magog durram k'ʌʌnpa hãbam haig biirdʌ hauju hanaabá, mag biirdʌnaa Hẽwandam higar nʌm k'ʌʌn dӑi wërbʌag. Mag chi wërbʌju hanʌm k'ʌʌnan, k'apaana sĩi p'ũas higaau mosdau t'ʌnʌmjöta t'ʌnaajim, chi k'apanag.

9 Mak'ʌʌnta mag hãba biirdʌnaa hërëuwi, sĩi Hẽwandam chaain hirua hãrcha jãsenecha haajem p'öbör dӑi p'ʌʌr t'uur hauwimajierram. Mamʌ hamau mag p'ʌʌr t'uur hat'am hee, wërbʌbamjö harrta, Hẽwandamau hã̃gt'armua hõtdau kʼĩirta noseg daujö k'ʌipiwi sĩi warre p'aa k'ëchpӑijim.

10 Magbaawai hĩchab chi mepeer mag hõor k'ũgur sĩerrjã jũrr warm k'ʌʌn numí mag k'um chi jojot'orjö sĩerr dӑi hãbak'ai chi sëuk'a nem jaaumie dӑi narr haar barpӑijim, t'ʌrrdö hee hõtdau kʼĩirta azufre dӑi waaurëu huu wëjöm hee, mʌg hatag pawiajã hich mag hõtk'ierr machgau dau hap'ʌʌ hidawaa wënʌrramkʼĩir.

K'u juupjem pöm bäpp'ä sim kʼĩirp'ee warre dich kʼĩircha jaauju

11 Maimua mua hoojim hĩchab, k'u juupjem pöoma bäpp'ä sim; hag gaai chi woun hoo sĩerrjã mua hoojim. Mag k'u juupjem gaai hoo sim hoowi, mʌg durr hedaujã dӑi sĩi dëgölp chukk'u hap'öbaadëjim. Tag hoojã hooba, hich mag nʌisijim.

12-13 Hõor nawe k'ëchmarr k'ʌʌnjã Hẽwandam kʼĩirp'ee bӑjãaupai dʌnʌnʌid t'ʌnʌm mua hoojim, mʌg jẽb gaai haawai chi t'ierrnaan harr k'ʌʌnpa. Mag hich kʼĩirp'ee hõor p'ʌʌrbaadëm dӑi, haig libro t'ʌnarr gaai heeureutk'a hoopijim. Mag heeureutk'a hoopiwiata mag libro t'ʌnarr gaai p'ã sĩsid harrjö t'umaa mʌg jẽb gaai haawai hamachdëu nem waumatarrpierr ham dau hap'ʌʌ haju jaaumajim. Pari magaagan, k'ëch nʌm k'ʌʌn hak'aar naajem haarmuajã t'umaa Hẽwandam dakʼĩir höbërchëjierram, p'ũas hee k'ãijã hok'oowi k'ëchtarr k'ʌʌnpa. Mag t'um hãbam haig nʌisiewaita, chadcha ham dӑi Hẽwandamau hamachdëu nem waumaajerrpierr hajim. Mamʌ deeum libro sĩejim hĩchab; mag gaaita t'ʌnʌm, hõor hich mag hiiu wënʌrraju k'ʌʌn t'ã̃r.

14-15 Mag hẽsap hõor hiiu wënʌrraju jaau sim gaai t'ã̃r höbërba habarm k'ʌʌnan, mag t'ʌrrdö hõtdaujö huu wëjöm heeta bark'ʌʌipӑijim, hajapcharan kʼĩmie durrma. Mag bark'ʌʌi nʌmta, mʌg jẽb gaai meewi deeu hũwaai mee nʌm haajem. Maigta hĩchab hõor dënjö maach dajẽgpiejerrjã tag dajẽgba haadëju, hichpa chi k'aigbam k'ʌʌn dӑi mag t'ʌrrdö hõtdaujö wëjöm hee barbapäaiwai.

21

Hedjã hiiur durr hiiur dӑi

1 Magtarr k'ur nacharam hedaujã mʌg durr dӑi narr Hẽwandamau t'um chi hiiurig paapӑitarr haawai hedjã hiiurta durr hiiur dӑi mua hoojim. Magtarr haawai ya p'ũasjã chuk'u hajim.

2 Mʌch daúachata mua hoojim, bã̃ʌrjã pekau chuk'um k'ʌʌn p'öbör, Jerusalén chi hiiur, hã̃gt'ar Hẽwandam sim haarmua heeg hurum. Mag hurumʌn ya hʌʌi wajap chihöowi hich jaai dӑi jua pʌraagpamjö, sĩi t'um chi kʼĩir k'augamta hurajim.

3 Magbarm hee hã̃gt'armua nem t'eeg hõor hiekjö, “Hĩsin chadau Hẽwandaman hõor hee dau daauta nʌrrʌmgui” hajim, “ham k'a hogdʌba hich mag sĩerraag. Ham hi p'öbörk'a nʌisiewai jũrr hichta chadcha ham Hẽwandamk'a sĩsiju.

4 Hichdëuta t'umaa wajap'a ham dauchöjã jãrpӑpӑi haju. Mam chan tag hõor meebam, hõor dauhi paraajã habam. Tag chik'am hã̃apëpërjã haba, gaai machagjã tag k'augbajugui” hajim, “ya warr nem t'ʌnarr t'um hisegpӑiwi t'um chi hiiur hap'a t'ʌnaawai.”

5 Magbaawai chi k'u juupjem gaai hoo sĩerrau, “Muata nem t'ʌnʌm t'um chi hiiurig paapäaijem” ha hiek'ajim. Mag hiek'apӑiwia, jũrr mʌrʌgta, —Cha mua hiek'abarm hiek t'umaa p'ã hat'á. Jãan chadcharam hiek haawai pãrau hag gaai hӑk'aju haai nʌmgui hajim.

6 Magtarr k'ur deeu mʌrʌg, —Ya nem t'umaa haaipa sĩsimgui hajim. Mʌchpaita nacharam hẽsapdau Ajönaa chi hãbmiecharam Zetajö chitʌm; mʌchta nem t'um hompaaju nawe chirajim, mʌg durr höwiajã mʌchin hich mag chirsijugui hajim. Chi höbisi nʌm k'ʌʌnag mua sĩi hich jãg par hõor hiiupiejem dö k'umdʌ höbër sim heem döpiju.

7 Har högk'aba hamach garmua pödpẍi nʌm k'ʌʌnaun, mʌ juagam nem t'ʌnʌm t'um hamachdëuta hauju. Mʌchta ham Hẽwandamk'a chirsiewai jũrr hamach mʌ chaaink'a nʌisijugui hajim.

8 Mamʌ mʌ hiek jawaag k'uwẍʌm k'ʌʌn, mʌ hiek hẍk'aba haajem k'ʌʌn, mua k'õchk'abam nem waaujem k'ʌʌn, juau hõor t'õojem k'ʌʌn, dich hõor k'abam dẍi k'apes haajem k'ʌʌn, bënk'ʌʌn, parhooba juau nem wautarragta mʌrʌgamjö jëeujem k'ʌʌn, maimua t'um hõor sëu paraam k'ʌʌn, magʌm k'ʌʌnan t'um t'ʌrrdö hõtdau azufre dẍi waaurëu huu wëjöm heeta mua bark'ʌʌipẍijugui hajim. Mamta biek numiimua paawai t'õo chaarcha t'õ nʌmʌugui ha hiek'ajim.

Jerusalén chi hiiur

9 Maimua Hẽwandam chognaan siete narr k'ʌʌnau hamach pipied hagjö jarr siete wai narr hee hãbmiecha hagua hõor k'aibag wauju waiberr k'ʌʌn heem hãb bëewi mʌrʌg, —Mau pidú, mua pʌrʌg hoopik'imgui hajim, Cordero hʌʌi paju.

10 Maimua Hẽwandam Hak'arau mag mʌrʌg hoopipigmamua chadcha durrsĩ pöoma hẽgt'aa sim gaai mʌ hat'aadëjim, chi Hẽwandam chogau. Mag harrwi p'öbör pöoma sim mʌrʌg hoopijim, hẽgt'arm p'öbör Jerusalén hanʌm. P'öbör põm mag simta hẽgt'ar hich Hẽwandam sim haarmua heeg huraawai, sĩi harar hurajim.

11 Hag bẍ hararagan, sĩi hooihmʌ mokdau wajap'amjöta k'itajim, mokdau jaspe haajemjö, dau bãʌ vidriojö.

12 Mag simʌn hẽgt'aa t'uur p'ʌʌrdʌ sĩejim. Mag t'uur p'ʌʌrdʌ simta puertdi k'apan doce sĩejim. Mak'ʌʌn puertdi k'apanagpierr Hẽwandam chognaanjã hagpierr hãhãbdö dʌnʌnʌid hajim, chi t'ʌanaan. Mag dẍi hĩchab warrgar jöoi Israel k'ararr chaain doce narr k'ʌʌn t'ãrjã mag puertdipierr p'ãk'a sĩsid hajim.

13 Hed höbeerjem gar puertdi t'ãrjup wai sĩejim; hed burrjem gar hagjö t'ãrjup, margajãrm bi garjã t'ãrjup, maimua baggajãrm bi garjã hagjö puertdi t'ãrjup sĩejim.

14 Mag p'öbör higaau t'uur p'ʌʌrdʌ simʌn, mokdau pör dapag doce nʌm gaaita k'aark'a t'ʌnaajim. Mag mok pör nʌmpierr hĩchab Corderoou hich hi jaaumk'ĩir doce jʌr hautarr k'ʌʌn t'ãrjã gaai p'ãk'a sĩsid hajim.

15 Maagwai chi mag mʌ dẍi hiek'a sĩerrau padam p'ĩr dën jua hee wai sĩejim, hagua chi p'öbör chach p'ʌʌrdʌpẍiwia, t'um chi puertdi mag sĩsid harrjã chachk'apẍinaa chi p'öbör higaau t'uur p'ʌʌrdʌ sĩerrjã chachpäaig.

16 Mag p'öbörön sĩi t'um jã hagdaujöo hiwiir duraajã k'aba, chi jã p'eeugjã chi jã durag dẍi hãbata sĩejim. Maimua chadcha chi p'öbör chachbaadëjim. Mag chach hoowai, chi jã durag, chi jã hẽgt'aag maimua chi jã p'eeugjã t'um hagdaujö hich mag dos mil doscientos kilómetros sĩejim.

17 Maimua jũrr chi p'öbör higaau t'uur p'ʌʌrdʌ simjã chachbaadëjim. Majã chachpẍinaa hoowai, sesenta y cinco metros sĩejim, chi parrg happai. Mag hirua chach sĩerr, sĩi maach hich mʌig jẽb gayam k'ʌʌn chach hajim.

18 Chi p'öbör higaau t'uur p'ʌʌrdʌ sĩerr mokdau jaspe hanʌm dënta wau sĩejim, maagwai chi p'öbör p'ĩr chaar dën hajim. Mag p'ĩr chaar dën haawaita sĩi vidrio memerk'ög chuk'umjöta sĩejim.

19 Chi p'öbör higaau t'uur p'ʌʌrdʌ sim bẍ gaai hĩchab mokdau k'ĩirpierram dën hooihmʌ wau sĩsid hajim. Nacharam jaspe dën hajim; numiim, zafiro dën; t'ãrjupam, ágata dën; jayapam, esmeralda dën;

20 cincoom, ónice dën; seim, cornalina dën; sieteem crisólito dën; ochoom, berilo dën; nueveem, topacio dën, diesam, crisoprasa dën; onceem, jacinto dën; maimua doceem, amatista dën hajim.

21 Chi puertdi doce narrjã hĩchab perlas dënta wauk'a sĩsid hajim. Mag chi puertdi k'apanagjã chi perlas k'apanagpierr narr haawai puertdipierr perla k'ĩir hãbpaimua wau sĩsid hajim. Maagwai mag p'öbör heem kaaijã chi wajapcharamjã hĩchab p'ĩr chaar dën haawai sĩi vidriojö dau bãʌmjöta k'itajim.

22 Mag p'öbör hee mua bãʌrjã Hẽwandamag jëeujem di hoobajim, hich maach Pör Hẽwandam t'umaam k'ʌʌn k'ãaijã jua t'eeg hãrpai sĩerrʌmpaita Hẽwandamag jëeujem di hanaa hĩchab hichpaita chi Cordero haawai.

23 Hich Hẽwandamaupaita hich mor gaaimua harar wʌʌ jẽer wai sĩewai mag p'öbör chan mʌg hãsdawam hedaujã chuk'u ni hedaram hedaujã chuk'u sim. Hi lamparaan hĩchab chi Corderodampaiu.

24 Mag sĩewai hĩchab p'öbör durrpierr t'ʌnʌmjã sĩi mag p'öbör harar wʌʌ jẽer t'ʌnʌm bẍʌgta wënʌrraju hanaabá. Maagwai hĩchab mʌg jẽb gayam reinaanaujã mag p'öbörta t'ö hiyẍʌ haju haajem.

25 Mag p'öbör heem puertdi chan p'ãraajã k'augba hich mag sĩerraju haajem. Mag nʌm dӑi hĩchab hedau k'ëwaajã k'augba sĩerraawai, hedau k'ĩejã chuk'u haju hanaabá.
26 P'öbör durrpierram k'ʌʌnauta mag p'öbör higwia, “Keena, jãgjöm p'öbör chan chuk'um” ha hiek'anaa, woun hëugarmjö wajap'a hi hig hiyӑʌ haju hanʌm.
27 Mag p'öbör hee chan hĩchab bӑʌrjã maach hinaam nem chan dubbam. Nem maach dawag k'abam waaujem k'ʌʌnjã dubba, ni sĩi chik'am k'ũguurjem k'ʌʌnjã pöd dubbam. Hãba chi dubju k'ʌʌnan, Cordero hẽsap gaai t'ãr p'ãk'a t'ʌnʌm k'ʌʌnpaita dubwi hich mag hi dӑi hiiu wënʌrraju haajem.

22

1 Mag hoopitarr k'ur chi Hẽwandam chogau mʌrʌg dösĩg dau bӑʌ k'itʌmjã hoopijim, hõor hiiupiejem döshĩg. Mag döshĩg sĩi vidriojö sim Hẽwandam k'u juupjem Cordero dӑi sim haarmuata höbër sĩejim.
2 Mag p'öbör heem kaaijã chi wajapcharam jãrr, maimua döshĩg hipierr, pabӑ naajim döhi numwe, hõor hich mag hiiu wënʌrrapiejem nemjõ bӑ. Mag nemjõon hedaupierr hich mag chë sĩerrʌm haajem, bӑʌrjã k'ĩir jaraajã k'augba. Wajapcharan añopierr doce veces cheejem haajem. Mag nemjõ gayam chi k'ër k'ʌimamuata jũrr durrpierram k'ʌʌn hich mag monak'a hapiejem hanaabá.
3 Mag p'öbör hee chan Hẽwandamau k'õch k'aba haajem nem wau nʌm gaaimua hirua mas deeju hayaam k'ʌʌnjã chuk'um haajem. Hich Hẽwandamta Cordero dӑi mag p'öbör hee chi Pörk'a nʌisiju hanaabá. Maagwai chi chognaan mag hirig jëeu nʌm k'ʌʌnaun,
4 hi dӑi k'ĩircha hoonaa hi t'ãrta hamach dag gaai hich mag p'ã wai wënʌrraju haajem.
5 Maig chan hedau k'ëwaajã k'augbaju hanʌm. Maagwai chi maig wënʌrrʌm k'ʌʌnau hõtdau paagjã hõtdau higba, ni mʌg hãsdawam hedaujã higbaju haajem, hich maach Pör Hẽwandamauchata ham wʌʌ wai nʌrraju haawai. Mag hich dӑicha nʌisim k'ʌʌnauta mʌg hatag pawiajã hi dӑi hich mag gobernaa nʌisiju haajem, mag durr hiiur gaai.

Jesucristo ya bëeimʌʌ sim

6 Maimua chi Hẽwandam chogau mʌrʌg, —Mʌg hiek'an chadcharam hiek haawai, hag gaai hӑk'aju haai nʌmgui hajim. Hich Hẽwandamau hich hi jaaumienag wajap'a hich hiek jaaumk'ĩir k'ĩirjug deejemuachata hӑgt'armua mʌch hich chog pӑibarmgui hajim, jũrr muata hõor hich chognaan hagjö mʌg jẽb gaai t'ʌnʌm k'ʌʌnag hichdëu mʌg hatag jöpcha nem wauju t'um hoopimk'ĩir.
7 Mag nʌm dӑi hĩchab hich Jesuupai hich higwia, hiin mʌgtarr k'ur jöpcha maach hawaan bëeju haajem. Har mʌg hiek p'ã sim gaai höbëbërg maju jaau sim t'umaa hӑk'awi hag hipierraa nʌm k'ʌʌnag warag honee hapi sim.
8 Mʌch chi Juanauchata cha mʌchdëu nem jaau dichdimam t'umaa mua mʌch daúacha hoowi mʌch jãgʌucha hũrjim. Mag mʌchdëucha hoowi hũr dichtarr k'ur, mua chi Hẽwandam chog mag mʌchig nem t'umaa hoopitarr bӑk'ʌrr kanieu p'ök'abaimajim, hirig jëwaag hawia.
9 Mamʌ magbaawai hichdëu mʌrʌg, —Hãhã, hoob mʌ dӑi jãgam, mʌjã sĩi pʌjö Hẽwandam chog k'abahab hajim, pʌ k'odnaan Hẽwandam hi jaaumien har mʌg hẽsap gaai p'ã sim hӑk'awi hag hipierraa haajem k'ʌʌnjö. Mʌrʌg jëeuju k'ãyau Hẽwandamagta jëeubá hajim.
10 Maimua hĩchab mʌrʌg magjim: ’Hẽwandamau nem t'umaamua hichdëu chachmaju mʌg hẽsap gaai jaau simjö haimʌʌ sim haawai, hoob pua sĩi hõragjã jaauba pʌch t'ãar heepai k'ap'ʌ wai chitamgui hajim. Mag k'ãyau t'umaam k'ʌʌnag jaaupet hajim.
11 Har nem k'aigba waaujem k'ʌʌnag jaau nʌmjã hӑk'abamʌn, hidëu hamach k'aibag hee naapibá hajim. Mamʌ har chi wajap'a hӑk'a nʌm k'ʌʌnagan, warag nem wajap'amta waupinaa, maimua chi Hẽwandam hat'eepai wënʌrrʌm k'ʌʌnagjã warag hi gaaita hubʌ wënʌrrapi jaaubá ha jaaumajim mʌrʌg, chi Hẽwandam chogau.
12 Magbaawai, “Hëera, mʌʌn jöpcha pãar jʌraan majugui” hajim hich Jesuucha. “Mag mʌch mam dӑi mʌch chaainag hamachdëu waumarrpierr deemaagjã mua nem p'ë harrjugui” hajim.
13 “MʌchtaTa nacharam hẽsapdau Ajönaa, chi hãbmiecharam Zetajö chitʌm. MʌchtaTa nem t'um hompaaju nawe chirajim; mʌg durr t'um höwiajã mʌchin hich mag chirsijugui” hajim, hich Jesuu hich hidamaucha.
14 Har sĩi k'ajũa wajap jã simjö t'ãar wajap'a pekau chukk'u nʌm k'ʌʌnta hӑuhcha t'ʌnʌm k'ʌʌnau, hamauta maach hiiupiejem nemjõ mag mua jaau chirʌm gayamjã jõnaa, mag p'öbör puertdi k'apan wʌwʌr wëjöm heejã dubju haai naawai.
15 Mamʌ bënk'ʌʌn, hamach hʌʌin k'abam dӑi k'apes haajem k'ʌʌn, juau chik'am t'õojem k'ʌʌn, parhooba hõrau nem wautarragta Hẽwandamagamjö jëeujem k'ʌʌn, maimua har

sëuk'a nem hĩgk'anaa chik'am k'ũguurjem k'ʌʌn chan, ni hãbjã dubba, t'um Hẽwandamau hisegpäiju.

16 Mag mʌchdëu jaau chirʌm chadcha haawaita, hich Jesuujã hich higwi, hichdëuchata hich chog päijimgui hajim, magʌm t'umaa har hich hiek häk'a durrum k'ʌʌnag jaaumk'ĩir. Magnaa hichdëupai hich higwi, "Mʌchta sĩi k'ajap nemjĩirjö David k'ararr chaain hewagam k'ʌʌn heemua sũrk'a p'iidʌtarr hanaa hĩchab hedaup'err garm p'ĩdag wʌʌ höbeerjemʌugui" hajim Jesuu, hich bëeju higwia.

17 Magbaawai Hẽwandam Hak'arauta chi Cordero hʌʌi däimua, "¡Pidú!" hanʌm. Maagwai pãar chi hũr nʌm k'ʌʌnaujã hĩchab, "Jesús, jöpcha pidú" habat hirig. Maimua Hẽwandam k'augam k'õchgau höbissi nʌmjö nʌm k'ai, maach peerdʌajem hiek sĩi hõor hiiupiejem döjö simta sĩi hich jãg për haujã për hauba häk'abat.

18 "Har mʌg hẽsap gaai mua mʌch hi jaaumienag jaaupitarr hiek p'ã sim hũr nʌm k'ʌʌnag mua mag chirʌmgui" ha sim, hich Jesuu: "Hãbmua k'ãijã chamʌg mua nem jaautarr hãr jũrr mʌ hichaaur jaaumʌn, Hẽwandamaujã hĩchab hich mʌg hẽsap gaai jaauwai hõor chachmaju ha sim t'umaa hi gaaita burrpiju.

19 Wa magba hãbmua k'ãijã mʌg mʌch hi jaaumienag jaaupitarr hiek p'ã sĩsidʌm higba sĩsidʌm hawi bʌchk'un k'ãijã hisegpäimamʌn, Hẽwandamaujã jũrr hirig hõor hiiupiejem gayam nemjõ jõpiba, ni mʌg hẽsap gaai jaauwai chi hãgt'ar höbër nʌm k'ʌʌnag nem deeju ha jaau simjã deebaju.

20 Mʌch chi nem magju t'um jaau chirʌmuata chadcha mʌʌn jöpcha maju ha chirʌm, pãar hawaan."

Maadëujã chadcha hich magta jëeuju haai nʌm: "Señor Jesús, deeu jöpcha pidú."

21 Maach Pör Jesuu pãar t'umaa häu hoopaar p'ë wai sĩepim k'õsi chirʌm.

Mag hajim keena, hich Jesucristooucha mʌ k'ãaipi hauwi mʌrʌg hoopitarr.

Juanau